金瓶梅

蘭陵笑笑生著
梅節校訂
陳詔黃霖註釋

金瓶梅詞話

• 梅節重校本 •

蘭陵笑笑生著
陳詔黃霖註釋
夢梅館印行

書名題簽　梅挺秀
封面設計　湯燕南

金瓶梅詞話重校本

蘭陵笑笑生著
梅節校訂
陳詔黃霖註釋

版權所有　翻印必究

〈金瓶梅詞話〉重校本出版說明

梅節

全校本〈金瓶梅詞話〉一九八八年出版，受到讀者和專家的肯定評價，被認為是「最為接近（金瓶梅）原本、最具可讀性的一個本子」（巴蜀出版社：〈金瓶梅大辭典〉），「對研究金瓶梅及它的普及化做出了貢獻」（凌鋒：〈金瓶梅新版本〉）。這些不虞之譽對我固然是一種鼓勵，但同時也產生無形的壓力，因為自己深知，由於時間倉促和個人水平限制，全校本雖然改正原本部分訛誤，在一定程度上提高其可讀性，但仍有不少明顯的訛誤存而未改，語句上許多疑難問題尚待疏解訂正。而已校改部分也有誤改誤斷的，數量雖然不多，但貽害甚大，必須改正。此外，全校本沒有註釋，卷末所附〈金瓶梅詞話辭典〉，條目既少，且未註明頁碼，使用不便。因此，在全校本出版後，個人即着手進行重校工作。經過四年的努力，並吸收白維國、李申、傳憎享、張慧英、魯歌、馬征等海內外專家的最新研究成果，改正全校本錯誤一千多處。雖不敢自詡完善，但比全校

本已前進了一步。

重校本對全校本的校訂，主要有以下幾個方面：

一、原本不誤，全校本誤改的。例如：

第十三回，西門慶向李瓶兒表功：「嫂子這裏吩咐，早晨一同出門，將的軍來，在下敢不銘心刻骨，同哥一答裏來家？」因本書第五十二回「乾娘」誤「哥哥」，「軍」為「哥」。但〈醒世姻緣〉第七十六回素姐逼嫁九回「哥哥」誤「當當」。全校本以音誤改「軍」調糞，調糞說：「我原是京師人，你既將軍來，還要將軍去，你着人送我回京，任我嫁人便罷。」可見「將的軍來」、「將的軍去」、「將的軍來」，應是華北山東等地的俗諺，原文不誤。

第五十二回，伯爵說：「什麼沒供佛，我且入口無臟着。」全校本改「無臟」為「五臟」，誤。據〈三教開迷〉第十三回，大儒說：「酒家，也罷了。你的寶貨，俗語說入口無臟」。可證原文不誤。

二、原本有誤，全校本只部份改正，並不徹底的。例如第二十五回諸婦打鞦韆：

金蓮又說，李大姐把我裙子又兜住了，兩個打到半中腰裏，都下來了。却是春梅和西門大姐兩個打。早時又沒跕下我來，手挽綵繩，身子站的直屭屭，脚趾定下邊風（畫板），

來一回，却教玉簫和惠蓮兩個打立鞦韆。這惠蓮也不用人推送，那鞦韆飛起在半天雲裏，然後抱地飛將下來，端的却是飛仙一般，甚可人愛。

全校本將「兩個打到半中腰裏」與「早時又沒跕下我來」對調。好像已通順，但實際這段文字有連續性串行現象。「兩個打到半中腰裏」應在第一行「金蓮又說」上。「來一回」這一行與「手挽綵繩」一行對調始合，因這段文字是突出惠蓮會打鞦韆。

三、原本有誤，全校本存而未改的。詞話底本曾有人部份校入二十卷本（崇禎本）異文，付刻時沒有刪去應衍文字，導致原文不通。筆者在全校本〈前言〉中已指出。例如：

第三十五回，平安兒道：「我沒攔他又說我沒攔他，他強自進來坐着，不虧了（管我腿事）打我！」

第五十回，「月娘（甚是）故重他十分。」

第八十二回，經濟道：「大娘後邊拉我（聽）宣紅羅寶卷與他聽。」

以上括號內均為二十卷本異文，被校入詞話者。

又如書中大量「個（个）」誤「了」、「定」誤「止」、「還（还）」誤「不」等，「全校本」當時雖已發現，只個別做了校改。重校本這次作了比較徹底的訂正。

四、原本有誤，全校本未發現，或雖發現而尚未悉致誤之由，無法訂正的。例如：

第十九回，李瓶兒再不容蔣竹山回來，說道：「你還是那人家哩？只當奴害了汗病，把這三十兩銀子向你討藥吃了，你趁早與我搬出去罷，再遲些，連我這兩間房子尚且不夠你還人。」「你還是那人家哩」一句欠明，二十卷本刪去「是」，應為「欠」形近之訛。

第二十四回，畫童兒道：「這地上乾乾淨淨的，嫂子嗑下恁一地瓜子皮，爹看見又罵了。」惠蓮道：「賊囚根子，六月債兒熱，還得快就是，甚麼打緊，教你彫佛眼兒？便當不掃，丟着，另教個小廝掃，等他問，我只說得一聲，教你彫佛眼兒？」「熱（熱）」應為「掃（扫）」之訛，「掃」既誤「熱」，後人聯想到與「六月」有關，乃誤倒於上。

第四十六回，金蓮道：「像人家漢子，在院裡嫖院來，家裡老婆沒曾往那裡尋去？尋出沒曾打成一鍋粥？」月娘道：「你來時兒他爹到明日往院裡去，尋他尋試試；倒沒的教人家漢子當粉頭拉了去，看你那兩個眼兒哩！」「你來時兒」，二十卷本改「你等」，未是。「兒」應為「見」、「時」為「待」之誤。應作「你見來？待他爹……」，月娘用反問語氣。

〈金瓶梅詞話〉本為「打談的」底本。民間藝人在記錄時使用大量的同音字、簡體字、生造字，甚至偏旁、符號，加以傳抄中的訛、錯、衍、奪，使今本詞話難以卒讀，因此校訂工作特別艱巨。我在〈金瓶梅詞話本與說散本關係考校〉（吉林大學出版社：〈金瓶梅藝術世界〉）一文中，曾舉出今本詞話「能」誤為「出」，「出」誤為「花」，「花」又誤為「能」的例子。這裡再舉

「你」、「好」、「的」互誤之例：

第二十回，月娘道：「我當初大說攔你，也只為好來。」

第二十六回，西門慶吩咐來安兒：「好速攙扶你嫂子回去，休要慌嚇了他！」

第二十八回，秋菊道：「好嚇恐人家。不知甚麼人偷了娘的這隻鞋去了，我沒曾見娘穿進屋裡去。」

第三十三回，金蓮說她娘：「好恁小眼薄皮的，什麼好的拿了他的來！」

以上「好」均為「你」之誤，蓋行草二字形近易訛。

第十二回，李桂姐說：「只聞的人說，你家有的了（个）五娘子……」

第二十一回，西門慶說：「你一片都是為我的。」月娘說：「我那討為你的來？」

第二十二回，金蓮道：「你和奴才淫婦大白日裡在這裡端的幹的勾當兒。」

第三十三回，平安道：「來興哥看着，兩個坌工的在那裏做活。」

「的」均為「好」之訛。像這樣的例子實不勝枚舉。已發現的，重校本均一一改正

全校本的詞曲部分，曾由馮統一先生協助校點。這次請金學家、戲曲研究者蔡敦勇先生覆校一過，有所是正

感謝陳詔和黃霖兩位專家為重校本作註釋，彌補了過去全校本的缺陷。由於陳、黃二位先生註釋依據的是重校本，而且最後經我審定並有所增刪，因此如有錯失，應由我本人負

責。

〈全校本金瓶梅詞話前言〉概括說明我對金瓶梅詞話的基本觀點及校點原則。現改正個別錯字，補充「文在茲」一個名字和兩個字例，收入重校本作為附錄。重校本直接刪去衍文，不再用圓括號（）標記；增文也不用斜括號〔〕作標記。崇禎本二百幅插圖，全校本原附在卷末，現分插每回之前，這樣可能更醒目一些。

全校本〈前言〉曾談到將出版附校記的文本。在重校本出版後，這個工作將提到日程上來。〈金瓶梅詞話全校本〉將保留原文，一字不改，只出校記。這些校記也為「重校本」的是正、去取，提供了依據和說明。

一九九二年平安夜於香江夢梅館

全校本〈金瓶梅詞話〉前言（附錄）

梅節

（一）

〈金瓶梅詞話〉是中國著名的古典長篇白話小說，也是一部最具爭論性的小說。自誕生以來，貶之者詆為「市諢之極穢者」（明李日華．味水軒日記），「當急投秦火」（明薛岡．天爵堂筆餘）；讚之者譽為「偉大的寫實小說」（鄭振鐸．談金瓶梅詞話），「同時說部，無以上之」（魯迅．中國小說史略）。其實，除去書中一些不文的性事描寫，〈金瓶梅詞話〉無疑是中國文學寶庫中的奇珍，與〈水滸傳〉、〈紅樓夢〉屬同一水平的作品。而其反映社會生活之廣闊，刻畫人性之深刻，運用言語之鮮活，恐猶在二書之上。

〈金瓶梅詞話〉的作者，在文學史上至今仍是個謎。欣欣子序雖有「蘭陵笑笑生作金瓶梅傳」的說法，真實姓名與生平事跡均語焉不詳，且亦不見早期抄閱者著錄。後人指為王世貞、李開先、賈三近、屠隆等等，皆缺乏可靠證據。從本書的內容、取材、敘述結構和語言特徵看，〈金瓶梅詞話〉應為民間說書人的一個底本，其作者

大概是書會才人一類的中下層知識分子。他們從當時流行的〈水滸〉故事中截取西門慶和潘金蓮一支，另闢蹊徑，從讚頌超自然和超人的仙道佛釋、英雄豪傑，轉而為摹寫現實社會的卑微的眾生，敷衍鋪敘，反覆加工，遂成鉅著。〈金瓶梅〉沿用北宋年號名色，刻畫明季人情世態，書中的清河，當是運河沿岸一個城鎮，生活場景較接近南清河（今蘇北淮陰）。〈金瓶梅〉評話，最初大概就由「打談的」在淮安、臨清、揚州等運河大碼頭上說唱，聽眾多為客商、船夫和手藝工人。

(二)

〈金瓶梅〉因接緒今本〈水滸〉，其成書上限不應早於現存百回本〈水滸〉的定型和刊行。公元十六世紀末葉、萬曆二十年前後，〈金瓶梅〉抄本已在文人圈子中流傳。當時如王宇泰、董其昌、袁宏道、王穉登、文在茲、丘志充、謝肇淛、袁中道、沈德符等均有過錄本。在輾轉傳抄過程中，開始出現兩種本子，一為十卷本，一為二十卷本。二十卷本曾有人加以編纂，刪削詞曲，略去細節，改寫了楔子、回目和回前詩，以〈金瓶梅〉為書名刊行，有東吳弄珠客序和廿公跋。現存之〈新鐫綉像批評金瓶梅〉，可能是這個二十卷本的第二代刻本。

二十卷本面世後風行一時，書林人士見有利可圖，乃梓行十卷本〈金瓶梅詞話〉。為了招徠讀者，除錄入二

十卷本之弄珠客序、廿公跋外，另撰欣欣子序作為公關手段。十卷本〈新刻金瓶梅詞話〉雖更接近評話底本，它的刊行却在二十卷本〈金瓶梅〉之後。〈詞話〉因底本訛誤太甚，可讀性差，梓行後並未引起注意，社會上流行的依然是二十卷本、包括後來有張竹坡評的第一奇書本。〈詞話〉在清初尚有人提及，以後即寂然無聞。一九三二年在山西發現的刻本〈金瓶梅詞話〉，已是海內孤本。其後在日本倒發現兩部，一藏日光山輪王寺慈眼堂，一藏德山毛利樓息堂。另京都大學有殘本二十三回，完整者七回。日本兩部〈詞話〉，除樓息堂本第五回末頁曾換板外，與中土本同為一刻。

一九三三年，馬廉以古佚小說刊行會名義，醵資將中土本影印一百二十套。但上版時不知出於誰手，對原書一些「誤字」進行自以為是的移改和塗改，致嚴重失真。以後中國大陸即據此影印本複印和排印。一九六三年，日本大安株式會社據彼邦兩部補配，影印配本〈金瓶梅詞話〉，稱「日本大安本」。一九七〇年，台北聯經出版事業有限公司按照原藏北京圖書館、現存台北故宮博物院中土本之原尺寸大小和硃批，出版朱墨二色套印本。但聯經用作底本的不是原刻，而是一九三三年的一個影印本，雖糾正影印本據原刻本上硃批改正文的錯誤，影印本的墨改部分却未改正（可能沒有發現），因此並不徹底

我們現在出版全校本〈金瓶梅詞話〉，旨在為讀者提供一個可讀的、較少錯誤的、接近原著的〈詞話〉本子。

全校本所謂「全」，就是不作任何刪節。〈金瓶梅〉過去被目為淫書，因為它「自然主義的」反映主人翁的淫行。從書中一些色情描寫的間歇地重複出現看，顯然是作者為吸引下層聽眾所加添的有味作料。如所周知，〈金瓶梅〉誕生的時代，是淫風熾盛的明季。遠的不說，萬歷以前幾個皇帝，朱厚照（正德）是「屬皮匠的，縫着的就上」，從塞北合到江南，最後死於豹房。朱厚熜（嘉靖）求丹方，講採補，服紅丸，淫幼女，陶仲文即以方術膺三孤、封恭誠伯。朱戴垕（隆慶）積年服春葯，弄至虛陽舉發，「晝夜不仆」，無法視朝。當時抗倭名將譚綸，一代名相張居正，均以服丹方御女致斃。上行下效，民間則流行淫器、淫藥，浮蕩子弟相率「養龜」。據〈如夢錄〉記載，明末開封有七家性商店（淫店），都開在撫按諸署附近，專售「廣（景）東人事」、「房中技術」，能「助老扶幼」，「走馬、烏鬚」。在這樣淫靡的社會風氣下，像〈金瓶梅詞話〉這種大眾消費性通俗文學，為迎合聽眾口味，穿插一些葷笑話、性故事，實不足為怪。何況〈金瓶梅〉與其他淫書根本不同，它的一些性描寫只是調料，不是主菜，雖不無誇張成份，但基本上是服從於人物塑造的。也正因為如此，通過〈金瓶梅〉的暴露，人們可看到在兩性關係的最隱秘方面，男人如何把女人變為非人，看到過去那個時代的男人的性心理，也看到人性的不那麼可愛的一面。因此，如果把這些文字刪去，無疑將削弱作品的揭露深度。

全校本所謂「校」，是根據〈金瓶梅〉兩個系統的本子及有關原始資料，進行校勘，並吸收前人研究成果，校正今本〈詞話〉的訛誤，為讀者提供一個接近原著的定本。上面說過，〈詞話〉的底本是一個未經整理的抄本，訛誤極多。有原記錄音近致誤，如「是」、「事」、「似」代用，「了」，「還（还）」、「正」，「又」、「只」相混；有校改當刪未刪的衍文，如「來到王婆門口茶坊門首」、「月娘甚是敬重他十分」，等等。此外還有大量脫文、倒文，後者有多至三百餘字者。據粗略統計，〈詞話〉的錯誤率幾達百分之二。所以，文學愛好者早有「欲讀金瓶無善本」之嘆。

全校本以日本大安株式會社出版的〈金瓶梅詞話〉為底本，參考台北聯經朱墨二色套印本和北京文學古籍刊行社一九五七年重印本，校以以下幾個本子：

①〈新刻綉像批評金瓶梅〉，台北天一出版社影印日本內閣文庫藏本。此本舊稱「崇禎本」，不確，今簡稱「廿卷本」。

②〈皋鶴堂批評第一奇書金瓶梅〉，在茲堂本，簡稱「大字張本」。台北里仁書局影印本。

③〈皋鶴堂批評第一奇書金瓶梅〉，崇經堂巾箱本，簡稱「小字張本」。香港文樂出版社影印出版，與在茲堂本合印本。

在校點過程中，我們還參考了幾種近人點校的本子：

①中國文學珍本叢書本〈金瓶梅詞話〉（刪節本），施蟄存點校，上海雜誌出版公司一九三六年出版，簡稱

「施本」。

②全標點本〈金瓶梅詞話〉，毛子水序，台北增你智文化事業有限公司一九七六年出版，簡稱「增本」。

③中國文學名著本〈金瓶梅〉（刪節本），劉本棟校訂，台北三民書局一九八〇年出版，簡稱「劉本」。

④中國小說史料叢書本〈金瓶梅詞話〉（刪節本），戴鴻森校點，北京人民文學出版社一九八五年出版，簡稱「戴本」。

校記共五千餘條，分繫各回之後。正文校改，增文二字以上用斜括號〔〕，衍文二字以上用圓括號（），夾文用方括號「」，闕文用方框□，書名及詞曲牌名用尖括號〈〉。

此外，考慮到一般讀者的需要，我們出版全校本的普及本。普及本提供校改後的文本，用新式標點；不附校記，另附我們編纂的〈金瓶梅詞話辭典〉和二十卷本的二百幅明代插圖。

〈金瓶梅〉本為說書人底本，說書人用的是鮮活的口語，記錄整理時，許多方言土語有音無字，只好自我造字或用近音字代替，結果簡筆字、生造字、諧音字、錯別字滿紙，造成本書「語無定字」、「字無定體」的現象。如「早是」，本是一個方言詞，意同「幸而」，但書中往往又寫作「早時」、「到是」；「比是」意同「既然是」，又寫作

「比時」、「彼是」、「彼時」。這當然增加一般讀者的閱讀困難。為此，我們在普及本中有選擇地對若干辭語進行了統一：書中有些辭語有兩種以上寫法，我們將別字統一於正字，已不流行的俗寫統一於現在仍通行的正寫；異體字則一般不統一。如桌（卓）、跟（根）、晨（辰）、找（抓）、灺（頓）、僱（顧）、嫖（飄）、阮（篆）、劈（匹）、們（每）、都（多）、吆（喓）、賺（撰）、夠（勾）、奶（嬭）、翻（番）、核（胡）、緞（段）、婊（表）、伙（火）、現（見）、一發（已發、亦發）、一定（已定）、知道（赤道）、吩咐（分付）、瞅睬（揪採、偢倸）、踉踉蹌蹌（浪浪滄滄）等。有些辭語，如「恒是」、「恒屬」、「恒數」，即「橫豎」的不同寫法，但本書並無此詞，只好各仍其舊。又如女陰，本書寫作「毡」、「毡」、「毡」，也無法統一。至有些辭語，如「服侍」、「服事」、「伏侍」、「扶侍」、「扶持」，因含義上可能不全相同，我們也不作統一。

另一方面，書中有些字，是當作記音詞用的，如「交」，兼作「教」、「叫」、「較」、「皎」、「跤」；「吊」，兼作「調」、「掉」、「丟」；「相」，兼作「箱」、「鑲」、「廂」、「想」、「向」、「像」；「倘」，兼作「躺」、「趟」、「淌」；「稍」，兼作「俏」、「捎」、「梢」、「艄」；「付」兼作「傅」、「數」、「副」、「咐」；「僎」，兼作「撰」、「趱」、「燄」；「里」兼作「裡」、「哩」；「扒」，兼作「爬」、「趴」；「甸」，兼作「鈿」、「墊」等，我們也酌量將之分開。

應當指出，我們所作的字詞的分合，只是部分的，並不徹底，而且有的可能不很確當。但我們相信，經過校勘、標點和某些詞語的規範化，具有中等文化程度以上的讀者，借助〈金瓶梅詞話辭典〉或同類辭書，應該能夠讀懂〈金瓶梅詞話〉。這也就是我們整理此書的最大心願。

本書在校點過程中，曾得到許多學者和專家的幫助。王修齡先生曾參加校點工作，初校了三十五回至七十回，並部分參加〈詞典〉的編寫；許桂林先生協助校點了後二十回及書中有關星相部分；馮統先生協助校點書中詞曲；馬力先生閱讀了全書清樣；陳慶浩先生參與商榷體例，並提供許多重要的資料。至於對本書的出版表示關懷和鼓勵的海內外師友就更多了。我在此謹向他們表示由衷的感謝。可以說，全校本是集體勞作的成果，沒有他們的支持和幫助，我個人不可能完成。但由於本人寡學淺識，在校點和釋詞方面都不免還會有許多錯誤。我熱切希望讀者提出意見，以便再版時改正，使全校本更加完善。

丙寅除夜書於香江夢梅館

金瓶梅詞話序

竊謂蘭陵笑笑生作〈金瓶梅傳〉，寄意於時俗，蓋有謂也。人有七情，憂鬱爲甚。上智之士，與化俱生，霧散而冰裂，是故不必言矣。次焉者，亦知以理自排，不使爲累。惟下焉者，既不能了於心胸，又無詩書道腴可以撥遣，然則不致于坐病者幾希！吾友笑笑生爲此，爰罄平日所蘊者，著斯傳，凡一百回。其中語句新奇，膾炙人口。無非明人倫、戒淫奔、分淑慝、化善惡，知盛衰消長之機，取報應輪廻之事，如在目前；始終如脈絡貫通，如萬絲迎風而不亂也，使觀者庶幾可以一哂而忘憂也。其中未免語涉俚俗，氣含脂粉。余則曰：不然。〈關雎〉之作，樂而不淫，哀而不傷。富與貴，人之所慕也，鮮有不至于淫者；哀與怨，人之所惡也，鮮有不至于傷者。吾嘗觀前代騷人，如盧景暉之〈剪燈新話〉、元微之〈鶯鶯傳〉、趙君弼之〈效顰集〉、羅貫中之〈水滸傳〉、丘瓊山之〈鍾情麗集〉、盧梅湖之〈懷春雅集〉、周靜軒之〈秉燭清談〉，其後〈如意傳〉、〈于湖記〉，其間語句文確，讀者往往不能暢懷，不至

終篇而掩棄之矣。此一傳者，雖市井之常談，閨房之碎語，使三尺童子聞之，如飫天漿而拔鯨牙，洞洞然易曉。雖不比古之集理趣，文墨綽有可觀。其他關繫世道風化，懲戒善惡，滌慮洗心，不無小補。譬如房中之事，人皆好之，人非堯舜聖賢，鮮不爲所耽。富貴善良，人皆惡之，是以搖動人心，蕩其素志。觀其高堂大廈，雲窗霧閣，何深沉也；金屏綉褥，何美麗也；鬢雲斜軃，春酥滿胸，何嬋娟也；雄鳳雌凰迭舞，何慇懃也；錦衣玉食，何侈費也；佳人才子嘲風咏月，何綢繆也；雞舌含香，唾圓流玉，何溢度也；一雙玉腕綰綰復綰，兩隻金蓮顛倒顛，何猛浪也。既其樂矣，然樂極必悲生：如離別之機將興，憔悴之容必見者，所不能免也；折梅逢驛使，尺素寄魚書，所不能無也；患難迫切之中，顛沛流離之頃，所不能脫也；陷命於刀劍，所不能逃也；陽有王法，幽有鬼神，所不能逭也。至于淫人妻子，妻子淫人，禍因惡積，福緣善慶，種種皆不出循環之機。故天有春夏秋冬，人有悲歡離合，莫怪其然也。合天時者，遠則子孫悠久，近則安享終身；逆天時者，身名罹喪，禍不旋踵。人之處世，雖不出乎世運代謝，然不經凶禍，不蒙耻辱者，亦幸矣。吾故曰：笑笑生作此傳者，蓋有所謂也。

欣欣子書于明賢里之軒。

跋

〈金瓶梅〉，傳爲世廟時一鉅公寓言，蓋有所刺也。然曲盡人間醜態，其亦先師不刪鄭、衛之旨乎？中間處處埋伏因果，作者亦大慈悲矣。今後流行此書，功德無量矣。不知者竟目爲淫書，不惟不知作者之旨，併亦寃却流行者之心矣！特爲白之。

廿公書。

金瓶梅序

〈金瓶梅〉，稽諸載籍，未有聞也。袁石公亟稱之，亦自寄其牢騷耳，非有取於〈金瓶梅〉也。然作者亦自有意，蓋爲世戒，非爲世勸也。如諸婦多矣，而獨以潘金蓮、李瓶兒、春梅命名者，亦楚〈檮杌〉之意也。蓋金蓮以姦死，瓶兒以孽死，春梅以淫死，較諸婦爲更慘耳。借西門慶以描畫世之大淨，應伯爵以描畫世之小丑，諸淫婦以描畫世之丑婆、淨婆，令人讀之汗下。蓋爲世戒，非爲世勸也。余嘗曰：讀〈金瓶梅〉而生憐憫心者，菩薩也；生畏懼心者，君子也；生歡喜心者，小人也；生效法心者，乃禽獸耳。余友人褚孝秀，偕一少年同赴歌舞之筵，衍至霸王夜宴，少年垂涎曰：男兒何可不如此！孝秀曰：也只爲這烏江設此一着耳。同座聞之，歎爲有道之言。若有人識得此意，方許他讀〈金瓶梅〉也。不然，石公幾爲導淫宣慾之尤矣！

萬曆丁巳季冬，東吳弄珠客漫書於金閶道中。

詞曰

閬苑瀛洲，金谷瓊樓，算不如茅舍清幽。野花綉地，貧也風流。也宜春，也宜夏，也宜秋。

酒熟堪酬，客至須留，更無榮無辱無憂。退閒一步，着甚來由。但倦時眠，渴時飲，醉時謳。

短短橫墻，矮矮疎窗，屹揸兒小小池塘。高低疊峯，綠水邊傍。也有些風，有些月，有些涼。日用家常，竹几藤床，靠眼前水色山光。客來無酒，清話何妨。但細烹茶，熱烘盞，淺澆湯。

水竹之居，吾愛吾廬，石磷磷床砌堦除。軒窗隨意，小巧規模。却也清幽，也蕭灑，也寬舒。懶散無拘，此等何如：倚闌干臨水觀魚。風花雪月，贏得工夫。好灶些香，說些話，讀些書。

淨掃塵埃，惜耳蒼苔，任門前紅葉鋪堦。也堪圖畫，還也奇哉。有數株松，數竿竹，數枝梅。花木栽培，取次教開，明朝事天自安排。知他富貴幾時來。且優游，且隨分，且開懷。

四貪詞

酒

酒損精神破喪家，語言無狀鬧喧譁。疎親慢友多由你，背義忘恩盡是他。
霞。若能依此實無差。失却萬事皆因此，今後逢賓只待茶。

色

休愛綠髩美朱顏，少貪紅粉翠花鈿。損身害命多嬌態，傾國傾城色更鮮。
田。人能寡慾壽長年。從今罷却閒風月，紙帳梅花獨自眠。

財

錢帛金珠籠內收，若非公道少貪求。親朋道義因財失，父子懷情爲利休。
頭。免使身心晝夜愁。兒孫自有兒孫福，莫與兒孫作遠憂。

氣

莫使强梁逞技能，揮拳捋袖弄精神。一時怒發無明火，到後憂煎禍及身。
逃。勸君凡事放寬情。合撒手時須撒手，得饒人處且饒人。

切須戒，飲流

莫戀此，養丹

急縮手，且抽

莫太過，免災

四貪詞

酒

酒損精神破喪家，語言無狀鬧喧譁。疎親慢友多由你，背義忘恩盡是他。
霞。若能依此實無差。失却萬事皆因此，今後逢賓只待茶。

色

休愛綠髩美朱顏，少貪紅粉翠花鈿。損身害命多嬌態，傾國傾城色更鮮。
田。人能寡慾壽長年。從今罷却閒風月，紙帳梅花獨自眠。

財

錢帛金珠籠內收，若非公道少貪求。親朋道義因財失，父子懷情爲利休。
頭。免使身心晝夜愁。兒孫自有兒孫福，莫與兒孫作遠憂。

氣

莫使强梁逞技能，揮拳捰袖弄精神。一時怒發無明火，到後憂煎禍及身。
逃。勸君凡事放寬情。合撒手時須撒手，得饒人處且饒人。

切須戒，飲流

莫戀此，養丹

急縮手，且抽

莫太過，免災

〈金瓶梅詞話〉重校本總目

金瓶梅詞話重校本出版說明……一一六
全校本金瓶梅詞話前言……一一八
金瓶梅詞話序跋……一一四
金瓶梅詞話題詞……一一二
金瓶梅詞話回目……一一六
金瓶梅詞話正文……一一七
金瓶梅明板插圖二百幅（分插每回正文）……一三六

金瓶梅詞話回目

第一回　潘金蓮嫌夫賣風月……一
第二回　西門慶簾下遇金蓮　王婆貪賄說風情……一九
第三回　王婆定十件挨光計　西門慶茶房戲金蓮……三一
第四回　淫婦背武大偷姦　鄆哥不憤鬧茶肆……四三
第五回　鄆哥幫捉罵王婆　淫婦藥鴆武大郎……五一
第六回　西門慶買嚼何九　王婆打酒遇大雨……六一
第七回　薛嫂兒說娶孟玉樓　楊姑娘氣罵張四舅……六九
第八回　潘金蓮永夜盼西門慶　燒夫靈和尚聽淫聲……八一
第九回　西門慶計娶潘金蓮　武都頭悞打李外傳……九三
第十回　武二充配孟州道　妻妾宴賞芙蓉亭……一〇三
第十一回　潘金蓮激打孫雪娥　西門慶梳籠李桂姐……一一一
第十二回　潘金蓮私僕受辱　劉理星魘勝貪財……一二三
第十三回　李瓶兒隔墻密約　迎春女窺隙偷光……一三九
第十四回　花子虛因氣喪身　李瓶兒送奸赴會……一五一
第十五回　佳人笑賞玩燈樓　狎客幫嫖麗春院……一六五

金瓶梅詞話回目

第十六回　西門慶謀財娶婦　應伯爵慶喜追歡……一七五
第十七回　宇給事劾倒楊提督　李瓶兒招贅蔣竹山……一八七
第十八回　來保上東京幹事　陳經濟花園管工……一九七
第十九回　草裡蛇邏打蔣竹山　李瓶兒情感西門慶……二〇九
第二十回　孟玉樓義勸吳月娘　西門慶大鬧麗春院……二二三
第二十一回　吳月娘掃雪烹茶　應伯爵替花勾使……二三九
第二十二回　西門慶私淫來旺婦　春梅正色罵李銘……二五五
第二十三回　玉簫觀風賽月房　金蓮竊聽藏春塢……二六三
第二十四回　經濟元夜戲嬌姿　惠祥怒詈來旺婦……二七五
第二十五回　雪娥透露蝶蜂情　來旺醉謗西門慶……二八五
第二十六回　來旺兒遞解徐州　宋惠蓮含羞自縊……二九七
第二十七回　李瓶兒私語翡翠軒　潘金蓮醉鬧葡萄架……三一三
第二十八回　陳經濟因鞋戲金蓮　西門慶怒打鐵棍兒……三二五
第二十九回　吳神仙貴賤相人　潘金蓮蘭湯午戰……三三五
第三十回　來保押送生辰擔　西門慶生子喜加官……三四九
第三十一回　琴童藏壺覷玉簫　西門慶開宴吃喜酒……三六一
第三十二回　李桂姐拜娘認女　應伯爵打諢趨時……三七五

第三十三回　陳經濟失鑰罰唱　韓道國縱婦爭鋒……三八七
第三十四回　書童兒因寵攬事　平安兒含恨戳舌……三九九
第三十五回　西門慶挾恨責平安　書童兒粧旦勸狎客……四一五
第三十六回　翟謙寄書尋女子　西門慶結交蔡狀元……四三五
第三十七回　馮媽媽說嫁韓氏女　西門慶包占王六兒……四四三
第三十八回　西門慶夾打二搗鬼　潘金蓮雪夜弄琵琶……四五五
第三十九回　西門慶玉皇廟打醮　吳月娘聽尼僧說經……四六七
第四十回　抱孩童瓶兒希寵　粧丫鬟金蓮市愛……四八五
第四十一回　西門慶與喬大戶結親　潘金蓮共李瓶兒鬬氣……四九五
第四十二回　豪家攔門玩烟火　貴客高樓醉賞燈……五〇五
第四十三回　爲失金西門慶罵金蓮　因結親月娘會喬太太……五一七
第四十四回　吳月娘留宿李桂姐　西門慶醉拶夏花兒……五三一
第四十五回　桂姐央留夏花兒　月娘含怒罵玳安……五四一
第四十六回　元夜遊行遇雪雨　妻妾笑卜龜兒卦……五五一
第四十七回　王六兒說事圖財　西門慶受賄枉法……五六七
第四十八回　曾御史參劾提刑官　蔡太師奏行七件事……五七七
第四十九回　西門慶迎請宋巡按　永福寺餞行遇胡僧……五九三

第五十回　琴童潛聽燕鶯歡　玳安嬉遊蝴蝶巷……六〇九
第五十一回　月娘聽演金剛科　桂姐躲在西門宅……六一九
第五十二回　應伯爵山洞戲春嬌　潘金蓮花園看蘑菇……六三九
第五十三回　吳月娘承歡求子息　李瓶兒酬願保兒童……六五七
第五十四回　應伯爵郊園會諸友　任醫官豪家看病症……六七五
第五十五回　西門慶東京慶壽旦　苗員外揚州送歌童……六八九
第五十六回　西門慶周濟常時節　應伯爵舉荐水秀才……七一三
第五十七回　道長老募修永福寺　薛姑子勸捨陀羅經……七二七
第五十八回　懷妒忌金蓮打秋菊　乞臘肉磨鏡叟訴冤……七四七
第五十九回　西門慶摔死雪獅子　李瓶兒痛哭官哥兒……七七五
第六十回　李瓶兒因暗氣惹病　西門慶立緞鋪開張……七九九
第六十一回　韓道國筵請西門慶　李瓶兒苦痛宴重陽……八二三
第六十二回　潘道士解禳祭燈法　西門慶大哭李瓶兒……八三五
第六十三回　親朋祭奠開筵宴　西門慶觀戲感李瓶……八四五
第六十四回　玉簫跪央潘金蓮　台衛官祭富室娘……八六一
第六十五回　吳道官迎殯頒眞容　宋御史結豪請六黃……八七九
第六十六回　翟管家寄書致賻　黃眞人煉度薦亡……八八一

第六十七回　李瓶兒夢訴幽情……八七三
第六十八回　玳安殷勤尋文嫂……八九三
第六十九回　王三官中詐求奸……九一一
第七十回　翬僚庭參朱太尉……九二九
第七十一回　提刑官引奏朝儀……九四三
第七十二回　應伯爵替李銘釋冤……九五九
第七十三回　郁大姐夜唱鬧五更……九八一
第七十四回　吳月娘聽宣黃氏卷……一〇一
第七十五回　潘金蓮憨言玩燈……一〇七
第七十六回　西門慶斥逐溫葵軒……一〇五
第七十七回　賁四嫂倚牖盼佳期……一〇九
第七十八回　吳月娘請藍氏玩燈……一一三
第七十九回　吳月娘墓生產子……一一五
第八十回　李嬌兒盜財歸院……一一五
第八十一回　湯來保欺主背恩……一一五
第八十二回　陳經濟畫樓雙美……一一五
第八十三回　春梅寄柬諸佳會……一一六五

第八十四回　宋公明義釋清風寨……一一七五
第八十五回　薛嫂月夜賣春梅……一一八五
第八十六回　王婆售利嫁金蓮……一一九五
第八十七回　武都頭殺嫂祭兄……一二〇九
第八十八回　吳月娘布施募緣僧……一二一九
第八十九回　吳月娘誤入永福寺……一二三一
第九十回　雪娥官賣守備府……一二四三
第九十一回　李衙內怒打玉簪兒……一二五三
第九十二回　吳月娘大鬧授官廳……一二六五
第九十三回　任道士因財惹禍……一二七九
第九十四回　洒家店雪娥爲娼……一二九一
第九十五回　薛嫂喬計說人情……一三〇三
第九十六回　守備使張勝尋經濟……一三一五
第九十七回　薛嫂賣花說姻親……一三二七
第九十八回　韓愛姐翠舘遇情郎……一三三七
第九十九回　張勝忿殺陳經濟……一三四九
第一〇〇回　韓愛姐湖州尋父　普靜師薦拔羣冤……一三六一

第一回　景陽崗武松打虎

潘金蓮嫌夫賣風月

詞曰：

丈夫隻手把吳鈎，欲斬萬人頭。如何鐵石，打成心性，卻爲花柔？　請看項籍幷劉季，一怒使人愁。只因撞着，虞姬戚氏，豪傑都休。

此一隻詞兒，單說着情色二字，乃一體一用。故色絢於目，情感於心，情色相生，心目相視。亘古及今，仁人君子，弗合忘之。晉人云：情之所鍾，正在我輩。如磁石吸鐵，隔礙潛通。無情之物尚爾，何況爲人，終日在情色中做活計者耶？詞兒「丈夫隻手把吳鈎」，吳鈎，乃古劍也。古有干將、莫邪、太阿、吳鈎、魚腸、屬鏤之名。言丈夫心腸如鐵石，氣概貫虹蜺，不免屈志於女人。

提起當時西楚霸王，姓項名籍，單名羽字。因秦始皇無道，南修五嶺，北築長城，東填大海，西建阿房，幷吞六國，坑儒焚典。因與漢王劉邦，單名季字，時二人起兵，席捲三秦，滅了秦國，指鴻溝爲界，平分天下。因用范增之謀，連敗漢王七十二陣。只因寵着一個婦人，名喚虞姬，有傾城之色，載於軍中，朝夕不離。一旦被韓信所敗，夜走陰陵，爲追兵所逼。霸王欲向江東取救，因捨虞姬不得，又聞四面皆楚歌，事發，嘆曰：「力拔山兮氣蓋世，時不利兮騅不逝。騅不逝兮可奈何？虞兮虞兮奈若何！」歌畢，淚下

數行。虞姬曰：「大王莫非以賤妾之故，有廢軍中大事？」霸王曰：「不然，吾與汝不忍相捨故耳！況汝這般容色，劉邦乃酒色之君，必見汝而納之。」虞姬泣曰：「妾寧以義死，不以苟生！」遂請王之寶劍，自刎而死。霸王因大慟，尋以自剄。史官有詩嘆曰：

「拔山力盡霸圖隳，倚劍空歌不逝騅。明月滿營天似水，那堪回首別虞姬。」

那漢王劉邦，原是泗上亭長，提三尺劍，矻碭山斬白蛇起手，二年亡秦，五年滅楚，掙成天下。只因也是寵着個婦人，名喚戚氏夫人，所生一子，名趙王如意。因被呂后妒害，心甚不安。一日，高祖有疾，乃枕戚夫人腿而卧。夫人哭曰：「陛下萬歲後，妾母子何所托？」帝曰：「不難。吾明日出朝，廢太子而立爾子，意下如何？」戚夫人乃收淚謝恩。呂后聞之，密召張良謀計。良舉薦商山四皓，下來輔佐太子。一日，同太子入朝。高祖見四人鬚髮皎白，衣冠甚偉，各問姓名。一名東園公，一名綺里季，一名夏黃公，一名角里先生。因大驚曰：「朕昔求聘諸公，如何不至，今日乃從吾兒所遊？」四皓答曰：「太子乃守成之主也。」高祖聞之，愀然不悅。比及四皓出殿，乃召戚夫人指示之曰：「我欲廢太子，況彼四人輔佐，羽翼已成，卒難搖動矣。」戚夫人遂哭泣不止，帝乃作歌以解之曰：

「鴻鵠高飛兮，一舉千里。羽翼已就兮，橫絕四海。橫絕四海兮，又可奈何？雖有繒繳兮，尚安所施！」

歌訖，後遂不果立趙王矣。高祖崩世，呂后酖殺趙王如意，人彘了戚夫人，以除其心中之患。

詩人評此二君，評到個去處，說劉、項者，固當世之英雄，不免爲二婦人以屈其志氣。雖然，妻之視妾，名分雖殊，而戚氏之禍，尤慘于虞姬。然則妾婦之道以事其丈夫，而欲保全首領於牖下，難矣。觀此

二君，豈不是「撞着虞姬、戚氏，豪傑都休」？有詩爲證：

劉項佳人絕可憐，英雄無策庇嬋娟。戚姬葬處君知否？不及虞姬有墓田。

說話的，如今只愛說這情色二字做甚？故士矜才則德薄，女衒色則情放。若乃持盈慎滿，則爲端士淑女，豈有殺身之禍？今古皆然，貴賤一般。如今這一本書，乃虎中美女〔二〕，後引出一個風情故事來。一個好色的婦女，因與個破落戶〔三〕相通，日日追歡，朝朝迷戀。後不免屍橫刀下，命染黃泉，永不得着綺穿羅，再不能施朱傅粉。靜而思之，着甚來由！況這婦人他死有甚事？貪他的，斷送了堂堂六尺之軀；愛他的，丟了潑天關〔三〕產業。驚動了東平府，大鬧了清河縣。端的不知誰家婦女？誰的妻小？後日乞何人占用？死于何人之手？正是：說時華岳山峯歪，道破黃河水逆流！

話說宋徽宗皇帝政和年間，朝中寵信高、楊、童、蔡四個奸臣，以致天下大亂，黎民失業，百姓倒懸，四方盜賊蜂起。罡星下生人間，攪亂大宋花花世界，四處反了四大寇。那四大寇？山東宋江，淮西王慶，河北田虎，江南方臘。皆稱王號。惟有宋江替天行道，專報不平，殺天下贓官汚吏、豪惡刁民。

那時山東陽谷縣，有一人姓武，名植，排行大郎。有個嫡親同胞兄弟，名喚武松。其人身長七尺，膀闊三停〔四〕，自幼有膂力，學得一手好槍棒。他的哥哥武大，生的身不滿三尺，爲人懦弱，又頭腦濁蠢可笑。平日本分，不惹是非。因時遭荒饉，將祖房兒賣了，與兄弟分居，搬移在清河縣居住。這武松因酒醉打了童樞密，單身獨自逃在滄州橫海郡小旋風柴進莊上，——他那裡招攬天下英雄豪傑，仗義疎財，人號他做「小孟嘗君」柴大官人，乃是周朝柴世宗嫡派子孫，——那裡躲逃。柴進因見武松是一條好漢，收攬在

莊上。不想武松就害起瘧疾來，住了一年有餘，因思想哥哥武大，告辭歸家。在路上行了幾日，來到清河縣地方。

那時山東界上，有一座景陽崗，山中有一隻弔睛白額虎，食得路絕人稀。官司杖限獵戶，擒捉此虎。崗子路上兩邊都有榜文，可教過往經商，結夥成羣於巳、午、未三個時辰過崗，其餘不許過崗。這武松聽了，呵呵大笑。就在路旁酒店內吃了幾碗酒，壯着膽，橫拖着防身梢棒，跟跟蹌蹌大扠步(五)走上崗來。不半里之地，見一座山神廟，門首貼着一張印信榜文。武松看時，上面寫道：「景陽崗上，有一隻大蟲(六)，近來傷人甚多。現今立限各鄉里正(七)并獵戶人等，打捕住時，官給賞銀三十兩。如有過往客商人等，可於巳、午、未三個時辰，結夥過崗。其餘時分，及單身客旅，白日不許過崗，恐被傷害性命不便。各宜知悉。」武松喝道：「怕甚麼鳥(八)！且只顧上崗去，看有甚大蟲。」武松將棒綰在脅下，一步步上那崗來。回看那日色，漸漸下山。此正是十月間天氣，日短夜長，容易得晚。武松走了一會，酒力發作。遠遠望見亂樹林子，直奔過樹林子來。見一塊光撻撻的大青卧牛石，把那棒倚在一邊，放翻身體，卻待要睡。但見青天忽然起一陣狂風，看那風時，但見：

無形無影透人懷，四季能吹萬物開。就地撮將黃葉去，入山推出白雲來。

原來雲生從龍，風生從虎。那一陣風過處，只聽得亂樹背後黃葉刷刷的響，撲地一聲，跳出一隻弔睛白額斑斕猛虎來，猶如牛來大。武松見了，叫聲「阿呀」時，從青石上翻身下來，便提梢棒在手，閃在青石背後。那大蟲又饑又渴，把兩隻爪在地上跑了一跑，打了個歡翅(九)，將那條尾剪了又剪(十)，半空中猛如一個焦霹靂(十一)，滿山滿嶺盡皆振響。這武松被那一驚，把肚中酒都變做冷汗出了。說時遲，那時快，武松見

大蟲撲來，只一閃，閃在大蟲背後。原來猛虎項短，回頭看人較難，便把前爪搭在地下，把腰胯一伸，掀將起來；武松只一躲，躲在側邊。大蟲見掀他不着，吼了一聲，把山崗也振動。把這鐵棒也似虎尾倒豎起來，只一剪。武松却又閃過一邊。原來虎傷人，只是一撲，一掀，一剪，三般捉不着時，氣力已自沒了一半。武松見虎沒力，翻身回來，雙手輪起梢棒，盡平生氣力，只一棒，——只聽得一聲響，簌簌地將那樹枝帶葉打將下來。原來不曾打着大蟲，正打在樹枝上，磕磕碌碌把那條棒折做兩截，只拿一半在手裡。這武松心中，也有幾分慌了。那虎便咆哮性發，剪尾弄風起來，向武松又只一撲，撲將來。武松一跳，卻跳回十步遠。那大蟲撲不着武松，把前爪搭在武松面前。武松將半截棒丟在一邊，乘勢向前，兩隻手過去大蟲頂花皮，使力只一按。那虎急要掙扎，早沒了氣力。武松儘力過定那虎，那裡肯放鬆。一面把隻脚望虎面上、眼睛裏只顧亂踢。那虎咆哮，把身底下扒起兩堆黃泥，做了一個土坑。武松按在坑裡，騰出右手，提起拳頭來只顧狠打。儘平生氣力，不消半歇兒時辰，把那大蟲打死。躺卧着卻似一個綿布袋，動不得了。有古風一篇，單道景陽崗武松打虎。但見：

景陽崗頭風正狂，萬里陰雲埋日光。焰焰滿川紅日赤，紛紛遍地草皆黃。
觸目晚霞掛林藪，侵人冷霧滿穹蒼。忽聞一聲霹靂響，山腰飛出獸中王：
昂頭踴躍猙獰牙爪，谷裏獐鹿皆奔降；山中狐兔潛蹤跡，澗內獐猿驚且慌。
卞莊見後魂魄散，存孝遇時心膽亡。清河壯士酒未醒，忽在崗頭偶相迎。
上下尋人虎飢渴，撞着猙獰來撲人。虎來撲人似山倒，人去迎虎如岩傾。
臂腕落時墜飛砲，爪牙過處幾泥坑。拳頭脚尖如雨點，淋漓兩手鮮血染。

穢汚腥風滿松林，散亂毛鬚墜山崦。近看千鈞勢未休，遠觀八面威風減。

身橫野草錦斑消，緊閉雙睛光不閃。

當下這隻猛虎，被武松沒頓飯之間，一頓拳脚，打的動不得了。使的這漢子口裏兀自（四）氣喘不息。武松放了手，來松樹邊尋那打折的梢棒，只怕大蟲不死，向身上又打了十數下，那大蟲氣都沒了。武松尋思：「我就勢把這大蟲拖下崗子去。」就血泊中雙手來提時，那裡提得動？原來使盡了氣力，手脚都疎軟了。武松正坐在石上歇息，只聽草坡裡刷剌剌響。武松口中不言，心下驚恐：「天色已黑了，倘或又跳出一個大蟲來，我卻怎生鬬得過他？」剛言未畢，只見坡下鑽出兩隻大蟲來，哮得武松大驚道：「阿呀，今番我死也！」只見那兩個大蟲於面前直立起來。武松定睛看時卻是個人：把虎皮縫做衣裳，頭上帶著虎磕腦（五），頭便拜，說道：「壯士，你是人也，神也？端的吃了恣（六）、豹子肝、獅子腿，膽倒包了身軀！不然，如何獨自一個，天色漸晚，又沒器械，打死這個傷人大蟲？我們在此觀看多時了。端的壯士，高姓大名？自我便是陽谷縣人氏，姓武名松，排行第二。」因問：「你兩個是甚麼人？」那兩個道：「不瞞壯士說，我們是本處打獵戶。因為崗前這隻虎，夜夜出來，傷人極多。只我們獵戶也折了七八個，過路客人不計其數。本縣知縣相公，着落我們衆獵戶限日捕捉，得獲時，賞銀三十兩；不獲時，定限吃拷。叵耐（七）這業畜勢大，難近得他，誰敢向前？我們只和數十鄉夫在此，遠遠地安下窩弓（八）、藥箭等他。正在這裡埋伏，却見你大剌剌從崗子上走來，三拳兩脚，和大蟲敵鬬，把大蟲登時打死了。未知壯士身上有多少力！俺衆人把大蟲絡了，請壯士下崗，往本縣去見知縣相公，討賞去來。」於是衆鄉夫獵戶，約湊有七、八十人，先把死大蟲抬在前面，將一

個兜轎抬了武松，逕投本處一個上戶(十九)家。那戶里正，都在庄前迎接，把這大蟲扛在草庭上。却有本縣里老，都來相探，問了武松姓名。因把打虎一節，說了一遍。衆人道：「眞乃英雄好漢！」那衆獵戶先把野味將來，與武松把盞，吃得大醉。打掃客房，武松歇息。

到天明，里老先去縣裡報知。一面合具虎床(二十)，安排花紅軟轎，迎送武松到縣衙前。清河縣知縣使人來接到縣內廳上。那滿縣人民聽得說一個壯士打死了景陽崗上大蟲，迎賀將來，盡皆出來觀看，哄動了那個縣治。武松到廳上下了轎，扛着大蟲在廳前。知縣看了武松這般模樣，心中自忖道：「不恁地(二一)，怎打得這個猛虎？」便喚武松上廳來。參見畢，將打虎首尾，訴說了一遍。兩邊官吏，都驚呆了。知縣就廳上賜了幾盃酒，將庫中衆上戶出納的賞錢三十兩，就賜與武松。武松稟道：「小人托賴相公的福蔭，偶然僥倖打死了這個大蟲。非小人之能，如何敢受這三十兩賞賜？衆獵戶因這畜生，受了相公許多責罰。何不就把這賞給散與衆人去？也顯相公恩沾，小人義氣。」知縣道：「既是如此，任從壯士處分。」武松就把這三十兩賞錢，在廳上俵散(二二)與衆獵戶去了。知縣見他仁德忠厚，又是一條好漢，有心要抬舉他。便道：「你雖是陽谷縣的人氏，與我這清河縣只在咫尺。我今日就參你，在我這縣裡做個巡捕的都頭，專一河東水西擒拿盜賊，你意下如何？」武松跪謝道：「若蒙恩相抬擧，小人終身受賜。」知縣隨即喚押司(二三)立了文案，當日便參武松做了巡捕都頭。衆里正大戶，都來與武松作賀慶喜，連連誇官，吃了三五日酒。武松正要陽谷縣找尋哥哥，不料又在清河縣做了都頭。一日在街上閒遊，喜不自勝。傳得東平一府兩縣，皆知武松之名。有詩爲證：

壯士英雄藝略芳，挺身直上景陽崗。醉來打死山中虎，自此聲名播四方。

按下武松，單表武大。自從與兄弟分居之後，因時遭荒饉，搬移在清河縣紫石街賃房居住。人見他爲人懦弱，模樣猥衰〔一四〕，起了他個渾名，叫做「三寸丁〔一五〕、谷樹皮〔一六〕」。俗語言其身上粗糙，頭臉窄狹故也。以此人見他這般軟弱樸實，都欺負他。武大並無生氣，常時迴避便了。看官聽說：世上惟有人心最歹，軟的又欺，惡的又怕；太剛則折，太柔則廢。古人有幾句格言，說的好：

柔軟立身之本，剛強惹禍之胎。無爭無競是賢才，虧我些兒何礙？青史幾場春夢，紅塵多少奇才。不須計較巧安排，守分而今見在。

且說武大終日挑擔子出去街上，賣炊餅度日。不幸把渾家〔一七〕故了，丟下個女孩兒，年方十二歲，名喚迎兒。爺兒兩個過活，那消半年光景，又消折了資本，移在大街坊張大戶〔一八〕家臨街房居住，依舊做買賣。閑時在他舖中坐，武大無不奉承。因此張宅家下人個個都歡喜，在大戶面前，一力與他說方便，因此大戶連房錢也不問武大要。

這張大戶家有萬貫家財，百間房產，年約六旬之上，身邊寸男尺女皆無。媽媽余氏，主家嚴厲，房中並無清秀使女。一日，大戶拍胸，歎了一口氣。媽媽問道：「你田產豐盛，資財充足，閑中何故歎氣？」大戶道：「我許大年紀，又無兒女，雖有家財，終何大用？」媽媽道：「既然如此說，我教媒人替你買兩個使女，早晚習學彈唱，服侍你便了。」大戶心中大喜，謝了媽媽。過了幾時，媽媽果然教媒人來，與大戶買了兩個使女，一個叫做潘金蓮，一個喚做白玉蓮。這潘金蓮卻是南門外潘裁的女兒，排行六姐。因他自幼生得有些顏色，纏得一雙好小脚兒，因此小名金蓮。父親死了，做娘的因度日不過，從九歲賣在王招宣府裡，習學彈唱，就會描眉畫眼，傅粉施朱，梳一個纏髻兒，着一件扣身衫子〔一九〕，做張做勢〔二〇〕，喬模喬樣〔二一〕，

二。況他本性機變伶俐，不過十五，就會描鸞刺綉，品竹彈絲，又會一手琵琶。後王招宣死了，潘媽媽爭將出來，三十兩銀子轉賣與張大戶家，與玉蓮同時進門。大戶家習學彈唱，金蓮學琵琶，玉蓮學箏。玉蓮亦年方二八，乃是樂戶〔三〕人家女子，生得白淨，小字玉蓮。這兩個同房歇臥。主家婆余氏初時甚是抬舉二人，不令上鍋抹灶，只備洒掃，與他金銀首飾，粧束身子。後日不料白玉蓮死了，止落下金蓮一人，長成一十八歲，出落的臉襯桃花，不紅不白；眉彎新月，尤細尤彎。張大戶每要收他，只怕主家婆利害，不得手。一日，主家婆鄰家赴席不在，大戶暗把金蓮喚至房中，遂收用了。正是：美玉無瑕，一朝損壞。珍珠何日，再得完全？

大戶自從收用金蓮之後，不覺身上添了四五件病症。端的那五件？第一、腰便添疼；第二、眼便添淚；第三、耳便添聾；第四、鼻便添涕；第五、尿便添滴。還有一樁兒不可說，白日間只是打盹，到晚來噴嚏也無數。後主家婆頗知其事，與大戶嚷罵了數日，將金蓮甚是苦打。大戶知不容此女，却賭氣倒賠房奩，要尋嫁得一個相應的人家。大戶家下人，都說武大忠厚，現無妻小，又住着宅內房兒，堪可與他。這大戶早晚還要看覷此女，因此不要武大一文錢，白白的嫁與他爲妻。這武大自從娶的金蓮來家，大戶甚是看顧他。若武大沒本錢做炊餅，大戶私與他銀兩，與他做本錢。武大若挑擔兒出去，大戶候無人，便踅〔二〕入房中與金蓮廝會。武大雖一時撞見，亦不敢聲言。朝來暮往，如此也有幾時。忽一日，大戶得患陰寒〔四〕病症，嗚呼哀哉死了。主家婆察知其事，怒令家童將金蓮、武大即時趕出，不容在房子裡住。武大不免又尋紫石街西王皇親房子，賃內外兩間居住，依舊賣炊餅。原來金蓮自從嫁武大，見他一味老實，人物猥衰，甚是憎嫌，常與他合氣〔五〕。抱怨大戶：「普天世界斷生了男子，何故將奴嫁與這樣個貨？每日牽着不

走，打着倒腿的，只是一味咪酒〔三六〕。着緊處却是錐扎也不動。奴端的那世裡晦氣，卻嫁了他！是好苦也！」常無人處彈個〈山坡羊〉爲證：

想當初，姻緣錯配，奴把他當男兒漢看覷。不是奴自己誇獎，他烏鴉怎配鸞鳳對？奴眞金子埋在土裡，他是塊頑石，有甚福抱着我羊脂玉體？好似糞土上長出靈芝。奈何？隨他怎樣，倒底奴心不美！聽知：奴是塊金磚，怎比泥土基？

看官聽說：但凡世上婦女，若自己有些顏色，所稟伶俐，配個好男子便罷了，若是武大這般，雖好煞也未免有幾分憎嫌。自古佳人才子相湊着的少，買金偏撞不着賣金的。武大每日自挑炊餅擔兒出去賣，到晚方歸。婦人在家，別無事幹，一日三餐吃了飯，打扮光鮮，只在門前簾兒下站着，常把眉目嘲人，雙睛傳意。左右街坊，有幾個奸詐浮浪子弟，睃見了武大這個老婆，打扮油樣〔三八〕，沾風惹草，被這千人在街上撒謎語〔三九〕，往來嘲戲唱叫：「這一塊好羊肉，如何落在狗口裡！」人人自知武大是個懦弱之人，却不知他娶得這個婆娘在屋裡，風流伶俐，諸般都好，爲頭的一件好偷漢子。有詩爲證：

金蓮容貌更堪題，笑蹙春山八字眉。若遇風流清子弟，等閑雲雨便偷期。

這婦人每日打發武大出門，只在簾子下磕瓜子兒。一徑把那一對小金蓮故露出來，勾引的這夥人日逐在門前彈胡博詞〔四十〕、扠兒機〔四一〕，口裡油似滑言語，無般不說出來。因此武大在紫石街住不牢，又要往別處搬移，與老婆商議。婦人道：「賊混沌〔四二〕，不曉事的！你賃人家房住，淺房淺屋，不如湊幾兩銀子，看相應的典上他兩間住，卻也氣概些，免受人欺負。你是個男子漢，倒擺布不開，常教老娘受氣！」武大道：「我那裡有錢典房？」婦人道：「呸！濁材料〔四三〕！把奴的釵梳湊辦了去，有何難處？過

後有了，再治不遲。」武大聽了老婆這般說，當下湊了十數兩銀子，典得縣門前樓，上下兩層、四間房屋居住。第二層是樓，兩個小小院落，甚是乾淨。

武大自從搬到縣西街上來，照舊賣炊餅。一日，街上所過，見數隊纓鎗，鑼鼓喧天，花紅軟轎，簇擁着一個人，卻是他嫡親兄弟武松。因在景陽崗打死了大蟲的，便是你小叔。今新充了都頭，知縣相公抬舉他，新陞做了巡捕都頭。街上里老人等作賀他，送他下處[四五]去。却被武大撞見，一手扯住，叫道：「兄弟，你今日做了都頭，怎不看顧我？」武松回頭，見是哥哥。二人相會，兄弟大喜，一面邀請到家中，讓至樓上坐。房裡喚出金蓮來，與武松相見。因說道：「前日景陽崗打死了大蟲的，便是你小叔。今新充了都頭，是我一母同胞兄弟。」那婦人叉手[四六]向前，便道：「叔叔萬福！」武松施禮，倒身下拜。婦人扶住武松道：「叔叔請起，折殺奴家。」武松道：「嫂嫂受禮。」兩個相讓了一回，都平磕了頭，起來。少頃，小女迎兒，拿茶二人吃了。武松見婦人十分妖嬈，只把頭來低着。不多時，武大安排酒飯，管待武松。說話中間，武大下樓買酒菜去了，丟下婦人，獨自在樓上陪武松坐的。看了武松身材凜凜，相貌堂堂，身上恰似有千百斤氣力。——不然，如何打得那大蟲？心裡尋思道：「一母所生的兄弟，又這般長大，人物壯健，奴若嫁得這個，胡亂也罷了。你看我家那身不滿尺的『丁樹』[四七]，三分似人，七分似鬼。奴那世裡遭瘟，直到如今！據看武松又好氣力，何不教他搬來我家住？誰想這段姻緣，卻在這裡！」那婦人一面臉上堆下笑來，問道：「叔叔，你如今在那裡居住？每日飯食，誰人整理？」武松道：「武二新充了都頭，逐日答應上司，別處住不方便，胡亂在縣前尋了個下處，每日撥兩個士兵[四八]服事做飯。」婦人道：「叔叔何不搬來家裡住，省的在縣前土兵服事，做飯腌臢，早晚要些湯水吃時，也方便些。就是奴家親自安排與叔叔吃，也乾淨。」武松道：「深謝嫂

嫂。」婦人又道：「莫不別處有嬸嬸，可請來廝會也。」武松道：「武二並不曾婚娶。」婦人道：「叔叔今番從那裡來？」武松道：「在滄州少？」武松道：「虛度二十八歲。」婦人道：「原來叔叔倒長奴三歲。叔叔今番從那裡來？」武松道：「在滄州住了一年有餘，只想哥哥在舊房居住，不想搬在這裡！」婦人道：「原來叔叔倒長奴三歲。叔叔今番從那裡來？」武松道：「在滄州善了，被人欺負，纔得到這裡。若似叔叔這般雄壯，誰敢道個不字。」武松道：「家兄從來本分，不似武松撒潑〔五一〕。」婦人笑道：「怎的顛倒說？常言人無剛强，安身不牢。奴家平生快性〔五二〕，看不上這樣三打不回頭，四打連身轉的人。」有詩爲證。詩曰：

叔嫂萍踪得偶逢，嬌嬈偏逞秀儀容。私心便欲成歡會，暗把邪言釣武松。

原來這婦人甚是言語撇清〔五三〕。武松道：「家兄不若惹禍，免嫂嫂憂心。」二人只在樓上說話未了，只見武大買了些肉菜、果餅歸來，放在廚下。走上樓來叫道：「大嫂，你且下來安排則個。」那婦人應道：「你看那不曉事的！叔叔在此，無人陪侍，卻教我撇了下去？」武松道：「嫂嫂請方便。」婦人道：「何不去間壁，請王乾娘來安排便了。只是這般不見便？」武大便自去央了間壁王婆子來，安排端正，都拿上樓來，擺在桌子上。無非是些魚肉、果菜、點心之類，隨即盪上酒來。武大教婦人坐了主位，武松對席，武大打橫，三人坐下，把酒來斟。武大篩酒在各人面前。那婦人拿起酒來，道：「叔叔休怪，沒甚管待，請盃兒水酒。」武松道：「感謝嫂嫂，休這般說。」武大只顧上下篩酒，那裡來管閑事。那婦人笑容可掬，滿口兒叫：「叔叔，怎的肉果兒也不揀一筯兒？」揀好的遞將過來。武松是個直性漢子，只把做親嫂嫂相待。誰知這婦人是個使女出身，慣會小意兒〔五四〕，亦不想這婦人一片引人心。那裡會管待人。婦人陪武松吃了幾盃酒，一雙眼只看着武松身上。武松乞他看不過，只低了頭不理他。吃了一歇，酒闌了，便起身。武

大道：「二哥，沒事再吃幾盃兒去。」武松道：「生受〔五五〕！我再來望哥哥、嫂嫂罷。」都送下樓來。出的門外，婦人便道：「叔叔是必〔五六〕上心，搬來家裡住！若是不搬來，俺兩口兒也吃別人笑話。親兄弟，難比別人，與我們爭口氣，也是好處！」武松道：「既是吾嫂厚意，今晚有些行李，便取來。」婦人道：「叔叔是必記心者，奴這裡專候！」正是：滿前野意無人識，幾點碧桃春自開。有詩爲證：

可怪金蓮用意深，包藏淫行蕩春心。武松正大原難犯，耿耿清名抵萬金。

當日這婦人情意，十分殷勤。卻說武松到縣前客店內，收拾行李鋪蓋，教土兵挑了，引到哥家。那婦人見了，强如拾了金寶一般歡喜。旋打掃一間房，與武松安頓停當。武松吩咐土兵回去，當晚就在哥家宿歇。次日早起，婦人也慌忙起來，與他燒湯淨面。武松梳洗裹幘，出門去縣裡畫卯，婦人道：「叔叔晝了卯〔五七〕，早些來家吃飯，休去別處吃了。」武松應諾。到縣裡晝卯已畢，伺候了一早晨，回到家中。那婦人又早齊齊整整，安排下飯，三口兒同吃了飯。婦人雙手便捧一盃茶來，遞與武松。武松道：「教嫂嫂生受，武松寢食不安！明日縣裡撥個土兵來使喚。」那婦人連聲叫道：「叔叔，卻怎生這般計較？自家骨肉，又不服事了別人！雖然有這小丫頭迎兒，奴家見他拿東拿西蹀里蹀斜〔五八〕，也不靠他。就是撥了土兵來，那廝上灶不乾淨，奴眼裡也看不上這等人。」武松道：「恁的，卻生受嫂嫂了！」有詩爲證：

武松儀表甚擄搜〔五九〕，阿嫂淫心不可收。籠絡歸來家裡住，要同雲雨會風流。

話休絮煩。自從武松搬來哥家裡住，取些銀子出來與武大，教買餅餌茶果，請那兩邊鄰舍。衆鄰舍都鬬分子〔六十〕，來與武松人情。武大又安排了回席，都不在話下。過了數日，武松取出一疋彩色緞子，與嫂嫂做衣服。那婦人堆下笑來，便道：「叔叔，如何使得！既然賜與，奴家不敢推辭，只得接了。」道個萬福。

自此武松只在哥家歇宿。武大依前上街挑賣炊餅。武松每日，自去縣裡承差應事，不論歸遲歸早，婦人炖糞炖飯，歡天喜地服事武松。武松倒安身不得。那婦人時常把些言語來撥他，武松是個硬心的直漢。

有話即長，無話即短。不覺過了一月有餘，看看十一月天氣，連日朔風緊起。只見四下彤雲密布，又早紛紛揚揚，飛下一天瑞雪來。但見：

萬里彤雲密佈，空中祥瑞飄簾，瓊花片片舞前簷。剡溪當此際，濡滯子猷船。頃刻樓臺都壓倒，江山銀色相連。飛鹽撒粉漫連天，當時呂蒙正，窑內嗟無錢。

當日這雪直下到一更時分，却似銀粧世界，玉碾乾坤。次日，武松早去縣裡畫卯，直到日中未歸。武大被婦人早趕出去做買賣，央及間壁王婆，買了些酒肉，去武松房裡，簇了一盆炭火。心裡自想道：「我今日着實撩鬬他一鬬，不怕他不動情！」那婦人獨自冷冷清清立在簾兒下，望見武松，正在雪裡踏着那亂瓊碎玉歸來。婦人推起簾子，迎着笑道：「叔叔，寒冷。」武松道：「感謝嫂嫂掛心！」入將門來，便把毡笠兒除將下來，那婦人將手去接。武松道：「不勞嫂嫂，生受！」自把雪來拂了，掛在壁子上。隨即解了纏帶，脫了身上鸚哥綠紵絲衲襖，入房內搭了。那婦人便道：「奴等了一早晨，叔叔怎的不歸來吃早飯？」武松道：「早間有一相識請我吃飯了。却纔又有一個作盃(六二)，我不耐煩，一直走到家來。」婦人道：「既恁的，請叔叔向火。」武松道：「正好。」便脫了油靴，換了一雙襪子，穿了暖鞋，掇條凳子，自近火盆邊坐的。那婦人早令迎兒把前門上了門，後門也關了。却搬些煮酒菜蔬入房裡來，擺在桌子上。武松問道：「哥哥那裡去了？」婦人道：「你哥哥每日自出去做些買賣，我和叔叔自吃三盃。」武松道：「一發等哥來家，吃也不遲。」婦人道：「那裡等的他！」說猶未了，只見迎兒小女早煖了一注酒來。武松道：「不必嫂嫂費心，待武二自

斟。」婦人也掇一條凳子，近火邊坐了。桌上擺着盃盤，婦人拿盞酒擎在手裡，看着武松：「叔叔滿飲此盃！」武松接過酒去，一飲而盡。那婦人又篩一盃來，說道：「天氣寒冷，叔叔飲個成雙的盞兒。」武松道：「嫂嫂自飲。」接來又一飲而盡。武松却篩一盃酒，遞與婦人。婦人接過酒來呷了，却拿注子〔六二〕再斟酒，放在武松面前。那婦人一徑將酥胸微露，雲鬢半軃〔六三〕，臉上堆下笑來，說道：「我聽得人說，叔叔在縣前街上養着個唱的，有這話麼？」武松道：「嫂嫂休聽別人胡說，我武二從來不是這等人！」婦人道：「我不信，只怕叔叔口頭不是心頭。」武松道：「嫂嫂不信時，只問哥哥就是了。」婦人道：「呵呀！你休說他，那裡曉得甚麼？如在醉生夢死一般。他若知道時，不賣炊餅了。叔叔且請一盃！」連篩了三四盃飲過。那婦人也有三盃酒落肚，烘動春心，那裡按納得住？慾心如火，只把閑話來說。武松也知了八、九分，自己只把頭來低了，却不來兜攬〔六四〕。婦人起身去溫酒，武松自在房內，却拿火筯簇火。婦人良久煖了一注子酒，來到房裡，一隻手便去武松肩上只一捏，說道：「叔叔，只穿這些衣服，不寒冷麼？」武松已有五七分不自在，也不理他。婦人見他不應，劈手便來奪火筯，口裡道：「叔叔你不會簇火，我與你撥火〔六五〕！只要一似火盆來熱，便好。」武松有八九分焦躁，只不做聲。這婦人也不看武松焦躁，便丟下火筯，卻篩一盞酒來，自呷了一口，剩下大半盞酒，看着武松道：「你若有心，吃我這半盃兒殘酒。」乞武松劈手奪過來，潑在地下。說道：「嫂嫂，不要恁的不識羞恥！」把手只一推，爭些兒把婦人推了一跌。武松睜起眼來說道：「武二是個頂天立地的噙齒戴髮〔六六〕的男子漢，不是那等敗壞風俗傷人倫的猪狗！嫂嫂休要這般不識羞恥，爲此等的勾當。倘有些風吹草動，我武二眼裡認的是嫂嫂！再來休要如此所爲。」婦人吃他幾句，搶的通紅了面皮，便叫迎兒收拾了碟盞家伙。口裡指着說道：「我自作耍子，不值

得便當眞起來，好不識人敬！」收了家伙，自往廚下去了。有詩爲證：

潑賤操心太不良，貪淫無恥壞綱常。席間尚且求雲雨，反被都頭罵一場。

這婦人見勾搭武松不動，反被他搶白了一場好的。武松自在房中氣忿忿的，自己尋思。天色却早申牌時分，武大挑着擔兒大雪裡歸來。推開門，放下擔兒，進的房來，見婦人一雙眼哭的紅紅的，便問道：「你和誰鬧來？」婦人道：「都是你這不爭氣的，教外人來欺負我！」武大道：「誰敢來欺負你？」婦人道：「情知是誰！爭奈武二那廝，我見他大雪裡歸來，好意安排些酒飯與他吃，他見前後沒人，便把言語來調戲我。便是迎兒眼見，我不賴他！」武大道：「我兄弟不是這等人，從來老實。休要高聲，乞鄰舍聽見笑話！」武大撇了婦人，便來武松房裡。叫道：「二哥，你不曾吃點心，我和你吃些個。」武松只不做聲。尋思了半晌，脫了絲鞋，依舊穿上油臘靴，着了上蓋，戴上毡笠兒。一面繫纏帶，一面出大門。武大叫道：「二哥，你那裡去？」也不答，一直只顧去了。武大回到房內，問婦人道：「我叫他，又不應，只顧往縣前那條路去了。正不知怎的了！」婦人罵道：「賊混沌蟲，有甚難見處？那廝羞了，沒臉兒見你，走了出去。我猜他一定叫個人來搬行李，不要在這裡住。却不道你留他！」武大道：「他搬了去，須乞別人笑話。」婦人罵道：「混沌魍魎！他來調戲我，到不乞別人笑話？你要，便自和他過去，我却做不的這樣人。你與了我一紙休書，你自留他便了！」武大那裡再敢開口，被這婦人倒數罵了一頓。

正在家兩口兒絮聒〔六八〕，只見武松引了個土兵，拿着條扁擔，徑來房內，收拾行李便出門。武大走出來，叫道：「二哥，做甚麼便搬了去？」武松道：「哥哥不要問，說起來裝你的幌子〔六九〕。只由我自去便了！」武大那裡再敢問備細，由武松搬了出去。那婦人在裡面喃喃吶吶罵道：「却也好！只道〔七〇〕是親難轉債，人

只知道一個兄弟做了都頭怎的養活了哥嫂，却不知反來嚼咬人！正是花木瓜，空好看〔七〕。搬了去，倒謝天地，且得冤家離眼前。」武大見老婆這般言語，不知怎的了，心中只是放去不下。

自從武松搬去縣前客店宿歇，武大自依前上街賣炊餅。本待要去縣前尋兄弟說話，却被這婦人千叮萬囑，吩咐教不要去兜攬他，因此武大不敢去尋武松。有詩爲證：

雨意雲情不遂謀，心中誰信起戈矛。生將武二搬離去，骨肉翻令作寇仇！

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕虎中美女—幻化爲美女的老虎。　〔二〕破落戶—指家道衰落人家，也指敗家子弟。　〔三〕潑天關—「潑天」，接天，極言其大。「關」同「價」。　〔四〕三停—三成。「勝閣三停」，言其肩勝閣度是人的長度的十分之三；如身長七尺，則勝閣二尺一寸。　〔五〕大扠步—大踏步。　〔六〕大蟲—老虎。　〔七〕里正—舊時百戶爲一里，每里設一長官叫里正。　〔八〕鳥—通「屌」，男性生殖器，多用作粗穢語。　〔九〕歡翅—動物伸展軀體抖動毛羽的動作。　〔十〕剪—來回揮動。　〔十一〕焦霹靂—旱雷。恰。　〔十二〕磕磕—恰恰。今粵語作「扢」。　〔十三〕撾—抓。　〔十四〕元自—仍自，還。　〔十五〕虎磕腦—形狀似虎頭的帽子。的別名。　〔十六〕惣律—鰹魚　〔十七〕叵耐、叵奈—不可耐，可惡。「叵」是「不可」二字合音。　〔十八〕窩弓—受觸動能自動發射的弓弩。　〔十九〕上戶—有財勢人家。　〔二十〕合具虎床—組合裝配抬老虎的架子。　〔二一〕恁地—如此，這樣。不恁地，即不如此。　〔二二〕俫散—分發。　〔二三〕押司—宋代衙門中司案牘的吏員。　〔二四〕猥衰—即「猥瑣」。其貌不揚，鄙陋庸俗。　〔二五〕三寸丁—形容身材矮小。　〔二六〕谷樹皮—形容人的皮膚粗糙。　〔二七〕渾家—妻子。　〔二八〕大戶—舊時對富翁的稱呼。　〔二九〕扣身衫

子—緊扣身軀、曲綫畢露的衣衫。〔三十〕做張做勢—裝腔作勢。〔三一〕喬模喬樣—打扮妖嬈，故意作態。〔三二〕樂戶—隸籍教坊的娼優人家。〔三三〕趄—轉着彎走。〔三四〕陰寒—陰虛之人行房感風寒，俗稱夾色傷寒。〔三五〕台氣—闊氣。〔三六〕喫酒—貪婪地喝酒。〔三七〕高麗銅—朝鮮出產的一種低品位煉銅。〔三八〕油樣—油頭粉面，輕佻浮滑的模樣。〔三九〕撒謎語—說隱語切口。〔四十〕胡博詞—類似琵琶的少數民族樂器。〔四一〕杈兒機—少數民族樂器。〔四二〕賊混沌—罵人語。混沌同糊塗。〔四三〕囉唣—吵鬧、煩擾。〔四四〕濁材料—罵人語，猶言混帳東西，笨傢伙。〔四五〕下處—住處。〔四六〕叉手—一種敬禮，兩手交叉於胸前，曲躬致敬。〔四七〕丁樹—「三寸丁、谷皮樹」的略語。〔四八〕土兵—鄉兵。〔四九〕腌臢—骯髒。〔五十〕忒—太、過於。〔五一〕撒潑—撒野潑刺。〔五二〕快性—生性爽直痛快。〔五三〕撇清—表示清白，假裝正經。〔五四〕小意兒—小殷勤。〔五五〕生受—辛苦勞累。又作客氣話，含有打擾之意。〔五六〕是必—一定，務必。〔五七〕畫卯—官署卯時（上午五至七時）簽到，畫卯就是按時報到的意思。〔五八〕蹀里蹀斜—走路不穩的樣子。〔五九〕撏搜—形容相貌堂堂，威風凜凜。〔六十〕齣分子—即「湊分子」。粵語叫「夾份」。〔六一〕作盃—做東請喝酒。〔六二〕注子—酒壺，用金屬或瓷器製成。〔六三〕觶—下垂。〔六四〕兜攬—答應、理睬。〔六五〕簇火、撥火—撥弄炭火使旺，喻煽起慾火。〔六六〕噙齒戴髮—牙齒不外露，頭上披着頭髮，形容男子漢的形像。〔六七〕情知—明知。〔六八〕絮聒—嘮叨。〔六九〕裝幌子—用幌子裝點門面，含有遮蓋的意思。〔七十〕只道—方言詞，同「這道」。〔七一〕花木瓜，空好看—花木瓜外表好看，不能吃，比喻人徒有其表，中看不中用。

月老姻緣配未眞，金蓮賣俏逞花容。只因月下星前意，惹起門旁簾外心。
王媽誘財施巧計，鄆哥賣果被嫌嗔。那知後日蕭牆禍，血濺屏幃滿地紅。

話說武松自從搬離哥家，撚指〔一〕不覺雪晴，過了十數日光景。

却說本縣知縣，自從到任以來，却得二年有餘，轉得〔二〕許多金銀。要使一心腹人，送上東京親眷處收寄，三年任滿朝覲，打點〔三〕上司。一來却怕路上小人，須得一個有力量的人去方好。猛可想起都頭武松：「須得此人英雄膽力，方了得此事。」當日就喚武松到衙內商議道：「我有個親戚，在東京城內做官，姓朱名動，見做殿前太尉之職。要送一擔禮物，捎封書去問安。只恐途中不好行，須得你去方可。你休推辭辛苦，回來我自重賞你。」武松應道：「小人得蒙恩相抬舉，安敢推辭？既蒙差遣，只得便去。」知縣大喜，賞了武松三盃酒，十兩路費，不在話下。

且說武松領了知縣的言語，出的縣門來，到下處叫了土兵，却來街上買了一瓶酒幷菜蔬之類，逕到武大家。武大恰街上回來，見武松在門前坐地，教土兵去廚下安排。那婦人餘情不斷，見武松把將酒食來，

心中自思：「莫不這廝思想我了？不然却又回來！那廝一定强我不過，我且慢慢問他。」婦人便上樓去，重勻粉面，再挽雲鬢，換了些顏色衣服穿了，來到門前迎接武松。婦人拜道：「叔叔！不知怎的錯見了，好幾日並不上門，教奴心裡沒理會處。每日教你哥哥去縣裡尋叔叔陪話，歸來只說沒尋處。今日再喜得叔叔來家。沒事壞鈔〔四〕做甚麼！」武松道：「武二有句話，特來要和哥哥說知。」婦人道：「既如此，請樓上坐。」

三個人來到樓上，武松讓哥嫂上首坐了，他便掇杌子打橫。士兵擺上酒來，熱下飯一齊拿上來。武松勸哥嫂吃。婦人便把眼來睃武松，武松只顧吃酒。酒至數巡，武松問迎兒討副勸盃〔五〕，叫士兵篩一盃酒，拿在手裡，看着武大道：「大哥在上，武二今日蒙知縣相公差往東京幹事，明日便要起程。多是兩三個月，少是一個月便回。有句話特來和你說：你從來爲人懦弱，我不在家，恐怕外人來欺負。假如你每日賣十扇籠〔六〕炊餅，你從明日爲始，只做五扇籠炊餅出去賣。每日遲出早歸，不要和人吃酒。歸家便下了簾子，早閉門，省了多少是非口舌。若是有人欺負你，不要和他爭執，待我回來，自和他理論。大哥，你依我時，滿飲此盃！」武大接了酒道：「我兄弟見得是，我都依你說。」吃過了一盃。武松再斟第二盃酒，對那婦人說道：「嫂嫂是個精細的人，不必要武松多說。我的哥哥，爲人質朴，全靠嫂嫂做主。常言表壯不如裡壯。嫂嫂把得家定，我哥哥煩惱做甚麼？豈不聞古人云：籬牢犬不入！」那婦人聽了這幾句話，一點紅從耳畔起，須臾紫漲了面皮，指着武大罵道：「你這個混沌東西，有甚言語在別人處說，來欺負老娘！我是個不戴頭巾的男子漢，叮叮噹噹響的婆娘，拳頭上也立的人，胳膊上走得馬，人面上行的人，不是那膿膿血〔七〕搠不出來驚老婆〔八〕！自從嫁了武大，眞個螻蟻不敢入屋裡來，有甚麼籬笆不牢犬兒鑽得入來？你休胡言亂語！一句句都要下落。丟下塊磚兒，一個個也要着地！」武松笑道：「若得嫂嫂這般做主，最好。只要心口相應，

卻不應心頭不似口頭。既然如此，我武松都記得嫂嫂說的話了。請過此盃！」那婦人一手推開酒盞，一直跑下樓來，走到半胡梯上，發話道：「既是你聰明伶俐，却不道長嫂爲母？我初嫁武大時，不曾聽得有甚小叔。那裡走得來，是親不是親，便要做喬家公(九)！自己是老娘晦氣了，偏撞着這許多鳥事！」一面哭下樓去了。有詩爲證：

苦口良言諫勸多，金蓮懷恨起風波。自家惶愧難存坐，氣殺英雄小二哥！

那婦人做出許多喬張致(十)來。武大、武松吃了幾杯酒，坐不住，都下的樓來，弟兄洒淚而別。武大道：「兄弟去了，早早回來，和你相見。」武松道：「哥哥，你便不做買賣也罷，只在家裡坐的。盤纏兄弟自差人送與你。」臨行，武松又吩咐道：「哥哥，我的言語，休要忘了，在家仔細門戶！」武大道：「理會得了。」武松辭了武大，回到縣前下處，收拾行裝幷防身器械。次日，領了知縣禮物，金銀馱垜(十一)，討了脚程(十二)，起身上路，往東京去了。不題。

只說武大，自從兄弟武松說了去，整整乞那婆娘罵了三四日。武大忍氣吞聲，由他自罵，只依兄弟言語，每日只做一半炊餅出去，未晚便回家。歇了擔兒，先便去除了簾子，關上大門，却來屋裡動彈。那婦人看了這般，心內焦躁起來，罵道：「不識時濁物！我倒不曾見日頭在半天裡，便把牢門關了。也吃鄰舍家笑話，說我家怎生禁鬼(十三)！聽信你兄弟說空生有(十四)卵鳥嘴，也不怕別人笑恥！」武大道：「由他笑也罷，我兄弟說的是好話，省了多少是非。」被婦人噦在臉上道：「呸！濁東西，你是個男子漢，自不做主，却聽別人調遣！」武大搖手道：「由他。我兄弟說的是金石之語！」原來武松去後，武大每日只是晏出早歸，到家便關門。那婦人氣生氣死，和他合了幾場氣。落後鬧慣了，自此婦人約莫武大歸來時分，先自去收簾子，

關上大門。武大見了，心裡自也暗喜，尋思道：「恁的却不好！」有詩爲證：

愼事關門幷早歸，眼前恩愛隔崔嵬。春心一點如絲亂，空鎖牢籠總是虛。

白駒過隙，日月擲梭，纔見梅開臘底，又早天氣回陽。一日，三月春光明媚時分，金蓮打扮光鮮，單等武大出門，就在門前簾下站立，——約莫將及他歸來時分，便下了簾子，自去房內坐的。一日，也是合當有事，却有一個人從簾子下走過來。自古沒巧不成話，姻緣合當湊着：婦人正手裡拿着叉竿放簾子，忽被一陣風將叉竿刮倒，婦人手擎不牢，不端不正，却打在那人頭巾上。婦人便慌忙陪笑。把眼看那人，也有二十五、六年紀，生的十分博浪(十五)：頭上戴着纓子帽兒，金玲瓏簪兒，金井玉欄杆圈兒(十六)；長腰身，穿綠羅褶兒(十七)；脚下細結底陳橋鞋兒(十八)，清水布襪兒；腿上勒着兩扇玄色挑絲護膝兒(十九)；手裡搖着洒金川扇兒，越顯出張生般龐兒，潘安的貌兒，——可意的人兒，風風流流從簾子下丟與奴個眼色兒！這個人被叉竿打在頭上，便立住了脚。待要發作時，回過臉來看，却不想是個美貌妖嬈的婦人。但見他：黑鬒鬒賽鴉翎的鬢兒，翠彎彎的新月的眉兒，清泠泠杏子眼兒，香噴噴櫻桃口兒，直隆隆瓊瑤鼻兒，粉濃濃紅豔腮兒，嬌滴滴銀盆臉兒，輕嫋嫋花朵身兒，玉纖纖葱枝手兒，一捻捻楊柳腰兒，軟濃濃白麵膪肚兒，窄多多肉奶奶胸兒，白生生腿兒，更有一件緊揪揪、紅縐縐、白鮮鮮、黑裀裀，正不知是什麼東西！觀不盡這婦人容貌，且看他怎生打扮。但見：

頭上戴着黑油油頭髮髻兒(二十)，四面上貼着飛金(二一)。一逕裡墊出香雲一結，周圍小簪兒齊插。六髻斜插一朵並頭花，排草梳兒後押。難描八字彎彎柳葉，襯在腮兩朵桃花。玲瓏墜兒最堪誇，露酥胸無價。毛青布大袖衫兒褶兒又短，襯湘裙碾絹綾紗。通花汗巾兒袖中兒邊搭剌(二二)，香袋

兒身邊低掛。抹胸兒重重紐扣，褲腿兒垂下。往下看，尖趫趫金蓮小脚，老鴉鞋兒白綾高底，步香塵偏襯登踏。紅紗膝褲[二四]扣鴛花，行坐處風吹裙袴。口兒裡常噴出異香蘭麝，櫻桃初笑臉生花。人見了魂飛魄散，賣弄殺偏俏的冤家！

那人見了，先自酥了半邊，那怒氣早已鑽入爪哇國去了，變做笑吟吟臉兒。這婦人情知不是，又手望他深深拜了一拜，說道：「奴家一時被風失手，誤中官人，休怪。」那人一面把手整頭巾，一面把腰曲着地，還喏道：「不妨！娘子請方便。」却被這間壁住的賣茶王婆子看見。那婆子笑道：「兀的[二五]誰家大官人打這屋簷下過？打的正好！」那人笑道：「倒是我的不是，一時冲撞，娘子休怪！」婦人答道：「官人不要見責！」那人又笑着大大的唱個喏[二六]，回應道：「小人不敢！」那一雙積年招花惹草、慣覷風情的賊眼，不離這婦人身上。臨去也回頭了七八遍，方一直搖搖擺擺，遮着扇兒去了。有詩爲證：

風日清和漫出遊，偶從簾下識嬌羞。
當時婦人見了那人生的風流浮浪，語言甜淨，更加幾分留戀：「倒不知此人姓甚名誰，何處居住。他若沒我情意時，臨去也不回頭七八遍了。不想這段姻緣，却在他身上！」却是在簾下眼巴巴的，看不見那人，方纔收了簾子，關上大門歸房去了。

看官聽說：莫不這人無有家業的？原是清河縣一個破落戶財主，就縣門前開着個生藥舖。從小兒也是個好浮浪子弟，使得些好拳棒，又會賭博，雙陸[二七]象棋，抹牌道字[二八]，無不通曉。近來發跡有錢，專在縣裏管些公事，與人把攬說事過錢，交通官吏。因此滿縣人都懼怕他。那人複姓西門，單名一個慶字，排行第一，人都叫他做西門大郎。近來發跡有錢，人都稱他做西門大官人。他父母雙亡，兄弟俱無，先頭渾

家是早逝，身邊止有一女。新近又娶了清河左衞吳千戶之女，填房爲繼室。房中也有四五個丫鬟婦女。又常與勾欄裡的李嬌兒打熱，今也娶在家裡。南街子又占着窠子〔一九〕卓二姐，名卓丟兒，包了些時，也娶來家居住。專一嫖風戲月，調占良人婦女。娶到家中，稍不中意，就令媒人賣了；一個月倒在媒人家去二十餘遍。人都不敢惹他。

這西門大官人自從簾下見了那婦人一面，到家尋思道：「好一個雌兒，怎能夠得手？」猛然想起那間壁賣茶王婆子來：「堪可如此如此，這般這般。撮合得此事成，我破幾兩銀子謝他，也不值甚的。」於是連飯也不吃，走出街上閑遊，一直徑踅入王婆茶坊裡來，便去裡邊水簾下坐了。王婆笑道：「大官人，却纔唱得好個大肥喏！」西門慶道：「他是閻羅大王的妹子，五道將軍〔二〇〕的女兒。問他怎的？」西門慶說：「我和你說正話，休取笑。」王婆道：「乾娘，你且來，我問你：間壁這個雌兒是誰的娘子？」王婆搖手道：「不是！若是他，也是一對兒。大官人再猜！」西門慶道：「敢是賣餛飩〔二一〕的李三娘子兒？」王婆搖手道：「不是！若是他，倒是一雙。」西門慶道：「莫不是花胳膊劉小二的婆兒？」王婆大笑道：「不是！若是他時，又是一對兒。大官人再猜！」西門慶道：「乾娘，我其實猜不着了。」王婆哈哈笑道：「好教大官人得知了罷，笑一聲。他的蓋老〔二二〕，便是街上賣炊餅的武大郎！」西門慶聽了，跌脚笑道：「莫不是人叫他三寸丁、谷樹皮的武大郎麼？」王婆道：「正是他。」西門慶聽了，叫起苦來，說道：「好一塊羊肉，怎生落在狗口裡！」王婆道：「便是這般苦事。自古駿馬却駝痴漢走，美妻常伴拙夫眠。月下老偏這等配合！」西門慶道：「乾娘，我少你多少茶果錢？」王婆道：「不多。由他，歇些時却算不妨。」西門慶又道：「你兒子王潮，跟誰出去了？」

王婆道：「說不的。跟了一個淮上客人，至今不歸，又不知死活。」西門慶道：「若得大官人抬舉他時，十分之好。」王婆道：「最好，多加些酸味兒。」西門慶道：「待他歸來，却再計較。」說畢，作謝起身去了。約莫未及兩個時辰，又踅將來王婆門首簾邊坐的，朝着武大門前。半歇，王婆出來道：「大官人，吃個梅湯？」西門慶道：「最好，多加些酸味兒。」王婆做了個梅湯，雙手遞與西門慶，吃了，將盞子放下。西門慶道：「乾娘，你這梅湯做得好，有多少在屋裡？」王婆笑道：「老身做了一世媒，那討得一個在屋裡？」西門慶笑道：「我問你這梅湯，你却說做媒，差了多少！」王婆道：「老身只聽得大官人問這媒做得好，老身只道說做媒。」西門慶道：「乾娘，你既是撮合山〔三〕，也與我做頭媒！說頭好親事，我自重重謝你。」王婆道：「看這大官人作戲！你宅上大娘子得知，老婆子這臉上怎吃得那等刮子〔四〕！」西門慶道：「我家大娘子最好性格。現今也有幾個身邊人在家，只是沒一個中得我意的。你有這般好的，與我主張一個，便來說也不妨。若是回頭人兒也好，只是要中得我意。」王婆道：「前日有一個倒好，只怕大官人不要。」西門慶道：「生的十二分人才，只是年紀大些。」西門慶道：「那娘子是丁亥生，屬猪的，交新年恰九十三歲了。」西門慶笑道：「你看這風〔五〕婆子，只是扯着風臉取笑！」說畢，西門慶笑了起身去。

看看天色晚了，王婆却纔點上燈來，正要關門。只見西門慶又踅將來，徑走入簾子底下，拿凳子上坐了，朝着武大門前，只顧將眼睃望。王婆道：「大官人，吃個和合湯？」西門慶道：「最好，乾娘放甜些。」王婆連忙取一鍾來，與西門慶吃了。坐到晚夕，起身道：「乾娘記了帳目，明日一發還錢。」王婆道：「由

他，伏惟安置，來日再請過訪。」西門慶笑了去。到家甚是寢食不安，一片心只在婦人身上。當晚無話。

次日清晨，王婆却纔開門，把眼看外時，只見西門慶又早在街前來回踅走。王婆道：「這刷子踅得緊。你看我着些甜糖，抹在這廝鼻子上，教他舐不着！那廝會討縣裡人便益，且教他來老娘手裡納些財鈔，賺他幾貫風流錢使。」原來這開茶坊的王婆子，也不是守本分的。便是積年通殷勤，做媒婆，做賣婆，做牙婆，又會收小(三七)的，也會抱腰(三八)，又善放刁。還有一件不可說，鬚髻上着綠，陽臘灌腦袋。端的看不出這婆子的本事來！但見：

開言欺陸賈，出口勝隨何。只憑說六國唇鎗，全仗話三齊舌劍：隻鸞孤鳳，霎時間交仗成雙；寡婦鰥男，一席話搬唆擺對。解使三重門內女，遮麼九級殿中仙。玉皇殿上侍香金童，把臂拖來；王母宮中傳言玉女，攔腰抱住。略施奸計，使阿羅漢抱住比丘尼；纔用機關，教李天王摟定鬼子母。甜言說誘，男如封陟也生心；軟語調和，女似痲姑須亂性。藏頭露尾，攛掇(三九)淑女害相思；送暖偷寒，調弄嫦娥偷漢子。這婆子，端的慣調風月巧安排，常在公門遭斷毆。

這婆子正開門，在茶局子裡整理茶鍋。張見西門慶踅過幾遍，奔入茶局子水簾下，對着武大門首，不住把眼只望簾子裡瞧。王婆只推不看見，只顧在茶局子內搧火，不出來問茶。西門慶叫道：「乾娘，點兩盃茶來我吃。」王婆應道：「大官人來了？連日少見，且請坐。」不多時，便濃濃點兩盞稠茶，放在桌子上。西門慶道：「乾娘，相陪我吃個茶。」王婆哈哈笑道：「我又不是你影射(四十)的，緣何陪着你吃茶？」西門慶也笑了。一會，便問：「乾娘，間壁賣的是甚麼？」王婆道：「他家賣的拖煎河漏子、軟巴子肉、翻包着菜肉匾食、餃窩窩、蛤蜊麵、熱盪溫和大辣酥(四一)。」西門慶笑道：「你看這風婆子，只是風！」王婆笑道：「你不是

風，他家自有親老公！」西門慶道：「我和你說正經話。他家如法做得好炊餅，我要問他買四五十個，拿的家去。」王婆道：「若要買他燒餅，少間等他街上回來買，何消上門上戶？」西門慶道：「乾娘說的是。」吃了茶，坐了一會，起身去了。

良久，王婆只在茶局裡張時，冷眼張見他在門前，趕過東，看一看，又轉西去，又瞅一瞅，一連走了七八遍。少頃，徑入茶房裡來。王婆道：「大官人僥倖，好幾日不見面了！」西門慶便笑將起來，去身邊摸出一兩一塊銀子，遞與王婆，說道：「乾娘，權且收了做茶錢。」王婆笑道：「何消得許多！」西門慶道：「多者乾娘只顧收着。」婆子暗道：「來了，這刷子當敗。且把銀子收了，到明日與老娘做房錢！」便道：「大官人有些渴，吃個寬煎茶兒(四二)如何？」西門慶道：「如何乾娘便猜得着？」婆子道：「有甚難猜處？自古入門休問榮枯事，觀看形容便得知。老身異樣蹺蹊古怪的事不知猜夠多少。」西門慶道：「我有一件心上的事，乾娘若猜得着時，便輸與你五兩銀子。」王婆笑道：「老娘也不消三智五猜，只一智便猜個中節。大官人，你將耳朵來：你這兩日腳步兒勤赶趁得頻，一定是記掛着間壁那個人。我這猜如何？」西門慶笑將起來，道：「乾娘端的智賽隨何，機强陸賈。不瞞乾娘說，不知怎的，吃他那日叉簾子時見了一面，恰似收了我三魂六魄的一般，日夜只是放他不下。到家茶飯懶吃，做事沒入脚處。不知你會弄手段麼？」王婆哈哈笑道：「老身不瞞大官人說，我家賣茶，叫做鬼打更(四三)。三年前六月初三日下大雪那一日，賣了一個泡茶，直到如今不發市，只靠些雜趁養口。」西門慶道：「乾娘，如何叫做雜趁？」王婆笑道：「老身自從三十六歲沒了老公，丟下這個小廝，無得過日子。迎頭兒跟着人說媒，次後攬人家些衣服賣，又與人家抱腰收小的，閒常也會做產頭，做馬伯六(四四)，也會針灸看病，也會做貝戎兒(四五)。」西門慶聽了，笑將起來：「我並

不知乾娘有如此手段！端的與我說這件事成，便送十兩銀子與你做棺材本。你好教這雌兒會我一面。」王婆便哈哈笑了。有詩爲證：

西門浪子意猖狂，死下工夫戲女娘。虧殺賣茶王老母，生教巫女會襄王。

畢竟婆子有甚計策說來，要知後項事情，且聽下回分解。

註釋

〔一〕撚指—兩指相搓，猶彈指，喻時間過得很快。　〔二〕轉—同賺。賺錢本書常寫作撰錢，轉錢。結上司。　〔四〕壞鈔—破費，花錢。　〔五〕勸盃—勸酒的盃子。　〔六〕扇籠—單層的籠屜。「膿包」，形容懦弱無用的人。　〔八〕朔不出鱉老婆—今粵語稱動物從洞中或殼中伸出頭爲朔出頭。此以鱉形容縮頭縮腦；老婆，是婦人的自稱。　〔九〕喬家公—假冒、硬充的家長。　〔十〕喬張致—虛假的樣子。此指惡劣表現。〔十一〕駄埂—牲口駄運。〔十二〕脚程—路費。　〔十三〕禁鬼—用巫咒拘禁鬼怪，這裏形容沒人出入。或「禁」爲「見」之音訛，即「見鬼」。　〔十四〕說空生有—又作沒空生有，即無中生有，憑空揑造。　〔十五〕博浪—又作波浪，俊俏乖滑。　〔十六〕圈兒—此處指網巾圈，詳見第五回「網巾圈兒打後靠」條。　〔十七〕褶兒—一種類似長衫的便服，腰中有帶褶，下擺較短。又稱「褶子」。　〔十八〕陳橋鞋兒—一種蒲鞋，以河南陳橋出產者爲最著名。　〔十九〕護膝兒—又稱膝褲。形製如圓筒，綁於腿上，覆於鞋面的一種服飾。　〔二十〕髻鬏—婦女戴用的罩髻冠，一般用金銀絲編結，或以紗、布製作。　〔二一〕飛金—粘在婦女鬢角上作爲裝飾的金箔花子，又稱「翠鈿」、「花鈿」。　〔二二〕搭剌—下垂貌。　〔二三〕雲頭—鞋面前端的雲形裝飾。　〔二四〕膝褲—參看本回「護膝兒」條。　〔二五〕兀的—用於首句的語氣詞，起强調作用。　〔二六〕喏—一種男子敬禮。一邊叉手行禮，一邊口中發出「喏」聲，叫「唱喏」。　〔二七〕雙陸—古時的一種

博戲。　〔二八〕抹牌道字——一種把文字拆開來以表達某種意思的文字遊戲。又作「拆白道字」。　〔二九〕窠子——即「私窠子」，私娼。有別於勾欄行院的妓女。　〔三十〕五道將軍——傳說爲東岳屬下的神將，管世人生死。一說爲盜神。　〔三一〕饊餎——餃子之類的麵食。　〔三二〕蓋老——丈夫。　〔三三〕撮合山——媒人。　〔三四〕刮子——耳刮子，耳光。　〔三五〕共——愛戀。　〔三六〕風——此處與「瘋」通。　〔三七〕收小——接生。　〔三八〕抱腰——接生時抱產婦腰助產，也指接生。　〔三九〕攛掇——慫恿。　〔四十〕影射——相好，姘頭。　〔四一〕拖煎河漏子、軟巴子肉、翻包着菜肉匾食、餃窩窩、蛤蜊麵、熱湯溫和大辣酥——以上六種食物均不可能有，是王婆和西門慶開玩笑。「河漏子」即北方用蕎麥麵做的「餄餎」，是用水煮的，拖煎則成爲鏊子。巴子肉即肉乾。鮮肉是軟的，脫水成肉乾則變硬。匾食「翻包着菜肉」，則不是匾食而是意大利薄餅。餃子有餡，窩窩中空，有餡則成爲菜糰子。北方稱河蚌爲蛤蜊，其肉嚼不動，像蛤蜊這樣韌的麵條不會有。大辣酥大概像今之酥皮、頂酥一類餅食，加上熱盪（湯）就成煮火燒。　〔四二〕窩煎茶兒——略加烹煎的茶水。　〔四三〕鬼打更——比喻虛有其名，並無其實。　〔四四〕馬泊六——不正當的男女關係的撮合者。　〔四五〕貝戎兒——「賊」字的拆開寫法。

金瓶梅詞話

色不迷人人自迷，迷他端的受他虧：精神耗散容顏淺，骨髓焦枯氣力微。
犯着姦情家易散，染成色病藥難醫。古來飽煖生閒事，禍到頭來總不知。

話說西門慶央王婆，一心要會那雌兒一面，便道：「乾娘，你端的與我說這件事成，我便送十兩銀子與你。」王婆道：「大官人，你聽我說，但凡挨光(一)的兩個字最難。——怎的是挨光？似如今俗呼偷情就是了。——要五件事俱全，方纔行的。第一、要潘安的貌；第二、要驢大行貨(二)；第三、要鄧通般有錢；第四、要青春小少，就要綿裡針一般軟款(三)忍耐；第五、要閑工夫。此五件喚做『潘、驢、鄧、小、閑』，都全了，此事便獲得着。」西門慶道：「實不瞞你說，這五件事我都有。第一件，我的貌雖比不得潘安，也充得過。第二件，我小時在三街兩巷遊串，也曾養得好大龜(四)。第三，我家裡也有幾貫錢財，雖不及鄧通，也頗得過日子。第四、我最忍耐，他便就打我四五百頓，休想我回他一拳。第五，我最有閑工夫。不然，如何來得恁(五)勤？乾娘，你自作成我，完備了時，我自重重謝你！」西門慶當日意已在言表。王婆道：「大官人，你說五件事都全，我知道還有一件事打攪，也都是成不得！」西門慶道：「且說甚麼一件事打攪？」王婆道：「大官人，休怪老身直言。但凡挨光，最難十分。肯使錢到九分九厘，也有難成處。我知你從來慳吝，

不肯胡亂便使錢。只這件打攪。」西門慶道：「這個容易，我只聽你言語便了。」王婆道：「若大官人肯使錢時，老身有一條妙計，須教大官人和這雌兒會一面。只不知大官人肯依我麼？」西門慶道：「不揀怎的，我都依你。端的有甚妙計，且回去，過半年三個月來商量。」西門慶央及道：「乾娘，你休撒科〔六〕，自作成我則個〔七〕！恩有重報。」王婆笑道：「今日晚了，大官人却又慌了。老身這條計，雖然入不得武成王廟，端的强似孫武子教女兵，十捉八九着，大官人占用！今日實對你說了罷，這個雌兒來歷，雖然微末出身，却倒百伶百俐，會一手好彈唱。針指女工，百家詞曲，雙陸象棋，無般不知。小名叫做金蓮，娘家姓潘。原是南關外潘裁的女兒，賣在張大戶家學彈唱。後因大戶年老，打發出來，不要武大一文錢，白白與了他爲妻。這幾年，武大爲人軟弱，每日早出晚歸，只做買賣。這雌兒等閑不出來。老身無事，常過去與他閑坐，他有事亦來請我理會。他也叫我做乾娘。武大這兩日出門早。大官人如幹此事，便買一疋藍紬，一疋白紬，一疋白絹，再用十兩好綿，都把來與老身。老身却走過去，問他借曆日——央及人揀個好日期，叫個裁縫來做送終衣服。他若見我這般來說，揀了日期不肯與我來做時，此事便休了；他若歡天喜地，說『我替你做』，不要我叫裁縫，這光便有一分了。我便請得他來做，就替我裁，這便二分了。他若來做時，午間我却安排些酒食點心，請他吃。他若說不便當，定要將去家中做，此事便休了；他不言語吃了時，這光便有三分了。這一日你也莫來。直到第三日晌午前後，你整整齊齊打扮了來，以咳嗽爲號。你在門前叫道：『怎的連日不見王乾娘？我來買盞茶吃。』我便出來請你入房裡坐，吃茶。他若見你，便起身來走了歸去，——難道我扯住他不成？此事便休了；他若見你入來，不動身時，這光便有四分了。坐下時，我便對雌兒說道：『這個便是與我衣料施主的官人，虧殺他！』我便誇大官人許多好處，你便

賣弄他針指，若是他不來兜攬答應時，此事便休了；他若口裡答應，與你說話時，這光便有五分。我却說道：『難爲這位娘子，與我作成出手做。虧殺你兩施主，一個出錢，一個出力。不是老身路岐相央，難得這位娘子在這裡，官人做個主人，替娘子澆澆手(八)。』你便取銀子出來，央我買。若是他便走時，——不成我扯住他？此事便休了；若是不動身時，事務易成，這光便有六分了。我却拿銀子，臨出門時，對他說：『有勞娘子相待官人坐一坐。』他若起身走了家去，——我難道阻擋他？此事便休了；若是他不起身，又好了，這光便有七分了。待我買得東西，提在桌子上，便說：『娘子，且收拾過生活去，且吃一盃兒酒，難得這官人壞錢。』他不肯和你同桌吃，走了回去了，此事便休了；若是只口裡說要去，却不動身，此事又好了，這光便有八分了。待他吃得酒濃時，正說得入港(九)，我便推道沒了酒，再教你買。你便拿銀子，又央我買酒去，幷果子來配酒。我把門拽上，關你和他兩個在屋裡。若焦躁跑了歸去時，此事便休了；他若由我拽上門，不焦躁時，這光便有九分，只欠一分了便完就。這一分倒難。大官人，你在房裡，便着幾句甜話兒說入去，却不可躁爆便去動手動脚，打攪了事。那時我不管你。你先把袖子向桌子上拂落一雙筯下去，只推拾筯，將手去他脚上捏一捏。他若鬧將起來，我自來搭救。此事便休了，再也難成。若是他不做聲時，此事十分光了，他必然有意。這十分光做完備，你怎的謝我？」西門慶聽了大喜道：「雖然上不得凌烟閣，乾娘，你這條計端的絕品好妙計！」王婆道：「却不要忘了許我那十兩銀子！」西門慶道：「便得一片橘皮吃，切莫忘了洞庭湖。這條計，乾娘幾時可行？」王婆道：「亦只今晚來有回報。我如今趁武大未歸，過去問他借曆日，細細說念他。你快使人送將紬絹綿子來，休要遲了。」西門慶道：「乾娘若完成得這件事，如何敢失信！」于是作別了王婆，離了茶肆，就去街上買了紬絹三疋，幷十兩清水好綿。家裡叫了個貼身答應(十)的

小廝〔十二〕，名喚玳安，用包袱包了，一直送入王婆家來。王婆歡喜收下，打發小廝回去。正是：巫山雲雨幾時就？空使襄王築楚臺。有詩爲證：

兩意相投似蜜甜，王婆撮合更搜奇；安排十件挨光計，管取交歡不負期。

當下王婆收了紬絹綿子，開了後門，走過武大家來。那婦人接着，請去樓上坐的。王婆道：「娘子家裡有曆日，這兩日不過貧家吃茶？」那婦人道：「便是。我這幾日身子不快，懶去走動。」王婆道：「便是因老身十病九痛，怕一時借與老身看一看，要個裁衣的日子。」婦人道：「乾娘裁甚衣服？」王婆道：「娘子家裡有個客人在外邊，不有些山高水低，我兒子又不在家。」婦人道：「大哥怎的一向不見？」王婆道：「那廝跟了個客人，往東京去了。」婦人道：「大哥今年多少青春？」王婆道：「那廝十七歲了。」婦人道：見個音信回來，老身日逐躭心不下。」婦人道：「怎的不與他尋個親事？與乾娘也替得手。」王婆道：「因是這等說。家中沒人，待老身東擯西補〔十三〕的來。早晚也替他尋下個兒。等那廝來，却再理會。現如今老身白日黑夜，只發喘咳嗽，身子打碎般睡不倒的只害疼，一時先要預備下送終衣服。難得一個財主官人，常在貧家吃茶。但凡他宅里看病、買使女、說親，見老身這般本分，大小事兒無不照顧老身。又布施了老身一套送終衣料，紬絹表裡俱全，又有若干好綿，放在家裡一年有餘，不能夠閑做得。今年覺得好生不濟，不想又撞着閏月，趁着兩日倒閑，要做，又被那裁縫勒掯〔十三〕，只推生活忙不肯來做。老身說不得這苦也！」那婦人聽了，笑道：「只怕奴家做得不中意，若是不嫌時，奴這幾日倒閒，出手與乾娘做如何？」那婆子聽了，堆下笑來，說道：「若得娘子貴手做時，老身便死也得好處去。久聞娘子好針指，只是不敢來相央。」那婦人道：「這個何妨？既是許了乾娘，務要與乾娘做了。將曆日去教人揀個黃道好日，奴便動手。」王婆道：「娘子，休推老身不知！你詩詞百家曲兒內

字樣，你不知會了多少，如何叫人看曆日？」婦人微笑道：「奴家自幼失學。」婆子道：「明日是破日（十四），後日也不好。直到外後日，方是裁衣日期。」王婆一把手取過曆頭來，掛在牆上，便道：「若得娘子肯與老身做時，就是一點福星，何用選日！老身也曾央人看來，說明日是個破日。老身只道裁衣日不用破日，不忌他！」那婦人道：「歸壽衣服，正用破日便好。」王婆道：「既是娘子肯作成，老身膽大，只是明日起動娘子到寒家則個。」那婦人道：「不必，將過來做不得？」王婆道：「便是老身也要看娘子做生活，又怕門首沒人。」婦人道：「既是這等說，奴明日飯後過來。」那婆子千恩萬謝，下樓去了。當晚回覆了西門慶話，約定後日准來。當夜無話。

次日清晨，王婆收拾房內乾淨，預備下針線自出去了。那婦人把簾兒掛了，吩咐迎兒看家，從後門走過王婆家來。那婆子歡喜無限，接入房裡坐下，便濃濃點一盞胡桃松子泡茶，與婦人吃了。抹得桌子乾淨，安排了茶水，在家等候。且說武大吃了早飯，挑着擔兒備，縫將起來。婆子看了，口裡不住聲假喝采道：「好手段！老身也活了六七十歲，眼裡眞個不曾見這個好針線！」那婦人縫到日中，王婆安排些酒食請他，又下了一筋麵與那婦人吃。再縫一歇，將次晚來，便收拾了生活自歸家去。恰好武大挑擔兒進門，婦人搜開門，下了簾子。武大入屋裡，看見老婆面色微紅，問道：「你那裡來？」婦人應道：「便是間壁乾娘，央我做送終衣服。日中安排了些酒食點心，請我吃。」武大道：「你也不要吃他的纔得，我們也有央及他處。他便央你做得衣裳，你便自歸來吃些點心，不值得甚麼，便攪擾他？你明日再去做時，帶些錢在身邊，也買些酒食與他回禮。常言道：遠親不如近鄰，休要失了人情！他若不肯教你還禮時，你便拿了生活來家，做還與他便了。」有詩爲證：

阿母牢籠設計深，大郎愚鹵不知音。帶錢買酒酬奸詐，却把婆娘白送人。

婦人聽了武大言語，當晚無話。次日飯後，武大挑擔兒出去了，王婆便踅過來相請。婦人去到他家房裡，取出生活來，一面縫起。王婆忙點茶來，與他吃了茶。看看縫到日中，那婦人向袖中取出三百文錢來，向王婆說道：「阿呀，那裡有這個道理。老身央及娘子在這裡做生活，如何教娘子倒出錢？婆子的酒食，不到的〔十五〕吃傷了哩！」那婦人道：「却是拙夫吩咐奴來。若是乾娘見外時，只是將了家去，做還乾娘便了。」那婆子聽了道：「大郎直恁地〔十六〕曉事！既然娘子這般說時，老身且收下。」這婆子生怕打攪了事，自又添錢去買好酒好食、希奇果子來，殷勤相待。看官聽說：但凡世上婦人，由你十八分精細，被小意兒過縱〔十七〕，十個九個着了道兒。這婆子安排了酒食點心，請那婦人吃了。再縫了一歇，看看晚來，千恩萬謝歸去了。

話休絮煩。第三日早飯後，王婆只張武大出去了，便走過來後門首，叫道：「娘子，老身大膽！」那婦人從樓上應道：「奴却待來也。」兩個廝見〔十八〕了，來到王婆房裡坐下，取過生活來縫。那婆子隨即點盞茶來，兩個吃了。婦人看看縫到晌午前後。

却說西門慶巴不到此日，打選衣帽，齊齊整整，身邊帶着三五兩銀子，手拿着洒金川扇兒，搖搖擺擺逕往紫石街來。到王婆茶坊門首，便咳嗽道：「王乾娘，連日如何不見？」那婆子趕出來看了，笑道：「我只道是誰，原來是大官人！你來得正好，誰叫老娘？」西門慶道：「是我。」那婆子趕出來看了，笑道：「我只道是誰，原來是大官人！你來得正好，且請入屋裡去看一看。」把西門慶袖子只一拖，拖進房裡來。看那婦人道：「這個便是與老身衣料施主官人。」西門慶睜眼看着那婦人：雲鬢叠翠，粉面生春；上穿白夏布衫兒，桃紅裙子，藍比甲〔二十〕；正在房裡

做衣服。見西門慶過來，便把頭低了。這西門慶連忙向前屈身唱喏。那婦人隨即放下生活，還了萬福。王婆便道：「難得官人與老身緞疋紬絹，放在家一年有餘，不曾做得；虧殺鄰家這位娘子出手，與老身做成全了。眞個是布機也似針線，縫的又好又密，眞個難得！大官人，你過來且看一看。」西門慶故問王婆道：「這位娘子傳得這等好針指，神仙一般的手段！」那婦人笑道：「官人休笑話。」西門慶道：「官人，你猜。」西門慶道：「小人如何猜得着？」王婆哈哈笑道：「大官人你請坐，我對你說了罷。」那西門慶與婦人對面坐下。那婆子道：「好教大官人得知了罷，大官人你那日屋簷下頭過，打得正好！」西門慶道：「就是那日在門首叉竿打了我網巾的？倒不知是誰宅上娘子。」婦人笑道：「那日奴誤沖撞官人，休怪。」一面立起身來，道了個萬福。那西門慶慌的還禮不迭，因說道：「小人不敢。」王婆道：「就是這位，却是間壁武大郎的娘子！小人自認的大郎，是個養家經紀人(三)。且是街上做買賣，大大小小不曾惡了一個，又會賺錢，又且好性格，眞個難得這等人！」王婆道：「可知哩。娘子自從嫁了這大郎，但有事，百依百隨，且是合得着！」這婦人道：「拙夫是無用之人，官人休要笑話。」西門慶道：「娘子差矣！古人道：柔軟是立身之本，剛强是惹禍之胎。似娘子的夫主所爲良善時，萬丈水無涓滴漏，一生只是志誠爲，倒不好？」

王婆一面打着攛鼓兒說，西門慶獎了一回。王婆因望婦人說道：「娘子，你認得這位官人麼？」婦人道：「不認得。」婆子道：「這位官人，便是本縣裡一個財主，知縣相公也和他來往，叫做西門大官人。家有萬萬貫錢財，在縣門前開生藥舖，家中錢過北斗，米爛成倉。黃的是金，白的是銀，圓的是珠，光的是

寶。也有犀牛頭上角，大象口中牙。又放官吏債，結識人公子。他家大娘子，也是我說的媒，是吳千戶家小姐，生的百伶百俐。」因問：「大官人，怎的連日不過貧家吃茶？」西門慶道：「被東京八十萬禁軍楊提了，不得閑來。」婆子道：「大姐有誰家定了？怎的不請老身去說媒？」西門慶道：「便是連日家中小女有人家定督親家陳宅合成帖兒〔三四〕。他兒子陳經濟，纔十七歲，還上學堂。不是也請乾娘說媒，他那邊有了個文嫂兒來討帖兒，俺這裡又使常在家中走的賣翠花的薛嫂兒同做保山〔三五〕，說此親事。乾娘若肯去，到明日下小茶〔三六〕厭當行。」婆子哈哈笑道：「老身哄大官人耍子〔三七〕。俺這媒人們都是狗娘養下來的。他們說親時又沒我，做成的熟飯兒怎肯搭上老身一份？常言道：當行五日拿上些人情去走走，討得一張半張桌面〔三九〕，倒是正經。怎的好和人鬬氣？」兩個一遞一句，說了一回。婆子只顧誇獎，西門慶口裏假嘈，那婦人便低了頭縫針線。有詩爲證：

水性從來是女流，背夫常與外人偷。金蓮心愛西門慶，淫蕩春心不自由。

西門慶見金蓮十分情意欣喜，恨不得就要成雙。王婆便去點兩盞茶來，遞一盞與西門慶，把手在臉上摸一摸，人，說道：「娘子，相待官人吃些茶。」吃畢，便覺有些眉目送情。王婆看着西門慶，西門慶已知有五分光了。自古風流茶說合，酒是色媒人。王婆便道：「大官人不來，老身也不敢去宅上相請。一者緣法撞遇，一者來得正好。常言道：一客不煩二主。大官人便是出錢的，這位娘子便是出力的，虧殺你這兩位施主！不是老身路岐相煩，難得這位娘子在這裡，官人好與老身做個主人，拿出些銀子，買些酒食來，與娘子澆澆手，如何？」西門慶道：「小人也見不到這裡！有銀子在此。」便向茄袋〔三十〕裡取出來，約有一兩一塊，遞與王婆子，交備辦酒食。那婦人便道：「不消生受官人。」口裡說着，却不動身。王

婆將銀子，臨出門便道：「有勞娘子相陪大官人坐一坐，我去就來。」那婦人道：「乾娘，免了罷。」却亦不動身。也是姻緣，都有意了。

王婆便出門去了，丟下西門慶和那婦人在屋裏。這西門慶一雙眼來偷睃西門慶，見了他這表人物，心中到有五七分意了。又低着頭，只做生活。不多時，王婆買了現成肥鵝、燒鴨、熟肉、鮮鮓、細巧果子歸來，盡把盤碟盛了，擺在房裡桌子上。看那婦人道：「娘子且收拾過生活，吃一盃兒酒。」那婦人道：「你自陪大官人吃，奴却不當。」那婆子道：「正是專與娘子澆手，如何却說這話？」一面將盤饌却擺在面前。三人坐定，把酒來斟。這西門慶拿起酒盞來遞與婦人，說道：「請不棄，滿飲此盃。」婦人謝道：「多承官人厚意，奴家量淺，吃不得。」王婆道：「老身知得娘子洪飲，且請開懷吃兩盞兒。」有詩爲證：

從來男女不同筵，賣俏迎奸[三]最可憐。不獨文君奔司馬，西門今亦遇金蓮。

那婦人一面接酒在手，向二人各道了萬福。西門慶拿起筯來，說道：「乾娘，替我勸娘子些菜兒。」那婆子揀好的遞將過來，與婦人吃。一連斟了三巡酒，那婆子便去溫酒來。西門慶道：「小人不敢動問，娘子青春多少？」婦人應道：「奴家虛度二十五歲，屬龍的，正月初九日丑時生。」西門慶道：「好個精細的娘子，百伶百俐！又不枉做得一手好針線，諸子百家，雙陸象棋，累[三]同庚，也是庚辰，屬龍的，只是娘子月分大七個月，他是八月十五日子時。」婦人道：「將天比地，折殺奴家。」王婆便插口道：「武大郎好有福，招得這位娘子在屋裡。」西門慶道：「却是那裡去討！武大郎好有福，招得這位娘子在屋裡。」王婆道：「不是老身說是非，大官人宅上枉有許多，那裡討得一個似娘子的！」西門慶道：「便是這等，一言難盡！只

是小人命薄，不曾招得一個好的在家裡。」王婆道：「大官人先頭娘子須也好。」西門慶道：「說不得。小人先妻陳氏，雖是微末出身，却倒百伶百若是他在時，却不恁的家無主，屋倒豎。如今身邊枉自有三五七口人吃飯，都不管事。」那婦人便問：「大官恁的時沒了大娘子，得幾年了？」西門慶道：「說不得。小人先妻陳氏，雖是微閑，是件都替的小人。如今不幸他沒了，已過三年來也。繼娶這個賤累，又常有疾病，不管事。家裡的勾當，都七顛八倒。爲何小人只是走了出來？在家裡時，便要嘔氣。」婆子道：「大官人休怪我直言！你先頭娘子，幷如今娘子，也沒武大娘子這手針線，這一表人物。」西門慶道：「便是先妻，也沒武大娘子這一般兒風流。」那婆子笑道：「官人，你養的外宅〔三四〕，不喜歡。」西門慶道：「便是路歧人〔三四〕，東街上住的，如何不請老身去吃茶？」婆子又道：「官人，你和勾欄中李嬌兒却長久。」西門慢曲兒的張惜春？我見他是路歧人〔三四〕，不喜歡。」婆子又道：「官人，你和勾欄中李嬌兒却長久。」西門慶道：「這個人現今已娶在家裡。若得他會當家時，自册正〔三五〕了他。」王婆道：「與卓二姐却相交得好？」西門慶道：「卓丟兒我也娶在家做了第三房。近來得了個細疾〔三六〕，白不得好。」婆子道：「若有似武大娘子這般中官人意的，來宅上說，不妨事麼？」西門慶道：「我的爹娘俱已沒了，我自主張，誰敢說個不字？」王婆道：「我自說要，急切便那裡有這般中官人意的。」西門慶道：「做甚麼便沒？只恨我夫妻緣分上薄，自不撞着哩。」

西門慶和婆子一遞一句，說了一回。王婆道：「正好吃酒，却又沒了。官人休怪老身差撥〔三七〕，買一瓶兒酒來吃，如何？」西門慶便把茄袋內還有三四兩散銀子都與王婆，說道：「乾娘，你拿了去。要吃時，只顧取來。多的乾娘便就收了。」那婆子謝了官人，起身睃那粉頭〔三八〕時，三鍾酒下肚，烘動春心，又自兩個言來語去，都有意了，——只低了頭，不起身。正是：滿前野意無人識，幾朵碧桃春自開。有詩爲證：

眼意眉情卒未休，姻緣相湊遇風流。王婆貪賄無他技，一味花言巧舌頭。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕挨光—偷情，調情。　〔二〕行貨—東西，傢伙。又作「行貨子」。　〔三〕軟款—溫柔而又殷勤。
性生殖器。　〔五〕恁—這樣、這麼。　〔六〕撒科—即「插科」，本指戲劇中插入的滑稽動作，此意爲逗樂取笑。
詞，用於句末，表示請求。　〔八〕撓手—以酒菜酬謝人手工之勞。　〔九〕入港—凡事處在成熟階段叫做「入港」，也指男女之間的微
妙關係。　〔十〕答應—回答，應對，服侍，包括從事此項差役的人。　〔十一〕小廝—年輕僮僕，也指男孩兒，小伙子。　〔十二〕
東擋西補—到處拼湊挪借。　〔十三〕勒掯—刁難。　〔十四〕破日—忌日，行事不利的日子。　〔十五〕不到的—不至於。　〔十
六〕恁地—此處「恁地」作「怎的」、「怎麼」解。　〔十七〕過縱—籠絡，引誘。　〔十八〕廝見—相見。　〔十九〕科—元雜劇中有關表
演動作、情態之詞，也泛指舉動、行爲。　〔二十〕比甲—馬甲，即不帶領子、袖子的外衣。　〔二一〕萬福—婦女兩手鬆鬆抱拳，在
右側腰間上下移動，上身稍前傾，口中道「萬福」，對人表示敬禮的動作。　〔二二〕網巾—明代男子頭上飾物，用絲綫或馬尾等結成網
套，用來攏住頭髮，勿使散亂。　〔二三〕經紀人—生意人，做買賣的人。　〔二四〕台成帖兒—做媒成功的意思。舊時議婚先要由一
方寫成生辰八字的紙片。叫庚帖，來徵求對方意見，並討回對方的庚帖去算命，如認爲合適，就叫做「台成帖兒」。　〔二五〕保山—媒
人。　〔二六〕下小茶—定婚時，男方在正式下聘禮之前送一些象徵性禮品給女方，禮品中一定有茶葉，叫下小茶或下茶。　〔二七〕
要子—此處作開玩笑解。　〔二八〕當行—同行。　〔二九〕桌面—成桌的酒席，也指成桌的祭品。
裝零錢雜物的小口袋。　〔三一〕賣俏迎奸—又作迎奸賣俏、營奸賣俏、迎歡賣俏，指女人主動勾引男人成奸。　〔三二〕賊累—謙稱

自己的妻子。〔三三〕外宅—外室，姘婦。〔三四〕路歧人—又稱歧路人，宋人稱民間藝人及走江湖者爲歧路人。〔三五〕册正—扶正，把妾立爲正妻。〔三六〕細疾—需要精細照料之病，或稱「富貴病」，如肺結核等。〔三七〕差撥—差遣，引申爲煩忙。〔三八〕粉頭—妓女，也泛指作風不正派的婦女。

酒色多能悞國邦，由來美色喪忠良。紂因妲己宗祀失，吳爲西施社稷亡。
自愛青春行處樂，豈知紅粉笑中鎗。西門貪戀金蓮色，內失家麾外趕獐。

話說王婆拿銀子出門，便向婦人滿面堆下笑來，說道：「老身去那街上取瓶兒酒來，有好一歇兒躭閣。」婦人聽了，說：「乾娘休要去。奴酒夠不用了。」婆子便道：「阿呀，娘子！大官人吃着。老身直去縣東街，那裡有好酒買一瓶來，有勞娘子相待大官人，沒事相陪吃一蓋兒，怕怎的！」婦人口裡說不用了，坐着却不動身。婆子一面把門拽上，用索兒拴了，倒關他二人在屋裡。當路坐了，一頭績着緒。

却說西門慶在房裡，把眼看那婦人，雲鬢半軃，酥胸微露，粉面上顯出紅白來。一經那婦人酒。一回推害熱，脫了身上綠紗褶子：「央煩娘子，替我搭在乾娘護炕欄上。」那婦過去，搭放停當。這西門慶故意把袖子在桌上一拂，將那雙筯拂落在地下來。一來也是緣法凑巧，那雙筯正落在婦人脚邊。這西門慶連忙將身下去拾筯，只見婦人尖尖趫趫剛三寸、恰半拃三一對小小金蓮，正在筯邊。西門慶且不拾筯，便去他綉花鞋頭上只一捏。那婦人笑將起來，說道：「官人休要囉唣！你有心，

奴亦有意。你眞個勾搭我？」西門慶便雙膝跪下，說道：「娘子作成小人則個！」那婦人便把西門慶攙將起來，說：「只怕乾娘來撞見。」西門慶道：「不妨！乾娘知道。」當下兩個就在王婆房裡脫衣解帶，共枕同歡。但見：

交頸鴛鴦戲水，並頭鸞鳳穿花。喜孜孜連理枝生，美甘甘同心帶結。一個將朱唇緊貼，一個把粉臉斜偎。羅襪高挑，肩膊上露兩彎新月；金釵斜墜，枕頭邊堆一朵烏雲。誓海盟山，搏弄得千般嬌旎。羞雲怯雨，揉搓的萬種妖嬈。恰恰鶯聲，不離耳畔；津津甜唾，笑吐舌尖。楊柳腰，脉脉春濃；櫻桃口，微微氣喘。星眼朦朧，細細汗流香玉顆；酥胸蕩漾，涓涓露滴牡丹心。直饒匹配眷姻諧，眞個偷情滋味美！

當下二人雲雨纔罷，正欲各整衣襟。只見王婆推開房門入來，大驚小怪，拍手打掌，說道：「你兩個做得好事！」西門慶和那婦人都吃了一驚。那婆子便向婦人道：「好呀，好呀！我請你來做衣裳，不曾教你偷漢子。你家武大郎得知，須連累我。不若我先去對武大說去。」回身便走。那婦人慌的扯住他裙子，便雙膝跪下，說道：「乾娘饒恕！」王婆道：「你們都要依我一件事。」婦人便道：「休說一件，便是十件，奴也依乾娘。」王婆道：「從今日爲始，瞞着武大，每日休要失了大官人的意。早叫你早來，晚叫你晚來，我便罷休。若是一日不來，我便就對你武大說！」那婦人說：「我只依着乾娘說便了。」王婆又道：「西門大官人，你自不用着老身說得，這十分好事已都完了。所許之物，不可失信！你若負心，一去了不來，我也要對武大說！」西門慶道：「乾娘放心，並不失信。」婆子道：「你們二人，出語無憑，當各人留下件表記物件拿着，纔見眞情。」西門慶便向頭上拔下一根金頭銀簪，又來插在婦人雲髻上。婦人除下來袖了，恐怕到家，

武大看見生疑。一面亦將袖中巾帕，遞與西門慶收了。三人又吃了幾杯酒，已是下午時分。那婦人便起身道：「武大那廝也是歸來時分，奴回家去罷。」便拜辭王婆、西門慶，趕過後門歸來。先去下了簾子，武大恰好進門。

且說王婆看着西門慶道：「好手段麼？」西門慶道：「端的虧了乾娘智賽隨何，機强陸賈。女兵十個九個都出不了乾娘手。」王婆又道：「這雌兒風月如何？」西門道：「這色系子女(三)不可言！」婆子道：「他房裡彈唱姐兒出身，甚麼事兒不久慣知道得！還虧老娘，把你兩個生扭做夫妻，强撮成配。你所許老身東西，休要忘了！」西門慶道：「乾娘這般費心，我到家便取錠銀子送來。所許之物，豈肯昧心？」王婆道：「眼望旌節至，耳聽好消息。不要教老身棺材出了討挽歌郎錢。」西門慶道：「但得一片橘皮吃，且莫忘了洞庭湖。」一面看街上無人，帶上眼罩(四)，笑了去。不在話下。

到次日，又來王婆家討茶吃。王婆讓坐，連忙點茶來吃了。西門慶便向袖中取出一錠十兩銀子來，遞與王婆。但凡世上人，錢財能動人意。那婆子黑眼睛見了雪花銀子，一面歡天喜地收了，一連道了兩個萬福，說道：「多謝大官人布施！」因向西門慶道：「這咱晚武大還未見出門。待老身往他家推借瓢，看一看。」一面從後門趕過婦人家來。婦人正在房中打發武大吃飯，聽見叫門，問迎兒：「是誰？」迎兒道：「是王奶奶來借瓢，一任拿去。且請家裡坐。」婆子道：「老身那邊無人。」因向婦人使手勢，婦人就知西門慶來了在那邊。婆子拿瓢出了門。一力攛掇武大吃了飯，挑擔出去了。先到樓上從新粧點，換了一套艷色新衣，吩咐迎兒：「好生看家，我往你王奶家坐一坐就來。若是你爹來時，就報我知道。若不聽我說，打下你這個小賤人下截來(五)！」迎兒應諾，不題。婦人一面走過王婆茶坊

裡來，和西門慶做一處。正是：合歡杏桃春堪笑，衷訴原來別有人。有詞單道這雙關二意爲證：

這瓢是瓢，口兒小，身子兒大。你幼在春風棚上恁兒高，到大來人難要。他怎肯守定顏回，甘貧樂道？專一趁東風，水上漂。有疾被他撞倒，無情被他掛着，到底被他纏住拿着。也曾在馬房裡餧料，也曾在茶房裡來叫。如今弄的許由也不要！赤道黑洞洞葫蘆中賣的甚麼藥？

那西門慶見婦人來了，如天上落下來一般，兩個並肩疊股而坐，王婆一面點茶來吃了。因問：「昨日歸家，武大沒問甚麼？」婦人道：「他問乾娘衣服做了不曾？我便說衣服做了，還與乾娘做送終鞋襪。」說畢，婆子連忙安排上酒來，擺在房內，二人交盃暢飲。這西門慶仔細端詳那婦人，比初見時越發標致：吃了酒，粉面上透出紅白來；兩道水鬢，描畫的長長的。端的平欺神仙，賽過姮娥。有〈沉醉東風〉爲證：

動人心紅白肉色，堪人愛可意裙釵：裙拖着翡翠紗，衫袖挽泥金攏，喜孜孜寶髻斜歪。怡便似月裏姮娥下世來，不枉了千金也難買！

西門慶誇之不足，攬在懷中，掀起他裙來看。見他一對小脚，穿着老鴉緞子鞋兒，恰剛半拃，心中甚喜。一遞一口與他吃酒，嘲問話兒。婦人因問西門慶貴庚。西門慶告他說：「屬虎的，二十七歲，七月二十八日子時生。」婦人問：「家中有幾位娘子？」西門慶道：「除下拙妻，還有三四個身邊人，只是沒一個中我意的！」婦人又問：「幾位哥兒？」西門慶道：「只是一個小女，早晚出嫁，並無娃兒。」西門慶潮問了一回，向袖中取出銀穿心、金裹面，盛着香茶木樨餅兒〔六〕來，用舌尖遞送與婦人，兩個相摟相抱，如蛇吐信子〔七〕一般，嗚咂有聲。那王婆子只管往來拿菜篩酒，那裡去管他閑事，由着二人在房內做一處取樂頑耍。少頃，吃得酒濃，不覺烘動春心，西門慶色心輒起，露出腰間那話〔八〕，引婦人纖手捫弄。原來西門慶自幼常

在三街四巷養婆娘，根下猶束着銀打就、藥煮成的托子(九)。那話約有六寸許長大，紅赤黑鬍，直堅堅硬，好個東西！有詩單道其態爲證：

一物從來六寸長，有時柔軟有時剛。軟如醉漢東西倒，硬似風僧上下狂。
出牝入陰爲本事，腰州臍下作家鄉。天生二子隨身便，曾與佳人鬬幾場。

少頃，婦人脫了衣裳。西門慶摸見牝戶上並無毳毛，猶如白馥馥、鼓蓬蓬、軟濃濃、紅縐縐、千人愛、萬人貪，更不知是何物！有詩爲證：

溫緊香乾口賽蓮，能柔能軟最堪憐。喜便吐舌開口笑，困時隨力就身眠。
內襠縣裡爲家業，薄草崖邊是故園。若遇風流清子弟，等閑戰鬬不開言。

話休饒舌，那婦人自當日爲始，每日踅過王婆家來，和西門慶做一處，恩情似漆，心意如膠。自古道：好事不出門，惡事傳千里。不到半月之間，街坊鄰舍都曉的了，只瞞着武大一個不知。正是：自知本分爲活計，那曉防奸革弊心。有詩爲證：

好事從來不出門，惡言醜行便彰聞。可憐武大親妻子，暗與西門作細君(十)。

話分兩頭。且說本縣有個小的，年方十五六歲，本身姓喬，因爲做軍在鄆州生養的人，取名叫做鄆哥兒。家中止有個老爹，年紀高大。那小廝生的乖覺，自來只靠縣前這許多酒店裏賣些時新果品，如常得西門慶賽發他些盤纏。其日，正尋得一籃兒雪梨，提着繞街尋西門慶。又有一等多口人說：「鄆哥，你要尋老叔！教我去尋得他見，賺得三五十錢養活老爹，也是好處。」那多口道：「我說與你罷，西門慶刮剌(十一)上賣炊餅的武大老婆，每日只在紫石街王婆茶房裡坐

的。這早晚多定只在那裡。你小孩子家，只顧撞入去，不妨。」那鄆哥得了這話，謝了阿叔指教。這小猴子提了籃兒，一直往紫石街走來，逕奔入王婆子茶房裡去。却好正見王婆坐在小樣兒上績苧蘇線，鄆哥把籃兒放下，看着王婆道：「乾娘，聲喏。」那婆子問道：「鄆哥，你來這裡做甚麼？」鄆哥道：「情知是那個！便只是他那個。」婆子道：「甚麼大官人？」鄆哥道：「便是兩個字的。」婆子道：「甚麼兩個字的？」鄆哥道：「乾娘只是要作耍。我要和西門大官說句話兒！」望裡便走。那婆子一把手便揪住道：「這小猴子，那裡去？人家屋裡，各有內外！」鄆哥道：「我去屋裏，便尋出來。」王婆罵道：「含鳥小猢猻！我屋裏那討甚麼西門大官？」鄆哥道：「乾娘，不要獨自吃。你也把些汁水與我呷一呷。我有甚麼不理會得！」婆子便罵道：「你那小猢猻，理會得甚麼？」鄆哥道：「你正是馬蹄刀水杓裏切菜，水泄不漏，半點兒也沒得落在地。直要我說出來，只怕賣炊餅的哥哥發作！」那婆子吃他這兩句道着他眞病，心中大怒，喝道：「含鳥小猢猻，也來老娘屋裡放屁！」鄆哥道：「我是小猢猻，你是馬伯六，做牽頭(十四)的老狗肉！」那婆子揪住鄆哥，鑿上兩個栗爆(十五)。鄆哥便叫道：「你做甚麼便打我？」婆子罵道：「賊含(十六)娘的小猢猻！你敢高則聲，大耳刮子打出你去。」鄆哥道：「賊老咬蟲，沒事便打我！」這婆子一頭又，一頭那籃雪梨，四分五落滾落了開去。這小猴子打那虔婆不過，一頭罵，一頭哭，一頭走，一頭街上拾梨兒，指着王婆茶房裏罵道：「老咬蟲，我教你不要慌！我不說與他、不做出來不信！定然糟塌了你這場門面，教你賺不成錢使！」這小猴子提個籃兒，逕奔街上尋這個人。不道鄆哥尋這個人，却正是：王婆從前作過事，今朝沒興一齊來。有分交，險道神脫了衣冠，小猴子泄漏出患害！

畢竟未知道鄆哥尋甚麼人，要知後項如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕護炕—北方炕端，砌磚高出炕面，起到保護炕的作用，也可以放些雜物，叫護炕。　〔二〕半扠—扠，從拇指到中指伸直的長度。半扠，約三寸。又作半叉。　〔三〕色系子女—合起來就是「絕」「好」二字。　〔四〕眼罩—薄紗罩眼以防風沙，又叫眼紗。　〔五〕下截—下半身。　〔六〕香茶木樨餅兒—香茶，一種含在口內的香料茶葉製品，可以解口內惡味，類似現在的口香糖。香茶木樨餅兒，指配有桂花成份的香茶餅兒。　〔七〕信子—動物的舌頭。　〔八〕那話—那個不便說出來的東西，暗示男性生殖器。　〔九〕托子—男性用淫器。套於陰莖根部，作用使陰莖充血，堅硬而延長時間。　〔十〕細君—小妾。　〔十一〕聒譟—打擾，麻煩，也作吵鬧、心煩解。　〔十二〕刮剌—勾搭。　〔十三〕含鳥小猢猻—含鳥，鳥即屌，男子陽物，此罵人嘴不乾淨，說話不清不白。小猢猻，即小猴子。　〔十四〕牽頭—拉皮條。　〔十五〕蟹栗暴—屈中指用骨節敲人的頭使起疙瘩。　〔十六〕合—性交。

參透風流二字禪，好姻緣是惡姻緣。痴心做處人人愛，冷眼觀時個個嫌。
野草閑花休採折，貞姿勁質自安然。山妻稚子家常飯，不害相思不損錢。

話說當下鄆哥被王婆子打了，心中正沒出氣處。提了雪梨籃兒，一逕奔來街上尋武大郎。轉了兩條街巷，只見武大挑着炊餅擔兒，正從那條街過來。鄆哥見了，立住了脚，看着武大道：「這幾時不見你，吃得肥了。」武大歇下擔兒道：「我只是這等模樣，有甚麼吃的肥處？」鄆哥道：「我前日要羅些麥稈，一地裡(一)沒羅處，人都道你屋裡有。」武大道：「你說沒麥稈，怎的棧得你恁肥膘膘的，便顛倒提起你來也不妨，煮你在鍋裡也沒氣。」武大道：「含鳥猢猻，倒鴈得我好！我的老婆又不偷漢子，我如何是鴨(二)？」鄆哥道：「你老婆不偷漢子，只偷子漢！」武大扯住鄆哥道：「還我主兒(三)來！」鄆哥道：「我笑你只會扯我，却不道咬下他左邊的(四)來。」武大道：「好兄弟，你對我說是誰，我把十個炊餅送你。」鄆哥道：「炊餅不濟事。你只做個東道，請我吃三盃，我說與你。」武大道：「你會吃酒？跟我來。」

武大挑了擔兒，引着鄆哥到個小酒店裡，歇下擔兒，拿幾個炊餅，買了些肉，討了一鏇酒，請鄆哥吃

了。那小廝道：「酒不要添，肉再切幾塊來。」武大道：「好兄弟，且說與我則個！」鄆哥道：「且不要慌，等我一發吃了，卻說與你。你卻不要氣苦，我自幫你打捉。」武大道：「卻怎的來有這疙瘩？」鄆哥道：「你要得知，把手來摸我頭上的疙瘩。」武大道：「卻怎的來有這疙瘩？」鄆哥道：「你要得知，把手來摸我頭上的疙瘩。」武大道：「卻怎的來有這疙瘩？」鄆哥道：「我對你說，我今日將這籃雪梨，去尋西門大官掛一小勾子㈤，一地裡沒尋處。街上有人道：他在王婆茶坊裡來，和武大娘子勾搭上了，每日只在那裡行走。我指望見了他，賺得三五十文錢使。叵耐王婆那老猪狗，不放我去房裡尋他，大栗暴打出我來。我特地來尋你。我方纔把兩句話來激你，我不激你時，你須不來問我。」武大道：「且不要慌，等我一發吃了，卻說與你。你卻不要氣苦，我自幫你打捉。」武大道：「卻怎的來有這疙瘩？」鄆哥道：「你如今卻說與武大道：「眞個有這等事？」鄆哥道：「又來了！我道你是這般屁鳥人，那廝兩個落得快活。只專等你出來，便在王婆房裡做一處。你問道眞個也是假，莫不我哄你不成？」武大聽罷，道：「兄弟，我實不瞞你說，我這婆娘每日去王婆家裡做衣服，做鞋脚㈥，歸來便臉紅。我先妻丟下個女孩兒，要便㈦朝打暮罵，不與飯吃。這兩日有些精神錯亂，見了我，不做喜歡。我自也有些疑忌在心裡。這話正是了。我如今寄了擔兒，便去捉奸如何？」鄆哥道：「你老大一條漢，原來沒些見識！那王婆老狗，什麼利害怕人？你如何出得他手？他三人也有個暗號兒。見你入來拿他，他把你老婆藏過了。那西門慶須了得，打你這般二十個。若捉他不着，反吃他一頓好拳頭。他又有錢有勢，反告你一狀子，你須吃他一場官司，又沒人做主，乾結果了你性命！」武大道：「兄弟，你都說得是。我卻怎的出得這口氣？」鄆哥道：「我吃那王婆打了，也沒出氣處。我教你一着：今日歸去，都不要發作，也不要說，自只做每日一般。明朝便少做些炊餅出來賣，我自在巷口等你。若是見西門慶入去時，我便來叫你。你便挑着擔兒只在左近等我。我先去惹那老狗，他必然來打我。我先把籃兒丟在街心來，你卻搶入，我便一頭頂住那婆子。你便奔入房裡去，叫起屈來。此計如

何？」武大道：「既是如此，卻是虧了兄弟。我有數貫錢，我把與你去，你可明日早早來紫石街巷口等我。」郓哥得了幾貫錢并幾個炊餅，自去了。武大還了酒錢，挑了擔兒，自去了一遭歸去。

原來那婦人往常時，只是鬧武大，百般的欺負他。近日來也自知禮虧，只得窩盤(八)他些個。當晚武大挑了擔兒歸來，也是和往日一般，並不提起別事。那婦人道：「大哥，買盞酒吃？」武大道：「卻纔和一般經紀人，買了三盞吃了，當晚無話。次日飯後，武大只做三兩扇炊餅安在擔兒上，這婦人一心只想着西門慶，那裡來理會武大的做多做少。當日武大挑了擔兒，自出去做買賣。這婦人巴不得他出去了，便趕過王婆茶房裡來等西門慶。且說武大挑着擔兒，出到紫石街巷口，迎見郓哥提着籃兒在那裡張望。武大道：「如何？」郓哥道：「還早些個。你自去賣一遭來，那廝七八也將來也。你只在左近處伺候，不可遠去了。」武大雲飛也似去街上賣了一遭兒回來。郓哥道：「你只看我籃兒拋出來，你便飛奔入去。」武大自把擔兒寄了，不在話下。有詩爲證：

虎伥兇兮鳥有媒，暗中牽陷自狂爲。郓哥指訐西門慶，虧殺王婆撮合奇。

且說郓哥提着籃兒，來到茶坊裡來，向王婆鬧道：「老猪狗！你昨日爲甚麼便打我？」郓哥道：「便鬧你這馬伯六，做牽頭的老狗肉，直我髭髭邑(九)！」那婆子大怒，揪住郓哥便打。郓哥叫一聲「你打」時，把那手中籃兒丟出當街上來。那婆子卻待揪他，被這小猴子叫一聲「你打」時，就打王婆腰裡帶個住，看着婆子小肚上只一頭撞將去，險些兒不跌倒，卻得壁子礙住不倒。那猴子死命頂在壁上。只見武大從外裸起衣裳，大踏步直搶入茶坊裡來。那婆子見是武大，來得甚急，待要走去阻擋時，卻被這小猴子死力頂住，那裡肯放？婆子只叫

得：「武大來也！」那婦人正和西門慶在房裡，做手脚不迭，先奔來頂住了門。這西門慶便僕入床下去躲。武大搶到房門首，用手推那房門時，那裡推得開？口裡只叫：「做得好事！」那婦人頂着門，慌做一團。口裡便說道：「做得好事！」那婦人頂着門，慌做一團。口裡便沒些用兒！見了個紙虎兒也嚇一跤！」那婦人頂着門，慌做一團。口裡便說道：「你閑常時只好鳥嘴，賣弄殺好拳棒，臨時便沒些用兒！見了個紙虎兒也嚇一跤！」那婦人頂着門，慌做一團。口裡便說道：「你閑常時只好鳥嘴，賣弄殺好拳棒，臨時便沒些用兒！見了個紙虎兒也嚇一跤！」那婦人頂着門，慌做一團。口句話，分明教西門慶來打武大，奪路走。西門慶在床底下聽了婦人這些話，提醒他這個念頭，便鑽出來說道：「娘子，不是我沒本事，一時間沒這智量(十)。」便來拔開拴，叫聲：「不要來！」武大卻待揪他，被西門慶早飛起脚來，武大矮短，正踢中心窩，撥地望後便倒了。西門慶見踢倒了武大，打開裹一直走了。鄆哥見頭勢不好，也撇了王婆，撒開跳了。那街坊鄰舍，都知道西門慶了得，誰敢來管事。王婆當時就地下扶起武大來，見他口裡吐血，面皮蠟渣也似黃了，便叫那婦人出來，舀碗水救得甦醒。兩個上下肩摻着，便從後門扶歸家中樓上去，安排他床上睡了。當夜無話。

次日，西門慶打聽得沒事，依前自來王婆家，和這婦人做一處，只指望武大自死。

武大一病五日，不能夠起。更兼要湯不見，要水不見，每日叫那婦人又不應。——只見他濃粧豔抹了出去，歸來便臉紅。小女迎兒又吃婦人禁住不得向前，嚇道：「小賤人，你不對我說，與了他水吃，都在你身上！」那迎兒見婦人這等說，又怎敢與武大一點湯水吃？武大幾遍只是氣得發昏，又沒人來睬問。一日，武大叫老婆過來，吩咐他道：「你做的勾當，我親手又捉着你奸，你倒挑撥奸夫踢了我心。至今求生不生，求死不死，你們却自去快活！我死自不妨，和你們爭執不得了。我兄弟武二，你須知他性格，倘或早晚(十一)歸來，他肯干休？你若肯可憐我，早早扶侍我好了，他歸來時，我都不提起；你若不看顧我時，待他歸來，卻和你們說話！」這婦人聽了，也不回言，却踅過王婆家來，一五一十都對王婆和西門慶說了。那西門

慶聽了這話，似提在冷水盆內一般，說道：「苦也！我須知景陽崗上打死大蟲的武都頭，他是清河縣第一個好漢。我如今卻和娘子眷戀，日久情孚意合，拆散不開。據此等說時，正是怎生得好？卻是苦也！」王婆冷笑道：「我倒不曾見，你是個把舵的，我是個撐船的，我倒不慌，你倒慌了手脚！」西門慶道：「我枉自做個男漢，到這般去處卻擺佈不開。你有甚麼主見，遮藏我們則個！」王婆道：「既要我遮藏你們，我有一條計。你們卻要長做夫妻，要短做夫妻？」西門慶道：「乾娘，你且說如何是長做夫妻，短做夫妻？」王婆道：「若是短做夫妻，你們只就今日便分散。等武大將息好了，起來與他賠個話。武二歸來都沒言語，待他再差使出去，却又來相會。這是短做夫妻。你們若要長做夫妻，每日同在一處，不躭驚受怕，我卻有這條妙計，只是難教你們！」西門慶道：「乾娘，周旋了我們則個，只要長做夫妻！」王婆道：「這條計，用着件東西，別人家裡都沒。天生天化(十二)，大官人家卻有。」西門慶道：「便是要我的眼睛，也割來與你。却是甚麼東西？」婆子道：「如今這搗子(十三)病得重，趁他狼狽好下手！大官人家裡取些砒霜，却教大娘子自去贖一貼心疼的藥來，却把這砒霜來下在裡面，把這矮子結果了他命，一把火燒得乾乾淨淨，沒了踪跡。便是武二回來，他待怎的？自古道：初嫁從親，再嫁由身。小叔如何管得？暗地裡來往半年一載，便好了：等待夫孝滿日，大官人一頂轎子娶到家去。這個不是長遠做夫妻，諧老同歡？此計如何！」西門慶道：「這個自然，不消你說！」有詩爲證，詩曰：

雲情雨意兩綢繆，戀色迷花不肯休。畢竟世間有此事，武大身軀喪粉頭。

且說西門慶去不多時，包了一包砒霜，遞與王婆收了。這婆子看着那婦人道：「大娘子，我教你下藥的法兒。如今武大不對你說教你救活他？你便乘此機，把些小意兒貼戀他。他若問你討藥吃時，便把藥灌將下去，叫一聲。你卻把被一蓋，都不要人聽見，緊緊的按住被角。預先燒下一鍋湯，煮着一條抹布。他若毒氣發時，必然腸胃迸斷，大時，七竅內流血，口唇上有牙齒咬的痕跡。他若氣斷了，你便揭起被來，卻將煮的抹布只一揩，都揩沒了血跡。便入在材裡，扛出去燒了，有麼鳥事！」那婦人道：「好却是好，只是奴家臨時手軟了，安排不得屍首。」婆子道：「這個易得！你那邊只敲壁子，我自就過來幫扶你。」西門慶道：「你們用心整理。明日五更，我來討話。」說罷，自歸家去了。王婆把這砒霜用手捻爲細末，遞與婦人，將去藏了。

那婦人回到樓上，看着武大，一絲沒了兩氣，看看待死。那婦人坐在床邊假哭。武大道：「你做甚麼來哭？」婦人拭着眼淚道：「我的一時間不是，乞那西門慶局騙了。誰想脚踢中了你心。我問得一處有好藥，我要去贖來醫你，只怕你疑忌，不敢去取。」武大道：「你救得我活，無事了。一筆都勾，並不記懷。武二來家，亦不提起。你快去贖藥來救我則個！」那婦人拿了銅錢，徑來王婆家裡坐地，却教王婆贖得藥來。把〔十四〕到樓上，交武大看了，說道：「這貼心疼藥，太醫教你半夜裡吃，吃了倒頭一睡，把一兩床被發些汗，明日便起得來。」武大道：「卻是好也。生受大嫂！今夜醒睡些，半夜裡調來我吃。」那婦人道：「你放心睡，我自扶持你。」

看看天色將黑了，婦人在房裡點上燈，下面燒了大鍋湯，拿了一方抹布煮在鍋裡。聽那更鼓時，卻好正打三更。那婦人先把砒霜傾在盞內，卻舀一碗白湯來，把到樓上，却叫：「大哥，藥在那裡？」武大道：

「在我蓆子底下、枕頭邊，你快調來與我吃！」那婦人揭起蓆，將那藥抖在盞子裡。把那藥帖安了，將白湯冲在盞裡，把頭上銀簪兒只一攪，調得勻了。左手扶起武大，右手便把藥來灌。武大呷了一口，說道：「大嫂，這藥好難吃！」婦人道：「只要他醫治病好，管甚麼難吃易吃！」武大再呷第二口時，被這婆娘就勢只一灌，一盞藥都灌下喉嚨去了。那婦人便放倒武大，慌忙跳下床來。武大哎了一聲，說道：「大嫂，吃下這藥去，肚裏倒疼起來。苦呀！苦呀！倒當不得了！」這婦人便去脚後扯過兩床被來，沒頭沒臉只顧蓋，武大叫道：「我也氣悶！」那婦人道：「太醫吩咐，教我與你發些汗，便好得快。」武大要再說時，這婦人怕他掙扎，便跳上床來，騎在武大身上，把手緊緊地按住被角，那裡肯放些鬆寬？正似：

油煎肺腑，火燎肝腸。心窩裡如雪刃相侵，滿腹中似鋼刀亂攪。渾身冰冷，七竅血流。牙關緊咬，三魂赴枉死城中；喉管枯乾，七魄投望鄉臺上。地獄新添食毒鬼，陽間沒了捉奸人。

那武大當時哎了兩聲，喘息了一回，腸胃迸斷，嗚呼哀哉，身體動不得了。那婦人揭起被來，見了武大咬牙切齒，七竅流血，怕將起來，只得跳下床來，蔽那壁子。王婆聽得，走過後門頭咳嗽。那婦人便下樓來開了後門。王婆問道：「了也未？」那婦人道：「了便了了，只是我手脚軟了，安排不得。」王婆道：「有甚麼難處，我幫你便了。」那婆子便把衣袖捲起，舀了一桶湯，把抹布撇在裏面，掇上樓來。捲過了被，先把武大嘴邊唇上都抹了，却把七竅淤血痕跡拭淨，便把衣裳蓋在身上。兩個從樓上一步一掇，扛將下來，就樓下將扇舊門停了。與他梳了頭，戴上巾幘，穿了衣裳，取雙鞋襪與他穿了，將片白絹蓋了臉，揀床乾淨被蓋在死屍身上。却上樓來，收拾得乾淨了，王婆自轉將歸去了。那婆娘卻號號地假哭起養家人來。看官聽說，原來但凡世上婦人，哭有三樣：有淚有聲謂之哭，有淚無聲謂之泣，無淚有聲謂之號。當下那婦

人乾嚎了半夜。

次早五更，天色未曉，西門慶奔來討信。王婆說了備細。西門慶取銀子把與王婆，教買棺材津送[十五]，就叫那婦人商議。這婆娘過來和西門慶說道：「我的武大今日已死，我只靠着你做主！大官人，休是網巾圈兒打靠後[十六]！」西門慶道：「這個何須你說費心。」婦人道：「你若負了心，怎的說？」西門慶笑道：「我若負了心，就是你武大一般！」王婆道：「大官人且休閑說。如今只有一件事要緊，地方天明就要入殮，只怕仵作[十七]看出破綻來怎了？團頭[十八]何九，他也是個精細的人，只怕他不肯殮！」西門慶笑道：「這個不妨事。何九我自吩咐他，他不敢違我的言語。」王婆道：「大官人快去吩咐他，不可遲了。」西門慶把銀子交付與王婆買棺材，他便自去對何九說，要知後項如何，且聽下回分解。

畢竟西門慶怎的對何九說，要知後項如何，且聽下回分解。

雪隱鷺絲飛始見，柳藏鸚鵡語方知。

註釋

〔一〕地裡——到處。　〔二〕鴨——鴨人話，猶言烏龜王八。　〔三〕主兒——當事人。　〔四〕左邊的——男性生殖器的隱語。俗傳眞武大帝足下有龜蛇二將，龜在左邊。龜郎男陰代詞。　〔五〕掛勾子——兜攬主顧做買賣。　〔六〕鞋脚——婦女親手做的鞋袜之類，作爲見面時的禮物叫鞋脚，也泛指鞋袜。　〔七〕要便——經常，時不時。　〔八〕高盤——籠絡，慰撫。　〔九〕脚——男性生殖器。　〔十〕智量——見識，能量。　〔十一〕早晚——此處解釋爲某個時候。　〔十二〕天生天化——天意造成。　〔十三〕搗子——對人的鄙稱，猶言家伙、傻瓜之又，宋時稱地痞、光棍爲搗子。　〔十四〕把——拿。　〔十五〕津送——發送、殯殮。　〔十六〕網巾圈兒打靠後——網巾用以

裹髮，上有總繩結巾，即網巾圈兒。網巾圈狹不過一寸，打在頭頂靠後處。此句俗語有「忘在腦後」的意思。

驗死傷、代人殮葬的人。

〔十八〕圖頭—各種行業的頭頭。此處指仵作頭目。

〔十七〕仵作—衙門裡檢

可怪狂夫戀野花，因貪淫色受波喳(二)。亡身喪命皆因此，破業傾家總爲他。
半晌風流有何益，一般滋味不須誇。一朝禍起蕭牆內，虧殺王婆先做牙(三)。

卻說西門慶便對何九說去了。且說王婆拿銀子來買棺材冥器，又買些香燭紙錢之類，歸來與婦人商議，就於武大靈前點起一盞隨身燈(三)。鄰舍街坊都來看望，那婦人虛掩着粉臉假哭。衆街坊問道：「大郎得何病患便死了？」那婆娘答道：「拙夫因害心疼得慌，不想一日一日越重了，看來不能夠好。不幸昨夜三更鼓死了。好是苦也！」又哽哽咽咽假哭起來。衆鄰舍明知道此人死的不明，不敢只顧問他。衆人盡勸道：「死是死了，活的自要安穩過。」那婦人只得假意兒謝了，衆人各自散去。王婆抬了棺材來，又去請仵作團頭何九。但是(四)入殮用的都買了，幷家裡一應物件也都買了。就於報恩寺叫了兩個禪和子(五)，晚夕伴靈拜懺。不多時，何九先撥了幾個火家(六)整頓。

且說何九到巳牌時分，慢慢的走來，到紫石街巷口，迎見西門慶，叫道：「老九何往？」何九答道：「小人只去前面，殮這賣炊餅的武大郎屍首。」西門慶道：「且借一步說話。」何九跟着西門慶，來到轉角頭一個小酒店裡，坐下在閣兒(七)內。西門慶道：「老九請上坐。」何九道：「小人是何等之人，敢對大官人一處坐

的！」西門慶道：「老九何故見外？且請坐！」二人讓了一回，坐下。西門慶吩咐酒保：「取瓶好酒來。」酒保一面鋪下菜蔬菓品案酒(六)之類，一面溫上酒來。何九心中疑忌，想道：「西門慶自來不曾和我吃酒，今日這盃酒必有蹺蹊。」兩個飲夠多時，只見西門慶自袖子裡摸出一錠雪花銀子，放在面前，說道：「老九休嫌輕微，明日另有酬謝！」何九又手道：「小人無半點用功効力之處，如何敢受大官人見賜銀兩？若是大官人有使令，小人也不敢辭。」西門慶道：「老九休要見外，請收過了。」何九道：「大官人便說不妨。」西門慶道：「別無甚事。少刻他家自有些辛苦錢。只是如今殮武大的屍身，凡百事周全，一床錦被遮蓋則個！餘不多言。」何九道：「我道何事！這些小事，有甚打緊，如何敢受大官人銀兩？」西門慶道：「老九！你若不受時，便是推卻。」何九自來懼西門慶是個刁徒，把持官府的人，只得收了銀子。又吃了幾盃酒，西門慶呼酒保來：「記了帳目，明日來我舖子內支錢。」兩個下樓，一面出了店門。臨行，西門慶道：「老九，是必記心，不可泄漏。改日另有補報！」吩咐罷，一直去了。

何九心中疑忌：「我殮武大身屍，他何故與我這十兩銀子？此事必有蹺蹊。」一面來到武大門首，只見那幾個火家正在門首伺候；王婆也等的火裡火發在那裡。何九便問火家：「這武大是甚病死了？」火家道：「他家說害心疼病死了。」何九入門，揭起簾子進來。王婆接着，道：「久等多時了，陰陽(九)也來了半日，老九如何這咱纔來？」何九道：「便是。有些小事絆住了脚，來遲了一步。」只見那婦人穿着一件素淡衣裳，白布髮髻，從裏面假哭出來。何九道：「娘子省煩惱，大郎已是歸天去了。」那婦人虛掩着淚眼道：「說不得的苦！我夫心疼症候，幾個日子便把命丟了。撇得奴好苦！」這何九一面上上下下看了婆娘的模樣，心裡自忖的道：「我從來只聽得人說武大娘子，不曾認得他。原來武大郎討得這個老婆在屋裡。西門慶這十兩銀子使

着了！」一面走向靈前，看武大屍首。陰陽宣念經畢，揭起千秋旛，扯開白絹，用五輪八寶(十)玩着那兩點神水(十一)定睛看時，見武大指甲青，唇口紫，面皮黃，眼皆突出，就知是中毒。傍邊那兩個火家說道：「怎的臉也紫了，口唇上有牙痕，口中出血？」何九道：「休得胡說！兩日天氣十分炎熱，如何不走動些？」一面七手八脚葫蘆提(十二)殮了，裝入棺材內，兩下用長命釘釘了。王婆一力攛掇，拿出一吊錢來與何九。打發衆火家各分散了。

那婦人當夜擺着酒請人。第二日，請四個僧念經。第三日早五更，衆火家都來扛抬棺材，也有幾個鄰舍街坊，吊孝相送。那婦人帶上孝，坐了一乘轎子，一路上口內假哭養家人。來到城外化人場(十三)上，便教舉火燒化棺材，并武大屍首燒得乾乾淨淨，把骨殖撒在池子裏。原來那日齋堂管待，一應都是西門慶出錢整頓。那婦人歸到家中，樓上去設個靈牌，上寫：「亡夫武大郎之靈」。靈床子(十四)前點一盞琉璃燈，裏面貼些經旛、錢紙、金銀錠之類。那日卻和西門慶做一處，打發王婆家去，二人在樓上任意縱橫取樂，不比先前在王婆茶坊裡，只是偷雞盜狗之歡。如今武大已死，家中無人，兩個恣情肆意，停眠整宿。初時西門慶恐鄰舍瞧破，先到王婆那邊坐一回；今武大死後，帶着跟隨小廝，徑從婦人家後門而入。自此和婦人情沾肺腑，意密如膠，常時三五夜不曾歸去，把家中大小丟的七顛八倒，都不喜歡。原來這女色坑陷得人，有成時必有敗！有詩爲證：

色膽如天不自由，情深意密兩綢繆。貪歡不管生和死，溺愛誰將身體修？
只爲恩深情欝欝，多因愛闊恨悠悠。要將吳越冤仇解，地老天荒難歇休。

光陰迅速，日月如梭。西門慶刮剌那婦人，將兩月有餘。一日將近端陽佳節，但見：

綠楊裊裊垂絲碧，海榴點點胭脂赤。兩兩亂鶯啼，穆穆梧竹齊。微微風動幔，颯颯凉侵扇。處處過端陽，家家共擧觴。

西門慶自岳廟(十五)上回來，到王婆茶坊裡坐下。那婆子連忙點一盞茶來，便問：「大官人往那裡去來？怎的不過去看看大娘子？」西門慶道：「今日往廟上走走。大節間，記掛着，來看看大姐。」婆子道：「今日還未去哩。等我過去看看，回大官人。」這婆子一面走過婦人後門看時，婦人正陪潘媽媽在房裡吃酒，見婆子來，連忙讓坐。婦人撮下笑來道：「乾娘來得正好！請陪俺娘，且吃個進門盞兒，到明日養個好娃娃！」婆子笑道：「老身又沒有老伴兒，那裡得養出來？你年小少壯，正好養哩！」婦人道：「常言小花不結，老花兒結。」婆子便看着潘媽媽嘈道(十六)：「你看，你女兒這等傷我，說我是老花子。到明日，還用着我老花子哩！」說罷，潘媽道：「他從小兒是這等快嘴，乾娘休要和他一般見識。」原來這婆子撮合得西門慶和這婦人刮剌上了，早晚替他通事殷勤兒，提壺打酒，靠些油水養口。一面對他娘潘媽說：「你家這姐姐，端的百伶百俐，不枉了好個婦女。到明日，不知什麼有福的人受的他！」潘媽媽道：「乾娘既是撮合山，全靠乾娘作成則個。」一面安下鍾筯，婦人斟酒在他面前。婆子一連陪了幾盃酒，吃得臉紅紅的，又怕西門慶在那邊等候，連忙丟了個眼色與婦人，告辭歸去。婦人就知西門慶來了，於是一力(十七)攛掇他娘起身去了。將房中收拾乾淨，燒些異香，從新把娘的殘饌撤去，另安排一席齊整酒看着，預備陪侍。

西門慶從月臺上過來，婦人從梯凳接着。到房中，道個萬福，坐下。原來婦人自從武大死後，怎肯帶孝？樓上把武大靈牌丟在一邊，用一張白紙蒙着，羹飯也不眯睬(十八)，每日只是濃粧豔抹，穿顏色衣服，打扮嬌樣，陪伴西門慶做一處，作歡頑要。因見西門慶兩日不來，就罵：「負心的賊！如何撇閃(十九)了奴，又

往那家另續上心甜的兒了。把奴冷丟，不來瞅睬！」西門慶道：「便是家中小妾昨日沒了，今日往廟上去，替你置了些首飾珠翠衣服之類。」那婦人滿心歡喜。西門慶一面喚過小廝玳安來，氈包內取出，一件件把與婦人。婦人方纔拜謝收了。小女迎兒，尋常被婦人打怕的，以此不瞞他，令他拿茶與西門慶吃。一面婦人安放桌兒，陪西門慶吃茶。西門慶道：「你不消費心，我已與了乾娘銀子，買酒肉嗄飯[十三]，菓品去了。大節間，正要和你坐一坐。」婦人道：「此是待俺娘的，奴存下這桌整菜兒。等到乾娘買來，且有一回躭擱。咱且吃着。」婦人陪西門慶，臉兒相貼，腿兒相壓，並肩一處飲酒。

且說婆子提着個籃子，拿着一條十八兩秤[十四]，走到街上打酒買肉。那時正值五月初旬天氣，大雨時行。只見紅日當天，忽一塊濕雲過處，大雨傾盆相似。但見：

烏雲生四野，黑霧鎖長空。刷剌剌漫空障日飛來，一點點擊得芭蕉聲碎。狂風相助，侵天老檜掀翻；霹靂交加，泰華嵩嶠震動。洗炎驅暑，潤澤田苗。洗炎驅暑，佳人貪其賞玩；潤澤田苗，行人忘其泥濘。正是：江淮河濟添新水，翠竹紅榴洗濯清。

那婆子正打了一瓶酒，買了一籃魚肉雞鵝菜蔬菓品之類，在街上遇見這大雨，慌忙躲在人家房簷下，用手巾裹着頭，把衣服都淋濕了。等了一歇，那雨脚慢了些，大步雲飛來家。進入門來，把酒肉放在廚房下。走進房來，看見婦人和西門慶飲酒，笑嘻嘻道：「大官人和大娘子好飲酒！你看把婆子身上衣服都淋濕了，到明日就教大官人賠我！」西門慶道：「你看老婆子，就是個賴精[十五]。」婆子道：「我不是賴精，大官人賠我一疋大海青[十六]！」婦人道：「乾娘，你且飲個盪熱酒蓋兒。」那婆子陪着飲了三盃，說道：「老身往廚下烘乾衣裳去。」一面走到廚下，把衣服烘乾。那雞鵝嗄飯，割切安排停當，用盤碟盛了菓品之類，都

擺在房中，盪上酒來。西門慶與婦人重斟美酒，共設佳肴，交盃疊股而飲。西門慶飲酒中間，看見婦人壁上掛着一面琵琶，便道：「久聞你善彈，今日好歹彈個曲兒我下酒。」婦人笑道：「奴自幼初學一兩句，不十分好，官人休要笑耻。」西門慶一面取下琵琶來，摟婦人在懷，看他放在膝兒上，輕舒玉筍，款弄冰絃，慢慢彈着，唱了一個〈兩頭南調兒〉：

「冠兒不戴懶梳粧，髻挽青絲雲鬢光。金釵斜插在烏雲上。喚梅香[二四]，開籠箱，穿一套縞素衣裳，打扮的似西施模樣。出繡房，梅香：你與我捲起簾兒，燒一灶兒夜香。」

西門慶聽了，喜歡的沒入脚處。一手摟過婦人粉項來，就親了個嘴，稱誇道：「誰知姐姐你有這段兒聰明！就是小人在勾欄[二五]三街兩巷相交唱的，也沒你這手好彈唱！」婦人笑道：「蒙官人抬舉，奴今日與你百依百隨，是必過後休忘了奴家！」西門慶一面捧着他香腮，說道：「我怎肯忘了姐姐！」兩個殢雨尤雲，調笑玩耍。少頃，西門慶又脫下他一隻綉花鞋兒，擎在手內，放一小盃酒在內，吃鞋盃耍子。婦人道：「奴家好小脚兒，官人休要笑話。」不一時，二人吃得酒濃，掩閉了房門，解衣上床頑耍。王婆把大門頂着，和迎兒在廚房中動啖。由着二人在房內顛鸞倒鳳，似水如魚，取樂歡娛。那婦人枕邊風月，比娼妓尤甚，百般奉承；西門慶亦施逞鎗法打動。兩個女貌郎才，俱在妙齡之際。有詩單道其態，詩曰：

寂靜蘭房簟枕涼，才子佳人至妙頑。纔去倒澆紅臘燭[二六]，忽然又棹夜行船[二七]。

偷香粉蝶餐花萼，戲水蜻蜓上下旋。樂極情濃無限趣，靈龜口內吐清泉[二八]。

當日西門慶在婦人家盤桓至晚，欲回家，留下幾兩散碎銀子，與婦人做盤纏。婦人再三挽留不住。西門慶帶上眼罩，出門去了。婦人下了簾子，關上大門，又和王婆吃了一回酒，各散去了。正是：倚門相送

劉郎去，烟水桃花去路迷。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕波喳—波折，磨難。　〔二〕牙—中間人，撮合者。　〔三〕隨身燈—點在死者頭前的一盞油燈。　〔四〕但是—凡是，但凡。

〔五〕禪和子—和尚，也包括在家修行的參禪者。　〔六〕火家—伙計，役夫。　〔七〕閣兒—大房間內部間隔的小房間。　〔八〕案酒—下酒的菜餚。　〔九〕陰陽—以看風水、擇日爲業的人，又叫陰陽生。　〔十〕五輪八寶—一種類似眼鏡的巫術工具，由八種材料鑲嵌而成，呈五色斑爛狀態。　〔十一〕神水—原指眼內津液，此處泛指眼睛。　〔十二〕胡蘆提—糊裏糊塗。　〔十三〕化人場—火葬場。　〔十四〕靈床子—人死後爲之虛設的床位，供養死者畫像等。　〔十五〕岳廟—此指東岳廟。　〔十六〕嘈道—大聲說話。

〔十七〕一力—竭力。　〔十八〕瞅睬—理睬。　〔十九〕撇閃—撇開，拋棄。　〔二十〕嗄飯—菜餚。又作「下飯」。　〔二一〕十八兩秤—舊時秤一斤合十六兩，有些愛沾便宜的人在自己的秤上做手脚，要十八兩才夠一斤。用這把秤買物，每斤便可多賺二兩。

〔二二〕賴精—善於耍賴的人，粵語：姓賴的。　〔二三〕海青—此處指海青色寬袖長袍的衣料。　〔二四〕梅香—丫鬟的通稱。

〔二五〕勾欄—宋元時百戲雜劇的演出場所，後也指妓院。　〔二六〕倒澆紅臘燭—又作倒澆燭，性交方式，女在男上。　〔二七〕棹夜行船—性交方式，女臥男坐。　〔二八〕靈龜口內吐清泉—此句暗喻性交時的射精。龜指男性生殖器。

我做媒人實可能，全憑兩腿走殷勤。唇鎗慣把鰥男配，舌劍能調烈女心。
利市花紅頭上帶，喜筵餅錠袖中撐。只有一件不堪處，半是成人半敗人。

話說西門慶家中，賣翠花兒〔一〕的薛嫂兒，提着花箱兒，一地裏尋西門慶不着。因見西門慶使的小廝玳安兒，問：「大官人在那裡？」玳安道：「俺爹在舖子裡，和傅二叔算帳。」原來西門慶家開生藥舖，主管〔二〕姓傅名銘，字自新；排行第二，因此呼他做傅二叔。

這薛嫂一直走到舖子門首，掀開簾子，見西門慶正在裡面與主管算帳。一面點首兒，喚他出來。這西門慶見是薛嫂兒，連忙撇了主管出來，兩人走在僻靜處說話。薛嫂道：「我來有一件親事，來對大官人說，管情〔三〕中得你老人家意，就頂死了的三娘窩兒〔四〕。方纔我在大娘房裡，買我的花翠，留我吃茶，坐了這一日，我就不曾敢提起。徑來尋你老人家，和你說。這位娘子，說起來你老人家也知道，是咱這南門外販布楊家的正頭娘子〔五〕。手裡有一分好錢；南京拔步床〔六〕也有兩張。四季衣服、粧花袍兒，插不下手去也有四五隻箱子。珠子箍兒〔七〕、胡珠環子、金寶石頭面〔八〕、金鐲銀釧不消說，手裡現銀子，他也有上千兩；好三梭布〔九〕也有三二佰筒。不幸他男子漢去販布，死在外邊。他守寡了

一年多。身邊又沒子女，止有一個小叔兒，還小，娘，要主張着他嫁人。這娘子今年不上二十五、六歲，生的長挑身材，一表人物。打扮起來，就是個燈人兒(十)，風流俊俏，百伶百俐。當家立紀，針指女工，雙陸棋子，不消說。不瞞大官人說，他娘家姓孟，排行三姐，就住在臭水巷。又會彈了一手好月琴。大官人若見了，管情一箭就上垛。誰似你老人家有福，好得這許多帶頭，又得一個娘子！」西門慶只聽見婦人會彈月琴，便可在他心上。就問薛嫂兒：「幾時相會看去？」薛嫂道：「我和你老人家這等計議：相看不打緊。如今他家，一家子只是姑娘(十一)大。雖是他娘舅張四，山核桃差着一橛兒哩。這婆子原嫁與北邊半邊街徐公公房子裡住的孫歪頭。歪頭死了，這婆子守寡了三四十年，男花女花(十二)都無，只靠侄男侄女養活。今日已過，明日我來會大官人。咱只倒在身上求他——求只求張良，拜只拜韓信。這婆子愛的是錢財。明知道他侄兒媳婦有東西，隨問什麼人家他也不管，只指望要幾兩銀子。大官人多許他幾兩銀子。家裡有的是那舊緞子(十三)，拿上一段，買上一擔禮物，親去見他，和他講過。一拳打倒他，隨問傍邊有人說話，這婆子一力張主，誰敢怎的？」這薛嫂兒一席話，說的西門慶歡從額角眉尖出，喜向腮邊笑臉生。看官聽說：世上這媒人們，原來只一味圖賺錢，不顧人死活。無官的說做有官，把偏房說做正房。一味瞞天大謊，全無半點兒眞實。正是：

媒妁殷勤說始終，孟姬愛嫁富家翁。有緣千里能相會，無緣對面不相逢。

西門慶當日與薛嫂相約下，明日是好日期，就買禮往北邊他姑娘家去。薛嫂說畢話，提着花箱兒去了。西門慶進來，和傅夥計算帳。一宿晚景不題。

到次日，西門慶早起，打選衣帽齊整，拿了一段尺頭，買了四盤羹菓，僱了一個抬盒的。薛嫂領着，

西門慶騎着頭口(十四)，小廝跟隨，徑來北邊半邊街徐公公房子裡楊姑娘家門首。薛嫂先入去通報姑娘得知，說：「近邊一個財主，敬來門外，和大娘子說親。我說一家只姑奶奶是大，先來覷面，親見過你老人家，講了話，然後纔敢領去門外相看。今日小媳婦領來，現在門首下馬伺候。」婆子聽見，便道：「阿呀保山！你如何不先來說聲？」一面吩咐了丫鬟打掃客位(十五)，收拾乾淨，炖下好茶；一面道：「有請！」這薛嫂一力攛掇，先把盒擔抬進去擺下，打發空盒擔兒出去，就請西門慶進來入見。這西門慶頭戴纏棕大帽(十六)，一撒鈎絛，粉底皂靴，進門見婆子拜四拜。婆子拄着拐，慌忙還下禮去。西門慶那裡肯，一口一聲只叫：「姑娘請受禮！」讓了半日，婆子受了半禮。分賓主坐下，薛嫂在傍打橫。婆子便道：「大官人貴姓？」薛嫂道：「我纔對你老人家說，就忘了！便是咱清河縣數一數二的財主，西門慶大官人！在縣前開着個大生藥舖，又放官吏債。家中錢過北斗，米爛陳倉。沒個當家立紀娘子。聞得咱家門外大娘子要嫁，特來見姑奶奶講說親事。」因說：「你兩親家都在此，六眼不藏私，有話當面說，省得俺媒人們架謊。這裡是姑奶奶大，大官人倘然要說俺侄兒媳婦，自恁來閑講便了，何必費煩，又買禮來？使老身卻之不恭，受之有愧！」西門慶道：「姑娘在上，沒的禮物，惶恐！」那婆子一面拜了兩拜，謝了，收過禮物去。薛嫂馱盤子出門，一面走來陪坐。拿茶上來吃畢，婆子開口說道：「老身當言不言，謂之懦。我侄兒在時，做人掙了一分錢。不幸死了，如今都落在他手裡，少說也有上千兩銀子東西。官人做小做大，我不管你，只要與我侄兒念上個好經。老身便是他親姑娘，又不隔從，就與上我一個棺材本，也不曾要了你家的。我破着老臉，和張四那老狗做臭毛鼠(十七)，替你兩個硬張主。娶過門時，生辰貴降，官人放他來走走，就認俺這門窮親戚，也不過上你窮。」西門慶笑道：「你老人家放心，適間所言的

話，我小人都知道了。你老人家既開口，休說一個棺材本，就是十個棺材本，小人也來得起！」說着，向靴桶(十八)裡取出六錠——三十兩雪花官銀，放在面前，說道：「這個不當甚麼，先與你老人家買盞茶吃。到明日娶過門時，還找七十兩銀子、兩疋緞子，與你老人家爲送終之資。其四時八節，只照舊上門行走。」

看官聽說：世上錢財，乃是衆生腦髓，最能動人。這老虔婆黑眼睛珠，見了二三十兩白晃晃的官錁，滿面堆下笑來，說道：「官人在上，不當老身意小。自古先說斷，後不亂。」薛嫂在傍插口說：「你老人家忒多心，那裡這等計較！我的大老爹不是那等人，自恁還要掇着盒兒認親。你老人家不知，如今知府、知縣相公也都來往，好不四海，結識人寬廣。你老人家能吃他多少！」一席話，說的婆子屁滾尿流。陪的坐吃了兩道茶，西門慶便要起身，婆子挽留不住。薛嫂道：「今日既見了姑奶奶說過話，明日好往門外相看。」婆子道：「我家侄兒媳婦，不用大官人相。保山，你就說我說：不嫁這樣人家，再嫁甚樣人家？」西門慶作辭起身，婆子道：「官人，老身不知官人下降，勿忙不曾預備，空了官人，休怪。」拄拐送出。送了兩步，西門慶讓回去了。薛嫂打發西門慶上馬，便說道：「還虧我主張的有理麼？寧可先在婆子身上倒，還强如別人說多。」因說道：「你老人家先回去罷，我還在這裡和他說句話。咱已是會過，明日先往門外去了。」西門慶便拿出一兩銀子來，與薛嫂做驢子錢。薛嫂接了。西門慶便上馬來家。他便還在楊姑娘家說話飲酒，到日暮時分纔歸家去。

話休饒舌。到次日，西門慶打選衣帽齊整，袖着插戴，騎着大白馬，玳安、平安兩個小廝跟隨，薛嫂兒便騎驢子，出的南門外，來到猪市街，到了楊家門首。原來門面四間，到底五層。坐南朝北，一間門樓，粉青照壁。西門慶勒馬在門首等候，薛嫂先入。去半日，出來說有請。西門慶下馬進去，裡面儀門紫

牆，竹槍籬影壁，院內擺設榴樹盆景，臺基上靛缸一溜，打布凳兩條。薛嫂推開朱紅橋扇，三間倒坐〔十九〕，客位正面上供養着一軸水月觀音、善財童子，四面掛名人山水，大理石屏風，安着兩座投箭高壺。上下椅桌光鮮，簾櫳瀟灑。薛嫂請西門慶正面椅子上坐了，一面走入裡邊。片晌出來，西門慶耳邊說：「大娘子梳粧未了，你老人家請先坐一坐。」只見一個小廝兒，拿出一盞福仁泡茶〔二十〕來，向西門慶說：「這家中除了那頭姑娘，只這位娘子是大。雖有他小叔，還小哩，不曉的什麼。當初有過世的他老公在舖子裡，一日不算銀子，搭錢也賣兩大簸籮。毛青鞋面布，俺們問他買，定要三分一尺。現一日常有二三十染的吃飯，都是這位娘子主張整理。手下使着兩個丫頭、一個小廝。長丫頭十五歲，吊起頭去，名喚蘭香；小丫頭纔十二歲，名喚小鸞。到明日過門時，都跟他來。我替你老人家說成這親事，指望典兩間房兒住，强如住在北邊那搭剌子〔二一〕裡，往宅裡去不方便。你老人家去年買春梅，許了我幾疋大布，還沒與我。到明日不管——一總謝罷了。」又道：「剛纔你老人家看見門首那兩座布架子，當初楊大叔在時，街道上不知使了多少錢。這房子也值七八百兩銀子。到底五層，通後街。到明日，丟與小叔罷了。」

正說着，只見使了個丫頭來叫薛嫂。良久，只聞環珮叮咚，蘭麝馥郁，婦人出來。上穿翠藍麒麟補子〔二二〕粧花紗衫，大紅粧花寬欄；頭上珠翠堆盈，鳳釵半卸。西門慶睜眼觀看那婦人，但見：

長挑身材，粉粧玉琢。模樣兒不肥不瘦，身段兒不短不長。面上稀稀有幾點微麻，生的天然俏麗；裙下映一對金蓮小脚，果然周正堪憐。二珠金環，耳邊低挂；雙頭鸞釵，鬢後斜插。但行動，胸前搖響玉玲瓏；坐下時，一陣麝蘭香噴鼻。怡似嫦娥離月殿，猶如神女下瑤階。

西門慶一見，滿心歡喜。薛嫂忙去掀開簾子，婦人出來，望上不端不正道了個萬福，就在對面椅上坐下。西門慶把眼上下不轉睛看了一回，婦人把頭低了。西門慶開言說：「小人妻亡已久，欲娶娘子入門爲正，管理家事。未知意下如何？」那婦人問道：「官人貴庚，沒了娘子多少時了？」西門慶道：「小人虛度二十八歲，七月二十八日子時建生。不幸先妻沒了，一年有餘。不敢請問娘子青春多少？」婦人道：「奴家青春是三十歲。」西門慶道：「原來長我二歲。」薛嫂在傍插口道：「妻大兩，黃金日日長；妻大三，黃金積如山。」說着，只見小丫鬟拿了三盞蜜餞金橙子泡茶，銀鑲雕漆茶鍾，銀杏葉茶匙。婦人起身，先取頭一盞，用纖手抹去蓋邊水漬，遞與西門慶，忙用手接了。道了萬福，慌的還禮不迭。薛嫂向前用手掀起婦人裙子來，裙邊露出一對剛三寸、恰半拃，一對尖尖翹翹金蓮脚來，穿着大紅遍地金雲頭白綾高底鞋兒，與西門慶瞧。西門慶滿心歡喜。婦人取第二盞茶來，遞與薛嫂；他自取一盞陪坐。吃了茶，西門慶便叫玳安用方盒呈上錦帕二方，寶釵一對，金戒指六個，放在托盤內拿下去。薛嫂一面教婦人拜謝了，因問官人行禮日期：「奴這裡好做預備。」西門慶道：「既蒙娘子見允，今月二十四日，有些微禮過門來。六月初二日准娶。」婦人道：「既然如此，奴明日就使人來對北邊姑娘那裡說去。」薛嫂道：「大官人昨日已是到姑奶奶府上講過話了！」婦人道：「姑娘說甚來？」薛嫂道：「姑奶奶聽見大官人說此樁事，好不歡喜，纔使我領大官人來這裡相見。說道：不嫁這等人家，再嫁那樣人家？我就做硬主媒，保這門親事。」婦人道：「既是姑娘恁的說，又好了！」薛嫂道：「好大娘子，莫不俺做媒敢這等搗謊！」

說畢，西門慶作辭起身。薛嫂送出巷口，向西門慶說道：「看了這娘子，你老人家心下如何？」西門慶道：「薛嫂，其實累了你。」薛嫂道：「你老人家請先行一步，我和大娘子說句話就來。」西門慶騎馬進城去

了。薛嫂轉來向婦人說道：「娘子，你嫁得這位老公也罷了。」因問西門慶房裡有人沒有人，現作何生理。薛嫂道：「好奶奶，就有房裡人，那個是成頭腦的！我說是謊，你過去就看出來。他老人家名目，誰是不知道的？清河縣數一數二的財主，有名賣生藥、放官吏債西門大官人！知縣、知府都和他往來。近日又與東京楊提督結親，都是四門親家，誰人敢惹他！」

婦人安排酒飯，與薛嫂兒正吃着，只見他姑娘家使了小廝安童，盒子裡跨着鄉裡來的四塊黃米麵棗兒糕，兩塊糖，十幾個艾窩窩〔三〕，就來問：「曾受了那人家插定〔四〕不曾？奶奶說來：這人家不嫁，待嫁甚人家！」婦人道：「多謝你奶奶掛心，今已曾留下插定了。」薛嫂道：「天麼，天麼！早是俺媒人不說謊！姑奶奶家使了大官兒說將來了。」婦人收了糕，空了盒子，裝了滿滿一盒子點心臘肉，又與了安童五六十文錢：「到家多拜上奶奶。」那家日子定下二十四日行禮，出月初二日准娶。」小廝去了。薛嫂道：「姑奶奶家送來什麼？與我些包了家去，捎與孩子吃。」婦人與了他一塊糖、十個艾窩窩。千恩萬謝出門，不在話下。

且說他母舅張四，倚着他小外甥楊宗保，要圖留婦人手裡東西，一心舉保與大街坊尚推官兒子尚舉人爲繼室。若小可〔五〕人家，還可有話說；不想聞得是縣前開生藥舖西門慶定了。他是把持官府的人，逐動不得秤了。尋思已久，「千方百計，不如破他爲上計！」走來對婦人說：「娘子不該接西門慶插定，還依我嫁尚推官兒子尚舉人。他又是斯文詩禮人家，又有庄田地土，頗過得日子，强如嫁西門慶。那廝積年把持官府，刁徒潑皮〔六〕。他家現有正頭娘子，乃是吳千戶家女兒。過去做大是做小是？却不難爲你了！況他房裡又有三四個老婆，並沒上頭〔七〕的丫頭。到他家人多口多，你惹氣也！」婦人道：「自古船多不礙路。若他家有大娘子，我情願讓他做姐姐，奴做妹子。雖然房裡人〔八〕多，漢子歡喜，那時難道你阻他？漢子若不歡

喜，那時難道你去扯他？不怕一百，人單擺着。休說他富貴人家，那家沒四五個？着緊街上乞食的，携男抱女，也挈扯着三四個妻小。你老人家忖多慮了！奴過去自有個道理，不妨事。」張四道：「娘子，我聞得此人，單管(二九)挑販人口，慣打婦熬妻，稍不中意，就令媒人賣了。你願受他的這氣麼？」婦人道：「四舅，你老人家差矣！男子漢雖利害，不打那勤謹省事之妻。我在他家，把得家定，裡言不出，外言不入，他敢怎的？爲女婦人家，好吃懶做，嘴大舌長，招是惹非，不打他，打狗不成？」張四道：「不是。我打聽他家，還有一個十四歲未出嫁的閨女。誠恐去到他家，三窩兩塊(三十)，他人多口多，惹氣怎了？」婦人道：「四舅說那裡話！奴到他家，大是大，小是小，凡事從上流看。待得孩兒們好，不怕男子漢不歡喜，不怕女兒們不孝順。休說一個，便是十個，也不妨事。」張四道：「我見此人，有些行止欠端，在外眠花卧柳。又裡虛外實，少人家債負，只怕坑陷了你。」婦人道：「四舅，你老人家又差矣！他就外邊胡行亂走，奴婦人家只管得三層門內，管不得那許多三層門外的事。莫不成日跟着他走不成？常言道：世上錢財倘來物，那是長貧久富家？緊着起來，朝廷爺一時沒錢使，還問太僕寺借馬價銀子支來使。休說買賣的人家，誰肯把錢放在家裡？各人裙帶上衣食，老人家倒不消這樣費心。」這張四見說不動這婦人，倒吃他搶了幾句的話，好無顏色。吃了兩盞清茶，起身去了。有詩爲證：

張四無端散楚言，姻緣誰想是前緣！佳人心愛西門慶，說破咽喉總是閑。

張四羞慚歸家，與婆子商議。單等婦人起身，指着外甥楊宗保，要攔奪婦人箱籠。

話休饒舌。到二十四日，西門慶行禮。請了他吳大妗(三一)來，坐轎押擔。衣服頭面、四季袍兒、羹果茶餅、布絹紬綿，約有二十餘擔。這邊請他姑娘併他姐姐，接茶陪待，不必細說。到二十六日，請十二位高

僧念經，做水陸燒靈，都是他姑娘一力張主。這張四，臨婦人起身那當日，請了幾位街坊衆鄉鄰，來和婦人講話。那日，薛嫂正引着西門慶家小廝伴當(三)，雇了幾個閒漢，並守備府裡討的一二十名軍牢(三)，正進來搬擡婦人床帳、嫁粧箱籠。被張四攔住，說道：「保山，且休擡！有話講。」一面邀請了街坊鄰舍進來坐下。張四先開言說：「列位高鄰聽着！大娘子在這裡，不該我張龍說。你家男子漢楊宗錫，與你這小叔楊宗保，都是我外甥，是我的姐姐養的。今日不幸他死了。掙了一場錢，有人主張着你。這是親戚，難管你家務事。這也罷了！爭奈第二個外甥楊宗保年幼，一母同胞所生，莫不家當沒他的份兒？今日對着列位高鄰在這裡，你手裡有東西、沒東西嫁人去，也難管你。只把你箱籠打開，眼同衆人看一看，你還擡去，我不留下你的，只見個明白。娘子你意下如何？」婦人聽言，一面哭起來，說道：「衆位聽着，你老人家差矣！奴不是歹意謀死了男子漢，今日添羞臉又嫁人。他手裡有錢沒錢，人所共知。就是積攢了幾兩銀子，都使在這房子上。房兒我沒帶去，都留與小叔。家活等件，分毫不動。就是外邊有三百四百兩銀子欠帳，文書合同已都交與你老人家，陸續討來家中盤纏。再有甚麼銀兩來？」張四道：「你沒銀兩也罷了。如今只對着衆位，打開箱籠，有沒有看一看，你還拿了去，我又不要你的。」婦人道：「莫不奴的鞋脚，也要瞧不成？」

正亂着，只見姑娘拄拐自後而出。衆人便道：「姑娘出來。」都齊聲唱喏。姑娘還了萬福，陪衆人坐下。姑娘開口：「列位高鄰在上，我是他的親姑娘，又不隔從(四)，莫不沒我說處？死了的也是侄兒，活着的也是侄兒，十個指頭咬着都痛。如今休說他男子漢手裡沒錢，他就是有十萬兩銀子，你只好看他一眼罷了。他身邊又無出，少女嫩婦的，你攔着不教他嫁人，留着他做什麼？」衆街鄰高聲道：「姑娘見得有理！」

婆子道：「難道他娘家陪的東西，也留下他的不成？他背地又不曾私自與我什麼。說我護他，也要公道。不瞞列位說，我這侄兒媳婦平日有仁義，老身捨不得他，好溫克〔三五〕性兒。不然，老身也不管着他。」那張四在傍，把婆子瞅了一眼，說道：「你好失心兒〔三六〕，鳳凰無寶處不落！」只這一句話，道着這婆子眞病。須臾怒起，紫漲了面皮，扯定張四大罵道：「張四，你休胡言亂語！我雖不能不才，是楊家正頭香主。你這老油嘴〔三七〕，是楊家那膆子〔三八〕入百的？」張四道：「我雖是異姓，兩個外甥是我姐姐養的。你這老咬蟲，女生外向〔三九〕，行放火又一頭放水！」姑娘道：「賤沒廉耻老狗骨頭！他少女嫩婦的，留着他在屋裡，有何算計？既不是圖色慾，便欲起謀心，將錢肥己！」張四道：「我不是圖錢，爭奈楊宗保是我姐姐養的。有差遲，都是我！過不得日子，不是你！這老殺材，搬着大，引着小，黃貓兒黑尾〔四十〕！」姑娘道：「張四，你這老花根〔四一〕！老奴才！老粉嘴〔四二〕！你恁騙口張舌的，好淡扯！到明日死了時，不使個繩子扛子！」張四道：「你這嚼舌頭老淫婦，掙將錢來焦尾靶〔四三〕！怪不的恁無兒無女！老娼根！老猪狗！我無兒無女，强似你家媽媽子穿寺院養和尚、旮道士！你還在睡裡夢裡。」當下兩個差些兒不曾打起來。多虧衆鄰舍勸住，說道：「老舅，你讓姑娘一句兒罷。」薛嫂兒見他二人嚷打一團，領率西門慶家小廝伴當，幷發來衆軍牢趕入，鬧裡七手八脚，將婦人床帳、裝奩、箱籠，搬的搬，擡的擡，一陣風都搬去了。那張四氣的眼大大的，敢怒而不敢言。衆鄰舍見不是事，安撫了一回，各人都散了。

到六月初二日，西門慶一頂大轎，四對紅紗燈籠，他這邊姐姐孟大姨送親。他小叔楊宗保，頭上扎着髻兒，穿着青紗衣，撒騎在馬上，送他嫂子成親。西門慶答賀了他一疋錦緞、一柄玉絛兒。蘭香、小鸞兩個丫頭，都跟了來鋪床疊被。小廝琴童，方年十五歲，亦帶過來伏侍。到三日，楊姑娘家，幷婦人兩個嫂

子孟大嫂、二嫂都來做三日。西門慶與他楊姑娘七十兩銀子，兩疋尺頭，自此親戚來往不絕。西門慶就把西廂房裡，收拾三間與他做房，排行第三，號玉樓。令家中大小，都隨着叫三娘。到晚，一連在他房中歇了三夜。正是：銷金帳裡，依然兩個新人；紅錦被中，現出兩般舊物。有詩爲證：

乍覩多情風月標，教人無福也難消。風吹列子歸何處？夜夜嬋娟在柳梢。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕翠花—又作花翠，泛指頭飾。　〔二〕主管—主持業務的高級伙計。　〔三〕管情—肯定、保證。　〔四〕窩兒—位置。　〔五〕正頭娘子—正室、大老婆。　〔六〕拔步床—一種結構高大的木床。下有承托木板平台，四角豎有掛帳子的支架，床邊和床下附有小櫃和抽屜，以南京所製爲最有名。　〔七〕珠子箍兒—明代婦女盛行戴頭箍。頭箍戴於額上包緊兩鬢，以紗、綾之類絲織物製成。富貴人家在頭箍上鑲嵌珠翠，叫做珠子箍兒。　〔八〕頭面—此處指首飾。　〔九〕三梭布—一種寬幅布。織造時三人運梭，布幅闊至二丈。　〔十〕燈人兒—畫在掛燈上的仕女，粵語所謂「靚女」。　〔十一〕姑娘—此處作姑母解。　〔十二〕男花女花—指兒女。　〔十三〕緞子—是薄的意思。緞子指質量差的緞子。　〔十四〕頭口—牲口。　〔十五〕客位—又作客座，即客廳，待客的房間。　〔十六〕纏棕大帽—藤製的有遮陽檐的帽子，類似瓦楞帽。　〔十七〕臭毛鼠—比喻惹人憎嫌的人。　〔十八〕靴桶—即靴筒，可藏隨身碎銀和雜物。　〔十九〕倒座—四合院建築中坐南朝北的房間，因與正房對向，故稱倒座。　〔二十〕福仁泡茶—徽欖主要產於福建，又稱福果。徽欖仁可泡茶，稱福仁泡茶。　〔二一〕搭刺子—即角落子，偏僻地方。　〔二二〕補子—官服上標誌品級的徽飾，綴補在衣服的前胸或背後。但明代婦女借用來作爲衣服上刺繡的圖案。　〔二三〕艾窩窩—北方甜食。用糯米蒸熟搗爛裹餡製成，多涼食。

〔二四〕插定—相親時，男方把釵插在女方頭上表示定下婚事，叫插定。後來泛指相親時送禮物定婚。　〔二五〕小可—普通，平常。

〔二六〕潑皮—流氓，無賴。　〔二七〕上頭—古時，女子未嫁時散髮或梳辮，出嫁則梳髮髻叫做上頭。此處「沒上頭」指沒有發生性關係。　〔二八〕房里人—侍妾。　〔二九〕單管—專門從事。　〔三十〕三窩兩塊—形容子女多、妻室多，家庭中形成幫派。

〔三一〕大妗—妻兄的妻子。　〔三二〕伴當—奴僕，也指伙伴。　〔三三〕軍牢—跟隨武職官員排衙護衛的兵士和獄卒。　〔三四〕隔從—從，同一宗族次於至親者，如叔伯、堂兄弟等。又次者，叫再從，三從。隔從，指血緣關係遠。　〔三五〕溫克—溫和，善於克制。　〔三六〕失心—昧心，喪良心。　〔三七〕油嘴—說話油滑的人。　〔三八〕膫子—指男性和雄性動物的生殖器。　〔三九〕女生外向—女子出嫁隨夫。　〔四十〕黃貓黑尾—形容表裏不一，前後行爲不一。　〔四一〕花根—乞丐，叫花子。　〔四二〕粉嘴—指叫驢（公驢）。驢子無論黑色、灰色，嘴部一圈總是白的，故名。　〔四三〕焦尾靶（巴）—罵人沒有後代。

第八回　潘金蓮永夜盼西門慶　燒夫靈和尚聽淫聲

靜悄房櫳獨自猜，鴛鴦失伴信音乖。臂上粉香猶未泯，床頭楸面暗塵埋。
芳容消瘦虛鸞鏡，雲鬢崩鬆墜玉釵。駿驥不來勞望眼，空餘鴛枕淚盈腮。

話說西門慶自從娶了玉樓在家，燕爾新婚，如膠似漆。又遇着陳宅那邊使了文嫂兒來通信，六月十二日就要娶大姐過門。西門慶促忙促急，趲造不出床來，就把孟玉樓陪來的一張南京描金彩漆拔步床，陪了大姐。三朝九日，足亂了約一個月多，不曾往潘金蓮家去。把那婦人每日門兒倚遍，眼兒望穿。使王婆往他門首去了兩遍。門首小廝常見王婆，知道是潘金蓮使來的，都不理他，只說：「大官人不得閑哩。」婦人盼他急的緊，只見婆子回了婦人，婦人又打罵小女迎兒街上去尋覓。那小妮子怎敢入他那深宅大院裡去，只在門首踅探了一兩遍，不見西門慶，就回來了。來家又被婦人曉罵在臉上，打在臉上，怪他沒用，便要教他跪着。餓到晌午，又不與他飯吃。

那時正值三伏，天道十分炎熱。婦人在房中害熱，吩咐迎兒熱下水，伺候澡盆，要洗澡。又做了一籠夸餡肉角兒，等西門慶來吃。身上只着薄纊四短衫，坐在小杌上。盼不見西門慶來到，嘴谷都遁的罵了幾句負心賊。無情無緒，悶悶不語。用纖手向脚上脫下兩隻紅綉鞋兒來，試打一個相思卦，看西門慶來不

來。正是：逢人不敢高聲語，暗卜金錢問遠人。有〈山坡羊〉爲證：

凌波羅襪，天然生下，紅雲染就相思卦。似耦生芽，如蓮卸花。怎生纏得些娘大！柳條兒比來剛半扠。他，不念咱；咱，想念他！

簾兒私下，門兒悄呀，空教奴被兒裡叫着他那名兒罵：你怎戀烟花，不來我家！奴眉兒淡了教誰畫？何處綠楊拴繫馬？他，辜負咱；咱，念戀他。

當下婦人打了一回相思卦，見西門慶不來了，心中正沒好氣。迎兒問：「熱了水，娘洗澡也不洗？」婦人便問：「角兒蒸熱了？拿來我看。」迎兒連忙拿到房中。婦人用纖手一數，原做下一扇籠三十個角兒，翻來覆去只數了二十九個，少了一個角兒。便問：「往那裡去了？」迎兒道：「我並沒看見，只怕娘錯數了。」婦人道：「我親數了兩遍，三十個角兒，要等你爹來吃。你如何偷吃了一個？好嬌態淫婦奴才！你害饞癆饞痞㊀，心裡要想這個角兒吃？你大碗小碗咪搗㊁不下飯去？我做下的孝順你來！」於是不由分說，把這小妮子跣剝去了身上衣服，拿馬鞭子下手打了二三十下，打的妮子殺豬也似叫。問着他：「你不承認，我定打下百數！」打的妮子急了，說道：「娘休打，是我害餓的慌，偷吃了一個。」婦人道：「你偷了，如何賴我錯數了？眼看着就是個牢頭㊂禍根淫婦！有那亡八㊃在時，輕學重告；今日往那裡去了？還在我跟前弄神弄鬼！我只把你這牢頭淫婦，打下你下截來！」打了一回，穿上小衣，放起他來，吩咐在旁打扇。打了一回扇，口中說道：「賊淫婦，你舒過臉來，等我掐你這皮臉兩下子。」那迎兒眞個舒着臉，被婦人尖指甲掐了兩道血口子，纔饒了他。

良久，走到鏡臺前，從新粧點，出來門簾下站立。也是天假其便，只見西門慶家小廝玳安，夾着毡

包，騎着馬，打婦人門首過的。婦人叫住他，問他往何處去來。那小廝平日說話乖覺(十)，常跟西門慶在婦人家行走，婦人嘗與他浸潤(十一)，他有甚不是，在西門慶面前替他說方便，以此婦人往來熟滑。一面下馬來，說道：「俺爹使我送人情，往守備府裡去來。」婦人叫進門來問他：「你爹家中有甚事？如何一向不來傍個影兒看我一看？想必另續上了一個心甜的姊妹，把我做個網巾圈兒打靠後了。」玳安道：「俺爹家中事忙，不得脫身來看得六姨。」婦人道：「就是家中有事，那裡丟我恁個半月，音信不送一個兒！只是不放在心兒上。」因問玳安：「有甚麼事，你對我說。」那小廝嘻嘻只是笑，不肯說：「有椿事兒罷了，六姨只顧吹毛求疵問怎的？」婦人道：「好小油嘴兒！你不對我說，我就惱你一生。」小廝道：「我對六姨說，六姨休對爹說是我說的。」婦人道：「我不對他說便了。」玳安如此這般，把家中娶孟玉樓之事，從頭至尾，告訴了一遍。這婦人不聽便罷，聽了由不的那裡眼中淚珠兒順着香腮流將下來。玳安慌了，便道：「六姨，你原來這等量窄。我故便不對你說；對你說，便就如此。」婦人倚定門兒，長歎了一口氣，說道：「玳安，你不知道，我與他從前以往那樣恩情，今日如何一旦拋閃了！」止不住紛紛落下淚來。玳安道：「六姨，你何苦如此？家中俺娘也不管着他。」婦人便道：「玳安，你聽告訴！」另有前腔爲證：

「喬才(十二)心邪，不來一月，奴綉鴛衾曠了三十夜。他俏心兒別，俺痴心兒呆，不合將人十分熱。常言道，容易得來容易捨。興，過也；緣，分也！」

說畢，又哭了。玳安道：「六姨，你休哭，俺爹怕不的也只在這兩日頭，他生日待來也。你寫幾個字兒，等我替你捎去，與俺爹瞧看了，必然就來。」婦人道：「是必累你請的他來，到明日我做雙好鞋與你穿。我這裡也要等他來，與他上壽哩。他若不來，都在你小油嘴身上。他若是問起你來這裡做什麼，你怎

生回答他？」玳安道：「爹若問小的，只說在街上飲馬，六姨使王奶奶叫了我去，捎了這個柬帖兒，多上覆爹，好歹請爹過去哩。」婦人笑道：「你這小油嘴！倒是再來的紅娘，倒會成合事兒哩。」說畢，令迎兒把桌上蒸下的角兒裝了一碟兒，打發玳安兒吃茶。一面走入房中，取過一幅花箋，又輕拈玉管，款弄羊毛，須臾寫了一首〈寄生草〉。詞曰：

「將奴這知心話，付花箋，寄與他。想當初結下青絲髮，門兒倚遍簾兒下，受了些沒打弄的躭驚怕。你今果是負了奴心，不來，還我香羅帕！」

寫就，疊成一個方勝兒〔十三〕，封停當，付與玳安兒收了：「好歹多上覆他，待他生日，千萬走走，奴這裡來專望。」那玳安吃了點心，婦人又與數十文錢。臨出門上馬，婦人道：「你到家見你爹，就說六姨好不罵你。他若不來，你就說六姨到明日坐轎子親自來哩。」玳安道：「六姨！自吃你賣粉團的撞見了敲板兒蠻子〔十四〕叫冤屈，麻飯疙瘩的帳！騎着木驢兒磕瓜子兒〔十五〕，瑣碎昏昏。」說畢，騎上馬去了。

那婦人每日長等短等，如石沉大海一般，那裡得個西門慶影兒來。看看七月將盡，到了他生辰。這婦人挨一日似三秋，盼一夜如半夏，等了一日，杳無音信；盼了多時，寂無形影。不覺銀牙暗咬，星眼流波。至晚，旋叫王婆來，安排酒肉，與他吃了。向頭上拔下一根金頭銀簪子與他，央往西門慶家走走，去請他來。王婆道：「咱晚來，茶前酒後，他定也不來。待老身明日侵早，往大官人宅上請他去罷。」婦人道：「乾娘是必記心，休要忘了。」婆子道：「老身管着那一門兒來，肯愧了勾當！」當下這婆子非錢而不行，得了這根簪子，吃得臉紅紅，歸家去了。原來婦人在房中，香薰鴛被，款剔銀燈，睡不着，短歎長吁，翻來覆去。正是：得多少琵琶夜久殷勤弄，寂寞空房不忍彈。于是獨自彈着琵琶，唱一個〈綿搭絮〉為

證：

「當初奴愛你風流，共你剪髮燃香，雨態雲踪兩意投。背親夫和你情偷，怕甚麼傍人講論，覆水難收。你若負了奴眞情，正是緣木求魚空自羞！

又

誰想你另有了裙釵，氣的奴似醉如痴，斜傍定幃屏故意兒猜。不明白怎生丟開！傳書寄柬你又不來。你若負了奴的恩情，人不爲仇天降災！

又

奴家又不曾愛你錢財，只愛你可意的寃家，知重知輕情性兒乖。奴本是朵好花兒園內初開，蝴蝶餐破再也不來。我和你那樣的恩情，前世裡姻緣今世裡該。

又

心中猶豫展轉成憂，常言婦女痴心，惟有情人意不周。是我迎頭和你把情偷，鮮花付與怎肯干休？你如今另有知心，海神廟裡和你把狀投！」

原來婦人一夜翻來覆去，不曾睡着。到天明，使迎兒過間壁：「瞧那王奶奶請你爹去了不曾？」迎兒去了不多時，說：「王奶奶老早就出去了。」

且說那婆子，早晨梳洗出門，來到西門慶門首，問門上：「大官人在家？」都說不知道。在對門牆脚下等，不夠多時，只見傅夥計來開舖子。婆子走向前來，道個萬福：「動問一聲，大官人在家麼？」傅夥計道：「你老人家尋他怎的？早是來問着我，第二個人也不知他。大官人昨日壽日，在家請客吃酒。吃了一日

酒，到晚拉衆朋友往院裡去了，一夜通沒來家。你往那裡尋他去。」這婆子拜辭出縣前，來到東街口，正往勾欄那條巷去。只見西門慶騎馬遠遠從東來，兩個小廝跟隨，吃的醉眼摩娑，前合後仰。被婆子高聲叫道：「大官人，少吃些兒怎的。」向前一把手，把馬嚼環扯住。西門慶醉中問道：「你是王乾娘？你來有甚話說？」那婆子向他耳畔低言，道不數句，西門慶道：「小廝來家對我說來，我知道六姐惱我哩，我如今就去。」那西門慶一面跟着他，兩個一遞一句，整說了一路話。

比及到婦人門首，婆子先入去報道：「大娘子！且喜還虧老身去了，沒半個時辰，把大官人請得來了！」婦人聽見他來，連忙叫迎兒收拾房中乾淨，一面出房來迎接。西門慶搖着扇兒進來，帶酒半酣，進入房來，與婦人唱喏。婦人還了萬福，說道：「大官人，貴人稀見面，怎的把奴來丟了一向，不來傍個影兒？家中新娘子陪伴，如膠似漆，那裡想起奴家來！還說大官人不變心哩。」西門慶道：「你休聽人胡說，那討甚麼新娘子來？只因小女出嫁，忙了幾日，不曾得閑工夫來看你。就是這般話。」婦人道：「你還哄我哩！你若不是憐新棄舊，再不外邊另有別人，你指着旺跳(十六)身子說個誓，我方信你。」那西門慶道：「我若負了你情意，生碗來大疔瘡，害三五年黃病(十七)，扁擔大蛆蟙口袋，管你甚事？」一手向他頭上把帽兒撮下來，望地下只一丟。慌的王婆地下拾起來，見一頂新纓子瓦楞帽兒(十八)，替他放在桌上。說道：「大娘子只怪老身不去請大官人，來就是這般的！還不與他帶上，看篩了風(十九)。」婦人道：「那怕負心强人陰寒死了，奴也不痛他！」一面向他頭上拔下一根簪兒，拿在手裡觀看，却是一點油金簪兒，上面鈒着兩溜子字兒：「金勒馬嘶芳草地，玉樓人醉杏花天。」却是孟玉樓帶來的。婦人猜做那個唱的與他的，奪了放在袖子裡不與他，說道：「你還不變心哩，奴與你的簪兒那裡去了！却帶着那個

的這根簪子？」西門慶道：「你那根簪子，前日因吃酒醉了，跌下馬來，把帽子落了，頭髮散開，尋時就不見了。」婦人道：「你哄三歲小孩兒也不信。哥哥兒，你醉的眼花恁樣了，簪子落地下，就看不見？」王婆在傍插口道：「大娘子，你休怪大官人。他離城四十里見蜜蜂兒拉屎，出門教獺象絆了一跤，原來覷遠不覷近。」西門慶道：「緊自他麻煩人，你又自作耍！」婦人因見手中拿着一根紅骨、細洒金、金釘鉸川扇兒，取過來迎亮處只一照。原來婦人久慣知風月中事，見扇兒多是牙咬的碎眼兒，就疑是那個妙人與他的扇子。不由分說，兩把扯了。西門慶救時，已是扯的爛了，說道：「這扇子是我一個朋友卜志道送我的。今日纔拿了三日，被你扯爛了。」那婦人奚落了他一回。只見迎兒拿茶來，叫迎兒放下茶托，與西門慶磕頭。王婆道：「你兩口子賭賭氣兒了這半日，也夠了，休要悞了勾當，老身廚下收拾去也。」

婦人一面吩咐迎兒房中放桌兒，預先安排下與西門慶上壽的酒肴，無非是燒雞、熟鵝、鮮魚、肉酢二、菓品之類。須臾，安排停當，拿到房中，擺在桌上。婦人向箱中取出與西門慶做下上壽的物事，用盤托盛着，擺在面前，與西門慶觀看：一雙玄色緞子鞋；一雙挑線密約深盟隨君膝下、香草邊蘭松竹梅花歲寒三友醬色緞子護膝；一條紗綠潞紬、永祥雲嵌八寶水光絹裡兒、紫線帶兒、裡面裝着排草玫瑰花兜肚二；一根並頭蓮瓣簪兒，簪兒上釵着五言四句詩二首，云：「奴有並頭蓮，贈與君關髻。凡事同頭上，切勿輕相棄。」西門慶一見，滿心歡喜，把婦人一手摟過，親了個嘴，說道：「那知你有如此一段聰慧，少有！」婦人教迎兒執壺，斟一盃與西門慶，花枝招颺、插燭也似磕了四個頭。那西門慶連忙拖起來。兩個並肩而坐，交杯換盞飲酒。那王婆陪着吃了幾杯酒，吃的臉紅紅的，告辭回家去了。二人自在取樂頑耍。迎兒打發王婆出去，關上大門，廚下坐的。婦人陪伴西門慶飲酒多時，看看天色晚來，但見：

密雲迷晚岫，暗霧鎖長空。羣星與皓月爭輝，綠水共青天鬬碧。僧投古寺，深林中嚷嚷鴉飛；客奔荒村，閭巷內汪汪犬吠。枝上子規啼夜月，園中粉蝶戲花來。

當下西門慶吩咐小廝回馬家去，就在婦人家歇了。到晚夕，二人如癲狂鷄子相似，儘力盤桓，淫慾無度。

常言道：樂極悲生，泰極否來。光陰迅速，單表武松自從領了知縣書禮，離了清河縣，送禮物馱擔到東京朱太尉處，下了書禮，交割了箱馱，街上各處閑行了幾日，討了回書，領一行人取路回山東大路而來。去時三四月天氣，回來却淡暑新秋。路上水雨連綿，遲了日限。前後往回也有三個月光景。在路上雨水所阻，只覺得神思不安，身心恍惚，趕回要看哥哥。不免差了一個土兵，預先報與知縣相公。又私自寄了一封家書，與他哥哥武大，說他也不久——只在八月內回還。那土兵先下了知縣相公稟帖，然後徑奔來找尋武大家。可可(一)天假其便，王婆正在門首。那土兵見武大家關着，纔要叫門，婆子便問：「你是尋誰的？」土兵道：「我是武都頭差來，下書與他哥哥。」婆子道：「武大郎不在家，都上墳去了。你有書信，交與我就是了，等他歸來，我遞與他也是一般。」那土兵向前唱了一個喏，便向身邊取出家書來，交與王婆，忙忙促促騎上頭口，飛的一般去了。

這王婆拿着那封書，從後門走過婦人家來。迎兒開了門，婆子入來。原來婦人和西門慶狂了半夜，約睡至飯時，還不起來。王婆叫道：「大官人、娘子起來！匆匆有句話和你們說。如今如此如此，這般這般，武二差土兵寄了書來，他與哥哥說，他不久就到。我接下幾句話兒，打發他去了。你們不可遲滯，早處長便。」那西門慶不聽萬事皆休，聽了此言，正是：分開八塊頂梁骨，傾下半桶冰雪來。一面與婦人都起來，

穿上衣服，請王婆到房內坐了，取出書來與西門慶看了。武松書中寫着，不過中秋回家。二人都慌了手脚，說道：「如此怎了？乾娘遮藏我們則個，恩有重報，不敢有忘！我如今與大姐情深似海，不能相捨；武二那廝回來，便要分散，如何是好？」婆子道：「大官人，有什麼難處之事！我前日已說過了，初嫁由爹娘，後嫁由自己。古來叔嫂不通門戶。如今已自大郎百日(三四)來到，大娘子請上幾位衆僧，來把這靈牌子燒了，趁武二未到家來，大官人一頂轎子娶了家去。等武二那廝回來，我自有話說。他敢怎的！自此你二人自在一生，無些鳥事。」西門慶便道：「乾娘說的是。」正是：人無剛骨，安身不牢。當日西門慶和婦人用畢早飯，約定八月初六日，是武大郎百日，請僧念佛燒靈；初八日晚，擡娶婦人家去。三人計議已定。不一時，玳安拿馬來接回家，不在話下。

光陰似箭，日月如梭，又早到八月初六日。西門慶拿了數兩散碎銀錢、二斗白米齋襯(三五)，來婦人家，教王婆報恩寺請了六個僧，在家做水陸超度武大升天，晚夕除靈。道人頭五更就挑了經擔來，舖陳道場，懸掛佛像。王婆伴廚子在灶上安排整理齋供。西門慶那日就在婦人家歇了。不一時，和尚來到，搖響靈杵，打動鼓鈸，宣揚諷誦，呪演〈法華經〉，禮拜〈梁王懺〉，早晨發牒，請降三寶，證盟功德，請佛獻供；午刻召亡施食。不必細說。

且說潘金蓮怎肯齋戒，陪伴西門慶睡到日頭半天，還不起來。和尚請齋主拈香簽字，證盟禮佛。婦人方纔起梳洗，喬素打扮，來到佛前參拜。那衆和尚見了武大這個老婆，一個個都昏迷了佛性禪心，一個個都關不住心猿意馬，都七顛八倒，酥成一塊。但見：

班首輕狂，念佛號不知顛倒；維那昏亂，誦經言豈顧高低。燒香行者，推倒花瓶；秉燭頭陀，錯

拿香盒。宣盟表白，大宋國稱做大唐；懺罪闍黎，武大郎念爲大父。長老心忙，打鼓錯拿徒弟手；沙彌心蕩，磬搥打破老僧頭。從前苦行一時休，萬個金剛降不住。

那婦人佛前燒了香，簽了字，拜禮佛畢，回房去了。依舊陪伴西門慶做一處，擺上酒席董腥來，自去取樂。西門慶吩咐王婆：「有事你自答應便了，休教他來聒噪六姐。」婆子哈哈笑道：「大官人你倒放心，由着老娘和那禿廝纏。你兩口兒是會受用！」

看官聽說：世上有德行的高僧，坐懷不亂的少。古人有云：一個字便是「僧」，二個字便是「和尚」，三個字是個「鬼樂官」，四個字是「色中餓鬼」。蘇東坡又云：不禿不毒，不毒不禿；轉毒轉禿，轉禿轉毒。此一篇議論，專說這爲僧戒行。住着這高堂大廈、佛殿僧房，吃着那十方檀越錢糧，又不耕種，一日三餐，又無甚事縈心，只專在這色慾上留心。譬如在家俗人，或士農工商，富貴長者，小相俱全，每被利名所絆，或人事往來，雖有美妻少妾在旁，忽想起一件事來關心，或探探甕中無米，囤內少柴，早把興來沒了，却輸與這和尚們許多。有詩爲證：

色中餓鬼獸中狻，壞教貪淫玷祖風。此物只宜林下看，不堪引入畫堂中。

當時這衆和尚見了武大這個老婆喬模喬樣，都記在心裡。到午齋往寺中歇晌回來，婦人正和西門慶在房裡飲酒作歡。原來婦人卧房，正在佛堂一處，止隔一道板壁。有一個僧人先到，走在婦人窗下水盆裡洗手，忽然聽見婦人在房裡顫聲柔氣，呻呻吟吟，哼哼唧唧，恰似有人在房裡交姤一般。於是推洗手，立住了脚，聽夠良久。只聽婦人口裡喘聲呼叫西門慶：「達達[三六]，你休只顧搥打到幾時？只怕和尚來聽見，饒了奴，快些丟了罷！」西門慶道：「你且休慌！我還要在蓋子上燒一下兒哩！」不想都被這禿廝聽了個不

亦樂乎。落後衆和尚都到齊了，吹打起法事來，一個傳一個，都知道婦人有漢子在屋裡，不覺都手之舞之，足之蹈之。臨佛事完滿，晚夕送靈化財出去，婦人又早除了孝髻，換了一身豔衣服，在簾裡與西門慶兩個並肩而立，看着和尚化燒靈座。王婆舀將水，點一把火來，登時把靈牌幷佛旛燒了。那賊禿冷眼瞧見簾子裡，一個漢子和婆娘影影綽綽並肩站立，想起白日裡聽見那些勾當，只顧亂打鼓擂鈸不住。被風把長老的僧伽帽刮在地下，露見青旋旋光頭，不去拾，只顧擂鈸打鼓，笑成一塊。王婆便叫道：「師父，紙馬也燒過了，還只顧擂鈸打怎的？」和尚答道：「還有紙爐蓋子上沒燒過。」西門慶聽見，一面令王婆快打發襯錢與他。長老道：「請齋主娘子謝謝。」婦人道：「王婆說免了罷！」衆和尚道：「不如饒了罷。」一齊笑的去了。正是：遺踪堪入時人眼，不買胭脂畫牡丹。有詩爲證：

淫婦燒靈志不平，和尚竊壁聽淫聲。果然佛道能消罪，亡者聞之亦慘魂。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕妮子—女孩。　〔二〕噦—啐。　〔三〕角兒—餃子。

〔四〕薄縐—薄的絲織品，如綢、絹。　〔五〕谷都—撅起。

〔六〕饞癆饞痞—患着嘴饞貪食的頑症。　〔七〕味搗—貪婪地吃喝。　〔八〕牢頭—囚犯的頭頭。　〔九〕亡八—即王八，烏龜。

〔十〕乖覺—機敏懂事，善於體察人意。　〔十一〕浸潤—小恩小惠。　〔十二〕喬才—輕佻虛僞的男人，壞小子。

〔十三〕方勝—相交的雙菱形。　〔十四〕賣粉團的撞見了敲板兒蠻子—粉團，一種芝麻、糯米做的小食品，歇「麻飯」。敲板兒，歇敲板兒的響聲「疙瘩」。蠻子，元代蒙古人對南方人的稱呼。所以，此句歇後語「叫冤屈麻飯疙瘩的帳」，總的意思是，麻煩、疙瘩，白叫冤屈，是一種搞

不清的關係。　〔十五〕騎着木驢兒磕瓜子—木驢兒是一種刷人的刑具。此句說騎着木驢兒馬上要被處死的人還在磕瓜子，吐了一地瓜子皮，說明他既昏頭昏腦，又瑣瑣碎碎，所以歇爲「瑣碎昏昏」。　〔十六〕旺跳—精力旺盛，活蹦亂跳。　〔十七〕黃病—黃疸病。

〔十八〕瓦楞帽兒—以籐篾或馬鬃編結，上飾帽頂子。因帽上有數條隆起的楞綫，故名瓦楞帽，又作瓦壠帽。　〔十九〕篩了風—此處篩意同襲。篩了風即襲了風。　〔二十〕聒聒—嘰嘰咕咕。　〔二一〕肉酢—即肉鮓。猪肉切碎後，經過加工如魚鮓之法，使它別具風味。　〔二二〕兜肚—婦女和小孩的內衣。作菱形布片，裹於胸腹部。

〔二三〕可可—同磕磕，恰恰。　〔二四〕百日—人死後一百天，家屬舉行祭奠的日子。　〔二五〕齋襯—送給僧道的飯食和錢物。

〔二六〕達達—父親。這裡用作女人對男人的昵稱。　〔二七〕丟—泄精。女性達到性高潮時亦稱「丟」，又稱「丟身子」。

色膽如天不自由，情深意密兩綢繆。只思當日同歡愛，豈想蕭牆有後憂。
只貪快樂恣悠遊，英雄壯士報冤仇。天公自有安排處，勝負輸贏卒未休。

話說西門慶與潘金蓮燒了武大靈，換了一身豔色衣服，晚夕安排了一席酒，請王婆來作辭，就把迎兒交付與王婆養活。吩咐等武二回來，只說大娘子度日不過，他娘教他前去，嫁了外京客人去了。婦人箱籠，早先一日都打發過西門慶家去，剩下些破桌、壞凳、舊衣裳，都與了王婆。西門慶又將一兩銀子相謝。到次日，一頂轎子，四個燈籠，王婆送親，玳安跟轎，把婦人擡到家中來。那條街上，遠近人家，無有一人不知此事，都懼怕西門慶是個刁徒潑皮，有錢有勢，誰敢來多管。地街上編了四句口號，說得極好：

「堪笑西門不識羞，先奸後娶醜名留。轎內坐着浪淫婦，後邊跟着老牽頭。」

西門慶娶婦人到家，收拾花園內樓下三間與他做房。一個獨獨小院，角門進去，設放花草盆景。白日間人跡罕到，極是一個幽僻去處。一邊是外房，一邊是臥房。西門慶旋用十六兩銀子，買了一張黑漆歡門三描金床，大紅羅圈金帳幔，寶象花揀粧㊂，桌椅錦杌，擺設齊整。大娘子吳月娘房裡使着兩個丫頭，一

名春梅，一名玉簫。西門慶把春梅叫到金蓮房內，令他伏侍金蓮，趕着叫娘。却用五兩銀子，另買一個小丫頭，名喚小玉，伏侍月娘。又替金蓮六兩銀子買了一個上灶丫頭，名喚秋菊。排行金蓮做第五房。先頭陳家娘子陪床(三)的名喚孫雪娥，約二十年紀，生的五短身材，有姿色。西門慶與他帶了翠髻，排行第四；以此把金蓮做個第五房。此事表過不題。

這婦人一娶過門來，西門慶家中大小都不歡喜。看官聽說：世上婦人，眼裡火的極多，隨你甚賢慧婦人，男子漢娶小，說不嗔，及到其間，見漢子往他房裡同床共枕歡樂去了，雖故性兒好煞，也有幾分臉酸心窄。正是：可惜團圞今夜月，清光咫尺別人圓。

西門慶當下就在婦人房中宿歇，如魚似水，美愛無加。到第二日，婦人梳粧打扮，穿一套豔色衣服，春梅捧茶，走來後邊大娘子吳月娘房裡，拜見大小，遞見面鞋脚。月娘在坐上仔細定睛觀看，這婦人年紀不上二十五六，生的這樣標致，但見：

眉似初春柳葉，常含着雨恨雲愁；臉如三月桃花，暗帶着風情月意。纖腰嬝娜，拘束的燕嬾鶯慵；檀口輕盈，勾引得蜂狂蝶亂。玉貌妖嬈花解語，芳容窈窕玉生香。

吳月娘從頭看到脚，風流往上流。論風流，如水晶盤內走明珠；語態度，似紅杏枝頭籠曉日。看了一回，口中不言，心內暗道：「小廝們家來，只說武大怎樣一個老婆，不曾看見；今日果然生的標緻，怪不的俺那强人愛他。」金蓮先與月娘磕了頭，遞了鞋脚；月娘受了他四禮。次後李嬌兒、孟玉樓、孫雪娥都拜見，平敍了姊妹之禮，立在傍邊。月娘教丫頭拿個坐兒教他坐。吩咐丫頭媳婦赶着他叫五娘。這婦人坐在傍邊，不轉睛把眼兒只看吳月娘：約三九年紀，——因是八月十五日生的，故小

字叫做月娘。——生的面若銀盆，眼如杏子，擧止溫柔，持重寡言。第二個李嬌兒，乃院中唱的，生的肌膚豐肥，身體沉重，人前多咳嗽，上床懶追陪；雖數[四]名妓者之稱，而風月多不及金蓮也。第三個就是新娶的孟玉樓，約三十年紀，生的貌若梨花，腰如楊柳；長挑身材，瓜子臉兒，稀稀多幾點微麻，自是天然俏麗。惟裙下雙彎，與金蓮無大小之分。第四個孫雪娥，乃房裡出身，五短身材，輕盈體態；能造五鮮湯水，善舞翠盤之妙。這婦人一抹兒[五]都看到在心裡。過三日之後，每日清晨起來，就來房裡與月娘做針指、做鞋脚。凡事不拿强拿，不動强動。指着丫頭，赶着月娘一口一聲只叫大娘。快把小意兒貼戀幾次，把月娘喜歡的沒入脚處[六]，稱呼他做六姐。衣服首飾揀心愛的與他，吃飯吃茶和他同桌兒一處吃。因此，李嬌兒等衆人見月娘錯敬他，各人都不做喜歡，說：「俺們是舊人，倒不理論！他來了多少時，便這等慣了他？大姐好沒分曉。」正是：

前車倒了千千輛，後車到了亦如然。

且說西門慶娶潘金蓮來家，住着深宅大院，衣服頭面又相趁，二人女貌郎才，正在妙年之際；凡事如膠似漆，百依百隨，淫慾之事，無日無之。按下這裡不題。

單表武松，八月初旬到了清河縣，且去縣裡交納了回書。知縣看了大喜，已知金銀寶物交得明白，賞了武松十兩銀子，酒食管待他，不必細說。武松回到下處，房裡換了衣服鞋脚，帶上一頂新頭巾，鎖了房門，一逕投紫石街來。兩邊衆鄰舍看見武松回來，都吃一驚，揑兩把汗，說道：「這番蕭牆禍起了！這個太歲[七]歸來，怎肯干休？必然弄出事來！」武松走到哥哥門前，揭起簾子，探身入來，看見迎兒小女在樓穿廊下攔線。說道：「我莫不眼花了？」叫聲嫂嫂，也不應；叫聲哥哥，也不應。道：「我莫不耳聾了！如何不見

我哥嫂聲音？」向前便問迎兒小女。那迎兒小女見他叔叔來，唬的不敢言語。武松道：「你爹娘往那裡去了？」迎兒只是哭，不做聲。

正問着，隔壁王婆聽得是武二歸來，生怕決撒了[八]，只得走過幫着迎兒支吾。武二見王婆過來，唱了個喏，問道：「我哥哥往那裡去了！嫂嫂也怎的不見？」那婆子道：「二哥請坐，我告訴你。哥哥自從你去了，到四月間得個拙病，死了。」武二道：「我哥哥四月幾時死了？得什麼病？吃誰的藥來？」王婆道：「你哥哥四月二十頭，猛可地害急心疼起來；病了八九日，求神問卜，什麼藥吃不到？醫治不好，死了。」武二道：「我的哥哥從來不曾有這病，如何心疼便死了？」王婆道：「都頭，却怎的這般說！天有不測風雲，人有旦夕禍福。今早脫下鞋和襪，未審明朝穿不穿：誰人保得常沒事！」武二道：「你哥哥一倒了頭，家中一文錢也沒有，大娘子又是沒脚蟹[九]，那裡去尋墳地放着？虧他左近一個財主，前與大郎有一面之交，捨助一具棺木，沒奈何放了三日，擡出一把火燒了。」武二道：「今嫂嫂往那裡去了？」婆子道：「他少女嫩婦的，又沒的養贍過日子。胡亂守了百日孝，他娘勸他，前月他嫁了外京人去了。丟下這個業障丫頭子，教我替他養活，專等你回來交付與你，也了我一場事。」

武二聽言，沉吟了半晌，便撇下了王婆出門去，逕投縣前下處去。開了門，去門房裡換了一身素淨衣服。便教土兵街上打了一條麻絛，買了一雙綿鞋，一頂孝帽，帶在頭上。又買了些菓品、點心、香燭、冥紙、金銀錠之類，歸到哥哥家，從新安設武大郎靈位，安排羹飯。就在桌子上點起燈燭，舖設酒肴，掛起經擔紙繒。那消兩個時辰，安排得端正。約一更已後，武二拈了香，撲翻身便拜道：「哥哥陰魂不遠！你在世時，爲人軟弱；今日死後，不見分明。你若是負屈啣冤，被人害了，托夢與我，兄弟替你報冤雪恨！」把

酒一面澆奠了，燒化冥紙，武二便放聲大哭。倒還是一路上來的人，哭的那兩家鄰舍，無不悽惶。武二哭罷，將這羹飯酒肴，和土兵、迎兒吃了。討兩條蓆子，教土兵房中傍邊睡，武二把迎兒房中睡；他便把條蓆子，就武大靈桌子前睡。約莫將半夜時分，武二翻來覆去那裡睡得着？口裡只是長吁氣。那土兵齁齁的，卻是死人一般挺在那裡。武二爬將起來看時，那靈桌子上，琉璃燈半明半滅。武二坐在蓆子上自言自語，口裡說道：「我哥哥生時懦弱，死後卻無分明。」說猶未了，只見那靈桌子下，捲起一陣冷風來。但見：

無形無影，非霧非烟。盤旋似怪風侵骨冷，凜冽如殺氣透肌寒。昏昏暗暗，靈前燈火失光明；慘慘幽幽，壁上紙錢飛散亂。隱隱遮藏食毒鬼，紛紛飄逐影魂旛。

那陣冷風，逼得武二毛髮皆豎起來。定睛看時，見一個人從靈桌底下鑽將出來，叫聲：「兄弟，我死得好苦也！」武二看不仔細，卻待向前再問時，只見冷氣散了，不見了人。武二一跤跌翻在蓆子上坐的，尋思道：「怪哉！是夢？非夢？剛纔我哥哥正要報我知道，又被我的神氣冲散了他的魂。想來他這一死，必然不明。」聽那更鼓，正打三更三點；回頭看那土兵，正睡得好。於是咄咄不樂，「等到天明，卻再理會。」胡亂眡了一回，看看五更雞叫，東方將明，土兵起來燒湯。武二洗漱了，喚起迎兒看家，帶領土兵出了門，在街上訪問街坊鄰舍：「我哥哥怎的死了？嫂嫂嫁得何人去了？」那街坊鄰舍，明知此事，都懼怕西門慶，誰肯來管？只說：「都頭不消訪問，王婆在緊隔壁住，只問王婆就知了。」有那多口的說：「賣梨的鄆哥兒與仵作何九二人，最知詳細。」

這武二竟走來街坊前去尋鄆哥，只見那小猴子手裡拿着個柳籠簸籮兒，正糴米回來。武二便叫：「鄆

哥，兄弟唱喏。」那小廝見是武二叫他，便道：「武都頭，你來遲了一步兒，須動不得手！只是一件，我的老爹六十歲，沒人養贍，我卻難伴你們打官司耍子。」武二道：「好兄弟，跟我來。」引他到一個飯店樓上，武二叫過買：「造兩份飯來。」武二對鄆哥道：「兄弟，你雖年幼，倒有養家孝順之心。我沒什麼……」向身邊摸出五兩碎銀子，遞與鄆哥道：「你且拿去，與老爹做盤費，我自有用你處。待事務畢了，我再與你十來兩銀子做本錢。你可備細說與我，哥哥和甚人合氣？被甚人謀害了？家中嫂嫂被那一個娶去？你一一說來，休要隱匿！」這鄆哥一手接過銀子，自心裡想道：「這五兩銀子，老爹也夠盤費得三五個月，便陪他打官司也不妨。」一面說道：「武二哥，你聽我說。只怕說與你——休氣苦！」于是把賣梨兒尋西門慶，後被王婆怎地打他，不放進去，又怎的幫扶武大捉姦，西門慶怎的踢中了武大，心疼了幾日，不知怎的死了，從頭至尾，訴說了一遍。武二聽了，便道：「你這話說是實麼？」又問道：「我的嫂子嫁與甚麼人去了？」鄆哥道：「我便官府面前，也只是這般說！」武二道：「兄弟，既然如此，討飯來吃。」須臾，大盤大碗吃了飯。武二還了飯錢，兩個下樓來。吩咐鄆哥：「你回家把盤費交與你老爹，明日早來縣前與我證一證。」又問：「何九在那裡居住？」鄆哥道：「你這時候尋何九！你未曾來時，三日前走的不知往那裡去了。」這武二放了鄆哥家去。

到第二日，武二早起，先在陳先生家寫了狀子，走到縣門前，只見鄆哥在此伺候，一直帶到廳上跪下，聲冤起來。知縣看見，認的是武松，便問：「你告什麼？因何聲冤？」武二告道：「小人哥哥武大，被豪惡西門慶與嫂潘氏通奸，踢中心窩，王婆主謀，陷害性命。何九朦朧入殮，燒毀屍傷，現今西門慶霸占嫂在家為妾。現有這個小廝鄆哥是證見，望相公做主則個！」因遞上狀子。知縣接着，便問：「何九怎的不

見？」武二道：「何九知情在逃，不知去向。」知縣于是摘問了鄆哥口詞，當下退廳，與佐貳官吏(十一)通同商議。原來知縣、縣丞、主簿、吏典，上下都是與西門慶有首尾(十二)的，因此官吏通同計較，這件事難以問理。知縣出來，便叫武松道：「你也是個本縣中都頭，不省得法度？自古捉奸見雙，捉賊見贓，殺人見傷。你那哥哥屍首又沒了，又不曾捉得他奸；如今只憑這小廝口內言語，便問他殺人的公事，莫非公道忒偏向麼？你不可造次，須要自己尋思！當行即行，當止即止。」武二道：「告稟相公，這都是實情，不是小人揑造出來的。」知縣道：「你且起來，待我從長計較。可行時，便與你拿人。」武二方纔起來，走出外邊，把鄆哥留在裡面，不放回家。

早有人把這件事報與西門慶得知，說武二回來，帶領鄆哥告狀一節。西門慶慌了，即使心腹家人來保、來旺，身邊袖着銀兩，打點官吏，都買囑了。到次日早晨，武二在廳上，正告稟知縣催逼拿人。誰想這官人貪圖賄賂，回下狀子來，說道：「武二，你休聽外人挑撥，和西門慶做對頭。這件事欠明白，難以問理。聖人云：經目之事，猶恐未眞；背後之言，豈能全信？你不可一時造次。」當該吏典在旁，便道：「都頭，你在衙門裡也曉得法律。但凡人命之事，須要屍、傷、病、物、踪，五件事俱完，方可推問。你那哥哥屍首又沒了，怎生問理？」武二道：「既然相公不准所告，且却有理會。」收了狀子下廳來。來到下處，放了鄆哥歸家，不覺仰天長歎一聲，咬牙切齒，口中罵淫婦不絕。

這漢子怎消洋這一口氣？一直奔到西門慶生藥店前，要尋西門慶廝打。正見他開舖子的傅夥計在木櫃裡面，見武二狠狠的走來聲喏，問道：「大官人在宅上麼？」傅夥計認的是武二，便道：「不在家了。都頭有甚話說？」武二道：「且請借一步說話。」傅夥計不敢不出來，被武二引到僻靜巷口說話。武二翻過臉來，用

手撮住他衣領，睜圓怪眼，說道：「你要死，卻是要活？」傅夥計道：「都頭在上，小人又不曾觸犯了都頭，都頭何故發怒？」武二道：「你若要死，便不要說；若要活時，你對我實說。西門慶那廝，如今在那裡？我個嫂子被他娶了多少日子？一一說來，我便罷休！」那傅夥計是個小膽之人，見武二發作，慌了手脚，說道：「都頭息怒。小人在他家，每月二兩銀子，僱着小人只開鋪子，並不知他閑帳。大官人本不在家，剛纔和一相知，往獅子街大酒樓上吃酒去了，小人並不敢說謊。」武二聽了此言，方纔放了手，大扠步雲飛奔到獅子街來，唬的傅夥計半日移脚不動。那武二逕奔到獅子街橋下酒樓前。

且說西門慶，正和縣中一個皂隸(十三)李外傳，——專一在縣在府綽攬些公事，往來聽聲氣兒賺錢使。若有兩家告狀的，他便賣串兒(十三)，或是官吏打點，他便兩下裡打背工(十四)。因此縣中起了他個渾名，叫做「裏外傳」。那日見知縣回出武松狀子，討得這個消息，要來回報西門慶知道：武二告狀不行。一面西門慶讓他在酒樓上飲酒，把五兩銀子送他。正吃酒在熱鬧處，忽然把眼向樓窗下看，只見武松似神般從橋下直奔酒樓前來，已知此人來意不善，推更衣從樓後窗只一跳，順着房山(十五)跳下人家後院內去了。那武二奔到酒樓前，便問酒保：「西門慶在此麼？」那酒保道：「西門大官和一相識，在樓上吃酒哩。」武二撥步撩衣，飛搶上樓去。只見一個人坐在正面，兩個唱的粉頭坐在兩邊。認的是本縣皂隸李外傳，就知來報信的，心中甚怒，向前便問：「西門慶那裡去了？」那李外傳見是武二，唬得慌了，半日說不出來。被武二一脚把桌子踢倒了，碟兒盞兒都打的粉碎；兩個唱的，也唬得走不動。武二劈面向李外傳打一拳來。李外傳叫聲「阿呀」時，便跳起來立在凳子上，向樓後窗尋出路。被武二雙手提住，隔着樓前窗，倒撞落在當街心裡來，跌得個發昏。下邊酒保見武二行惡，都驚得呆了，誰敢向前？街上兩邊人都住了脚睜大眼。武二又氣不捨奔下

樓；見那人已跌得半死，直挺挺在地，只把眼動。於是兜襠又是兩脚，嗚呼哀哉，斷氣身亡。衆人道：「都頭，此人不是西門慶，錯打了他。」武二道：「我問他，如何不說，我所以打他。原來不經打，就死了。」那地方保甲，見人死了，又不敢向前捉武二，只得慢慢挨近上來收籠他，那裡肯放鬆。連酒保王鸞，幷兩個粉頭包氏、牛氏都拴了，竟投縣衙裡來見知縣。此時哄動了獅子街，鬧了清河縣；街上看的人不計其數。都說：西門慶不當死，不知走的那裡去了，卻拿這個人來頂缸〔十六〕。正是：張公吃酒李公醉，桑樹上吃刀柳樹上暴。誰人受用，誰人吃官司，有這等事！有詩爲證：

英雄雪恨被刑纏，天公何事黑漫漫。九泉乾死食毒客，深閨笑殺一金蓮。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕歡門—指門窗上的彩飾。　〔二〕揀粧—放化裝品和首飾的梳妝匣。　〔三〕陪床—陪房，隨嫁的婢女。

上。　〔五〕一抹兒—一眼，一瞥。這裡引伸爲一齊、全部。　〔六〕沒入脚處—沒有放脚的地方，猶言不知如何是好。　〔七〕太歲—此處作凶惡的人解。　〔八〕決撒—敗露。　〔九〕沒脚蟹—比喻沒有活動能力的人，多指女人。　〔十〕佐貳官吏—協助辦理公務的官員。　〔十一〕首尾—瓜葛，關係。　〔十二〕皂隸—衙門裡的役卒。　〔十三〕賣串兒—兩下里串通，通風報信，從中得到好處。　〔十四〕打背工—中間人瞞着兩頭，從中漁利。又叫打背弓、打背。　〔十五〕房山—房屋的山墻。　〔十六〕頂缸—頂替，代人受過。

金瓶梅詞話

朝看瑜伽經，暮誦消災呪。種瓜須得瓜，種荳須得荳。

經呪本無心，冤結如何究？地獄與天堂，作者還自受。

話說武二被地方保甲拿去縣裡見知縣去了。且表西門慶跳下樓窗，順着房山，趴伏在人家院裡藏了。原來是行醫的胡老人家。只見他家使的一個大胖丫頭走來毛厠裡淨手㈢，蹶着大屁股，猛可㈢見了一個漢子趴伏在院牆下，往前走不迭，大叫：「有賊了！」慌的胡老人急進來看。見認的是西門慶，便道：「大官人，且喜武二尋你不着，把那人打死了；地方拿去縣中見官去了，多已定死罪。大官人歸家去無事！」這西門慶拜謝了胡老人，搖擺着來家，一五一十對潘金蓮說。二人拍手喜笑，以爲除了患害。婦人叫西門慶上下多使些錢：「務要結果了他，休要放他出來。」西門慶一面差心腹家人來旺兒，餽送了知縣一副金銀酒器，五十兩雪花銀；上下吏典也使了許多錢，只要休輕勘了武二。

知縣受了西門慶賄賂，到次日早衙陞廳，地方保甲押着武二，幷酒保、唱的干證人，在廳前跪下。縣主一夜把臉翻了，便叫武二：「你這廝昨日虛告平人，我已再三寬你。如何不遵法度？今又平白打死了人，有何理說？」武二磕頭告道：「望相公與小人做主。小人本與西門慶執仇厮打，不料撞遇了此人在酒樓上，

問道西門慶那裡去了，他不說。小人一時怒起，悞打死了他。」知縣道：「這廝胡說！你豈不認的他是縣中皂隸？想必別有緣故，你不實說。」喝令左右：「與我加起刑來！人是苦蟲，不打不成。」兩邊閃出三四個皂隸役卒，抱許多刑具，把武松拖翻，雨點般篦板子打將下來。須臾，打了二十板，打得武二口口聲聲叫冤，說道：「小人平日也有與相公用力效勞之處，相公豈不憫念？相公休要苦刑小人。」知縣聽了此言，越發惱了：「與我好生拶[三]起來！」喝令：「與我好生拶[三]起來！」當下拶了武松一拶，蔽[四]了五十杖子。教取面長枷[五]帶了，收在監內，一干人寄監在門房裡。內中縣丞佐貳官，也有和武二好的，念他是個義烈漢子，有心要周旋他，爭奈都受了西門慶賄賂，粘住了口，做不的張主。又見武松只是聲冤，延挨了幾日，只得朦朧取了供招。喚當該吏典幷仵作、甲鄰人等，押到獅子街，檢驗李外傳身屍，填寫屍單格目：委的[六]被武松尋問他索討，分錢不均，酒醉怒起，一時鬬毆，拳打脚踢，撞跌身死。左肋、面門、心坎、腎囊，俱有青赤傷痕不等。檢驗明白，回到縣中。一日做了文書申詳，解送東平府來，詳允發落。

這東平府府尹姓陳，雙名文昭，乃河南人氏，極是個清廉的官。聽的報來，隨即陞廳。那官人，但見：

平生正直，稟性賢明。幼年向雪案攻書，長大在金鑾對策。常懷忠孝之心，每存仁慈之念。戶口增，錢糧辦，黎民稱頌滿街衢；詞訟減，盜賊休，父老讚歌喧市井。攀轅截鐙，名標青史播千年；勒石鐫碑，聲振黃堂傳萬古。正直清廉民父母，賢良方正號青天。

這府尹陳文昭已知這事了。便教押過這一干人犯，就當廳先把清河縣申文[七]看了，又把各人供狀招擬

看過。端的上面怎生寫着？文曰：

「東平府清河縣爲人命事，呈稱：犯人武松，年二十八歲，係陽谷縣人氏。因有膂力，本縣參做都頭。因公差回還，祭奠亡兄，見嫂潘氏，守孝不滿，擅自嫁人。是日松在巷口打聽，不合在獅子街王鸞酒樓上，撞遇先不知名、今知名李外傳，因酒醉索討前借錢三百文，外傳不與；又不合因而鬬毆，互相不服，揪打踢撞，傷重當時身死。比有娼婦牛氏、包氏見證。致被地方保甲捉獲，委官前至屍所，拘集仵作、甲鄰人等，檢驗明白，取供、具結、填圖，解繳前來，覆審無異詞。擬武松合依鬬毆殺人，不問手足、他物、金刃，律絞〔八〕。酒保王鸞，幷牛氏、包氏，俱供明無罪。今合行申到案發落，請允施行。

政和三年八月　日

知縣李達天　縣丞樂和安　主簿華何祿　典史夏恭基

司吏錢勞

府尹看了一遍，將武松叫過面前跪下，問道：「你如何打死這李外傳？」那武松只是朝上磕頭，告道：「青天老爺，小的〔九〕到案下，得見天日！容小的說，小的敢說。」府尹道：「你只顧說來。」武松道：「小的本爲哥哥報仇，因尋西門慶厮打，悞打死此人。」把前情訴告了一遍，「委是小的負屈啣冤。西門慶錢大，禁他不得！小人死不足惜，但只是小人哥哥武大含冤地下，枉了性命！」府尹道：「你不消多言，我已盡知了。」因把司吏錢勞叫來，痛責二十板，說道：「你那知縣，也不待做官，何故這等任情賣法？」于是將一干人衆，一一審錄過，用筆將武松供招都改了。因向佐貳官說道：「此人爲兄報仇，悞打死這李外傳，也是個有義的烈漢，比故殺平人不同。」一面打開他長枷，換了一面輕罪枷枷了，下在牢裡。一干人等，都發回本

縣聽候。一面行文書，着落清河縣添提豪惡西門慶，并嫂潘氏、王婆、小廝鄆哥、仵作何九，一同從公根勘明白，奏請施行。武松在東平府監中，人都知道他是屈官司，因此押牢禁子(十)都不要他一文錢，倒把酒食與他吃。

早有人把這件事報到清河縣，西門慶知道了，慌了手脚。陳文昭是個清廉官，不敢來打點他；只得走去央浼親家陳宅心腹，并使家人來旺星夜來往東京，下書與楊提督。提督轉央內閣蔡太師，太師又恐怕傷了李知縣名節，連忙賫了一封緊要密書帖兒，特來東平府下書與陳文昭，免提西門慶、潘氏。這陳文昭原係大理寺寺正，陞東平府府尹，又係蔡太師門生，又見楊提督乃是朝廷面前說得話的官，以此人情兩盡了，只把武松免死，問了個脊杖(十二)四十，刺配二千里充軍。況武大已死，屍傷無存，事涉疑似，勿論。其餘一干人犯，釋放寧家。申詳過省院，文書到日，即便施行。陳文昭從牢中取出武松來，當堂讀了朝廷明降，開了長枷，免不得脊杖四十，取一具七斤半鐵葉團頭枷釘了，臉上刺了兩行金字，迭配孟州牢城。其餘發落已完，當堂府尹押行公文，差兩個防送公人(十三)，領了武松解赴孟州交割。

當日武松與兩個公人，出離東平府，來到本縣家中，將家活都辦賣了，打發那兩個公人路上盤費。安撫左鄰姚二郎看管迎兒：「倘遇朝廷恩典，赦放還家，恩有重報，不敢有忘。」那街坊鄰舍，上戶人家，見武二是個有義的漢子，不幸遭此刑，平昔與武二好的都資助他銀兩，也有送酒食錢米的。武二到下處，問土兵要出行李包裹來，即日離了清河縣上路，迤邐往孟州大道而行，正遇着中秋天氣。此這一去，正是：

府尹推詳秉至公，武松垂死又疏通。今朝刺配牢城去，病草萋萋遇暖風。

這裡武二往孟州充配去了，不題。且說西門慶打聽他上路去了，一塊石頭方落地，心中如去了痞一般，十分自在。于是家中吩咐家人來旺、來保、來興兒，收拾打掃後花園芙蓉亭乾淨，鋪設圍屏，懸起錦障，安排酒席齊整，叫了一起樂人吹彈歌舞。請大娘子吳月娘、第二李嬌兒、第三孟玉樓、第四孫雪娥、第五潘金蓮，合家歡喜飲酒。家人媳婦、丫鬟使女，兩邊侍奉。怎見當日好筵席？但見：

香焚寶鼎，花插金瓶。器列象州之古玩，簾開合浦之明珠。水晶盤內，高堆火棗交梨；碧玉盃中，滿泛瓊漿玉液。烹龍肝，炮鳳腑，果然下筯了萬錢；黑熊掌，紫駝蹄，酒後獻來香滿座。更有那軟炊紅蓮香稻，細膾通印子魚。伊魴洛鯉，誠然貴似牛羊；龍眼荔枝，信是東南佳味。碾破鳳團，白玉甌中分白浪；斟來瓊液，紫金壺內噴清香。畢竟壓賽孟嘗君，只此敢欺石崇富。

當下西門慶與吳月娘居上，其餘李嬌兒、孟玉樓、孫雪娥、潘金蓮都兩傍列坐，傳盃弄盞，飲酒。只見小廝玳安領下一個小廝、一個小女兒，纔頭髮齊眉兒，生的乖覺，拿着兩個盒兒，說道：「隔壁花太監家的，送花兒來與娘們戴。」走到西門慶、月娘衆人跟前，都磕了頭，立在傍邊，這盒兒點心，幷花兒與西門大娘戴。」揭開簾子看盒兒，一盒是朝廷上用的菓餡椒鹽金餅，一盒是新摘下來鮮玉簪花兒。月娘滿心歡喜，說道：「又叫你娘費心！」一面看菜兒，打發兩個吃了點心。月娘與了那小丫頭一方汗巾兒[十三]，與了小廝一百文錢，說道：「多上覆你娘，多謝了。」因問小丫頭兒：「你叫什麼名字？」他回言道：「我叫綉春。小廝叫做天福兒。」打發去了，月娘便向西門慶道：「咱這裡間壁住的花家，這娘子兒倒且是好，常時使過小廝丫頭送東西與我，我並不曾回些禮兒與他。」西門慶道：「花二哥他娶了這娘子兒，今不上二年光景。他自說娘子好個性兒。不然，房裡怎生得這兩個好丫頭？」月娘道：「前者六月間，

他家老公公死了，出殯時，我在山頭會他一面。生的五短身材，團面皮〔十四〕，細彎彎兩道眉兒，且自白淨，好個溫克性兒！年紀還小哩，不上二十四五。」西門慶道：「你不知，他原是大名府梁中書妾，晚嫁花家子虛，帶了一分好錢來。」月娘道：「他送盒來親近你我，又在個緊鄰，咱休差了禮數，到明日也送些禮物回答他。」

看官聽說：原來花子虛渾家，娘家姓李，因正月十五日所生，那日人家送了一對魚瓶兒來，就小字喚做瓶姐。先與大名府梁中書家爲妾。梁中書乃東京蔡太師女婿。夫人性甚嫉妒，婢妾打死者，都埋在後花園中。這李氏只在外邊書房內住，有養娘扶侍。只因政和三年正月上元之夜，梁中書同夫人在翠雲樓上，李逵殺了全家老小，梁中書與夫人各自逃生。這李氏帶了一百顆西洋大珠，二兩重一對鴉青寶石〔十五〕，與養娘媽媽走上東京投親。那時花太監由御前班直〔十六〕陞廣南鎮守〔十七〕，因侄男花子虛沒妻室，就使媒人說親，娶爲正室。太監到廣南去，也帶他到廣南。住了半年有餘。不幸花太監有病，告老在家，因是清河縣人，在本縣住了。如今花太監死了，一分錢都在子虛手裡，每日同朋友在院中行走，與西門慶都是會中朋友。西門慶是個大哥，第二個姓應雙名伯爵，原是開紬絹舖的應員外兒子，沒了本錢，跌落下來，專在本司三院〔十八〕幫嫖貼食〔十九〕，會一脚好氣毬〔二十〕，雙陸棋子，件件皆通。第三個姓謝，名希大，字子純，亦是幫閑勤兒〔二一〕，會一手好琵琶，每日無營運，專在院中吃些風流茶飯。還有個祝日念、孫寡嘴、吳典恩、雲裡手、常時節、卜志道、白來搶共十個朋友。卜志道故了，花子虛補了。每月會在一處，叫兩個唱的，花攢錦簇頑耍。衆人見花子虛乃是內臣家勤兒，手裡使錢撒漫〔二二〕，都亂撮合他在院中請婊子，整三五夜不歸家。正是：

紫陌春光好，紅樓醉管絃。人生能有幾，不樂是徒然！

此事表過不題。且說當日西門慶率同妻妾，合家歡喜，在芙蓉亭上飲酒，至晚方散。歸到潘金蓮房中，已有半酣。乘着酒興，要和婦人雲雨。婦人連忙薰香打舖，和他解衣上床。西門慶且不與他雲雨，明知婦人第一好品簫，于是坐在青紗帳內，令婦人馬爬在身邊，雙手輕籠金釧，捧定那話，往口裡吞放。西門慶垂首玩其出入之妙，嗚咂良久，淫興倍增，因呼春梅進來遞茶。婦人恐怕丫頭看見，連忙放下帳子來。西門慶道：「怕怎麼的？」因說起：「隔壁花二哥房裡，倒有兩個好丫頭，今日送花來的是小丫頭；還有一個，也有春梅年紀，也是花二哥收用過了。但見他娘在門首站立，他跟出來，且是生的好模樣兒。誰知這花二哥年紀小小的，房裡恁般用人！」婦人聽了，瞅了他一眼，說道：「怪行貨，我不好罵你！你心裡要收這個丫頭，收他便了，如何遠打週折，指山說磨(一)，拿人家來比奴？一則奴不是那樣人，他又不是我的丫頭。既然如此，明日我往後邊坐一回，騰個空兒，你自在房中叫他來，收他便了。」說畢，當下西門慶品簫過了，方纔抱頭交股而寢。正是：自有內事迎郎意，殷勤快把紫簫吹。有〈西江月〉爲證：

紗帳輕飄蘭麝，娥眉慣把簫吹。雪白玉體透房幃，禁不住魂飛魄碎。玉腕款籠金釧，兩情如醉如痴。才郎情動囑奴知：慢慢多咂一會。

到次日，果然婦人往後邊孟玉樓房中坐了。西門慶叫春梅到房中，春點杏桃紅錠蕊，風欺楊柳綠翻腰，收用了這妮子。婦人自此一力抬舉他起來，不令他上鍋抹灶，只叫他在房中舖床疊被、遞茶水。衣服首飾，揀心愛的與他，纏的兩隻脚小小的。原來春梅比秋菊不同，性聰慧，喜謔浪，善應對，生的有幾分顏色，西門慶甚是寵他。秋菊爲人濁蠢，不任事體，婦人打的是他。正是：

燕雀池塘語話喧，皆因仁義說愚賢。雖然異數同飛鳥，貴賤高低不一般。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕淨手—小便。　〔二〕猛可—突然。　〔三〕拶—酷刑之一種，又稱拶指。施刑時，用繩穿五根小木棍，套人手指，用力緊收，使人痛楚難熬。　〔四〕敲—明清兩代，施拶刑時，兩人扶受拶者起跪，隨以木棍左右敲之加痛，叫做「拶敲」。頸項上的刑具，木製，長五尺五寸，頭闊一尺五寸。死罪重二十五斤，徒流重二十斤，杖罪重十五斤。長枷，是死罪犯戴的枷，最重。　〔六〕委的—的確。　〔七〕申文—向上級呈報的文書。　〔八〕律絞—按法律應處絞刑。　〔九〕小的—地位低賤的人對地位高的人的自稱。　〔十〕禁子—獄卒。　〔十一〕脊杖—一種刑罰。用大荊條或棍棒抽打犯人脊背。　〔十二〕公人—衙門裡的差役。　〔十三〕汗巾—拭汗的長巾。可繫在腰間，也可搭在頭上作裝飾。　〔十四〕團面皮—圓臉型。　〔十五〕鴉青寶石—藍黑色寶石。　〔十六〕御前班直—皇帝御前值班的近侍太監。　〔十七〕廣南鎮守—鎮守太監，明代宦官名，是皇帝派往各地的親信和耳目。廣南，在雲南省，明設廣南府。　〔十八〕本司三院—指樂戶妓院。本司，指教坊司，三院，泛指行院。　〔十九〕幫嫖貼食—幫助富貴子弟嫖娼，從中揩油水，吃白食。　〔二十〕氣毬—唐宋時盛行的一種遊戲。以脚踢之，使之飛揚上騰。　〔二一〕勤兒—不務正業的浪蕩子弟。　〔二二〕撒漫—揮霍無度。　〔二三〕指山說磨—借此言彼，比喻說話兜圈子。

第十一回　潘金蓮激打孫雪娥　西門慶梳籠李桂姐

婦人嫉妒非常，浪子落魄無賴。一聽巧語花言，不顧新歡舊愛！

出逢紅袖相牽，又把風情別賣。果然寒食元宵，誰不幫興幫敗。

話說潘金蓮在家恃寵生驕，顯寒作熱，鎮日夜不得個寧靜。性極多疑，專一聽籬察壁，尋些頭腦(一)廝鬧。那個春梅，又不是十分耐煩的。一日，金蓮爲些零碎事情，不湊巧闖了春梅幾句。春梅沒處出氣，走往後邊廚房下去，搥檯拍盤，悶狠狠的模樣。那孫雪娥看不過，假意戲他道：「怪行貨子！想漢子便別處去想，怎的在這裡硬氣(二)？」春梅正在悶時，聽了幾句，不一時暴跳起來：「那個歪斯纏(三)說我哄漢子(四)！」雪娥見他性不順，只做不開口。春梅便使性做幾步走到前邊來，如此如此，這般這般，一五一十，又添些話頭道：「他還說娘教爹把我收(五)了，俏一幫兒(六)哄漢子。」挑撥與金蓮知道。金蓮滿肚子不快活。只因送吳月娘出去送殯，起身早些，也有些身子倦，睡了一覺，走到亭子上。只見孟玉樓搖颭的走來，笑嘻嘻道：「姐姐如何悶悶的不言語？」金蓮道：「不要說起，今早倦到了不得。三姐你在那裡去來？」玉樓道：「姐姐沒言語。」金蓮雖故口裡不說着，終久懷記在心，與雪娥結仇，不在話下。

兩個做了一回針指，只見春梅抱着湯瓶，秋菊拿了兩盞茶來。吃畢茶，兩個放桌兒，擺下棋子盤兒下棋。正下在熱鬧處，忽見看園門小廝琴童走來報道：「爹來了。」慌的兩個婦人收棋子不迭。西門慶恰進門檻，看見二人家常都戴着銀絲髮髻，露着四鬢，耳邊青寶石墜子〔七〕，白紗衫兒，銀紅比甲，挑線裙子，雙彎尖翹紅鴛瘦小鞋，一個個粉粧玉琢，不覺滿面堆笑，也值百十銀子！」潘金蓮說道：「俺們纔不是粉頭，你家正有粉頭在後邊哩。」那玉樓抽身就往後走，被西門慶一手扯住，說道：「你往那裡去？我來了，你兩個在這裡做甚麼？」金蓮道：「俺兩個悶的慌，在這裡下了兩盤棋，早是〔八〕沒做賊。誰知道你就來了。」一面替他接了衣服，說道：「你今日送殯來家早。」西門慶道：「等我和你們下一盤，那個輸了，拿出一兩銀子做東道。」金蓮道：「俺們並沒銀子，拿簪子問我手裡當，也是一般。」於是擺下棋子，三人下了一盤，潘金蓮輸了。西門慶纔數子兒，被婦人把棋子撲撒亂了，一直走到瑞香花下，倚着湖山，推掐花兒。西門慶尋到那裡，說道：「好小油嘴兒，你輸了棋子，却躲在這裡。」那婦人見西門慶來，昵笑不止，說道：「怪行貨子，孟三兒輸了，你不敢禁他，却來纏我。」將手中花撮成瓣兒，灑西門慶一身。被西門慶走向前雙關抱住，按在湖山畔，就口吐丁香，舌融甜唾，戲謔做一處。不防玉樓走到跟前，叫道：「六姐，他大娘來家了，咱後邊去來！」這婦人方纔撇了西門慶，說道：「哥兒，我回來和你答話。」同玉樓到後邊，與月娘道了萬福。月娘問：「你們笑甚麼？」玉樓道：「六姐今日和他爹下

棋，輸了一兩銀子，到明日整治東道，請姐姐要子。」月娘笑了。金蓮當下只在月娘面前，只打了個照面兒，就走來前邊陪伴西門慶。吩咐春梅房中薰下香，預備澡盆浴湯，準備晚間兩個效魚水之歡。

看官聽說：家中雖是吳月娘大娘子在正房居住，常有疾病，不管家事；只是人情來往，出門走動。出入銀錢，都在唱的李嬌兒手裡。孫雪娥單管率領家人媳婦在廚中上灶，打發各房飲食。譬如西門慶在那房裡丫頭，自往廚下拿去，此事不說。當晚西門慶在金蓮房中吃了回酒，洗畢澡，兩人歇了。

次日，也是合當有事。西門慶許了金蓮要往廟上替他買珠子，要穿箍兒戴。早起來，等着要吃荷花餅、銀絲鮓湯。纔起身，使春梅往廚下說去。那春梅只顧不動身。金蓮道：「你休使他。有人說我縱容他，教你收了，俏成一對兒哄漢子。百般指猪罵狗，欺負俺娘兒們。你又使他後邊做甚麼去？」西門慶便問：「是誰說此話欺負他？你對我說。」婦人道：「說怎的，盆罐都有耳朵。你只不叫他後邊去，另使秋菊去便了。」這西門慶遂叫過秋菊，吩咐他往廚下對雪娥說去。約有兩頓飯時，婦人已是把桌兒放了，白不見拿來，急的西門慶只是暴跳。

婦人見秋菊不來，使春梅：「你去後邊瞧瞧，那奴才只顧生根長苗不見來。」春梅有幾分不順，使性子走到廚下，只見秋菊正在那裡等着哩，便罵道：「賊淫婦，娘要卸你那腿哩！說你怎的就不去了哩。」秋菊着，吃了餅要往廟上去。急的爹在前邊暴跳，叫我採了你去哩！」這孫雪娥不聽便罷，聽了心中大怒，罵道：「怪小淫婦兒，馬回子拜節，來到的就是！鍋兒是鐵打的，也等慢慢兒的熱來。預備下熬的粥兒又不吃，忽剌八(五)新娘興出來要烙餅，做湯。那個是肚裡蛔虫？」春梅不忿(六)他罵，說道：「沒的(七)扯毬淡(八)

三！主子不使了來問你，那個好來問你要？有沒，俺們到前邊自說的一聲兒。有那些聲氣的！」一隻手擎着秋菊的耳朵，一直往前邊來。雪娥道：「主子奴才，常遠似這等硬氣、有時道(十三)着！」春梅道：「你問他，我去時還在廚房裡雌(十五)着，等他慢條絲禮兒(十六)纔和麪兒。我自不是使時道！沒的把俺娘兒兩個別變(十四)了罷？」於是氣狠狠走來。婦人見他臉氣的黃黃，拉着秋菊進門，便說了一句『爹在前邊等着，娘說你怎的就不去了；使我來叫你來了。』倒被小院兒裡的千奴才、萬奴才罵了我恁一頓，說爹『馬回子拜節，來到的就是』，只像那個調唆(十七)了爹一般。『預備下粥兒不吃，平白新生發起要餅和湯』！只顧在廚房裡罵人，不肯做哩。」婦人在旁便道：「我說別要使他去，人自恁說俺娘兒兩個攔攔(十九)你在這屋裡；只當吃人罵將來。」這西門慶聽了心中大怒，走到後邊廚房裡，不由分說，向雪娥踢了幾脚，罵道：「賊歪剌骨(二十)，我使他來要餅，你如何罵他？你罵他奴才，你如何不溺泡尿把你自家照照！」那雪娥被西門慶踢罵了一頓，敢怒而不敢言。西門慶剛走出廚房門外，雪娥對着大家人來昭妻一丈青說道：「你看我今日晦氣！早是你在旁聽，我又沒曾說什麼。他走將來，兇神也一般，大吆小喝，把丫頭採(二一)的去了，反對主子面前輕事重報，惹的走來平白把恁一場兒。我洗着眼兒看着，主子奴才長遠恁硬氣着，只休要錯了脚兒(二二)！」不想被西門慶聽見了，復回來又打了幾拳，罵道：「賊奴才淫婦，你還說不欺負他？親耳朵聽見你還罵他！」打的雪娥疼痛難忍。西門慶便往前邊去了，那雪娥氣的在廚房裡兩淚悲啼，放聲大哭。

吳月娘正在上房，纔起來梳頭，因問小玉：「廚房裡亂的些什麼？」小玉回道：「爹要餅吃了往廟上去，說姑娘罵五娘房裡春梅來，被爹聽見了，在廚房裡踢了姑娘幾脚，哭起來。」月娘道：「也沒見，他要餅

吃，連忙做了與他去就罷了，平白又罵他房裡丫頭怎的？」於是使小玉走到廚房，攛掇雪娥和家人媳婦，連忙趲造湯水。打發西門慶吃了，騎馬、小廝跟隨，往廟上去不題。

這雪娥氣憤不過，走到月娘房裡，正告訴月娘此事。不防金蓮驀然走來，立於窗下潛聽。見雪娥在屋裡對月娘、李嬌兒說他怎的攔攔漢子，背地無所不爲：「娘，你不知淫婦，說起來比養漢老婆還浪，一夜沒漢子也成不的。背地幹的那繭兒〔三三〕，人幹不出，他幹出來！當初在家，把親漢子用毒藥擺死了，跟了來；如今把俺們也吃他活埋了，弄的漢子烏眼鷄〔三四〕一般，見了俺們便不待見〔三五〕！」月娘道：「也沒見你，他前邊使了丫頭要餅，你好好打發與他去便了，平白又罵他怎的？」雪娥道：「我罵他禿也瞎也來？那頃這丫頭在娘房裡，着緊不聽手〔三六〕，俺沒曾在灶上把刀背打他，娘尚且不言語。可可今日輪他手裡，便驕貴的這等的了！」正說着，只見小玉走到，說：「五娘在外邊。」少頃，金蓮進房，望着雪娥說道：「比是〔三七〕我當初擺死〔三八〕親夫，你就不消叫漢子娶我來家，省的我攔攔着他，撐了你的窩兒〔三九〕。論起春梅，又不是我房裡丫頭，你氣不憤，還教他伏侍大娘就是了，省的你和他合氣，把我扯在裡頭。那個好意死了漢子嫁人？如今也不難的勾當，等他來家，與我一紙休書，我去就是了。」月娘道：「我也不曉的你們底事，你們大家省言一句兒便了。」孫雪娥道：「娘，你着他嘴似淮洪也一般，隨問〔四〇〕誰也拌不過他。明在漢子跟前戳舌兒〔四一〕，轉過眼就不認了。依你說起來，除了娘，把俺門都攆了，只留着你罷。」那吳月娘坐着，由着他那兩個你一句我一句，只不言語。後來見罵起來，雪娥道：「你罵我奴才，你便是眞奴才！」拉些兒〔四二〕不曾打起來。月娘看不上，使小玉把雪娥拉往後邊去。

這潘金蓮一直歸到前邊，卸了濃粧，洗了脂粉，烏雲散亂，花容不整，哭得兩眼如桃，躺在床上。到

日西時分，西門慶廟上來，袖着四兩珠子，進入房中。一見便問：「怎的來？」婦人放聲號哭起來，問西門慶要休書，如此這般，告訴一遍：「我當初又不曾圖你錢財，自恁跟了你來，如何今日教人這等欺負！千也說我擺殺漢子，萬也說我擺殺漢子。拾了本有，掉了本無，沒丫頭便罷了，如何要人房裡丫頭伏侍，吃人指鬧？我一個還多着影兒哩！」這西門慶不聽便罷，聽了此言，三尸神暴跳，五陵氣沖天。一陣風走到後邊，採過雪娥頭髮來，儘力拿短棍打了幾下。多虧吳月娘向前拉住了手，說道：「沒的大家省事些兒罷了，好教你主子惹氣！」西門慶便道：「好賊歪刺骨，我親自聽見你在廚房裡罵，你還攪纏別人？我不把你下截打下來，也不算！」看官聽說：不爭今日打了孫雪娥，管教潘金蓮從前作過事，沒興〔三三〕一齊來。有詩爲證：

金蓮恃寵仗夫君，到使孫娥忌怨深。自古感恩幷積恨，千年萬載不生塵。

當下西門慶打了雪娥，走到前邊，窩盤住了金蓮，袖中取出今日廟上買的四兩珠子，遞與他做主兒，出了氣，如何不喜？由是要一奉十，寵愛愈深。一日，在園中置了一席，請吳月娘、孟玉樓，連西門慶四人共飲酒。

話休饒舌。那西門慶立了一夥，結識了十個人做朋友，每月會茶飲酒。頭一個名喚應伯爵，是個破落戶出身，一份兒家財都嫖沒了，專一跟着富家子弟幫嫖貼食，在院中頑耍，諢名叫做應花子。第二個姓謝名希大，乃清河衛千戶官兒應襲子孫，自幼兒沒了父母，遊手好閒，善能踢的好氣毬，又且賭博，把前程〔三四〕丟了，如今做幫閒的。第三名喚吳典恩，乃本縣陰陽生，因事革退；專一在縣前與官吏保債，以此與西門慶來往。第四名孫天化，綽號孫寡嘴，年紀五十餘歲，專在院中鬧寡門〔三五〕，與小娘傳書寄柬，勾引子

弟，討風流錢過日子。第五是雲參將兄弟，名喚雲離守念。第八姓常，名常時節。第九個姓白，名喚白來創。連西門慶共十個。衆人見西門慶有些錢鈔，讓西門慶做了大哥，每月輪流會茶擺酒。一日，輪該花子虛家擺酒會茶，就在西門慶緊隔壁。內官家擺酒，都是大盤大碗，甚是豐盛。衆人都到齊了，那日西門慶有事，約午後到來，都留席面[三七]。少頃，西門慶來到，衣帽整齊，四個小廝跟隨，衆人都下席迎接，敍禮讓坐。東家安席[三八]，西門慶居首席。女，琵琶箏阮[三九]，在席前彈唱。端的說不盡梨園嬌豔，色藝雙全。但見：

羅衣疊雪，寶髻堆雲。櫻桃口，杏臉桃腮；楊柳腰，蘭心蕙性。歌喉宛囀，聲如枝上流鶯；舞態蹁躚，影似花間鳳轉。腔依古調，音出天然。舞回明月墜秦樓，歌遏行雲遮楚館。高低緊慢，按宮商吐玉噴珠；輕重疾徐，依格調鏗金戛玉。箏排鴈柱聲聲慢，板排紅牙字字新。

少頃，酒過三巡，歌吟兩套，三個唱的放下樂器，向前花枝搖颭、繡帶飄飄磕頭。西門慶呼答應小廝玳安，書袋內取三封賞賜，每人二錢，拜謝了下去。因問東家花子虛：「這位姐兒上姓？端的會唱。」東家未及答，在席應伯爵插口道：「大官人多忘事，就不認的了。這撥箏的，是花二哥令翠[三九]，勾欄後巷吳銀兒；那撥阮的，是朱毛頭的女兒朱愛愛；這彈琵琶的，是二條巷李三媽的女兒，李桂卿的妹子，小名叫做桂姐。你家中現放着他親姑娘，大官人如何推不認的？」西門慶笑道：「六年不見，就出落得成了人兒了。」落後[四十]酒闌，上席來遞酒，這桂姐殷勤勸酒，情話盤桓。西門慶因問：「你三媽、你姐姐桂卿在家做甚麼？怎的不來我家走走，看看你姑娘？」桂姐道：「俺媽從去歲不好了一場，至今腿脚半邊通動不的，只扶着人走。俺姐姐桂卿，被淮上一個客人包了半年，常是接到店裡住，兩三日不放來家，家中好不無人。只

靠着我逐日出來供唱，答應這幾個相熟的老爹，好不辛苦。也要往宅裡看看姑娘，白不得個閒。爹許久怎的也不在裡邊走走？放姑娘家去看看俺媽？」這西門慶見他一團和氣，說話兒乖覺伶變，就有幾分留戀之意，說道：「我今日約兩位好朋友送你家去，你意下如何？」桂姐道：「爹休哄我，你肯貴人脚兒踏俺賤地？」西門慶道：「我不哄你。」到是袖中取出汗巾，連挑牙與香茶盒兒，遞與桂姐收了。桂姐道：「多咱(四二)去？如今使保兒(四三)先家去說一聲，作個預備。」西門慶道：「直待人散，一同起身。」少頃燈人散時分，西門慶約下應伯爵、謝希大，也不到家，騎馬同送桂姐，逕進勾欄往李家去。正是：錦繡窩中，入手不如撒手美；紅綿套裡，鑽頭容易出頭難。有詞爲證：

陷人坑，土窖般暗開掘；迷魂洞，囚牢般巧砌疊；檢屍場，屠舖般明排列：衙一味死溫存活打劫。招牌兒大字書者：買俏金哥哥休搽，纏頭錦婆婆自接，賣花錢姐姐不賒！

西門慶等送桂姐轎子到門首，李桂卿迎門接入堂中，見畢禮數，請老媽出來拜見。不一時，虔婆扶拐而出，半邊胳膊通動彈不得。見了西門慶道了萬福，說道：「天麼天麼！姐夫貴人，那陣風兒刮你到於此處？」西門慶笑道：「一向窮冗，沒曾來得，老媽休怪，休怪！」虔婆便問：「這二位老爹貴姓？」西門慶道：「是我兩個好友：應二哥、謝子純。今日在花家會茶，遇見桂姐，因此同送回來。快看酒來！俺們樂飲三盃。」虔婆讓三位上首坐了，一面點了茶，一面下去打抹春檯(四三)，收拾酒菜。少頃，保兒上來放桌兒，掌上燈燭，酒餚羅列。桂姐從新房中打扮出來，旁邊陪坐。眞個是風月窩、鶯花寨。免不得姊妹兩個，在旁金樽滿泛，玉阮同調，歌唱遞酒。有詩爲證：

琉璃鍾，琥珀濃，小槽酒滴珍珠紅。烹龍炮鳳玉脂粒，羅幃繡幕圍香風。吹龍笛，擊鼉鼓；皓齒

歌，細腰舞。況是青春莫虛度。銀缸掩映嬌娥語：酒不到劉伶墳上土！

當下桂卿姐兒兩個，唱了一套，席上觥籌交錯飲酒。西門慶向桂卿說道：「今日二位在此，久聞桂姐善能歌唱南曲，何不請歌一詞，以奉勸二位一盃兒酒，意下如何？」那應伯爵道：「我等不當起動，洗耳願聽佳音。」那桂姐坐着只是笑，半日不動身。原來西門慶有心要梳籠[四四]桂姐，故此發言，先索落[四五]他唱。却被院中婆娘見精識精[四六]，看破了八九分。李桂卿在旁就先開口說道：「我家桂姐，從小兒養得嬌，自來生得腼腆，不肯對人胡亂便唱。」於是西門慶便叫玳安小廝，書袋內取出五兩一錠銀子來，放在桌上，便說道：「這些不當甚麼，權與桂姐爲脂粉之需，改日另送幾套織金衣服。」那桂姐連忙起身相謝了。方纔一面令丫鬟收下了，一面放下一張小桌兒，請桂姐下席來唱。當下桂姐不慌不忙，輕拂羅袖，擺動湘裙，袖口邊搭剌着一方銀紅撮穗的落花流水汗巾兒，歌唱一隻〈駐雲飛〉：

「擧止從容，壓盡勾欄占上風。行動香風送，頻使人欽重。嗏！玉玷汚泥中，豈凡庸？一曲清商，滿座皆驚動。何似襄王一夢中，何似襄王一夢中！」

唱畢，把個西門慶喜歡的沒入脚處。吩咐玳安回馬家去，晚夕就在李桂卿房裡歇了一宿。緊着西門慶要梳籠這女子，又被應伯爵、謝希大兩個在跟前一力攛掇，就上了道兒[四七]。次日，使小廝往家去拿五十兩銀子，緞舖內討四套衣裳，要梳籠桂姐。那李嬌兒聽見要梳籠他家中侄女兒，如何不喜？連忙拿了一錠大元寶，付與玳安，拿到院中打頭面、做衣服、定桌席。吹彈歌舞，花攢錦簇，做三日，飲喜酒。應伯爵、謝希大又約會了孫寡嘴、祝日念、常時節，每人出五分銀子人情作賀，都來贊他，鋪的蓋的，俱是西門慶出。每日大酒大肉，在院中頑耍，不在話下。

舞裙歌板逐時新，散盡黃金只此身！寄語富兒休暴殄，儉如艮藥可醫貧。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕頭腦—此處作事由解。　〔二〕硬氣—態度蠻橫強硬。　〔三〕歪斯纏—胡攪蠻纏。　〔四〕哄漢子—使手段籠絡丈夫。　〔五〕收—男主人奸佔婢女叫收或收用。　〔六〕俏一幫兒—俏成一伙。　〔七〕墜子—戴在耳垂上的裝飾品，又叫耳墜子。　〔八〕早是—幸虧，幸好。　〔九〕忽剌八—突然。　〔十〕不忿—不服氣，不平。　〔十一〕沒的—不要，別。　〔十二〕扯秘淡—扯淡，胡說八道。秘，陰戶。此處加一個「秘」字，加重語氣，並加以侮辱。　〔十三〕時道—時運，運氣。　〔十四〕別變—打發，處治。　〔十五〕雌—呆、蹭、逗留。　〔十六〕慢條絲禮—慢吞吞。　〔十七〕調唆—挑撥，教唆人鬧糾紛。　〔十八〕自恁—本來就。　〔十九〕攔攔—霸占、攔住。　〔二十〕歪剌骨—意謂不正派的壞女人。罵人的話。　〔二一〕探—揪，扭。　〔二二〕錯脚兒—行差踏錯，喻失誤。　〔二三〕蘇兒—多指隱秘不可告人的勾當。　〔二四〕烏眼鷄—發怒、好鬬的鷄。　〔二五〕不待見—不喜歡、看不上。　〔二六〕聽手—聽使喚。　〔二七〕比是—既然。　〔二八〕擺死—布擺害死。　〔二九〕撐窩兒—占別人位置，排擠傾軋。　〔三十〕隨問—不論，任憑。　〔三一〕戲舌兒—搬弄是非，說人壞話。　〔三二〕拉些兒—差一點。　〔三三〕沒興—倒霉，氣。　〔三四〕前程—指功名、官職。　〔三五〕閙寡門—空手逛妓院，不宴請也不留宿。　〔三六〕席面—筵席上的座位。　〔三七〕安席—酒席入座時，安排位次。　〔三八〕箏阮—箏、阮都是樂器。　〔三九〕令翠—對別人包占的妓女的尊稱。　〔四十〕落後—後來，以後。　〔四一〕多咱—什麼時候。　〔四二〕保兒—妓院中供差使的男子。　〔四三〕春檯—飯桌，食桌。　〔四四〕梳籠—原是處女的娼妓第一次接客伴宿，接客後，由散髮改梳髮髻，故稱梳籠。　〔四五〕索落—點着某人要求其做某件事，如點某人的戲，點

某人唱等等，都稱索落。

〔四六〕見精識精——看出其中奧妙。

〔四七〕上道兒——走上軌道。這裏指落入圈套。

第十一回　潘金蓮激打孫雪娥　西門慶梳籠李桂姐

金瓶梅詞話

堪笑西門暴富，有錢便是主顧。一家歪斯胡纏(三)，那討綱常禮數！

狎客日日來往，紅粉夜夜陪宿。不是常久夫妻，也算春風一度。

話說西門慶在院中，貪戀住桂姐姿色，約半月不曾來家。吳月娘使小廝一連拿馬接了數次，李家把西門慶衣帽都藏過一邊，不放他起身。丟的家中這些婦人都閑靜了。到別人猶可，惟有潘金蓮這婦人，青春未及三十歲，慾火難禁，不是常久夫妻，也算春風一度。

望，等到黃昏時分。到晚來，歸入房中，粲枕孤幃，鳳臺無伴。睡不着，走來花園中款步花臺。月漾水底，猶恐西門慶心性難拿；怪玳瑁貓兒交歡，鬬的我芳心迷亂。當時玉樓帶來一個小廝，名喚琴童，年約十六歲，纔留起頭髮。生的眉目清秀，乖滑伶俐。西門慶教他拿鑰匙看管花園打掃，晚夕就在花園門前一間小耳房內歇。潘金蓮和孟玉樓，白日裡常在花園中亭子上坐在一處做針指，或下棋。這小廝專一通小殷勤，常觀見西門慶來，就先來告報。以此婦人喜他，常叫他入房，賞酒與他吃。兩個朝朝暮暮，眉來眼去，都有意了。

不想將近七月廿八日，西門慶生日來到。吳月娘見西門慶在院中留戀烟花，不想回家，一面使小廝玳

安拿馬往院中接西門慶。這潘金蓮暗暗修了一柬帖，交付玳安，教：「悄悄遞與你爹，說五娘請爹早些家去罷。」這玳安不敢怠慢，騎馬一直到勾欄李家。只見應伯爵、謝希大、祝日念、孫寡嘴、常時節衆人，正在那裡相伴着西門慶，摟着粉頭，花攢錦簇，歡樂飲酒。西門慶看見玳安來到，便問：「你來怎麼？家中沒事？」玳安道：「前邊各項銀子，叫傅二叔討討，等我到家算帳。」西門慶道：「你桂姨那一套衣服，捎來不曾？」玳安道：「已捎在此。」西門慶道：「你來怎麼？家中沒日傅二叔討了許多，等爹到家上帳。」西門慶道：「你來怎麼？家中沒便向毡包內取出一套紅衫藍裙，遞與桂姐。桂姐、桂卿道了萬福，收了。連忙吩咐下邊，管待玳安酒飯。那小廝吃了酒飯，復走來上邊伺候。悄悄向西門慶耳邊附耳低言，說道：「家中五娘，使我捎了個帖兒在此，請爹早些家去。」西門慶纔待用手去接，早被李桂姐看見。只道是西門慶前邊那婊子寄來的情書，一手搶過來，拆開觀看，卻是一幅廻文邊錦箋，上寫着幾行墨跡。桂姐遞與祝日念，教念與他聽。這祝日念見上面寫詞一首，名〈落梅風〉，對衆朗誦了一遍：

「黃昏想，白日思，盼殺人多情不至。因他爲他憔悴死，可憐也繡衾獨自！

燈將殘，人睡也，空留得半窗明月。孤眠衾硬渾似鐵，這凄涼怎捱今夜？

〔下書〕愛妾潘六兒拜。」

那桂姐聽畢，撇了酒席，走入房中，倒在床上，面朝裡邊睡了。且說西門慶見桂姐惱了，到酒席上說道：「吩稀爛，衆人前把玳安踢了兩靴脚。請桂姐兩遍不來，慌的西門慶親自進房內抱出他來，咐帶馬回去，家中那個淫婦使你來，我這一到家，都打個臭死！」不說玳安含淚回家。西門慶道：「桂姐，你休惱。這帖子不是別人的，乃是舍下第五個小妾投寄，請我到家，有些事兒計較，再無別故。」祝日念在

旁又戲道：「桂姐，你休聽他，哄你哩！這個潘六兒，乃是那邊院裡新敍的一個婊子，生的一表人物，你休放他去。」西門慶笑趕着打，說道：「你這賊天殺的，單管弄死了人。緊着他恁麻犯㈢人，你又胡說！」李桂卿道：「姐夫差了！既然家中有人拘管，就不消在前梳籠人家粉頭，自守着家裡的便了。纔相伴了多少時？那人兒便就要拋離了去！」應伯爵插口道：「說的有理。」便道：「大官人，你依我，你也不消家去；桂姐也不必惱。今日說過，那個再恁惱了，每人罰二兩銀子，買酒肉咱大家吃。」到是這四五個嫖客，說的說，笑的笑，在席上猜枚行令，頑耍飲酒，把桂姐窩盤住了。西門慶把桂姐摟在懷中賠笑，一遞一口兒飲酒。少頃只見鮮紅漆丹盤拿了七鍾茶來，雪錠般茶盞，杏葉茶匙兒；鹽筍、芝蔴、木樨泡茶，馨香可掬，每人面前一盞。應伯爵道：「我有個〈朝天子〉兒，單道這茶好處：

這細茶的嫩芽，生長在春風下。不揪不採葉兒楂，但煮着顏色大。絕品清奇，難描難畫，口兒裡常時呷。醉了時想他，醒來時愛他，原來一簍兒千金價。」

謝希大笑道：「大官人使錢費物㈢，不圖這『一摟兒』，卻圖些甚的？如今每人有詞的唱詞，不會詞，每人說個笑話兒，與桂姐下酒。」該謝希大先，說：「有一個泥水匠，在院中墁地。老媽兒怠慢着他些兒，他暗暗把陰溝內堵上個磚。落後天下雨，積的滿院子都是水。老媽慌了，尋的他來，多與他酒飯，還秤了一錢銀子，央他打水平㈣。那泥水匠吃了酒飯，悄悄去陰溝內把那個磚拿出，把水登時出的罄盡。老媽便問：『作頭㈤，此是那裡的病？』泥水匠回道：『這病與你老人家病一樣，有錢便流，無錢不流。』」原來把桂姐家來傷了。桂姐道：「我也有個笑話，回奉列位：有一孫眞人，擺着筵席請人，卻教座下老虎去請。那老虎把客人一個個都路上吃了。眞人等至天晚，不見一客到。人都說，你那老虎都把客人路上吃了。不一

時，老虎來，眞人便問：『你請的客人都往那裡去了？』老虎口吐人言：『告師父得知，我從來不曉得請人，只會白嚼人，就是一能〔六〕。』」當下把衆人都傷了。應伯爵道：「可見的俺們只自白嚼你家孤老〔七〕，就還不起個東道？」於是向頭上拔下一根鬧銀〔八〕耳斡兒來，重一錢；謝希大一對鍍金網巾圈，秤了秤，只九分半；祝日念袖中掏出一方舊汗巾兒，算二百文長錢〔九〕；孫寡嘴腰間解下一條白布男裙，當兩壺半壜酒；常時節無以爲敬，問西門慶借了一錢成色銀子：都遞與桂卿置辦東道，請西門慶和桂姐。那桂卿將銀錢都付與保兒，買了一錢螃蟹，打了一錢銀子猪肉，宰了一隻雞，自家又賠出些小菜兒來。廚下安排停當，大盤小碗拿上來。衆人坐下，說了一聲「動筯吃」時，說時遲，那時快，但見：

人人動嘴，個個低頭。遮天映日，猶如蝗蝻一齊來；擠眼掇肩，好似餓牢纔打出。這個搶風膀臂，如經年未見酒和餚；那個連連筷子，成歲不逢筵與席。一個汗流滿面，恰似與雞骨朵有冤仇；一個油抹唇邊，恨不把猪毛皮連唾嚥。吃片時，盃盤狼藉；啖良久，筯子縱橫。盃盤狼藉，如水洗之光滑；筯子縱橫，似打磨之乾淨。這個稱爲食王元帥，那個號作淨盤將軍。酒壺翻晒又重斟，盤饌已無還去探。正是：珍羞百味片時休，果然都送入五臟廟。

當下衆人吃了個淨光王佛〔十〕。西門慶與桂姐吃不上兩鍾酒，揀了些菜蔬，還被這夥人吃的去了。那日把席上椅子坐折了兩張。前邊跟馬的那小廝，不得上來掉嘴〔十一〕吃，把門前供養的土地翻倒來，便促恰剌了一泡稠谷都的熱屎。臨出門來，孫寡嘴把李家明間〔十二〕內供養的鍍金銅佛塞在褲腰裡；應伯爵推鬬桂姐親嘴，把頭上金啄針兒〔十三〕戳〔十四〕了；謝希大把西門慶川扇兒藏了；祝日念走到桂卿房裡照臉，溜〔十五〕了他一面水銀鏡子；常時節借的西門慶一錢八成銀子，竟是寫在嫖帳上了。原來這起人，只伴着西門慶頑耍，好不

快活。有詩爲證：

勾欄妓者媚如猱，只堪乘興暫時留。若要死貪無足厭，家中金鑰教誰收？

按下這裡衆人簇擁着西門慶歡樂飲酒。單表玳安小廝回馬到家，吳月娘和孟玉樓、潘金蓮在房坐的，見了玳安，便問：「你接了爹來了不曾？」玳安哭的兩眼紅紅的，如此這般：「被爹踢鴈了小的來了，說道那個再使人接，來家都要罵！」月娘便道：「你看，恁不合理！不來便了，如何去鴈小廝來？如何狐迷變心這等的！」孟玉樓道：「你踢將小廝便罷了，如何連俺們都鴈將來？」潘金蓮道：「十個九個院中淫婦，和你有甚情實？常言說的好，船載的金銀，塡不滿烟花寨。」金蓮只知說出來，不妨路上說話，草裡有人。李嬌兒從玳安自院中來家時分，走來窗下潛聽。見潘金蓮對着月娘鴈他家千淫婦、萬淫婦，暗暗懷恨在心。從此二人結仇，不在話下。正是：

甜言美語三冬煖，惡語傷人六月寒。金蓮只曉爭先話，那料旁人起禍端。

不說李嬌兒與金蓮結仇。單表金蓮這婦人歸到房中，捱一刻似三秋，盼一時如半夏。知道西門慶不來家，把兩個丫頭打發睡了。推往花園中遊玩，將琴童叫進房，與他酒吃，把小廝灌醉了，掩閉了房門，褪衣解帶，兩個就幹做在一處。正是：色膽如天怕甚事，鴛幃雲雨百年情。但見：

一個不顧綱常貴賤，一個那分上下高低。一個色膽歪邪，管甚丈夫利害；一個淫心蕩漾，從他律犯明條。一個氣喑眼瞪，好似牛吼柳影；一個言嬌語澀，渾如鶯囀花間。一個耳畔訴雨意雲情，一箇枕邊說山盟海誓。百花園內，翻爲快活排場；主母房中，變作行樂世界。霎時一滴驪精髓，傾在金蓮玉體中。

自此爲始，每夜婦人便叫這小廝進房中如此。未到天明，就打發出來。背地把金裹頭簪子兩三根帶在頭上，又把裙邊帶的錦香囊股子葫蘆兒也與了他，常常和同行小廝在街吃酒耍錢，頗露出圭角(十六)。

常言若要人不知，除非己莫爲。有一日，風聲吹到孫雪娥、李嬌兒耳朵內，說道：「不爭你們和他合氣，惹假撇清，如何今日也做出來了？偷養小廝！」齊來告月娘。月娘再三不信，說道：「不爭你們在房中行事，忘的孟三姐不怪？只說你們擠撮(十七)他的小廝。」說的二人無言而退。落後，婦人夜間和小廝記關廚房門，不想被丫頭秋菊出來淨手看見了。次日傳與後邊小玉，小玉對雪娥說，雪娥同李嬌兒又來告訴月娘。——正值七月廿七日西門慶上壽，從院中來家。二人如此這般：「他屋裡丫頭，親口說出來，又不是俺們葬送他。大娘不說，俺們對他爹說；若是饒了這個淫婦，自除非饒了蝎子娘(十八)是的！」月娘道：「他纔來家，又是他好日子。你們不依我只顧說去；等住回(十九)亂將起來，我不管你。」二人不聽月娘之言，的西門慶進入房中，齊來告訴，說金蓮在家養小廝一節。這西門慶不聽萬事皆休，聽了怒從心上起，惡向膽邊生。走到前邊坐下，一片聲叫琴童兒。早有人報與潘金蓮。金蓮慌了手脚，使春梅忙叫小廝到房中，囑付千萬不要說出來。把頭上簪子都要過來收了，着了慌就忘下解了香囊葫蘆下來。——被西門慶叫到前廳跪下，吩咐三四個小廝，選大板子伺候。西門慶問道：「問賊奴才，你知罪麼？」那琴童半日不敢言語。西門慶令左右：「除了帽子，拔下他簪子來我瞧！」見沒撇着金裹頭銀簪子，因問：「你戴的金裹頭銀簪子，那裡去了？」琴童道：「小的並沒甚銀簪子。」西門慶道：「奴才，還搗鬼！與我旋(二十)剝了衣服，拿板子打。」當下兩三個小廝扶侍，一個剝去他衣服，扯了褲子，見他身底下穿着玉色絹旋兒(二一)，旋兒帶上，露

出錦香囊葫蘆兒。西門慶一眼就看見，便叫：「拿上來我瞧！」認的是潘金蓮裙邊帶的物件，不覺心中大怒，就問他：「此物從那裡得來？你實說，是誰與你的？」唬的小廝半日開口不得，說道：「這是小的某日打掃花園，在花園內拾的，並不曾有人與我。」西門慶越怒，切齒喝令：「與我綑起，着實打。」當下把琴童兒綁子綁着，雨點般欄杆打將下來。須臾打了三十大棍，打得皮開肉綻，鮮血順腿淋漓。又教大家人來保：「把奴才兩個鬢與我掙了(三)，趕將出去，再不許進門。」那琴童磕了頭，哭哭啼啼出門去了。這小廝，只因昨夜與玉皇殿上掌書仙子厮調戲，今日罪犯天條貶下方。有詩爲證：

虎有倀兮鳥有媒，金蓮未必守空閨。不堪今日私奴僕，自此遭愆更莫追。

當下西門慶打畢琴童，趕出去了。潘金蓮在房中聽見，如提在冷水盆內一般。不一時，西門慶進房來，唬的戰戰兢兢，渾身無了脈息，小心在旁扶侍接衣服，被西門慶兜臉一個耳刮子，把婦人打了一跤。吩咐春梅：「把前後角門(三)頂了，不放一個人進來！」拿張小椅兒坐在院內花架兒底下，取了一根馬鞭子，拿在手裡，喝令：「淫婦，脫了衣裳跪着！」那婦人自知理虧，不敢不跪。到是眞個脫去了上下衣服，跪在面前，低垂粉面，不敢出一聲兒。西門慶便問：「賊淫婦，你休推睡裡夢裡，奴才我纔已審問明白，他一一都供出來了！你實說，我不在家，你與他偷了幾遭？」婦人便哭道：「天麼天麼，可不冤屈殺了我罷了！自從你不在家，半個來月，奴白日裡只和孟三姐做一處做針指，到晚夕早關了房門就睡了，沒勾當不敢出這角門邊兒來。你不信，只問春梅便了。有甚私鹽私醋(四)，他有個不知道的？」因叫春梅：「來，姐姐你過來，親對你爹說。」西門慶罵道：「賊淫婦！有人說你把頭上金裹頭簪子兩三根，都偷與了小廝，你如何不認？」婦人道：「就屈殺了奴罷了！是那個不逢好死的嚼舌根(五)的淫婦，嚼他那旺跳的身子！見你常時進奴

這屋裡來歇，無非都氣不憤，拿這有天沒日頭的事壓枉〔三六〕奴！就是你與的簪子，都有數兒，一五一十在，你查不是！我平白想起甚麼來與那奴才？好成器的奴才也不枉說的，恁一個尿不出來的毛奴才，平空把我纂一篇舌頭！」西門慶道：「簪子有沒罷了。」因向袖中取出琴童那香囊來，說道：「這箇是你的物件兒，如何打小廝身底下搜出來？你還口強甚麼？」說着，紛紛的〔三七〕惱了，向他白馥馥香肌上颼的一馬鞭子來，打的婦人疼痛難忍，眼噙粉淚，沒口子〔三八〕叫道：「好爹爹，你饒了奴罷！你容奴說，奴便說。不容奴說，你就打死奴，也只臭烟了〔三九〕這塊地。這個香囊葫蘆兒，你不在家，奴那日同孟三姐在花園裡做生活，因從木香欄下所過，帶繫兒不牢，就抓落在地。我那裡沒尋，誰知這奴才拾了。奴並不曾與他。」只這一句，就合着剛纔琴童前聽上供稱，在花園內拾的一樣的話。又見婦人脫的光赤條條，花朵兒般身子，嬌啼嫩語，跪在地下，把心已回動了八九分。因叫過春梅，摟在懷中問他：「淫婦果然與小廝有首尾沒有？你說饒了淫婦，我就饒了罷。」那春梅撒嬌撒痴，坐在西門慶懷裡，說道：「這個，爹，你好沒的說！和娘成日唇不離腮，娘肯與那奴才？這個都是人氣不憤俺娘兒們，作做出這樣事來。爹，你也要個主張，好把醜名兒頂在頭上，傳出外邊去好聽？」幾句把西門慶說的一聲兒不言語，丟了馬鞭子，一面教金蓮起來穿上衣服，吩咐秋菊看菜兒、放桌兒吃酒。這婦人當下滿斟了一盃酒，雙手遞上去。花枝招颭，繡帶飄飄，跪在地下，等他鍾兒。西門慶吩咐道：「我今日饒了你，我若知道，定不饒你！」婦人道：「你吩咐，奴知道了。」到是插洗心改正，早關了門戶，不許你胡思亂想。我若但凡不在家，要你獨也似與西門慶磕了四個頭，方纔安座兒，在旁陪坐飲酒。正是：為人莫作婦人身，百年苦樂由他人。潘金蓮這婦人，平日被西門慶寵的狂了，今日討得這場羞辱在身上。有詩為證：

金蓮容貌更溫柔，恃寵爭妍惹寇仇。不是春梅當日勸，父娘皮肉怎禁抽。

西門慶正在金蓮房中飲酒，忽聽小廝打門，說：「前邊有吳大舅、吳二舅、傅夥計、女兒女婿、衆親戚送禮來祝壽。」方纔撇了金蓮，整衣出來前邊陪待賓客。那時，應伯爵、謝希大等衆人，都有人情。院中李桂姐家，亦使保兒送禮來。西門慶前邊亂着，收人家禮物，發柬請人，不在話下。

且說孟玉樓打聽金蓮受辱，約的(三十)西門慶不在家裡，瞞着李嬌兒、孫雪娥，走來看望金蓮。見金蓮睡在床上，因問道：「六姐，你端的怎麼緣故，告我說則個。」那金蓮滿眼流淚，哭道：「三姐，你看小淫婦今日在背地裡白唆調漢子，打了我恁一頓。我到明日，和這兩個淫婦寃仇結的有海深！」玉樓道：「你便與他有瑕玷(三一)，如何做作着把我的小廝弄出去了！六姐，你休煩惱。莫不漢子就不聽俺們說句話兒？若明日他不進我房裡來便罷，但到我房裡來，等我慢慢勸他。」金蓮道：「多謝姐姐費心。」一面叫春梅看茶來吃。坐着說了回話，玉樓告辭回房去了。至晚，西門慶因上房吳大妗子來了，走到玉樓房中宿歇。玉樓因說道：「你休在了六姐心，六姐並無此事。都是日前和李嬌兒、孫雪娥兩個有言語，平白把我的小廝扎筏子(三二)。你不問個青紅皂白，就把他屈了。你怪六姐，却不難爲六姐了？我就替他賭個大誓。若果有此事，大姐姐有個不先說的？」西門慶道：「我問春梅，他也這般說。」玉樓道：「他今在房中不好哩，你不去看他看去？」

西門慶道：「我知道，明日到他房中去。」當晚無話。

到第二日，西門慶正生日。有周守備、夏提刑、張團練、吳大舅，許多官客(三三)飲酒。拿轎子接了李桂姐幷兩個唱的，唱了一日。李嬌兒見他姪女兒來，引着拜見月娘衆人，在上房裡坐吃茶。請潘金蓮見，連使丫頭請了兩遍，金蓮不出來，只說心中不好。到晚夕，桂姐臨家去，拜辭月娘。月娘與他一件雲絹比甲

兒，汗巾、花翠之類，同李嬌兒送出到門首。桂姐又親自到他花園角門首，「好歹見見五娘。」那金蓮聽見他來，使春梅把角門關閉，煉鐵桶相似，就是樊噲也叫不開。說道：「我不開！」這花娘(三四)遂羞訕滿面而回。正是：廣行方便，爲人何處不相逢？多結冤仇，路逢狹處難回避。

不題李桂姐回家去了。單表西門慶至晚進入金蓮房內來。那金蓮把雲鬢不整，花容倦淡，迎接進房。替他脫衣解帶，伺候茶湯脚水，百般殷勤扶侍，把小意兒貼戀。到夜裡，枕蓆魚水歡娛，屈身忍辱，無所不至。說道：「我的哥哥，這一家都誰是疼你的？都是露水夫妻，再醮貨兒！惟有奴知道你的心，你知道奴的意。旁人見你這般疼奴，在奴身邊去的多，都氣不憤，背地裡架舌頭(三五)，在你跟前咬調。我的傻冤家，你想起甚麼來！中了人的拖刀之計，把你心愛的人兒這等下無情折剉(三六)。常言道：家雞打的團團轉，野雞上房大姐姐、孟三姐在跟前，我自不是說了一聲，也是爲你好——恐怕他家裡粉頭淘汰(三七)壞了你身子。院中唱的，只是一味愛錢，和你有甚情節，誰人疼你？誰知被有心的人聽見，兩個背地俏成一幫兒算計我。自古人害人不死，天害人纔害死了！往後久而自明，只要你與奴做個主兒便了。」於是幾句把西門慶說的窩盤住了，是夜與他淫慾無度。

到次日，西門慶備馬，玳安、平安兩個小廝跟隨，往院中來。卻說李桂姐正打扮着陪人坐的，聽見他來，連忙走進房去，洗了濃粧，除了簪環，倒在床上，裹衾而卧。西門慶走到，坐了半日，還沒一個出來陪侍。只見老媽出來，道了萬福，讓西門慶坐下。虔婆便問：「怎的姐夫連日不進來走走？」西門慶道：「正是因賤日(三八)窮冗，家中無人。」虔婆道：「姐兒那日打擾！」西門慶道：「怎的那日姐姐桂卿不來走走？」虔

婆道：「桂卿不在家，被客人接去店裡，這幾日還不放了來。」說了半日話，小頂人(三九)拿茶來，陪着吃了。西門慶便問：「怎的不見桂姐？」虔婆道：「姐夫還不知哩！小孩兒家不知怎的那日着了惱來家，睡倒了。房門兒也不出，直到如今。姐夫好狠心，也不來看看姐兒。」西門慶道：「眞個？我通不知。」因問：「在那邊房裡？我看看去。」虔婆道：「在他後邊卧房裡睡。」慌忙令丫鬟掀簾子。西門慶走到他房中，只見粉頭烏雲散亂，粉面慵粧，裹被便坐在那床上，面朝裡。見了西門慶，不動一動兒。便問道：「你那日來家，怎的不好？」也不答應。又問：「你着了誰人惱？你告我說。」問了半日，那桂姐方開言說道：「左右是你家五娘子！你家中既有恁好的迎奸賣俏，又來稀罕俺們這樣淫婦做甚麼？俺們雖是門戶(四十)中出身，賤起脚兒，比外邊良人家(四一)不成材的貨兒(四二)高好些。我前日又不是供唱(四三)，我也送人情去。大娘倒見我甚是親熱，又那兩個與我許多花翠衣服。待要不請你見，又說俺院中沒禮法。只聞知人說，你家有好個五娘子，當請出你拜見，又不出來。家來，同俺姑娘又辭你去，你使丫頭把房門關了。端的好不識人敬重！」西門慶道：「你倒休怪他。他那日本等(四四)心中不自在。他若好時，有個不出來見你的？這個淫婦，我幾次因他再三咬羣兒(四五)口嘴傷人，也要打他哩！」這桂姐反手向西門慶臉上一掃，說道：「沒羞的哥兒，你就打他！」西門慶道：「你還不知我手段。除了俺家房下，家中這幾個老婆丫頭，但打起來也不善(四六)，着緊二三十馬鞭子還打不下來，好不好還把頭髮都剪了！」桂姐道：「我見砍頭的，沒見砍嘴的。你打，三個官兒唱兩個喏(四七)，誰見來？你若有本事，到家裡只剪下一柳子頭髮，拿來我瞧，我方信你是本司三院有名的好子弟！」西門慶道：「你敢與我排手(四八)？」那桂姐道：「我和你排一百個手！」當日西門慶在院中歇了一夜。到次日黃昏時分，辭了桂姐，上馬回家。桂姐道：「我在這裡眼望旌節旗，耳聽好消息。哥兒，你這一

去，沒有這物件就休要見我！」

這西門慶吃他激怒了幾句話，歸家已是酒酣。不了，加意用心伏侍。問他酒飯，都不吃。吩咐春梅：「把床上拭抹凉蓆乾淨。帶上門，出去！」他便坐在床令婦人脫靴，那婦人不敢不脫。須臾脫了靴，打發他上床。西門慶且不睡，坐在一隻枕頭上，令婦人褪了衣服，地下跪着。那婦人唬的捏兩把汗，又不知因爲甚麼，於是跪在地下，柔聲大哭道：「我的爹爹，你透與奴個伶俐說話，奴死也甘心！饒奴終夕恁提心吊膽，陪着一千個小心，還投不着你的機會(四九)，只拿鈍刀子鋸處我，教奴怎生吃受？」西門慶罵道：「賊淫婦，你眞個不脫衣裳，我就沒好意了！」因叫春梅：「門背後有馬鞭子，與我取了來！」那春梅只顧不進房來。叫了半日，纔慢條廝禮推開房門進來，——看見婦人跪在床地平上，——向燈前側着身兒下了油。西門慶使他上床。婦人叫道：「春梅，我的姐姐，你救我救兒！他如今要打我。」西門慶道：「小油嘴兒，你不要管他。你只遞馬鞭子與我，打這淫婦！」春梅道：「爹，你怎的恁沒羞！娘幹壞了你的甚麼事兒，你信淫婦言語來？平地裡起風波，要便搜尋(五十)娘，還教人和你一心一計哩！你教人有半眼兒看得上你！」到是也不依他，拽上房門，走在前邊去了。那西門慶無法可處，反呵呵笑了，向金蓮道：「我且不打你，你上來。我問你要樁物兒，你與我不與我？」婦人道：「好親親，奴一身那骨朵肉兒(五一)，都屬了你。隨要甚麼，奴無有不依隨的。不知你心裡要甚麼兒？」西門慶道：「我心要你頂上一柳兒好頭髮。」婦人道：「好心肝，淫婦的身上，隨你怎的揀着燒遍了也依，這個剪頭髮卻成不的，可不唬死了我罷了！奴出娘胞兒活了二十六歲，從沒幹這營生。打緊我頂上這頭髮，近來又脫了奴好些，只當可憐見我罷！」西門慶道：「你只嗔我惱，我說的你就不依我？」婦人道：「我不依你再依誰？」

因問：「你實對奴說，要奴這頭髮做甚麼去？」西門慶道：「我要做網巾。」婦人道：「你要做網巾，我就與你做。休要拿與淫婦，教他好壓鎮我。」西門慶道：「我不與人便了，要你髮兒做頂線兒。」婦人道：「你既要做頂線，待奴剪與你。」當下婦人分開頭髮，西門慶拿剪刀，按婦人當頂上齊臻臻剪下一大柳來，用紙包放在順袋〔五二〕內。婦人便倒在西門慶懷中，嬌聲哭道：「奴凡事依你，只願你休忘了心腸。隨你前邊和人好，只休拋閃了奴家！」是夜，與他歡會異常。

到次日，西門慶起身，婦人打發他吃了飯出門，騎馬逕到院裡。桂姐便問：「你剪的他頭髮在那裡？」西門慶道：「有，在此。」便向茄袋內取出，遞與桂姐。打開觀看，果然黑油也一般好頭髮，就收在袖中。西門慶道：「你看了還與我，他昨日為剪這頭髮，好不費難。吃我變了臉惱了，他纔容我剪下這一柳子來。我哄他只說要做網巾頂線兒，逕拿進來與你瞧，可見我不失信。」桂姐道：「甚麼稀罕貨！慌的你恁個腔兒。等你家去，我還與你。比是你恁怕他，就不消剪他的，我語言不的了。」桂姐一面教桂卿陪着他吃酒，走到背地裡，把婦人頭髮早架在鞋底下，每日躧踏，不在話下。到是把西門慶纏住，連過了數日，不放來家。

金蓮自從頭髮剪下之後，覺意心中不快。每日房門不出，茶飯慵餐。吳月娘使小廝請了家中常走看的那劉婆子看視，說：「娘子着了些暗氣，惱在心中，不能回轉，頭疼惡心，飲食不進。」一面打開藥包來，留了兩服黑丸子藥兒：「晚上用薑湯吃。」又說：「我明日叫俺老公來，替你老人家看看今歲流年，有災沒有。」金蓮道：「原來你家老公也會算命？」劉婆道：「他雖是個瞽目人，到會兩三樁本事：第一，善陰陽講命，與人家禳保；第二，會針灸收瘡；第三樁兒不可說，單管與人家回背〔五三〕。」婦人問道：「怎麼是回

背？」劉婆子道：「如有父子不和，兄弟不睦，大妻小妻爭鬪，教了俺這老公去說了，替他用鎭物安鎭鎭書符水與他吃了，不消三日，教他父子親熱，兄弟和睦，妻妾不爭。若人家買賣不順溜，田宅不興旺者，常與人開財門、發利市。治病洒掃、禳星告斗都會，因此人都叫他做劉理星。也是一家子新娶個媳婦兒，是小人家女兒，有些手脚兒不穩，常偷盜婆婆家東西往娘家去。丈夫知道，常被責打。俺老公與他回背，書了二道符，燒灰放在水缸下埋着。渾家大小吃了缸內水，眼看着媳婦偷盜，只像沒看見一般。又放一件鎭物在枕頭內，男子漢睡了那枕頭，也好似手封住了的，再不打他了。」那潘金蓮聽見遂留心，便叫丫頭打發茶湯點心與劉婆吃了。臨去包了三錢藥錢，另外又秤了五錢，教買紙紮信物，明日早飯時，叫劉瞎來燒神紙。

那劉婆子作辭回家。到次日，果然大清早晨，領賊瞎徑進大門，往裡走。那日，西門慶還在院中未來。看門小廝便問：「瞎子往那裡走？」劉婆道：「今日與裡邊五娘燒紙。」小廝道：「既是與五娘燒紙，老劉你領進去，仔細看狗！」這婆子領定徑到潘金蓮卧房明間內。等到半日，婦人纔出來。瞎子見了禮，坐下。婦人說與他八字。賊瞎子用手掐了掐，說道：「娘子庚辰年、庚寅月、乙亥日、己丑時，初八日立春，已交正月算命。依子平正論，娘子這八字中雖故清奇，一生不得夫星濟，子上有些妨碍。亥中一木，生到正月間，不作身旺論，不尅當自焚。又兩重庚金，羊刃太重，夫星難爲，尅過兩個纔好。」婦人道：「已尅過了。」賊瞎子道：「娘子這命中，休怪小人說，子平雖取煞印格，只吃了亥中有癸水，庚中又有癸水，水太多了，冲動了只一重己土，關煞混雜。論來男人煞重掌威權，女子煞重必刑夫。所以主爲人聰明機變，得人之寵辱。只有一件，今歲流年甲辰，歲運併臨，災殃必至，命中又犯小耗、勾絞兩位星辰打攪，雖不能

傷，只是主有比肩不和，小人嘴舌，常沾些啾唧不寧之狀。」婦人聽了，說道：「累先生仔細用心，與我回背回背。我這裡一兩銀子，相謝先生買一盞茶吃。奴不求別的，只願得小人離退，夫主愛敬便了。」一面轉入房中，拔了兩件首飾，遞與賊瞎。賊瞎接了，放入袖中，說道：「既要小人回背，用柳木一塊，刻兩個男女人形像，書着娘子與夫主生時八字。用七七四十九根紅線，紮在一處。上用紅紗一片，蒙在男子眼中，用艾塞其心，用針釘其手，下用膠粘其足，暗暗埋在睡的枕頭內。又朱砂書符一道，燒火灰，暗暗攪在釅茶內。若得夫主吃了茶，到晚夕睡了枕頭，不過三日，自然有驗。」婦人道：「請問先生，這四樁兒是怎的說？」賊瞎道：「好教娘子得知：用紗蒙眼，使夫主見你一似西施一般嬌豔；用艾塞心，使他心愛到你；用針釘手，隨你怎的不是，使他再不敢動手打你，着緊還跪着你；用膠粘足者，使他再不往那裡胡行。」婦人聽言有這等事，滿心歡喜。當下備了香燭紙馬，替婦人燒了紙。到次日，使劉婆送了符水、鎮物與婦人，如法安頓停當。將符燒灰，炖下好茶，待的西門慶家來，婦人叫春梅遞茶與他吃，到晚夕與他共枕同床。過了一日兩，兩日三，似水如魚，歡會異常。看官聽說：但凡大小人家，師尼僧道，乳母牙婆，切記休招惹他。背地甚麼事不幹出來？古人有四句格言說得好：

堂前切莫走三婆，後門常鎖莫通和。院內有井防小口，便是禍少福星多。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕歪斯胡纏——同「歪斯纏」，胡亂糾纏。　〔二〕麻犯——找麻煩。

第十二回　潘金蓮私僕受辱　劉理星厭勝貪財

〔三〕使錢費物——花錢享受。　〔四〕打水平——平地排水。

〔五〕作頭—幹活做工的頭頭。　〔六〕一能—一種專長。　〔七〕孤老—妓女的相好，女人的姘夫，也泛指一般的嫖客。　〔八〕鬧銀—成色低的銀子。　〔九〕長錢—即足錢。一百文錢叫一陌，整一百的叫足錢或長錢。　〔十〕淨光王佛—精光。王佛是調侃語，佛門要求四大皆淨，故用來打趣。　〔十一〕掉嘴—牲口伸嘴過來吃食叫做掉嘴。　〔十二〕明間—直接跟室外相通的房間。　〔十三〕啄針兒—一種插在頭上的首飾。　〔十四〕戳—偷。　〔十五〕溜—此處也作偷解。　〔十六〕圭角—圭玉的棱角，喻爲馬脚、破綻。　〔十七〕擠攮—排擠。　〔十八〕蝎子娘—像蝎子一般狠毒的女人。　〔十九〕住回—過一會兒。　〔二十〕旋—當場。　〔二一〕襖兒—又叫襖子，一種類似女裙的袍服。　〔二二〕撏—拔除。　〔二三〕角門—側門，邊門。　〔二四〕私鹽私醋—喻爲偷偷摸摸幹的事情。　〔二五〕嘴舌根—誹謗他人。　〔二六〕壓枉—冤枉，强加罪名。　〔二七〕紛紛的—氣憤的樣子。　〔二八〕沒口子—口口聲聲。　〔二九〕臭烟—應作臭淹或臭腌，汚染浸漬的意思。　〔三十〕約的—估計着。　〔三一〕瑕玷—缺點錯誤。　〔三二〕扎筏子—出氣。　〔三三〕官客—男客人。　〔三四〕花娘—妓女。　〔三五〕架舌頭—說壞話。　〔三六〕折挫—折磨。　〔三七〕淘淥—損傷，多指色慾過度而傷害身體。　〔三八〕賤日—謙稱自己的生日。　〔三九〕小頂人—妓院裏的女小孩，雛妓。　〔四十〕門戶—此處指妓院。　〔四一〕良人家—清白人家（與妓院相對）。　〔四二〕不成材的貨—沒有出息、不成器的傢伙。　〔四三〕供唱—娼優到外面應差唱曲。　〔四四〕本等—本來。　〔四五〕咬羣兒—牲畜亂咬同類，比喻某人與周圍衆人鬧糾紛。　〔四六〕不善—非同一般，夠厲害的。　〔四七〕三個官兒唱兩個喏—三個官兒應該唱三個喏。此句指令人難以置信的事情。　〔四八〕排手—拍手，擊掌，表示言無反悔。　〔四九〕機會—此處作心思解。　〔五十〕搜尋—挑剔，找岔子。　〔五一〕骨朵—骨頭。　〔五二〕順袋—荷包。　〔五三〕回背—道家的法事；用鎮物、符水來解決人家的家庭糾紛，促使和睦。

人生雖未有十全，處世規模要放寬！好歹但看君子語，是非休聽小人言。

徒將世俗能歡戲，也畏人心似隔山。寄語知音女娘道：莫將苦處語爲甜。

話說一日，六月十四日，西門慶從前邊來，走到月娘房中。月娘告說：「今日你不在家，花家使小廝拿帖子來請你吃酒——『若是他來家，就去。』」西門慶觀看原帖子，寫着：「即午院中吳銀家敍。希過我往，萬萬！」於是打選衣帽齊整，叫了兩個跟隨，預備下駿馬，先徑到花家。

不想花子虛不在家了，他渾家李瓶兒，夏月間戴着銀絲鬢髻，金鑲紫瑛墜子，藕絲對衿衫，白紗挑線鑲邊裙；裙邊露一對紅鴛鳳嘴，尖尖趫立在二門裡台基上，手中正拿一隻紗綠潞紬鞋扇〔二〕。那西門慶三不知三，正進門，兩個撞了個滿懷。這西門慶留心已久，雖故莊上見了一面，不曾細玩其詳。於是對面見了一面：人生的甚是白淨，五短身材，瓜子面皮，生的細彎彎兩道眉兒。不覺魂飛天外，魄散九霄，忙向前深深的作揖。婦人還了萬福，轉身入後邊去了。使出一個頭髮齊眉的丫鬟來，名喚綉春，請西門慶客位內坐。他便立在角門首，半露嬌容說：「大官人少坐一時。他適纔有些小事出去了，便來也。」少頃，使丫鬟拿出一盞茶來。西門慶吃了。婦人隔門說道：「今日他請大官人往那邊吃酒去，好歹看奴之面，勸他早些

來家。兩個小廝又都跟的去了，止是這兩個丫鬟和奴，家中無人。」西門慶便道：「嫂子見得有理，哥家事要緊。嫂子既然吩咐在下，在下一定伴哥同去同來，怎肯失了哥的事？」

正說着，只見花子虛來家。婦人便回房中去了。花子虛見西門慶紋禮，說道：「蒙兄下降，小弟適有些不得已小事，出去望望，失迎恕罪！」於是分賓主坐，便叫小廝看茶。須臾茶罷，吩咐小廝：「對你娘說，看菜兒來。我和你西門爹吃三盃起身。今日院內吳銀姐生日，請兄同往一樂。」西門慶道：「仁兄何不早說！」即令玳安：「快家去，討五錢銀子，封了來。」花子虛道：「兄何故又費心，小弟倒不是了。」西門慶見左右放桌兒，說道：「兄不消留坐了，咱往裡邊吃去罷。」花子虛道：「不敢久留兄坐。」一回，就是大盤大碗雞蹄鮮肉餚饌，拿將上來。銀高脚葵花鍾每人一鍾，又是四個捲餅。吃畢，收下來與馬上人吃。少頃，問玳安取了分資來，一同起身上馬。

西門慶是玳安、平安兒，花子虛是天福、天喜兒，四個小廝跟隨，逕往勾欄後巷吳四媽家，與吳銀兒做生日。到那裡，花攢錦簇，歌舞吹彈，飲酒至一更時分方散。西門慶留心把子虛灌的酩酊大醉，又因李瓶兒同丫鬟掌着燈燭出來，扶到他客位坐下。李瓶兒央浼之言，順得相伴他一同來家。小廝叫開大門，扶到房裡，把子虛挽扶進去。西門慶交付明白，就要告回。婦人旋走出來，拜謝西門慶，說道：「拙夫不才，貪酒，多累看奴薄面姑將來家，官人休要笑話。」那西門慶忙屈身還喏，說道：「不敢。嫂子這裡吩咐，早晨一同出門，將的軍去，將的軍來，在下敢不銘心刻骨，同哥一答裡來家？非獨嫂子躭心，顯的在下幹事不的了。你看哥在他家，被那些人纏住了。我潑着促催哥起身。走到樂星堂兒門首粉頭鄭愛香兒家——小名叫做鄭觀音，生的一表人物，——哥就往他家去。被我再三攔住了，說道：『哥家去罷，改日再來。家中嫂子放心

不下。』方纔一直來家。不然，若到鄭家，一夜不來。嫂子在上，不該我說，哥也糊突㈦，嫂子在外胡行，不聽人大家室，如何便丟了去！成夜不在家，是何道理。」婦人道：「正是如此。奴爲他這等在說，奴也氣了一身病痛在這裡。往後大官人但遇他在院中，好歹看奴薄面，勸他早早回家。奴恩有重報，不敢有忘。」這西門慶是頭上打一下，脚底板響的人，積年風月中走，甚麼事兒不知道？可可今日婦人到明明開了一條大路，教他入港。於是滿面堆笑道：「嫂子說那裡話！比來㈧，比來相交朋友做甚麼？我一定苦心諫哥，嫂子放心！」婦人又道個萬福，又叫小丫鬟拿了一盞果仁泡茶來，銀匙、雕漆茶鍾。西門慶吃畢茶，說道：「我回去罷，嫂子仔細門戶。」于是告辭歸家。

自此，這西門慶就安心設計圖謀這婦人。屢屢安下應伯爵、謝希大這夥人，把子虛掛住在院裡飲酒過夜，他便脫身來家一徑㈨在門首站立着。看見婦人領着兩個丫鬟，正在門首。西門慶在門前咳嗽，一回走過東來，又往西去；或在對門站立，把眼不住望門裡盼着。婦人影身在門裡，見他來，便閃進裡面；他過去了，又探頭去瞧。兩個眼意心期，已在不言之表。

一日，西門慶門首正站立間，婦人使過小丫鬟綉春來請。西門慶故意問道：「姐姐，你請我做甚麼？你爹在家裡不在？」綉春道：「俺爹不在家。娘請西門爹問句話兒。」這西門慶得不的此一聲，連忙走過來。讓到客位內坐下。良久，婦人出來，道了萬福。便道：「前日多承官人厚意，奴銘刻於心，知感不盡。拙夫從昨日出去，一連兩日不來家了。不知官人曾會見他來不曾？」西門慶道：「他昨日同三四個在鄭家吃酒，我偶然有些小事就來了。今日我不曾得進去，不知他還在那裡沒在。若是我在那裡，有個不催促哥哥早來家的，恐怕嫂子憂心！」婦人道：「正是這般說。只是奴吃他恁不聽人說、常時在前邊眠花卧柳不顧家事的

虧！」西門慶道：「論起哥來，仁義上也好，只是有這一件兒。」說着，小丫鬟拿茶來吃了。那西門慶恐子虛來家，不敢久戀，就要告歸。婦人千叮萬囑，央西門慶：「明日到那裡，好歹勸他早來家。奴恩有報，一定重謝官人。」說畢，西門慶家去了。

到次日，花子虛自院中回家。婦人再三埋怨，說道：「你便外邊貪酒戀色，多虧隔壁西門大官人，兩次三番顧睦〔十〕你來家。你買份禮兒知謝他，方不失了人情。」那花子虛連忙買了四盒禮物，一罈酒，使小廝天福兒送到西門慶家。西門慶收下，厚賞來人不題。有吳月娘便說：「花家如何送你這分禮？」西門慶道：「此是花二哥前日請我們在院中與吳銀兒做生日，醉了，被我攙扶了他來家，又見我常時院中勸他休過夜，早早來家，他娘子兒因此感不過我的情，想是對花二哥說，買了此禮來謝我。」吳月娘聽了，與他打了個問訊，說道：「我的哥哥，你自顧了你罷，又泥佛勸土佛！你也成日不着個家，在外養女調婦，又勸人家漢子！」又道：「你莫不白受他這分禮？」因問：「他帖兒上寫着誰的名字！若是他娘子的名字，今日寫我的帖兒，請他娘子過來坐坐。他也只恁要來咱家走走哩。若是他男子漢名字，隨你請不請，我不管你。」西門慶道：「是花二哥名字，我明日請他便了。」次日，西門慶果然治盃，請過這花子虛來吃了一日酒。歸家，李瓶兒說：「你不要差了禮數。咱送了他一分禮，他左右也還請你過去吃了一席酒請他，只當回席，也是好處。」

光陰迅速，又早九月重陽令節。這花子虛假着節下，叫了兩個妓者，具柬請西門慶過來賞菊。又邀應伯爵、謝希大、祝日念、孫寡嘴四人相陪。傳花擊鼓，歡樂飲酒。有詩爲證：

烏兔循環似箭忙，人間佳節又重陽。千枝紅樹粧秋色，三徑黃花吐異香。

不見登高烏帽客，還思捧酒綺羅娘。綉簾瑣闥私相覷，從此恩情兩不忘。

當日衆人飲酒，到掌燈之後，西門慶忽下席來，外邊更衣解手。不防李瓶兒正在遮檔子(十二)外邊站立偷覷，兩個撞了個滿懷，西門慶廻避不及。婦人走於西角門首，暗暗使丫鬟綉春，黑影裡走到西門慶跟前低聲說道：「俺娘使我對西門爹說，少吃酒，早早回家。如今便打發我爹往院裡歇去。晚夕娘如此這般，要和西門爹說話哩。」這西門慶聽了，歡喜不盡。小解回來，到席上連偷酒在懷，唱的左右彈唱遞酒，只是裝醉再不吃。看看到一更時分，那李瓶兒不住(十三)走來簾外窺覷。見西門慶坐在上面，只推做打盹。那應伯爵、謝希大如同釘子釘在椅子上，正吃的個定油兒(十四)，白不起身。熬的祝日念、孫寡嘴也去了，他兩個還不動，把個李瓶兒急的要不的。西門慶已是走出來，被花子虛再不放，說道：「今日小弟沒敬心？哥怎的白不肯坐！」西門慶道：「我本醉了，吃不去。」於是故意東倒西歪，教兩個小廝扶歸家去了。應伯爵道：「他今日不知怎的白不肯吃酒，吃了沒多酒就醉了。既是東家費心，難爲兩個姐兒在此，拿大鍾來，咱們再週四五十輪，散了罷。」李瓶兒在簾外聽見，鬧涎臉(十五)的囚根子(十六)不絕。暗暗使小廝天喜兒請下花子虛來，吩咐說：「你既要與這夥人吃，趁早與我院裡吃去，休要在家裡聒噪(十七)我！半夜三更，熬油費火，我那裡耐煩！」花子虛道：「這咱晚(十八)，我就和他們院裡去，也是來家不成。你休再麻犯我是的。」婦人道：「你去，我不麻犯便了。」這花子虛得不的這一聲，走來對衆人說：「如此這般，我們往院裡去！」應伯爵道：「眞個嫂子有此話？休休哄我！你再去問聲嫂子來，咱好起身。」子虛道：「可是來，自吃應花子這等韶刀(二十)。哥剛纔已是討了老脚來(二一)，咱去的也放心。」

於是連兩個唱的，都一齊起身進院，天福兒、天喜兒跟花子虛。等三人到後巷吳銀兒家，已是二更天

氣。叫開門，吳銀兒已是睡下，旋起來，堂中秉燭，迎接入裡面坐下。應伯爵道：「你家孤老今日請俺們賞菊飲酒，吃的不割不截的(三)，又邀了俺們進來你這裡。有酒拿出俺們吃！」

且不說花子虛在院裡吃酒。單表西門慶推醉到家，走到潘金蓮房裡，剛脫了衣裳，就往前邊花園裡去坐，單等李瓶兒那邊請他。良久，只見丫鬟迎春黑影裡扒着牆推叫貓，看見西門慶坐在亭子上，遞了話。這西門慶掇過一張桌凳來踏着，暗暗爬過牆來。這邊已安下梯子。李瓶兒打發子虛去了，已是摘了冠兒，亂挽烏雲，素體濃粧，立於穿廊下。看見西門慶過來，歡喜無盡，迎接進房中。掌着燈燭，早已安排一桌齊齊整整酒餚果菜，小壺內滿貯香醪。婦人雙手高擎玉斝，迎春執壺遞酒，向西門慶深深道個萬福，說道：「一向感謝官人。官人又費心相謝，使奴家心下不安。今日奴自治了這盃淡酒，請官人過來，聊盡奴一點薄情。又撞着兩個天殺的涎臉，只願坐住了，急的奴要不的。剛纔吃我都打發他往院裡去了。」西門慶道：「只怕二哥還來家麼？」婦人道：「奴已吩咐過夜，不來了。兩個小廝都跟去了，家裡再無一人。只是這兩個丫頭，一個馮媽媽看門首，是奴從小兒養娘，心腹人。前後門都已關閉了。」西門慶聽了，心中甚喜。兩個於是並肩疊股，交盃換盞，飲酒做一處。迎春旁邊斟酒，繡春往來拿菜兒。吃得酒濃時，錦帳中香薰鴛被，設放珊枕。兩個丫鬟攆開酒桌，拽上門去了。兩人上床交歡。

原來大人家有兩層窗寮，外面爲窗，裡面爲寮。婦人打發丫鬟出去，關上裡邊兩扇窗寮。房中掌着燈燭，外邊通看不見。這迎春丫鬟，今年已十七歲，頗知事體。見他兩個今夜偷期，悄悄向窗下用頭上簪子挺簽破窗寮上紙，往裡窺覷。端的二人怎樣交接？但見：

燈光影裡，紋綃帳內，一來一往，一撞一冲。這一個玉臂忙搖，那一個金蓮高擧。這一個鶯聲囉

噯，那一個燕語喃喃：好似君瑞遇鶯娘，猶若宋玉偷神女。山盟海誓，依稀耳中；蝶戀蜂恣，未肯即罷。戰良久，被翻紅浪，靈犀一點透酥胸；鬪多時，帳拘銀鈎，眉黛兩彎垂玉臉。那正是三次親唇情越厚，一酥麻體與人偷。

這房中二人雲雨，不料迎春在窗外聽看了個不亦樂乎。聽見他二人說話，西門慶問婦人多少青春，李瓶兒道：「奴屬羊的，今年二十三歲。」因問：「他大娘貴庚？」西門慶道：「房下屬龍的，二十六歲了。」婦人道：「原來長奴三歲。到明日，買份禮物過去看看大娘，一向不敢親近。」西門慶道：「房下自來好性兒，不然，我房裡怎生容得這許多人兒？」婦人又問：「你頭裡過這邊來，他大娘知道不知？倘或問你時，你怎生回答？」西門慶道：「俺房下都在後邊第四層房子裡。惟有我第五個小妾潘氏，在這前邊花園內，獨自一所樓房居住。他不敢管我。」婦人道：「他五娘貴庚多少？」西門慶道：「他與大房下都同年。」婦人道：「又好了！若不嫌奴有玷，奴就拜他五娘做個姐姐罷。到明日討他大娘和五娘的脚樣兒來，奴親自做兩雙鞋兒過去，以表奴情。」婦人便向頭上關頂(玉)的金簪兒，拔下兩根來遞與西門慶，吩咐：「若在院裡，休要叫花子虛看見。」西門慶道：「這理會得。」當下二人如膠如漆，盤桓到五更時分，窗外雞鳴，東方漸白。西門慶恐怕子虛來家，整衣而起。婦人道：「你照前越牆而過。」兩個約定暗號兒：但子虛不在家，這邊使丫鬟立牆頭上，暗暗以咳嗽爲號，或先丟塊瓦兒；見這邊無人，方纔上牆叫他。西門慶便用梯覓爬過牆來，這邊早安下脚手(三四)接他。兩個隔牆酬和，竊玉偷香，又不由大門裡行走，街坊鄰舍怎得曉的暗地裡事。有詩爲證：

吃食少添鹽醋，不是去處休去。要人知重勤學，怕人知事莫做。

卻說西門慶天明依舊爬過牆來，走到潘金蓮房裡。金蓮還睡未起，因問：「你昨日三不知又往那去了？一夜不來家，也不對奴說一聲兒。」西門慶道：「花二哥又使了小廝邀我往院裡去吃了半夜酒，脫身纔走來家。」金蓮雖故信了，還有幾分疑虧(一五)影在心中。

一日，同孟玉樓飯後的時分，在花園裡亭子上坐着做針指。只見掠過一塊瓦兒來，打在面前。那孟玉樓低着頭納鞋沒看見。這潘金蓮單單把眼四下觀盼，影影綽綽只見一個白臉在牆頭上探了探就下去了。金蓮忙推玉樓指與他瞧，說道：「三姐姐，你看，這個是隔壁花家那大丫頭，不知上牆瞧花兒，看見俺們在這裡，他就下去了。」說畢，也不在意，就罷了。到晚夕，西門慶自外赴席來家，進金蓮房中。金蓮與他接了衣裳，問他，飯不吃，茶也不吃，剗趄(一六)着脚兒只往前邊花園裡走的。這潘金蓮賊，留心暗暗看着他。坐了好一回，只見先頭那丫頭在牆頭上打了個照面。這西門慶就躡着梯凳過牆去了。那邊李瓶兒接入房中，兩個廝會，不必細說。

這潘金蓮歸到房中，翻來覆去，通一夜不曾睡。到天明，只見西門慶過來，推開房門，婦人一逕睡在床上，不理他。那西門慶先帶幾分愧色，挨近他床邊坐下。婦人見他來，跳起來坐着，一手撮着他耳朵罵道：「好負心的賊，你昨日端的那去來？把老娘氣了一夜！又說沒曾揸(一七)住你，你原來幹的那繭兒！我已是曉的不耐煩了。趁早實說：從前已往，與隔壁花家那淫婦得手偷了幾遭？一一說出來，我便罷休。但瞞着一字兒，到明日你前脚兒但過那邊去了，後脚我這邊就吆喝起來，教你負心的囚根子死無葬身之地。你安下人標住他漢子在院裡過夜，這裡要他老婆。我教你吃不了包着走！嗔道(一八)昨日大白日裡，我和孟三姐在花園裡做生活，只見他家那大丫頭在牆那邊探頭舒腦的。原來是那淫婦使的勾使鬼(一九)來勾你來了。你還

哄我老娘：前日他家那忘八，半夜叫了你往院裡去，原來他家就是院裡！」這西門慶不聽便罷，聽了此言，慌的裝矮子〔三十〕，只跌脚跪在地下，笑嘻嘻央及說道：「怪小油嘴兒，禁聲〔三一〕些。實不瞞你，他如此這般問了你兩個的年紀，到明日討了鞋樣去，每人替你做雙鞋兒。要拜認你兩個做姐，他情願做妹子。」金蓮道：「我是不要那淫婦認甚哥哥姐姐的。他要了人家漢子，又來獻小殷勤兒，啜哄〔三二〕人家老婆。我老娘眼裡放不下砂子的人，肯叫你在我跟前弄了鬼兒去了！」說着，一隻手把他褲子扯開。只見他那話軟仃僂，銀托子還帶上面。問道：「你實說，晚夕與那淫婦弄了幾遭？」西門慶道：「弄倒有數兒的只一遭。」婦人道：「你指着你這旺跳的身子賭個誓！一遭就弄的他恁軟如鼻涕濃如醬，恰似風癱了的一般？有些硬朗氣兒，也是人心！」說着，把托子一揪掛下來，罵道：「沒羞的黃貓黑尾的强盜！嗔道教我那裡沒尋，原來把這行貨子悄地帶出，和那淫婦首搗去了。」那西門慶便滿臉兒陪笑兒說道：「怪小淫婦兒，痲犯人死了。他再三教我捎了上覆〔三三〕來，他到明日過來與你磕頭，還要替你做鞋。」於是除了帽子，向頭上拔將下來，遞與金蓮。金蓮接在手內觀看，卻是兩根番紋低一對壽字簪兒送你。」於是除了帽子，向頭上拔將下來，遞與金蓮。金蓮接在手內觀看，卻是兩根番紋低板、石青填地、金玲瓏壽字簪兒，乃御前所製造，宮裡出來的，甚是奇巧。金蓮滿心歡喜，說道：「既是如此，我不言語便了。等你過那邊去，我這裡與你兩個觀風，教你兩個自在首搗。你心下如何？」那西門慶喜歡的雙手摟抱着說道：「我的乖乖的兒，正是如此！不枉〔三四〕的養兒不在厠金溺銀，只要見景生情。我到明日梯己〔三五〕買一套粧花衣服謝你。」婦人道：「我不信那蜜口糖舌，既要老娘替你二人週全，要依我三件，你過去和他睡了來家，就要告我說，一字不許你瞞我。」西門慶道：「這個不打緊處，都依你便了。」

自此爲始，西門慶過去睡了來，就告婦人，說李瓶兒怎的「生得白淨，身軟如綿花瓜子〔三八〕一般，好風月，又善飲。俺兩個帳子裡放着菓盒，看牌飲酒，常頑要半夜不睡。」又向袖中取出一個物件兒來，遞與金蓮瞧道：「此是他老公公內府畫出來的，俺兩個點着燈，看着上面行事。」金蓮接在手中，展開觀看，有詞爲證：

內府衙花綾表，牙籤錦帶粧成。大青大綠細描金，鑲嵌斗方乾淨。女賽巫山神女，男如宋玉郎君。雙雙帳內慣交鋒。解名二十四，春意動關情。

金蓮從前至尾，看了一遍，不肯放手。就交與春梅：「好生收我箱子內，早晚看着耍子。」西門慶道：「你看兩日，還交與我。此是人的愛物兒〔三七〕，我借了他來家瞧瞧，還與他。」金蓮道：「他的東西，如何到我家？我又不曾從他手裡要將來。就是，也打不出去！」西門慶道：「你沒問他要，我卻借將來了。怪小奴才兒，休作耍。」因趕着奪那手卷。金蓮道：「你若奪一奪兒，賭個手段，我就把他扯得稀爛，大家看不成。」西門慶笑道：「我兒，誰養的你恁乖！你拿了來，我方與你這手卷去。隨你看畢了，與他罷麼。你還了他這個去，他還有個稀奇物件兒哩。到明日我要了來與你。」金蓮道：「我方與你這手卷去。」兩個絮聒了一回。

晚夕，金蓮在房中香薰鴛被，款設銀燈，豔粧澡牝，與西門慶展開手卷，在錦帳之中，效于飛之樂。看官聽說：巫蠱魘昧之事，自古有之。觀其金蓮，自從教劉瞎子回背之後，不上幾時，就生出許多枝節，使西門慶變嗔怒而爲寵愛，化幽辱而爲歡娛，再不敢制他，豈能不信哉。正是：饒你奸似鬼，也吃洗脚水。有詩爲證：

記得書齋乍會時，雲踪雨跡少人知。曉來鸞鳳栖雙枕，剔盡銀缸半吐輝。思往事，夢魂迷。今宵

喜得效于飛。顛鸞倒鳳無窮樂，從此雙雙永不離。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕鞋扇—沒有縫上鞋底的鞋幫。　〔二〕三不知—突然，不防。　〔三〕在下—自稱的謙詞。　〔四〕馬上人—飼養、管理馬匹的役夫。　〔五〕央浼—懇托。　〔六〕不才—不爭氣，不成器。　〔七〕糊突—糊塗。　〔八〕比來—本來，表示理所當然。　〔九〕一徑—一直。　〔十〕顧睦—照顧，關照。　〔十一〕左右—此處含有畢竟的意思。　〔十二〕遮攔子—起着屏蔽作用的桶子。　〔十三〕不住—不停。　〔十四〕定油兒—油凝固着不使流動，比喻人久坐不動。　〔十五〕涎臉—臉皮厚，不識羞。　〔十六〕囚根子—閃走胚子，罵人的話。　〔十七〕聒噪—吵鬧。　〔十八〕咱晚—「早晚」的變音，指時候。　〔十九〕扈下—對人稱自己的妻妾。　〔二十〕韶刀—嘮叨，囉唣。　〔二一〕討老脚—得到妻子許可，可以上路走開。　〔二二〕不割不截—事情做了一半，沒有了結。　〔二三〕關頂—用釵簪等物插入綰起的頭髮中使固定。　〔二四〕脚手—供人登高踏脚的用具。　〔二五〕疑懼—懷疑。　〔二六〕趔趄—脚步不穩，走路歪斜。　〔二七〕搯—伸手抓。　〔二八〕嘖道—怪不得，難怪。　〔二九〕勾使鬼—對勾引人者的惡稱。　〔三十〕裝矮子—自知理虧，只得低聲下氣。　〔三一〕禁聲—輕聲。　〔三二〕上覆—托人轉達問候或意見。　〔三三〕不枉—不虧，不冤枉。　〔三四〕不枉—不虧，不冤枉。　〔三五〕梯己—私房，私下。　〔三六〕綿花瓜子—綿花瓤子，柔軟的棉絮。　〔三七〕愛物兒—心愛之物。

眼意心期未即休，不堪拈弄玉搔頭。春回笑臉花含媚。淺蹙蛾眉柳帶愁。
粉暈桃腮思伉儷，寒生蘭室盼綢繆。何如得遂相如志，不讓文君詠白頭。

話說一日，月娘留他住兩日。正陪着在房中坐的，忽見小廝玳安抱進毡包來，說：「爹來家了。」吳大妗子便往李嬌兒房裡去了。少頃，西門慶進來，脫了衣服坐下。小玉拿茶來也不吃。月娘心中不快，吳大妗子來看，見他面帶幾分憂色，便問：「你今日會茶來家忙早。」西門慶道：「今該常時節會。他家沒地方，請了俺們在門外五里原永福寺去耍子。有花二哥，邀了應二哥，俺們四五個，往院裡鄭愛香兒家吃酒。正吃在熱鬧處，忽見幾個做公的進來，不由分說，把花二哥拿的去了，把衆人唬的吃了一驚。我便走到李桂姐家躲了半日。不放心，使人打聽，原來是花二哥內臣家，房族中花大、花三、花四告家財，在東京開封府遞了狀子，批下來着落本縣拿人。俺們纔放心，各人散歸家來。」月娘聞言便道：「正該！鎮日跟着這夥人喬神道(二)，想着個家？只在外邊胡撞。今日只當弄出事來，纔是個了手(三)。你如今還不心死，到明日不吃人爭鋒廝打，羣(三)到那裡打個爛羊頭(四)，你肯斷絕了這條路兒！正經家裡老婆，好言語說着你肯聽？只是院裡淫婦，在你跟前說句話兒，你側着個驢耳朵聽他。正是：家人說着耳邊風，外人說着金字

經。」西門慶笑道：「誰人敢七個頭八個胆打我？」月娘道：「你這行貨子，只好家裡說嘴頭子〔五〕罷了。若上場兒，唬的看出那嘴舌來了。」

正說着，只見玳安走來，說：「隔壁花二娘家使了天福兒來，請爹過那邊去說話。」這西門慶得不的一聲兒，趔趄脚兒就往外走。月娘道：「明日沒的教人扯把你〔六〕！」西門慶道：「切鄰〔七〕間不作妨事。我去到那裡看他有甚麼話說。」當下走過花子虛家來。李瓶兒使小廝請到後邊說話。只見婦人羅衫不整，粉面慵粧，從房裡出來，臉唬的蠟渣也似黃，跪着西門慶，再三哀告道：「大官人！沒奈何，不看僧面看佛面。常言道：家有患難，鄰保相助。因奴拙夫不聽人言，把着正經家事兒不理，只在外信着人，成日不着家。今日只當吃人暗算，弄出這等事來。着緊這時節方對小廝說將來，教我尋人情救他。我一個女婦人，沒脚蟹，那裡尋那人情去？發狠起將來，想着他恁不依說，拿到東京打的他爛爛的不虧。只是難爲過世老公公的名子。奴沒奈何，請將大官人來，央及大官人把他不要題起罷。千萬只看奴之薄面，有人情，好歹尋一個兒，只休教他吃凌逼便了。」西門慶見婦人下禮，連忙道：「嫂子請起來，不妨！今日我還不知因爲了甚勾當。俺們都在鄭家吃酒，只見幾個做公的〔八〕人，把哥拿的到東京去了。」婦人道：「正是一言難盡。此是俺過世老公公連房大姪兒花大、花三、花四，與俺家都是叔伯兄弟。大哥喚做花子由，三哥喚花子光，第四個的叫花子華，俺這個名花子虛，都是老公公嫡親姪兒。雖然老公公掙下這一份家財，見俺這個兒不成器，從廣東回來，把東西只交付與我手裡收着。着緊還打趙棍兒〔九〕，那別的越發打的不敢上前。去年老公公死了，這花大、花三、花四也搶分了些床帳家伙去了，只現一分銀子兒沒曾得。我便說多少與他些也罷了。俺這個成日只在外邊胡幹，把正經事兒通不理一理兒。今日手暗不透風〔十〕卻教人弄下來了。」說畢，放聲大哭。

西門慶道：「嫂子放心。我只道是甚麼事來，原來是房分中告家財事！這個不打緊處。既是嫂子吩咐，哥的事兒就是我的事，我的事就如哥的事一般，隨問怎的，我在下謹領。」婦人問道：「官人若肯下顧時，又好了。請問尋分上(十二)，用多少禮兒，奴好預備。」西門慶道：「也用不多。聞得東京開封府楊府尹，乃蔡太師門生。蔡太師與我這四門親家楊提督，都是當朝天子面前說得話的人。拿兩個分上齊對楊府尹說，有個不依的？不拘多大事情也了了。如今倒是蔡太師用些禮物。那提督楊爺，與我舍下有親，他肯受禮？」

婦人便往房裡開箱子，搬出六十錠大元寶，共計三千兩，教西門慶收去，尋人情上下使用。西門慶道：「只消一半足矣，何消用得許多？」婦人道：「多的大官人收去。奴床後邊有四口描金箱櫃，蟒衣玉帶，帽頂(十三)絛環(十三)，提縏(十四)條脫(十五)，值錢珍寶玩好之物，一發(十六)大官人替我收去，放在大官人那裡，奴用時取去。趁早奴不思個防身之計，信着他，往後過不出好日子來。眼見得三拳敵不得四手，到明日沒的把這些東西兒吃人暗算搶奪了去，坑閃(十七)得奴三不歸(十八)。」西門慶道：「這個都是老公在時，梯己交與奴收着的，他一字不知。大官人只顧收去。」西門慶說道：「既是嫂子恁說，我到家叫人來取。」于是一直來家與月娘商議。月娘說：「銀子便用食盒叫小廝擡來。那箱籠東西，若從大門裡來，教兩邊街房看着不惹眼？必須如此如此，夜晚打牆上過來，方隱密些。」西門慶聽言大喜，即令來旺兒、玳安兒、來興、平安四個小廝，兩架食盒，把三千兩金銀先擡來家。然後到晚夕月上的時分，李瓶兒那邊同兩個丫鬟迎春、綉春，放桌凳把箱櫃挨到牆上，西門慶這邊止是月娘、金蓮、春梅，用梯子接着。牆頭上舖苫毡條，一個個打發過來，都送到月娘房中去。你說，有這等事？要得富，險上做。有詩爲證：

富貴自是福來投，利名還有利名憂。命裡有時終須有，命裡無時莫強求。

西門慶收下他許多軟細金銀寶物，鄰舍街坊俱不得知道。連夜打點馱裝停當，求了他親家陳宅一封書，差家人上東京。一路朝登紫陌，暮踐紅塵，有日到了東京城內，交割楊提督書禮，轉求內閣蔡太師東帖，下與開封府楊府尹。這府尹名喚楊時，別號龜山，乃陝西弘農縣人氏。由癸未進士陞大理寺卿，今推開封府尹，極是個清廉的官。況蔡太師是他舊時座主(十九)，楊戩又是當道時臣(二十)，如何不做分上？這裡西門慶又預星夜捎書花子虛知道，說：「人情都到了。等當官問你家財下落，只說都花費無存，止是房產莊田見在。」

却說一日楊府尹陞廳，六房(二一)官吏俱都祇候。但見：

為官清正，作事廉明。每懷惻隱之心，常存仁慈之念。爭田奪地，辨曲直而後施行；鬪毆相爭，審輕重方使決斷。閒則撫琴會客，忙應分理民情。雖然京兆宰臣官，果是一邦民父母。

當日楊府尹陞廳，監中提出花子虛來，傳一干人上廳跪下，審問他家財下落。那花子虛口口只說：「自從老公公死了，發送念經都花費了。止有宅舍兩所，莊田一處見在。其餘床帳家伙物件，俱被族人分扯一空。」楊府尹道：「你們內官家財無可稽考，得之易，失之易。既是花費無存，批仰清河縣，委官將花太監住宅二所、莊田一處，估價變賣，分給花子由等三人回繳。」子由等還要當廳跪稟，還要監追子虛，要別項銀兩下落。被楊府尹大怒都喝下來了，說道：「你這廝少打！當初你那內相一死之時，你們不告，做甚麼來？如今事情已往，又來騷擾，費耗我紙筆。」於是把花子虛一下兒也沒打，批了一道公文，押發清河縣前來估計莊宅，不在話下。

早有西門慶家人來保打聽這消息，星夜回來報知西門慶。西門慶聽的楊府尹見了分上，放出花子虛來家，滿心歡喜。這裡李瓶兒請過西門慶去計議，要教西門慶：「拿幾兩銀子，買了所住的宅子罷。到明日，奴不久也是你的人了。」西門慶歸家，與吳月娘商議。月娘道：「隨他當官估價賣多少，你不可承攬要他這房子。恐怕他漢子一時生起疑心來，怎了？」這西門慶聽記在心。那消幾日，花子虛來家，清河縣委下樂縣丞丈估。計：太監大宅一所，坐落大街安慶坊，值銀七百兩，賣與王皇親爲業；南門外莊田一處，值銀六百五十五兩，賣與守備周秀爲業。止有住居小宅，值銀五百四十兩，因在西門慶緊隔壁，沒人敢買。花子虛再三使人來說，西門慶只推沒銀子，延挨不肯上帳。縣中緊等要回文書，李瓶兒急了，暗暗使過馮媽媽來對西門慶說教拿他寄放的銀子，兌五百四十兩買了罷。」這西門慶方纔依允，當官交兌了銀兩。花大哥都畫了字。連夜做文書，回了上司。共該銀一千八百九十五兩，三人均分訖。

花子虛打了一場官司出來，房舍、莊田又沒了，兩箱內三千兩大元寶又不見踪影，心中甚是焦燥。因問李瓶兒，查算西門慶那邊使用銀兩下落：「今剩下多少，還要湊着添買房子。」反吃婦人整闖了四五日，罵道：「呸！魍魎混沌！你成日放着正事兒不理，在外邊眠花卧柳不着家，只當被人所算，弄成圈套拿在牢裡，使將人來對我說，教我尋人情。奴是個女婦人家，大門邊兒也沒走，能走不能飛，曉的甚麼？認的何人？那裡尋人情？渾身是鐵，打的多少釘兒？替你到處求爹爹、告奶奶，甫能尋得人情。平昔不種下，急流之中誰人來管你？多虧了他隔壁西門慶，看日前相交之情，大冷天，刮的那黃風黑風，使了家下人往東京去，替你把事兒幹的停停當當的。你今日了畢官司出來，兩脚踏住平川地，得命思財，瘡好忘痛，來家還問老婆找起後帳兒來了，還說有也沒你過眼。有你寫來的帖子見在！沒你的手字

兒，我攛自拿出你的銀子尋人情——抵盜與人，便難了。」花子虛道：「可知是我的帖子來說。實指望還剩下些，咱湊着買房子過日子，往後知數拳兒了。」婦人道：「呸，濁材料！我不好罵你的。你早仔細好來！困頭兒上不算計，困底兒(三)下卻算計！千也說使多了，萬也說使多了。你那三千兩銀子，能到的那裡？蔡太師、楊提督好小食腸兒(三)？不是恁大情囑的話，平白拿了你一場，當官蒿條兒(三四)也沒曾打在你這王八身上，好好放出來，教你在家裡恁說嘴！人家不屬你管轄，不是你甚麼着疼的親故，平白怎替你南上北下走跳，使錢救你？你來家該擺席酒兒，請過人來知謝人一知謝兒；還一掃帚掃的人光光的，問人找起後帳兒來了。」幾句連搽(三五)帶罵，罵的子虛閉口無言。

到次日，西門慶使了玳安送了一分禮來與子虛壓驚。子虛這裡安排了一席，叫了兩個妓者，請西門慶來知謝，就找着問他銀兩下落。依着西門慶這邊，還找過幾百兩銀子與他湊買房子。李瓶兒不肯，暗地使過馮媽媽子過來，對西門慶說：「休要來吃酒，開送了一篇花帳(三六)與他，只說銀子上下打點都使沒了。」花子虛不識時務，還使小廝再三邀請。西門慶一徑躲的往院裡去了，只回不在家。花

話休饒舌。後來子虛只擯湊了二百五十兩銀子，買了獅子街一所房屋居住。得了這口重氣，剛搬到那裡，不幸害了一場傷寒。從十一月初旬睡倒在床上，就不曾起來。初時，李瓶兒還請的大街坊胡太醫來看，後來怕使錢，只挨着。一日兩，兩日三，挨到二十四歲。那手下的大小廝天喜兒，從子虛病倒之時，拐了五兩銀子，走了無踪跡。子虛一倒了頭，李瓶兒就使了馮媽媽請了西門慶過去，與他商議，買棺入殮，念經發送子虛到墳上埋葬。那花大、花三、花四，來吊孝。送殯回來，各都散了。西門慶那日也教吳月娘辦了一張桌席，與他山頭(三七)祭奠。當日婦人轎子歸家，也回了一個靈位供養在房中。雖是守靈，一心只想着西門慶。從子虛在時，就把兩個丫頭教西門慶要了，子虛死後，越發通家往還。

一日，正月初九日，李瓶兒打聽是潘金蓮生日，未曾過子虛五七，就買禮坐轎子，穿白綾襖兒，藍織金裙，白苧布髮髻，珠子箍兒，來與金蓮做生日。馮媽媽抱毡包，天福兒跟轎，進門就先與月娘插燭也似磕了四個頭，說道：「前日山頭，多勞動大娘受餓，又多謝重禮！」拜了月娘，又請李嬌兒、孟玉樓拜見了。然後潘金蓮來到，說道：「這個就是五娘。」又磕下頭，一口一聲稱呼：「姐姐，請受奴一禮兒！」金蓮那裡肯受，相讓了半日，兩個還平磕了頭。金蓮又謝了他壽禮。又有吳大妗子、潘姥姥，都一同見了。李瓶兒便請西門慶拜見。月娘道：「他今日往門外玉皇廟打醮去了。」一面讓坐下，喚茶來吃了。良久，只見孫雪娥走過來，李瓶兒見他粧飾少次於衆人，便立起身來問道：「此位是何人？奴不知，不曾請見的。」月娘道：「此是他姑娘(三八)哩。」這李瓶兒就要慌忙行禮，月娘道：「不勞起動二娘，只拜平拜兒罷。」于是二人彼此拜畢，月娘就讓到房中，換了衣裳，吩咐丫鬟明間內放桌兒擺茶。須臾圍爐添炭，酒泛羊羔，安排上

酒來。當下吳大妗子、潘姥姥、李瓶兒上坐。月娘和李嬌兒主席，孟玉樓和潘金蓮打橫，孫雪娥回廚下照管，不敢久坐。月娘見李瓶兒鍾鍾酒都不辭，于是親自巡了一遍酒。又令李嬌兒衆人各巡酒一遍，頗嘲問他話兒。便說道：「花二娘搬的遠了，俺姊妹們離多會少，好不思想！二娘狠心，就不說來看俺們看兒。」孟玉樓便道：「二娘今日不是因與六姐做生日，還不來哩！」李瓶兒道：「好大娘、三娘，蒙衆娘擡舉，奴心裡也要來。一來熱孝在身，二者拙夫死了，家下沒人。昨日纔過了他五七，不是怕五娘怪，還不敢來。」因問：「大娘貴降在幾時？」月娘道：「賤日早哩！」潘金蓮接過來道：「大娘生日八月十五，二娘好歹來走走。」李瓶兒道：「不消說，一定都來。」孟玉樓道：「二娘今日與俺姊妹相伴一夜兒呵，不往家去罷了。」李瓶兒道：「奴可知也要和衆位娘敘些話兒。不瞞衆位娘說，小家兒人家，初搬到那裡，自從拙夫沒了，家下沒人。奴那房子後牆，緊靠着喬皇親花園，好不空。晚夕常有狐狸打磚掠瓦，奴又害怕。原是兩個小廝那個大小廝又走了，止是這個天福兒小廝看守前門，後半截通空落落的。倒虧了這個老馮，是奴舊時人，常來與奴漿洗些衣裳，與丫頭做鞋脚，累他。」月娘因問：「老馮多大年紀？且是好個恩實(三九)媽媽兒，高言兒(三十)也沒句兒。」李瓶兒道：「他今年五十六歲，屬狗兒。男花女花沒有，只靠說媒度日。我這裡常管他些衣裳兒。昨日拙夫死了，叫過他來與奴做伴兒，晚夕同丫頭一炕睡。」潘金蓮嘴快，說道：「可又來，既有老馮在家裡看家，二娘在這過一夜兒也罷了。左右(三一)那花爹沒了，有誰管着你？」玉樓道：「二娘只依我，不去罷。」那李瓶兒只是笑，不做聲。

說話中間，酒過數巡。潘姥姥先起身往前邊去了。潘金蓮隨跟着他娘，往房裡去了。李瓶兒再三辭：「奴的酒夠了。」李嬌兒道：「花二娘怎的在他大娘、三娘手裡吃過酒，偏我遞酒二娘不肯吃，顯的有厚

薄。」於是拿大杯，只顧斟上。李瓶兒道：「好二娘，此杯，略歇歇兒罷。」那李瓶兒方纔接了，放在面前，只顧與衆人說話。孟玉樓見春梅立在傍邊，便問春梅：「你娘在前邊做甚麼哩？你去連你娘、潘姥姥快請來。你說大娘請來陪你花二娘吃酒哩。」春梅去不多時，回來道：「俺姥姥害身上疼，睡哩。俺娘在房裡勻臉(三二)，就來。」月娘道：「我倒也沒見，你倒是個主人家，把客人丟下，三不知往房裡去了。俺姐兒一日臉不知勻多少遭數，要便走的勻臉去了。諸般都好，只是有這些孩子氣。」正說着，只見潘金蓮，上穿丁香色潞紬雁啣蘆花樣對衿襖兒，白綾豎領，粧花眉子，溜金蜂趕菊鈕扣兒；下着一尺寬海馬潮雲、羊皮金沿邊挑線裙子；大紅緞子白綾高底鞋，粧花膝褲；青寶石墜子，珠子箍——與孟玉樓一樣打扮。惟月娘是大紅緞子襖，青素綾披襖(三三)，沙綠紬裙，頭上帶着翡翠、貂鼠卧兔兒(三四)。玉樓在席上，看見金蓮豔抹濃粧，髻嘴邊撇着一根金壽字簪兒，從外搖擺將來，戲道：「五丫頭，你好人兒！今日是你個驢馬畜(三五)，把客人丟在這裡，你躲房裡去了。蓮笑嘻嘻向他身上打了一下。玉樓道：「好大膽的五丫頭！你不來遞一鍾兒？」李瓶兒道：「奴在三娘手裡吃了好少酒兒，已都夠了。」金蓮道：「他的手裡是他手裡帳，我也敢奉二娘一鍾兒。」于是揎起袖子，滿斟一大杯遞與李瓶兒，只顧放着，不肯吃。月娘陪吳大妗子從房裡出來，看見金蓮陪着李瓶兒坐的，問道：「他潘姥姥怎的不來陪花二娘坐？」金蓮道：「俺媽害身上疼，在房裡歪着哩，叫他不肯來。」月娘因看見金蓮鬢上撇着那壽字簪兒，便問：「二娘，你與六姐這對壽字簪兒，是那裡打造的？倒且是好樣兒。到明日俺每人照樣也配恁一對兒戴。」李瓶兒道：「大娘既要，奴還有幾對兒，到明日每位娘都補奉上一對兒。此是過世老公公宮裡御前作帶出來的，外邊那裡有這樣範！」月娘道：「奴取笑，鬬二娘耍子。俺姊妹們人多，那裡

有這些相送？」

衆女眷飲酒歡笑，看看日西時分，馮媽媽在後邊雪娥房裡管待，酒吃的臉紅紅的出來，催逼李瓶兒起身，——不起身，好打發轎子回去。月娘道：「二娘不去罷，叫老馮回了轎子家去罷。」李瓶兒只說：「家裡無人，改日再奉看列位娘，有日子住哩。」孟玉樓道：「二娘好執古(怪)，俺衆人就沒些分上兒？如今不打發轎子，等住回他爹來，少不的也要留二娘。」自這說話，逼迫的李瓶兒就把房門鑰匙遞與馮媽媽，說道：「既是他衆位娘再三留我，顯的奴不識敬重。吩咐轎子回去，教他明日來接罷。你和小廝在家仔細門戶。」又叫過馮媽媽，附耳低言：「教大丫頭迎春拿鑰匙開我床房裡頭一個箱子，小描金頭面匣兒裡，拿四對金壽字簪兒，你明日早送來，我要送四位娘。」那馮媽媽得了話，拜辭了月娘。月娘道：「吃酒去！」馮媽媽道：「我剛纔在後邊姑娘房裡，酒飯都吃了。明日老身早來罷。」一面千恩萬謝出門，不在話下。

少頃，李瓶兒不肯吃酒，月娘請到上房同大妗子一處吃茶坐的。忽見玳安小廝抱進毡包，西門慶來家，掀開簾子進來，說道：「花二娘在這裡？」慌的李瓶兒跳起身來，兩個見了禮，坐下。月娘叫玉簫與西門慶接了衣裳。西門慶便對吳大妗子、李瓶兒說道：「今日會門外玉皇廟聖誕打醮，該我年例做會首。要不是，過了午齋我就來了。因與衆人在吳道官房裡算帳，七擡八柳(搞)，纏到這咱晚。」因問：「二娘今日不家去罷了？」玉樓道：「二娘這裡再三不肯，要去。被俺衆姊妹强着留下。」李瓶兒道：「家裡沒人，奴不放心。」西門慶道：「沒的扯淡！這兩日好不巡夜的甚緊，怕怎的？但有些風吹草動，拿我個帖送與周大人，點倒奉行。」又道：「二娘怎的冷清清坐着？用了些酒兒不會？」孟玉樓道：「俺衆人再三奉勸二娘，二娘只是推不肯吃。」西門慶道：「你們不濟，等我奉勸二娘。二娘好小量兒！」李瓶兒口裡雖說「奴吃不去了」，只

不動身。一面吩咐丫鬟，從新房中放桌兒，都是留下伺候西門慶的整下飯菜蔬、細巧菓仁，擺了一張桌子。吳大妗子知局(三八)，翅趫推不用酒，因往李嬌兒那邊房裡去了。當下李瓶兒上坐，西門慶拿椅子關席(三九)。吳月娘在炕上跐(四十)着爐壺兒，孟玉樓、潘金蓮兩邊打橫。五人坐定，把酒來斟。也不用小鍾兒，要大銀鍾花鍾子，你一杯，我一盞。常言：風流茶說合，酒是色媒人。吃來吃去，吃的婦人眉黛低橫，秋波斜視。正是：兩朵桃花上臉來，眉眼旋開眞色婦。月娘見他二人吃的餳成一塊，言頗涉邪，看不上來，往那邊房裡陪吳大妗坐去了，由着他三個陪着。吃到三更時分，李瓶兒星眼乜斜，身立不住，拉金蓮往後邊淨手。西門慶走到月娘這邊房裡，亦東倒西歪，問月娘打發他來與那個做生日，就在那個兒房裡歇。月娘道：「他來與那個做生日，就在那裡歇宿。再不，你也跟了他一處去歇罷。」西門慶笑道：「豈有此禮。」因叫小玉來脫衣：「我在這房裡睡了。」月娘道：「就別要汗邪(四二)，休要惹我那沒好口的駡的出來！你在這裡，他大妗子那裡歇？」西門慶道：「罷罷！我往孟三兒房裡歇去罷。」於是往玉樓房中歇了。

潘金蓮引着李瓶兒淨了手，同往他前邊來，晚夕和姥姥一處歇卧。到次日起來，臨鏡梳頭，春梅與他討洗臉水，打發他梳粧。因見春梅伶變，知是西門慶用過的丫鬟，與了他一付金三事兒(四三)。那春梅連忙就對金蓮說了。金蓮謝了又謝，說道：「又勞二娘賞賜他。」李瓶兒道：「不枉了五娘有福，好個姐姐！」早晨，金蓮領着他同潘姥姥，叫春梅開了花園門，各處遊看了一遍。李瓶兒看見他那邊牆頭開了個便門，通着他那壁，便問：「西門爹幾時起蓋這房子？」金蓮道：「前者央陰陽看來，也只到這二月間興工動土，收起要蓋。把二娘那房子打開通做一處，前面蓋山子(四四)，展一個大花園；後面還蓋三間玩花樓，與奴

這三間樓相連，做一條邊。」這李瓶兒聽記在心。兩人正說話，只見月娘使了小玉來請後邊吃茶。三人同來到上房，吳月娘、李嬌兒、孟玉樓陪着吳大妗子擺下茶等着哩。

眾人正吃點心茶湯，只見馮媽媽驚地走來，眾人讓他坐、吃茶。馮媽媽向袖中取出一方舊汗巾，包着四對金壽字簪兒，遞與李瓶兒。接過來先奉了一對與月娘，然後李嬌兒、孟玉樓、孫雪娥，每人都是一對。月娘道：「多有破費二娘，這個卻使不得！」李瓶兒笑道：「好大娘，甚麼罕稀之物，胡亂與娘們賞人便了。」月娘眾人拜謝了，方纔各人插在頭上。月娘道：「只說二娘家門首就是燈市，好不熱鬧。到明日俺們看燈去，就到往二娘府上望望，休要推不在家。」李瓶兒道：「奴到那日，奉請眾位娘。」金蓮道：「姐姐還不知，奴打聽來，這十五日是二娘生日。」月娘道：「今日說過，若到二娘貴降（誕）的日子，俺姊妹一個也不少，來與二娘祝壽去。」李瓶兒笑道：「蝸居小舍，娘們肯下降，奴一定奉請。」不一時吃罷早飯，擺上酒來飲酒。看看留連到日西時分，轎子來接，李瓶兒告辭歸家，眾姊妹款留不住。臨出門請西門慶拜見。月娘道：「他今日早起身出門，與縣丞送行去了。」婦人千恩萬謝，方纔上轎來家。正是：台歡核桃眞堪笑，裡許原來別有人。

畢竟後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕喬神道—假作神道。　〔二〕了手—歇手。　〔三〕羣—被人包圍。　〔四〕懶羊頭—比喻血肉模糊。也指會說話，有口才。　〔五〕嘴頭子—指嘴巴。　〔六〕扯把—即扯巴，廝打、揪打。　〔七〕切剉—貼剉。　〔八〕做公的—負責緝捕的衙役。　〔九〕打趙

棍兒—用棍子抽打一次。〔十〕手暗不透風—比喻封鎖消息，不露風聲。〔十一〕分上—人情，面子。所用的珠、玉、寶石等飾物。〔十三〕縧環—縧帶上用的銜接帶子的環扣，一般也以珠玉、寶石製成。戴的首飾，如髮髻。〔十五〕條脫—婦女臂上所戴的環形臂飾，如手鐲、腕釧等。〔十六〕一發—越發，更加，干脆。坑閃—坑害失落。〔十七〕座主—科舉時代舉人、進士稱自己考中那一科的主考官和總裁官爲座主。〔十八〕三不歸—無着落，沒歸宿。〔十九〕座主—當今掌握大權的官僚。〔二十〕當道時臣—六房—衙門中的辦事房，有刑、吏、禮、兵、戶、孔目六處，合稱六房。〔二一〕困頭兒、困底兒—糧食囤子的頂部和底部。困，圓形穀倉。〔二二〕高條兒—高子莖，比喻極輕的刑罰。〔二三〕食腸兒—胃口。〔二四〕花帳—假帳目。〔二五〕搽—嘲諷，頂撞。〔二六〕姑娘—此處作侍妾解。〔二七〕山頭—坟頭。〔二八〕恩實—忠厚老實。〔二九〕高言兒—大聲說話。〔三十〕披襖—披風。〔三一〕左右—此處作反正解。〔三二〕勻臉—搽脂抹粉。〔三三〕臥兔兒—婦女冬天戴的一種皮帽，形似臥兔，故名。〔三四〕執古—固執。〔三五〕驢馬畜—歇後語，後歇「生」字，指生日。〔三六〕趣，知進退。〔三七〕七擡八柳—「擡」、「柳」是「耽」、「留」的同音字。七耽八留即多有耽擱，延誤時間。〔三八〕知局—識〔三九〕關席—筵席的末座，多爲主人的坐位。〔四十〕蹅—踏，踩。〔四一〕汗邪—本指發高燒時大量出汗，胡言亂語，比喻爲胡說和亂做。〔四二〕三事兒—指三件一套的日用品或裝飾品。〔四三〕山子—此處指屋面不出檐的山墻。〔四四〕捲棚—房頂不起脊，呈弧綫形，類似涼棚的建築物。〔四五〕貴降—對別人生日的尊稱。

日墜西山月出東，百年光景似飄蓬。點頭纔羨朱顏子，轉眼翻爲白髮翁。

易老韶華休浪度，掀天富貴等雲空。不如且討紅裙趣，依翠偎紅院宇中。

話說光陰迅速，又早到正月十五日。西門慶這裡，先一日差小廝玳安，送了四盤羹菜，兩盤壽桃，一壜酒，一盤壽麵，一套織金重絹衣服，寫吳月娘名字「西門吳氏斂衽拜」，送與李瓶兒做生日。李瓶兒纔起來梳粧，叫了玳安兒到卧房裡，說道：「前日打擾你大娘那裡，今日又教你大娘費心送禮來。」玳安道：「娘多上覆，爹多上覆二娘，不多些微禮，與二娘賞人。」李瓶兒一面吩咐迎春，外邊明間內放小桌兒，擺了四盒茶食管待玳安。臨出門，與二錢銀子、八寶兒一方閃色手帕，「到家多上覆你列位娘，我這裡使老馮拿帖兒請去，好歹明日都光降走走。」玳安磕頭出門，兩個擡盒子的，與一百文錢。李瓶兒這裡隨即使老馮兒用請書盒兒，拿着五個柬帖兒，十五日請月娘與李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥。又捎了一個帖，暗暗請西門慶，那日晚夕赴席。

月娘到次日，留下孫雪娥看家，同李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮，四頂轎子出門。都穿着粧花錦綉衣服，來興、來安、玳安、畫童四個小廝跟隨着，到獅子街燈市李瓶兒新買的房子：門面四間，到底三層，臨街

是樓。儀門進去，兩邊廂房，三間客座，一間稍間㈡；過道穿進去第三層，三間卧房，一間廚房；後邊落地緊靠着喬皇親花園。李瓶兒知月娘衆人來看燈，臨街樓上設放圍屏桌席，懸掛許多花燈。先迎接到客位內見畢禮數，次讓入後邊明間內待茶，房裡換衣裳，擺茶，俱不必細說。到午間，李瓶兒客位內設四張桌席，叫了兩個唱的董嬌兒、韓金釧兒，彈唱飲酒。凡酒過五巡，食割三道，前邊樓上設着細巧添換酒席，又請月娘衆人登樓，看燈頑耍。樓簷前掛着湘簾，懸着彩燈。吳月娘穿着大紅粧花通袖襖兒，嬌綠緞裙，貂鼠皮襖；李嬌兒是沉香色遍地金比甲，孟玉樓、潘金蓮都是白綾襖兒，藍緞裙；李嬌兒是沉香色遍地金比甲，孟玉樓是綠遍地金比甲，潘金蓮是大紅遍地金比甲；頭上珠翠堆盈，鳳釵半卸，鬢後挑着許多各色燈籠兒。俱搭伏定樓窗，往下觀看。見那燈市中人烟湊集，十分熱鬧。當街搭數十座燈架，四下圍列些諸門買賣。玩燈男女，花紅柳綠，車馬轟雷，鰲山聳漢。怎見好燈市？但見：

山石穿雙龍戲水，雲霞映獨鶴朝天。金蓮燈、玉樓燈，見一片珠璣；荷花燈、芙蓉燈，散千團錦綉。綉毬燈，皎皎潔潔；雪花燈，拂拂紛紛。秀才燈，揖讓進止，存孔孟之遺風；媳婦燈，容德溫柔，效孟姜之節操。和尚燈，月明與柳翠相連；通判燈，鍾馗共小妹並坐。師婆燈，揮羽扇，假降邪神；劉海燈，背金蟾，戲吞至寶。駱駝燈、青獅燈，馱無價之奇珍，咆咆哮哮；猿猴燈、白象燈，進連城之秘寶，頑頑耍耍。七手八脚，蜈蚣燈倒戲清波；巨口大髯，鮎魚燈平吞綠藻。銀蛾鬬彩，雪柳爭輝。雙雙隨綉帶香毬，縷縷拂華旛翠幰。魚龍沙戲，七眞五老獻丹書；吊掛流蘇，九夷八蠻來進寶。村裡社鼓，隊隊共喧闐；百戲貨郎，樁樁齊鬬巧。轉燈兒一來一往，吊燈兒或仰或垂。琉璃瓶現美女奇花，雲母障呈瀛州閬苑。往東看，雕漆牀、螺鈿牀，金碧交輝；向

西瞧，羊皮燈、掠彩燈，錦綉奪眼。北一帶，都是古董玩器；南壁廂，書畫瓶爐。王孫爭看，小欄下蹴踘齊雲；仕女相携，高樓上妖嬈衒色。卦肆雲集，相幕星羅：講新春造化如何，定一世榮枯有准。又有那站高坡打談的，詞曲楊恭；到看這搧响鈸遊脚僧，演說三藏。賣元宵的，高堆菓餡；粘梅花的，齊插枯枝。剪春娥，鬢邊斜插鬧東風；禱涼釵，頭上飛金光耀日。圍屏畫石崇之錦帳，珠簾繪梅月之雙清。雖然覽不盡驚山景，也應豐登快活年！

吳月娘看了一回，見樓下人亂，和李嬌兒各歸席上吃酒去了哩。惟有潘金蓮、孟玉樓同兩個唱的，只顧搭伏着樓窗子，望下觀看。那潘金蓮一徑把白綾襖袖子摟着，顯他遍地金掏袖兒，露出那十指春葱來，帶着六個金馬鐙戒指兒，探着半截身子，口中磕了的瓜子皮兒都吐下來，落在人身上，和玉樓兩個嘻笑不止。一回指道：「大姐姐，你來看！那家房簷底下，掛了兩盞玉綉毬燈，一來一往，滾上滾下，且是倒好看！」一回又道：「二姐姐你來看！這對門架子上挑着一盞大魚燈，下面又有許多小魚驚蝦蟹兒跟着他，倒好耍子！」一回又叫孟玉樓：「三姐姐你看！這門首裡，這個婆兒燈，那老兒燈！」正看着，忽然被一陣風來，把個婆子兒燈下半截刮了一個大窟礱。婦人看見笑個不了。引惹的那樓下看燈的人挨肩擦背，仰望上瞧，通擠匝不開，都壓躡躡兒(三)。須臾，哄圍了一圈人。內中有幾個浮浪子弟，直指着談論。一個說道：「一定是那公侯府第裡出來的宅眷。」一個又猜：「是貴戚皇孫家豔妾，來此看燈。不然，如何內家粧束？」那一個說道：「莫不是院中小娘兒，是那大人家叫來這裡看燈彈唱？」又一個走過來，便道：「只我認的，你們都猜不着。你把他當唱的，把後面那兩個放到那裡？我告說，這兩個婦人也不是小可人家的(三)，他是閻羅大王的妻，五道將軍的妾，是咱縣門前開生藥舖、放官吏債西門大官人的婦女！你惹他怎

的？想必跟他大娘子來這裡看燈。這個穿綠遍地金比甲的，我不認的。那穿大紅遍地金比甲兒，上帶着個翠面花兒的，倒好似賣炊餅武大郎的娘子。大郎因爲在王婆茶房內捉姦，被大官人踢中了死了，把他娶在家裡做了妾。後次〔四〕他小叔武松東京回來告狀，誤打死了皂隸李外傳，被大官人墊發〔五〕充軍去了。如今一二年不見出來，落的這等標致了。」正說着，只見一個多口過來說道：「你們沒要緊，指說他怎的？咱們散開罷。」

樓上吳月娘見樓下人圍的多了，叫了金蓮、玉樓歸席坐下，聽着兩個粉頭彈唱燈詞〔六〕飲酒。坐了一回，月娘要起身，說道：「酒夠了。我和他二娘先行一步，留下他姊妹兩個，再坐一回兒，以盡二娘之情。今日他爹不在家，家裡無人，光丟着些丫頭們，我不放心。」這李瓶兒那裡肯放，說道：「好大娘，奴沒敬心也怎的？今日大娘菜也沒好生揀一筋兒〔七〕。大節間，燈兒也沒點，飯兒也沒上，就要家去？就是西門爹不在家中，還有他姑娘們哩，怕怎的？待月色上來的時候，奴送三位娘去。」月娘道：「二娘，不是這等說。我又不大十分用酒，留下他姊妹兩個，就同我在這裡一般。」李瓶兒道：「大娘不用，二娘也不吃一鍾，也沒這個道理。想奴前日在大娘府上，那等鍾鍾不辭，衆位娘竟不肯饒我。今日來到奴這淋涸之處，雖無甚物供獻，也盡奴一點窮心。」于是拿大銀鍾遞與李嬌兒，說道：「二娘好歹吃一杯兒。大娘奴曉的吃不的了，不敢奉大杯，只奉小杯兒哩。」于是滿斟遞與。月娘因說李嬌兒：「二娘，你用過此杯罷！」兩個唱的，月娘起身，囑付玉樓、金蓮：「我兩個先起身。我去便使小廝拿燈籠來接你們，也就來罷。家裡沒人。」玉樓應諾。李瓶兒送月娘、李嬌兒到門首上轎去了。歸到樓上，陪玉樓、金蓮飲酒。看看天晚，玉兔東生，樓上點起燈來。兩個唱的彈唱飲酒，不在話下。

却說西門慶那日同應伯爵、謝希大兩個，家中吃了飯，同往燈市裡遊玩。到了獅子街東口，西門慶因爲月娘衆人今日都在李瓶兒家樓上吃酒，恐怕他兩個看見，就不往西街去看大燈，只到賣紗燈的跟前就回了。不想轉過彎來，撞遇孫寡嘴、祝日念，唱喏、說道：「連日不會哥，心中渴想。」見了應伯爵、謝希大，罵道：「你兩個天殺的好人兒！你來和哥遊玩，就不說叫俺一聲兒？」西門慶道：「祝兄弟，你錯怪了他兩個，剛纔也是路上相遇。」祝日念道：「如今看了燈，往那裡去？」西門慶道：「同衆位兄弟到大酒樓上吃三杯兒。不是也請衆兄弟家去，房下們今日都往人家吃酒去了。」祝日念道：「比是哥請俺們到酒樓上，咱何不往裡邊，望望李桂姐去？只當大節間往他拜拜年去，混他混。前日俺兩個在他家，望着俺們好不哭哩。說他從臘裡不好到如今，大官人通影邊兒不進裡面看他看兒。俺們便回說，只怕哥事忙，替哥摭過了。哥今日倒閑，俺們情願相伴哥進去走走。」西門慶因記掛着晚夕李瓶兒還席，推辭道：「今日我還有小事，不得去，明日罷。」怎禁這夥人死拖活拽，于是同進去院中。正是：

柳底花陰壓路塵，一回遊賞一回新。不知買盡長安笑，活得蒼生幾戶貧。

西門慶同衆人到了李家，桂卿正打扮着在門首站立。一面迎接入中堂相見了，都道了萬福。祝日念高叫道：「快請三媽出來！還虧俺衆人，今日請的大官人來了。」少頃，老虔婆扶拐而出，向西門慶見畢禮數，說道：「老身又不會怠慢了姐夫，如何一向不進來看看姐兒？想必別處另敍了新婊子來。」祝日念走來插口道：「你老人家會猜算。俺大官人近日相與了個絕色的婊子，每日只在那裡閑走，不想你家桂姐兒。剛纔不是俺二人在燈市裡撞見拉他來，他還不來哩。媽不信，問孫天化就是了。」因指着應伯爵、謝希大說道：「這兩個天殺的，和他都是一路神祇〔八〕。」老虔婆聽了，呷呷笑道：「好應二哥！俺家沒惱着你，如何不

在姐夫面前美言一句兒？雖故姐夫裡邊頭緒兒(九)多，常言道：好子弟不嫖一個粉頭，好粉頭不接一個孤老。天下錢眼兒都一樣。不是老身誇口說，我家桂姐也不醜，姐夫自有眼睛，也不消人說。」孫寡嘴道：「我是老實說，哥如今新敍的這個婊子，不是裡面的，是外面的婊子，還把裡邊人合巴。」教那西門慶聽了，赶着孫寡嘴只顧打，說道：「老媽，你休聽這天災人禍老油嘴，弄殺人哩！」孫寡嘴和衆人笑成一塊。

西門慶向袖中掏出三兩銀子來，遞與桂卿：「大節間，我請衆朋友。」桂卿道：「哄我！」不肯接。遞與老媽，老媽說道：「怎麼兒姐夫就笑話我家，大節下拿不出酒菜兒管待列位老爹？又教姐夫壞鈔，拿出銀子，顯的俺們院裡人家只是愛錢了。」應伯爵走過來說道：「老媽，你依我收了，只當正月裡頭二主子搶快。快安排酒來俺們吃。」那虔婆說道：「這個理上却使不得。」一壁推辭，一壁把銀子接的袖了，深深道了個萬福，說道：「謝姐夫的布施。」應伯爵道：「媽，你且住，我說個笑話兒你聽了。一個子弟在院裡嫖小娘兒，那一日作耍，裝做貧子進去。老媽見他衣服藍縷，不理他。坐了半日，茶也不拿出來。子弟說：『媽，我肚飢，有飯尋些來我吃。』老媽道：『米囤也晒(十)，那討飯來？』子弟又道：『既沒飯，有水拿些來我洗洗臉罷。』老媽道：『少挑水錢，連日沒送水來。』這子弟向袖中取出十兩一錠銀子放在桌子上，教買米雇水去。慌的老媽沒口子道：『姐夫吃了臉洗飯？洗了飯吃臉？』」把衆人都笑了。虔婆道：「你還是這等快取笑。可可兒的來(十一)，自古有恁說，沒這事。」應伯爵道：「你拿耳朵(十二)，我對你說。大官人新近請了花二哥婊子——後巷兒吳銀兒了，不要你家桂姐了。今日不是我們纏了他來，他還往你家來哩！」虔婆笑道：「我不信。俺桂姐，今日不是强口(十三)，比吳銀兒好多着哩！我家與姐夫，是快刀兒割不斷的親戚。姐夫是何等人兒，他眼裡見的多，着緊處金子也估出個成色來。」說畢，客位內放四把校椅(十四)，應伯爵、謝希

大、祝日念、孫天化四人上坐，西門慶對席。老媽下去收拾酒菜去了。

半日，李桂姐出來。家常挽着一窩絲杭州攢(十五)，金纂絲釵，翠梅花鈿兒，珠子箍兒，金籠墜子。上穿白綾對衿襖兒，粧花眉子，綠遍地金掏袖；下著紅羅裙子。打扮的粉粧玉琢。望下不當不正道了萬福，與桂卿一邊一個，打橫坐下。少頃，頂老(十六)彩漆方盤拿七盞來，雪錠盤盞兒，銀杏葉茶匙，玫瑰潑滷瓜仁泡茶，甚是馨香美味。桂卿、桂姐每人遞了一盞。陪着吃畢茶，接下茶托(十七)去。保兒上來打抹春臺。纔待收拾擺放案酒，忽見簾子外探頭舒腦，有幾個穿藍縷衣者，謂之架兒(十八)，進來跪下，手裡拿三四升瓜子兒：「大節間，孝順大老爹！」西門慶只認頭一個叫于春兒，問：「你們那幾位在這裡？」于春道：「還有段綿紗、青驏鈸在外邊伺候。」段綿紗進來，看見應伯爵在裡，說道：「應爹也在這裡！」連忙磕了頭。西門慶起來，吩咐收了他瓜子兒，打開銀子包兒，揑一兩一塊銀子掠在地下。于春兒接了，和衆人趴在地下，磕了個頭，說道：「謝爹賞賜！」往外飛跑。有〈朝天子〉單道這架兒行藏爲證：

這家子好打和，那家子撮合，他的本分少虛頭大。一些兒不巧人騰挪，遶院裡都踅過。席面上幫閑，把牙兒閑磕。攘一回纔散火，轉錢又不多。歪斯纏怎麼？他在虎口裡求津唾。

西門慶打發架兒出門，安排酒上來吃酒。桂姐滿泛金杯，雙垂紅袖。餚烹異品，菓獻時新，倚翠偎紅，花濃酒豔。酒過兩巡，桂卿外與桂姐一個琵琶一個箏，兩個彈着，唱了一套「霽景融和」。正唱在熱鬧處，見三個穿青衣、黃板縧者——謂之圓社(十九)——手裡捧着一個盒兒，盛着一隻燒鵝，提着兩瓶老酒，「大節間來孝順大官人貴人！」向前打個半跪。西門慶平昔認的，一個喚白禿子，一個是小張閑，那一個是羅回子。因說道：「你們且外邊候候兒，待俺們吃過酒，賜三跑。」于是向桌上拾了四盤下飯，一大壺酒，

一碟點心，打發衆圓社吃了，整理氣毬齊備。西門慶出來外面院子裡，先踢了一跑。次教桂姐上來，與兩個圓社踢。一個搶頭，一個對障。拘踢拐打之間，無不假喝彩奉承，就有些不到處，都快取過去了。反來向西門慶面前討賞錢，說：「桂姐的行頭〔二十〕，比舊時越發踢熟了。撇來的丟拐，教小人每湊手脚不迭。再過一二年，這邊院中，似桂姊妹這行頭，就數一數二的蓋了羣，絕倫了，强如二條巷董官女兒數十倍。」當下桂姐踢了兩跑下來，使的塵生眉畔，汗濕腮邊，氣喘吁吁，腰肢困乏。袖中取出春扇兒〔二一〕搖涼，與西門慶携手並觀，看桂卿與謝希大、張小閑踢行頭。白禿子、羅回子在傍虛撮腳兒等漏，往來拾毬。亦有〈朝天子〉一詞，單道這踢圓的始末爲證：

在家中也閑，到處刮涎〔二二〕。生理全不幹，氣毬兒不離在身邊。每日街頭站，窮的又不趨，富貴他偏羨。從早晨直到晚，不得甚飽餐。轉不的大錢，他老婆常被人包占。

西門慶正看着衆人在院內打雙陸、踢氣毬、飲酒，只見玳安騎馬來接，悄悄附耳低言說道：「大娘、二娘家去了。花二娘教小的請爹早些過去哩。」這西門慶聽了，暗暗叫玳安把馬吊在後邊門首等着。於是酒也不吃，拉桂姐房中，只坐了沒多一回兒，就出來推淨手，於後門上馬，一溜烟走了。應伯爵使保兒去拉扯，西門慶只說：「我家裡有事。」那裡肯回來。教玳安拿了一兩五錢銀子，打發三個圓社。李家恐怕他又往後巷吳銀兒家，使丫鬟直跟至院門首方回。應伯爵等衆人，還吃到二更鼓纔散。正是：唾罵由他唾罵，歡娛我且歡娛。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕稍間—「稍」應作「捎」，指房屋捎端處的一間側室。　〔二〕壓躍躍兒—壓肩壓背，擁擠不堪的樣子。　〔三〕小可人家—尋常人家。　〔四〕後次—後來。　〔五〕墊發—發配。　〔六〕燈詞—供元宵燈節彈唱的詞曲。　〔七〕好生揀一筋兒—好好吃一筷。　〔八〕一路神祇—神祇，原指天神和地神。這句應理解爲一路貨色。　〔九〕頭緒—此處解釋爲相好。　〔十〕晒—罄盡。　〔十一〕可可兒的來—此句解釋爲哪裡來的這麼巧（表示不合情理）。　〔十二〕拿耳朵—拿，用。拿耳朵，用心聽的意思。　〔十三〕強口—誇口，強辨。　〔十四〕校椅—坐椅。也作交椅。　〔十五〕一窩絲杭州攢—一窩絲，形容婦女頭頂挽成螺旋形的盤髻。這種髮型源於或盛行於杭州，故名。　〔十六〕頂老—妓院裡的小女孩。　〔十七〕茶托—用以安放、固定茶杯的碟子。　〔十八〕架兒—專在茶坊、酒肆、妓院裡幫閑、捧場、湊合、跑腿、乞求賞賜的人。　〔十九〕圓社—宋時街坊雜戲場叫社伙，踢氣毬的社會組織叫圓社，其遺風一直流傳到明代。　〔二十〕行頭—本事，手段。此處指踢氣毬。　〔二一〕春扇兒—指折扇。　〔二二〕刮涎—厚着臉皮糾纏、勾搭。

傾城傾國莫相疑，巫水巫雲夢亦癡。紅粉情多銷駿骨，金蘭誼薄惜蛾眉。
溫柔鄉裡精神健，窈窕風前意態奇。村子不知春寂寂，千金此夕故踟躕。

話說當日西門慶出離院門，玳安跟隨，打馬逕到獅子街李瓶兒家。門首下馬，見大門關的緊緊的，就知堂客(二)轎子家去了，一面叫玳安問馮媽媽開門。西門慶進來。李瓶兒堂中秉燭，花冠齊整，素服輕盈，正倚簾櫳，口中磕瓜子兒。見西門慶來，忙輕移蓮步，款蹙湘裙，下堦迎接，笑道：「你早來些兒，他三娘、五娘還在這裡。只剛纔轎子起身，往家裡去了。今日他大娘去的早，說你不在家。那裡去了？」西門慶道：「今日我和應二哥、謝子純早晨看燈，打你門首過去來。不想又撞見兩個朋友，都拉去院裡李家走，撞到這咱晚。我又恐怕你這裡等候，小廝去時，教我推淨手打後門跑了。不然，必吃他們掛(三)住了，休想來的成。」李瓶兒道：「適間多謝官人重禮。他娘們又不肯坐，只說家裡沒人，教奴倒沒意思的。」於是重篩美酒，再設佳餚。堂中把花燈都點上，放下暖簾來。金爐添獸炭(三)，寶篆爇龍涎(四)；春臺上高堆異品，銀杯中香醪滿泛。婦人遞與西門慶酒，磕下頭去，說道：「拙夫已故，舉眼無親。今日此杯酒，只靠官人與奴作個主兒。休要嫌奴醜陋，奴情願與官人鋪床疊被，與衆位娘子作個姊妹，奴死也甘心。不知官人心下如

何？」說着，滿眼落淚。西門慶一壁接酒，一壁笑道：「你請起來。既蒙你厚愛，我西門慶銘刻于心。待你孝服滿時，我自有處，不勞你費心。今日是你的好日子，咱們且吃酒。」西門慶于是吃畢，亦滿斟了一杯，回奉婦人，安他上席坐下，西門慶坐席左。馮媽媽單管廚下看菜兒，須臾拿麵上來吃。西道：「今日唱的是那兩個？」李瓶兒道：「今日是董嬌兒、韓金釧兒兩個在這裡。臨晚送他三娘、五娘家中討花兒〔五〕去了。」兩個在席上交杯換盞飲酒；迎春、綉春兩個丫鬟，在傍斟酒下菜伏侍。只見玳安上來，趴在地下，與李瓶兒磕頭拜壽。李瓶兒連忙起身，還了萬福。吩咐迎春：「教老馮廚下看壽麵點心下飯，拿一壺酒，與玳安吃。」西門慶吩咐：「吃了早些回馬家去罷。」李瓶兒道：「到家裡你娘問，只休說你爹在這裡。」玳安道。只說爹在裏邊過夜，明日早來接爹就是了。」西門慶便點了點頭兒。當下把李瓶兒喜歡的要不的，說道：「好個乖孩子，眼裡說話！」即令迎春拿二錢銀子與他，節間叫買瓜子兒磕。「明日你拿個樣兒來，我替你做雙好鞋兒穿。」那玳安連忙磕頭，說：「小的怎麼敢？」走到下邊，吃了酒飯，帶馬出門。馮媽媽把大門上了拴。

李瓶兒同西門慶猜枚吃了一回，又拿一副三十二扇象牙牌兒，桌上鋪茜紅苫條，兩個燈下抹牌飲酒。吃一回，吩咐迎春房裡秉燭。原來花子虛死了，迎春、綉春都已被西門慶要了，以此凡事不避他，教他收拾牀鋪，拿菓盒杯酒。又在牀上紫錦帳中，婦人露着粉般身子，西門慶香肩相並，玉體廝挨，兩個看牌，拿大鍾飲酒。因問西門慶：「你那邊房子幾時收拾？」西門慶道：「且待二月間興工動土。連你這邊一所，通身打開，與那邊花園取齊。前邊起蓋山子捲棚、花園耍子去處，還蓋三間玩花樓。」婦人因指道：「奴這牀後茶葉箱內，還藏着四十斤沉香，二百斤白蠟，兩罐子水銀，八十斤胡椒。你明日都搬出來，替我賣了銀

子，凑着你蓋房子使。你若不嫌奴醜陋，到家好歹對大娘說，奴情願只要與娘們做個姊妹，隨問把我做第幾個的也罷。親親，奴捨不的你！」說着，眼淚紛紛的落將下來。西門慶慌把汗巾兒替他抹拭，說道：「你的情意我知道。也待你這邊孝服滿，我那邊房子蓋了纔好。不然，娶你過去，沒有住房。」婦人道：「既有實心娶奴家去，到明日好歹把奴的房蓋的與他五娘在一處。奴捨不的他，好個人兒！與後邊孟家三娘，見了奴且親熱。兩個天生的打扮，也不像兩個姊妹，只像一個娘兒生的一般。惟有他大娘性兒不是好的，快㈥眉眼裡掃人。」西門慶道：「俺吳家的這個拙荊，他到好性兒哩。不然，手下怎生容得這些人！明日這邊與那邊一樣，蓋三間樓與你居住，安兩個角門兒出入。你心下何如？」婦人道：「我的哥哥，這等纔可奴之意。」於是兩個顛鸞倒鳳，淫慾無度。狂到四更時分，方纔就寢。枕上並肩交股，直睡到次日飯時不起來。

婦人且不梳頭，迎春拿進粥來，只陪着西門慶吃了上半盞粥兒。又拿酒來，二人又吃。原來李瓶兒好馬爬着，教西門慶坐在枕上，他倒插花，往來自動。兩個正在美處，只見玳安兒外邊打門，騎馬來接。西門慶喚他在窗下問他話。玳安說：「家中有三個川廣客人，在家中坐着。有許多細貨㈦。要科兌㈧與傅二叔，只要一百兩銀子押合同，其餘八月中旬找完銀子。大娘使小的來請爹家去，理會此事。」西門慶道：「你沒說我在這裡？」玳安道：「小的只說爹在裡邊桂姨家，沒說在這裡。」西門慶道：「你看不曉事！教把傅二叔打發他便了，又來請我怎的？」玳安道：「傅二叔講來，客人不肯，直等找爹去，方纔批合同。」李瓶兒道：「既是家中使了孩子來請，買賣要緊。你不去，惹的他大娘不怪麼？」西門慶道：「你不知賊蠻奴才，行市遲㈨，貨物沒處發兌，纔來上門脫與人，遲半年三個月找銀子。若快時，他就張致㈩了。滿清河縣，除了我家鋪子大，發貨多，隨問多少時，不怕他不來尋我。」婦人道：「買賣不與道路爲仇。只依奴，到家打

發了再來也。往後日子多如柳葉兒哩。」西門慶於是依聽李瓶兒之言，慢慢起來，梳頭淨面，戴網巾，穿衣服。李瓶兒收拾飯與他吃。

西門慶一直帶着個眼紗，騎馬來家。舖子裡有四五個客人等候。秤貨兌銀，批了合同，打發去了。走到潘金蓮房中，金蓮便問：「你昨日往那裡去來？實說便罷，不然我就嚷的塵鄧鄧的〔十二〕。」西門慶道：「你們都在花家吃酒，我和他們燈市裡走了回來，同往裡邊吃酒過一夜。今日小廝接去，我纔來家。」金蓮道：「我知小廝去接，那院裡有你那魂兒罷麼！賊負心，你還哄我哩！那淫婦昨日打發俺們來了，弄神弄鬼的，晚夕叫了你去合搗了一夜。合搗夠了，纔放來了。玳安這賊囚根子，久慣兒牢成〔十三〕！對着他大娘，又一樣話兒，對着我，又是一樣話兒。先是他回馬來家，他大娘又是問他：『你爹怎的不來家？在誰家吃酒哩？』他回話：『和應二叔衆人，看了燈回來，都在院裡李桂姨家吃酒，教我明早接去哩。』落後我叫了問他，他笑不言語。問的急了，纔說：『爹在獅子街花二娘那裡哩。』賊囚根，他怎的就知我和你一心一計？想必你教他話來？」西門慶哄道：「我那裡教他！」於是隱瞞不住，方纔把「李瓶兒晚夕請我去到那裡，與我遞酒，說空過你們來了。又哭哭啼啼告訴我說，他沒人手，後半截空，晚夕害怕，一心要教我娶他。問幾時收拾這房子。他還有些香蠟細貨，也值幾百兩銀子；教我會經紀，替他打發；銀子教我收，湊着蓋房子，上緊〔十四〕修蓋。他要和你一處住，與你做了姊妹，恐怕你不肯。」婦人道：「我也還多着個影兒在這裡，巴不的來纔好。我這裡也空落落的，得他來與老娘做伴兒。自古船多不礙港，車多不礙路。我不肯招他，當初那個怎麼招我來！攙奴甚麼分兒〔十四〕也怎的？倒只怕人心不似奴心，你還問聲大姐姐去。」西門慶道：「雖故是恁說，他孝服還未滿哩。」說畢，婦人與西門慶盡脫白綾襖，袖子裡滑浪一聲，掉出個物件兒來。拿在手內沉

甸甸的，紹彈子大，認了半日，竟不知甚麼東西。但見：

原是番兵出產，逢人荐轉在京。身軀瘦小內玲瓏，得人輕借力，輾轉作蟬鳴。

顫，慣能助腎威風。號稱金面勇先鋒，戰降功第一，揚名勉子鈴[十五]。

婦人認了半日，問道：「是甚麼東西兒？怎的把人半邊胳膊都麻了？」西門慶笑道：「這物件你就不知道了，名喚做勉鈴，南方勉甸國出產的。好的也值四五兩銀子。」婦人道：「此物使到那裡？」西門慶道：「你與李瓶兒也幹來？」西門慶於是把晚間之事，從頭告訴放入爐內[十六]，然後行事，妙不可言。」婦人道：「一遍。說得金蓮淫心頓起，兩個白日裡掩上房門，解衣上牀交歡。正是：不知子晉緣何事，纔學吹簫便作仙。

話休饒舌。一日西門慶會了經紀，把李瓶兒牀後茶葉箱內堆放的香蠟等物，都秤了斤兩，共賣了三百八十兩銀子。李瓶兒只留下一百八十兩盤纏[十七]，其餘都付與西門慶收了，湊着蓋房。便教陰陽擇用二月初八日興工動土。五百兩銀子委付大家人來昭幷主管賁四，卸磚瓦木石，管工計帳。這賁四名喚賁地傳，年少，生的百浪賁虛[十八]，百能百巧。原是內相勤兒出身，因不守本分，打出吊入滑流水[十九]，被趕出來。初時跟着人做兄弟兒來，次後投入大人家做家人，把人家奶子[二十]拐出來做了渾家，却在故衣行[二一]做經紀。琵琶簫管都會。西門慶見他這般本事，常照顧他在生藥舖中秤貨，討中人錢使。以此凡大小事情，少他不得。當日賁地傳與來昭，督管落作匠人興工。先拆毀花家那邊舊房，打開牆垣，築起地脚[二二]，蓋起捲棚、山子各亭臺耍子去處。非止一日，不必盡說。

光陰迅速，日月如梭。西門慶在家看管起蓋花園，約有一個月有餘。却在三月上旬，及乃花子虛百日。

李瓶兒預先請過西門慶去，和他計議：要把花子虛靈燒了，「房子賣的賣，不的[三]，你着人來看守。你早把奴娶過去罷！省的奴在這裡，晚夕空落落的，我害怕，常有狐狸鬼混的慌。你到家對大娘說，只當可憐見奴的性命罷。隨你把奴做第幾個，奴情願伏侍你，鋪牀疊被，也無抱怨。」說着，淚如雨下。西門慶道：「你休煩惱。前日我把你這話，到家對房下和潘五姐也說過了，直待與你把房蓋得完，那時你孝服將滿，娶你過門不遲。」李瓶兒道：「好，好！你既有眞心娶奴，先早把奴房攛掇蓋了。娶過奴去，到你家住一日，死也甘心。省的奴在這裡度日如年。」西門慶道：「你的話，我知道了。」李瓶兒道：「再不，不等的房子蓋完，我燒了靈，搬在五姐那邊樓上住兩日。等你蓋了新房子，搬移不遲。你好歹到家和五姐說，我還等你的話。這三月初十日，是他百日，我好念經燒靈。」西門慶道：「可知好哩！奴巴不的騰兩間房與他住。

到次日，一五一十，對潘金蓮說了。金蓮道：「你的奴在這裡，晚夕空落落的，我害怕，常有狐狸鬼混的慌。你到家對大娘說，只當可憐見奴的性命罷。隨你把奴做第幾個，奴情願伏侍你，鋪牀疊被，也無抱怨。」說着，淚如雨下。西門慶道：「你休煩惱。前日我把你這話，到家對房下和潘五姐也說過了，直待與你把房蓋得完，那時你孝服將滿，娶你過門不遲。」李瓶兒道：「好，好！你既有眞心娶奴，先早把奴房攛掇蓋了。娶過奴去，到你家住一日，死也甘心。省的奴在這裡度日如年。」西門慶道：「再不，不等的房子蓋完，我燒了靈，搬在五姐那邊樓上住兩日。等你蓋了新房子，搬移不遲。你好歹到家和五姐說，我還等你的話。這三月初十日，是他百日，我好念經燒靈。」西門慶道：「可知好哩！奴巴不的騰兩間房與他住。

到次日，一五一十，對潘金蓮說了。金蓮道：「你不好娶他休。他頭一件，孝服不滿；第二件，你還問聲大姐姐去。我落得河水不洗船，看大姐姐怎麼說。」西門慶應諾，與婦人歇了一夜。

到次日，一五一十，對潘金蓮說了。金蓮道：「可知好哩！奴巴不的騰兩間房與他住。只怕別人——你門慶把李瓶兒要嫁一節，從頭至尾訴說一遍。月娘道：「你不好娶他休。他頭一件，孝服不滿；第二件，你當初和他男子漢相交；第三件，你又和他老婆有連手[三四]，買了他房子，收着他寄放的許多東西。常言：機兒不快梭兒快。我聞得人說，他家房族中花大，是個刁徒潑皮的人。倘或一時有些聲口，倒沒的惹虱子頭上撓。奴說的是好話。趙錢孫李，你依不依——隨你。」幾句說的西門慶閉口無言。走出前廳來，自己坐在椅子上沉吟：又不好回李瓶兒話，又不好不去的。尋思了半日，還進入金蓮房裡來。金蓮問道：「你到大姐姐房裡，大姐姐怎麼說？」西門慶把月娘的話告訴了一遍。金蓮道：「大姐姐不肯，論他也說的是。你又買了他房子，又娶他老婆，當初又與他漢子相交了一世，方纔死。我又是一說，既做朋友，沒絲也有寸[三五]，

教官兒也看喬了。」西門慶道：「這個也罷了。倒只怕花大那廝設圈子[三七]跳，知道挾制他孝服不滿，在中間鬼混，怎生計較？我如今又不好回他的。」金蓮道：「呸！有甚難處。等我問你，今日回他去，明日回他？」西門慶道：「他教我今日回他聲去。」金蓮道：「你今日到那裡恁對他說，你說：『我到家對五姐說來，他的樓上堆着許多藥料，你這家伙去到那裡沒處堆放。一發再寬待些時，你這邊房子七八[三八]也待蓋了，擴掇匠人早些裝修油漆停當；你這邊孝服也將滿。那時娶你過去，却不齊備些？强似搬在五姐樓上，董不董，擠在一處甚麼樣子！』管情他也罷了。」

西門慶聽言大喜，那裡等的時分，走到李瓶兒家。婦人便問：「你到家所言之事如何？」西門慶道：「五姐說來，一發等收拾油漆你新房子，你搬去不遲。如今他那邊樓上，堆的破零二亂。你這些東西過去，那裡堆放？只有一件打攪，只怕你家大伯子說你孝服不滿，如之奈何？」婦人道：「他不敢管我的事。休說各衣另飯、當官寫立分單、已倒斷開了的勾當，只我先嫁由爹娘，後嫁由自己，自古嫂兒不通問，大伯管不的我暗地裡事。我如今現過不的日子，他顧不的我。他若但放出個屁來，我教那賊花子坐着死。大官人你放心，他不敢惹我。」因問：「你這房子，也得幾時方收拾完備？」西門慶道：「我如今吩咐匠人，先替你蓋出這三間樓來，及到油漆了，也到五月頭上。」婦人道：「我的哥哥，你上緊些。奴情願等着到那時候也罷。」說畢，丫鬟擺上酒，兩個歡娛飲酒過夜。西門慶自此，沒三五日不來，俱不必細說。

光陰迅速，西門慶家中已蓋了兩月房屋。三間玩花樓，裝修將完，只少捲棚還未安磉[三九]。一日，五月蕤賓佳節[四〇]，家家門插艾葉，處處戶掛靈符。李瓶兒治了一席酒，請過西門慶來，一者解粽[四一]，二者商議過門之日。擇五月十五日，先請僧人念經燒靈，然後西門慶這邊擇娶婦人過門。西

「你燒靈那日，花大、花三、花四請他不請？」婦人道：「我每人把個帖子，隨他來不來！」當下計議已定。

單等五月十五日，婦人請了報恩寺十二衆僧人，在家念經除靈。

西門慶那日封了三錢銀子人情，與應伯爵做生日。早晨拿了五兩銀子與玳安，教他買辦雞鵝鴨置酒，晚夕李瓶兒除服。却教平安、畫童兩個跟馬，約午後時分，往應伯爵家來。那日在席前者，謝希大、祝日念、孫天化、吳典恩、雲離守、常時節、白來創，連新上會賁地傳，十個朋友，一個不少。又叫了兩個小優兒彈唱。遞畢酒，上坐之時，西門慶叫過兩優兒，認的頭一個是吳銀兒兄弟，名喚吳惠；那一個不認的，跪下說道：「小的是鄭愛香兒的哥，叫鄭奉。」西門慶坐首席，每人賞二錢銀子。吃到日西時分，只見玳安拿馬來接。走上席來，向西門慶耳邊悄悄說道：「娘請爹早些去罷。」西門慶與了他個眼色，就往下走。被應伯爵叫住問道：「賊狗骨頭兒，你過來實說。若不實說，我把你小耳朵擰過一邊來。你應爹一年有幾個生日？偌日頭半天裡就拿馬來，接了你爹往那裡去？端的誰使了你來？或者是你家中那娘使了你來？或是裡邊十八子(三三)那裡？你若不說，過一百年也不對你爹說替你這小狗禿兒娶老婆。」那玳安只是說道：「委的沒人使小的。小的恐怕夜緊，爹要起身，早拿馬來伺候。」那應伯爵奈何了他一回，見不說，便道：「你不說，我明日打聽出來，和你這小油嘴兒算帳。」於是又斟了一鍾酒，拿了半碟點心，與玳安下邊吃去。

良久，西門慶下來東淨(三三)裡更衣。叫玳安到僻靜處問他話：「今日花家都有誰來？」玳安道：「花三往鄉裡去了。花四家裡害眼(三四)，都沒人來。只有花大家兩口子來。吃了一日齋飯，他漢子先家去了；只有他老婆，臨去，二娘叫到房裡去了，與了他十兩銀子，兩套衣服。還與二娘磕了頭。」西門慶道：「他沒說甚

麼？」玳安道：「他一字通沒敢提甚麼，只說到明日二娘過來，他三日要來爹家走走。」西門慶道：「他說此話來？」玳安道：「小的怎敢說謊。」這西門慶聽了，滿心歡喜。又問：「齋供了畢不曾？」玳安道：「小的早就去了，靈位也燒了。二娘說請爹早些過去。」西門慶道：「我知道了，你外邊看馬去。」這玳安正往外走，不想應伯爵在過道內聽，猛可叫了一聲，把玳安唬了一跳。伯爵罵道：「賊小狗骨頭兒！你不告我說，我怎的也聽見了？原來你爹兒們幹的好繭兒！」西門慶道：「你央及我央兒，我不說便了。」於是走到席上，如此這般，對衆人說了一回。把西門慶拉着說道：「哥，你可成個人！有這等事，就掛口不對兄弟們說聲兒？就是花大有些甚話說，哥只吩咐俺們一聲，等俺們和他說，不怕他不依。他若敢道個不字，俺們就與他結一個大疙瘩。端的不知哥這親事成了不曾？哥一告訴俺們。比來相交朋友做甚麼？哥若有使令俺們處，兄弟情願火裡火去，水裡水去；願不求同日生，只求同日死！弟兄們這等待你，哥，你不說個道理，還只顧瞞着不說。」謝希大接過說道：「哥如若不說，俺們明日唱揚的裡邊李桂姐、吳銀兒那裡知道了，大家都不好意思的。」西門慶笑道：「我教衆位得知罷，親事已都定當了。」應伯爵問道：「敢行禮過門，還未定日子？」謝希大道：「哥到明日娶嫂子過門，俺們賀哥去。哥好歹叫上四個唱的，請俺們吃喜酒。」西門慶道：「這個不消說，一定奉請列位兄弟。」祝日念道：「比是明日與哥慶喜，不如咱如今替哥把一杯兒酒，先慶了喜罷。」於是叫伯爵把酒，謝希大執壺，祝日念捧菜，其餘都陪跪。把兩個小優兒也叫來跪着，彈唱一套〈十三腔〉「喜遇吉日」，一連把西門慶灌了三四鍾酒。祝日念道：「哥，那日請俺們吃酒，也不少了鄭奉、吳惠他兩個。」因定下：「你二人好歹去。」鄭奉掩口道：「小的們一定早去宅裡伺候。」須臾，遞畢酒，各歸席坐下。又吃了一回。看看天晚，那西門慶那裡

坐的住，趕眼錯[三六]起身走了。應伯爵還要攔門不放，謝希大道：「應二哥，你放哥去罷。休要誤了他的事，教嫂子見怪。」

那西門慶得手上馬，一直走了，到了獅子街。李瓶兒摘去孝髮狄髻，換了一身豔服。堂中燈燭熒煌，預備下一桌齊整酒餚，上面獨獨安一張交椅，讓西門慶上坐。方打開一壘酒篩來，丫鬟執壺，李瓶兒滿斟一杯遞上去，插燭也似磕了四個頭，說道：「今日拙夫靈已燒了，蒙大官人不棄，奴家得奉巾櫛之歡，以遂于飛之願。」行畢禮起來。西門慶下席來，亦回遞婦人一杯，方纔坐下。因問：「今日花大兩口子，沒說甚麼？」李瓶兒道：「奴午齋後，叫進他到房中，就說大官人這邊做親之事。他滿口說好，一句閑話也無。只說明日三日哩，教他娘子兒來咱家走走。奴與他十兩銀子，兩套衣服，兩口子喜歡的要不的。臨出門，謝了又謝。」西門慶道：「他既恁說，我容他上門走走也不差甚麼。但有一句閑話，我不饒他。」李瓶兒道：「他就放屁辣騷，奴也不放過他。」于是湯水嗄飯，老媽廚下一齊拿上。李瓶兒親自洗手剔甲，做了些葱花羊肉一寸的扁食兒。銀鑲鍾兒盛着南酒[三七]，綉春斟了兩盃，李瓶兒陪西門慶吃。西門慶止吃了上半甌，就把下半甌送與李瓶兒吃。一往一來，迭連[三八]吃上幾甌。眞個是：年隨情少，酒因境多。李瓶兒因過門日子近了，比常時益發喜歡得了不的。臉上堆下笑來，對西門慶道：「方纔你在應家吃酒，奴已候得久了。又恐怕你醉了，叫玳安來請你早些歸來，不知那邊可有人覺道[三九]麼？」西門慶道：「又被應花子猜着，逼勒小廝說了幾句，鬧混了一場。諸弟兄要與我賀喜，喚唱的，做東道，又齊攢的幫襯，灌上我幾盃。我趕眼錯就走出來，還要攔阻，又說好說歹，放了我來。」李瓶兒就道：「他們放了你，也還解趣哩。」西門慶看他醉態顛狂，情眸眷戀，一霎的不禁胡亂。兩個口吐丁香，臉偎仙杏，李瓶兒把西門慶抱在懷裡叫道：「我的親

哥！你既眞心要娶我，可趁早些。你又往來不便，休丟我在這裡日夜懸望。」說畢，翻來倒去，攪做一團，

眞個是：傾國傾城漢武帝，爲雲爲雨楚襄王。有詩爲證：

情濃胸緊湊，欵洽臂輕籠；賸把銀缸照，猶疑是夢中。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕堂客—女客。　〔二〕掛—此處作牽掣、不能離開解。　〔三〕獸炭—一種塑成獸形的高級炭，取暖時用。　〔四〕龍涎—高級香料名，是抹魚鯨腸胃內的分泌物製成。　〔五〕花兒—此處指烟花。　〔六〕快—易於，會。　〔七〕細貨—指體積小的貴重商品。　〔八〕科兌—貨物按價折合，發兌給人。　〔九〕行市遲—指市場上銷售疲軟。下文「快」即指旺銷。　〔十〕張致—拿架子。　〔十一〕塵鄧鄧—即塵騰騰，形容沸沸揚揚。　〔十二〕久慣牢成—久有經驗而圓滑老練。　〔十三〕上緊—迅緊。　〔十四〕攪分兒—加入並撈取別人應得的份額（好處）。　〔十五〕勉子鈴—又作勉鈴、緬鈴。此處作放入陰戶內以助性亢奮的性器具解。其實，緬鈴是緬甸男人將珍珠、寶石嵌入陰莖內的一種性風俗，並不是性器具。　〔十六〕爐內—陰戶內。　〔十七〕盤纏—開支費用。　〔十八〕百浪—風流輕佻，浮誇不實。百浪，又作博浪、波浪。　〔十九〕打出吊入滑流水—形容人刁滑善變，極不可靠。　〔二十〕奶子—故衣行—舊衣店。　〔二一〕地脚—地基、墻脚。　〔二二〕不的—否則。此處作奶娘解。　〔二三〕不的—否則。　〔二四〕連手—瓜葛，關係。　〔二五〕沒絲也有寸—喻爲多多少少有些交情。　〔二六〕設圈子—設，行騙。此處指佈置圈套。　〔二七〕七八—十成中有七八成，多半的意思。　〔二八〕葷不葷、素不素—比喻兩種性質不同的東西攪和在一起，互相妨碍。　〔二九〕安磕—蓋房時在柱子下安放石墩。　〔三十〕蒸賓佳節—端午節。　〔三一〕解粽—吃粽子。　〔三二〕十八子—合起來是「李」字，指李桂姐。　〔三三〕東門慶謀財娶婦　應伯爵慶喜追歡

淨—東邊厠所。〔三四〕害眼—眼睛患病。〔三五〕唱揚—宣揚。〔三六〕眼錯—眼光沒有注意到，即疏忽的意思。〔三七〕南酒—南方的酒，主要指黃酒。〔三八〕迭連—接連。〔三九〕覺道—知道。

第十七回　宇給事劾倒楊提督　李瓶兒招贅蔣竹山

記得書齋乍會時，雲踪雨跡少人知。晚來鸞鳳棲雙枕，剔盡銀燈半吐輝。

思往事，夢魂迷，今宵幸得效于飛。

話說五月二十日，帥府周守備生日。西門慶那日封五星(三)分資(三)、兩方手帕，打選衣帽齊整，騎着大白馬，四個小廝跟隨，往他家拜壽。席間也有夏提刑、張團練、荊千戶、賀千戶，一般武官兒飲酒。鼓樂迎接，搬演戲文，又是四個唱的遞酒。玳安接了衣裳，回馬來家。到日西時分，又騎馬接去。走到西街口上，撞見馮媽媽。問道：「馮媽媽那裡去？」馮媽媽道：「你二娘使我來請你爹來。顧銀匠整理頭面完備，今日拿盒送來，請你爹那裡瞧去。你二娘還和你爹說話哩。」玳安道：「俺爹今日都在守備府周老爹處吃酒，我如今接去。你老人家回罷，等我到那裡對爹說就是了。」馮媽媽道：「累你好歹說聲，你玳安打馬逕到守備府，衆官員正飲酒在熱鬧處。玳安走到西門慶席前說道：「小的回馬家來時，在街口撞遇馮媽媽，二娘使了來說，顧銀匠送了頭面來了，請爹瞧去；還要和爹說話哩。」西門慶聽了，就要起身。那周守備那裡肯放，攔門拿巨杯相勸。西門慶道：「蒙大人見賜，寧可飲一杯。還有些小事，不能盡情，恕罪恕罪！」于是一飲而盡，作辭周守備上馬，逕到李瓶兒家。婦人接着，茶湯

畢，西門慶吩咐玳安回馬家去，明日來接。玳安去了。

李瓶兒叫迎春盒兒內取出頭面來，與西門慶過目。黃烘烘火焰般一付好頭面，收過去，單等二十四日行禮，出月初四日准娶。婦人滿心歡喜，連忙安排酒來，和西門慶暢飲開懷。吃了一回，使丫鬟房中搽抹涼蓆乾淨，兩個在紗帳之中，香焚蘭麝，衾展鮫綃，脫去衣裳，並肩疊股，飲酒調笑。良久，春色橫眉，淫心蕩漾。西門慶先和婦人雲雨一回，然後乘着酒興坐于牀上，令婦人橫躺於衽席之上，與他品簫。但見：

紗帳香飄蘭麝，蛾眉輕把簫吹。雪白玉體透簾幃，禁不住魂飛魄颺。一點櫻桃小口，兩隻手賽柔荑。才郎情動囑奴知，不覺靈犀味美。

西門慶于是醉中戲問婦人：「當初有你花子虛在時，也和他幹此事不幹？」婦人道：「他逐日睡生夢死，奴那裡耐煩和他幹這營生！他每日只在外邊胡撞，就來家，奴等閒也不和他沾身。況且老公在時，和他另在一間房睡着，我還把他罵的狗血噴了頭。好不好，對老公公說了，要打趟棍兒也不算人。甚麼材料兒，奴與他這般頑耍，可不硶碜殺奴罷了！誰似冤家這般可奴之意，就是醫奴的藥一般。白日黑夜，教奴只是想你。」兩個耍一回，又幹了一回。傍邊迎春伺侯下一個小方盒，都是各樣細巧果仁肉心、雞鵝腰掌、玫瑰菊花餅兒。小金壺內，滿泛瓊漿。從黃昏掌上燈燭，且幹且飲，直耍到一更時分。只聽外邊一片聲打的大門響，使馮媽媽開門瞧去，原來是玳安來了。西門慶道：「我吩咐明日來接我，這咱晚又來做甚麼？」因叫進房來問他。那小廝慌慌張張走到房門首，西門慶與婦人睡着，又不敢進來，只在簾外說話，說道：「姐姐、姐夫都搬來了。許多箱籠在家中。大娘使我來請爹，快去計較話哩。」這西門慶聽了，只顧猶豫：「這

咱晚端的有甚緣故？須得到家瞧瞧。」連忙起來。

婦人打發穿上衣服，做了一盞暖酒與他吃，打馬一直來家。只見後堂中秉着燈燭，女兒、女婿都來了，堆着許多箱籠牀帳家活，先吃了一驚，因問：「怎的這咱來家？」女婿陳經濟磕了頭，哭說：「近日朝中俺楊老爺被科道官參論倒了。聖旨下來，拿送南牢問罪。門下親族用事人㈣等，都問擬枷號㈤充軍。昨日府中楊幹辦連夜奔走，透報與父親知道。父親慌了，教兒子同大姐和些家活箱籠，就且暫在爹家中寄放，躲避些時。他便起身往東京我姑娘那裡，打聽消息去了。待的事寧之日，恩有重報，不敢有忘。」西門慶問：「你爹有書沒有？」陳經濟道：「有書在此。」向袖中取出，遞與西門慶。拆開觀看，上面寫道：

「眷生陳洪頓首：書奉

大德西門親家見字。餘情不敍。茲因北虜犯邊，搶過雄州地界，兵部王尚書不發人馬，失誤軍機，連累朝中楊老爺，俱被科道官參劾太重。聖旨惱怒，拿下南牢監禁，會同三法司審問。其門下親族用事人等，俱照例發邊衛充軍。生一聞消息，舉家驚惶，無處可投。先打發小兒、令愛，隨身箱籠家活，暫借親家府上寄寓。生即上京，投在家姐夫張世廉處，打聽示下。待事務寧帖㈥之日，回家恩有重報，不敢有忘。誠恐縣中有甚聲色，生令小兒另外具銀五百兩，相煩親家費心處料。容當叩報，沒齒不忘。燈下草草，不宣。

西門慶看了，慌了手脚。教吳月娘安排酒飯，管待女兒、女婿。就令家下人等，打掃聽前東廂房三

間，與他兩口兒居住，把箱籠細軟都收拾月娘上房來。陳經濟取出他那五百兩銀子，交與西門慶打點使用。西門慶叫了吳主管來，與了他五兩銀子，教他連夜往縣中孔目㊂房裡，抄錄一張東京行下來的文書邸報。上面端的寫的是甚言語？

「兵科給事中宇文虛中等一本，懇乞宸斷，亟誅誤國權奸，以振本兵，以消虜患事。臣聞夷狄之禍，自古有之。周之玁狁，漢之匈奴，唐之突厥，迨及五代而契丹浸强，又我　皇宋建國，大遼縱橫中國者已非一日。然未聞內無夷狄，而外萌夷狄之患者。諺云：霜降而堂鐘鳴，雨下而柱礎潤。以類感類，必然之理。譬猶病夫在此，腹心之疾已久，元氣內消，風邪外入，四肢百骸，無非受病，雖盧、扁莫之能救，焉能久乎？今天下之勢，正猶病夫沍寒之極矣。君，猶元首也；輔濟以寡廉鮮恥之行，讒諂面諛，上不能宣德布政，保愛元元。徒以利祿自資，希寵固位，樹黨懷奸，蒙蔽欺君，中傷善類；忠士爲之解體，四海爲之寒心。聯翩朱紫，萃聚一門。邇者河湟失議，主議伐遼；內割三郡，郭藥師之叛，燕山失陷；卒致金虜背盟，憑陵中夏。此皆誤國之大者，皆由京之不職也。王黼貪庸無賴，行比俳優。蒙京汲引，薦居政府，未幾謬掌本兵，惟事慕位苟安，終無一籌可展。廼者張達殘於太原，爲之張皇失措。今虜之犯內地，則又契妻子南下，爲自全之計。其誤國之罪，可勝誅戮？楊戩本以紈袴膏粱，叨承祖廕，典司兵柄，濫膺閫外。大姦似忠，怯懦無比。此三臣者，皆朋黨固結，內外蒙

蔽，爲　陛下腹心之蠹者也。數年以來，招災致異，喪本傷元，役重賦煩，生民離散。盜賊猖獗，夷虜犯順。天下之膏腴已盡，國家之紀綱廢弛。雖擢髮不足以數京等之罪也。臣等待罪該科，備員諫職，徒以目擊奸臣誤國而不爲　皇上陳之，則上辜君父之恩，下負平生所學。伏乞宸斷，將京等一干黨惡人犯，或下廷尉，以示薄罰；或置極典，以彰顯戮；或照例枷號；或投之荒裔，以禦魑魅。庶天意可回，人心暢快。國法已正，虜患自消。天下幸甚！臣民幸甚！奉

聖旨：蔡京姑留輔政。王黼、楊戩便拿送三法司會問明白來說。欽此欽遵！續該三法司會問過，

西門慶不看萬事皆休，看了耳邊廂只聽颼的一聲，魂魄不知往那裡去了。就是：驚損六葉連肝肺，唬壞三毛七孔心。即忙打點金銀寶玩，馱裝停當。把家人來保、來旺叫到卧房中，悄悄吩咐：如此如此，這般這般，「僱頭口，星夜上東京打聽消息。不消到爾陳親家老爹下處。但有不好聲色，取巧打點停當，速來回報。」又與了他二人二十兩盤纏。絕早五更，僱脚夫起程上東京去了，不在話下。

西門慶通一夜不曾睡着。到次日早，吩咐來昭、賁四，把花園工程止住，各項匠人都且回去，不做了。每日將大門緊閉，家下人無事亦不敢往外去，隨分[六]人叫着不許開。西門慶只在房裡動彈，走出來，又走進去，憂上加憂，悶上添悶，如熱地蚰蜒一般，把娶李瓶兒的勾當丟在九霄雲外去了。吳月娘見他每日在房中愁眉不展，面帶憂容，便說道：「他陳親家那邊爲事，各人寃有頭債有主，你平白焦愁些甚麼？」

西門慶道：「你婦人知道些甚麼！陳親家是我的親家，女兒、女婿兩個業障搬來咱家住着，這是一件事。平昔街坊鄰舍，惱咱的極多。常言：機兒不快梭兒快；打着羊駒驢戰(九)。倘有小人指戳，拔樹尋根，你我身家不保。」正是：關着門兒家裡坐，禍從天上來！這裡西門慶在家納悶，不題。

且說李瓶兒等了一日兩日，不見動靜，一連使馮媽媽來了兩遍，大門關得鐵桶相似，就是樊噲也撞不開。等了半日，沒一個人牙兒出來，竟不知怎的。看看到廿四日，李瓶兒又使馮媽媽送頭面來，就請西門慶過去說話。叫門不開，立在對過房簷下等。少頃，只見玳安出來飲馬，看見便問：「馮媽媽你來做甚麼？」馮媽媽說：「你二娘使我送頭面來。怎的不見動靜？請你爹過去說話哩。」玳安道：「俺爹連日有些小事兒，不得閒。你老人家還拿回頭面去，等我飲馬回來，對俺爹說就是了。」馮媽道：「好哥哥，我在這裡等着，你拿進頭面去和你爹說去。你二娘那裡好不惱我哩。」這玳安一面把馬拴下，走到裡邊道：「對俺爹說了，頭面爹收下了。教你上覆二娘，再待幾日兒，我爹出來往二娘那裡說話。」這馮媽媽一直走來回了婦人話。婦人又等了幾日，看看五月將盡，六月初旬時分，朝思暮盼，音信全無。夢攘魂勞，佳期間阻。正是：

懶把蛾眉掃，羞將粉臉勻。滿懷幽恨積，憔悴玉精神。

婦人盼不見西門慶來到。婦人迎門笑接，攜手進房；問其爽約之情，各訴衷腸之話；綢繆繾綣，徹夜歡娛。雞鳴天曉，頓抽身回去。婦人恍然驚覺，大叫一聲，精魂已失。慌了馮媽媽，進房來看視。婦人說道：「西門慶他剛纔出去，你關上門不曾？」馮媽媽道：「娘子想得心迷了，那裡得大官人來？影兒也沒有。」婦人自此夢境

隨邪(十)，夜夜有狐狸假名抵姓，來攝其精髓。漸漸形容黃瘦，飲食不進，卧牀不起。

馮媽媽向婦人說，請了大街口蔣竹山來看。其人年小，不上三十，生的五短身材，人物飄逸，極是個輕浮狂詐的人。請入卧室，婦人則霧鬢雲鬟，擁衾而卧，似不勝憂愁之狀。勉強茶湯已罷，丫鬟安放褥墊。竹山就牀診視脉息畢，因見婦人生有姿色，便開言說道：「小人適診病源，娘子肝脉弦出寸口而洪大，厥陰脉出寸口久上魚際，主六慾七情所致，陰陽交爭，乍寒乍熱，似有鬱結于中而不遂之意也。似瘧非瘧，似寒非寒，白日則倦怠嗜卧，精神短少；夜晚神不守舍，夢與鬼交。若不早治，久而變爲骨蒸之疾(十一)，必有屬纊(十二)之憂矣。可惜，可惜！」婦人道：「有累先生俯賜良劑，奴好了重加酬謝。」竹山道：「小人無不用心。娘子若服了我的藥，必然貴體痊安。」說畢起身。這裡使藥金五星，使馮媽媽討將藥來。婦人晚間吃了他的藥下去，夜裡得睡，便不驚恐。漸漸飲食加添，起來梳頭走動。那消數日，精神復舊。

一日，安排了一席酒餚，備下三兩銀子，使馮媽媽請過竹山來相謝。這蔣竹山從與婦人看病之時，懷覬覦之心，已非一日。于是一聞其請，即具服而往。延之中堂，婦人盛粧出見，道了萬福。茶湯兩換，請入房中。酒餚已陳，麝蘭香藹。小丫鬟綉春在傍，描金盤內托出三兩白金。婦人高擎玉盞，向前施禮，說道：「前日奴家心中不好，蒙賜良劑，服之見效。今粗治了一杯水酒，請過先生來知謝知謝。」竹山道：「此是小人分內之事，理當措置，何必計較！」因見三兩謝禮，說道：「這個學生怎麼敢領？」婦人道：「些須微意，不成禮數，萬望先生笑納。」辭讓了半日，竹山方纔收了。婦人遞酒，安了坐次。飲過三巡，竹山席間偷眼睃視婦人，粉粧玉琢，嬌豔驚人。先用言以挑之，因說道：「小人不敢動問，娘子青春幾何？」婦人道：「奴虛度二十四歲。」竹山道：「又一件，似娘子這等妙年，生長深閨，處於富足，何事不遂，而前日有

此鬱結不足之病？」婦人聽了，微笑道：「不瞞先生，奴因拙夫去世，家事蕭條，獨自一身，憂愁思慮，何得無病？」竹山道：「原來娘子夫主歿了，多少時了？」婦人道：「拙夫從去歲十一月得傷寒病死了，今已八個月來。」竹山道：「曾吃誰的藥來？」婦人道：「大街上胡先生。」竹山道：「是那東街上劉太監房子住的胡鬼嘴兒？他又不是我太醫院(十三)出身，知道甚麼脈！娘子怎的請他？」婦人道：「也是因街坊上人薦舉請他來看。還是拙夫沒命，不干他事。」竹山又道：「娘子也還有子女沒有？」婦人道：「兒女俱無。」竹山道：「可惜娘子這般青春妙齡之際，獨自孀居，又無所出，何不尋其別進之路？甘爲幽鬱，豈不生病。」婦人道：「奴近日也講着親事，早晚過門。」竹山便道：「動問娘子，與何人作親？」婦人道：「是縣前開生藥舖西門大官人。」竹山聽了道：「苦哉，苦哉！娘子因何嫁他？小人常在他家看病，最知詳細。此人專在縣中包攬說事，舉放私債；家中挑販人口。家中不算丫頭，大小五六個老婆；着緊打趟棍兒，稍不中意，就令媒人領出賣了。就是打老婆的班頭(十四)，坑婦女的領袖。娘子早是對我說，不然進入他家，如飛蛾投火一般，坑你上不上，下不下，那時悔之晚矣。況近日他親家那邊爲事干連他，在家躲避不出，房子蓋的半落不合的(十五)，都丟下了。東京行下文書，坐落府縣拿人。到明日他蓋這房子，多是入官抄沒的數兒。娘子沒來由(十六)嫁他則甚？」一篇話把婦人說的閉口無言，況且許多東西，丟在他家，尋思半晌，暗中跌脚：「怪嘖道一替兩替(十七)請着他不來，原來他家中爲事哩！」又見竹山語言活動，一團謙恭，「奴明日若嫁得恁樣個人也罷了，不知他有妻室沒有？」因問道：「既蒙先生指教，奴家感戴不淺。倘有甚相知人家親事，舉保來說，奴無有個不依之理。」竹山乘機請問：「不知要何等樣人家？小人打聽的實，好來這裡說。」婦人道：「人家倒也不論乎大小，只像先生這般人物的。」這蔣竹山不聽便罷，聽了此言，喜歡的勢不知有無(十八)。于是走下

席來，雙膝跪在地下，告道：「不瞞娘子說，小人內幃失助，中饋乏人，鰥居已久，子息全無。倘蒙娘子垂憐見愛，肯結秦晉之緣，足稱平生之願。小人雖啣環結草，不敢有忘！」婦人笑以手携之，說道：「且請起。未審先生鰥居幾時？貴庚多少？既要做親，須得要個保山來說，方成禮數。」竹山又跪下哀告道：「小人行年二十九歲，正月二十七日卯時建生〔十九〕。不幸去年荊妻已故，家緣貧乏，實出寒微。今既蒙金諾之言，何用冰人之講？」婦人聽言笑道：「你既無錢，我這裡有個媽媽，姓馮，拉他做個媒證。也不消你行聘，擇個吉日良辰，招你進來，入門爲贅。你意下若何？」這蔣竹山連忙倒身下拜：「娘子就如同小人重生父母，再長爹娘！宿世有緣，三生大幸矣。」一面兩個在房中，各遞了一杯交歡盞，已成其親事。

竹山飲至天晚回家。婦人這裡與馮媽媽商議，說：「西門慶家如此這般爲事吉凶難保。況且奴家這邊沒人，不好了一場，險不喪了性命。爲今之計，不如把這位先生招他進來，過其日月，有何不可？」到次日，就使馮媽媽通信過去，擇六月十八日大好日期，把蔣竹山倒踏門〔二十〕招進來，成其夫婦。過了三日，婦人湊了三百兩銀子與竹山，打開門面兩間，開店煥然一新的。初時往人家看病只是走，後來買了一疋驢兒騎着，在街上往來搖擺，不在話下。正是：一窪死水全無浪，也有春風擺動時。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕星—戥秤上標識計量單位的圓點。一錢叫一星。　〔二〕分資—湊分子時各人分攤的錢。此處作禮金解。

惡、羞愧。　〔四〕用事人—在職辦事人員。　〔五〕枷號—刑罰名。以木枷枷在犯人頸上，標明罪狀，以號令示衆。　〔六〕寧帖—安寧。

妥帖平靜。　〔七〕孔目—管理文書檔案的吏員。　〔八〕隨分—聽凭，任從。　〔九〕打着羊駒駝戰—打着羊，使旁邊的幼駝心驚膽怕，渾身顫抖。　〔十〕隨邪—誤入歧途，產生邪念。　〔十一〕骨蒸之疾—中醫指陰虛內熱之病。　〔十二〕屬纊—病危將死。　〔十三〕太醫院—官署名。官辦的醫療機構。　〔十四〕班頭—一班人中領頭的。　〔十五〕半落不合—事情做了一半，亂七八糟。　〔十六〕沒來由—無端。　〔十七〕一替兩替—一次兩次。　〔十八〕勢不知有無—意謂忘乎所以。勢，指男人生殖器。　〔十九〕建生—出生，誕生。　〔二十〕倒踏門—即招女婿進妻家之門。

堪歎人心毒似蛇，誰知天眼轉如車：去年妄取東鄰物，今日還歸北舍家；
無義錢財湯潑雪，倘來田地水推沙。若將奸狡爲活計，恰似朝雲與暮霞。

話分兩頭。不說蔣竹山在李瓶兒家招贅，單表來保、來旺二人上東京打點。朝登紫陌，暮踐紅塵，饑餐渴飲，帶月披星。有日到東京，進了萬壽城門，投旅店安歇。到次日，街前打聽，只聽見過路人風裡言風裡語，多交頭接耳，街談巷議，都說兵部王尚書昨日會問明白，聖旨下來，秋後處決。止有楊提督名下親屬人等未曾拿完，尚未定奪，且待今日便有次第(一)。

這來保等二人，把禮物打在身邊，急來到蔡府門首。舊時幹事來了兩遍，道路久熟。立在龍德街牌樓底下，探聽府中消息。少頃，只見一個青衣人(二)，慌慌打太師府中出來，往東去了。來保認的是楊提督府裡親隨(三)楊幹辦。待要叫住問他一聲事情何如，因家主不曾吩咐招惹他，以此不言語，放過了他去了。遲了半日，兩個走到府門前望着守門官深深唱了個喏：「動問一聲，太師老爺在家不在？」那守門官道：「老爺不在家了，朝中議事未回。你問怎的？」來保又問道：「管家翟爺請出來，小人見見，有事稟白。」那官吏道：「且住。他不實說與我，一定問我要些東西。」於是袖

中取出一兩銀子遞與他。那官吏接了，便問：「你要見老爺，要見學士大爺？老爺便是大管家翟謙稟，大爺的事便是小管家高安稟，各有所掌。況老爺朝中未回，止有學士大爺在家。你有甚事，我替你請出高管家來，有甚事引你稟見大爺，也是一般。」這來保就借情㈣道：「我是提督楊爺府中，有事稟見。」官吏聽了，不敢怠慢，進入府中。良久，只見高安出來。來保慌忙施禮，遞上十兩銀子，說道：「小人是楊爺的親，同楊幹辦一路來見老爺討信。因後邊吃飯來遲了一步，不想他先來見了，所以不曾趕上。」高安接了禮物，說道：「楊幹辦只剛纔去了，老爺還未散朝。你且待待，我引你再見大爺罷。」一面把來保領到第二層大廳傍邊，另一座儀門進去。坐北朝南三間敞廳，綠油欄杆，朱紅牌額，石青墳地，金字大書，天子御筆欽賜「學士琴堂」四字。

原來蔡京兒子蔡攸也是寵臣，現爲祥和殿學士兼禮部尚書、提點太一宮使。來保在門外伺候。高安先入，說了出來，然後喚來保入見，當廳跪下。廳上垂着朱簾，蔡攸深衣軟巾㈤，坐於堂上，問道：「是那裡來的？」來保稟道：「小人是楊爺的親家陳洪的家人，同府中楊幹辦來稟見老爺討信。不想楊幹辦先來見了，小人趕來後見上面寫着「白米五百石」㈥，叫來保近前說道：「蔡攸見上面寫着「白米五百石」㈥遞上。蔡攸見老爺亦因言官論列，連日廻避。閣中之事，幷昨日三法司會問，都是右相李爺秉筆；你楊老爺的事，昨日內裡消息出來，聖上寬恩，另有處分了。其手下用事有名人犯，待查明問罪。你還往到李爺那裡說去。」來保只顧磕頭道：「小的不認的李爺府中，望爺憐憫俯就，看家楊老爺分上。」蔡攸道：「你去到天漢橋迤北高坡大門樓處，問聲當朝右相、資政殿大學士兼禮部尚書名諱邦彥的，——你李爺，誰是不知道！也罷，我這裡還差個人同你去。」即令祇候官㈦呈過一緘，使了圖書㈧，就差管家高安同去見李老爺，如此這般替他

說。

那高安承應下了，同來保出了府門，叫了來旺，帶着禮物，轉過龍德街，逕到值邦彥朝散纔來家，穿大紅縐紗袍，腰繫玉帶，沒送出一位公卿上轎而去。回到廳上，門吏稟報說：「學士蔡大爺差管家來見。」先叫高安進去，說了回話。然後喚來保、來旺進見，跪在廳臺下。高安就在傍邊遞了蔡攸封緘，幷禮物揭帖。來保下邊就把禮物呈上。邦彥看了說道：「你蔡大爺分上，又是你楊老爺親，我怎麼好受此禮物？況你楊爺，昨日聖心回動，已沒事。但只是手下之人，科道參語甚重，一定問發幾個。」即令堂候官㈠取過昨日科中送的那幾個名字與他瞧，上寫着：「王黼名下書辦官㈡董昇，家人王廉，班頭黃玉；楊戩名下壞事書辦官盧虎，幹辦楊盛，府椽㈢韓宗仁、趙弘道，班頭劉成，親黨陳洪、西門慶、胡四等；皆鷹犬之徒，狐假虎威之輩。揆置本官，倚勢害人；貪殘無比，積弊如山，小民蹙額，市肆爲之騷然！乞勅下法司，將一干人犯，或投之荒裔，以禦魑魅；或置之典刑，以正國法；不可一日使之留于世也！」來保等見了，慌的只顧磕頭，告道：「小人就是西門慶家人，望老爺開天地之心，超生性命則個！」高安又替他跪稟一次。邦彥見五百兩金銀，只買一個名字，如何不做分上？即令左右擡書案過來，取筆將文卷上西門慶名字改作「賈慶」；一面收上禮物去。邦彥打發來保等出來，就拿回帖回蔡學士，賞了高安、來保、來旺一封五十兩銀子。

來保路上作辭高管家，回到客店，收拾行李，還了店錢，星夜回到清河縣來。早到家見西門慶，把東京所幹的事，從頭說了一遍。西門慶聽了，如提在冷水盆內，對月娘說：「早是使人去打點，不然怎了！」正是：這回西門慶性命，有如落日已沉西嶺外，却被扶桑喚出來。於是一塊石頭，方纔落地。過了兩日，

門也不關了，花園照舊還蓋，漸漸出來街上走動。

一日，玳安騎馬打獅子街所過，看見李瓶兒門首開個大生藥舖，裡邊堆着許多生熟藥材。朱紅小櫃，油漆牌面，吊着幌子，甚是熱鬧。歸來告與西門慶說，還不知招贅竹山一節，只說：「二娘搭了個新夥計，開了個生藥舖。」西門慶聽了，半信不信。一日，七月中旬時分，金風淅淅，玉露泠泠。西門慶正騎馬街上走着，撞見應伯爵、謝希大兩人，叫住，下馬唱喏。問道：「哥，一向怎的不見？兄弟到府上幾遍，見大門關着，又不敢叫，整悶了這幾日。端的哥在家做甚事？嫂子娶過來不曾？也不請兄弟們吃酒。」西門慶道：「不好告訴的。因舍親家陳宅那邊爲些閒事，替他亂了幾日。親事另改了日期了。」伯爵道：「兄弟們不知哥吃驚。今日既撞遇哥，兄弟二人肯空放了？如今請哥同到裡邊吳銀姐那裡吃三杯，權當解悶。」不由分說，把西門慶拉進院中來。玳安、平安牽馬，後邊跟着走。正是：

歸去只愁紅日短，思鄉猶恨馬行遲。世財紅粉歌樓酒，誰爲三般事不迷？

當日西門慶被他二人拉到吳銀兒家，吃了一日酒。到日暮時分，已帶半酣，纔放出來。打馬正望家走，到於東街口上，撞見馮媽媽從南來，走得甚慌。西門慶勒住馬，問道：「你往那去？」馮媽媽道：「二娘使我往門外寺裡孟蘭會(十三)，替過世二爹燒箱庫去來，趕進門來。」西門慶醉中道：「你二娘在家好麼？我明日和他說話去。」馮媽媽道：「兀得(十四)大官人還問甚麼好也來？把個現現成成做熟了飯的親事兒，吃人掇(十五)了鍋兒去了。」西門慶聽了，失驚問道：「莫不他嫁人去了？」馮媽媽道：「二娘那等使老身送過頭面，往你家去了幾遍不見你，大門關着。對大官兒說進去，教你早動身，你不理。今教別人成了，你還說甚的？」西門慶問：「是誰？」馮媽媽悉把半夜三更婦人被狐狸纏着，染病着，看看至死；怎的請了大街上住的蔣竹

山來看，吃了他的藥怎的好了；某日怎的倒踏門招進來，成其夫婦。」現今二娘拿出三百兩銀子，與他開了生藥舖。」從頭至尾，說了一遍。這西門慶不聽便罷，聽了氣的在馬上只是跌脚。叫道：「苦哉！你嫁別人，我也不惱。如何嫁那矮王八！他有甚麼起解〔十六〕？」于是一直打馬來家。

剛下馬進儀門，只見吳月娘、孟玉樓、潘金蓮幷西門大姐四個，在前廳天井內月下跳百索兒〔十七〕耍子。見西門慶來家，月娘、玉樓、大姐三個都往後走了，只有金蓮不去，且扶着庭柱兜鞋〔十八〕。被西門慶帶酒罵道：「淫婦們閒的聲喚〔十九〕，平白跳甚麼百索兒？」趕上金蓮踢了兩脚。走到後邊，也不往月娘房中去脫衣裳，走在西廂稍間一間書房，要了舖蓋，那裡宿歇。打丫頭，罵小廝，只是沒好氣〔二十〕。

衆婦人站在一處，都甚是着恐〔二一〕，不知是那緣故。吳月娘甚是埋怨金蓮：「你見他進門，有酒了，兩三步扠開一邊便了。還只顧在跟前笑成一塊，且提鞋兒，却教他蝗蟲螞蚱一例罵着！」玉樓道：「罵我們也罷，如何連大姐姐也罵起淫婦來了？沒槽道〔二二〕的行貨子！」金蓮接過來道：「這一家子只我是好欺負的！一般三個人在這裡，只踢我一個兒。那個偏受用〔二三〕着甚麼也怎的？」月娘就惱了，說道：「你頭裡，何不教他連我也踢不是？你沒偏受用，誰偏受用？恁的賊不識高低貨！我倒不言語，你只顧嘴頭子嗶哩磚喇的〔二四〕！」那金蓮見月娘惱了，便轉把話兒來撫，說道：「姐姐，不是這等說。他不知那裡因着甚麼由頭兒，只拿我煞氣〔二五〕。要便睜着眼望着我叫，千也要打個臭死，萬也要打個臭死！」月娘道：「誰教你又要嘲他來？他不打你，却打狗不成！」玉樓道：「大姐姐，且叫了小廝來問他聲，今日在誰家吃酒來？早晨好好出去，如何來家恁個腔兒！」不一時把玳安叫到跟前，問他端的。月娘罵道：「賊囚根子！你不實說，教大小廝來吊拷你，和平安兒每人都是十板子。」玳安道：「娘休打，待小的實說了罷。爹今日和應二叔們都在院裡吳

家吃酒，散的早，出來在東街口上，撞遇馮媽媽，說花二娘等爹不去，嫁了大街住的蔣太醫了。爹一路上惱的要不的。」月娘道：「二娘沒嫁蔣太醫，把他倒踏門招進去了。如今二娘與了他本錢，開了好不興〔三七〕的大藥舖。我來家告爹說，爹還不信。」孟玉樓道：「論起來，男子漢死了多少時兒，服也還未滿，就嫁人，使不得的。」月娘道：「如今年程〔三八〕，論的甚麼使的使不的。漢子孝服未滿，浪着嫁人的，纔一個兒？淫婦成日和漢子酒裡眠酒裡卧底人，他原守的甚麼貞節！」看官聽說：月娘這一句話，一棒打着兩個人。孟玉樓與潘金蓮都是再醮嫁人，孝服都不曾滿。聽了此言，未免各人懷着慚愧歸房，不在話下。正是：不如意處常八九，可與人言無二三。

却說西門慶當晚在前邊廂房睡了一夜。到次日，把女婿陳經濟安他在花園中，同賁四管工記帳；換下來昭來，教他看守大門。西門大姐白日裡便在後邊和月娘衆人一處吃酒，晚夕歸前邊廂房中歇。陳經濟每日只在花園中管工，非呼喚不敢進入中堂，飲食都是小廝內裡拿出來吃。所以西門慶手下這幾房婦女，都不曾見面。一日，西門慶不在家，與提刑所賀千戶送行去了。月娘因陳經濟搬來居住，一向管工辛苦，不曾安排一頓飯兒酬勞他酬勞，向孟玉樓、李嬌兒說道：「待要管，又說我多攬事。我待欲不管，又看不上。人家的孩兒在你家，每日起早睡晚，辛辛苦苦，替你家打勤勞兒，那個興心〔三九〕，知慰〔四〇〕他一知慰兒也怎的？」玉樓道：「姐姐，你是個當家的人，你不上心〔四一〕誰上心？」月娘於是吩咐廚下，安排了一桌酒餚點心，午間請經濟進來吃一頓飯。

這陳經濟撇了工程，教賁四看管，逕到後邊參見月娘。作畢揖，旁邊坐下。小玉拿茶來吃了，安放桌兒，拿蔬菜案酒上來。月娘道：「姐夫每日管工辛苦。要請姐夫進來坐坐，白〔四二〕不得個閒。今日你爹不在

家，無事，治了一杯水酒，權與姐夫酬勞。」經濟道：「兒子蒙爹娘攜舉，有甚勞苦？這等費心！」月娘遜了酒，經濟傍邊坐下。須臾，饌餚齊上。月娘陪着他吃了一回酒。月娘使小玉：「請大姑娘來這裡坐。」小玉道：「大姑娘使着手，便來。」少頃，只聽房中抹的牌響。經濟便問：「誰人抹牌？」月娘道：「是大姐與玉簫丫頭弄牌。」經濟道：「你看沒分曉[三]，娘這裡呼喚不來，且在房中抹牌。」不一時，大姐掀簾子出來，與他女婿對面坐下，一同飲酒。月娘便問大姐：「陳姐夫也會看牌也不會？」大姐道：「他也知道些香臭兒。」當時月娘只知經濟是個志誠[四]的女婿，却不道這小夥子兒詩詞歌賦，雙陸象棋，拆牌道字，無所不通，無所不曉。有〈西江月〉爲證：

自幼乖滑伶俐，風流博浪牢成。愛穿鴨綠出爐銀，雙陸象棋幫襯。琵琶笙阮簫管，彈丸走馬圓情。只有一件不堪聞：見了佳人是命。

月娘便道：「既是姐夫會看牌，何不進去咱同看一看？」經濟道：「姐夫至親間，怕怎的？」一面進入房中。只見孟玉樓正在牀上鋪茜紅毡看牌。見經濟進來，抽身就要走。月娘道：「姐夫又不是別人，見個禮兒罷。」向經濟道：「這是你三娘哩。」那經濟慌忙躬身作揖，玉樓還了萬福。當下玉樓、大姐三人同抹，經濟在傍邊觀看。抹了一回，大姐輸了下來，經濟上來又抹。玉樓出了個天地分；經濟出了恨點不到頭；吳月娘出了個四紅沉八不就，雙三不搭兩么兒，和兒不出；左來右去，配不着色頭。只見潘金蓮掀開簾子走進來，銀絲髮狹髻上戴着一頭鮮花兒，仙家體態玉貌，笑嘻嘻道：「我說是誰，原來是陳姐夫在這裡。」慌的陳經濟扭頸回頭，猛然一見，不覺心蕩目搖，精魂已失。正是：

五百年冤家今朝相遇，三十年恩愛一旦遭逢。月娘道：「此是五娘。姐夫也只見個常禮兒罷。」經濟忙向前

深深作揖，金蓮一面還了萬福。月娘便道：「五姐你來看，小雛兒倒把老鴉子來贏了。」這金蓮近前一手扶着牀欄護炕兒，一隻手拈着白紗團扇兒，在傍替月娘指點說道：「大姐姐，這牌不是這等出了。把雙三搭過來，却不是天不同和牌？還贏了陳姐夫和三姐姐。」衆人正抹牌在熱鬧處，只見玳安抱進毡包來，說：「爹來家了。」月娘連忙攛掇小玉送陳姐夫打角門出去了。

西門慶下馬進門，先到前邊工上觀看了一遍，然後踅到潘金蓮房中來。金蓮慌忙接着，與他脫了衣裳，說道：「你今日送行去，來的早。」西門慶道：「提刑所賀千戶新陞新平寨知寨，合衙所相知都郊外送他來，拿帖兒來知會我，不好不去的。」金蓮道：「你沒酒，教丫鬟看酒來你吃。」不一時，放了桌兒飲酒，菜蔬都擺在面前。飲酒中間，因說起後日花園捲棚上樑，約有許多親朋都要來遞菓盒酒、掛紅[三五]，少不得叫廚子置酒管待。說了一回，天色已晚。春梅掌燈歸房，二人上牀宿歇。西門慶因起早送行，着了辛苦，吃了幾杯酒就醉了。倒下頭鼾睡如雷，齁齁不醒。那時正值七月二十頭天氣，夜裏有些餘熱，這潘金蓮怎生睡得着。忽聽碧紗帳內一派蚊雷，不免赤着身子起身來，執着燭滿帳照蚊。照一個，燒一個。回首見西門慶仰卧枕上，睡得正濃，搖之不醒。其腰間那話，帶着托子，彙垂偉長。不覺淫心輒起，放下燭臺，用纖手捫弄。弄了一回，蹲下身去，用口吮之。吮來吮去，西門慶醒了。罵道：「怪小淫婦兒！你達達睡睡，就鬼混[三六]死了。」一面起來，坐在枕上，一發叫他在下儘着吮咂；又垂首玩之，以暢其美。正是：怪底佳人風性重，夜深偷弄紫鸞簫。有蚊子雙關〈踏莎行〉詞爲證：

我愛他身體輕盈，楚腰膩細。行行一派笙歌沸。黃昏人未掩朱扉，潛身撞入紗廚內。款傍香肌，輕憐玉體。嘴到處胭脂記。耳邊廂造就百般聲，夜深不肯教人睡。

婦人於是頑了有一頓飯時，西門慶忽然想起一件事來，叫春梅篩酒過來，在牀前執壺而立。將燭移在牀背板上，教婦人馬爬在他面前，那話隔山取火，插入牝中，令其自動，在上飲酒取其快樂。婦人罵道：「好個刁鑽的强盜！從幾時新興出來的例兒(三七)，怪刺刺(三八)教丫頭看答着，甚麼張致！」西門慶道：「我對你說了罷，當初你瓶姨和我常如此幹，叫他家迎春在傍執壺斟酒，倒好耍子。」婦人道：「我不好罵出來的，甚麼瓶姨鳥姨，題那淫婦則甚？奴好心不得好報。那淫婦等不的，浪着嫁漢子去了。你前日吃了酒，你來家，一般的三個人在院子裡跳百索兒，只拿我煞氣，只踢我一個兒，倒惹的人和我拌了回子嘴(三九)。想起來，奴是好欺負的！」西門慶問道：「你與誰拌嘴來？」婦人道：「那日你便進來了，上房的好不和我合氣。說我在他跟前頂嘴來，罵我不識高低的貨。我想起來爲甚麼！養蝦蟆得水蠱兒病(四十)，如今倒教人惱我！」西門慶道：「不是我也不惱。那日應二哥他們拉我到吳銀兒家，吃了酒出來，路上撞見馮媽媽子，如此這般告訴我，把我氣了個立睜(四一)。若嫁了別人，我倒罷了。那蔣太醫賊矮王八，那花大怎不咬下他下截來？他有甚麼起解？招他進去，與他本錢，教他在我眼面前開鋪子，大剌剌(四二)做買賣。」婦人道：「虧你有臉兒還說哩！奴當初怎麼說來？先下米的先吃飯。你不聽，只顧求他——問姐姐。常言：信人調，丟了瓢！你做差了，你抱怨那個？」西門慶被婦人這幾句話，冲得心頭一點火起，雲山半壁通紅，便道：「你由他，教那不賢良的淫婦說去。到明日休想我這裡理他！」

看官聽說：自古讒言罔行，雖君臣、父子、夫婦、昆弟之間，猶不能免，況朋友乎？饒吳月娘恁般賢淑的婦人，居於正室，西門慶聽金蓮衽席睥睨之間言，卒致於反目，其他可不愼哉！自是以後，西門慶與月娘尚氣(四三)，彼此覿面，都不說話。月娘隨他往那房裡去，也不管他；來遲去早，也不問他；或是他進房

中取東取西，只教丫頭上前答應，也不理他。兩個都把心來冷淡了。正是：

前車倒了千千輛，後車到了亦如然。分明指與平川路，錯把忠言當惡言。

且說潘金蓮自西門慶與月娘尚氣之後，見漢子偏聽於己，自以爲得志，每日抖搜着精神粧飾打扮，希寵市愛。因爲那日後邊會遇陳經濟一遍，見小夥兒先生的乖猾伶俐，有心也要勾搭他。但只畏懼西門慶，不敢下手。只等的西門慶往那裡去，不在家，便使了丫鬟叫進房中，與他茶水吃；常時兩個下棋做一處。一日，西門慶新蓋捲棚上樑，親友掛紅慶賀，遞菓盒的也有許多。落作人匠，都有犒勞賞賜。大廳上管待官客，吃到晌午時分人纔散了。西門慶看着收拾了家伙，歸後邊睡去了。陳經濟走來金蓮房中討茶吃。金蓮正在牀上彈弄琵琶，道：「前邊上樑，吃了恁半日酒，你就不曾吃了些甚麼，還來我屋裡要茶吃？」經濟道：「兒子不瞞你老人家說，從半夜起來，亂了這一五更，誰吃甚麼來？」婦人問道：「你爹在那裡？」經濟道：「爹後邊睡去了。」婦人道：「你既沒吃甚麼，叫春梅揀粧裡拿我吃的那蒸酥菓餡餅兒來，與你姐夫吃。」這小夥兒就在他炕桌兒擺着四碟小菜，吃着點心。因見婦人彈琵琶，戲問道：「五娘，你彈的甚曲兒？怎不唱個兒我聽。」婦人笑道：「好陳姐夫，奴又不是你影射的，如何唱曲兒你聽？我等你爹起來，看我對你爹說不說。」那經濟笑嘻嘻，慌忙跪下，央及道：「望乞五娘可憐見，兒子再不敢了。」那婦人笑起來了。自此這小夥兒和這婦人日近日親，或吃茶吃飯，穿房入屋，打牙犯嘴(四四)，挨肩擦膀，通不忌憚。月娘托以兒輩，放這樣不老實的女婿在家，自家的事却看不見。正是：只曉採花釀成蜜，不知辛苦爲誰甜！

堪歎西門慮未通，惹將桃李笑春風。滿牀錦被藏賊睡，三頓珍羞養大蟲！

愛物只圖夫婦好，貪財常把丈人坑。還有一件堪誇事，穿房入屋弄乾坤。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕次第—此處可解釋爲頭緒、眉目。　〔二〕青衣人—奴僕、差役。　〔三〕親隨—跟在身邊的親信。

〔五〕深衣軟巾—深衣，一種上衣下裳相連的服裝。軟巾，即軟帽。深衣軟巾，指官員家居時的便衣便帽。

〔七〕白米五百石—「白米」是隱語，暗示白銀；「五百石」指五百兩。　〔八〕祇候官—性質類堂候官

〔十〕堂候官—高級官員手下備答應的辦事吏員。　〔十一〕書辦官—衙門中掌文書案卷的吏員。　〔十二〕

三〕盂蘭會—佛教規定七月十五日要舉行超荐歷代祖先的法會，叫盂蘭會，也叫盂蘭盆會。　〔十四〕兀得—用在句子前面，表示加重

驚訝、責怪等語氣。　〔十五〕掇—端，用雙手拿。　〔十六〕起解—本事，能耐。　〔十七〕跳百索—即跳繩，元宵節期間的遊戲活

動。　〔十八〕兜鞋—提鞋。　〔十九〕聲喚—呻吟，因難受而發出的聲音。　〔二十〕沒好氣—生氣。

怕。　〔二二〕沒槽道—沒有正道，離譜。　〔二三〕偏受用—享受、待遇高於別人。　〔二四〕嘩哩礴喇—形容喋喋不休的講話聲

音。　〔二五〕煞氣—出氣。　〔二六〕浪—輕狂放蕩。　〔二七〕好不興—很興旺。好不，表示驚嘆。

世。　〔二九〕興心—想到。　〔三十〕知慰—體諒、慰勞。　〔三一〕上心—留心。　〔三二〕白—無代價，無報償，徒然。

〔三三〕沒分曉—不懂道理。　〔三四〕志誠—忠厚老實。　〔三五〕掛紅—營造房子，上樑時，把紅綢或紅布披在樑上，表示吉慶，叫

掛紅。　〔三六〕鬼混—攪擾，搗亂。　〔三七〕例兒—樣子。

嘴—吵架。　〔四十〕養蝦蟆得水蠱兒病—歇後語，比喻爲了別人的事却落得自己受害，故歇爲「着什麼來由」，意即「爲着什麼？」

〔四二〕立睜—楞怔，發呆。　〔四二〕大剌剌—大模大樣。　〔四三〕尚氣—即上氣，賭氣，鬥氣。　〔四四〕打牙犯嘴—打情罵俏。

第十九回　草裡蛇邏打蔣竹山　李瓶兒情感西門慶

花開不擇貧家地，月照山河處處明。世間只有人心歹，百事還教天養人。

痴聾瘖啞家豪富，伶俐聰明却受貧！年月日時該載定，算來由命不由人。

話說西門慶家中起蓋花園捲棚，約有半年光景，裝修油漆完備，前後煥然一新。慶房整吃了數日酒，俱不在話下。

一日，八月初旬天氣，與夏提刑做生日，在新買莊上擺酒，叫了四個唱的，一起樂工，雜要步戲(一)。西門慶從巳牌時分，打選衣帽齊整，四個小廝跟隨，騎馬去了。吳月娘在家，整置了酒餚細果，約同李嬌兒、孟玉樓、孫雪娥、大姐、潘金蓮衆人，開了新花園門，閒中遊賞玩看。裡面花木庭臺，一望無際，端的好座花園！但見：

正面丈五高，心紅彩漆綽屑；周圍二十板，砧炭乳口泥牆。當先一座門樓，四下幾多臺榭。假山眞水，翠竹蒼松。高而不尖謂之臺，巍而不峻謂之榭。論四時賞玩，各有去處：春賞燕遊堂，檐栢爭鮮；夏賞臨溪館，荷蓮鬬彩；秋賞叠翠樓，黃菊迎霜；冬賞藏春閣，白梅積雪。剛見那嬌花籠淺徑，嫩柳拂雕欄；弄風楊柳縱蛾眉，帶雨海棠陪嫩臉。燕遊堂前，金燈花似開不開；藏春閣

後，白銀杏半放不放。平野橋東，幾朵粉梅開卸；臥雲亭上，數株紫荊未吐。寶檻邊，初生石笋。翩翩紫燕穿簾幕，嚦嚦黃鶯度翠陰。也有那月窗雪洞，木香棚與荼蘼架相連，千葉桃與三春柳作對；也有那紫丁香、玉馬櫻、金雀藤、黃剌薇、香茉莉、瑞仙花。捲棚前後，松牆竹徑，曲水方池，映堦蕉棕，向日葵榴。遊魚藻內驚人，粉蝶花間對舞。正是：芍藥展開菩薩面，荔枝擎出鬼王頭。

當下吳月娘領着衆婦人，或携手遊芳徑之中，或鬬草坐香茵之上。一個臨欄對景，戲將紅豆擲金鱗；一個伏檻觀花，笑把羅紈驚粉蝶。月娘於是走在一個最高亭子上，名喚臥雲亭，和孟玉樓、李嬌兒下棋。潘金蓮和西門大姐、孫雪娥，都在玩花樓望下觀看。見樓前牡丹花畔，芍藥圃、海棠軒、薔薇架、木香棚，又有那耐寒君子竹，欺雪大夫松。端的四時有不卸之花，八節有長春之景。觀之不足，看之有餘。不一時，擺上酒來，吳月娘居上，李嬌兒對席，兩邊孟玉樓、孫雪娥、潘金蓮、西門大姐，各依序而坐。月娘道：「我忘了請陳姐夫來坐坐。」一面使小玉：「前邊快請姑夫來。」不一時，經濟來到，頭上天青羅帽，身穿紫綾深衣，脚下粉頭皂靴；向前作揖，就在大姐跟前坐下。傳杯換盞，吃了一回酒，吳月娘還與李嬌兒、西門大姐下棋。孫雪娥與孟玉樓，却上樓觀看。惟有金蓮，且在山子〔二〕前、花池邊，用白紗團扇撲蝴蝶爲戲，不防經濟悄悄在他身背後觀覷，說道：「五娘，你不會撲蝴蝶兒，等我替你撲。這蝴蝶兒，忽上忽下心不定，有些走浪〔三〕。」那金蓮扭回粉頸，斜瞅了他一眼，罵道：「賊短命，人聽着，你待死也！我曉得你也不要命了。」那陳經濟笑嘻嘻，撲近他身來，摟他親嘴。被婦人順手只一推，把小夥兒推了一跤。却不想玉樓在玩花樓遠遠瞧見，叫道：「五姐，你走這裡來，我和你說話。」金蓮方纔撇了經濟，上樓去了。原

來兩個，蝴蝶也沒會捉的住，倒訂了燕約鶯期，則做了蜂鬚花嘴。正是：狂蜂浪蝶有時見，飛入梨花沒處尋。經濟見婦人去了，默默歸房，心中快然不樂。口占〈折桂令〉一詞，以遣其悶：

「我見他斜戴花枝，笑撚花枝；朱唇上不抹胭脂，似抹胭脂。前日相逢，今日相逢；似有情實，未見情實！欲見許，何曾見許？似推辭，本是不推辭。約在何時？會在何時？不相逢，他又相思；既相逢，我又相思。」

且不說吳月娘等在花園中飲酒。單表西門慶從門外夏提刑莊子上吃了酒回來，打南瓦子㈣裡頭過。平昔在三瓦兩巷行走耍子，搗子們都認的。——那時宋時謂之搗子，今時俗呼爲光棍是也。——內中有兩個，一名草裡蛇魯華，一名過街鼠張勝，常被西門慶資助，乃雞竊狗盜之徒。西門慶見他兩個在那裡耍錢㈤，勒住馬，近前說話。二人連忙走至跟前，打個半跪，道：「大官人，這咱晚往那去來？」西門慶道：「今日是提刑所夏老爹生日，門外莊上請我們吃了酒來。我有一樁事央煩你們，依我不依？」二人道：「大官人沒的說，小人平昔受恩甚多，如今使令小人之處，雖赴湯蹈火，萬死何辭！」西門慶道：「既是你二人恁說，明日來我家，我有話吩咐你。」二人道：「那裏等的到明日！你老人家說與小人罷，端的有甚麼事？」這西門慶附耳低言，便把蔣竹山要了李瓶兒之事，說了一遍，「只要你弟兄二人，替我出這口氣便了！」因在馬上摟起衣底，順袋中，還有四五兩碎銀子，都倒與二人。便道：「你兩個拿去打酒吃。只要替我幹得停當，還謝你二人。」魯華那肯接，說道：「小人受你老人家恩還少哩！我只道叫俺兩個往東洋大海裡拔蒼龍頭上角，西岳華山中取猛虎口中牙，便去不得。這些小之事，有何難哉！這個銀兩，小人斷不敢領受。」西門慶道：「你不收，我也不央及你了。」教玳安接了銀子，打馬就走。又被張勝攔住，說：「魯華，你不知他

老人家性兒。你不收，恰似咱們推托的一般。」一面接了銀子，趴倒地下磕了個頭，說道：「你老人家只顧家去坐着，不消兩日，管情穩拍拍㈢教你笑一聲。」張勝道：「只望大官人到明日把小人送與提刑所夏老爹那裡答應，就夠了小人了。」西門慶道：「這個不打緊，何消你說。」看官聽說，後來西門慶果然把張勝送在夏提刑守備府，做了個親隨。此係後事，表過不題。那兩個搗子，得了銀子，依舊要錢去了。

西門慶騎馬進門來家，已是日西時分。月娘等衆人聽見他進門，都往後邊去了。只有金蓮在捲簾內，看收家伙。西門慶不往後邊去，逕到花園裡來，見婦人在亭子上收家伙，便問：「我不在，你在這裡做甚麼來？」金蓮笑道：「今日夏大人費心，莊子上叫了四個唱的，四個搗倒小廝㈣，只請了五位客到。我恐怕路遠，來的早。」婦人與他脫了衣裳，因說道：「你沒酒，教丫頭看酒來你吃。」西門慶吩咐春梅：「把別的菜蔬都收下去，只留下幾碟細菓子兒，篩一壺葡萄酒來我吃。」坐在上面椅子上。因看見婦人上穿沉香色水緯羅對衿衫兒，五色縷紗眉子。下著白碾光絹挑線裙子，裙邊大紅光素緞子白綾高底羊皮金雲頭鞋兒。頭上銀絲髮髻，金鑲玉蟾宮折桂分心，翠梅鈿兒，雲鬢簪着許多花翠，越顯出紅馥馥朱唇，白膩膩粉臉，不覺淫心輒起，攙着他兩隻手兒，摟抱在一處親嘴。不一時，春梅篩上酒來，兩個一遞一口兒飲酒咂舌，咂的舌頭一片聲響。婦人上身上，嚥酒哺在他口裡，然後在桌上纖手拈了一個鮮蓮蓬子，與他吃。西門慶道：「澀剌剌的，吃他做甚麼？」婦人道：「我的兒，你就掉了造化了，娘手裡拿的東西兒你不吃。」於是口中嚥了一粒鮮核桃仁兒，送與他，纔罷了。西門慶又要玩弄婦人的胸乳。婦人一面摘下攬領子的金三事兒來，用口咬着，攤開羅衫，露見美玉無瑕，香馥馥的酥胸，緊就的香乳。揣揣摸摸良久，用口犢之，彼此調笑，曲盡于飛。

西門慶乘着喜歡，向婦人道：「我有一件事告訴你，到明日，管情教他臉上開菓子舖出來！」婦人便問：「怎麼緣故？」西門慶悉把今日門外撞遇魯華、張勝二人之事，告訴了一遍。婦人笑道：「你這個墮業(八)的衆生(九)，到明日不知作多少罪業。」又問：「這蔣太醫，不是常來咱家看病的那蔣太醫？我見他且是謙恭禮體兒的，見了人把頭兒低着，可憐見兒的，你這等作做他？」西門慶道：「你還不知他哩。也是左近一個人家，請他看病，正走街上買了一尾魚，手提着。見那人請他，說：『我送了魚到家就來。』那人說：『家中有緊病，請師父就去罷。』這蔣竹山一直跟到他家。病人在樓上，請他上樓，不想是個女人不好，素體慵粧，走在房來，舒手教他把脉。這廝手把着脉，想起他魚來，掛在簾鈎兒上，就忘記看脉，只顧且問：『嫂子，你下邊有貓兒也沒有？』不想他男子漢在屋裡聽見了，走來採着毛，打了個臭死，藥錢也沒有與他，把衣服扯的稀爛，得手纔跑了。」婦人道：「可可兒的來，我不信。一個文墨人兒，他幹這個營生？」西門慶道：「你看他迎面兒，就誤了勾當。單愛外裝老成，內藏奸詐。」兩個說笑了一回，不吃酒了，收拾了家伙，歸房宿歇，不在話下。

按下一頭，却說李瓶兒招贅了蔣竹山，約兩月光景。初時蔣竹山圖婦人喜歡，修合了些戲藥(十)，縣門前買了些甚麼景東人事(十一)、美女相思套(十二)之類，實指望打動婦人心。不想婦人曾在西門慶手裡狂風驟雨都經過的，往往幹事不稱其意，漸漸頗生憎惡，反被婦人把淫器之物，都用石砸的稀爛，都丟掉了。又說：「你本蝦鱔，腰裡無力，平白買將這行貨子來戲弄老娘！我把你當塊肉兒，原來是個中看不中吃蠟鎗頭(十三)，死王八！」罵的竹山狗血噴了臉，被婦人半夜三更趕到前邊舖子裡睡。於是一心只想西門慶，不許他

進房中來。每日瞎聒着算帳，查算本錢。

這竹山正受了一肚氣，走在舖子小櫃裡坐的。只見兩個人進來，吃的踉踉蹌蹌，楞楞睜睜(十四)，走在櫈子上坐下。先是一個問道：「你這舖中有狗黃沒有？」竹山笑道：「休要作戲。只有牛黃，那討狗黃？」又問：「沒有狗黃，你有冰灰也罷，拿來我瞧，我要買你幾兩。」竹山道：「生藥行只有冰片，是南海波斯國地道出的，那討冰灰來？」那一個說道：「你休問他，量他纔開了幾日舖子，他那裡有這兩樁藥材？咱往西門大官人舖中買去了來！」那個說道：「過來！咱與他說正經話罷。蔣二哥，你休推睡裡夢裡。你三年前死了娘子兒，問這位魯大哥借的那三十兩銀子，本利也該許多，今日問你要來了。俺剛纔進門就先問你要，你在人家招贅了，初開了這個舖子，恐怕喪了你行止，顯的俺們沒陰隲了。故此先把幾句風話來教你認範(十五)。你不認範，他這銀子你少不得還他！」竹山聽了，唬了個立睜，說道：「我並沒借他甚麼銀子。」那人道：「你沒借銀，却問你討？自古蒼蠅不鑽那沒縫的彈(十六)，快休說此話！」蔣竹山道：「我不知閣下姓甚名誰，素不相識，如何來問我要銀子？」那人道：「蔣二哥，你就差了！自古於官不貧，賴債不富。想着你當初不得地時，串鈴兒(十七)賣膏藥，也虧了這位魯大哥扶持你，今日就到了這步田地來。」這個人道：「我便姓魯，叫做魯華。你某年借了我三十兩銀子，發送妻小，本利該我四十八兩銀子，少不的還我。」竹山慌道：「我那裡借你銀子來？就借了你銀子，也有文書保人。」張勝道：「我就是保人。」因向袖中取出文書，與他照了照。把竹山氣的臉臘渣也似黃了，罵道：「好殺材，狗男女！你是那裡搗子，走來嚇詐我！」魯華聽了，心中大怒，隔着小櫃，颩的一拳去，早飛到竹山面門上，就把鼻子打歪在半邊，一面把架上藥材撒了一街。竹山大罵：「好賊搗子！你如何來搶奪我貨物？」只叫天福兒來幫助，被魯華一脚踢過一邊，那裡再

敢上前。張勝把竹山拖出小櫃來，攔住魯華手，勸道：「魯大哥，你多日子也躭待了，再寬他兩日兒，教他湊過與你便了。蔣二哥，你怎麼說？」竹山道：「我幾時借他銀子來？就是問你借的，也等慢慢好講，如何這等撒野？」張勝道：「蔣二哥，你這回吃了橄欖灰兒，回過味來了。打了你一面口袋，倒過嘴來了(十八)！你若好好早這般，我教魯大哥饒讓你些利錢兒，你便兩三限湊了還他，纔是話。你如何把硬話兒不認，莫不人家就不問你要罷？」那竹山聽了道：「氣殺我，我和他見官去！誰見他甚麼錢來？」張勝道：「你又吃了早酒了(十九)！」不提防魯華又是一拳，仰八叉(二十)跌了一跤，險不倒栽入洋溝裡，將髮散開，巾幘都汚濁了。竹山大叫「青天白日」起來，被保甲上來，都一條繩子拴了。李瓶兒在房中聽見外邊人嚷，走來簾下聽覷，見地方拴的竹山去了，氣了個立睜。使出馮媽媽來，把牌面幌子都收了。街上藥材，被人搶了許多。一面關閉了門戶，家中坐的。

早有人把這件事，報與西門慶知道。即差人吩咐地方(二一)，明日早解提刑院；這裡又拿帖子，對夏大人說了。次日早帶上人來，夏提刑陞廳，看了地方呈狀，叫上竹山去，問道：「你是蔣文蕙？如何借了魯華銀子不還，反行毀罵他？其情可惡！」竹山道：「小的通不認得此人，並沒借他銀子。小人以理分說，他反不容，亂行踢打，把小人貨物都搶了。」夏提刑便叫魯華：「你怎麼說？」魯華道：「他原借小的銀兩，發送妻喪，至今三年光景，延挨不還小的。小的今日打聽他在人家招贅了，做了大買賣，問他理討，他倒百般辱罵小的，說小的搶奪他貨物。現有他借銀子的文書在此，這張勝便是保人，望爺察情。」一面懷中取出文契，遞上去。夏提刑展開觀看，上面寫着：

「立借契人蔣文蕙，係本縣醫生，爲因妻喪，無錢發送，憑保人張勝，借到魯名下白銀三十兩，月

利三分，入手用度。約至次年，本利交還，如有欠少時，家中值錢物件折准。恐後無憑，立此借契爲照者。」

夏提刑看了，拍案大怒，說道：「可又來，現有保人、文契，還這等抵賴！看這廝咬文嚼字模樣，就像個賴債的！」喝令左右：「選大板，拿下去着實打！」當下三、四個人，不由分說，拖翻竹山在地，痛責三十大板，打的皮開肉綻，鮮血淋漓。一面差兩個公人，拿着白牌〔三三〕，押蔣竹山到家，處三十兩銀子交還魯華；不然，帶回衙門收監。那蔣竹山打的那兩隻腿剌八着〔三三〕，走到家哭哭啼啼哀告李瓶兒，問他要銀子，還與魯華。又被婦人噦在臉上，罵道：「沒羞〔三四〕的王八，你遞什麼銀子在我手裡，問我要銀子？我早知你這王八砍了頭是個債椿〔三五〕，就瞎了眼也不嫁你！這中看不中吃的王八！」那四個人聽見婦人屋裡嚷罵，不住催逼叫道：「蔣文蕙既沒銀子，不消只管挨遲了，趁早到衙門回話去罷。」竹山一面出來安撫了公人，又去裡邊哀告婦人。直撅兒〔三六〕跪在地下，哭哭啼啼，說道：「你只當積陰隲，四山五舍齋僧布施這三十兩銀子了！不與，這一回去，我這爛屁股上怎禁的拷打？就是死罷了！」婦人不得已，拿三十兩雪花銀子與他，當官交與魯華，扯碎了文書，方纔了事。

這魯華、張勝得了三十兩銀子，逕到西門慶家回話了。西門慶滿心大喜，說：「二位出了我口氣，足可以夠了。」魯華把三十兩銀子交與西門慶，西門慶那裡肯收：「你二人收去買壺酒吃，就是我酬謝你了。後頭還有事相煩。」二人臨起身，謝了又謝，拿着銀子，自行要錢去了。正是：嘗將壓善欺良意，權作尤雲殢雨心。

却說蔣竹山提刑院交了銀子出來，歸到家中。婦人那裡容他住，說道：「你還欠那人家哩？只當奴害了

汗病〔二七〕，把這三十兩銀子問你討了藥吃了。你趁早與我搬出去罷！再遲些時，連我這兩間房子，尚且不夠你還人！」這蔣竹山自知存身不住，哭哭啼啼，忍着兩腿疼，自去另尋房兒。但是婦人本錢置買的貨物都留下；把他原舊的藥材、藥碾、藥篩、箱籠之物，即時催他搬去，兩個就開交〔二八〕了。臨出門，婦人還使馮媽媽舀了一錫盆水，趕着潑去，說道：「喜得寃家離眼前！」當日打發了竹山出門。這婦人一心只想着西門慶，又打聽得他家中沒事，心中甚是後悔。每日茶飯慵餐，蛾眉懶畫，把門倚遍，眼兒望穿，白盼不見一個人兒來。正是：

枕上言猶在，于今恩愛淪。房中人不見，無語自消魂。

不說婦人思想西門慶，單表一日玳安騎馬打門首經過，看見婦人大門關着，藥舖不開，靜落落的，歸來告訴與西門慶。西門慶道：「想必那矮王八打重了，在屋裡睡哩，會勝〔二九〕也得半個月出不來做買賣。」遂把這事情丟下了。

一日，八月十五日，吳月娘生日，家中有許多堂客來，在大廳上坐。西門慶因與月娘不說話，一逕都來院中李桂姐家坐的，吩咐玳安：「早回馬去罷，晚上來接我。」旋邀了應伯爵、謝希大兩個來打雙陸。那日桂卿也在家，姐兒兩個在傍陪侍勸酒。良久，都出來院子內投壺〔三十〕頑耍。玳安約至日西時分，勒馬來接。西門慶正在後邊東淨裡出恭，見了玳安，問道：「家中沒事？」玳安道：「家中沒事。大廳上堂客都散了，家伙都收了。止有大妗子與姑奶奶衆人，大娘邀的後邊坐去了。今日獅子街花二娘那裡，使了老馮與大娘送生日禮來，四盤羹菓，兩盤壽桃麵，一疋尺頭，又與了老馮一錢銀子，說爹不在家了，也沒曾請去。」西門慶因見玳安臉紅紅的，便問：「你那裡吃酒來？」玳安道：

媽媽叫了小的去，與小的酒吃，我說不吃酒，强說着教小的吃了兩鍾，就臉紅起來。如今二娘倒悔過來，對着小的好不哭哩。從那日提刑所出來，就把蔣文蕙打發去了。二娘甚是後悔，一心還要嫁爹，比舊瘦了好些兒，央及小的好歹請爹過去，討爹示下。爹若吐了口兒，還教小的回他聲去。」西門慶道：「賊賤淫婦，既嫁漢子去罷了，又來纏我怎的？既是如此，我也不得閑去。你對他說，甚麼下茶下禮，揀個好日子，擡了那淫婦來罷。」玳安道：「小的知道了。他那裡還等着小的去回他話哩，教平安、畫童兒這裡伺候爹就是了。」西門慶道：「你去，我知道了。」這玳安出了院門，一面走到李瓶兒那裡，回了婦人話。婦人滿心歡喜，說道：「好哥哥，今日多有累你對爹說，成就了二娘此事。」于是親自洗手剔甲，廚下整理菜蔬，管待玳安酒飯。說道：「你二娘這裡沒人，明日好歹你來幫扶天福兒，看着人搬家伙過去。」

次日，雇了五六副扛，整擡運四、五日。西門慶也不對吳月娘說，都堆在新蓋的玩花樓上。擇了八月二十日，一頂大轎，一正緞子紅，四對燈籠，派定玳安、平安、畫童、來興四個跟轎，約後晌時分，方娶婦人過門。婦人打發了兩個丫鬟，教馮媽媽領着先來了，等的回去，方纔上轎；把房子交與馮媽媽、天福兒看守。

西門慶那日不往那去，在家新捲棚內，深衣幅巾坐的，單等婦人進門。婦人轎子，落在大門首，半日沒個人出去迎接。孟玉樓走來上房對月娘說：「姐姐，你是家主，如今他已是在門首，你不去迎接迎接兒，惹的他爹不怪？他爹在捲棚內坐着，轎子在門首這一日了，沒個人出去，怎麼好進來的？」這吳月娘欲待出去接他，心中惱，又不下氣；欲待不出去，又怕西門慶性子不是好的。沉吟了一回，于是輕移蓮步，款

蹙湘裙，出來迎接。婦人抱着寶瓶，徑往他那邊新房裡去了。迎春、綉春兩個丫鬟，又早在房中鋪陳停當，單等西門慶晚夕進房。不想西門慶正因舊惱在心，不進他房去。到次日，教他出來後邊月娘房裡見面，分其大小，排行他是六娘。一般三日擺大酒席，請堂客會親吃酒，只是不往他房裡去。頭一日晚夕，先在潘金蓮房中睡。金蓮道：「他是個新人兒，纔來了頭一日，你就空了他房？」西門慶道：「你不知，淫婦有些眼裡火〔三〕，等我奈何他兩日，慢慢進去。」到了三日，打發堂客散了，西門慶又不進入他房中，往後邊孟玉樓房裡歇去了。這婦人見漢子一連三夜不進他房來，到半夜打發兩個丫鬟睡了，飽哭了一場，可憐走在牀上，用脚帶吊頸，懸樑自縊。正是：連理未諧鴛帳底，冤魂先到九重泉。

兩個丫鬟睡了一覺醒來，見燈光昏暗，起來剔燈，猛見牀上婦人吊着，唬慌了手脚，走出隔壁叫春梅說：「俺娘上吊哩！」慌的金蓮起來這邊看視，見婦人穿着一身大紅衣服，直挺挺吊在牀上。連忙和春梅把脚帶割斷，解救下來。撅了半日，吐了一口精涎，方纔甦醒。即叫春梅：「後邊快請你爹來！」西門慶正在玉樓房中吃酒，還未睡哩。先是玉樓勸西門慶說道：「你娶將他來，一連三日不往他房裡去，惹他心中不窄麼？恰似俺們把這樁事放在頭裡一般，頭上末下就讓不得這一夜兒。」西門慶道：「待過三日兒我去。你不知道，淫婦有些吃着碗裡，看着鍋裡。想起來，你惱不過我。未曾你漢子死了，相交到如今，甚麼話兒沒告訴我？臨了，招進蔣太醫去了！我不如那廝？今日却怎的又尋將我來？」玉樓道：「你惱的是。他也吃人念〔三〕了。」正說話間，忽聽一片聲打儀門。玉樓使蘭香問，說是春梅來請爹，「六娘在房裡上吊哩！」慌的玉樓攛掇西門慶不迭，便道：「我說教你進他房中走走，你不依，只當弄出事來。」于是打着燈籠，走來前邊看視。落後吳月娘、李嬌兒聽見，都起來，到他房中。見金蓮攛着他坐的，說道：「五姐，你灌了他些姜

湯兒沒有？」金蓮道：「我救下來時，就灌了些來了。」那婦人只顧喉中哽咽了一回，方哭出聲。月娘衆人一塊石頭纔落地，好好安撫他睡下，各歸房歇息。

次日，晌午前後，李瓶兒纔吃些粥湯兒。正是：身如五鼓啣山月，命似三更油盡燈。西門慶向李嬌兒衆人說道：「你們休信那淫婦裝死兒唬人。我手裡放不過他。到晚夕等我進房裡去，親看着他上個吊兒我瞧方信，不然，吃我一頓好馬鞭子。賊淫婦，不知把我當誰哩！」衆人見他這般說，都替李瓶兒捏兩把汗。到晚夕，見西門慶袖着馬鞭子，進他房中去了。玉樓、金蓮吩咐春梅把門關了，不許一個人來，都立在角門兒外悄悄聽覷，看裡面怎的動靜。

且說西門慶見婦人在牀上控着身子哭泣，見他進去不起身，心中就有幾分不悅；先把兩個丫頭都趕去空房裡住了。西門慶走來，椅子上坐下，指着婦人罵道：「淫婦！你既然虧心，何消來我家上吊？你跟着那矮王八過去便了，誰請你來！我又不曾把人坑了你什麼，緣何流那毬尿怎的？我自來不曾見人上吊，我今日看着，你上個吊兒我瞧！」於是拿一繩子丟在他面前，叫婦人上吊。那婦人想起蔣竹山說的話來，說西門慶是打老婆的班頭，坑婦女的領袖，思量「我那世裡晦氣，今日大睜眼又撞入火坑裡來了。」越發煩惱痛哭起來。這西門慶心中大怒，教他下牀來脫了衣裳跪着。婦人只顧延挨不脫，被西門慶拖翻在牀地平上，袖中取出鞭子來，抽了幾鞭子，婦人方纔脫去上下衣裳，戰兢兢跪在地平上。西門慶坐着，從頭至尾問婦人：「我那等對你說過，教你略等等兒，我家中有些事兒；如何不依我，慌忙就嫁了蔣太醫那廝？你嫁了別人，我倒也不惱！那矮王八有甚麼起解？你把他倒踏進門，去拿本錢與他開舖子，——在我眼皮子跟前開舖子，要撐〔三四〕我的買賣！」婦人道：「奴不說的悔也是遲了。只因你一去了不見來，把奴想的心斜了〔三五〕；

後邊喬皇親花園裡常有狐狸，要便半夜三更假名托姓變做你，來攝奴精髓，到天明雞叫時分就去了。你不信，只問老馮和兩個丫頭便知端的。後來把奴攝的看看至死、不久身亡，纔請這蔣太醫來看。恰掉在麵糊盆內一般，乞那廝局騙了，說你家中有事，上東京去了。奴不得已，纔幹下這條路。誰知這廝砍了頭是個債樁，被人打上門來，經官動府。奴忍氣吞聲，丟了幾兩銀子，吃奴即時攆出去了。」西門慶道：「說你教他寫狀子，告我收着你許多東西；你如何今日也到我家來了！」婦人道：「你麼，可是沒的說。奴那裡有這個話，就把身子爛化了！」西門慶道：「就算如此，我也不怕。你道說你有錢，快轉換漢子，我手裡容你不得！我實對你說罷了，前者打太醫那兩個人，是如此如此、這般這般使的手段。只略施小計，教那廝疾走無門；若稍用機關，也要連你掛[三六]了，到官弄到一個田地！」婦人道：「奴知道是你使的計兒。還是你可憐見奴，若弄到那無人烟之處，就是死罷了！」看看說的西門慶怒氣消下些來了。又問道：「淫婦你過來，我問你：我比蔣太醫那廝誰强？」婦人道：「他拿甚麼來比你！你是個天，他是塊磚，你在三十三天之上，他在九十九地之下[三七]。休說你仗義疎財，敲金擊玉，伶牙俐齒，穿羅着錦，行三坐五[三八]——這等爲人上之人，只你每日吃用稀奇之物，他在世幾百年還沒曾看見哩！他拿甚麼來比你？你是醫奴的藥一般，一經你手，教奴沒日沒夜只是想你。」只這一句話，把西門慶歡喜無盡，即丟了鞭子，用手把婦人拉將起來，穿上衣裳，摟在懷裡，說道：「我的兒，你說的是。果然這廝他見甚麼碟兒天來大！」即叫春梅：「快放桌兒，後邊快取酒菜兒來！」正是：東邊日頭西邊雨，道是無情却有情。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕步戲—山東民間地方戲的一種表演形式。因演出時不搭戲台，演員在平地上邊走邊唱，且又到處流動演出，故名。　〔二〕山子—此處指假山。　〔三〕走滾—不實在，飄忽不定。　〔四〕瓦子—城市裡娛樂場所和妓院集中區。　〔五〕頓拍—穩穩當當。　〔六〕搗倒小廝—即搗喇小子，參閱第六十四回「搗喇小子」條。　〔七〕搗業—墮入罪業，造孽。　〔八〕墮業—此處作畜牲解。　〔九〕戲藥—泛指性交時提高性慾的性藥物。　〔十〕景東人事—女性爲了解決性飢渴的自慰之具。　〔十一〕美女相思套—類似陰莖套的性器具。　〔十二〕蠟鎗頭—蠟製的鎗頭，不硬，不能殺傷人，所以說「中看不中吃」。　〔十三〕要錢—賭錢。　〔十四〕愣愣睜睜—眼光發呆發愣，昏昏沉沉的樣子。　〔十五〕認範—認賬，承認。　〔十六〕彈—通「蛋」字。　〔十七〕串鈴兒—走街郎中手裡搖的響器。　〔十八〕打一面口袋，倒過嘴來了—此句解釋爲把一袋麪粉倒出去，再在口袋上拍打拍打，有倒轉過來，思想轉變、態度變好之意。　〔十九〕吃早酒—早晨空腹吃酒易頭暈，形容人說渾話，頭腦糊塗。　〔二十〕仰八叉—仰面跌倒，兩脚朝天。　〔二一〕地方—地方上的里、甲長。　〔二二〕白牌—官府拘押犯人的令牌。　〔二三〕刺八—步履艱難的樣子。　〔二四〕沒羞—不知羞耻。　〔二五〕債樁—滿身債務的人。　〔二六〕直撅兒—筆直地。　〔二七〕汗病—一種虛汗淋漓的病。　〔二八〕開交—分開。　〔三十〕投壺—一種投箭入壺的遊戲，有種種姿式。投中者勝；不中者輸，罰酒。　〔三一〕不下氣—不消九〕會勝—也許，恐怕。　〔三二〕眼裏火—形容一見到異性就產生情愛。　〔三三〕吃人念—被人算計、欺騙。　〔三四〕撐—搶占，排擠。　〔三五〕心斜—同心邪。　〔三六〕掛—牽連。　〔三七〕你在三十三天之上，他在九十九地之下—佛教語言，意謂你在天堂，他在地獄。　〔三八〕行三坐五—指走動時有三人跟隨，坐下時有五人侍候，比喻僕從衆多。

在世爲人保七旬，何勞日夜弄精神？世事到頭終有悔，浮華過眼恐非眞。貧窮富貴天之命，得失榮華隙裡塵。不如且放開懷樂，莫使蒼然兩鬢侵。

話說西門慶在房中，被李瓶兒幾句柔情軟話，感觸的回嗔作喜，拉他起來，穿上衣裳，兩個相摟相抱，極盡綢繆。一面令春梅進房放桌兒，往後邊取酒去。

且說金蓮和孟玉樓，從西門慶進他房中去，站在角門首打聽消息。他這邊門又閉着，止是春梅一人在院子裡伺候。金蓮拉玉樓兩個打門縫兒望裡張覷，只見房中掌着燈燭，裡邊說話，都聽不見。金蓮道：「俺不如春梅賊小肉兒(三)，他倒聽得伶俐。」那春梅便在窗下潛聽。一回春梅走過來，金蓮悄問他房中怎的動靜，這春梅聽了，便隔門告訴與二人說：「俺爹怎的教他脫衣裳跪着，他不脫。爹惱了，抽了他幾馬鞭子。」金蓮問道：「打了他，他脫了不曾？」春梅道：「他見爹惱了，纔慌了，就脫了衣裳，跪在地平上。爹如今問他話哩。」玉樓恐怕西門慶聽見，便道：「五姐，咱過那邊去罷。」拉金蓮來西角門首站立。那時八月二十頭，月色纔上來。站在黑頭裡，金蓮吃瓜子兒，兩個一處說話，等着春梅出來問他話。潘金蓮便向玉樓道：「我的姐姐，說好食菓子，一心只要來這裡。頭兒沒動，下馬威討了這幾下在身上！俺這個好不順臉

(三)的貨兒，你若順他順兒，他倒罷了；屬扭孤兒糖(三)的，你扭扭兒也是錢，不扭也是錢。想着先前，乞小婦奴才和那一行院壓枉造舌(四)，我陪下十二分小心，還乞他奈何的我那等哭哩。姐姐，你來了幾時，還不知他性格哩！」

二人正說話之間，少頃只聽開的角門響，春梅出來，一直徑往後邊走。不防他娘站在黑影處叫他，問道：「小肉兒，那去？」那春梅笑着只顧走。那金蓮道：「怪小肉兒，你過來，我問你話。慌走怎的？」那春梅方纔立住了脚，方說如此這般，「他哭着對俺爹說了許多說話哩。爹喜歡抱起他來，令他穿上衣裳，教我放了桌兒，如今往後邊取酒去。」金蓮聽了，便向玉樓說道：「賊沒廉恥的貨！頭裡那等雷聲大雨點小，打哩亂哩。及到其間，也不怎麼的。我猜，也沒的想，管情取了酒來，教他遞。賊小肉兒，沒他房裡丫頭，你替他取酒去？到後邊，又叫雪娥那小婦奴才毬聲浪額(五)，我又聽不上(六)。」春梅道：「爹使我，管我腿事(七)！賣蘿蔔的跟着他爹使他行鬼頭兒(八)，聽人的話兒你看他走的那快！」

正說着，只見玉簫自後邊驀地走來，便道：「三娘還在這裡？我來接你來了。」玉樓道：「可不是的，俺大丫頭蘭香，我正經使他做活兒，他像大一跳！」因問：「你娘知道你來不曾？」玉簫道：「我打發娘睡下這一日了，我來前邊瞧瞧，剛纔看見春梅後邊要酒菓去了。」因問：「俺爹到他屋裡，怎樣個動靜兒？」金蓮接過來道：「進他屋裡去，尖頭醜婦蹦到毛司牆上——齊頭故事(九)。」玉簫又問玉樓，玉樓便一一告他說。玉簫道：「三娘，眞個教他脫了衣裳跪着，

打了他五馬鞭子來？」玉樓道：「你爹因他不跪，纔打他。」玉簫道：「帶着衣服打來，去了衣裳打來？虧他那瑩白的皮肉兒上怎麼挨得！」玉樓笑道：「怪小狗肉兒，你倒替古人耽憂(十二)！」正說着，只見春梅和小玉取了酒菜來。春梅拿着酒，小玉拿着方盒，逕往李瓶兒那邊去。金蓮道：「賊小肉兒不知怎的，聽見幹恁個勾當兒，雲端裡老鼠——天生的耗(十三)。」吩咐：「快送了來，教他家丫頭伺候去。你不要管他，我要使你哩！」那春梅笑嘻嘻，同小玉進去了。一面把酒菜擺在桌上，這春梅和小玉就出來了，只是迎春、綉春在房答應。玉樓道：「三娘，咱後邊去罷。」二人一路去了。金蓮教春梅關上角門，歸進房來，獨自宿歇，不在話下。正是：可惜團圞今夜月，清光咫尺別人圓。

不說金蓮獨宿，單表西門慶與李瓶兒兩個，相憐相愛，飲酒說話到半夜，方纔被伸翡翠，枕設鴛鴦，上牀就寢。燈光掩映，不啻鏡中之鸞鳳和鳴；香氣薰籠，好似花間之蝴蝶對舞。正是：今宵賸把銀缸照，祇恐相逢是夢中。有詞爲證：

淡畫眉兒斜插梳，不忻拈弄倩工夫。雲窗霧閣深深許，蕙性蘭心款款呼。

相憐愛，倩人扶，神仙標格世間無。從今罷却相思調，美滿恩情錦不如。

兩個睡到次日飯時，李瓶兒恰待起來臨鏡梳頭，只見迎春後邊拿將來四小碟甜醬瓜茄，細巧菜蔬，一甌炖爛鴿子鵪兒，一甌黃韮乳餅，幷醋燒白菜，一碟火燻肉，一碟紅糟鰣魚，兩銀鑲甌兒白生生軟香稻粳米飯兒，兩雙牙筯。婦人先漱了口，陪西門慶吃上半盞兒，就教迎春：「昨日剩的銀壺裡金華酒篩來。」拿甌子陪着西門慶看，原是昔日梁中書家帶來之物。又拿出一件金鑲鴉青帽頂子，說是過世老公公

的。起下來上等子秤，四錢八分重。李瓶兒教西門慶拿與銀匠，替他做一對墜子。又拿出一頂金絲髮髻，重九兩。因問西門慶：「上房他大娘衆人，有這髮髻沒有？」西門慶道：「他們銀絲髮髻倒有兩三頂，只沒編這金髮髻。」婦人道：「我不好帶出來的。你替我拿到銀匠家毀了，打一件金九鳳鈿根兒，每個鳳嘴啣一掛珠兒；剩下的再替我打一件，照依他大娘正面戴的、金鑲玉觀音滿池嬌分心[十四]。」西門慶收了，一面梳頭洗臉，穿了衣服出門。李瓶兒吩咐：「那邊房子裡沒人，你好歹過去看看，委付個人兒看守，替了小廝天福兒來家使喚。那老馮老行貨子，嗇嗇磕磕的[十五]，獨自在那裡，我又不放心。」西門慶道：「你吩咐，我知道了。」袖着髮髻和帽頂子出門，一直往外走。

不防金蓮牖[十六]着頭，還未梳洗，站在東角門首，叫道：「哥，你往那去？這咱纔出來，看雀兒撞眼兒！」那西門慶見他叫的緊，只得回來。被婦人引到房中，婦人便坐在椅子上，把他兩隻手拉着，說道：「我不好罵出來的，怪火燎腿[十七]三寸貨！那個拿長鍋鑊[十八]吃了你，慌往外搶的是些甚的？你過來，我且問你。」西門慶道：「罷麼，小淫婦兒，只顧問甚麼！我有勾當哩，等我回來說。」說着，往外走。婦人摸見他袖子裡重重的，道：「是甚麼？拿出來我瞧瞧。」西門慶道：「是我的銀子包。」婦人不信，伸手進去袖子裡就掏，掏出一頂金絲髮髻來。說道：「這是他的髮髻，你拿那去？」西門慶道：「他問我，知你們沒有這髮髻，到銀匠家替他毀了，打兩件頭面戴。」金蓮問道：「這髮髻重九兩，他要打甚麼？」西門慶道：「這髮髻重九兩，他要打一件九鳳鈿兒，一件照依上房戴的正面那一件，金鑲玉觀音滿池嬌分心。」金蓮道：「一件九鳳鈿兒，滿破[十九]使個三兩五六錢金子夠了；大姐姐那件分心，我秤只重一兩六錢；把剩下的，好歹你替我照依他也打一件九

鳳鈿兒。」西門慶道：「滿池嬌他要揭實枝梗(三七)的。着鬼還落他二三兩金子，夠打個鈿兒了。」西門慶笑罵道：「你這小淫婦兒！單管愛小便益兒，隨處也招個尖兒。」金蓮道：「我兒，娘說的話你好歹記着。你不替我打將來，我和你答話！」那西門慶袖了髮髻，笑着出門。金蓮戲道：「哥兒，你幹上了。」西門慶道：「我怎的幹上了？」金蓮道：「你既不幹，昨日那等雷聲大雨點小，要打着教他上吊。今日拿出一頂髮髻來，使的你狗油嘴鬼推磨(三八)，不怕你不走！」西門慶笑道：「這小淫婦兒，單只管胡說！」說着往外去了。

却說吳月娘和孟玉樓、李嬌兒在房中坐的，忽聽見外邊小廝一片聲尋來旺兒，尋不着。只見平安來掀簾子，月娘便問：「尋他做甚麼？」平安道：「爹緊等着哩。」月娘早晨吩咐下他，往王姑子庵裡送香油白米去了。平安道：「小的回爹，只說娘使了他有勾當去了。」原來娘罵道：「怪奴才，隨你怎麼回去！」平安唬的不敢言語一聲兒，往外走了。月娘便向玉樓衆人說道：「我開口，又說我多管；不言語，我又憋的慌。一個人也拉剌(三九)將來了，那房子賣掉了就是了。平白扯淡，搖鈴打鼓的，看守甚麼！左右有他家馮媽媽子在那裡，再派一個沒老婆的小廝，晚夕同在那裡上宿睡就是了，怕走了那房子也怎的？作養娘抱，巴巴(四〇)叫來旺兩口子去！自他媳婦子七病八病，一時病倒了在那裡，上床誰扶持他？」玉樓便道：「姐姐在上，不該我說。你是個一家之主，不爭(四一)你與他爹兩個不說話，就是俺們不好張主的，下邊孩子們也沒投奔。他爹這兩日，隔二偏三的(四二)，也甚是沒意思。看姐姐恁的，依俺們一句話兒，與他爹笑開了罷。」月娘道：「孟三姐，你休要起這個意。我又不曾和他兩個嚷鬧，他平白的使性兒。那怕他使的那臉格，休想我正眼看他一眼兒！他背地對人罵我不賢良的淫婦，我怎的不賢良的來？

如今聳六七個在屋裡，纔知道我不賢良！自古道：順情說好話，幹直惹人嫌。我當初大說[三七]攔你，也只爲你來。你既收了他許多東西，又買了他房子，今日又圖謀他老婆，就着官兒也看喬了；何況他孝服不滿，你不好娶他的。誰知道人在背地裡把圈套做的成成的[三八]，每日行茶過水[三九]，只瞞我一個兒，把我合在缸底下。今日也推在院裡歇，明日也推在院裡歇，誰想他只當把個人兒『歇』了家裡來。端的好個在院裡歇！他自吃人在他跟前那等花麗狐哨[三十]、喬龍畫虎的[三一]兩面刀哄他，就是千好萬好了。似俺們這等依老實，苦口良言，着他理你理兒！你到如今反被爲仇。正是前車倒了千千輛，後車到了亦如然；分明指與平川路，錯把忠言當惡言！你不理我，我想求你？一日不少我三頓飯，我只當沒漢子，守寡在這屋裡！隨我去，你們不要管他。」幾句話，說的玉樓衆人訕訕的[三二]。

良久，只見李瓶兒梳粧打扮，上穿大紅遍地金對衿羅衫兒，翠藍拖泥粧花羅裙，迎春抱着銀湯瓶，繡春拿着茶盒，走來上房，與月娘衆人遞茶。月娘叫小玉安放座兒與他坐。落後孫雪娥也來到，都遞了茶，一處坐的。潘金蓮嘴快，便叫道：「李大姐，你過來，與大姐下個禮兒。實和你說了罷，大姐姐和他爹，那些時兩個不說話，因爲你來！俺們剛纔替你勸了恁一日。你改日安排一席酒兒，央及央及大姐姐，教他兩個老公婆笑開了罷。」李瓶兒道：「姐姐吩咐，奴知道。」于是向月娘面前，花枝招展，繡帶飄飄，插燭也似磕了四個頭。月娘道：「李大姐，他哄你哩。」又道：「五姐，你們不要來攪撥。我已是賭下誓，就是一百年，也不和他在一答兒哩。」以此衆人再不敢復言。

金蓮在傍拿把抿子[三三]與李瓶兒抿頭，見他頭上戴着一副金玲瓏草蟲兒頭面，幷金纍絲松竹梅歲寒三友梳背兒[三四]，因說道：「李大姐，你不該打這碎草蟲頭面，只是有些抓住了頭髮。不如大姐姐頭上戴的這金

觀音滿池嬌，是揭實枝梗的好。」這李瓶兒老實，就說道：「奴也照樣兒要教銀匠打恁一件哩！」落後小玉、玉簫來跟前遞茶，都亂戲他。先是玉簫問道：「六娘，你家老公公，當初在皇城內那衙門來？」李瓶兒道：「先在惜薪司掌廠〔三五〕，御前班直，後陞廣南鎮守。」玉簫笑道：「嗔道你老人家昨日挨的好柴！」小玉又道：「去年城外潒鄉，許多里長老人好不尋你，教你往東京去。」婦人不知道甚麼，說道：「他尋我怎的？」小玉笑道：「他說你老人家會告的好水災！」玉簫又道：「你老人家鄉裡媽媽拜千佛，昨日磕頭磕夠了。」小玉又說道：「朝廷昨日差了四個夜不收〔三六〕，請你老人家往口外〔三七〕和番，端的有這話麼？」李瓶兒道：「我不知道。」小玉笑道：「說你老人家會叫的好達達〔三八〕！」把玉樓、金蓮笑的不了。月娘便道：「怪臭肉〔三九〕們，幹你那營生去，只顧奚落他怎的？」於是把個李瓶兒羞的臉上一塊紅，一塊白，站又站不得，坐又坐不住，半日回房去了。

良久，西門慶進房來，回他顧銀匠家打造生活。就與他計較，明日發柬，二十五日請官客吃會親酒〔四〇〕，少不的拿帖兒請請花大哥。李瓶兒道：「他娘子三日來，再三說了。也罷，你請他請罷。」李瓶兒又說：「那邊房子左右有老馮看守，你這裡再叫一個，和天福兒輪着晚夕上宿就是，不消教旺官去罷。上房姐姐說，他媳婦兒有病，去不的。」西門慶道：「我不知道。」即叫平安近前吩咐：「你和天福兒兩個輪，一遞一日獅子街房子裡上宿。」不在言表。

話休饒舌，不覺到二十五日，西門慶家中吃會親酒，插花筵席，四個唱的，一起雜耍步戲。頭一席，花大舅、吳大舅；第二席是吳二舅、沈姨夫；第三席，應伯爵、謝希大；第四席，祝日念、孫天化；第五席，常時節、吳典恩；第六席，雲離守、白來創；西門慶主位，其餘傅自新、賁地傳、女婿陳經濟，兩邊

列位。先是李桂姐、吳銀兒、董玉仙、韓金釧兒，從晌午時分，坐轎子就來了，在月娘上房裡坐的。官客在新蓋捲棚內坐的吃茶，然後到齊了，大廳上坐。席上都有桌面，某人居上，某人居下。先吃小割海青捲兒，八寶攢湯。頭一道割燒鵝大下飯。樂人撮弄雜耍回數，就是笑樂院本(四二)。下去，李銘、吳惠兩個小優上來彈唱，間着清吹(四二)。下去，四個唱的出來，筵外遞酒。

應伯爵在席上先開言，說道：「今日哥的喜酒，是兄弟不當斗胆，請新嫂子出來拜見拜見，足見親厚之情。俺們不打緊，花大舅親，幷二位老舅、沈姨丈在上，今日爲何來？」西門慶道：「小妾醜陋，不堪拜見，免了罷。」謝希大道：「哥，你這話難說。當初已言在先，不爲嫂子，俺們怎麼兒來？何況這個嫂子，現有我舅親花大哥在上，先做友，後做親，又不同別人。請出來見見，怕怎的？」那西門慶笑，不動身。應伯爵道：「哥，你不要笑。俺們都拿着拜見錢在這裡，不白教他出來見。」西門慶道：「你這狗才，單管胡說。」乞他再三逼迫不過，叫過玳安來，教他後邊說去。半日，玳安出來回說：「六娘道，免了罷。」應伯爵道：「就是你這小狗骨禿兒的鬼！你幾時往後邊去，就來哄我？賭個兒誓，眞個，我就後邊去了！」玳安道：「小的莫不哄應二爹，二爹進去問不是？」伯爵道：「你量我不敢進去？左右花園中熟徑，好不好，我走進去，連你那幾位娘都拉了出來。」玳安道：「俺家那大猱獅狗，好不利害。倒沒的把應二爹下半截撕下來。」伯爵故意下席，趕着玳安踢兩脚，笑道：「好小狗骨禿兒，你傷的我好！趁早與我後邊請去。請不將來，可二十欄杆(四三)。」把衆人、四個唱的都笑了。

那玳安到下邊，又走來立着，把眼看着他爹不動身。西門慶無法可處，只得叫過玳安，近前吩咐：「對你六娘說，收拾了出來見見罷。」那玳安去了半日出來，復請了西門慶進去。然後纔把脚下人(四四)趕出去，

關上儀門。四個唱的，都往後邊彈樂器，簇擁婦人上拜。孟玉樓、潘金蓮，百方攛掇，替他抿頭，戴花翠，打發他出來。廳上又早鋪下錦毡繡毯，麝蘭騣鬣，絲竹和鳴，四個唱的，導引前行。婦人身穿大紅五彩通袖羅袍兒，下着金枝綠葉沙綠百花裙，腰裡束着碧玉女帶，腕上籠着金壓袖[四五]；胸前項牌[四六]瓔珞[四七]，裙邊環珮叮瑞，頭上珠翠堆盈，鬢畔寶釵半卸；紫瑛金環，耳邊低掛；珠子挑鳳，髻上雙插；粉面宜貼翠花鈿，湘裙越顯紅鴛小。正是：恍似嫦娥離月殿，猶如神女到筵前。四個唱的，琵琶箏阮，簇擁婦人，花枝招颭，綉帶飄飄，望上朝拜。慌的衆人都下席來還禮不迭。

却說孟玉樓、潘金蓮、李嬌兒，簇擁着月娘，都在大廳軟壁[四八]後聽覷，聽見唱「喜得功名完遂」，唱到「天之配合一對兒，如鸞似鳳，夫共妻」，直到「笑吟吟慶喜，高擎着鳳凰杯。象板銀箏間玉笛，列杯盤，水陸排佳會」，直至「永團圓，世世夫妻」跟前，金蓮向月娘說道：「大姐姐，你聽唱的！小老婆今日不該唱這一套，他做了一對魚水團圓、世世夫妻，把姐姐放到那裡？」那月娘雖故好性兒，聽了這兩句，未免有幾分動意，惱在心中。又見應伯爵、謝希大這夥人，見李瓶兒出來上拜，恨不的生出幾個口來誇奬奉承，說道：「我這嫂子，端的寰中少有，蓋世無雙！休說德性溫良，舉止沉重；自這一表人物，普天之下，也尋不出來。那裡有哥這樣大福？俺們今日得見嫂子一面，明日死也得好處！」因喚玳安兒：「快請你娘回房裡，只怕勞動着，倒值了多的。」吳月娘衆人聽了，罵扯淡輕嘴的囚根子不絕。良久，李瓶兒下來。四個唱的見他手裡有錢，都亂趨捧着他，娘長娘短，替他拾花翠，疊衣服，無所不至。

月娘歸房，甚是悒快不樂。只見玳安、平安接了許多拜錢，也有尺頭[四九]、衣服幷人情禮，盤子盛着，拿到月娘房裡。月娘正眼也不看，罵道：「賊囚根子！拿送到前頭就是了，平白拿進我屋裡來做甚麼？」玳

安道：「爹吩咐拿到娘房裡來。」月娘教玉簫接了，掠在牀上去。

不一時，吳大舅吃了第二道湯飯，走進後邊來見月娘。月娘見他哥進房來，連忙花枝招颭，與他哥行禮畢，坐下。吳大舅道：「昨日你嫂子在這裡打攪，又多謝姐夫送了桌面去。到家對我說，你與姐夫兩個不說話。我執着要來勸你，不想姐夫今日請。——姐姐，你若這等，把你從前一場好都沒了。自古痴人畏婦，賢女畏夫。三從四德，乃婦道之常。今後姐姐，他行的事，你休要攔他。料姐夫他也不肯差了，落得你還做好好先生，纔顯出你賢德來。」月娘道：「早賢德好來，不教人這般憎嫌。他有了他富貴的姐姐，把俺這窮官兒家丫頭，只當亡故了的算帳。你也不要管他，左右是我，隨他把我怎麼的罷！賊強人，從幾時這等變心來？」說着，月娘就哭了。吳大舅道：「姐姐，你這個就差了。你我不是那等人家，快休如此。你兩口兒好好的，俺們走來也有光輝些！」勸月娘一回。小玉拿了茶來，吃畢茶，吩咐放桌兒，留吳大舅房裡吃酒。吳大舅道：「姐姐沒的說，我適纔席上酒飯都吃的飽飽的，來看看姐姐。」坐了一回，只見前邊使小廝來請，吳大舅便作辭月娘出來。當下衆人吃至掌燈以後，就起身散了。那日四個唱的，李瓶兒每人都是一方銷金汗巾兒，五錢銀子，歡喜回家。

自此西門慶一連在瓶兒房裡歇了數夜。別人都罷了，只是潘金蓮惱的要不的，背地唆調吳月娘與李瓶兒合氣。對着李瓶兒，又說月娘許多不是，說月娘容不的人。李瓶兒尚不知墮他計中，每以姐姐呼之，與他親厚尤密。正是：逢人且說三分話，未可全拋一片心。

西門慶自從娶李瓶兒過門，又兼得了兩三場橫財，家道營盛，外莊內宅，煥然一新。米麥陳倉，騾馬成羣，奴僕成行。把李瓶兒帶來小廝天福兒，改名琴童。又買了兩個小廝，一名來安兒，一名棋童兒。把

金蓮房中春梅，上房玉簫，李瓶兒房中迎春，玉樓房中蘭香，一般兒四個丫鬟，衣服首飾粧束出來，在前廳西廂房，教李嬌兒兄弟樂工李銘來家，教演習學彈唱。春梅琵琶，玉簫學箏，迎春學絃子，蘭香學胡琴。每日三茶六飯，管待李銘，一月與他五兩銀子。又打開門面二間，兌出二千兩銀子來，委傅夥計、賁地傳開解當舖(五十)。女婿經濟只要掌鑰匙，出入尋討，不拘藥材當物。賁地傳只是寫帳目，秤發貨物。傅夥計便督理生藥、解當兩個舖子，看銀色，做買賣。潘金蓮這樓上，堆放生藥；李瓶兒那邊樓上，鑲成架子，擱解當庫衣服、首飾、古董、書畫、玩好之物。一日也嘗許多銀子出門。

陳經濟每日起早睡遲，帶着鑰匙，同夥計查點出入銀錢，收放寫算皆精。西門慶見了，喜歡的要不的。一日，在前廳與他同桌兒吃飯，說道：「姐夫，你在我家這等會做買賣，就是你父親在東京知道，他也心安，我也得托了。常言道：有兒靠兒，無兒靠婿。姐夫是何人？我家姐姐是何人？我若久後沒出，這份兒家當，都是你兩口兒的。」那陳經濟說道：「兒子不幸，家遭官事，父母遠離，投在爹娘這裡。蒙爹娘抬舉，莫大之恩，生死難報。只是兒子年幼，不知好歹，望爹娘恕待便了，豈敢非望(五二)！」這西門慶聽見他會說話兒，聰明乖覺，越發滿心歡喜。但凡家中大小事務，出入書柬禮帖，都教他寫；但凡人客到，必請他席側相陪。吃茶吃飯，一時也少不的他。誰知這小夥兒，綺閣竊韓香。有詩爲證：

東牀嬌婿實堪憐，況遇青春美少年。待客每令席側坐，尋常只在便門穿
家前院後明嘲戲，呆裡撒乖暗做奸。空在人前稱半子，從來骨肉不牽連。
光陰似箭，日月如梭。又見中秋賞月，忽然菊綻東籬，空中寒雁向南飛，不覺雪花滿地。一日，十一

月下旬天氣，西門慶在友人常時節家會茶飲酒，散的早，未等掌燈時分就起身，同應伯爵、謝希大、祝日念三個，並馬而行。剛出了常時節門，只見天上彤雲密布，又早紛紛揚揚，飄下一天雪花兒來。應伯爵便說道：「哥，咱這時候就家去，家裡也不收。我們知你許久不曾進裡邊看看桂姐，今日趁着天氣落雪，只當孟浩然踏雪尋梅，咱望他望去。」祝日念道：「應二哥說的是。你每月風雨不阻，出二十兩銀子包錢包着他，你不去，落得他自在。」西門慶於是吃三人你一言我一句，說的把馬逕往東街勾欄那條路來了。來到了李桂姐家，已是天氣將晚。只見客位裡掌起燈燭，丫頭正掃地不迭。老媽幷李桂卿出來見畢，上面列四張校椅，四人坐下。老虔婆便道：「前者桂姐在宅裡來晚了，多有打攪；又多謝六娘賞汗巾、花翠。」西門慶道：「那日空過他。我恐怕晚了他們，客人散了，就打發他來了。」說着，虔婆一面看茶吃了，丫鬟就安放桌兒，設放案酒。西門慶道：「怎麼桂姐不見？」虔婆道：「桂姐連日在家伺候姐夫，不見姐夫來到。不想今日他五姨媽生日，拿轎子接了，與他五姨媽做生日去了。」

看官聽說：原來世上，惟有和尚、道士幷唱的人家，這三行人，不見錢眼不開；嫌貧取富，不說謊調詖也成不的。原來李桂姐也不曾往五姨家做生日去。近日見西門慶不來，又接了杭州販紬絹的丁相公兒子丁二官人，號丁雙橋；販了千兩銀子紬絹，在客店裡安下，瞞着他父親來院中敲嫖(五三)。頭上拿十兩銀子、兩套杭州重絹衣服請李桂姐，一連歇了兩夜。適纔正和桂姐在房中吃酒，不想西門慶到，老虔婆教桂姐，連忙陪他後邊第三層一間僻淨小房那裡坐去了。當下西門慶聽信虔婆之言，便道：「既是桂姐不在，老媽快看酒來，俺們慢慢等他。」這老虔婆在下邊一力攛掇，酒餚菜蔬齊上，須臾，堆滿桌席。李桂卿不免箏排雁柱，歌按新腔，衆人席上猜枚行令。正飲酒在熱鬧處，不防西門慶往後邊更衣去。也是合當有事，忽聽東

耳房有人笑聲。西門慶更畢衣，走至窗下偷眼觀覷，正見李桂兒在房內陪着一個戴方巾的蠻子飲酒。由不的心頭火起，走到前邊，一手把吃酒桌子掀倒，碟兒盞兒打的粉碎。喝令跟馬的平安、畫童、琴童四個小廝上來，不由分說，把李家門窗戶壁牀帳都打碎了。應伯爵、謝希大、祝日念，門慶口口聲聲只要採出蠻囚來，和粉頭一條繩子墩鎖(五三)在門房內。那丁二官兒又是個小胆之人，外邊嚷鬧起來，唬的藏在裡間牀底下，只叫：「桂姐救命！」桂姐道：「呸！好不好，還有媽哩！不怎的叫嚷，你休要出來。」且說老虔婆兒見西門慶打的不像模樣，不慌不忙拄拐而出，說了幾句閑話。西門慶心中越怒起來，指着罵道，有〈滿庭芳〉爲證：

「虔婆你不良·迎新送舊，靠色爲娼。巧言詞將咱誑，說短論長。我在你家使夠禁賣狗懸羊？我罵你句眞伎倆，媚人狐黨，衝一片假心腸！」

虔婆亦答道：

「官人聽知：你若不來，我接下別的。一家兒指望他爲活計。吃飯穿衣，全憑他供柴糴米。沒來由暴叫如雷，你怪俺全無意。不思量自己，不是你憑媒娶的妻！」

西門慶聽了，心中越怒，險些不曾把李老媽媽打起來。多虧了應伯爵、謝希大、祝日念三個死勸活喇喇，大雪裡上馬回家。正是：

宿盡閑花萬萬千，不如歸去伴妻眠。雖然枕上無情趣，睡到天明不要錢。

又曰：

女不織兮男不耕，全憑賣俏做營生。任君斗量幷車載，難滿虔婆無底坑！

又曰：

假意虛脾恰似眞，花言巧語弄精神。幾多伶俐遭他陷，死後應知拔舌根。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕小肉兒—對年輕的晚輩和下人的昵稱。　〔二〕順臉—迎合別人臉色。　〔三〕扭孤兒糖—一種飴做成的軟糖，形狀扭曲，吃起來韌而不易折斷，故名。　〔四〕造舌—造謠。　〔五〕彼聲浪顙—彼，即尻的異體字。浪顙，即浪聲顙氣。此句形容婦女大聲說話，放肆說話。　〔六〕聽不上—聽不下去。　〔七〕貓兒頭差事—指不是公明正道差事。　〔八〕腿事—同「鳥事」。常用來說那些與己無關，或與人無涉的事情。　〔九〕閒嘈心—即閒操心，枉費心機。　〔十〕行鬼頭兒—做鬼頭鬼腦的事。　〔十一〕尖頭醜婦蹦到毛司墻上，齊頭故事—意思是說，削尖腦袋鑽進門來的李瓶兒，碰到又硬又臭的西門慶，結果又睡在一起了。　〔十二〕替古人耽憂—意謂瞎操心。　〔十三〕雲端裡老鼠，天生的耗—「耗」諧音「好」，意謂有人天生有某些愛好，喜歡幹某些事情。　〔十四〕分心—婦女插戴於頭頂髮髻前後的一種首飾。　〔十五〕啻啻磕磕—行動不靈便，磕磕撞撞的樣子。　〔十六〕鬭—即「蓬」字。　〔十七〕火燎腿—火燒着腿，形容急迫慌忙的樣子。　〔十八〕長鍋鑊吃了你—鑊即煳，煮。煮人用的長鍋，是沒有的。　〔十九〕滿破—滿打滿算的估計。　〔二十〕揭實枝梗—指首飾的枝體是實心的。　〔二一〕滿篡—到頂。　〔二二〕狗油嘴鬼推磨—狗吃到了肉，就使勁效力，就像有錢能使鬼推磨一樣。　〔二三〕拉刺—拉，拽。本句中是對「娶」的貶低說法。「刺」詞尾，含有不經意，隨便的附加意義。　〔二四〕巴巴—特地、專門。　〔二五〕不爭—此處作如果、假如解。　〔二六〕隔二偏三—疏遠，冷淡。　〔二七〕大說—竭力勸說。　〔二八〕成成的—好好的，十分齊全的。　〔二九〕行茶過水—應酬往來。　〔三十〕花麗狐哨—形容女人以色媚人，輕浮浪蕩，賣弄

風情。也作花黎胡俏。　〔三一〕喬龍釐虎—喻虛情假意。　〔三二〕訕訕—羞慚、難堪的樣子。　〔三三〕抿子—舊時婦女輕刷頭髮，使平整服貼，謂之抿。用來刷頭髮的刷子叫抿子。　〔三四〕梳背兒—一種以梳插首、梳齒藏於髮內，梳背露於髮外的首飾。　〔三五〕惜新司掌廠—惜薪司，明代宦官機構，專管皇家所用柴炭等燃料。掌廠，下屬某廠的負責人。　〔三六〕夜不收—軍隊中的哨探。　〔三七〕口外—指長城以北，國境以外的地區。關，指邊境上的關口。　〔三八〕達達—此處達達是雙關語。達達原爲蒙古人的別稱，但又作枕席間女對男的昵稱，參見第八回「達達」條。　〔三九〕臭肉—罵人語，也含有親昵、戲謔之意，即把人喻爲一堆臭肉。　〔四〇〕會親酒—結婚不久，男女雙方親戚相會的酒筵。　〔四一〕笑樂院本—引人發笑的短劇。　〔四二〕清吹—單用管樂器演奏的節目。　〔四三〕欄杆—指打屁股的板子。　〔四四〕脚下人—下人，奴僕。　〔四五〕壓袖—類似手鐲的腕飾。一種戴在脖子上的吉祥物。　〔四六〕項牌—頭—衣料。　〔四七〕瓔珞—類似項練的飾物。　〔四八〕軟壁—廳堂中用以分隔內外的屏風和幃幕。　〔四九〕尺〔五〇〕解當鋪—當鋪，典押鋪。又作假當鋪。　〔五一〕非望—非份之想，奢望。　〔五二〕敲嫖—探問嫖宿。　〔五三〕墩鎖—捆綁關押。

第二十一回　吳月娘掃雪烹茶　應伯爵替花勾使

脉脉傷心只自言，好姻緣化惡姻緣。回頭恨罵章臺柳，赧面羞看玉井蓮。
只爲春光輕易泄，遂教鸞鳳等閒遷。誰人爲挽天河水，一洗前非共往愆。

話說西門慶從院中歸家，已一更天氣。到家門首，小廝叫開門，下馬，踏着那亂瓊碎玉，到於後邊儀門首。只見儀門半掩半開，院內悄無人聲。西門慶口中不言，心內暗道：「此必有蹺蹊！」於是潛身立於儀門內粉壁前，悄悄試聽覷。只見小玉出來穿廊下放桌兒。原來吳月娘自從西門慶與他反目不說話以來，每月吃齋三次，逢七焚香拜斗，夜杳祝禱穹蒼，保佑夫主早早回心，齊理家事，早生一子，以爲終身之計。西門慶還不知。只見丫鬟小玉放畢香桌兒，少頃，月娘整衣出房，向天井內滿爐炷了香，望空深深禮拜，祝道：「妾身吳氏，作配西門。奈因夫主留戀烟花，中年無子。妾等妻妾六人，俱無所出，缺少墳前拜掃之人；妾夙夜憂心，恐無所托。是以瞞着兒夫，發心每逢七夜於星月之下，祝贊三光㈠，要祈保佑兒夫，早早回心，棄却繁華，齊心家事。不拘妾等六人之中，早見嗣息，以爲終身之計，乃妾之素願也！」正是：

私出房櫳夜氣清，滿庭香霧月微明。拜天盡訴衷腸事，那怕傍人隔院聽。

這西門慶不聽便罷，聽了月娘這一篇言語，口中不言，心內暗道：「原來一向我錯惱了他。原來他一片

都爲我的心，倒還是正經夫妻。」一面從粉壁前扠步走來，抱住月娘。月娘恰燒畢了香，不防是他大雪裡走來，倒唬一跳，就往屋裡走。被西門慶雙關(三)抱住，說道：「我的姐姐！我西門慶死不曉的，你一片都是爲我好。一向錯見了，丟冷了你的心，到今悔之晚矣！」月娘道：「大雪裡，你錯走了門兒了，敢不是這屋裡！你也就差了，我是那不賢良的淫婦，和你有甚情節？那討爲你好來？你平白又來理我怎的？咱兩個永世千年休要見面！」那西門慶把月娘一手拖進房來。燈前看見他家常穿着：大紅潞紬對衿襖兒，軟黃裙子；頭上戴着貂鼠卧兔兒，金滿池嬌分心。越顯出他粉粧玉琢銀盆臉，蟬鬢鴉鬟楚岫雲。那西門慶如何不愛？連忙與月娘跟前深深作了個揖，說道：「我西門慶一時昏昧，不聽你之良言，辜負你的好意。正是有眼不識荊山玉，拿着頑石一樣看。過後知君子，方纔識好人。千萬作恕我則個！」月娘道：「我又不是你那心上的人兒，凡事投不着你的機會，有甚良言勸你？隨我在這屋裡也難攆放你，趁早與我出去，我不着丫頭攆你！」西門慶道：「我今日平白惹一肚子氣，大雪來家，徑來告訴你。」月娘道：「作氣(三)不作氣，休對我說。我不管你，望着管你的人去說！」那西門慶見月娘臉兒不瞧一面，折跌腿裝矮子，跪在地下，殺雞扯脖(四)，口裡姐姐長，姐姐短。月娘看不上，說道：「你眞個恁涎臉涎皮的！我叫丫頭進來。」一面叫小玉。那西門慶見小玉進來，連忙立起來；無計支他出去，說道：「外邊下雪了，一香桌兒還不收進來罷？」小玉道：「香桌兒頭裡已收進來了。」月娘忍不住笑道：「沒羞的貨，丫頭跟前也調個謊兒！」小玉出去，那西門慶又跪下央及。月娘道：「不看世界(五)面上，一百年不理纔好。」說畢，方纔和他坐的一處，教玉簫來捧茶與他吃了。

那西門慶因把今日常家會茶、散後同邀伯爵同到李家，如此這般嚷鬧，告訴一遍，「我叫小廝打了李家

一場，被衆人拉勸開了；賭了誓，再不踏院門了。」月娘道：「你躭不躭，不在於我，我是不管你傻材料。你拿响金[六]白銀包着他，你不去，可知他另接了別的漢子？養漢老婆的營生，你拴住他身，拴不住他心。你長拿封皮封着他也怎的？」西門慶道：「你說的是。」於是脫衣，打發丫鬟出去，要與月娘上床宿歇求歡。月娘道：「教你上炕就撈食兒吃，今日只容你在我床上就夠了；要思想別的事，却不能夠。」那西門慶把那話插入牝中，一任其鶯恣蝶採，磷雨尤雲，未肯即休。正由分說，把月娘兩隻白生生腿扛在肩膊上，那話插入牝中，一任其鶯恣蝶採，磷雨尤雲，未肯即休。正是：得多少海棠枝上鶯梭急，翡翠梁間燕語頻。不覺到靈犀一點、美愛無加之處，麝蘭半吐，脂香滿唇。西門慶情極，低聲求月娘叫達達；月娘亦低幃暱枕，態有餘妍，口呼親親不絕。是夜，兩人雨意雲情，並頭交頸於帳內。正是：

鬢亂釵橫興已饒，情濃尤復厭通宵。晚來獨向粧臺立，淡淡春山不用描。

當晚夫妻幽歡不題。却表次日大清早晨，孟玉樓走到潘金蓮房中，未曾進門，先叫道：「六丫頭，起來了不曾？」春梅道：「俺娘纔起來，梳頭哩。三娘進屋裡坐。」玉樓進來，只見金蓮正在粧臺前整掠香雲，因說道：「我有樁事兒來告訴你，你知道不知？」金蓮道：「我在這背哈喇子[七]，誰曉的！」因問：「端的甚麼事？」玉樓道：「他爹昨日二更來家，走到上房裡[八]，和吳家的好了一夜。」金蓮道：「俺們那等勸着，他說一百年二百年不和；怎的平白浪摒着自家又好了？又沒人勸他！」玉樓道：「今早我纔知道。俺大丫頭蘭香，在廚房內聽見小廝們說，昨日他爹和應二在院裡李桂兒家吃酒，看出淫婦家甚麼破

綻，把淫婦家門窗戶壁都打了。大雪裡着惱來家，進儀門，看見上房燒夜香，想必聽見些甚麼話兒，兩個纔到一答裡。丫頭學說，兩個說了一夜話；說他爹怎的跪着上房的叫媽媽，上房的又怎的聲喚擺話的，喘(九)死了！像他這等就沒的話說；若是別人，又不知怎的說浪！」金蓮接過來說道：「早是與人家做大老婆，還不知怎樣久慣鬼牢成(十)！一個燒夜香，只該默默禱祝，誰家一徑倡揚，使漢子知道了，有這個道理來？又沒人勸，自家暗裡又和漢子好了。硬到底纔好，乾淨假撇清！」玉樓道：「他不是假撇清，他有心也要和，只是不好說出來的。他說他是風老婆不下氣(十二)，倒教俺們做分上，怕俺們久後玷言玷語(十三)說他，敢說你兩口子話差(十四)也磨俺們說和。那個因院裡着了氣來家，這個正燒夜香，湊了這個巧兒，正是：成親不用媒和證，暗把同心帶結成。如今你我這等較論，休教他買了乖兒去了。你快梳了頭自過去，和李瓶兒說去：咱兩個人，每人出五錢銀子，教李瓶兒拿出一兩來，——原爲他費事起來。今日安排一席酒，一者與他兩個把一杯，二者當家兒只當賞雪，耍戲一日，有何不可。」金蓮道：「你說的是。不知他爹今日有個勾當沒有。」玉樓道：「大雪裡有甚勾當？我來時兩口子還不見動靜，上房門兒纔開，小玉拿水進去了。」這金蓮慌忙梳頭畢，和玉樓同過李瓶兒這邊來。

李瓶兒還睡在床上，迎春說：「三娘、五娘來了。」玉樓、金蓮進來，說道：「李大姐，好自在！這咱時還睡，懶龍纔伸腰兒。」金蓮就舒進手去被窩裡，摸見薰被的銀香球，說道：「李大姐生了蛋，這裡！」掀開被，見他一身白肉。那李瓶兒連忙穿衣不迭。玉樓道：「五姐，休鬼混他。李大姐，你快起來，俺們有樁事來對你說。如此這般，他爹昨日和大姐姐好了，咱每人五錢銀子，你便多出些兒——當初因爲你起事來。今日大雪裡，只當賞雪，咱安排一席酒兒，請他爹和大姐姐坐坐兒，好不好？」李瓶兒道：「隨姐姐教我出

多少，奴出便了。」金蓮道：「你將就只出一兩兒罷。你秤出來，俺好往後邊問李嬌兒、孫雪娥要去。」這李瓶兒一面穿衣纏脚，叫迎春開箱子拿出銀子。拿了一塊，金蓮上等子〔十四〕秤，重一兩二錢五分。玉樓教金蓮伴着李瓶兒梳頭：「等我往後邊問李嬌兒和孫雪娥要銀子去。」

金蓮看着李瓶兒梳頭洗面，約一個時辰，見玉樓從後邊來說道：「我早知也不幹這個營生！大家的事，像白要他的。小淫婦說：『我是沒時運〔十五〕的人，漢子再不進我屋裡來，我那討銀子？』要着，一個錢兒不拿出來！求了半日，只拿出這根銀簪子來，你秤秤，重多少？」金蓮取過等子來秤，只重三錢七分。因問：「李嬌兒怎的？」玉樓道：「李嬌兒初時只說沒有，『雖是日逐錢打我手裡使，都是扣數的。使多少，交多少，那裡有富餘錢？』教我說了半日，『你當家還說沒錢，俺們那個是有的？六月日頭，沒打你門前過也怎的？大家的事，你不出罷！』教我使性子走出來了，他慌了，使丫頭叫我回去，纔拿出這銀子與我。沒來由，教我恁惹氣刺刺的！」金蓮拿過李嬌兒銀子來秤了秤，只四錢八分。因罵道：「好個奸倭的淫婦！隨問怎的，綁着鬼〔十六〕也不與人家足數，好歹短幾分。」玉樓道：「只許他家拿黃桿等子〔十七〕秤人的；人問他要，只像打骨禿出來一般，不知教人罵多少！」

一面連玉樓、金蓮共湊了三兩一錢，一面使繡春叫了玳安來。金蓮先問他：「你昨日跟了你爹去，在李家爲甚麼着了惱來？」玳安悉把在常時節家會茶起，「散的早，邀應二爹和謝爹同到李家。他鴇子回說不在家，往五姨媽家做生日去了。不想落後爹淨手，到後邊看見粉頭和一個蠻子吃酒不出來，爹就惱了。不由分說，叫俺衆人把淫婦家門窗戶壁儘力打了一頓，又要把蠻子、粉頭墩鎖在門上。多虧應二爹衆人再三勸住。爹使性上馬回家，路上發狠，到明日還要擺布淫婦哩。」金蓮道：「賊淫婦！我只道蜜罐兒長遠拿的牢

牢的，如何今日也打了？」又問玳安：「你爹眞個恁說來？」玳安道：「莫不小的敢哄娘？」金蓮道：「賊囚根子，他不眯不睬，也是你爹的婊子，許你罵他？想着迎頭兒(十八)俺們使着你，只推不得閒，『爹使我往桂姨家送銀子去哩。』叫的桂姨那甜！如今他敗落下來，你主子惱了，連你也叫起他淫婦來了！看我到明日對你爹說不對你爹說。」玳安道：「耶噪(十九)，五娘！這回日頭打西出來，從新又護起他家來了！莫不爹不在路上罵他淫婦，小的敢罵他便了，原來也許你罵他？」玳安道：「早知五娘麻犯小的，小的也不對娘說。」玉樓便道：「小囚兒，你別要說嘴。這裡三兩一錢銀子，你快和來興兒替我買東西去。如此這般，今日俺們請你爹和你大娘賞雪飲酒。你將就少落我們些兒罷，我教你五娘不告你爹說罷。」玳安道：「娘使小的，小的敢落錢(二十)？」于是拿了銀子，同來興兒買東西去了。

且說西門慶起來，正在上房梳洗。只見大雪裡來興買了雞鵝下飯，逕往廚房裡去了；玳安便提了一壘金華酒進來。便問玉簫：「小廝的東西，是那裡的？」玉簫回道：「今日衆娘置酒，請爹娘賞雪。」西門慶道：「金華酒是那裡的？」玳安道：「是三娘與小的銀子買的。」西門慶道：「阿呀，家裡現放着酒，又去買！」吩咐玳安：「拿鑰匙，前邊廂房有雙料茉莉酒，提兩壜攙着些這酒吃。」於是在後廳明間內，設石崇錦帳圍屏，放下軸紙梅花暖簾來(二一)，爐安獸炭，擺列酒筵。

不一時，廚下整理停當。李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒來到，請西門慶、月娘出來。當下李嬌兒把盞，孟玉樓執壺，潘金蓮捧菜，李瓶兒陪跪，頭一鍾先遞了與西門慶。西門慶接酒在手，笑道：「我兒，多有起動，孝順我老人家，常禮兒罷！」那潘金蓮嘴快，插口道：「好老氣的孩兒，誰這裡替你磕頭哩！俺們磕着你，你站着，羊角葱(二二)靠南墻，越發老辣已定。還不跪下哩，也折你的萬年草料。若不是大姐姐帶

携你，俺們今日與你磕頭！」於是遞了西門慶。賴了鍾兒，從新又滿滿斟了盞，請月娘轉上，遞與月娘。月娘道：「你們也不和我說，誰知你們平白又費這個心。」玉樓笑道：「姐姐不坐，與你老公婆兩個散悶而已。姐姐請坐，受俺們一禮兒。」月娘不肯，亦平還下禮去。玉樓道：「對姐姐說過，今日姐姐看俺們面上，寬恕了他；下次再無禮，冲撞了姐姐，俺們不管他來！」望西門慶說道：「你裝憨打勢(勢)，還在上坐着！還不快下來，令玉簫執壺，亦斟酒與衆姐妹回酒。惟孫雪娥跪着接酒，其餘都平敍姊妹之情。

于是西門慶與月娘居上坐，其餘李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥幷西門大姐，都兩邊打橫。金蓮便道：「李大姐，你也該梯已與大姐姐遞杯酒兒，當初因爲你的事起來。你做了老林，怎麼還恁木的！」那李瓶兒眞個就走下席來，要遞酒。被西門慶攔住，說道：「你休聽那小淫婦兒，他哄你。已是遞過一遍酒罷了，遞幾遍兒？」那李瓶兒方不動了。當下春梅、迎春、玉簫、蘭香，一般兒四個家樂，琵琶、箏、絃子、月琴，一面彈唱起來，唱了一套〈南石榴花〉「佳期重會」云云。西門慶聽了，便問：「誰教他唱這一套詞來？」玉簫道：「是五娘吩咐唱來。」西門慶就看着潘金蓮說道：「你這小淫婦，單管胡枝扯葉的(的)！」金蓮道：「誰教他唱他來？沒的又來纏我。」月娘便道：「怎的不請陳姐夫來坐坐？」一面使小廝前邊請去。不一時，經濟來到，向席上都作了揖，就在大姐下邊坐了。月娘令小玉安放了鍾筯。合家金爐添獸炭，美酒泛羊羔。正飲酒來，西門慶把眼觀看簾前，那雪如撏綿扯絮，亂舞梨花，下的大了。端的好雪！但見：

初如柳絮，漸似鵝毛。刷刷似數蟹行沙上，紛紛如亂瓊堆砌間。但行動衣沾六出，只頃刻拂滿蜂鬚。似飛還止，龍公試手於起舞之間。新陽泛力，玉女尚喜於團風之際。襯瑤臺，似玉龍鱗甲繞空飛；飄粉額，如白鶴羽毛接地落。正是：凍合玉樓寒起粟，光搖銀海眩生花。

吳月娘見雪下在粉壁前太湖石上甚厚，下席來，教小玉拿着茶罐，親自掃雪，烹江南鳳團雀舌芽茶〔二五〕與衆人吃。正是：白玉壺中翻碧浪，紫金杯內噴清香。

正吃茶中間，只見玳安進來，報道：「李銘來了，在前邊伺候。」西門慶道：「教他進來。」不一時，李銘朝上向衆人磕下頭去，又打了個軟腿兒〔二六〕，走在傍邊，把兩隻脚兒並立。西門慶便道：「你來得正好，往那裏去來？」李銘道：「小的沒往那去，北邊酒醋門劉公公那裡，教了些孩子，小的瞧了瞧。記掛着爹宅內姐兒們，還有幾段唱未合拍，來伺候。」西門慶就將手內吃的那一盞木樨金橙茶，遞與他吃。說道：「你吃了休去，且唱一套我聽。」李銘道：「小的知道。」一面下邊吃了茶，上來把箏絃調定，頓開喉音，並足朝上，唱了一套〈絳都春．冬景〉「寒風布野」云云。

唱畢，西門慶令李銘近前，賞酒與他吃，教小玉拿團靶勾頭雞膝壺，滿斟窩兒酒，傾在銀琺瑯桃兒鍾內。那李銘跪在地下，滿飲三杯。西門慶又在桌上拿了一碟鼓蓬蓬白麵蒸餅，一碗韮菜酸筍蛤蜊湯，一盤子肥肥的大片水晶鵝，一碟子柳蒸的勒鰲魚，一碟奶罐子酪酥伴的鴿子雛兒，一碟香噴噴曬乾的巴子肉，用盤子托着與李銘。那李銘走到下邊，三扒兩咽，吞到肚內，舔的盤兒乾乾淨淨，用絹兒把嘴兒抹了，走到上邊，把身子直豎豎的靠着檻子站立。

西門慶因把昨日桂姐家之事，告訴一遍。李銘道：「小的並不知道一字。一向也不過那邊去。論起來，

不干桂姐事，都是俺三媽幹的營生。爹也別要惱他，等小的見他說他便了。」當日飲酒到一更時分，妻妾俱仝歡樂。先是陳經濟、大姐徑往前邊去了。落後酒闌，西門慶又賞李銘酒，打發出門，吩咐：「你到那邊，休說今日在我這裡。」李銘道：「爹吩咐，小的知道。」西門慶令左右送他出門，關上大門，于是妻妾各散。西門慶還在月娘上房歇了。有詩爲證：

赤繩緣分莫疑猜，屢屢夫妻共此懷。魚水相逢從此始，兩情願保百年諧。

却說次日雪晴，應伯爵、謝希大受了李家燒鵝瓶酒，恐怕西門慶動意擺布他家，敬來邀請西門慶進裡邊陪禮。月娘早晨梳粧畢，正和西門慶在房中吃餅，只見小廝玳安來說：「應二爹和謝爹來了，在前廳上坐着哩。」西門慶放下餅，就要往前走。月娘道：「兩個勾使鬼，又不知來做甚麼。你一發吃了出去，教他外頭挨着去，慌的恁沒命的一般往外走怎的？大雪裡又不知勾了那去！」西門慶道：「你教小廝把餅拿了前邊，我和他兩個吃罷。」說着，起身往外來。月娘吩咐：「你和他吃了，別要信着又勾引的往那去了。大雪裡家裡坐着罷，今日孟三姐晚夕上壽哩。」西門慶道：「我知道。」於是與應、謝二人相見聲喏。說道：「哥昨日着惱家來了，俺們甚是怪他家：從前已往，哥在你家使錢費物，雖故一時不來，休要改了腔兒（七）纔好，許你家粉頭背地偷接蠻子？寃家路兒窄，又被他親眼看見，他怎的不惱！休說哥惱，俺們心裡也看不過！——儘力說了他娘兒幾句，他也甚是都沒意思。今日早請了俺兩個到他家，娘兒們哭哭啼啼跪着，恐怕你動意，置了一杯水酒兒，好歹請你進去，賠個不是。」西門慶道：「我也不動意。我再也不進去了。」伯爵道：「哥惱有理。但說起來，也不干桂姐事。這個丁二官兒，原先是他姐姐桂卿的孤老，也沒說要請桂姐。只因他父親貨船，搭在他鄉里陳監生船上，纔到了不多兩日。這陳監生號兩淮，乃是秘山省陳參政的

兒子。丁二官現拿了十兩銀子，在他家擺酒請陳監生。纔送這銀子來，不想你我到了他家，就慌了，躲不及，把個蠟子藏在後邊，被你看見了。實告，不曾和桂姐沾身。今日他娘兒們賭身發呪，磕頭禮拜，央俺二人好歹請哥到那裡，把這委曲情由也對哥表出，也把惱解了一半。」西門慶道：「我已是對房下賭誓，再也不去，又惱甚麼？你上覆他家，倒不消費心。我家中今日有些小事，委的不得去。」婦子說道：「哥，甚麼話！不爭你不去，既他央了俺兩個一場，顯的我們請哥不的。哥去到那裡，略坐坐兒，就來也罷！」

當下二人死告活央，說的西門慶肯了。不一時，放桌兒，留二人吃餅。須臾吃畢，令玳安取衣服去。月娘正和孟玉樓坐着，便問玳安：「你爹要往那去？」玳安道：「小的不知，爹只教小的取衣服。」月娘罵道：「賊囚根子，你還瞞着我不說！你爹但來晚了，都在你身上，等我和你答話。今日你三娘上壽哩。不教他早些來，休要那等到那黑天暗地的，我自打你這賊囚根子。」玳安道：「娘打小的，管小的甚事？」月娘引遊魂撞屍，撞到多咱纔來！」那時十一月廿六日，就是孟玉樓壽日，家中置酒等候不題。

且說西門慶被兩個邀請到院裡，李家又早堂中置了一席齊整酒餚，叫了兩個妓女彈唱。李桂姐與桂卿兩個打扮迎接，老虔婆出來，跪着陪禮，姐兒兩個遞酒。應伯爵、謝希大在傍打諢耍笑，說砂磴語兒。向桂姐道：「還虧我把嘴頭上皮也磨了半邊去，請了你家漢子來。就不用着人兒，連酒兒也不替我遞一杯兒，只認你家漢子！剛才若他撅了不來，休說你哭瞎了你眼，唱門詞兒，到明日諸人不要你，只我好說話兒將就罷了。」桂姐罵道：「怪應花子，汗邪了你！我不好罵出來的。可可兒的我唱門詞兒來？」應伯爵道：

「你看賊小淫婦兒！念了經打和尚，往後不請人了？他不來，慌的那腔兒；這回就翅膀毛兒乾了！你過來，且與我個嘴溫溫寒着！」於是不由分說，摟過脖子來，就親了個嘴。桂姐笑道：「怪攮刀子的(三)，看推撒了酒在爹身上。」伯爵道：「小淫婦兒，會喬張致的，這回就疼漢子。『看撒了爹身上酒！』叫的爹那甜。我是後娘養的？怎的不叫我一聲兒？」桂姐道：「我叫你是我的孩子兒！」伯爵道：「你過來，我說個笑話兒你聽：一個螃蟹，與田雞結爲弟兄，賭跳過水溝兒去，便是大哥。田雞幾跳，跳過去了。螃蟹方欲跳，撞遇兩個女子來汲水，用草繩兒把他拴住，打了水帶回家去。臨行忘記了，不將去。田雞見他不來，過來看他，說道：『你怎的就不過去了？』蟹云：『我過的去，倒不吃兩個小淫婦捩(三)的恁樣了！』」於是，兩個一齊趕着打，把西門慶笑的要不的。不說這裡花攢錦簇，調笑頑耍，不題。

且說家中吳月娘一者置酒回席，二者又是玉樓上壽，吳大妗、楊姑娘，并兩個姑子，都在上房裡坐的。看看等到日落時分，不見西門慶來家，急的月娘要不的。只見金蓮拉着李瓶兒，笑嘻嘻向月娘說道：「大姐姐，他這咱不來，俺們往門首瞧他瞧去。」月娘道：「耐煩瞧他怎的！」金蓮又拉玉樓說：「咱三個打夥兒走走去。」玉樓道：「我這裡聽大師父說笑話兒哩。等聽說了這個笑話兒，咱去。」那金蓮方住了脚，圍着兩個姑子聽說笑話兒(四)，因說：「俺們只好輩笑話兒，素的休要打發出來。」月娘道：「你們由他說，別要搜求他(四)。」金蓮道：「大姐姐，你不知，大師父好會說笑話兒！前者那一遭來，俺們在後邊，奈何着他，說了好些笑話兒。」因說道：「大師父，你有，快些說。」那王姑子不慌不忙，坐在炕上說：「一個人走至中途，撞見一個老虎，要吃他。此人云：『望你饒我一命，家中上有八十歲老母，無人養活。不然同我家去，有一猪，與你吃罷。』那老虎果饒他，隨他到家。與母說，母正磨豆腐，捨不的那猪，對兒子說：『把幾塊

豆腐與他吃罷！』兒子云：『娘，娘你不知，他平日不吃素的。』金蓮道：「這個不好。俺們耳朵內不好聽素、只好聽董的。」王姑子又道：「一家三個媳婦兒，與公公上壽。先該大媳婦遞酒，說：『公公好像一員官。』公公云：『我如何像官？』次該二媳婦上來遞酒，說：『公公像虎威皂隸。』公公曰：『我如何像虎威皂隸？』媳婦云：『坐在上面，家中大小都怕你，如何不像官？』公公曰：『你喝一聲，家中大小都吃一驚，怎的不像皂隸？』公公道：『你說的我好！』該第三媳婦遞酒，上來說：『公公也不像官，也不像皂隸。』公公道：「却像甚麼？」媳婦道：『公公像個外郎〔三五〕！』公公道：『我如何像外郎？』媳婦云：『不像外郎，如何六房裡都串到？』」把衆人都笑了。金蓮道：「好禿子，把俺們都說在裡頭！那個外郎敢恁大胆，許他在各房裡串？俺們就打斷他那狗禿的下截來！」

說罷，金蓮、玉樓、李瓶兒同來到前邊大門首，瞧西門慶，不見到。玉樓問道：「今日他爹大雪裡不在家，那裡去了？」金蓮道：「我猜他一定往院中李桂兒那淫婦家去了。」玉樓道：「他打了一場，和他惱了；賭了誓再不去了，如何又去？咱們賭甚麼？管情不在他家。」金蓮道：「李大姐做證見，你敢和我拍手麼？我說，今日往他家去了。前日打了淫婦家，昨日李銘那王八先來打探子兒〔三六〕；今日應二和姓謝的，大清早晨，勾使鬼走來勾了他去了。我猜老虔婆和淫婦鋪謀定計，叫了去，不知怎的撮弄、賠着不是，還要回爐復帳〔三七〕，不知涎纏到多咱時候，有個來的成來不成。大姐姐還只顧等着他！」玉樓道：「就不來，小廝他該來家回一聲兒。」正說着，只見賣瓜子的過來，兩個且在門首買瓜子兒磕。忽見西門慶從東來了，三個往後跑不迭。

西門慶在馬上，教玳安先頭裡走：「你瞧是誰在大門首？」玳安走了兩步，說道：「是三娘、五娘、六

娘，在門首買瓜子哩。」良久，西門慶到家下馬，進入後邊儀門首。玉樓、李瓶兒先去上房報月娘去了，獨有金蓮藏在粉壁背後黑影裡。西門慶撞見，唬了一跳，說道：「怪小淫婦兒，猛可唬我一跳！你們在門首做甚麼來？」金蓮道：「你還敢說哩。你在那裡？這時纔來，教娘們只顧在門首等着你。」

良久，西門慶在房中，月娘安排酒餚，端端正正，擺在桌上。教玉簫執壺，大姐遞酒，先遞了西門慶酒，然後衆姊妹都遞酒完了，安席坐下。春梅、迎春，下邊彈唱。吃了一回，都收下去。從新擺上玉樓上壽的酒，並四十樣細巧各樣的菓碟兒上來。壺斟美釀，盞泛流霞。讓吳大妗子上坐。吃到起更時分，大妗子吃不多酒，歸後邊去了。止是吳月娘同衆姊妹，陪西門慶擲骰猜枚行令。輪到月娘跟前，月娘道：「既要我行令，照依牌譜上飲酒：一個牌兒名，兩個骨牌，合〈西廂〉一句。」月娘先說了：「擲個六娘子，醉楊妃，落了八珠環，遊絲兒抓住荼蘼架。」不犯。該西門慶擲，說：「虞美人，見楚漢爭鋒，傷了正馬軍，只聽見耳邊金鼓連天震。」果然是個正馬軍，吃了一杯。該李嬌兒擲，說：「水仙子，因二士入桃源，驚散了花開蝶滿枝，只做了落紅滿地胭脂冷。」不遇。次該金蓮擲，說：「鮑老兒，臨老入花叢，壞了三綱五常，問他個非奸做賊拿。」果然是個三綱五常，吃了一杯酒。輪該李瓶兒擲，說：「端正好，搭梯望月，等到春分晝夜停，那時節隔墻兒險化做望夫山。」不遇。該孫雪娥，說：「麻郎兒，見羣鴉打鳳，絆住了折脚雁，好教我兩下裡做人難。」不遇。落後該玉樓完令，說道：「念奴嬌，醉扶定四紅沉，拖着錦裙襴，得多少春風夜月銷金帳。」正擲個四紅沉。月娘滿令，叫小玉：「斟酒與你三娘吃。」說道：「你吃三大杯才好，今晚你該伴新郎宿歇！」因對李嬌兒、金蓮衆人說：「吃畢酒，咱送他兩個歸房去。」金蓮道：「姐姐嚴令，豈敢不依！」把玉樓羞的要不的。

少頃酒闌，月娘等相送西門慶到玉樓房門首方回。玉樓讓衆人坐，都不坐。金蓮便戲玉樓道：「我兒，兩口兒好好睡罷。你娘明日來看你，休要淘氣！」因向月娘道：「六丫頭！你老米醋，挨着做。我明日和你答話。」金蓮道：「我的兒，你再坐回兒不是？」玉樓道：「我媒人婆上樓子——老娘好耐驚耐怕兒(三八)。」於是和李瓶兒、西門大姐一路去了。剛走到儀門首，不想李瓶兒被地滑了一交。這金蓮遂怪喬叫起來，說道：「這個李大姐，只像個瞎子，行動一磨趄子(四十)就倒了；我攙你去，倒把我一隻脚嗦在雪裡，把人的鞋也蹀泥了！」月娘聽見，說道：「就是儀門首那堆子雪。我吩咐了小廝兩遍，賊奴才，白不肯攆，只當還滑倒了。」因叫小玉：「你打個燈籠，送送五娘、六娘去。」西門慶在房裡向玉樓道：「你看賊小淫婦兒！躧在泥裡，把人絆了一交，他還說人踹泥了他的鞋；恰是那一個兒就沒些嘴抹兒(四一)。恁一個小淫婦昨日教丫頭們平白唱『佳期重會』，我就猜是他幹的營生。」玉樓道：「『佳期重會』是怎的說？」西門慶道：「他說與家的不是正經相會，是私下相會。恰似燒夜香有意等着我一般！」玉樓道：「六娘大姐他諸般曲兒倒都知道，俺們却不曉的。」西門慶道：「你不知，這淫婦單管咬羣兒。」不說西門慶在玉樓房中宿歇，不題。

單表潘金蓮、李瓶兒兩個，走着說話，行叫李大姐、花大姐一路兒。走到儀門，大姐便歸前邊廂房中去了。小玉打着燈籠，送二人到花園內。金蓮已帶半酣，拉着李瓶兒道：「二娘，我今日有酒了，你好歹送到我房裡。」李瓶兒道：「姐姐，你不醉。」須臾，送到金蓮房內。打發小玉回後邊，留李瓶兒坐，吃茶。金蓮又道：「你說你那咱不得來，虧了誰？誰想今日咱姊妹在一個跳板兒(四三)上走，不知替你頂了多少瞎缸(四四)三，教人背地好不說我！奴只行好心，自有天知道罷了。」李瓶兒道：「奴知道姐姐費心，恩當重報，不敢

有忘。」金蓮道：「得你知道，纔好說話了。」不一時，春梅拿茶來吃了，李瓶兒告辭歸房。金蓮獨自歇宿，不在話下。正是：若得始終無悔吝，纔生枝節便多端。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕三光—日、月、星合稱三光。　〔二〕雙關—兩隻手臂。　〔三〕作氣—生氣。　〔四〕殺鷄扯脖—伸長脖子，做出準備挨刀的樣子，以表示悔改、告饒和懇求。　〔五〕世界—指世人，衆生。　〔六〕响金—純金。　〔七〕背哈喇子—偏僻角落。　〔八〕上房—正房，喻正妻。　〔九〕碍—醜，不體面。　〔十〕久慣鬼牢成—參見第十六回「久慣牢成」條。　〔十一〕風老婆不下氣—又叫老風婆，民間故事中管括風的人，即「孟婆」。風婆鼓着氣才有風，洩了氣就沒有風了。　〔十二〕玷言玷語—風言風語。　〔十三〕話差—賭氣互不說話。　〔十四〕等子—戥子，秤量金銀等物的量具。　〔十五〕沒時運—不走運。　〔十六〕綁着鬼—無論如何，不管怎樣。　〔十七〕黃揑等子—一種秤量較大的戥子。　〔十八〕迎頭兒—當初，起頭兒。　〔十九〕耶噪—驚嘆之詞，如同「哎喲」。　〔二十〕落錢—落，尅扣。落錢，貪污，從中撈好處。　〔二一〕暖簾—冬天掛在門窗上的一種不透風的簾子，以擋風取暖。　〔二二〕羊角葱—一種老辣、皮赤的葱，以其形狀似羊角，故名。亦稱龍角葱。　〔二三〕裝憨打勢—裝糊塗，假裝痴呆，又作裝憨打呆。　〔二四〕胡枝扯葉—胡扯。　〔二五〕江南鳳團雀舌芽茶—宋時專貢朝廷的著名茶葉，產於福建建安縣鳳凰山北苑。　〔二六〕軟腿兒—屈一膝下跪。　〔二七〕改腔兒—改變態度，改變主意。　〔二八〕老子—此處作老頭子解。　〔二九〕行—此處作正在解。　〔三十〕門詞兒—盲人沿門求乞演唱的詞曲。　〔三一〕攮刀子的—吃刀子的，意謂不得好死。罵人的話。　〔三二〕捩—勒，用繩子捆住或套住，再用力拉緊、繫緊。　〔三三〕董笑話—語涉兩性關係、淫穢不潔的笑話。　〔三四〕搜求—此處作挑挑揀揀解。　〔三五〕第二十一回　吳月娘掃雪烹茶　應伯爵替花勾使

外郎—衙門裏的史曹。「六房裏都竄到」，「六房」見十四回注，隱喻公公扒灰，專在媳婦房裏竄。〔三六〕打探子—打聽消息。〔三七〕回爐復帳—指男女重修舊好，再次同房償還欠下的風流賬。〔三八〕耐驚耐怕—指受得住驚嚇，見過世面。〔三九〕外四家兒—指血緣關係疏遠的親眷。外家，外親，母系親屬。〔四十〕磨趄子—義同「趔趄」，身體歪斜，脚步不穩。上的本事，指口才。〔四一〕嘴抹兒—嘴〔四二〕跳板兒—一頭搭在船或高台邊上供人上下的長木板。一個跳板上，比喻處在命運相關的同一境地。〔四三〕頂瞎缸—頂缸，比喻代人受過。頂瞎缸比喻代人受不明不白的過。

巧厭多勞拙厭閒，善嫌懦弱惡嫌頑；富遭嫉妒貧遭辱，勤怕貪圖儉怕慳。
觸事不分皆笑拙，見機而作又疑奸：思量那件合人意，爲人難做做人難！

話說次日有吳大妗子、楊姑娘、潘姥姥衆堂客，都來與孟玉樓做生日。月娘在後廳與衆客飲酒，倒也罷了，其中惹出一件事來。

那來旺兒因他媳婦自家癆病死了，月娘新近與他娶了一房媳婦，娘家姓宋，乃是賣棺材宋仁的女兒。當先賣在蔡通判家房裡使喚，後因壞了事出來，嫁與廚役蔣聰爲妻小。這蔣聰常在西門慶家做活答應，來旺兒早晚到蔣聰家叫蔣聰去，看見這個老婆，兩個吃酒刮上了。一日，不想這蔣聰因和一般廚役分財不均，酒醉廝打，動起刀杖來，把蔣聰戳死在地，那人便越墻逃走了。老婆央來旺兒對西門慶說了，替他拿帖兒縣裡和縣丞說，差人捉住正犯，問成死罪，抵了蔣聰命。後來，來旺兒哄月娘，只說是小人家媳婦兒，會做針指。月娘使了五兩銀子，兩套衣服，四疋青紅布，并簪環之類，娶與他爲妻。月娘因他叫金蓮，不好稱呼，遂改名惠蓮。這個老婆屬馬的，今年二十四歲了。生的黃白淨面，身子兒不肥不瘦，模樣兒不短不長，比金蓮脚還小些兒。性明敏，善機變，會粧飾，龍江虎浪

(三)，就是嘲漢子的班頭，壞家風的領袖。若說他底本事，他也曾：

斜倚門兒立，人來倒目隨。托腮幷咬指，無故整衣裳。坐立隨搖腿，無人曲唱低。開窗推戶牖，停針不語時。未言先欲笑，必定與人私。

初來時，同衆家人媳婦上竈，還沒甚麼粧飾，猶不作在意裡。後過了一個月有餘，看了玉樓、金蓮衆人打扮，他把髮髻墊的高高的，梳的虛籠籠的頭髮，把水鬢描的長長的，在上邊遞茶遞水，被西門慶睃在眼裡。一日，設了條計策，教來旺兒押了五百兩銀子，往杭州替蔡太師製造慶賀生辰錦綉蟒衣，幷家中穿的四季衣服，往回也有半年期程。約從十一月半頭，搭在旱路車上，起身去了。西門慶安心早晚要調戲他這老婆，不期到此正值孟玉樓生日，月娘和衆堂客在後廳吃酒。西門慶那日在家，沒往那去，月娘吩咐玉簫：「房中另放桌兒，打發酒菜湯飯點心你爹吃。」西門慶因打簾內看見惠蓮身上穿着紅紬細對衿襖、紫絹裙子，在席上斟酒，故意問玉簫：「那個穿紅襖的是誰？」玉簫回道：「是新娶的來旺兒的媳婦子惠蓮。」西門慶道：「這媳婦子怎的紅襖配着紫裙子？怪模怪樣。到明日對你娘說，另與他一條別的顏色裙子，配着穿。」玉簫道：「這紫裙子，還是問我借的裙子。」說了就罷了。

須臾，過了玉樓生日。一日，月娘往對門喬大戶家吃生日酒去了。約後晌時分，西門慶從外來家，已有酒了；走到儀門首，這惠蓮正往外走，兩個撞個滿懷。西門慶便一手摟過脖子來，就親了個嘴，口中喃吶吶說道：「我的兒，你若依了我，頭面衣服，隨你揀着用。」那老婆一聲兒沒言語，推開西門慶手，一直往前走了。西門慶歸到上房，叫玉簫送了一正藍緞子到他屋裡，如此這般對他說：「爹昨日見你酒席上斟酒，穿着紅襖，配着紫裙子，怪模怪樣的不好看。說這紫裙子還是問我借的，爹纔開廚櫃拿了這正緞子，

使我送與你，教你做裙子穿。」這惠蓮開看，却是一疋翠藍四季團花兼喜相逢緞子。說道：「我做出來，娘若見了問怎了？」玉簫道：「爹到明日還對娘說，你放心。爹說來，你若依了這件事，隨你要甚麼，爹與你買。今日趕娘不在家，要和你會會兒，你心下何如？」那老婆聽了微笑而不言，因問：「爹多咱時分來？我好在屋裡伺候。」玉簫道：「爹說小廝們看着，不好進你這屋裡來的。教你悄悄往山子底下洞兒裡來的。」老婆道：「只怕五娘、六娘知道了，不好意思的。」玉簫道：「三娘和五娘都在六娘屋裡下棋，你去不妨事。」當下約會已定，玉簫走來回西門慶說話。兩個都往山子底下成事，玉簫在門首與他觀風。

却不想金蓮、玉樓都在李瓶兒房裡下棋，只見小鸞來請玉樓，說：「爹來家了。」三人就散了，玉樓回後邊去了。金蓮走到房中勻了臉，亦往後邊來。走入儀門，只見小玉立在上房門首。金蓮問：「你爹在屋裡？」小玉搖手兒，往前指。這金蓮就知其意，走到前邊山子角門首，只見玉簫攔着門。金蓮只猜玉簫和西門慶在此私狎，便頂進去。玉簫慌了，說道：「五娘休進去，爹在裡面的勾當哩！」金蓮罵道：「怪狗肉，我又怕你爹了？」不由分說，進入花園裡來，各處尋了一遍。走到藏春塢山子洞兒裡，只見他兩個人在裡面纔了事。老婆聽見有人來，連忙繫上裙子往外走，看見金蓮，把臉通紅了。金蓮問道：「賊臭肉，你在這裡做甚麼？」老婆道：「我來叫畫童兒來。」說着，一溜烟走了。金蓮進來，看見西門慶在裡邊繫褲子，罵道：「賊沒廉耻的貨，你和奴才淫婦大白日裡在這裡端的幹好勾當兒！剛纔我打與那淫婦兩個耳刮子纔好，不想他往外走了。原來你就是畫童兒，他來尋你！你與我實說，和這淫婦偷了幾遭？若不實說，等住回大姐姐來家，看我說不說！我若不把奴才淫婦臉打的脹猪，也不算。俺們閒的聲喚在這裡，你也來插上一把子，

老娘眼裡却放不過！」西門慶笑道：「怪小淫婦兒，悄悄兒罷，休要嚷的人知道。我實對你說，如此這般，連今日纔一遭。」金蓮道：「一遭二遭，我不信。你既要這奴才淫婦，兩個瞞神唬鬼㈢弄刺子兒㈣，我打聽出來，休怪了，我却和你們答話！」那西門慶笑的出去了。金蓮到後邊，聽見衆丫頭們說：「爹來家，使玉簫手巾裹着一疋藍緞子，往前邊去，不知與誰。」金蓮就知是與來旺兒媳婦子的，對玉樓亦不提起此事。

這老婆每日在那邊，或替他造湯飯，或替他做針指鞋脚，或跟着李瓶兒下棋，常賊乖趨附金蓮。被西門慶撞在一處，無人，教他兩個苟合，圖漢子喜歡。惠蓮自從和西門慶私通之後，背地不算與他衣服、汗巾、首飾、香茶之類，只銀子成兩家帶在身邊，在門首買花翠胭粉，漸漸顯露，打扮的比往日不同。西門慶又對月娘說他做的好湯水，不教他上大竈，只教他和玉簫兩個，在月娘房裡後邊小竈上，專炖茶水，整理菜蔬，打發月娘房裡吃飯，與月娘做針指，不必細說。看官聽說：凡家主，切不可與奴僕幷家人之婦苟且私狎，久後必紊亂上下，竊弄奸欺，敗壞風俗，殆不可制！有詩爲證：

西門貪色失尊卑，羣妾爭妍竟莫疑。何事月娘欺不在，暗通僕婦亂倫彝！

一日，臘月初八日，西門慶早起，約下應伯爵，與大街坊尚推官家送殯。教小廝馬也備下兩疋，等伯爵白不見到。一回，李銘來了，教春梅等四人彈唱。西門慶正在大廳上圍爐坐的，教春梅、玉簫、蘭香、迎春一般兒四個都打扮出來，看着李銘指撥、教演他彈唱。女婿陳經濟，在傍陪着說話。正唱〈三弄梅花〉還未了，只見伯爵來，應寶跟着，夾着毡包進門。那春梅等四個就要往後走，被西門慶喝住，說道：「左右是你應二爹，都來見見罷，躲怎的！」與伯爵兩個相見作揖，纔待坐下，西門慶令四個過來：「與應二爹磕頭。」那春梅等朝上磕頭下去，慌的伯爵還喏不迭，誇道：「誰似哥好有福，出落的恁四個好姐姐，水葱兒

的一般，一個賽一個。却怎生好？你應二爹今日素手(五)，促忙促急，沒曾帶的甚麼在身邊，改日送胭粉錢來罷。」少頃，春梅等四人，見了禮進去了。陳經濟向前作揖，一同坐下。西門慶道：「你如何今日這咱纔來？」應伯爵道：「不好告訴你的。大小女病了一向(六)，近日纔教好些；房下記掛着，今日接了他家來散心住兩日。亂着，旋教應寶叫了轎子，買了些東西在家，我纔來了。遲了一步兒！」西門慶道：「教我只顧等着你。咱吃了粥，好去了。」隨即一面吩咐小廝，後邊看粥來吃。只見李銘，見伯爵打個半跪。伯爵道：「李日新，一向不見你。」李銘道：「小的有。連日小的在北邊徐公公那裡答應，這兩日來爹宅裡伺候。」說着，兩個小廝放桌兒，拿粥來吃。就是四個鹹食，十樣小菜兒，四碗炖爛下飯：一碗蹄子，一碗鴿子雛兒，一碗餛飩鷄兒。銀鑲甌兒粳米投着各樣榛松栗子果仁、玫瑰白糖粥兒。西門慶陪應伯爵、陳經濟吃了，就拿小銀鍾篩金華酒，每人吃了三杯。壺裡還剩下上半壺酒，吩咐小廝畫童兒：「連廂房，吃畢酒飯。

那月娘房裡玉簫和蘭香衆人打發西門慶出了門，在廂房內亂廝頑成一塊。一回，都往對過東廂房西門大姐房裡鬼混去了，止落下春梅一個，和李銘在這邊教演琵琶。李銘也有酒了。春梅袖口子寬，把手兜住了。李銘把他手拿起，略按重了些。被春梅怪叫起來，罵道：「好賊王八！你怎的捻我的手，調戲我？賊少死的王八，你還不知道我是誰哩！一日好酒好肉，越發養活的那王八靈聖兒(七)出來了，平白捻我手的來了。賊王八，你錯下這個鍬撅了，你問聲兒去，我手裡你來弄鬼！爹來家等我說了，把你這賊王八一條棍擡的離門離戶！沒你這王八來？撅臭(八)了你這王八了！」被他千王八

萬王八，罵的李銘拿着衣服往外，金命水命，走投無命。正是：兩手劈開生死路，翻身跳出是非門。

李銘唬的往外走了，春梅氣狠狠直罵進後邊來。金蓮正和孟玉樓、李瓶兒幷宋惠蓮在房裡下棋，只聽見春梅從外罵將來，金蓮便問道：「賊小肉兒，你罵誰哩，誰惹你來？」氣的春梅道：「情知是誰，叵耐〔九〕李銘那王八！爹臨去，好意吩咐小廝，留下一桌菜幷粳米粥兒與他吃。也有玉簫他們，你推我，我打你，頑成一塊，對着王八雌牙露嘴的〔十〕，狂的有些摺兒也怎的。頑了一回，都往大姐那邊廂房裡去了。王八見無人，儘力向我手上捻了一下。吃的醉醉的，看着我嗤嗤嗤待笑。我饒了他！那王八見我吆喝罵起來，他就即夾着衣裳往外走了。剛纔打與賊王八兩個耳刮子纔好！賊王八，你也看個人兒行事，我不是那不三不四的丫頭！我知道賊王八業罐子滿了〔十一〕。」春梅道：「他就倒運，着鬼〔十二〕二娘的兄弟。那怕他二娘，莫不挾仇打我五棍兒也怎的？」宋惠蓮道：「論起來，你是樂工，在人家教唱，也不該調戲良人家女子！照顧你一個錢，也是養身父母；休說一日三茶六飯兒扶持着。」金蓮道：「扶侍着，臨了還要錢兒去了。按月兒，一個月與他五兩銀子。賊王八他錯上了墳。你問聲家裡這些小廝們，那個敢望着他雌牙笑一笑兒，吊個嘴兒〔十四〕？遇喜歡，罵兩句；若不喜歡，拉到他主子跟前就是打，着緊把他爹扛〔十五〕的眼直直的。看不出他來，賊王八造化低〔十六〕。你惹他生姜，你還沒曾經着他辣手！」因向春梅道：「沒見你，你爹去了，你進來便罷了，平白只顧和他那廂房裡做甚麼？却教那王八調戲你！」春梅道：「都是玉簫和他們，只顧頑笑成一塊，不肯進來。」玉樓道：「他三個如今還在那屋裡？」春梅道：「都往對過大姐房裡去了。」玉樓道：「等我瞧瞧去。」

那玉樓起身去了。良久，李瓶兒亦回房，使綉春叫迎春去。

至晚，西門慶來家，金蓮一五一十，告訴西門慶。西門慶吩咐來興兒，今後休放進李銘來走動；自此逐斷了路兒，不敢上門。這李銘正是：從前作過事，沒興一齊來。有詩爲證：

習教歌妓逞家豪，每日閑庭弄錦槽。不意李銘遭譴斥，春梅聲價競天高。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕刮言—用言語挑逗。　〔二〕龍江虎浪—形容善於興風作浪，也形容婦女風騷放蕩。　〔三〕瞞神唬鬼—神不知鬼不覺，偷偷摸摸的意思。　〔四〕弄刺子兒—耍花招。　〔五〕素手—空手，指沒有帶錢，帶禮物。　〔六〕一向—此處作許久、很長時間解。〔七〕靈聖兒—靈性。　〔八〕撅臭—即缺臭，缺得發臭，實際是反話，意謂並不缺少。　〔九〕叵耐—不可容忍。　〔十〕雌牙露嘴—張大嘴巴，露出牙齒。舊時認爲婦女雌牙露嘴是一種放浪的不雅的形狀。　〔十一〕邪皮—作風不正派。　〔十二〕業罐子滿—惡貫滿盈。　〔十三〕着量—打量，以爲。　〔十四〕吊嘴—耍嘴皮子。　〔十五〕扛—又作訌，頂撞。　〔十六〕造化低—運氣不好。

行動不思天理，施爲怎合成規！徇情縱意任奸欺，仗勢慢人尊己。
出則錦衣駿馬，歸時越女吳姬。休將金玉作根基，但恐莫逃興廢。

話說一日，騰盡陽回，新正佳節。西門慶賀節不在家，吳月娘往吳大妗子家去了。午間，孟玉樓、潘金蓮都在李瓶兒房裡下棋。玉樓道：「咱們今日賭甚麼好？」潘金蓮道：「咱每人三盤，賭五錢銀子東道，三錢買金華酒兒，那二錢買個猪頭來，教來旺媳婦子燒猪頭咱們吃。只說他會燒的好猪頭，只用一根柴禾兒，燒的稀爛。」玉樓道：「大姐姐他不在家，却怎的計較？」金蓮道：「存下一份兒，送在他屋裡，也是一般。」說畢，三人擺下棋子。下了三盤，李瓶兒輸了五錢銀子。金蓮使綉春兒叫將來興兒來，把銀子遞與他，教他買一壜金華酒，一個猪首，連四隻蹄子，吩咐：「送到後邊厨房裡，教來旺兒媳婦惠蓮快燒了，拿到你三娘屋裡等着，我們就去。」那玉樓道：「六姐，教他燒了拿盒子拿到這裡來吃罷。在後邊，李嬌兒、孫雪娥兩個看答着(二)，是請他不請他是？」金蓮遂依聽玉樓之言。

不一時，來興兒買了酒和猪首，送到厨下。惠蓮正在後邊和玉簫在石臺基上坐着，撾瓜子兒哩。來興兒便叫他：「惠蓮嫂子，五娘、三娘都上覆你，使我買了酒、猪首連蹄子，都在厨房裡。教你替他燒熟了，

送到前邊六娘房裡去。」惠蓮道：「我不得閑，與娘納鞋哩。隨問教那個燒燒兒罷，巴巴坐名兒(三)教我燒？」說着，揚長出去了。玉簫道：「你且丟下，替他燒燒來與兒道：「你燒不燒隨你，交與你，我有勾當去。」罷。你曉的五娘嘴頭子，又惹的聲聲氣氣(三)的。」惠蓮笑道：「五娘怎麼就知我會燒猪頭，巴巴的栽派與我替他燒。」於是起身，走到大廚竈裡，舀了一鍋水，把那猪首蹄子剃刷乾淨，只用的一根長柴安在竈內，用一大碗油醬幷茴香大料，拌着停當，上下錫古子(四)扣定。那消一個時辰，把個猪頭燒的皮脫肉化，香噴噴五味俱全。將大冰盤(五)盛了，連姜蒜碟兒，教小廝兒用方盒拿到前邊李瓶兒房裡，旋打開金華酒篩來。玉樓揀上份兒齊整的，留下一大盤子，幷一壺金華酒，與月娘吃，使丫鬟送到上房裡。其餘三個婦人圍定，把酒來斟。正吃中間，只見惠蓮笑嘻嘻走到跟前，說道：「娘們試嚐這猪頭，今日小的燒的好不好？」金蓮道：「三娘剛纔誇你倒好手段兒！燒的這猪頭倒且是稀爛。」李瓶兒問道：「眞個你用一根柴禾兒？」惠蓮道：「不瞞娘們說，還消不得一根柴禾兒哩！若是一根柴禾兒，就燒的脫了骨。」玉樓叫綉春：「你拿個大盞兒，篩一盞兒與你嫂子吃。」李瓶兒連忙叫綉春斟酒，他便取揀碟兒，揀了一碟猪頭肉兒遞與惠蓮，說道：「你自造的，你試嚐嚐。」惠蓮道：「小的自知娘們吃不的鹹，沒曾好生加醬，胡亂也罷了。下次再燒時，小的知道了。」於是插燭也似磕了三個頭，方纔在桌頭傍邊立着，做一處吃酒。

到晚夕月娘來家，衆婦人見了月娘。小玉悉將送來猪頭，拿與月娘看。玉樓笑道：「今日俺們因在李大姐處下棋，贏的李大姐猪頭，留與姐姐吃。」月娘道：「這般有些不均了。各人賭勝，虧了一個就不是了。咱們這等計較：只當大節下，咱姊妹這幾人每人輪流治一席酒兒，叫將郁大姐來，晚間要耍耍，有何妨碍！强如那等賭勝負，難爲一個人。我主張的好不好？」衆人都說：「姐姐主張的是！」月娘道：「明日就是初五

日，我先起罷。使小廝叫郁大姐來。」于是李嬌兒占了初六，玉樓占了初七，金蓮占了初八日，金蓮道：「只我便益，那日又是我的壽酒，又該我擺酒，一舉而兩得。」問着孫雪娥，孫雪娥半日不言語。月娘道：「他罷，你們不要纏他了，教李大姐挨着擺。」玉樓道：「初九日又是六姐生日，只怕有潘姥姥和他妗子來。」月娘道：「初九日不得閑，教李大姐挪在初十日也罷了。」衆人計議已定。

話休饒舌。先是初五日，西門慶不在家，往鄰家赴席去了。月娘在上房擺酒，郁大姐彈唱，請衆姊妹歡飲了一日方散。到第二日却該李嬌兒，就挨着玉樓、金蓮，都不必細說。須臾，過了金蓮生日，潘姥姥、吳大妗子，都在這裡過節頑耍。看看到初十日，該李瓶兒擺酒，使綉春往後邊請雪娥去。一連請了兩替，答應着來，李大姐只顧强去請他。可是他對着人說的：『你們有錢的，都吃十輪酒〔六〕；沒的拿俺們去赤脚絆驢蹄〔七〕。』似他這等說，俺們罷了，把大姐姐都當驢蹄子看成！」月娘道：「他是恁不是材料處窩〔八〕行貨子，都不消理他了，又請他怎的！」於是擺上酒來，衆人都來前邊李瓶兒房裡吃酒。郁大姐在傍彈唱。當下也有吳大妗子和西門大姐共八個人飲酒。

那日西門慶不在家，往人家去了。月娘吩咐玉簫道：「等你爹來家要吃酒，你在房裡打發他吃就是了。」玉簫應諾。不想後晌時分，西門慶來家，玉簫向前替他脫了衣裳，西門慶便問月娘往那去了？玉簫回道：「都在前邊六娘房裡和大妗子、潘姥姥吃酒哩！」西門慶道：「還有年下你應二爹送的那一壘茉莉花酒，打開吃。」一面教玉簫旋把茉莉花酒打開，西門慶嚐了嚐，說道：「自好〔九〕你娘們吃。」教玉簫、小玉兩個提着，送到前邊李瓶兒房中。惠蓮俐便〔十〕，連忙走下來接他的酒。玉簫便遞了個眼色與他，向他手上捏了一侍立斟酒，見玉簫送酒來，惠蓮俐便〔十〕，連忙走下來接他的酒。玉簫便遞了個眼色與他，向他手上捏了一

下，這老婆就知其意。月娘問玉簫：「誰使你送酒來？」玉簫道：「爹使我來。」月娘道：「你爹來家多大回了？」玉簫道：「爹剛纔來家。因問娘們吃的甚麼酒，說是金華酒。教我把應二爹送的這一壜茉莉花酒，拿來與娘們吃。」月娘道：「問你爹，若吃酒，房中放桌兒，有現成菜兒打發他吃。」玉簫應諾，往後邊去了。

這惠蓮在席上站立了一回，推說道：「我後邊看茶來與娘們吃。」月娘吩咐：「對你姐說，上房揀粧裡有六安茶，炖一壺來俺們吃。」這老婆一個猶古調(十二)走到後邊取茶來了，玉簫站在堂屋門首，努了個嘴兒與他。老婆掀開簾子，進月娘房來，只見西門慶坐在椅上正吃酒。走向前，一屁股坐在他懷裡，兩個就親嘴咂舌頭，做一處。老婆一面用手撏着他那話，一面在上噙酒哺與他吃。老婆便道：「爹，你有香茶再與我些，前日你與的那香茶都沒了。」又道：「我少辞嫂兒幾錢花兒錢，你有銀子與我些兒，我還他。」西門慶要解老婆褲子。老婆道：「不好，只怕人來看見。」西門慶道：「我茄袋內還有一二兩，你拿去。」說着，西門慶要解老婆褲子。老婆道：「不好，只怕人來看見。」西門慶道：「你今日不出去，在後邊，晚夕咱好生耍耍。」老婆搖頭說道：「後邊惜薪司擋住路兒——柴衆(十二)，咱不如還在五娘那裡，色絲子女。」于是玉簫在堂屋門首觀風，由他二人在屋裡做一處頑耍。

常言路上說話，草裡有人。不防孫雪娥正從後來，聽見房裡有人笑，只猜玉簫在房裡和西門慶說笑，不想玉簫又在穿廊下坐的，就立住了脚。玉簫恐怕他進屋裡去，便一徑支他說：「前邊六娘請姑娘，怎的不往那裡吃酒？」那雪娥鼻子裡冷笑道：「俺們是沒時運的人兒，漫地裡栽桑，人不上他行。騎着快馬也趕不上他，拿甚麼伴着他吃十輪兒酒？自下窮的伴當兒伴的沒褲兒！」正說着，被西門慶房中咳嗽了一聲，雪娥就往廚房裡去了。

這玉簫把簾子掀開，老婆見無人，急伶俐兩三步就抠出來，往後邊看茶去了。須臾小玉從外邊走來，

叫：「惠蓮嫂子，娘說你怎的取茶就不去了哩。」老婆道：「茶有了，着姐拿菓仁兒來。」不一時，小玉拿着盞托，他提着茶，一直來到前邊。月娘問道：「怎的茶這咱纔來？」惠蓮道：「爹在房裡吃酒，小的不敢進去。等着姐屋裡取茶葉，剝菓仁兒來。」於是打發衆人吃了茶，小玉便拿回盞托去了。這惠蓮在席上斜靠桌兒站立，看着月娘衆人擲骰兒，故作揚聲說道：「娘，把長么搭在純六，却不是天地分？還贏了五娘。」又道：「你這六娘，骰子是個錦屏風對兒。我看三娘這么三配純五，只是十四點兒，輸了。」被玉樓惱了，說道：「你這媳婦子，俺們在這裡擲骰兒，插嘴插舌，有你甚麼說處？」幾句把老婆羞的站又站不住，立又立不住，飛紅了面皮，往下去了。正是：誰人汲得西江水，難洗今朝一面羞。

這裡衆婦人飲酒，至掌燈時分，只見西門慶掀開簾子進來，笑道：「你們好吃！」吳大妗子跳起來，說道：「姐夫來了！」連忙讓坐兒與他坐。月娘道：「你在後邊吃酒去罷了，女婦男子漢，又走來做甚麼？」西門慶道：「小油嘴，我有句話兒和你說。我要留惠蓮在後邊一夜兒罷，後邊沒地方兒。看你怎的容他在你這邊歇一夜兒罷，好不好？」金蓮道：「我不好罵的，沒的那汗邪的胡說！隨你和他那裡合搗去，好嬌態教他在我這裡！我是沒處抬放他。我就算依了你，春梅賊小肉兒他也不容他在這裡。你不信，叫了春梅小肉兒問了他來。他若肯了，我就容他在這屋裡。」西門慶道：「既是你娘兒們不肯，罷！我和他往那山子洞兒那裡過一夜。你吩咐丫頭拿牀鋪蓋，生些火兒那裡去。不然，這一冷怎麼當。」金蓮忍不住笑了：「我不好罵出你小油嘴兒，休奚落我。罷麼！好歹叫丫頭生個火兒。」金蓮道：「你去，我知道。」

當晚衆堂客席散，金蓮吩咐秋菊，果然抱鋪蓋、籠火，在山子底下藏春塢雪洞兒預備。惠蓮送月娘、李嬌兒、玉樓進到後邊儀門首，故意說道：「娘，小的不送，往前邊去罷？」月娘道：「也罷，你前邊睡去罷。」這老婆打發月娘進內，還在儀門首站立了一回，見無人，一溜烟往山子底下去了。正是：莫教襄王勞望眼，巫山自送雨雲來。

這宋惠蓮走到花園門，只說西門慶還未進來，就不曾扣角門子，只虛掩着。來到藏春塢洞兒內，只見西門慶又早在那裡頭秉燭而坐。老婆進到裡面，但覺冷氣侵人，塵囂滿榻。于是袖中取出兩個棒兒香，燈上點着，插在地下。雖故地下籠着一盆炭火兒，還冷的打競〔十三〕。老婆在牀上先伸下鋪，上面還盖着一件貂鼠禪衣。掩上雙扉，兩個上牀就寢。西門慶脫去衣裳，披白綾道袍，坐在牀上。把老婆褪了褲，抱在懷裡；兩隻脚蹺在兩邊，那話突入牝中。兩個摟抱，正做得好。却不防潘金蓮打聽他二人入港已是定了，在房中摘去冠兒，輕移蓮步，悄悄走來花園內聽他兩個私下說甚話。到角門首，推了推門，開着，遂潛身徐步而入。也不怕蒼苔冰透了凌波，花刺抓傷了裙褶，躡足隱身，在藏春塢月窗下站聽。良久，只見裡面燈燭尚明，老婆笑聲說西門慶：「冷鋪〔十四〕中臥冰，把你賊受罪不濟的老花子！就沒本事尋個地方兒，走在這寒冰地獄裡來了！口裡啣着條繩子，凍死了往外拉。」又道：「冷合合的〔十五〕，睡了罷，只顧端詳我的脚怎的？你看過那小脚兒好來，像我沒雙鞋面兒，那個買與我雙鞋面兒也怎的？看着人家做鞋，不能夠做！」西門慶道：「我兒，不打緊處，到明日替你買幾錢的各色鞋面。誰知你比你五娘脚兒還小！」老婆道：「拿甚麼比他！昨日我拿他的鞋略試了試，還套着我的鞋穿。倒也不在乎大小，只是鞋樣子周正纔好。」金蓮在外聽了：「這個奴才淫婦！等我再聽一回，他還說甚麼。」於是又聽夠多時，只聽老婆問西門慶說：「你家第五的

秋胡戲(十六)，你娶他來家多少時了？是女招的(十七)，是後婚兒來(十八)？」西門慶道：「也是回頭人兒(十九)。」老婆道：「嗔道恁久慣老成，原來也是個意中人兒(二十)，露水夫妻！」這金蓮不聽便罷，聽了氣的在外兩隻胳膊都軟了，半日移脚不動。說道：「若教這奴才淫婦在裡面，把俺們都吃他撐下去了！」待要那時就聲張罵起來，又恐怕西門慶性子不好，逞了淫婦的臉；待要含忍了他，恐怕他明日不認。「罷罷！留下個記兒，使他知道，到明日我和他答話。」於是走到角門首，拔下頭上一根銀簪兒，把門倒銷了，懊恨歸房宿歇。一宿晚景題過。

到次日清早晨，老婆先起來。穿上衣裳，蓬着頭，走出來。見角門沒插，吃了一驚；又搖門，搖了半日搖不開。走去見西門慶，西門慶隔壁叫迎春替他開了。因看見簪銷門兒，就知是金蓮的簪子，就知晚夕他聽了去了。這老婆懷着鬼胎，走到前邊，正開房門，只見平安從東淨裡出來，看見他只是笑。惠蓮道：「怪囚根子，誰和你雌着那牙笑哩！」平安兒道：「嫂嫂，俺們笑兒也嗔？」惠蓮道：「大清早晨，平白笑的是甚麼？」平安道：「我聽見五娘教你醃螃蟹，說你會劈的好腿兒。嗔道五娘使你門首看着拴簸箕了，罵道：「賊提口拔舌(二二)見鬼的囚根子，我那一夜不在屋裡睡？怎的不來家？你丟塊瓦兒也要下落！」平安道：「我早起身，就往五娘屋裡，只剛纔出來。你這囚根子在那裡來？」平安道：「我聽見五娘教你醃螃蟹，說你會劈的好腿兒。嗔道五娘使你門首看着拴簸箕的，說你會唖的好舌頭。」把老婆說的急了，拿起條門拴來，趕着平安兒遶院子罵道：「賊汗邪囚根子，看我到明日對他說不說。不與你個功德(二三)也不怕，狂的有甚些摺兒也怎的！」那平安道：「耶嗽，嫂子！將就着些兒罷。對誰說？我曉的你往高枝兒上去了。」那惠蓮急訕起來，只趕着他打。不料玳安正在印子舖(二三)

簾子下走出來，一把手將拴奪住了，說道：「嫂子爲甚麼打他？」惠蓮道：「你問那雌牙鬼囚根子，口裡六說白道的〔二四〕，把我的胳膊都氣軟了！」那平安得手，往外跑了。玳安推着他說：「嫂子，你少生氣着惱，且往屋裡梳頭去罷。等我拿大碗盪兩個合汁〔二五〕來我吃，把湯盛在銚子〔二六〕裡罷。」玳安道：「不打緊，等我去。」一手接了。連忙洗了臉，替他盪了合汁來。婦人讓玳安吃了一碗，他也吃了一碗，方纔梳了頭，鎖上門，先到後邊月娘房裡打了卯兒〔二七〕，然後來金蓮房裡。

金蓮正臨鏡梳粧。惠蓮小意兒〔二八〕，在傍拿捉鏡〔二九〕、掇洗手水殷勤侍奉。金蓮正眼也不瞧他，也不理他。惠蓮道：「由他。你放着，教丫頭進來收。」便叫：「秋菊。賊奴才，往那去了？」惠蓮道：「秋菊掃地哩，春梅姐在那裡梳頭哩。」金蓮道：「你別要管他，丟着罷，一發等他們來拾掇〔三〇〕。歪蹄潑脚的〔三一〕，沒的展汚了嫂子的手。你去扶持你爹，爹也得你恁個人兒扶持他，纔可他的心。俺們都是露水夫妻，再醮貨兒。只嫂子是正名正項轎子娶將來的，是他的正頭老婆、秋胡戲。」這老婆聽了，正道着昨日晚夕他的眞病，於是向前雙膝跪下，說道：「娘是小的一個主兒，娘不高擡貴手，小的一時兒存站〔三二〕不的。當初不因娘寬恩，小的還是娘擡舉多，莫不敢在娘面前欺心？隨娘查訪，小的但有一字欺心，到明日不逢好死，一個毛孔兒裡生下一個疔瘡。」金蓮道：「不是這等說。我眼子裡放不下砂子的人。漢子既要了你，俺們莫不與你爭？只不許你在漢子跟前弄鬼，輕言輕語的。你說把俺們躂下去了，你要在中間踢跳〔三三〕。我的姐姐，對你說，把這等想心兒且吐了些兒罷！」惠蓮道：「娘再訪，小的並不敢欺心，倒只怕昨日晚夕娘錯聽

了。」金蓮道：「傻嫂子，我閑的慌，聽你怎的？我對你說了罷，十個老婆買不住一個男子漢的心。你故家裡有這幾個老婆，或是外邊請人家的粉頭，來家通不瞞我一些兒，一五一十就告我說。你問聲你六娘，當時和他一個鼻子眼兒裡出氣，甚麼事兒來家不告訴我？你比他差些兒。」說得老婆閉口無言，在房中立了一回，走出來了。走到儀門夾道內，撞見西門慶，說道：「你好人兒，原來你是個大滑答子貨(三六)！昨日人對你說的話兒，你就告訴與人。今日教人下落(三七)了我恁一頓！我和你說的話兒，只放在你心裡，放爛了纔好。想起甚麼來對人說，乾淨(三八)你這嘴頭子就是個走水的槽(三九)。有話到明日不告你說了。」西門慶道：「甚麼話？我並不知道。」那老婆瞅了一眼，往前邊去了。

平昔這婦人嘴兒乖，常在門前站立，買東買西，常和衆人打牙犯嘴，全無忌憚。或一時叫：「傅大郎！昨日和西門慶勾搭上了，越發在人前花哨(四十)起來，我拜你拜，替我門首看着賣粉的。」那傅夥計老成，便敬心兒替他門首看，過來，叫住，請他出來買。玳安故意戲他，說道：「嫂子，賣粉的早晨過去了，你早出來拿秤稱他的好來！」老婆罵道：「賊猴兒，裡邊五娘、六娘使我要買搽的粉，你如何說拿秤稱？三斤胭脂二斤粉，教那淫婦搽了又搽。看我進裡邊對他說不說！」玳安道：「耶嗻，嫂子！行動只拿五娘唬我，幾時來？」一回又叫：「賁老四，你替我門首看着賣梅花菊花的，我要買兩對兒戴。」那賁四悞了買賣，好歹專心替他看着，賣梅花的過來，叫住，請出他來買。婦人立在二層門裡，打開箱兒揀，要了他兩對鬢花大翠，又是兩方紫綾閃色銷金汗巾兒，共該他七錢五分銀子。婦人向腰裡摸出半側(四一)銀子兒來，央及賁四替他鑿，稱七錢五分與他。那賁四正寫着帳，丟下，走來蹲着身子替他鎚。

只見玳安走來，說道：「等我與嫂子鑿。」一面接過銀子在手，且不鑿，只顧瞧那銀子兒，不鑿，只情(四二)端詳的是些甚麼？你半夜沒聽見狗咬，是偷來的銀子？」玳安道：「偷倒不偷。這銀子有些眼熟，倒像爹銀子包兒裡的。前日爹在燈市裡，鑿與買方金蠻子的銀子，還剩了一半，就是這銀子。我記得千眞萬眞。」婦人道：「賊囚！一個天下人還有一樣兒的。爹的銀子怎的到得我手裡？」玳安笑道：「我知道甚麼帳兒！」婦人便趕着打。小廝把銀子鑿下七錢五分，交與賣花翠的，把剩的銀子，拿在手裡，不與他去了。婦人道：「賊囚根子！你敢拿了去，我算你好漢！」玳安道：「我不拿你的。你把剩下的，與我些兒買甚麼吃。」那婦人道：「賊猴兒，你遞過來，我與你。」哄的玳安遞到他手裡，只掠了四五分一塊與他，別的還攏在腰裡，一直進去了。

自此以後，常在門首成兩價拿銀錢買剪截(四三)花翠汗巾之類，甚至瓜子兒四五升量進去，教與各房丫鬟并衆人吃。頭上治的珠子箍兒，金燈籠墜子，黃烘烘的。衣服底下穿着紅潞紬褲兒，線綽護膝。又大袖子袖着香茶木樨，香桶子(四四)三四個，帶在身邊。現一日也花消二三錢銀子，都是西門慶背地與他的，此事不必細說。這老婆自從被金蓮識破他機關，每日只在金蓮房裡，把小意兒貼戀，與他炖茶炖水，做鞋脚針指，不拿强拿，不動强動。正經月娘後邊，每日只打個到面兒，就來前邊金蓮這邊來。每日和金蓮、瓶兒兩個下棋、抹牌，打成夥兒。或一時撞見西門慶來，金蓮故意令他傍邊斟酒，教他一處坐。每日大酒大肉頑耍，只圖漢子喜歡。這婦人現抱金蓮腿兒(四五)，正是：顚狂柳絮隨風舞，輕薄桃花順水流。有詩爲證：

金蓮好寵弄心機，宋氏怙容犯主闈。晨牝不圖今蓄禍，他日遭愆竟莫追。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕看答—看。答，詞尾，無義。　〔二〕坐名—指名，指定某人。　〔三〕聲聲氣氣—指責和議論。

的湯鍋。　〔五〕冰盤—用來盛冰或其他物品的大盤子。　〔六〕十輪酒—一種輪流做東會酒的活動，通常由十人參加，故名。

〔七〕赤腳絆（伴）驢蹄—步行的陪伴騎驢的，比喻追陪不上。　〔八〕處窩—蹲在窩裏，見不得世面。　〔九〕自好—正好。　〔十〕俐便—伶俐靈活。　〔十一〕猢古調—迅速拔腿走開，多用於悄悄避開某人或某種場合的時候。　〔十二〕惜薪司攔住路兒—柴衆—此句比喻人衆口舌多。　〔十三〕打競—打戰，發抖。　〔十四〕冷合合—形容冷的感覺，又作冷呵呵。　〔十五〕冷舖—地方治安人員及巡夜兵卒值勤歇脚之處，乞丐往往投宿其中，替巡夜兵卒搖鈴打綁或納錢於守者。　〔十六〕秋胡戲—歇後語，歇「妻」字。元曲有《秋胡戲妻》劇。　〔十七〕女招—以處女身份嫁人。　〔十八〕後婚兒—再嫁，再婚。　〔十九〕回頭人兒—再婚的婦女。　〔二十〕意中人、情人、情婦；區別於正常婚娶的妻子。　〔二一〕提口拔舌—憑空瞎說。又作枉口拔舌。〔二二〕功德—請僧人誦經贊佛叫功德。這裡是反語，指懲罰或苦頭。　〔二三〕印子鋪—放高利貸的店鋪。　〔二四〕六說白道—比五（胡）說白道還厲害，故稱「六說白道」。　〔二五〕合汁—用粉芡勾兌的濃湯。　〔二六〕銚子—煎藥或燒湯、燒水的用具。體長，大口，有柄。　〔二七〕打卯—義同「畫卯」。此處作到場、報到、應付一下解。　〔二八〕小意兒—小心小意。　〔二九〕抿鏡—婦女抿頭時拿在手中的小鏡子。　〔三十〕裹脚—婦女包裹小脚用的布片，形狀狹長。　〔三一〕拾掇—收拾，整理。　〔三二〕歪蹄潑脚—原指脚型不端正。此處轉指鞋襪裹脚。　〔三三〕存站—存身，立身。　〔三四〕無過—只不過。　〔三五〕踢跳—挑撥離間，傷害別人。　〔三六〕滑答子—滑頭碼子，辦事不可靠的人。　〔三七〕下落—奚落，數落。　〔三八〕乾淨—才發現，敢情。　〔三九〕走水的槽—槽是淌水之具。此處比喻說話泄露秘密。　〔四十〕花哨—形容作風輕佻飄浮。　〔四一〕半側—半塊。　〔四二〕只情—只管。　〔四三〕剪截—零頭布

料。〔四四〕香桶子——香袋。〔四五〕抱腿兒——投靠，奉承，巴結。

第二十四回　經濟元夜戲嬌姿　惠祥怒詈來旺婦

銀燭高燒酒乍醲，當筵且喜笑聲頻。蠻腰細舞章臺柳，檀口輕歌上苑春。
香氣拂衣來有意，翠花落地拾無聲。不因一點風流趣，安得韓生醉後醒。

話說一日，天上元宵，人間燈夕。西門慶在家，廳上張掛花燈，鋪陳綺席。正月十六，合家歡樂飲酒。正面圍着石崇錦帳圍屏，掛着三盞珠子吊燈，兩邊擺列着許多妙戲桌燈。西門慶與吳月娘居上坐，其餘李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥、西門大姐，都在兩邊列坐。都穿着錦綉衣裳、白綾襖兒、藍裙子，——惟有吳月娘穿着大紅遍地金通袖袍兒、貂鼠皮襖，下着百花裙。頭上珠翠堆盈，鳳釵半卸。春梅、玉簫、迎春、蘭香一般兒四個家樂，在傍攙箏歌板，彈唱燈詞。獨於東首設一席，與女婿陳經濟坐。一般三湯五割(二)，食烹異品，菓獻時新。小玉、元宵、小鸞、綉春都在上面下菜斟酒。

那來旺兒媳婦宋蕙蓮不得上來，坐在穿廊下一張椅兒上，口裡磕瓜子兒。等的上邊呼喚要酒，他便揚聲叫：「來安兒，畫童兒，娘上邊要熱酒，快燴酒上去。西門慶就罵道：「賊奴才，都不知往那裡去了！」只見畫童溫酒上來！賊囚根子，一個也不在這裡伺候，往那裡去來？賊少打的奴才！」一個也沒在這裡伺候，誰教你不伺候？小廝走來說道：「嫂子，誰往那去來？就對着爹說，吆喝教爹罵我！」惠蓮道：「上頭要酒，

關我甚事！不罵你罵誰？」畫童兒道：「這地上乾乾淨淨的，嫂子磕下恁一地瓜子皮，爹看見又罵了。」惠蓮道：「賊囚根子！六月債兒還得快。掃就是，甚麼打緊，教你影佛眼兒(三)？便當你不掃，丟着，另教個小廝掃。等他問，我只說得一聲。」畫童兒道：「耶噪嫂子！將就些兒罷了，如何和我合氣！」於是取了苕帚來，替他掃瓜子皮兒。這宋惠蓮外邊磕瓜子兒，不題。

却說西門慶席上，見女婿陳經濟沒酒，吩咐潘金蓮去遞一巡兒。這金蓮連忙下來滿斟一杯酒，笑嘻嘻遞與經濟，說道：「姐夫，你爹吩咐，好歹飲奴這杯酒兒。」經濟一壁接酒，一面把眼兒不住斜溜婦人，說：「五娘，請尊便，等兒子慢慢吃！」婦人一徑把身子把燈影着，左手執酒，剛待的經濟用手來接，右手向他手背只一捏。這經濟一面把眼瞧着衆人，一面在下戲把金蓮小脚兒上踢了一下。婦人微笑，低聲道：「怪油嘴，你丈人瞧着待怎的？」看官聽說：兩個只知暗地裡調情頑耍，却不知宋惠蓮這老婆，又是一個兒在槅子外窗眼裡，被他瞧了個不亦樂乎。正是：當局者迷，傍觀者清。雖故席上衆人倒不曾看出來，却被他向窗隙燈影下觀得仔細。口中不言，心下自思：「尋常時在俺們跟前，倒且是精細撇清，誰想暗地却和這小夥子兒勾搭。今日被我看出破綻，到明日再搜求我，自有話說。」正是：

誰家院內白薔薇，暗暗偷攀三兩枝。羅袖隱藏人不見，馨香惟有蝶先知。

飲酒多時，西門慶忽被應伯爵差人請去賞燈吃酒去了。吩咐月娘：「你們自在頑耍，我往應二哥家吃酒去來。」玳安、平安兩個小廝跟隨去了。

月娘與衆姊妹吃了一回，但見銀河清淺，珠斗斕斑，一輪團圓皎月，從東而出，照得院宇猶如白晝。婦人或有房中換衣者，或月下整粧者，或有燈前戴花者；惟有玉樓、金蓮、李瓶兒三個幷惠蓮，在廳前看

經濟放花兒。李嬌兒、孫雪娥、西門大姐，都隨月娘後邊去也。金蓮便向二人說道：「他爹今日不在家，咱對大姐姐說，往街上走走去。」惠蓮在傍說道：「娘們去，也携帶我走走。」金蓮道：「你既要去，你就往後邊問聲你大娘去，和你二娘，看他去不去。俺們在這裡等着你。」那惠蓮連忙往後邊去了。玉樓道：「他不濟事，等我親自問他聲去。」李瓶兒道：「我也往屋裡穿件衣裳去，這回來冷，只怕夜深了。」金蓮道：「李大姐，你有披襖子，帶出件來我穿着，省得我往屋裡去走一遭。」那李瓶兒應諾去了。獨剩着金蓮一個，看着經濟放花兒。見無人，走向經濟身上捏了一把，笑道：「姐夫原來只穿恁單薄衣裳，不害冷麼？」只見大家人來昭兒子小鐵棍兒笑嘻嘻在跟前，舞旋旋[三]的且拉着經濟，問姑夫要炮燁放。這經濟恐怕打攪了事，巴不得與了他兩個元宵炮燁，支的他外邊耍去了。於是和金蓮打牙犯嘴，嘲戲說道：「你老人家見我身上單薄，肯賞我一件衣裳兒穿也怎的？」金蓮道：「賊短命，得其慣便了！頭裡蹧了我的脚兒，我不言語；如今大胆又來問我要衣服穿！我又不是你影射，何故把與你衣服穿？」經濟道：「你老人家不與也罷，如何扎筏子來唬我？」婦人道：「賊短命，你是城樓子上雀兒，好耐驚耐怕的蟲蟻兒？」正說着，見玉樓和惠蓮出來，向金蓮說道：「大娘因身上不方便，大姐不自在，故不去了。教娘們走走，早些來家。李嬌兒害腿疼，也不走。雪娥見大姐姐不走，恐怕他爹來家嗔他，也不出門。」金蓮道：「都不去罷，只咱和李大姐三個去罷。等他爹來家，隨他罵去！再不，把春梅小肉兒和上房裡玉簫，你房裡蘭香，李大姐房裡迎春，都帶了去，等他爹來家問，就教他答話。」小玉走來道：「俺奶奶也是不去，我也跟娘們走走。」玉樓道：「對你奶奶說了去，我前頭等着你。」良久，小玉問了月娘，笑嘻嘻出來。

當下三個婦人，帶領着一簇男女。來安、畫童兩個小廝，打着一對紗吊燈跟隨。女婿陳經濟躧着馬，

點放烟火花炮與衆婦人瞧。宋惠蓮道：「姑夫，你好歹略等等兒，娘們攜帶我走走！我到屋裡搭搭頭㈣就來。」經濟道：「俺們如今就行。」惠蓮道：「你不等，我就是惱你一生！」於是走到屋裡，換了一套綠閃紅緞子對衿襖兒，白挑線裙子。又用一方紅銷金汗巾子搭着頭，額角上貼着飛金㈤，三個香茶翠面花兒，金燈籠墜子，出來跟着衆人走百病兒㈥。月色之下，恍若仙娥，都是白綾襖兒，遍地金比甲。頭上珠翠堆滿，粉面朱唇。經濟與來興兒，左右一邊一個，隨路放慢吐蓮、金絲菊、一丈蘭、賽月明。出的大街市上，但見香塵不斷，遊人如蟻，花炮轟雷，燈光雜彩，簫鼓聲喧，十分熱鬧。左右見一隊紗燈引導一簇男女過來，皆披紅垂綠，以爲出於公侯之家，莫敢仰視，都躲路而行。那宋惠蓮一回叫：「姑夫，你放個桶子花我瞧。」一回又道：「姑夫，你放個元宵炮燁我聽。」一回又落了花翠，拾花翠；一回又掉了鞋，扶着人且兜鞋；左來右去，只和經濟嘲戲。玉樓看不上，說了兩句：「如何只見你掉了鞋？」玉簫道：「他怕地下泥，套着五娘鞋穿着哩！」玉樓道：「你叫他過來我瞧，眞個穿着五娘的鞋？」金蓮道：「他昨日問我討了一雙鞋，誰知成精的狗肉，他套着穿！」惠蓮于是摟起裙子來，與玉樓看。看見他穿着兩雙紅鞋在脚上，用紗綠線帶兒扎着褲腿，一聲兒也不言語。

須臾，走過大街，到燈市裡。金蓮向玉樓道：「咱如今往獅子街李大姐房子裡走走去。」於是吩咐畫童、來安兒打燈先行，迤邐往獅子街來。小廝先去打門，老馮已是歇下，房中有兩個人家賣的丫頭，在炕上睡。慌的老馮連忙開了門，讓衆婦女進來，旋戳開爐子炖茶，挈着壺往街上取酒。孟玉樓道：「老馮，你且住，不要去打酒，俺們在家，酒飯吃的飽飽來，你們有茶，倒兩甌子來吃罷！」金蓮道：「你既留人吃酒，先飣㈦下菜兒纔好。」李瓶兒道：「媽媽子，一瓶兩瓶取了來，打水不渾的㈧，夠誰吃？要取一兩壜兒

來。」玉樓道：「他哄你，不消取；只看茶來罷。」那婆子方纔不動身。李瓶兒道：「媽媽子，怎的不往那邊去走走，端的不知你成日在家做些甚麼。」婆子道：「奶奶，你看丟下這兩個業障在屋裡，誰看他？」玉樓便問道：「兩個丫頭是誰家賣的？」婆子道：「一個是北邊人家房裡使女，十三歲，只要五兩銀子；一個是班家出來的家人媳婦，家人走了，主子把髮狄髻打了，領出來賣，要十兩銀子。」玉樓道：「媽媽，我說與你，有一個人要，你賺他些銀子使。」婆子道：「三娘，果然是誰要？告我說。」玉樓道：「如今你二娘房裡，只元宵兒一個，不夠使，還尋大些的丫頭使喚。你倒把這大的賣與他罷。」因問：「這丫頭十幾歲？」婆子道：「他今年屬牛，十七歲了。」說着，拿茶來，衆人吃了茶。那春梅、玉簫幷惠蓮都前後瞧了一遍，又到臨街樓上推開窗子瞧了一遍。陳經濟催逼說：「夜深了，看了快些家去罷。」金蓮道：「怪短命，催的人手脚兒不停住，慌的是些甚麼！」於是叫下春梅衆人來，方纔起身。馮媽媽送出門，李瓶兒因問：「平安往那裡去了？」婆子道：「今日這咱還沒來，教老身半夜三更開門閉戶等着他。」來安兒道：「今日平安兒跟了爹往應二爹家去了。」李瓶兒吩咐：「媽媽子，早些關了門，睡了罷！他多也是不來，省的悞了你的睡頭(九)。明日早來宅裡伺候。你是石佛寺長老，請着你就張致了。」婆子道：「誰是老身主兒，老身敢張致？」李瓶兒道：「媽媽休得多言多語，明日早與你二娘送丫頭來。」說畢，看着他關了大門，這一簇男女方纔回家。

走到家門首，只聽見賃房子的韓回子老婆韓嫂兒聲喚。因他男子漢答應馬房內臣，他在家跟着人走百病兒去了，醉回來家，說有人夜晚剋開他房門，偷了狗，又不見了些東西，坐在當街上撒酒風(十)罵人。衆婦人方纔立住了脚。金蓮使來安兒：「你去叫韓嫂兒，等俺們問他個端的(十一)。」不一時，把韓嫂兒叫到當面：「你爲甚麼來？」韓嫂子不慌不忙，扠手向前拜了兩拜，說道：「三位娘在上，聽小媳婦從頭兒告

訴——」唱〈耍孩兒〉爲證：「太平佳節元宵夜云云」。玉樓等衆人聽了，每人掏袖中些錢、果子與他，叫來安兒：「你叫你陳姐夫送他進屋裡。」那陳經濟且顧和惠蓮兩個嘲戲，不肯攙他去。金蓮使來安兒扶到他家中，吩咐教他明日早來宅內漿洗衣裳，「我對你爹說，替你出氣。」那韓嫂兒千恩萬謝，回家去。

玉樓等剛走過門首來，只見賁四娘子，穿着紅襖，玄色緞比甲，玉色裙，勒着銷金汗巾，在門首笑嘻嘻向前道了萬福，說道：「三位娘那裡走了走？請不棄到寒家獻茶。」玉樓道：「方纔因韓嫂兒哭，俺站住問了他聲。承嫂子厚意，天晚了，不到罷。」賁四娘子道：「耶嗽！三位娘上門怪人家，就笑話俺小家人家茶也奉不出一杯兒來？」生死拉到屋裡。原來外邊供養觀音八難幷關聖賢，當門掛着雪花燈兒一盞。掀開門簾，他十四歲女兒長姐在屋裡。桌上兩盞紗燈，擺設着春臺菓酌，與三人坐。連忙教他長姐過來，「與三位娘磕頭遞茶！」玉樓、金蓮每人與了他兩枝花兒；李瓶兒袖中取了方汗巾，又是一錢銀子，與他買瓜子兒磕。喜歡的賁四娘子拜謝了又拜。款留不住，玉樓等起身。到大門首，小廝來興在門首迎接。金蓮就問：「你爹來家不曾？」來興道：「爹未回家哩。」三個婦人，還看着陳經濟在門首放了兩筒一丈菊和一筒大烟蘭，一個金蓋銀臺兒，纔進後邊去了。西門慶直至四更來家。正是：醉後不知天色暝，任他明月下西樓。

却說陳經濟因走百病兒，與金蓮等衆婦人嘲戲了一路兒，又和來旺媳婦宋惠蓮兩個言來語去，都有意了。次日早晨梳洗畢，也不到舖子內，徑往後邊吳月娘房裡來。只見李嬌兒、金蓮陪着吳大妗子坐的，放着炕桌兒，纔擺茶吃。月娘便往佛堂中燒香去了。這小夥兒向前作了揖，坐下。金蓮便說道：「陳姐夫，你好人兒！昨日教你送送韓嫂兒，你就不動，只當還教你小廝送去了。且和媳婦子打牙犯嘴，不知甚麼張致〔十三〕！等你大娘燒了香來，看我對他說不說！」經濟道：「你老人家還說哩，昨日險些兒子腰累癟瘸了

哩！跟了你老人家走了一路兒，又到獅子街房裡回來，該多少里地？人辛苦走了，還教我送韓回子老婆！教小廝送送也罷了。睡了多大回就天亮了，今早還爬不起來。」正說着，吳月娘從佛堂燒了香來，經濟作了揖。月娘便問：「昨日韓嫂兒爲甚麼撒酒風罵人？」經濟把因走百病，被人剋開門，不見了狗，坐在當街哭喊罵人，「今早他漢子來家，一頓好打的，這咱還沒起來哩。」金蓮道：「不是俺們回來，勸的他進去了，一時你爹來家撞見，甚麼樣子！」說畢，玉樓、李瓶兒、大姐都到月娘屋裡吃茶，經濟也陪着吃了茶。後次大姐回房，罵經濟：「不知死的囚根子！平白和來旺媳婦子打牙犯嘴，倘忽一時傳的爹知道了，淫婦便沒事，你死也沒處死！」幾句說經濟睜睜的。

那日西門慶在李瓶兒房裡宿歇，起來的遲。只見荊千戶——新陞一處兵馬都監——來拜。西門慶纔起來，旋梳頭，包網巾，整衣出來，陪荊都監在廳上說話。一面使平安兒進來後邊要茶。宋惠蓮正和玉簫、小玉在後邊院子裏撾子兒(十四)，賭打瓜子，頑成一塊。那小玉把玉簫騎在底下，笑罵道：「賊淫婦，輸了瓜子，不教我打！」因叫惠蓮：「你過來，扯着淫婦一隻腿，等我打這淫婦一下子。」正頑着，只見平安走來，叫玉簫：「姐，前邊荊老爹來，使我進來要茶哩。」那玉簫且和小玉廝打頑耍，不理他。那平安兒只顧催逼說：「人坐下來這一日了。」宋惠蓮道：「怪囚根子，爹要茶，問廚房裡上竈的要去，如何只在俺這裡纏？俺這後邊只是預備爹、娘房裡用的茶，不管你外邊的帳。」那平安兒走到廚房下，那日該來保妻惠祥，惠祥道：「怪囚，我這裡使着手做飯，你問後邊要兩鍾茶出去就是了，巴巴來問我要茶！」平安道：「我到後頭來，後邊不打發茶。惠蓮嫂子說，該是那上竈的首尾(十五)，問那個要。他不管哩！」這惠祥便罵道：「賊潑婦，他認定了他是爹娘房裡人，俺天生是上灶的來？我這裡又做大家夥裡飯，又替大娘子炒素菜，幾隻

手？論起就倒倒茶兒去也罷了，巴巴坐名兒來尋上竈的，上竈的是你叫的！誤了茶也罷，我偏不打發上去。」平安道：「荊老爹來坐了這一日，嫂子快些打發茶，我拿上去罷。遲了又惹爹罵！」當下這裡推那裡，就躭誤了半日。比及又等玉簫取茶菓、茶匙兒出來，平安兒拿出茶去，那荊都監坐的久了，再三要起身，被西門慶留住。嫌茶冷不好吃，喝罵平安來另換茶上去吃了，荊都監纔起身去了。西門慶進來，問：「今日茶是誰炖的？」平安道：「是竈上炖的茶。」西門慶回到月娘上房，告訴月娘：「今日炖這樣茶去與人吃，你往廚下查那個奴才老婆上竈？採出來問他，打與他幾下。」小玉道：「今日該惠祥上竈哩。」慌的月娘說道：「因忙做飯，炒大娘子素菜，使着手，茶略冷了些。」被月娘數罵了一回，才饒了他起來。

這惠祥在廚下忍氣不過，剛等的西門慶出去了，氣恨恨走來後邊，尋着惠蓮，指着大罵：「賊淫婦，趁了你的心了罷了！你天生的就是有時運的爹娘房裡人；俺們是上竈的老婆來！巴巴使小廝坐名問上竈要茶，上竈的是你叫的？你我生来做成熟飯，你識我見的(十七)！促織不吃癩蝦蟆肉，都是一鍬土上人。你恒數(十八)不是爹的小老婆就罷了；是爹的小老婆，我也不怕你！」惠蓮道：「你好沒要緊，你炖的茶不好，爹嫌你，管我甚事？你如何走來拿人撒氣(十九)？」惠祥聽了此言，越發惱了，罵道：「賊淫婦！你剛纔調唆打我幾棍兒好來，怎的不教打我？你在蔡家養的漢數不了，來這裡還弄鬼哩！」惠蓮道：「我養漢(二十)，你看見來？沒的扯臊淡哩！嫂子，你也不是什麼清淨姑姑兒(二一)！」那惠祥道：「我怎不是清淨姑姑兒？蹺起脚兒來，比你這淫婦好些兒。我不說你罷，漢子有一拿小米數兒(二二)！你在外邊，那個不吃你嘲過？你說你背地幹的那

營生兒，只說人不知道。你把娘們還放不到心上，何況以下的人！」惠蓮道：「我背地說甚麼來？怎的放不到心上？隨你壓我，我不怕你！」惠祥道：「有人與你做主兒，你可不怕哩！」

兩個正拌嘴，被小玉兒請的月娘來，把兩個都喝開了：「賊臭肉們，不幹那營生去，都拌的是些甚麼？教你主子聽見又是一場兒。頭裡不曾打得成，等住回却打得成了！」惠蓮道：「若打我一下兒，我不把淫婦口裡腸拘了也不算！我破〔一〕着這命擯兌〔二〕了你，也不差甚麼。咱大家都離了這門罷！」說着，往前去了。後次這宋惠蓮越發猖狂起來，仗西門慶背地和他勾搭，把家中大小都看不到眼裡。逐日與玉樓、金蓮、李瓶兒、西門大姐、春梅在一處頑耍。

那日馮媽媽送了丫頭來，約十三歲，先到李瓶兒房裡看了，送到李嬌兒房裡，下，房中伏侍，不在話下。正是：梅花恣逞春情性，不怕封夷號令嚴。有詩爲證：

外作禽荒內色荒，連沾些子又何妨。早晨跨得雕鞍去，日暮歸來紅粉香。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕三湯五割—三道湯，五道燒鴨、燒鵝等大菜，泛指筵席中最高規格的餚饌。　〔二〕影佛眼—給佛像影刻眼睛，比喻工作的繁重、細致。　〔三〕舞旋旋—轉着圈兒地跳動。　〔四〕搭頭—用巾帕蓋在頭上，是婦女外出時的裝束。　〔五〕飛金—婦女貼在額角上作爲裝飾的金花子。　〔六〕走百病—舊時元宵節活動之一。婦女於是夜晝遊走橋摸釘，以求福祛病。　〔七〕釘—把果餚堆放在食具內，也指整治菜餚。　〔八〕打水不渾—打水沒有把水攪渾，比喻數量太少，程度輕微，不解決問題。　〔九〕睡頭—睡意。　〔十〕經濟元夜戲嬌姿　惠祥怒詈來旺婦

撒酒風—吃醉酒裝瘋賣傻。〔十一〕端的—究竟。〔十二〕張致—此處作模樣、行爲解。〔十三〕癲癎—即癲痌（「痌癪」的倒文），駝背累癆痛，就是累得直不起腰來了。〔十四〕撾子兒—即抓子兒，用石子或果核反復拋抓，以抓起或接住的數目多寡賭勝負的遊戲。〔十五〕首尾—此處應解釋爲職分以內的事。〔十六〕歪辣骨—即「歪刺骨」，參見第十一回該條。彼此心裡明白。〔十七〕你識我見—清清白白、作風正派的姑娘。〔十八〕恒數—橫豎，反正。〔十九〕散氣—出氣。〔二十〕養漢—女子與男人有私情。惜，豁出去。〔二一〕小米數兒—小米，出売後的粟粒。小米數兒，比喻數量極多，數不清。〔二二〕清淨姑姑—用性命去拼性命。〔二三〕破—不顧

名家臺柳綻羣芳，搖拽鞦韆鬢艷粧。曉日暖添新錦綉，春風和藹舊門墻。
玉砌蘭芽幾雙美，絳紗簾幕一枝良。堪笑家麇養家禍，閨門自此壞綱常。

說話燒燈已過，又早清明將至。西門慶有應伯爵早來邀請賞佳節，先在花園內捲棚下擺飯，看見許多銀匠，在前廳打造生活。孫寡嘴作東，邀去郊外耍子去了。

先是，吳月娘花園中扎了一架鞦韆，至是西門慶不在家，閑中率衆姊妹們遊戲一番，以消春晝之困。先是月娘與孟玉樓打了一回，下來，教李嬌兒和潘金蓮打。李嬌兒辭以身體沉重，打不的，却教李瓶兒和金蓮打。打了一回，玉樓便叫：「六姐過來，我和你兩個打個立鞦韆看，如何？」吩咐：「休要笑。」當下兩個婦人玉手挽定綵繩，將身立于畫板之上。月娘却教宋惠蓮在下相送，又是春梅。正是：得多少紅粉面對紅粉面，玉酥肩並玉酥肩，兩雙玉腕挽復挽，四隻金蓮顛倒顛。那金蓮在上頭便笑成一塊。月娘道：「六姐，你在上頭笑不打緊，只怕一時滑倒，不是耍處！」說着，不想那畫板滑，又是高底鞋，跐(三不牢，只聽得滑浪一聲把金蓮擦下來。早是扶住架子，不曾跌着，險些沒把玉樓也拖下來。月娘道：「我說六姐笑的不好，只當跌下來。」因望李嬌兒衆人說道：「這打鞦韆最不該笑，笑多了有甚麼好？一定腿軟了，跌下來。

也是我那咱在家做女兒時，隔壁周臺官家，有一座花園，花園中扎着一座鞦韆。也三月佳節，一日，他家周小姐和俺一般三四個女孩兒，都打鞦韆耍子。也是這等笑的不了，把周小姐滑下來，騎在畫板上，把身上喜(三)抓去了(三)。落後嫁與人家，被人家說不是女兒，休逐來家。今後打鞦韆，先要忌笑。」金蓮道：「孟三兒不濟，等我和李大姐打個立鞦韆。」月娘道：「你兩個仔細打。」却教玉簫、春梅在傍推送。

纔待打時，只見陳經濟自外來，說道：「娘們在這裡打鞦韆哩！」月娘道：「姐夫來的正好，且來替你二位娘送送兒。丫頭們氣力少，送不的。」這經濟老和尚不撞鐘，得不的一聲(四)，于是潑步撩衣向前，說：「等我送二位娘。」先把潘金蓮裙子帶住，說道：「五娘站牢，兒子送也！」那鞦韆飛在半空中，猶若飛仙相似。那李瓶兒見鞦韆起去了，唬的上面怪叫道：「不好了，姐夫你也來送我送兒！」慌的陳經濟說：「你老人家倒且急性，也等我慢慢兒的打發將來。通像這回子，這裡叫，那裡叫，把兒子癆病都使出來了也沒些氣力使。」于是把李瓶兒裙子掀起，露着他大紅底衣(五)，摳了一把。那李瓶兒道：「姐夫，慢慢着些，我腿軟了。」經濟道：「你老人家原來吃不得緊酒(六)！先叫成一塊，把兒子頭也叫花了。」兩個打到半中腰裡，金蓮又說：「李大姐把我裙子又兜住了，早是又沒跕下我來。」都下來了。却是春梅和西門大姐兩個打立鞦韆。這惠蓮手挽綵繩，身子站的直屭屭(七)，脚跐定下邊畫板。也不用人推送，那鞦韆飛起在半天雲裡，然後抱地飛將下來，端的却是飛仙一般，甚可人愛。月娘看見，對玉樓、李瓶兒說：「你看，媳婦子他到會打。」正說着，被一陣風過來，把他裙子刮起，裡邊露見大紅潞紬褲兒，扎着臟頭紗綠褲腿兒，好玉色納紗護膝，銀紅線帶兒。玉樓指與月娘瞧，月娘笑罵了一句「賊成精的」，就罷了。這裡月娘衆人打鞦韆不題。

話分兩頭，却表來旺兒往杭州織造蔡太師生辰衣服回還，押着許多馱垛箱籠船上，下了頭口，進入裡面，拂了塵灰，收卸了行李，到於後邊。只見雪娥正在堂屋門首，作了揖。那雪娥滿面微笑，說道：「好呀，你來家了。路上風霜，多有辛苦。幾時沒見，吃得黑肥了。」來旺因問：「爹娘在那裡？」雪娥道：「你爹今日被應二衆人邀去門外耍子去了；你大娘和大姐都在花園中打鞦韆哩！」來旺兒道：「阿呀，打他則甚！鞦韆雖是北方戎戲(八)，南方人不打他。婦女們到春三月，只鬬百草耍子。」雪娥便往廚下，倒了一盞茶與他吃，因問：「你吃飯不吃？」來旺道：「我且不吃飯，見了娘，往屋裡洗洗臉着。」因問：「媳婦子在竈上？怎的不見？」那雪娥冷笑了一聲，說道：「你的媳婦兒，如今不是那時的媳婦兒了，好不大了！他日日只跟着他娘們夥兒裡下棋、撾子兒、抹牌頑要，他肯在竈上做活哩？」

正說着，小玉走到花園中報與月娘，說來旺兒來了。只見月娘自前邊走來，坐下。來旺兒向前磕了頭，立在傍邊。問了些路上往回的話。月娘賞了兩瓶子酒吃。一回，他媳婦宋惠蓮來到。月娘道：「也罷，你辛苦，且往房裡洗洗頭臉，歇宿歇宿去。等你爹來，好見你爹回話。」那來旺兒便歸房裡。惠蓮先將鑰匙開了門兒，舀水與他洗臉攤塵，收進褡褳(九)去。說道：「賊黑囚，幾時沒見，便吃得這等肥肥的來家！」替他替換了衣裳，安排飯食與他吃。睡了一覺，起來已是日西時分。

西門慶來家，來旺兒走到跟前參見，悉把杭州織造蔡太師生辰尺頭，幷家中衣服，俱已完備，打成包裹，裝了四箱，搭在官船上來家，只少雇夫、過稅。西門慶滿心歡喜，與了他趕脚(十)銀兩：「明日早裝載進城。」收卸停當，交割數目，西門慶賞了他五兩房中盤纏，又教他家中買辦東西。

這來旺兒私己帶了些人事，悄悄送了孫雪娥，兩方綾汗巾，兩雙裝花膝褲，四匣杭州粉，二十個胭

脂。雪娥背地告訴來旺兒說：「自從你去了四個月光景，你媳婦怎的和西門慶勾搭，玉簫怎的做牽頭——從緞子起，金蓮屋裡怎的做窩巢，先在山子底下，落後在屋裡打撅(十二)成日明睡到夜，夜睡到明。與他的衣服首飾花翠銀錢，大包帶在身邊，使小廝在門首買東西，現一日也使二三錢銀子。」來旺道：「怪道箱子裡放着衣服首飾！我問着他，說娘與他的。」雪娥道：「那娘與他？倒是爺與他的哩！」

這來旺兒遂聽記在心。到晚夕，到後邊吃了幾鍾酒，歸到房中。常言：酒發胸腹之言。因開箱子中，看見一疋藍緞子，甚是花樣奇異。便問老婆：「是那裡的緞？誰人與你的？趁早實說。」老婆不知就裡，故意笑着回道：「是那裡的緞，問怎的！此是後邊見我沒個襖兒，與了這疋緞子。放在箱中，沒工夫做。端的誰肯與我？」來旺兒罵道：「賊淫婦，還搗鬼來哄我？端的是那個與你的？」又問：「這些首飾，是那裡的？」婦人道：「呸，怪囚根子，那個沒個娘老子？就是石頭狢剌兒(十三)裡迸出來，也有個窩巢兒生的，也有個親戚六眷？此是我個仁兒；泥人合下來的，他也有靈性兒；靠着石頭養的，也有個根絆兒(十三)。爲人就沒個親戚不打了一跤兒：見鬼倒路死囚根子！」被來旺兒一拳來險不打了一跤兒：「賊淫婦，還說嘴哩！有人親看見你和那沒人倫的猪狗有首尾：玉簫丫頭怎的牽頭，送緞子的與你，在前邊花園內兩個幹，落後吊(十五)在潘家那淫婦屋裡明幹，成日合的不值了。賊淫婦，你還來我手裡掉子曰兒！」那婦人便大哭起來，說道：「賊不逢好死的囚根子，你做甚麼來家打我！我幹壞了你甚麼事來？你恁是言不是語(十六)，丟塊磚瓦兒也要個下落。是那個嚼舌根的沒空生有(十七)、枉口拔舌(十八)調唆你來欺負老娘！老娘不是那沒根基的貨，教人就欺負死，也揀個乾淨地方。誰說我？就不信你問聲兒，宋家的丫頭若把脚略趄兒(十九)，把宋字兒倒過來！我也還雌着嘴兒說人哩，賊淫婦王八，你來嚼說我！你這賊囚根子，得不的個風兒

就雨兒，萬物也要個實纔好。人教你殺那個人？」幾句話兒，說的來旺兒不言語了，半日說道：「不是我打你，怕一時被那廝局騙了〔三十〕。」婦人又道：「這疋藍緞子，一發我和你說了罷。也是去年十一月裡，三娘生日，娘看見我身上穿着紅襖，下邊借了玉簫的紫裙子穿着，說道：『媳婦子怪剌剌的甚麼樣子，不好。』纔與了我這疋緞。誰得閑做他！那個是不知道？就纂我恁一遍舌頭〔三一〕。你錯認了老娘，老娘不是個饒人的！明日我呪罵個樣兒與他聽，破着我一條性命，自恁尋不着主兒哩！」來旺兒道：「你既沒此事罷，平白和人合甚氣？快些打舖我睡。」這婦人一面把舖伸下，說道：「怪倒路死的囚根子，咪了那黃湯〔三二〕，挺你那覺〔三三〕受福。平白惹老娘罵你那毬臉蛋子〔三四〕！」于是把來旺掠翻在炕上，面裡鼾睡如雷的了。

看官聽說：但凡世上養漢子的婆娘，饒他男子漢十八分精細，咬斷鐵的漢子，吃他幾句左話兒右說的話，十個九個都着了他道兒〔三五〕。正是：東淨裡磚兒，又臭又硬。有詩爲証：

宋氏偷情專主房，來旺乘醉詈婆娘。雪娥暗泄蜂媒事，致使干戈肘腋傍。

這宋惠蓮窩盤住來旺兒，過了一宿。到次日，到後邊問玉簫誰人透露此事，終莫知其所由；只顧海罵〔三六〕，雪娥不敢認犯。一日，禍便是這般起：月娘使小玉叫取雪娥，一地裡尋不着，走到來旺兒房門首，只見雪娥從來旺兒屋裡出來。只猜和他媳婦說話，不想走到廚下，惠蓮在裡面切肉。良久，西門慶前邊陪着喬大戶說話，只爲揚州鹽商王四峯被安撫使送監在獄中，許銀二千兩，央西門慶對蔡太師討人情釋放。剛打發大戶去了，西門慶家中叫來旺，來旺從他屋裡跑出來。正是：雪隱鷺絲鳥飛始見，柳藏鸚鵡語方知。以此都知雪娥與來旺兒有首尾。

一日，來旺兒吃醉了，和一般家人小廝在前邊恨罵西門慶，說怎的我不在家，要了我老婆。使玉簫丫頭拿一疋藍緞子到房裡啜他，把他吊在花園裡姦耍。後來怎的停眠整宿，潘金蓮怎做窩主：「由他，只休要撞到我手裡。我教他白刀子進去，紅刀子出來。好不好，把潘家那淫婦也殺了，我也只是個死。你看我說出來做的出來！潘家那淫婦，想着他在家擺死了他頭漢子武大，他小叔武松因來告狀。多虧了誰，替他上東京打點，把武松墊發充軍去了？今日兩脚踏住平川路，落得他受用，還挑撥我的老婆養漢。我的仇恨，與他結的有天來大！常言道，一不做，二不休，到跟前再說話。破着一命剮，便把皇帝打！」

這來旺兒只知路上說話，不知草裡有人，不想被同行家人來興兒聽見。這來興兒本姓因，在甘州生養的，西門慶父親西門達往甘州販絨去，帶了來家使喚，就改名叫做甘來興兒。至是十二三年光景，娶妻生子。西門慶常叫他在家中買辦食用，賺錢。近日因與來旺媳婦宋氏勾搭，把買辦奪了，却教來旺兒管領。這來興兒就與來旺不睦，兩個有殺人之仇。聽見發此言語，有個不懷仇記恨的？于是走來潘金蓮房裡，告訴與金蓮。金蓮正和孟玉樓一處坐的，只見來興兒掀簾子進來，金蓮便問來興兒：「你來有甚事？你爹今日往誰家吃酒去了？」來興道：「今日俺爹和應二爹往門外送殯去了。適有一件事，告訴老人家，只放在心裡，休說是小的來說。」金蓮道：「你有甚事，只顧說不妨事！」來興兒道：「別無甚事，叵耐來旺兒，昨日不知那裡吃的稀醉了，在前邊大吆小喝，指猪罵狗，罵了一日。又邏(三七)着小的廝打，小的走開一邊，不理他。對着家中大小，又罵爹和五娘。」潘金蓮就問：「賊囚根子罵我怎的？」來興說：「小的不敢說。——三娘在這裡，也不是別人。那廝說爹怎的打發他不在家，要了他的老婆，使玉簫怎的送了一疋緞子到他房裡，又是証見說五娘怎的做窩主，瞞他老婆在房裡和爹兩個明睡到夜，夜睡到明。他打下刀子，要殺爹和

五娘，白刀子進去，紅刀子出來。又說，五娘那咱在家，毒藥擺殺了親夫，多虧了他上東京去打點，救了五娘一命。說五娘如今恩將仇報，挑撥他老婆養漢。小的穿青衣抱黑柱〔二八〕，不先來告五娘說聲，早晚休乞那廝暗算。」玉樓聽了，如提在冷水盆內一般，先吃一驚。這金蓮不聽見便罷，聽了此言，粉面通紅，銀牙咬碎，罵道：「這犯死的奴才！我與他往日無冤近日無仇，他主子要了他的老婆，他怎的纏我？我若教這奴才在西門慶家，永不算老婆！怎的我虧他救活了性命？」因吩咐來興兒：「你且去，等你爹來家問你時，你也只照恁般說。」來興兒說：「五娘說那裡話！小的又不賴他，有一句，說一句。隨爹怎的問，也只是這等說。」說畢，來興兒往前邊去了。

玉樓便問金蓮：「眞個他爹和這媳婦可有？」金蓮道：「你問那沒廉耻的貨！甚的好老婆也不枉了教奴才這般挾制了。在人家使過了的、九燉十八火〔二九〕的主子的奴才淫婦，當初在蔡通判家房裡，和大婆作弊養漢，壞了事纔打發出來，嫁了廚子蔣聰。見過一個漢子也怎的？不可舞手有一拿小米數兒，甚麼事兒不知道！賊强人瞞神兒唬鬼，使玉簫送緞子兒與他做襖兒穿。我看他胆子，敢穿出來算他好老婆！也是一冬裡，我要告訴你沒告訴你。那一日，大姐姐往喬大戶家吃酒，不在。咱們都不在前邊下棋？只見丫頭說他爹來家，咱們不散了？落後我走到後邊儀門首，見小玉立在穿廊下，我問他，小玉望着我搖手兒。我剛走到花園前，只見玉簫那狗肉在角門首站立，原來替他兩個觀風。我還不知，故教我徑往花園裡走。玉簫攔着我不教我進去，說爹在裡面。教我罵了兩句：『賊狗肉，我從新又怕起你爹來了？』我倒疑影〔三〇〕和他有些甚麼楂子帳〔三一〕。不想走到裡面，他和媳婦子在山洞裡幹營生！他老婆見我進去，把臉飛紅的走出來了。他爹見了我訕訕的，乞我罵了兩句沒廉耻。落後媳婦子走到屋裡，打旋磨〔三二〕跪着我，教我休對他娘說。落後

正月裡，他爹要把淫婦安托在我屋裡過一夜兒。乞我和春梅折了幾句，再幾時容他傍個影兒！賊萬殺的奴才，沒的把我扯在裡頭，說我招惹他。好嬌態的奴才淫婦，我肯容他在屋裡頭弄碎兒(三三)？就是我罷了，俺春梅那小肉兒，他也不肯容他。」玉樓道：「嘖道賊臭肉在那裏坐着，見了俺們意意似似的(三四)，待起不起的，誰知原來背地有這本帳！論起來，他爹也不該要他。那裡尋不出老婆來，教奴才在外邊倡揚，甚麼樣子？傳出去了醜聽。」金蓮道：「左右的皮靴兒沒反正(三五)，你要奴才老婆，奴才暗地裡偷你的小娘子，彼此換着做！賊小婦奴才，千也嘴頭子嚼說人(三六)，萬也嚼說，今日打了嘴也說不的！」玉樓向金蓮道：「這樁事咱對他爹說好，不對他爹說好？大姐姐又不管。倘忽那廝眞個安心，咱們不言語，他爹又不知道，一時遭了他手怎的？正是有心算無心，不備怎隄備？六姐，你還該說說，正是爲驢扭棍傷了紫荊樹(三七)。」金蓮道：「我若饒了這奴才，除非是他就當下我來。」正是：平生不作皺眉事，世上應無切齒人。有詩爲証：

來旺無端醉詈主，甘興懷恨架風波。金蓮聽畢眞情話，咬碎銀牙怒氣多。

西門慶至晚來家，只見金蓮在房中雲鬢不整，睡損香腮，哭的眼壞壞的。問其所以，遂把來旺兒酒醉發言，要殺主之事訴說一遍：「現有來興兒某日親自聽見他罵你，說此言語。思想起來，你背地圖要他老婆，他便背地要你家小娘子。你的皮靴兒沒反正。那廝殺你便該當，與他何干？連我一例也要殺？趁早不爲之計，夜頭早晚，人無後眼，只怕暗遭他毒手。」西門慶因問：「誰和那廝有首尾？」金蓮道：「你休來問我，只問那上房裡小玉便知了。」又說：「這奴才欺負我，不是一遭兒了。說我當初怎的用藥擺殺漢子，你娶了我來，虧他尋人情搭救出我性命來。在外邊對人揭條(三八)。早是奴沒生下兒長下女，若是生下兒長下女，教賊奴才揭條着好聽！敢說：『你家娘當初在家不得地時，也虧我尋人情救了他性命。』恁說在你臉上

也無光了！你便沒羞，我都成不的，要這命做甚麼？」這西門慶聽了婦人之言，走到前邊，叫將來興兒無人處問他始末緣由。這小廝一五一十說了一遍。走到後邊，摘問了小玉口詞，與金蓮頭說無差：委的某日，親眼看見雪娥從他來旺兒屋裡出來，他媳婦兒不在屋裡。委的有此事。這西門慶心中大怒，把孫雪娥打了一頓，被月娘再三勸了，拘(三九)了他頭面衣服，只教他伴着家人媳婦上竈，不許他見人。此事表過不題。

西門慶在後邊，因使玉簫叫了宋惠蓮，背地親自問他。這老婆便道：「阿呀，爹你老人家沒的說，他可是沒有這個話。我就替他賭個大誓。他酒便吃兩鍾，敢恁七個頭八個胆，背地裡罵爹！又吃紂王水土，又說紂王無道！他靠那裡過日子？爹你不要聽人言語。我且問爹，聽見誰說這個話來？」那西門慶被老婆一席話兒，閉口無言。問的急了，說：「是來興兒告訴我說來。他每日吃醉了，在外風裡言風裡語罵我。」惠蓮道：「來興兒因爹叫俺這一個買辦，說俺們奪了他的，不得賺些錢使，挾下這仇恨兒，平空做作出來，拿這血口噴他。爹就信了他？有這個欺心的事，我也不饒他。爹，你依我，不要教他在家裡，在家裡和他合氣。與他幾兩銀子本錢，教他信信脫脫(四十)，遠離他鄉做買賣去。休要放他在家裡，曠(四一)了他身子。自古道：飽暖生閑事，飢寒發盜心。他怎麼不胡生事兒？這裡無人，他出去了，早晚爹和我說句話兒也方便些。」西門慶聽了滿心歡喜，說道：「我的兒，說的是。我有心叫他早上東京，與蔡太師押送生辰担，他又纔從杭州回來家，不好又使他的，叫來保去罷。既你這說，我明日打發他去便了。回來時，我教他領一千兩銀子，同主管往杭州販買紬絹絲線做買賣，你意下何如？」老婆心中大喜，說道：「爹若這等纔好。休放他在家裡，使的他馬不停蹄纔好！」正說着，西門慶見無人，就摟他過來親嘴。老婆先遞舌頭在他口裡，兩個咂做一處。婦人道：「爹你許我編髮髻，怎的還不替我編？恁時候不戴到幾時戴？只教我成日戴這頭髮壳

子兒〔四二〕。」西門慶道：「不打緊，到明日將八兩銀子，往銀匠家替你拔絲〔四三〕去。」西門慶又道：「怕你大娘問，怎生回答？」老婆道：「不打緊，我自有話打發他，只說問我姨娘家借來戴戴，怕怎的？」當下二人說了一回話，各自分散了。

到了次日，西門慶在廳上坐着，叫過來旺兒來：「你收拾衣服行李，趕後日三月二十八日起身，往東京押送蔡太師生辰担去。回來我還打發你杭州做買賣去。」這來旺兒心中大喜，應諾下來，回房收拾行李，在外買人事〔四四〕。來與兒打聽得知，就來告報金蓮知道。

金蓮打聽西門慶，只見陳經濟那裡封蟒衣尺頭。先是叫銀匠在家，打造了一副四隻在花園捲棚內，走到那裡，不見西門慶，只見陳經濟與西陽捧壽銀人，都是高一尺有餘，甚是奇巧。又是兩把金壽字壺。兩副玉桃杯。兩套杭州織造大紅五彩羅緞紵絲蟒衣。只少兩疋玄色蕉布，和大紅紗蟒衣。一地裡拿銀子尋不出來。李瓶兒道：「我那邊樓上還有幾件沒裁的蟒，等我瞧去。」不一時，西門慶與他同往上樓去尋，揀出四件來。兩件大紅紗，兩疋玄色蕉布，俱是金織邊五彩蟒衣，比杭州織來的花樣身分更强十倍，把西門慶喜歡要不的。正在捲棚內教陳經濟封尺頭，金蓮便問：「你爹在那裡？你封的是甚麼？」經濟道：「爹剛纔在這裡來，往六娘那邊樓上去。我封的是往東京蔡太師生辰担的尺頭。」金蓮問：「打發誰去？」經濟道：「我聽見昨日爹吩咐來旺兒去，敢打發來旺兒去。」這金蓮纔待下臺基，往花園那條路上走，正撞見西門慶。叫到屋裡，問他：「明日打發誰往東京去？」西門慶道：「來旺兒和吳主管二人。還有鹽客王四峯一千幹事的銀兩，以此多着兩個去。」婦人道：「隨你心下，我說的話兒你不依，倒聽那奴才淫婦一面兒言。他隨問怎的，只護他的漢子。那奴才有話在先，不是一日兒了。左右破着把老婆丟與你，坑了你這銀子，拐的往那頭裡停停脫脫〔四五〕去

了，看哥哥兩眼兒哩！你的白丟了罷了，難爲人家一千兩銀子，不怕你不賠他。我說在你心裡，隨你隨你。老婆無過只是爲你。這奴才發言，不是一日了。不爭你貪他這老婆，你留他在家裡不好，你就打發他出去做買賣也不好。你留他在家裡，早晚沒這些眼防範他；你打發他外邊去，他使了你本錢，頭一件你先說不的他。你若要他這奴才老婆，不如先把奴才打發他離門離戶。常言道：剪草不除根，萌芽再不生。就是你也不躭心，老婆他也死心塌地！」一席話兒，說的西門慶如醉方醒。正是：

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕跐—踩，踏。　〔二〕喜—此處作處女膜解。　〔三〕抓去—此處解釋爲破裂　〔四〕老和尚不撞鐘，得不的一聲—此句歇後語表面意思是，巴不得有這一聲。　〔五〕底衣—內衣。　〔六〕緊酒—急酒。　〔七〕直廮廮—即直溜溜，筆直。　〔八〕戎戲—北方少數民族的遊戲。　〔九〕搭褳—一種放錢和雜物的細長口袋，搭在肩上，古時旅行多用之。　〔十〕趕脚—趕路運貨。　〔十一〕打撅—男女交合的隱語。　〔十二〕狢剌兒—角落。　〔十三〕根絆兒—根和蒂把兒，比喻事物的根源底細。　〔十四〕白眉赤眼—形容怒氣冲冲的凶惡樣子。　〔十五〕吊—誘引，提取。　〔十六〕是言不是語—不是個言語，意謂說話沒有根據，不中聽。　〔十七〕沒空生有—無中生有。　〔十八〕枉口拔舌—即提口拔舌，見第二十三回該條。　〔十九〕趄—歪斜貌。　〔二十〕局騙—上當受騙。　〔二一〕纂舌頭—編造謊言，汚蔑別人。　〔二二〕黃湯—黃酒。　〔二三〕挺覺—睡覺（含厭惡之意）。　〔二四〕臉蛋子—臉的腮頰部位。　〔二五〕着道兒—上當。　〔二六〕海闊—大闊，漫無邊際地闊。　〔二七〕邏—尋找借口，挑釁。　〔二八〕穿青衣抱黑

柱—青衣，黑色衣服。柱，柱子，與主子諧音。此句形容奴僕吃主子的飯，必須跟隨主子，替主子效勞。

〔二九〕九燉十八火—猶言久經考驗。此處作淫濫解。

〔三十〕疑影—懷疑。

〔三一〕揸子賬—意謂秘密關係的事兒。

〔三二〕打旋磨—圍着人團團轉，死纏不放的樣子。

〔三三〕弄碎兒—做醜事、壞事。

〔三四〕意意似似—猶豫遲疑的樣子。

〔三五〕左右的皮靴兒沒反正—皮靴沒正沒反，就可以不分左右地換着穿，此喻兩個男人互相玩弄對方的老婆。

〔三六〕嚼說—議論別人，說別人壞話。

〔三七〕爲驢扭棍傷了紫荊樹—驢扭棍，指繫在驢尾下的一根橫木。紫荊樹，是一種珍貴的樹木。此句意謂爲低賤之物，毀了珍貴之物。

〔三八〕揭條—揭發隱私公開出去。

〔三九〕拘—沒收。

〔四十〕信信脫脫—順順當當，又作停停脫脫。

〔四一〕曠—空閒無事。

〔四二〕頭髮亮子兒—假髻。

〔四三〕拔絲—一種把金銀等抽成細絲，用來編織髮髻的手工工藝。

〔四四〕人事—此處解釋爲禮物。

〔四五〕停停脫脫—停停當當，穩妥完備。

閑居愼勿說無妨，纔說無妨便有妨。爭先徑路機關惡，近後語言滋味長；
爽口物多終作疾，快心事過必爲殃！與其病後能求藥，不若病前能自防。

話說西門慶聽了金蓮之言，變了卦兒。到次日，那來旺兒收拾行李，伺候裝馱垛起身上東京。等到日中，還不見動靜。只見西門慶出來，叫來旺兒到跟前，說道：「我夜間想來，你纔打杭州來家，多少時兒又教你往東京去，忒辛苦了，不如叫來保替你去罷了。你且在家歇息幾日，我到明日，家門首生意尋一個與你做罷。」自古物聽主裁，貨隨客便，那來旺兒那裡敢說甚的，只得應諾下來。西門慶就把生辰担，幷細軟、銀兩、馱垛、書信交付與來保和吳主管，三月廿八日起身往東京去了，不在話下。

這來旺兒回到房中，把押担生辰不要他去教來保去了一節，心中大怒。吃酒醉倒房中，口中胡說，怒起宋惠蓮來，要殺西門慶。被宋惠蓮罵了他幾句：「你咬人的狗兒不露齒！是言不是語，墻有縫，壁有耳。味了那黃湯，挺他兩覺。」打發他上床睡了。到次日，走到後邊，串作(二)玉簫，房裡請出西門慶，兩個在廚房後墻底下僻靜處說話，玉簫在後門首替他觀着風。老婆甚是埋怨西門慶，說道：「爹，你是個人！你原說教他去，怎麼轉了靶子(三)，又教別人去？你乾淨是個毬子心腸(三)，滾下滾上；燈草拐棒兒，原扛不定。把

你到明日蓋個廟兒，立起個旗杆來，就是個謊神爺。你說了一場，就沒些情分兒。」西門慶笑道：「倒不是此說。我不是也教他去，恐怕他東京蔡太師府中不熟，所以教來保去了。留下他，家門首尋個買賣與他做罷。」婦人道：「你對我說，尋個甚麼買賣與他做？」西門慶道：「我教他搭個主管，在家門首開酒店。」婦人聽言，滿心歡喜。走到屋裡，一五一十對來旺兒說了。單等西門慶示下。

一日，西門慶在前廳坐下，着人叫來旺兒近前。桌上放下六包銀兩，說道：「孩兒，你一向杭州來家，辛苦要不的。教你往東京去了，恐怕你蔡府中不十分熟些，所以教來保同吳主管去了。今日這六包銀子三百兩，你拿去搭上個主管，在家門首開個酒店，月間尋些利息孝順我，也是好處。」那來旺連忙趴在地下磕頭。領了六包銀兩，回到房中，告與老婆說：「他倒過嚮來了(四)，拿買賣來窩盤我。今日與了我這三百兩銀子，教我搭主管開酒店做買賣。」老婆道：「怪賊黑囚，你還嘖老娘，說一鍬就撅個井，也等慢慢來。如何今日也做上買賣了？你安分守己，休再吃了酒，口裡六說白道。」來旺兒叫老婆：「把銀兩收在箱中，我在街上尋夥計去也。」於是走到街上尋主管。尋到天晚，主管也不成，又吃的大醉來家。老婆打發他睡了。

也是合當有事，剛睡下沒多大回，約一更多天氣，將人纔初靜時分，只聽得後邊一片聲叫趕賊。老婆忙推醒來旺兒。來旺兒酒還未醒，楞楞睜睜，爬起來就去取床前防身梢棒，要往後邊趕賊。婦人道：「夜晚了，須看個動靜，你不可輕易就進去！」來旺兒道：「養軍千日，用在一時。豈可聽見家有賊，怎不行趕！」于是拖着梢棒，大扠步入儀門裡面。只見玉簫在廳堂臺上站立，大叫：「一個賊往花園中去了！」這來旺兒徑往花園中趕來。趕到廂房中角門首，不防黑影拋出一條凳子來，把來旺兒絆倒了一跤。只見哃喨了一

聲，一把刀子落地。左右閃過四五個小廝，大叫：「捉賊！」一齊向前，把來旺兒一把捉住了。來旺兒道：「我是來旺兒！進來趕賊，如何顛倒把我拿住了？」衆人不由分說，一步兩棍打到廳上。只見大廳上燈燭煌煌，西門慶坐在上面，即叫：「拿上來！」來旺兒跪在地下，說道：「小的聽見有賊，進來捉賊，如何的拿住了？」那來興兒就把刀子放在面前，與西門慶看。西門慶大怒，罵道：「衆生好度人難度，這廝眞個殺人賊！我倒見你杭州來家，教你領三百兩銀子做買賣，如何夤夜進內來要殺我？不然，拿這刀子做甚麼？取過來我看！」燈下觀看，是一把背厚刃薄扎尖刀(五)，鋒霜般快。看見越怒，喝令左右：「與我押到他房中，取我那三百兩銀子來。」衆小廝隨即押到房中，惠蓮見了，放聲大哭，說道：「他去後邊捉賊，如何拿他做賊？」向來旺道：「我教你休去，你不聽，只當暗中了人的拖刀之計！」一面開箱子，取出六包銀兩，往那裡去了？趁早實說。」那來旺兒哭道：「既贓證刀杖明白，叫小廝與我拴鎖在門房內，明日寫狀子，送到提刑所去。」只見宋惠蓮雲鬢蓬鬆，衣裙不整，走來廳上，向西門慶不當不正跪下，說道：「爹，此是你幹的營生！他好意進來趕賊，把他當賊拿了。你的六包銀子，我收着，原封兒不動，平白怎的抵換了？恁活埋人，也要天理！他爲甚麼，你只因他甚麼打與他一頓。如今拉刺刺着送他那裡去？」西門慶見了他，回嗔作喜道：「媳婦兒，不關你事，你起來。他無理胆大，不是一日。現藏着刀子要殺我，你不得知道。你自安心，沒你之事！」因令

來安兒小廝：「你速攙扶你嫂子回房去，休要慌嚇他！」那惠蓮只顧跪着不起來，說：「爹好狠心處。你不看僧面看佛面，我恁說着，你就不依依兒？他雖故他吃酒，並無此事。」纔的西門慶急了，教來安兒攙他起來，勸他回房去了。

到天明，西門慶寫了柬帖，叫來興兒做證見，揣着狀子，押着來旺兒往提刑院去，說某日酒醉持刀，夤夜殺害家主，又抵換銀兩等情。纔待出門，只見吳月娘輕移蓮步走到前廳，向西門慶再三將言勸解。說道：「奴才無禮，家中處分他便了，好要拉剌剌出去，驚官動府做甚麼！」西門慶聽言，圓睜二目喝道：「你婦人家不曉道理！奴才安心要殺我，你倒還教饒了他罷！」於是不聽月娘之言，喝令左右把來旺兒押送提刑院去了。月娘當下羞赧而退。回到後邊，向玉樓衆人說道：「如今這屋裡亂世爲王，九條尾狐狸精出世。不知聽信了甚麼人言語，平白把小廝弄出去了！你就賴他做賊，萬物也要個着實纔好。拿紙棺材糊人，成個道理？恁沒道理昏君行貨！」宋惠蓮跪在當面哭泣。月娘道：「孩兒，你起來，不消哭。你漢子恒是㈥問不的他死罪，打死了人還有消繳的日子兒。賊强人，他吃了迷魂湯了！俺們說話不中聽，老婆當軍，充數兒罷了。」玉樓向惠蓮道：「你爹正在個氣頭上，待後慢慢的俺們再勸他。你安心回房去罷！」

單表來旺兒押到提刑院，西門慶先差玳安下了一百石白米與夏提刑、賀千戶。二人受了禮物，然後坐堂。來興兒遞上呈狀，看了一遍，已知來旺先因領銀做買賣，見財起意，抵換銀兩，恐家主查算，夤夜持刀突入後廳，謀殺家主等情。心中大怒，把來旺叫到當廳，審問這件事。這來旺兒告道：「望天官爺察情。容小的說，小的便說；不容小的說，小的不敢說。」夏提刑道：「你這廝現獲贓証明白，勿得推調。從實與我說來，免我動刑。」來旺兒悉把西門慶初時令某人將藍緞子，怎的調戲他媳婦兒宋氏成姦，如今故入此

罪，要墊害(七)圖霸妻子一節，訴說一遍。夏提刑大喝了一聲，令左右打嘴巴，說：「你這奴才，欺心背主！你這媳婦，也是你家主娶的，配與你爲妻，又托資本與你做買賣；你不思報本還生事，倚醉姦夜突入卧房，持刀殺害。滿天下人都像你這奴才，也不敢使人了！」來旺兒口還叫冤屈。被夏提刑叫過甘來興兒過來，面前執証，那來旺兒有口也說不得了。正是：會施天上計，難免目前災。夏提刑即令左右選大夾棍(八)上來，把來旺兒夾了一夾，打了二十大棍，打的皮開肉綻，鮮血淋漓。吩咐獄卒，帶下去收監。來興兒、鈸安兒來家，回覆了西門慶話。西門慶滿心歡喜，吩咐家中小廝：「舖蓋、飯食，一般都不與他，送進去。但打了，休要來家對你嫂子說。只說衙門中一下兒也沒打他，監幾日便放出來。」衆小廝應諾道：「小的們知道了。」

這宋惠蓮自從拿了來旺兒去後，頭也不梳，臉也不洗，黃着臉兒，裙腰不整，倒靸了鞋，只是關閉房門哭泣，茶飯不吃。西門慶慌了，使了玉簫幷賁四娘子兒，再三進房勸解他，說道：「你放心！爹因他吃酒狂言，監他幾日，耐他性兒，不久也放他出來。」惠蓮不信，使小廝來安兒送飯進監去，回來問他，也是這般說：「哥見官一下兒也沒打，一兩日來家，教嫂子在家安心。」這惠蓮聽了此言，方纔不哭了。每日淡掃蛾眉，薄施脂粉，出來走跳。西門慶要便來回打房門首走，老婆在簾下叫道：「房裡無人，爹進來坐坐不是。」西門慶抽身進入房裡，與老婆做一處說話。西門慶哄他說道：「我兒，你放心。我看你面上，寫了帖兒對官府說，也不曾打他一下兒。監他幾日，耐耐他性兒，一兩日還放他出來，還教他做買賣。」婦人攬抱着西門慶脖子，說道：「我的親達達，你好歹看奴之面，奈何他兩日，放他出來。隨你教他做買賣，不教他做買賣也罷。這一出來，我教他把酒斷了，隨你去近到遠，使他往那去，他敢不去？再不，你若嫌不自

便，替他尋上個老婆，他也罷了。我常遠(九)不是他的人了！」西門慶道：「我的心肝，你話是了。我明日買了對過喬家房，收拾三間房子與你住，搬了那裡去，咱兩個自在頑耍！」老婆道：「着來(十)，親親！隨你張主便了。」說畢，兩個閉了門首。原來婦人夏月常不穿褲兒，只單吊着兩條裙子，遇見西門慶在那裡，便掀開裙子就幹。口中嚼着香茶餅兒。于是二人解佩露甄妃之玉，朱唇點漢署之香，雙鳧飛肩，雲雨一度。婦人將所佩的白銀條紗挑線四條穗子的香袋兒，——裡面裝着松柏兒，挑着「冬夏長青」；玫瑰花蕊幷交趾排草，挑着「嬌香美愛」八個字，——把與西門慶令攙了。西門慶喜的心中要不的，恨不的與他誓共死生，不能遽捨。向袖中又掏了一二兩銀子，與他買菓子吃，房中盤纏。再三安撫他：「不消憂慮，只怕憂慮壞了你。我明日寫帖子對夏大人說，就放他出來。」說了一回，西門慶恐有人來，連忙出去了。

這婦人得了西門慶此話，到後邊對衆丫鬟媳婦，詞色之間，未免輕露。孟玉樓早已知道，轉來告潘金蓮，說他爹怎的早晚要放來旺兒出來，另替他娶一個；怎的要買對門喬家房子，把媳婦子吊到那裡去，與他三間房住；又買個丫頭扶侍他，與他編銀絲髮髻，打頭面，一五一十說了一遍：「就和你我等輩一般，甚麼張致！大姐姐也就不管管兒？」潘金蓮不聽便罷，聽了忿氣滿懷無處着，雙腮紅上更添紅。說道：「眞個由他，我就不信了！今日與你說的話，我若教賊奴才淫婦與西門慶做了第七個老婆，我不是喇嘴(十二)說，就把『潘』字掉過來哩！」玉樓道：「漢子沒正條(十三)，大的又不管，咱們能走不能飛，到的那些兒？」金蓮道：「你也忒不長俊，要這命做甚麼？活一百歲殺肉吃？他若不依，我拼着這命，擴兌在他手裡，也不差甚麼！」玉樓笑道：「我是小胆兒，不敢惹他，看你有本事和他纏！」

話休絮煩。到晚，西門慶在花園中翡翠軒書房裡坐的，要教陳經濟來寫帖子，往夏提刑處說要放來旺

兒出來。被金蓮驚地走到跟前，搭伏着書桌兒問：「你教陳姐夫寫甚麼帖子？送與誰家去？」西門慶不能隱諱，把「來旺兒賣打與他幾下，放他出來罷」一節，告訴一遍。婦人止住小廝：「且不要叫陳姐夫來。」坐在傍邊，因說道：「你空耽着漢子的名兒，原來是個隨風倒舵，順水推船的行貨子！我那等對你說的話兒，你不依，倒聽那賊奴才淫婦話兒。隨你怎的逐日沙糖拌蜜與他吃，他還只疼他的漢子！依你如今把那奴才放出來，你也不好要他這老婆的了，教他奴才好藉口。你放在家裡，不董不素，當做甚麼人兒看承？待要把他做你小老婆，奴才又見在；待要說是奴才老婆，你現把他逞的恁沒張致的，在人跟前上頭上臉(十三)，有些樣兒！就算另替那奴才娶一個，着你要了他這老婆，往後倘忽(十四)你兩個坐在一答裡，那奴才或走來跟前回話做甚麼，見了有個不氣的？老婆見了他，站起來是，不站起來是？先不先只這個就不雅相。傳出去，休說六鄰親戚笑話，只家中大小把你也不着在意裡。正是上梁不正下梁歪。你既要幹這營生，誓做了泥鰍怕汚了眼睛，不如一狠二狠，把奴才結果了，你就摟着他老婆也放心！」幾句又把西門慶又念翻了，把帖子寫就了，送與提刑院。教夏提刑限三日提出來受一頓拷訊，拶打的通不像模樣。提刑兩位官府，幷上下觀察(十五)、緝捕、排軍、監獄中拴鎖，上下都受了西門慶財物，只要重不要輕。

內中有一當案的孔目陰先生，名喚陰騭，乃山西孝義縣人，極是個仁慈正直之士。因見提刑官吏上下受了西門慶賄賂，要陷害此人，圖謀他妻子，故入他奴婢圖財、持刀謀殺家長的重罪，再三不肯做文書送問；與提刑官抵面相講，說做官的養兒養女也往上長，也要天理，以此掣肘難行。又況來旺兒監中無錢，兩位提刑官上下都被西門慶買通了，受其凌逼。多虧陰先生憫念他負屈啣冤，是個沒底人(十六)，反替他吩咐監中獄卒凡事鬆寬看顧他。延挨了幾日，人情兩盡，只把當廳責了他四十，論個遞解原籍徐州爲民。當查

原贓，花費十七兩，鉛錫五包，責令西門慶家人來興兒領回。差人寫了個帖子，回覆了西門慶。隨教即日押發起身。這裡提刑官當廳押了一道公文，差兩個公人，把來旺兒取出來，已是打的稀爛，旋釘了扭，上了封皮，限即日起程，逕往徐州管下交割。

可憐這來旺兒在監中，監了半月光景，沒錢使用，弄的身體狼狽，衣服藍縷，沒處投奔。哀告兩個公人，哭泣不已說：「兩位哥在上，我打了一場屈官司，身上分文沒有，寸布皆無。要湊些腳步錢與二位，無處所湊。望你可憐見，押我到我家主家處，有我的媳婦兒，幷衣服箱籠，討出來變賣了，支謝二位，幷路途盤費，也討得一步鬆寬。」那兩個公人道：「你好不知道理！你家主西門慶，既要擺佈了一場，他又肯發出媳婦，幷箱籠與你？你還有甚親故？俺們看陰師父分上，瞞上不瞞下，領你到那裡胡亂討些錢米，夠你路上盤費便了，誰指望你甚腳步錢兒！」來旺道：「二位哥哥，你只可憐，引我先到我家主門首。我央浼兩三位親鄰，替我美言討討兒，無多有少。」兩個公人道：「也罷，我們押你到他門首。」這來旺兒先到應伯爵門首，伯爵推不在家。又央了左鄰賈仁清、伊面慈二人，來西門慶家替來旺兒說念，討媳婦箱籠。西門慶也不出來，使出五六個小廝，一頓棍打出來，不許在門首纏擾。把賈、伊二人羞的要不的。他媳婦兒宋惠蓮在屋裡瞞的鐵桶相似，並不知一字。西門慶吩咐：「那個小廝走漏消息，決打二十板。」兩個公人又押到丈人家，——賣棺材的宋仁家。來旺兒如此這般，對宋仁哭訴其事。打發了他一兩銀子，與那兩個公人一吊銅錢、一斗米，路上盤纏。哭哭啼啼，從四月初旬離了清河縣，往徐州大道而來。這來旺兒又是那棒瘡發了，身邊盤纏缺乏，甚是苦惱。正是：若得苟全痴性命，也甘飢餓過平生。有詩爲證：

當案推詳秉至公，來旺遭陷出牢籠。今朝遞解徐州去，病草凄凄遇暖風。

不說來旺兒遞解徐州去了，且說宋惠蓮在家，每日只盼他出來。小廝一般的替他送飯，到外邊衆人都吃了。轉回來，惠蓮問着他，只說：「哥吃了，監中無事。若不是也放出來了，連日提刑老爹沒來衙門中問事。也只在一二日來家。」西門慶又哄他說：「我差人說了，不久即出。」婦人以爲信實。一日，風裡言風裡語，聞得人說來旺兒押出來在門首討衣箱，不知怎的去了。這婦人幾次問衆小廝們，都不說。忽見鈕安兒跟了西門慶馬來家，叫住問他：「你旺哥在監中好麼？幾時出來？」鈕安道：「嫂子，我告你知了罷，俺哥這早晚到流沙河了。」惠蓮問其故。這鈕安千不合萬不合，如此這般，「打了四十板，遞解原籍徐州家去了。只放你心裡，休提我告你說。」這婦人不聽萬事皆休，聽了此言是實，關閉了房門，放聲大哭道：「我的人噪！你在他家幹壞了甚麼事來？被人紙棺材暗算計了你！你做奴才一場，好衣服沒曾掙下一件在屋裡。今日只當把你遠離他鄉弄的去了，坑得奴好苦也！你在路上死活未知，存亡未保，我如今合在缸底下一般，怎的曉得？」哭了一回，取一條長手巾，拴在卧房門樽上懸梁自縊。

不想來昭妻一丈青，聽見他屋裡哭了一回，不見動靜，半日只聽喘息之聲，扣房門叫他不應；慌了手脚，教小廝平安兒撬開窗戶鑽進去，見婦人穿着隨身衣服，在門樁上正吊得好。一面解救下來，開了房門，取姜湯撅灌。須臾嚷的後邊知道，吳月娘率領李嬌兒、孟玉樓、西門大姐、李瓶兒、玉簫、小玉都來看視。見賁四娘子兒也來瞧。一丈青攙扶他坐在地下，只顧哽咽，白哭不出聲來。月娘叫着他，只是低着頭，口吐涎痰，不答應。月娘便道：「原來是個傻孩子！你有話只顧說便好，如何尋這條路起來？」因問一丈青：「灌些姜湯與他不曾？」一丈青道：「纔灌了些姜湯吃了。」月娘令玉簫扶着他，親叫道：「惠蓮孩兒，你有甚麼心事，越發老實叫上幾聲，不妨事。」問了半日，那婦人哽咽了一

回，大放聲排手拍掌哭起來。月娘叫玉簫扶他上炕，他不肯上炕。月娘衆人勸了半日，回後邊去了。止有賁四嫂同玉簫相伴在屋裡。

只見西門慶掀簾子進來，也看見他坐在冷地下哭泣，令玉簫：「你攙他炕上去罷。」玉簫道：「你攙他炕上去罷。」西門慶道：「好褲孩子！冷地下冰着你。你有話對我說，如何這等拙智(十七)？」惠蓮把他上去，他不肯去。」西門慶道：「好褲孩子！冷地下冰着你。你有話對我說，如何這等拙智(十七)？」惠蓮把頭搖着，說道：「爹，你好人兒！你瞞着我幹的好勾當兒，還說甚麼孩子不孩子！你原來就是個弄人的劊子手！把人活埋慣了。害死人，還看出殯的！你成日間只哄着我，今日也說放出來，明日也說放出來，只當端的好出來。你如遞解他，也和我說聲兒。暗暗不透風，就解發遠遠的去了。你也要合憑個天理！你就信着人幹下這等絕戶計(十八)？把圈套兒做成的，你還瞞着我！你就打發，兩個人都打發了。如何留下我做甚麼？」西門慶笑道：「孩兒，不關你事。那廝壞了事，難以打發你。你安心，我自有個處。」因令玉簫：「你和賁四娘子相伴他一夜兒，我使小廝送酒來你們吃。」說畢，往外去了。賁四嫂良久扶他上炕坐的，和玉簫將話兒勸解他，做一處坐的。

只見西門慶到前邊舖子裡，問傅夥計要了一吊錢。買了一錢酥燒(十九)，拿盒子盛了，又是一瓶酒，使來安兒送到惠蓮屋裡，說道：「爹使我送這個與嫂子吃。」惠蓮看見，一頓罵：「賊囚根子！趁早與我都拿了去，省的我摔一地！大拳打了，這回拿手摸掌(二十)！」來安兒道：「嫂子收了罷，我拿回去，爹又打我。」於是放在桌子上就走。那惠蓮跳下來，把酒拿起來，纔待趕着摔了去，被一丈青攔住了。那賁四嫂看着一丈青咬指頭兒。正相伴他坐的，只見賁四嫂家長兒走來叫他媽，他爹門外頭來家，要吃飯。賁四嫂和一丈青走出來，到一丈青門首，只見西門大姐在那裡，和來保兒媳婦惠祥說話。因問：「賁四嫂那裡去？」賁四嫂

道：「他爹門外頭來了，要飯吃。我到家瞧瞧就來。我來看看，乞他大爹再三央陪伴他坐坐兒，誰知倒把我來掛住了，不得脫身。」因問：「他想起甚麼，幹這道路？」一丈青接過來道：「早是我打後邊來，聽見他在屋裡哭着，就不聽的動靜兒。乞我慌了，推門推不開，旋叫了平安兒來，打窗子裡跳進去，纔救下來了。若遲了一步兒，胡子老兒吹燈，把人了了〔二二〕。」惠祥道：「剛纔爹在屋裡，他說甚麼來？」那賁四嫂只顧笑，說道：「看不出他旺官娘子，原來也是個辣菜根子〔二三〕，和他大爹白搽白折〔二四〕！誰家媳婦兒，比別的媳婦兒不同好些。從公公身上拉下來的媳婦兒，這一家大小有這個道理。」惠祥道：「四嫂，你到家快來。」賁四嫂道：「甚麼話，我若不來，惹他大爹就怪死了！」

西門慶白日教賁四嫂和一丈青陪他坐，晚夕教玉簫伴他一處睡，慢慢將言詞說勸他，你是個聰明的。趁早恁妙齡之時，一朵花初開，主子愛你，也是緣法相投。你如今將上不足，比下有餘；守着主子，强如守着奴才。他去也是去了，你恁煩惱不打緊，一時哭的有好歹，却不虧負了你的性命？常言道：我做了一日和尚，撞了一日鐘。往後貞節輪不到你頭上了。」那惠蓮聽了，只是哭淚，每日飯粥也不吃。玉簫回了西門慶話，西門慶又令潘金蓮親來對他說，也不依。金蓮惱了，向西門慶道：「賊淫婦他一心只想他漢子！千也說一夜夫妻百夜恩，萬也說相隨百步也有個徘徊意。這等貞節的婦人，便拿甚麼拴的住他心？」西門慶笑道：「你休聽他撫說〔二五〕。他若早有貞節之心，當初只守着廚子蔣聰，不嫁來旺兒了！」

一面坐在前廳上，把衆小廝家人都叫到跟前審問：「你們近前幾日，來旺兒遞解去時，是誰對他說來？趁早舉出來，我也一下不打他；不然，我打聽出，每人三十板子，即與我離門離戶。」忽有畫童跪下，說

道：「小的不敢說。」西門慶道：「你說不妨！」畫童道：「那日小的聽見鈕安跟了爹馬來家，在夾道內，嫂子問他，他走了口，對嫂子說。」這西門慶不聽便罷，聽了心中大怒。一片聲使人尋鈕安兒。這鈕安兒早已知此消息，一直躲在潘金蓮房裡不出來。金蓮正洗臉，小廝走到屋裡，跪着哭道：「五娘，救小的則個。」金蓮罵道：「賊囚，猛可走來唬我一跳！你又不知幹下甚麼事？」鈕安道：「爹因爲小的告嫂子說了旺哥去了，要打我。娘好歹勸勸爹。若出去，爹在氣頭上，小的就是死罷了！」金蓮道：「怪道囚根子唬的鬼也似的。我說甚麼勾當來，恁驚天動地的，原來爲那奴才淫婦！」吩咐：「你在我這屋裡，不要出去。」于是藏在門背後。西門慶見叫不將鈕安去，在前廳暴叫如雷，一連使了兩替小廝來金蓮房裡尋他，都被金蓮罵的去了。落後西門慶一陣風自家走來到，手裡拿着馬鞭子，問：「奴才在那裡？」金蓮不理他。被西門慶遶屋走了一遍，從門背後採出鈕安來，要打。乞金蓮向前把馬鞭子奪了，掠在牀頂上，說道：「沒廉恥的貨兒，你有臉做個主子？那奴才淫婦想他漢子上吊，羞急拿小廝來煞氣！關小廝吊脚兒事？」那西門慶氣的睜睜的。金蓮叫小廝：「你往前頭幹你那營生去，不要理他。等他再打你，有我哩。」那鈕安得手，一直往前去了。正是：兩手劈開生死路，翻身跳出是非門。

這潘金蓮幾次見西門慶留意在宋惠蓮身上，于是心生一計，行在後邊唆調孫雪娥，說：「來旺兒媳婦子怎的說你要了他漢子，備了他一篇是非[三六]。他爹惱了，纔把他漢子打發了。前日打了你那一頓，拘了你頭面衣服，都是他過嘴舌[三七]。」說的這孫雪娥耳滿心滿[三八]。掉了雪娥口氣兒，走到前邊，向惠蓮又是一樣話說，說孫雪娥怎的後邊罵你，是蔡家使喝了的奴才，積年轉主子養漢。不是你背養主子，你家漢子怎的離了他家門？說你眼淚留着些脚後跟。」說的兩下都懷仇忌恨。

一日，也是合當有事。四月十八日，李嬌兒生日。院中李媽媽幷李桂姐都來與他做生日，西門慶往人家赴席不在家。這宋惠蓮吃了飯兒，從早晨在後邊打了個揽兒，一頭拾到屋裡直睡到日沉西。由着後邊一替兩替使了丫鬟來叫，只是不出來。雪娥尋不着這個由頭兒，走來他房裡叫他，說道：「嫂子，做了王美人了，怎的這般難請？」那惠蓮也不理他，只顧面朝裡睡。這雪娥又道：「嫂子，你思想你家旺官兒哩，早思想好來！不得你，他也不得死，還在西門慶家裡！」這惠蓮聽了他這一句話，打動潘金蓮說的那情由，翻身跳起來，望雪娥說道：「你沒的走來浪聲顙氣！他便因我弄出去了，你爲甚麼來，打你一頓，攆的不容上前！得人不說出來，大家將就些便罷了，何必撐着頭兒來尋趁人(三九)？」這雪娥心中大怒，罵道：「好賊奴才，養漢淫婦！你是奴才淫婦！你倒背地偷我的漢子，你還來倒自家掀騰(三十)！」這惠蓮道：「我是奴才淫婦！如何大胆罵我？」惠蓮道：「我是奴才淫婦！你是奴才小婦！我養漢養主子，强如你養奴才！你倒背地偷我的漢子，你還來倒自家掀騰(三十)！」這幾句話，分明戳在雪娥身上，那雪娥怎不急了。那宋惠蓮不防他，被他走向前一個巴掌打在臉上，打的臉上通紅的。說道：「你如何打我？」於是一頭撞將去，兩個就揪扭打在一處。慌的來昭妻一丈青走來勸解，把雪娥拉的後走，兩個還罵不絕口。吳月娘走來罵了兩句：「你們都沒些規矩兒，不管家裡有人沒人，都這等家反宅亂。等你主子回來，我對你主子說不說！」當下雪娥便往後邊去了。月娘見惠蓮頭髮揪亂，便道：「還不快梳了頭，往後邊來哩！」惠蓮一聲兒不答話。打發月娘後邊去了，走到房內，倒插了門，哭泣不止。哭到掌燈時分，衆人亂着後邊堂客吃酒，可憐這婦人忍氣不過，尋了兩條脚帶，拴在門楹上，自縊身死，亡年二十五歲。正是：世間好物不堅牢，彩雲易散琉璃脆。

那時可憂作怪，不想月娘正送李媽媽、桂姐出來，打惠蓮門首過，關着，不見動靜，心中甚是疑影。

打發李媽媽娘兒兩個上轎去了，回來推門叫他，門不開，都慌了手脚。還使小廝打窗戶內跳進去，割斷脚帶，解卸下，撅救了半日，不知多咱時分嗚呼哀哉死了。但見：

四肢冰冷，一氣燈殘。香魂渺渺已赴望鄉台，星眼瞑瞑屍猶橫地下。不知精爽逝何處，疑是行雲秋水中。

月娘見救下不活，慌了。連忙使小廝來興兒騎頭口往門外請西門慶來家。雪娥恐怕西門慶來家拔樹尋根，歸罪於己，在上房打旋磨兒跪着月娘，教休提出和他嚷鬧來。月娘見他唬的那等腔兒的：「比是你恁害怕，當初大家省言一句兒便了。」至晚，等的西門慶來家，只說惠蓮因思想他漢子，哭了一日，趕後邊人亂，不知多咱尋了自盡。西門慶便道：「他恁個拙婦，原來沒福！」一面差家人遞了一紙狀子，報到縣主李知縣手裡，只說：「本婦因本家請堂客吃酒，他管銀器家伙。他失落一件銀鍾，恐家主查問見責，自縊身死。」又送了知縣三十兩銀子。知縣自恁要做分上，胡亂差了一員司吏〔三〕，帶領幾個仵作來看了。自買了一具棺材，討了一張紅票〔三〕，賁四、來興兒同送到門外地藏寺。與了火家五錢銀子，多架些柴薪，纔待發火燒燬，不想他老子賣棺材宋仁，打聽得知，走來攔住，叫起冤屈來。說他女兒死的不明，口稱：「西門慶因倚强姦要他，我家女兒貞節不從，威逼身死。我還要撫按上告，進本告狀，誰敢燒化屍首！」那衆火家都亂走了，不敢燒。賁四、來興少不的把棺材停在寺裡，來家回話。正是：青龍與白虎同行，吉兇事全然未保。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕串作—串通。

〔二〕轉靶子—轉移目標。

〔三〕毬子心腸—形容人心思活絡，變化不定。

袋，倒過嘴來了」，參見第十九回該條。

〔四〕倒過嘴來—即「打一面口

〔五〕扎尖刀—狹長的短刀，一頭有尖。

〔六〕亘是—同橫豎，反正。

〔七〕墊害—設計謀害。

〔八〕夾棍—一種用棍棒夾緊足部的刑具。

〔九〕常遠—永遠。

〔十〕着來—表示贊同，用於答應。

〔十一〕喇嘴—誇口，說大話。

〔十二〕正條—正經，規矩。

〔十三〕上頭上臉—形容人舉止張狂，不守禮法，不合身份。

〔十四〕倘忽—倘若。

〔十五〕觀察—此處觀察指的是負責偵查、緝捕人犯的吏役。

〔十六〕沒底人—沒有根基家業的人。

〔十七〕拙智—短見，沒智識。

〔十八〕絕戶計—使人絕後的計謀，比喻極端毒辣的計策。

〔十九〕酥燒—酥餅。

〔二十〕摸挲—用手撫摸。

〔二一〕鬍子老兒吹燈，把人了了—鬍子老頭兒去吹燈，極容易把鬍子燒着燎了。燎，諧音完了的「了」，指人死。

〔二二〕辣菜根子—比喻性格潑辣激烈的人。

〔二三〕白搽白折—頂撞，對着幹。

〔二四〕平上—平起平坐，敢於犯上。

〔二五〕撫說—辨解，掩飾。

〔二六〕備是非—即備舌，背後講人壞話。

〔二七〕過嘴舌—搬弄是非。

〔二八〕耳滿心滿—把話灌得頭腦、耳朵滿滿的。

〔二九〕尋趁—尋釁，找毛病。

〔三十〕掀騰—吵鬧，翻騰。

〔三一〕司吏—官衙中辦事的小吏。

〔三二〕紅票—官府所發，據以焚屍的憑證。

金瓶梅詞話

頭上青天自恁欺，害人性命霸人妻。須知奸惡千般計，要使人家一命危。

淫孀從來由濁富，貪嗔轉念是慈悲。天公尚且含生育，何況人心忘妄爲。

話說來保正從東京來，下頭口，在捲棚內回西門慶話，具言：「到東京，先見稟事的管家下了書，然後引見。太師老爺看了揭帖，把禮物收進去，交付明白。老爺吩咐，不日寫書馬上差人下與山東巡撫侯爺，把山東滄州鹽客王露雲等一十二名寄監者〔二〕盡行釋放。翟叔多上覆爹：老爺壽誕六月十五日，好歹教爹上京走走，他有話和爹說。」這西門慶聽了，滿心歡喜。來保此遭回來，賺了鹽商王四峯五十兩銀子。西門慶使他回喬大戶話去。

只見賁四、來興走來，見西門慶在捲棚內和來保說話，立在傍邊。來保便往喬大戶家去了。西門慶問賁四：「你們燒了回來了？」那賁四不敢言語。來興兒向前附耳低言，如此這般：「被宋仁走到化人場上〔三〕，攔着屍首，不容燒化。聲言甚是無禮，小的不敢說。」這西門慶不聽萬事皆休，聽了心中大怒，罵道：「請你姐夫來寫帖兒。」即令小廝：「就差來興兒送與正堂李知縣。隨即差了兩個公人，一條索子，把宋仁拿到縣裡，反問他打網詐財，倚屍圖賴，當廳一夾二十大板，打的順腿淋漓鮮血。

寫了一紙供案，再不許到西門慶家纏擾。併責令地方火甲〔三〕，眼同西門慶家人，即將屍燒化訖來回話。那宋仁打的兩腿棒瘡，歸家着了重氣，害了一場時疫，不上幾日，嗚呼哀哉死了。正是：失曉人家逢五道，溟冷饑鬼撞鍾馗。有詩爲證：

縣官貪汚更堪嗟，得人金帛售奸邪。宋仁爲女歸陰路，致死冤魂塞滿衙。

西門慶剛了畢宋惠蓮之事，就打點三百兩金銀，交顧銀率領許多銀匠，在家中捲棚內，打造蔡太師上壽的四陽捧壽的銀人，每一座高尺有餘；又打了兩把金壽字壺，尋了兩副玉桃盃，不消半月光景，都攢造完備。西門慶打開來旺兒杭州織造蟒衣，少兩件蕉布紗蟒衣，拿銀子教人到處尋，買不出好的來，將就買二件。一日打包端正，就着來保同吳主管五月二十八日離清河縣，上東京去了。不在話下。

過了兩日，却是六月初一日，即今到三伏天。正是：大暑無過未申，大寒無過丑寅，天氣十分炎熱。到了那赤烏當午的時候，一輪火傘當空，無半點雲翳，眞乃爍石流金之際。人口有一隻詞，單道這熱：

祝融南來鞭火龍，火雲焰焰燒天紅。日輪當午凝不去，萬國如在紅爐中。五岳翠乾雲彩滅，陽侯海底愁波竭。何當一夕金風發，爲我掃除天下熱！

說話的，世上有三等人怕熱？第一怕熱，田舍間農夫。每日耕田邁隴，扶犁把耙，趁王苗二稅，納倉廩餘糧；到了那三伏時節，田中無雨，心間一似火燒。第二經商客旅。經年在外，販的是那紅花紫草，蜜蠟香茶；肩負重擔，手碾沉車，路途之中，走的飢又飢、渴又渴，汗涎滿面，衣服精濕，得不的寸陰之下，實是難行。第三是那邊塞上戰士。頭頂重盔，身披鐵甲，渴飲刀頭血，困歇馬鞍鞽；經年征戰，不得回歸，衣生虱蟣，瘡痍潰爛，體無完膚。這三等人怕熱。又有那三等人不怕

熱？第一是皇宮內院，水殿風亭，曲水爲池，流泉作沼；有大塊小塊玉，整對剔透犀；碧玉欄邊種着那異果奇葩，水晶盆內堆着那瑪瑙珊瑚；又有鑲成水晶桌上，擺列着端溪硯、象管筆、蒼頡墨、蔡琰箋，又有水晶筆架、白玉鎮紙；悶時作賦吟詩，醉後南薰一枕。又有王侯貴戚，富室名家，每日雪洞涼亭，終朝風軒水閣；蝦鬚編成簾幕，鮫綃織成帳幔，茉莉結就的香毬吊掛；雲母牀上舖着那水紋涼簟、鴛鴦珊枕，四面撓起風車來；那傍邊水盆內，浸着沉李浮瓜，紅菱雪藕，楊梅橄欖，蘋婆㈣白鷄頭㈤；又有那如花似朵的佳人在傍打扇。又有那琳宮梵刹，羽士禪僧，住着那侵雲經閣，接漢鍾樓；閑時常到方丈內講誦道法〈黃庭〉，□時來仙苑中摘取仙桃異菓；悶了時喚童子松陰下橫琴膝上，醉後携棋枰柳陰中對友笑談。原來這三等人不怕熱。有詩爲證：

赤日炎炎似火燒，野田禾黍半枯焦。農夫心內如湯煮，樓上王孫把扇搖。

這西門慶起來，遇見天熱，不曾出門，在家撒髮披襟避暑。在花園中翡翠軒捲棚內，看着小廝們打水澆灌花草。只見潘金蓮和李瓶兒家常都是白銀條紗衫兒，密合色紗挑線穿花鳳縷金拖泥裙子。李瓶兒是大紅比甲，都用羊皮金滾邊，粧花眉子；惟金蓮不戴冠兒，拖着一窩絲杭州攢，翠雲絲網布比甲，金蓮是銀紅比甲，都用羊皮金滾邊，粧花眉子；惟金蓮不戴冠兒，拖着一窩絲杭州攢，翠雲絲網兒，露着四鬢，上粘着飛金，粉面額上貼着三個翠面花兒，越顯出粉面油頭，朱唇皓齒。兩個携着手兒，笑嘻嘻驀地走來。看見西門慶澆花兒，說道：「你原來在這裡看着澆花兒哩！怎的還不梳頭去？」西門慶道：「你且放下噴壺，去屋裡對丫頭說，教他快拿水來，我這裡梳頭罷。」金蓮叫來安：「你教丫頭拿水拿梳頭。」來安應諾去了。金蓮看見那瑞香花，就要摘了戴在頭上。西門慶攔住道：「怪小子來，與你爹這裡梳頭。」來安應諾去了。金蓮看見那瑞香花，就要摘了戴在頭上。西門慶攔住道：「怪小

油嘴，趁早休動手。我每人賞你一朵罷！」原來西門慶把傍邊小開頭㈢早已摘下幾朵來，浸在一隻翠磁胆瓶內。金蓮笑道：「我兒，你原來招下恁幾朵來，放在這裡不與娘戴？」于是先搶過一枝來，插在頭上。西門慶遞了一朵與李瓶兒。只見春梅送了抿鏡梳子來，秋菊拿着洗面水。西門慶遞了三枝花，教送與月娘、李嬌兒、孟玉樓戴：「就請你三娘來，教他彈回月琴我聽。」金蓮道：「你把孟三兒的拿來，等我送與他。教春梅送他大娘和李嬌兒的去。回來你再把一朵花兒與我；我只替你叫唱的，也該與我一朵兒。」西門慶道：「你去，回來與你。」金蓮道：「我的兒，誰養的你恁乖？你哄我，替你叫了孟三兒。你這會不與我，我不去。你與了我，我纔叫去。」那西門慶笑道：「賊小淫婦兒，這上頭也招個先兒！」于是又與了他一朵。金蓮簪於雲鬢之傍，方纔往後邊去了，止撇下李瓶兒和西門慶二人在翡翠軒內。

西門慶見他紗裙內單着大紅紗褲兒，日影中玲瓏剔透，露着玉骨冰肌，不覺淫心輒起。見左右無人，且不梳頭，把李瓶兒按在一張涼椅上，揭起湘裙，紅褌初褪，倒鞠着隔山取火。幹了半晌，精還不洩，兩人曲盡于飛之樂。不想潘金蓮不曾往後邊叫玉樓去，走到花園角門首，把花兒遞與春梅送去。想了想，回來，悄悄躡足，走在翡翠軒檐子外潛聽。聽夠多時，聽見他兩個在裡面正幹得好。只聽見西門慶向李瓶兒道：「我的心肝，你達不愛別的，愛你好個白屁股兒，今日儘着你達受用。」良久，又聽的李瓶兒低聲叫道：「親達達，你省可㈣的擁㈤罷，奴身上不方便。我前番乞你弄重了些，把奴的小肚子疼起來，這兩日纔好些兒。」西門慶因問：「你怎的身上不方便？」李瓶兒道：「不瞞你說，奴身中已懷臨月孕，望你將就些兒。」西門慶聽言滿心歡喜，說道：「我的心肝，你怎不早說？既然如此，你爹胡亂要要罷。」于是樂極情濃，怡然感之，兩手抱定其股，一泄如注。婦人在下，弓股承受其精。良久，只聞的西門慶氣喘吁吁，婦

人鶯鶯聲軟，都被金蓮在外聽了個不亦樂乎。

正聽之間，只見玉樓從後驀地來到，便問：「五姐，丫頭在這裡做甚麼兒？」那金蓮便搖手兒。兩個一齊走到軒內，慌的西門慶湊手脚不迭。金蓮問西門慶：「我去了這半日，你做甚麼？恰好還沒曾梳頭洗臉。」金蓮道：「我不好說的，巴巴尋那肥皂來我洗臉。」西門慶聽了，也不着在意裡。落後梳洗畢，與玉樓一同坐下，因哩！」西門慶道：「我等着丫頭，取那茉莉花肥皂來我洗臉。」金蓮道：「我不好說的，巴巴尋那肥皂洗臉。」金蓮問西門慶：怪不的你的臉洗的比人家屁股還白！」那西門慶聽了，也不着在意裡。落後梳洗畢，與玉樓一同坐下，因問：「你在後邊做甚麼來？帶了月琴來不曾？」玉樓道：「我在屋裡替大姐姐穿珠花來，到明日與吳舜臣媳婦兒鄭三姐下茶去戴。月琴，春梅拿了來。」不一時，春梅來到，說：「花兒都送與大娘、二娘收了。」西門慶令他安排酒來。不一時，冰盆內沉李浮瓜；涼亭上偎紅倚翠。玉樓道：「不使春梅請大姐姐？」西門慶道：「他又不飲酒，不消邀他去。」當下妻妾四人便坐了：西門慶居上坐，三個婦人兩邊打橫，得多少壺斟美釀，盤列珍羞。那潘金蓮放着椅兒不坐，只坐豆青磁涼墩兒。孟玉樓叫道：「五姐，你過這椅兒上坐，那涼墩兒只怕冷。」金蓮道：「不妨事，我老人家不怕冰了胎，怕甚麼？」須臾，酒過三巡，西門慶教春梅取月琴來教玉樓、取琵琶教金蓮彈：「你兩個唱一套『赤帝當權耀太虛』我聽。」金蓮不肯，說道：「我兒，誰養的你恁乖，俺們唱，你兩個是會受用快活。我不！也教李大姐也拿了椿樂器兒。」西門慶道：「他不會彈甚麼。」金蓮道：「這小淫婦，單管咬蛆兒(十)！」一面令春梅旋取了一副紅牙象板來，教李瓶兒拿着。他兩個方纔輕舒玉指，款跨鮫綃，合着聲唱〈雁過聲〉，丫鬟綉春在傍打扇。「赤帝當權耀太虛」唱畢，西門慶每人遞了一杯酒，與他吃了。那潘金蓮不住在席上只呷冰水，或吃生菓子。玉樓道：「五姐，你今日怎的只吃生冷？」金蓮笑道：「我老人家肚內沒閑事，怕甚麼冷糕麼？」蓋的

李瓶兒在傍臉上紅一塊，白一塊。西門慶瞅了他一眼，說道：「你這小淫婦兒，單管只胡說白道的！」金蓮道：「哥兒，你多說了話。老媽媽睡着吃乾臘肉，是恁一絲兒一絲兒的，你管他怎的！」

正飲酒中間，忽見雲生東南，霧障西北，雷聲隱隱，一陣大雨來，軒前花草皆濕。正是：江河淮海添新水，翠竹紅榴洗淥清。只見後邊小玉來請玉樓。玉樓道：「大姐姐叫，有幾朵珠花沒穿了。我去罷，惹的他怪。」李瓶兒道：「咱兩個一答兒裡去。奴也要看姐姐穿珠花哩！」西門慶道：「等我送你們一送。」于是取過月琴來，教玉樓彈着。西門慶排手，衆人齊唱〈梁州序〉：

「向晚來，雨過南軒，見池面紅粧凌亂。聽春雷隱隱，雨收雲散。但聞得荷香十里，新月一鈎，此景佳無限。蘭湯初浴罷，晚粧殘，深院黃昏懶去眠。〔合〕金縷唱，碧筒勸，向冰山雪檻排佳宴。起來攜素手，整雲鬟，月照紗廚人未眠。〔合前〕

清世界，能有幾人見？

猶堪羨。聽菱歌何處，畫船歸晚。只見玉繩低度，朱戶無聲，此景〈節節高〉漣漪戲彩鴛，綠荷翻，清香瀉下瓊珠濺。香風扇，芳沼邊，閑亭畔，坐來不覺人清健。

蓬萊閬苑何足羨！〔合〕只恐西風又驚秋，暗中不覺流年換！」

衆人唱着，不覺到角門首。玉樓把月琴遞與春梅，和李瓶兒同往後去了。潘金蓮遂叫道：「孟三兒，等我等兒，我也去。」纔待撇了西門慶走，被西門慶一把手拉住了，說道：「小油嘴兒，你躲滑兒(十二)，我偏不放你。」拉着只一輪，險些不輪了一跤。婦人道：「怪行貨子，我衣服新着出來的，看勾了我的肮膊！淡孩

兒(十二)，他兩個都走去了，我看你留下我做甚麼?」西門慶道：「咱兩個在這太湖石下，取酒來投個壺兒要子，吃三杯。」婦人道：「怪行貨子，咱往亭子上那裡投去來，平白在這裡做甚麼?你不信，使春梅小肉兒，他也不替你取酒來。」西門慶因使春梅，春梅越發把月琴丟與婦人，揚長的去了。婦人接過月琴，在手內彈了一回，說道：「我問孟三兒也學會了幾句兒了。」一壁彈着，見太湖石畔石榴花經雨盛開，戲折一枝，簪於雲鬢之傍，說道：「我老娘帶個三日不吃飯眼前花。」被西門慶聽見，走向前，把他兩隻小金蓮扛將起來，戲道：「我把這小淫婦，不看世界面上，就登時死了。」那婦人便道：「怪行貨子，且不要發訕(十三)，等我放下這月琴着。」于是把月琴順手倚在花臺邊，因說道：「我的兒，再二來來，越發罷了。適纔你和李瓶兒合搗去罷，沒地撫囂兒(十四)來纏我做甚麼!」西門慶道：「我兒，你但行動，瞞不過當方土地(十五)。老娘是誰，你來瞞我?我往後邊送花兒去，你兩個幹的好營生兒!」西門慶道：「怪小淫婦兒，休胡說。」于是按在花臺下，就親了個嘴，婦人連忙吐舌頭在他口裡。西門慶道：「你叫我聲親達達，我饒了你，放你起來罷。」那婦人强不過，叫了他聲：「親達達，我不是你那可意(十六)的，你來纏我怎的?」兩個正是：弄晴鶯舌於中巧，着雨花枝分外妍。

兩個頑了一回，婦人道：「咱往葡萄架那裡投壺耍子兒去來!」于是把月琴跨在肐膊上彈着，找〈梁州序〉後半截：

「清宵思爽然，好涼天，瑤臺月下清虛殿。神仙眷，開玳筵，重歡宴。任教玉漏催銀箭，水晶宮裡笙歌按。「合前」只恐西風又驚秋，不覺暗中流年換!

〈尾聲〉光陰迅速如飛電，好良宵，可惜漸闌。拼取歡娛歌笑喧。」

第二十七回　李瓶兒私語翡翠軒　潘金蓮醉鬧葡萄架

日日花前宴，宵宵伴玉娥。今生能有幾？不樂待如何！

兩人並肩而行，須臾，轉過碧池，抹過木香亭，從翡翠軒前穿過，來到葡萄架下。睜眼觀看，端的好一座葡萄！但見：

四面雕欄石砌，周圍翠葉深稠。迎眸霜色，如千枝紫彈墜流蘇；噴鼻秋香，似萬架綠雲垂繡帶。縋縋馬乳，水晶丸裡浥瓊漿；滾滾綠珠，金屑架中含翠幄。乃西域移來之種，隱甘泉珍玩之芳。端的四時花木襯幽葩，明月清風無價買。

二人到於架下，原來放着四個涼墩，有一把壺在傍。金蓮把月琴倚了，和西門慶投壺。遠遠只見春梅拿着酒，秋菊掇着菓盒，盒子上一碗冰湃(干乞)的菓子。婦人道：「小肉兒，你頭裡使性兒的去了，如何又送將來了？」春梅道：「教人還往那裡尋你們去，誰知驀地這裡來！」秋菊放下去了。西門慶一面揭開盒，裡邊攢就的八棱細巧菓菜，一棱是糟鵝胗掌，一棱是一封書臘肉絲，一棱是木樨銀魚鮓，一棱是劈晒雛雞脯翅兒，一棱鮮蓮子兒，一棱新核桃穰兒，一棱鮮菱角，一棱鮮荸薺；一小銀素兒葡萄酒，兩個小金蓮蓬鍾兒，兩雙牙筯兒，安放一張小涼杌兒上。西門慶與婦人對面坐着，投壺耍子：須臾過橋、溜花倒入、雙飛雁、登科及第、二喬觀書、楊妃春睡、烏龍入洞、珍珠倒捲簾。投了十數壺，把婦人灌的醉了，不覺桃花上臉，秋波斜睨。西門慶要吃藥五香酒，又叫春梅取酒去。金蓮說道：「小油嘴，我再央你央兒，往房內把涼蓆和枕頭取了來，我困的慌，這裡略躺躺兒。」那春梅故作撒嬌說道：「罷麼，偏有這些支使人的，誰替你又拿去！」西門慶道：「你不拿，教秋菊抱了來，你拿酒就是了。」那春梅搖着頭兒去了。

遲了半日，只見秋菊先抱了涼蓆枕衾來。婦人吩咐：「放下舖蓋，拽上花園門，往房裡看去，我叫你便

來。」那秋菊應諾，放下衾枕，一直去了。這西門慶于是起身，脫下玉色紗褙兒，搭在欄杆上，逕往牡丹畦西畔，松墻邊花架下小淨手去了。回來，婦人又早在架兒底下鋪設涼簟枕衾停當，脫的上下沒條絲，仰卧於衽蓆之上，脚下穿着大紅鞋兒，手弄白紗扇兒搖涼。西門慶走來看見，怎不觸動淫心。于是乘着酒興，亦脫去上下衣，坐在一涼墩上。先將脚指挑弄其花心，挑的淫津流出，如蝸之吐涎。一面又將婦人紅綉花鞋兒摘取下來，戲把他兩條脚帶解下來，拴其雙足，吊在兩邊葡萄架兒上，如金龍探爪相似，使牝戶(十八)大張，紅鈎赤露，鷄舌內吐。西門慶先倒覆着身子，執塵柄(十九)抵牝口，賣了個倒入翎花，一手據枕，極力而提之，提的陰中淫氣連綿，如數鰍行泥淖中相似。婦人在下，沒口子(二十)呼叫達達不絕。

正幹在美處，只見春梅攢了酒來，一眼看見，把酒注子放下，一直走到山頂上一座最高亭兒，名喚雲亭那裡，搭伏着棋桌兒弄棋子耍子。西門慶擡頭看見他在上面，點手兒叫他不下來，說道：「小油嘴，我拿不下你來就罷了！」于是撇了婦人，比及(二一)大叔步從石磴上走到山頂亭子上時，那春梅早從右邊一條羊腸小道兒下去，打藏春塢雪洞兒裡穿過去。走到半中腰滴翠山叢花木深處，纔待藏躲，不想被西門慶撞見，黑影裡攔腰抱住，說道：「小油嘴，我却也尋着你了！」遂輕輕抱出到於葡萄架下，笑道：「你且吃鍾酒着。」一面摟他坐在腿上，兩個一遞一口飲酒。春梅見把婦人兩腿拴吊在架上，便說道：「不知你們甚麼張致，大青天白日裡，一時人來撞見，怪模怪樣的。」西門慶問道：「角門子關上了不曾？」春梅道：「我來時扣上來了。」西門慶道：「小油嘴，看我投個肉壺，名喚金彈打銀鵝你瞧！若打中一彈，我吃一鍾酒。」于是向水碗內取了枚玉黃李子，向婦人牝中內，一連打了三個，皆中花心。這西門慶一連吃了三鍾藥五香酒，又令春梅斟了一鍾兒，遞與婦人吃。又把一個李子放在牝內，不取出來，又不行事。急的婦人春心沒亂，

淫水直流，又不好去摳出來的。只是朦朧星眼，四肢軃然於枕簟之上，口中叫道：「好個作怪的冤家，捉弄奴死了！」鶯聲顫掉。那西門慶叫春梅在傍打着扇，只顧吃酒不理他，吃來吃去，仰卧在醉翁椅兒〔三〕上打睡，就睡着了。春梅見他醉睡，走來摸摸，打雪洞內一溜烟往後邊去了。聽見有人叫角門，開了門，原來是李瓶兒。

由着西門慶睡了一個時辰，睜開眼醒來，看見婦人還吊在架下，兩隻白生腿兒，蹺在兩邊，興不可遏。因見春梅不在跟前，向婦人道：「淫婦，我丟與你罷。」於是先摳出牝中李子，教婦人吃了。坐在一隻枕頭上，向紗褶子順袋內取出淫器包兒來，先以初使上銀托子，次又用硫黃圈〔三〕來；初時不停只在牝口子來回擂揬，不肯深入。急的婦人仰身迎播，口中不住聲叫：「達達，快些進去罷，急壞了淫婦了。我曉的你惱我，爲李瓶兒故意使這促恰〔四〕來奈何我！今日經着你手段，再不敢惹你了！」西門慶笑道：「小淫婦兒，你知道，就好說話兒了。」于是一壁揬着他心子，把那話拽出來，向袋中包兒裡，打開撿了些閨艷聲嬌〔五〕，塗在蛙口〔六〕內，頂入牝中，送了幾送。須臾，那話昂健，奢稜跳胞暴怒起來。垂首看着，往來抽拽，玩其出入之勢。那婦人在枕畔朦朧星眼，呻吟不已，沒口子叫：「大爸爸，達達，你不知使了甚麼行貨子進去，罷了，淫婦的秘心子癢到骨髓裡去了！可憐見，饒了罷。」淫婦口裡偌死的言語，都叫出來。這西門慶一上手，就是三四百回，兩隻手倒按住枕蓆，仰身竭力，迎播掀幹，抽沒至莖，復送至根者，又約一百餘下。婦人以帕在下不住手搽拭牝中之津，隨拭隨出，衽蓆爲之皆濕。西門慶行貨子沒稜露腦，往來逗遛不已。因向婦人說道：「我要耍個老和尚撞鐘。」忽然仰身望前只一送，那話攘〔七〕進去了，直抵牝屋之上。——牝屋者，乃婦人牝中深極處，有肉如含苞花蕊微拆。到此處，男子莖首覺翕然暢美不可言。——

婦人觸疼，急跨其身。只聽磕碴響了一聲，把個硫黃圈子折在裡面。婦人則目瞑氣息，微有聲嘶，舌尖冰冷，四肢不收，躽然於衽席之上矣。西門慶慌了，急解其縛，向牝中摳出硫黃圈幷勉鈴來。硫黃圈已折做兩截。於是把婦人扶坐。半日，星眸驚閃，甦省過來，因向西門慶作嬌泣聲，說道：「我的達達，你今日怎的這般大惡？險不喪了奴之性命。今後再不可這般所爲，不是耍處。我如今頭目森森然〔二八〕，莫知所之矣！」

西門慶見日色已西，連忙替他披上衣裳，叫了春梅、秋菊來收拾衾枕，同扶他歸房。春梅回來，看着秋菊收了吃酒的家伙。纔待關花園門，來昭的兒子小鐵棍兒從花架下鑽出來，趕着春梅問姑娘要菓子吃。春梅道：「小囚兒，你在那裡來？」把了幾個李子、桃子與他，說道：「你爺醉了，還不往前邊去，只怕他看見打你。」那猴子接了菓子，一直去了。春梅關了花園門，回房打發西門慶與婦人上牀就寢。不在話下。正是：

朝隨金谷宴，暮伴綺樓娃；休道歡娛處，流光逐暮霞。

且聽下回分解。

註釋

〔一〕寄監者—拘捕在牢的人。　〔二〕化人場—火葬場。　〔三〕火甲—地方上維持治安的人。　〔四〕蘋婆—即蘋果。　〔五〕白鷂頭—即芡實。　〔六〕小開頭—半開的花朵。　〔七〕省可—少一些。　〔八〕擾—擅擊。　〔九〕代扳—敲拍扳，打拍子。　〔十〕咬蛆兒—胡言亂語，又作嚼蛆。　〔十一〕躲滑—滑脚溜身。　〔十二〕淡孩兒—寡淡無趣的家伙。孩兒，此處是對西門慶的戲稱。

李瓶兒私語翡翠軒　潘金蓮醉鬧葡萄架

〔十三〕發訕—嘻皮笑臉地嘲弄人。　〔十四〕撫置兒—遮蓋。意。　〔十七〕湃—把食物放在冰或冷水中使變涼。　〔十八〕牝戶—陰戶。　〔十九〕麼柄—陽具。〔二一〕比及—等到。　〔二二〕醉翁椅—一種供人仰卧的躺椅。　〔二三〕硫黃圈—性器具。又叫硫黃箍，束於莖首，以增加緊澀、磨擦。　〔二四〕促恰—刁鑽古怪的手段，也作促狹、促却。　〔二五〕閨艷聲嬌—性交時，塗在男性龜頭上的一種性藥物，進入女性體內，使女性奇癢難當，甚至要「哇哇」的叫，故名「閨艷聲嬌」，又名「顛聲嬌」。　〔二六〕蛙口—男陰尿道口。　〔二七〕攘—戳，刺。〔二八〕森森然—暈眩狀。　〔二十〕沒口子—連聲。

風波境界立身難，處世規模要放寬。萬事盡從忙裡錯，此心須向靜中安。

路當平處行更穩，人有常情耐久看。直到始終無悔吝，纔生枝節便多端。

話說西門慶扶婦人到房中，脫去上下衣裳，着薄纈短襦，赤着身體，婦人止着紅紗抹胸兒。兩個並肩疊股而坐，重斟杯酌，復飲香醪。西門慶一手摟着他粉項，一遞一口和他吃酒，極盡溫存之態。睨視婦人，雲鬢斜軃，酥胸半露，嬌眼乜斜，猶如沉醉楊妃一般，纖手不住只向他腰裡摸弄那話。那話因驚，銀托子還帶在上面，軟叮噹毛都魯的，纍垂偉長。西門慶戲道：「你還弄他哩，都是你頭裡唬出他風病來了。」婦人問：「怎的風病？」西門慶道：「既不是風病，如何這軟癱熱化起不來了？你還不下去央及他央及他兒哩！」婦人笑瞅了他一眼，一面蹲下身子去，枕着他一隻腿，取過一條褲帶兒來，把那話拴住，用手提着，說道：「你這賊頭裡那等頭睜睜、眼睜睜的，把人奈何昏昏的，這咱你推風症裝佯死兒！」提弄了一回，放在粉臉上偎搓良久，然後將口吮之，又用舌尖挑舐其蛙口。那話登時暴怒起來，裂瓜頭凹眼圓睜，落腮鬍挺身直豎。西門慶一發坐在枕頭，令婦人馬爬在紗帳內，儘着吮咂，以暢其美。俄而淫思益熾，復與婦人交接。婦人哀告道：「我的達達，你饒了奴罷，又要掇弄〔三〕奴也！」是夜二人淫樂，爲之無度。有詩

為證：

戰酣樂極，雲雨歇。嬌眼乜斜，手持玉莖猶堅硬。告才郎，將就些些。滿飲金杯頻勸，兩情似醉如痴。

雪白玉體透簾幃，口賽櫻桃手賽荑。一脈泉通聲滴滴，兩情胎合色迷迷。翻來覆去魚吞藻，慢進輕抽貓咬鷄。靈龜不吐甘泉水，使得嫦娥敢暫離。

一宿晚景題過。到次日，西門慶往外邊去了。婦人約飯時起來，換睡鞋，尋昨日脚上穿的那一雙紅鞋，左來右去少一隻。問春梅，春梅說：「昨日我和爹攙扶着娘進來，秋菊抱娘的鋪蓋來。」婦人叫了秋菊來問，秋菊道：「我昨日沒見娘穿着鞋進來。」婦人道：「你看胡說！我沒穿鞋進來，莫不我精着脚進來了？」秋菊道：「娘，你穿着鞋，怎的屋裡沒有？無過只在這屋裡，你替我老實尋是的。」這秋菊三間屋裡，牀上牀下，到處尋了一遍，那裡討那只鞋來。婦人道：「端的我這屋裡有鬼，攝了我這只鞋去了？連我脚上穿的鞋也不見了，要你這奴才在屋裡做甚麼？」秋菊道：「倒只怕娘忘記落在花園裡，沒曾穿進來。」婦人道：「敢是合昏了！我鞋穿在脚上沒穿在脚上，我不知道？」叫春梅：「你跟着這賊奴才往花園裡尋去。尋出來便罷，若尋不出我的鞋來，教他院子裡頂着石頭跪着。」這春梅眞個押着他，花園到處并葡萄架跟前尋了一遍兒，那裡得來？再有一隻也沒了。正是：都被六丁[三]收拾去，蘆花明月竟難尋！尋了一遍兒回來，春梅罵道：「奴才，你媒人婆迷了路兒，沒的說了！王媽媽賣了磨，推不的了！」秋菊道：「你省恐[三]人家。不知甚麼人偷了娘的這隻鞋去了，我沒曾見娘穿進屋裡去！敢是你昨日開花園門，拾了娘的鞋去了。」被春梅一口稠唾沫噦了去，罵道：「賊見鬼的奴才，又攪纏起

我來了！六娘叫門，我不替他開？可可兒的就放進人來了？你抱着娘的鋪蓋，就不經心瞧瞧，還敢說嘴兒！」一面押他到屋裡，回婦人說沒有鞋。婦人教採出他院子裡跪着。秋菊把臉哭喪下水來，說：「等我再往花園裡尋一遍，尋不着，隨娘打罷。」春梅道：「娘休信他。花園裡地也掃得乾乾淨淨的，就是針也尋出來，那裡討鞋來！」秋菊道：「等我尋不出來，教娘打就是了。你在傍戳舌兒怎的？」婦人向春梅道：「也罷，你跟着他這奴才，看他那裡尋去。」

這春梅又押他，在花園山子底下各雪洞兒、花池邊、松墻下尋了一遍，沒有。他也慌了，被春梅兩個耳刮子，就拉回來見婦人。秋菊道：「還有那個雪洞裡沒尋哩。」春梅道：「那裡藏春塢是爹的暖房兒，娘這一向又沒到那裡。我看尋哩尋不出來，我和你答話！」於是押着他到於藏春塢雪洞內。正面是張坐牀，傍邊香几上都尋到，沒有。又向書篋內尋。春梅瞧他看見，又是一場兒。你這歪刺骨可死成了！」良久，只見的摭溜子(五)捱工夫兒(六)。翻的他恁亂騰騰的，若的鞋怎的到這裡？沒鞋？剛纔就調唆打我！」春梅看見，果是一隻大紅平底鞋兒，說道：「是娘的，怎麼來到這書篋內？好蹺蹊的事！」於是走來見婦人。婦人問：「有了我的鞋？端的在那裡？」春梅道：「在藏春塢爹暖房書篋內尋出來。和些拜帖子紙、排草、安息香包在一處。」婦人拿在手內，取過他的那隻鞋來一比，都是大紅四季花嵌八寶緞子白綾平底繡花鞋兒，綠提跟兒，藍口金兒。惟有鞋上鎖線兒差些：一隻是紗綠鎖線兒，一隻是翠藍鎖線，不仔細認不出來。婦人登在脚上試了試，尋出來這一隻比舊鞋略緊些，方知是來旺兒媳婦子的鞋，「不知幾時與了賊强人，不敢拿到屋裡，悄悄藏放在那裡，不想又被奴才翻將出來！」看了一回，說

道：「這鞋不是我的鞋。奴才，快與我跪着去！」吩咐春梅：「拿塊石頭與他頂着。」那秋菊哭起來，說道：「不是娘的鞋，是誰的鞋？我饒替娘尋出鞋來，還要打我；若是再尋不出來，不知道怎的打我哩！」婦人罵道：「賊奴才，休說嘴！」春梅一面掇了塊大石頭，頂在她頭上。即時婦人另換了一雙鞋穿在脚上，嫌房裡熱，吩咐春梅：「把粧臺放在玩花樓上，那裡梳頭去。」梳了頭要打秋菊，不在話下。

却說陳經濟早晨從舖子裡進來尋衣服，走到花園角門首，小鐵棍兒在那裡正頑着。見陳經濟手裡拿着一副銀網巾圈兒，便問：「姑夫，你拿的甚麼？與了我要子兒罷。」經濟道：「此是人家當的網巾圈兒，來贖，我尋出來與他。」那小猴子笑嘻嘻道：「姑夫，你與了我要子罷，我換與你件好物件兒。」經濟道：「傻孩子！此是人家當的。你要，我另尋一副兒與你耍子。你有甚麼好物件？拿來我瞧。」那猴子便向腰裡掏出一隻紅綉花鞋兒與經濟看。經濟便問：「是那裡的？」那猴子笑嘻嘻道：「姑夫，我對你說了罷。我昨日在花園裡耍子，看見俺爹吊着俺五娘兩隻腿在葡萄架兒底下，一陣好不搖蕩。後俺爹進去了，我尋俺春梅姑要菓子，在葡萄架底下，拾了這隻鞋。」經濟接在手裡：曲似天邊新月，紅如退瓣蓮花。把在掌中，恰剛三寸，就知是金蓮脚上之物。便道：「你與了我，明日另尋一對好圈兒與你耍子。」猴子道：「姑夫你休哄我！我明日就問你要了。」經濟道：「我不哄你。」那猴子一面笑的耍去了。這陳經濟把鞋褪在袖中，自己尋思：「我幾次戲他，他口兒且是活，及到中間，又走滾了。不想天假其便，此鞋落在我手裡。今日我着實撩逗他一番，不怕他不上帳兒[七]！」正是：時人不用穿針線，那得工夫送巧來。

經濟袖着鞋，逕往潘金蓮房來。轉過影壁，只見秋菊跪在院內，便戲道：「小大姐，爲甚麼來？投充了新軍，又掇起石頭來了？」金蓮在樓上聽見，便叫春梅問道：「是誰說他掇起石頭來了？乾淨這奴才沒頂

着。」春梅道：「是姐夫來了。秋菊頂着石頭哩！」婦人便叫：「陳姐夫，樓上沒人，你上來不是！」這小夥兒方拔步撩衣，上的樓來。只見婦人在樓前面開了兩扇窗兒，掛着湘簾，那裡臨鏡梳頭。這陳經濟走到傍邊一個小杌兒坐下，看見婦人黑油般頭髮，手挽着梳還拖着地兒，紅絲繩兒扎着，一窩絲攢上，戴着銀絲髻髻，還墊出一絲香雲。髮髻內安着許多玫瑰花瓣兒，露着四鬢，頭上打扮的就是個活觀音。須臾，看着婦人梳了頭，掇過粧臺去，向面盆內洗了手，穿上衣裳，喚春梅：「拿茶來與姐夫吃。」那經濟只是笑，不做聲。婦人因問：「姐夫笑甚麼？」經濟道：「我笑你管情不見了些甚麼兒。」婦人道：「賊短命，我不見了關你甚事？你怎的曉得？」經濟道：「你看，我好心倒做了驢肝肺，你倒訕起我來。恁說，我去罷！」抽身往樓下就走。被婦人一把手拉住，說道：「怪短命，會張致的！來旺兒媳婦子死了，沒了想頭了，却怎麼還認的老娘？」因問：「你猜着我不見了甚麼物件兒？」這經濟向袖中取出來，提搦着鞋拽靶兒，笑道：「你看，這個好的兒是誰的？」婦人道：「好短命，原來是你偷拿了我的鞋去了！教我打着丫頭遶地裡尋。」經濟道：「你鞋怎的到得我手裡？」婦人道：「我這屋裡再有誰來？敢是你賊頭鼠腦(八)，偷了我這隻鞋去了！」經濟道：「你老人家不害羞！我這兩日又不往你這屋裡來，我怎生偷你的？」婦人道：「好賊短命，等我對你爹說：你倒偷了我鞋還說我不害羞！」經濟道：「你只好拿爹來唬我罷了！」婦人道：「你好小胆子兒！明知道你爹和來旺兒媳婦子七個八個(九)，你還調戲他，想那淫婦教你戲弄。既不是你偷了我的鞋，這鞋怎落在你手裡？趁早實供出來，交還與我鞋，你還便益。自古物見主，必索取。但迸半個不字，教你死無葬身之地！」經濟道：「你老人家是個女番子(十)，且是倒會的放刁！這裡無人，咱們好講。你既要鞋，拿一件物事兒，我換與你。不然，天雷也打不出去！」婦人道：「好短命！我的鞋應當還我。教換甚物事兒與你？」經濟笑道：「五

娘，你拿你袖的那方汗巾兒賞與兒子，兒子與了你的鞋罷。」婦人道：「我明日另尋一方好汗巾兒。這汗巾兒是你爹成日眼裡見過，不好與你的。」經濟道：「我不。別的就與我一百方也不算。一心我只要你老人家這方汗巾兒！」婦人笑道：「好個牢成久慣的短命！我也沒氣力和你兩個纏。」於是向袖中取出一方細撮穗、白綾挑線鴛鴦燒夜香汗巾兒，上面連銀三事兒，都掠與他。這經濟連忙接在手裡，與他深深的唱個喏。婦人吩咐：「你好生藏着，休教大姐看見！他不是好嘴頭子。」經濟道：「我知道。」一面把鞋遞與他，如此這般，「是小鐵棍兒昨日在花園裡拾的，今早拿着問我換網巾圈兒耍子」一節，告訴了一遍。婦人聽了，粉面通紅，銀牙暗咬，說道：「你看，賊小奴才油手把我這鞋弄的恁漆黑的，看我教他爹打他不打他！」經濟道：「你弄殺我！打了他不打緊，敢就賴在我身上，是我說的。千萬休要說罷！」婦人道：「我饒了小奴才，除非饒了蝎子！」

可可他兩個正說在熱鬧處，忽聽小廝來安兒來尋：「爹在前廳請姐夫寫禮帖兒哩。」婦人連忙攛掇他出去了。下的樓來，教春梅取板子來，要打秋菊。秋菊跪着不肯躺，說道：「尋將娘的鞋來，娘還要打我？」婦人把剛纔陳經濟拿的鞋遞與他看，罵道：「賊奴才，你把那個當我的鞋，將這個放在那裡？」秋菊看見，把眼瞪了半日不敢認，說道：「可是怪的勾當，怎生跑出娘的三隻鞋來了！」婦人道：「好大胆奴才！你敢是拿誰的鞋來搪塞我，如何說我是三隻脚的蟾！這個鞋從那裡出來了？」不由分說，教春梅拉倒，打了十下。打的秋菊抱股而哭，望着春梅道：「都是你開門，教人進來收了娘的鞋，這回教娘打我！」春梅罵道：「你倒收拾娘鋪蓋，不見了娘的鞋，娘打了你這幾下兒，還敢抱怨人？早是這隻舊鞋，若是娘頭上的簪環不見了，你也推賴個人兒就是了！娘惜情兒（十二）還打的你少。若是我，外邊叫個小廝，辣辣的打上他二三十板，

看你這奴才怎麼樣的！」幾句罵得秋菊忍氣吞聲，不言語了。

當下西門慶叫了經濟到前廳，封尺頭禮物送提刑所，賀千戶新陞了淮安提刑所掌刑正千戶。本衙親識，都與他送行在永福寺，不必細說。西門慶差了鈸安送去，聽上陪着經濟吃了飯，歸到金蓮房中。這金蓮千不合萬不合，把小鐵棍兒拾鞋之事告訴一遍，說道：「都是你這沒材料的貨，平白幹的勾當！教賊萬殺的小奴才把我的鞋拾了。拿到外頭，誰是沒瞧見？被我知道，要將過來了。你不打與他兩下，到明日慣了他！」西門慶就不問「誰告你說來」，一冲性子，走到前邊。那小猴子不知，正在石臺基頑耍，被西門慶揪住頂角，拳打脚踢，殺豬也似叫起來，方纔住了手。這小猴子躺在地下，死了半日，慌得來昭兩口子走來扶救。半日甦醒，見小廝鼻口流血，抱他到房裡慢慢問他，方知爲拾鞋之事：拾了金蓮一隻鞋，因和陳經濟換圈兒，惹起事來。這一丈青氣忿忿的，走到後邊廚下指東罵西，一頓海罵道：「賊不逢好死的淫婦、王八羔子(十二)！我的孩子和你有甚冤仇？他纔十一二歲，曉的甚麼？知道尷生在那塊兒！平白地調唆打他恁一頓，打的鼻口都流血。假若死了他，淫婦、王八兒也不好，稱不了你甚麼願！」于是廚房裡罵了，到前邊又罵，整罵了一二日還不止聲。金蓮在房中陪西門慶吃酒，還不知道。

晚夕上牀宿歇，西門慶見婦人脚上穿着兩隻紗紬子睡鞋兒，大紅提跟兒，因說道：「阿呀，如何穿這個鞋在脚上？怪怪的，不好看！」婦人道：「我只一雙紅睡鞋，倒乞小奴才拾了一隻，弄油了我的，那裡再討第二雙來？」西門慶道：「我的兒，你到明日再做一雙兒穿在脚上。你不知，親達一心只喜歡穿紅鞋兒，看着心裡愛。」婦人道：「怪奴才！可可兒的來，我想起一件事來，要說又忘了。」因令春梅：「你取那隻鞋來與他瞧！你認的這鞋是誰的鞋？」西門慶道：「我不知道是誰的鞋。」婦人道：「你看他還打張雞兒(十三)哩！瞞

着我，黃貓黑尾，你幹的好繭兒！一行死了來旺兒媳婦子的一隻臭蹄，寶上珠也一般，收藏在山子底下藏春塢雪洞兒裡拜帖匣子內，攪着些字紙和香兒一處放着。甚麼罕稀物件，也不當家化化的(十四)！怪不的那賊淫婦死了墮阿鼻地獄(十五)！」指着秋菊罵道：「這奴才當我的鞋又翻出來，教我打了幾下。」吩咐春梅：「趁早與我掠出去！」春梅把鞋掠在地下，看着秋菊說道：「賞與你穿了罷！」那秋菊拾在手裡，說道：「賊奴才，還叫甚麼毬娘哩，他是你家主子前世的娘！不鞋，只好盛我一個脚指頭兒罷了。」婦人罵道：「賊奴才，還叫甚麼毬娘哩，他是你家主子前世的娘！不然，怎的把他的鞋這等收藏的嬌貴，到明日好傳代？沒廉恥的貨！」秋菊拿着鞋，就往外走。被婦人又叫回來，吩咐：「取刀來，等我把淫婦剁做幾截子，掠到毛司裡去，叫賊淫婦陰山背後永世不得超生。」因向西門慶道：「你看着越心疼，我越發偏剁個樣兒你瞧！」西門慶笑道：「怪奴才，丟開手罷了。我那裡有這個心？」婦人道：「你沒這個心，你就睹個誓。淫婦死的不知往那去了，你還留着他鞋做甚麼？早晚看着，好思想他！正經俺們和你恁一場，你也沒恁個心兒，還教人和你一心一計哩！」西門慶笑道：「罷了，怪小淫婦兒！偏有這些兒的。他就在時，也沒曾在你跟前行差了禮法。」于是摟過粉項來就親了個嘴，兩個雲雨做一處。正是動人春色嬌還媚，惹蝶芳心軟意濃。有詩爲證：

漫吐芳心說向誰，欲於何處寄相思？相思有盡情難盡，一日都來十二時。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕掇弄—布擺，捉弄。

〔二〕六丁—道教神名。

〔三〕省恐—生恐，生怕。引伸爲擔心，擔憂。

〔四〕拜帖紙—拜訪或送禮用

的柬帖，寫有身份姓名等，叫拜帖。這種寫拜帖的紙，叫拜帖紙。

〔七〕上帳兒—登記入帳，比喻認可，答應。

〔八〕賊頭鼠腦—偷偷摸摸，行爲不正派。也作賊頭狗腦。

七個八個—指關係曖昧。

〔九〕類似番子的女性。

〔十〕女番子—番子是明代特務機關錦衣衛屬下的役卒，專門探人隱私，羅織罪名，緝捕用刑。女番子，指

張鷄兒—假裝吃驚，裝糊塗。又作打張驚兒。

〔十一〕惜情兒—留情，照顧情面。

〔十二〕羔子—動物的幼仔。王八羔子，即小烏龜，罵人話。

〔十三〕打詞尾，無義。

〔十四〕不當家化化的—不當家，亦作不當價，意謂不應該，罪過，造孽。花花的，是

〔十五〕阿鼻地獄—佛教所說八大地獄中的第八獄。墮入此地獄者，受苦無間，故又名「無間地獄」。

〔五〕撚溜子—靠胡謅來遮蓋謊言，叫撚溜子。

〔六〕捱工夫

金瓶梅詞話

百年秋月與春花，展放眉頭莫自嗟！吟幾首詩消世慮，酌二杯酒度韶華；閒敲棋子心情樂，悶撥瑤琴興趣賒：人事與時俱不管，且將詩酒作生涯。

話說到次日，潘金蓮早起，打發西門慶出門，記掛着要做那紅鞋。拿着針線筐兒，往花園翡翠軒臺基兒上坐着，那裡描畫鞋扇，使春梅請了李瓶兒來到。李瓶兒問道：「姐姐，你描畫的是甚麼？」金蓮道：「要做一雙大紅光素緞子白綾平底鞋兒，鞋尖兒上扣繡鸚鵡摘桃。」李瓶兒道：「我有一方大紅十樣錦緞子，也照依姐姐描了一隻，丟下說道：「李大姐，你替我描這一隻，等我後邊把孟三姐叫了來。他昨日對我說，他也要做鞋哩！」一直走到後邊。玉樓房中倚着護炕兒，手中也納着一隻鞋兒哩。金蓮進門，玉樓道：「你早办？」金蓮道：「我起的早，打發他爹往門外與賀千戶送行去了。教我約下李大姐，花園裡趕早涼做些生活。等住回日頭過，熱了做不的。我纔描了一隻鞋，教李大姐替我描着，徑來約你同去，咱三個一答兒哩好做。」因問：「你手裡納的是甚麼鞋？」玉樓道：「是昨日你看我開的那雙玄色緞子鞋。」金蓮道：「你好漢又早納出一隻來了！」玉樓道：「那隻昨日就納了，這一隻又納了好些了。」金蓮接過看了一回，說：「你這個到明日使甚麼雲頭子？」玉樓道：

「我比不得你們小後生㈡，花花黎黎㈢。我老人家了，使羊皮金緝的雲頭子罷。週圍拿紗綠線鎖出白山子兒，上白綾高底穿，好不好？」金蓮道：「也罷。你快收拾咱去來，李瓶兒那裡等着哩！」玉樓道：「你坐着，咱吃了茶去。」金蓮道：「不吃罷，咱拿了茶那裡吃去來。」玉樓吩咐蘭香，炖下茶送去。兩個婦人手拉着手兒，袖着鞋扇，徑往外走。吳月娘剛上房穿廊下坐，便問：「你們那去？」金蓮道：「李大姐使我替他叫孟三兒，去與他描鞋。」說着，一直來到花園內。

三人一處坐下，拿起鞋扇，你瞧我的，我瞧你的，都瞧了一遍。先是春梅拿茶來吃了，然後李瓶兒那邊的茶到，孟玉樓房裡蘭香落後纔拿茶至。三人吃了，玉樓便道：「六姐，你平白又做平底子紅鞋做甚麼？不如高底鞋好着。你若嫌木底子响脚，也似我用毡底子，却不好？走着又不响。」金蓮道：「不是穿的鞋，是睡鞋。也是他爹，因我不見了那隻睡鞋，被小奴才兒偷了，弄油了我的，吩咐教我從新又做這雙鞋。」玉樓道：「又說鞋哩！這個也不是舌頭，李大姐在這裡聽着。昨日因你不見了這隻鞋，來昭家孩子小鐵棍兒怎的花園裡拾了，後來不知你怎的知道了，對他爹說，打了小鐵棍兒一頓。說把他猴子打的鼻口流血，躺在地下死了半日，惹的一丈青好不在後邊海罵。罵那個淫婦、王八羔子學舌，打了他小廝。說他小廝一點尿不曉孩子，曉的甚麼？便唆調打了他恁一頓。早是活了，若死了，淫婦、王八羔子也不得清潔！俺再不知罵淫婦、王八羔子是誰。落後小鐵棍兒進來，他大姐姐問他：『你爹爲甚麼打你？』小廝纔說：『因在花園裡要子，拾了一隻鞋，問姑夫換圈兒來。不知甚麼人對俺爹說了，教爹打我一頓。我如今尋姑夫，問他要圈兒去也。』說畢，一直往前跑了。原來罵的王八羔子是陳姐夫。早是只李嬌兒在傍邊坐着，大姐沒在跟前。若聽見時，又是一場兒。」金蓮問：「大姐姐沒說甚麼？」玉樓道：「你還說哩，大姐姐好不說你哩！說：『如

今這一家子亂世爲王，九條尾狐狸精出世了，把昏君禍亂的貶子休妻。想着去了的來旺兒小廝，好好的從南邊來了，東一帳，西一帳，說他老婆養着主子，又說他怎的拿刀弄杖，成日做賊哩，養漢哩，生生兒三禍弄的打發他出去了，把個媳婦又逼臨㊃的吊死了。如今爲一隻鞋子，又這等驚天動地反亂。你的鞋好好穿在脚上，怎的教小廝拾了？想必吃醉了，在那花園裡和漢子不知怎的餳成一塊，纔掉了鞋！如今沒的遮蓋，拿小廝頂缸，打他這一頓，又不曾爲甚麼大事。』」金蓮聽了道：「沒的那扯秘淡！甚麼是大事？殺了人是大事了，奴才拿刀子要殺主子！」向玉樓道：「孟三姐，早是瞞不了你，咱兩個聽見來興兒說了一聲，唬的甚麼樣兒的。你是他的大老婆，倒說這個話！你也不管，我也不管，教奴才殺了漢子纔好！老婆成日在你那後邊使喚，你縱容着他，不管教他，欺大滅小，和這個合氣，和那個合氣。各人寃有頭，債有主，你揭條我，我揭條你，吊死了你還瞞着漢子不說！早是花了錢，好人情說下來了，不然怎了？你這時推乾淨，說面子話兒！左右是左右，我調唆漢子也罷，若不教他把奴才老婆漢子一條提攆的離門離戶也不算，恒屬㊄人挾不到我井裡頭！」

玉樓見金蓮粉面通紅，惱了，又勸道：「六姐，你我姊妹都是一個人，我聽見的話兒有個不對你說？說了，只放在你心裡，休要使出來。」金蓮不依他，到晚等的西門慶進入他房來，一五一十告西門慶說，來昭媳婦子一丈青怎的在後邊指駡，說你打了他孩子，要邏楂兒㊂和人嚷。這西門慶不聽便罷，聽了記在心裡。到次日，要攆來昭三口子出門，多虧月娘再三攔勸下。不容他在家，打發他往獅子街房子那看守，替了平安兒來家看守大門。後次月娘知道，甚惱金蓮，不在話下。正是：事不三思終有悔，人逢得意早回頭。

却說西門慶在前廳打發來昭三口子，搬移獅子街看守房屋去。一日，正在前廳坐，忽有看守大門的平安兒來報：「守備府周爺差人送了一位相面先生，名喚吳神仙，在門首伺候見爹。」西門慶喚來人進見，遞上守備帖兒，然後道：「有請。」須臾，那吳神仙頭戴青布道巾，身穿布袍草履，腰繫黃絲雙穗絛，手執龜殼扇子，自外飄然進來。年約四十之上，生的神清如長江皓月，貌古似太華喬松，威儀凜凜，道貌堂堂。原來神仙有四般古怪：身如松，聲如鐘，坐如弓，走如風。但見他：

能通風鑑，善究子平〔七〕。觀乾象能識陰陽，察龍經明知風水。五星深講，三命秘談。審格局，決一世之榮枯；觀氣色，定行年之休咎。若非華岳修眞客，定是成都賣卜人。

西門慶見神仙進來，忙降階迎接，接至廳上。神仙見西門慶，長揖稽首，禮畢就坐。須臾茶罷，西門慶動問神仙高名雅號，仙鄉何處，因何與周大人相識。那吳神仙坐上欠身道：「貧道姓吳名奭，道號守眞。本貫浙江仙游人。自幼從師天台山紫虛觀出家。雲遊上國，因往岱宗訪道，道經貴處。周老總兵相約，看他老夫人目疾，特送來府上觀相。」西門慶道：「老仙長會那幾家陰陽？通那幾家相法？」神仙道：「貧道粗知十三家子平，善曉麻衣相法〔八〕，又曉六壬神課〔九〕。常施藥救人，不愛世財，隨時住世。」西門慶聽言，益加敬重，誇道：「眞乃謂之神仙也！」一面令左右放桌兒，擺齋管待神仙。神仙道：「周老總兵曾觀相造，豈可先要賜齋！」西門慶笑道：「仙長遠來，一定未用早齋。待用過，看命未遲。」

於是陪着神仙吃了些齋食素饌，撤過桌席，拂抹乾淨，討筆硯來。神仙道：「請先觀貴造〔十〕，然後觀相尊容。」西門慶便說與八字：「屬虎的，二十九歲了，七月二十八日子時生。」這神仙暗暗掐指尋紋，良久說道：「官人貴造戊寅年，辛酉月，壬午日，丙子時，七月廿三日白露，已交八月算命。月令提剛辛酉，理取

傷官格。子平云：傷官傷盡復生財，財旺生官福轉來。立命申宮，是城頭土命：七歲行運辛酉，十七行壬戌，二十七癸亥，三十七甲子，四十七乙丑。官人貴造，依貧道所講，元命貴旺，八字清奇，非貴則榮之造。但戊土傷官，生在七八月，身忿旺了。幸得壬午日干，丑中有癸水，水火相濟，乃成大器。丙子時，丙合辛生，後來定掌威權之職。一生盛旺，快樂安然，發福遷官，主生貴子。爲人一生耿直，幹事無二，滋潤，定見發生。目下透出紅鸞天喜(十二)，熊羆之兆(十三)。又命宮駙馬臨申(十三)，一生多得妻財，不少紗帽戴。臨死有二子送老。今歲丁未流年，丁壬相合。目下丁火來尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。今歲丁未流年，丁壬相尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。大運現行癸亥，戊土得癸水滋潤，定見發生。目下透出紅鸞天喜(十二)，熊羆之兆(十三)。又命宮駙馬臨申(十三)，七歲行運辛酉，十七行壬戌，二十七癸亥，三十七甲子，四十七乙丑。官人貴造，依貧道所講，元命貴旺，八字清奇，非貴則榮之造。但戊土傷官，生在七八月，身忿旺了。幸得壬午日干，丑中有癸水，水火相濟，乃成大器。丙子時，丙合辛生，後來定掌威權之職。一生盛旺，快樂安然，發福遷官，主生貴子。爲人一生耿直，幹事無二，喜則和氣春風，怒則迅雷烈火。一生多得妻財，不少紗帽戴。臨死有二子送老。今歲丁未流年，丁壬相合。目下丁火來尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。今歲丁未流年，丁壬相尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。大運現行癸亥，戊土得癸水滋潤，定見發生。目下透出紅鸞天喜(十二)，熊羆之兆(十三)。又命宮駙馬臨申(十三)，一生多得妻財，不少紗帽戴。臨死有二子送老。今歲丁未流年，丁壬相合。目下丁火來尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。大運現行癸亥，戊土得癸水滋潤，定見發生。目下透出紅鸞天喜(十二)，熊羆之兆(十三)。又命宮駙馬臨申(十三)，一生多得妻財，不少紗帽戴。臨死有二子送老。今歲丁未流年，丁壬相合。目下丁火來尅。若你尅我者爲官鬼，必主平地登雲之喜，添官進祿之榮。大運現行癸亥，戊土得癸水滋潤，定見發生。目下透出紅鸞天喜(十二)，熊羆之兆(十三)。又命宮駙馬臨申(十三)，

問道：「我後來運限何如，有災沒有？」神仙道：「官人休怪我說，但八字中不宜陰水太多，後到甲子運中，常在陰人之上；只是多了底流星打攪，又被個壬午日破了，不出六六之年，主有嘔血流膿之災，骨瘦形衰之病。」西門慶問道：「於今如何？」神仙道：「目今流年，只多日逢破敗五鬼在家吵鬧，些小氣惱，不足爲災，都被喜氣神臨門冲散了。」西門慶道：「命中還有敗否？」神仙道：「年趕着月，月趕着日，實難矣。」西門慶聽了，滿心歡喜。便道：「先生，你相我面何如？」神仙道：「請尊容轉正，貧道觀之。」西門慶把座兒掇了一掇。神仙相道：「夫相者，有心無相，相逐心生。有相無心，相隨心滅。吾觀官人，頭圓項短，必爲享福之人；體健筋强，決是英豪之輩；天庭(十四)高聳，一生衣祿無虧；地閣(十五)方圓，晚歲榮華定取。此幾椿兒好處。還有幾椿不足之處，貧道不敢說。」西門慶道：「仙長但說無妨。」神仙道：「你行如擺柳，必主傷妻；魚尾(十六)多紋，終須勞碌。眼不哭而淚汪汪，心無慮而眉縮縮，若無刑尅(十七)，必損其身。妻宮尅過方可。」西門慶道：「已刑過了。」神仙道：「請出手來看

一看。」西門慶舒手來與神仙看。神仙道：「智慧生於皮毛，苦樂觀乎手足：細軟豐潤，必享福逸樂之人也。兩目雌雄，必主富而多詐；眉抽二尾，一生常自足歡娛；根有三紋，中年必然多耗散；奸門紅紫，一生廣得妻財；黃氣發於高廣，旬日內必定加官；紅色起於三陽(十八)，今歲間必生貴子。又有一件不敢說：淚堂豐厚，亦主貪花；谷道亂毛，號爲淫杪。且喜得鼻乃財星，驗中年之造化；承漿地閣，管末世之榮枯：

承漿地閣要豐隆，準乃財星居正中。
生平造化皆由命，相法玄機定不容。」

神仙相畢，西門慶道：「請仙長相相房下衆人。」一面令小廝：「後邊請你大娘出來。」于是李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥等衆人都跟出來，在軟屏後潛聽。神仙見月娘出來，連忙道了稽首，也不敢坐，在傍邊觀相，「請娘子尊容轉正。」那吳月娘把面容朝看廳外。神仙端詳了一回，說：「娘子面如滿月，家道興隆；唇若紅蓮，衣食豐足。山根不斷，必得貴夫而生子；聲响神清，必益夫而發福。請出手來。」月娘從袖口中，露出十指春葱來。神仙道：「乾姜之手，女人必善持家；照人之鬢，坤道定須秀氣。這幾椿好處。還有些不足之處，休道貧道直說。」西門慶道：「仙長但說無妨。」神仙道：「淚堂黑痣，若無宿疾必刑夫；眼下皺紋，亦主六親若冰炭。

女人端正好容儀，緩步輕如出水龜。
行不動塵言有節，無肩定作貴人妻。」

相畢，月娘退後。西門慶道：「還有小妾龐金兒請看看。」於是李嬌兒過來。神仙觀看良久，「此位娘子，額尖鼻小，非側室必三嫁其夫；肉重身肥，廣有衣食而榮華安享。肩聳聲泣，不賤則孤；鼻梁若低，非貧即夭。請走幾步我看。」李嬌兒走了幾步。神仙道：

額尖露臀幷蛇行，早年必定落風塵。假饒不是娼門女，也是屏風後立人。」

相畢，李嬌兒下去。吳月娘叫：「孟三姐，你也過來相一相。」神仙觀看，「這位娘子，衣祿無虧；六府〔十九〕豐隆，晚歲榮華定取。平生少疾，皆因月孛〔二十〕光輝；到老無災，大抵年宮〔二一〕潤秀。請娘子走兩步。」玉樓走了兩步。神仙道：

「口如四字神清徹，溫厚堪同掌上珠。威媚兼全財命有，終主刑夫兩有餘。」

玉樓相畢，叫潘金蓮過來。那潘金蓮只顧嬉笑，不肯過來。月娘催之再三，方纔出見。神仙擡頭觀看這個婦人，沉吟半日，方纔說道：「此位娘子，髮濃髩重，兼斜視以多淫；臉媚眉彎，身不搖而自顫。面上黑痣，必主刑夫；人中〔二二〕短促，終須壽夭。

擧止輕浮惟好淫，眼如點漆壞人倫。月下星前長不足，雖居大廈少安心。」

相畢金蓮，西門慶又叫李瓶兒上來教神仙相一相。神仙觀看這個女人，「皮膚香細，乃富室之女娘；容貌端莊，乃素門〔二三〕之德婦。只是多了眼光如醉，主桑中之約〔二四〕無窮；眉鬣漸生，月下之期難定。觀卧蠶〔二五〕明潤而紫色，必產貴兒；體白肩圓，必受夫之寵愛。常遭疾厄，只因根上昏沉；頻遇喜祥，盖謂福堂明潤。此幾椿好處。還有幾椿不足處，娘子可當戒之：山根〔二六〕青黑，三九前後定見哭聲，法令〔二七〕綳纏，雞犬之年〔二八〕焉可過！愼之，愼之！」

花月儀容惜羽翰，平生良友鳳和鸞。朱門財祿堪依倚，莫把凡禽一樣看。」

相畢，李瓶兒下去。月娘令孫雪娥出來相一相。神仙看了，說道：「這位娘子，體矮聲高，額尖鼻小，雖然出谷遷喬，但一生冷笑無情，作事機深內重。只是吃了這四反的虧，後來必主凶亡。夫四反者，唇反無稜，耳反無輪，眼反無神，鼻反不正故也。

散。面皮太急，雖溝洫長而壽亦夭；行如雀躍，處家室而衣食缺乏。不過三九，當受折磨。」

燕體蜂腰是賤人，眼如流水不廉眞。常時斜倚門兒立，不爲婢妾必風塵。」

雪娥下去，月娘教大姐上來相一相。神仙道：「這位女娘，鼻梁仰露，破祖刑家；聲若破鑼，家私消

惟夫反目性通靈，父母衣食僅養身；狀貌有拘難顯達，不遭惡死也艱辛。」

大姐相畢，教春梅也上來教神仙相相。神仙睜眼兒見了春梅，年約不上二九，頭戴銀絲雲髻兒，白線

挑衫兒，桃紅裙子，藍紗比甲兒，纏手縛脚出來，道了萬福。神仙觀看良久，相道：「此位小姐，五官端

正，骨格清奇。髮細眉濃，稟性要强；神急眼圓，爲人急燥。山根不斷，必得貴夫而生子；兩額朝拱，主

早年必戴珠冠。行步若飛仙，聲响神清，必益夫而得祿，三九定然封贈。但吃了這左眼大，早年尅父；右

眼小，周歲尅娘。左口角下只一點黑痣，主常沾啾嘟〔二九〕之灾，右腮一點黑痣，一生受夫愛敬。

天庭端正五官平，口若塗硃行步輕；倉庫豐盈財祿厚，一生常得貴人憐。」

神仙相畢，衆婦女皆咬指以爲神相。西門慶封白銀五兩與神仙，又賞守備府來人銀五錢，拿拜帖回

謝。吳神仙再三辭却，說道：「貧道雲遊四方，風餐露宿，化救萬道，周總兵送將過來，乃一時之情耳，要

這財何用？決不敢受。」西門慶不得已，拿出一疋大布：「送仙長做一件大衣何如？」神仙方纔受之，令小童

接了，收在經包內，稽首拜謝。西門慶送出大門，揚長飄然而去。正是：拄杖兩頭挑日月，葫蘆一個隱山

川。

西門慶送神仙出，回到後廳問月娘衆人：「所相何如？」月娘道：「相的也都好，只是三個人相不着。」

西門慶道：「那三個人相不着？」月娘道：「相李大姐有宿疾，到明日生貴子。他現今懷着身孕，這個也罷

了。相咱家大姐到明日受折磨，不知怎的折磨？相春梅後日也生貴子，或者只怕你用了他，各人子孫，也看不見。我只不信說他春梅後來戴珠冠，有夫人之分。端的咱家又沒官，那討珠冠來？就有珠冠，也輪不到他頭上！」西門慶笑道：「他相我目下有平地登雲之喜，加官進祿之榮，我那得官來？他見春梅和你們站在一處，又打扮不同，戴着銀絲雲髻兒，只當是你我親生養女兒一般，或後來匹配名門，招個貴婿；故說有些珠冠之分。自古算的着命，算不着好。相逐心生，相隨心滅。周大人送來，咱不好駁了他的頭(三十)，教他相相除疑罷了。」說畢，月娘房中擺下飯，打發吃了飯。

西門慶手拿芭蕉扇兒，信步閑遊，來花園大捲棚內聚景堂內，週圍放下簾櫳，四下花木掩映。正值日當午時分，只聞綠陰濃處一派蟬聲，忽然風送花香，襲人撲鼻。有詩爲證：

綠樹陰濃夏日長，樓臺倒映入池塘。水晶簾動微風起，一架薔薇滿院香。
別院深沉夏簟清，石榴開遍透簾明，槐陰滿地日卓午，時聽新蟬噪一聲。

西門慶坐於椅上以手扇搖涼，只見來安兒、畫童兒兩個小廝來井上打水。西門慶道：「來安兒忙走向前，西門慶吩咐：「到後邊對你春梅姐說，有梅湯提一壺來，放在這冰盤內湃着。」來安兒應諾去了。半日，只見春梅家常露着頭，戴着銀絲雲髻兒，穿着毛青布褂兒，桃紅夏布裙子，手提一壺蜜煎梅湯，笑嘻嘻走來，問道：「你吃了飯了？」西門慶道：「我在後邊上房裡吃了。」春梅說：「嗔道不進房裡來。把這梅湯放在冰盤內湃着你吃？」西門慶點頭兒。春梅湃上梅湯，走來扶着椅兒，取過西門慶手中芭蕉扇兒替他打扇，問道：「頭裡大娘和你說甚麼話來？」西門慶道：「說吳神仙相面一節。」春梅道：「那道士平白說戴珠冠，教大娘說『有珠冠只怕輪不到他頭上』。常言道：凡人不可貌相，海水不可斗量。從來

旋的不圓砍的圓，各人裙帶上衣食〔三二〕，怎麼料得定？莫不長遠只在你家做奴才罷！」西門慶笑道：「小油嘴兒，自胡亂！你若到明日有了娃兒，就替你上了頭〔三三〕。」於是把他摟到懷裡，手扯着手兒頑耍。問他：「你娘在後邊，在屋裡？怎的不見？」春梅道：「娘在屋裡，教秋菊熱下水要洗浴。等不的，就在牀上睡了。」西門慶道：「等我吃了梅湯，等我鬼混他一混去。」於是春梅向冰盆倒了一甌兒梅湯與西門慶，呷了一口，湃骨之涼，透心沁齒，如甘露洒心一般。

須臾吃畢，搭伏着春梅肩膀兒，轉過角門，來到金蓮牀房中。掀開簾櫳進來，看見婦人睡在正面一張新買的螺鈿〔三三〕牀上。原是因李瓶兒房中安着一張螺鈿廝廳牀，婦人旋教西門慶使了六十兩銀子，也替他也買了這一張螺鈿有欄杆的牀。兩邊橘扇都是螺鈿攢造，安在牀內，樓臺殿閣，花草翎毛。裡面三塊梳背，都是松竹梅歲寒三友。掛着紫紗帳幔，錦帶銀鈎，兩邊香毬吊掛。婦人赤露玉體，止着紅綃抹胸兒，蓋着紅紗衾，枕石鴛鴦枕，在涼席之上睡思正濃。房裡異香噴鼻。西門慶一見，不覺淫心頓起，令春梅帶上門出去。悄悄脫了衣褲，上的牀來，掀開紗被，見他玉體互相掩映。戲將兩股輕開，按塵柄徐徐插入牝中。比及星眸驚閃之際，已抽拽數十度矣。婦人睜開眼，笑道：「怪强盜，三不知多咱進來？奴睡着了就不知道。奴睡的甜甜兒，鬼混死了我！」西門慶道：「我便罷了。若是有個生漢子進來，你也推不知道罷！」婦人道：「我不好罵的，誰人七個頭八個胆，敢進我這房裡來？只許你恁沒大沒小〔三四〕的罷了。」

原來婦人因前日西門慶在翡翠軒誇獎李瓶兒身上白淨，就暗暗將茉莉花蕊兒攪酥油定粉，把身上都搽遍了。搽的白膩光滑，異香可掬，使西門慶見了愛他，以奪其寵。西門慶於是見他身體雪白，穿着新做的兩隻大紅睡鞋。一面蹲踞在上，兩手兜其股極力而提之，垂首觀其出入之勢。婦人道：「怪貨，只顧端詳甚

麼？奴的身上黑，不似李瓶兒的身上白就是了。他懷着孩子，你便輕憐痛惜；俺們是拾兒[三五]，由着這等掇弄！」西門慶問道：「說你等着我洗澡來？」婦人問道：「你怎得知道來？」西門慶把春梅告訴他話，說了一遍。婦人道：「你洗，我教春梅掇水來。」不一時，把浴盆掇到房中，注了湯，二人下牀來，同浴蘭湯，共效魚水之歡。當下添湯換水，洗浴了一回。西門慶乘興把婦人仰卧在浴板之上，兩手執其雙足，跨而提之，掀騰撾幹，何止二三百回；其聲如泥中螃蟹一般，响之不絕。婦人恐怕香雲拖墜，一手扶着雲鬢，一手扳着盆沿，口中燕語鶯聲，百般難述。怎見這場交戰，但見：

華池蕩漾波紋亂，翠幃高捲秋雲暗；才郎情動要爭持，稔色心忙顯手段。一個搖搖擺擺輪鋼劍。一個捨死忘生往裡鑽，一個搖搖擺擺輪鋼劍。一個捨死忘生往裡鑽，一個逆水撐船將玉股搖，一個艄公把舵將金蓮撥；一個紫騮猖獗逞威風，一個白面妖嬈遭馬戰。喜喜歡歡美女情，雄雄糾糾男兒願；翻翻覆覆意歡娛，鬧鬧挨挨情摸亂。你死我活更無休，千戰千贏心胆戰；口口聲聲叫殺人，氣氣昂昂不似這番水裡戰。

當下二人水中戰鬧了一回，西門慶精泄而止。搽抹身體乾淨，撤去浴盆，止着薄纊短襦，上牀安放炕桌菓酌飲酒。婦人教秋菊：「取白酒來與你爹吃。」又向牀閣板上方盒中拿菓餡餅與西門慶吃，恐怕他肚中飢餓。只見秋菊半日拿上一銀注子酒來，婦人纔待斟在鍾上，摸了摸，冰涼的，就照着秋菊臉上只一潑，潑了一頭一臉。罵道：「好賊少死的奴才！我吩咐教你篩[三六]了來，如何拿冷酒與爹吃？你不知安排些甚麼

心兒！」叫春梅：「與我把這奴才採到院子裡跪着去！」春梅道：「我替娘後邊捲裹脚去來，一些兒沒在跟前，你就弄下碎兒了！」那秋菊把嘴谷都着，口裡喃喃吶吶說道：「每日爹娘還吃冰湃的酒兒，誰知今日又改了腔兒。」婦人聽見，罵道：「好賊奴才，你說甚麼？與我採過來！」教春梅：「每邊臉上打與他十個嘴巴！」春梅道：「皮臉沒的打汚濁了我手！娘只教他頂着石頭跪着罷。」于是不由分說，拉到院子內，教他頂着塊大石頭跪着。不在話下。婦人從新教春梅煖了酒來，陪西門慶吃了幾鍾。掇去酒桌，放下紗帳子來，吩咐拽上房門，兩個抱頭交股體倦而寢。正是：若非羣玉山頭覓，多是陽臺夢裡尋。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕小後生—年輕人。　〔二〕花花黎黎—即花花綠綠，華麗花哨。　〔三〕生生兒—活生生。　〔四〕逼臨—逼迫欺侮，又作逼凌。

〔五〕恒屬—橫豎，反正。又作恒數，恒是。　〔六〕邏楂兒—找茬，尋找機會、借口。　〔七〕子平—子平術。以生辰八字推算命運的卜術，相傳爲宋代術士徐子平所創。　〔八〕麻衣相法—一種相面術。傳說北宋錢若水曾訪陳摶於華山，有麻衣道者爲之相面，後相法書遂多托名於麻衣。　〔九〕六壬神課—一種以干支配五行來占斷凶吉的古老的占卜術。　〔十〕造—星命用語，指人的生辰八字，貴造是尊稱。　〔十一〕紅鸞天喜—星相家認爲天上有紅鸞星，主喜慶婚姻之事。此處似暗示西門慶將得子。　〔十二〕熊羆之兆—生男孩的徵兆。語出〈詩經。小雅。斯干〉：「維熊維羆，男子之祥。」　〔十三〕馹馬臨申—馹馬，即驛馬，傳遞文書的馬。星命家推算驛馬以日支爲據：凡在寅、午、戌日出生的人，驛馬在申。並認爲：「驛馬乃不安其居之謂也。」常人遇之主奔波不定，唯貴人遇之主升官。　〔十四〕天庭—相面術指前額中央部位，在眉間以上。　〔十五〕地閣—相面術指人的下顎部位。　〔十六〕魚尾—相面術

指人的眼角處皺紋。〔十七〕刑尅—星命家術語。意謂性質相衝突的事物必有一方受到傷害。合稱。相面術指人的兩眼下眼瞼部位。〔十九〕六府—相面術以人的鼻梁爲經綫，眉際、鼻下爲緯綫，把人面分爲六部分，稱六府。〔二十〕月孛—相面術稱人的天庭右側部位爲月孛。〔二一〕年宮—相面術把人面分爲十二宮，中正（在鼻準綫與眉際綫相交處）部位爲年命宮，認爲預示人的壽命。〔二二〕人中—中醫和相面術語，指人臉部唇以上、鼻以下的凹痕部位。〔二三〕素門—平常門弟。〔二四〕桑中之約—指男女私會。語出〈詩經鄘風〉：「期我乎桑中，要我乎上宮。」〔二五〕卧蠶—相面術指人下眼瞼，預示兒女與男女關係。〔二六〕山根—相面術稱鼻梁爲山根。〔二七〕法令—相面術稱人的鼻翼到嘴角的兩條紋綫爲法令綫。〔二八〕鷄犬之年—干支紀年中逢酉（鷄年）逢戌（狗年）的年份。〔二九〕啾唧—此處指言語齟齬。〔三十〕囂頭—羞了臉面，失面子。〔三一〕裙帶上衣食—指婚姻關係帶來的生活環境。〔三二〕上頭—此處指婢女扶正爲妾，由梳髻改爲梳髻。〔三三〕螺鈿—用貝壳薄片制成人物、花草、鳥獸等圖樣，嵌在漆器或彫鏤器物上的一種工藝和器具。〔三四〕沒大沒小—指缺乏長幼尊賤之分的規矩。〔三五〕拾兒—撿來的孩子。〔三六〕篩—此處作加熱解。

得失榮枯總是閑，機關用盡也徒然！人心不足蛇吞象，世事到頭螳捕蟬。
無藥可延卿相壽，有錢難買子孫賢。家常本分隨緣過，便是逍遙自在天。

話說西門慶與潘金蓮兩個洗畢澡，就睡在房中。春梅坐在穿廊下一張涼椅兒上納鞋。只見琴童兒在角門首探頭舒腦的觀看。春梅問道：「你有甚話說？」那琴童又見秋菊頂着石頭跪在院內，只顧用手往來指。春梅罵道：「怪囚根子，你有甚麼話說就是了，指手畫脚怎的？」那琴童笑了半日，方纔說：「有看墳的張安兒，在外邊等爹說話哩。」春梅道：「賊囚根子，張安就是了，何必大驚小怪見鬼也似！悄悄兒的，爹和娘在屋裡睡着了，驚醒他你就是死。你且教張安在外邊等等兒。」那琴童兒走出來外邊，約等夠半日，又走來角門首踅探，問：「姐，爹起來了不曾？」春梅道：「怪囚，失張冒勢(三)，恁唬我一跳。有要沒緊，兩頭回來遊魂哩！」琴童道：「張安等爹出去見了，說了話，還要趕出門去，怕天晚了。」春梅道：「你教張安且等着去，十分晚了，教他明日去罷。」

正說着，不想西門慶在房裡聽見，便叫春梅進房，問誰說話。春梅道：「琴童小廝進來說，墳上張安兒在外邊，見爹說話哩。」西門慶道：「拿衣我穿，等我起去。」春梅一面打發西門慶穿衣裳，金蓮便問：「張

安來說甚麼話？」西門慶道：「張安前日來說，咱家墳隔壁，趙寡婦家莊子兒連地要賣，價錢三百兩銀子，我只還他二百五十兩銀子，教張安和他講去。若成了，我教賁四和陳姐夫去兌銀子。裡面一眼井，四個井圈打水。我買了這莊子，展開合爲一處，裡面蓋三間捲棚，三間廳房，叠山子花園，松墻，槐樹棚，井亭，射箭廳，打毬場，耍子去處，破使幾兩銀子，收拾也罷。」婦人道：「也罷，咱買了罷。明日你娘們上墳，到那裡好遊玩耍子。」說畢，西門慶往前邊和張安說話去了。

金蓮起來，向鏡臺前重勻粉臉，再整雲鬢。出來院內，要打秋菊。那春梅旋去外邊叫了琴童兒來吊板子〔三〕。金蓮便問道：「教你拿酒，你怎的拿冷酒與你爹吃？原來你家沒大小，說着你，還釘嘴鐵舌的！」喝聲叫琴童兒：「與我老實打與這奴才二十板子。」那琴童纔打到十板子上，多虧了李瓶兒笑嘻嘻走過來勸住了，饒了他十板。金蓮教與李瓶兒磕了頭，放他起來，廚下去了。李瓶兒道：「老潘領了個十五歲的丫頭，後邊二姐姐買了房裡使喚，要七兩五錢銀子。請你過去瞧瞧，要送與他去哩。」這金蓮遂與李瓶兒一同後邊去了。李嬌兒果然問了西門慶，用七兩銀子買了丫頭，改名夏花兒，房中使喚，不在話下。

安下一頭，却說一處。單表來保同吳主管押送生辰担〔四〕，自從離了清河縣，一路朝登紫陌，暮踐紅塵，飢餐渴飲，夜住曉行。正值大暑炎蒸天氣，爍石流金之際，路上十分難行。評話捷說，有日到了東京萬壽門外，尋客店安下。到次日，齎抬馱箱禮物，逕到天漢橋蔡太師府門前伺候。來保教吳主管押着禮物，逕向守門官吏唱了個喏。那守門官吏問道：「你是那裡來的？」來保道：「我是山東清河縣西門員外家人，來與老爺進獻生辰禮物。」官吏罵道：「賊少死野囚軍〔五〕！你那裡便與你東門員外、西門員外？俺老爺當今一人之下，萬人之上，不論三台八位〔六〕，不論公子王孫，誰敢在老爺府前這等稱呼？趁早

靠後！」內中有認的來保的，便安撫來保說道：「此是新參的守門官吏，纔不多幾日，他不認的你，休怪。你要稟見老爺，等我請出翟大叔來。」這來保便向袖中取出一包銀子，重一兩，遞與那人。那人道：「我倒不消。你再添一份，與那兩個官吏，休和他一般見識。」來保連忙拿出三包銀子來，每人一兩，都打發了。那官吏纔有些笑容兒，說道：「你既是清河縣來的，且略候候，等我領你先見翟管家。老爺纔從上清寶籙宮進了香回來，書房內睡。」

良久，請到翟管家出來，穿着涼鞋淨襪，青絲絹道袍。來保見了，先磕下頭去。翟管家答禮相還，說道：「前者累你。你來與老爺進生辰担禮來了？」來保先遞上一封揭帖，脚下人捧着一對南京尺頭，三十兩白金，說道：「家主西門慶，多上覆翟爹：無物表情，這些薄禮，與翟爹賞人。前者鹽客王四之事，多蒙翟爹費心。」翟謙道：「此禮我不當受。罷罷！我且收下。」來保又遞上太師壽禮帖兒，看了，還付與來保，吩咐把禮擡進來，到二門裡首伺候。原來二門西首有三間倒座，來往雜人都在那裡待茶。須臾，一個小童拿了兩盞茶來，與來保、吳主管吃了。

少頃，太師出廳。翟謙先稟知太師，太師然後令來保、吳主管進見，跪於堦下。翟謙先把壽禮揭帖，呈遞與太師觀看。來保、吳主管各捧獻禮物。但見：

黃烘烘金壺玉盞，白晃晃揀銀仙人，良工製造費工夫，巧匠鑽鑿人罕見；錦綉蟒衣，五彩奪目；南京紵緞，金碧交輝；湯羊美酒，盡貼封皮；異菓時新，高堆盤榼。

太師如何不喜？便道：「這禮物決不好受的，你還將回去。」於是慌了來保等，在下叩頭說道：「小的主人西門慶沒甚孝順，些小微物，進獻老爺賞人便了。」太師道：「既是如此，令左右收了。」傍邊左右祇應人

等，把禮物盡行收下去。太師又道：「前日那滄州客人王四等之事，我已差人下書與你巡撫侯爺說了，可見了分上不曾？」來保道：「蒙老爺天恩，書到，衆鹽客都牌提到鹽運司，與了勘合(七)，都放出來了。」太師因向來保說道：「禮物我故收了。累次承你主人費心，無物可伸，如何是好？你主人身上可有甚官役？」來保道：「小的主人一介鄉民，有何官役！」太師道：「既無官役，昨日朝廷欽賜了我幾張空名告身(八)箚付(九)，我安你主人在你那山東提刑所(十)做個理刑(十一)副千戶，頂補千戶賀金的員缺，好不好？」來保慌的叩頭謝道：「蒙老爺莫大之恩，小的家主舉家粉首碎身，莫能報答。」于是喚堂候官擡書案過來，即時僉押了一道空名告身箚付，把西門慶名字填註上面，列銜「金吾衞衣左所副千戶(十二)、山東等處提刑所理刑」。向來保道：「你二人替我進獻生辰禮物，多有辛苦。」因問：「後邊跪的，是你甚麼人？」來保纔待說是夥計，那吳主管向前道：「小的是西門慶舅子，名喚吳典恩。」太師道：「你既是西門慶舅子，我觀你倒好個儀表。」喚堂候官取過一張箚付來，把來保名字填寫山東鄆王府，做了一名校尉(十四)。俱磕頭謝了，領了箚付。吩咐：「明日早晨，吏兵二部掛號(十五)，討勘合，限日上任應役。」又吩咐翟謙：「西廂房管待酒飯。討十兩銀子，與他二人做路費。」不在話下。

看官聽說：那時徽宗，天下失政，奸臣當道，讒佞盈朝。高、楊、童、蔡四個奸黨，在朝中賣官鬻獄，賄賂公行，懸秤陞官，指方補價。貪緣鑽刺者，驟陞美任，賢能廉直者，經歲不除。以致風俗頹敗，賦官汚吏，遍滿天下。役煩賦重，民窮盜起，天下騷然。不因奸佞居台輔，合是中原血染人！

當下翟謙把來保、吳主管邀到廂房管待，廚下大盤大碗，肉饌花糕，酒如琥珀，湯飯點心齊上，飽餐

了一頓。翟謙向來保說：「我有一件事，央及你爹替我處處話！蒙你老人家這等老爺前扶持看顧，不揀甚事，但肯吩咐，無不奉命。」翟謙道：爺，每日身邊止賤荊(十六)一人，常有疾病，通無所出。我女子，不拘十五六上下，替我尋一個送來。該多少財禮，我一一奉過去。」於是將保，又體己送二人五兩盤纏。來保再三不肯受，說道：「剛纔老爺上已賞過了，翟爹還收回去。」翟謙道：「那是老爺的，此是我的，不必推辭。」當下吃畢酒飯。翟謙道：「如今我這裡替你差個辦事官，同你到下處，明早好往吏兵二部掛號，就領了勘合，好起身。省的你明日又來，途間往返了。我吩咐了去，部裡不敢遲滯了你文書。」即時喚了個辦事官，名喚李中友，「你與二位明日同到部裡，掛了號，討勘合，來回我話。」那員官與來保、吳典恩作辭，出的府門，來到天漢橋街上白酒店內會話。來保管待酒飯，又與了李中友三兩銀子，約定明日絕早先到吏部，然後到兵部，都掛號討了勘合。——聞得是太師老爺府裡，誰敢遲滯顚倒奉行？金吾衞太尉朱勔，即時使印，僉了票帖(十七)，行下頭司(十八)，把來保塡註在本處山東鄆王府當差。又拿了個拜帖，回翟管家。不消兩日，把事情幹得完備。有日僱頭口起身，星夜回清河縣來報喜。正是：富貴必因奸巧得，功名全仗鄧通成！

且說一日三伏天氣，十分炎熱。西門慶在家中聚景堂中大捲棚內賞玩荷花，避暑飲酒。吳月娘與西門慶居上坐，諸妾與大姐都兩邊列坐。春梅、迎春、玉簫、蘭香一般兒四個家樂，在傍彈唱。怎見的當日酒席？但見：

盆栽綠草，瓶插紅花。水晶簾捲蝦鬚，雲母屏開孔雀。盤堆麟脯，佳人笑捧紫霞觴；盆浸冰桃，

美女高擎碧玉斝。食烹異品，菓獻時新。絃管謳歌，奏一派聲清韻美；綺羅珠翠，擺兩行舞女歌兒。當筵象板撒紅牙，遍體舞裙鋪錦綉。消遣壺中閒日月，遨遊身外醉乾坤。

妻妾正飲酒中間，坐間不見了李瓶兒。月娘向綉春說道：「你娘往屋裡做甚麼哩，怎的不來吃酒？」綉春道：「我娘害肚裡痛，屋裡捱着哩！便來也。」月娘道：「還不快對他說去，休要捱着，來這裡坐着，聽一回唱罷。」西門慶便問月娘怎的。月娘道：「李大姐七八臨月，只怕攪撒(十九)了。」因向玉樓道：「李大姐忽然害肚裡痛，屋裡躺着哩。我剛纔使小丫頭請他去了。」因向玉樓道：「大姐姐，他那裡是這個月！約他是八月裡孩子，還早哩。」西門慶道：「既是早哩，使丫頭請你六娘來聽唱。」不一時，只見李瓶兒來到。月娘道：「只怕你掉了風冷氣(二十)，你吃上鍾熱酒，管情就好了。」不一時，各人面前斟滿了酒。西門慶吩咐春梅：「你們唱個『人皆畏夏日』我聽。」那春梅等四個，方纔箏排雁柱，阮跨鮫綃，啓朱唇，露皓齒，唱「人皆畏夏日」云云。

那李瓶兒在酒席上，只是把眉頭忆皺(二一)着，也沒等的唱完了，回房中去了。月娘聽了詞曲，躭着心，使小玉房中瞧去。回來報說：「六娘害肚裡疼，在炕上打滾哩！」慌了月娘道：「我說是時候，這六姐還强說早哩。還不喚小廝來，快請老娘去！」西門慶即令來安兒：「風跑，快請蔡老娘去。」於是連酒也吃不成，都來李瓶兒房中問他。月娘問道：「李大姐，你心裡覺怎的？」李瓶兒回道：「大娘，我只心口連小肚子往下憋墜着疼。」月娘道：「你起來，休要睡着，只怕滾壞了胎。老娘請去了，便來也。」少頃，漸漸李瓶兒疼的緊了，月娘又問：「使了誰請老娘去了，這咱還不見來？」玳安道：「爹使了來安去了。」月娘罵道：「這囚根子！你還不快迎迎去？平白沒算計，使那小奴才去，有緊沒慢的。」西門慶叫玳安快騎了騾子趕了去。月娘

道：「一個風火事(三二)，還像尋常慢條斯禮兒的。」

那潘金蓮見李瓶兒待養孩子，心中未免有幾分氣。在房裡看了一回，把孟玉樓拉出來，兩個站在西稍間簷柱兒底下那裡歇涼，一處說話。說道：「耶嗻嗻！緊着熱剌剌的擠了一屋子裡人，也不是養孩子，都看着下象胎哩！」

良久，只見蔡老娘進門，望衆人道：「那位主家奶奶？」李嬌兒道：「這位大娘哩。」蔡老娘道：「姥姥，生受。你怎的這咱纔來？」蔡老娘道：「你老人家聽我告訴：下去。月娘道：「我做老娘姓蔡，兩隻脚兒能快。身穿怪綠喬紅(三三)，各樣髮髻歪戴。嵌絲環子鮮明，閃黃手帕符攥。入門利市花紅(三四)，坐下就要管待。不拘貴宅嬌娘，那管皇親國太。教他任意端詳，被他腿衣刮劃(三五)。橫生就用刀割，難產須將拳揣。不管臍帶胞衣，着忙用手撕壞。活時來洗三朝，死了走的偏快。因此主顧偏多，請的時常不在。」

月娘道：「你且休閑說。請看這位娘子，敢待生養也。」蔡老娘向牀前摸了摸李瓶兒身上，說道：「是時候了。」問大娘：「預備下綳接(三六)、草紙不曾？」月娘道：「有。」便教小玉：「往我房中快取去。」

且說玉樓見老娘進門，便向金蓮說：「蔡老娘來了，咱不往屋裡看看去？」那金蓮一面不是，說了句話兒，「你要看你去，我是不看他。他是有孩子的姐姐，又有時運，人怎的不看他？頭裡我自不見他不是這個月的孩子，只怕是八月裡的，教大姐姐白搶白相(三七)我。想起來好沒來由，倒惱了我這半日。」玉樓道：「我也只說他是六月裡孩子。」金蓮道：「這回連你也韶刀了！我和你低算，他從去年八月

來，又不是黃花女兒，當年懷、入門養，一個後婚老婆，漢子不知見過了多少，也一兩個月纔生胎，就認做是咱家孩子！我說差了！若是八月裡孩兒，還有咱家些影兒。若是六月的，蹀小板凳兒糊險道神，還差着一帽頭子〔三八〕哩！失迷了家鄉，那裡尋犢兒去？」正說着，只見小玉抱着草紙、綳接幷小褥子兒來。孟玉樓道：「此是大姐姐預備下，他早晚臨月用的物件兒，今日且借來應急兒。」金蓮道：「一個是大老婆，一個是小老婆，明日兩個對養。十分養不出來，零碎出來也罷。俺們是買了個母雞不下蛋，莫不殺了我不成？」又道：「仰着合着〔三九〕，沒的狗咬尿胞〔三十〕虛喜歡！」玉樓道：「五姐是甚麼話！」以後見他說話兒出來有些不防頭腦，只低着頭弄裙子，並不作聲應答他。潘金蓮用手扶着庭柱兒，一隻脚跐着門檻兒，口裡磕着瓜子兒。只見孫雪娥聽見李瓶兒前邊養孩子，後邊慌慌張張一步一跌走來觀看。不防黑影裡被臺基險些不曾絆了一跤。金蓮看見，叫玉樓：「你看，獻勤的小婦奴才！你慢慢走，慌怎的？搶命哩！黑影子拌倒了，磕了牙也是錢。姐姐，賣蘿蔔的拉鹽担子攘，鹹嘈心〔三一〕！養下孩子來，明日賞你這小婦一個紗帽戴。」

良久，只聽房裡呱的一聲，養下來了。蔡老娘道：「對當家的老爹說，討喜錢，分娩了一位哥兒。」吳月娘報與西門慶。門慶慌的連忙洗手，天地祖先位下滿爐降香，告許一百二十分清醮，要祈子母平安，臨盆有慶，坐草〔三二〕無虞。這潘金蓮聽見生下孩子來了，合家歡喜亂成一塊，越發怒氣生，走去了房裡，自閉門戶，向牀上哭去了。時宣和四年戊申六月廿一日也。正是：不如意處常八九，可與人言無二三。這蔡老娘收拾孩兒，咬去臍帶，埋畢衣胞，熬了些定心湯，打發李瓶兒吃了，安頓孩兒停當。月娘讓老娘後邊管待酒飯。臨去，西門慶與了他五兩一錠銀子，許洗三朝〔三三〕來還與他一疋緞子。這蔡老娘千恩萬謝出門。

當日西門慶進房去，見一個滿抱的孩子，生的甚是白淨，心中十分歡喜，合家無不欣悅。晚夕就在李

瓶兒牀房中歇了，不住來看孩兒。次日，巴天不明早起來，拿十副方盒，使小廝各親戚鄰友處分投送喜麵。應伯爵、謝希大聽見西門慶生了子，送喜麵來，慌的兩步做一步走來賀喜。西門慶留他捲棚內吃麵。剛打發去了，正在廳上亂着，使小廝叫媒人來尋養娘看奶孩兒。忽有薛嫂兒領了個奶子來，原是小人家媳婦兒，年三十歲，新近丟了孩兒，不上一個月。男子漢當軍，過不的，恐出征去無人養贍，只要六兩銀子，要賣他。月娘見他生的乾淨，對西門慶說，兌了六兩銀子留下，起名如意兒，教他早晚看奶哥兒。又把老馮叫來暗房(三四)中使喚，每月與他五錢銀子，管顧他衣服。

正熱鬧，一日忽有平安報：「來保、吳主管在東京回還，現在門首下頭口。」不一時，二人進來，見了西門慶問：「喜從何來？」二人悉把到東京見蔡太師進禮一節，從頭至尾訴說一遍：「老爺見了禮物甚喜，說道：『我累次受你主人禮太多，無可補報。』。因問爹原祖上有甚差事。小的說一介鄉民，並無寸役在身。太師老爺說：朝廷欽賞了他幾張空名誥身劄付，與了爹一張，填寫爹名姓在上。填註在金吾衛副千戶之職，就委差的在本處提刑所理刑，頂補賀老爹員缺。把小的做了鐵鈐衛校尉，填註鄆王府當差。吳主管陞做本縣駙丞。」於是把一樣三張印信劄付并吏兵二部勘合，并誥身都取出來放在桌上，與西門慶觀看。西門慶看見上面銜着許多印信，朝廷欽依事例，果然他是副千戶之職，不覺歡從額角眉尖出，喜向腮邊笑臉生。便把朝廷明降，拿到後邊與吳月娘衆人觀看，說：「太師老爺擡舉我，陞我做金吾衛副千戶，居五品大夫之職。你頂受五花官誥(三五)，坐七香車(三六)，做了夫人。又把吳主管携帶做了驛丞，來保做了鄆王府校尉。吳神仙相我不少紗帽戴，有平地登雲之喜，今日果然。不上半月，兩樁喜事都應驗了。」又對月娘說：「李大姐養的這孩兒，甚是脚硬(三七)，到三日洗了三，就起名叫做官哥兒罷。」把朝廷明降與月娘

看了。來保進來，與月娘衆人磕頭，說了回話。西門慶吩咐：明日早把文書下到提刑所衙門裡，與夏提刑知會了；吳主管明日早下文書到本縣。作辭西門慶回家去了。

到次日洗三畢，衆親隣朋友一概都知西門慶第六個娘子新添了娃兒，未過三日，就有如此美事，官祿臨門，平地做了千戶之職，誰人不來趨附？送禮慶賀，人來人去，一日不斷頭。常言：時來誰不來，時不來誰來？正是：時來頑鐵有光輝，運退眞金無艷色！

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕失張冒勢—冒冒失失。　〔二〕吊板子—吊同掉，掄板子打。　〔三〕釘嘴鐵舌—比喻嘴硬，不服氣，不討饒。　〔四〕生辰擡—祝壽的禮擡。　〔五〕野囚軍—罵人語。意謂充軍的罪犯。　〔六〕三台八位—泛指高級官員。　〔七〕勘合—證書，憑據。　〔八〕告身—委付官職的憑書，類似後世任命狀。　〔九〕箚付—公文之一種。　〔十〕山東提刑所副千戶—這是一個集宋明兩代官制杜撰出來的官名。　〔十一〕理刑—明代廠衛屬官。　〔十二〕金吾衛衣左所副千戶—這個官名未見古代官制。此處似影射明代錦衣衛副千戶。　〔十三〕駙丞—即驛丞，驛站的官員。　〔十四〕校尉—此處似指明代錦衣衛的屬員。　〔十五〕掛號—報到。　〔十六〕賤荊—對自己妻子的謙稱。荊，荊釵，指代妻子。　〔十七〕票帖—書面憑證。此處指委任狀。　〔十八〕行下頭司—行文至下屬的有關主管部門首席官員。　〔十九〕攪撒—胎氣動，即將臨盆。　〔二十〕掉了風冷氣—受風寒侵襲。　〔二一〕忔皺—聚結，皺眉之狀。　〔二二〕風火事—形容緊急之事。　〔二三〕怪綠喬紅—顏色古怪的服裝。　〔二四〕花紅—慶喜用的金花紅綢等禮品。　〔二五〕刮劃—布擺，安排。　〔二六〕綳接—分娩時紮裹嬰兒用的褲子、襁褓等物。　〔二七〕白搶白相—搶白訓斥，給不好的臉色看。

〔二八〕蹀小板凳兒糊險道神，還差着一帽頭子——歇後語。蹀，即踅。險道神，傳說中的開路神。出殯時，柩前有紙糊的險道神開路。但險道神身長丈餘，紮糊時必須踩着小板凳還夠不着頭頂，所以歇「還差着一帽頭子哩！」〔二九〕仰着合着——不知是仰是合，比喻不知有什麼樣的結果。〔三十〕狗咬尿胞——猪尿胞僅爲一層皮，狗一咬，原來是空的，比喻人空歡喜一場。〔三一〕坐草——孕婦分娩。〔三二〕洗三朝——舊時風俗、嬰兒生後第三日洗身，會集親友，並酬謝接生婆，謂之「洗三朝」。〔三三〕暗房——產房。〔三四〕暗房——產房。〔三五〕五花官誥——封贈命婦的誥命，用五色金花綾紙書寫，故名。〔三六〕七香車——貴婦人乘的以多種香料裝飾之車。〔三七〕脚硬——來頭不小，命大福大。〔三八〕鹹嘈心——閒操心的諧音。

家富自然身貴，逢人必讓居先。貧寒敢仰上官憐？彼此都看錢面。

婚嫁專尋勢要，通財邀結豪英。不知興廢在心田，只靠眼前知見。

話說西門慶次日使來保提刑所、本縣下文書，一面使人做官帽。又喚趙裁率領四五個裁縫，在家來裁剪尺頭，攢造衣服。又叫了許多匠人，釘了七八條都是四指寬玲瓏雲母、犀角、鶴頂紅、玳瑁、魚骨香帶。

不說西門慶家中熱亂，且說吳典恩那日走到應伯爵家，把做驛丞之事，再三央及伯爵，要問西門慶借銀子上下使用，許伯爵：「借銀子出來，把十兩銀子買禮物謝老兄。」說着，跪在地下。慌的伯爵一手拉起，說道：「此是成人之美。大官人照顧你東京走了這遭，携帶你得此前程，也不是尋常小可。」因問：「你如今所用多少夠了？」吳典恩道：「不瞞老兄說，我家活人家，一文錢也沒有。到明日上任，參官謁見之禮，連擺酒并治衣類鞍馬，少說也得七八十兩銀子，那裡區處(二)？如今我寫了一紙文書在此，也沒敢下數兒。望老兄好歹扶持小人，在旁加美言。事成恩有重報，不敢有忘。」伯爵看了文書，因說：「吳二哥，你說借出這七八十兩銀子來，也不夠使。依我，取筆來寫上一百兩。恒是看我面不要你利錢，你且得手使

了，到明日做上官兒，慢慢陸續還他也是不遲。常言俗語說得好，借米下不的鍋。哄了一日是兩晌，何況你又在他家曾做過買賣，他那裡把你這幾兩銀子放在心上？」那吳典恩聽了，謝了又謝。于是把文書上塡寫了一百兩之數。

當下兩個吃了茶，一同起身，來到西門慶門首。伯爵問守門平安兒：「你爹起來了不曾？」平安兒道：「俺爹起來了，在捲棚看着匠人釘帶哩。待小的稟去。」于是一直走來報西門慶說：「應二爹和吳二叔來了。」西門慶道：「請進。」不一時，二人進入裡面，見有許多裁縫匠人七手八脚做生活。西門慶帶着小帽錦衣，和陳經濟在穿廊下看着寫見官手本揭帖。見二人，作揖讓坐。伯爵問：「哥的手本〔三〕箚付，下了不曾？」西門慶道：「今早使小价〔三〕往提刑府下箚付去了。今有手本還未往東平府幷本縣下去。」說畢，小廝畫童兒拿上茶來。吃畢茶，那應伯爵並不題吳主管之事，走下來且看匠人釘帶。西門慶見他拿起帶來看，一徑賣弄，說道：「你看我尋的這幾條帶如何？」伯爵極口稱讚誇獎，說道：「虧哥那裡尋的，都是一條賽一條的好帶！難得這般寬大。別的倒也罷了，只這條犀角帶幷鶴頂紅，就是滿京城拿着銀子也尋不出來。不是面獎，就是東京衞主老爺玉帶金帶空有，也沒這條犀角帶。這是水犀角，不是旱犀角。旱犀不值錢。水犀角號作通天犀，你不信，取一碗水，把犀角安放在水內，分水爲兩處，此爲無價之寶。又夜間燃火照千里，火光通宵不滅。」因問：「哥，你使了多少銀子尋的？」西門慶道：「你們試估估價值。」伯爵道：「這個有甚行款〔四〕，我們怎麼估得出來！」西門慶道：「我對你說了罷，此帶是大街上王招宣府裡的帶。昨日晚間，一個人聽見我這裡要帶，巴巴來對我說。我着賁四拿了七十兩銀子，再三回了他這條帶來。他家還張致不肯，定要一百兩。」伯爵道：「且難得這等寬樣好看。哥，你到明日繫出去，甚是霍綽〔五〕。就是你同僚

間，見了也愛。」于是誇美了一回，坐下。

西門慶便向吳主管問道：「你的文書下了不曾？」伯爵道：「吳二哥文書還未下哩。今日巴巴的他央我來激煩你。雖然蒙你照顧他往東京押生辰担，蒙太師與了他這個前程，就是你擡舉他一般，也是他各人造化，說不的。一品至九品都是朝廷臣子，況他如今家中無錢。他告我說，就是如今上任見官擺酒幷治衣服之類，也要許多銀子使。一客不煩二主，那處活變去？沒奈何，哥看我面，有銀子借與幾兩扶持他，賙濟了這些事兒。他到明日做上官，就啣環結草也不敢忘了哥大恩人。休說他舊是咱府中夥計，在哥門下出入，就是從前已後外京外府官吏，哥不知拔濟(六)了多少。不然，你教他那裡區處去？」因說道：「吳二哥，你拿出那符兒來與你大官人瞧。」這吳典恩連忙向懷中取出，遞與西門慶觀看。見上面借一百兩銀子，中人就是應伯爵，每月行利五分。西門慶取筆把利錢抹了，說道：「既是應二哥作保，你明日只還我一百兩本錢就是了。我料你上下也得這些銀子攪纏。」於是把文書收了。

纔待後邊取銀子去，忽有提刑所夏提刑拿帖兒差了一名寫字的，拿手本三班送了十二名排軍來答應，就問討上任日期，討問字號，——衙門同僚具公禮來賀。西門慶教陰陽徐先生擇定七月初二日青龍、金匱黃道，宜辰時到任，拿拜帖兒回夏提刑，賞了寫字的五錢銀子，俱不必細說。

應伯爵和吳典恩正在捲棚內坐的，只見陳經濟拿着一百兩銀子出來，西門慶交與吳主管，說：「吳二哥，你明日只還我本錢便了。」那吳典恩一面接了銀在手，叩頭謝了。西門慶道：「我不留你坐罷，你家中執你的事去。留下應二哥，我還和你說句話兒。」那吳典恩拿着銀子，歡喜出門。看官聽說：後來西門慶死了，家中時敗勢衰，吳月娘守寡，把小玉配與玳安爲妻。家中平安兒小廝，又偷盜出解當庫頭面，在南瓦

子裡宿娼。被吳驛丞拿住，痛刑拶打，教他指攀月娘與玳安有奸，要羅織月娘出官〔七〕，恩將仇報。此係後事，表過不題。正是：不結子花休要種，無義之人不可交！

那時賁四往東平府幷本縣下了手本來回話，西門慶留他和應伯爵陪陰陽徐先生擺飯。正吃着飯，只見西門慶舅子吳大舅來拜望。徐先生就起身。良久，應伯爵也作辭，出門來到吳主管家。吳典恩又早封下十兩保頭錢〔八〕，雙手遞與伯爵，磕下頭去。伯爵道：「若不是我那等取巧說着，他會勝不肯借與你。這一百兩銀子與你，隨你上下還使不了這些，還落一半家中盤纏。」那吳典恩酬謝了伯爵，治辦官帶衣類，擇日見官上任不題。

那時本縣正堂李知縣，會了四衙同僚，差人送羊酒賀禮來。又拿帖兒送了一名小郎〔九〕來答應，年方一十六歲，本貫蘇州府常熟縣人，喚名小張松。原是縣中門子〔十〕出身，生的清俊，面如傅粉，齒白唇紅，又識字會寫，善能歌唱南曲。穿着青綃直裰〔十一〕，京鞋淨襪。西門慶一見小郎伶俐，滿心歡喜。就拿拜帖回覆李知縣，留下他在家答應，改換了名字，叫做書童兒。與他做了一身衣裳，新靴新帽。不教他跟馬，教他專管書房收禮帖，拿花園門鑰匙。祝日念又舉保了一個十四歲小廝來答應，亦改名棋童，每日派定和琴童兒兩個背書袋、夾拜帖匣，跟馬。

到了上任日期，在衙門中擺大酒席桌面，出票拘集三院樂工〔十二〕牌色長承應，吹打彈唱，後堂飲酒，日暮時分散歸。每日騎着大白馬，頭戴烏紗，身穿五彩洒線猱頭獅子補子員領〔十三〕，四指大寬萌金茄楠香帶，粉底皂靴，排軍喝道，張打着大黑扇，前呼後擁，何止十數人跟隨，在街上搖擺。上任回來，先拜本府縣、帥府、都監幷清河左右衛同僚官，然後親朋鄰舍，何等榮耀施爲！家中收禮接帖子，一日不斷。正

是：

白馬血纓彩色新，不來親者强來親。時來頑鐵皆光彩，運去良金不發明。

西門慶自從到任以來，每日坐提刑院衙門中陞廳畫卯，問理公事。光陰迅速，不覺李瓶兒坐褥一月將滿。吳大妗子、楊姑娘、潘姥姥、吳大姨、喬大戶娘子，許多親鄰堂客女眷，都送禮來，與官哥兒做彌月。院中李桂姐、吳銀兒見西門慶做了提刑所千戶，家中又生了子，亦送大禮，坐轎子來慶賀。西門慶那日在前邊大廳上擺設筵席，請堂客飲酒。春梅、迎春、玉簫、蘭香都打扮起來，在席前與月娘斟酒、執壺，堂客飲酒。

原來西門慶每日從衙門中來，只到外邊廳上，就脫了衣服，教書童叠了，安在書房中，止戴着冠帽進後邊去。到次日起身，旋使丫鬟來書房中取。新近收拾大廳西廂房一間做書房，內安牀几、桌椅、屏幛、筆硯、琴書之類。書童兒晚夕只在牀脚踏板上搭着舖睡，未曾西門慶出來，就收拾頭腦，打掃書房乾淨，伺候答應。或是在那房裡歇，早晨就使出那房裡丫鬟來前邊取衣服。取來取去，不想這小郎本是門子出身，生的伶俐乖覺又清俊，二者又和各房丫頭打牙犯嘴慣熟，於是暗和上房裡玉簫兩個嘲戲上了。

那日也是合當有事。這小郎正起來，在書房牀地平上插着棒兒香，正在窗戶臺上擱着鏡兒梳頭，拿紅繩扎頭髮。不料上房玉簫推開門進來，看見說道：「好賊囚，你這咱還來描眉畫眼兒的，爹吃了粥便出來。」書童也不理，只顧扎包髻兒(十四)。那玉簫道：「爹的衣服叠了，在那裡放着哩？」書童道：「在牀南頭安放着哩。」玉簫道：「他今日不穿這一套。他吩咐我，教問你要那件玄色匾金補子、絲布圓領、玉色襯衣穿。」書童道：「那衣服在廚櫃裡。我昨日纔收了，今日又要穿他？姐，你自開門取了去。」那玉簫且不拿衣

服，走來跟前看着他扎頭，戲道：「怪賊囚，也像老婆般拿紅繩扎着頭兒，梳的髮這虛籠籠的。」因見他白滾紗漂白布汗掛兒(十五)上，繫着一個銀紅紗香袋兒，一個綠紗香袋兒，問他要：「你與我這個銀紅的罷。」書童道：「人家個愛物兒，你就要。」玉簫道：「你小廝家帶不的這銀紅的，只好我帶。」書童道：「早是這個罷了，他要是個漢子兒，你也愛他罷？」被玉簫故意向他肩膊上擰了一把，說道：「賊囚，你夾道賣門神，看出來的好畫兒！」不由分說，把兩個香袋子等不的解，都揪斷繫兒(十六)放在袖子內。書童道：「你好不尊貴，把人的帶子也揪斷。」被玉簫發訕，一拳一把戲打在身上，打的書童急了，說：「姐，你休鬼混我，待我扎上這頭髮着。」玉簫道：「我且問你，沒聽見爹今日往那去？」書童道：「爹今日與縣中三宅(十七)華主簿老爹送行，在皇庄薛公公那裡擺酒，來家早。下午時分，我聽見會下應二叔，今日兌銀子，要買對門喬大戶家房子，那裡吃酒罷了。」玉簫道：「等住回你休往那去了，我來和你說話。」書童道：「我知道。」玉簫于是與他約會下，拿衣服一直往後邊去了。

少頃，西門慶出來，就叫書童吩咐：「在家，別往那去了。先寫十二個請帖兒，都用大紅紙封套，二十二日請官客吃慶官哥兒酒；教來興兒買辦東西，添廚役茶酒，預備桌面齊整；玳安和兩名排軍送帖兒，叫唱的；留下琴童兒在堂客面前管酒。」吩咐畢，西門慶上馬送行去了。那吳月娘衆姊妹請堂客到齊了，先在捲棚擺茶，然後大廳上屏開孔雀，褥隱芙蓉，上坐。席間叫了四個妓女彈唱。果然西門慶到午後時分來家。家中安排一食盒酒菜，邀了應伯爵和陳經濟，抬了七百兩銀子，往對門喬大戶家成房子去了。

堂客正飲酒中間，只見玉簫拿下一銀執壺酒，并四個梨，一個柑子，逕來廂房中送與書童兒吃。推開門，不想書童兒不在裡面。恐人看見，連壺放下就出來了。可霎作怪，琴童兒正在上邊看酒，冷眼睃見玉

篇進書房去，半日出來，只知有書童兒在裡邊，三不知扠進去瞧。不想書童兒外邊去，不曾進來。一壺熱酒和菓子還放在牀底下。這琴童連忙把菓子藏袖裡，將那一壺酒影着身子一直提到李瓶兒房裡。迎春和婦人都在上邊，不曾下來，止有奶子如意兒和綉春在屋裡看哥兒。那琴童進門就問：「姐在那裡？」綉春道：「他在上邊與娘斟酒哩，你問他怎的？」琴童兒道：「我有個好的兒，教他替我收着。」綉春問他甚麼，他又不拿出來。正說着，迎春從上邊拿下一盤子燒鵝肉，一碟玉米面玫瑰菓餡蒸餅兒與奶子吃，看見便道：「賊囚，你在這裡笑甚麼，不在上邊看酒？」那琴童方纔把壺從衣裳底下拿出來，教迎春：「姐，你休管他。此是上房裡玉簫，和書童兒小廝七個八個，偷了這壺酒和些柑子、梨，送到書房中與他吃。我趕眼不見，戲了他的來。你只與我好生收着，隨問甚麼人來找尋，休拿出來。我且拾個白財兒(十八)着。」因把梨和柑子掏出來與迎春瞧，說道：「我看篩了酒，今日該我獅子街房子裏上宿，我又沒偷他的壺。各人當場者亂，隔壁心寬，管我腿事！」說畢，揚長去了。迎春把壺藏放在裡間桌上，不題。

至晚，酒席上人散，查收家伙，少了一把壺。玉簫往書房中尋，那裡得來？再有一把也沒了。問書童，說：「我外邊有事去，不知道。」那玉簫就慌了，一口推在小玉身上。小玉罵道：「吝昏了你這淫婦！我後邊看茶，你抱着執壺在席上與娘斟酒。這回不見了壺兒，你來賴我！」向各處都找尋不着。良久，李瓶兒到房來，迎春如此這般告訴：「琴童兒拿了一把進來，教我替他收着。」李瓶兒道：「這囚根子，他做甚麼拿進他這把壺來？後邊爲這把壺好不反亂。玉簫推小玉，小玉推玉簫，急的那大丫頭賭身發呪，只是哭。你

趁早還不快替他送進去哩，遲回管情就賴在你這小淫婦兒身上。」那迎春方纔取出壺，要送入後邊來。後邊玉簫和小玉兩個正亂這把壺不見了，兩個嚷到月娘面前。月娘道：「賊臭肉，還敢嚷的是些甚麼！你們管着那一門兒？把壺不見了！」玉簫道：「我在上邊跟着娘遞酒，他守着銀器家伙，不見了，如今賴我。」小玉道：「大妗子要茶，我不往後邊替他取茶去？你抱着執壺兒，怎的不見了？敢屁股大掉了心了也怎的！」月娘道：「我省恐今日席上再無閒雜人，怎的不見了東西？等住回看這把壺從那裡出來。等住回嚷的你主子回來，沒這壺，管情一家一頓。」玉簫道：「爹若打了我，我把這淫婦饒了也不算！」

正亂着，只見西門慶自外來，問因甚嚷亂（十九）。月娘把不見壺一節說了一遍。西門慶道：「若是吃一遭酒，不見了一把，不嚷亂，你家是王十萬！頭醋不酸、到底兒薄。」看官聽說：金蓮此話譏諷李瓶兒首先生孩子，滿月就不見了壺，也是不吉利。西門慶明聽見，只不做聲。只見迎春送壺進來。玉簫便道：「這壺端的在那裡來？」迎春悉把：「琴童從外邊拿到俺娘屋裡收着，不知在那裡來。」月娘因問：「琴童兒那奴才如今在那裡？」玳安道：「他今日該獅子街房差，上宿去了。」金蓮在旁，不覺鼻子裡笑了一聲。西門慶便問：「你笑怎的？」金蓮道：「琴童兒是他家人，放壺他屋裡，想必要瞞昧（二十）這把壺的意思。要叫我，使小廝如今叫將那奴才，老實打着，問他個下落。不然，頭裡就賴他那兩個，正是走殺金剛坐殺佛（二一）！」西門慶聽了，只管亂甚麼！」那眼看着金蓮說道：「看着你恁說起來，莫不李大姐他愛這把壺？既有了，丟開手就是了，只管亂甚麼！」那金蓮把臉羞的飛紅了，便道：「誰說姐姐手裡沒錢！」說畢，走過一邊使性兒去了。西門慶就被陳經濟來請，說：「有管磚廠劉太監差人送禮來。」往前去看了。金蓮和孟玉樓站在一處，罵道：「恁不逢好死三等九

做〔一二〕賊强盜！這兩日作死也怎的？自從養了這種子，恰似他生了太子一般，見了俺們如同生利神〔一三〕一般，越發通沒句好話兒說了。行動就睜着兩個毬窟礧〔一四〕吆喝人！誰不知姐姐有錢？明日慣〔一五〕的他們小廝丫頭養漢做賊，把人合遍了也休要管他！」這裡金蓮使性兒不題。

且說西門慶走到前邊，劉太監差了家人送了一罈內酒〔一六〕，一牽羊，兩疋金緞，一盤壽桃，一盤壽麵，四樣嘉餚，一者祝壽，二者來賀。西門慶厚賞來人，打發去了。到後邊，有李桂姐、吳銀兒兩個拜辭要家去。西門慶道：「你們兩個再住一日兒，到二十八日我請你帥府周老爹和提刑夏老爹、都監荊老爹、管皇庄薛公公和磚廠劉公公，有院中雜要扮戲的，教你二位只專遞酒。」桂姐道：「既留下俺們，我教頂人家去回媽聲，放心些。」於是把兩人轎子都打發去了，不在話下。

只見西門慶坐了一回，往前邊去了。孟玉樓道：「你還不去？他管情往你屋裡去了。」金蓮道：「可是他說的，有孩子屋裡熱鬧，俺們沒孩子的屋裡冷清。」正說着，只見春梅從外來。玉樓道：「我說他往你屋裡去了，你還不信哩！這春梅來叫你來了。」一面叫過春梅來問他。春梅道：「我來問玉簫要汗巾子來。他今日借了我汗巾子戴來。」這金蓮聽了，心上如攛上一把火相似，罵道：「賊强人，到明日永世千年，就跌折脚，也別要進我那屋裡。踹踹門檻兒，教那牢拉〔一七〕的囚根子把懷子骨〔一八〕揸折了。」玉樓道：「六姐，你今日怎的下恁毒口呪他？」金蓮道：「不是這說。賊三寸貨强盜，那鼠腹雞腸〔一九〕的心兒只好有三寸大！一般都是你老婆，無故只是多有了這點尿胞種子〔二十〕罷了，難道怎麼樣兒的？做甚麼恁擡一個，把人躂到泥裡！」正是：大風刮倒梧桐樹，自有旁人話短長。

次日，西門慶在大廳上錦屏羅列，綺席鋪陳，預先發柬請官客飲酒，因前日在皇莊見管磚廠劉公公，故與薛內相都送了禮來，西門慶這裡發柬請他。又邀了應伯爵、謝希大兩個相陪。從飯時，二人衣帽齊整，又早先到了。西門慶讓他捲棚內坐，待茶。伯爵因問：「今日哥席間請那幾客？」西門慶道：「有劉、薛二內相，帥府周大人，都監荊南崗，敝同僚夏提刑，團練張總兵，衛上范千戶，吳大哥，吳二哥。喬老便今日使人來回了不來。連二位，通只數客。」說畢，適有吳大舅、二舅到，作了揖，同坐下。左右放桌兒擺飯。吃畢，應伯爵因問：「哥兒滿月，抱出來不曾？」西門慶道：「也是因衆堂客要看，房下說且休教孩兒出來，恐風篩着他。他奶子說不妨事。教奶子用被裹出來，他大媽屋裡走了遭，應了個日子兒，就進屋去了。」伯爵道：「那日嫂子這裡請去，房下也要來走走。百忙裏他舊時那疾又舉發了的要不的。如今趁人未到，哥倒好說聲，抱哥兒出來，俺們同看一看。」西門慶一面吩咐後邊：「慢慢抱哥兒出來，休要唬着他。對你娘說，大舅、二舅在這裡，和應二爹、謝爹要看一看。」月娘教奶子如意兒用紅綾小被兒裹的緊緊的，送到捲棚角門首，玳安兒接抱到捲棚內。衆人睜眼觀看，官哥兒生的面白紅唇，甚是富態，都喝采誇獎不已。伯爵與希大，每人袖中掏出一方錦緞兜肚，上着一個小銀墜兒。惟應伯爵與一柳五色線，上穿着十數文長命錢。教與玳安兒好生抱回房去，休要驚唬哥兒。說道：「相貌端正，天生的就是個戴紗帽胚胞兒！」西門慶大喜，作揖謝了他二人重禮。伯爵道：「哥沒的說，惶恐表意罷了。」

說話中間，忽報劉公公、薛公公來了。慌的西門慶穿上衣，儀門迎接。二位內相坐四人轎，穿過肩蟒，纓鎗隊喝道而至。西門慶先讓至大廳上拜見，敘禮接茶。落後周守備、荊都監、夏提刑等衆武官，都

是錦綉服，藤棍大扇，軍牢喝道，僚椽跟隨，須臾都到了。門首黑壓壓的許多伺候，裡面鼓樂喧天，笙簫迭奏。上坐遞酒之時，劉、薛二內相相讓。廳正面設十二張桌席，都是幬拴錦帶，花插金瓶。桌上擺着簇盤定勝〔三二〕，地下鋪着錦裀綉毯。西門慶先把盞讓坐次。劉、薛二內相再三讓遜：「還有列位大人。」周守備道：「二位老太監齒德俱尊。常言：三歲內宦，居於王公之上。這個自然首坐，何消泛講？」彼此讓遜了一回，薛內相道：「劉哥，既是列位不肯，難爲東家，咱坐了罷。」於是羅圈〔三三〕唱了個喏，打個躬，劉內相居左，薛內相居右，每人膝下放一條手巾，兩個小廝在傍打扇，就坐下了。其次者纔是周守備、荊都監衆人。須臾，揩下一派簫韶，動起樂來。怎見的當日好筵席？但見：食烹異品，菓獻時新。須臾，酒過五巡，湯陳三獻。廚役上來割了頭一道小割燒鵝，先首位劉內相，賞了五錢銀子。教坊司俳官〔三四〕扮節級〔三五〕跪呈上大紅紙手本〔三六〕，下邊簇擁一段笑樂的院本，當先是：

〔外〔三七〕扮節級〔三八〕上開：〕法正天心順，官清民自安。妻賢夫禍少，子孝父心寬。小人不是別人，乃是上廳節級是也。手下管着許多長行樂俑匠〔三九〕。昨日市上買了一架圍屏，上寫着滕王閣的詩，訪問人，說是唐朝身不滿三尺王勃殿試所作。手下百諾。稟復節級，有何使令？〔外云〕我昨日見那圍屏上寫的滕王閣詩甚好，聞說乃是唐朝身不滿三尺王勃殿試所作。你如今將這個樣板去，限即時就替我請去。請得來，一錢賞賜；請不得來，二十麻杖，決打不饒。〔末云〕小人理會了。

〔轉下云〕節級糊塗。那王勃殿試，從唐時到如今，何止千百餘年，教我那裡找尋他去？不免來來去去，到於文廟門首，遠遠望見一位飽學秀士過來，不免動問他一聲。先生，你是做滕王閣詩的，身不滿三尺王勃

殿試麼？〔淨〕扮秀才，笑云〕王勃殿試乃唐朝人物，今時那裡有？試哄他一哄。我就是那王勃殿試，滕王閣的詩是我做的。我先念兩句你聽：「南昌故郡，洪都新府。星分翼軫，文光射斗牛之墟；人傑地靈，徐孺下陳蕃之榻。」〔末云〕俺節級與了我這副樣板，身只要三尺，差一指也休請去。你這等身軀，如何充得過？〔淨云〕不打緊，道在人爲。你見那裡，又一位王勃殿試來了。〔背粧矮子來〕〔將樣板比，淨越縮，末笑云〕可充得過了。〔淨云〕一件，見你節級切記，好歹小板凳兒要緊。來來去去，到節級門首。〔末令淨〕外邊伺候。〔淨云〕小板凳兒要緊！等進去稟報節級。〔外云〕你請得那王勃殿試來了？〔末云〕現請在門外伺候。〔外云〕你請得那王勃殿試來了？〔末云〕現請在門外伺候。〔外云〕你與說，我在中門相待。榛松泡茶，割肉水飯。〔相見科，外云〕此眞乃王勃殿試也！一見尊顏，三生有幸！〔磕下頭〕〔淨慌科〕小板凳在那裡？〔外又云〕亘古到今，難逢難遇。聞名不曾見面，今日見面勝若聞名。〔再磕下頭去〕。〔那淨慌科〕小板凳在那裡？〔外云〕聞公博學廣記，筆底龍蛇，眞才子也！〔末躲過一邊去了〕。〔外云〕在下如渴思漿，如熱思涼。多拜兩拜。〔淨急了，說道〕你家爺好，你家媽好，你家姐和妹子一家兒都好！〔外云〕都好。〔淨云〕狗奢娘的，你既一家大小都好，也教我直直腰兒着！正是：

筵前遞酒，席上衆官都笑了。薛內相大喜，叫上來賞了一兩銀子，磕頭謝了。須臾，李銘、吳惠兩個小優兒，上來彈唱了。一個攣箏，一個琵琶。周守備先舉手讓兩位內相說：「老太監，吩咐賞他二人唱那套詞兒？」劉太監道：「列位請先。」周守備道：「老太監自然之理，不必計較。」劉太監道：「兩個子弟，唱個『嘆浮生有如一夢裡』。」周守備道：「老太監，此是這歸隱嘆世之詞，今日西門大人喜事，又是華誕〔四十〕，唱不的。」劉太監又道：「你會唱『雖不是八位中紫綬臣，管領的六宮中金釵女』？」周守備道：「此是〈陳琳抱粧

盒〉雜記，今日慶賀，唱不的。」薛太監道：「你叫他二人上來等我吩咐他。你記的〈普天樂〉『想人生最苦是離別』？」夏提刑大笑道：「老太監，此是離別之詞，越發使不的。」薛太監道：「俺們內官的營生，只曉的答應萬歲爺，不曉的詞曲中滋味，憑他們唱罷。」夏提刑倒還是金吾執事人員，倚仗他刑名官[四二]，一樂工上來，吩咐：「你唱套〈三十腔〉。今日是你西門老爹加官進祿，又是好的日子，又是弄璋之喜，宜該唱這套。」薛內相問：「這怎的弄璋之喜？」周守備道：「二位老太監，此日又是西門大人公子彌月之辰，俺們同僚都有薄禮慶賀。」薛內相道：「我等……」因向劉太監道：「劉家，咱們明日都補禮來慶賀。」西門慶謝道：「學生生一豚犬[四三]，不足爲賀，倒不必老太監費心。」說畢，喚玳安裡邊叫出吳銀兒、李桂姐席前遞酒。兩個唱的打扮出來，花枝招颺，望上不端不正插燭也似磕了四個頭兒。起來執壺斟酒，逐一敬奉。兩個樂工又唱一套新詞，歌喉宛囀，眞有遶梁之聲。當夜前歌後舞，錦簇花攢，直飲至更餘時分，方纔辭內相起身，說道：「生等一者過蒙盛情，二者又值喜慶，不覺留連暢飲，十分擾極。學生告辭。」西門慶道：「杯茗相邀，得蒙光降，頓使蓬蓽增輝。幸再寬坐片時，以畢餘興。」衆人俱出位說道：「生等深擾，酒力不勝。」各躬身施禮相謝。西門慶再三款留不住，只得同吳大舅、吳二舅等一齊送至大門。一派鼓樂喧天，兩邊燈火燦爛，前遮後擁，喝道而去。正是：得多少歌舞歡娛嫌日短，高燒銀燭照紅粧。畢竟後項未知如何，請聽下回分解。

註釋

〔一〕區處——籌措。

〔二〕手本——拜見上司時使用的帖子，上寫姓名、職務、履歷，類似名片。

〔三〕小价——謙稱自己的僕人。

〔四〕行款—題款。此處引伸爲依據、標準。　〔五〕霍綽—闊綽。　〔六〕拔濟—濟助。　〔七〕出官—出面見官。　〔八〕保頭錢—給保人的酬金。　〔九〕小郎—小伙子。　〔十〕門子—衙門裏從事傳達、站班、侍茶、捧衣等雜役的小僮。　〔十一〕直裰—一種斜領寬身大袖、腰中無褶帶的長袍。僧道亦多穿用，又稱道袍。　〔十二〕樂工—音樂藝人，包括教彈唱的藝人。　〔十三〕員領—即圓領。唐、宋、明時代的官服，寬袖大袍，以圓形領爲其特點，故名。　〔十四〕包髻兒—裹紮髮髻用的巾帕，也指用巾帕紮成的髮髻。　〔十五〕汗掛兒—夏天貼身穿的小褂。　〔十六〕繫兒—繩子，帶子。　〔十七〕三宅—主簿的別稱。　〔十八〕白財兒—不費力氣得來的錢財。　〔十九〕嚷亂—吵嚷忙亂。　〔二十〕瞞昧—隱瞞藏匿。　〔二一〕走殺金剛坐殺佛—比喻對待人不公平。　〔二二〕三等九做—意謂把人分成許多等級，不一樣看待。　〔二三〕生剌神—活煞神。比喻人兇狠可怕。　〔二四〕窟礧—即窟窿，洞。此處比喻眼睛。　〔二五〕慣—此處作放縱解。　〔二六〕內酒—皇宮內廷自釀的酒。　〔二七〕牢拉—囚犯死後，屍體從牢洞裏拉出來。這是罵人話，猶言該死。　〔二八〕懷子骨—踝子骨。　〔二九〕鼠腹鷄腸—比喻心腸狹窄的人。　〔三〇〕尿胞種子—尿胞，指膀胱，尿胞種子，罵別人小孩子的話。　〔三一〕定勝—定勝的形狀是兩頭大，中間小；以此形狀做的糕點，也叫定勝，南方稱爲定勝糕。　〔三二〕羅圈—唱喏時向四面轉了一圈。　〔三三〕俳官—樂官，伶官。　〔三四〕手本—此處作點戲用的帖子，上寫伶人姓名和演出劇目。　〔三五〕外—此處指戲劇表演中扮演老年男子的角色。　〔三六〕節級—低級武官，也指負責治安的差役。　〔三七〕樂俑匠—樂工、演員、藝人。　〔三八〕副末—末是戲劇表演中扮演中年男性的角色。副末，是次要的末脚。　〔三九〕淨—戲劇表演中扮演花臉的脚色。　〔四十〕華誕—生日的美稱。　〔四一〕刑名官—掌握司法，主辦刑案的官員。　〔四二〕豚犬—對自己兒子的謙稱。也稱「小犬」。

常言富者貴之基，財旺生官衆所知。延攬宦途陪邀引，夤緣權要入遷推。
姻連黨惡人皆懼，勢倚豪強孰敢欺！好把炎炎思寂寂，豈容人力敵天時。

話說當日衆官飲酒席散，西門慶還留吳大舅、二舅、應伯爵、謝希大後坐，打發樂工等酒飯吃了，吩咐：「你們明日還來答應一日，我請縣中四宅〔一〕老爹吃酒，俱要齊備些纔好。臨了，等我一總〔二〕賞你們罷。」衆樂工道：「小的們無不用心，明日都是官樣新衣服來答應。」吃了酒飯，磕頭去了。

良久，李桂姐、吳銀兒搭着頭出來，笑嘻嘻道：「爹，只怕晚了，轎子來了，俺們去罷。」應伯爵道：「你不說這一聲『去罷』！」桂姐道：「我兒，你倒且是自在。二位老爹在這裡，不說唱個曲兒與老舅聽，就要『去罷』！」伯爵道：「盼怎的？玉黃李子兒〔三〕，掐了一塊兒，不當啞狗賣。俺們兩日沒往家裡去，媽不知怎麼盼哩。」西門慶道：「也罷，教他兩個去罷，本等連日辛苦了。咱教李銘、吳惠唱一回罷。」問道：「你吃了飯了？」桂姐道：「剛纔大娘房裡留俺們吃了。」於是齊插燭磕頭下去。西門慶吩咐：「你二位後日還來走走。再替我叫兩個，不拘鄭愛香兒也罷，韓金釧兒也罷，我請親朋吃酒。」伯爵道：「造化了小淫婦兒，教他叫，又討提錢〔四〕使。」桂姐道：「你又不是架兒，你怎曉的恁切？」說畢，笑的去了。伯爵因問：「哥，後

日請誰?」西門慶道:「那日請喬老、二位老舅、花大哥、沈姨夫，幷會中列位兄弟，歡樂一日。」伯爵道:「說不得，俺們打攪的哥忒多了。到後日俺兩個還該早來，與哥做副東(五)。」西門慶道:「此是二位下顧了。」說畢話，李銘、吳惠拿樂器上來，唱了一套，吳大舅等衆人，方一齊起身。一宿晚景不題。

到次日，西門慶請本縣四宅官員。先送過禮，賀西門慶纔生兒。那日薛內相來的早，西門慶請至捲棚內待茶。薛內相因問:「劉家沒送禮來?」西門慶道:「劉老太監送過禮了。」良久，薛內相要請出哥兒來看一看:「我與他添壽。」西門慶推卻不得，只得教玳安後邊說去，抱哥兒出來。不一時，養娘抱官哥送出到角門首，玳安接到上面。薛內相看見，只顧喝采:「好個哥哥!」便叫:「小廝在那裡?」須臾，兩個青衣家人，漆金方盒拿了兩盒禮物:爛紅官緞一疋，福壽康寧鍍金銀錢四個，堆金灑粉綵畫壽星博郎鼓兒(六)一個，銀八寶貳兩，說道:「窮內相沒什麼，這些微禮兒與哥兒耍子。」西門慶作揖謝道:「多蒙老公公費心!」看畢，抱哥兒回房不題。西門慶陪他吃了茶，擡上八仙桌(七)來先擺飯，就是十二碗嗄飯，上新稻米飯。剛纔吃罷，忽門上人(八)來報:「四宅老爹到了。」西門慶慌整衣冠出二門迎接，乃是知縣李達天，幷縣丞錢成、主薄任廷貴、典史夏恭基，各先投拜帖，然後廳上敘禮。薛內相方出見，衆官讓薛內相居首席。席間又有尚舉人相陪，分賓主坐定，普座遞了一巡茶。少頃，階下鼓樂响動，笙歌擁奏，遞酒上坐，教坊呈上揭帖，薛內相揀了四摺〈韓湘子昇仙記〉，又隊舞數回，十分齊整。薛內相心中大喜，喚左右拿兩弔錢出來，賞賜樂工。

不說當日衆官飲酒至晚方散，且說李桂姐到家，見西門慶做了提刑官，與虔婆鋪謀定計。次日，買了盒菓餡餅兒、一副豚蹄、兩隻燒鴨、兩瓶酒、一雙女鞋，教保兒挑着盒擔，絕早(九)坐轎子先來，要拜月娘

做乾娘，他做乾女兒。進來先向月娘笑嘻嘻插燭也似拜了四雙八拜，然後纔與他姑娘和西門慶磕頭。把月娘哄的滿心歡喜，說道：「前日受了你媽的重禮，今日又教你費心，買這許多禮來。」桂姐笑道：「媽說爹如今做了官，比不的那咱常往裏邊走。我情願只做乾女兒罷，圖親戚來往，宅裡好走動。」慌的月娘連教他脫衣服坐。收拾罷，因問桂姐：「有吳銀姐和那兩個怎的還不來？」桂姐道：「吳銀兒我昨日會下他，不知他怎了，只見銀兒和愛香兒，又與一個穿大紅紗衫年小的粉頭，提着衣裳包兒進門。先望月娘花枝招颭、綉帶飄飄磕了頭。吳銀兒看見李桂姐脫了衣裳，坐在炕上，說道：「桂姐，你好人兒，不等俺們等兒，就先來了。」桂姐道：「我等你來。媽見我的轎子在門首，怕不也待來。」言未遲。」月娘笑道：「也不遲。你們坐着，都一搭兒裡擺茶。」因問：「這位姐兒上姓(王)？」吳銀兒道：「他是韓金釧兒的妹子，玉釧兒。」不一時，小玉放桌兒，擺了八碟茶食，兩碟點心，打發四個唱的吃了。

那李桂姐賣弄他是月娘的乾女兒，坐在月娘炕上，和玉簫兩個，剝菓仁兒裝菓盒。吳銀兒、鄭香兒、韓釧兒在下邊杌兒上一條邊坐的。那桂姐一徑抖搜精神，一回叫：「玉簫姐，累你，有茶倒一甌子來我吃。」一回又叫：「小玉姐，你有水盛些來我洗這手。」那小玉眞個拿錫盆舀了水，與他洗了手。吳銀兒衆人都看他，睜睜的不敢言語。桂姐又道：「銀姐，你三個拿樂器來唱個曲兒與娘聽，我先唱過了。」月娘和李嬌兒對面坐着，吳銀兒見他這般說，只得取過樂器來。當下鄭愛香兒彈唱，吳銀兒琵琶，韓玉釧兒在旁隨唱，唱了一套〈八聲甘州〉「花遮翠擁」。須臾唱畢，放下樂器。吳銀兒先問月娘：「爹今日請那幾位官家吃酒？」月娘道：「今日沒有那兩位公公？」月娘道：「薛內相——昨日只

他一位在這裡來，那姓劉的沒來。」桂姐道：「劉公公還好，那薛公公快頑，把人招擰的魂也沒了。」月娘道：「左右是個內官家，又沒什麼，隨他擺弄一回子就是了。」桂姐道：「娘且是說的好，乞他奈何的人慌。」

正說着，只見玳安兒進來取菓盒，見他四個在屋裡坐着，說道：「客已到了一半，七八待上坐，你們還不快收拾上去？」月娘便問：「前邊有誰來了？」玳安道：「喬大爹、花大爹、大舅、二舅、謝爹都來了這一日了。」桂姐問道：「今日有應二花子和祝麻子二人沒有？」玳安道：「會中十位，今日一個兒也不少。應二爹從辰時就來了，爹使他有勾當去了，便道就來也。」桂姐道：「耶嚛！遭遭兒有這起攮刀子的，又不知纏到多早晚。我今日不出去，寧可在屋裡唱與娘聽罷！」玳安道：「你倒且是自在性兒！」拿出菓盒去了。桂姐寡嘴兩個好不涎臉！」鄭愛香兒道：「常和應二走的那祝麻子，他前日和張小二官兒到俺那裡，拿着十兩銀子，要請俺家妹子愛月兒。俺媽說：『他纔教南人梳籠了，還不上一個月，南人還沒起身，我怎麼好留你？』說着，他再三不肯。纏的媽急了，把門倒插了，不出來見他。那張小官兒好不有錢，騎着大白馬，四五個小廝跟隨，坐在俺們堂屋裡只顧不去。急得祝麻子直撅兒跪在天井內，說道：『好歹請出媽來，收了這銀子，只教月姐見一見，待一盃茶兒，俺們就去！』把俺們笑的要不的，只像告水災(十二)的，好個涎臉的行貨子！」吳銀兒道：「張小二官兒先包着董貓兒來。」鄭愛香道：「因把貓兒的虎口(十三)用火燒了兩醮(十四)，和他丁八(十四)着好一向了，近日只散走哩！」因望着桂姐道：「昨日我在門外莊子上收頭(十五)，會見周肖兒，多上覆你，說前日同聶鉞兒到你家，你不在。」桂姐使了個眼色，說道：「我來爹宅裡來。他請了俺姐姐桂卿

了。」鄭愛香兒道：「你和他沒點兒相交，如何却打熱(十六)？」桂姐道：「好個的劉九兒，把他當個孤老？甚麼行貨子，可不砢磣(十七)殺我罷了！他爲了事出來，逢人至人說了來，嗔我不看他。媽說：『你只在俺家，俺倒買些什麼看看你，不打緊。你和別人家打熱，俺傻的不夠了？』眞是硝子石望着南兒，丁口心！」說着，都一齊笑了。月娘坐在炕上聽着，他說：「你們說了這一日，我不懂。不知說的是那家話。」按下這裡不題。

却說前邊各客都到齊了，西門慶冠冕着遞酒。衆人讓喬大戶爲首，先與西門慶把盞。只見他三個淫婦在那裡來？攔住休放他從後邊出來，都頭上珠冠躚躠，身邊蘭麝降香。應伯爵一見，戲道：「怎的三個淫婦在那裡來？攔住休放他進來。」因問：「東家，李家桂兒怎不來？」西門慶道：「我不知道。」初是鄭愛香兒彈箏，吳銀兒琵琶，韓玉釧兒撥板，啓朱唇，露皓齒，先唱〈水仙子〉「馬蹄金鑄就虎頭牌」一套。良久，遞酒畢，喬大戶坐首席，其次者吳大舅、二舅、花大哥、沈姨夫、應伯爵、謝希大、孫寡嘴、祝日念、雲離守、常時節、白來搶、傅自新、賁地傳共十四人上席，八張桌兒。西門慶下席主位。說不盡歌喉宛轉，舞態蹁躚，酒若波流，肴如山疊。到了那酒過數巡，歌吟三套之間，應伯爵就在席上開言說道：「東家，也不消教他們唱了，翻來掉過去，左右只是這兩套狗撾門(十八)的，誰待聽！你教大官兒拿三個座兒來，教他與列位遞酒，倒還强似唱。」西門慶道：「且教他孝順席尊衆親兩套詞兒着。你這狗才，就這等搖席破坐(十九)的！」鄭愛香兒道：「應花子，你門背後放花子(二十)，等不到晚了！」伯爵親自走下席來，罵道：「怪小淫婦兒，什麼晚不晚？你娘那貨子！拉的人手脚兒不着地。」伯爵道：「我實和你說，你替他把刑法都拿了。」一手拉着一個，都拉到席上，教他遞酒。鄭愛香兒道：「怪行貨子！時光有限了，不久青刀馬過(二一)。遞了酒

罷，我等不的了。」謝希大便問：「怎麼是青刀馬？」伯爵道：「寒鴉兒過〔三〕了，就是青刀馬。」衆人都笑了。

當下吳銀兒遞喬大戶，鄭愛香兒遞吳大舅，韓玉釧兒遞吳二舅，分兩頭挨次遞將來。落後，吳銀兒遞到應伯爵跟前，伯爵因問：「李家桂兒怎的不來？」吳銀兒道：「二爹，你老人家還不知道，李桂姐如今與大娘認義做乾女兒。我告訴二爹只放在心裡。却說人弄心〔三〕：前日在爹宅裡散了，都一答兒家去了，都會下了明日早來。我在家裡收拾了，只顧等他。誰知他安心早買了禮，就先來了，倒教我等到這咱晚。使丫頭往你家瞧去，說你來了，好不教媽說我！早是就與他姊妹兩個來了。你就拜認與爹娘做乾女兒，對我說了便怎的，莫不攙了你什麼分兒？瞞着人幹事！嗔道他頭裡坐在大娘炕上，就賣弄顯出他是娘的乾女兒。剝了一雙鞋，買了一盒菓餡餅兒，兩隻鴨子，一副膀蹄，一罈酒，老早坐了轎子來。」從頭至尾告訴一遍。伯爵聽了，說道：「他如今在這裡不出來，不打緊，我務要奈何那賊小淫婦兒出來。我對你說罷，他想必和他鴇子〔四〕計較了，見你大爹做了官，又掌着刑名，一者懼怕他勢要，二者恐進去稀了，假着認乾女兒往來，斷絕不了這門兒親。我猜的是不是？我教與你個法兒，他認大娘做乾女，你到明日也買些禮來，却認與六娘是乾女兒就是了。你和他都還是過世你花爹一條路上的人，各進其道就是了。我說的是不是？你也不消惱他。」吳銀兒道：「二爹說的是，我到家就對媽說。」說畢，遞過酒去。就是韓玉釧兒挨着來遞酒。伯爵道：「韓玉姐，起動起動，不消行禮罷。你姐姐家裡做什麼哩？」玉釧兒道：「俺姐姐家中有人包着哩，好些時沒出來供唱。」伯爵道：「我記的五月裡，在你那裡打攪了，再沒見你姐姐。」韓玉釧道：「那日二爹怎的

不肯深坐坐，老早就去了？」伯爵道：「那日不是我還坐坐，內中有兩個人還不合節[二五]，又是你大老爹這裡相招，我就先走了。」韓玉釧兒見他吃過一盃，又斟出一盃。伯爵道：「罷罷！少斟些，我吃不得了。」韓玉釧兒道：「一爹，你慢慢上，上過，待我唱曲兒你聽。」伯爵道：「我的姐姐，誰對你說來，正可着我心坎兒！常言道：養兒不要阿金溺銀，只要見景生情。倒還是麗春院娃娃到明日不愁沒飯吃，强如鄭家那賊小淫婦歪刺骨兒，只躲滑兒再不肯唱！」鄭香兒道：「應二花子，汗邪了你，好罵！」西門慶道：「你這狗才，頭裡嘖他唱，這回又索落他！」伯爵道：「這是頭裡帳。如今遞酒，不教他唱個兒？我有三錢銀子，使的那小淫婦鬼推磨。」韓玉釧兒不免取過琵琶來，席上唱了四個小曲兒。

伯爵因問西門慶：「今日李桂兒怎的不教他出來？」西門慶道：「他今日沒來。」伯爵道：「我剛纔聽見後邊唱，就替他說謊？」因使玳安：「好歹後邊快叫他出來。」那玳安又不肯動，說：「這應二爹錯聽了。後邊是女先生[二六]郁大姐彈唱與娘們聽來。」伯爵道：「賊小油嘴，還哄我！住回等我自家後邊去叫。」祝日念便向西門慶道：「哥，也罷！只請李桂姐來與列位老親遞盃酒來，不教他唱也罷。我瞧的他今日送人情來了。」西門慶被這起人纏不過，只得使玳安往後邊請李桂姐去。

那李桂姐正在月娘上房，彈着琵琶，唱與大妗子、楊姑娘、潘姥姥衆人聽。見玳安進來叫他，便問：「誰使你來？」玳安道：「爹教我來請桂姨上去遞一巡酒。」桂姐道：「娘，你看爹韶刀！頭裡我說不出去，又來叫我。」玳安道：「爹被衆人纏不過，纔使進小的來。」月娘道：「也罷，你出去遞巡酒兒，快下來就是了。」桂姐又問玳安：「眞個是你爹叫，我便出去。若是應二花子，隨問他怎的叫，我一世也不出去！」于是向月娘鏡臺前，重新粧點打扮，出來。衆人看見他頭戴銀絲髮髻，周圍金纂絲釵梳，珠翠堆滿；上着藕絲

衣裳，下着翠綾裙；尖尖趫趫一對紅鴛；粉面貼着三個翠面花兒，一陣異香噴鼻。朝上席不當不正只磕了一個頭，就用酒金扇兒掩面，佯羞整翠，立在西門慶面前。西門慶吩咐玳安放錦杌兒在上席，教他與喬大戶捧酒。喬大戶到忙欠身道：「到不消勞動，還有列位尊親。」西門慶道：「先從你喬大爹起。」這桂姐於是輕搖羅袖，高捧金樽，遞喬大戶酒。伯爵在旁說道：「喬上尊，你請坐，教他服侍。麗春院粉頭，供唱遞酒是他的職分，休要慣了他！」喬大戶道：「二老，此位姐兒乃是這大官府令翠，在下怎敢起動？使我坐起不安。」伯爵道：「你老人家放心，他如今不做婊子了。」喬大戶道：「你老人家放心，他如今不做婊子了。見大人做了官，情願認做乾女兒了。」那桂姐便臉紅了，說道：「汗邪你了，誰恁胡言！」謝希大道：「眞個有這等事？俺們不曉的。趁今日衆位老爹在此，一個也不少，每人五分銀子人情，都送到哥這裡來，與哥慶慶乾女兒了。」伯爵接過來道：「還是哥做了官好。自古不怕官，只怕管，這回子連乾女兒也有了。到明日洒上些水，看出汁兒來！」被西門慶罵道：「你這賤狗才，單管這閑事胡說！」伯爵道：「胡鐵？倒打把好刀兒哩！」鄭愛香正遞沈姨夫酒，插口道：「應二花子，李桂姐便做了乾女兒，你到明日與大爹做個乾兒子罷。掉過來，就是個兒乾子〔三七〕。」伯爵罵道：「賊小淫婦兒，你又少死！得我不纏你，念佛。」李桂姐道：「香姐姐，你替我罵這花子兩句。」鄭愛香兒道：「不要理這望江南巴山虎兒，汗東山斜紋布〔三八〕。」伯爵道：「你這小淫婦！道你調子曰兒罵我，我沒的說，只是一味合兒，把你媽那褲帶子也扯斷了。由他，到明日不與你個功德，你也不怕，不把將軍爲神道〔三九〕。」桂姐道：「咱休惹他，哥兒拿出急來了。」鄭愛香笑道：「這應二花子今日鬼酉上車兒〔四〇〕，推醜東瓜花兒，醜的沒對了。他原來是個王姑來子。」伯爵道：「這小歪剌骨兒！諸人不要，只我將就罷了。」桂姐罵道：「怪攮刀子，好乾淨嘴兒，把人的牙花也磕了。爹，你還不打與他兩下子哩，你看他恁發訕！」西門慶罵道：「怪狗

才東西，教他遞酒，你鬬他怎的？」走向席上，打了他一下。伯爵道：「賊小淫婦兒，你說你倚着漢子勢兒，我怕你？你看他叫的爹那甜！」又道：「且休教他遞酒，倒便益了他。拿過刑法來，且教他唱一套與俺們聽着，他後邊躲了這會滑兒，也夠了。」韓玉釧兒道：「二爹曹州兵備管的事兒寬(三)」。這裡前廳花攢錦簇，飲酒頑耍不題。

單表潘金蓮，自從李瓶兒生了孩子，見西門慶常在他房宿歇，于是常懷嫉妒之心，每蓄不平之意。知西門慶前廳擺酒，在鏡臺前巧畫雙蛾，重扶蟬鬢，輕點朱唇，整衣出房。聽見李瓶兒房中孩兒啼哭，便走入來，問：「他媽媽原來不在屋裡，他怎的這般哭？」奶子如意兒道：「娘往後邊去了。哥哥尋娘，趕着這等哭。」那潘金蓮笑嘻嘻的，向前戲弄那孩兒。說道：「你這多少時初生的小人芽兒，就知道你媽媽。等我抱的後邊尋你媽媽去。」繼待解開衫兒抱這孩子，奶子如意兒就說：「五娘，休抱哥哥，只怕一時撒了尿在五娘身上。」金蓮道：「怪臭肉，怕怎的？拿襯兒托着他，不妨事。」一面接過官哥兒來，抱在懷裏，一直往後去了。走到儀門首，一逕把那孩兒舉得高高的。不想吳月娘正在上房穿廊下，看着家人媳婦定添換菜碟兒；李瓶兒與玉簫在房首揀酥油鮑螺兒(三)。那潘金蓮笑嘻嘻看孩子說道：「『大媽媽，你做什麼哩？』你說『小大官兒來尋俺媽媽來了』。」月娘忽擡頭看見，說着：「五姐，你說的什麼話？早是他媽媽沒在跟前，這咱晚平白抱出他來做什麼？舉的恁高，只怕唬着他。他媽媽在屋裡忙着手哩！」便叫道：「李大姐，你出來，你家兒子尋你來了。」那李瓶兒慌走出來。看見金蓮抱着，說道：「小大官兒好好在屋裏，奶子抱着，平白尋我怎的？看溺了你五媽身上尿。」金蓮道：「他在屋裡好不哭着尋你，我抱出他來走走。」李瓶兒忙解開懷，接過來。月娘引鬬了一回，吩咐：「好好抱進房裡去罷，休要唬他。」李瓶兒到前邊，便悄悄

說奶子：「他哭，你慢慢哄着他，等我來，如何教五娘抱着他到後邊尋我？」如意兒道：「我說來，五娘再三要抱了去。」那李瓶兒慢慢看着他餵了奶子，安頓他睡了。誰知睡下不多時，那孩子就有些睡夢中驚哭，半夜發寒、潮熱起來，奶子餵他奶也不吃，只是哭。李瓶兒慌了。

且說西門慶前邊席散，打發四個唱的出門。月娘與了李桂姐一套重絨金衣服，二兩銀子，不必細說。西門慶晚夕到李瓶兒房裡看孩兒。因見孩兒只顧哭，便問怎麼的。李瓶兒亦不提起金蓮抱他後邊去一節，只說道：「不知怎的，睡了起來這等哭，奶也不吃。」西門慶道：「你好好拍他睡。」因罵如意兒：「不好生看哥兒，管何事？唬了他。」走過後邊對月娘說。月娘就知金蓮抱出來唬了他，就一字沒得對西門慶說。只說：「我明日叫劉婆子看他看。」西門慶道：「休教那老淫婦來胡針亂灸的，另請小兒科太醫來看孩兒。」月娘就知金蓮抱出來唬了他，就一字沒得對西門慶說。

次日，打發西門慶早往衙門中去了，使小廝請了劉婆來看了，說是着了驚(三三)。與了他三錢銀子，灌了他些藥兒，那孩兒方纔得穩睡，不漾奶了。李瓶兒一塊石頭方落地。正是：滿懷心腹事，盡在不言中。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕四宅——指縣衙裡四位主要行政長官，即知縣、縣丞、主簿、典史。也稱四衙。

〔二〕一總——一起，總共。

〔三〕玉黃李子兒——一種李子的優良品種，個大，玉黃色。

〔四〕提錢——介紹生意提取的佣金。

〔五〕副東——請客時幫助主人招待客人的人。

〔六〕博浪鼓——玩具。有柄小鼓，來回轉動時，拴在短繩上的鼓錘打擊鼓面發聲。

〔七〕八仙桌——可坐八人的大方桌。

〔八〕門上人——看

守門戶的僕人。〔九〕絕早—極早。〔十〕上姓—尊稱別人的姓氏，猶言貴姓。〔十一〕告水災—因遭水災而乞討求告，比喻乞求或告饒的人。〔十二〕虎口—拇指和食指相連處的穴位。〔十三〕醮—此處指灸烤人體穴位用的艾絨柱。〔十四〕丁八—市井語，意謂兩相要好。〔十五〕收頭—一種在喪葬中舉行的儀式，即送葬親友將披散的頭髮收束起來。〔十六〕打熱—打得火熱，喻關係熟絡。〔十七〕砢磹—令人厭惡。也作砢磣，砢碜。〔十八〕狗撾門—諷刺人說唱太單調，不耐聽。〔十九〕搖席破座—行爲乖張，破壞酒席的秩序和氣氛。〔二十〕花子—此處作花炮解。〔二一〕青刀馬過—指兩性交合。〔二二〕寒鴉兒過—寒諧含，鴉諧鴨（指陽具），此句隱指女子吮咂陽物，即所謂品簫。〔二三〕弄心—弄心機，耍手腕。〔二四〕鴇子—妓女的假母。〔二五〕合節—合得來。〔二六〕女先生—說唱詞曲的女藝人。〔二七〕兒乾子—沒出息、不成器的人。〔二八〕望江南，巴山虎兒，汗東山，斜紋布—這四句話的第一個字連起來是「望巴汗斜」，諧「王八汗邪」，罵人之語。〔二九〕不把將軍當作神靈看，意即不知道我的厲害。〔三十〕鬼酉上車兒—鬼酉，即「醜」字以拆寫。〔三一〕曹州兵備管得太多。〔三二〕鮑螺兒—一種用乳酪制成的甜食。又作泡螺。〔三三〕着驚—受驚。

人生雖未有前知，富貴功名豈力爲。枉將財帛爲根蒂，豈容人力敵天時。

世俗炎涼空過眼，塵氛離合漫忘機。君子行藏須用舍，不開眉笑待何如。

話說西門慶衙門中來家，進門就問月娘：「哥兒好些？使小廝請太醫去！」月娘道：「我已叫劉婆子來了。現吃了他藥，孩子如今不漾奶，穩穩睡了這半日，覺好些了。」西門慶道：「信那老淫婦胡針亂灸！還請小兒科太醫看纔好。既好些了罷，若不好，拿到衙門裏去拶與老淫婦一拶子！」月娘道：「你恁的枉口拔舌罵人！」說畢，丫鬟擺上飯來。

西門慶剛纔吃了飯，只見玳安兒來報：應二爹來了。西門慶教小廝拿茶出去，「請應二爹捲棚內坐。」向月娘道：「把剛纔我吃飯的菜蔬休動，教小廝拿飯出去，教姐夫陪他吃，我就來。」月娘便問：「你昨日早晨使他往那裡去，那咱纔來？」西門慶便告說：「應二哥認的湖州一個客人何官兒，門外店里堆着五百兩絲線，急等着要起身家去，來對我說，要折些發脫。我只許他四百五十兩銀子。昨日使他同來保拿了兩錠大銀子作樣銀，已是成了來了，約下今日兌銀子去。我想來，獅子街房子空閑，打開門面兩間，倒好收拾開個絨線舖子，搭個夥計。況來保已是鄆王府認納官錢〔三〕，教他與夥計在那裡，又看了房兒，又做了買賣。」

月娘道：「少不得又尋夥計。」西門慶道：「應二哥說他有一相識，姓韓，原是絨線行，如今沒本錢，閑在家裡，說寫算皆精，行止端正，再三保舉。改日領他來見我，寫立合同。」說畢，西門慶在房中兌了四百五十兩，教來保拿出來。陳經濟已是陪應伯爵在捲棚內吃完飯，等的心裡火發。見銀子出來，心中歡喜。與西門慶唱了喏，說道：「昨日打擾哥，到家晚了，今日再爬不起來。」西門慶道：「這銀子我兌了四百五十兩，教來保取搭褳眼同裝了。今日好日子，便雇車輛搬了貨來，鎖在那邊房子裡就是了。」伯爵道：「哥主張的有理，只怕蠻子停留長智。推進貨來，就完了帳。」於是同來保騎頭口，打着銀子，逕到門外店中，成交易買賣。誰知伯爵背地與何官兒砸殺了，只四百二十兩銀子，打了三十兩背工。對着來保當面只拿出九兩佣銀來，二人均分了。雇了車脚，即日推貨進城，堆在獅子街空房內，鎖了門來回西門慶話。西門慶教應伯爵背地與他寫立合同，同來保領本錢雇人染絲，在獅子街開張舖面，發賣各色絨絲。一日也賣數十兩銀子，不在話下。

光陰迅速，日月如梭，不覺八月十五日月娘生辰來到。請堂客擺酒，留下吳大妗子、潘姥姥、楊姑娘幷兩個姑子住兩日，晚夕宣誦唱佛曲兒[三]，常坐到二三更才歇。那日西門慶因上房有吳大妗子在這裡，不方便，走到前邊李瓶兒房中看官哥兒，心裡要在李瓶兒房裡睡。李瓶兒道：「孩子纔好些兒，我心裡不耐煩，往他五媽媽房裡睡一夜罷。」西門慶笑道：「我不惹你。」於是走過金蓮這邊來。那金蓮聽見漢子進他房來，如同拾了金寶一般，連忙打發他潘姥姥過李瓶兒這邊宿歇。他便房中高點銀燈，款伸錦被，薰香澡牝，夜間陪西門慶同寢。枕畔之情，百般難述。無非只要牢籠漢子之心，使他不往別人房裡去。正是：鼓

鬣遊蜂，嫩蕊半勻春蕩漾；餐香粉蝶，花房深宿夜風流。

李瓶兒見潘姥姥過來，連忙讓在炕上坐的，二百文錢，把婆子喜歡的屁滾尿流。過這邊來，拿與金蓮與了潘姥姥一件葱白綾襖兒，兩雙緞子鞋面，反說他娘：「你恁小眼薄皮的，什麼好的拿了他的來！」潘姥姥瞧，說：「此是那邊姐姐與我的。」金蓮見了，二話道：「你却說這個話。你肯與我一件兒穿？」金蓮道：「我比不得他有錢的姐姐。我穿的還沒有哩，拿什麼與你？你平白吃了人家的來，等住回咱整理幾碟子菜，篩上壺酒，拿過去還了他就是了。到明日，少不的教人玷言玷語㈣，我是聽不上。」一面吩咐春梅定八碟菜蔬，四盒菓子，一錫瓶酒。打聽西門慶不在家，教秋菊用方盒拿到李瓶兒房裡，說：「娘和姥姥過來，無事和六娘吃盃酒。」李瓶兒道：「又教你娘費心。」少頃，金蓮和潘姥姥來，三人坐定，把酒來斟，春梅侍立斟酒。

娘兒們說話間，只見秋菊來叫春梅，說：「姐夫在那邊尋衣裳，教你去開外邊樓門哩。」金蓮吩咐：「叫你姐夫尋了衣裳，來這裡呵㈤甌子酒去。」不一時，經濟尋了幾家衣服，就往外走。春梅進來回說：「他不來。」金蓮道：「我好意教你來吃酒兒，你怎的張致不來？就掉了造化了。」春梅：「拿寬盃兒來，篩與你姐夫吃。」經濟把尋的衣服放到炕上，坐下。春梅做定科範㈥，取了個茶甌子，流沿邊斟上遞與他。慌的經濟說道：「五娘賜我，寧可吃兩小鍾兒罷。外邊舖子裡許多人等着要衣裳。」金蓮道：「教他等着去，我偏教你吃這一大鍾。那小鍾子刁刁的㈦不耐煩！」潘姥姥道：「只教哥哥吃這一鍾罷，只怕他買賣事忙。」金蓮道：「你信他，有什麼忙？吃好少酒兒！金漆桶子吃到第二

道箍上。」那經濟笑着，拿酒來剛呷了兩口。潘姥姥叫春梅：「姐姐，你拿筯兒與哥哥。教他吃寡酒(八)？」春梅也不拿筯，故意毆(九)他，向攢盒(十)內取了兩個核桃遞與他。那經濟接過來道：「你敢笑話我，就禁不開他？」於是放在牙上只一磕，咬碎了，下酒。潘姥姥道：「還是小後生家好口牙。像老身，東西兒硬些就吃不得。」經濟道：「兒子世上有兩樁兒，鵝卵石、牛犄角吃不得罷了。」金蓮見他吃了那鍾酒，教春梅再斟上一鍾兒，說：「頭一鍾是我的了。你姥姥和六娘不是人麼？也不教你吃多，只吃三甌子，饒了你罷。」經濟道：「五娘，可憐見兒子來！眞吃不得了。此這一鍾，恐怕臉紅，惹爹見怪。」金蓮道：「你也怕你爹？我說，你不怕他。你爹今日往那裏吃酒去了？」經濟道：「今早送茶去了。」李瓶兒問：「他家搬到那裡住去了？」經濟道：「他在東大街上，使了一千二百銀子買了所好不大的房子，與咱家房子差不多兒，門面七間，到底五層。」說話之間，經濟捏着鼻子，又挨了一鍾，趁金蓮眼錯，得手拿着衣服往外一溜烟跑了。迎春便道：「娘，你看，姐夫忘記鑰匙丟了！」那金蓮取過來，坐在身底下，向李瓶兒道：「等他來尋，你們且不要說，等我奈何他一回兒纔與他。」潘姥姥道：「姐姐，與他便了，又奈何他怎的？」

那經濟走到舖子裡，袖內摸摸不見鑰匙，一直走到李瓶兒房裡尋。金蓮道：「誰見你什麼鑰匙！你拿鑰匙管着什麼來，放在那裡就不知道？」春梅道：「只怕你鎖在樓上了，頭裏我沒見你拿來。」經濟道：「我記的帶出來。」金蓮道：「小孩兒家屁股大，敢掉了心。又不知家裡外頭什麼人，扯落(十三)的你恁有魂沒識(十四)、心不在肝上！」經濟道：「有人來贖衣裳，可怎的樣？趁爹不過來，少不得叫個小爐匠來開樓門，纔知

有沒。」那李瓶兒忍不住，只顧笑。經濟道：「六娘拾了，與了我罷。」金蓮道：「也沒見這李大姐，不知和他笑什麼！恰似俺們拿了他的一般。」急得經濟只是油回磨轉(十四)。轉眼看見金蓮身底下露出鑰匙帶兒來，說道：「這不是鑰匙！」纔待用手去取，被金蓮褪在袖內不與他。說道：「你的鑰匙兒，怎落在我手裡？」急得那小夥兒只是殺鷄扯膝。金蓮道：「只說你會唱的好曲兒，倒在外邊舖子裡唱與小廝聽，怎的不唱個兒我聽？今日趁着你姥姥和六娘在這裡，只揀眼生(十五)好的唱四個兒，我就與你這鑰匙。不然，隨你就跳上白塔，我也沒有。」經濟道：「這五娘，就勒揹出人痞來！誰對你老人家說我會唱的好曲兒？」金蓮道：「你還揭鬼！南京沈萬三，北京枯樹灣，人的名兒，樹的影兒。」那小夥兒吃他奈何不過，說道：「死不了人，等我唱。我肚子裏撐心柱肝(十六)，要一百個也有！」金蓮罵道：「說嘴的短命！」自把各人面前酒斟上。金蓮道：「我唱了慢慢吃。我唱菓子、花兒名〈山坡羊兒〉你聽：

初相交，在桃園兒裡結義。相交下來，把你當玉黃李子兒擡舉。人人說你在青翠花家飲酒，氣的我把蘋婆臉兒撾的紛紛的碎。我把你賊，你學了虎刺賓個外實裏虛，氣的我李子眼兒珠淚垂。我倚靠着誰！

又：

我聽見金雀兒花眼前高哨，撇的我鵝毛菊在斑竹簾兒下喬叫。多虧了二位靈鵲兒報喜，我說是誰來，不想是望江南兒來到。我在水紅花兒下梳粧未了，狗奶子花迎着門子去咬。我暗使着迎春花

唱畢，就問金蓮要鑰匙，說道：「五娘，快與了我罷！黏計舖子裡不知怎的等着我哩。只怕一時爹過來。」金蓮道：「你倒自在性兒，說的且是輕巧。等你爹問，我就說你不知在那裡吃了酒，把鑰匙不見了，走來俺屋裡尋。」經濟道：「耶嚟！五娘就是弄人的劊子手！」李瓶兒和潘姥姥再三傍邊說道：「姐姐與他去罷！」金蓮道：「若不是姥姥和你六娘勸我，定罰教你唱到天晚。頭裡騙嘴說一百個，纔唱兩個曲兒就要騰翅子？我手裡放你不過。」經濟道：「我還有兩個兒看家的，是銀錢名〈山坡羊〉，一發孝順你老人家罷。」于是頓開喉音唱道：

「冤家你不來白悶我一月，閃的人反拍着外膛兒細絲諒不徹。我使獅子頭定兒小廝拿着黃票兒請你，你在兵部窪兒裡元寶兒家歡娛過夜。我賠銅磬兒家私，爲焦心一旦兒棄捨，我把如同印箝兒印在心裡愁無救解。叫着你把那挺臉兒高揚着不理，空教我撥着雙火同兒炖着罐子，等到你更深半夜。氣的奴花銀竹葉臉兒咬定銀牙來呵，喚官銀頂上了我房門，隨那潑臉兒冤家乾敲兒不理。罵了句煎徹了的三傾兒搗槽斜賊！空把奴一腔子煖汁兒眞心倒與你只當做熱血。

又：

姐姐你在開元兒家我和你燃香說誓，我拿着祥道祥元好黃邊錢，也在你家行三坐四。誰知你將香爐拆爪哄我，受不盡你家虔婆鵝眼兒閑氣。你榆葉兒身輕，筆管兒心虛。姐姐你好似古碌錢，身

子小眼兒大無樁兒可取，只好被那一條棍滑鏝兒油嘴把你戲耍，脫的你光屁股。把你線邊火漆打落落跌澗兒無所不爲來呵，到明日只弄的倒四顛三一個黑沙也是不值。叫了聲二興兒姐姐你試聽知，可惜我黃鄧鄧的金背，配你這錠難兒一臉褶子。」

經濟唱畢，金蓮纔待叫春梅斟酒與他，忽有吳月娘從後邊來，見奶子如意兒抱着官哥兒在房門首石臺基上坐，便說道：「孩子纔好些，你這狗肉又抱他在風裡，還不抱進去！」金蓮問：「是誰說話？」綉春回道：「大娘來了。」經濟慌的拿鑰匙往外走不迭。衆人都下來迎接月娘。月娘便問：「陳姐夫在這裡做什麼來？」金蓮道：「李大姐整治些菜，請俺娘坐坐。陳姐你請坐，好甜酒兒，你吃一盃。」姐姐你也不吃。後邊他大妗子和楊姑娘要家去。我又記掛着這孩子，徑來看看。李大姐你也不管，又教奶子抱他在風裡坐的。前日劉婆子說他是驚寒，你還不好生看他！」李瓶兒道：「俺們陪着他姥姥吃酒，誰知賊臭肉三不知抱他出去了。」月娘坐了半歇，回後邊去了。一回使小玉來請姥姥和五娘、六娘後邊坐。

那潘金蓮和李瓶兒勻了臉，同潘姥姥往後來陪大妗子、楊姑娘吃酒。到日落時分，與月娘送出大門，上轎去了。都在門裡站立，先是孟玉樓說道：「大姐姐，今日他爹不在，往吳驛丞家吃酒去了。咱倒好往對門喬大戶家房裡瞧瞧。」月娘問看門的平安兒：「誰拿着那邊鑰匙哩？」平安道：「娘們要過去瞧，開着門哩。來興哥看着，兩個夯工(干七)好在那裡做活。」月娘吩咐：「你教他躲開，等俺們瞧瞧去。」平安兒道：「娘們只顧瞧，不妨事。他們都在第四層大空房撥灰篩土，叫出來就是了。」當下月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒都用轎子短搬，兩個夯工擡過房子內。進了儀門就是三間廳，第二層是樓。月娘要上樓去。可

是作怪，剛上到樓梯中間，不料梯磴陡趄，只聞月娘哎了一聲，滑下一隻脚來。早是月娘攀住樓梯兩邊欄杆。慌了玉樓，便道：「姐姐怎的？」連忙攙住他一隻胳膊，不曾打下來。月娘吃了一驚，就不上去。衆人扶了下來，唬的臉蠟渣兒黃了。玉樓便問：「姐姐，怎麼上來失了脚，不曾磕着那裡？」月娘道：「跌倒不曾跌着，只是扭了腰子，唬的我心跳在口裡。樓梯子趄，我只當咱家裏樓，上來滑了脚。早是攀住欄杆，不然怎了！」李嬌兒道：「你又身上不方便，早知不上樓也罷了。」于是衆姊妹相伴月娘回家。剛到家進的廳，就肚中疼痛。月娘忍不過，趁西門慶不在家，使小廝叫了劉婆子來看。婆子道：「你幾時去經事來？着傷多是成不的了！」月娘道：「便是五個多月了。上樓着了扭，安不住，下來罷了。」婆子道：「你吃了我這藥，教月娘用艾酒〔十八〕吃。那消半夜，掉下來了，在馬桶內。點燈撥看，原來是個男胎，已成形了。正是：胚胎未能全性命，眞靈先到杳冥天。幸得那日西門慶來家，倒沒會在上房睡，在玉樓房中歇了。

到次日，玉樓早晨到上房，問月娘身子如何。月娘告訴：「半夜果然存不住，落下來了，倒是小廝兒。」玉樓道：「可惜了的，他爹不知道？」月娘道：「他爹吃酒來家，到我屋裡，纔待脫衣裳，我說你往他們屋裡去罷，我心裡不自在。他纔往你這邊來了。我沒對他說。我如今肚裡還有些隱隱的疼。」玉樓道：「只怕還有些餘血未盡，篩酒吃些鍋臍灰兒〔十九〕就好了。」又道：「姐姐，你還計較兩日兒，且在屋裡，不可出去。小產比大產還難調理，只怕掉了風寒，難爲你的身子。」月娘道：「你沒的說，倒沒的倡揚的一地裡知道！平白臊刺刺的抱什麼空窩〔二十〕，惹的人動的唇齒。」以此就沒教西門慶知道。此事表過不題。

且說西門慶新搭的開絨線舖夥計，也不是守本分的人。姓韓，名道國，字希堯，乃是破落戶韓光頭的

兒子。如今跌落下來，替了大爺(三)的差使，亦在鄆王府做校尉。現在縣東街牛皮小巷居住。其人性本虛飄，言過其實，巧于詞色，善于言談。許人錢如捉影捕風，騙人財如探囊取物。因此街上人見他這般說慌，順口叫他做「韓搗鬼」。自從西門慶家做了買賣，手裡財帛從容，新做了幾件虼蜋皮(三)，在街上虛飄說詐，掇着肩膊兒就搖擺起來。人見了，不叫他個韓希堯，只叫他做「韓一搖」。他渾家乃是宰牲口王屠妹子，排行六姐，生的長挑身材，瓜子面皮，紫膛色，約二十八九年紀。身上有個女孩兒，嫡親三口兒度日。他兄弟韓二，名二搗鬼，是個耍錢的搗子，在外另住。舊與這婦人有姦，要便趕韓道國不在家，舖中上宿，他便時常走來，與婦人吃酒，到晚夕刮涎就不去了。不想街坊有幾個浮浪子弟，見婦人搽脂抹粉，打扮喬模喬樣，常在門首站立睃人。人略鬬他鬬兒，又臭又硬，就張致罵人；因此街坊這些小夥子兒心中有幾分不憤，暗暗三兩成羣背地講論，看他背地與什麼人有首尾。那消半個月，打聽出與他小叔韓二這件事來。原來韓道國在牛皮小巷住着，門面三間，房裡兩邊都是鄰舍，後門通水塘。這夥人單看韓二進去，或夜晚扒在牆上看覷，或白日裡暗使小猴子在後巷推道捉蛾兒：「單等捉姦。

不想那日，二搗鬼打聽他哥不在，大白日裝酒，和婦人吃醉了，倒插了門在房裡幹事。不防衆人睃見蹤跡，小猴子爬過來把後門開了，衆人一齊進去，掇開房門。韓二奪門就走，被一少年一拳打倒拿住。老婆還在炕上，慌穿衣不迭。一人進去，先把褲子撾在手裡，都一條繩子拴出來。須臾，圍了一門首人，跟到牛皮街廂舖裡，就哄動了那一條街巷。這一個來問，那一個來瞧，都說韓道國婦人與小叔犯姦。內中一老者見男婦二人拴做一處，便問左右站的人：「此是爲什麼事的？」旁邊有多口的道：「你老人家不知，此是小叔姦嫂子的。」那老者點了點頭兒，說道：「可傷！原來小叔要嫂子的。到官，叔嫂通姦，兩個都是絞

罪。」那旁多口的，認的他有名叫做陶扒灰，一連娶三個媳婦，都吃他扒了。因此插口說道：「你老人家深通條律，像這小叔養嫂子的便是絞罪，若是公公養媳婦的却論什麼罪？」那老者見不是話，低着頭，一聲兒沒言語走了。正是：各人自掃簷前雪，莫管他家屋上霜。

這裡二搗鬼與婦人被捉，不題。單表那日韓道國舖子裡不該上宿，來家早。八月中旬天氣，身上穿着一套兒輕紗軟絹衣服，新盔(三)的一頂帽兒，細網巾圈，玄色緞子履鞋，清水絨襪兒，搖着扇兒，在街上闊行大步，搖擺走着。但遇着人，或坐或立，口若懸河，滔滔不絕，就是一回。內中遇着他兩個相熟的人，一個是開紙舖的張二哥，一個是開銀舖的白四哥，慌作揖舉手。張好問便道：「韓老兄，連日少見，聞得恭喜在西門大官府上開寶舖做買賣，我等缺禮失賀，休怪休怪！」一面讓他坐下。那韓國道坐在凳上，把臉兒揚着，手中搖着扇兒，說道：「學生不才，仗賴列位餘光，在我恩主西門大官人做夥計，三七分錢。掌巨萬之財，督數處之舖，甚蒙敬重，比他人不同。」有白汝謊道：「聞老兄在他門下，做只做線舖生意。」韓道國笑道：「二兄不知，線舖生意，只是名目而已。今他府上大小買賣，出入貲本，那些兒不是學生算帳？言聽計從，禍福共知，通沒我，一時兒也成不得。大官人每日衙門中來家擺飯，常請去陪侍，沒我便吃不下飯去。俺兩個在他小書房裡，閑中吃菓子說話兒，常坐半夜，他方進後邊去。昨日他家大夫人生日，房下坐轎子行人情，他夫人留飲至二更方回。彼此通家，再無忌憚，不可對兄說。就是背地他房中話兒(四)，也常和學生計較。學生先一個行止端莊，立心不苟，與財主興利除害，拯溺救焚。凡百財上分明，取之有道，就是傅自新，也怕我幾分。不是我自己誇獎，大官人正喜我這一件兒。」剛說在熱鬧處，忽見一人慌慌張張走向前，叫道：「韓大哥，你還在這裡說什麼，教我舖子裡尋你不着！」拉到僻靜處告他說，你家中如此如

此，這般這般，「大嫂和二哥被街坊衆人撮弄，現拴到舖〔三五〕裡，明早要解縣見官去！你還不早尋人情，理會此事？」這韓道國聽了，大驚失色，口中只咂嘴，下邊頓足，就要翅趫〔三六〕走。被張好問叫道：「韓老兄，你話還未盡，如何就去了？」這韓道國舉手道：「學生家有小事，不及奉陪。」慌忙而去。正是：誰人挽得西江水，難洗今朝一面羞。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕舒嘴子—隨便開口。　〔二〕官錢—官身錢。匠作及職役人等用交納銀錢代替出官身。　〔三〕佛曲兒—僧尼宣講佛經時唱的曲子。　〔四〕玷言玷語—閑言碎語。　〔五〕呵—此處義同「喝」字。　〔六〕科範—原指戲劇表演程式，此處解釋爲標準動作姿勢。　〔七〕刁刁的—一點點一點點，形容量小。　〔八〕吃寡酒—光喝酒，不吃菜。　〔九〕毆—同慪，使不愉快。　〔十〕攢盒—也叫春碣、果盒。一種漆製的木盒，內置幾個小瓷盤，用以盛放乾果、糕點。　〔十一〕送茶—送禮。　〔十二〕扯落—牽扯。　〔十三〕有魂沒識—意同失魂落魄。　〔十四〕油回磨轉—團團轉。　〔十五〕眼生—不熟、不常見。　〔十六〕撐心柱肝—撐滿心胸。　〔十七〕全工—做粗活的工人。　〔十八〕艾酒—中醫學認爲，艾葉浸酒，主治月經不調、痛經、胎漏下血、帶下等症。　〔十九〕鍋臍灰—中藥名。用雜草燃燒後附於鍋底的烟灰，主治吐血、血崩帶下等症。　〔二十〕抱空窩—雌禽伏窩不孵蛋叫抱空窩，比喻婦女小產坐月子，而沒有生下孩子。　〔二一〕大爺—伯父。　〔二二〕乾娘皮—乾娘，蜣螂，一種甲殼油黑光亮的昆虫，乾娘皮喻外表漂亮、內在醜惡的人。　〔二三〕盔—給帽子上漿使硬，像頭盔。　〔二四〕房中話兒—指夫妻枕席之言。　〔二五〕鋪—又作廂鋪，基層聯保治安組織。　〔二六〕翅趫—翅膀揚起，想溜的意思。

自恃官豪放意爲，休將喜怒作公私。貪財不顧綱常壞，好色全忘義理虧。欲占後世興衰理，今日施爲可類知。狎客盜名求勢利，狂奴乘飲弄奸欺。勸君莫作虧心事，舉頭三尺有神祇。

話說韓道國走到家門首打聽，見渾家和他兄弟韓二拴在舖中去了。急急走來獅子街舖子內，和來保計議。來保說：「你還早央應二叔來，對當家的說了，拿個帖兒對縣中李老爹一說，不論多大事情都了了。」這韓道國徑到應伯爵家。他娘子兒使丫頭出來回：「沒人在家，不知往那裡去了。只怕在西門大老爹家。」韓道國道：「沒在宅裡。」問應寶，也跟出去了。韓道國慌了，往勾欄院裡找尋。

原來伯爵被湖州何蠻子的兄弟何二蠻子——號叫何兩峯，請在四條巷內何金蟾兒家吃酒，被韓道國找着了，請出來。伯爵吃的臉紅紅的，帽簷上插着剔牙杖兒。韓道國唱了喏，拉到僻靜處，如此這般告他說。伯爵道：「既有此事，我少不得陪你去。」于是作辭了何兩峯，與道國先同到家，問了端的。道國央及道：「只望二叔往大官府宅裡說說，討個帖兒。只怕明早解縣上去，轉與李老爹案下，求青目〔三〕二二，只不教你姪婦見官。事畢重謝二叔，磕頭就是了。」說着，跪在地下。伯爵用手拉起來，說道：「賢契，這些事兒，我不替你處？你取張紙兒寫了個說帖兒，我如今同你到大官府裡對他說。把一切閑話都丟開，你只說

我常不在家，被街坊這夥光棍時常打磚掠瓦〔二〕，欺負小人娘子。你兄弟韓二氣忿不過，和他嚷亂，反被這夥人羣住，揪採在地，亂行踢打，同拴在舖裏。望大官府討個帖兒對李老爹說，只不教你令正〔三〕出官，管情見個分上就是了。」那韓道國取筆硯，連忙寫了說帖，安放袖中。

伯爵領他徑到西門慶門首，問守門的平安兒：「爹在家？」平安道：「爹在花園書房裡，二爹和韓大叔請進去。」那應伯爵狗也不咬，走熟了的，同韓道國進入儀門，轉過大廳，由鹿頂鑽山〔四〕進去，就是花園角門。抹過木香棚，兩邊松牆，松牆裏面三間小捲棚，名喚翡翠軒，乃西門慶夏月納涼之所。前後簾櫳掩映，四面花竹陰森，周圍擺設珍禽異獸，瑤草琪花，各極其盛。裏面一明兩暗書房，有畫童兒小廝在那裡掃地，說：「應二爹和韓大叔來了！」二人掀開簾子進入明間內，只見書童在書房裡。看見應二爹和韓大叔，便道：「請坐，俺爹剛纔進後邊去了。」一面使畫童兒請去。伯爵見上下放着六把雲南瑪瑙漆減金釘籐絲墊矮矮東坡椅兒〔五〕，兩邊掛四軸天青衢花綾裱白綾邊名人的山水，一邊一張螳螂蜻蜓脚、一封書大理石心壁畫的幫桌兒〔六〕，桌兒上安放古銅爐、鎏金仙鶴，正面懸着「翡翠軒」三字。左右粉箋吊屏上寫着一聯：「風靜槐陰清院宇，日長香篆散簾櫳。」伯爵於是正面椅上坐了，韓道國拉過一張椅子打橫。

畫童後邊請西門慶去了。良久，伯爵走到裏邊書房內，裏面地平上安着一張大理石黑漆縷金涼床，掛着青紗帳幔。兩邊彩漆描金書廚，盛的都是送禮的書帕、尺頭，几席文具書籍堆滿。綠紗窗下，安放一隻黑漆琴桌〔七〕，獨獨放着一張螺甸交椅。書篋內都是往來書柬拜帖，并送中秋禮物帳簿。應伯爵取過一本，揭開觀看，上面寫着：蔡老爺、蔡大爺，朱太尉、童太尉，中書蔡四老爹、都尉蔡五老爹，并本處知縣、知府四宅。第二本是周守備，夏提刑，荊都監，張團練，并劉、薛二內相。都是金緞尺頭，豬酒金餅，鯖

魚海鮮，雞鵝大禮，各有輕重不同。這裡二人等候不題。

且說畫童兒走到後邊金蓮房內，問春梅：「姐，爹在這裡？」春梅罵道：「賊見鬼小奴才兒，爹在間壁六娘房裡不是？巴巴的跑來這裡問！」畫童便走過這邊。只見綉春在石臺基上坐的，悄悄問：「爹在房裡，看着娘與哥裁衣服哩！」原來西門慶拿出二爹和韓大叔來了，在書房裡，請爹說話。」綉春道：「爹在房裡，看着娘與哥裁衣服哩！」原來西門慶拿出兩疋尺頭來，一疋大紅紵絲，一疋鸚哥綠潞紬，教李瓶兒替官哥裁毛衫兒、披襖、背心兒、護頂(六)之類。在洒金炕上正舖着大紅氈條，奶子抱着哥兒在旁邊，迎春執着熜斗。只見綉春進來，悄悄拉迎春一把。迎春道：「你拉我怎麼的？拉撒了，這火落在氈條上。」李瓶兒便問：「你平白拉他怎的？」綉春道：「畫童說，應二爹來了，你進來說就是了，巴巴的扯他！」西門慶吩咐畫童：「請二爹坐坐，我就來。」於是看裁完了衣服，便衣出來，書房內見伯爵二人，作揖坐下，韓道國打橫。

西門慶喚畫童取茶來。不一時，銀匙雕漆茶鍾，蜜餞金橙泡茶，吃了，收了盞托去。伯爵就開言說道：「韓大哥，你有甚話，對你大官府說。」西門慶道：「你有甚話說來？」韓道國纔待說「街坊有夥不知姓名棍徒……」，被應伯爵攔住，便道：「賢侄，你不是這等說了。嚼着骨禿露着肉(九)，也不是事。對着你家大官府在這裡，越發打開後門說了罷。韓大哥常在舖子裡上宿，家下沒人，止是他娘子兒一人，還有個孩兒。左右街坊有幾個不三不四的人，見無人在家，時常打磚掠瓦鬼混。欺負的急了，他令弟韓二哥看不過，來家聲罵了幾句。被這起光棍，不由分說，羣住打了個臭死。如今都拴在廂舖裏，明早解往本縣正宅李大人那裡去。見他哭哭啼啼，敬央煩我來對哥說，討個帖兒，差人對李大人說說，青目一二。有了他令

弟也是一般，只不要他令正出官就是了。」因說：「你把那說帖兒拿出來與你大官人瞧，好差人替你去。」韓道國便向袖中取去。連忙雙膝跪下，說道：「小人忝在老爹門下，萬乞老爹看應二叔分上，俯就一二，舉家沒齒難忘。」慌的西門慶一把手拉起，說道：「你請起來。」於是觀看帖兒，上面寫着：「犯婦王氏乞青目免提。」西門慶道：「這帖子不是這等寫了，只有你令弟韓二一人就是了。」向伯爵道：「比是我拿帖對縣裏說，不如只吩咐地方改了報單，明日帶來我衙門裡來發落就是了。」伯爵叫：「韓大哥，你還與大老爹下個禮兒，這等一發好了。」那韓道國又倒身磕頭下去。西門慶教玳安：「你外邊快叫個答應的班頭來。」不一時，叫了個穿青衣的節級來，在旁邊伺候。西門慶叫近前吩咐：「你去牛皮街韓夥計住處，問是那牌那舖地方，對那保甲說，就稱是我的鈞語，吩咐把王氏即時與我放了，查出那幾個光棍名字來，改了報帖(十)，明日早解提刑院我衙門裡聽審。」那節級應諾，領了言語出門。伯爵道：「韓大哥，你即一同跟了他幹你的事去罷，我還和大官人說句話。」那韓道國千恩萬謝出門，與節級同往牛皮街吩咐去了。

西門慶陪伯爵在翡翠軒坐下，因令玳安放桌兒，「後邊對你大娘說，昨日磚廠劉公公送的木樨荷花酒，打開篩了來，我和應二叔吃；就把糟鰣魚蒸了來。」伯爵舉手道：「我還沒謝的哥。昨日蒙哥送了那兩尾好鰣魚與我，送了一尾與家兄去；剩下一尾，對房下說拿刀兒劈開，送了一個磁罐內，留着我一早一晚吃飯兒。或遇有個人客兒來，蒸恁一碟兒上去，也不枉辜負了哥的盛情。」西門慶告訴：「劉太監的兄弟劉百戶，因在河下管蘆葦場，賺了幾兩銀子，新買了一所莊子在五里店，拿皇木(十二)蓋房。近日被我衙門裡辦事官緝聽着，首了，依着夏龍溪，饒受他一百兩銀子，還要動本參送，申行省院。劉太監慌了，親自拿着一百兩銀子到我這裡，

再三央及，只要事了。不瞞說，咱家做着些薄生意了，料着也過了日子，那裡希罕他這樣錢！況劉太監平日與我相交，時常受他些禮。今日因這些事情，就又薄了面皮？教我絲毫沒受他的，只教他將房屋連夜拆了。到衙門裡，只打了他家人劉二十，就發落開了。事畢，劉太監感不過我這些情，宰了一口豬，送我一罈自造荷花酒，兩包糟鰣魚，重四十斤，又兩疋粧花織金緞子，親自來謝。彼此有光，見個情分。錢恁自中使！」伯爵道：「哥，你是希罕這個錢的？夏大人他出身行伍，起根立基上沒有，他不過些兒，拿甚過日？哥，你自從到任以來，也和他問了幾件公事。別的倒也罷了，只吃了他貪濫蹋婪(十二)的，有事不問青水皂白，得了錢在手裡就放了，成什麼道理！我便再三扭着不肯。你我雖是個武職官兒，掌着這刑條，還放些體面纔好。」說未了，酒菜齊至。先放了四碟菜菓，然後又放了四碟案酒：紅鄧鄧的泰州鴨蛋，曲彎彎王瓜拌遼東金蝦，香噴噴油煠的燒骨禿，肥腺腺乾蒸的劈酸雞。第二道又是四碗嗄飯：一甌兒濾蒸的燒鴨，一甌兒水晶膀蹄，一甌兒白煠豬肉，一甌兒炮炒的腰子。落後纔是裏外青花白地磁盤，盛着一盤紅馥馥柳蒸的糟鰣魚，一盤香美味，入口而化，骨刺皆香。西門慶將小金菊花盃斟荷花酒，陪伯爵吃。

不說兩個說話兒，坐更餘方散。且說那夥人見青衣節級下地方，把婦人王氏放回家去，又拘總甲(十三)查了各人名字，明早解提刑院問理，都各人面面相覷。就知韓道國是西門慶家夥計，尋的本家撥子(十四)，只落下韓二一人在舖裏，都說：「這事弄的不好了。」這韓道國又送了節級五錢銀子，登時問保甲查寫了那幾個名字，送到西門慶宅內，單等次日早解。

過一日，西門慶與夏提刑兩位官府到衙門裡坐廳。該地方保甲帶上人去，頭一起就是韓二，跪在頭

裡。夏提刑先看報單：「牛皮街一牌四舖，總甲蕭成，爲地方喧鬧事。」第一個就叫韓二，第三個管世寬，第四個游守，第五個郝賢，都叫過花名去。然後問韓二：「爲什麼起來？」那韓二先告道：「小的是買賣人，常不在家去的。小男幼女，被街坊這幾個光棍，要便彈打胡博詞、扠兒機，坐在門首胡歌野調，夜晚打磚，百般欺負。小的在外另住，來哥家看視。含忍不過，罵了幾句，被這夥羣虎棍徒，不由分說，揪倒在地，亂行踢打，獲在老爺案下。望老爺察情。」夏提刑便問：「你怎麼說？」那夥人一齊告道：「老爺休信他巧對，他是要錢的搗鬼！他哥不在家，和他嫂子王氏有姦。王氏平日倚逞刁潑，毀罵街坊，昨日被小的們捉住，現有底衣爲證。」夏提刑因問保甲蕭成：「那王氏怎的不見？」蕭成怎的好回「節級放了」，只說：「王氏脚小，路上走不動，便來。」那韓二在下邊，兩隻眼只看着西門慶。良久，西門慶欠身望夏提刑道：「這光棍因調戲他不遂，揑成這個圈套。」因叫那爲首的保甲道：「你在那裡捉住那韓二來？」衆人道：「昨日在他屋裏捉來。」又問韓二：「王氏是你什麼人？」保甲道：「是他嫂子兒。」又問保甲：「這夥人打那裡進他屋裡？」保甲道：「越牆進去。」西門慶大怒，罵道：「我把你這起光棍！他既是小叔，王氏也是有服之親，莫不不許上門行走？像你這起光棍，你是他什麼人？如何敢越牆進去？況他家男子不在，又有幼女在房中，非姦即盜了。」喝令左右：「拿夾棍來！」每人一夾，二十大棍，打的皮開肉綻，鮮血迸流。況四五個都是少年子弟，出娘胞胎未經刑杖，一個個打的號哭動天，呻吟滿地。這西門慶也不等夏提刑開口，吩咐：「韓二出去聽候。把四個都與我收監，不日取供送問〔十五〕。」

四人到監中，都互相抱怨，個個都懷鬼胎。監中人都嚇唬他：「你四個若送問，都是徒罪。到了外府州

縣，皆是死數。」這些人慌了，等的家下人來送飯，捎信出去，教各人父兄使錢，上下尋人情。內中有拿人情央及夏提刑，夏提刑說：「這王氏的丈夫，是你西門老爹門下的夥計。他在中間扭着要送問，同僚上我又不好處得。你須還尋人情和他說去，纔好出來。」也有央吳大舅出來說的。人都知西門慶家有錢，不敢來打點。

四家父兄都慌了，會在一處。內中一個說道：「也不消再央吳千戶，他也不依。我聞得人說，東街上住的開紬絹舖應大哥兄弟應二，和他契厚〔十六〕。咱不如每人拿出幾兩銀子，湊了幾十兩銀子來，共湊了四十兩銀過去替咱們說說，管情極好。」於是車淡的父兄開酒店的車老兒爲首，每人拿十兩銀子來，打發衆人去了。他娘子兒便說：「你既替韓夥計出力，擺布這起人，如何又攬下這銀子，反替他說方便，不惹韓夥計怪？」伯爵道：「我可知不好說的。我如今如此這般，拿十五兩銀子去，悄悄進與他管書房的書童兒，教他取巧說這樁事。你不知，他爹大小事兒甚是托他，專信他說話。管情一箭就上垛。」於是把銀子兌了十五兩包放袖中，早到西門慶家。

西門慶還未回來。伯爵進入廳上，只見書童正從西廂房書房內出來，頭帶瓦楞帽兒，扎着玄色緞子總角兒〔十七〕，撇着金頭蓮瓣簪子，身上穿着蘇州絹直裰，玉色紗褂兒，涼鞋淨襪，說道：「二爹請客位內坐。」教畫童兒後邊拿茶去，說道：「小廝，我使你拿茶與應二爹，你不動，且要子兒。等爹來家，看我說不說！」那小廝就拿茶去了。伯爵便問：「你爹衙門裡還沒來家？」書童道：「剛纔答應的來說，爹衙門散了，和夏老爹門外拜客去了。二爹有甚說話？」伯爵道：「沒甚話。」書童道：「二爹前日說的韓夥計那事，爹昨日到衙門裡，把那夥人都打了收監。明日做文書，還要送問他。」伯爵拉他到僻靜處，和他說：「如今又一

件，那夥人家屬，如此這般，聽見要送問，都害怕了。昨日晚夕到我家，哭哭啼啼，再三跪着央及我，教對你爹說。我想已是替韓夥計說在先，怎又好管他的，惹的韓夥計不怪？沒奈何，教他四家處了這十五兩銀子，看你取巧對你爹說，看怎麼將就饒他，放了罷。」因向袖中取出銀子來，遞與書童。書童打開看了，大小四錠零四塊，說道：「既是應二爹分上，教他再拿五兩來，待小的替他說，還不知爹肯不肯。昨日吳大舅親自來和爹說了，爹不依。小的乾蚤臉兒，好大面皮兒(十八)！實對二爹說，小的這銀子，不獨自一個使，還破些鈔兒，轉達知俺生哥的六娘，遶個彎兒替他說，纔了他此事。」伯爵道：「既如此，等我和他說，你好歹替他上心些，他後晌些來討回話。」書童道：「爹不知多早來家，你教他明日早來罷。」說畢，伯爵去了。

這書童把銀子拿到舖子，劉下一兩五錢來，教買了一罈金華酒，兩隻燒鴨，兩隻雞，一錢銀子鮮魚，一肘蹄子，二錢頂皮酥菓餡餅兒，一錢銀子的搽穰捲兒。把下飯送到來興兒屋裏，央及他媳婦惠秀替他整理，安排端正。那一日，不想潘金蓮不在家，從早間坐轎子往門外潘姥姥家做生日去了。書童使畫童兒用方盒把下飯先拿在李瓶兒房中，然後又提了一罈金華酒進去。李瓶兒便問：「是那裡的？」畫童道：「是書童哥送來孝順娘的。」李瓶兒笑道：「賊囚！他怎的孝順我？」良久，書童兒進來，見李瓶兒在描金炕床上，舒着雪藕般玉腕兒，帶着鍍金鐲釧子，引着玳瑁貓兒和哥兒耍子。因說道：「賊囚，你送了這些東西來與誰吃？」那書童只是笑。李瓶兒道：「你不言語，笑是怎的說？」書童道：「小的不孝順娘，再孝順誰？」李瓶兒道：「賊囚，你平白好好的，孝順我怎的？你不說明白，我也不吃。常言說的好：君子不吃無名之食。」那書童把酒打開，菜蔬都擺在小桌上，教迎春取了把銀素(十九)篩了來，傾酒在鍾內，雙手遞上去，跪下說道：

「娘吃過，等小的對娘說。」李瓶兒道：「你有甚事，說了我纔吃你的；不說，你就跪一百年，我也是不吃。」又道：「你起來說。」那書童於是把應伯爵所央四人之事，從頭訴說一遍：「他先替韓夥計說了，不好來說得，央及小的先來稟過娘。等爹問，休說是小的說，只假做花大舅那頭使人來說。小的寫下個帖兒在前邊書房內，只說是娘遞與小的，教與爹看。娘屋裡再加一美言。況昨日衙門裡爹已是打過他罪兒，爹胡亂做個處斷，放了他罷，也是老大的陰隲。」李瓶兒笑道：「原來也是這個事！不打緊，等你爹來家，我和他說就是了。你平白整治這些東西來做什麼？」又道：「賊囚！你想必問他起發[三十]些東西了？」書童道：「不瞞娘說，他送了小的五兩銀子。」李瓶兒道：「賊囚！你倒且是會排鋪[三一]賺錢。」於是不吃小鍾，旋教迎春取了副大銀鑵花盃來，先吃了兩鍾，然後也回斟一盃與書童吃。書童道：「小的不敢吃，吃了快臉紅，只怕爹來看見。」李瓶兒道：「我賞你吃，怕怎的？」於是磕了頭，起來，一吸而飲之。李瓶兒把各樣嗄飯，揀在一個碟兒裏，教他吃。那小廝一連陪他吃了兩大盃，怕臉紅，就不敢吃，就出來了。到了前邊舖子裏，還剩了一半點心、嗄飯，擺在櫃上，又打了兩提罈酒，請了傅夥計、賁四、陳經濟、來興兒、玳安兒。衆人都一陣風捲殘雲，吃了個淨光，就忘了教平安兒吃。

那平安兒坐在大門首，把嘴谷都着。不想西門慶約後晌從門外拜了客來家，平安看見也不說。那書童聽見喝道之聲，慌的收拾不迭，兩三步扠到廳上，與西門慶接衣服。西門慶便問：「今日沒人來？」書童道：「沒人。」西門慶脫了衣服，摘去冠帽，帶上巾幘，走到書房內坐下。書童兒取了一盞茶來遞上，西門慶呷了一口放下。因見他面帶紅色，便問：「你那裡吃酒來？」這書童就向桌上硯臺下，取出一紙柬帖與西門慶瞧。說道：「此是後邊六娘叫小的到房裡，與小的這個柬帖，是花大舅那裡送來，說車淡等事。那六娘

教小的收着與爹瞧，因賞了小的一盞酒吃，不想臉就紅了。」西門慶把帖觀看，上寫道：「犯人車淡四名，乞青目。」看了遞與書童，吩咐：「放下我書篋內，教答應的明日衙門裡稟我。」書童一面接了放在書篋內，又走在旁邊侍立。西門慶見他吃了酒，臉上透出紅白來，紅馥馥唇兒，露着一口糯粳牙兒，如何不愛？于是淫心輒起，摟在懷裡，兩個親嘴咂舌頭。那小郎口噙香茶桂花餅，身上薰的噴鼻香。西門慶用手撩起他衣服，褪了花袴兒，摸弄他屁股，因囑付他：「少要吃酒，只怕糟了臉。」書童道：「爹吩咐，小的知道。」

且說一個青衣人，騎了一匹馬，走到大門首，跳下馬來，向守門的平安作揖，問道：「這裡是問刑的西門老爹家？」那平安兒因書童兒不請他吃東道，把嘴頭子撅着，正沒好氣，半日不答應。那人只顧立着，說道：「我是帥府周老爺差來，送轉帖與西門老爹看，明日與新平寨坐營須老爹送行。明日在永福寺擺酒，也有荊都監老爹、掌刑夏老爹、營裡張老爹。每位分資三三一兩。剛纔都到了，逕來報知。累門上哥稟稟進去，小人還等回話。」那平安方拿了他的轉帖三三入後邊，打聽西門慶在花園書房內，走到裡面，剛轉過松牆，只見畫童兒在窗外臺基上坐的，見了平安擺手兒。那平安就知西門慶與書童幹那不急的事，悄悄走在窗下聽覷。半日，聽見裏邊氣呼呼，跐的地平一片聲響。西門慶叫道：「我的兒，把身子掉正着，休要動。」就半日沒聽見動靜。只見書童出來，與西門慶舀水洗手。看見平安兒、畫童兒在窗子下站立，把臉飛紅了，往後邊拿去了。平安拿轉帖進去。西門慶看了，取筆畫了知，吩咐：「後邊問你二娘討一兩銀子，教你姐夫封了付與他去。」平安兒應諾去了。

書童拿了水來，西門慶洗畢手，回到李瓶兒房中。李瓶兒便問：「你吃酒？教丫頭篩酒你吃。」西門慶

看見桌子底下，放着一罈金華酒，便問：「是那裡的？」李瓶兒不好說是書童兒買進來的，只說：「我一時要想些酒兒吃，旋使小廝街上買了這罈酒來，打開只吃了兩鍾兒，就懶待吃了。」西門慶道：「阿呀！前頭放着酒，你又拿銀子買！因前日買酒，我賒了丁蠻子的四十罈河清酒，丟在西廂房內。你要吃時，教小廝拿鑰匙取去。」說畢，李瓶兒還有頭裡吃酒的一碟燒鴨子，一碟雞肉，一碟鮮魚沒動，教迎春安排了四碟小菜，切了一碟火薰肉，放下桌兒在房中，陪西門慶吃酒。西門慶更不問這嗄飯是那裡的，可見平日家中受用、管待人家，這樣東西無日不吃。

西門慶飲酒中間，想起問李瓶兒：「頭裡書童拿的那帖兒，是你與他的？」李瓶兒道：「是門外花大舅來說，我沒依。若不是，我定要送問這起光棍。既裡來說，教你饒了那夥人罷。」西門慶道：「前日吳大舅來說，我沒依。若不是，我定要送問這起光棍。既是他那裡分上，我明日到衙門裡，每人打他一頓放了罷。」李瓶兒道：「又打他怎的？打的那雌牙露嘴，什麼模樣！」西門慶道：「衙門是這等衙門，我管他雌牙不雌牙。還有比他嬌貴的。昨日衙門中問了一起事：咱這縣中過世陳參政家，陳參政死了，母張氏守寡，有一小姐。因正月十六日在門首看燈，有對門住的一個小夥子兒名喚阮三，放花兒看見那小姐生得標致，就生心調胡博詞、琵琶，唱曲兒調戲他。那小姐聽了邪心動，使梅香暗暗把這阮三叫到門裏，兩個只親了個嘴，後次竟不得會面。不期阮三在家思想成病，病了五個月不起。父母那裡不使錢請醫看治？看看至死，不久身亡。有一朋友周二定計說：『陳宅母子每年中元節令，在地藏庵薛姑子那裡做伽藍會(三四)燒香。你許薛姑子十兩銀子，在方丈內，不期小姐午寢，遂與阮三苟合。病就要好了。』那阮三喜歡，果用其計。薛姑子受了十兩銀子，藏他在僧房內，與小姐相會，管情那阮三剛病起來，久思色慾，一旦得了，遂死在女子身上。慌的他母親忙領女子回家。這阮三父母怎肯干

罷！一狀告到衙門裡，把薛姑子、陳家母子都拿了。依着夏龍溪，知陳家有錢，就要問在那女子身上。便是我不肯，說女子與阮三雖是私通，阮三久思不遂，況又病體不痊，一旦苟合，豈不傷命？那薛姑子不合假以作佛事窩藏男女通姦，因而致死人命，況又受贓，論了個知情，褪衣打二十板，責令還俗。其母張氏，不合引女入寺燒香，有壞風俗，同女每人一拶二十敲，取了個供招，都釋放了。若不然，送到東平府，女子穩定償命。」李瓶兒道：「也是你老大個陰隲。你做這刑名官，早晚公門中與人行些方便兒，別的不打緊，只積你這點孩兒罷！」西門慶道：「可說什麼哩！」李瓶兒道：「別的罷了，只是難爲那女孩兒。虧那小嫩指頭兒上，怎的禁受來。他不害疼？」西門慶道：「疼的，兩個手拶的順着指頭兒流血。」李瓶兒道：「你到明日也要少拶打人，得將就將就些兒，那裡不是積福處！」西門慶道：「公事可惜不的情兒。」

這裡兩個正飲酒中間，只見春梅掀簾子進來，見西門慶正和李瓶兒腿壓着腿兒吃酒，說道：「你們自在吃的好酒兒！這咱晚就不想使個小廝接接娘去？只有來安兒一個跟着轎子，隔門隔戶，只怕來晚了，你倒放心！」西門慶見他花冠不整，雲鬢蓬鬆，便滿臉堆笑道：「小油嘴兒，我猜你睡來！」李瓶兒道：「你頭上挑線汗巾兒跳上去了，還不往下拉拉。」因讓他：「好甜金華酒，你吃鍾兒。」西門慶道：「你接你娘去。」那春梅一手抹着桌頭且兜鞋，因說道：「我纔睡起來，心裡惡拉拉，懶待吃。」西門慶道：「你看不出來，小油嘴吃好少酒兒。」李瓶兒道：「左右今日你娘不在，你吃上一鍾兒怕怎的？」春梅道：「六娘，你老人家自飲，我心裡本不待吃。有俺娘在家不在家便怎的？就是娘在家，遇着我心不耐煩，他讓我，我也不吃。」西門慶道：「你不吃，呵口茶兒罷。我使迎春前頭叫個小廝，接你娘去。」因把手中吃的那盞木樨芝蘇薰笋泡茶遞與他。那春梅似有如無，接在手裡，只呷了一口，就放下了。說道：「你教迎春叫

去？我已叫了平安兒在這裡，他還大些，教他接去。」西門慶道：「你去了，誰看大門？」平安道：「小的委付棋童兒在門上。」西門慶道：「既如此，你快拿個燈籠接去罷。」於是徑拿了燈籠來迎接潘金蓮。

迎到半路，只見來安兒跟着轎子從南來了。——原來兩個是熟抬轎的，一個叫張川兒，一個叫魏聰兒。——走向前，一把手拉住轎扛子，說道：「小的來接娘來了。」金蓮就叫平安兒問道：「你爹在家？是你爹使你來接我？倒少倒少[二五]！是姐使了小的接娘來了！」金蓮道：「你爹想必衙門裡沒來家？」平安道：「沒來家？門外拜了人從後晌就來家了，在六娘房裡吃的好酒兒！若不是姐旋叫了小的進去，催逼着拿灯籠來接娘，還早哩！小的見來安一個跟着轎子，又小，只怕來晚了，路上不方便，須得個大的兒來接纔好。又沒人看守大門，小的纔來了。」金蓮又問：「你來時，你爹在那裡？」平安道：「小的來時，爹還在六娘房裡吃酒哩！小的見來安問了爹，纔打發了小的來了。」金蓮聽了，在轎子內半日沒言語，冷笑罵道：「賊强人！把我只當亡故了的一般。一發在那淫婦屋裏睡了長覺也罷了！到明日，只教長遠倚逞那尿胞種，你脚踏千家門、萬家戶，那裡一個纔尿出來多少時兒的孩子，拿整綾緞尺頭裁衣裳與他穿？你家就是王十萬，使的使不的？」張川兒接過來道：「你老人家不說，小的也不敢說，這個可是使不的！不說可惜，倒只恐折了他。花痲瘡疹還沒見，好容易就能養活的大？去年東門外一個高貴大莊屯人家，老兒六十歲，現居着祖父的前程，手裡無碑記[二七]的銀子，可是說的牛馬成羣，米糧無數；丫鬟侍妾，只成房立紀、穿袍兒的身邊也有十七八個。要個兒子花看樣兒也沒有。東廟裡打齋，西寺裡修供，捨經施像，那裡沒求到？不想

他第七個房裡，生了個兒子，喜歡的了不得。也像咱當家的一般，成日如同掌兒上看擎(三八)，錦繡綾羅窩兒裡抱大。糊了五間雪洞兒的房，買了四五個養娘扶侍。成日怕見了風也似的！那消三歲，因出痘疹丟了。休怪小的說，倒是潑丟潑養(三九)的還好。」金蓮道：「潑丟潑養？恨不得成日金子兒裹着他哩！」平安道：「小的還有樁事對娘說。小的若不說，到明日娘打聽出來，又說小的不是了。便是韓夥計說的那夥人，爹衙門裡都夾打了，收在監裡，要送問他。今早應二爹來和書童兒說話，想必受了幾兩銀子，大包子拿到舖子裡，就硬鑿了二三兩使了。買了許多東西、嗄飯，在來興屋裡教他媳婦子整治了，掇到六娘屋裡。又買了兩罈金華酒，先和六娘吃了。又走到前邊舖子裡，和傅二叔、賁四、姐夫、玳安、來興衆人打夥兒，直吃到爹來家時分纔散了哩！」金蓮道：「他就不讓你吃些？」平安道：「他讓小的？好不大膽的蠻奴才，把娘們還不放到心上！不該小的說，還是爹慣了他。爹先不先和他在書房裡幹的齷齪營生。況他在縣裡當過門子，什麼事兒不知道！爹若不早把那蠻奴才打發了，到明日，咱這一家子乞他弄的壞了。」金蓮問道：「在李瓶兒屋裡吃酒，吃的多大回？」平安兒道：「吃了好一日兒，小的看見他吃的臉通紅纔出來。」金蓮道：「你爹來家，就不說一句兒？」平安道：「爹也打牙粘住了，說什麼！」金蓮罵道：「恁賊沒廉耻的昏君强盜！賣了兒子招女婿，彼此騰倒(三十)着做！你便圖詫他那屎屁股門子(三一)，奴才左右合你家愛娘子。」囑付平安：「等他再和那蠻奴才在那裡幹這齷齪營生，你就來告我說。」平安道：「娘吩咐，小的知道。老川在這裡聽着，也沒走了裡話；他在咱家也答應了這幾年，也是舊人。小的穿青衣抱黑柱，娘就是小的的主兒，小的有話兒怎不告娘說？娘只放在心裡，休要題出小的一字兒來。」於是跟着轎子，直說到家門首。

潘金蓮下了轎，上穿着丁香色南京雲紬攮的五彩納紗喜相逢天圓地方補子，對衿衫兒；下着白碾光絹

一尺寬攀枝耍娃娃挑線拖泥裙子；胸前攮帶金玲瓏攮領兒〔三〕，下邊羊皮金荷包。先進到後邊月娘房裡，拜見月娘。月娘道：「你不住一夜，慌的就來了？」金蓮道：「俺娘要留我住，他又招了俺姨那裡一個十二歲的女孩兒在家養活，都擠在一個炕上，誰住他！又恐怕隔門隔戶的，教我就來了。俺娘多多上覆姐姐：多謝重禮。」於是拜畢月娘，又到李嬌兒、孟玉樓衆人房裡，都拜了。回到前邊，打聽西門慶在李瓶兒屋裡吃酒，徑來拜李瓶兒。李瓶兒見他進來，連忙起身笑着迎接，兩個齊拜。說道：「姐姐來家早！請坐，吃鍾酒兒。」教迎春：「快拿座兒與你五娘坐。」金蓮道：「今日我偏了盃〔三〕，重復吃了雙席兒，不坐了。」說着，揚長抽身就去了。西門慶道：「好奴才，恁大膽，來家就不拜我拜兒。」那金蓮接過來道：「我拜你？還沒修福來哩！奴才不大膽，什麼人大膽？」看官聽說：潘金蓮這幾句話，分明譏諷李瓶兒，說他先和書童兒吃酒，然後又陪西門慶，豈不是雙席兒？那西門慶怎曉的就裡？正是：情知語是針和線，就地引起是非來。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕青目—照顧，關照。　〔二〕打磚掠瓦—扔磚頭瓦塊，即打攪的意思。　〔三〕令正—對別人妻子的尊稱。　〔四〕鹿頂鑽山—鹿頂，指平頂屋。鑽山，指山墻上開門或開洞，與相鄰的房子相接。　〔五〕東坡椅—一種矮足的靠背椅子。　〔六〕幫桌兒—桌面用幾塊板材拼裝的桌子。中間一塊叫心，四圍的叫幫。　〔七〕琴桌—狹長的撫琴用的桌子。　〔八〕護頂—嬰兒戴的軟帽。　〔九〕嚼着骨禿露着肉—比喻說話吞吞吐吐。骨禿，即骨頭。　〔十〕報帖—報事的單子。　〔十一〕皇木—皇帝爲蓋宮殿親派大臣采辦的木材。　〔十二〕貪濫躡婪—貪污受賄，毫無節制。　〔十三〕總甲—地方上負責治安的職役。大約每一百戶設一總甲。　〔十四〕攛子—門

路，關節。　〔十五〕送問—把犯人轉送到上一級衙門審問。　〔十六〕契厚—交情深厚。　〔十七〕總角兒—頭兩旁留髮不剪，紮小辮子如角狀，男孩的髮式。　〔十八〕虼蚤臉兒，好大面皮兒—虼蚤極小，臉更小。此句形容人微言輕，無此大面子。「好大面皮兒」是反話。　〔十九〕銀素—即銀素子，銀製小酒壺。　〔二十〕起發—索討。　〔二一〕排鋪—安排，布置。　〔二二〕分資—分攤出資。　〔二三〕轉帖—傳閱的報事帖。　〔二四〕伽藍會—指在寺院舉行的法會，即廟會。　〔二五〕倒少—少見，少有的事。〔二六〕晌午錯—時過正午叫晌午錯，此處喻爲時運一過，失寵失勢。　〔二七〕無碑記—多得無法計算。看，比喻珍愛無比。　〔二八〕看擎—擎在手中。　〔二九〕潑丟潑養—放開手脚、不嬌生慣養。　〔三十〕騰倒—騰翻顛倒。　〔三一〕乍屁股—鷄奸。　〔三二〕攆領兒—攆，衣上縫綴附加物，攆領兒，附加的領子。　〔三三〕偏盃—比別人多喝酒。

莫入州衙與縣衙，勸君勤謹作生涯。池塘積水須防旱，買賣辛勤是養家。
教子教孫幷教藝，栽桑栽棗莫栽花。閑是閑非休要管，渴飲清泉悶煮茶。

此八句，單說爲人之父母，必須自幼訓教子孫讀書學禮，知孝順父母，尊敬長上，和睦鄉里，各安生理；切不可縱容他。少年驕惰放肆，三五成羣，遊手好閑，張弓挾矢，籠養飛鳥，蹴踘打毬，飲酒賭博，嫖風宿娼，無所不爲，將來必然招事惹非，敗壞家門。似此人家，使子陷于官司，大則身亡家破，小則吃打受牢，財入公門，政出吏口，連累父兄，惹悔躭憂，有何益哉！

話說西門慶早到衙門，先退廳與夏提刑說：「此四人再三尋人情來說，教將就他。」夏提刑道：「也有人到學生那邊，不好對長官說。既是這等，如今提出來，戒飭他一番，放了罷。」西門慶道：「長官見得有理。」即陞廳，令左右提出車淡等。犯人跪下，生怕又打，只顧磕頭。西門慶也不等夏提刑開言，就道：「我把你這起光棍！如何尋這許多人情來說？本當都送問，且饒你這遭。若再犯了我手裡，都活監死。出去罷！」連韓二都喝出來了，往外金命水命，走投無命。這裡處斷公事不題。

且說應伯爵拿着五兩銀子，尋書童兒問他討話，悄悄遞與他銀子。書童接的袖了。那平安兒在門首，

拿眼兒睃着他。書童於是如此這般對伯爵說：「昨日已對爹說了。今日往衙門裡發落去了。」伯爵道：「你老人家只顧放心去，管情兒一下不打他。」那伯爵得了這消個父兄再三說，恐怕又責罰他。」書童道：「他四息，急急走去，回他們話去了。到日飯時分，四家人都到家，個個撲着父兄家屬放聲大哭。每人丟了百十兩銀子，落了兩腿瘡，再不敢妄生事了。正是：禍患每從勉强得，煩惱皆因不忍生。

却說那日西門慶未來家時，書童兒在書房內叫來安兒掃地，向食盒揭了，把人家送的桌面上响糖〔二〕與他吃。那小廝千不合萬不合，叫：「書童哥，我有句話兒告你說。昨日俺平安哥接五娘轎子，在路上好不學舌，說哥的過犯〔三〕。」書童問道：「他說我什麼來？」來安兒道：「他說哥攬的人家幾兩銀子，大膽買了酒肉，送在六娘房裡，吃了半日出來。又在前邊舖子裡吃，不與他吃。又說你在書房裡，和爹幹什麼營生。」這書童不聽便罷，聽了暗記在心。過了一日，也不提起。

到次日，西門慶早晨約會了不往衙門裡去，都往門外永福寺置酒與須坐營送行去了。直到下午時分纔來家。下馬就吩咐平安：「但有人來，只說還沒來家。」說畢，進到廳上，書童兒接了衣裳。西門慶因問：「今日沒人來？」書童道：「沒有。管屯的徐老爹送了兩包螃蟹，十斤鮮魚。小的拿回帖打發去了，與了來人二錢銀子。又有吳大舅送了六個帖兒，明日請娘們吃三日。」原來吳大舅兒子吳舜臣，娶了喬大戶娘子姪女兒鄭三姐做媳婦兒。西門慶早送了茶去，他那裡來請。西門慶到後邊，月娘拿帖兒與他瞧。西門慶說道：「明日你們都收拾了去。」說畢，出來到書房裡坐下。書童連忙拿炭火，爐內燒甜香餅兒，雙手遞茶上去。西門慶接茶在手，他慢慢挨近，站立在桌頭邊。良久，西門慶努了個嘴兒，使他把門關上。用手摟在懷裡，一手捧着他的臉兒。西門慶吐舌頭，那小郎口裡噙着鳳香餅兒，遞與他。下邊又替他弄玉莖。西門慶

問道：「我兒，外邊沒人欺負你？」那小廝乘機就說：「小的有樁事，不是爹問，小的不敢說。」西門慶道：「你說不妨。」書童就把平安一節，告說一遍：「前日爹叫小的在屋裏，他和畫童在窗外聽覷。小的出來舀水與爹洗手，親自看見。他又在外邊對着人罵小的蠻奴才，百般欺負小的。」西門慶聽了，心中大怒，發狠說道：「我若不把奴才腿卸下來，也不算！」這裡書房中說話不題。

平昔平安兒專一打聽這件事，三不知走去房中報與金蓮。金蓮使春梅前邊來請西門慶說話，剛轉過松牆，只見畫童兒在那裡弄松虎兒㈢。便道：「姐來做什麼？爹在書房裡。」被春梅頭上鑿了一下。西門慶在裡面聽見裙子響，就知有人來，連忙推開小廝，走在床上睡着。那書童在桌上弄筆硯。春梅推門進來，見了西門慶，咂嘴兒說道：「你們悄悄的在屋裡把門兒關着，敢守親㈣哩！娘請你說話。」西門慶仰睡在枕頭上，便道：「小油嘴兒，他請我說什麼話？你先行，等我略躺躺兒就去。」那春梅那裡容他，說道：「你不去，我就拉起你來。」西門慶怎禁他死拉活拉，拉到金蓮房中。金蓮問：「他在前頭做什麼？」春梅道：「他和小廝兩個在書房裡，把門兒插着，捏殺蠅子兒似的，知道幹的什麼繭兒！恰似守親的一般。我進去，小廝在桌子跟前推寫字兒了。我眼張大個的，他便躺刺在床上，拉着再不肯來。」潘金蓮道：「他進來我這屋裡，只怕有鍋鏟吃了他似的。賊沒廉恥的貨，你像有個廉恥？大白日，和那奴才平白兩個關着門在屋裡做什麼來？左右是奴才臭屁股門子，鑽了，到晚夕還進屋裏還和俺們沾身睡，好乾淨兒！」西門慶道：「你信小油嘴兒胡說！我那裡有此勾當。我看着他寫禮帖兒來，我便歪在床上。」金蓮道：「巴巴的關着門兒寫禮帖？什麼機密謠言，什麼三隻腿的金剛、兩個觸角的象，怕人瞧見？明日吳大妗子家做三日，掠了個帖子兒來，不長不短的，也尋什麼件子與我做拜錢。你不與，莫不問我和野漢子㈤要？大姐姐是一套衣裳、五

錢銀子，別人也有簪子的，也有花的，只我沒有。我就不去了！」西門慶道：「前邊廚櫃內，拿一疋紅紗來與你做拜錢㈥罷。」金蓮道：「我就去不成，也不要那疊紗片子㈦，拿出去倒沒的教人笑話。」西門慶道：「你休亂，等我往東京這賀禮，也要幾疋尺頭，一荅兒尋下來罷。」於是走到李瓶兒那邊樓上，尋了兩疋玄色織金麒麟補子尺頭，兩疋南京色緞，一疋大紅斗牛紵絲，一疋翠藍雲緞。因對李瓶兒說：「尋一件雲絹衫與金蓮做拜錢，如無，拿帖緞子舖討去罷。」李瓶兒道：「你不要舖子裡取去。我有一件織金雲絹衣服哩，大紅衫兒，藍裙，留下一件，也不中用。俺兩個都做了拜錢罷。」一面向箱中取出來，李瓶兒親自拿與金蓮瞧：「隨姐姐揀衫兒也得，裙兒也得。咱兩個一事包了做拜錢倒好，省得人取去。」金蓮道：「你的，我怎好要你的？」李瓶兒道：「好姐姐，怎生恁說話？」推了半日，金蓮方纔肯了。又出去教陳經濟換了腰封㈧，寫了二人名字在上。這裡西門慶後邊揀尺頭不題。

且說平安兒正在大門首，只見西門慶朋友白來搶走來，問道：「大官人在家麼？」平安兒道：「俺爹不在家了。」那白來搶不信，徑入裏面廳上，見橛子關着，說道：「果然不在家。往那裡去了？」平安道：「白大叔有甚說話，說下，門外送行去了，還沒來。」白來搶道：「既是送行，這咱晚也來家了。」平安道：「白大叔有甚說話，說下，待爹來家，小的稟就是了。」白來搶道：「沒什麼話，只是許多時沒見，閑來望望。既不在，我等等罷。」平安道：「只怕來晚了，你老人家等不得。」白來搶不依，在椅子上就坐了。衆小廝也不理他，由他坐去。不想天假其便，西門慶教迎春抱着尺頭，從後邊走來，剛轉過軟壁，頂頭就撞見白來搶道：「這不是，哥在家！」一面走下來唱喏。這西門慶見了，推辭不得，須索㈨讓坐。睃見白來搶頭帶着一頂出洗覆盔㈩過的恰如泰山遊到嶺的舊羅帽兒，身

穿着一件壞領磨襟救火的硬漿白布衫，脚下靸着一雙乍板唱曲兒[十二]前後彎絕戶綻的古銅木耳兒皂靴，裏邊插着一雙一碌子繩子打不到黃絲轉香馬凳襪子。坐下，也不叫茶。只見琴童在旁伺候，抱尺頭往廂房裡去了。白來搶舉手道：「一向欠情，沒來望的哥。」西門慶道：「多謝掛意。我也常不在家，日逐衙門中有事。」白來搶道：「哥，這衙門中也日日去麼？」西門慶道：「日日去兩次，每日坐廳問事。到朔望日子，還要拜牌[十二]，畫公座[十三]，大發放[十四]，地方保甲、番役打卯。歸家便有許多窮冗，無片時閒暇。今日門外去，因須南溪新陞了新平寨坐營，衆人和他送行，只剛到家。明日管皇莊薛公公家請吃酒，路遠去不成；後日又要打聽接新巡按；又是東京太師老爺四公子又選了駙馬，尚茂德帝姬；童太尉姪男童天胤新選上大堂，陞指揮使僉書管事，兩三層都要賀禮。自這連日通辛苦的了不得。」

說了半日話，來安兒纔拿上茶來。白來搶纔拿在手裡呷了一口，只見玳安拿着大紅帖兒，往後飛跑，報道：「掌刑的夏老爹來了，外邊下馬了！」西門慶就往後邊穿衣服去了。白來搶躲在西廂房內，打簾裡望外張看。良久，夏提刑進來，穿着黑青水緯羅五彩洒線猱頭金獅補子圓領，翠藍羅襯衣，腰繫合香嵌金帶，脚下皂朝靴，身邊帶鑰匙。黑壓壓跟着許多人，進到廳上。西門慶冠帶從後邊迎將來。兩個敍禮畢，分賓主坐下。不一時，棋童兒雲南瑪瑙雕漆方盤拿了兩盞茶來，銀鑲竹絲茶鍾，金杏葉茶匙，木樨青荳泡茶，吃了。夏提刑道：「昨日所言接大巡[十五]的事，今日學生差人打聽，姓曾，乙未進士，牌已行到東昌地方。他列位們都明日起身遠接。你我雖是武官，係領勅衙門[十六]，提點刑獄，比軍衛有司不同。咱後日起身，離城十里，尋個去所，預備一頓飯，那裏接見罷。」西門慶道：「長官所言甚妙。也不消長官費心，學

生這裡着人尋個庵觀寺院，或是人家莊園亦好，教個廚役早去整理。」夏提刑謝道：「這等又教長官費心。」說畢，又吃了一道茶，夏提刑起身去了。

西門慶送了進來，寬去衣裳。那白來搶還不去，走到廳上又坐下了，對西門慶說：「自從哥這兩個月沒往會裡去，把會來就散了，老孫雖年紀大，主不得事。應二哥又不管。昨日七月內，玉皇廟打中元醮(十七)，連我只三四個人兒到，沒個人拿出錢來，都打撒手兒(十八)。難爲吳道官，晚夕謝將，又叫了個說書的，甚是破費他。他雖故不言語，各人心上不安。不如那咱哥做會首時，還有個張主。不久還要請哥上會去。」西門慶道：「你沒的說！散便散了罷，我那裡得工夫幹此事？遇閒時，在吳先生那裡一年打上個醮，答報答報天地就是了。隨你們會不會，不消來對我說。」幾句搶的白來搶沒言語了。又坐了一回。西門慶見他不去，只得喚琴童兒廂房內放桌兒，拿了四碟小菜，帶葷連素，一碟煎麵觔，一碟燒肉，西門慶陪他吃了飯；篩酒上來。西門慶後邊討副銀鑲大鍾來，斟與他吃了幾鍾，白來搶纔起身。西門慶送他二門首，說道：「你休怪我不送你，我帶着小帽，不好出去得。」那白來搶告辭去了。

西門慶回到廳上，拉了把椅子來，就一片聲的叫平安兒。那平安兒走到跟前，西門慶罵道：「賊奴才，還站着！叫答應的！」就是三四個排軍在旁伺候。那平安不知什麼緣故，唬的臉蠟渣黃，跪下了。西門慶道：「我進門就吩咐你，但有人來，答應不在，你如何不聽？」平安道：「白大叔來時，小的回說爹往門外送行去了，沒來家。他不信，强着進來了。小的就跟進來，問他：『白大叔有話說下，待爹來家，小的稟就是了。』他又不言語，自家推開廳上槅子坐下了。落後，不想爹出來就撞見了。」西門慶罵道：「你這奴才，不要說嘴。你好小膽子兒？人進來，你在那裡要錢吃酒去來？不在大門首守着。」令左右：「你聞他口裡。」那

排軍聞了一聞，稟道：「沒酒氣。」西門慶吩咐：「叫兩個會動刑的上來，與我着實拶這奴才！」當下兩個伏侍一個，套上拶指，只顧擎起來，拶的平安疼痛難忍，叫道：「小的委的回爹不在，他强着進來。」那排軍拶上，把繩子綰住，跪下稟道：「拶上了。」西門慶令：「再與我敲五十敲。」旁邊數着，敲到五十上，住了手。西門慶吩咐：「打二十棍。」須臾，打了二十。打的皮開肉綻，滿腿杖痕。西門慶喝令：「與我放了。」兩個排軍向前解了拶子，解的直聲呼喚。西門慶罵道：「我把你這賊奴才！你說你在大門首，就想要人家錢兒，在外邊壞我的事，休吹到我耳朵內，把你這奴才腿卸下來！」那平安磕頭了起來，提着褲子往外去了。西門慶看見畫童兒在旁邊，說道：「把這小奴才拿下去，也拶他一拶子。」一面拶的小廝殺豬兒似怪叫。這裡西門慶在前廳拶人不題。

單說潘金蓮從房裡出來，往後走，剛走到大廳後儀門首，只見孟玉樓獨自一個在軟壁後聽覷。金蓮便問：「你在此聽什麼兒哩？」玉樓道：「我在這裡聽他爹打平安兒，連畫童小奴才也拶了一拶子，不知爲什麼。」一回棋童兒過來，玉樓叫住問他：「爲什麼打平安兒？」棋童道：「爹嗔他放進白來搶來了。」金蓮接過來道：「也不是爲放進白來搶來，敢是爲他打了象牙來。不是打了象牙，平白爲什麼打得小廝這樣的！賊沒廉恥的貨，亦發有臉做了主子，想有些廉恥兒也怎的！」那棋童就走了。玉樓便問金蓮：「怎的打了象牙？」金蓮道：「我要告訴你，我前日去俺媽家做生日去了，不在家。學說蠻(十九)秫秫小廝(二十)，攬了人家說事幾兩銀子，買嗄飯在前邊整治了兩方盒，又是一罈金華酒，掇到李瓶兒房裡。和小廝吃了半日酒，還和小廝在花園書房裡插着門兒，兩個不知幹着什麼營生！小廝纔出來。沒廉恥貨來家，學說也不言語，還瞞着人家帖子進去，見門關着，就在窗下站着了。蠻小廝開門看見了，想是學與賊沒廉恥的平安這小廝，拿着人家帖子進去，見門關着，就在窗下站着了。蠻小廝開門看見了，想是學與賊沒廉恥的

貨，今日挾仇打這小廝，打的臊子成！那怕蠻奴才到明日把一家子都收拾了，管人弔脚兒事(三)！」玉樓笑道：「好說，雖是一家子，有賢有愚，莫不都心邪了罷？」金蓮道：「不是這般說，等我告訴你：如今這家中，他心肝肚蒂兒(三)事，偏歡喜的這兩個人，一個在裏，一個在外，成日把魂恰似落在他身上一般。見了說也有，笑也有。俺們是沒時運的，行動就像烏眼雞一般！賊不逢好死變心的强盜，通把心狐迷住了，更變的如今像他哩！三姐你聽着，到明日不知弄出什麼八怪七喇出來！今日爲拜錢，又和他合了回氣。但來家，不是在他房裡，就在書房裡，不知幹的什麼事！我今日使春梅：『你看他在那裡？叫他來。』誰知他大白日裡，和賊蠻奴才關着門兒在書房裡。春梅推門入去，唬的一個個眼張失道的。到屋裡教我儘力數罵了幾句，他只顧左遮右掩的。先拿一疋紅紗與我做拜錢，我不要。落後往李瓶兒那邊樓上尋去。賊人膽兒虛，自知理虧，拿了他箱內一套織金衣服來，親自來儘我，說道：『姐姐，你看這衣服好不好？省的拆開了，咱兩個拿去都做了拜錢罷。』我便說：『你的東西兒，我如何要你的？教爹鋪子裡取去。』他慌了，說：『姐姐，怎的這般計較？姐姐揀衫兒也得，裙兒也得。』看了好拿到前邊教陳姐夫封寫去。』儘了半日，我纔吐了口兒。他讓我要了衫子。」玉樓道：「這也罷了，也是他的儘讓之情。」金蓮道：「你不知道，不要讓了他。如今年世，只怕睜着眼兒的金剛，不怕閉着眼兒的佛。老婆漢子，你若放些鬆兒與他，王兵馬的皂隸，還把你不當合的！」玉樓戲道：「六丫頭，你是屬麵觔的，倒且是有靳道(三)！」說着，兩個笑了。

只見小玉來請：「三娘、五娘，後邊吃螃蟹哩！我去請六娘和大姑娘去。」兩個手拉着手兒進來。月娘和李嬌兒正在上房那門穿廊下坐，說道：「你兩個笑什麼兒？」金蓮道：「我笑他爹打平安兒。」月娘道：「嘖他恁亂蜘蝥叫喊的，只道打什麼人，原來打他！爲什麼來？」金蓮道：「爲他打折了象牙了。」月娘老實，便

問：「象牙放在那裡來？怎的教他打折了？」那潘金蓮和孟玉樓兩個嘻嘻哈哈，只顧笑成一塊。月娘道：「不知你們笑什麼？不對我說。」玉樓道：「姐姐，你不知道。爹打平安，爲放進白來搶來了。」月娘道：「放進白來搶便罷了，怎麼說道打了象牙？也沒見這般沒稍幹的人，在家閉着瞭子坐，平白有要沒緊來人家撞些什麼！」來安道：「他來望爹來了。」月娘道：「那個掉下炕來了？望！沒的扯臊淡，不說來挑嘴吃了。」良久，李瓶兒和大姐來到。衆人圍遶吃螃蟹。月娘吩咐小玉：「屋裡還有些葡萄酒，篩來與你娘們吃。」金蓮快嘴，說道：「吃螃蟹，得些金華酒吃纔好。」又道：「只剛一味螃蟹就着酒吃，得隻燒鴨兒撕了來下酒。」月娘道：「這咱晚那裡買燒鴨子去。」那席上李瓶兒聽了，把臉飛紅了。正是：話頭兒包含着深意，題目兒裡暗蓄着留心。那月娘是個誠實的人，怎曉的話中之話。這裡吃螃蟹不題。

且說平安兒被責，來到外邊，打的剌扒(三五)着腿兒走那屋裡，拶的把手揸沙(三六)着。賁四、來興衆人都亂來問：「平官兒，爹爲什麼打你？」平安哭道：「我知爲什麼！」來興兒道：「爹嗔他放進白來搶來了。」安道：「早是頭裡你看着，我那等攔了他兩次兒，說爹不在家，他强着進去了。到廳上橋子門裡，我說：『你老人家有什麼話，說下罷。爹門外送行去了，不知多咱來，只怕等不得。』他說：『我等等兒。』話又不說，坐住了。不想爹從後邊出來，撞見了，又沒甚話：『我閑來望望兒。』吃了茶，再不起身。只見夏老爹來了，我說他去了。他還躲在廂房裡，又不去。爹沒法兒，少不的留他坐。人家知慚愧的，略坐一回兒就去，他直等拿酒來吃了纔去。倒惹的進來打我這一頓！說我不在門首看，放進人來了。你說我不造化低？我沒攔他又說我沒攔他，他强自進來坐着，不虧了打我！教那個賊天殺男盜女娼的狗骨禿，吃了俺家這東西，打背梁脊下過！」來興兒道：「爛折脊梁骨的，倒好了他，往下撞。教他生噎食病，把顙根軸子(三七)爛掉

了！」平安道：「天下有沒廉恥皮臉的，不像這狗也不咬，賊雌飯(三八)吃花子合的！再不，爛了賊亡八的屁股門子(三九)！」來興笑道：「爛了屁股門子，人不知道，只說是臊的。」衆人都笑了。平安道：「想必是家裡沒晚米做飯，老婆不知餓得怎麼樣的。閑的沒的幹，來人家抹嘴吃，圖家裡省了一頓。也不是常法兒，不如教老婆養漢，做了忘八，倒硬朗些，不教下人唾罵。」正是：外頭擺浪子，家裡老婆啃家子。

玳安在舖子裡篦頭，篦了，打發那人錢去了，走出來說：「平安兒，我不言語憋的我慌。虧你還答應主子！當家的性格，你還不知道，你怎怪人！常言：養兒不要厮金溺銀，只要見景生情。比不的應二叔和謝叔來，答應在家不在家，他彼此都是心甜厚間(三十)便罷了。以下的人，他又吩咐你答應不在家，你怎的放人來？不打你却打誰！」賁四戲道：「平安兒從新做了小孩兒，纔學行行。他又會頑，成日只踢毬兒耍子。」衆人又笑了一回。賁四道：「他便爲放進人來，這畫童兒却爲什麼也陪拶了一拶子？是好吃的菓子兒，陪吃個兒？吃酒吃肉也有個陪客，十個指頭套在拶子上，也有個陪的來！」那畫童兒揉着手，只是哭。玳安戲道：「我兒少哭，你娘養的你忒嬌，把饑子兒(三一)拿繩兒拴在你手兒上你還不吃。」這裡前邊小廝熱亂不題。

西門慶在廂房中，看着陳經濟、畫童封了禮物尺頭，寫了揭帖，次日早打發人上東京，送蔡駙馬、童堂上禮，不在話下。到次日，西門慶往衙門裡去了。吳月娘與衆房共五頂轎子，頭帶珠翠冠，身穿錦綉袍，來與媳婦一頂小轎跟隨，往吳大妗家做三日去了。止留下孫雪娥在家中，和西門大姐看家。早間，韓道國送禮相謝，一罈金華酒，一隻水晶鵝，一副蹄子，四隻燒鴨，四尾鰣魚。帖子上寫着：「晚生韓道國頓首拜。」書童因沒人在家，不敢收，連盒擔留下。待的西門慶衙門中回來，拿與西門慶瞧。西門慶使琴童兒

舖子裡旋叫了韓夥計來，甚是說他：「沒分曉，又買這禮來做什麼！我決然不受。」那韓道國拜說：「老爹，小人蒙老爹莫大之恩，可憐見與小人出了氣，小人舉家感激不盡。無甚微物，表一點窮心，望乞老爹好歹笑納！」西門慶道：「這個使不得。你是我門下夥計，如同一家，我如何受你的禮？即令原人與我擡回去。」韓道國慌了，央說了半日。西門慶吩咐左右，只受了鵝酒，別的禮都令擡回去了。教小廝拿帖兒請應二爹和謝爹去。對韓道國說：「你後晌叫來保看着舖子，你來坐坐。」韓道國說：「禮物不受，又教老爹費心！」應諾去了。

西門慶家中，又添買了許多菜蔬。後晌時分，在花園中翡翠軒捲棚內，放下一張八仙桌兒。應伯爵、謝希大先到了。西門慶告他說：「韓夥計費心，買禮來謝我。我再三不受他，他只顧死活央告，只留了他鵝酒。我怎好獨享，請你二位陪他坐坐。」伯爵道：「他和我計較來，要買禮謝。我說你大官府裡那裡稀罕你的？休要費心，你就送去，他決然不受他的。」說畢，吃了茶，兩個打雙陸。不一時，韓道國到了，二人敍禮畢，坐下。應伯爵、謝希大居上，西門慶關席，韓道國打橫。登時四盤四碗拿來，桌上擺了許多嗄飯，吃不了，又是兩大盤玉米麵鵝油蒸餅兒堆集的。把金華酒吩咐來安兒就在旁邊打開，用銅甑兒篩熱了拿來，教書童斟酒，畫童兒單管後邊拿菓拿菜去。酒斟上來，伯爵吩咐書童兒：「後邊對你大娘房裡說，怎的不拿出螃蟹來與應二爹吃？你去說，我要螃蟹吃哩。」西門慶道：「傻狗才，那裡有一個螃蟹！實和你說，管屯的徐大人送了我兩包螃蟹，到如今，娘們都吃了，剩下醃了幾個。」吩咐小廝：「把醃螃蟹搌(三)幾個來。今日娘們都不在，往吳大妗子家做三日去了。」不一時，畫童拿了兩盤子醃蟹上來。那應伯爵和謝希大兩個，搶着吃的淨光。因見書童兒斟酒，說道：「你應二

爹一生不吃啞酒(三三)。自誇你會唱的南曲，我不曾聽見，今日你好歹唱個兒，我纔吃這鍾酒。」那書童纔待拍手着唱，伯爵道：「這個唱一萬個也不算。你裝龍似龍，裝虎似虎，下邊搽畫粧扮起來，像個旦兒的模樣纔好。」那書童在席上，把眼只看西門慶的聲色兒。西門慶笑罵伯爵：「你這狗才！專一歪斯纏人。」因向書童道：「既是他索落你，教玳安兒前邊問你姐要了衣服，下邊粧扮了來。」玳安先走到前邊金蓮房裡問春梅要，春梅不與。旋往後問上房玉簫，要了四根銀簪子，一個梳背兒，面前一件仙子兒(三四)，一雙金鑲假青石頭墜子，大紅對衿絹衫兒，綠重絹裙子，紫銷金箍兒。要了些脂粉，在書房裡搽抹起來，儼然就是個女子，打扮的甚是嬌娜。走在席邊，雙手先遞上一盃與應伯爵，頓開喉音，在旁唱〈玉芙蓉〉道：

「殘紅水上飄，梅子枝頭小。這些時、眉兒淡了誰描？因春帶得愁來到，春去緣何愁未消？人別後，山遙水遙。我爲你，數盡歸期，畫損了掠兒梢。」

伯爵聽了，誇獎不已。說道：「像這大官兒，不枉了與他碗飯吃。你看他這喉音，就是一管簫。說那院裡小娘兒便怎的，那套唱都聽的熟了，怎生如他那等滋潤？哥，不是俺們面獎，似他這般的人兒在你身邊，你不喜歡？」西門慶笑了。伯爵道：「哥，你怎的笑？我倒說的正經話。你休虧了這孩子，凡事衣類兒上，另着個眼兒看他。難爲李大人送了他來，也是他的盛情。」西門慶道：「正是。如今我不在家，書房中一應大小事：收禮帖兒，封書柬，答應，都是他和小婿。小婿又要舖子裡兼看看。」應伯爵飲過，又斟雙盃。伯爵道：「你替我吃些兒。」書童道：「小的不敢吃。不會吃。」伯爵道：「你不吃，我就惱了。我賞你，怕怎的？」書童只顧把眼看西門慶。西門慶道：「也罷，應二爹賞你，你吃了。」那小廝打了個僉兒，慢慢低垂粉頭，呷了一口。餘下半鍾殘酒，用手擎着，與伯爵吃了。方纔轉過身來，遞謝希大酒。又唱個前腔

兒：

「新荷池內翻，雨過瓊珠濺。對南薰、燕侶鶯儔心煩。啼痕界破殘粧面，瘦對腰肢憶小蠻。從別後，千難萬難。我爲你，盼歸期，靠損了玉欄杆。」

謝希大問西門慶道：「哥，書官兒青春多少？」西門慶道：「小的也記不多幾個曲子，胡亂席上答應爹們罷了。」希大道：「好個乖覺孩子！」亦照前遞酒。下來，遞韓道國。道國道：「老爹在上，小的怎敢欺心(三五)！」西門慶道：「今日你是客。」韓道國道：「豈有此理。還是從老爹上來，次後纔是小人吃酒。」書童下席來，遞西門慶酒。又唱第三個前腔兒：

「東籬菊綻開，金井梧桐敗。聽南樓、塞雁聲哀傷懷。春情欲寄梅花信，鴻雁來時人未來。從別後，音乖信乖。我爲你，卜歸期，跌綻了綉羅鞋。」

西門慶吃畢，到韓道國跟前。那韓道國慌的連忙立起身來接酒。伯爵道：「你坐着，教他好唱。」那韓道國方纔坐下。書童又唱個第四個前腔兒：

「漫空柳絮飛，亂舞蜂蝶翅。嶺頭梅、開了南枝。折梅須寄皇華使，幾度停針長歎時。從別後，朝思暮想。我爲你，數歸期，掐破了指尖兒。」

那韓道國未等詞終，連忙一飲而盡。

正飲酒中間，只見玳安來說：「賁四叔來了，請爹說話。」西門慶道：「你叫他來這裡說罷。」不一時，賁四身穿青絹褶子，單穗縧兒，粉底皂靴，向前作了揖，旁邊安頓坐了。玳安連忙取一雙鍾筯放下。西門慶令玳安後邊取菜蔬去了。西門慶因問他莊子上收拾怎的樣了。賁四道：「前一層纔蓋瓦；後邊捲棚，昨日

纔打的基。還有兩邊廂房，與後一層住房的料沒有。還少客位與捲棚墁地尺二方磚，還得五百；那舊的都使不得。砌牆的大城角〔三六〕都沒了。墊地脚帶山子上土，也添夠一百多車子。灰還得二十兩銀子的。」西門慶道：「那灰不打緊，我明日衙門裡吩咐灰戶〔三七〕教他送去。昨日你磚廠劉公公說送我些磚兒。你開個數兒，封幾兩銀子送與他——須是一半人情兒回去。只少這木植〔三八〕。」賁四道：「昨日老爺家吩咐，門外看那莊子。我今早到墳上同張安兒到那家庄子上，原來是向皇親家庄子。大皇親沒了，如今向五要賣神路明堂〔三九〕。咱們不是要他的，講過只拆他三間廳、六間廂房、一層羣房就夠了。他口氣要五百兩。到跟前拿銀子和他講，三百五十兩上也該拆他的。休說木植木料，光磚瓦連土也值一二百兩銀子。」應伯爵道：「我道是誰來，是向五的那莊子！向五被人告爭地土，告在屯田兵備道，打官司使了好多銀子；又在院裡包着羅存兒。如今手裡弄的沒錢了。你若要，與他三百兩銀子，他也罷了。冷手撾不着熱饅頭，在那壇兒裏念佛麼！」西門慶吩咐賁四：「你明日拿兩錠大銀子，同張安兒和他講去。若三百兩銀子肯，拆了來罷。」賁四道：「小人理會。」

良久，後邊拿了一碗湯、一盤蒸餅上來。賁四吃了，斟上，陪衆人吃酒。書童唱了一遍，下去了。應伯爵道：「這等吃的酒沒趣。取個骰盆兒，俺們行個令兒吃纔好。」西門慶令玳安：「就在前邊六娘房裡哥哭哩。迎春姐教爹着個人兒接接六娘去。」西門慶道：「你放下壺，快教個小廝拿燈籠接去。」因問：「那兩個小廝在那裡？」玳安道：「琴童與棋童兒先拿兩個灯籠接去了。」伯爵見盆內放着六個骰兒，伯爵即用手拈着一個，說：「我擲着點兒，各人要骨牌名一句，見合着點數兒。如說不過來，罰一大盃酒，下家唱曲兒。不會唱曲

兒，說笑話兒。兩樁兒不會，定罰一大盃。」西門慶道：「怪狗才，忘韶刀了。」伯爵道：「令官放個屁，也欽此欽遵，你管我怎的？」叫來安：「你且先斟一盃罰了爹，然後好行令。」西門慶笑而飲之。伯爵人聽着，我起令了。說差了，也罰一盃。」說道：「張生醉倒在西廂。吃了多少酒，一大壺，兩小壺。」果然是個么。西門慶教書童兒上來斟酒，該下家謝希大唱。希大拍着手兒：「我唱了個〈折桂令〉兒你聽罷。」唱道：

「可人心二八嬌娃，百件風流，所事撐達。眉蹙春山，眼橫秋水，鬢綰着烏鴉。乾相思，撇不下一時半霎。咫尺間，如隔着海角天涯。瘦也因他，病也因他。誰與俺成就了姻緣，便是那救苦難菩薩！」

伯爵吃過酒，過盆與謝希大擲，輪着西門慶唱。謝希大拿過骰兒來說：「多謝紅兒扶上床。什麼時候？三更四點。」可煞作怪，擲出個四來。伯爵道：「謝子純該吃四盃。」希大道：「折兩盃罷，我吃不得。」書童兒滿斟了兩盃。先吃了頭一盃，等他唱。——席上伯爵二個把一碟子蓼薺都吃了。——西門慶道：「我不會唱，說個笑話兒罷。」說道：「一個人到菓子舖，問：『可有榧子麼？』那人說：『有。』取來看。那買菓子的不住的往口裡放。賣菓子的說：『你不買，如何只顧吃？』那人道：『我圖他潤肺。』那賣的說：『你便潤了肺，我却心疼。』再拿兩碟子來。我媒人婆拾馬糞，越發越晒(四十)。」謝希大吃了。第三該西門慶擲，說：「留下金釵與表記。多少重？五六七錢。」西門慶拈起骰兒來擲了個五。書童兒道：「再斟上兩鍾半酒？」謝希大道：「哥大量，也吃兩鍾兒？沒這個理。哥吃四鍾罷，只當俺一家孝順一鍾兒。」該韓夥計唱。韓道國讓「賁四哥年長。」賁四道：「我不會唱，說個笑話兒罷。」西門慶吃過兩

鍾，賁四說道：「一官問姦情事，問：『你當初如何姦他來？』那男子說：『頭朝東，脚也朝東姦來。』官云：『胡說！那裡有個缺㊀着行房的道理？』旁邊一個人走來，跪下說道：『告稟：若缺刑房，待小的補了罷。』」應伯爵道：「好賁四哥，你便益不失當家！你大官府又不老，別的還可說，你怎麼一個行房你也補他的？」賁四聽見他此言，唬的把臉通紅了，說道：「二叔什麼話，小人出于無心！」伯爵道：「什麼話？檀木靶㊁！沒了刀兒，只有刀鞘兒了。」那賁四在席上終是坐不住，去又不好去，如坐針氈相似。西門慶於是飲畢四鍾酒，就輪該賁四擲。賁四纔待拿起骰子來，只見來安兒來請：「賁四叔，外邊有人尋你。我問他，說是窖上人。」這賁四巴不得要去，聽見這一聲，一個金蟬脫殼走了。西門慶道：「他去了，韓夥計，你擲罷。」韓道國舉起骰兒道：「小人遵令了。」說道：「夫人將棒打紅娘。打多少？八九十下。」伯爵道：「該我唱，我不唱罷。我也說個笑話兒。」教書童：「合席都篩上酒，連你爹也篩上，聽我這個笑話：一個道士，師徒二人往人家送疏㊂。行到施主門首，徒弟把縧兒鬆了些，垂下來。師父說：『你看那樣！倒像沒屁股的。』徒弟回頭答道：『我沒屁股，師父你一日也成不得！』」西門慶罵道：「你這歪狗才，狗口裏吐出什麼象牙來！」這裡飲酒不題。

且說玳安，先到前邊又叫了畫童，拿着燈籠來吳大妗子家接李瓶兒。瓶兒聽見說家裡孩子哭，也等不得上拜，留下拜錢就要告辭來家。吳大妗子那裡肯放：「好歹等他兩口兒上了拜兒。」月娘道：「大妗子，你不知道，倒教他家去罷。家裡沒人，孩子好不尋他哭哩。俺們多坐回兒不妨事。」那吳大妗子纔放李瓶兒出門。玳安丟下畫童，和琴童兒兩個隨着轎子，跟了先來家了。落後上了拜，堂客散時，月娘和四位轎子只打着一個燈籠，況是八月二十四日，月黑的時分。月娘問：「別的燈在那裡？如何只一個？」棋童

道：「小的原拿了兩個來，玳安要了一個，和琴童先跟六娘家去了。」月娘聆着，更不問，就罷了。潘金蓮有心，便問棋童：「你們頭裡拿幾個來？」棋童道：「小的和琴童拿了兩個來接娘們，落後玳安與畫童又要了一個去，把畫童換下，和琴童先跟了六娘去了。」金蓮道：「玳安那囚根子，他沒拿燈來？」棋童道：「我那們說，他强着奪去了。」金蓮便叫吳月娘：「姐姐，你看！玳安恁賊獻勤的奴才，等到家裡和他答話！」月娘道：「奈煩，孩子家裡緊等着叫他，打了去罷了，怎的？」金蓮道：「既是有一個，就罷了，怎的又問你要這個？」棋童道：「我那們說，他强子，沒些家法兒！晴天還好，這等月黑，四頂轎子只點着一個燈籠，顧那些兒的是？」說着轎子到門首。

月娘、李嬌兒便往後邊去了。金蓮和孟玉樓一答兒下轎，進門就問：「玳安兒在那裡？」平安道：「在後邊伺候哩。」剛說着，玳安出來，被金蓮罵了幾句：「我把你獻勤的囚根子！明日你只認清了，單揀着有時運的跟，只休要把脚兒趄趄兒！有一個燈籠打着罷了，信那斜汗世界一般，又奪了個來，又把小廝也換了來。他一頂轎子倒占了兩個燈籠，俺們四頂轎子反打着一個燈籠。俺們不是爹的老婆？」玳安道：「娘錯怪小的了。爹見哥兒哭，教小的：『快打燈籠接你六娘先來家罷，恐怕哭壞了哥兒。』莫不爹不使我，我好幹着接去來？」金蓮道：「你這囚根子，不要說嘴！他教你接去，沒教你把燈籠都拿了來。哥哥，你的雀兒只揀旺處飛。休要認差了，冷灶上着一把兒，熱灶上着一把兒，熱灶上着一把兒纔好。俺們天生就是沒時運的來？」玳安道：「娘說的什麼話！小的但有這心，騎馬把脯子骨(四四)撞折了！」金蓮道：「你這欺心的囚根子，不要慌，我洗淨眼兒看着你哩！」說着，和玉樓往後邊去了。那玳安對着衆人說：「我精攘氣(四五)的營生！平白的爹使我接的去，教五娘罵了我恁一頓！」

玉樓、金蓮二人到儀門首，撞見來安兒，問：「你爹在那裡坐着哩？」來安道：「咱瞧瞧去。」二人同大叔還在捲棚內吃酒。書童哥裝了個唱的，在那裡唱哩。娘們瞧瞧去。」金蓮拉玉樓：「咱瞧瞧去。」走到捲棚傷子外，往裏觀看。只見應伯爵在上坐着，把帽兒歪挺着，醉的只像線兒提的；謝希大醉的把眼兒通睜不開；書童便粧扮在旁邊斟酒唱南曲。西門慶悄悄使琴童兒抹了伯爵一臉粉，又拿草圈兒悄悄兒從後邊作戲弄在他頭上。把金蓮和玉樓在外邊忍不住，只是笑的不了，罵：「賊囚根子，到明日死了也沒了，把醜都教他出盡了。」西門慶聽見外邊笑，使小廝出來問是誰，二人纔往後邊去了。散時已一更天氣了。

金蓮歸房，因問春梅：「李瓶兒來家，說什麼話來？」春梅道：「沒說什麼。」又問：「那沒廉恥貨，進他屋裡去來沒有？」春梅道：「六娘來家，爹往他房裡還走了兩遭。」金蓮道：「眞個是因孩子哭接他來？」春梅道：「孩子後晌好不怪哭的，抱着也哭，放下也哭，沒法處。前邊對爹說了，纔使小廝接去。」金蓮道：「那沒廉恥貨，進他是這等的也罷了，我說又是沒廉恥的貨，三等兒九般使了接去。」又問：「書童那奴才，穿的誰的衣服？」春梅道：「先來問我要，教我罵了玳安出去，落後和上房玉簫借了。」金蓮道：「衣有來，休要與秫秫奴才穿。」說畢，見西門慶不進來，使性兒關了門睡了。

且說應伯爵見賁四管工，在莊子上賺錢。明日又拿銀子買向五皇親房子，少說也有幾兩銀子背工。行令之間，可可兒賁四不防頭(四六)，說出這個笑話兒來，伯爵因此錯(四七)他這一錯，使他知道。賁四果然害怕，次日封了三兩銀子，親到伯爵家磕頭。伯爵反打張驚兒(四八)，說道：「我沒曾在你面上盡得心，何故行此事？」賁四道：「小人一向缺禮，早晚只望二叔在老爹面前扶持一二，足感不盡。」伯爵於是把銀子收了，

待了一鍾茶，打發賁四出門。拿銀子到房中與他娘子兒說：「老兒不發狠，婆兒沒布裙。賁四這狗啃的，我舉保他一場，他得了買賣，扒自飯碗兒，就不用着我了。大官人教他在庄子上管工，明日又托他拿銀子成向五家庄子，一向賺的錢也夠了。我昨日在酒席上拿言語錯了他錯兒。他慌了，不怕他今日不來求我，送了我這三兩銀子。我且買幾疋布，夠孩子們冬衣了。」正是：恨小非君子，無毒不丈夫。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

正是：祇恨閑愁成懊惱，始知伶俐不如痴。

註釋

〔一〕响糖—做成人物走獸形狀的白糖製品。　〔二〕過犯—過失，錯誤。　〔三〕松虎兒—松毛蟲。　〔四〕守親—新婚夫婦廝守新房不出門。　〔五〕野漢子—情夫。　〔六〕拜錢—見面錢。　〔七〕囂紗片子—薄而且質差的紗。　〔八〕腰封—束在禮品上的封條，上寫送禮人和受禮人的姓名等。　〔九〕須索—必須。　〔十〕出洗覆盆—經過漿洗，舊翻新。　〔十一〕乍板唱曲兒—形容破鞋發出踢踢蹋蹋響聲。乍板，打板兒。　〔十二〕拜牌—每年三大節和每月初一、十五或國家慶典，外省官員禮拜龍牌的儀式。　〔十三〕畫公座—官員到衙門簽到辦公。　〔十四〕大發放—處理公事，發落罪犯。　〔十五〕大巡—對巡按的稱呼。巡按，就是朝廷派往各省考核吏治的監察御史。　〔十六〕領勅衙門—領取皇帝敕書的衙門，即朝廷直屬機關。　〔十七〕中元醮—道家把七月十五日稱爲『中元』，定作地官大帝的誕辰。這一天舉行的祭祀稱爲中元醮。　〔十八〕打撒手兒—撒手不管。　〔十九〕蠻—即蠻子，對南方人的侮稱。〔二十〕秫秫小廝—出賣男色的僮僕。秫秫，即高粱，隱喻以男色讓人解饞過癮。　〔二一〕吊脚兒事—吊，即屌事，亦作鳥事。　〔二二〕心肝肐蒂—即心肝疙瘩。　〔二三〕靳道—即勁道，意謂麵劬有韌勁。　〔二四〕扰嘴吃—騙嘴吃。

〔二五〕刺扒—即刺八，參見第十九回該條。　〔二六〕揸沙—五指張開。　〔二七〕顙根軸子—喉嚨。　〔二八〕雌飯—討飯，混飯。　〔二九〕屁股門子—肛門。　〔三十〕心甜厚間—心意投合，交情深重。　〔三一〕饊子—一種油炸麵食，細條相連，盤或扭成各種花樣，其形狀頗與拗相似。　〔三二〕攞—此處作掰解，即用手把東西分開。　〔三三〕啞酒—指吃酒時沒有聲樂演唱說笑的娛樂活動。　〔三四〕仙子兒—一種形狀像仙女的首飾。　〔三五〕欺心—昧良心。　〔三六〕大城角—砌墻轉角處用的大型磚。　〔三七〕灰戶—燒灰專業戶。　〔三八〕木植—木料。　〔三九〕神路明堂—墓道和墓前建築物。　〔四十〕晒—此處是雙關語，既指太陽照射，又指曬臉。曬臉，方言詞，指人臉皮厚，不怕羞耻。　〔四一〕缺—此處同「曲」，彎曲狀。　〔四二〕檀木靶—即檀木做成的把柄，意謂說錯話，把柄落在別人手裏了。　〔四三〕送疏—疏，僧道拜懺時所焚的祝告文。送疏，即在行法事前把祝告文送至主顧家。　〔四四〕脯子骨—肋骨，胸骨。　〔四五〕精攘氣—盡受氣。　〔四六〕不防頭—不留神，不注意。　〔四七〕錯—挑別人毛病，使人處於難堪的境地。　〔四八〕打張驚兒—同打張鷄兒，參見第二十八回該條。

富川遙望劍江西，一片孤雲對夕暉。有淚應投烟樹斷，無書堪寄雁鱗稀。
問安已負三千里，流落空懷十二時。海闊天高都是念，憑誰爲我說歸期！

話說次日，西門慶早與夏提刑出郊外，接了新巡按，又到莊上犒勞做活的匠人。至晚來家，有平安進門就稟：「今日有東昌府下文書快手㈡往京裡，順便捎了一封書帕來，說是太師爺府裡翟大爹寄來的書與爹。小的接了，交進大娘房裡去了。那人明日午後來討回書。」西門慶聽了，走到上房，取書拆開，觀看上面寫着什麼言詞：

「京都侍生㈢翟謙頓首書拜

即擢大錦堂㈢西門大人門下：久仰山斗㈣，未接丰標㈤；屢辱厚情，感媿何盡！前蒙馳諭，生銘刻在心，凡百干老爺左右，無不盡力扶持。所有瑣事，敢托盛价㈥煩瀆㈦，想已爲我處之矣。今因便鴻，薄具帖金十兩奉賀，兼候起居。伏望俯賜回音，生不勝感激之至。外新狀元蔡一泉，乃老爺之假子㈧。奉勅回籍省視，道經貴處，仍望留之一飯；彼亦不敢有忘也。至祝至祝。秋後一日信。」

西門慶看畢，只顧咨嗟不已，說道：「快教小廝叫媒人去！我什麼營生就忘死了，再想不起來。」吳月

娘便問：「什麼勾當？你對我說。」西門慶道：「東京太師老爺府裡翟管家，前日有書來，說無子，來央及我這裡替他尋個女子。不拘貧富，不限財禮，只要好的，他要圖生長。粧奩財禮該使多少，教我開了寫去，他一封封過銀子來。往後他在老爺面前，一力好扶持我做官。我一向亂着，上任七事八事，就把這事忘死了，想不起來。來保他又日逐往舖子裡去了，又不提我。今日他老遠的又教人捎書來，問尋的親事怎樣的了。又寄了十兩折禮銀子賀我。明日原差人來討回書，你教我怎樣回答他？教他就怪死了！叫了媒人，你吩咐他好歹上緊替他尋着。不拘大小人家，只要好女兒，或十五六，十七八的也罷！該多少財禮，我這裡與他。再不，把李大姐房裡綉春，倒好模樣兒，與他去罷。」月娘道：「我說你是個火燎腿行貨子！這兩三個月，你早做什麼來？人家央你一場，替他看個眞正女子去，他也好謝你。那丫頭你又收過他，怎好打發去的！你替他當個事幹，他到明日也替你用的力。如今邊旋揑佛旋燒香(元)，急水裡怎麼下得獎？比不的買什麼兒，拿了銀子到市上就買的來了。一個人家閨門女子，好歹不同，也等教媒人慢慢踏看將來。你到說的好容易自在話兒！」西門慶道：「明日他來要回書，怎麼回答他？」月娘道：「虧你還斷事！這些勾當兒便不會打發人？等那人明日來，你多與他些盤纏，寫在書上，回覆了他去。只說女子尋下了，只是衣服粧奩未辦，還待幾時完畢，這裡差人送去。打發去了，你這裡教人替他尋也不遲。此一舉兩得其便，纔幹出好事來，也是人家托你一場。」西門慶笑道：「說的有理。」一面叫將陳經濟來，隔夜修了回書。

次日，下書人來到。西門慶親自出來，問了備細。又問：「蔡狀元幾時船到？好預備接他。」那人道：「小人來時，蔡老爹纔辭朝，京中起身。翟爹說，只怕蔡老爹回鄉，一時缺少盤纏，煩老爹這裡多少只顧借與他。寫書去翟爹那裡，如數補還。」西門慶道：「你多上覆翟爹，隨他要多少，我這裡無不奉命。」說畢，

命陳經濟讓去廂房內管待酒飯。臨去，交割回書，又與了他五兩路費。那人拜謝，歡喜出門，長行去了。正是：意急欲搖飛虎鐙，心忙抨碎紫花鞭。

看官聽說：當初安忱取中頭甲〔十〕，被言官論他是先朝宰相安惇之弟，不可以魁多士。徽宗御筆不得已把蔡蘊擢爲第一，做了狀元。投在蔡京門下，做了假子，陞秘書省正字〔十一〕，給假省親。且說月娘家中，使小廝叫了老馮、薛嫂兒幷別的媒人來，吩咐各處打聽，「人家有好女子，拿帖兒來說。」不在話下。

一日，西門慶使來保往新河口，打聽蔡狀元船隻，原來和同榜進士安忱同船。這安進士亦因家貧未續親〔十二〕，東也不成，西也不就，辭朝還家續親，因此二人同船。來到新河口，來保拿着西門慶拜帖來到船上見，就送了一分嗄程〔十三〕，酒麵雞鵝嗄飯鹽醬之類。況且蔡狀元在東京，翟謙已是預先和他說了：「清河縣有老爺門下一個西門千戶，乃是大巨家，富而好禮。你到那裡，他必然厚待。」這蔡狀元牢記在心。見西門慶差人遠來迎接，又餽送如此大禮，心中甚喜。次日到了，就同安進士進城拜西門慶。西門慶已是叫廚子家裡預備下酒席。因在李知縣衙內吃酒，看見有一起蘇州戲子唱的好，問書童兒，說在南門外磨子營兒那裡住。旋叫了四個來答應。蔡狀元那日封了一端綢絹帕，一部書，一雙雲履；安進士亦是書帕二事，四袋芽茶，四柄杭扇，各具宮袍烏紗，先投拜帖進去。家童獻畢贄儀，然後分賓主而坐。

先是蔡狀元舉手欠身說道：「京師翟雲峯甚是稱道賢公，閥閱名家，清河巨族，久仰德望，未能識荊。今得晋拜堂下，爲幸多矣。」西門慶答道：「不敢。昨日雲峯書來，具道二位老先生華輈下臨，理當迎接。

奈公事所羈，幸爲寬恕。」因問：「二位老先生仙鄉、尊號？」蔡狀元道：「學生蔡蘊，本貫滁州之匡廬人也，賤號一泉。僥倖狀元，官拜秘書正字。給假省親，得蒙皇上俞允。不想雲峯先生，稱道盛德，拜遲！」安進士道：「學生乃浙江錢塘縣人氏，賤號鳳山。現除工部觀政(十四)，亦給假還鄉續親。敢問賢公尊號？」西門慶道：「在下卑官武職，何得號稱。」詢之再三，方言：「賤號四泉。累蒙蔡老爺擡舉，雲峯扶持，襲錦衣千戶(十五)之職。現任理刑，實爲不稱。」蔡狀元道：「學生歸心勿勿，行舟在岸，就要回去。既見尊顏，又不遽捨，奈何奈何！」西門慶道：「蒙二公不棄蝸居，伏乞暫駐文旆，少留一飯，以盡芹獻之情。」蔡狀元道：「既是雅情，學生領命。」一面脫去衣服，二人坐下。左右又換了一道茶上來。

蔡狀元以瞻顧西門慶家園池花館，花木深秀，一望無際。心中大喜，極口稱羨，誇道：「誠乃勝蓬瀛也！」于是擡過棋桌來下棋。西門慶道：「今日有兩個戲子在此伺候，以供燕賞。」安進士道：「不令來一見？」不一時，四個戲子跪下磕頭。蔡狀元問道：「那兩個是生旦？叫甚名字？」「小的是裝生的，叫苟子孝。那一個裝旦的，叫周順。一個貼旦(十六)，叫袁琰。那一個裝小生的，叫胡慥。」安進士問：「你們是那裡子弟？」苟子孝道：「小的都是蘇州人。」安進士道：「你等先粧扮了來，唱個我們聽。」四個戲子下邊粧扮去了。西門慶令後邊取女衣釵梳與他，教書童也粧扮起來。共三個旦、兩個生，在席上先唱〈香囊記〉。大廳正面設兩席，蔡狀元、安進士居上，西門慶下邊主位相陪。飲酒中間，唱了一摺下來。安進士看見書童兒裝小旦，便道：「這個戲子是那裡的？」西門慶道：「此是小价書童。」安進士叫上去，賞他酒吃，說道：「此子絕妙，而無以加矣！」蔡狀元又叫別的生旦過來，亦賞酒與他吃。因吩咐：「你

唱個〈朝元歌〉『花邊柳邊』。」荀子孝答應，在旁拍手唱道：

「花邊柳邊，簷外晴絲捲。山前水前，馬上東風軟。自歎行踪，有如蓬轉；盼望家鄉留戀。雁杳魚沉，離愁滿懷誰與傳？日短北堂萱，空勞魂夢牽。〔合〕洛陽遙遠，幾時得上九重金殿！」

唱了一個，吃畢酒，又唱第二個：

「十載，青燈黃卷。螢窗苦勉旃，雪案費精研。指望榮親，姓揚名顯；試向文場鏖戰。禮樂三千，英雄五百爭後先。快着祖生鞭，行瞻尺五天。〔合前〕」

安進士令荀子孝：「你們可記的〈玉環記〉『恩德浩無邊』？」荀子孝答道：「此是〈畫眉序〉，小的記得：

「恩德浩無邊，父母重逢感非淺。幸終身托與，又與姻緣。風雲際會異日飛騰；鸞鳳配今諧繾綣。〔合〕料應夫婦非今世，前生玉種藍田。」

書童兒把酒斟，拍手唱道：

「弱質始笄年，父母恩深浩如天。報無由媿赧，此心縈牽。鴛鴦配深沐親恩；箕箒婦願夫榮顯。〔合前〕」

原來安進士杭州人，喜尚南風(十七)。見書童兒唱的好，拉着他手兒，兩個一遞一口吃酒。良久，酒闌上來，西門慶陪他復遊花園，向捲棚內下棋。令小廝拿兩桌盒，三十樣都是細巧菓菜、鮮物下酒。蔡狀元道：「學生們初會，不當深擾潭府。天色晚了，告辭罷。」西門慶道：「豈有此理。」因問：「二公此回去，還到船上？」蔡狀元道：「暫借門外永福佛寺寄居。」西門慶道：「如今就門外去，也晚了。不如老先生把手下從者留下一二人答應，餘者都吩咐回去，明日來接，庶可兩盡其情。」蔡狀元道：「賢公雖是愛客之意，其

如過擾何？」當下二人一面吩咐手下：「都回門外寺裡歇去，明日早拿馬來接。」衆人應諾去了，不在話下。

二人在捲棚內下了兩盤棋，子弟唱了兩摺。恐天晚，西門慶與了賞錢，打發去了。止是書童一人，席前遞酒伏侍。看看吃至掌燈，二人出來更衣。蔡狀元拉西門慶說話：「此去學生回鄉省親，路費缺少……」西門慶道：「不勞老先生吩咐，雲峯尊命，一定謹領。」良久，讓二人到花園，「還有一處小亭請看。」把二人一引，轉過粉牆，來到藏春塢，——乃一邊僻靜所。雪洞內裡面曉騰騰(十八)掌着燈燭，小琴桌兒早已陳設綺席菓酌之類。床榻依然，琴書瀟灑。從新復飲，書童在旁歌唱。蔡狀元問道：「大官(十九)，你會唱『紅入仙桃』？」書童道：「此是，〈錦堂月〉，小的記得。」蔡狀元道：「既是記的，大官你唱。」於是把酒都斟，那書童拿住南腔，拍手唱道：

「紅入仙桃，青歸御柳，鶯啼上林春早。簾捲東風，羅襟曉寒猶峭。喜仙姑書付青鸞，念慈母恩同烏鳥。〔合〕風光好，但願人景長春，醉遊蓬島。」

安進士聽了，喜之不勝。向西門慶稱道：「此子可敬！」將盃中之酒一吸而飲之。那書童席前穿着翠袖紅裙，勤着銷金箍兒，高擎玉斝，捧上酒去，又唱道：

「難報母氏劬勞，親恩罔極，只願壽比松喬。定省晨昏，連枝尚有兄嫂。喜春風棠棣聯芳，娛晚景松柏同操。〔合前〕」

當日飲至夜分，方纔歇息。西門慶藏春塢、翡翠軒兩處，俱設床帳，鋪陳綾錦被褥，就派書童、玳安兩個小廝答應。西門慶道了安置，回後邊去了。

到次日，蔡狀元、安進士跟從人夫轎馬來接。西門慶廳上擺酒伺候，攢盤(二十)酒飯，與脚下人吃。教兩

個小廝，方盒捧出禮物：蔡狀元是金緞一端，領絹二端，合香五百，白金三十兩。蔡狀元固辭再三，說道：「但假十數金足矣，何勞如此太多，又蒙厚腆！」安進士道：「蔡年兄領受，學生不當。」西門慶笑道：「些須微贐，表情而已。老先生榮歸續親，在下此意，少助一茶之需。」于是二人俱席上出來謝道：「此情此德，何日忘之！」一面令家人各收下去，入氈包內。與西門慶相別，說道：「生輩此去，天各一方，暫違台教。不日旋京，倘得寸進，自當圖報。」安進士道：「今日相別，何年再得奉接尊顏！」西門慶道：「學生蝸居屈尊，多有褻慢，幸惟情恕！本當遠送，奈官守在身，先此告過。」送二人到門首，看着上馬而去。正是：博得錦衣歸故里，功名方信是男兒。

註釋

〔一〕快手—衙門裏的差役。　〔二〕侍生—晚輩對前輩的謙稱。又地方官拜訪鄉紳的自稱，表示對對方的尊敬。　〔三〕大錦堂—對明代錦衣衛各級正職官員的尊稱。　〔四〕山斗—泰山北斗，比喻有聲望受景仰的人。　〔五〕丰標—對別人儀表的美稱。　〔六〕盛價—對別人奴僕的尊稱。　〔七〕煩瀆—請別人辦事的客氣話。　〔八〕假子—乾兒子。　〔九〕旋—此處指殿試一甲。一甲止三人，第一名狀元，第二名榜眼，第三名探花，均賜進士及第。　〔十〕頭甲—旋捏佛旋燒香—比喻毫無準備，臨時應付差使。　〔十一〕秘書省—掌管圖書、刊正文章的文官。　〔十二〕纔親—妻死再娶。　〔十三〕嘎程—又作下程，旅途中吃的酒席菜餚。　〔十四〕觀政—新科進士分配到各衙門署職的，要經過一定時間的考績，合格後實授官職。這個考績階段，叫「觀政」。　〔十五〕錦衣千戶—錦衣衛千戶的簡稱。　〔十六〕貼旦—次要的旦脚。　〔十七〕南風—即男風，男色，實指鴛奸。　〔十八〕曉騰騰—燈火輝煌之狀。　〔十九〕大官—稱別人家的僮僕。　〔二十〕攢盤—拼裝着各種菜餚的盤子。　〔二一〕白金—指銀子。

吳舡輕舸更遲遲，別酒重斟惜醉携。滄海侵愁光蕩漾，亂山那恨色高低。
君馳蕙楫情何極，我憑闌干日向西。咫尺烟波幾多地，不須懷抱重悽悽。

話說西門慶打發蔡狀元、安進士去了。一日，騎馬帶眼紗在街上喝道而過，撞見馮媽媽，便教小廝叫住問他：「爹說問你尋的那女子怎樣的，如何不往宅裡回話去？」那婆子兩步走到跟前，說：「這幾日我雖是看了幾個女子，都是買肉的，挑擔兒的，怎好回你老人家話。不想天使其便，眼跟前一個人家女兒，就想不起來。十分人材，屬馬兒的，交新年十五歲。若不是老婆子昨日打他門首過，他娘在門首請進我吃茶，我不得看見他哩。纔弔起頭兒(二)沒多幾日，戴着雲髻兒。好不筆管兒般直縷(三)的身子兒，纏得兩隻脚兒一些些，揉的濃濃的臉兒，又一點小小嘴兒，鬼精靈兒似的！他娘說他是五月端午養的，小名叫做愛姐。休說俺們愛，就是你老人家見了，也愛的不知怎麼樣的了！」西門慶道：「你看這風媽媽子，我平白要他做什麼，家裡放着好少兒？實對你說了罷，此是東京蔡太師老爺府裡大管家翟爹要做二房，圖生長，托我替他尋。你若與他成了，管情不虧你。」因問道：「是誰家的女子？問他討個庚帖兒來我瞧。」馮媽媽道：「誰家的？我教你老人家知道了罷：遠不一千，近只在一磚，不是別人，是你家開絨線的韓夥計的女孩兒。你老

人家要相看，等我和他老子說，討了帖兒來，約會下個日子，你只顧去就是了。」西門慶吩咐道：「既如此這般，就和他說。他若肯了，討了帖兒，來宅內回我話。」那婆子應諾去了。

過兩日，西門慶正在前廳坐的，忽見馮媽媽來回話，拿了帖兒與西門慶瞧。上寫着：「韓氏，女命，年十五歲，五月初五日子時生。」便道：「我把你老人家的話對他老子說了。他說：既是大爹可憐見，孩兒也是有造化的；但只是家寒，沒辦備的。」西門慶道：「你對他說，不費他一絲兒東西。凡一應衣服、首飾、粧奩、箱櫃等件，都是我這裡替他辦備，還與他二十兩財禮。教他家止備女孩兒的鞋脚就是了。臨期還叫他老子送他往東京去。比不的與他做房裡人，翟管家要圖他生長，做娘子。難得他女兒生下一男半女，也不愁個大富貴。」馮媽媽問道：「他那裡請問，你老人家幾時過去相看，好預備。」西門慶道：「既是他應允了，我明日就過去看罷。他那裡再三有書來，要的急。就對他說，休教他預備什麼，我只吃鍾清茶就起身。」馮媽媽道：「耶噪，你老人家上門兒怪人家就是！雖不稀罕他的，也略坐坐兒。夥計家，莫不空教你老人家來了？」西門慶道：「你就不是了。你不知，我有事。」馮媽媽道：「既是恁的，等我和他說。」一面先到韓道國家，對他渾家王六兒一五一十說了一遍：「宅內老爹看了你家孩子的帖兒，甚喜不盡。說來，不教你這裡費一絲兒東西，一應粧奩陪送，都是宅內管，還與你二十兩銀子財禮，只教你家與孩兒做些生活鞋脚兒就是了；到明日，還教你官兒㈢送到那裡。難得你家姐姐一年半載有了喜事，你一家子都是造化的了，不愁個大富貴。明日他老人家衙門中散了，就過來相看。教你一些兒休預備。他也不坐，只吃一鍾茶，看了就起身。」王六兒道：「眞個？媽媽子休要說謊！」馮媽媽道：「你當家不恁的說，我來哄你不成！他好少事兒，家中人來人去，通不斷頭㈣的。」婦人聽言，安排了些酒食與婆子吃了，打發去了：「明日早

來伺候。」到晚，韓道國來家，婦人與他商議已定。早起，往高井上叫了一擔甜水㈤，買了些好細菓仁，放在家中，還往舖子裡做買賣去了。丟下老婆在家，艷粧濃抹，打扮的喬模喬樣；洗手剔甲，揩抹盃盞乾淨，剝下菓仁，炖下好茶，等候西門慶來。馮媽媽先來攪撥。

西門慶衙門中散了，到家換了便衣靖巾㈥，騎馬帶眼紗，玳安、琴童兩個跟隨，逕來韓道國家，下馬進去。馮媽媽連忙請入裏面坐了。良久，王六兒引着女兒愛姐出來拜見。這西門慶且不看他女兒，不轉睛只看婦人。見他上穿着紫綾襖兒，玄色緞紅比甲，玉色裙子，下邊顯着趫趫的兩隻脚兒，穿着老鴉緞子羊皮金雲頭鞋兒。生的長挑身材，紫膛色瓜子臉，描的水鬢長長的。正是：未知就裡何如，先看他粧飾油樣。但見：

淹淹潤潤，不搽脂粉自然體態妖嬈；嫣嫣嫵嫵娉娉，懶染鉛華生定精神秀麗。兩彎眉畫遠山，一對眼如秋水。檀口輕開，勾引得蜂狂蝶亂；纖腰拘束，暗帶着月意風情。若非偷期崔氏女，定然聞瑟卓文君。

西門慶見了，心搖目蕩，不能定止。口中不說，心內暗道：「原來韓道國有這一個婦人在家，怪不的前日那些人鬼混他！」又見他女孩兒生的這般模樣，女兒有個不好的！」婦人暗道：「他娘母兒生的這般模樣，女兒先拜見了，教他女兒愛姐轉過來，望上向西門慶花枝招颭、綉帶飄飄，也磕了四個頭，起來侍立在旁。老媽連忙拿茶上來，婦人取來抹去盞上水漬，令他去遞上。西門慶把眼上下觀看，這個女子，烏雲疊鬢，粉黛盈腮，意態幽花酴麗，肌膚嫩玉生香。便令玳安氈包內取出錦帕二方，金戒指四個，白銀二十兩，教老媽安放在茶盤內。她娘忙將戒指帶在女兒手上，朝上拜謝，回房去了。西門慶對婦人說：「遲兩日，接你女

孩兒往宅裡去，與他裁衣服。這些銀子，你家中替他做些鞋脚兒。」婦人連忙又磕下頭去，謝道：「俺們頭頂脚踏，都是大爹的；孩子的事，又教大爹費心，俺兩口兒就殺身也難報。虧了大爹，又多謝爹的插帶〔七〕厚禮！」西門慶問道：「韓夥計不在家了？」婦人道：「他早晨說了話，就往舖子裡走了。明日教他往宅裡與爹磕頭去。」西門慶見婦人說話乖覺，一口一聲只是爹長爹短，就把心來惑動了，臨出門上覆他：「我去哩！」婦人道：「再坐坐！」西門慶道：「不坐了。」於是竟出門，一直來家，把上項告吳月娘說了。月娘道：「也是千里姻緣着線穿。既是韓夥計這女孩兒好，也是俺們費心一場。」西門慶道：「明日接他來住兩日兒，好與他裁衣服。我如今先拿十兩銀，替他打半副頭面簪鐲之類。」月娘道：「及緊趲做去，正好後日教他老子送去。咱這裡不着人去罷了。」西門慶道：「把舖子關兩日也罷，還着來保同去。就府內問聲，前日差去節級送蔡駙馬的禮，到也不曾。」

話休饒舌。過了兩日，西門慶果然使小廝接韓家女兒。他娘王氏買了禮，親送他來。進門與月娘大小眾人磕頭拜見，道生受，說道：「蒙大爹、大娘幷眾娘們擡舉孩兒，這等費心，俺兩口兒知感不盡！」先在月娘房擺茶，然後明間內管待。李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒都陪坐。西門慶與他買了兩疋紅綠潞紬，兩疋綿紬，和他做裏衣兒。又叫了趙裁來，替他做兩套織金紗緞衣服，一件大紅粧花緞子袍兒。他娘王六兒安撫了女兒，晚夕回家去了。西門慶又替他買了半副嫁粧：描金箱籠，鑑粧〔八〕鏡架，盒罐，銅錫盆，淨桶〔九〕，火架〔十〕等件。非止一日，都治辦完備。寫了一封書信，擇定九月初十日起身。西門慶問縣裡討了四名快手，又撥了兩名排軍，執袋弓箭隨身；來保、韓道國雇了四乘頭口，緊緊保定車輛煖轎，送上東京去了，不題。丟的王六兒在家，前出後空，整哭了兩三日。

一日，西門慶無事，騎馬來獅子街房裡觀看。馮媽媽來遞茶，西門慶與了一兩銀子，說道：「前日韓夥計孩子的事累你，這一兩銀子，你買布穿。」婆子連忙磕頭謝了。西門慶又問：「你這兩日，沒到他那邊走走？」馮媽道：「老身那一日沒到他那裡做伴兒坐！他自從女兒去了，本等他家裡沒人，他娘母靠慣了他，整哭了兩三日。這兩日纔緩下些兒來了。他又說：孩子事多累了爹。問我爹曾與了你些辛苦錢兒沒有。我便說：他老人家多少與我些兒，我敢爭？他也許我，等他官兒回來重重謝我哩！」西門慶道：「他老子回來，一定有些東西，少不的謝你。」說了一回話，見左右無人，悄悄在婆子耳邊，如此這般，「你閑了，到他那裡取巧兒和他說，就說我上覆他，閑中我要到他那裡坐半日，看他意何如，肯也不肯。我明日還來討回話。」那婆子掩口哈哈笑道：「你老人家，坐家的女兒偷皮匠，逢着的就上[十二]。一鍬撅了個銀娃娃，還要尋他娘母兒哩！夜晚些，等老身慢慢皮着臉對他說。爹，你還不知，這婦人他是咱後街宰牲口王屠的妹子，排行叫六姐，屬蛇的，二十九歲了。雖是打扮的喬樣[十三]，倒沒見他輸身[十四]。你老人家明日準來，等我問他討個話來回你。」西門慶道：「是了。」說畢，騎馬來家。

婆子打發西門慶出門，做飯吃了，鎖了房門，慢慢來到牛皮巷婦人家。婦人開門，便讓進裏邊房裡坐，道：「我昨日下了些麵，等你來吃，就不來了。」婆子道：「我可知要來哩。到人家，便就有許多事，掛住了腿子，動不得身。」婦人道：「剛纔做的熱騰騰的飯兒，炒麵觔兒，你吃些。」婆子道：「老身纔吃的飯來，呷些茶罷。」那婦人便濃濃點了一盞茶遞與他。看着婦人吃了飯。婦人道：「你看我恁苦！有我那冤家，靠定了他。自從他去了，弄的這屋裡空落落的，件件的都看了我。弄的我鼻兒烏，嘴兒黑，像個人模樣！倒不如他死了，扯斷腸子罷了。似這般遠離家鄉去了，你教我這心怎麼放的下來？急切要見他見，也

不能夠！」說着，眼酸酸的哭了。婆子道：「說不得。自古養兒人家熱騰騰的，養女兒家冷清清。就是長一百歲，少不得也是人家的！你如今這等抱怨，到明日，你家姐姐到府裡腳硬，生下一男半女，你兩口子受用，就不說我老身了。」婦人道：「大人家的營生，三層大兩層小(十四)，知道怎樣的！等他的長俊了，我們不知在那裡晒牙揸骨(十五)去了。」婆子道：「怎的恁般的說。你們姐姐比那個不聰明伶俐，愁針指女工不會？各人裙帶衣食，你替他愁？」

兩個一遞一口，說夠良久。看看說得入港，婆子道：「我們說個傻話兒，你家官兒不在，前後去的恁空落落的，你晚夕一個人兒不害怕麼？」婦人道：「你還說哩，都是你弄得我。肯晚夕來和我做做伴兒，你做伴兒，你肯不肯？」婦人問是誰。婆子掩口笑道：「一客不煩二主，宅裡大老爹，昨日到那邊房子裡如此這般對我說。見孩子去了，丟的你冷落，他要來和你坐半日兒。你怎麼說？這裡無人，你若與他凹(十六)上了，愁沒吃的、穿的、使的、用的？走熟了時，到明日房子也替你尋得一所，强如在這僻格剌子(十七)裡。」婦人聽了微笑，說道：「他宅裡神道相似的幾房娘子，他肯要俺這醜貨兒？」婆子道：「你怎的這般說？自古道：情人眼內出西施。一來也是你緣法湊巧。爹他好閑人兒？不留心在你時，他昨日巴巴的肯到我房子裡說？又與了一兩銀子，說前日孩子的事累我。落後沒人在跟前，話就和我說，教我來對你說。你若肯時，他還等我回話去。典田賣地，你兩家願意，我莫非說謊不成？」婦人道：「既是下顧，明日請他過來，奴這裡等候。」這婆子見他吐了口兒，坐了一回，千恩萬謝去了。

到次日西門慶來到，一五一十，把婦人話告訴一遍。西門慶不勝欣喜，忙秤了一兩銀子，與馮媽媽拿

去治辦酒菜。那婦人聽見西門慶來，收拾房中乾淨，薰香設帳，預備下好茶好水。不一時，婆子拿籃子買了許多雞魚嗄飯菜蔬菓品，來廚下替他安排端正。婦人洗手剔甲，又烙了一筯麵餅。明間內，揩抹桌椅光鮮。

西門慶約下午時分，便衣小帽，帶着眼紗，玳安、棋童兩個小廝跟隨，逕到門首，下馬進去。吩咐把馬回到獅子街房子裡去，晚上來接，止留玳安一人答應。西門慶到明間內坐下。良久，婦人扮的齊齊整整，出來拜見，說道：「前日打攪，孩子又累爹費心，一言難盡。」西門慶道：「一時不到處，你兩口兒休抱怨。」婦人道：「一家兒莫大之恩，豈有抱怨之理。」磕了四個頭。馮媽媽拿上茶來，婦人遞了茶。見馬回去了，玳安把大門關了。婦人陪坐一回，讓進裏坐。房正面紙門兒，鑲的炕床，掛着四扇各樣顏色綾緞剪貼的張生遇鶯鶯、蜂蝶花香的弔屏兒(十八)，桌上鑑粧鏡架，盒罐錫器家活堆滿，地下插着棒兒香，上面設着一張東坡椅兒。西門慶坐下，婦人又濃濃點一盞胡桃夾鹽筍泡茶遞上去。西門慶吃了。婦人接了盞，在下邊炕沿兒上陪坐，問了回家中長短。西門慶見婦人自己拿托盤兒，說道：「你這裡還要個孩子使纔好。」婦人道：「不瞞爹說，自從俺家女兒去了，凡事不方便。那時有他在家，如今少不的奴自己動手。」西門慶道：「這個不打緊。明日教老馮替你看個十三四歲的丫頭子，且胡亂替替手腳。」婦人道：「也得俺家的來。少不得東拼西湊的，央馮媽媽尋一個孩子使。」西門慶道：「也不消。該多少銀子，等我與他。」那婦人道：「怎好又費煩你老人家，自恁累你老人家還少哩！」西門慶見他會說話，心中甚喜。一面馮媽媽進來安放桌兒，西門慶就對他說尋使女一節。馮媽媽道：「爹既是許了，你拜謝拜謝兒。南首趙嫂兒家有個十三歲的孩子，我明日領來與你看。也是一個小人家的親養的孩兒來，他老子是個巡捕(十九)的軍，因倒死了馬，少樁頭銀子

(三十)，怕守備那裡打，把孩子賣了。只要四兩銀子，教爹替你買下罷。」婦人連忙向前道了萬福。不一時，擺下案碟菜蔬，篩上酒來。婦人滿斟一盞，雙手遞與西門慶。纔待磕下頭去，西門慶連忙用手拉起說：「頭裡已是見過，不消又下禮了，只拜拜便了。」婦人笑吟吟道了萬福，旁邊一個小杌兒上坐下。廚下老馮將嗄飯菓菜，一一送上，又是兩筋軟餅。婦人用手揀肉絲細菜兒裹捲了，遞與西門慶吃。兩個在房中盃來盞去，做一處飲酒。玳安在廚房裡，老馮陪他，自有坐處打發他吃，不在話下。

彼此飲夠數巡，婦人把座兒挪近西門慶跟前，與他做一處說話，遞菜兒。然後西門慶與婦人一遞一口兒吃酒。見無人進來，摟過脖子來親嘴咂舌。婦人便舒手下邊籠揸西門慶玉莖。彼此淫心蕩漾，把酒停住不吃了，掩上房門，褪去衣褲，婦人就在裏邊炕床上，伸開被褥。那時已是日色平西時分。西門慶乘着酒興，順袋內取出銀托子來使上，婦人用手打弄，見奢稜跳腦，紫强光鮮，沉甸甸其實甚是粗大。一壁坐在西門慶懷裡，一面在上兩個且摟着脖子親嘴。婦人乃蹺起一足，以手導那話入牝中，兩個挺一回。西門慶摸見婦人肌膚柔膩，牝毛疏秀，意欲交接。令婦人仰卧於床背，把雙手提其雙足，以枕置之於腰眼間，肆行抽送。怎見的這場雲雨？但見：

威風迷翠榻，殺氣鎖鴛衾。珊瑚枕上施雄，翡翠帳中鬬勇。男兒忿怒，挺身連刺黑纓鎗；女帥生嗔，拍胯急搖追命劍。一來一往，祿山會合太眞妃；一撞一衝，君瑞追陪崔氏女。左右迎湊，天河織女遇牛郎；上下盤旋，仙洞嬌姿逢阮肇。鎗來牌架，崔郎相共薛瓊瓊；砲打刀迎，雙漸迸連蘇小小。一個鶯聲囉囉，猶如武則天遇敖曹；一個燕喘吁吁，好似審食其逢呂雉。初戰時，支鎗亂刺，利劍微迎。次後來，雙砲齊攻，牌牌夾湊。男兒氣急，使鎗只去扎心窩；女帥心忙，開口

要來吞腦袋。一個使雙砲的，往來攻打內襠兵；一個使雙鞭的，上下夾迎臍下將。一個金雞獨立，高蹺玉腿弄精神；一個枯樹盤根，倒入翎花來刺牝。戰良久，朦朧星眼，但動些兒痲上來；翻多時，款擺纖腰，再戰百回挨不去。散毛洞主倒上橋，放水去淹軍；烏甲將軍虛點鎗，側身逃命走。臍奮(二)落馬，須臾蹂踏肉爲泥；溫緊粧呆，頃刻跌翻深澗底。大披掛，七零八斷，猶如急雨打殘花；錦套頭(三)，力盡觔輸，恰似猛風飄敗葉。硫黃元帥(三)，盔歪甲散走無門；銀甲將軍(三四)，命還要命。正是：愁雲托上九重天，一塊敗兵連地滾。

原來婦人有一件毛病，但凡交姤，只要教漢子幹他後庭花(三五)，在下邊揉着心子，纔過(三六)。不然，隨問怎的，不得丟身子。就是韓道國與他相合，倒是後邊去的多，前邊一月走不的兩三遭兒。第二件，積年好咂髻髮，把髻髮常遠放在口裏，一夜他也無個足處。隨問怎的出了毡(三七)，禁不得他吮嗍挑弄，登時就起。只這兩樁兒，可在西門慶心炊上。當日和他纏到起更纔回家。婦人和西門慶說：「爹到明日再來早些，白日裏，咱破工夫脫了衣裳好生耍耍。」西門慶大喜。到次日，到了獅子街線鋪裡，就兌了四兩銀子與馮媽媽，改名叫做錦兒。

西門慶想着這個甜頭兒，過了兩日，又騎馬來婦人家行走。原是棋童、玳安兩個跟隨。到了門首，就吩咐棋童把馬回到獅子街房裡去。那馮媽媽專一替他提壺打酒，街上買東西整理，通小殷勤兒，圖些油菜養口。西門慶來一遭，與婦人一二兩銀子盤纏。白日裡來，直到起更時分纔家去，瞞的家中鐵桶相似。

馮媽媽每日在婦人這裡打勤勞兒(三八)，往宅裡也去的少了。李瓶兒使小廝叫了他兩三遍，只是不得閑，要便鎖着門去了一日。一日，小廝畫童兒撞見婆子，叫了來家。李瓶兒說道：「媽媽子，成日影兒不見，幹

的什麼貓兒頭差事？叫一遍，只是不在。通不來這裡走走兒，忙的你恁樣的兒的！被褥，等你來幫着丫頭們折洗折洗，再不見來了。」婆子道：「我的奶奶，你倒說的且是好。寫字的拿逃軍〔三九〕，我如今一身故事兒哩！賣鹽的做雕鑾匠〔四十〕，我是那鹹人兒〔四一〕？」李瓶兒道：「媽媽子，你做了石佛寺裡長老，請着你就是不閑。成日賺的錢，不知在那裡！」婆子道：「老身大風刮了頰耳去了，嘴也趕不上在這裡，賺什麼錢？你惱我，可知心裡急。急的要來，再轉不到這裡來，我也不知成日幹的什麼事兒哩！後邊大娘從那時與了銀子，教我門外頭替他捎個拜佛的蒲墊兒來，我只要忘了。昨日甫能想起來，賣蒲墊的賊蠻奴才又去了。我怎的回他？」李瓶兒道：「你還敢說，沒有他墊兒，你就信信拖拖〔四二〕跟了和尚去了罷了！他與了你銀子，這一向還不替他買將來，你這等裝憨打呆的！」婆子道：「等我沒買也對大娘說去，就交與他這銀子去。昨日騎騾子，差些兒沒丟了他的。」李瓶兒道：「等你丟了他的，你死也。」

這媽媽一直來到後邊，未曾入月娘房，先走在廚下打探子兒。只見玉簫和來興兒媳婦坐在一處，見了說道：「老馮來了！貴人，你在那裡來？你六娘要把你肉也嚼下來，說影邊兒〔四三〕就不來了。」那婆子走到跟前，拜了兩拜，說道：「我纔到他前頭來，乞他聒聒了這一回來了。」玉簫道：「娘問你替他捎的蒲墊兒怎樣的。」婆子道：「昨日拿銀子到門外，賣蒲墊的賣了家去了。直到明年三月裡纔來哩。銀子我還拿在這裡。姐你收了罷。」玉簫笑道：「怪媽媽子，你爹還在屋裡兌銀子，等出去了，你還親交與他罷。」又道：「你且坐的，我問你，韓夥計送他女兒去了多少時了？也待將來。這一回來，你就造化了，他還謝你謝兒。」婆子道：「謝不謝，隨他了。他連今纔去了八日，也得盡頭〔四四〕，纔得來家。」不一時，西門慶兌出銀子與賁四，拿了庄子上去，就出去了。婆子走在上房，見了月娘，也沒敢拿出銀子來，只說：「蠻子有幾個粗墊子，都

賣沒了，回家明年捎雙料好蒲墊來。」月娘是誠實的人，說道：「也罷，銀子你還收着。到明年，我只問你要兩個就是了。」與婆子幾個茶食吃了。後來到李瓶兒房裡來，瓶兒因問：「你大娘沒罵你？」婆子道：「我如此支吾，調的他喜歡了，倒與我些茶吃，賞了我兩個大餅錠(三五)，出來了。」李瓶兒道：「還是昨日他往喬大戶家吃滿月的餅錠。媽媽子，不虧你這片嘴頭子，六月裡蚊子也釘死了！」又道：「你今日與我洗衣服，不去罷了。」婆子道：「你收拾討下漿，我明日早來罷。後晌時分，還要往一個熟主顧人家幹些勾當的。待你明日不來，我與你答話。」那婆子說笑了一回，脫身走了。李瓶兒留他：「你吃了飯去。」婆子道：「還飽着哩，不吃罷。」恐怕西門慶往王六兒家去，兩步做一步。正是：

媒人婆地裡小鬼，兩頭來回抹油嘴。一日走夠千千步，只是苦了兩隻腿。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕吊起頭兒—男女到十五歲束髮成髻，表示成年，叫吊頭。指丈夫。　〔二〕直纏—同「直廛廛」，參見第二十五回該條。　〔三〕官兒—此處靖巾—即忠靖巾的簡稱。是明代士大夫家居常戴的一種巾帽。參見第四十六回「忠靖冠」條。　〔四〕通不斷頭—絡繹不絕。　〔五〕甜水—北方有些地方水質不好，味苦澀稱爲苦水；不苦澀的水，稱爲甜水。　〔六〕特指定婚時男方給女方的首飾。　〔七〕插戴—插的戴的，泛指首飾，此處食物的架子和用具。　〔八〕鑑粧—同揀粧，參見第九回該條。　〔九〕淨桶—即馬桶。　〔十〕火架—一種在火盆上燒煮語說，沒出嫁的女兒勾引皮匠，一拍即合，隱喻西門慶碰上女人都想要弄到手。　〔十一〕坐家的女兒偷皮匠，縫着的就上—坐家的女兒，沒出嫁的女兒。逢與縫，上與綳，都是諧音。這句歇後

〔十二〕喬樣—即喬模喬樣，參見第一回該條。

第三十七回　馮媽媽說嫁韓氏女　西門慶包占王六兒

〔十三〕輸身—女人有不正當的性關係。　〔十四〕三層大兩層小—謂家大人多，關係複雜。　〔十五〕晒牙搽骨—牙搽骨，即下膀骨，人死既久，下膀骨暴露在地面上，叫晒牙搽骨。　〔十六〕凹—掛搭，勾搭。　〔十七〕僻格剌子—偏僻角落。　〔十八〕弔屏兒—懸掛的屏條。　〔十九〕巡捕—地方上巡查捕盜的役卒。　〔二十〕樁頭銀子—此處指賠馬匹的錢。　〔二一〕臍膏—外用貼在肚臍上的性藥物。據說能固精防止早泄。　〔二二〕錦套頭—指美女相思套，參見第十九回該條。　〔二三〕硫黃元帥—指硫黃圈，參見第二十七回該條。　〔二四〕銀甲將軍—指銀托子。參見第四回注。　〔二五〕後庭花—肛門交。　〔二六〕過—泄津液。　〔二七〕毡—精液。　〔二八〕打勤勞兒—辛勤幹活，不要報酬。　〔二九〕寫字的拿逃軍—寫字的，指文弱書生，拿逃軍，即捉逃兵。此句比喻做不能勝任的事情，很忙，很吃力。　〔三十〕雕蠻匠—雕刻皇帝蠻駕的工匠。　〔三一〕鹹人兒—鹹諧閒。鹹人即閒人。　〔三二〕信信拖拖—即信信脫脫，參見第二十五回該條。　〔三三〕影邊兒—身影。　〔三四〕盡頭—月底。　〔三五〕餅錠—做成各種形狀的糕餅。

麗質溫柔更老成，玉壺明月適人情。輕回玉臉花含媚，淺蹙蛾眉雲髻鬆。
勾引蜂狂桃蕊綻，潛牽蝶亂柳腰新。令人心地常相憶，莫學章臺贈淡情。

話說馮婆子走到前廳角門首，看見玳安在廳檐子前，拿着茶盤兒伺候。玳安望着媽媽努嘴兒：「你老人家先往那裡去。俺爹和應二爹說話哩！說了話，打發去了，就起身。先使棋童兒送酒去了。」那婆子聽見，兩步做一步走的去了。

原來應伯爵來說，攬頭㈡李智、黃四，派了年例三萬香蠟等料錢糧下來，該一萬兩銀子，也有許多利息。上完了批，就在東平府現關㈢銀子：「來和你計較，做不做？」西門慶道：「我那裡做他！攬頭以假充眞，買官讓官，我衙門裡搭了事件㈢還要動他。我教他另搭別人。在你借二千兩銀子與他，每月五分行利。教他關了銀子還你，你心下如何？計較定了，我對他說，教他兩個明日拿文書來。」西門慶道：「既是你的分上，我挪一千銀子與他罷。如今我莊子收拾，還沒銀子哩。」伯爵見西門慶吐了口兒，說道：「哥，若十分沒銀子，看怎麼再撥五百兩銀子貨物兒，湊個千五兒與他罷。他不敢少下你的。」西門慶道：「他少下我的，我有法兒處。又一件，應二哥，銀子便與他，只不教他打着我的旗

兒在外邊東誆西騙！我打聽出來，只怕我衙門監裡放不下他。」伯爵道：「哥說的什麼話！典守者不得辭其責。他若在外邊打哥的旗兒，常沒事罷了；若壞了事，要我做什麼？哥，你只顧放心，但有差遲，我就來對哥說。說定了，我明日教他好寫文書。」西門慶道：「明日不教他來，我有勾當。教他後日來。」說畢，伯爵去了。

西門慶教玳安伺候馬，帶上眼紗，問：「棋童來沒有？」玳安道：「來了，取挽手兒去了。」不一時，取了挽手兒(四)來，打發西門慶上馬，逕往牛皮巷來。

不想韓道國兄弟韓二搗鬼，耍錢輸了，吃的光睜睜兒的(五)走來哥家，問王六兒討酒吃。袖子裡掏出一條小腸兒來，說道：「嫂，我哥還沒來哩，我和你吃壺燒酒。」那婦人恐怕西門慶來，又見老馮在廚下，不去兜攬他，說道：「我是不吃。你要吃，拿過一邊吃去，我那裡耐煩！你哥不在家，招是招非的又來做什麼！」那韓二搗鬼把眼兒涎瞪着(六)，又不去，看見桌底下一罈白泥頭酒(七)，貼着紅紙帖兒，問道：「嫂子，是那裡酒？打開篩壺來俺們吃！耶嚟，你自受用？」婦人道：「你趁早兒休動，是宅裡老爹送來的，你哥還沒見哩！等他來家，有便倒一甌子與你吃。」韓二道：「等什麼哥！就是皇帝爺的，我也吃一鍾兒。」纔待搬泥頭，被婦人劈手一推，奪過酒來，提到屋裡去了，把二搗鬼仰八叉推了一跤。半日爬起來，惱羞變成怒，口裡喃喃吶吶罵道：「賊淫婦，我好意帶將菜兒來，見你獨自一個冷落落，和你吃盃酒。你不理我，倒推我一跤！我教你不要慌，你另敍上了有錢的漢子，不理我了，要把我打開，故意的撞我覷我(八)，訕我又趁我(九)。休教我撞見，我教你這不值錢的淫婦白刀子進去，紅刀子出來！」婦人見他的話不防頭，一點紅從耳畔起，須臾紫脹了雙腮。便取棒槌在手，趕着打出來，罵道：「賊餓不死的殺才！倒了你，那裡咪醉了來

老娘這裡撒野火兒！老娘手裡饒你不過！」那二搗鬼口裡喇喇哩哩(十)罵淫婦，直罵出門去。

不想西門慶正騎馬來，見了他，問是誰。婦人道：「情知是誰：是韓二那廝，見他哥不在家，要便耍錢輸了，吃了酒來毆我。有他哥在家，常時撞見打一頓。」那二搗鬼一溜跑了。西門慶又道：「你不知，休要慣了他。」婦人道：「爹說的是，自古艮善被人欺，慈悲生患害。」一面讓西門慶明間內坐。西門慶吩咐棋童回馬家去。叫玳安兒：「你在門首看，但掉下三着那光棍的影兒，就與我鎖在這裡，明日帶衙門裡來。」玳安道：「他的魂兒聽見爹到了，不知走的那裡去了！」

西門慶坐下，婦人見畢禮，連忙屋裡叫丫鬟錦兒，拿了一盞菓仁茶出來與西門慶吃，就叫他磕頭。西門慶道：「也罷，倒好個孩子。你且將就使着罷。」又道：「老馮在這裡？怎的不替你拿茶？」婦人道：「馮媽媽他老人家，我央及他廚下使着手哩。」西門慶又道：「頭裡我使小廝送來的那酒，是個內臣送我的竹葉青酒哩。裡頭有許多藥味，甚是峻利。我前日見你這裡打的酒，通吃不上口，我所以拿的這罈酒來。」婦人又道個萬福，說：「多謝爹的酒！正是這般說，俺們不爭氣，住在這僻巷子裡，又沒個好酒店，那裡得上樣的酒來吃！只往大街上取去。」西門慶道：「等韓夥計來家，你和他計較。等於獅子街那裡，替你破幾兩銀子買下房子，等你兩口子一發搬到那裡住去罷。舖子裡又近，買東西諸事方便。」婦人道：「爹說的是，看你老人家恁的可憐見！離了這塊兒也好，就是你老人家行走，也免了許多小人口嘴。咱行的正，也不怕他。爹心裡要去自情去，他在家和不在家一個樣兒，也少不的打這條路兒來。」說一回，房裡放下桌兒，請西門慶房裡寬了衣服坐。須臾，安排酒菜上來，桌上無非是些鷄鴨魚肉嗄飯點心之類。婦人陪定，把酒來斟。

不一時，兩個並肩疊股而飲，吃得酒濃時，兩個脫剝上床交歡，自在頑耍。

婦人早已床炕上鋪的厚厚的被褥，被裡薰的噴鼻香。西門慶見婦人好風月，一個錦包兒來，打開裏面，銀托子、相思套、硫黃圈、藥煮的白綾帶子(十三)、懸玉環(十三)、封臍膏、勉鈴，一弄兒淫器。那婦人仰卧枕上，玉腿高蹺，雞舌內吐。西門慶先把勉鈴教婦人自放牝內，然後將銀托子束其根，硫黃圈套其首，封臍膏貼于臍上。婦人以手導入牝中，兩相迎湊，漸入大半。婦人呼道：「達達，我只怕你蹲的腿酸，拿過枕頭來，你墊着坐，等我淫婦自家動罷！」又道：「只怕你不自在，你把淫婦腿弔着合，你看好不好？」西門慶眞個把他脚帶解下一條來，拴他一足，弔在床橛子上。低着拽，拽的婦人牝中之津，如蝸之吐涎，綿綿不絕，又拽出好些白漿子來。西門慶問道：「你如何流這些白？」纔待要抹之。婦人道：「你休抹，等我吮咂了罷！」于是蹲跪他面前，吮吞數次，嗚咂有聲。咂的西門慶淫心頓起，掉過身子，兩個幹後庭花。龜頭上有硫黃圈，濡研難澀，婦人蹙眉隱忍，半晌僅沒其稜。西門慶于是頗作抽送，而婦人用手摸之，漸入大半。把屁股坐在西門慶懷裡，回首流眸，作顫聲叫：「達達，慢着些！往後越發粗大，教淫婦怎生挨忍？」西門慶且扶起其股，觀其出入之勢。因叫婦人小名：「王六兒，我的兒！你達不知心裡怎的，只好這一樁兒。不想今日遇你，正可我之意。我和你明日生死難開。」婦人道：「達達，只怕後來要的絮煩了，把奴不理，怎了？」西門慶道：「相交下來，纔見我不是這樣人。」說話之間，兩個幹夠一頓飯時。西門慶令婦人在下，一面用手擧股承受其精，樂極情濃，一泄如注。已而拽出那話來，帶着圈子，婦人還替他吮咂淨了。兩個方纔並頭交股而卧。正是：一般滋味美，好要後庭花。有詩爲證：

美寃家，一心愛折後庭花。尋常只在門前裡走，又被開路先鋒把住了他。放在戶中難禁受，轉絲韁，勒回馬；親得勝弄的我身上麻。蹴損了奴的粉臉那丹霞。

西門慶與婦人抱到二鼓時分，小廝馬來接，方纔起身回家。到次日早，衙門裡差了兩個緝捕，把二搗鬼拿到提刑院，只當做掏摸土賊，不由分說，一夾二十，打的順腿流血，睡了一個月，險不把命花了，往後嚇了影也再不敢上婦人門纏攪了。正是：恨小非君子，無毒不丈夫！

遲了幾日，來保、韓道國一行人東京回來，備將前事，對西門慶說：「翟管家見了女子，甚是歡喜，說費心。留俺在府裡住了兩日。討了回書，送了爹一匹青馬，封了韓夥計女兒五十兩銀子禮錢，又與了小的二十兩盤纏。」西門慶道：「夠了。」看了回書，書中無非是知感不盡之意。自此兩家都下「眷生」〔十四〕名字，稱呼親家，不在話下。韓道國與西門慶磕頭，拜謝回家。西門慶道：「韓夥計，你還把你女兒這禮錢收去，也是你兩口兒恩養孩兒一場。」韓道國再三不肯收，說道：「蒙老爹厚恩，禮錢已是前日有了。這銀子小人怎好又受得？從前累的老爹好少哩！」西門慶道：「你不依，我就惱了。你將回家，不要花了，我有個處。」那韓道國就磕頭謝了，拜辭回去。

老婆見他漢子來家，滿心歡喜。一面接了行李，與他拂了塵土，問他長短，「孩子到那裡好麼？」這道國把往回一路的話告訴一遍，說：「好人家。孩子到那裡，就與了三間房，兩個丫鬟伏侍。衣服頭面是不消說，第二日就領了後邊，見了太太。翟管家甚是歡喜，留俺們住了兩日，酒飯連下人都吃不了。又與了五十兩禮錢。我再三推辭，大官人又不肯，還教我拿回來了。」因把銀子與婦人收了，婦人一塊石頭方落地。因和韓道國說：「咱到明日，還得一兩銀子謝老馮。你不在，虧他常來做伴兒。大官人那裡，也與了他一

兩。」正說着，只見丫頭過來遞茶。韓道國道：「這個是那裡大姐？」婦人道：「這個是咱新買的丫頭，名喚錦兒。過來與你爹磕頭。」磕了頭，丫頭往廚下去了。老婆如此這般，把西門慶勾搭之事，告訴一遍：「自從你去了，來行走了三四遭，纔使四兩銀子買了這個丫頭。但來一遭，帶一二兩銀子來。第二的不知高低，氣不憤，走這裡放水〔十五〕，被他撞見了，拿到衙門裡打了個臭死，至今再不敢來了。大官人見不方便，許了要替咱們大街上買一所房子，教咱搬到那裡住去。」韓道國道：「嗔道他頭裡不受這銀子，教我拿回來，休要花了，原來就是這些話了。」婦人道：「這不是有了五十兩銀子？他到明日，一定與咱多添幾兩銀子，看所好房兒。也是我輸了身一場，且落他些好供給、穿戴！」韓道國道：「等我明日往舖子裡去了，他若來時，你只推我不知道。休要怠慢了他，凡事奉他些兒！如今好容易賺錢，怎麼趕的這個道路！」老婆笑了一回，打發他吃了晚飯，夫妻收拾歇下。到天明，韓道國宅裡討了鑰匙，開舖子去了。與了老馮一兩銀子謝他，俱不必細說。

一日，西門慶同夏提刑衙門回來。夏提刑見西門慶騎着一匹高頭點子青馬，問道：「長官，那匹白馬怎的不騎，又換了這匹馬？倒好一匹馬，不知口裡如何？」西門慶道：「那馬在家歇他兩日兒。這馬是昨日東京翟雲峯親家送來的，是西夏劉參將送他的，口裡纔四個牙兒。脚程緊慢都由他的，只是有些毛病兒，快護槽踏蹬〔十七〕。初時着了路上走，把膘息〔十八〕跌了許多，這兩日，纔吃的好些兒了。」夏提刑道：「這馬甚是會行，只好長騎着每日躧街道兒罷了，不可走遠了他。論起在咱這裡，也值七八十兩銀子。我學生騎的那馬，昨日又瘸了，今早來衙門裡來，旋拿帖兒問舍親借了這匹馬騎來了，甚是不方便。」西門慶道：「不打

緊，長官沒馬，我家中還有一匹黃馬，送與長官罷。」夏提刑舉手道：「長官下顧，學生奉價過來。」西門慶道：「不須計較，學生到家就差人送來。」兩個走到西街口上，西門慶舉手，分路來家；到家就使玳安把馬送去。夏提刑見了大喜，賞了玳安一兩銀子，與了回帖兒，說：「多上覆，明日到衙門裡面謝。」

過了兩月，乃是十月中旬時分。夏提刑家中做了些菊花酒，叫了兩名小優兒，請西門慶一紋，以酬送馬之情。西門慶家中吃了午飯，理了些事務，往夏提刑家飲酒。原來夏提刑備辦一席齊整酒餚，只爲西門慶一人而設。見了他來，不勝歡喜，降階迎接，至廳上敍禮。西門慶道：「如何長官這等費心！」夏提刑道：「今年寒家做了些菊花酒，閒中屈執事一敍，再不敢請他客。」于是見畢禮數，寬去衣服，分賓主而坐。茶罷着棋，就席飲酒敍談。兩個小優兒在旁彈唱。正是：得多少金樽進酒浮香蟻，象板催箏唱鷓鴣。

不說西門慶在夏提刑家飲酒。單表潘金蓮見西門慶許多時不進他房裡來，每日翡翠衾寒，芙蓉帳冷。那一日把角門兒開着，在房內銀燈高點，靠定幃屏，彈弄琵琶。等到二三更，便使春梅瞧數次，不見動靜。正是：銀箏夜久殷勤弄，寂寞空房不忍彈。在床上和衣兒又睡不着，不免取過琵琶，橫在膝上，低低彈了個〈二犯江兒水〉以遣其悶：

「悶把幃屏來靠，和衣强睡倒。」

猛聽的房簷上鐵馬兒〔十九〕一片聲响，只道西門慶來到，敲的門環兒响，連忙使春梅去瞧。他回道：「娘錯了，是外邊風起落雪了！」婦人於是彈唱道：

「聽風聲嘹喨，雪洒窗寮，任冰花片片飄。」

一回兒，燈昏香盡，心裡欲待去剔纘，見西門慶不來，又意兒懶的動彈了。唱道：

「懶把寶燈挑，慵將香篆燒。[只是捱一日似三秋，盼一夜如半夏。」]捱過今宵，怕到明朝。細尋思，這煩惱何日是了？[暗想負心賊當初說的話兒，心中由不的我傷情兒。心兒內焦，悞了我青春年少。[誰想你弄的我三不歸，四不着地。」]你撇的人有上梢來沒下梢！」

且說西門慶約一更時分，從夏提刑家吃了酒歸來，一路天氣陰晦，空中半雨半雪下來，落在衣服上都化了，不免打馬來家。小廝打着燈籠，就不到後邊，逕往李瓶兒房來。李瓶兒迎着，一面替他拂去身上雪霰。西門慶穿着青絨獅子補子，坐馬白綾襖子，忠靖緞巾，皂靴棕套[二十]，貂鼠風領。李瓶兒替他接了衣服，止穿綾敞衣，坐在床上，就問：「哥兒睡了不曾？」李瓶兒道：「小官兒頑了這回，方睡下了。」西門慶吩咐：「叫孩兒睡罷，休要沉動着，只怕唬醒他。」迎春于是拿茶來吃了。李瓶兒問：「今日吃酒來的早。」西門慶道：「還有那葡萄酒，你篩來我吃。今日他家吃的是自造的菊花酒，我嫌他歇香歇氣的[二一]，我沒大好生吃。」于是迎春放下桌兒，就是幾碟醃雞兒嗄飯，細巧菓菜之類。李瓶兒拿杌兒在旁邊坐下，桌下放着一架小火盆兒。

這裡兩個吃酒，潘金蓮在那邊屋裡冷清清，獨自一個兒坐在床上，懷抱着琵琶，桌上燈昏燭暗。待要睡了，又恐怕西門慶一時來；待要不睡，又是那盹困，半邊來，擁衾而坐。正是：

倦倚綉床愁懶睡，低垂錦帳綉衾空；早知薄倖輕拋棄，辜負奴家一片心。

又唱道：

「懊恨薄情輕棄，離愁閒自惱。」

又喚春梅過來：「你去外邊再瞧瞧，你爹來了沒有？快來回我話。」那春梅走去，良久回來，說道：「娘，還認爹沒來哩！爹來家不耐煩了，在六娘屋裡吃酒的不是？」這婦人不聽罷了，聽了如同心上戳上幾把刀子一般，罵了幾句負心賊，由不得撲簌簌眼中流下淚來。一逕把那琵琶兒放得高高的，口中又唱道：

「論殺人可恕，情理難饒，負心的天鑒表！〔好教我提起來，又是那疼他，又是那恨他。〕心癢痛難搔，愁懷悶自焦。〔叫了聲，賊狠心的冤家，我比他何如？鹽也是這般鹽，醋也是這般醋，磚兒能厚，瓦兒能薄，你一旦棄舊憐新！〕讓了甜桃，去尋酸棗。〔不合今日教你哄了！〕奴將你這定盤星兒〔三三〕錯認了。〔合〕想起來，心兒裡焦，誤了我青春年少。你撇的人有上梢來沒下梢！」

西門慶正在房中和李瓶兒吃酒，忽聽見這邊房裡，彈的琵琶之聲，便問：「是誰彈琵琶？」迎春答道：「是五娘在那邊彈琵琶響。」李瓶兒道：「原來你五娘還沒睡哩！綉春，你快去請你五娘來吃酒，你說俺娘請

哩。」那綉春去了。李瓶兒忙教迎春那邊安下個坐兒，放個錘筋在面前。良久，綉春走來說：「五娘摘了頭，不來哩。」李瓶兒道：「迎春，你再去請你五娘去。你說娘和爹請五娘哩。」不多時，迎春來說：「五娘把角門兒關了。說吹了燈，睡下了。」西門慶道：「休要信他小淫婦兒。等我和你兩個拉他去，務要把他拉了來，咱和他下盤棋耍子。」於是和李瓶兒同來打他角門。打了半日，春梅把角門子開了。西門慶拉着李瓶兒進入他房中，只見婦人坐在帳上，琵琶放在傍邊。西門慶道：「怪小淫婦兒，怎的兩三轉請着你不去？」金蓮坐在床上紋絲兒不動，把臉兒沉着，半日說道：「那沒時運的人兒，丟在這冷屋裡隨我自生兒由活的，又來瞅睬我怎的？沒的空費了你這個心，留着別處使！」西門慶道：「怪奴才，八十歲媽媽沒牙，有那些唇子了，咱們閑着下一盤兒，賭盃酒吃。」金蓮道：「李大姐，你們自去，我摘了頭。你不是的？我那屋裡擺下棋說的！李大姐那邊請你和他下盤棋兒，只顧等你不去了。」李瓶兒道：「姐姐，可不我如今睡也，比不的你們心寬閑散。我這兩日，只有口遊氣兒〔三三〕。黃湯淡水誰嚐着來？我成日睜着臉兒過日子哩！」西門慶道：「怪奴才！你好好兒的，怎的不好？你若心內不自在，早對我說，我好請太醫來看你。」金蓮道：「你不信，教春梅拿過我的鏡子來，等我瞧。這兩日，瘦的像個人模樣哩！」春梅把鏡子眞個遞在婦人手裡，燈下觀看。正是：

蓋對菱花試粉粧，爲郎憔瘦減容光。閉門不顧閒風月，任您梅花自主張。

「蓋把菱花來照，蛾眉懶去掃。暗消磨了精神，折損了丰標，瘦伶仃不甚好。」

西門慶拿過鏡子，也照了照，說道：「我怎麼不瘦？」金蓮道：「拿什麼比的你？每日碗酒塊肉，吃的肥胖胖的，專一只奈何人！」被西門慶不由分說，一屁股挨着他坐在床上，摟過脖子來就親了個嘴。舒手被

裡，摸見他還沒脫衣裳。兩隻手齊插在他腰裡去，說道冷手，冰的人慌！莫不我哄了你不成？」正是：

「香褪了海棠嬌，衣惚了楊柳腰。」說道：「我着香腮拋下珠淚來，我的苦惱，誰人知道？眼淚打肚里流罷了海，心裡亂焦，誤了我青春年少。你撇的人來有上梢來沒下梢！」

亂了一回，西門慶還把他强死强活拉到李瓶兒房內，下了一盤棋，吃了一回酒。臨起身，李瓶兒見他這等臉酸，把西門慶攙掇過他這邊歇了。正是：得多少腰瘦故知閒事惱，淚痕只爲別情濃。有詩爲證：

自從別後減容光，萬轉千回懶下床；虧殺瓶兒成好事，得教巫女會襄王。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕攬頭—承包工程或買賣的人。　〔二〕關—此處作支領解。挽手兒—馬鞭子。　〔三〕搭事件—緝捕公人探得案子向上報告。又作打事件。　〔四〕〔八〕瞽—此處作羞辱解。　〔五〕光睜睜的—光光的。　〔六〕涎瞪—眼神注視在一個方向。　〔七〕白泥頭酒—用白泥封住壜口的酒。〔九〕趕—驅逐。　〔十〕喇喇哩哩—罵聲不絕之狀。　〔十一〕掉—即賄，看見。　〔十二〕藥煮的白綾帶子—一種帶子繫在勃起的陽具根部，繫於腰間，使陰莖充血而更加堅硬，呈昂舉之勢，這種帶子用藥物煮過，其目的也是刺激性功能，以助性交時的快感。　〔十三〕懸玉環—玉製的性器具，套在陰莖的根部，藉以充血壯陽，以利久戰。　〔十四〕眷生—姻親之間的自稱。　〔十五〕放水—撒潑。　〔十六〕倒路死—一頭栽倒路上死去，罵人不得壽終正寢。　〔十七〕護槽踏蹬—護槽，牲口獨占槽頭不讓別的牲口吃草料。踏蹬，牲口亂踢腿。　〔十八〕膘息—牲口身上的脂肪。　〔十九〕鐵馬兒—屋簷下掛的金屬片，風吹動時

第三十八回　西門慶夾打二搗鬼　潘金蓮雪夜弄琵琶

發出響聲，類似鐵馬奔來。　〔二十〕棕套—用棕櫚做的外套，雨雪時穿。　〔二一〕歛香歛氣—不純正的香氣。　〔二二〕定盤星兒—秤桿上靠根部的第一顆星。空秤時，秤砣懸於此星，秤桿保持平衡，比喻爲人公道合理，不偏心。　〔二三〕遊氣兒—微弱的氣息。

漢武清齋夜築壇，自斟明水醮仙宮。殿前玉女移香案，雲際金人捧露盤。
絳節幾時還入夢，碧桃何處更驂鸞！茂陵烟雨埋弓劍，石馬無聲蔓草寒。

話說當日西門慶在潘金蓮房中，歇了一夜。那婦人恨不的鑽入他腹中，在枕畔千般貼戀，萬種牢籠，淚搵鮫綃，語言溫順，實指望買住漢子心。不料西門慶外邊又刮剌上了韓道國老婆王六兒，替他獅子街石橋東邊，使了一百廿兩銀子，買了一所門面兩間、倒底四層房屋居住。除了過道，第二層間半客位。第三層除了半間供養佛像祖先，一間做住房，裡面依舊鑲着炕床，對面又是燒煤火炕，收拾糊的乾淨。第四層除了一間廚房，半間盛煤炭，後邊還有一塊做坑廁。俱不必細說。自從搬過來，那左近街坊鄰舍，都知他是西門慶贅計，又見他穿着一套兒齊整絹帛衣服，在街上搖擺；他老婆常插戴的頭上黃焜焜，打扮模樣，在門前站立；這等行景，不敢怠慢，都送茶盒與他，又出人情慶賀。那中等人家，稱他做韓大哥、韓大嫂；以下者趕着以叔、嬸呼之。西門慶但來他家，韓道國就在舖子裡上宿，教老婆陪他自在頑耍。朝來暮往，街坊人家也都知道這件事。懼怕西門慶有錢有勢，誰敢惹他。見一月之間，西門慶也來行走三四次，與王六兒打的一似火炭般熱，穿着器用，均比前日不同。

看看臘月時分，西門慶在家亂着，送東京幷府、縣、軍衞、本衞衙門中節禮。有玉皇廟吳道官，使徒弟送了四盒禮物：一盒肉、一盒銀魚、兩盒菓餡蒸酥，幷天地疏〔一〕、新春符〔二〕、謝灶誥〔三〕。西門慶正在上房吃飯，玳安兒拿進帖來，上寫着：「玉皇廟小道吳宗嘉頓首拜。」西門慶揭開盒兒看了，說道：「出家人，又教他費心，送這厚禮來！」吩咐玳安，連忙教書童兒封一兩銀子拿回帖與他。月娘在旁因話題起：「一個出家人，你要便的年頭節尾常受他的禮，倒把前日李大姐生孩兒時，你說許了多少願醮，就教他打了罷。」西門慶道：「早是你提起來，我許下一佰廿分醮，我就忘死了！」月娘道：「原來你這個大謬答子貨〔四〕！誰家願心是忘記的？你便有口無心許下，神明都記着。嗔道孩子成日恁啾啾唧唧的，原來都這願心壓的他，此是你幹的營生！」西門慶道：「既恁說，正月裡就把這醮願在吳道官這廟裡還了罷。」月娘道：「昨日李大姐說，這孩子有些病痛兒的，要問那裡討個外名〔五〕。就寄名在吳道官這廟裡罷。」因問玳安：「他廟裡有誰在這裡？」玳安道：「是他第二個徒弟應春跟了禮來。」

西門慶一面走出外邊來，那應春兒連忙跨馬磕頭〔六〕，說：「家師父多拜上老爹，沒什麼孝順，使小徒來送這天地疏，幷些微禮兒，與老爹賞人。」西門慶止還了半禮，說道：「多謝你師父厚禮。」讓他坐。說道：「小道怎麼敢坐？」西門慶道：「你坐，我有話和你說。」那道士頭戴小帽，身穿青布直掇，下邊履鞋淨襪，謙遜數次，方纔把椅兒挪到旁邊坐下。西門慶喚茶來吃了。說道：「老爹有甚鈞語吩咐？」西門慶道：「正月裡，我有些醮願，要煩你師父替我還還兒，在你本院。不知你師父閑不閑？」徒弟連忙立起身來，說道：「老爹吩咐，隨問有甚人家經事，不敢應承。請問老爹，訂在正月幾時？」西門慶道：「就訂在初九爺旦日〔七〕那個日子罷。」徒弟道：「此日又是天誕。〈玉匣記〉上載清：『律爺交慶，五福駢

臻。』修齋建醮甚好。那日開大殿與老爹鋪壇。請問老爹，多少醮款？」西門慶道：「也是今歲七月，爲生小兒，許了一百廿分清醮。一向不得個心淨，趁着正月裡還了罷！就把小兒送與你師父，向三寶座下討個外名。」徒弟又問：「請問那日，延請多少道衆？」西門慶道：「教你師父請十六衆罷。」說畢，左右放桌兒待茶，先封十五兩經錢，另外又封了一兩酬答他的節禮。又說：「道衆的襯施〔八〕，你師父不消備辦。我這裡連阡張〔九〕香燭一事帶去。」喜歡的道士屁滾尿流，臨出門，謝了又謝，磕了頭兒又磕。

到正月初八日，先使玳安兒送了一石白米，一擔阡張，十斤官燭，五斤沉檀馬牙香，十二疋生眼布做襯施；又送了一對京緞，兩罈南酒，四隻鮮雞，一對豚蹄，一脚羊肉，十兩銀子，與官哥兒寄名之禮。西門慶預先發帖兒，請下吳大舅、花大舅、應伯爵、謝希大四位相陪。陳經濟騎頭口先到廟中，替西門慶瞻拜。到初九日，西門慶也沒往衙中去，絕早冠帶，騎大白馬，僕從跟隨，前呼後擁，逕出東門，往玉皇廟來。遠遠望見結綵的寶旛，過街榜棚，進約不上五里之地，就是玉皇廟。至山門前下馬，睜眼觀看，果然好座廟宇，天宮般蓋造。但見：

青松鬱鬱，翠柏森森；金釘朱戶，玉橋低影軒宮；碧瓦雕簷，繡幕高懸寶檻。七間大殿，中懸勅額金書；兩廡長廊，彩畫天神帥將。祥雲影裡，流星門〔十〕高接青霄；瑞霞光中，鬱羅臺直侵碧漢。黃金殿上，列天帝三十二尊；白玉京中，現毫光百千萬億。三天門外，離婁與師曠猙獰；左右階前，白虎與青龍猛勇。寶殿前仙妃玉女，霞帔會獻御香花；玉陛下四相九卿，朱履盡朝丹鳳闕。九龍床上，坐着個不壞金身萬天教主玉皇張大帝：頭戴十一晃旒，身披袞龍青袍。腰繫藍田帶，按八卦九宮；手執白玉圭，聽三皈五戒。金鐘撞處，三千世界盡皈依；玉磬鳴時，萬象森羅皆拱極。朝天閣

上，天風吹下步虛聲；演法壇中，夜月常聞仙珮响。只此便爲眞紫府，更於何處覓蓬萊！

西門慶由正門而入，見頭一座流星門上，七尺高朱紅牌架，列着兩行門對，大書：

「黃道天開，祥啓九天之閶闔，迓金輿翠蓋以延恩；

玄壇日麗，光臨萬聖之旛幢，誦寶笈瑤章而闡化。」

到了寶殿上，懸着二十四字齋題，大書着：「靈寶答天謝地，報國酬恩，九轉玉樞，酬盟寄名，吉祥普滿齋壇。」兩邊一聯：

「先天立極，仰大道之巍巍，庸申至悃；

昊帝尊居，鑒清修之翼翼，上報洪恩。」

西門慶進入壇中香案前，旁邊一小童捧盆巾盥手畢，鋪排跪請上香，鋪毡褥，行禮叩壇畢。原來吳道官諱宗嘉，法名道眞，生的魁偉身材，一臉鬍鬚，襟懷洒落，廣結交，好施捨。現作本宮住持(十二)，以此高貴達官多往投之，做醮席設甚齊整，迎賓待客一團和氣。手下也有三五個徒弟徒孫，一呼百諾。西門慶會中常在建醮，每生辰節令，疏禮不缺。何況西門慶又做了刑名官，來此做好事，送公子寄名，受其大禮，如何不敬？那日就是他做齋功，主行法事，頭戴玉環九陽雷巾，身披天青二十八宿大袖鶴氅(十三)，腰繫絲帶，忙下經筵來與西門慶稽首道：「小道蒙老爹錯愛，迭受重禮，使小道卻之不恭，受之有愧！就是哥兒寄名，小道禮當叩祝三寶，保安增延壽命，尙不能以報老爹大恩；何以又叨受老爹厚賞許多厚禮，誠有愧報！經襯又且過厚，令小道愈不安。」西門慶道：「厚勞費心辛苦，無物可酬，薄禮表情而已！」

敍禮畢，兩邊道衆齊來稽首。一面請去外方丈，三間廠廳，名曰松鶴軒，都是朱紅亮槅，那裡自在坐

處待茶。西門慶見四面粉牆，擺設湖山瀟洒，堂中椅桌光鮮；左壁掛黃鶴樓白日飛昇，右壁懸洞庭湖三番渡過，正面有兩幅吊屏，草書一聯：「引兩袖清風舞鶴，對一方明月談經。」西門慶剛坐下，就令小廝棋童兒：「拿馬接你應二爹去。只怕他沒馬，如何這咱還沒來！」玳安道：「有姐夫騎的驢子，還在這裡。」西門慶道：「也罷。」吩咐棋童：「快騎接去。」那棋童從山門裡面牽出來，騎了一直去了。

吳道官誦畢經，下來遞茶，陪西門慶坐，敘話：「老爹敬神，一點誠心，小道怎敢惹罪。各道都從四更起來，到壇諷誦諸品仙經，并玉皇參行醮經。今日三朝九轉玉樞法事，都是整做。將官哥兒的生日八字，另具一宗文書，奏名於三寶面前，起名叫做吳應元，太乙司命，桃延合康，壽齡永保，富貴遐昌。小道這裡又添了二十四分答謝天地，十二分慶讚上帝，二十四分薦亡，共列一百八十分醮款。」西門慶道：「多有費心！」不一時，打動法鼓，請西門慶到壇看文書。西門慶從新換了大紅五彩獅補吉服，腰繫蒙金犀角帶。到壇，有絳衣表白在旁，先宣念齋意：

「大宋國山東清河縣縣牌坊居住，奉道祈恩酬醮保安信官西門慶，本命丙寅年七月廿八日子時建生，同妻吳氏，本命戊辰年八月十五日子時建生，「表白道：「還有寶眷，小道未曾添上。」西門慶道：「你只添上個李氏，辛未年正月十五日申時建生。」同男官哥兒，丙申年七月廿三日申時建生。領家眷等，即日投誠，拜干洪造。言念慶一介微生，三才末品。出入起居，每感龍天之護佑；迭遷寒暑，常蒙神聖以匡扶。職列武班，叨承禁衛。沐恩光之寵渥，享符祿之豐盈。蒞任刑名，每思圖報。恭逢盛世，仰賴帡幪。是以修設清醮，共廿四分位，茲逢天誕，慶讚帝眞。介五福以遐昌，迓諸天而下邁。良願于去

歲七月二十三日，因爲側室李氏生男官哥兒時，慶要祈坐蓐無虞，臨盆有慶。恭將男官哥兒寄於三寶殿下，賜名吳應元，期在出幼圓滿。另行請祈天地位下，告許清醮一百廿分位，續箕裘之胤嗣，保壽命之延長。附薦西門氏門中，三代宗親等魂：祖西門京良，祖妣李氏；先考西門達，妣夏氏；故室人陳氏，及前亡後化、昇墜罔知，是以修設淨醮廿四分位，恩資道力，均證生方。共列仙醮一百八十分位，仰干化覃，俯賜勾銷。謹以宣和三年正月初九日，天誕良辰，特就大慈玉皇殿，仗延官道，修建靈寶答天謝地、報國酬盟、慶神保安、寄名轉經、吉祥普滿大齋一晝夜。延三境之司尊，迓萬天之帝駕。日近清光，出入金門而有喜；時加美秩，褒封紫誥以增榮。一門長叨均安，四序公和廸吉。統資道力，介福右臨。謹意。」

宣畢齋意，鋪設下許多文書符命，表白一一請看。揭開第一張說道：「此是奏世功果影發文書。申請三天三境上帝、十極高眞、三官四聖、泰玄都省，及天曹大皇萬滿眞君、天曹掌醮司眞君、天曹降聖司眞君，幷當時許還願日受禱之神，今日勾銷頃願典者，祠家侍奉長生香火，三教明神，勾銷老爹昔日許的願款，及行下七十五司地府眞官案吏主者，到壇來受追薦，護送亡人生天。此一票，是玉女靈官、天神帥將、功曹符使、土地等神，捧奏三天門運遞關文。此一張，玉清總召萬靈眞符，高功發遣公文，受事官符。此一張，是召九斗陽芒流星火全紗大將，開天門的符命。」看畢此處，又到一張桌上，揭起頭一張來：「此是早朝開啓請無佞太保康元帥、九天靈符監齋使者，嚴禁齋儀，監臨廚所。此一張，是請正法馬、趙、溫、關四大元帥，崔、盧、竇、鄧四大天君，監臨壇監門，及玄壇四靈神君，九鳳破穢大將軍，淨壇蕩

穢，以格高眞。此一宗，是早朝啓五師箋文，晚朝謝五師箋文。此一宗，是安鎭五方眞文雲篆：東方宗，是請神霄辟非大將軍鳴金鍾陽牒；神霄禁壇大將軍擊玉磬陰牒。此一宗，是九炁鎭天玉字眞文，南方三炁鎭天玉字眞文，西方七炁鎭天玉字眞文，北方五炁鎭天玉字眞文，請五老上帝安鎭壇垠，證監功德。俱是按五方顏色彩畫的。此一宗，早朝頭一遍轉經，高上神霄玉淸眞王南極長生大帝；第二遍轉經，高上玉霄九天雷聲普化天尊；午朝第四遍轉經，高上玉霄九天雷祖大帝；第五遍轉經，高上碧霄東極靑華生大帝；第三遍轉經，高上紫霄深波天主帝君；第八遍轉經，高上景霄靑城益算經，高上泰霄六天洞淵大帝；晚朝第七遍轉經，高上絳霄九天採訪使眞君；第九遍轉經，高上玄天眞君；第六遍轉經，高上琅霄太一大天帝；第四遍轉經，高上玉霄九天應元可韓司丈人眞君；第九遍轉經，高上絳霄九天採訪使眞君：九道表箋，掠剩、報應、幽枉、積逮，啓四司、謝四司箋。此又一宗，是午朝高功捧奏拜進三天玉陛，黃素朱衣，幷遣旨、介直、符醮吏者，同當日受事功曹，護送章表殿遞云盤關文。此一宗，是三天持寶籙大將軍，幷金龍、莽龍、騎吏、火府，賚簡童子，靈寶諸符命，不可細數。此一宗，是晚朝謝恩誠詞都疏，及一百八十表醮、經醮，雲鶴、馬子俵分錢馬滿散關文。」其餘不暇細覽。「請謝高功老爹今日十分費心！」西門慶於是向洞案前炷了香，畫了文書，左右捧一疋尺頭與吳道官畫字〔十三〕。固辭再三，方令小童收了。然後一個道士向殿角頭砧磕磕擂動法鼓，有若春雷相似。合堂諸衆，一派音樂响起。吳道官身披大紅五彩雲織法氅，脚穿雲根飛舄朱履，手執牙笏，關發文書，登壇召將。兩邊鳴起鐘來，鋪排引西門慶進壇裏，向三寶案左右兩邊上香。西門慶於是睜眼觀看，果然鋪設齋壇齊整。但見：

位按五方，壇分八級。上層供三淸四御，八極九霄，十極高眞，雲宮列聖；中層山川嶽瀆，社會

隍司，福地洞天，方輿博厚；下層冥官幽壤，地府羅郡，江河湖海之神，水國泉扃之衆。兩班醮筵森列，合殿官將威儀。香騰瑞靄，千枝畫燭流光；花簇錦筵，百盞銀燈散彩。天地亭，左右金童玉女，對對高張羽蓋；玉帝堂，兩邊執盂捧劍，重重密布幢旛。風清三界步虛聲，月冷九天乘沆瀣。金鐘撞處，高功進表奏虛皇；玉珮鳴時，都講登壇朝玉帝。絳綃衣，星辰燦爛；芙蓉冠，金碧交加。監壇神將猙獰，直日功曹猛勇。道衆齊宣寶懺，上瑤臺酌水獻花；眞人密誦靈章，按法劍踏罡步斗。青龍隱隱來黃道，白鶴翩翩下紫宸。

西門慶剛遶壇拈香下來，被左右就請到松鶴軒閣兒裡，地鋪錦毯，爐焚獸炭，那裡坐去了。不一時，應伯爵、謝希大來到。唱畢喏，每人封了一星折茶銀子，說道：「實告，要送些茶兒來，路遠。這些微意，權爲一茶之需。」西門慶也不接，說道：「奈煩！自恁請你來陪我坐坐，又幹這營生做什麼？吳親家這裡點茶〔十四〕，我一總都有了，不消拿出來了。」那應伯爵連忙又唱喏說：「哥，眞個？俺們還收了罷。」希大說道：「都是你幹這營生。我說哥不受，拿出來，倒惹他訕兩句好的！」良久，吳大舅、花子由都到了，每人兩盒細茶食，來點茶。西門慶都令吳道官收了。吃畢茶，一同擺齋，放了兩張桌。桌上堆的鹹食齋饌，點心湯飯，甚是豐潔。西門慶寬去衣服，同吃了早齋。原來吳道官叫了個說書的，說西漢評話〈鴻門會〉。

吳道官發了文書，走來陪坐，問：「哥兒今日來不來？」西門慶道：「正是，小頑還少哩，房下恐怕路遠，唬着他，來不的。到午間，拿他穿的衣服來三寶面前攝受過，就是一般。」吳道官道：「小道也是這般計較，最好。」西門慶道：「別的倒也罷了，他是有些小膽兒。家裡三四個丫鬟連養娘輪流看視，只是害

怕，貓狗都不敢到他跟前。」吳大舅道：「孩兒們好容易養活大！」正說着，只見玳安進來說：「裡邊桂姨、銀姨使了李銘、吳惠送茶來了。」西門慶道：「叫他進來。」李銘、吳惠兩個拿着兩個盒子跪下，揭開，都是頂皮餅、松花餅、白糖萬壽糕、玫瑰搽穰捲兒，西門慶俱令吳道官收了。因問李銘：「你們怎得知道今日我在這裡打醮？」李銘道：「小的今早晨路見陳姑夫騎頭口問來，纔知道爹今日在此做好事。歸家告訴桂姐，三媽說：『還不快買禮去！』旋約了吳銀姐，纔來了。多上覆爹，本當親來，不好來得。這盒粗茶兒與爹賞人罷了。」西門慶吩咐：「你兩個等着吃齋。」吳道官一面讓他二人下去，自有坐處，連手下人都飽食一頓。

話休饒舌，到了午朝拜表畢，吳道官預備了一張大插桌〔十五〕，簇盤定勝〔十六〕，高頂方糖菓品〔十七〕，各樣托葷蒸煠醎食素饌，點心湯飯，又有四十碟碗；又是一罈金華酒。哥兒的一頂黑青緞子銷金道髻，一件玄色紵絲道衣，一件綠雲緞小襯衣，一雙白綾小襪，一雙青潞紬納臉小履鞋，一根黃絨線縧縧，一道三寶位下的黃線索，一道子孫娘娘面前紫線索，一付銀項圈條脫，刻着「金玉滿堂，長命富貴」。一道朱書辟非黃綾符，上書着「太乙司命，桃延合康」八字，就扎在黃線索上，都用方盤盛着。又是四盤羹果，擺在桌上。差小童經袱內包着宛紅紙經疏，將三朝做過法事一一開載節次，請西門慶過了目，方纔裝入盒擔內，共約八擡，送到西門慶家。西門慶甚是歡喜，快使棋童兒家去，賞了道童兩方手帕，一兩銀子。

且說那日是潘金蓮生日，有吳大妗子、潘姥姥、楊姑娘、郁大姐，都在月娘上房坐的。見廟裡送了齋來，又是許多羹果插桌禮物，擺了四張桌子還擺不下，都亂出來觀看。金蓮便道：「李大姐，你還不快出來看哩，你家兒子師父廟裡送禮來了！又有許多他的小道冠髻、道衣兒。噫，你看！又是小履鞋兒。」孟玉樓又走向前，拿起來手中看，說道：「大姐姐，你看，道士家也精細的！這小履鞋，白綾底兒，都是倒扣針

兒，方勝兒鎖的；這雲兒(十八)又且是好。我說他敢有老婆！不然，怎的扣納的恁好針脚兒？」潘金蓮接過來，說：「道士有老婆，像王師父和大師父會的說！他出家人那裡有老婆？想必是僱人做的。」金蓮說道：「道士家，掩上個帽子那裡不去了？似俺這僧家挑的好汗巾兒，莫不是也有漢子？」王姑子道：「我聽得說，你住的觀音寺，背後就是玄明觀。常言道：男僧寺對着女僧寺，沒事也有出來。」金蓮說道：「這六姐好恁六說白道的！」金蓮道：「這個是他師父與他娘娘寄名的紫線瑣，又是這個銀脖事！」月娘道：「這個是他師父與他娘娘寄名的紫線瑣，又是這個銀脖項符牌兒，上面銀打的八個字，帶着且是好看。背面墜着他名字，『吳』什麼『元』？」棋童道：「此是他師父起的法名：『吳應元』。」金蓮道：「這是個『應』字！」叫道：「大姐姐，道士無禮！怎的把孩子改了他姓了？」月娘道：「你看不知禮！」因使李瓶兒：「你去抱了你兒子來，穿上這道衣，俺們瞧瞧好不好？」李瓶兒道：「他纔睡下，又抱他出來？」金蓮道：「不妨事，你揉醒他。」那李瓶兒眞個去了。

這潘金蓮識字，取過紅紙袋兒，扯出送來的經疏看，上面西門慶底下同室人吳氏，傍邊只有李氏，再沒別人，心中就有幾分不忿，拿與衆人瞧：「你說，賊三等兒九格的强人，你說他偏心不偏心？這上頭只寫着生孩子的，把俺們都是不在數的，都打到簪字號(十九)裡去了！」孟玉樓問道：「有大姐姐沒有？」金蓮道：「沒有大姐姐，倒好笑！」月娘道：「也罷了，有了一個，也都是一般。莫不你家有一隊伍人，也都寫上，惹的道士不笑話麼？」金蓮道：「俺們都是劉湛兒鬼兒麼(二十)？比那個不出材的？那個不是十個月養的哩！」

正說着，李瓶兒從前邊抱了官哥兒來，孟玉樓道：「拿過衣服來，等我替哥哥穿。」李瓶兒抱着，孟玉樓替他戴上道髻兒，套上項牌和兩道索，唬的那孩子只把眼兒閉着，半日不敢出氣兒。玉樓把道衣替他穿上。吳月娘吩咐李瓶兒：「你把這經疏，納個阡張頭兒，親往後邊佛堂中自家燒了罷。」那李瓶兒去了。金

蓮見玉樓抱弄孩子說道：「穿着這衣服，就是個小道士兒。」金蓮接過來說道：「什麼小道士兒！」被月娘正色說了兩句，便道：「六姐，你這個什麼話！孩兒們上，快休恁的。」那金蓮訕訕的不言語了。一回，那孩子穿着衣服害怕，就哭起來。李瓶兒走來，連忙接過來，替他脫衣裳時，就拉了一抱裙奶屎。孟玉樓笑道：「好個吳應元，原來拉屎也有一托盤！」月娘連忙教小玉拿草紙替他抹。不一時，那孩子就磕伏在李瓶兒懷裡睡着了。李瓶兒道：「小大哥原來困了，媽媽送你到前邊睡去罷。」

吳月娘一面把桌面都散了，請大妗子、楊姑娘、潘姥姥衆人出來吃齋。看看晚來。原來初八日，西門慶因打醮不用葷酒，潘金蓮晚夕就沒曾上的壽，直到今晚來家就與他遞酒，來到大門站立。不想等到日落時分，只見陳經濟自騎頭口來家。潘金蓮問：「你爹來了？」經濟道：「爹怕來不成了。我來時，醮事還未了，纔拜懺。怕不弄到起更。道士有個輕饒素放的？還要謝將吃酒[三]！」金蓮聽了，一聲兒沒言語，使性子回到上房裡，對月娘說：「賈瞎子傳操[三]，乾起了個五更；隔牆掠肝花，死心塌地；兜肚斷了帶子，沒得絆了！剛纔在門首站了一回，只見陳姐夫騎了頭口來了，說爹不來了，醮事還未了，先打發他來家。」月娘道：「他不來罷，咱們自在。晚夕聽大師父、王師父說因果[四]、唱佛曲兒。」

正說着，只見陳經濟掀簾進來，已帶半酣兒，說：「我來與五娘磕頭。」問大姐：「有鍾兒，尋個兒篩酒，與五娘遞一鍾兒。」大姐道：「那裡尋鍾兒去？只恁與五娘磕個頭兒，到住回等我遞罷。你看他醉腔兒！恰好今日打醮，只好了你！吃的恁憨憨的來家。」月娘便問道：「你爹眞個不來了？玳安那奴才沒來？」陳經濟道：「爹見醮事還沒了，恐怕家裡沒人，先打發我來了，留下玳安在那裡答應哩。道士再三不肯放我，强死强活拉着，吃了兩三大鍾酒纔來了。」月娘問：「今日有那幾個在那裡？」經濟道：「今日有大舅，

和門外花大舅，應二叔和謝三叔，李銘，又有吳惠，兩個小優兒。夜黑不知纏到多咱晚。今日只吳大舅來了，門外花大舅教爹留住了，也是過夜的數。」金蓮沒見李瓶兒在跟前，便道：「陳姐夫，連你也叫起花大舅來，是那門兒親？死了的知道罷了！你叫他李大舅纔是，怎叫他花大舅？」經濟道：「五娘，你老人家鄉裡姐姐嫁鄭恩〔二五〕，睜着個眼兒，閉着個眼兒罷了。早年兒子不知他什麼帳兒，只是夥裡分錢〔二六〕就是了。」大姐道：「賊囚根子！快磕了頭，趁早與我外頭挺去，又口裡恁汗邪胡說了！」陳經濟於是請金蓮轉上，跟跟蹌蹌磕了四個頭，往前邊去了。

不一時，房中掌上燈燭，放下桌兒，擺上菜兒，請潘姥姥、楊姑娘、大妗子與衆人來了。金蓮遞了酒，打發坐下，吃了麵。吃到酒闌，收了家活，攆了桌出去。月娘吩咐小玉把儀門關了，炕上放下小桌兒。衆人圍定，兩個姑子在正中間，焚下香，秉着一對蠟燭，都聽他說因果。先是大師父說道：

「蓋聞〈大藏經〉中，講說一段佛法，乃是西天第三十二祖下界，降生東土傳佛心印。昔日唐高宗天子咸亨三年，中夏諸事不題，却說嶺南鄉泡渡村有一張員外，家豪大富，廣有金銀，呼奴使婢。員外所取八個夫人，朝朝快樂，日日奢華，貪戀風流，不思善事。忽的一日出門遊玩，見一夥善人，馱載香油細米等物，人人稱念佛號。向前便問：『你這些善人何往？』內中一人答曰：『一者打齋聽經。』員外又問：『你等打齋聽經，有何功德？』衆人言說：『人生在世，佛法難聞，人身難得。〈法華經〉上說的好：若人有福，曾供養佛。今生不捨，來生榮華富貴。何況人乎？』張員外到家，便叫安童：『去後房請出你八個奶奶來。』不一時，都到堂前。員外說：『婆婆，我今黃梅寺修行去，把家財分作八份，各人過其日

月。想你我如今只顧眼前快樂，不知身後如何，若不修行，求出火炕，定落三塗五苦(三七)。』有夫人聽說，便道：『員外，你八寶羅漢之體，有甚業障？比不的俺女流之輩，生男長女，觸犯神祇。俺們業重，你在家裡修行，等俺八個替你躭罪，你休要去罷！』正是：

大師父說了一回，該王姑子接偈。月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥、李瓶兒、西門大姐幷玉簫都齊聲接佛。王姑子念道：

「說八個，衆夫人，要留員外；告丈夫，休遠去，在家修行。你如今，下狠心，撇下妻子；痛哭殺，兒和女，你也心疼！閃得俺，姊妹們，無處歸落；好教我，一個個，怎過光陰？從小兒，做夫妻，相隨到老；半路裡，丟下俺，倚靠何人？兒扯爺，女扯娘，搥胸跌脚；一家兒，大共小，痛哭傷情。

〈金字經〉

夫人聽說淚不乾，苦勸員外莫歸山。顧家園，兒女永團圓；休遠去，在家修行都一般。

白文

員外便說：『多謝你八個夫人，我明日死在陰司，你們替我躭罪。我今與你們遞一鍾酒，明日好在閻王面前承當。』飲酒中間，員外設了一計：『夫人與我把燈剔一剔。』員外哄的夫人剔燈，一口把燈吹死。唬的八個夫人失色，連忙叫梅香：『快點燈來！』員外取出鋼刀劍，唬殺八個衆夫人。

老員外，喚梅香，把燈點起；將鋼刀，拿在手，指定夫人：又偈：

那一個，把明燈，一口吹死？圖家財，害我命，改嫁別人。

若不說，一劍去，這頭落地！一個個，心害怕，倒在埃塵。

有八個，老夫人，慌忙跪下；告員外，你息怒，饒俺殘生。

你分明，一口氣，把燈吹死；吃幾鍾，紅面酒，拿劍殺人。

你若還，殺了俺，八個夫人；到陰司，告閻君，取你眞魂！

員外冷笑，便叫八個夫人：『你哄我，當身吹燈不認，如何認我陰司躭罪？八個女流之輩倒哄男身，笑殺年高有德人！』說的八個夫人閉口無言。員外想人生富貴，都是前生修來，便叫安童：『連忙與我裝載數車香油米麵，各樣菜蔬錢財等物，我往黃梅山裡打齋聽經去也。』

〈金字經〉

夫人聽我說根源，梵王天子棄江山。不貪戀，要結萬人緣；都全捨，萬古標名在世間。

念了一回，吳月娘道：「師父餓了，且把經請過，吃些甚麼。」一面令小玉安排了四碟素菜兒，兩碟鹹食兒，四碟糖薄脆、蒸酥、菊花餅、扳搭饃子，請大妗子、楊姑娘、潘姥姥陪着二位師父用一個兒。大妗子說：「俺們不當家的，都剛吃的飽。教楊姑娘陪個兒罷。他老人家又吃着個齋。」月娘連忙用小描金碟兒，每樣揀了個點心，放在碟兒裡，先遞與兩位師父，然後遞與楊姑娘，說道：「你老人家陪二位請些

兒。」婆子道：「我的佛爺，不當家[二八]！老身吃的可夠了。」又道：「這碟兒裡是燒骨朵，姐姐你拿過去，只怕錯揀到口裡。」把衆人笑的了不得。月娘道：「奶奶，這個是頭裡廟上送來的托董醎食[二九]，你老人家只顧用，不妨事。」楊姑娘道：「既是素的，等老身吃。老身乾淨眼花了，只當做董的來！」正吃着，只見來興兒媳婦子惠秀走來。月娘道：「我也來聽唱曲兒。」月娘道：「賊臭肉，你也來做什麼？」惠秀道：「我在廚房封火來。」月娘道：「嗔道恁弄的鼻兒烏嘴兒黑的，成精鼓搗[三十]，來聽什麼經！」

當下衆丫鬟婦女圍定兩個姑子，吃了茶食，收過家活去，搽抹經桌乾淨。月娘從新剔起燈燭來，炷了香。兩個姑子打動擊子兒，又高念起來。從張員外在黃梅山寺中修行，白日長跪聽經，夜晚參禪打坐。四祖禪師觀見他不是凡人，定是個眞僧出世，問其鄉貫、住處、姓甚名誰。員外具說前因一遍：弟子把家財妻子棄了，實爲生死出家。四祖收留座下，做了徒弟。白日教他栽樹，夜晚舂米。六年苦行已滿，驚動護法韋馱天尊，驚覺四祖，教他尋安身立命之處；與了他三椿寶貝，斗蓬、簑衣、彎棗棍，往南去濁河邊投胎奪舍尋房兒居住，三百六十日經果圓成：「你如今年紀高大，房兒壞了，傳不得眞妙法，度脫不得衆生。」直說到千金小姐姑嫂兩個，在濁河邊洗濯衣裳，見一僧人借房兒住，不合答了他一聲，那老人就跳下河去了。潘金蓮熬的磕困上來，就往房裡睡去了。少頃，李瓶兒房中綉春來叫，說官哥兒醒了，也去了。只剩下李嬌兒、孟玉樓、潘姥姥、孫雪娥、楊姑娘、大妗子守着。聽到河中漂過一顆大鮮桃來，小姐不合吃了，歸家有孕，懷胎十月。王姑子唱了一個〈耍孩兒〉：

「一靈眞性投肚內，這個消息誰得知？人人不識西來意，呀的一聲孕男女。認的娘生鐵面皮，纔得

見光明際。崑崙頂上轉大千世界，古彌陀分南北東西。」

說：「千金小姐來到嫂子房中說，『咱兩個曾在濁河邊洗衣，見了那老人，問咱借房兒住。他如何跳在河內，唬的我心中驚怕。又吃了一個仙桃，我如今心頭膨悶，好生疑悔，腹中成其身孕！』正是：

十月千金一個，懷胎着，如同露水；兩個月，懷胎着，纔却朦朧。

三個月，懷胎着，纔成血餅；四個月，懷胎着，骨節纔成。

五個月，懷胎着，纔分男女；六個月，懷胎着，長出六根。

七個月，懷胎着，生長七竅；八個月，懷胎着，着相成人。

九個月，懷胎着，看看大滿；十個月，母腹中，准備降生。

五祖投胎在母腹中，因爲度衆生。娑婆男女不肯回心，古佛下界轉凡身。借胎出殼，久後度母到天宮。

五祖一佛性，投胎在腹中。權住十個月，轉凡度衆生。」

念到此處，月娘見大姐也睡去了，大妗子歪在月娘裡間床上睡着了，楊姑娘也打起欠呵來，桌上蠟燭也點盡了兩根。問小玉道：「已是四更天氣，雞鳴叫。」月娘方令兩位師父收拾經卷。楊姑娘便往玉樓房裡去了。郁大姐在後邊雪娥房裡宿歇。只有兩個姑子，月娘打發大師父和李嬌兒

一處睡去了。王姑子和月娘在炕上睡。兩個還等着小玉炖了一甌子茶吃了纔睡。大妗子在裡間床上和玉簫睡。月娘因問王姑子：「後來這五祖長大了，怎生成了正果？」王姑子道：「這裡爺娘見他有身孕，教他哥哥祝虎，把千金小姐趕將出去，要行殺害。多虧祝龍慈心，放他逃生。走在垂楊樹下自縊，金星，教他尋茶討飯，隨緣度日。不覺十月滿足，來到仙人莊神廟裡，降生下五祖。紫霧紅光，罩滿了廟堂。小姐見孩兒生下就盤膝端坐，心中害怕，不比尋常。後又到天喜村王員外家場裡宿歇。場中火起，拿起見員外。見小姐顏色，就要留下做小。子母兩個下拜，登時把員外、夫人都拜死了。家奴院公拿住子母。員外留在家中養活。六歲五祖方說話，不由爲母的，一直走到濁河邊母。後員外甦省過，說道：只怕是好人。留在家中養活。六歲五祖方說話，不由爲母親生天。」月娘聽了，越發好信佛枯樹下，取了三樁寶貝，逕往黃梅寺聽四祖說法，遂成正果。後還度脫母法了。有詩爲證：

聽法聞經怕無常，紅蓮舌上放毫光。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

何人留下禪空話，留取尼僧化稻糧！

註釋

〔一〕天地疏—道士代人祭告天地的疏文，每年除夕分送各家焚燒。　〔二〕春符—指桃符。　〔三〕謝灶誥—年底祭告灶神的文字疏。

〔四〕謝答子—謝答，山東方言，傻，笨。答子，詞尾。　〔五〕外名—爲賜福子女長命富貴，替小孩寄在僧道名下做弟子，叫寄名。起的法名，叫外名。　〔六〕跨馬磕頭—搶上一大步磕頭。　〔七〕爺旦日—即天誕。爺，對天的尊稱。　〔八〕襯施—付給僧道法事的報酬和布施。　〔九〕阡張—供祭祀時焚化的黃紙。　〔十〕流星門—即欞星門，道觀的第一道門，多以二立柱一橫坊構成。　〔十一〕住持—僧寺道觀的主人、負責人。　〔十二〕鶴氅—道士的法服。寬大，有袖、無袖兩種，又叫氅衣。在明代，穿鶴氅的不

限於道士，常人也穿此衣。〔十三〕畫字—簽字。

一種可插可卸的果品桌，用於宴筵配席或祭祀桌面。

〔十四〕點茶—沏茶，泡茶，也指拿糕餅作爲飲茶時的點心。〔十五〕插桌—

〔十六〕簇盤定勝—壘得很高的定勝糕盤。

成方斗樣式的糖製品。方糖又稱斗糖，或稱糖斗。〔十七〕高頂方糖—壘得高高的做

〔十八〕雲兒—雲形圖案。〔十九〕贅字號—贅，多餘；號，號房。贅字號，義

近冷宮，比喻多餘的被拋棄的地位。〔二十〕劉湛兒鬼兒—劉湛，南朝宋人，生女輒殺，爲時流所怪。劉湛鬼兒，後即指無用的女

子。〔二一〕太乙—天神名，又作太一、泰乙。〔二二〕謝將—醮儀之一，拜謝請到的神將。

〔二三〕賈瞎子傳操—賈瞎子，盲

人。傳操，喊人出操。因他不知白天黑夜，比喻人白費力氣，沒有辦成事情。〔二四〕說因果—即宣講寶卷，是一種帶有佛教宣傳的

民間曲藝。〔二五〕鄉裏姐姐嫁鄭恩—鄭恩，傳說是宋太祖趙匡胤的義弟，貌醜，一眼大，一眼小，與種瓜女子陶三春結爲夫妻。鄉

裏姐姐，即指陶三春。此歇後語比喻待人處事不必過份認眞，須得過且過。〔二六〕夥裏分錢—作爲集體的一分子，跟着衆人辦事得

益。〔二七〕三塗五苦—指生前死後的種種痛苦。三塗，即三途，輪回中的火途、血途，刀途。五苦，生、老、病、死、愛別。

〔二八〕不當家—不敢當，承受不起。家，助詞。〔二九〕托葷鹹食—做成葷菜樣子的素齋。〔三十〕成精鼓搗—作怪搗乱。

善事須好做，無心近不得。你若做好事，別人分不得。經卷積如山，無緣看不得。財錢過壁堆，臨危將不得。靈承好供奉，起來吃不得。兒孫雖滿堂，死來替不得。

話說當夜月娘和王姑子一炕睡，王姑子因問月娘：「你老人家怎的就沒見點喜事兒？」月娘道：「又說喜事哩！前日八月裡，因買了對過喬大戶房子，平白俺們都過去看，上他那樓梯，一脚躡滑了，把個六七個月身扭掉了，至今再誰見什麼孩子來！」王姑子道：「我的奶奶，六、七個月也成形了。」月娘道：「半夜裡掉在馬子裡(三)，我和丫頭點燈撥着瞧，倒是個小廝兒。怎麼來扭着了？還是胎氣坐的不牢！」王姑子道：「我的奶奶，可惜了。還虧了孟三姐，一手扶住我，不然一掉下來了。」王姑子道：「你老人家養出個兒來，强如別人。你看他前邊六娘，進門多少時兒，倒生了個兒子，何等的好！」月娘道：「他各人的兒女，隨天罷了。」王姑子道：「也不打緊。俺們同行一個薛師父，一紙好符水藥。前年陳郎中娘子，也是中年無子，常時小產了幾胎，白不存。也是吃了薛師父符藥，如今生了好不醜滿抱的(三)小廝兒！一家兒歡喜的要不得。只是用着一件物件兒難尋。」月娘問道：

「什麼物件兒？」王姑子道：「用着頭生孩子的衣胞。拿酒洗了，燒成灰兒，伴着符藥，揀壬子日，人不知鬼不覺，空心用黃酒吃了。算定日子兒不錯，至一個月，就坐胎氣，好不准！」月娘道：「這師父是男僧女僧？在那裡住？」王姑子道：「他也是俺女僧，也有五十多歲。原在地藏庵兒住來，如今搬在南首裡法華庵兒做首座。好不有道行！他好少經典兒！又會講說〈金剛科儀〉，各樣因果寶卷，成月說不了。專在大人家行走，要便接了去，十朝半月不放出來。」月娘道：「我知道。等我替你老人家討了這符藥來着！止是這一件兒難尋，這裡沒尋處，恁般如此，你不如把前頭這孩子的房兒三，借情刨出來使了罷。」月娘道：「緣何損別人，安自己的！我與你銀子，你替我慢慢另尋便了。」王姑子道：「這個倒只是問老娘尋，他纔有。我替你整治這符水，你老人家吃了，管情就有。難得你明日另養出來，隨他多少，十個明星當不的月！」月娘吩咐：「你却休對人說。」王姑子道：「好奶奶，傻了，我肯對人說！」說了一回，各人都睡了。一宿晚景題過。

到次日，西門慶打廟裡來家。月娘纔起來梳頭。玉簫接了衣服，坐下。月娘因說：「昨日家裡六姐等你來上壽，怎的就不來了？」西門慶悉把醮事未了，「吳親家晚夕費心，擺了許多桌席。吳大舅先來了，留住我和花大哥、應二哥、謝希大，兩個小優兒彈唱着，俺們吃了半夜酒。今早我便先進城來了，應二哥他三個還吃酒哩。昨日甚是難爲吳親家，破費了許多錢！」告訴了一回。玉簫遞茶吃了，也沒往衙門裡去，走到前邊書房裡，歪在床上就睡着了。落後潘金蓮、李瓶兒梳了頭，抱着孩子出來，都到上房陪着吃茶。月娘向李瓶兒道：「他爹來了這一日，在前頭哩。我教他吃茶食，他不吃。丫頭有了飯了。你把你家小道士，替他穿上衣裳，抱到前頭與他爹瞧瞧去。」潘金蓮道：「我也去，等我替道士兒穿衣服。」于是戴上銷金道髻

兒，穿上道衣，帶了項牌符索，套上小鞋襪兒，金蓮就要奪過去。月娘道：「教他媽媽抱罷，況自你這蜜褐色挑繡裙子不耐汚，撒上點子臢㈣倒了不成！」於是李瓶兒抱定官哥兒，潘金蓮便跟着，來到前邊西廂房內。書童見他二人掀簾，連忙就躲出來了。金蓮見西門慶臉朝裡睡炕床上，指着孩子說：「老花子，你好睡！小道士兒自家來請你來了。大媽媽房裡擺下飯，教你吃去。你還不快起來？還推睡兒！」那西門慶吃了一夜酒的人，倒去頭，那顧天高地下，鼾睡如雷。金蓮與李瓶兒一邊一個坐在床上，把孩子放在他面前。怎禁的鬼混，不一時，把西門慶弄醒了。睜開眼看，見官哥兒在面前，頭上戴着銷金道髻兒，身穿小道衣兒，項圍符索，喜歡的眉開眼笑。連忙接過來，抱到懷裡，與他親個嘴兒。金蓮道：「好乾淨嘴頭子，就來親孩兒！小道士兒吳應元，你嚇他一口！你說：昨日在那裡使牛耕地來？今日乏困的你這樣的，大白日强覺㈤！昨日叫五媽只顧等着你，你恁大膽，不來與五媽磕頭！」西門慶道：「昨日醮事散的晚。晚夕謝將㈥，又整吃了一夜，今日到這咱時分還一頭酒。在這裡睡回，還要往尚舉人家吃酒去。」金蓮道：「你不吃酒去罷了。」西門慶道：「他家從昨日送了帖兒來，不去惹人家不怪？」金蓮道：「你去，晚夕早些兒來家，我等着你哩。」李瓶兒道：「他大媽媽擺下飯了，又做了些酸筍湯，請你吃飯去哩。」西門慶道：「我心裡還不待吃，等我去喝些湯罷。」于是起來往後邊去了。

這潘金蓮見他去了，一屁股就坐在床上正中間，脚蹬着地爐子，說道：「這原來是個套炕子㈦。」伸手摸了摸褥子裡，說道：「倒且是燒的滾熱的炕兒。」瞧了瞧旁邊桌上，放着個烘硯瓦的銅絲火籠兒，隨手取過來，叫：「李大姐，那邊香几兒上牙盒裡盛的甜香餅兒，你取些來與我。」一面揭開了，拿幾個在火爐內。一面夾在襠裡，拿裙子裹的嚴嚴的，且薰熱身上。坐了一回，李瓶兒說道：「咱進去罷，只怕他爹吃了

飯出來。」金蓮道：「他出來不是，怕他麼？」于是二人抱着官哥，進入後邊來。良久，西門慶吃了飯，吩咐排軍備馬，午後往尚舉人家吃酒去了。潘姥姥先去了。

且說晚夕王姑子要家去，月娘悄悄與了他一兩銀子，叫他休對大師父說，好歹請薛姑子帶了符藥來。王姑子接了銀子，和月娘說：「我這一去，只過十六日兒纔來罷。就替你尋了那件東西兒來。」月娘道：「也罷，你只替我幹的停當，我還謝你。」於是作辭去了。看官聽說：但凡大人家，似這樣僧尼牙婆，決不可攆尚舉人家要家去，月娘悄悄與了他一兩銀子，叫他休對大師父說，好歹請薛姑子帶了符藥來。王姑子接了銀子，和月娘說：「我這一去，只過十六日兒纔來罷。就替你尋了那件東西兒來。」月娘道：「也罷，你只替我幹的停當，我還謝你。」於是作辭去了。看官聽說：但凡大人家，似這樣僧尼牙婆，決不可攆舉。在深宮大院相伴着婦女，俱以講天堂地獄，談經說典爲由，背地裡說條念款〔八〕，送暖偷寒，甚麼事兒不幹出來！十個九個，都被他送上災厄。有詩爲證：

最有緇流不可言，深宮大院哄嬋娟。此輩若皆成佛道，西方依舊黑漫漫！

却說金蓮晚夕，走到鏡臺前，把髮狄髻〔九〕摘了，打了個盤頭揸髻〔九〕；把臉搽的雪白，抹的嘴唇兒鮮紅；戴着兩個金燈籠墜子，貼着三個面花兒，帶着紫銷金箍兒；尋了一套大紅織金襖兒，下着翠藍緞子裙：要裝丫頭哄月娘衆人耍子。叫將李瓶兒來與他瞧，把李瓶兒笑的前仰後合，說道：「姐姐，你裝扮起來，活像個丫頭！等我往後邊去，——我那屋裡有紅布手巾，替你蓋着頭。——對他們只說他爹又尋了個丫頭，唬他們唬，管定就信了！」春梅打着燈籠，在頭裡走。走到儀門首，撞見陳經濟，笑道：「我道是誰來！這個就是五娘幹的營生。等我和你說了着。你先進去，見他們只如此如此，這般這般。」李瓶兒叫道：「姐夫，你過來，等我有法兒哄他。」於是先走到上房裡，衆人都在炕上坐着吃茶。經濟道：「娘，你看爹！平白裡叫薛嫂兒使了十六兩銀子，買了人家一個二十五歲會彈唱的姐兒，剛纔拿轎子送將來了。」月娘道：「眞個？薛嫂兒怎不先來對我說？」經濟道：「他怕你老人家罵他，送轎子到

大門首，他就去了。丫頭便教他們領進來了。」大姈子還不言語。楊姑娘道：「官人有這幾房姐姐夠了，又要他來做什麼？」月娘道：「好奶奶，你禁的有錢，就買一百個，有什麼多？俺們都是老婆當軍，在這屋裡充數兒罷了！」玉簫道：「等我瞧瞧去。」只見月亮地裡，原來春梅打燈籠，落後叫了來安兒小廝打着，和李瓶兒後邊跟着，金蓮搭着蓋頭，穿着紅衣服進來。慌的孟玉樓、李嬌兒都出來看。良久，進入房裡。玉簫挨在月娘邊，說道：「這個是主子，還不磕頭哩！」一面揭了蓋頭。那潘金蓮插燭也似磕下頭去，忍不住撲哧的笑了。玉樓道：「好丫頭，不與你主子磕頭，且笑！」月娘也笑了，說道：「這六姐成精死了罷！把俺們唬的信了。」玉樓道：「大娘，我不信。」楊姑娘道：「姐姐，你怎的見出來不信？」玉樓也學的那等，磕了頭起來，倒退兩步纔拜。」楊姑娘道：「還是姐姐看的出來，要着老身，就信了。」李嬌兒道：「我也就信了。剛纔不是揭蓋頭，他自家笑，還認不出來。」正說着，只見琴童兒抱進毡包來，說：「爹來家了！」孟玉樓道：「你且藏在明間裡，等爹進來，等我哄他哄。」

不一時，西門慶來到。楊姑娘、大姈子出去了。進入房內，椅子上坐下。月娘在旁不言語。玉樓道：「今日薛嫂兒轎子送人家一個二十歲丫頭來，說是你教他送來，要他的。你恁許大年紀，前程也在身上，還幹這勾當？」西門慶笑道：「我那裡教他買丫頭來？信那老淫婦哄你哩。」玉樓道：「你問大姐姐不是，丫頭也領在這裡。我不哄你，你不信我，我叫出來你瞧。」於是叫玉簫：「你拉進那新丫頭來見你爹。」那玉簫掩着嘴兒笑，又不敢去拉。前邊走了走兒，又回來了，說道：「他不肯來。」玉樓道：「等我去拉。恁大胆子的奴才，頭兒沒動，就扭主子？也是個不聽指教的！」一面走到明間內。只聽說道：「怪行貨子！我不好罵的。人不進去，只顧拉人，拉的手脚兒不着地。」玉樓笑道：「好奴才，誰家使的你恁沒規矩，不進來見你

主子磕頭？」一面拉進來。西門慶灯影下睜眼觀看，却是潘金蓮打着揸髻裝丫頭，笑的眼沒縫兒。那金蓮坐在傍邊椅子上。玉樓道：「好大膽丫頭，新來乍到，就恁少調失教的，大剌剌對着主子坐着！不撅臭與他這個主子兒了？」月娘笑道：「你趁着你主子來家，與他磕個頭兒罷。」那金蓮也不動，走到月娘裡間屋裡，一頓把簪子拔了，戴上髮狄髻出來。玉樓道：「好淫婦，討了誰上頭話，就戴上髮狄髻了！」衆人又笑了一回。

月娘告訴西門慶說：「今日喬親家那裡，使喬通送了六個帖兒來，請俺們吃看燈酒。咱到明日，不先送些禮兒去？」教玉簫拿帖兒與西門慶瞧。見上面寫着：

「十二日寒舍薄具菲酌，奉屈魚軒。仰冀賁臨，不勝榮幸。右啓

大德望西門大親家老夫人粧次。

〔下書〕眷末喬門鄭氏斂衽拜。」

西門慶看畢，說道：「明早叫來與兒買四樣餚品，一罈南酒，送了去就是了。到明日咱家發柬，十四日也請他娘子，幷周守備娘子、荊都監娘子、夏大人娘子、張親家母。大妗子也不必家去了。教賁四叫將花兒匠來㈠，做幾架烟火；王皇親家一起扮戲的小廝們，來扮〈西廂記〉的。你們往院中，再把吳銀兒、李桂兒接了。你們在家看燈吃酒，我和應二哥、謝子純，往獅子街樓上吃酒去。」說畢，不一時放下桌兒，安排酒上來。潘金蓮遞酒，衆姊妹相陪，吃了一回。

西門慶因見金蓮裝扮丫頭，燈下艷粧濃抹，不覺淫心蕩漾，不住把眼色遞與他。這金蓮就知其意，行陪着吃酒，就到前邊房裡，去了冠兒，挽着杭州攢，重勻粉面，復點朱唇。原來早在房中，先預備下一桌酒，齊整菓菜，等西門慶進房，婦人還要自己與遞酒。不一時，西門慶果然來到，見婦人還挽起雲髻來，

心中喜甚。摟着他坐在椅子上，兩個說笑。不一時，春梅收拾上酒菜來，婦人從新與他遞酒。西門慶道：「小油嘴兒，頭裡已是遞過罷了，又教你費心！」金蓮笑道：那個大夥裡酒兒不算，這個是奴家業兒(十一)，與你遞鍾酒兒，年年累你破費，你休抱怨。」把西門慶笑的沒眼縫兒，連忙接了他酒，摟在懷裡膝蓋兒坐的。春梅斟酒，秋菊拿菜兒。金蓮道：「我問你，到十二日喬家請俺們都去，只教大姐姐去？」西門慶道：「他既是下帖兒都請你們，如何不去？到明日，叫奶子抱了哥兒也去走走，省的家裡尋他娘哭。」金蓮道：「大姐他們都有衣裳穿，我老道(十二)只自知數的那幾件子，沒件好當眼的(十三)。你把南邊新治來那衣服，一家分散幾件子，裁與俺們穿了罷。只顧放着，敢生小的兒也怎的？到明日咱家擺酒，請衆官娘子，俺們也好見他，不惹人笑話！我在這說着，你把臉兒憨着(十四)。」西門慶笑道：「既是恁的，明日叫了趙裁來，與你們裁了罷。」金蓮道：「及至明日叫裁縫做，只差兩日兒，做着還遲了哩。」西門慶道：「對趙裁說，多帶幾個人來，替你們趲造兩三件出來，就夠了。剩下別的，慢慢再做也不遲。」金蓮道：「我早對你說過，好歹揀兩套上色兒的與我。我難像他們都有，我身上你沒與我做什麼大衣裳。」西門慶笑道：「賊小油嘴兒，隨處(十五)招個尖兒！」兩個說話飲酒，到一更時分，方上床。兩個如被底鴛鴦，帳中鸞鳳，畫樓燕語，不肯即休，整狂了半夜。

到次日，西門慶衙門中回來，開了箱櫃，打開出南邊織造的夾板羅緞尺頭來。使小廝叫將趙裁來，每人做件粧花通袖袍兒，一套遍地錦衣服，一套粧花衣服。在捲棚內，一面使琴童兒叫趙裁去。這趙裁正在家中吃飯，聽的西門慶宅中叫，連忙丟下飯碗，帶着剪尺就走。時人有幾句誇讚這趙裁好處：

第四十回　抱孩童瓶兒希寵　粧丫鬟金蓮市愛

我做裁縫姓趙，月月主顧來叫。針線緊緊隨身，剪尺常掖靴勒。幅摺趕空走僝，截彎病除手到。不論上短下長，那管襟扭領拗？每日肉飯三餐，兩頓酒兒是要。剪截門首常空，一月不脫三廟〔十六〕。有錢老婆嘴光，無時孩子亂叫。不拘誰家衣裳，且交印鋪睡覺。隨你催討終朝，只拿口兒支調。十分要緊騰挪，又將後來頂倒。問你有甚高強？只是一味靠落！

不一時走到，見西門慶坐在上面，連忙磕了頭。桌上鋪着氈條，取出剪尺來，先裁月娘的：一件大紅遍地錦五彩粧花通袖襖，一件玄色五彩金遍邊葫蘆樣鸞鳳穿花羅袍；一套大紅緞子遍地金通袖麒麟補子襖兒，翠藍寬拖遍地金裙；一套沉香色粧花補子遍地錦羅襖兒，大紅金枝綠葉百花拖泥裙。其餘李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒四個，都裁了一件大紅五彩通袖粧花羅緞衣服。孫雪娥只是兩套，就沒與他袍兒。須臾，共裁剪三十件衣服，兌了五兩銀子，與趙裁做工錢。一面叫了十來個裁縫，在家趲造，不在話下。正是：金鈴玉墜裝閨女，錦綺珠翹飾美娃。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕嗎子——馬桶。　〔二〕滿抱——抱個滿懷。　〔三〕房兒——此處指胞衣。　〔四〕臢——髒。　〔五〕強覺——一個勁地睡覺。　〔六〕謝將——拜謝臨壇的神將，打醮最後的儀式。　〔七〕套炕子——裏邊是炕，外邊鑲牀的炕。　〔八〕說條念款——本指男女合婚議定條件，

此處指拉皮條者撮合雙方的說詞。　〔九〕盤頭搽髻—把頭髮盤在頭頂兩側，紮成髮髻，是丫鬟或少女的髮式。　〔十〕花兒匠—此處指紮烟火的工人。　〔十一〕家業兒—私有的梯己。　〔十二〕老道—本來是道士的自稱，此處是潘金蓮對自己的戲稱。　〔十三〕當眼—顯眼的，引人注目的。　〔十四〕憨着—把臉板着，不露笑容。　〔十五〕去處—此處與到處同義。　〔十六〕三廟—指每月三次廟會，如逢八則每月初八、十八、廿八，餘類推。

富貴雙全世業隆，聯翩朱紫一門中。官高位重如王導，家盛財豐比石崇。
畫燭錦幃消夜月，綺羅紅粉醉春風。朝懽暮樂年年事，豈肯潛心任始終。

話說西門慶在家中，裁縫趲造衣服，那消兩日就完了。到十二日，喬家使人邀請。早晨，西門慶先送了禮去。那日月娘幷衆姊妹、大妗子，六頂轎子一搭兒起身，留下孫雪娥看家。奶子如意兒抱着官哥，又令來興媳婦惠秀伏侍疊衣服，又是兩頂小轎。

西門慶在家，看着賁四叫了花兒匠來紮縛烟火，在大廳捲棚內掛燈。使小廝拿帖兒，往王皇親宅內定下戲子。俱不必細說。後晌時分，走到金蓮房中，金蓮不在家，春梅在旁伏侍茶飯，放桌兒吃酒。西門慶因對春梅說：「十四日請衆官娘子，你們四個都打扮出去，與你娘跟着遞酒，也是好處。」春梅聽了，斜靠着桌兒說道：「你若叫，只叫他三個出去，我是不出去。」西門慶道：「你怎的不出去？」春梅道：「娘們都新裁了衣裳，陪侍衆官戶娘子，便好看。俺們一個一個，只像燒煳了卷子(三)一般，平白出去惹人家笑話！」西門慶道：「你們都有各人的衣服首飾，珠翠花朵雲髻兒，穿戴出去。」春梅道：「頭上將就戴着罷了，身上有數那兩件舊片子，怎麼好穿出去見人的，倒沒的羞刺刺的！」西門慶笑道：「我曉的你這小油嘴，見你娘們

做了衣裳，都使性兒起來。不打緊，叫趙裁來，連大姐帶你四個，每人都替你裁三件。一套緞子衣裳，一件遍地錦比甲。不打緊。少不的也與你大姐裁一件。」春梅道：「我不比與他。我還問你要件白綾襖兒，搭襯㈢着大紅遍地錦比甲兒穿。」西門慶道：「你要，不打緊。」於是拿鑰匙開樓門，揀了五套緞子衣服，兩套遍地金比甲兒，一疋白綾裁了兩件白綾對衿襖兒。惟大姐和春梅是大紅遍地錦比甲兒，迎春、玉簫、蘭香都是藍綠顏色；衣服都是大紅緞子織金對衿襖，翠藍邊拖裙，共十七件。一面叫了趙裁來，都裁剪停當。又要一疋黃紗做裙腰，貼裡一色都是杭州絹兒。春梅喜歡了，陪侍西門慶在屋裡吃了一日酒。按下家中不題。

且說吳月娘衆姊妹到了喬大戶家。原來喬大戶娘子，那日請了尚舉人娘子，并左隣朱臺官娘子，崔親家母，并兩個外甥侄女兒——段大姐及吳舜臣媳婦兒鄭三姐。叫了兩個妓女，席前彈唱。聽見月娘衆姊妹到了，連忙出儀門首迎接，後廳敍禮，趕着月娘呼姑娘，李嬌兒衆人都排行叫二姑娘、三姑娘，稱着吳大妗子那邊稱呼之禮。也與尚舉人、朱臺官娘子敍禮畢。段大姐、鄭三姐向前拜見了，各依次坐下。丫鬟遞過了茶，喬大戶出來拜見，謝了禮。他娘子讓進衆人房中去寬衣服，就放桌兒擺茶。無非是蒸煠細巧茶食，菓餡點心，酥菓甜食，諸般菓蔬。擺設甚是齊整，請堂客坐下吃茶。奶子如意兒和惠秀在房中守着看官哥兒，另自管待。

須臾，吃了茶，到廳，屏開孔雀，褥隱芙蓉，正面設四張桌席。讓月娘坐了首位，其次就是尚舉人娘子、吳大妗子、朱臺官娘子、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒，喬大戶娘子關席；坐位傍邊放一桌，是段大姐、鄭三姐，共十一位堂客。兩個妓女，在旁彈唱。上了湯飯，廚役上來獻了頭一道水晶鵝，月娘賞

了二錢銀子。第二道是炖爛炆蹄兒，月娘又賞了一錢銀子。喬大戶娘子下來遞酒，遞了月娘，過去，又遞尚舉人娘子。月娘就下來，往後房換衣服、勻臉去了。孟玉樓也跟下來。

到了喬大戶娘子臥房中，只見奶子如意兒看守着官哥兒，在炕上鋪着小褥子兒躺着。他家新生的長姐也在傍邊臥着。兩個你打我下兒，我打你下兒頑耍。把月娘、玉樓見了喜歡的要不得，說道：「他兩個倒好像兩口兒！」只見吳大妗子進來，說道：「大妗子，你來瞧瞧，兩個倒像小兩口兒。」大妗子笑道：「正是！孩兒們在炕上張手兒蹬脚兒的(三)，你打我，我打你，小姻緣一對兒耍子。」喬大戶娘子和衆堂客都進房來，吳妗子如此這般說，喬大戶娘子道：「列位親家聽着，小家兒人家，怎敢攀的我這大姑娘府上！」月娘道：「親家好說。我家嫂子是何人？鄭三姐是何人？我與你愛親做親(四)，就是我家小兒，也玷辱不了你家小姐，如何却說此話？」玉樓推着李瓶兒，說道：「李大姐，你怎的說？」那李瓶兒只是笑。吳妗子道：「喬親家不依，我就惱了！」尚舉人娘子和朱臺官娘子皆說道：「難爲吳親家厚情，喬親家你休謙辭了。」因問：「你家長姐，去年十一月生的？」月娘道：「我家小兒六月廿三日生的，原大五個月，正是兩口兒。」衆人于是不由分說，把喬大戶娘子和月娘、李瓶兒拉到前廳，兩個就割了衫襟(五)。兩個妓女彈唱着。旋對喬大戶說了，拿出菓盒、三段紅來遞酒。月娘一面吩咐玳安、琴童快往家中對西門慶說。旋擡了兩罈酒，三疋緞子，紅綠板兒絨金絲花，四個螺甸大菓盒，兩家席前掛紅吃酒。一面堂中畫燭高縈，花灯燦爛，麝香馥馥，喜笑盈盈。席前兩個妓女，啓朱唇，露皓齒，輕撥玉阮，斜抱琵琶，唱一套〈鬬鵪鶉〉：

「翡翠窗紗，鴛鴦碧瓦；孔雀銀屏，芙蓉綉榻；幕捲輕綃，香焚睡鴨。燈上上，簾下下，這的是南

省尚書，東床駙馬。

〈紫花兒序〉帳前軍朱衣畫戟，門下士錦帶吳鈎，坐上客繡帽宮花。按教坊歌舞，依內苑奢華。板撥紅牙，一派簫韶准備下。立兩行美人如畫，粉面銀箏，玉手琵琶。

〈金蕉葉〉我則見銀燭明燒絳蠟，纖手高擎着玉斝。我見他舉止處堂堂俊雅，我去那燈影兒下，孜孜的覷着。

〈調笑令〉這生那裡沒會見他，莫不我眼睛花？呀！我這裡手抵着牙兒試記咱：不由我眼兒裡見了他心牽掛，莫不是五百年前歡喜冤家？是何處綠楊曾繫馬，莫不是夢兒中雲雨巫峽？

〈小桃紅〉玉簫吹徹碧桃花，一刻千金價。燈影兒裡斜將眼梢兒抹，唬的我臉烘霞。酒盃中嫌殺春風凹，玉簫年當二八，未曾招嫁，俺相公培養出牡丹芽。

〈鬼三台〉他說幾句淒涼話，我淚不住行兒般下，鎖不住心猿意馬。我是個嬌滴滴洛陽花，險些露出風流的話靶。這言詞道要不是要，這公事道假不是假。他那裡拔樹尋根，我這裡指鹿道馬！

〈禿廝兒〉我勸他似水底納瓜，他覷我似鏡裡觀花。更做道書生自來情性耍，調戲咱好人家嬌娃。

〈聖藥王〉你着我怎救他？難按納，公孫弘東閣鬧諠譁。散了玳瑁筵，漾了這鸚鵡斝，踢番了銀燭絳籠紗，扯三尺劍離匣。

當下衆堂客與吳月娘、喬大戶娘子、李瓶兒三人都簪了花，掛了紅，遞了酒。各人都拜了。重新復安席坐下飲酒。廚子上了一道菓餡壽字雪花糕，喜重重滿池嬌並頭蓮湯，割了一道燒花豬肉。月娘坐在上

席，滿心歡喜，叫玳安過來，賞一疋大紅與廚役；兩個妓女每人都是一疋。俱磕頭謝了。喬大戶娘子還不放起身，還在後堂留坐，擺了許多勸碟(六)，細菓攢盒。

約吃到一更時分，月娘等方纔拜辭回家，說道：「親家，明日好歹下降寒舍，改日望親家去罷。」月娘道：「好親家，再沒人，親家只是見外！」因留了大妗子：「你今日不去，明日同喬親家一搭兒裡來罷。」大妗子道：「親家盛情！家老兒(七)說來，只怕席間不好坐的，到十五日，你正親家生日，你莫不也不去？」喬大戶娘子道：「親家若不去，大妗子，我交付與你，只在你身上！」于是生死把大妗子留下了，然後作辭上轎。頭裡兩個排軍打着兩個大紅燈籠，後邊又是兩個小廝打着兩個燈籠，喝的路走。吳月娘在頭裡，李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒一字在中間，如意兒和惠秀煞後。奶子轎子裏用紅綾小被把官哥兒裹得嚴嚴的，恐怕冷，脚下還蹬着銅火爐兒。兩邊小廝圍隨，到了家門首下轎。

西門慶正在上房吃酒。月娘等衆人進來，道了萬福，坐下。衆丫鬟都來磕了頭。月娘先把今日酒席上結親之話告訴了一遍。西門慶聽了，道：「今日酒席上，有那幾位堂客？」月娘道：「有尚舉人娘子，朱序班娘子，崔親家母，兩個姪女。」西門慶說：「做親也罷了，只是有些不搬陪(八)。」月娘道：「倒是俺嫂子見他家新養的長姐，和咱孩子在床炕上睡着，都蓋着那被窩兒，你打我一下兒，我打你一下兒，恰是小兩口兒一般。纔叫了俺們去，說將起來。酒席上，就不因不由(九)做了這門親。我方纔使小廝來對你說，攆送了花戶，白衣人(十)。你我如今現居着這官，又在衙門中管着事。到明日會親，酒席間他戴着小帽(十一)，與俺這官

戶怎生相處？甚不雅相！就前日荊南岡央及營里張親家，再三趕着和我做親，說他家小姐今纔五個月兒，也和咱家孩子同歲。我嫌他沒娘母子，也是房裡生的（十二），所以沒曾應承他。不想倒與他家做了親。」潘金蓮在旁接過來道：「嫌人家是房裡養的，誰家是房外養的？就是今日喬家這孩子，也是房裡生的（十三），你也休說我的長，我也休嫌你那短！」這西門慶聽了此言，心中大怒，罵道：「賊淫神撞見那壽星老兒，你也休說我的長，我也休嫌你那短！」這西門慶聽了此言，心中大怒，罵道：「賊淫婦，還不過去！人這裡說話，也插嘴插舌的，有你什麼說處！」金蓮把臉羞的通紅了，抽身走出來，說道：「誰這裡說我有說處？可知我沒說處哩！」

看官聽說：今日潘金蓮在酒席上，見月娘與喬大戶家做了親，李瓶兒都披紅簪花遞酒，心中甚是氣不憤。來家又被西門慶罵了這兩句，越發急了，走到月娘這邊屋裡哭去了。西門慶因問：「大妗子怎的不來？」月娘道：「喬親家母明日見有他衆官娘子，說不得來。我留下他在那裡，教明日同他一搭兒裡來。」西門慶道：「我說只這席間坐次上，也不好相處的。到明日怎麼廝會？」

說了回話，只見孟玉樓也走過這邊屋裡來，見金蓮哭泣，說道：「你只顧惱怎的？隨他說了幾句罷了。」金蓮道：「早是你在旁邊聽着，我說他什麼歹話來？又是一說，他說別家是房裡養的，我說喬家是房外養的？也是房裡生的。那個紙包兒包着，瞞得過人？賊不逢好死的强人，就睜着眼罵起我來。罵的人那絕情絕義！我怎來的，沒我說處？改變了心，教他明日現報了我的眼！我不好說的，喬小妗子出來，還有喬老頭子的些氣兒。你家的失迷了家鄉，還不知是誰家的種兒哩！人便圖往來，攀親家要子兒，教他人拿我惹氣罵我，管我屁事！多大的孩子，又是和一個懷抱的尿泡種子平白子攀親家，有錢沒處施展的。爭破臥單沒的蓋（十四），狗咬尿胞空喜歡！如今做濕親家還好，到明日休要做了乾親家（十五）纔難。吹殺燈擠眼兒（十

六，後來的事看不見的勾當！做親時人家好，過後三年五載，妨了(十七)的纔一個兒！」玉樓道：「如今人也賊了，不幹這個營生。論起來也還早哩，纔養的孩子，割什麼衫襟？無過只是圖往來，抬陪着要子兒罷了！」金蓮道：「你的便浪摒着(十八)圖攀親家要子，平白教賊不合鈕的强人罵我！我養蝦蟆得水蠱兒病，着什麼來由來？」玉樓道：「誰教你說話不着個頭頂兒就說出來。他不罵你罵狗？」金蓮道：「我不好說的，他不是房裡，是大老婆？就是喬家孩子，是房裡生的，還有喬老頭子的些氣兒。你家失迷家鄉，還不知是誰家的種兒哩！」玉樓聽了，一聲兒沒言語。坐了一回，金蓮歸房去了。

李瓶兒見西門慶出來了，從新花枝招颺，與月娘磕頭，說道：「今日孩子的事，累姐姐費心！」那月娘笑嘻嘻，也倒身還下禮去，說道：「與姐姐同喜！」磕畢頭起來，與月娘、李嬌兒、大姐來與李瓶兒道了萬福。小玉拿將茶，正吃茶，只見李瓶兒房裡丫鬟綉春來請，說：「哥兒屋裡尋哩！爹使我請娘來了。」李瓶兒道：「奶子慌的三不知就抱的屋裡去了，一搭兒去也罷了。只怕孩子沒個燈兒。」月娘道：「頭裡進門，我教他抱的房裡去，恐怕晚了。」小玉道：「頭裡如意兒抱着他，來安兒打着燈籠送他來。」李瓶兒道：「這等也罷了。」於是作辭月娘，回房中來。只見西門慶在屋裡，官哥兒在奶子懷裡睡着了，因說道：「你如何不對我說，就抱了他來？」如意兒道：「大娘見來安兒打着燈籠，就趁着燈兒來了。哥哥哭了一回，纔拍着他睡着了。」西門慶道：「他尋了這一回，纔睡了。」李瓶兒說畢，望着他笑嘻嘻說道：「今日與孩子定了親，累你。我替你磕個頭兒。」于是插燭也似磕下去。喜歡的西門慶滿面堆笑，連忙拉起來，做一處坐的。一面令迎春擺上酒兒，兩個這屋裡吃酒。

且說潘金蓮到房中，使性子，沒好氣。明知西門慶在李瓶兒這邊，一徑因秋菊開的門遲了，進門就打兩個耳刮子，高聲罵道：「賊淫婦奴才，怎的叫了恁一日不開，你做什麼來？今兒我且不和你答話！」于是走到屋裡坐下。春梅走來磕頭、遞茶。婦人問他：「賊奴才他在屋裡做什麼來？」春梅道：「在院子裡坐着來。你叫了，我那等催他還不理。」婦人道：「我知道，他和我兩個毆氣。黨太尉吃匾食(十九)，他也學人照樣兒行事，欺負我！」待要打他，又恐西門慶在那屋裡聽見；不言語，心中又氣。一面卸了濃粧，春梅與他搭了鋪，上床就睡了。

到次日，西門慶衙門中去了。婦人把秋菊教他頂着大塊柱石，跪在院子裡。跪的他梳了頭，教春梅扯了他褲子，拿大板子要打他。那春梅道：「好乾淨的奴才，教我扯褲子，倒沒的汚濁了我的手！」走到前邊，旋叫了畫童兒小廝，扯去秋菊底衣。婦人打着他，罵道：「賊奴才淫婦，你從幾時就恁大來？別人興你，我却不興你！姐姐，你知我見的，將就膿着(二十)些兒罷了，平白撐着頭兒逞什麼强！姐姐，你休要倚着，我到明日洗着兩個眼兒，看着你哩！」一面罵着又打，打了大罵，打的秋菊殺豬也似叫。李瓶兒那邊纔起來，正看着奶官哥兒，打發睡着了，又唬醒了。明明白白聽見金蓮這邊打丫鬟，罵的言語兒妨頭(二一)，一聲兒不言語，唬的只把官哥兒耳朵摀着。一面使綉春：「去對你五娘說，休打秋菊罷。哥兒纔吃了些奶睡着了。」金蓮聽了，越發打的秋菊狠了。罵道：「賊奴才！你身上打着一萬把刀子，這等叫饒？我是恁性兒，你越叫，我越打！莫不為你拉斷了路行人？人家打丫頭，也來看着？你好姐姐對漢子說，把我別變了罷！」李瓶兒這邊分明聽見指罵的是他，把兩隻手氣的冰冷，忍氣吞聲，敢怒而不敢言。早晨茶水也沒吃，摟着官哥兒在炕上就睡着了。

等到西門慶衙門中回家，入房來看官哥兒，見李瓶兒哭的眼紅紅的睡在炕上，問道：「你怎的這咱還不梳頭收拾？上房請你說話。你怎揉的眼恁紅紅的？」李瓶兒也不提金蓮那邊指罵之事，只說：「我心中不自在。」西門慶告說：「喬親家那裡，送你的生日禮來了：一疋尺頭，兩壜南酒，一盤壽桃，一盤壽麵，四樣嗄飯；又是哥兒送節的兩盤元宵，四盤蜜食，四盤細菓，兩掛珠子吊燈，兩座羊皮屏風燈，兩疋大紅官緞，一頂青緞攢的金八吉祥帽兒，兩雙男鞋，六雙女鞋。咱家倒還沒往他那裡去，他又早與咱孩兒送節來了。如今上房的請你計較去。只他那裡使了個孔嫂兒和喬通押了禮來。大妗子先來了，說明日喬親家母不得來，直到後日纔來。他家有一門子做皇親的喬五太太，聽見和咱門做親，好不喜歡，到十五日也要來走走。咱少不得補個帖兒請去。」李瓶兒聽了，方慢慢起來梳頭。走到後邊，拜了大妗子。孔嫂兒正在月娘房裡待茶，禮物都擺明間內，都看了。一面打發回盒起身，與了孔嫂兒、喬通每人兩方手帕、五錢銀子，寫了回帖。又差人補請帖，送與喬太太去了。正是：但將鐘鼓悅私愛，好把犬羊爲國羞。畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕燒惰了卷子—卷子，卷餅之類。燒惰，燒焦得不成樣子。此句比喻人的儀容丑陋。　〔二〕搭襯—搭配，襯托。　〔三〕張手兒蹬脚兒—手舞足蹈。　〔四〕愛親做親—親上加親。　〔五〕割衫襟—指腹爲婚，或剛生下的嬰兒由父母包辦議婚，用割下衫襟的一角來表示婚約，叫割衫襟。　〔六〕勸碟—佐茶之果餌小碟，有勸客嚐嚐之義。　〔七〕家老兒—我家老頭子，對自己丈夫的謙稱。　〔八〕搬陪—匹配，雙方條件相當。　〔九〕不因不由—無緣無故。　〔十〕白衣人—沒有官職的平民百姓。　〔十一〕小帽—明代規定

平民戴小帽，即由六塊三角形的皮子組成，俗稱瓜皮帽。〔十二〕房裡—即房裡人，侍妾。〔十三〕險道神撞見那壽星老兒—險道神身長丈餘，壽星是個矮老頭，兩個神仙相遇，不必各自言其長短。〔十四〕爭破卧單沒的蓋—卧單，單被。爭破了被子，沒什麼可蓋的了，比喻沒指望。〔十五〕乾親家—乾，空虛，空無所有；乾親家，即白做一場親家，實即咒人的孩子早死。〔十六〕吹殺燈擠眼兒—吹滅了燈再擠眉弄眼，人家看不見了，比喻後來的事無法知道。〔十七〕妨了—妨，刑尅，一方把對方尅死。〔十八〕浪撮—罵女人招搖的穢語。浪指帶有性挑逗的動作。撮是排、拍的生造字；拍又爲擘的代用字，擘即將大腿分叉開。〔十九〕黨太尉吃匾食（餃子）如何吃法，只得學着人吃。〔二十〕膿着—把膿包着，比喻把壞事、壞心思瞞着、包着。〔二一〕妨頭—故意說難聽的話，叫人精神上受到刺激。

星月當空萬燭燒，人間天上兩元宵。樂和春奏聲偏好，人蹈夜歸馬亦嬌。

易老韶光休浪度，最公白髮不相饒。千金博得斯須刻，吩咐譙更仔細敲。

話說西門慶打發喬家去了，走來上房，和月娘、大妗子、李瓶兒商議。月娘道：「他家既先來與咱家孩子送節，咱少不的立上個媒人，往來方便些。」月娘道：「他家是孔嫂兒，咱家安上誰好？」西門慶道：「一客不煩二主，就安上老馮罷。」于是連忙寫了請帖八個，就叫了老馮來，教他同玳安拿請帖盒兒，十五日請喬老親家母、段大姐、鄭三姐來赴席，與李瓶兒做生日，幷吃看燈酒。一面吩咐來興兒拿銀子早往糖餅鋪，早定下蒸酥點心，都用大方盤，要四盤蒸餅：兩盤菓餡團圓餅，兩盤玫瑰元宵餅；買四盤鮮菓：一盤李乾、一盤燒雞、一盤鴿子兒、一盤銀魚乾。又是兩套遍地錦羅緞衣服，一件大紅小袍兒、一頂金絲縐紗冠兒，四穿青衣服，押送過去。喬大戶那邊，酒筵管待，重加答賀。回盒中，回了許多生活鞋脚。俱不必細說。

正亂着，應伯爵來講李智、黃四關銀子事，看見問其所以。西門慶告訴與喬大戶結親之事：「十五日好歹請令正來陪親家坐的。」伯爵道：「嫂子呼喚，房下必定來。」西門慶道：「今日請衆堂官娘子吃酒，咱們往獅子街房子內看燈去罷。」伯爵應諾去了，不題。

且說那日，院中吳銀兒先送了禮來，買了一盤壽桃，一盤壽麵，兩隻燒鴨，一副豕蹄，兩方銷金汗巾，一雙女鞋，來與李瓶兒上壽，就拜乾女兒相交。月娘收了禮物，打發轎子回去。李桂姐只到次日纔來，見吳銀兒在這裡，悄悄問月娘：「他多咱來了？」月娘如此這般告他說：「昨日送了禮來，拜認你六娘做乾女兒了。」李桂姐聽了，一聲兒沒言語，一日只和吳銀兒使性子，兩個不說話。

却說前廳有王皇親家二十名小廝唱戲，挑了箱子來，有兩名師父領着，先與西門慶磕頭。西門慶吩咐西廂房做戲房，管待酒飯；堂客到時，吹打迎接。大廳上玳筵齊整，錦茵匝地。先是周守備娘子、荊都監母親荊太太與張團練娘子先到了，俱是大轎，排軍喝道，家人媳婦跟隨。裡邊月娘衆姊妹都穿着袍出來迎接，至後廳敘禮，與衆親相見畢，讓坐遞茶。等着夏提刑娘子到纔擺茶。不料等到日中，還不見來。小廝邀了兩三遍，約午後時分，纔喝了道來。攙着衣匣，家人媳婦跟隨，許多僕從擁護。鼓樂接進去後廳，與衆堂客見畢禮數，依次席坐下。先在捲棚內擺茶，然後大廳上坐。春梅、玉簫、迎春、蘭香，都是雲髻珠子纓絡兒，金燈籠墜子，遍地錦比甲，大紅緞袍，翠藍織金裙兒，——惟春梅寶石墜子，大紅遍地錦比甲兒，——席上捧茶斟酒。那日，王皇親家樂(三)扮的是〈西廂記〉。

不說畫堂深處，珠圍翠繞，歌舞吹彈飲酒。單表西門慶，那日打發堂客這裡上茶，就騎馬約下應伯爵、謝希大往獅子街房裡去了。吩咐四架烟火拿一架那裡去，晚夕堂客跟前放兩架。那裡樓上，設放圍屏

桌席，掛上燈。旋叫了個廚子，生了火，家中抬了兩食盒下飯菜蔬、兩壜金華酒，叫了兩個唱的董嬌兒、韓玉釧兒。

原來西門慶先使玳安僱下轎子，請王六兒同往獅子街房裡去。玳安見婦人道：「爹說請韓大嬸，那裡晚夕看放烟火。」那婦人笑道：「我羞剌剌怎麼好去哩！你韓大叔知道不嗔？」玳安道：「爹對韓大叔說了，教你老人家快收拾哩。若不是，使了老馮來請你老人家。今日各宅衆奶奶吃酒，六娘着他看哥兒，那裡抹嘴去〔三〕。現爹巴巴使了我來。因叫了兩個唱的，只見韓道國來家，玳安道：「這不是韓大叔來了？韓大嬸這裡不信我說哩！」婦人向他漢子說：「眞個教我去？」韓道國道：「老爹再三說，兩個唱的沒人陪他，請你過去，晚夕就看放烟火。等你，還不收拾哩！剛纔教我把鋪子也收了，就晚夕該他上宿哩。」婦人道：「不知多咱纔散，你到那裡坐回就來罷。家裡沒人，你又不該上宿。」說畢，打扮穿了衣服，玳安跟隨，逕到獅子街房裡。來昭妻一丈青，又早房裡收拾乾淨床炕，帳幔褥被都是現成的，安息沉香薰的噴鼻香。房裡吊着兩盞紗燈，地平上火盆裡籠着一盆炭火。婦人走到裡面炕上坐下。良久，來昭妻一丈青走出來，道了萬福，拿茶吃了。

西門慶與應伯爵看了回燈，纔到房子裡，掛着簾子，下邊就是燈市，十分熱鬧。打了回雙陸，收拾擺飯吃了，二人在簾裡觀看燈市。但見：

萬井人烟錦綉圍，香車駿馬鬧如雷；鰲山聳出青雲上，何處遊人不看來。

伯爵因問：「明日喬家那頭幾位人來？」西門慶道：「有他家做皇親家五太太。明日我又不在家，早晨赶廟中上元醮〔三〕，又是府裡周南軒那裡請吃酒。」西門慶忽見人叢裡謝希大、祝日念同一個戴方巾〔四〕的在燈棚

下看燈，指與伯爵瞧，因問：「那戴方巾這個人，你可認的他？如何跟着他一答兒裡走？」伯爵道：「此人眼熟，不認的他。」西門慶便叫玳安：「你去下邊悄悄請了謝爹來，休教祝麻子和那人看見。」玳安小廝眼裡說話，一直走下樓來，挨到人鬧裡，待祝日念和那人先過去了，從旁邊出來把謝希大拉了一把。慌的希大回身觀看，却是他。玳安道：「爹和應二爹在這樓上，請謝爹說話。」希大道：「你去，知道了。等陪他兩個到粘梅花處，就去見你爹。」玳安便一道烟去了。

不想到了粘梅花處，這希大向人鬧處就扠過一邊，由着祝日念和那一個人只顧哩尋他。便走來樓上，見西門慶、應伯爵二個作揖，因說道：「哥來此看着燈，早晨就不說兄弟一聲！」西門慶道：「我早晨對衆人不好邀你們的，已托應二哥到你家請你去，請你不在家。剛纔祝麻子沒看見你這裡來？」因問：「那戴方巾的是誰？」希大道：「那戴方巾的是王招宣府裡王三官兒。今日和祝麻子到我家，央我問許不與先生那裡借三百兩銀子，央我和老孫、祝麻子作保，——要幹前程，入武學〔五〕肄業。我那裡管他這閒帳！剛纔陪他燈市裡走了走，聽見哥使盛价呼喚，我只伴他到粘梅花處，教我乘人亂就扠開了，走來見哥。」因問伯爵：「你來多大回了？」伯爵道：「哥使我先到你家，你不在，我就來了。和哥在這裡打了這回雙陸。」西門慶問道：「你吃了飯不曾？叫小廝拿飯來你吃。」謝希大道：「可知好哩！早晨從哥那裡出來，和他兩個拾了這一日，誰吃飯來？」西門慶吩咐玳安：「廚下安排飯來，與你謝爹吃。」不一時揀抹桌兒乾淨，就是春盤小菜，兩碗稀爛下飯，一碗炒肉粉湯，兩碗白米飯。希大獨自一個吃個裹外乾淨，剩下些汁湯兒，還泡了碗吃了。玳安收下家活去。希大在傍看着兩個打雙陸。

只見兩個唱的，門首下了轎子，攙轎的各提着衣裳包兒，笑進來。伯爵早已在窗裏看見，說道：「兩個

小淫婦兒，這咱纔來。」吩咐玳安：「且別教他往後邊去，先叫他樓上來見我。」希大道：「今日叫的是那兩個？」玳安道：「是董嬌兒、韓玉釧兒。」忙下樓說道：「應二爹叫你說話。」兩個那裡肯來，一直往後走了。見了一丈青，拜了，引他入房中。看見王六兒頭上戴着時樣扭心髻狄髻兒，羊皮金箍兒；身上穿紫潞紬襖兒，玄色一塊瓦領披襖兒，白挑線絹裙子；下邊顯着趫趫兩隻金蓮，穿老鴉緞子紗綠鎖線的平底鞋兒；描的水鬢長長的，紫膛色，不十分搽鉛粉；學個中人打扮，耳邊帶着丁香兒(六)；進門只望着他拜了一拜，都在炕邊頭坐了。小鐵棍拿茶來，王六兒陪着吃了。兩個唱的上上下下把眼只看他身上，看一回，兩個笑一回，更不知是什麼人。落後玳安進來，兩個唱的悄悄問他道：「房中那一位是誰？」玳安沒的回答，只說：「是俺爹大姨人家，接來這看燈。」兩個聽的，進房中從新說道：「俺們頭裡不知是大姨，沒曾見的禮，休怪！」于是插燭磕了兩個頭。慌的王六兒連忙還下半禮。落後擺上湯飯來，陪着同吃。兩個拿樂器又唱與王六兒聽。

伯爵打了雙陸，下樓來小淨手，聽見後邊唱，點手兒叫過玳安，問道：「你告我說，兩個唱的在後邊唱與誰聽？」玳安只是笑，不做聲，說道：「你老人家，曹州兵備好管事寬，唱不唱管他怎的？」伯爵道：「好賊小油嘴！你不和說，愁我不知道？」玳安笑道：「你老人家知道罷了，又問怎的？」說畢，一直往後走了。伯爵上的樓來，西門慶又與謝希大打了三貼雙陸。只見李銘、吳惠兩個驀地上樓來磕頭。伯爵道：「好呀！你兩個來的正好。在那裡來？怎知道俺們在這裡？」李銘跪下掩口說道：「小的和吳惠先到宅裡來，宅裡說爹們在這邊房子裡擺酒，前來伏侍爹們。」西門慶道：「也罷！你起來伺候。」玳安，快往對門請你韓大叔去。」不一時，韓道國到了，作了揖坐下。一面收拾放桌兒，廚下拿春盤案酒來，琴童便在旁邊用銅布甑兒

篩酒。伯爵與希大居上，西門慶主位，韓道國打橫，坐下，把酒來斟。一面使玳安後邊請唱的去。

少頃，韓玉釧兒、董嬌兒兩個慢條廝禮上樓來，望上不當不正磕下頭去。伯爵罵道：「我道是誰來，原來是這兩個小淫婦兒！頭裡知道我在這裡，我叫着怎的不先來見我？這等大膽，到明日一家不與你個功德，你也不怕。」董嬌兒笑道：「哥兒，那裡隔墻掠鬼臉兒，可不把我唬殺！」韓玉釧道：「哥，你今日忘多餘了。有了李銘、吳惠在這裡唱罷了，又要這兩個小淫婦做什麼？還不趁早打發他去，大節夜還趕幾個錢兒。等住回晚了，越發沒人要了！」韓玉釧兒道：「哥兒，你怎的沒羞？大爹叫了俺們來答應，又不伏侍你！哥，你怎的閑出氣？」伯爵道：「傻小歪剌骨兒，你現在這裡，不伏侍我，你說伏侍誰？」韓玉釧道：「唐胖子掉在醋缸裡，把你撅酸了〔八〕。」伯爵道：「賊小淫婦兒，是撅酸了我？等住回散了家去時，我和你答話！我左右有兩個法兒，你原出得我手！」董嬌兒問道：「哥兒，那裡兩個法兒，說來我聽！」伯爵道：「我頭一個兒，對巡捕說了，拿你犯夜〔九〕。到第二日，我拿個拜帖兒對你周爺說，拶你一頓好拶子。十分不巧，只消三分銀子燒酒，把擡轎的灌醉了，隨你這小淫婦兒去。天晚，到家沒錢，不怕鴇子不打，管我腿事！」韓玉釧道：「十分晚了，俺們不去，在爹這房子裡睡。再不，教爹這裡差人送俺們。王媽媽支錢，一白文不在於你。好淡嘴〔十〕女又十撇兒〔十一〕！」伯爵道：「我是奴才，如今年程欺保了！」拿三道三說笑回，兩個唱的在傍彈唱了春景之詞。

衆人纔拿起湯飯來吃，只見玳安兒走來，報道：「祝爹來了！」衆人都不言語。不一時，祝日念上的樓來，看見伯爵和謝希大在上面，說道：「你兩個好吃，可成個人！」因說：「謝子純，哥這裡請你，也對我說一聲兒。三不知就走的來了，教我只顧在粘梅花處那裡尋你。」希大道：「我也是誤行，纔撞見哥在樓上和

應二哥打雙陸，走上來作揖，被哥留住了。」西門慶因令玳安兒：「拿椅兒來，我和祝兄弟在下邊坐罷。」于是安放鍾筯，在下席坐了。廚下拿了湯飯上來，一齊同吃。西門慶只吃了一個包兒(十三)，呷了一口湯，因見李銘在旁，都遞與李銘，遞下去吃了。那應伯爵、謝希大、祝日念、韓道國每人青花白地吃一大深碗八寶攢湯，三個大包子，還零四個挑花燒賣，只留了一個包兒壓碟兒。左右收下湯碗去，斟上酒來飲酒。希大因問祝日念道：「你陪他還到那裡纔拆開了？怎知道我在這裡？」祝日念于是如此這般告說：「我因尋了你一回，尋不着，就同王三官到老孫家會了，往許不與先生那裡借三百兩銀子去。乞孫寡嘴老油嘴把借契寫差了。」希大道：「你們休寫上我，我不管。左右是你與老孫作保，討保頭錢使。」因問：「怎的寫差了？」祝日念道：「我那等吩咐他，寫了文書滑着些，立與他三限纔還他這銀子。不依我，教我從新把文書又改了。」希大道：「你文書上怎麼寫着？念一遍我聽。」祝日念道：「依着了我，這等寫：

立借契人王寀，係招宣府舍人。〔休說因爲要錢使用，只說〕要錢使用，憑中見人孫天化、祝日念作保，借到許不與先生名下，〔不要說白銀〕軟斯金(十四)三百兩，每月〔休說利錢，只說〕出納梅兒五百文。〔約至次年，只說〕約至三限交還。〔那三限？〕頭一限，風吹轆軸打孤雁；第二限，水底魚兒跳上岸；第三限，水裡石頭泡得爛。〔這三限交還他。平白寫了垓子點頭那一年纔還他。我便說，垓子點頭(十五)，倘忽遇着一年地動(十六)，怎了？教我改了兩句，說道〕如借債人東西不在，代保人門面南北躲閃。恐後無憑，立此文契不用。〔到後又批了兩個字〕後空。」

謝希大道：「你這等寫着，還說不滑稽？及到水裡石頭爛了時，知他和尚在也不在？」祝日念道：「你倒說的好，有一朝天旱水淺，朝廷挑河，把石頭乞做工的伕子兩三鏃頭砍得稀爛，怎了？那時少不的還他銀

子。」衆人說笑了一回。

看看天晚，西門慶吩咐樓上點起燈，又樓簷前一邊一盞羊角玲燈，甚是奇巧。不想家中月娘使棋童兒和排軍擡送了四個攢盒，都是美口糖食，細巧菓品。也有黃烘烘金橙，紅馥馥石榴，甜磕磕橄欖，青翠翠蘋婆，香噴噴水梨；又有純蜜蓋柿，透糖大棗，酥油松餅，芝蔴象眼(十七)，骨牌減蝶(十八)，蜜潤絛環(十九)；也有柳葉糖，牛皮纏(二十)·端的世上稀奇，寰中少有。西門慶叫棋童兒向前問他·「家中衆奶奶散了不曾？還在那裡吃酒？誰使你送來？」棋童道·「大娘使小的送來，與爹這邊下酒。衆奶奶們還未散哩。戲文扮了四摺。大娘留住，大門首吃酒看放烟火哩。」西門慶問·「有人看沒有？」棋童道·「擠圍滿街人看。」西門慶道·「擠圍滿街人看。」棋童道·「小的擠。」棋童道·「小的與平安兒兩個，同排軍都看放了烟火。衆奶奶們七八散了，大娘纔使小的來了，並沒閑雜人攪擾。」西門慶聽了，吩咐把桌上飲饌都搬下去，將攢盒擺上。厨下拿上一道菓餡元宵來。兩個唱的在席前遞酒。西門慶吩咐棋童回家看去。一面重篩美酒，再設珍饈，教李銘、吳惠席前彈唱了一套燈詞〈雙調·新水令〉·

「鳳城佳節賞元宵，遶鰲山瑞雲籠罩。見銀河星皎潔，看天塹月輪高。動一派簫韶，開玳宴儘歡樂。

〈川撥棹〉花燈兒兩邊挑，更那堪一天星月皎。我則見綉帶風飄，寶蓋微搖；鰲山上燈光照耀，剪春蛾頭上挑。

〈七弟兄〉一壁廂舞着，唱着共彈着，驚人的這百戲其實妙。動人的高戲怎生學，笑人的院本其實俏。

〈梅花酒〉呀！一壁廂舞鮑老。仕女們打扮的清標，有萬種妖嬈，更百媚千嬌。一壁廂舞迓鼓，一壁廂舞的有笑樂。細氤氳蘭麝飄，笑吟吟飲香醪。

〈喜江南〉呀！今日喜孜孜開宴賞元宵，玉纖慢撥紫檀槽。灯光明月兩相耀，照樓臺殿閣，今日個開懷沉醉樂淘淘。」

唱畢，吃了元宵，韓道國先往家去了。少頃，西門慶吩咐來昭將樓下開下兩間，吊掛上簾子，把烟火架擡出去。西門慶與衆人在樓上看，教王六兒陪兩個粉頭，和來昭妻一丈青，在樓下觀看。玳安和來昭將烟火安放在街心裏，須臾點着。那兩邊圍看的，挨肩擦膀，不知其數，都說西門大官府在此放烟火，誰人不來觀看？果然紮得停當好烟火！但見：

一丈五高花樁，四圍下山棚熱鬧。最高處一隻仙鶴，口裡啣着一封丹書，乃是一枝起火。起火萃崔一道寒光，直鑽透斗牛邊。然後正當中一個西瓜砲迸開，四下裡人物皆着，驚剝剝萬個轟雷皆燎徹。彩蓮舫，賽月明，一個趕一個，猶如金燈冲散碧天星；紫葡萄，萬架千株，好似驪珠倒挂水晶簾箔。霸王鞭，到處响亮；地老鼠，串遶人衣。瓊盞玉臺，端的旋轉得好看；銀蛾金蟬，施逞巧妙難移。八仙捧壽，各顯神通；七聖降妖，通身是火。黃烟兒，綠烟兒，氤氳籠罩萬堆霞；緊吐蓮，慢吐蓮，燦爛爭開十段錦。一丈菊與烟蘭相對，火梨花共落地桃爭春。樓台殿閣，頃刻不見巍峨之勢；村坊社鼓，彷彿難聞歡鬧之聲。貨郎擔兒，上下光焰齊明；鮑老車兒，首尾迸得粉碎。五鬼鬧判，焦頭爛額見猙獰；十面埋伏，馬到人馳無勝負。總然費却萬般心，只落得火滅烟消成煨燼！

玉漏銅壺且莫催，星橋火樹徹明開。萬般傀儡皆成妄，使得遊人一笑回。

那應伯爵見西門慶有酒了，剛看罷烟火下樓來，見王六兒在這裡，推小淨手，拉着謝希大、祝日念也不辭西門慶就走了。玳安便道：「二爹那裡去？」伯爵便向他耳邊說道：「傻孩子，我頭裡說的那本帳，我若不起身，別人也只顧坐着，顯的就不趣了。等你爹問你，只說俺們都跑了。」落後西門慶見烟火放了，問伯爵等那裡去了？玳安道：「應二爹和謝爹都一路去了，小的攔不回來，多上覆爹。」西門慶就不再問了。因叫過李銘、吳惠來，每人賞了一大巨杯酒與他吃，吩咐：「我且不與你唱錢。你兩個到十六日，早來答應。還是應二爹三個，幷衆夥計當家兒〔二二〕，晚夕在門首吃酒。」李銘跪下道：「小的告稟爹，十六日和吳惠、左順、鄭奉三個都往東平府，新陞的胡爺那裡到任，官身去〔二三〕，只到後晌纔得來。」西門慶道：「左右俺們晚夕纔吃酒哩，你只休悞了就是了。」二人道：「小的並不敢悞。」於是跪着吃畢酒，拜辭出門。西門慶吩咐：「明日家中堂客擺酒，李桂姐、吳銀姐都在這裡，你兩個好歹來走一走。」兩個唱的應諾了，一同出門，不在話下。西門慶吩咐來昭、玳安、琴童看着收家活〔二三〕，滅息了燈燭，就往後邊房裡去了。

且說來昭兒子小鐵棍兒，正在外邊看放了烟火，見西門慶進去了，于是來樓上。見他爹老子掉了一盤子雜合的肉菜，一甌子酒，和些元宵，拿到屋裡，就問他娘一丈青討，手裡拿着燒胡鬼子〔二四〕，被他娘打了兩下。不防他走在後邊院子裡頑耍，只聽正面房子裡笑聲，只說唱的還沒去哩。見房門關着，于是眼裡望裡張看，見房裡掌着燈燭。原來西門慶和王六兒兩個，在床沿子上行房。西門慶已有酒的人，把老婆倒按在床沿上，燈下褪去小衣，那話上使着托子，幹後庭花。一上手一陣往來搥打，何止數百回。搥打的連聲响亮，其喘息之聲，往來之勢，猶賽折床一般，無處不聽見。這小孩子正在那裡明覷，不防他娘一丈青走

來後邊，看見他孩子，揪着頭角兒〔二五〕揪到那前邊，鑿了兩個栗爆。罵道：「賊禍根子，小奴才兒！你還少第二遭死！又往那裡聽他去。」于是與了他幾個元宵吃了，不放他出來，就嚇住他上炕睡了。西門慶和老婆足幹搗有兩頓飯時，纔了事。玳安打發擡轎的酒飯吃了，跟送他到家；然後纔來，同琴童兩個打着燈兒，跟西門慶家去。正是：不愁明月盡，自有暗香來。有詩爲證：

南樓玩賞頓忘歸，總有風流得幾時。回來明月三更轉，不覺歡娛醉似泥。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕家樂—家庭自有的戲班子。　〔二〕抹嘴—有油水可吃。　〔三〕上元醮—道家稱正月十五日爲上元節。此日持齋誦經的祭祀儀式，稱上元醮。　〔四〕方巾—明代文士、儒生所戴的方形軟帽。　〔五〕武學—古代培學軍事人才的學校。　〔六〕丁香兒—此處指一種耳墜，狀如丁香。　〔七〕愛奴兒掇着獸頭往城裏掠—愛奴兒，小孩的泛稱。掇，捧、端。獸頭，獸形的假面具，也叫獸面。此句歇丟醜的孩子。　〔八〕唐胖子掉在醋缸裏，把你撅酸了—唐胖子，泛指胖人。撅，諧音缺。此句意謂難道缺少一個臭了的你。又作「蔣胖子吊在陰溝裏，缺臭了你」，參見第七十七回。　〔九〕犯夜—違犯夜間禁止外出行走的法令。　〔十〕淡嘴—說空話，說無聊話。　〔十一〕女又十撇兒—合起來是「奴才」兩字。　〔十二〕拿三道三—吃誰的，還說誰的壞話。　〔十三〕包兒—包子。　〔十四〕軟斯金—軟的白銀。這是胡謅之詞。　〔十五〕垓子點頭—垓子，即堠子，記里程的土堆。點頭，指自動跳動。　〔十六〕地動—地震。　〔十七〕芝蘇象眼—芝蘇白糖做的象眼形的糕點。　〔十八〕骨牌減牒—骨牌形的甜食。　〔十九〕蜜潤縧環—蜜漬的鐲子。　〔二十〕牛皮纏—牛皮糖。　〔二一〕當家兒—本家，自己家裏的人。　〔二二〕官身—娼優列入樂藉承應官府，或匠人投托公侯人家出官差，都叫官身。　〔二三〕家活—器具。　〔二四〕燒胡鬼子—燒焦了的烟花「五鬼鬧判」的鬼子。　〔二五〕頭角兒—即總角

第四十二回　豪家攔門玩烟火　貴客高樓醉賞燈

兒，參見第三十四回該條。

細推今古事堪愁，貴賤同歸土一丘。漢武玉堂人豈在，石家金谷水空流！
光陰自旦還將暮，草木從春又到秋。閑事與時俱不了，且將身入醉鄉遊。

話說西門慶歸家已有三更時分。到于後邊，見吳月娘還未睡，正和吳大妗子衆人坐着說話兒，李瓶兒還伺候着與他遞酒。大妗子見西門慶來家，就過那邊屋裡去了。月娘見他有酒了，打發他脫了衣裳，只教李瓶兒與他磕了頭，同坐下，問了回今日酒席上話。玉簫點茶來吃。因有大妗子在，就往孟玉樓房中歇了一夜。

到次日，廚役早來收拾擡辦酒席。西門慶先到衙門中拜牌、大發放。夏提刑見了，致謝日昨房下厚擾之意。西門慶道：「日昨甚是簡慢，恕罪恕罪！」來家，有喬大戶家使了孔嫂兒，引了喬五太太那裡家人送禮來了，一罈南酒、四樣餚品。西門慶收了，管待家人酒飯。孔嫂兒進裡邊月娘房裡坐的。吳舜臣媳婦兒鄭三姐轎子先來了，拜了月娘衆人，都陪着孔嫂兒吃茶。

正值李智、黃四關了一千兩香蠟銀子，賫四從東平府押了來家。應伯爵打聽得知，亦走來幫扶交與。西門慶令陳經濟拿天平，在廳上盤秤，兌明白收了，還欠五百兩本銀，一百五十兩利息。當日黃四拿出四

錠金鐲兒來，重三十兩，算一百五十之數，別的搗換了合同。西門慶吩咐二人：「你等過燈節再來計較，我連日家中有事。」那李智、黃四老爹長老爹短，千恩萬謝出門。應伯爵因記掛着二人許了他些業障兒，趁此機會好問他要。正要跟隨同去，又被西門慶叫住說話。西門慶因問：「昨日你們三個，怎的三不知不和我說就走了？我使小廝落後趕你不着了。」伯爵道：「昨日甚是深擾哥。本等酒夠多了，我見哥也有酒了，今日嫂子家中擺酒，一定還等哥說話。俺們不走了，還只顧纏到多咱？我猜哥今日也沒得往衙門裡去，本等連日辛苦。」西門慶道：「我昨日來家已有三更天氣。今日還早到衙門，拜了牌，坐廳大發放，理了回公事。如今家中治料堂客之事。今日觀裡打上元醮，拈了香回來，還趕了往周菊軒家吃酒去，不知到多咱纔得來家。」伯爵道：「還是虧哥好神思，你的大福。不是面獎，若是第二個，也成不的！」兩個說了一回，西門慶要留伯爵吃飯，伯爵道：「我不吃飯去罷！」西門慶又問：「嫂子怎的不來？」伯爵道：「房下轎子已叫下來，便來也。」舉手作辭出門，一直趕往李智、黃四去了。正是：假饒駕霧騰雲術，取火鑽冰只要錢。

却說西門慶，打發伯爵去了，把手中拿着黃烘烘四錠金鐲兒，心中甚是可愛。口中不言，心裡暗道：「李大姐生的這孩子甚是脚硬，一養下來，我平地就得此官。我今日與喬家結親，又進這許多財。」于是用袖兒抱着那四錠金鐲兒，也不到後邊，徑往花園內李瓶兒房裡來。正往潘金蓮角門首所過，只見金蓮正出來看見，叫住問道：「你手裡托的是什麼東西兒？過來我瞧瞧。」那西門慶道：「等我回來與你瞧。」托着一直往李瓶兒那邊去了。這婦人見叫不回他來，心中就有幾分羞訕，說道：「什麼罕稀貨，忙的這等？唬人子刺刺的不與我瞧罷！賊跌折腿的三寸貨强盜，這麼剛逐進他門去，正走着，矻齊的一把那兩條腿捽折了，纔現報了我的眼！」

卻說西門慶拿着金子，走入李瓶兒房裡。見李瓶兒纔梳了頭，奶子正抱着孩子頑耍。西門慶一徑裡把那四個金鐲兒抱着，教他手兒撾弄[三]。李瓶兒道：「是那裡的？只怕冰了他手。」西門慶悉把：「李智、黃四今日還銀子，準折利錢，約這金子。」這李瓶兒生怕冰着他，取了一方通花汗巾兒與他裹着耍子。

只見玳安走來，說道：「雲夥計騎了兩疋馬來，在外邊，請爹出去瞧。」西門慶問道：「雲夥計騎的馬，只說會行。」正說着，只見後邊李嬌兒、孟玉樓陪着大妗子并他媳婦兒鄭三姐，都來李瓶兒房裡看官哥兒。西門慶丟下那四錠金子，就往外邊大門首看馬去了。李瓶兒見衆人來到，只顧與衆人見禮讓坐，也就忘記了孩子拿着這金子。弄來弄去，少了一錠。只見奶子如意兒問李瓶兒說道：「娘沒曾收哥兒耍的那錠金子？只三錠，少了一錠了。」李瓶兒道：「我沒曾收，我把汗巾子替他裹着哩！」如意兒道：「汗巾子也落在地下了，我抖來，那裡得那錠金子來？」屋裡就亂起來，奶子問迎春，迎春就問老馮，老馮道：「耶噪，耶噪！我老身就瞎了眼，也沒看見。老身在這裡恁幾年，就是折針我也不敢動。娘他老人家知道我，就是金子我老身也不愛。你們守着哥兒，沒的冤枉起我來了！」李瓶兒笑道：「你看這媽媽子說混話。這裡不見的，不是金子却是什麼？」又罵迎春：「賊臭肉，平白亂的是些什麼？等你爹進來，等我問他，只怕是你爹收了。怎的只收一錠兒？」孟玉樓問道：「是那裡金子？」李瓶兒道：「是他爹外邊拿來的，與孩子耍。」誰知道是那裡的！」

不想西門慶在門首看了一回馬，衆夥計家人都在跟前，教小廝來回騎溜了兩趟。西門慶道：「雖是兩疋東路來的馬，鬃尾醜，不十分會行，論小行也罷了。」因問雲夥計道：「此馬你令兄那裡要多少銀子？」雲離守道：「兩疋只要七十兩。」西門慶道：「也不多，只是不會行。你還牽了去，另有好馬騎來，倒不說銀

子。」說畢，西門慶進來。只見琴童來請：「六娘房裡請爹哩！」於是走入李瓶兒房裡來。李瓶兒問他：「金子你收了一錠去了？如何只三錠在這裡？」西門慶道：「我丟下就出來了，外邊看馬，誰收那錠來？」李瓶兒道：「你沒收，却往那裡去了？尋了這一日沒有。奶子推老馮。急的那老馮賭身罰咒只是哭。」西門慶道：「端的是誰拿了？由他，慢慢兒尋罷！」李瓶兒道：「頭裡要尋，因後邊和大妗子娘兒兩個來時，亂着，就忘記了。我只說你收了出去，誰知你也沒收，就兩躭了。尋起來，唬的他們都走了。」於是把那三錠，還交與西門慶收了。正值賁四傾了一百兩銀子來交，西門慶往後邊收兌銀子去。

且說潘金蓮聽見李瓶兒這邊嚷不見了孩子要的一錠金鐲子，得不的風兒就是雨兒，就先走來房裡告月娘說：「姐姐，你看三寸貨幹的營生。隨你家怎的有錢，也不該拿金子與孩子耍！」月娘道：「剛纔他們告我說，他房裡好不反亂，說不見了金鐲子。端的不知那裡的金鐲子。」金蓮道：「誰知他是那裡的！你還沒見，他頭裡從外邊拿進來，那等用襖子袖兒托着，恰似八蠻進寶的一般！我問他是什麼，拿過來我瞧瞧。頭兒也不回，一直奔命往屋裡去了。遲了一回，反亂起來，說不見了一錠金子。乾淨就是他！學三寸貨說，『不見了，由他，慢慢兒尋罷』。你家就是王十萬，也使不的！一錠金子，至少重十來兩，也值個五六十兩銀子。平白就罷了？瓮裡走了鱉，左右是他家一窩子[四]。再有誰進他屋裡去？」

正說着，只見西門慶進來兌收賁四傾[五]的銀子。把剩的那三錠金子，交與月娘收了。因告訴月娘：「此是李智、黃四還的。這四錠金子拿到與孩子耍了耍，就不見了一錠。」吩咐月娘：「你與我把各房裡丫頭叫出來審問審問。我使小廝街上買狼觔去了。早拿出來便罷，不然，我就教狼觔[六]抽起來！」月娘道：「論起來，這金子也不該拿與孩子，沉甸甸冰着他，怕一時砸了他手脚，怎了？」潘金蓮在旁，接過來說道：「不

該拿與孩子耍？只恨拿不到他屋哩！頭裡叫着，想回頭也怎的？恰似紅眼軍〔七〕搶將來的，不教一個人兒知道。這回不見了金子，虧你怎麼有臉兒來對大姐姐說，教大姐姐替你查考各房裡丫頭。教各房裡丫頭，口裡不笑，毬眼裡也笑！」幾句說的西門慶急了，走向前把金蓮按在月娘炕上，提起拳來罵道：「恨殺我罷了！不看世界面上，把你這小歪刺骨兒就一頓拳頭打死了！單管嘴尖舌快的，不管你事也來插一脚。」那潘金蓮就假做喬張，倚官仗勢，倚財爲主，把心來橫了，只欺負的是我。你說你這般把這一個半個人命兒打死了不放在意裡，那個攔着你手兒哩不成？你打不是！有的是我隨你怎麼打，難得只打的有這口氣兒在着，若沒了，愁我家那病媽媽子來不問你要人？隨你家怎麼有錢有勢，和你家一遞一狀。你說你是衙門裡千戶便怎的？無過只是個破紗帽債殼子〔八〕窮官罷了，能禁的幾個人命？可就不是做皇帝，敢殺下人也怎的？」幾句說的西門慶反呵呵笑了，說道：「你看原來小歪刺骨兒這等刁嘴！我是破紗帽窮官，教丫頭取我的紗帽來，我這紗帽那塊兒放着破？這裡清河縣問聲，我少誰家銀子，你說我是債殼子！」金蓮道：「你怎的叫我是歪刺骨來？」因蹺起一隻脚來，「你看，老娘這脚那些兒放着歪？你怎罵我是歪刺骨，那刺骨也不怎的！」月娘在旁笑道：「你兩個銅盆撞了鐵刷帚。常言：惡人見了惡人磨，見了惡人沒奈何！自古嘴强的爭一步。六姐，也虧你這個嘴頭子，不然嘴鈍些兒也成不的。」

那西門慶見奈何不過他，穿了衣裳，往外去了。迎見玳安來，說：「周爹家差人邀來了。備馬了，請問爹先往打醮處去，往周爺家去？」西門慶吩咐：「打醮處，教你姐夫去罷。到了那裡拈了香，快來家裡看。伺候馬，我往你周爺家吃酒去就是了！」說着，書童兒拿冠帶過來，打發穿了，繫上帶。只見王皇親家扮戲兩個師父，率衆過來與西門慶叩頭。西門慶教書童看飯與他吃，說：「今日你等用心唱，伏侍衆奶奶，我自

有重賞。休要上邊打箱去〔九〕。」那師父跪下說道：「小的們若不用心答應，豈敢討賞？」西門慶因吩咐書童：「他唱了兩日，連賞賜封下五兩銀子賞他。」書童應諾：「小的知道了。」西門慶就上馬，往周守備家吃酒去了。

單表潘金蓮在上房陪吳妗子坐的，吳月娘便說：「你還不往屋裡勻勻那臉去？揉的恁紅紅的，等住回人來看着，什麼張致。誰教你惹他來！我倒替你揑兩把汗。若不是我在跟前勸着，綁着鬼也有幾下子打在身上。漢子家臉上有狗毛〔十〕，不知好歹，只顧下死手〔十一〕的和他纏起來了！不見了金子，隨他不見去，尋不尋不在你。又不在你屋裡不見了，平白扯着脖子和他强怎麼？你也丟了這口氣兒罷！」幾句說的金蓮閉口無言，往屋裡勻臉去了。

不一時，只見李瓶兒和吳銀兒都打扮出來，到月娘房裡。月娘問他：「金子怎的不見了？剛纔惹得他爹和六姐兩個在這裡好不辨了這回嘴，差些兒沒曾辨惱了打起來！乞我勸開了，他爹便往人家吃酒去了。吩咐小廝買狼觔去了，等他晚上來家，要把各房丫頭抽起來。你屋裡丫頭老婆管着那一門兒來？就看着孩子要，便不見了他一錠金子！是一個半個錢的東西兒也怎的？」李瓶兒道：「平白他爹拿進四錠金子來，與孩子要，我亂着陪大妗子和鄭三姐並他二娘坐着說話，誰知就不見了一錠。如今丫頭推奶子，奶子推老馮。急的那媽媽哭哭啼啼，只要尋死。無眼難明勾當，如今冤誰的是？」吳銀兒道：「天麼天麼！每常〔十二〕我還和哥兒要子，早是今日我在娘這邊屋裡梳頭，沒曾過去。不然，難爲我了。雖然爹娘不言語，你我心上何安？誰人不愛錢？俺裡邊人家最忌叫這個名聲兒，傳出去醜聽！」

正說着，只見韓玉釧兒、董嬌兒兩個提着衣包兒進來，笑嘻嘻先向月娘、大妗子、李瓶兒磕了頭，起

來，望着吳銀兒拜了一拜，說道：「銀姐昨已來了，沒家去？」吳銀兒道：「你兩個怎的曉得？」一面月娘讓他兩個都在燈市街房子裡唱來，大爹對俺們說，教俺今日來唱，伏侍奶奶。」一下。須臾，小玉拿了兩盞茶來。那韓玉釧兒、董嬌兒連忙立起身來接茶，還望小玉拜了一拜。吳銀兒因問：「你兩個昨日唱多咱散了？」韓玉釧道：「俺們到家，也有二更多了。同你兄弟、李銘都一路去來。」說了一回話，月娘吩咐玉簫：「早些打發他們吃了茶罷！等住回，只怕那邊人來忙了。」一面放下桌兒，兩方春檯(十三)，四盒茶食。月娘使小玉：「你二娘房裡請了桂姐來，同吃了茶罷。」不一時，和他姑娘來到，兩個各道了禮數，坐下同吃了茶，收過家活去。

忽見迎春打扮着，抱了官哥兒來。頭上戴着金梁緞子八吉祥帽兒，身穿大紅氅衣兒，下邊白綾襪兒、緞子鞋兒，胸前項牌符索，手上小金鐲兒。李瓶兒看見，說道：「小大官兒，沒人請你，來做甚麼？」一面接過來，放在膝蓋上。看見一屋裡人，把眼不住的看了這頭，看那一個。桂姐坐在月娘炕上笑，引鬬(十四)他要子，道：「哥子只看我這裡，想必只要我抱他。」於是用手引了他引兒，那孩子就撲到懷裡教他抱着。吳大妗子笑道：「恁點小孩兒，他也曉的愛好。」月娘接過來說：「他老子是誰？到明日大了，管情也是小嫖頭兒(十五)。」孟玉樓道：「若做了小嫖頭兒，教大媽媽就打死了。」那李瓶兒道：「小廝，你姐姐抱，只休溺了你姐姐衣服，我就打死了。」那桂姐道：「耶嚛，怕怎麼！溺了也罷，不妨事。我心裡要抱哥兒耍兒。」于是與他兩個嘴揾(十六)嘴兒耍子。只見潘金蓮也來了，董嬌兒、韓玉釧兒下來行禮畢，坐下說道：「俺兩個來了這一日，還沒曾唱個兒與娘們聽。」因叫小玉：「你取樂器來，等俺唱。」那小玉便取箏和琵琶，遞與他二人。當下韓玉釧兒琵琶，董嬌兒彈箏，吳銀兒也在旁邊陪唱；於是唱了一套「繁花滿目開」〈金索掛梧

桐〉。唱出一句來，端的有落塵遶梁之聲，裂石流雲之響。把官哥兒唬的在桂姐懷裡只磕倒着，再不敢擡頭出氣兒。月娘看見，便叫：「李大姐，你接過孩子來，教迎春抱的屋裡去罷。好個不長俊的小賊，你看唬的那臉兒！」這李瓶兒連忙接過來，教迎春掩着他耳朵，抱的往那邊房裡去了。於是四個唱的，齊合着聲兒，唱這一套詞道：

「繁花滿目開，錦被空閑在。劣性冤家悞得我芯毒害！我前生少欠他今世裡相思債。廢寢忘餐，倚定門兒待。房櫳靜悄如何捱？

〈罵玉郎〉冷清清房櫳靜悄如何捱？獨自把幃屏倚，知他是甚情懷？想當初同行同坐同懽愛，到如今孤另另怎剖劃？愁戚戚酒倦醞，羞慘慘花慵戴。

〈東甌令〉花慵戴，酒倦醞，如今燕約鶯期不見來，多應是他在那裡那裡貪歡愛。物在人何在？空勞魂夢到陽臺，只落得泪盈腮。

〈感皇恩〉呀，只落得兩泪盈腮，多應是命裡合該！莫不是你緣薄咱分淺，都應是一般運拙時乖。怎禁那攪閒人是非，施巧計栽排。撕撏碎合歡帶，硬分開鸞鳳釵，水淹浸楚陽臺。

〈針線箱〉把一床絃索塵埋，兩眉峯不展開。香肌瘦損愁無奈，懶刺繡傍粧臺。舊恨新愁教我如何捱？我則怕蝶使蜂媒不再來。臨鸞鏡也，問道朱顏未改，他又早先改。

〈採茶歌〉改朱顏瘦了形骸，冷清清怎生捱？我則怕梁山伯不戀我這祝英台。他若是背義忘恩尋罪責，我將那盟山誓海說的明白。

〈解三酲〉頓忘了盟山誓海，頓忘了音書不寄來，頓忘了枕邊許多恩和愛，頓忘了素體相挨，頓忘

了神前兩下千千拜，頓忘了表記香羅紅繡鞋。說將起，旁人見了珠泪盈腮。

〈烏夜啼〉俺如今相離三月，如隔數載，要相逢甚日何年再？則我這瘦伶仃形體如柴，甚時節還徹了相思債！又不見青鳥書來，黃犬音乖，每日家病懨懨懶去傍粧臺。得團圓，便把神羊賽。意厮投，心相愛，早成了鸞交鳳友，省的着蝶笑蜂猜。

〈尾聲〉把局兒牢鋪擺，情人終久再歸來，美滿夫妻百歲諧。」

四個唱的正唱着，只見玳安進來。月娘便問：「你邀請的衆奶奶們怎的這咱還不見來？」玳安道：「小的到喬親家娘那邊邀來，朱奶奶、尚舉人娘子都過喬親家娘家來了，只等着喬五太太。到了，就往咱這裡來。」月娘吩咐：「你就說與平安兒小廝，說教他在大門首看着。等奶們轎子到了，就先進來說。」玳安道：「大門前邊大廳上，鼓樂迎接哩，娘們都收拾伺候就是了。」月娘吩咐玳安，後廳明間鋪下錦毯，安放坐位，捲起簾來，金鈎雙控，蘭麝香飄。春梅、迎春、玉簫、蘭香都打扮起來，家人媳婦都插金戴銀，披紅垂綠，準備迎接新親。只見應伯爵娘子兒應二嫂先到了，應寶跟着轎子。月娘等迎接進來，見了禮數，明間內坐下。向月娘拜了又拜，說：「俺家的常時打攪這裡，多蒙看顧。」月娘道：「姑娘(十七)好說，常時累你二爹。」

良久，只聞喝道之聲漸近，前廳鼓樂响動。平安兒先進來報道：「喬太太轎子到了。」須臾黑壓壓一羣人，跟着五頂大轎，落在門首。惟喬五太太轎子在頭裡，轎上是垂珠銀頂，天青重沿銷金走水轎衣，使藤棍喝路。後面家人媳婦坐小轎跟隨。四名校尉擡衣箱火爐，兩個青衣家人騎着小馬，後面隨從。其餘者，就是喬大戶娘子、朱臺官娘子、尚舉人娘子、崔大官媳婦段大姐，幷喬通媳婦也坐着一頂小轎，跟來收疊

衣裳。吳月娘這裡穿大紅五彩遍地錦百獸朝麒麟緞子通袖袍兒，腰束金鑲寶石鬧粧〔十八〕；頭上寶髻巍峨，鳳釵雙插，珠翠堆滿；胸前繡帶垂金，項牌錯落；裙邊禁步〔十九〕明珠，與李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥一個個打扮的似粉粧玉琢，錦繡耀目，都出二門迎接。只見衆堂客簇擁着喬五太太進來，生的五短身材，約七旬多年紀，戴着叠翠寶珠冠，身穿大紅宮繡袍兒。近面視之，鬢髮皆白。正是：眉分八道雪，髻綰一窩絲；眼如秋水微渾，鬢似楚山雲淡。接入後廳，先與吳大妗子叙畢禮數，然後與月娘等厮見。月娘再三請太太受禮，太太不肯。讓了半日，止受了半禮。次與喬大戶娘子，又叙其新親家之禮。彼此道及款曲，謝其厚儀。已畢，然後向錦屏正面，設放一張錦裀座位，坐了喬五太太。其次坐就讓喬大戶娘子。喬大戶娘子再三辭說：「姪婦不敢與五太太上僭。」讓朱臺官、尚舉人娘子，兩個又不肯。彼此讓了半日，首座，其餘客東主西，兩分頭坐了。當中大方爐火箱籠起火來，堂中氣煖如春。春梅、迎春、玉簫、蘭香，一般兒四個丫頭都打扮起來，身上一色都大紅粧花緞襖兒，藍織金裙，綠遍地金比甲兒，在跟前遞茶。

良久，喬五太太對月娘說：「請西門大人出來拜見，叙叙親情之禮。」月娘道：「拙夫今日衙門中理公事去了，還未來家哩。」喬五太太道：「大人居於何官？」月娘道：「乃一介鄉民，蒙朝廷恩例，實授千戶之職，現掌刑名。寒家與親家那邊結親，實是有玷。」喬五太太道：「娘子說那裡話？似大人這等崢嶸也夠了！昨日老身聽得舍姪女與府上做親，心中甚喜。今日我來會會，到明日席上好厮見。」月娘道：「只是有玷老太太名目。」喬五太太道：「娘子是甚說話，想朝廷還與庶民做親哩！老身說起來話長。如今當今東宮貴妃娘娘，係老身親姪女兒。他父母都沒了，止有老身。老頭兒在時，曾做世襲指揮使。不幸五十歲故

了，身邊又無兒孫輪着，輪着別門姪另替了。手裡沒錢，如今倒是做了大戶。我這個姪兒，雖是差役立身，頗得過的日子，庶不玷汚了門戶。」說了一回，吳大妗子對月娘說：「抱孩子出來與老太太看看，討壽。」李瓶兒慌的走去，到房裡吩咐奶子抱了官哥來，與太太磕頭。喬太太看了，誇道：「好個端正的哥哥！」即叫過左右，連忙向毡包內打開，捧過一端宮中紫閃黃錦緞，幷一付鍍金手鐲與哥兒戴。月娘連忙下來拜謝了，請去房中換了衣裳。須臾，前邊捲棚內安放四張桌席，擺下茶。每桌四十碟，都是各樣茶菓甜食，美口菜蔬，蒸酥點心，細巧油酥餅饊之類。兩邊家人媳婦丫頭侍奉伏侍，不在話下。吃了茶，月娘就引去後邊山子花園中，開了門，遊玩了一回下來。那時陳經濟打醮去，吃了午齋回來了，和書童兒、玳安兒又早在前廳擺放桌席齊整，請衆奶奶們遞酒上席。端的好筵席！但見：

屏開孔雀，褥隱芙蓉。盤堆異菓奇珍，瓶插金花翠葉。爐焚獸炭，香裊龍涎。器列象州之古玩，簾開合浦之明珠。白玉碟高堆麟脯，紫金壺滿貯瓊漿。煮猩唇，燒豹胎，果然下筯了萬錢；烹龍肝，炮鳳髓，端的獻時品滿座。梨園子弟，簇捧着鳳管鸞簫；內院歌姬，緊按定銀箏象板。進酒佳人雙洛浦，分香侍女兩嫦娥。正是：兩行珠翠列階前，一派笙歌臨座上。

須臾，吳月娘與李瓶兒遞酒。階下戲子鼓樂響動，喬太太與衆親戚又親與李瓶兒把盞祝壽。李桂姐、吳銀兒、韓玉釧兒、董嬌兒四個唱的，在席前錦毡銀箏，玉面琵琶，紅牙象板，彈唱起來，唱了一套「壽比南山」。下邊鼓樂響動，戲子呈上戲文手本。喬五太太吩咐下來，教做〈王月英元夜留鞋記〉。廚役上來獻小割燒鵝，賞了五錢銀子。比及割凡五道，湯陳三獻，戲文四摺下來，天色已晚。堂中畫燭流光者如山疊，各樣花燭都點起來。錦帶飄飄，彩繩低轉。一輪明月從東而起，照射堂中，燈光掩映。來興媳婦惠秀與來

保媳婦惠祥，每人拿着一方盤果餡元宵，都是銀鑲茶鍾，金杏葉茶匙，放白糖玫瑰，馨香美口；走到上邊，春梅、迎春、玉簫、蘭香四人分頭照席捧遞，甚是禮數周詳，舉止沉穩。階下動樂，琵琶箏阮，笙簫笛管，吹打了一套燈詞〈畫眉序〉「花月滿春城」。唱畢，喬太太和喬大戶娘子叫上戲子，賞了兩包一兩銀子；四個唱的，每人二錢。月娘又在後邊明間內擺設下許多菓碟兒，留後座，四張桌子都堆滿了。唱的唱，彈的彈，又吃了一回酒。喬太太再三說晚了，要起身。月娘衆人款留不住，送在大門首；又攔了遞酒，看放烟火。兩邊街上看的人，鱗次蜂排一般，平安兒同衆排軍執棍攔擋再三，還湧擠上來。須臾，放了一架烟火，兩邊人散了。喬太太和衆娘子方纔拜辭月娘等起身上轎去了。那時已有三更天氣。然後又送

(三十)酒飯，與了五兩銀子唱錢，打發去了。月娘吩咐陳經濟、來興、書童、玳安兒看着廳上收拾家活，管待戲子并兩個師範

夫，說：「他們管事辛苦，大家吃鍾酒。就在大廳上安放一張桌兒，你爹不知多咱纔回。」於是還有殘燈未盡，當下傅夥計、賁四、經濟、來保上坐，來興、書童、玳安、平安打橫，把酒來斟。來保叫平安兒：「你還委個人大門首，怕一時爹回，沒人看門。」平安道：「我教畫童看着哩！不妨事。」於是八個人猜枚飲酒。經濟道：「我們休猜枚，大驚小喝的，惹後邊聽見。咱不如悄悄行令兒耍子。每人要一句，說的出免罰，說不出罰一大杯酒。」該傅夥計先說：「堪笑元宵物皆阜。」賁四道：「人生歡樂有數。」經濟道：「趁此月色燈光。」來保道：「咱且休要辜負。」來興道：「纔約嬌兒不在。」書童道：「又學大娘吩咐。」玳安道：「雖然剩酒殘燈。」平安道：「也是春風一度。」衆人念畢，呵呵笑了。正是：飲罷酒闌人散後，不知明月轉梅梢。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕矻齋—象聲詞，形容斷裂聲。　〔二〕撾弄—抓弄。　〔三〕邊上—邊境上。　〔四〕一窩子—一家子。　〔五〕傾—此處指聚斂。　〔六〕狠觔—狠的筋，傳說狠胸中筋大如鷄卵，有犯盜者，燒此筋以烟熏之，可以使人手攣縮。　〔七〕紅眼軍—見錢眼紅的人。　〔八〕債殼子—靠借債撐門面的人。　〔九〕打箱—演出時想盡辦法討賞錢。　〔十〕狗毛—臉上長狗毛，指心不善，好動怒。

〔十一〕下死手—下毒手。　〔十二〕每常—平時，往常。　〔十三〕春檐—有格的食盒，原爲遊春時携用，故名。　〔十四〕引鬬—引逗。　〔十五〕嫖頭—尋花問柳的班頭。　〔十六〕搵—緊貼着。　〔十七〕姑娘—此處是通家間婦女的敬稱。　〔十八〕鬧粧—鑲嵌寶石珠玉的帶子。　〔十九〕禁步—婦女掛在裙邊的一種由珠玉穿成的佩飾，其作用在約制步履過快，故名。　〔二十〕師範—教師，師傅。

窮途日日困泥沙，上苑年年好物華：荊棘不當車馬道，管絃長奏綺羅家；
王孫草上悠揚蝶，少女風前爛漫花。懶出任從遊子笑，入門還是舊生涯。

話說經濟同傅夥計衆人前邊吃酒，吳大妗子轎子來了，收拾要家去。月娘款留再三，說道：「嫂子再住一夜兒，明日日困泥沙，上苑年年好物華：荊棘不當車馬道，管絃長奏綺羅家；在家，我家去罷。明日請姑娘衆位好歹往我那裡大節坐坐，晚夕走百病兒來家。」月娘道：「俺們明日只是晚上些去罷了。」吳大妗子道：「我連在喬親家那裡就是三四日了。家裡沒人，你哥衙裡又有事，不得子元宵，一盒子饅頭，叫來安兒送大妗子到家。

李桂姐等四個都磕了頭，拜辭月娘，也要家去。月娘道：「你們慌怎的，也就要去？還等你爹來家着你去。他去吩咐我留下你們，只怕他還有話和你們說，我是不敢放你去。」桂姐道：「爹去吃酒，到多咱晚來家！俺們原等的他？娘先教我和吳銀姐先去罷，他兩個今日纔來，俺們住了兩日，媽在家裡不知怎麼盼望。」月娘道：「可可的就是你媽盼望，這一夜兒等不的？」李桂姐道：「娘且是說的好。我家裡沒人，俺姐姐又被人包住了。寧可拿樂器來唱個與娘聽，娘放了奴去罷！」正說着，只見陳經濟走進來交剩下的賞賜與

吳月娘，說道：「喬家幷各家貼轎(二)賞一錢，共使了十包，重三兩。還剩下十包在此。」月娘收了。桂姐便道：「我央及姑夫，你看外邊俺們的轎子來了不曾？」經濟道：「只有他兩個的轎子。你和銀姐的轎子沒來。從頭裡不知誰回了去了。」桂姐道：「姑夫，你眞個回了？你哄我哩！」那陳經濟道：「你不信，瞧去不是！我哄你？」剛言未罷，只見琴童抱進毡包來說：「爹家來了。」月娘道：「早是你們不去了，這不你爹來了？」

不一時，西門慶進來，戴着冠帽，已帶七八分酒了，走入房中，正面坐下。董嬌兒、韓玉釧兒二人向前磕頭。西門慶便問月娘道：「人都散了，你怎的不教他唱？」月娘道：「他們這裡求着我要家去，且說更已深了。」西門慶向桂姐說：「你和銀兒一發過了節兒去。且打發他兩個去罷。」月娘道：「如何？我說你們不信，恰像我哄你一般。」那桂姐把臉兒苦低着，不言語。西門慶問玳安：「他兩個轎子在這裡不會？」玳安道：「只有董嬌兒、韓玉釧兒兩頂轎子伺候着哩。」西門慶道：「我也不吃酒了。你們拿樂器來唱〈十段錦兒〉我聽，打發他兩個先去罷。」當下四個唱的，李桂姐彈琵琶，吳銀兒彈箏，韓玉釧兒撥阮，董嬌兒打着緊急鼓子，一遞一個唱〈十段錦・二十八半截兒〉。吳月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒都在屋裡坐的聽唱。

先是桂姐唱〈山坡羊〉：

「俏冤家，生的出類拔萃。翠衾寒，孤燈獨自。自別後，朝思暮想；想冤家，何時得遇？遇見冤家好同住，好同住！」

該吳銀兒唱：

「〈金字經〉惜花人何處，落紅春又殘。倚遍危樓十二欄，十二欄。」

韓玉釧唱：

「〈駐雲飛〉悶倚欄杆，燕子鶯兒怕待看。色戒誰曾犯？鬼病誰經慣？」

董嬌兒唱：

「〈江水兒〉呀！減盡了花容月貌，重門常是掩。正東風料峭，細雨漣漪，落紅千萬點。」

桂姐唱：

「〈畫眉序〉自會俏冤家，銀箏塵鎖怕湯抹。雖然是人離咫尺，如隔天涯。記得百種恩情，那裡討半星兒狂詐。」

吳銀兒唱：

「〈紅綉鞋〉水面上鴛鴦一對，順河岸步步相隨。怎見個打漁船驚拆在兩下裡飛。」

韓玉釧唱：

「〈耍孩兒〉自從他去添憔瘦，不似今番病久。才郎一去正逢春，急回頭雁過了中秋。」

董嬌兒唱：

「〈傍粧臺〉到如今，瑤琴絃斷少知音，花好時誰共賞？」

桂姐唱：

「〈鎖南枝〉紗窗外，月兒斜，久想我人兒常常不捨。你爲我力盡心竭，我爲你珠淚偷揩。」

吳銀兒唱：

「〈桂枝香〉楊花心性，隨風不定。他原來假意兒虛名，倒使我眞心陪奉。」

第四十四回　吳月娘留宿李桂姐　西門慶醉拶夏花兒

韓玉釧唱：

「〈山坡羊〉惜玉憐香，我和他在芙蓉帳底。抵面，共你把衷腸來細講；講離情，如何把奴拋棄。氣的我，似醉如痴來呵；何必，你變心另叙上知已；幾時，得重整佳期？佳期，實相逢如同夢裡！」

董嬌兒唱：

「〈金字經〉彈淚痕，羅帕斑；江南岸，夕陽山外山。」

李桂姐唱：

「〈駐雲飛〉嗟！書寄兩三番，得見艱難。再倩霜毫，寫下喬公案，滿紙春心墨未乾。」

吳銀兒唱：

「〈江兒水〉香串懶重添，針兒怕待拈。瘦體嵓嵓，鬼病懨懨。俺將這舊恩情重檢點，愁壓損兩眉翠尖。空惹的張郎憎厭。這些時鶯花不捲簾。」

韓玉釧唱：

「〈畫眉序〉想在枕上溫存的話，不由人肉顫身麻。」

董嬌兒唱：

「〈紅繡鞋〉一個兒投東去，一個兒向西飛；撇的俺一個兒南來，一個兒北去。」

李桂姐唱：

「〈耍孩兒〉你那裡偎紅倚翠銷金帳，我這裡獨守香閨淚暗流。從記得說來咒：負心的隨燈兒滅！海神廟放着根由。」

吳銀兒唱：

「〈傍粧臺〉美酒兒誰共斟？意散了如萍兒，難見面似參辰。從別後歲月深，畫劃兒畫損了掠兒金。」

韓玉釧唱：

「〈鎖南枝〉兩下裡心腸牽掛，誰知道風掃雲開，今宵復顯出團圓月。重令情郎把香羅再解。訴說情誰負誰心，須共你說個明白。」

董嬌兒唱：

「〈桂枝香〉怎忘了舊時山盟爲證，坑人性命。有情人，從此分離了去，何時再得成？」

李桂姐唱：

「〈尾聲〉半叉綉羅鞋，眼兒見了心兒愛。可喜才，捨着搶白，忙把這俏身挨。」

唱畢，西門慶與了韓玉釧、董嬌兒兩個唱錢，拜辭出門；留李桂姐、吳銀兒兩個唱的出去，前邊玳安兒和琴童兒兩個嚷亂，簇擁定李嬌兒房裡夏花兒進來稟西門慶，說道：「小的剛送兩個唱的出去，打燈籠往馬房裡拌草，牽馬上槽。只見二娘房裡拌草，牽馬上槽。只見二娘房裡夏花兒躲在馬槽底下，唬了小的一跳。不知甚麼緣故，小的們問着他，又不說。」西門慶聽見，便道：「那奴才在那裡？與我拿來。」就走出外邊明間穿廊下椅子上坐着，一邊叫琴童兒把那丫頭兒揪着跪下。西門慶問他：「往前邊做甚麼去？」那丫頭不言語。李嬌兒在傍邊說道：「我又不使你，平平白白往馬坊裡做甚麼去？」見他慌做一團，西門慶只說丫廝：「與我與他搜身上。」他又不容搜。于是琴童把他一拉，倒在地，只聽滑浪一聲，沉甸甸從腰裡掉下一

件東西來。西門慶問：「是甚麼？」玳安遞上去。西門慶見了的那錠金子。尋不見，原來是你這奴才偷了！」他說：「是拾的。」西門慶問：「是那裡拾的？」他又不言語。西門慶于是心中大怒，令琴童往前邊去取拶子來。須臾，把丫頭拶起來，拶的殺猪也是叫。拶了半日，又敲二十敲。月娘見他有酒了，又不敢勸。那丫頭挨忍不過，方說：「我在六娘房裡地下拾的。」西門慶方命放了拶子。又吩咐與李嬌兒領到屋裡去：「明日叫媒人，即時與我拉出去賣了！這個奴才，還留着做甚麼？」那李嬌兒沒的話兒說，便道：「恁賊奴才，誰叫你往前頭去來？養在家裡，也問我聲兒，三不知就出去了。你就拾了他屋裡金子，也對我說一聲兒！」那夏花兒只是哭。李嬌兒道：「你還哭！」西門慶道：「罷！」把金子交與月娘收了，就往前邊李瓶兒房裡去了。那丫頭在六娘房裡地下拾的。月娘令小玉關上儀門，因叫過玉簫來，問他：「頭裡這丫頭也往前邊去來麼？」小玉道：「二娘、三娘陪大妗子娘兒兩個往六娘那邊去，他也跟了去來。誰知他三不知就偷了他這錠金子在手裡。頭裡聽見娘說爹使小廝買狼筋去了，唬的他要不的，在廚房問我：『狼筋是甚麼？』教俺們衆人笑道：『狼筋敢是狼身上的筋，若是那個偷了東西不拿出來，把狼筋抽將起來，就纏在那人身上，抽攢(三)的手脚兒都在一處。』他見咱說想必慌了。到晚夕趕唱的出去，就要走的情。見大門首有人，纔藏入馬坊裡，鑽在槽底下躲着。不想被小廝又看見了，採出來。」月娘道：「那裡看人去？恁小丫頭，原來這等賊頭鼠腦的！倒就不是個咱咳的(三)。」

且說李嬌兒領夏花兒到房裡，李桂姐晚間甚是說夏花兒：「你原來是個傻孩子，你恁十五六歲，也知道些人事兒，還這等懵懂？要着俺裡邊，纔使不的。這裡沒人，你就拾了些東西，來屋裡悄悄交與你娘。似

這等把出來，他在傍邊也好救你。你怎的不望他題一字兒？剛纔這等掠製㈣着你，你娘臉上有光沒光？」又說他道：穿青衣，抱黑柱。你不是他這屋裡人？就不管他？剛纔這等掠製㈣着你，你娘臉上有光沒光？」又說他姑娘：「你也忒不長俊。要着是我，怎教他把我房裡丫頭對衆掠恁一頓拶子？有不是，拉到房裡來，等我打。前邊幾個房裡丫頭怎的不拶，只拶你房裡丫頭？你是好欺負的，就鼻子口裡沒些氣兒？等不到明日，眞個教他拉出這丫頭去罷，你也就沒句話兒說？你不說，等我說，休教他領出去，教別人好笑話。你看看孟家的和潘家的，兩家一似狐狸一般，你原翻的過他了？」那丫頭道：「我不出去。」桂姐道：「你不出去，今後要貼你娘的心，凡事要你和他一心一計。不拘拿了甚麼，交付與他，教似元宵一般擡舉你。」那夏花兒說：「姐吩咐，我知道了。」按下這裡教唆夏花兒不題。

且說西門慶走到前邊李瓶兒房裡，只見李瓶兒和吳銀兒炕上做一處坐的，心中就要脫衣去睡。李瓶兒道：「銀姐在這裡，沒地方兒安插，你且過一家兒罷！」西門慶道：「怎的沒地方兒？你娘兒兩個在兩邊，等我在當中睡就是。」李瓶兒便瞅了他眼兒道：「你就說下道兒㈤去了。」西門慶道：「我如今在那裡睡？」李瓶兒道：「你過六姐那邊去睡一夜罷！」西門慶坐了一回，起身走了，說道：「也罷，也罷！省的我打攪你娘兒們，我過那邊屋裡睡去罷。」于是一直走過金蓮這邊來。金蓮聽見西門慶進房來，天上落下來一般。向前與他接衣解帶，鋪陳牀鋪乾淨，展放鮫綃，款設珊枕，吃了茶，兩個上牀歇宿不題。

李瓶兒這裡打發西門慶出來，和吳銀兒兩個燈下放炕桌兒，撥下黑白棋子，對坐下象棋兒。吩咐迎春：「定兩盞茶兒，拿個菓盒兒，把這甜金華酒兒篩一壺兒來，我和銀姐吃。」因問：「銀姐你吃飯？教他盛飯來你吃。」吳銀兒道：「娘，我且不餓，休叫姐盛來。」李瓶兒道：「也罷！銀姐不吃飯，你拿個盒蓋兒，

我揀粧裡有菓餡餅兒拾四個兒來，與銀姐吃罷。」須臾，迎春拿了四碟小菜，一碟糟蹄子筋，一碟鹹鷄，一碟爛雞蛋，一碟炒的荳芽菜拌海蜇，一個菓盒，都是細巧菓仁兒，一盒菓餡餅兒，準備在傍邊。少頃，與吳銀兒下了三盤棋子。篩上酒來，拿銀鍾兒兩個共飲。吳銀兒叫迎春：「姐，你遞過琵琶來，我唱個曲兒與娘聽。」李瓶兒道：「銀姐，不唱罷，小大官兒睡着了。他爹那邊又聽着，教他說。咱擲骰子耍耍罷。」於是教迎春遞過色盆來。兩個擲骰兒賭酒爲樂。擲了一回，吳銀兒因叫迎春：「姐，你那邊屋裡請過奶媽兒來，教他吃鍾酒兒。」迎春道：「他摟着哥兒在那邊炕上睡哩！」李瓶兒道：「教他摟着孩子睡罷。拿一甌子酒，送與他吃就是了。你不知，俺這小大官好不伶俐，人只離開來，他就醒了。有一日兒，在我這邊炕上睡，他爹這裡敢動一動兒，就睜開眼醒了，恰似知道的一般。教奶子抱了去那邊屋裡，只是哭，只要我摟着他。」吳銀兒笑道：「娘有了哥兒，和爹自在覺兒也不得睡一個兒。爹幾日來這屋裡走一遭兒？」李瓶兒道：「他也不論，遇着一遭也不可定，兩遭也不可定，常進屋裡看他。爲這孩子，來看他不打緊，教人把肚子也氣破了。將他爹和這孩子，背地咒的白湛湛㈥的。我是不消說的，只與人家墊舌根㈦！誰和他有甚麼大閒事，寧可他不來我這裡還好。第二日教人眉兒眼兒的只說俺們什麼把攔着漢子。爲甚麼剛纔到這屋裡，我就攛掇他出去？銀姐，你不知，俺這家人多舌頭多！自今日爲不見了這錠金子，早是你看着，就有人氣不憤，在後邊調白㈧你大娘，說拿金子進我這屋裡來了，纔不然，綁着鬼只是俺這屋裡丫頭偷了，纔顯出個青紅皂白來。不然，綁着鬼只是俺這屋裡丫頭和奶子。老馮媽媽急的那哭，只要尋死，說道：『若沒有這金子，我也不家去。』落後見有了金子，那咱纔肯去，還打了燈家去了。」吳銀兒道：「娘，也罷！你看爹的面上，你守着哥兒，慢慢過到那裡是那裡。論起後邊大娘，沒甚言語，也罷了。倒只是別人見娘生了

哥兒，未免都有些兒氣。爹他老人家有些張主就好。」李瓶兒道：「若不是你爹和你大娘看覷，這孩子也活不到如今！」說話之間，你一鍾，我一盞，不覺坐到三更天氣，方纔宿歇。正是：得意客來情不厭，知心人到話相投。有詩爲證：

畫樓明月轉窗寮，相伴嬋娟宿一宵。玉骨冰肌誰不愛，一枝梅影夜迢迢。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕貼轎—隨轎子伺候的奴婢。　〔二〕抽攢—收縮。　〔三〕咳—憨實，可愛。又作台孩。　〔四〕掠掣—拷打。　〔五〕下道兒—下流，不正經，不入調。　〔六〕白湛湛—說話露骨，毒辣。　〔七〕墊舌根—被人家當作議論和咒罵的對象，貶意的說法叫墊舌根。　〔八〕調白—挑撥。

佳名號作百花王，幻出冰肌異衆芳：映日妖嬈呈素艷，隨風冷淡散清香；玉容每妒啼粧女，雪臉渾如傅粉郎。檀板金尊歌勝賞，何誇魏紫與姚黃。

話說西門慶因放假，沒往喬門裡去。早晨起來，前廳看着，差玳安送兩張桌面與喬家去：一張與喬五太太，一張與喬大戶娘子。是一正青絹，俱不必細說。

原來應伯爵自從與西門慶作別，趕到黃四家。黃四又早夥中封下十兩銀子謝他：「大官人吩咐教俺過節去，口氣兒只是搗㈢那五百兩銀子文書的情。你我錢糧拿甚麼支持？」應伯爵道：「你如今還得多少纔夠？」黃四道：「李三哥他不知道，又要靠着問那內臣借，一般也是五分行利，不如這裡。借着喬門中勢力兒，就是上下使用也省些。如今我看，再得出五十個銀子來，把一千兩合用，就是每月也好認利錢。」應伯爵聽了，低了低頭兒，說道：「不打緊。假若我替你說成了，你夥計㈢衆人怎生謝我？」黃四道：「我對李三說，夥中再送五兩銀子與你。」伯爵道：「休說五兩的話。要我手段，五兩銀子要不了你的。我只消一言，替你們巧一巧兒，就在裡頭了。今日俺房下往他家吃酒，我且不去。明日他請俺們晚夕賞燈，你兩個明日絕早

買四樣好下飯，再着上一罈金華酒；不要叫唱的，他家裡有李桂兒、吳銀兒還沒去哩！你院裡叫上六名吹打的，等我領着送了去。他就要請你兩個坐。我在傍邊，那消一言半句，管情就替你說成了。找出五百兩銀子來，共搗一千兩文書。一個月滿破認他五十兩銀子，那裡不出了，只當你包了一個月老婆了。常言道，秀才無假漆無眞，進錢糧之時，香裡頭多上些木頭，蠟裡頭多攙些柏油，那裡查帳去！不圖打魚，只圖混水，借着他這名聲兒纔好行事。」于是計議已定。

到次日，李三、黃四果然買了酒禮，伯爵領着兩個小廝，擡着送到西門慶家來。西門慶正在前廳打發桌面，只見伯爵來到，作了揖，道及：「昨日房下在這裡打攪，回家晚了。」西門慶道：「我昨日周南軒那裡吃酒，回家也有一更天氣，也不曾見的新親，說老早就去了。今早衙門中放假，也沒去。看着打發了兩張桌面，與喬親家那裡去。」說畢，坐下了。伯爵就喚李錦：「你把禮擡進來。」不一時，兩個抬進儀門裡放下。伯爵道：「李三哥、黃四哥再三對我說，受你大恩，節間沒甚麼，買了些微禮來孝順你賞人。」只見兩個小廝向前趴在地下磕頭。西門慶道：「你們又送這禮來做甚麼？我也不好受的，還教他擡回去。」伯爵道：「哥，你不受他的，這一擡出去，就醜死了！他還要叫唱的來伏侍，是我阻住他了，只叫了六名吹打的，在外邊伺候。」西門慶即令：「與我叫進來。」不一時，把六名樂工叫至當面跪下。西門慶向伯爵道：「他既是叫將來了，莫不又打發他？不如請他兩個來坐坐罷。」伯爵得不的一聲兒，即叫過李錦來吩咐：「到家對你爹說，老爹收了禮了。這裡不着人請去了，叫你爹同黃四爹早來這裡坐坐。」那李錦應諾下去。須臾，收進禮去。西門慶令玳安封二錢銀子賞他，磕頭去了，六名吹打的下邊伺候。

少頃，棋童兒拿茶上來，西門慶陪伯爵吃了茶，說道：「有了飯，請問爹那裏吃？」西門慶讓伯爵西廂

房裡坐，因問伯爵：「你今日沒會謝子純？」伯爵道：「我早晨起來時，李三就到我那裡，看着打發了禮來，誰得閑去會他？」西門慶即使棋童兒：「快請你謝爹去。」不一時，書童兒放桌兒擺飯，畫童兒用單漆方盒兒拿了四碟小菜兒，都是裡外花精緻靠山碟兒：一碟美甘甘十香瓜茄〔三〕、一碟甜孜孜五方豆鼓〔四〕、一碟香噴噴的橘醬、一碟紅馥馥的糟筍；四大碗下飯：一碗火燎羊頭、一碗滷燉的炙鴨、一碗黃芽菜並炕的餛飩鷄蛋湯〔五〕、一碗山藥燴的紅肉圓子；上下安放了兩雙金筯牙兒。伯爵面前是一盞上新白米飯兒，西門慶面前是一甌兒香噴噴軟稻粳米粥兒。兩個同吃了飯，收了家伙去，揩抹的桌兒乾淨。西門慶與伯爵兩個坐着，賭酒兒打雙陸。伯爵趁謝希大未來，乘先問下西門慶，說道：「哥明日找與李智、黃四多少銀子？」西門慶道：「把舊文書收了，另搗五百兩銀子文書就是了。」伯爵道：「這等也罷了。哥，你總不如再找上一千兩，到明日也好認利錢。我又一句話，那金子你用不着，還算一百五十兩與他，再找不多兒了。」西門慶聽罷，道：「你也說的是。我明日再找三百五十兩與他罷，改一千兩銀子文書就是了。省的金子放在家，也只是閒着。」

兩個正打雙陸，忽見玳安兒走來說道：「賁四拿了一座大螺鈿大理石屏風，兩架銅鑼銅鼓連鐺兒〔六〕，說是向皇親家的，要當三十兩銀子。爹當與他不當他？」西門慶道：「你教賁四拿進來我瞧。」不一時，賁四同兩個人擡進去，放在廳堂上。西門慶與伯爵丟下雙陸，走出來瞥看，原來是三尺闊，五尺高，可桌放的螺鈿描金大理石屏風，端的是一樣黑白分明。伯爵觀了一回，悄與西門慶道：「哥，你仔細瞧，恰像好似蹲着個鎮宅獅子一般。兩架銅鑼銅鼓，都是彩畫金粧，雕刻雲頭，十分齊整。」在傍一力攛掇，說道：「不知他明日贖不贖？」伯爵當下他的。休說兩架銅鼓，只一架屏風，五十兩銀子還沒處尋去。」西門慶道：「

道：「沒的說，贖甚麼？下坡車兒營生〔七〕，及到三年過來，七本八利相等。」西門慶道：「也罷！教你姐夫前邊鋪子裡，兌三十兩與他罷。」剛打發去了，西門慶把屏風拂抹乾淨，安在大廳正面，左右看視，金碧彩霞交輝。因問：「吹打樂工吃了飯不曾？」琴童道：「在下邊打發吃飯哩。」西門慶道：「叫他吃了飯來，吹打一回我聽。」于是廳內擡出大鼓來，穿廊下邊一架，安放銅鑼銅鼓，吹打起來，端的聲震雲霄，韻驚魚鳥。

正吹打着，只見棋童兒請了謝希大到了，進來與二人唱了喏。西門慶道：「謝子純，你過來，估估這座屏風兒值多少價？」謝希大近前觀看了半日，口裡只顧誇獎不已，說道：「哥，你這屏風，買的巧也得一百兩銀子，與他少了他不肯。」伯爵道：「你看，連這外邊兩架銅鑼銅鼓帶鐺鐺兒，通共與了二十兩銀子。」那謝希大拍着手兒叫道：「我的南無耶〔八〕，那裡尋本兒利兒！休說屏風，三十兩銀子還攬給〔九〕不起這兩架銅鑼銅鼓來。你看這兩座架，做的這工夫，硃紅彩漆，都照依官司裡的樣範，少說也有四十斤响銅〔十〕，該值多少銀子？怪不的一物一主，那裡有哥這等大福，偏有這樣巧價兒來尋你的！」說了一回，西門慶請入書房裡坐的。不一時，李智、黃四也到了。西門慶說道：「你兩個如何又費心送禮來？我又不好受你的。」那李智、黃四慌的下了禮，說道：「小人惶恐，微物胡亂與爹賞人罷了。蒙老爹呼喚，不敢不來。」於是搬過坐兒來，打橫坐了。須臾，小廝畫童兒拿了五盞茶上來，衆人吃了，收下盞托去。少頃，玳安走上來請問：「爹，在那裡放桌兒？」西門慶令擡進桌兒：「就在這裡坐罷。」于是玳安與畫童兩個，一肩搭擡進一張八仙瑪瑙籠漆桌兒進來，騎着火盆安放在地平上。伯爵、希大居上，西門慶主位，李智、黃四兩邊打橫坐了。須臾拿上春繫按酒〔十一〕，大盤大碗湯飯點心，無非鵝、鴨、鷄、蹄，各樣下飯之類。酒泛羊羔，湯浮桃浪。樂工都在窗外吹打。西門慶叫了吳銀兒席上遞酒。這裡前邊飲酒不題。

却說李桂姐家保兒，吳銀兒家丫頭蠟梅，都叫了轎子來接他姐姐家去。那桂姐門外，和保兒兩個悄悄說了半日話。回到上房，告辭要回家去。月娘再三留他：「俺們如今便都往吳大妗子家去，連你們也帶了去。你一發晚了從他那裡起身，也不用轎子，伴俺們走百病兒，就往家去便了。」桂姐道：「娘不知，我家裡無人，俺姐姐又不在家，有我五姨媽那裡又請了許多人來做盒子會(十二)，俺媽不知怎麼盼我，昨日等了我一日。他不急時，不使將保兒來接我。若是閑常日子，隨娘留我幾日，我也住了。」月娘見他不肯，一面教玉簫將他那原來的盒子，裝了一合元宵，一盒白糖薄脆，交與保兒掇着；又與桂姐一兩銀子，打發他早去。

這桂姐先辭月娘衆人，然後他姑娘送他到前邊，教畫童替他抱了毡包，竟來書房門首，教玳安請出西門慶來說話。這小淫婦兒，原來還沒去哩。」西門慶道：「他今日纔家去。」一面走出前邊來，看見李桂姐穿着紫丁香色潞州紬粧花眉子對衿襖兒，白展光玉色線挑的寬襴裙子，用青點翠的白綾汗巾兒搭着頭。面前花枝招颭，綉帶飄飄，磕了四個頭，就道：「打攪(十三)爹娘這裡。」西門慶道：「你明日家去罷！」桂姐道：「家裡無人，媽使保兒拿轎子來接了。」又道：「我還有一件事對爹說。俺姑娘房裡那孩子，休要領出去罷！俺姑娘昨日晚夕，又打了他幾下。說起來還小哩，恁怎麼不知道，吃我說了他幾句，從今改了，他也再不敢了。不爭打發他出去，大節間俺姑娘房中沒個人使，你心裡不急麼？自古木杓火杖兒短，强如手撥刺(十四)。爹好歹看我分上，留下這丫頭罷。」西門慶道：「既是你恁說，留下這奴才罷。」一面吩咐玳安：「你去後邊對你大娘說，休要叫媒人去了。」玳安見畫童兒抱着桂姐毡包，說道：「拿桂姨毡包等我抱着，教畫童兒後邊說去

罷。」那畫童應喏，一直往後邊去了。桂姐與西門慶說畢話，到窗子前揚聲叫道：「拉回賊小淫婦兒來，休放他去了。叫他唱一套兒，且與我聽聽着。」桂姐道：「你娘家去。」伯爵道：「只你兩個梯己話兒，就不教我知道了？由他乾乾淨淨恁大白日就家去了，娘閒了，唱與你聽。」伯爵道：「只你兩個梯己話兒，就不教我知道了？由他乾乾淨淨恁大白日就家去了，便益了賊小淫婦兒了。投到黑，還接好幾個漢子。」桂姐道：「汗邪了你這花子。」一面笑着出去。玳安跟着，打發他上轎去了。

西門慶與桂姐說了話，後邊更衣去了。應伯爵向謝希大說：「李家桂兒這小淫婦兒，就是個眞脫牢〔十五〕的强盜，越發賊的疼人子〔十六〕！恁個大節，他肯只顧在人家住着？鴇子來叫他，又不知家裡有甚麼人兒等着他哩！」謝希大道：「你好猜？」悄悄向伯爵耳邊，如此如此，這般這般，說未數句，伯爵道：「悄悄裡說，這哥還不知道哩！」不一時，西門慶走的脚步兒响進來，兩個就不言語了。這應伯爵就把吳銀兒摟在懷裡，和他一遞一口兒吃酒，說：「還是我這乾女兒又溫柔、又軟款，强如李家狗不要的小淫婦兒一百倍了！」吳銀兒笑道：「一爹好愚！說一個就一個，百個就百個。一般一方之地，也有賢有愚，可可兒一個就比一個來？俺桂姐沒惱着你老人家！」西門慶道：「你聽賊狗才，單管只六說白道的！」伯爵道：「你休管他家，等我守着我這乾女兒過日子。乾女兒過來，拿琵琶且先唱個兒我聽。」這吳銀兒不忙不慌，輕舒玉指，款跨鮫綃，把琵琶橫于膝上，低低唱了一回〈柳搖金〉：

「心中牽掛，飯不飯茶不茶，難割捨我俏冤家。凄涼，因爲我心上放不下，更不知你在誰家！要離別，與我兩句伶俐話。拋閃殺奴家，閃賺殺奴家，你休要把奴來干罷！」

伯爵吃過酒，又遞謝希大。吳銀兒又唱道：

「常懷憂悶，何時得趁我心，牽掛着我有情人。姊妹們拘管的緊，老尊堂不放鬆，顯的我言兒無信。不愛你寶和金，只愛你，只愛你生的龐兒俊。我和你做夫妻，死了甘心。教奴和你往來相趁。」

這裡和吳銀兒前邊遞酒彈唱不題。且說畫童兒走到後邊，月娘正和孟玉樓、李瓶兒、大姐、雪娥幷大師父，都在上房裡坐的。只見畫童兒進來，月娘纔待使他叫老媽來領夏花兒出去，畫童便道：「爹使小的對大娘說，教且不要領他出去罷了。」月娘道：「你爹教賣他，怎的又不賣他了？你實說，是誰對你爹說，是誰對你爹說，教休要領他出去。」畫童兒道：「剛纔小的抱着桂姨毡包，桂姨臨去對爹說，央及留下了；在爹跟前使小的進來了；奪過毡包，送桂姨去了。」這月娘聽了，就有幾分惱在心中。罵玳安道：「恁賊兩頭和番(十七)、獻勤欺主的奴才！嘖道他頭裡使他叫媒人，他就說道：『爹教領出去。』原來都是他弄鬼！如今又幹辦着送他去了。住回等他進後來，我和他答話。」

正說着，只見吳銀兒前邊唱了進來。月娘對他說：「你家蠟梅接你來了。李家桂兒家去了，你莫不也往家去了罷？」吳銀兒道：「娘既留我，我又家去，顯的不識敬重了！」因問蠟梅：「你來做甚麼？」蠟梅道：「媽使我來瞧瞧你。」吳銀兒問道：「家裡沒甚勾當？」蠟梅道：「沒甚事。」吳銀兒道：「既沒事，你來接我怎的？你家去罷。娘留下我，晚夕還同衆娘們往姊奶奶家走百病兒去。我那裡回來，纔往家去哩。」說畢，蠟梅就要走。月娘道：「你叫他回來，打發他吃些甚麼兒。」吳銀兒道：「你大奶奶賞你東西吃哩！等着就把衣裳包子帶了家去。」因問：「吳惠他怎的不來？」蠟梅道：「他在家裡害眼哩。」月娘吩咐玉簫領蠟梅到後邊，拿下兩碗肉，一盤子饅頭，一甌子酒，打發他吃。又拿他原來

的盒子，裝了一盒元宵，一盒細茶食，回與他拿去。」

原來吳銀兒的衣裳包兒，放在李瓶兒房裡。李瓶兒喜孜孜辭道：「娘，我不要這衣服罷。」又笑嘻嘻道：「實巾兒，一兩銀子，安放在他毡包內與他。那吳銀兒和娘說，我沒個白襖兒穿。娘收了這緞子衣服，不拘娘的甚麼舊白綾襖兒，與我一件兒穿罷。」李瓶兒道：「我的白襖子都寬大，你怎的穿？」于是叫迎春拿鑰匙上大廚櫃裡，拿一疋整白綾來與銀姐，「對你媽說，教裁縫替你裁兩件好襖兒。」因問：「你要花的要素的？」吳銀兒道：「娘，我要素的罷，圖襯着比甲兒好穿。」笑嘻嘻向迎春說道：「又起動叫姐往樓上走一遭，明日我沒甚麼孝順，只是唱曲兒與姐姐聽罷了。」須臾，迎春從樓上取了一疋松江闊機尖素白綾(十八)，下號兒(十九)寫着重三十八兩，遞與吳銀兒。銀兒連忙花枝招颭，綉帶飄飄，插燭也似與李瓶兒磕了四個頭，起來，又深深拜了迎春八拜。李瓶兒道：「銀姐，你把這緞子衣服還包了去，早晚做酒衣兒穿(二十)。」吳銀兒道：「娘賞了白綾做襖兒，又包了這衣服去？」于是又磕頭謝了。不一時，蠟梅吃了東西，交與盒子、毡包，都拿回家去了。月娘便說：「銀姐，你這等我纔喜歡。你休學李桂兒那等喬張致，昨日和今早，只像臥不住虎子(二一)一般，留不住的只要家去。可可兒家裡就忙的恁樣兒？連唱也不用心唱了！見他家人來接，飯也不吃就去了，就不待見了。銀姐，你快休學他！」吳銀兒道：「好娘，這裡一個爹娘宅裡，是那裡去處？就有虛篤(二二)，放着別處使，敢在這裡使！桂姐年幼，他不知事，俺娘休要惱他。」

正說着，只見吳大妗子家使了小廝來定兒來請，說道：「俺娘上覆三姑娘，好歹同衆位娘并桂姐、銀姐請早些過去罷；又請雪姑娘也走走。」月娘道：「你到家對你娘說，俺們如今便收拾去。二娘害腿疼不去，

他在家看家哩。你姑夫今日前邊有人吃酒，家裡沒人，後邊姐也不去。李桂姐家去了，連大姐、銀姐和俺們六位去。你家少費心整治甚麼，俺們坐一回，晚上就來。」因問來定兒：「你家叫了誰在那裡唱？」來定兒道：「是郁大姐。」說畢，來定兒先去了。月娘一面同玉樓、金蓮、李瓶兒、大姐幷吳銀兒，對西門慶說了，吩咐奶子在家看哥兒，都穿戴收拾定當，共六頂轎子起身。派定玳安兒、棋童兒、來安兒三個小廝，四名排軍跟轎，往吳大妗子家來。正是：

萬井風光春落落，千門燈火夜漫漫；此生此夜不長見，明月明年何處看？

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕搗—此處作倒換解。　〔二〕夥計—此處解釋爲合夥人。　〔三〕十香瓜茄—精製重料的醬菜醬瓜。　〔四〕五方豆豉—豆製的醬類食物。　〔五〕餛飩鷄蛋湯—加入肉絲、筍片等多種作料的鷄蛋湯。　〔六〕鐺兒—鐺子，一種響器，近似小鑼。　〔七〕下坡車兒營生—車子下坡，越走越快，比喻所當之物，時間越長，利息滾得越高。　〔八〕南無耶—南無，梵語，音若「那摩」，表示恭敬之語。耶，嘆詞。此句意同「我的佛爺啊！」　〔九〕攪給—開銷，支付。　〔十〕响銅—純度高的銅。　〔十一〕春繫—立春日取生菜、果品置盤中，取迎春意，稱春盤，又叫春繫，也泛指筵席上的冷盆和果碟。　〔十二〕盒子會—婦女在正月十五日的聚會，各帶食盒賭勝，故名。　〔十三〕打攪—打擾。　〔十四〕木杓、火杖兒短，强如手撥刺—木杓、火杖是盛飯、燒火的用具。撥刺，即撥動。此句意思是木杓、火杖雖短，也比直接用手到鍋裏或火裏去撥動好；借喻有奴婢使喚，比沒有奴婢使喚强。　〔十五〕脫牢—從牢獄中逃脫。　〔十六〕疼人子—惹人愛憐。子，尾詞。　〔十七〕兩頭和番—兩頭討好。　〔十八〕松江闊機尖素白綾—松江地區是明代絲織品的重點產區之一。闊機，是用闊機織造的，說明綾的寬度比一般的闊。尖素白綾，是指尖山形斜紋地的白色素綾。

織物上打的戳記，寫明產地、品名和重量。〔二十〕酒衣兒—吃酒時防沾污穿的罩衣。〔二一〕虎子—老虎。〔二二〕虛箕—虛花頭，虛矯身段。

帝里元宵，風光好，勝仙島蓬萊。玉塵飛動，車喝綉轂，月照樓臺。三宮此夕歡諧，金蓮萬盞，撒向天街。迓鼓通宵，華燈競起，五夜齊開。

此隻詞兒，是前人所作，單題這元宵景致，人物繁華。且說西門慶那日打發吳月娘衆人，往吳大妗子家吃酒去了。李智、黃四約坐到黃昏時分，就告辭去了。伯爵趕送出去，如此這般告訴：「我已替你二公說了，准在明日，還找五百兩銀子。」那李智、黃四向伯爵打了恭又打恭。伯爵復到廂房中，和謝希大還陪西門慶飲酒。

只見李銘掀簾子進來。伯爵看見，便道：「李日新來了。」李銘趴在地下磕頭。西門慶問道：「吳惠怎的不來？」李銘道：「吳惠今日東平府官身也沒去，在家裡害眼。小的叫了王柱來了。」便叫王柱：「進來，與爹磕頭。」那王柱掀簾進入房裡，朝上磕了頭，與李銘站立在旁。伯爵道：「你家桂姐剛纔家去了，你不知道？」李銘道：「小的官身到家，洗了洗臉就來了，並不知道。」伯爵同西門慶說：「他兩個怕不的還沒吃飯哩，哥吩咐拿飯與他兩個吃。」書童在旁說：「二爹，叫他等一等，一發和吹打的一答裡吃罷，敢也拿飯去了。」伯爵令書童取過一個托盤來，桌上掉了兩碟下飯，一盤燒羊肉，遞與李銘：「等拿了飯，你們拿兩

碗，在這明間吃罷。」說書童兒：「我那傻侄子，常言道：方以類聚，物以羣分。你不知他這行人，故雖是當院㈡出身小優兒，比樂工不同，一概看待也罷了，顯的說你我不幫襯了。」被西門慶向伯爵頭上打了一下，笑罵道：「怪不的你這狗才，行記㈢中人，又知這當差的苦甘！」伯爵道：「傻孩兒，你知道甚麼？你空做子弟㈢一場，連『惜玉憐香』四個字，你還不曉的怎生說！粉頭、小優兒如同鮮花兒，你惜憐他，越發有精神。你但折剉他，敢就〈八聲甘州〉『憔悴瘦損』，難以存活！」西門慶笑道：「還是我的兒曉的道理。」那李銘、王柱，須臾吃了飯。應伯爵叫過來吩咐：「你兩個會唱『雪月風花共裁剪』不會？」李銘道：「此是黃鍾，小的們記的。」于是拿過箏來，王柱正好，月初圓，雪壓風顛，人比天涯遠。這些時欲寄斷腸篇，爭奈我無邊的相思好着我難運轉。

〈喜遷鶯〉指滄溟爲硯，管城毫健筆如椽。松烟，將泰山作墨研，把萬里青天爲錦箋，都做了草聖傳。一會家書，書不盡心事；一會家訴，訴不盡熬煎。

〈出隊子〉憶當時初見，見俺風流小業冤，兩心中便結下死生緣。一載間渾如膠漆堅，誰承望半路翻騰，倒做了離恨天。

〈出隊子〉二三朝不見，渾如隔了十數年。無一頓茶飯不掛牽，無一刻光陰不唱念，無一個更兒，將他來不夢見。

〈四門子〉無一個來人行，將他來不問遍；害的人有似風顛，相識們見了重還勸。不由我記掛在心間，思量的眼前活現，作念的口中粘涎。襟領前，袖兒邊，淚痕湮遍。想從前我和他語在先，那

時節嬌小當年。論聰明貫世何曾見？他敢眞誠處有萬千。

〈刮地風〉憶咱家爲他情無倦，泪江河成眷戀。俺也曾坐並着膝，語並着肩。俺也曾把手兒行，共枕眠。天也，是我緣薄分淺！

〈水仙子〉非干是我自專，只覓的鸞膠續斷絃。憶枕上盟言，念神前發願，心堅石也穿。暗暗的禱告青天：若咱家負他前世緣，俏冤家不趁今生願，俺那世裡再團圓。

〈尾聲〉囑付你衷腸莫更變，要相逢則除是動載經年。則你那身去遠莫教心去遠！」

說話唱了，看看晚來。正是：金烏漸漸落西山，玉兎看看上畫闌。佳人款款來傳報，報道月移花影上紗窗。西門慶命收了家伙，使人請傅夥計、韓道國、雲主管、賁四、陳經濟，大門首用一架圍屏圍，安放兩張桌席，懸掛兩盞羊角燈，擺設酒筵，堆集許多春檠菓盒，各樣餚饌。西門慶與伯爵、希大都一荅上面坐了，夥計、主管兩邊打橫。大門首兩邊，一邊十二盞金蓮燈。還有一座小烟火，西門慶吩咐等堂客來家時放。先是六個樂工，抬銅鑼銅鼓，在大門首吹打，動起樂來。打一回銅鑼銅鼓，又清吹細樂㈣上來。李銘、王柱兩個小優兒，箏、琵琶上來彈唱燈詞〈畫眉序〉「花月滿春城」云云。那街上來往圍看的人，莫敢仰視。西門慶帶忠靖冠㈤，絲絨鶴氅，白綾襖子。玳安與平安兩個，一遞一桶放花兒。兩名排軍，各執欄杆，攔擋閑人，不許向前擁擠。不一時碧天雲靜，一輪皓月東升之時，街上遊人十分熱鬧。但見：

戶戶鳴鑼擊鼓，家家品竹彈絲；遊人隊隊踏歌聲，士女翩翩垂舞袖。鰲山結綵，巍峨百尺矗晴雲；鳳禁縉香，縹緲千層籠綺隊。閑庭內外，溶溶寶月光輝；畫閣高低，燦燦花燈照耀。三市六街人鬧熱，鳳城佳節賞元宵。

第四十六回　元夜遊行遇雪雨　妻妾笑卜龜兒卦

且說後邊春梅、迎春、玉簫、蘭香、小玉衆人，見月娘不在，聽見大門首吹打銅鼓彈唱，又放烟火，都打扮着走來，在圍屏背後扒着望外瞧。書童兒和畫童兒兩個在圍屏背後火盆上篩酒。原來玉簫和書童舊有私情，兩個常時戲狎。兩個因按在一處奪瓜子兒磕，不防火盆上坐着一錫瓶酒，推倒了，那火烘烘望上騰起來，淌了一地灰。起先，那玉簫還只顧嘻笑。被西門慶聽見，使下玳安兒來問：「是誰笑？怎的這等灰起？」那日春梅穿着新白綾襖子，大紅遍地金比甲，正坐在一張椅兒上，看見他兩個推倒了酒，一徑揚聲罵玉簫：「好個怪浪的淫婦！見了漢子，就邪的不知怎麼樣兒的了！只當兩個把酒推倒了纔罷了，都還嘻嘻哈哈，不知笑的是甚麼。把火也淌〔三〕死了，平白落了人恁一頭灰！」那玉簫見他罵起來，唬的不敢言語，往後走了。慌的書童兒走上去，回說：「小的火盆上篩酒來，扒倒了錫瓶裡酒了。」那西門慶聽了，更不問其長短，就罷了。

先是那日賁四娘子打聽月娘不在，平昔知道春梅、玉簫、迎春、蘭香四個，是西門慶貼身答應、得寵的姐兒，大節下安排了許多菜蔬菓品，使了他女孩兒長兒來，要請他四個去他家裡散心坐坐。衆人領了來見李嬌兒。嬌兒說：「我燈草拐杖柱不定〔七〕，你還請問你爹去！」問雪娥，雪娥一發不敢承攬。看看挨到掌燈已後，賁四娘子又使了長兒來邀四人。蘭香推玉簫，玉簫推迎春，迎春推春梅，要會齊了轉央李嬌兒和西門慶說，放他去。那春梅坐着紋絲兒也不動，反罵玉簫等：「都是那沒見世面的行貨子！縱沒見酒席，也聞些氣兒來！我就去不成也不到央及他家去。一個個鬼攛掇〔八〕的也似，不知忙的是甚麼，你教我有半個眼兒看的上！」那迎春、玉簫、蘭香都穿上衣裳，打扮的齊齊整整出來，又不敢去。這春梅又只顧坐着不動身。畫童見賁四嫂又使了長兒來邀，說道：「我破着爹罵兩句也罷，等我上去替姐們稟稟去！」一直走到西

門慶身邊，掩口附耳說道：「賁四嫂家大節間要請姐們坐坐。姐教我來稟問爹，去不去？」西門慶聽了，吩咐：「教你姐們收拾去，早些來，家裡沒人。」這書童連忙走下來，說道：「還虧我，到上頭一言就准了。教你姐快收拾去，早些來。」那春梅慢慢纔往房裡勻施脂粉去了。不一時，四個都一答兒裡出門，書童扯圍屏掩過半邊來，遮着過去。到了賁四家，賁四娘子見了，如同天上落下來的一般，迎進裡間。屋裡頂橛上點着綉毬紗燈，一張桌兒上整齊餚菜，春盛(九)堆滿滿的。趕着春梅叫大姑，迎春叫二姑，玉簫是三姑，蘭香是四姑，都見過禮。又請過韓回子娘子來相陪，教下人家另是一分菜蔬。當下春梅、迎春上坐，玉簫、蘭香對席，賁四嫂與韓回子娘子打橫，長兒往來遞酒拿菜。按下這裡不題。

西門慶因叫過樂工來吩咐：「你們吹了一套『東風料峭』〈好事近〉與我聽。」正值後邊拿上玫瑰元宵來，銀杏匙，衆人拿起來同吃。端的香甜美味，入口而化，甚應佳節。李銘、王柱席前又拿樂器，接着彈唱此詞，端的聲韻悠揚，疾徐合節。道：

「東野翠烟消，喜遇芳天晴曉。惜花心性，春來又起得偏早。教人探取，問東君肯與我春多少？見丫鬟笑語回言道：昨夜海棠開了！

〈千秋歲〉杏花稍間着梨花雪，一點點梅豆青小。流水橋邊、流水橋邊，只聽的賣花人聲聲頻叫。鞦韆外，行人道。我只聽的粉牆內佳人歡笑。笑道春光好！我把這花籃兒旋簇，食疊高挑。

〈越恁好〉鬧花深處，滴溜溜的酒旗招。牡丹亭佐側，尋女伴鬬百草。翠巍巍的柳條，忺楞楞的曉鶯飛過畫橋。一年景，四季中，惟有春光好。向花前暢飲，月下歡笑。

第四十六回　元夜遊行遇雪雨　妻妾笑卜龜兒卦

〈紅綉鞋〉聽一派鳳管鸞簫，見一簇翠圍珠繞。捧玉樽，醉頻倒，歌金縷，舞六幺。任明月上花梢，月上花梢。

〈尾聲〉醉教酩酊眠芳草，高把銀燭花下燒。韶光易老，休把春光虛度了！」

這裡彈唱飲酒不題。且說玳安與陳經濟袖着許多花炮，又叫兩個排軍拿着兩個燈籠，竟往吳大妗子家接月娘。衆人正在明間，和吳大妗、吳二妗子、吳舜臣媳婦兒，郁大姐在傍彈唱着，正飲酒。見了陳經濟來，「教二舅和姐夫房裡坐。你大舅今日不在家，衙裡看着造册哩。」一面放桌兒，拿春盛點心酒菜上來陪經濟。玳安走到上邊，對月娘說：「爹使小的來接娘們來了。請娘早些家去。恐晚夕人亂，和姐夫一答兒來了。」月娘因着頭裡惱他，就一聲兒沒言語答他。吳大妗子便叫來定兒：「拿些甚麼兒與玳安兒吃。」來定兒道：「酒肉湯飯，都前頭擺下，和他一處兒吃罷。教他前邊站着，我們就起身。」吳大妗子道：「三姑娘，慌怎的！上門兒怪人家？比來大姑娘們在俺這裡，大節下姊妹間衆位開懷大坐坐兒。左右家裡有他二娘和他姐在家裡，怕怎的！老早就要家去？是別人家，又是一說。」因叫郁大姐：「你唱個好曲兒伏侍他衆位娘，謝你。」孟玉樓道：「他六娘好不惱他哩！不與他做生日。」郁大姐連忙下席來與李瓶兒磕了四個頭，說道：「自從與五娘做了生日，家去就不好起來。昨日妗奶奶這裡接我去，教我纔收拾閘閂(十)了來。若好時，怎的不與你老人家磕頭！」金蓮道：「不惱你了。」那李瓶兒在旁只是笑，不做聲。郁大姐道：「不打緊，拿琵琶過來，等我唱。」大妗子叫吳舜臣媳婦鄭三姐：「你把你二位姑娘和衆位娘的酒兒斟上。這一日還沒上過鍾酒兒。」那郁大姐接琵琶在手，唱〈一江風〉道：

「子時那，這凄涼如何過？羅幃錦帳和衣臥。夕哥哥，你許下我子丑時來，不覺寅時錯！疼心腸等他待如何？拋閃了我。願神靈降與他灾和禍。卯時明，亂挽起烏雲髻，羞對菱花鏡。想多情，穿不的錦綉衣裳，戴不起翡翠珍珠，解不開心頭悶。辰時已過了，巳時不見影，奴家爲你憂成病。午時牌，這相思眞個害，害的我魂不在。想多才，你記的月下星前，誓海盟山，誰把你輕看待？他若是未時來，也把奴愁懷解，申時買個猪頭兒賽。酉時下，不由人心牽掛，誰說幾句知心話。諕冤家，你在謝館秦樓倚翠偎紅，色胆天來大。戌時點上燭，早晚不見他，亥時去卜個龜兒卦。」

正唱着，月娘便道：「怎的這一回子恁涼凄凄的起來？」來安在旁說道：「外邊天寒下雪哩。」孟玉樓道：「姐姐，你身上穿的不單薄？我倒帶了個綿披襖子來了，咱這一回夜深不冷麼？」月娘道：「既是下雪，叫個小廝，家裡取皮襖來咱們穿。」那來安連忙走下來，對玳安說：「娘吩咐教人家去取娘們皮襖哩。」那玳安便叫琴童兒：「你取去罷，等我在這裡伺候。」那琴童也不問，一直家去了。少頃，月娘想起金蓮的皮襖，因問來安兒：「誰取皮襖去了？」來安道：「琴童取去了。」月娘道：「也不問我就去了。」玉樓道：「剛纔短了一句話。就教他拿俺們的皮襖，他五娘沒皮襖，只取姐姐的來罷。」月娘道：「怎的家中沒有？還有當的人家一件皮襖，取來與六姐穿就是了。」月娘便問：「玳安那奴才怎的不去，却使這奴才去了？你叫他才去了，也不問我聲兒，三不知就去了。但坐壇遣將兒，怪不的，你做了大官兒，恐怕打動他展翅兒巾

二，就只遣他去！」玳安道：「娘錯怪了小的，頭裡娘吩咐若是教小的去，小的敢不去？來安下來，只說教一個家裡去。」月娘道：「那來安小奴才，敢吩咐你？俺們恁大老婆，還不敢使你哩！如今慣的你這奴才們像有些摺兒也怎的！一來主子烟薰的佛像掛在牆上〔十二〕，有恁施主有恁和尚。你說你恁行動兩頭戳舌，獻勤出尖兒，外合裡應，奸懶貪饞，奸消流水〔十三〕，背地瞞官作弊，幹的那繭兒我不知道？頭裡你家主子沒使你送李桂兒家去，你怎的送他？人拿着毡包，你還劈手奪過去了。留丫頭不留丫頭不在你，使你進來說，你怎的不進來？你便就恁送他，裡頭圖嘴吃去了，却使別人進來。須知我若罵，只罵那個人了，你還說你不久慣牢成？」玳安道：「這個也沒人，就是畫童兒過的舌〔十四〕。爹見他抱着毡包，教我：『你送送你桂姨去罷。』使了他進來的。娘說留丫頭不留丫頭不在於小的，小的管他怎的？」月娘大怒，罵道：「賊奴才，還要說嘴〔十五〕哩！我可不這裡閑着，和你犯牙兒哩！你這奴才脫脖倒拗過颺了〔十六〕？我使着不動，耍嘴兒〔十七〕！我就不信，到明日不對他說，把這欺心奴才，打與他個爛羊頭也不算！」吳大妗子道：「玳安兒，還不快替你娘們取皮襖去！他惱了。」又道：「姐姐，你吩咐他拿那裡皮襖與他五娘穿？」潘金蓮接過來說道：「姐姐，不要取去，我不穿皮襖。教他家裡捎了我的披襖子來我穿罷。人家當的知道好也歹也，黃狗皮也似的，穿在身上教人笑話，也不氣長〔十八〕，久後還贖的去了。」月娘道：「這皮襖纔不是當，倒是當人李智少十六兩銀子，準折〔十九〕的皮襖。當的王招宣府裡那件皮襖，與李嬌兒穿了。」因吩咐玳安：「皮襖在大櫥裡，教玉簫尋與你，就把大姐的披襖也帶了來。」

那玳安把嘴谷都走出來。陳經濟問道：「你往那去？」玳安道：「精是攘氣的營生，一遍生活兩遍做！這咱晚又往家裡跑一遭。」徑走到家。西門慶還在大門首吃酒，傅夥計、雲主管都去了，還有應伯爵、謝希

大、韓道國、賁四衆人吃酒未去。便問玳安：「你娘們來了？」玳安道：「沒來。使小的取皮襖來了。」說畢，便往後走。

先是琴童到家，上房裡尋玉簫要皮襖。小玉坐在炕上，正沒好氣，說道：「四個淫婦今日都在賁四老婆家吃酒哩，我不知道皮襖放在那裡，往他家問他要去。」這琴童一直走到賁四家，且不叫，在窗外悄悄覷聽。只見賁四嫂說道：「大姑和二姑，怎的這半日酒也不上，菜兒也不揀一筋兒？嫌俺小家兒人家，整治的不好吃也怎的？」春梅道：「四嫂，俺們酒夠了。」賁四嫂道：「耶嚛！沒的說。怎的這等上門兒怪人家？」又叫韓回子老婆：「你便是我的切隣，就如副東一樣，三姑、四姑跟前酒，你也替我勸勸兒，怎的單板三着像客一般？」叫長姐：「篩酒來，斟與三姑吃。你四姑鍾兒斟淺些兒罷。」蘭香道：「我自來三三吃不的。」賁四嫂道：「你姐兒們今日受餓，沒甚麼可口的菜兒管待，休要笑話。今日要叫個先生三三來唱與姑娘們下酒，又恐怕爹那裡聽着。淺房淺屋，說不的俺小家兒人家的苦。」說着，琴童兒敲了敲門，衆人都不言語了。半日，只聽長兒問：「是誰？」琴童道：「是我，尋姐說話。」一面開了門，那琴童入來。玉簫便問：「娘來了？」那琴童看着看着待笑，半日不言語。玉簫道：「怪雌牙兒，因問着你！看雌的那牙，問着不言語。」琴童道：「娘們還在妗子家吃酒哩。見天陰下雪，使我來家取皮襖來，都教包了去哩。箱子裡不是？叫小玉拿與你。」琴童道：「小玉說教我來問你要。」玉簫道：「你信那小淫婦兒，他不知道也怎的？」春梅道：「你們有皮襖的，都打發與他。俺娘也沒皮襖，自我不動身。」襖，問小鸞要。」迎春便向腰裡拿鑰匙與琴童兒：「教繡春開裡間門拿與你。」

那琴童兒走到後邊，上房小玉和玉樓房中小鸞都包了皮襖交與他。正拿着往外走，遇見玳安，問道：

「你來家做甚麼？」玳安道：「你還說哩，爲你來了來。」琴童道：「我如今取六娘的皮襖去也。」玳安道：「你取了還在這裡等着我，打緊，又惹的大娘罵我！」說畢，玳安來到上房，小玉正在炕上籠着爐臺烤火，口中磕瓜子兒。見了玳安，問道：「原來你也來了？」玳安道：「你又說哩，受了一肚子氣在這裡！」于是把月娘罵他一節，前後訴說一遍：「着琴童取皮襖，嗔我不來，說我遺將兒。因爲五娘沒皮襖，又教我來取，說大櫥裡有李三準折的一領皮襖，教拿與我去哩。」小玉道：「玉簫拿了裡間門上鑰匙。都在賁四家吃酒哩，教他來拿！」玳安道：「琴童往六娘房裡去取皮襖，便來也，教他叫去。我且歇歇腿兒，烤烤火兒着。」那小玉便讓炕頭兒與他，並肩相挨着向火。小玉道：「壺裡有酒，篩盞子你吃？」玳安道：「可知好哩，看你下顧！」

小玉下來，把壺坐在火上，抽開抽屜，拿了一碟子臘鵝肉，篩酒與他。無人處，兩個就摟着咂舌親嘴。正吃着酒，只見琴童兒進來。玳安讓他吃了一盞子，便使他：「叫玉簫姐來，拿皮襖與五娘穿。」那琴童把毡包放下，走到賁四家叫玉簫。玉簫罵道：「賊囚根子，又來做甚麼？」又下來遞與鑰匙教小玉開門。那小玉開了裡間房門，取了一把鑰匙，通了半日，白通不開。琴童兒又往賁四家問去。那玉簫道：「不是那個鑰匙，娘櫥裡鑰匙在牀褥子底下哩。」小玉又罵道：「那淫婦釘子釘在人家不來，兩頭來回，只教使我！」及能開了，櫥裡又沒皮襖。琴童兒又往賁四家問去。來回走的抱怨了：「就死也死三日三夜，以省合氣！又撞着恁瘟死鬼小奴奴兒們，把人魂也走出了。」向玳安：「你說此回去，又惹的娘罵。不說屋裡鎖，只怪俺們！」走去又對玉簫說：「裡間娘櫥裡尋，沒有皮襖。」玉簫想了想，笑道：「我也忘記，在外間大櫥裡。」到後邊，又被小玉罵道：「淫婦吃那野漢子搗昏了(三)，皮襖在這裡，却到處尋。」一面取出來，將皮襖包了，

連大姐披襖，都交付與玳安、琴童兩個。拿到吳大妗子家，吳月娘又駡道：「賊奴才，你說回了都不來罷了！」那玳安又不敢言語。琴童道：「娘的皮襖都有了，等着姐又尋這件青鑲皮襖都有了，等着姐又尋這件青鑲皮襖都有了，等着姐又尋這件青鑲

吳月娘衆人便回家來。潘金蓮路上說：「大姐姐，你原說咱們送他家去，怎的又不去了？」月娘笑道：「你也只是個小孩兒，哄你說着耍子兒，你就信了。。麗春院裡，那處是那裡，你我送去！」潘金蓮道：「像人家漢子，在院裡嫖院來，家裡老婆沒曾往那裡尋去？尋出沒曾打成一鍋粥〔三五〕？」月娘道：「你見來？待他爹到明日往院裡去，尋他尋試試；倒沒的教人家漢子當粉頭拉了去，看你那兩個眼兒哩！」說着，看看走到東街口上，將近喬大戶門首。只見喬大戶娘子和他外甥媳婦段大姐，在門首站立，遠遠的見月娘這邊一簇男女過來，拉請月娘進去。月娘再三說道：「多謝親家盛情，天晚了，不進去罷！」那喬大戶娘子那裡肯放，說道：「好親家，你怎的上門兒怪人家〔三六〕？」强把月娘衆人拉進去了。客位內掛着燈，擺設酒菓，有兩個女兒彈唱，飲酒不題。

却說西門慶在家門首，與伯爵衆人飲酒，酒已將闌。先是伯爵與希大二人整吃了一日，頂頦〔三七〕吃不下去。見西門慶在椅子上打盹，趕眼錯把菓碟兒帶減碟倒在袖子裡，都收拾了個淨光，和韓道國就走了。只落下賁四家叫道：「姐們還不起身？爹進去了。」那春梅聽見，家伙，滅息了燈燭，歸後邊去了。只見平安走來賁四家辭的，一溜烟跑了。只落下蘭香在後邊了，別了鞋趕不和迎春、玉簫等慌的行回〔三八〕，不顧將辭了賁四嫂，白穿不上。」到後邊，打聽西門慶在李嬌兒房裡，都躲到上房，和小玉在一處。玉簫進來道了萬福。那小玉還說來磕頭。大師父見西門慶進入李嬌兒房中，都躲到上房，和小玉在一處。玉簫進來道了萬福。那小玉還說玉簫：「娘那裡使了小廝來要皮襖，你就不來管管兒？教我來拿，我又不知那根鑰匙開櫥門，甫能開了又沒有，落後却在外邊大櫥櫃裡尋出來。你放在裡頭，又昏搶了你不知道？姐姐們都吃夠來了罷，一個也曾見

長出塊兒來？」那玉簫倒吃搶的臉飛紅，便道：「怪小淫婦兒，如何狗撾了臉似的，人家不請你，怎的和俺們使性兒？」小玉道：「我稀罕那淫婦請！」大師父在傍勸道說：「姐姐們義讓一句兒罷，你爹在屋裡聽着。只怕你娘們來家，炖下些茶兒伺候着。」正說着，只見琴童抱進毡包來。玉簫便問：「娘來了？」琴童道：「娘們來了，又被喬親家娘在門首讓進去吃酒哩！也將好起身。」兩個纔不言語了。

不一時，月娘等從喬大戶娘子家出來。到家門首，賁四娘子走出來廝見。陳經濟和賁四一面取出一架小烟火來，在門首又看放了一回烟火，方纔進來。衆人與李嬌兒、大師父道了萬福。雪娥走來，向月娘跟前磕了頭，與玉樓等三人見了禮。月娘因問：「他爹在那裡？」李嬌兒道：「剛纔在我那屋裡，我打發他睡了。」月娘一聲兒沒言語。只見春梅、迎春、玉簫、蘭香進來磕頭。李嬌兒便說：「今日前邊賁四嫂請了四個出去，坐了回兒就來了。」月娘聽了，半日沒言語，罵道：「恁成精狗肉們，平白去做甚麼！誰教他去來？」李嬌兒道：「問過他爹纔去來。」月娘道：「問他好有張主的貨！你家初一十五開的廟門早了，都放出些小鬼來了！」大師父道：「我的奶奶，恁四個上畫兒〔三九〕的姐姐，還說是小鬼？」月娘道：「上畫兒只畫的半邊兒！平白放出做甚麼，與人家喂眼兒〔三七〕？」孟玉樓見月娘說來的不好，就先走了。落後金蓮見玉樓起身，和李瓶兒、大姐也走了。止落下大師父和月娘同在一處睡了。那雪霰直下到四更方止。正是：香消燭冷樓臺夜，挑菜燒燈掃雪天。一宿晚景題過。

到次日，西門慶往衙門中去了。月娘約飯時前後，穿着水合襖〔三〕、藍布裙子，勒黑包頭〔三〕，背着搭褳，正從街上走來。月娘使小廝叫進來，在二門裡鋪下卦帖，安下靈龜，說道：「你卜卜俺們。」那老婆趴在地

下磕了四個頭：「請問奶奶多大年紀？」月娘道：「你卜個屬龍兒的女命。」那老婆道：「若是大龍兒四十二歲，小龍兒三十歲。」月娘道：「是三十歲了，八月十五日子時生。」那老婆把靈龍一擲，轉了一遭兒，住了。揭起頭一張卦帖兒，上面畫着一個官人，和一位娘子在上面坐；其餘都是侍從人，也有坐的，也有立的，守着一庫金銀財寶。老婆道：「這位當家的奶奶是戊辰生。戊辰己巳大林木，爲人一生有仁義。性格寬洪，心慈好善，看經佈施，廣行方便。一生操持把家做活，替人頂缸受氣，還不道是。喜怒有常，主下人不足。正是喜樂起來笑嘻嘻，惱將起來鬧哄哄。別人睡到日頭半天還未起，你人早在堂前禁轉〔三〕梅香洗銚鐺。雖是一時風火性〔四〕，轉眼却無心，就和人說也有，笑也有。只是這疾厄宮上着刑星，常沾些啾唧。吃了你這心好，濟〔五〕過來了。往後有七十歲活哩。」孟玉樓道：「你看這位奶奶，命中有子沒有？」婆子道：「休怪婆子說。兒女宮上有些貴，往後只好招個出家的兒子送老罷了；不論隨你多少，也存不的。」玉樓向李瓶兒笑道：「就是你家吳應元，現做道士寄名哩。」玉樓道：「你卜個三十四歲的女命，十一月二十七日寅時生。」那婆子從新撇了卦帖，把靈龜一卜，轉到命宮上住了。揭起第二張卦帖來，上面畫着一個女人，配着三個男人，頭一個小帽商旅打扮，第二個穿紅官人，第三個是個秀才。也守着一庫金銀，有左右侍從人伏侍。婆子道：「這位奶奶是甲子年生。甲子乙丑海中金，命犯三刑六害，夫主尅過方可。」玉樓道：「已尅過了。」婆子道：「你爲人溫柔和氣，好個性兒。你惱那個人也不知，喜歡那個人也不知，顯不出來。一生上人見喜下欽敬，爲夫主寵愛。只一件，你饒〔六〕與人爲了美，多不得人心。命中一生替人頂缸受氣，小人駁雜，饒吃了還不道你是。你心地好，□了去了；雖有小人，也拱不動你。」玉樓笑道：「剛纔爲小廝討銀子，和爹亂了這回子。亂將出來，自我吃了？却是頂缸受氣。」月娘

道：「你看這位奶奶，往後有子沒有？」婆子道：「濟得好，見個女兒罷了，子上不敢許。若說壽，倒儘有。」月娘道：「你卜卜這位奶奶。李大姐，你與他八字兒。」李瓶兒笑道：「我是屬羊的。」婆子道：「我是屬羊的，今年廿七歲，辛未年生的。生幾月？」李瓶兒道：「正月十五日午時。」那婆子卜轉龜兒，到命宮上吃磴〔三七〕住了。揭起卦帖來，上面畫着一個娘子，三個官人。頭個官人穿紅，第二個官人穿綠，第三個穿青。懷着個孩兒，守着一庫金銀財寶，傍邊立着個青臉獠牙紅髮的鬼。婆子道：「這位奶奶，庚午辛未路傍土，一生榮華富貴，吃也有，穿也有。所招的夫主都是貴人。爲人心地有仁義，金銀財帛不計較。人吃了轉〔三八〕了他的，他喜歡；不吃他不轉他，倒惱。只是吃了比肩〔三九〕不和的虧，凡事恩將仇報。正是：比肩刑害亂擾擾，轉眼無情就放刁。寧逢虎生三張咀，休遇人前兩面刀。奶奶你休怪我說，你儘好疋紅羅，只可惜尺頭短了些，氣惱上要忍耐些，就是子上也難爲。」李瓶兒道：「今已是寄名，做了道士。」婆子道：「既出了家，無妨了。又一件，你老人家今年計都星〔四十〕照命，主有血光之災〔四一〕。仔細七八月，不見哭聲纔好。」說畢，李瓶兒袖中掏出五分一塊銀子，月娘和玉樓每人與錢五十文。

剛打發卜龜卦婆子去了，只見潘金蓮和大姐從後邊出來，笑道：「我說後邊不見，原來你們都往前頭來了。」月娘道：「俺們剛纔送大師父出來，卜了這回龜兒卦。你早來一步，也教他與你卜卜兒也罷了。」金蓮搖頭兒道：「我是不卜他。常言：算的着命，算不着好。想着前日道士打看，說我短命哩、怎的哩！說的人心裡影影的〔四二〕。隨他，明日街死街埋，路死路埋，倒在洋溝裡就是棺材。」說畢，和月娘同歸後邊去了。正是：萬事不由人計較，一生都是命安排。有詩爲證：

甘羅發早子牙遲，彭祖顏回壽不齊；范丹家貧石崇富，算來各是只爭時。

第四十六回　元夜遊行遇雪雨　妻妾笑卜龜兒卦

註釋

〔一〕當院—本院，指行院。　〔二〕行記—行業，行幫，此處指行院。　〔三〕子弟—此處作嫖客解。管弦樂。　〔五〕忠靖冠—明代官員家居常戴的帽子，冠頂方形，中間微起，三梁及邊用金綫繡。起。　〔七〕燈草拐杖柱不定—燈草，油燈的燈芯。燈草做的拐杖是拉不住的，比喻拿不定主意，不可依靠。　〔八〕攛掇—催促，慫恿。　〔九〕春盛—遊春時攜帶的食盒擔子，也泛指冷碟拼盆之類。　〔十〕閘閘—掙扎，勉强支持。平展兩根翅翼，這是一種文官的帽子。巾，軟帽。　〔十二〕烟薰的佛像掛在墻上—佛像掛在墻上被烟薰黑弄髒，比喻做出壞的榜樣。　〔十三〕奸消流水—形容奸滑難拿。　〔十四〕過舌—背後搬弄口舌。　〔十五〕說嘴—頂嘴。底，露出脚踵叫脫脖。倒拗即倒勒，指靴筒折壞。過飄，猶言出格。此句譏諷奴僕做事太過份，壞了規矩。　〔十六〕脫脖倒拗過飄—襪子掉了　〔十七〕要嘴兒—嘴上要花招。　〔十八〕氣長—神氣，有氣慨。　〔十九〕準折—折價結算。　〔二十〕單板—呆板。生—此處指盲說唱藝人。　〔二一〕自來—從來。　〔二二〕先鍋粥—猶言打得一塌糊塗。　〔二三〕揚昏—此處指昏迷。罵人話，意謂糊塗。　〔二四〕認業—知足，懂好歹。　〔二五〕打成一額—頂住嗓子眼，形容吃得過飽。　〔二六〕上門兒怪人家—到人家裏來，又嫌棄人家。這是要求別人順從自己的一句客氣話。　〔二七〕頂眼—讓別人看夠。　〔二八〕行回—回去。　〔二九〕上畫兒—形容儀容漂亮，可以畫到美女圖中去。　〔三十〕喂間的一種飾物，一般以烏綾或烏紗做成。　〔三一〕水合襖—即水田衣，用方形零布塊拼合而成的衣服，猶如水田相合，故名。　〔三二〕包頭—婦女勒於額　〔三三〕禁轉—督促。又作禁張。　〔三四〕風火性—性急，脾氣不好。　〔三五〕濟—補救。　〔三六〕饒—盡管，表示讓步。　〔三七〕矻磴—亦作咯噔，象聲詞，多狀突然停止時的聲音。　〔三八〕轉—此處作賺（錢）、掙（錢）解。　〔三九〕比肩—同類同性同輩的人。　〔四十〕計都星—凶星。計都星照命，意謂流年大不吉利。　〔四一〕血光之災—星命學術語，指有生命危險的災難。　〔四二〕影影的—陰影籠罩的心理狀態。

風擁狂瀾浪正顛，孤舟斜泊抱愁眠。離鴻叫徹寒雲外，驛鼓清分旅夢邊。
詩思有添池草綠，河船無約晚潮昇。憑虛細數誰知己，惟有故人月在天。

此一首詩，單題塞北以車馬爲常，江南以舟楫爲便。南人乘舟，北人乘馬，蓋可信也。話說江南揚州廣陵城內，有一苗員外，名喚苗天秀。家有萬貫資財，頗好詩禮。年四十歲，身邊無子，止有一女，尚未出嫁。其妻李氏，身染痼疾在牀。家事盡托與寵妾刁氏，名喚刁七兒，原是揚州大馬頭娼妓出身，天秀用銀三百兩娶來家，納爲側室，寵嬖無比。忽一日，有一老僧在門首化緣，自稱是東京報恩寺僧，因爲堂中缺少一尊鍍金銅羅漢，故雲遊在此，訪善紀錄。天秀聞之，不吝，即施銀五十兩與那僧人。僧人道：「不消許多，一半足以完備此像。」天秀道：「吾師休嫌少，除完佛像，餘剩可作齋供。」那僧人問訊致謝，臨行向天秀說道：「員外左眼眶下有一道白氣，乃是死氣，主不出此年，當有大災殃。你有如此善緣與我，貧僧焉能不預先說與你知？今後隨有甚事，切勿出境。戒之，戒之！」言畢，作辭天秀而去。

那消半月，天秀偶遊後園，見其家人苗青，——平日是個浪子，正與刁氏在亭側相倚私語，不意天秀猝至，躲避不及。看見不由分說，將苗青痛打一頓，誓欲逐之。苗青恐懼，轉央親鄰，再三勸留得免，終

是記恨在心。不期有天秀表兄黃美，原是揚州人氏，乃舉人出身，在東京開封府做通判，亦是博學廣識之人也。一日，差人寄了一封書來揚州與天秀，要請天秀上東京，一則遊玩，二者爲謀其前程。苗天秀得書不勝歡喜，因向其妻妾說道：「東京乃輦轂之地，景物繁華所萃，吾心久欲遊覽，無由得便。今不期表兄書來相招，實有以大慰平生之意。」其妻李氏便說：「前日僧人相你面上有災厄，囑付不可出門。且此去京都甚遠，況你家私沉重，拋下幼女病妻在家，未審此去前程如何，不如勿往爲善。」天秀不聽，反加怒叱，說道：「大丈夫生于天地之間，桑弧蓬矢，不能遨遊天下，觀國之光，徒老死牖下無益矣！況吾胸中有物，囊有餘資，何愁功名之不到手？此去表兄必有美事于我，切勿多言！」天秀于是吩咐家人苗青，收拾行李衣裝，多打點兩箱金銀，載一船貨物，帶了個安童幷苗青，來上東京，取功名如拾芥，得美職猶唾手。遺囑妻妾守家，擇日起行。

正值秋末冬初之時，從揚州馬頭上船，行了數日到徐州洪，但見一派水光，十分險惡：

萬里長洪水似傾，東流海島若雷鳴；滔滔雪浪令人怕，客旅逢之誰不驚！

前過地名陝灣，苗員外看見天晚，命舟人泊住船隻。也是天數將盡，合當有事，不料搭的船隻，却是賊船，兩個艄子皆是不善之徒。一個姓陳，名喚陳三，一個姓翁，乃是翁八。常言道：不着家人，弄不得家鬼。這苗青深恨家主苗天秀，日前被責之仇，一向要報無由，口中不言，心內暗道：「不如我如此如此，這般這般，與兩個艄子做一路，拿得將家主害了性命，推在水內，盡分其財物。我這一回去，再把病婦謀死。這分家私，連刁氏都是我情受的〔三〕。」正是：花枝葉下猶藏刺，人心怎保不懷毒！這苗青由是與兩個艄子密密商量說道：「我家主皮箱中還有一千兩金銀，二千兩緞疋，衣服之類極廣。汝二人若能謀之，願將此

物均分。」陳三、翁八笑道：「汝若不言，我等不瞞你說，亦有此意久矣！」是夜天氣陰黑，苗天秀與安童在中艙睡，苗青在艚後。將近三鼓時分，那苗青故意連叫有賊。苗天秀從夢中驚醒，便探頭出艙外觀看，被陳三手持利刀，一下刺中脖下，推在洪波蕩裡。那安童正要走時，乞翁八一悶棍打落于水中。三人一面在船艙內打開箱籠，取出一應財帛金銀，幷其緞貨衣服，點數均分。二艄便說：「我等若留此貨物，必然有犯。你是他手下家人，載此貨物到於市店上發賣，沒人相疑。」因此二艄盡把皮箱中一千兩金銀，幷苗員外衣服之類分訖，依前撐船回去了。這苗青另搭了船隻，載至臨清馬頭上，鈔關(三)上過了，裝到清河縣城外官店內卸下。見了揚州故舊商家，只說：「家主在後船，便來也。」這個苗青在店發賣貨物不題。

常言：人便如此如此，天理未然未然。可憐苗員外平昔良善，一旦遭其僕人之害，不得好死。雖則是不納忠言之勸，其亦大數難逃。不想安童被艄子一棍打昏，雖落水中，幸得不死，浮沒蘆港，得岸上來，在於堤邊號泣連聲。看看天色微明之時，忽見上流有一隻漁船撐將下來。船上坐着個老翁，頭頂箬笠，身披短簑。只聽得岸邊蘆荻深處有啼哭，移船過來看時，却是一個十七八歲小廝，滿身是水。問其始末情由，却是揚州苗員外家童在洪上被劫之事。這漁翁帶下船，撐回家中，取衣服與他換了，給以飲食。因問他：「你要回去乎？却同我在此過活？」安童哭道：「主人遭難，不見下落，如何回得家去？願隨公公在此。」漁翁道：「也罷，你且隨我在此，等我慢慢替你訪此賊人是誰，再作理會。」安童拜謝公公，遂在此翁家過其日月。

一日，也是合當有事。年除歲末，漁翁忽帶安童正出河口賣魚，正撞見陳三、翁八在船上飲酒，穿着他主人衣服，上岸來買魚。安童認得，即密與漁翁說道：「主人之冤當雪矣！」漁翁道：「如何不具狀官司處

告理！」當下安童將情具告到巡河周守備府內，守備見沒贓證，不接狀子。又告到提刑院，夏提刑見是强盜劫殺人命等事，把狀批行了。從正月十四日，差緝捕公人，押安童下來拿人。前至新河口，把陳三、翁八獲住到案，責問了口詞。二舖見安童在傍執證，也沒得動刑，一一招承了，供稱：「下手之時，還有他家人苗青同謀，殺其家主，分贓而去。」這裡把三人監下，又差人訪拿苗青，拿到一起定罪。因節間放假，提刑官吏一連兩日沒來衙門中問事。早有衙門首透信兒的人，悄悄把這件事兒報與苗青。苗青慌了，把店門鎖了，暗暗躲在經紀樂三家。

這樂三就在獅子街石橋西首，韓道國家隔壁，門面一間，到底三層房兒居住。他渾家樂三嫂，與王六兒所交極厚，常過王六兒這邊來做伴兒坐。王六兒無事，也常往他家行走，彼此打的熱鬧。這樂三見苗青面帶憂容，問其所以，說道：「不打緊，間壁韓家，就是提刑西門老爹的外室，又是他家夥計，和俺家交往的甚好，凡事百依百隨。若要保得你無事，破多少東西，教俺家過去和他家說說。」這苗青聽了，連忙就下跪，說道：「但得除割(豁)了我身上沒事，恩有重報，不敢有忘！」于是寫了說帖，封下五十兩銀子，兩套粧花緞子衣服。樂三教他老婆拿過去，如此這般，對王六兒說。王六兒喜歡的要不的，把衣服和銀子幷說帖都收下。單等西門慶，不見來。

到十七日日西時分，只見玳安夾着毡包，騎着頭口，從街心裡來。王六兒在門首叫下來問道：「你往那裡去來？」玳安道：「我跟了爹走了個遠差，往東平府送禮去來。」王六兒道：「你爹如今在那裡，來了不曾？」玳安道：「爹和賁四先往家去了。」王六兒便叫進去，和他如此這般說話，拿帖兒與他瞧。玳安道：「韓大嬸，管他這事？休要把事輕看了。如今衙門裡監着那兩個船家，供着只要他哩。拿過幾兩銀子來，也

不夠打發脚下人的哩。我不管別的帳。韓大嬸和他說，只與我二十兩銀子罷！等我請將俺爹來，隨你老人家與俺爹說就是了。」王六兒笑道：「怪油嘴兒，要飯吃，休要惡了火頭㈣！事成了，你的事甚麼打緊？寧可我們不要，也少不了你的。」玳安道：「韓大嬸，不是這等說。常言：君子不羞當面。先斷過㈤，後商量。」王六兒當下預備幾樣菜，留玳安吃酒。玳安道：「吃的紅頭紅臉，咱家去爹問，却怎的回爹？」王六兒道：「你就說在我這裡來。」于是玳安只吃了一甌子就走了。王六兒道：「你到好歹累你說，我這裡等着哩。」

玳安一直上了頭口來家，交進毡包後邊，立等的西門慶房中睡了一覺出來，在廂房中坐的。這玳安慢慢走到跟前附耳說：「小的回來，韓大嬸叫住小的，要請爹快些過去，有句要緊話和爹說。」西門慶說：「甚麼話？——我知道了。」說畢，正值劉學官來借銀子，打發劉學官去了，西門慶騎馬，帶着眼紗小帽，便叫玳安、琴童兩個跟隨，來到王六兒家。下馬進去，到明間客位坐下。王六兒出來拜見了。那日韓道國因來前邊鋪子裡，該上宿，沒來家。老婆買了許多東西，叫老馮廚下整治，等候西門慶。一面丫鬟錦兒拿茶上來，婦人遞了茶。西門慶吩咐琴童把馬送到對門房子裡去，把大門關上。婦人且不敢就題此事，先只說：「爹家中連日擺酒辛苦。我聞得說哥兒定了親事，你老人家喜呀！」西門慶道：「只因舍親吳大嫂那裡說起，和喬家做了這門親事。他家也只這一個女孩兒。論起來也還不搬陪，胡亂親上做親罷了。」王六兒道：「就是和他做親也好，只是爹如今居着恁大官，會在一處，不好意思的。」西門慶道：「說甚麼哩！」說了一回，老婆道：「只怕爹寒冷，往房裡坐去罷。」一面讓至房中，一面安着一張椅兒，籠着火盆，西門慶坐下。婦人慢慢先把苗青揭帖拿與西門慶看，說：「他央了間壁經紀樂三娘子過來對我說，這苗青是他店裡客人，如

此這般，被兩個船家拽扯，只望除豁〔六〕了他這名字，免提他。他備了些禮兒在此謝我，好歹望老爹怎的將就他罷。」西門慶看了帖子，因問：「他拿了那禮物謝你？」王六兒向箱中取出五十兩銀子來與西門慶瞧，說道：「這些東西兒，平白你要他做甚麼？你不知道，這苗青乃揚州苗員外家人，因爲在船上與兩個船家商議，殺害家主，攛在河裡，圖財謀命。如今現打撈不着屍首。又當官兩個船家招尋他，原跟來的一個小廝安童，又當官三口執證着要他。這一拿過去，穩定是個凌遲罪名。那兩個，都是眞犯斬罪。兩個船家現供他有二千兩銀貨在身上。拿這些銀子來做甚麼？還不快送與他去。」這王六兒一面到廚下使了丫頭錦兒，把樂三娘子兒叫了來，將原禮交付與他，如此這般對他說了去。

那苗青不聽便罷，聽他說了，猶如一桶水頂門上直灌到脚底下。正是：驚駭六葉連肝胆，唬壞三魂七魄心。即請樂三一處商議道：「寧可把二千貨銀都使了，只要救得性命家去。」樂三道：「如今老爹上邊即發此言，一些半些，恒屬打不動兩位官府，須得湊一千貨物與他。其餘節級、原解緝捕，再得一半，纔得夠用。」苗青道：「況我貨物未賣，那討銀子來？」因使過樂三嫂來和王六兒說：「老爹就要貨物，發一千兩銀子貨與老爹。如不要，伏望老爹再寬限兩三日，等我倒下價錢，將貨物賣了，親往老爹宅裡進禮去。」王六兒拿禮帖復到房裡與西門慶瞧。西門慶道：「既是恁般，我吩咐原解且寬限他幾日拿他，教他即便進禮來。」當下樂三娘子得此口詞，回報苗青，苗青滿心歡喜。

西門慶見間壁有人，也不敢久坐，吃了幾鍾酒，與老婆坐了回房〔七〕，見馬來接，就起身家去了。次日，到衙門早發放，也不提問這件事。吩咐緝捕：「你休捉這苗青。」就托經紀樂三，連夜替他會了人，攛

掇貨物出去。那消三日，都發盡了，共賣了一千七百兩銀子。把原與王六兒的不動，另加五十兩銀子，又另送他四套上色衣服。

且說十九日，苗青打點一千兩銀子，裝在四個酒壜內，又宰一口猪，約掌燈已後時分，抬送到西門慶門首。手下人都是知道的。玳安、平安、書童、琴童四個禁子〔八〕，與了十兩銀子纔罷。玳安在王六兒這邊，梯己又要十兩銀子。須臾，西門慶出來，捲棚內坐的，也不掌燈，月色朦朧纔上來，擡至當面，苗青穿青衣，望西門慶只顧磕着頭，說道：「小人蒙老爹超拔之恩，粉身碎骨，死生難報！」西門慶道：「你這件事情，我也還沒好審問哩。那兩個船家甚是攀你。你若出官，也有老大一個罪名。既是人說，我饒了你一死。此禮我若不受你的，你也不放心。我還把一半送你掌刑夏老爹，同做分上。你不可久住，即便星夜回去。」因問：「你在揚州那裡？」苗青磕頭道：「小的在揚州城內住。」西門慶吩咐後邊拿了茶來。那苗青在松樹下立着吃了，磕頭告辭回去。又叫回來問：「下邊原解的，你都與他說了不曾說？」苗青道：「小的外邊已說停當了。」西門慶吩咐：「既是說了，你即回家。」那苗青出門，走到樂三家收拾行李，還剩一百五十兩銀子。苗青拿出五十兩來，幷餘下幾疋緞子，都謝了樂三夫婦。五更替他僱長行牲口，起身往揚州去了。正是：忙忙如喪家之狗，急急似漏網之魚。

不說苗青逃出性命，不題。單表西門慶、夏提刑從衙門中散了出來，並馬而行。走到大街口上，夏提刑要作辭分路。西門慶在馬上舉着馬鞭兒說道：「長官不棄，降到舍下一敘。」把夏提刑邀到家來。門首同下了馬，進到廳上敍禮，請入捲棚內寬了衣服，左右拿茶上來吃了。書童、玳安走上，安放桌席擺設。夏提刑道：「長官不棄，降到舍下一敘。」西門慶道：「豈有此理。」須臾，兩個小廝用方盒拿了小菜，就在傍邊擺

下，各樣雞、蹄、鵝、鴨、鮮魚下飯，就是十六碗。吃了飯，收了家伙去，就是吃酒的各樣菜蔬出來，小金把鍾兒，銀臺盤兒，金鑲象牙筯兒。飲酒中間，西門慶慢慢提起苗青的事來：「這廝昨日央及了個士夫，再三來對學生說，又餽送了些禮在此。學生不敢自專，今日請長官來，與長官計議。」于於把禮帖遞與夏提刑。夏提刑看了，便道：「任憑長官尊意裁處。」西門慶道：「依着學生，明日只把那個賊人、眞贓送過去罷，也不消要這苗青。那個原告小廝安童，便收領在外，待有了苗天秀屍首，歸給未遲。禮還送到長官處。」夏提刑道：「長官此意就不是了。長官見得極是，此是長官費心一場，何得見讓於我？決然使不得！」彼此推辭了半日，西門慶不得已，還把禮物兩家平分了，裝了五百兩在食盒內。夏提刑下席來作揖謝道：「既是長官見愛，我學生再辭，顯的迂闊了。盛情感激不盡，實爲多愧！」又領了幾盃酒，方纔告辭起身。這裡西門慶隨即就差玳安拿了盒，還當酒抬送到夏提刑家。夏提刑親在門上收了，拿回帖，又賞了玳安二兩銀子，兩名排軍四錢，俱不在話下。

常言道：火到猪頭爛，錢到公事辦。且說西門慶、夏提刑已是會定了，次日到衙門裡陞廳，那提控節級幷緝捕觀察，都被樂三替苗青上下打點停當了。擺設下刑具，監中提出陳三、翁八，審問情由，只是供稱：「跟伊家人苗青同謀。」西門慶大怒，喝令：「左右與我用起刑來！你兩個賊人，專一積年在江河中假以舟楫裝載爲名，實是劫幫鑿漏，邀截客旅，圖財致命。現有這個小廝供稱，是你等持刀戮死苗天秀波中，又將棍打傷他落水。現有他主人衣服存證，你如何抵賴別人？」因把安童提上來，問道：「是誰刺死你主人，推在水中來？」安童道：「某日夜至三更時分，先是苗青叫有賊，小的主人出船艙觀看，被陳三一刀戮死，推下水去。小的便被翁八一棍打落水中，纔得逃出性命。苗青並不知下落。」西門慶道：「據這小廝所

言，就是實話。汝等如何展轉得過？」於是每人兩夾棍、三十榔頭，打的脛骨皆碎，殺猪也似叫動。他一千兩贓貨已追出大半，餘者花費無存。這裡提刑連日做了文書，歇過贓貨，申詳東平府。府尹胡師文，又與西門慶相交，照依原行文書，叠成案卷，將陳三、翁八問成强盜殺人斬罪。只把安童保領在外聽候。——有日安童走到東京，投到開封府黃通判衙內，具訴苗青情奪了(十)主人家事，「使錢提刑，除了他名字出來。二裡投下。這一來，管教苗青之禍，從頭上起，西門慶往時做過事，今朝沒興一齊來！有詩爲證：

善惡從來畢有因，吉凶禍福並肩行。平生不作虧心事，夜半敲門不吃驚！

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕情受—承受　〔二〕鈔關—明清時徵收內地關稅的機關，因初期以紙鈔納稅，故稱鈔關。　〔三〕除割—開脫（罪責）。　〔四〕火頭—伙夫，廚房大師傅。　〔五〕斷過—講定。　〔六〕除豁—除去，豁免。　〔七〕坐了回房—坐房即行房，性交。又作坐個房兒。　〔八〕禁子—獄卒。　〔九〕不當—不該。　〔十〕情奪—奪取，睛受。　〔十一〕察院—都察院的簡稱。

格言：

知危識險，終無羅網之門；譽善薦賢，自有安身之地。施恩布德，乃後代之榮昌；懷妬藏奸，爲終身之禍患。損人利己，終非遠大之圖；害衆成家，豈是長久之計？改名異體，皆因巧語而生；訟起傷財，蓋爲不仁之召。

話說安童領着書信，辭了黃通判，往山東大道而來。打聽巡按御史在東昌府察院住札，姓曾，雙名孝序，乃都御史曾布之子，新中乙未科進士，極是個清廉正氣的官。這安童自思：「我若說下書的，門上人決不肯放。不如我在此等着放告牌出來，我跪門進去，連狀帶書呈上。老爹見了，必然有個決斷。」于是早已把狀子寫下，揣在懷裡，在察院門首等候多時。只聽裡面打的雲板響(三)，開了大門、二門，曾御史坐廳。頭面牌出來，大書：告親王、皇親、駙馬、勢豪之家；第二面牌出來，告都、布、按幷軍衞有司官吏；第三面牌出來，纔是百姓戶婚田土詞訟之事。這安童就隨狀牌進去。待把一應事情發放淨了，方走在丹墀上跪下。兩邊左右問是做甚麼的，這安童方纔把書雙手擧得高高的呈上。只聽公座上曾御史叫：「接上來！」慌的左右吏典下來，把書接上去，安放于書案上。曾公拆開觀看，端的上面寫着甚言詞？書曰：

「寓都下年教生㈢黃美端肅書奉

大杜史㈢少亭曾年兄㈣先生大人門下：違越光儀，倏忽一載，知己難逢，勝游易散，此心耿耿，常在左右。去秋忽報瑤章華札，開軸啓函，捧誦之間，而神遊恍惚，儼然長安對面時也。每有感愴，輒一歌之，足舒懷抱矣！未幾，年兄省親南旋，復聞德音，知年兄按巡齊、魯，不勝欣慰，叩賀，叩賀！惟年兄忠孝大節，風霜貞操，砥礪其心，耿耿在廊廟，歷歷在士論。今茲出巡，正當擢發官邪，以正風紀之日。區區愛念，尤所不能忘者矣。竊謂年兄平日抱可爲之器，當有爲之年，值聖明有道之世，老翁在家康健之時，當乘此大展才猷，以振揚法紀，勿使舞文之吏以撓其法，而奸頑之徒以逞其欺。胡乃如東平一府，而有撓大法如苗青者，抱大冤如苗天秀者乎！生不意聖明之世，而有此魍魎！年兄巡歷此方，正當分理冤滯，振刷爲之一清可也。去伴安童，持狀告訴，幸垂察。不宣。仲春望後一日具。」

這曾御史覽書已畢，便問：「有狀沒有？」左右慌忙下來問道：「老爺問你有狀沒有？」這安童向懷中取狀遞上。曾公看了，取筆批：「仰東平府府官，從公查明，驗相屍首，連卷詳報。」喝令安童東平府伺候。這安童連忙磕頭起來，從便門放出。這裡曾公將批詞連狀裝在封套內，鈐了關防㈤，差人賫送東平府來。府尹胡師文見了上司批下來，慌得手脚無措，即調委陽谷縣縣丞狄斯彬。本貫河南舞陽人氏，爲人剛而且方，不要錢；問事糊突，人都號他做狄混。明文下來，也是合當有事，不想這狄縣丞率領一行人，巡訪到清河縣城西河邊。正行之際，忽見馬頭前起一陣旋風，團團不散，只隨着狄公馬走。狄縣丞道：「怪哉！」遂勒住馬，令左右公人：「你去隨此旋風，務要跟尋

個下落。」那公人眞個跟定旋風而來，七八將近新河口而止。走來回覆了狄公話。狄公即拘了里老來，用鍬掘開岸土，深數尺，見一死屍，宛然頸上有一刀痕，命仵作檢視明白。問其前面是那裡，公人稟道：「離此不遠，就是慈惠寺。」縣丞即令拘寺中僧行問之。皆言：「去冬十月中，本寺因放水燈兒〔六〕，見一死屍從上流而來，漂入港裡。長老慈悲，故收而埋之。不知爲何而死。」縣丞道：「分明是汝衆僧謀殺此人，埋于此處。想必身上有財帛，故不肯實說。」于是不由分說，先把長老一箍兩拶，一夾一百敲，餘者衆僧都是二十板，俱令收入獄中。回覆曾公，再行報看。各僧皆稱冤不服。曾公尋思：「既是此僧謀死，屍必棄于河中，豈反埋于岸上？」又說：「干碍人衆，此有可疑。」因令將衆僧收監。將近兩月，不想安童來告此狀，即令委官押安童前至屍所，令其認視。這安童見其屍大哭，道：「正是我的主人，被賊人所傷，刀痕尚在。」于是檢驗明白，回報曾公，即把衆僧放回。一面查刷〔七〕卷宗，復提出陳三、翁八審問，執稱苗青主謀之情。曾公大怒，差人行牌，星夜往揚州提苗青去了。一面寫本參劾提刑院兩員問官受贓賣法。正是：

汚吏贓官濫國刑，曾公判刷雪冤情。雖然號令風霆肅，夢裡輸贏總未眞。

話分兩頭，却表王六兒自從得了苗青幹事的那一百兩銀子、四套衣服，與他漢子韓道國就白日不閑，一夜沒的睡，計較着要打頭面，治簪環，喚裁縫來裁衣服，從新抽銀絲髮髻。用十六兩銀子又買了個丫頭，名喚春香使喚，早晚教韓道國收用，不題。一日，西門慶到韓道國家，王六兒接着裡面吃茶畢，西門慶往後邊淨手去，看見隔壁月臺〔八〕，問道：「是隔壁樂三家月臺。」西門慶吩咐王六兒：「如何教他遮住了這邊風水？你對他說，若不與我即便拆了，不然我教地方吩咐他！」這王六兒與韓道國說：「鄰舍家，怎好與他說的？」韓道國道：「咱不如瞞着老爹，廟上買幾根木植來，咱這邊也搭起個月

臺來。上面曬醬，下邊不拘做馬坊，做個東淨，也是好處。」老婆道：「呸！賊沒算計的！比是搭月臺，買些磚瓦來蓋上兩間廈子〔九〕，却不好？」韓道國道：「蓋兩間廈子倒不好了，是東子房子了〔十〕。不如蓋一層兩間小房罷！」于是使了三十兩銀子，又蓋了兩間平本房起來。西門慶差玳安擡了許多酒肉燒餅來，與他家犒勞匠人。那條街上，誰人不知。

夏提刑得了幾百兩銀子在家，把兒子夏承恩，年十八歲，幹入武學肄業，做了生員〔十一〕。每日邀結師友習學弓馬。西門慶約會劉薛二內相、周守備、荊都監、張團練合衙官員，出人情與他掛軸文〔十二〕慶賀，俱不必細說。

西門慶因墳上新蓋了山子捲棚房屋，自從生了官哥，并做了千戶，還沒往墳上祭祖。教陰陽徐先生看了，從新立了一座墳門，砌的明堂神路，門首栽的柳，週圍種松柏，兩邊疊的坡峯。清明日上墳，要更換錦衣牌面，宰猪羊，定桌面。三月初六日清明，預先發柬，請了許多人；推運了東西，酒米、下飯、菜蔬。叫的樂工雜要扮戲的：小優兒是李銘、吳惠、王柱、鄭奉，唱的是李桂姐、吳銀兒、韓金釧、董嬌兒。官客請了張團練、喬大戶、吳大舅、吳二舅、花大舅、沈姨夫、應伯爵、謝希大、傅夥計、韓道國、雲離守、賁地傳，并女婿陳經濟等約二十餘人。堂客請了張團練娘子、張親家母、喬大戶娘子、朱臺官娘子、尚舉人娘子、吳大妗子、二妗子、楊姑娘、潘姥姥、花大妗子、吳大姨、孟大姨、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥、西門大姐、春梅、迎春、玉簫、蘭香，奶子如意兒抱着官哥兒，裏外也有二十四、五頂轎子。先是月娘對西門慶說：「孩子且不消教他往墳上去罷。一來還不曾過一周；二者劉婆子說這孩子囚門〔十三〕還未長滿，胆兒小。這一到墳上，路

遠，只怕唬着他。依着我，不教他去。留下奶子和老馮在家，和他做伴兒。只教他娘母子一個去罷。」西門慶不聽，便道：「比來爲何？他娘兒兩個不到墳前與祖宗磕個頭兒去？你信那婆子老淫婦胡說，可可就是孩子凶門未長滿！教奶子用被兒裹着，在轎子裏按的孩兒牢牢的，怕怎的？」那月娘便道：「你不聽人說，隨你。」

從清早晨，堂客都從家裡取齊起身，上了轎子，無辭。出南門，到五里外祖墳上，遠遠望見青松鬱鬱，翠柏森森。新蓋的墳門，兩邊坡峯上去，週圍石牆，當中甬路。明堂神臺、香爐、燭臺，都是白玉石鑿的。墳門上新安的牌面，大書：「錦衣武略將軍西門氏先塋。」墳內正面土山環抱，林樹交枝。西門慶穿大紅冠帶，擺設猪羊祭品桌席祭奠。官客祭畢，堂客纔祭。響器鑼鼓，一齊打起來。那官哥兒唬的在奶子懷裏磕伏着，只倒咽氣，不敢動一動兒。月娘便叫：「李大姐，你還不教奶子，抱了孩子往後邊去罷哩！你看唬的那腔兒！我說且不教孩兒來罷，恁潑的貨，只當教抱了他來。你看唬的那孩兒這模樣！」李瓶兒連忙下來，吩咐玳安且叫把鑼鼓住了，連忙攙掇：「掩着孩兒耳朵，快抱了後邊去罷。」須臾祭畢，徐先生唸了祭文，燒了紙。西門慶邀請官客在前客位。月娘邀請堂客在後邊捲棚內：由花園進去，兩邊松墻普築，竹徑欄杆，週圍花草，一望無際。正是：桃紅柳綠鶯梭織，都是東君造化成。當下扮戲的，在捲棚內扮與堂客們瞧。兩個小優兒在前廳官客席前唱了一回，四個唱的輪番遞酒。春梅、玉簫、蘭香、迎春四個，都在堂客上邊執壺斟酒，立在大姐桌頭，同吃湯飯點心。吃了一回，潘金蓮與玉樓、大姐、李桂姐、吳銀兒同往花園裡打了回鞦韆。

原來捲棚後邊，西門慶收拾了一明兩暗三間床炕房兒。裏邊舖陳床帳，擺放桌椅、梳籠、抿鏡、粧臺

之類，預備堂客來上墳，在此梳粧歇息，或閒常接了妓者在此頑耍。糊的猶如雪洞般乾淨，懸挂的書畫，琴棋瀟灑。奶子如意兒看守官哥兒，正在那灑金床炕兒舖着小褥子兒睡。迎春也在傍和他頑耍。只見潘金蓮獨自從花園驀地走來，手中拈着一枝桃花兒。進屋裡，看見迎春便道：「你原來這一日沒在上邊伺候。」迎春道：「有春梅、蘭香、玉簫在上邊哩。俺娘教我下邊來看哥兒，拿了兩碟下飯點心，與如意兒吃。」金蓮看見那邊桌上放着一碟子鵝肉，一碟蹄子肉，幷幾個菓子。奶子見金蓮來，便抱起官哥兒來。金蓮便戲他說道：「小油嘴兒，頭裡見打起鑼鼓來，唬的不則聲，原來這等小胆兒！」于是一面解開藕絲羅襖兒、銷金衫兒，接過孩兒，抱在懷裡，與他兩個嘴對嘴親嘴兒。忽有陳經濟掀簾子走入來，看見金蓮鬬孩子頑耍，也鬬那孩子。金蓮道：「小道兒，你也與姐夫個嘴兒。」可霎作怪，那官哥兒便嘻嘻望着他笑。經濟不由分說，把孩子就摟過來，一連親了幾個嘴。金蓮罵道：「怪短命，誰家親孩子把人的鬢都抓亂了！」經濟笑戲道：「你還說，早是我沒錯親了哩。」金蓮聽了，回來向他身上打了一下，打的經濟鯽魚般跳。罵道：「怪短命，誰和你那等調嘴調舌的〔十四〕！」經濟道：「不是，你老人家摸量〔十五〕惜些情兒〔十六〕。人身上穿着恁單衣裳，就打恁一下！」金蓮道：「我平白惜甚情兒？今後惹着我，只是一味打。」如意兒見他頑的訕，連忙把官哥兒做了一個圈兒，悄悄套在經濟帽子上。走出去，正值孟玉樓和大姐、桂姐三個從那邊金蓮將那一枝桃花兒接過來抱着。

堂客前戲文，扮了四大摺。看看窗外日光彈指過，席前花影座間移，看看天色晚來。西門慶吩咐賁四，先把攆轎子的每人一碗酒，四個燒餅，一盤子熟肉。俵散停當，然後才把堂客轎子起身，官客騎馬在

後，來興兒與廚役慢慢的抬食盒煞後。玳安、來安、畫童、棋童兒跟月娘衆人轎子，琴童幷四名排軍跟西門慶馬。奶子如意兒獨自坐一頂小轎，懷中抱着哥兒，用被裹得緊緊的進城。月娘還不放心，又使回畫童兒來叫他跟定着奶子轎子，恐怕進城人亂。

且說月娘轎子進了城，就與喬家那邊衆堂客轎子分路來家，先下轎進去。半日，西門慶、陳經濟纔到家下馬。只見平安兒迎門就稟說：「今日掌刑夏老爹，親自下馬到廳，問了一遍去了。落後又差人問了兩遍。不知有甚勾當。」西門慶聽了，心中猶豫。到于廳上，只見書童兒在傍接衣服。西門慶因問：「今日你夏老爹來，留下甚麼話來？」書童道：「他也沒說出來，只問爹往那去了？使人請去，我有句要緊話兒說！」小的便道：『今日都往墳上燒紙去了，至晚纔來。』夏老爹說：『我到午上(十七)還來。』落後又差人來問了兩遭，小的說還未來哩。』西門慶心中不足，心下轉道：「却是甚麼？」正疑惑之間，只見平安來報：「夏老爹來了！」那時已有黃昏時分。只見夏提刑便衣坡巾(十八)，兩個伴當跟隨，下馬到于廳上，敍禮，說道：「長官今日往寶莊去來？」西門慶道：「今日先塋祭掃。不知長官下降，失迎。恕罪恕罪！」夏提刑道：「敢來有一事報與長官知道。」因說：「咱們往那邊客位內坐去罷。」西門慶令書童開捲棚門，請往那裡說話，左右都令下去。夏提刑道：「今朝縣中李大人到學生那裡，如此這般，說大巡新近有參本上東京，長官與學生，俱在參例。學生令人抄了個邸報在此，與長官看。」西門慶聽了，大驚失色，急接過邸報來，燈下觀看。端的上面寫着甚言詞？

「巡按山東監察御史曾孝序一本：參劾貪肆不職武官，乞賜罷黜以正法紀事。臣聞巡蒐四方，省察風俗，乃

天子巡狩之事也；彈壓官邪，振揚法紀，乃御史糾政之職也。昔〈春秋〉載天王巡狩而萬邦懷保，民風協矣，王道彰矣，四民順矣，聖治明矣。臣自去歲奉命巡按山東齊魯之邦，一年將滿。歷訪方面有司，文武官員賢否，頗得其實。茲當差滿之期，敢不循例甄別，爲我皇上陳之。除參劾有司方面官員，另具疏上請。參照山東提刑所掌刑金吾衞正千戶夏延齡：闈茸貪鄙之行，久干物議，有玷班行。昔者典牧皇畿，大肆科擾，被屬官陰發其私；今省理山東刑獄，復著狼貪，爲同僚之箝制。縱子承恩，冒籍武舉，倩人代考，而士風掃地矣！信家人夏壽，監索班錢，被軍騰詈，而政事不可知乎？接物則奴顏婢膝，時人有『丫頭』之誚；問事則依違兩可，羣下有『木偶』之誚。理刑副千戶西門慶：本係市井棍徒，夤緣陞職，濫冒武功，菽麥不知，一丁不識。縱妻妾嬉遊街巷，而帷薄爲之不清；携樂婦而酣飲市樓，官箴爲之有玷。至于包養韓氏之婦，恣其歡淫，而行檢不修；受苗青夜賂之金，曲爲掩飾，而贓跡顯著。此二臣者，皆貪鄙不職，久乖清議，一刻不可居任者也。伏望聖明垂聽，再加詳查。如果臣言不謬，將延齡等亟賜罷斥，則官常有賴，而裨聖德永光矣。」

西門慶看了一遍，唬的面面相覷，默默不言。夏提刑道：「長官，似此如何計較？」西望慶道：「常言：

兵來將擋，水來土掩。事到其間，道在人爲。少不的你我打點禮物，早差人上東京，央及老爺那裡去。」于是夏提刑急急作辭，到家拿了二百兩銀子，兩把銀壺。西門慶這裡是金鑲玉寶石鬧粧一條，三百兩銀子。夏家差了家人夏壽，西門慶這裡是來保。將禮物打包端正，西門慶修了一封書與翟管家。兩個早僱了頭口，星夜往東京幹事去了，不題。

且表官哥兒自從墳上來家，夜間只是驚哭，不肯吃奶，但吃下奶去，就吐了。慌的李瓶兒走來告訴月娘。月娘道：「我那等說，還未到一周的孩子，且休帶他出城門去。獨潑貨他生死不依，只說：『比來今日墳上祭祖，爲甚麼來？不教他娘兒兩個走走！』只像那裡攙了分兒一般，睜着眼和我兩個叫。如今却怎麼好？」李瓶兒正沒法兒擺佈。況西門慶又是因巡按御史參本參了，和夏提刑在前邊說話，往東京打點幹事，心上不遂，家中孩子又不好。月娘使小廝叫劉婆子來看，又請小兒科太醫，開門閽戶，亂了一夜。劉婆子看了，說：「哥兒着了些驚氣入肚；又路上撞見五道將軍。不打緊，燒些紙兒，退送退送就好了。又留了兩服朱砂丸藥兒，用薄荷燈心湯送下去。那孩兒方纔寧貼，睡了一覺，不驚哭吐奶了，只是身上熱還未退。李瓶兒連忙拿出一兩銀子，教劉婆子備紙去。後晌帶了他老公，還和一個師婆來，在捲棚內與哥兒燒紙跳神〔二十〕。那西門慶早五更打發來保、夏壽起身，就亂着和夏提刑往東平府胡知府那裡，打聽提苗青消息去了。吳月娘聽見劉婆說孩兒路上着了驚氣，甚是抱怨如意兒，說他不用心看孩兒：「想必路上轎子裡唬了他了。不然，怎的就不好起來？」如意兒道：「我在轎子裡將被兒裹得緊緊的，又沒磕着他。娘便回畫童兒來跟着轎子，他還好好的，我按着他睡。只進城內七八到家門首，我只覺他打了個冷戰，到家就不吃奶，哭起來了。」

按下這裡家中燒紙與孩子下神〔二〕。且說來保、夏壽一路趲行，只六日就趕到東京城內。到太師府內見了翟管家，將兩家禮物交割明白。翟謙看了西門慶書信，說道：「曾御史參本還未到哩，你且住兩日。如今老爺新近條陳奏了七件事在這裡，旨意還未曾下來。待行下這個本去，曾御史本到，等我對老爺說，教老爺閣中只批與他『該部知道』。我這裡差人再拿我的帖兒，吩咐兵部余尚書把他的本只不覆上來。教你老爹只顧放心，管情一些事兒沒有。」于是把二人管待了酒飯，還歸到客店安歇，那裡等聽消息。

一日，蔡太師條陳本，聖旨准下來了。來保央府中門吏抄了個邸報，帶回家與西門慶瞧。端的上面奏行那七件事？

「崇政殿大學士吏部尚書魯國公蔡京一本：陳愚見，竭愚衷，收人才，臻實效，足財用，便民情，以隆

聖治事。

第一曰罷科舉取士，悉由學校陞貢〔三〕。竊謂教化凌夷，風俗頹敗，皆由取士不得眞才，而教化無以仰賴。〈書〉曰：『天生斯民，作之君，作之師。』漢舉孝廉，唐興學校，我

國家始制考貢之法。各執偏陋，以致此輩無眞才，而民之司牧何以賴焉？今後取士，悉遵古由學校陞貢。其州縣

皇上寤寐求才，宵旰圖治。治在于養賢，養賢莫如學校。今後取士，悉遵古由學校陞貢。其州縣發解禮闈，一切罷之。每歲考試，上舍則差如貢舉，亦如禮闈之式，仍立八行取士之科。八行者，謂孝、友、睦、婣、任、恤、忠、和也。士有此者，即免試，率相補太學上舍。

二曰罷講議財利司〔三〕。竊惟國初定制，都堂置講議財利司，蓋爲人君節浮費，惜民財也。今陛下即位以來，不寶遠物，不勞逸民，躬行節儉以自奉。蓋天下亦無不可返之俗，豐亨豫大，又何講議財。惟當事者以俗化爲心，以禁令爲信，不忽其初，不弛其後，治隆俗美，之爲哉？悉罷。

三曰更鹽鈔〔四〕法。切惟鹽鈔乃國家之課，以供邊備者也。今合無遵復祖宗之制鹽法者。詔雲中、陝西、山西三邊上納粮草，關領舊鹽鈔，易東南淮、浙新鹽鈔。每鈔折派三分，舊鈔搭派七分。令商人照所派產鹽之地，下場支鹽。亦如茶法，赴官秤驗，納息，請批引，限日行鹽之處販賣。如遇過限，並行拘收，別買新引。增販者俱屬私鹽。如此則國課日增，而邊儲不乏矣。

四曰制錢法。切謂錢貨乃國家之血脈，貴乎流通，而不可淹滯。如有扼阻淹滯不行者，則小民何以變通？而國課何以仰賴矣！自晉末鵝眼錢之後，至國初瑣屑不堪，甚至雜以鉛鐵夾錫。邊人販于虜，因而鑄兵器，爲害不小。合無一切通行禁之也。以陛下新鑄大錢崇寧、大觀通寶，一以當十。庶小民通行，物價不致于踴貴矣。

五曰行結糴俵糴〔五〕之法。

切惟宦官耀之法，乃賑恤之義也。近年水旱相仍，民間就食，上始下賑恤之詔。題覆欽依，將境內所屬州縣，各立社會，行結糴俵糴之法。保之于黨，黨之于里，里之于鄉，倡之結也。每鄉編爲三戶，按上上、中中、下下。上戶者納粮，中戶者減半，下戶者遞派。粮數關支，謂之俵糴。如此則斂散便民之法得以施行，而皇上可廣不費之仁矣。惟責守令，覈切舉行，其關係蓋匪細矣。

六曰詔天下州郡納免夫錢[三六]。切惟我國初，寇亂未定，悉令天下軍徭丁壯，集于京師，以供運餽，以壯國勢。今承平日久，民各安業。合頒　詔行天下州郡，每歲上納免夫錢。每名折錢三十貫，解赴京師，以資邊餉之用。庶兩得其便矣，而民力少蘇矣！

七曰置提擧御前人紅所[三七]。切惟陛下自即位以來，無聲色犬馬之奉。所尚花石，皆山林間物，乃人之所棄者。但有司奉行之過，因而致擾，有傷聖治。合節其浮濫，仍請作御前提擧人紅所。凡有用悉出內帑，差官取之。庶無擾于州郡。伏乞聖陛下節[三八]奉聖旨：「卿言深切時艱，朕心嘉悅，足見忠猷。都依擬行。該部知道。」

來保抄了邸報，等的翟管家寫了回書，與了五兩盤纏，與夏壽取路回山東清河縣來。有日到家中，西門慶正在家躭心不下。那夏提刑一日一遍來問信。聽見來保二人到了，叫至後邊問他端的。來保對西門慶悉把上項事情訴說一遍：「府中見翟爹，看了爹的書，便說此事不打緊，教你爹放心。現今巡按也滿〔三八〕了，另點新巡按下來了。況他的參本還未到。等他本上時，等我對老爺說了，隨他本上參的怎麼重，只批了『該部知道』。老爺這裡再拿帖兒吩咐兵部余尚書，只把他的本立了案，不覆上去，隨他有撥天關本事，也無妨。」西門慶聽了，方纔心中放下。因問：「他的本怎倒還不到？」來保道：「俺們一去時，晝夜馬上行去，只五日就趕到京中，可知在他頭裡。俺們回來，見路上一簇響鈴驛馬過，背着黃包袱〔三九〕，插着兩根雉尾〔三十〕，兩面牙旗，怕不就是巡按衙門進送實封纔到了。」西門慶道：「倒得他的本上的遲，事情就停當了。我只怕去遲了。」來保道：「爹放心，管情沒事。小的不但幹了這件事的，又打聽的兩樁好事來，報爹知道。」西門慶問道：「端的何事？」來保道：「太師老爺新近條陳了七件事，旨意已是准行。如今老爺親家戶部侍郎韓爺題准事例：在陝西等三邊，開引種鹽〔三一〕；各府州郡縣設立義倉〔三二〕，官糶粮米。令民間上上之戶，赴倉上米，討倉鈔〔三三〕，派給鹽引支鹽。舊倉鈔七分，新倉鈔三分。咱舊時和喬親家爹高陽關上納的那三萬粮倉鈔，派三萬鹽引，戶部坐派。倒好趁着蔡老爹巡鹽，下場支種了罷，倒有好些利息。」西門慶聽言，問道：「眞個有此事？」來保道：「爹不信，小的抄了個邸報在此。」向書篋中取出來，與西門慶觀看。因見上面許多字樣，前邊叫了陳經濟唸到中間，又要結住了，——還有幾個眼生字不認的。旋叫了書童兒來唸。那書童倒還是門子出身，蕩蕩如流水，不差直唸到底。端的上面奏着那七件事云云。西門慶聽了，又看了翟管家書信，已知禮物交得明白，蔡狀元見朝已點了兩淮巡鹽〔三四〕，心中不勝歡

喜。一面打發夏壽回家，「報與你老爹知道。」一面賞了來保五兩銀子，兩瓶酒，一方肉，回房歇息，不在話下。正是：樹大招風風損樹，人爲名高傷喪身。有詩爲證：

得失榮枯命裡該，皆因年月日時栽。胸中有志終須到，囊內無財莫論才。畢竟不知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕雲板—報事的打擊樂器。金屬鑄板，上有雲形圖案，故名。　〔二〕年兄—對同年考中者的自稱。　〔三〕大柱史—古人尊稱御史爲大柱史。　〔四〕年兄—對同年考中者的尊稱。　〔五〕關防—官印之一種。　〔六〕放水燈兒—浮燈於水上以追薦神鬼的一種風俗。　〔七〕查刷—檢查審閱。　〔八〕月臺—賞月的平臺，後泛指爲露天的平臺。　〔九〕廈子—靠正房墻壁搭出來的小屋。　〔十〕東子房子—東屋。一般認爲東屋西房都不好。　〔十一〕生員—凡經過本省各級考試取入府、州、縣學的學員，叫生員，即秀才。　〔十二〕掛軸文—張掛裱好的軸子，寫上賀詞，表示慶賀。　〔十三〕囟門—位於頭頂部前方正中，相當於額骨與左右頂骨聯結的部位。嬰兒因顱骨尚未長成合縫，用手捫摸，可以感覺腦血管跳動，這是身體尚未結實的一個標誌。　〔十四〕調嘴調舌—調戲，開玩笑。　〔十五〕撲量—估量，斟酌。　〔十六〕惜情—留情，顧惜情分。　〔十七〕午上—午間。　〔十八〕坡巾—東坡巾，一種四面有角的軟帽。相傳蘇東坡喜戴，故名。　〔十九〕闖茸—卑賤低劣。　〔二十〕跳神—巫師或巫婆假稱神靈附身，用念咒，舞蹈等方式爲人軀邪治病。　〔二一〕下神—請神。　〔二二〕陞貢—提拔薦舉。　〔二三〕講議財利司—主管發展鹽鐵生產和國家財政收支的最高經濟權力機關。宋代曾有此機構。　〔二四〕鹽鈔—政府發給商人領鹽運銷的憑證。始於宋，稱鹽鈔，元明清時，爲使鹽鈔同錢鈔相區別，改稱鹽引。　〔二五〕結糴俵糴—結糴是糧食官賣以賑濟災民俵糴是在秋收前官府預購糧食，秋後徵收。宋神宗熙寧時始行結糴俵糴之法，本意在利國便民，但在執行中存在諸多問題，反而成爲官僚地主斂財的手段。　〔二六〕免夫錢—宋代推行的准許當役民戶出錢雇人代役的一種制度。　〔二七〕提舉御前人紅所—職官名，爲御前人紅所的長官。御前人紅所是爲宋徽宗采辦花石及其

他奢侈品而專門設置的機構。舡，即船。〔二八〕滿—此處指任期已滿。〔二九〕黃包袱—指呈遞朝廷的重要文件。〔三十〕雉尾—野鷄尾巴的羽毛。古時郵驛傳遞重要文書均插雉尾，以多寡識別緊急程度，保證快速運行。〔三一〕開引種鹽—這是一種在內陸地區（主要在寧夏、陝西和山西等地）引有鹽分的清水入耕田，晒成食鹽供邊境缺鹽需要的辦法。〔三二〕義倉—官辦糧倉，由當地人管理，在收獲時向民戶徵糧積儲，以備荒年放賑，叫義倉。〔三三〕倉鈔—民戶在義倉內貯糧的憑證。〔三四〕兩淮巡鹽—官名，全稱是兩淮巡鹽監察御史，是兩淮鹽務的最高長官。

第四十八回　曾御史參刻提刑官　蔡太師奏行七件事

寬性寬懷過幾年，人死人生在眼前。隨高隨下隨緣過，或長或短莫埋怨；
自有自無休歎息，家貧家富總由天。平生衣祿隨緣度，一日清閑一日仙。

話說夏壽到家回覆了話，夏提刑隨即就來拜謝西門慶，說道：「長官活命之恩！不是托賴長官餘光，這等大力量，如何了得？」西門慶笑道：「長官放心，料着你我沒曾過爲，隨他說去便了。老爺那裡自有個明見。」一面在廳上放桌兒留飯，談笑至晚，方纔作辭回家。到次日依舊入衙門裡理事，不在話下。

却表巡按曾公，見本上去不行，就知道二官打點了，心中忿怒。因蔡太師所陳七事，內多乖方舛訛，皆損下益上之事，即赴京見朝覆命，上了一道表章，極言天下之財，貴于通流，取民膏以聚京師，恐非太平之治。民間結糴俵糴之法不可行，當十大錢不可用，鹽鈔法不可屢更：「臣聞民力殫矣，誰與守邦？」蔡京大怒，奏上徽宗天子，說他大肆猖言，阻撓國事。那時將曾公付吏部考察，黜爲陝西慶州知州。陝西巡按御史宋聖寵，是學士蔡攸之婦兄也。太師陰令聖寵劾其私事，逮其家人，煆煉成獄，將孝序除名，竄于嶺表，以報其仇。此係後事，表過不題。

再說西門慶在家，一面使韓道國與喬大戶外甥崔本，拿倉鈔早往高陽關戶部韓爺那裏趕着掛號。留下

來保家中，定下菓品，預備大桌面酒席，打聽蔡御史舡到。

一日，來保打聽得他與巡按宋御史舡一同京中起身，都行至東昌府地方，使人先來家通報。這裡西門慶就會夏提刑起身。知府州縣及各衞有司官員，又早預備祇應人馬，鐵桶相似。來保從東昌府舡上，就先見了蔡御史，送了下程。然後西門慶與夏提刑出郊五十里迎接。到新河口，地名百家村，先到蔡御史舡上拜見了，備言邀請宋公之事。蔡御史道：「我知道，一定同他到府。」那時東平胡知府，及合屬州縣方面有司，軍衞官員，吏典生員，僧道陰陽，都具連名手本，伺候迎接。帥府周守備、荊都監、張團練，都領人馬披執跟隨，清蹕傳道，雞犬皆隱跡。鼓吹進東平府察院，各處官員都見畢，呈遞了文書。安歇一夜。到次日，只見門吏來報：「巡鹽蔡爺來拜。」宋御史急令撤去公案，連忙整冠出迎。兩個敍畢禮數，分賓主坐下。少頃，獻茶已畢。宋御史便問：「年兄事期，幾時方行？」蔡御史道：「學生還待一二日。」因告說：「清河縣有一相識西門千兵〔二〕，乃本處巨族。爲人清愼，富而好禮。亦是蔡老先生門下，與學生有一面之交。蒙他遠接，學生正要到他府上拜他拜。」宋御史問道：「是那個西門千兵？」蔡御史道：「他如今現是本處提刑千戶，昨日已參見過年兄了。」宋御史令左右取遞的手本來，看見西門慶與夏提刑名字，說道：「此莫非與翟雲峯有親者？」蔡御史道：「就是他。如今現在外面伺候，要央學生奉陪年兄到他家一飯。未審年兄尊意若何？」宋御史道：「年兄怕怎的？既是雲峯分上，你我走走何害？」于是吩咐看轎，就一同起行。一面傳將出來。西門慶知了此消息，與來保、賁四騎快馬先奔來家，預備酒席。門首搭照山綵棚〔三〕，兩院樂人奏樂，叫海鹽戲并雜耍承應。

原來宋御史將各項伺候人馬，都令散了，只用幾隊藍旗清道，官吏跟隨，與蔡御史坐兩頂大轎，打着

雙簷傘，同往西門慶家來。當時哄動了東平府，抬起了清河縣，都說：「巡按老爺也認的西門慶家吃酒來了。」慌的周守備、荊都監、張團練各領本哨人馬，把住左右街口伺候。西門慶青衣冠帶，遠遠迎接，兩邊鼓樂吹打。到大門首，下了轎，進去。宋御史與蔡御史都穿着大紅獬豸繡服，烏紗皂履，鶴頂紅帶，從人執着兩把大扇。只見五間廳上，湘簾高捲，錦屏羅列。正面擺兩張吃看桌席(三)，高頂方糖，定勝簇盤，十分齊整。二官揖讓進廳，與西門慶敍禮。蔡御史令家人具贄見之禮，兩端湖紬，一部文集，四袋芽茶，一面端溪硯。宋御史只投了個宛紅單拜帖，上書：「侍生宋喬年拜。」向西門慶道：「久聞芳譽，學生初臨此地，尚未盡情，不當取擾。若不是蔡年兄見邀，同來進拜，何以幸接尊顏！」慌的西門慶倒身下拜，說道：「僕乃一介武官，屬于按臨之下。今日幸蒙清顧，蓬蓽生光。」于是鞠恭展拜，禮容甚謙。宋御史亦答禮相還，敍了禮數。當下蔡御史讓宋御史居左，他自在右。西門慶垂首相陪。茶湯已畢，下邊呈獻割道。說不盡餚列珍羞，湯陳桃浪，酒泛金波。端的歌舞聲容，食前方丈。西門慶知道手下跟從人多，堦下兩位轎上跟從人，每位五十瓶酒，五百點心，一百斤熟肉，都領下去。家人、吏書、門子人等，另在廂房中管待，不必用說。

當日西門慶這席酒，也費夠千兩金銀。那宋御史又係江西南昌人，爲人浮躁。只坐了沒多大回，聽了一摺戲文，就起來。慌的西門慶再三固留。蔡御史在傍便說：「年兄無事，再稍坐一時，何遽回之太速耶？」宋御史道：「年兄還坐坐，學生還欲到察院中處分些公事。」西門慶早令手下，把兩張桌席，連金銀器，已都裝在食盒內，共有二十擡，叫下人伏伺候。宋御史的一張大桌席，兩壜酒，花，兩疋緞紅，一副金臺盤(四)，兩把銀執壺，十個銀酒盃，兩個銀折盂(五)，一雙牙筯。蔡御史的也是一般

的。都遞上揭帖。宋御史再三辭道：「這個我學生怎麼敢領？」因看着蔡御史。蔡御史道：「些須微儀，不過乎侑觴而已，何爲見外？」比及二官推讓之次，自然之道。我學生豈敢當之？」西門慶道：「此而桌席已擡送出門矣。宋御史不得已，方令左右收了揭帖，向西門慶致謝，說道：「今日初來識荊，既擾盛席，又承厚貺，何以克當？餘容圖報，不忘也！」因向蔡御史道：「年兄還坐坐，學身。西門慶還要遠送，宋御史不肯，急令請回，舉手上轎而去。

西門慶回來，陪侍蔡御史，解去冠帶，請去捲棚內後坐。因吩咐把樂人都打發散去，只留下戲子。西門慶令左右重新安放桌席，擺設珍羞菓品上來，二人飲酒。蔡御史道：「今日陪我這宋年兄坐便僭了，又叨管待盛席、酒器，何以克當！」西門慶笑道：「微物惶恐表意而已。」因問道：「宋公祖㈥尊號？」蔡御史道：「號松原。松樹之松，原泉之原。」又說起：「頭裡他再三不來。被我學生因稱道四泉盛德，與老先生那邊相熟，他纔來了。他也知府上與雲峯有親。」西門慶道：「想必翟親家有一言于彼。我觀宋公，爲人有些蹺蹊。」蔡御史道：「他雖故是江西人，倒也沒甚蹺蹊處。只是今日初會，怎不做些模樣？」說畢笑了。西門慶便道：「今日晚了，老先生不回舡上去罷了。」蔡御史道：「我明早就要開舡長行。」西門慶道：「請不棄在舍留宿一宵，明日學生長亭送餞。」蔡御史道：「過蒙愛厚。」因吩咐手下人：「都回門外去罷，明早來接。」衆人都應諾去了，只留下兩個家人伺候。

西門慶見手下人都去了，走下席來，叫玳安兒附耳低言，如此這般，吩咐：「即去院中，坐名叫了董嬌兒、韓金釧兒兩個，打後門裡用轎子擡了來，休教一人知道。」那玳安一面應諾去了。西門慶復上席陪蔡御史吃酒。海鹽子弟在傍歌唱。西門慶因問：「老先生到家多少時就來了？令堂老夫人起居康健麼？」蔡御史

道：「老母倒也安。學生在家，不覺荏苒半載。回來見朝，不想被曹禾論劾，將學生做同年一十四人之在史館者，一時皆黜授外職。學生便選在西臺(七)，新點兩淮巡鹽。宋年兄便在貴處巡按，他也是蔡老先生門下。」西門慶問道：「如今安老先生在那裡？」蔡御史道：「安鳳山他已陞了工部主事，往荊州催趲皇木去了，也待好來也。」說畢，西門慶叫海鹽子弟上來遞酒。蔡御史吩咐：「你唱個〈漁家傲〉我聽。」子弟排手在傍唱道：

「別後杳無書，不疼不痛病難除。恨凄凄，旅館有誰相知，魚沉不見雁傳書。三山美人知何處？眠思夢想，此情爲誰？憔憔憔瘦，一似風中柳絮。知他幾時再得重相見！

〈皂羅袍〉滿目黃花初綻，怪淵明怎不回還。教人盼得眼睛穿，寃家怎不行方便。從伊別後，相思病纏；昏昏如醉，我愛他桃花爲面，笋生成十指纖纖。我愛他春山淡淡柳拖烟，我愛他清俊一雙秋波眼。烏鴉堆鬢，青絲翠綰。玳鈎月釣，丹霞襯臉。教人想得肝腸斷。

戍鼓擊擊初轉，聽樓頭畫角聲殘。搥床搗枕數千番，長吁短歎千千遍。精神撩亂，語言倒顛；忘餐廢寢，和衣淚漣：終朝懞懂昏沉倦。

我爲你終朝思念，在那裡要笑貪歡？忽然想起意懸懸，一番提起一番怨。恩深如海，情重似山；佳期非偶，離別最難。常言道藕斷絲不斷！」

正唱著，只見玳安走來請西門慶下邊說話。玳安道：「叫了董嬌兒、韓金釧兒打後門來了，在娘房裡坐着哩。」西門慶道：「你吩咐把轎子擡過一邊纔好。」玳安道：「擡過一邊了。」這西門慶走至上房，兩個唱的

向前磕了頭。西門慶道：「今日請你兩個來，晚夕在山子下服侍你蔡老爹。他如今現任巡按御史，你不可怠慢了他。用心扶侍他，我另酬答你兩個。」那韓金釧兒笑道：「爹不消吩咐，俺們知道。」西門慶因戲道：「他南人的營生，好的是南風。你們休要扭手扭脚的。」董嬌兒道：「娘在這裡聽着，爹你老人家羊角葱靠南牆，越發老辣已定了。王府門首磕了頭，俺們不吃這井裡水了？」這西門慶笑的往前邊來。走到儀門首，只見來保和陳經濟拿着揭帖走來，與西門慶看。說道：「剛纔喬親家爹說，趁着蔡老爹這回閑，爹倒把這件事對蔡老爹說了罷，只怕明日起身忙了。教姐夫寫了俺兩個名字在此。」西門慶道：「你跟了來。」那來保跟到捲棚橋子外邊跪着。西門慶飲酒中間，因提起：「有一事在此，不敢干瀆。」蔡御史道：「四泉有甚事，只顧吩咐，學生無不領命。」西門慶道：「去歲因舍親那邊，在邊上納過些粮草，坐派了有些鹽引，正派在貴治揚州支鹽。只是望乞到那裡青目青目，早些支放，就是愛厚。」因把揭帖遞上去。蔡御史看了，上面寫着：「商人來保、崔本，舊派淮鹽三萬引，乞到日早掣。」蔡御史看了笑道：「這個甚麼打緊〔六〕？」一面把來保叫至近前跪下，吩咐：「與你蔡爺磕頭。」蔡御史道：「我到揚州，你等逕來察院見我。我比別的商人早掣取你鹽一個月。」西門慶道：「老先生下顧，早放十日就夠了。」蔡御史把原帖就袖在袖內，一面書童傍邊斟上酒。子弟又唱〈下山虎〉：

「中秋將至，漸覺心酸。只見穿窗月，不見故人還。聽叮噹砧聲滿耳，嘹嘵嘵北雁南翻。心中慘然？料想相思，斷送少年。黃昏後，更漏殘，把銀燈剔盡方眠。

當初攜手，月下並肩。說下山盟海誓，對天禱言：若有個負意忘恩，早歸九泉。一向如何音信遠，空教我卜金錢，廢寢忘餐，有誰見憐？黃昏後，更漏殘，把銀燈剔盡方眠。

〈尾聲〉 蒼天若肯行方便，早遣情人到枕邊，免使書生獨自眠！」

唱畢，當下掌燈時分，蔡御史便說：「深擾一日，酒告止了罷。」因起身出席，左右便欲掌燈。西門慶道：「且休掌燭。請老先生後邊更衣。」于是從花園裡遊玩了一回，讓至翡翠軒。那裡又早湘簾低簇，銀燭熒煌，設下酒席完備。海鹽戲子，西門慶已命手下管待酒飯，與了二兩賞錢，打發去了。書童把捲棚內家活收了，關上角門。只見兩個唱的，盛粧打扮，立于階下，向前花枝招颭磕磣頭。但見：

綽約容顏金縷衣，香塵不動下階墀；時來水濺羅裙濕，好似巫山行雨歸。

蔡御史看見，欲進不能，欲退不可，便說道：「四泉，你如何這等愛厚，恐使不得！」西門慶笑道：「與昔日東山之遊〔九〕，又何別乎？」蔡御史道：「恐我不如安石之才，而君有王右軍之高致矣。」于是月下與二妓携手，不啻恍若劉、阮之入天台。因進入軒內，見文物依然。因索紙筆，要留題。西門慶即令書童，連忙將端溪硯研的墨濃，拂下錦箋。這蔡御史終是狀元之才，拈筆在手，文不加點，字走龍蛇，燈下一揮而就，作詩一首。詩曰：

「不到君家半載餘，軒中文物尚依稀：雨過書童開藥圃，風回仙子步花臺。飲將醉處鍾何急，詩到成時漏更催。此去又添新悵望，不知何日是重來？」

寫畢，教書童粘於壁上，以爲後日之遺焉。因問二妓：「你等叫甚名字？」一個道：「小的無名娼妓，那討號來！」蔡御史又道：「你二人有號沒有？」董嬌兒道：「小的姓董，名喚嬌兒，他叫韓金釧兒。」蔡御史一道：「你等休要太謙。」問至再三，韓金釧兒方說：「小的賤號薇仙。」蔡御史一聞「薇仙」二字，心中甚喜，遂留意在懷。令書童取棋桌來，擺下棋子。蔡御史與董嬌兒兩個着棋，西門慶

陪侍，韓金釧兒把金樽在旁邊遞酒。書童拍手歌唱〈玉芙蓉〉。唱道：

「東風柳絮飄，玉砌蘭芽小，這春光艷冶巧鬬難描。墻頭紅粉佳人笑，蹴罷鞦韆香汗消。尋芳興，不辭路遙。我只見酒旗搖曳杏花梢。」

唱畢，蔡御史贏了董嬌兒一盤棋。董嬌兒吃過，回奉蔡御史。韓金釧兒這裡遞與西門慶，陪飲一盃。書童又唱道：

「風吹蕉尾翻，雨灑荷珠亂。見佳人盤鬢如蟬。湘紈半掩芙蓉面，綵袖輕飄賽小蠻。秋波臉，兩情牽好難。引的人意遲寂寞泪闌干。」

飲了酒，兩人又下。董嬌兒贏了，連忙遞酒一盃與蔡御史。西門慶在傍又陪飲一盃。書童又唱：

「黃花遍地開，百草皆凋敗。小蛩吟唧唧空堦。牛郎夜夜依然在，織女緣何不見來？慼慼害，糊突夢怎猜？我爲他淚滴濕表記鳳頭鞋。」

唱畢，蔡御史道：「四泉，夜深了，不勝酒力了。」于是走出外邊來，站立在于花下。那時正是四月半頭時分，月色纔上。西門慶道：「老先生，天色還早哩。還有韓金釧，未曾賞他一盃酒。」蔡御史道：「正是，你喚他來，我就此花下，立飲一盃。」于是韓金釧兒拿大金桃盃滿斟一盃，用纖手捧遞上去，董嬌兒在傍捧菓。書童拍手又唱第四個：

「梨花散亂飛，不見遊蜂翅。小窗前鵲踏枯枝。愁聞冒雪尋梅至，忽聽銅壺更漏遲。傷心事，情自思。我爲他寫情書閣不住筆尖兒。」

蔡御史吃過，斟上一盃賞與韓金釧兒，因告辭道：「四泉，今日酒太多了，令盛价收過去罷。」于是與

西門慶握手相語，說道：「賢公盛情盛德，此心懸懸。若非斯文骨肉，何以至此？向日所貸，學生耿耿在心，在京已與雲峯表過。倘我後日有一步寸進，斷不敢有辜盛德！」西門慶道：「老先生何出此言，倒不消介意！」那韓金釧兒見他一手拉着董嬌兒，知局就往後邊去了。到了上房裡，月娘便問：「你怎的不陪他睡來了？」韓金釧笑道：「他留下董姐兒了。我不來，只在那裡做甚麼？」良久，西門慶亦告了安置進來。叫了來興兒，吩咐：「明日早五更，打發食盒酒米，點心嗄飯。叫了廚役，跟了往門外永福寺去，那裡與你蔡老爹送行。叫兩個小優兒答應，休要誤了。」來興兒道：「家裡二娘上壽，沒人看來。」西門慶道：「留下棋童兒買東西，叫廚子後邊大灶上做罷。」

不一時，書童、玳安收下家活來。又討了一壺好茶，往花園裡去，與蔡老爹漱口。翡翠軒書房床上，舖陳衾枕，俱各完備。蔡御史見董嬌兒手中拿着一把湘妃竹泥金面扇兒，上面水墨畫着一種湘蘭，平溪流水。董嬌兒道：「敢煩老爹賞我一首詩在上面。」蔡御史道：「無可爲題，就指着你這薇仙號。」于是灯下乘興，拈起筆來，寫了四句在上：

「小院閑庭寂不譁，一池月上浸窗紗。邂逅相逢天未晚，紫薇郎對紫薇花。」

寫畢，那董嬌兒連忙拜謝了，兩個收拾上床就寢。書童、玳安與他家人在明間裡睡。一宿晚景不題。

次日早晨，蔡御史與了董嬌兒一兩銀子，用紅紙大包封着。到于後邊，拿與西門慶瞧。西門慶笑說道：「文職的營生，他那裡有大錢與你？這個就是上上簽了㈠。」因教月娘每人又與了他五錢，早從後門打發他去了。書童舀洗面水，打發他梳洗穿衣。西門慶出來，在廳上陪他吃了粥。手下又早伺候轎馬來接，與西門慶作辭，謝了又謝。西門慶又道：「學生日昨所言之事，老先生到彼處，學生這裡書去，千萬留神一

第四十九回　西門慶迎請宋巡按　永福寺餞行遇胡僧

二，足叨不淺。」蔡御史道：「休說賢公華札下臨，只盛价有片紙到，學生無不奉行。」說畢，二人同上馬，左右跟隨。出城外，到于永福寺，借長老方丈擺酒餞行。來興兒與廚役，早已安排桌席停當。李銘、吳惠兩個小優彈唱。數盃之後，坐不移時，蔡御史起身。夫馬坐轎，在于三門外伺候。臨行，西門慶說起苗青之事：「乃學生相知，因詿誤(十二)在舊大巡曾公案下，行牌往揚州案候捉他。此事情已問結了。倘見宋公，望乞借重一言，彼此感激。」蔡御史道：「這個不妨。我見宋年兄說，設使(十三)就提來，放了他去就是了。」西門慶又作揖謝了。——看官聽說：後來宋御史往濟南去，河道中又與蔡御史會在那舡上。公人揚州提了苗青來，蔡御史說道：「此係曾公手裡案外的，你管他怎的？」遂放回去了。倒下詳去東平府，還只把兩個舡家決不待時，安童便放了。正是：人事如此如此，天理未然未然。有詩單表人情之有虧人處。詩曰：

公道人情兩是非，人情公道最難爲。若依公道人情失，順了人情公道虧。

胡知府已受了西門慶夏提刑囑託，無不做分上。要說此係後事。當日西門慶要送至舡上，蔡御史不肯，說道：「賢公不消遠送，只此告別。」西門慶道：「萬惟保重，容差小价問安。」說畢，蔡御史上轎而去。

西門慶回到方丈坐下，長老走來遞茶，頭戴僧伽帽，身披袈裟，小沙彌拿着茶托。遞茶去，合掌道了問訊。西門慶答禮相還，見他雪眉皎白，便問：「長老多大年紀？」長老道：「小僧七十有五。」西門慶道：「倒還這等康健！」因問：「法號稱呼甚麼？」長老道：「小僧法名道堅。」「有幾位徒弟？」小徒。本寺也有三十餘僧行。」西門慶道：「你這寺院倒也寬大，只是欠修整。」長老道：「不瞞老爹說，這座寺原是周秀老爹蓋造，長住裏沒錢粮修理，丟得壞了。」西門慶道：「原來就是你守備府周爺的香火院(十四)，三！我見他家莊子不遠。不打緊處，你稟了你周爺，寫個緣簿(十四)，一般別處也再化着，來我那裡，我也資

助你些布施。」道堅連忙合掌問訊謝了。西門慶吩咐玳安兒，書袋內取一兩銀子謝長老：「今日打攪長老這裡！」道堅道：「小僧不知老爺來，不曾預備齋供。」西門慶道：「我要往後邊更衣去。」道堅連忙叫小沙彌開便門。

西門慶更了衣，因見方丈後面五間大禪堂，有許多雲遊和尚，在那裡敲着木魚念經。西門慶不因不由，信步走入裡面觀看。見一個和尚，形骨古怪，相貌搔搜：生的豹頭凹眼，色若紫肝；戴了雞蠟箍兒，穿一領肉紅直裰；頦下髭鬚亂抹，頭上有一溜光簷。就是個形容古怪眞羅漢，未除火性獨眼龍。在禪床上旋定過去了，垂着頭，把脖子縮到腔子裏，鼻口中流下玉筋來。西門慶口中不言，心內暗道：「此僧必然是個有手段的高僧，不然，如何有此異相？等我叫醒他，問他個端的。」于是揚聲叫那位僧人：「你是那裡人氏，何處高僧，雲遊到此？」叫了頭一聲，不答應；第二聲，也不言語；第三聲，只見這個僧人在禪床上把身子打了個挺，伸了伸腰，睜開一隻眼，跳將起來，向西門慶點了點頭兒，粗聲應道：「你問我怎的？貧僧行不更名，坐不改姓，乃西域天竺國密松林齊腰峯寒庭寺下來的胡僧，雲遊至此，施藥濟人。官人，你叫我有甚話說？」西門慶道：「你既是施藥濟人，我問你求些滋補的藥兒，你有也沒有？」胡僧道：「我有！我有！」又道：「我如今請你到家，你去不去？」胡僧道：「我去！我去！」西門慶點了點頭兒，背上他的皮褡褳，褡褳內盛着兩個藥葫蘆兒，下的禪堂，就往外走。西門慶吩咐玳安：「叫了兩個驢子，同師父先往家去等着，我就來。」胡僧道：「官人不消如此。你騎馬只顧先行，貧僧也不騎頭口，管情比你先到。」西門慶道：「一定是個有手段的高僧，不然如何開這等朗言？」恐怕他走了，吩咐玳安好歹跟着他同行。于是作辭長老上馬，僕從跟隨，逕直進城來家。

那日四月十七日，不想是王六兒生日，家中又是李嬌兒上壽，有堂客吃酒。後晌時分，只見王六兒家沒人使，使了他兄弟王經來請西門慶，吩咐他宅門首只尋玳安兒說話。不見玳安在門首，只顧立。立了約一個時辰，正值月娘與李嬌兒送院裡李媽媽出來上轎，看見一個十五六歲扎包髻兒小廝，問：「是那裡的？」那小廝三不知走到跟前，與月娘磕了個頭，說道：「我是韓家，尋安哥說話。」月娘問：「那安哥？」平安在傍邊，恐怕他知道是王六兒那裡來的，恐怕他說岔了話，向前把他拉過一邊，家使了來尋玳安兒，問韓夥計幾時來。」以此哄過，月娘不言語，回後邊去了。

不一時，玳安與胡僧先到門首，走的兩腿皆酸，渾身是汗，抱怨的要不的。那胡僧體貌從容，氣也不喘。平安把王六兒那邊使了王經來請爹，尋他說話一節，對玳安兒說了：「不想大娘正送院裡李奶奶出來門首上轎，看見一個十五六歲扎包髻兒小廝，問我，我說是韓家的，使他來問他韓夥計幾時來，大娘纔不言語了。早是沒曾露出馬脚邊。落後大娘問我，我說是韓夥計家的，使他來問他韓夥計幾時來，大娘纔不言語了。早是沒曾露出馬脚出來。等住回娘若問你，也是這般說。」那玳安走的睜睜的(十五)，只顧搧扇子：「今日造化低也怎的？平白爹叫我領了這賊禿囚來。好近道兒，從門外寺裡直走到家，路上通沒歇脚兒，走的我上氣兒接不着下氣兒！爹教僱驢子與他騎，他又不騎。他便走着沒事沒事的，難爲我這兩條腿了！把鞋底子也磨透了，脚也踏破了，攘氣的營生！」平安道：「爹請他來家做甚麼？」玳安道：「誰知道？他說問他討甚麼藥哩！」

正說著，只聞喝道之聲。西門慶到家，看見胡僧在門首，說道：「吾師眞乃人中神也，果然先到！」一面讓至裏面大廳上坐。西門慶叫書童接了衣裳，換了小帽，陪他坐的。那胡僧睜眼觀，見廳堂高遠，院宇深沉，門上掛的是龜背紋、蝦鬚織抹綠珠簾，地下鋪獅子滾綉毬絨毛線毯，正當中放一張蜻蜓腿、螳螂肚

肥皂色起楞的桌子，桌子上安着縧環樣須彌座大理石屏風，週圍擺的都是泥鰍頭楠木靶腫筋的校椅，兩壁掛的畫，都是紫竹桿兒綾邊瑪瑙軸頭。正是：**龜**皮畫鼓振庭堂，烏木春檯盛酒器。胡僧看畢，西門慶問道：「吾師用酒不用？」胡僧道：「貧僧酒肉齊行。」西門慶一面吩咐小廝：「後邊不消看素饌，拿酒飯來。」

那時正是李嬌兒生日，廚下餚饌下飯都有。安放桌兒，只顧拿上來。先綽邊兒放了四碟菓子，四碟小菜，又是四碟案酒：一碟頭魚，一碟糟鴨，一碟烏皮雞，一碟舞鱸公。又拿上四樣下飯來：一碟羊角葱炒的核桃肉，一碟細切的餡餅樣子肉，一碟肥肥的羊貫腸，一碟光溜溜的滑鰍。次又拿了一道湯飯出來，一個碗內兩個肉圓子，夾着一條花筋滾子肉，名喚一龍戲二珠湯；一大盤裂破頭高裝肉包子。西門慶讓胡僧吃了，教琴童拿過團靶鉤頭雞脖壺來，打開腰州精製的紅泥頭，一股一股邈出滋陰摔白酒來，傾在那倒垂蓮蓬高脚鍾內，遞與胡僧。那胡僧接放口內，一吸而飲之。隨即又是兩樣添換上來：一碟寸扎的騎馬腸兒，一碟子臢臜鵝脖子。又是兩樣艷物與胡僧下酒：一碟子癩葡萄，一碟流心紅李子。落後又是一大碗鱔魚麵，與菜卷兒一齊拿上來，與胡僧打散。登時把胡僧吃的楞子眼兒，便道：「貧僧酒醉飯飽，足可以夠了。」西門慶叫左右拿過酒桌去，因問他求房術的藥兒。胡僧道：「我有一枝藥，乃老君煉就，王母傳方。非人不度，非人不傳，專度有緣。既是官人厚待于我，我與你幾丸罷。」于是向褡褳內取出葫蘆兒，傾出百十丸。吩咐：「每次只一粒，不可多了。用燒酒送下。」又將那一個葫蘆兒揭了，取二錢一塊粉紅膏兒，吩咐：「每次只許用二厘，不可多用。若是脹的慌，用手捏着，兩邊腿上只顧摔打百十下，方得通。你可撙節用之，不可輕泄于人！」西門慶雙手接了，說道：「我且問你，這藥有何功效？」胡僧說：

「形如雞卵，色似鵝黃。三次老君爐煉，王母親手傳方。外視輕如糞土，內覷貴乎玕琅。比金金豈

金瓶梅詞話　六〇六

換？比玉玉何償？任你腰金衣紫，任你大廈高堂，任你輕裘肥馬，任你才俊棟梁。此藥用托掌內，飄然身入洞房：洞中春不老，物外景長芳。玉山無頹敗，丹田夜有光。一戰精神爽，再戰氣血剛。不拘嬌艷寵，十二美紅妝。交接從吾好，徹夜硬如鎗。服久寬脾胃，滋腎又扶陽。百日鬚髮黑，千朝體自强。固齒能明目，陽生姤始藏。恐君如不信，拌飯與貓嘗。三日淫無度，四日熱難當，白貓變爲黑，尿糞俱停亡。夏月當風臥，冬天水裏藏。若還不解泄，毛脫盡精光。每服一厘半，陽興愈健强。一夜歇十女，其精永不傷。老婦顰眉蹙，淫娼不可當。有時心倦怠，收兵罷戰場。冷水吞一口，陽回精不傷。快美終宵樂，春色滿蘭房。贈與知音客，永作保身方！」

西門慶聽了，要問他求方兒，說道：「請醫須請良，傳藥須傳方。吾師不傳于我方兒，倘或我久後用沒了，那裡尋師父去？隨師父要多少東西，我與師父。」因令玳安：「後邊快取二十兩白金來！」遞與胡僧，要問他求這一枝藥方。那胡僧笑道：「貧僧乃出家之人，雲遊四方，要這資財何用？官人趁早收回去！」一面就要起身。西門慶見他不肯傳方，便道：「師父，你不受資財，我有一疋四丈長大布，與師父做件衣服罷。」即令左右取來，雙手遞與胡僧。胡僧方纔打問訊謝了。臨出門，又吩咐：「不可多用。戒之，戒之！」言畢，背上褡褳，拴定拐杖，出門揚長而去。正是：拄杖挑擎雙日月，芒鞋踏遍九軍州。有詩爲證：

彌勒和尚到神州，布袋橫拖拄杖頭。饒你化身千百億，一身還有一身愁。

註釋

〔一〕千兵—千戶之別稱。　〔二〕照山綵棚—用彩色紙帛與松柏枝葉等紮成的彩牌樓，慶喜時用。　〔三〕吃看桌席—即可觀賞又可食用的豪華酒席，即其中一部分菜餚可吃，而另一部分菜餚只是裝飾，不可吃。　〔四〕臺盤—筵席用的大盤。　〔五〕折盂—倒殘酒或漱口用的小盂。　〔六〕公祖—鄉紳對知府以上地方官的尊稱。　〔七〕西臺—御史之別稱。　〔八〕打緊—要緊，大不了（多用於反詰）。　〔九〕東山之遊—晉代謝安曾隱居東山，攜妓自娛。以此指攜妓娛樂。　〔十〕上上籤—求籤中以上上籤爲大吉。　〔十一〕註誤—貽誤，連累。　〔十二〕設使—假使。　〔十三〕香火院—私自捐資供奉香火的寺院。　〔十四〕緣簿—化緣簿。　〔十五〕睜睜—形容發楞的樣子。

天與胭脂點絳唇，東風滿面笑欣欣。芳心自是歡情足，醉臉常含喜氣新。
傾國有情偏惱客，向陽無語笑撩人。紅塵多少愁眉者，好入花林結近鄰。

話說那日李嬌兒上壽，觀音庵王姑子請了蓮花庵薛姑子來了，又帶了他兩個徒弟妙鳳、妙趣。月娘聽薛師父來了，知道他是個有道行的姑子，連忙出來迎接。見他戴着清淨僧帽，披着茶褐袈裟，剃的青旋旋頭兒，生的魁肥胖大，魚口豚腮〔二〕，進來與月娘衆人合掌問訊。王姑子便道：「這個就是主家大娘。」慌的月娘衆人連忙磕下頭去。見他在人前鋪眉苫眼〔三〕，拿班做勢〔三〕，口裡咬文嚼字，一口一聲只稱呼他薛爺；他便叫月娘是在家菩薩，或稱官人娘子。月娘擺茶與他吃。整理素饌鹹食、菜蔬點心，擺了一大桌子，比尋常分外不同。兩個小姑子妙趣、妙鳳纔十四五歲，生的甚是清俊，就在他傍邊桌頭吃東西。吃了茶，都在上房內坐的。月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、西門大姐，都聽着他講道說話。只見小廝畫童兒前邊收下家活來，月娘便問道：「前邊那吃酒肉的和尚去了？」畫童道：「剛纔起身，爹送出他去了。」吳大妗子因問：「是那裡請來的僧人？」月娘道：「是他爹今日與蔡御史送行，門外寺裡帶來的一個和尚，酒肉都吃。問他求甚麼藥方，與他銀子也不要，錢

也不受。誰知他幹的甚麼營生！吃了這半日纔去了。」那薛姑子聽見，便說道：「茹葷、飲酒，這兩件事也難。倒還是俺這比丘尼，還有些戒行。他這漢僧們那裡管！〈大藏經〉上不說的：如你吃他一口，到轉世過來，須還他一口。」吳大妗聽了道：「像俺們終日吃肉，却不知轉世有多少罪業！」薛姑子道：「似老菩薩，都是前生修來的福，享榮華，受富貴。譬如五谷，你春天不種下，到那有秋之時，怎望收成？」這裡說話不題。

且說西門慶送了胡僧進來，只見玳安悄悄向前說道：「頭裡韓大嬸那裡，使了他兄弟來請爹。說今日是他生日，請爹好歹過去坐坐。」西門慶得了胡僧藥，心裡正要去和婦人試驗。不想他那裡來請，正中下懷。即吩咐玳安備馬，使琴童先送一罈酒去。于是逕走到潘金蓮房裡，取了淫器包兒，便衣小帽，帶着眼紗，玳安跟隨，逕往王六兒家來。下馬到裏面，就吩咐：「留琴童兒在這裡伺候，玳安回了馬家去。等家裡問，只說我在獅子街房子裡算帳哩。」玳安應諾：「小的知道！」說畢，騎馬回家去了。

王六兒出來，戴着銀絲髮髻、金纂絲釵梳、翠鈿兒、二珠環子，露着頭，穿着玉色紗比甲兒、夏布衫子、白腰挑線單拖裙子，與西門慶磕了頭，在傍邊陪坐。說道：「無事，請爹過來散心坐坐。又多謝爹送酒來。」西門慶道：「我忘了你生日。今日往門外送行去，纔來家。」因向袖中取出一對簪兒來，就遞與他：「今日與你上壽。」婦人接過來觀看，却是一對金壽字簪兒，說道：「倒好樣兒！」連忙道了萬福。西門慶又吩咐：「你秤五分，交小廝有南燒酒，買他一瓶來我吃。」那王六兒笑道：「爹老人家別的酒吃厭了，想起來又要吃南燒酒了。」于是連忙稱了五分銀子，使琴童兒拿瓶買去了。王六兒一面替西門慶脫了衣裳，請入房裡坐的。親自洗手剔甲，剝果仁兒，叫丫頭炖好茶，拿上來西門慶吃。在房內放小桌

兒，看牌耍子。看了一回，纔收拾吃酒。按下這頭不題。

單表玳安回馬到家，辛苦了一日，跟和尚走了來，乏困了，走到前邊屋裡躺了一覺。直睡到掌燈時分，纔醒了。揉了揉眼，見天晚了，走到后邊要燈籠，要接爹去。只顧立着。月娘因問他：「頭裡你爹打發和尚去了，也不進來換衣裳，三不知就去了。端的在誰家吃酒哩？」玳安沒的回答，說道：「算了帳，爹自家吃酒哩。」月娘道：「就是算帳，沒的算恁一日！」玳安道：「又沒人陪他，他莫不平白的自家吃酒？眼見的就是兩樣話！頭裡韓道國家小廝來尋你做甚麼？」玳安道：「他來問韓大叔幾時來。」月娘罵道：「賊囚根子，你又不知弄甚麼鬼！」那玳安不敢多言。月娘叫小玉拿了燈籠與他：「你說，家中你二娘等着上壽哩。」小玉一面拿了個燈籠，遞與玳安。來到前邊舖子裡，只見書童兒和傅夥計坐着，水櫃㈣上放着一瓶酒，兩雙鍾筯，幾個碗碟，一盤牛肚子。平安兒從外邊拿了兩瓶鮓來。正飲酒中間，只見玳安走來，把燈籠掠下，說道：「好呀！我趕着了！」因見書童兒和傅夥計坐着，你在這裡做甚麼？教我那裡沒尋你，你原來躲在這裡吃酒兒！」書童道：「你尋我做甚麼？

書童把頭髮都揉亂了，說道：「要便要，笑便笑，臢刺刺的屜水子吐了人恁一口！」玳安道：「賊村秫秫，你今日纔吃屜？你從前已後，把屜不知吃了多少！」平安篩了一甌子酒，遞與玳安說道：「你快吃了，接爹去罷。有話回來和他說。」玳安道：「等我接了爹回來，和他答話。我不把秫秫小廝，不擺布的見神見鬼的，他也不怕我！使一些唾沫也不是人養的，我只一味乾粘！」

于是吃了酒，門班房內叫了個小伴當，拿着燈籠，他便騎着馬到了王六兒家。叫開門，問琴童兒：「爹在那裡？」琴童道：「爹在屋裡睡哩！」于是關上門，兩個走到後邊廚下。老馮便道：「安官兒來。你韓大嬸只顧等你不見來，替你留下分兒了。」向廚櫃裡拿了一盤驢肉，一碟臘燒鷄，兩碗壽麵，一素子〔六〕酒。玳安吃了一回，又讓琴童吃酒，叫道：「你過來，這酒我吃不了，咱兩個嚥〔七〕了這素子酒罷！」琴童道：「留與你的。你自吃罷！」于是二人吃畢。玳安便叫道：「馮奶奶，我有句話兒說，你休惱我！想着你老人家，在六娘那裡，與俺六娘當家；如今在韓大嬸這裡，又與韓大嬸當家。等我到家，看我對六娘說不對六娘說！」那老馮便向他身上拍了一下，說道：「怪倒路死猴兒，休要是言不是語！到家裡說出來，就教他惱我一生，我也不敢見他去。」

這裡玳安兒和老馮說話，不想琴童走到臥房窗子底下，悄悄聽覷。原來西門慶用燒酒把胡僧藥吃了一粒下去，脫了衣裳，上床和老婆行房。坐在床沿上，打開淫器包兒，先把銀托束在根下，龜頭上使了硫黃圈子。把胡僧與他的粉紅膏子藥兒，盛在個小銀盒兒內，捏了有一厘半兒來，安放在馬眼內〔八〕。登時藥性發作，那話暴怒起來，露稜跳腦，凹眼圓睜，橫觔皆見，色若紫肝，約有六七寸長，比尋常分外粗大。西門慶心中暗喜：「果然胡僧此藥有些意思。」婦人脫得光赤條條，坐在他懷裡，一面用手籠撾，說道：「怪

你要燒酒吃，原來幹這個營生！」因問：「你是那裡討來的藥？」西門慶急把胡僧與他的藥，從頭告訴一遍。先令婦人仰臥床上，背靠雙枕，手拿那話往裡放。龜頭昂大，濡研半晌，方纔進入些須。婦人淫津流溢，少頃滑落，已而僅沒龜稜。西門慶酒興發作，淺抽深送，覺翕翕然暢美不可言。婦人則淫心如醉，酥癱於枕上，口內呻吟不止。口口聲聲只叫：「大髭髮達達，淫婦今日可死也。」又道：「我央及你，好歹留些工夫，在後邊要耍耍。」西門慶于是把老婆倒蹶在床上，那話頂入戶中，扶其股而極力搠碭，搠碭的連聲响亮。老婆道：「達達，你好生搠打着淫婦，休要住了！再不，你自家拿過燈來，照着頑耍。」西門慶于是移燈近前，令婦人在下，直舒雙足，他便騎在上面，兜其股，蹲踞而提之。老婆在下，一手揉着花心，扳其股而就之，顫聲不已。西門慶因對老婆說道：「等你家的來，我打發他和來保、崔本揚州支鹽去，支出鹽來賣了，就教他往湖州織了絲紬來，好不好？」老婆道：「好達達，隨你教他那裡，只顧去，閑着王八在家裡做甚麼？」因問：「這鋪却交誰管？」西門慶道：「我交賁四在家且替他賣着。」王六兒道：「也罷，且交賁四看着罷！」這裡二人行房，不想都被琴童兒窗外聽個不亦樂乎。

玳安正從後邊來，見他在窗下聽覷，向身上拍了一下，說道：「平白聽他怎的？趁他還未起來，咱們去來。」琴童跟出他到外邊。玳安道：「你不知，後面小廝子裡，新來了兩個好丫頭子。我頭裡騎馬打那裡過，看見了來，在魯長腿屋裡。一個叫金兒，一個叫賽兒，都不上十六、七歲。教小伴當在這裡看着，咱往混一回子去。」一面吩咐小伴當：「你在此聽着門，你在此聽着門，俺們往街上淨淨手去。等裏邊尋，你往小衕衖口兒上那裡叫俺們去。」吩咐了，兩個月亮地裡走到小巷內。

原來這條巷喚做蝴蝶巷，裡邊有十數家，都是開坊子[五]吃衣飯的。那玳安一來也有酒了，叫門叫了半

日纔開。原來王八正和虔婆魯長腿，在燈下拿黃楊大等子稱銀子哩。見兩個兒神也般撞進來裏間屋裡，連忙把燈來一口吹滅了。王八認的玳安是提刑所西門老爹家管家，便讓坐。玳安道：「叫出他姐兒兩個，唱個曲兒俺們聽就去。」王八道：「管家，你來的遲行一步兒。兩個剛纔都有了人了。」這玳安不由分說，兩步就扠進裡面。只見黑洞洞，燈也不點，炕上有兩個戴白毡帽子的酒太公(註)，一個炕上睡下，那一個纔脫裹腳，便問道：「是甚麼人進屋裡來了？」玳安道：「我合你娘的眼！」不防颳的只一拳去，打的那酒子只叫着阿喲，裹脚襪子也穿不上，往外飛跑。那一個在炕上爬起來，一步一跌也走了。玳安叫掌起燈來，罵道：「賊野蠻流民，他倒問我是那裡人！剛纔把毛搞淨了他的纔好，平白放了他去了！好不好拿到衙門裡去，教他且試試新夾棍着！」魯長腿向前掌上燈，拜了又拜，說：「二位官家哥哥息怒，他外京人不知道，休要和他一般見識。」因令：「金兒、賽兒出來！唱與二位叔叔聽。」只見兩個都是一窩絲盤髻，穿着洗白衫兒，紅綠羅裙兒，向前道：「今日不知叔叔來，夜晚了，沒曾做得准備。」一面放了四碟乾菜，其餘幾碟都是鴨蛋、蝦米、熟鮓、鹹魚、猪頭肉、乾板腸兒之類。玳安便摟着賽兒一處，琴童便擁着金兒。玳安看見賽兒帶着銀紅紗香袋兒，就拿袖中汗巾兒兩個換了。少頃，篩酒上來，賽兒拿鍾兒斟上酒，遞與玳安。玳安兒取過琵琶來唱，頓開喉音，就是〈山坡羊〉。下來，金兒就奉酒與琴童。唱道：

「烟花寨，委實的難過，白不得清涼倒坐。逐日家迎賓待客，一家兒吃穿全靠着奴身一個。到晚來印子房錢逼的是我。老虔婆他不管我死活。在門前站到那更深兒夜晚，到晚來有那個問聲我那飽餓？烟花寨再住上五載三年來，奴活命的少來死命的多！不由人眼淚如梭：有英樹上開花，那是我收圓結果！」

金兒唱畢，賽兒又斟一杯酒，遞與玳安兒，接過琵琶來，唱道：

「進房來，四下觀看，我自見粉壁墻上挂着那琵琶一面。我看琵琶上塵灰兒倒有，那一隻袖子裡掏出個汗巾兒來把塵灰攤散。抱在我懷中，定了定子絃。彈了個孤悽調，淚似湧泉。有他在，同唱同彈哩來連！到如今，只剩下我孤單。不由等的歡喜，寃家去撇的我和琵琶一樣。物在存留，不知我人兒在那廂！」

人雨淚兒傷殘：物在存留，不知我人兒在那廂！」

正唱在熱鬧處，忽見小伴當來叫，二人連忙起身。玳安向賽兒說：「俺們改日再來望你。」說畢，出門。來到王六兒家，西門慶纔起來，老婆陪着吃酒哩。兩個進入廚房內，玳安問老馮：「爹沒尋，只問馬來了？我回說來了，再沒言語。」兩個坐在廚下問老馮要茶吃，每人呵了一甌子茶，教小伴當點上燈籠，牽出馬去。西門慶臨起身，老婆道：「爹，好煖酒兒，你再吃上一鍾兒。你到家，莫不又吃酒？」西門慶道：「到家可不吃了。」于是拿起酒兒，又吃了一鍾。老婆問道：「你這一去，幾時來走走？」西門慶道：「我待的打發了他們起身，我纔來哩。」說畢，丫頭點茶來漱了口。王六兒送到門首，西門慶方上馬歸家。

却表潘金蓮同衆人在月娘房內，听薛姑子徒弟兩個小姑子唱佛曲兒，到起更時分，纔回房來。想起頭裡月娘罵玳安說「兩樣話」、「不知弄的甚麼鬼」，因是向床上摸那淫器包兒，又沒了。叫春梅問，說不曾拿：「頭裡娘不在時，爹進屋裡來，向床背閣抽屜內，翻了一回去了。誰知道那包子放在那裡。」金蓮道：「他多咱進來，我怎就不知道？」春梅道：「娘正往後邊瞧薛姑子去了，爹帶着小帽兒進屋裡來。我問着他，又不言語。」金蓮道：「一定拿了這行貨往院中那淫婦家去了。等他來家，我好生問他。」不想西門慶來家，

見夜深了，也沒往後邊去。琴童打着燈籠，送到花園角門首，西門慶就往李瓶兒屋裡去了。琴童兒把燈籠還交送到後邊，小玉收了。月娘與李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥、大姐幷兩個姑子，正在上房坐着。月娘問道：「你爹來了？」琴童道：「爹來了。往前邊六娘房裡去了。」月娘道：「爹來了，就不進來了？」李瓶兒慌的走到前邊，對西門慶說道：「他二娘在後邊等着你上壽，你怎的平白進我這屋裡來了？」西門慶笑道：「我醉了，明日罷。」李瓶兒道：「就是你醉了，到後邊也接個鍾兒。你不去，惹他二娘不惱麼？」于是一力攛掇西門慶進後邊來。李嬌兒遞了酒，月娘問道：「你今日獨自一個在那邊房子裡坐到這早晚？」西門慶道：「我和應二哥吃酒來。」月娘道：「可又來，我說沒個人兒，自家怎麼吃？」說了，丟開了就罷了。

西門慶坐不移時，提起脚兒，還踅到前邊李瓶兒房裡來。原來在王六兒那裡，因吃了胡僧藥，被藥性把住了，與老婆弄聳了一日，恰好還沒曾丟身子，那話越發堅硬，形如鐵杵。進房教迎春脫了衣裳，上床就要和李瓶兒睡。李瓶兒只說他不來，和官哥在床上已睡下了。回過頭來，見是他，便道：「你在後邊睡罷了，又來做甚麼？孩子纔睡下了，睡的甜甜兒的；我心裡不奈煩，又身上來了，不方便。你往別人屋裡睡去不是，好來這裡纏！」被西門慶摟過脖子來，按着就親了個嘴，說道：「怪奴才，你達心裡要和你睡睡兒。」因把那話露出來，與李瓶兒瞧。唬的李瓶兒要不的，說道：「耶嚛！你怎麼弄的他這等大？」西門慶笑着告他，說吃了胡僧藥一節，「你若不和我睡，我就急死了。」李瓶兒道：「可怎樣的？我身上纔來了兩日還沒去。一發等等着兒，去了我和你睡罷。你今日且往他五娘屋裡歇一夜兒，也是一般。」西門慶道：「我今日不知怎的，一心只要和你睡。我如今殺個鷄兒，你叫丫頭掇些水來洗洗，和我睡

睡也罷了。」李瓶兒道：「我倒好笑起來。你今日那裡吃了酒？吃的恁醉醉兒的來家，恁歪斯纏！我就是洗了，也不乾淨。一個老婆的月經，沾汚在男子漢身上，臢剌剌的也晦氣。我到明日死了，你也只尋我？」于是乞逼勒不過，教迎春掇了水，下來澡牝乾淨，方上床與西門慶交歡。可霎作怪，李瓶兒睡下，只剛爬過這頭來，那孩子就醒了，一連醒了三次。李瓶兒教迎春拿博浪鼓兒哄着他，抱與奶子那邊屋裡去了。這裡二人方纔自在玩耍。西門慶坐在帳子裡，李瓶兒便馬爬在他身上，西門慶倒插那話入牝中。已而燈下窺見他那雪白的屁股兒，用手抱着，且觀其出入。那話已被吞進半截，興不可遏。李瓶兒恐怕帶出血來，不住取巾帕抹之。西門慶抽拽了一個時辰，兩手抱定他屁股，只顧揉搓，那話盡入至根，不容點毛髮。臍下毳毛，皆刺其股，覺翕翕然暢美不可言。李瓶兒道：「達達慢着些，頂的奴裏邊好不疼。」西門慶道：「你既害疼，我丟了罷。」于是向桌上取過茶來，呷了一口冷茶，登時精來，一泄如注。正是：

且說潘金蓮那邊，見西門慶在李瓶兒屋裡歇了，自知他偷去淫器包和他耍頑，更不體察外邊勾當。是夜暗咬銀牙，關門睡了。

月娘和薛姑子、王姑子，在上房宿睡。王姑子把整治的頭男衣胞，并薛姑子的藥，悄悄遞與月娘。薛姑子教月娘：「揀個壬子日，用酒兒吃下去，晚夕與官人同床一次，就是胎氣。不可教一人知道！」月娘連忙的將藥收了，拜謝了兩個姑子。月娘向王姑子道：「我正月裡好不等着你，就不來了！」王姑子道：「你老人家倒說的好，我怎來見你老人家！我說一發等四月裡他二娘生日，會了薛師父，一答兒裡來罷。不想虧我這師父，好不異難尋了這件物兒出來。也是個人家媳婦兒養頭次娃兒，可可薛爺在那裡，悄悄與了個熟

老娘三錢銀子，纔得了。拿在這裡，替你老人家熬礬水，打磨乾淨，兩盒鴛鴦新瓦〔十二〕，炮煉如法，用重羅篩過，攪在符藥一處，纔拿來了。」月娘道：「只是多累了薛爺和王師父。」于是兩個姑子，每人拿出二兩銀子來相謝。說道：「明日若坐了胎氣，還與薛爺一疋黃褐緞子做袈裟穿。」那薛姑子合掌道了問訊：「多承菩薩好心。」常言十日賣一擔眞賣不得，一日賣三擔假倒賣了。正是：若教此輩成佛道，天下僧尼似水流。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕魚口豚腮—嘴巴下唇突出，胖臉腮。　〔二〕鋪眉苫眼—擠眉弄眼，故意做作。　〔三〕拿班做勢—裝腔作勢。　〔四〕水櫃—櫃台。　〔五〕牙花—齒齦。　〔六〕素子—小酒壺。　〔七〕噤—喝光。　〔八〕馬眼—指男子陰莖頭上的孔眼，又稱蛙口。　〔九〕坊子—私娼人家。　〔十〕酒太公—造酒工人。　〔十一〕鴛鴦新瓦—一塊仰瓦一塊合瓦的一對新瓦片，可以貯放東西。

第五十一回　月娘聽演金剛科　桂姐躲在西門宅

蓋看鸞鏡惜朱顏，手托香腮懶去眠。瘦損纖腰寬翠帶，淚流粉面落金鈿。
薄倖惱人愁切切，芳心撩亂恨綿綿。何時借得東風便，刮得檀郎到枕邊。

話說潘金蓮見西門慶拿了淫器包兒在李瓶兒房裡歇了，足惱了一夜沒睡，懷恨在心。到第二日，打聽西門慶往衙門裡去了，李瓶兒在屋裡梳頭，老早走到後邊，對月娘說：「李瓶兒背地好不說姐姐哩。說姐姐『會那等虔婆勢，喬作喬(二)，別人生日，喬作家管。你漢子吃醉了進我屋裡來，我又不曾在前邊，平白對着人羞我，望着我丟臉兒(三)。教我惱了，走到前邊把他爹趁到後邊來。落後他怎的也不在後邊？還往我房裡來了！』咱兩個黑夜說了一夜梯己話兒，只有心腸五臟沒會倒與我罷了。」這月娘聽了，如何不惱！因向大妗子、孟玉樓說：「早是你昨日也在跟前看着，我又沒曾說他甚麼！小廝交灯籠進來，我便說：『你二娘這裡等着，恁沒槽道，却不進來。』論起來也不傷他，怎的說我虔婆勢，喬作喬？我是淫婦老婆？我還把他當好人看承，原來知人知面不知心，那裡看人去！乾淨是個綿裏針、肉裡刺的貨！還不知背地在漢子跟前，架的甚麼舌兒哩！怪道(三)他昨日決烈(四)的就往前走了。傻姐姐，那怕漢子成日在你那屋裡不出門，不想我這心動一動兒。一個漢子丟與你們，隨你

們去，守寡的不過！想着一娶來之時，賊强人和我門裡門外不相逢，那等怎麼過來？」大妗子在傍勸道：「姑娘罷麼，都看着孩兒的分上罷。自古宰相肚裡好行舡，當家人是個惡水缸兒〔五〕，好的也放在你心裡，歹的也放在心裡。」月娘道：「不拘幾時，我也要對這兩句話，等我問着他：我怎麼虧婆勢，喬作衙？」金蓮慌的沒口子說道：「姐姐寬恕他罷！常言大人不責小人過，那個小人沒罪過？他在屋裡背地調唆漢子，俺們這幾個誰沒吃他排說〔六〕過？我和他緊隔着壁兒，要與他一般見識起來倒了不成。行動只倚逞着孩子降人！他還說的好話兒哩，說他的孩兒到明日長大了，有恩報恩，有仇報仇。俺們都是餓死的數兒，你還不知道哩！」吳大妗子道：「我的奶奶，那裡有此話說！」月娘一聲兒也沒言語。

常言路見不平，也有向燈向火〔七〕。不想西門大姐平日與李瓶兒最好，常沒針線鞋面，李瓶兒不拘好綾羅緞帛就與之；好汗巾手帕兩三方背地與大姐，銀錢是不消說。當日聽了此話，如何不告訴他？李瓶兒正在屋裡，與孩子做那端午戴的那絨線符牌兒〔八〕，及各色紗小粽子兒，并解毒艾虎兒，只見大姐走來，李瓶兒讓他坐，同看做生活。李瓶兒教迎春：「拿茶與你大姑娘吃。」一面吃了茶，大姐道：「頭裡請你吃茶，你怎的不來？」李瓶兒道：「打發他爹出門，我趕早涼兒，與孩子做這戴的碎生活兒來。」大姐道：「有樁事兒，我也不是舌頭，敢來告你說。學說你說俺娘虔婆勢，你沒曾惱着五娘？他在後邊對着俺娘如此這般，說了你一篇是非。如今俺娘要和你對話哩！你別要說我對你說，教他怪我。你須預備些話兒打發他。」這李瓶不聽便罷，聽了此言，手中拿着那針兒通拿不起來，兩隻胳膊都軟了，半日說不出話來。對着大姐掉眼淚，說道：「大姑娘，我那裡有一字兒閒話！昨晚我在後邊，聽見小廝說他爹往我這邊來了，我就來到前邊催他往後邊去了，再誰說一句話兒來？你娘恁覷我一場，莫不我恁不識好歹，敢說這個話？設使我就

說，對着誰說來，也有個下落！」大姐道：「他聽見俺娘說不拘幾時要對這話，兩個當面鑼，對面鼓㈨的對不是！」李瓶兒道：「我對的過他那嘴頭子？自憑天罷了！他左右晝夜算計的我。只是俺娘兒兩個，到明日終久吃他算計了一個去，也是了當㈩！」說畢哭了。大姐坐着勸了一回，只見小玉來請六娘、大姑娘吃飯，就後邊去了。李瓶兒丟下針指，同大姐到後邊，也不曾吃飯，回來房中，倒在床上就睡着了。西門慶衙門中來家，見他睡，問迎春，迎春道：「俺娘一日飯也還沒吃哩！」慌了西門慶，向前問道：「你怎的不吃飯？你對我說。」又見他哭的眼紅紅的，只顧問：「你心裡怎麼的？對我說！」那李瓶兒連忙起來，揉了揉眼，說道：「我害眼疼，不怎的。今日心裡懶待吃飯。」並不題出一字兒來。正是：滿懷心腹事，盡在不言中。有詩爲證：

莫道佳人總是痴，惺惺伶俐沒便宜。只因會盡人間事，惹得閒愁滿肚皮！

大姐在後邊對月娘說：「我問他來，他說沒有此話，『我對着誰說來？』且是好不賭身罰呪，望着我哭哩。說娘這般看顧他，他肯說此話？」吳大妗子道：「我就不信。李大姐好個人兒，他原肯說這等謊？」月娘道：「想必兩個不知怎的有些小節不足，哄不動漢子，走來後邊戳無路兒㈪，沒的拿我墊舌根。我這裡還多着個影兒哩！」大妗子道：「大姑娘，今後你也別要虧了人。不是我背他說，潘五姐一百個不及他！爲人心地兒又好，來了咱家恁二三年，要一些歪樣兒也沒有。」

正說着，只見琴童兒藍布大包袱背進來。月娘問：「是甚麼？」琴童道：「是三萬鹽引㈫。韓夥計和崔本纔從關上掛了號來。爹說打發飯與他二人吃。如今兌銀子打包，後日二十一好日子起身，打發他三個往揚州去。」吳大妗子道：「只怕姐夫進來，我和二位師父往他二娘房裡坐去罷。」剛說未畢，只見西門慶掀簾

子進來，慌的吳妗子和薛姑子、王姑子往李嬌兒屋裡走不迭。早被西門慶看見，問月娘：「那個是薛姑子？賊胖禿淫婦來我這裡做什麼？」月娘道：「你好恁枉口拔舌！不當家化化的，罵他怎的知道他姓薛？」西門慶道：「你還不知他弄的乾坤兒哩(十三)！他把陳參政家小姐，七月十五日，吊在地藏菴兒裡，和一個小夥阮三偷奸。不想那阮三就死在女子身上。他知情，受了十兩銀子。事發拿到衙門裡，被我褪衣打了二十板，教他嫁漢子還俗。他怎的還不還俗？好不好，拿到衙門裡，再與他幾拶子！」月娘道：「你有要沒緊，恁毀神謗佛的！他一個佛家弟子，想必善根還在，他平白還甚麼俗？你還不知，他好不有道行。」西門慶道：「你問他，有道行一夜接幾個漢子？」月娘道：「你就休汗邪，又討我那沒好口的罵你！」因問：「幾時打發他三個起身？」西門慶道：「我剛纔使來保會喬親家去了。他那裡出五百兩，我這裡出五百兩，打發他們起身去罷了。」月娘道：「線舖子却教誰開？」西門慶道：「且教賁四替他開着罷。」說畢，月娘開箱子拿出銀子，一面兌了出來交付與三人，在捲棚內看着打包。每人兌與他五兩銀子，叫他家中收拾衣裝行李，不在話下。

只見應伯爵走到捲棚裡，見西門慶看着打包，便問：「哥，打包做甚麼？」西門慶因把二十日打發來保等往揚州支鹽去一節，告訴一遍。伯爵舉手道：「哥，恭喜！此去回來，必有大利息。」西門慶一面讓他坐，喚茶來吃了。因問：「李三、黃四銀子幾時關？」應伯爵道：「也只不出這個月裡就關出來了。他昨日對我說，如今東平府又派下二萬香來了，還要問你挪五百兩銀子，接濟他這一時之急。如今關出這批的銀子，一分也不動，都擡過這邊來。」西門慶道：「早是你看見，我這裡打發揚州去，還沒銀子，問喬親家那裡借了五百兩在裡頭。那討銀子來？」伯爵道：「他再三央及我對你說，一客不煩二主。你不接濟他這一步

兒，教他又問那裡借去？」那西門慶道：「門外街東徐四舖少我銀子，我那裡挪五百兩銀子與他罷。」伯爵道：「可知好哩！」

正說着，只見平安兒拿進帖兒來，說：「夏老爹家差了夏壽，道請爹明日坐坐。」西門慶云，道：「曉得了。」伯爵道：「我今敢來有樁事兒來報與哥。你知道院裡李桂兒勾當？他沒來？」西門慶道：「他從正月去了，再幾時來？我並不知道甚麼勾當。」伯爵因說起：「王招宣府裡第三的，原來是東京六黃太尉侄女兒女婿，從正月往東京拜年，老公公賞了一千兩銀子與他兩口兒過節。你還不知，六黃太尉侄女兒生的怎麼標緻，上畫兒委的只畫半邊兒也沒恁俊俏相的！你只守着你家裡的罷了，每日被老孫、祝麻子、小張閑三四個標着〔十四〕在院裡撞，把二條巷齊家那小丫頭子齊香兒梳籠了，又在李桂兒家走。把他娘子兒的頭面都拿出來當了，氣的他娘子兒到東京，只一說，老公公惱了，將這幾個人的名字送與朱太尉。朱太尉批行東平府，着落本縣拿人。昨日把老孫、祝麻子與小張閑都從李桂兒家拿的去了。李桂兒便躲在隔壁朱毛頭家過了一夜。今日說來你這裡央及你來了。」西門慶道：「我說正月裡都標着他走，這裡誆人家銀子，那裡誆人家銀子，那祝麻子還對着我搗生鬼〔十五〕！」說畢，伯爵道：「我去罷。等住回，只怕李桂兒來，你管他不管他，他又說我來串作你。」西門慶道：「你且坐着，我還和你說哩。李三你且別要許他，等我門外討銀子出來，和你說話去。」伯爵道：「我曉的。」剛走出大門首，只見李桂姐轎子在門首，又早下轎進去了。

西門慶正吩咐陳經濟，教他騎騾子往門外徐四家催銀子去，只見琴童兒走到捲棚內請西門慶，道：「大娘後邊請。有李桂姨來了。」這西門慶走到後邊，只見李桂姐身穿茶色衣裳，也不搽臉，用白挑線汗巾子搭

着頭，雲鬢不整，花容淹淡，與西門慶磕着頭哭起來，說道：「爹！可怎麼樣兒的，恁造化低的營生！正是關着門兒家裡坐，禍從天上來。一個王三官兒，俺們又不認的他，平白的祝麻子、孫寡嘴領了來俺家來討茶吃。俺姐姐又不在家，依着我說，別要招惹他。那些兒不是俺這媽，越發老的韶刀了。就是來宅裡與俺姑娘做生日的這一日，你上轎來了就是了，見祝麻子打旋磨兒跪着，從新又回去。對我說，姐姐，你不出去待他鍾茶兒，却不難爲了人了〔十六〕。他便往爹這裡來了，教我把門插了不出來。誰想從外邊撞了一夥人來，把他三個，不由分說都拿的去了。王三官兒便奪門走了，我便走在隔壁人家躲了。家裡有個人牙兒？纔使保兒來這裡接的他家去。到家，把媽唬的魂兒也沒了，只要尋死。今日縣裡皂隸，又拿着票喝囉了一清早，起身去了。如今坐名兒只要我往東京回話去。爹，你老人家不可憐見救救兒，却怎麼樣兒的？娘在傍邊也替我說說兒。」西門慶笑道：「你起來。」因問：「票上還有誰的名字？」桂姐道：「還有齊香兒的名字。」他梳籠了齊香兒，在他家使錢着，便該當。俺家若見了他一個錢兒，就把眼睛珠子掉了！若是沾他沾身子兒，一個毛孔兒裡生一個天疱瘡！」月娘對西門慶道：「也罷，省的他恁說誓刺刺的，你替他說說罷。」西門慶道：「如今齊香兒拿了不會？」桂姐道：「齊香兒他在王皇親宅裡躲着哩。」西門慶道：「既是恁的，你且在我這裡住兩日。倘人來尋你，我就差人往縣裡替你說去。」于是就叫書童兒：「你快寫個帖兒，往縣裡見你李老爹，就說桂姐常在我這裡答應，看怎的免提他罷。」書童應諾，穿青絹衣服去了。

不一時，拿了李知縣回帖兒來。書童道：「李老爹說：多上覆你老爹，別的事無不領命，這個却是東京上司行下來批文，委本縣拿人；縣裡只拘的人在。既是你老爹分上，我這裡且寬限他兩日。要免提，還往東京上司處說去。」西門慶聽了，只顧沉吟，說道：「如今來保一兩日起身，東京沒人去。」月娘道：「也

罷，你打發他兩個先去，存下來保，替桂姐往東京說了這勾當，教他隨後邊趕了去，也是不遲。你看唬的他那腔兒！」那桂姐連忙與月娘和西門慶磕頭。

西門慶隨使人叫將來保來，吩咐：「二十日你且不去罷，教他兩個先去。你明日且往東京替桂姐說說這勾當來，見你翟爹，如此這般，好歹差人往衞裡說說。」桂姐連忙就與來保下禮。慌的來保頂頭相還，說道：「桂姨，我就去。」西門慶一面教書童兒寫就一封書，致謝翟管家，「前日曾巡按之事，甚是費心。」又封了二十兩折節禮銀子，連書交與來保。桂姐便歡喜了，拿出五兩銀子來，與來保路上做盤纏，說道：「回來保媽還重謝保哥。」西門慶不肯，還教桂姐收了銀子。教月娘另拿五兩銀子與來保盤纏。桂姐道：「也沒這個道理！我央及爹這裡說人情，又教爹出盤纏？」西門慶道：「你笑話我沒這五兩銀子盤纏了，要你的銀子？」那桂姐方纔收了。向來保拜了又拜，說道：「累保哥，明日好歹起身罷，只怕遲了。」來保道：「我明日早五更就走道兒了。」于是領了書信，又走到獅子街韓道國家。

王六兒正在屋裡替他縫小衣兒哩〔十七〕，打窗眼看見是來保，忙道：「你有甚說話？請房裡坐。他不在家，往裁縫那裡討衣裳去了，便來也。」便叫錦兒：「還不往對過徐裁家叫你爹去！你說保大爺在這裡。」來保道：「我敢來說聲，我明日且去不成，又有樁業障鑽出來。當家的留下，教我往東京替院裡李桂姐說人情去哩。他剛纔在爹跟前再三磕頭禮拜央及我。娘和爹說：『也罷，你且替他往東京走一遭，說說這勾當。且叫韓夥計和崔大官兒先去。你回來再趕了去，也是不遲。』我明日早起身了，剛纔書也有了。」因問：「嫂子，你做的是甚麼？」王六兒道：「是他的小衣裳兒。」來保道：「你教他少帶衣裳。到那去處，是出紗羅緞絹的窩兒裡，愁沒衣裳穿？」正說着，韓道國來了，兩個唱了喏，因把前事說了一遍。因說：「我到明日，

揚州那裡尋你們？」韓道國道：「老爹吩咐，教俺們馬頭上投經紀王伯儒店裡下。交，他店內房屋寬廣，下的客商多，放財物不躭心。你只往那裡尋俺們就是了。」又說：「嫂子，我明日東京去，你沒甚麼，只有他爹替他打的兩對簪兒，幷他兩雙鞋，起動保叔捎捎進去與他。」于是用手帕包縫停當，遞與來保。一面教春香看菜兒篩酒，婦人連忙丟下生活，就放桌兒。來保道：「嫂子，你休費心，我不坐。我到家還收拾了褡褳，明日好起身。」王六兒笑嘻嘻道：「耶噪，你怎的上門怪人家！夥計家，自恁與你餞行，也該吃鍾兒。」因說韓道國：「你好老實，桌兒不穩，你也撒撒兒（十八）讓保叔坐，只像沒事的人兒一般兒！」于是拿上菜兒來，斟酒遞與來保，王六兒也陪在傍邊，三人坐定吃酒。

來保吃了幾鍾，說道：「我家去罷。晚了，只怕家裡關門早。」韓道國問道：「你頭口僱下了不曾？」來保道：「明日早僱罷了。」因說：「舖子裡鑰匙幷帳簿，都交與賁四罷了，省的你又上宿去。家裡歇息歇息好走路兒。」韓道國道：「夥計說的是。我明日就交與他。」王六兒又斟了一甌子，說道：「保叔，你只吃這一鍾，我也不敢留你了。」來保道：「嫂子，你既要我吃，再篩熱着些。」那王六兒連忙歸到壺裏，交錦兒炮熱了，傾在盞內，雙手遞與來保，說道：「沒甚好菜兒與保叔下酒。」來保道：「嫂子好說，家無常禮。」拿起酒來，與婦人對飲，一吸而同乾，方纔作辭起身。王六兒便把女兒鞋脚遞與他，說道：「累保叔，好歹到府裡問聲孩子好不好，我放心些。」于是道了萬福，兩口兒齊送出門來。不說來保到家，收拾行李，第二日起身東京去了，不題。

單表月娘上房擺茶與桂姐吃。吳大妗子、楊姑娘，兩個姑子，都做一處坐。有吳大舅前來對西門慶

說：「有東平府行下文書來，派俺本衙兩所掌印千戶管工脩理社倉，題准旨意，限六月工完，陞一級；違限，聽巡按御史查參。姐夫有銀子，借得幾兩工上使用。待關出工價來，一一奉還。」西門慶道：「大舅用多少，只顧拿去。」吳大舅道：「姐夫下顧，與二十兩罷。」一面進入後邊，見了月娘說了話，教月娘拿二十兩出來交與大舅，又吃了茶，出來。因後邊有堂客，不好坐的，月娘教西門慶留大舅大說！我這裡用銀子使，再讓兩日兒？照舊還去，罵那狗弟子孩兒！」經濟應諾。吳大舅讓：「姐夫坐的！」陳經濟作了揖，打橫坐了，琴童兒連忙安放了鍾筯。這裡前邊吃酒。且說後邊大妗子、楊姑娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、大姐，都伴桂姐在月娘房裡吃酒。先是郁大姐數了回〈張生遊寶塔〉，放下琵琶。孟玉樓在傍斟酒哺菜兒[十九]與他吃，說道：「賊瞎拽磨你！」那潘金蓮又大筋子夾腿肉，放在他鼻子上，戲弄他頑耍。桂姐因叫玉簫：「姐，你遞過那郁大姐琵琶來，我唱個曲兒與姑奶奶和大妗子聽。」月娘道：「桂姐，你心裡熱剌剌的[二十]，不唱罷。」桂姐道：「不妨事，等我唱。見爹娘替我說人情去了，我這回不焦了[二一]。」孟玉樓笑道：「李桂姐倒還是院中人家娃娃，做臉兒快[二二]，頭裡一來時，把眉頭忔縐着[二四]，焦的茶兒也吃不下去。這回說也有，笑也有。」當下桂姐輕舒玉指，頓撥冰弦，唱了一回。

正唱着，只見琴童兒收進家活來。月娘便問道：「你大舅去了？」琴童道：「大舅去了。」吳大妗子道：「只怕姐夫進來，俺們活變活變兒[二五]。」琴童道：「爹不往後邊來了，往五娘房裡去了。」這潘金蓮聽見往他屋裡去了，就坐不住，趨趄[二六]着脚兒只要走，又不好走的。月娘也不等他動身，說道：「他往你屋裡

去了，你去罷，省的你欠肚兒親家[三七]是的！」那潘金蓮嚷：「可可兒的起來！」口兒的硬着，那脚步兒且是去的快。來到前邊，入房來，西門慶已是吃了胡僧藥，教春梅脫了衣裳，在床上帳子裡坐着哩。金蓮看見笑道：「我的兒，今日好呀！不等你娘來就上床了。俺們剛纔在後邊陪大妗子、楊姑娘吃酒，被李桂姐唱着，灌了我幾鍾好的。獨自一個兒，黑影子裡一步高，一步低，不知怎的就走的來了！」叫春梅：「你有茶，倒甌子我吃。」那春梅眞個點了茶來。金蓮吃了，撇了個嘴與春梅，那時春梅就知其意，那邊屋裡早已替他熱下水。婦人抖些檀香白礬在裏面，洗了牝。向灯下摘了頭，止撇着一根金簪子。拿過鏡子來，從新把嘴唇抹了些胭脂，口中噙着香茶，走過這邊來。春梅床頭上取過睡鞋來，與他換了，帶上房門出來。

這婦人便將灯臺挪近床邊桌上放着，一手放下半邊紗帳子來。褪去紅褌，露見玉體。西門慶坐在枕頭上，那話帶着兩個托子，一霎弄的大大的，露出來與他瞧。婦人燈下看見，唬了一跳，一手撏不過來，紫巍巍，沉甸甸，約有虎二。便昵眍了西門慶一眼，說道：「我猜你沒別的話，一定吃了那和尚藥，弄聳的恁般大，一味要來奈何老娘。好酒好肉，王里長吃的去；你在誰人跟前試了新，這回剩了些殘軍敗將，纔來我這屋裡來了？俺們是雌剩髦髮合的，你還說不偏心哩！嗔道那一日我不在屋裏，三不知把那行貨包子偷的往他屋裡去了。原來晚夕和他幹這個營生，他還對着人撇清搗鬼哩！你這行貨子，乾淨是個沒挽回的三寸貨。想起來，一百年不理你纔好！」西門慶笑道：「小淫婦兒！你過來。你若有本事把他咂過了，我輸一兩銀子與你。」婦人道：「汗邪了你了，你吃了甚麼行貨子，我禁的過他！」于是把身子斜躱在衽席之上，雙手執定那話，用朱唇吞裹，說道：「好大行貨子！把人的口也撐的生疼的。」說畢，出入嗚咂，或舌尖挑弄蛙口，舐其龜弦[三八]；或用口噙着，往來哺捽；或在粉臉上偎搓，百般搏弄。那話越發堅硬搓崛起來，裂瓜

頭凹眼圓睜，絡腮鬍挺身直豎。西門慶垂首窺見婦人香肌，掩映于紗帳之內，纖手捧定毛都魯那話往口裡吞放，燈下一往一來動彈。不想傍邊蹲踞着一個白獅子貓兒，看見動彈，不知當做甚物件兒，撲向前用爪兒來撾。這西門慶在上，又將手中拿的洒金老鴉扇兒只顧引鬬他耍子。被婦人奪過扇子來，把貓儘力打了一扇把子，打出帳子外去了。昵向西門慶道：「怪小淫婦兒，會張致死了！」西門慶道：「怪臉的，一時間撾了人臉，却怎樣的？好不好我就不幹這營生了！」婦人道：「你怎的不教李瓶兒替你唾來？我這屋裡，儘着教你掇弄！不知吃了甚麼行貨子，唾了這一日，一發唾了沒事沒事。」西門慶于是向汗巾兒上小銀盒兒裏，用挑牙挑了些粉紅膏子藥兒，抹在馬口內，仰臥于上，教婦人騎在身上。婦人道：「等我攏着，你往裡放。」龜頭昂大，濡研半晌，僅沒龜稜。婦人在上，將身左右捱擦，似有不勝隱忍之態，因叫道：「親達達，裏邊緊澀住了，好不難捱。」一面用手摸之。燈下窺見塵柄已被牝戶吞進半截，撐的兩邊皆滿，無復作往來。婦人用唾津塗抹牝戶兩邊，已而稍寬滑落，頗作怎如和尚這藥，使進去從子宮冷森森直掣到心上。這一回把渾身上下都酥痲了。我手裡了，好難捱忍也！」西門慶笑道：「五兒，我有個笑話兒說與你聽，是應二哥說的。一個人死了，閻王就拿驢皮披在身上，教他變驢。落後判官查簿籍，還有他十三年陽壽，又放回來了。他老婆看見渾身都變過來了，只有陽物還是驢的，未變過來。那人道：『我往陰間換去。』他老婆慌了，說道：『我的哥哥，你這一去，只怕不放你回來怎了？由他，等我慢慢兒的挨罷。』」婦人聽了，笑將扇把子打了一下子，說道：「怪不得應二老婆捱慣了驢的行貨。碎說嘴的貨，我不看世界，這一下打的你！」兩個足纏了一個更次，西門慶

精還不過。他在下合着眼，由着婦人蹲踞在上，極力抽提，提的龜頭刮答刮答怪响。提夠良久，又掉過身子去，朝向西門慶。西門慶雙足舉其股，沒稜露腦而提之，往來甚急。西門慶雖身接目視，而猶如無物。良久，婦人情極，轉過身子來，兩手摟定西門慶脖項，合伏在身上，舒舌頭在他口裡。那話直抵牝中，只顧揉搓，沒口子叫：「親達達，罷了！五兒的死了。」須臾一陣昏迷，舌尖冰冷，泄訖一度。西門慶覺牝中一股熱氣，直透丹田，心中翕翕然美快不可言也。已而淫津溢出，婦人以帕抹之，兩個相摟相抱，交頭疊股，嗚咂其舌，那話通不拽出來。睡的沒半個時辰，婦人淫情未足，爬上身去，兩個又幹起來。婦人一連丟了兩遭，身子亦覺稍倦。西門慶只是佯佯不睬，暗想胡僧之藥通神。看看窗外雞鳴，東方漸白。婦人道：「我的心肝，你不過却怎樣的？到晚夕，你再來，等我好歹替你咂過了罷。」西門慶道：「就咂也不得過，管情只一樁事兒就過了。」婦人道：「告我說是那一樁兒？」西門慶道：「法不傳六耳，待我晚夕來對你說。」

早晨起來梳洗，春梅打發穿上衣裳，韓道國、崔本又早外邊伺候。西門慶出來，燒了紙，打發起身，交付二人兩封書：「一封到揚州馬頭上，投王伯儒店裡下；這一封就往揚州城內，找尋苗青，問他的事情下落，快來回報我。如銀子不夠，我後邊再教來保捎去。」崔本道：「還有蔡老爹書沒有？」西門慶道：「你蔡老爹書還不曾寫，教來保後邊捎了去罷。」二人拜辭，上頭口去了，不在話下。西門慶冠帶了，就往衙門中來，與夏提刑相會，道及日昨多承見招之意。夏提刑道：「今日奉屈長官一敍，再無他客。」發放已畢，各分散來家。吳月娘又早上房擺下菜蔬，請西門慶吃粥。

只見一個穿青衣皂隸，騎着快馬，夾着毡包，走的滿面汗流，到大門首問平安：「此是問刑西門老爹

家？」平安道：「你是那裡來的？」那人即便下了馬作揖，便說：「我是督催皇木的安老爹。俺老爹與管磚廠黃老爹，如今都往東平府胡老爹那裡吃酒，順便先來拜老爹這裡，看老爹在家不在。」平安道：「有帖兒沒有？」那人向毡包內取出，連禮物都遞與平安。平安拿進去與西門慶看，見禮帖上寫着：浙紬二端，湖綿四斤，香帶一束，古鏡一圓。吩咐：「包五錢銀子，拿回帖打發來人，就說在家拱候老爹！」那人急急去了。

西門慶一面家中預備酒菜，等至日中，二位官員喝道而至，皆乘轎，張蓋甚盛。先令人投拜帖，一個是「侍生安忱拜」，一個是「侍生黃葆光拜」。都是青雲白鷴補子，烏紗皂履，下轎揖讓而入。西門慶出大門迎接，至廳上敍禮，各道契闊之情，分賓主坐下。黃主事居左，安主事居右，西門慶主位相陪。先是黃主事舉手道：「久仰賢名，盛德芳譽，學生拜遲。」西門慶道：「不敢。辱承老先生先事枉駕，當容踵叩，敢問尊號？」安主事道：「敢問尊號？」西門慶道：「黃年兄號泰宇，取『履泰宇而發天光』之意。」黃主事道：「昨日會見蔡年兄，說他與宋松原都在尊府打攪。」西門慶道：「因承雲峯尊命，又是敝邑公祖，敢不奉迎？小价在京，已知鳳翁榮選，未得躬賀。」又問：「幾時家中起身來？」安主事道：「自去歲尊府別後，學生到家續了親，過了年，正月就來京了。選在工部，備員主事。欽差督運皇木，前往荊州。回來道經此處，敢不奉謁？」西門慶又說：「盛儀感謝不盡！」說畢，因請寬衣，令左右安放桌席。黃主事就要起身，安主事道：「實告，我與黃年兄如今還往東平胡大尹那裡赴席。因打尊府過，敢不奉謁？容日再來取擾。」西門慶道：「就是往胡公處，去路尚許遠。縱二公不餓，其如從者何？學生不敢具酌，只備一飯在此，以犒手下從者。」于是先打發轎上攢盤。廳上安放桌席，珍羞異品，極

一時之盛，就是湯飯點心，海鮮美味，一齊上來。西門慶將小金鍾只奉了三盃，連桌兒擡下去，管待親隨家人、吏典。少頃，兩位官人拜辭起身，向西門慶道：「生輩明日，有一小柬到，奉屈賢公，到我這黃年兄同僚劉老太監莊上一敍，未審肯命駕否？」西門慶道：「既蒙寵招，敢不趨命！」說畢，送出大門，上轎而去。

只見夏提刑差人來邀。西門慶說道：「我就去。」一面吩咐備馬。走到後邊換了衣服，出來上馬，玳安、琴童跟隨，排軍喝道，打着黑扇，逕往夏提刑家來。到廳黃主政來拜，留坐了半日去了。不然也來的早。」見畢禮數，接了衣服下來，玳安叫排軍褶了，連帶放在氈包內。見廳上面設放兩張桌席，讓西門慶居左，其次就是西賓倪秀才。座間因敍起來，問道：「老先生尊號？」倪秀才道：「學生賤名倪鵬，字時遠，號桂巖，現在府庠備數。在我這東主夏老先生門下設館，教習賢郎大先生舉業。友道之間，實有多愧。」說話間，兩個小優兒上來磕頭。吃罷湯飯，廚役上來割道。西門慶喚玳安拿賞賜賞了廚役，吩咐：「取巾來戴，把冠帶衣服送回家去，晚上來接罷。」玳安應諾，吃了點心，回馬家來不題。

且說潘金蓮從打發西門慶出來，直睡到晌午纔爬起來。甫能起來，又懶待梳頭。玳月娘請他吃飯也不吃，只推不好。大後晌纔出房門，來到後邊。月娘因西門慶不在，要聽薛姑子講說佛法，演頌〈金剛科儀〉。正在明間內安放一張經桌兒，焚下香。薛姑子與王姑子兩個一對坐，妙趣、妙鳳兩個徒弟立在兩邊，接念佛號。大妗子、楊姑娘、吳月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥和李桂姐，一個不少，都在跟前，圍着他坐的，聽他演誦。先是薛姑子道：

「蓋聞電光易滅，石火難消。落花無返樹之期，逝水絕歸源之路。畫堂綉閣，金玉滿堂，高官，祿絕猶如作夢。黃金白玉，空爲禍患之資；紅粉輕裘，總是塵勞之費。妻孥無百載之歡，黑暗有千重之苦。一朝枕上，命掩黃泉。空榜揚虛假之名，黃土埋不堅之骨。田園百頃，其終被兒女爭奪；綾錦千箱，死後無寸絲之分。青春未半，而白髮來侵；賀者纔聞，而吊者隨至。苦苦無上甚深微妙法，百千萬劫難遭遇。我今見聞得受持，願解如來眞實義！」

王姑子道：「當時釋伽牟尼佛，乃諸佛之祖，釋教之主。如何出家，願聽演說。」薛姑子便唱〈五供養〉：

「釋伽佛，梵王子！捨了江山雪山去，割肉喂鷹鵲巢頂。只修的，九龍吐水混金身，纔成南無大乘大覺釋伽尊。」

王姑子又道：「釋伽佛，既聽演說。當日觀音菩薩，如何修行，纔有莊嚴百億化身，有大道力，願聽其說。」薛姑子又道：

「大莊嚴，妙善主！辭別皇宮香山住，天人送供跏趺坐。只修的，五十三參變化身，纔成南無救苦救難觀世音。」

王姑子道：「觀音菩薩，既聽其法。昔日有六祖禪師傳燈佛，教化行西域，東歸不立文字。如何苦功，願聽其詳。」薛姑子又道：

「達磨師，盧六祖！九年面壁功行苦，蘆芽穿膝伏龍虎。只修的，隻履折蘆任往來，纔成了南無大慈大願毘盧佛。」

王姑子道：「六祖傳燈，既聞其詳。敢問昔日有個龐居士，捨家私送寶船歸海，以成正果，如何說？」

薛姑子道：

「龐居士，善知識！放債來生濟貧苦，驢馬夜間私相語。只修的，拋妻棄子上法舡，纔成了南無妙法伽藍耶。」

月娘正聽到熱鬧處，只見平安兒慌慌張張走來，說道：「巡按宋爺家，差了兩個快手、一個門子送禮來。」月娘慌了，說道：「你爹往夏家吃酒去了，誰人打發他？」正亂着，只見玳安兒放進毡包來，說道：「不打緊，等我拿帖兒對爹說去。教姐夫且讓那門子進來，管待他些酒飯兒着。」這玳安交下氈包，拿着帖子，騎馬雲飛般走到夏提刑家，如此這般說了：「巡按宋老爺送禮來。」西門慶看了帖子，上面寫着：「鮮豬一口，金酒二尊，公紙四刀，小書一部。」下書「侍生宋喬年拜」。連忙吩咐：「到家教書童快拿我的官銜雙摺手本回去。門子答賞他三兩銀子、兩方手帕，擡盒的每人與他五錢。」玳安來家，到處尋書童兒，那裡得來？急的只遊回磨轉。陳經濟又不在，教傅夥計陪着人吃酒。玳安旋打後邊樓房裡討了手帕銀子出來，又沒人封，自家在櫃上彌封停當，教傅夥計寫了，大小三包。因向平安兒道：「你就不知他往那去了？」平安道：「頭裡姐夫在家時，他還在家來。落後姐夫往門外討銀子去了，他也不見了！」玳安道：「別要題，一定秫秫小廝在外邊胡行亂走的，養老婆去了！」正在急喳之間，只見陳經濟與書童兩個，疊騎着騾子纔來。被玳安罵了幾句，教他寫了官銜手本，打發送禮人去了。玳安道：「賊秫秫小廝，仰摀着掙了，合蓬着丟

士！爹不在，家裡不看，跟着人養老婆兒去了！爹又沒使你和姐夫門外討銀子，你平白跟了去做甚麼？看我對爹說不說！」書童道：「你說不是，我怕你？你不說，就是我的兒！」玳安道：「賊狗攮的秫秫小廝，你賭幾個眞個！」走向前，一個潑脚撇翻倒，兩個就磕碌(三二)成一塊子。那玳安得手，吐了他一口唾沫，纔罷了。說道：「我接爹去。等我來家，和淫婦算帳！」騎馬一直去了。

月娘在後邊，打發兩個姑子吃了些茶食兒，又聽他唱佛曲兒，宣念偈子兒。那潘金蓮不住在傍，先拉玉樓不動，又扯李瓶兒，又怕月娘說。月娘便道：「李大姐，他叫你，你和他去不是，省的急的他在這裡恁的！」被月娘瞅了一眼，說道：「拔了蘿蔔地皮寬(三三)。教他去了，省的他在這裡跑兔子一般。原不是那聽佛法的人！」

這潘金蓮拉着李瓶兒走出儀門，因說道：「大姐姐好幹這營生！你家又不死人，平白教姑子家中宣起卷來了！都在那裡圍着他怎的？咱們出來走走，就看看大姐在屋裡做甚麼哩。」于是一直走出大廳來。只見廂房內點着燈，大姐和經濟正在裡面絮聒，說不見了銀子了。被金蓮向窗櫺上打了一下，說道：「後面不去聽佛曲兒，兩口子且在房裡拌的甚麼嘴兒？」陳經濟出來，看見二人，說道：「早是我沒曾罵出來！原來是五娘、六娘來了。請進來坐。」金蓮道：「你好胆子，罵不是？」進來見大姐正在燈下納鞋，說道：「這咱晚，熱剌剌的還納鞋？」因問：「你兩口子嚷的是些甚麼？」陳經濟道：「你問他！爹使我門外討銀子去。他與了我三錢銀子，就教我替他捎銷金汗巾子來。不想到那裡，袖子裡摸銀子沒了，不曾捎得來。來家他說我那裡養老婆，和我嚷罵了這一日，急的我賭身發呪。不想丫頭掃地，地下拾起來。他把銀子收了不與，還教我明日買汗巾子來。你二位老人家說，却是誰的不是？」那大姐便罵道：「賊囚根子，別要說嘴！你不養老

婆，平白帶了書童兒去做甚麼？剛纔教玳安甚麼不鳥出來。想必兩個打夥兒養老婆去來，去到這咱晚纔來！你討的銀子在那裡？」金蓮問道：「有了銀子了不曾？」大姐道：「有了。銀子剛纔丫頭地下掃地拾起來，我拿着哩。」金蓮道：「不打緊處，我與你銀子，明日也替我帶兩方銷金汗巾子來。」李瓶兒便問：「姐夫，門外有買銷金汗巾兒，也捎幾方兒與我。」經濟道：「門外手帕巷有名王家，專一發賣各色改樣銷金點翠手帕汗巾兒，隨你便多少也有。你老人家要甚麼不鳥出來。」李瓶兒道：「我要一齊都替你帶來了。」經濟道：「六娘，老金黃銷上金，不現。」李瓶兒道：「你別要管我。我還要一方銀紅綾銷江牙海水嵌八寶汗巾兒；又是一方閃色芝蔴花銷金汗巾兒。」經濟道：「你又不是老人家，白剌剌的，要他做甚麼？」金蓮道：「你老人家要甚花樣？」金蓮道：「我沒銀子，只要兩方兒夠了。要一方玉色綾銷子地兒銷金汗巾兒。」經濟便道：「那一方要甚顏色？」金蓮道：「那一方，我要嬌滴滴紫葡萄顏色四川綾汗巾兒，上銷金，間點翠，十樣錦，同心結，方勝地兒，一個方勝兒裡面一對兒喜相逢，兩邊欄子兒都是纓絡珍珠碎八寶兒。」經濟聽了，說道：「耶嗽，耶嗽！再沒了？賣瓜子兒開箱子打哨噴，瑣碎一大堆[三]！」那金蓮道：「怪短命，有錢買了稱心貨，隨各人心裡所好，你管他怎的？」李瓶兒便向荷包裡拿出一塊銀子兒，遞與經濟，說：「連你五娘的，都在裡頭哩。」那金蓮搖着頭兒，說道：「等我與他罷。」李瓶兒道：「都一答兒哩教姐夫捎來　又起個窖兒[四]？」經濟道：「就是連五娘的，這銀子還多着哩。」一面取等子稱了，一兩九錢。李瓶兒道：「剩下的，就與大姑娘捎兩方來。」那大姐連忙道了萬福。金蓮道：「你六娘替大姐買了汗巾兒，把那三錢銀子拿出來，你兩口兒鬬葉兒[五]，賭個東道兒罷。少，便叫你六娘貼些兒出來，明日等你爹不在

了，買燒鴨子白酒咱們吃。」經濟道：「既是五娘說，拿出來。」大姐遞與金蓮，金蓮交付與李瓶兒收着。拿出紙牌來，燈下大姐與經濟鬬。金蓮又在傍替大姐指點，登時贏了經濟三桌。

忽聽前邊打門，西門慶來家，金蓮與李瓶兒纔回房去了。經濟出來迎接西門慶，回了話說：「徐四家銀子，後日先送二百五十兩來，餘者出月交還。」西門慶罵了幾句，酒帶半酣，也不到後邊，逕往金蓮房裡來。正是：自有內事迎郎意，何怕明朝花不開。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕喬作衙—冒充做官坐衙的樣子，喻裝身分，耍威風。　〔二〕丟臉兒—給臉色看。　〔三〕怪道—難怪，怪不得。　〔四〕決烈—神態堅決而氣憤。　〔五〕惡水缸兒—泔水缸。比喻能忍受各種骯髒氣。　〔六〕排說—評說，此指非議。　〔七〕向燈向火—喻人各有偏向。　〔八〕絨線符牌兒—端午節給小孩佩戴的避邪物。下「各色紗小粽兒，並解毒艾虎兒」同。　〔九〕當面鑼，對面鼓—意爲面對面。　〔十〕了當—了結，停當。　〔十一〕戳無路兒—無中生有地戳舌兒。　〔十二〕鹽引—亦稱鹽鈔，政府發給商人領鹽運銷的憑證。　〔十三〕弄乾坤兒—耍花招，搗鬼。　〔十四〕摽—粘合，纏住。　〔十五〕搗生鬼—活搗鬼。　〔十六〕蠢人—羞人。　〔十七〕小衣兒—襯褲。　〔十八〕撒撒兒—撒，撒的借音字，撒撒兒，猶今謂墊一墊。　〔十九〕哺菜兒—給人挾菜，敬菜。　〔二十〕瞎拽磨的—蒙住眼睛拉磨的驢子。此處爲詈盲藝人語。　〔二一〕熱剌剌—即「熱辣辣」，形容心情煩躁。　〔二二〕焦—煩躁、焦灼。　〔二三〕做臉兒—面部變換各種表情。　〔二四〕忔憎—即『忔戇』，結聚的意思。　〔二五〕活變—乘機變動，這裏指挪動位置。　〔二六〕趨趄—不斷蹉動雙脚，「坐不住」之狀。　〔二七〕欠肚兒親家—喻焦急不安。舊時有指腹爲婚。當對方已生養而自己尚未生產時，爲「欠肚兒」，頗焦急。　〔二八〕龜弦—陰莖縫。　〔二九〕顛聲嬌—又名閨艷聲嬌，參二十七回該條。　〔三十〕仰攛着

掙，合蓬着丟—仰攞（雙腿分開）、合蓬（縫）指男女性交時的形態。掙，指女以賣淫而掙錢；丟，指男以嫖妓而丟錢。〔三一〕磕碌—又作「砧磕」，滾動貌。〔三二〕拔了蘿蔔地皮寬—比喻去了某人反倒更好。〔三三〕賣瓜子兒開箱打涕噴瑣碎—大堆—比喻說話瑣碎、囉嗦。〔三四〕起個窖兒—猶另起灶，多費事。〔三五〕鬬葉兒—玩一種叫「葉子」的紙牌遊戲。

第五十二回　應伯爵山洞戲春嬌　潘金蓮花園看蘑菇

海棠深院雨初收，苔徑無風蝶自由。百結丁香誇美麗，三眠楊柳弄輕柔；
小桃酒膩紅尤淺，芳草寒餘綠漸稠。寂寂珠簾歸燕子，子規啼處一春愁。

話說那日西門慶在夏提刑家吃酒，宋巡按送禮與他，心中十分歡喜；夏提刑亦敬重不同往日，攔門勸酒，吃至二更天氣纔放回家。潘金蓮又早向燈下除去冠兒，露着粉面油頭，教春梅點茶來吃了，打發床上設放衾枕，搽抹涼蓆乾淨，薰香澡牝，等候西門慶。進門接着，見他酒帶半酣，連忙替他脫了衣裳，春梅上纏脚，換了雙剛三寸、恰半扠大紅平底睡鞋兒。西門慶一見，淫心輒起，麼柄〔一〕挺然而興，因問婦人要淫器包兒。婦人連忙向褥子底下摸出來，遞與他。西門慶把兩個托子都帶上，一手摟過婦人在懷裡，因說：「你達今日要和你幹個後庭花兒，你肯不肯？」那婦人瞅了一眼，說道：「好個沒廉耻寃家！你成日和書童兒小廝幹的不值了，又纏起我來了。你和那奴才幹去不是！」西門慶笑道：「怪小油嘴兒，罷麼！你若依了我，又稀罕小廝做甚麼？你不知，你達心裏好的是這樁兒。管情放到裡頭去，我就過了。」婦人被他再三纏不過，說道：「奴只怕挨不的你這大行貨，你把頭子上圈去了一個，我和你耍一遭試試。」西門慶眞個除去硫黃圈，根下只束着

銀托子，令婦人馬爬在床上，屁股高蹶，將唾津塗抹在龜頭上，往來濡研頂入。龜頭昂健，半晌僅沒其稜，婦人在下，蹙眉隱忍，口中咬汗巾子難捱，叫道：「達達慢着些！這個比不的前頭，撐得裏頭熱炙火燎疼起來。」這西門慶叫道：「好心肝，你叫着達達，不妨事。到明日，買一套好顏色粧花紗衣服與你穿。」婦人道：「那衣服倒也有在。我昨日見李桂姐穿的，那玉色線招羊皮金挑的油鵝黃銀條紗裙子倒好看，說是裡邊買的。他們都有，只我沒這條裙子。倒不知多少銀子，你倒買一條我穿罷了！」西門慶道：「不打緊，我到明日替你買。」一壁說着，在上頗作抽拽，只顧沒稜露腦，淺抽深送不已。婦人回首流眸叫道：「好達達，這裏緊着人疼的要不的，如何只顧這般動作起來了？我央及你，好歹快些丟了罷！」這西門慶不聽，且扶其股，玩其出入之勢，一面口中呼道：「潘五兒，小淫婦兒，你好生浪浪的叫着達達，哄出你達達屄兒來罷！」那婦人眞個在下，星眼朦朧，鶯聲款掉，柳腰款擺，香肌半就，口中艷聲柔語，百般難述。良久，西門慶覺精來，兩手扳其股，極力而搠之，扣股之聲，响之不絕。那婦人在下邊，呻吟成一塊，不能禁止。臨過之時，西門慶把婦人屁股只一扳，塵柄盡沒至根，直抵于深異處，其美不可當，于是怡然感之，一泄如注。婦人承受其精。二體偎貼良久，拽出塵柄，但見猩紅染莖，蛙口流涎，婦人以帕抹之，方纔就寢。一宿晚景題過。

次日，西門慶早晨到衙門中回來，有安主事、黃主事那裏差人來下請書：二十二日，在磚廠劉太監庄上設席，請早去。西門慶打發人去了，從上房吃了粥，正出廳來。只見篦頭的小周兒，趴倒地下磕頭，在傍伺候。西門慶道：「你來得正好，我正要尋你篦篦頭哩。」于是走到花園翡翠軒小捲棚內，西門慶坐在一張涼椅兒上，除了巾幘，打開頭髮。小周兒在後面桌上，鋪下梳篦家活，與他篦頭櫛髮，觀其泥垢，辨其

風雪，跪下討賞錢，說：「老爹今歲必有大遷轉，髮上氣色甚旺！」西門慶大喜。篦了頭，又教他取耳，招捏身上。他有滾身上一弄兒家活，到處都與西門慶滾捏過，又行導引之法，把西門慶弄的渾身通泰，賞了他五錢銀子，教他吃了飯，伺候與哥兒剃頭。西門慶就在書房內，倒在大理石床上，就睡着了。

那日楊姑娘起身，王姑子與薛姑子要家去。吳月娘將他原來的盒子，都裝了些蒸酥茶食，打發起身。兩個姑子，每人又是五錢銀子；兩個小姑子，與了他兩疋小布兒，管待出門。薛姑子又囑付月娘：「到壬子日，把那藥吃了，管情就有喜事。」月娘道：「薛爺，你這一去，八月裡到我生日，好歹走走，我這裡盼你哩！」薛姑子合掌問訊道：「打攪菩薩這裡！我到那日一定來。」于是作辭月娘，衆人都送到大門首。

月娘與大妗子回後邊去了，只有孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、西門大姐、李桂姐——穿着白銀條紗對衿衫兒，鵝黃縷金挑線紗裙子，戴着銀絲髮狻㹠，翠水祥雲鈿兒，金累絲簪子，紫夾石墜子，大紅鞋兒，——抱着官哥兒，來花園裡遊玩。李瓶兒道：「桂姐，你還沒到你爹新收拾書房兒瞧瞧來！」到花園內，金蓮見紫薇花開得爛要抱抱哥子。」孟玉樓道：「桂姐，你遞過來，等我抱罷。」桂姐道：「六娘，不妨事，我心裏熳，摘了兩朵與桂姐戴。于是順着松墻兒到翡翠軒，見裡邊擺設的床帳屏几，書畫琴棋，極其瀟灑。床上綃帳銀鈎，冰簟珊枕㈡，西門慶正倒在床上，睡思正濃。傍邊流金小篆㈢，焚着一縷龍涎。綠窗半掩，窗外芭蕉低映。那潘金蓮且在桌上掀弄他的香盒兒，玉樓和李瓶兒都坐在椅兒上。西門慶忽翻過身來，看見衆婦人都在屋裡，便道：「你們來做甚麼？」金蓮道：「桂姐要看看你的書房哩，俺們引他來瞧瞧。」那西門慶見他抱着官哥兒，又引鬬了一回。忽見畫童來說：「應二爹來了。」衆婦人都亂走不迭，往李瓶兒那邊去了。

應伯爵走到松墻邊，看見桂姐抱着官哥兒，便道：「好呀，李桂姐在這裏！」故意問道：「你幾時來？」那桂姐走了，說道：「罷麼，怪花子，又不關你事，問怎的？」伯爵道：「好小淫婦兒，不關我事？也罷，你且與我個嘴罷。」于是摟過來就要親嘴。被桂姐用手只一推，罵道：「賊不得人意怪攮刀子！若不是怕唬了哥子，我這一扇把子打的你！」西門慶走出來，看見伯爵拉着桂姐，說道：「怪狗才，看唬了孩兒！」因教書童：「你抱哥兒，送與你六娘去。」那書童連忙接過來。奶子如意兒正在松墻拐角邊等候，接的去了。伯爵和桂姐兩個站着說話，問：「你的事怎樣的？」桂姐道：「多虧爹這裡可憐見，差保哥替我往東京說去了。」伯爵道：「好好！也罷了，如此你放心些。」說畢，桂姐就往後邊去了。伯爵道：「怪小淫婦兒，你過來，我還和你說話。」桂姐道：「我走走就來。」于是也往李瓶兒這邊來了。伯爵與西門慶纔唱喏，兩個在軒內坐的。西門慶道：「昨日我在夏龍溪家吃酒，大巡宋道長那裡差人送禮，送了一口鮮猪。我恐怕放不的，今早旋叫了廚子來卸開，用椒料連猪頭燒了。你休去了，如今請了謝子純來，咱們打雙陸，同享了罷。」一面使琴童兒：「快請你謝爹去，你說應二爹在這裡。」琴童兒應諾，一直去了。伯爵因問：「徐家銀子，討了來了？」西門慶道：「賊沒行止的狗骨禿！明日纔有，先與二百五十兩。你教他兩個後日來，少的我家裏湊與他罷。」伯爵道：「這等又好了。怕不的他今日買些鮮物兒來孝順你！」西門慶道：「倒不消教他費心。」說了一回。西門慶問道：「老孫、祝麻子兩個，都起身去了不曾？」伯爵道：「這咱哩！從李桂兒家拿出來，在縣裡監了一夜，第二日，三個一條鐵索都解上東京去了。到那裏，沒個清潔來家的。你只說成日圖飲酒吃肉娼家撞，好容易吃的菓子兒！似這等苦兒也是他受。路上這等大熱天，着鐵索扛着，又沒盤纏，有甚麼要緊！」西門慶笑道：「怪狗才，充軍擺站㈣的不過？誰教他成日跟着王家小廝只胡撞來？本亦他尋的苦兒他

受！」伯爵道：「哥，你說的有理。蒼蠅不鑽沒縫的鷄彈！他怎的不尋我和謝子純？清的只是清，渾的只是渾！」

正說着，謝希大到了。唱畢喏坐下，只顧搧扇子。西門慶問道：「你怎的走恁一臉汗？」希大道：「哥別題！大官兒去遲了一步兒，我不在家了。我剛出大門，可可他就到了。今日平白惹了一肚子氣！」伯爵問道：「你惹的又是甚麼氣？」希大道：「大清早晨，老孫媽媽子走到我那裏，說我弄了他去！因主何故？恁不合理的老淫婦！你家漢子成日摽着人在院裏頑，大酒大肉吃，大把家撾了銀子錢家去，你過陰去來？誰不知道？你討保頭錢，分與那個一分兒使也怎的！教我扛了兩句，走出來，不想哥這裏呼喚。」伯爵道：「我剛纔這裏和哥不說，新酒放在兩下裏，清自清，渾自渾。當初咱們怎麼說來？我說跟着王家小廝，有甚大氣概？幾年兒了，腦子還未變全！養老婆，還不夠俺們那咱撒下的，羞死鬼罷了。」伯爵道：「他曾見過甚麼大頭面，怎比哥那必有一失。今日如何！撞到這網裡，怨悵不的人！」西門慶道：「王家那小廝，有甚大氣概？幾年兒了，腦咱的勾當！提起來，把他唬殺了罷了。」說畢，小廝拿茶上來吃了。西門慶道：「你兩個打雙陸。後邊做着過水麵，等我叫小廝拿麵來咱們吃。」不一時，琴童來放桌兒，畫童兒用方盒拿上四個靠山小碟兒，盛着四樣小菜兒：一碟十香瓜茄，一碟五方荳豉，一碟醬油浸的鮮花椒，一碟糖蒜；三碟兒蒜汁，一大碗猪肉滷，一張銀湯匙，三雙牙筯。擺放停當，西門慶走來坐下。然後拿上三碗麵來，各人自取澆滷，傾上蒜醋。那應伯爵與謝希大，拿起筯來，只三扒兩嚥，就是一碗；兩人登時狠〔五〕了七碗。西門慶兩碗還吃不了，說道：「我的兒，你兩個吃這些！」伯爵道：「哥，今日這麵，是那位姐兒下的？又爽口，又好吃。」謝希大道：「本等滷打的停當。我只是剛纔家裏吃了飯來了，不然，我還禁〔六〕一碗。」兩個吃的熱上來，把衣

服脫了，搭在椅子上。見琴童兒收家活，便道：「大官兒，到後邊取些水來，俺們漱漱口。」謝希大道：「溫茶兒又好，熱的盪的死蒜臭。」少頃，畫童兒拿茶至。三人吃了茶，出來外邊松墻外，各花臺邊走了一遭。只見黃四家送了四盒子禮來，平安兒掇進來與西門慶瞧，一盒鮮烏菱，一盒鮮荸薺，四尾冰湃的大鰣魚，一盒枇杷果。伯爵看見，說道：「好東西兒！他不知那裏剋的送來，我且嚐個兒着。」一手撾了好幾個，遞了兩個與謝希大，說道：「還有活到老死，還不知此物甚麼東西兒哩！」西門慶道：「怪狗才，還沒供養佛，就先撾了吃。」伯爵道：「甚麼沒供佛，我且入口無臟着。」西門慶吩咐：「交到後邊收了。問你二娘討三錢銀子賞他。」伯爵問：「是李錦送來？是黃寧兒？」平安道：「是黃寧兒。」伯爵道：「今日造化了這狗骨禿了，又賞他這三錢銀子。」這裏西門慶看着他兩個打雙陸不題。

且說桂姐和他乾娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒道：「小周兒，你來的好，且進來與小大官兒剃剃頭，下坐的。只見小周兒在影壁前，探頭舒腦的。李瓶兒道：「剛纔老爹吩咐，教小的進來與哥兒剃頭。」月娘道：「六姐，妳拿曆頭〔七〕看看。好日子歹日子，就與孩子剃頭！」這金蓮便教小玉取了曆頭來，揭開看了一回，說道：「今日是四月廿一日，是個庚戌日，合是婁金狗當直，宜祭祀、官帶、出行、裁衣、沐浴、剃頭、修造、動土，宜用午時。好日期！」月娘道：「既是好日子，教丫頭熱水，你替孩兒洗頭。教小周兒慢慢哄着他剃。」小玉在傍，替他用汗巾兒接着頭髮兒。那裏纔剃得幾刀兒下來，這官哥兒呱的聲怪哭起來。那小周連忙趕着他哭只顧剃。不想把孩子哭的那口氣憋下去，不言語了，臉便脹的紅了。李瓶兒也唬慌手脚，連忙說：「不剃罷，不剃罷！」那小周兒唬的收不迭家活，往外沒腳子跑。月娘道：「我說這孩子有些不長俊，

護頭〔八〕，自家替他剪剪罷。平白叫進來剃，剃的好麼？」天假其便，那孩子憋了半日氣，放出聲來了。李瓶兒一塊石頭方纔落地，只顧抱在懷裏，拍哄着他，說道：「好小周兒，恁大膽，平白進來把哥哥頭來剃了去了！剃的恁半落不合的，欺負我的哥哥！還不拿回來，等我打與哥哥出氣！」於是抱到月娘跟前。月娘道：「不長俊的小花子兒，剃頭耍子，你便益了，這等哭！剩下這些，到明日做剪毛賊！」引鬬了一回，李瓶兒交與奶子。月娘吩咐：「且休與他奶吃，等他睡一回兒與他吃。」奶子抱的他前邊去了。只見來安兒進來取小周兒的家活，說：「門首唬的小周兒臉焦黃的。」月娘問道：「他吃了飯不曾？」來安道：「他吃了飯，爹賞他五錢銀子。」月娘教來安：「你拿一甌子酒出去與他。唬着人家，好容易討這幾個錢！」小玉連忙篩了一盞，拿了一碟臘肉，教來安與他吃了，往家去了。

吳月娘因教金蓮：「你看看曆頭，幾時是壬子日？」金蓮看了，說道：「二十三是壬子日，交芒種五月節。」便道：「姐姐，你問他怎的？」月娘道：「我不怎的，問一聲兒。」李桂姐接過曆頭來看了，說道：「這二十四日，可可兒又是你媽的生日了！原來你院中人家，一日害兩樣病，做三個生日：日裡害思錢病，黑夜思漢子的病；早晨是媽的生日，晌午是姐姐生日，晚夕是自家生日。怎的都擠在一塊兒？趁着姐夫有錢，攛掇着都生日了罷！」桂姐只是笑，不做聲。只見西門慶使了畫童兒來請，桂姐方向月娘房中粧點勻了臉，往花園中來。

捲棚內又早放下八仙桌兒，前後放下簾櫳來。桌上擺設許多肴饌：兩大盤燒猪肉，兩盤燒鴨子，兩盤新煎鮮鰣魚，四碟玫瑰點心，兩碟白燒筍鷄，兩碟燉爛鴿子雛兒。然後又是四碟臟子：血皮、猪肚、釀腸

之類。衆人吃了一回，桂姐在傍拿鍾兒遞酒。伯爵道：「你爹又替你縣中說了，不尋你了。虧了誰？還虧了我，再三央及你爹，他纔肯了。平白他肯替你說人情去了？隨你心愛的甚麼曲兒，你唱個兒我聽下酒，也是拿勤勞准折。」桂姐笑罵道：「怪磕花子，你虼蚤兒好大面皮兒！爹他肯信你說話？」伯爵道：「你這賊小淫婦兒，你經還沒唸，就先打和尚起來！要吃飯，休要惡了火頭。你敢笑和尚沒丈母？我就單丁〔九〕擺佈不起你這小淫婦兒？你休笑話，我半邊俏〔十〕，還動的！」被桂姐拿手中扇把子，儘力向他身上打了兩下。西門慶笑罵道：「你這狗才，到明日論個男盜女娼，不虧了原問處。」笑了一回，桂姐慢慢纔拿起琵琶，橫擔膝上，啓朱唇，露皓齒，唱了個〈伊州三台令〉：

「思量你好辜恩，便忘了誓盟。遇花朝月夕良辰，好教我虛度了青春。悶懨懨把欄杆凭倚，凝望他怎生全無個音信？幾回自忖，多應是我分薄緣輕。

〈黃鶯兒〉誰想有這一程，「伯爵道：「陽溝裡翻了舡，後十年也不知道。」」愛好貪他，閃在人水裡。」」鏡鸞塵鎖無心整，脂粉懶勻，花枝又懶簪。」減香肌，憔瘦損；「伯爵道：「你記的說，接客千個，情在一人。無言對鏡長吁氣，半是思君半恨君。你兩個當初好，如今就爲他躭些驚怕兒也罷，不抱怨了！」桂姐道：「汗邪了你，怎的胡說！」」最難禁，「伯爵道：「你難禁，別人却怎樣禁的？」」譙樓上畫角，吹徹了斷腸聲！「伯爵道：「賊們攘的，今日汗歪〔十二〕了回，來提你的斷了線，你兩個休提了。」被桂姐儘力打了一下，罵道：「賊混人的！」」

〈集賢賓〉幽窗靜悄月又明，恨獨倚幃屏。驀聽的孤鴻只在樓外鳴，把離愁又還題醒。更長漏永，

早不覺燈昏香盡。眠未成，他那裏睡得安穩？又沒拿了他去，落荅的在家裏睡覺兒哩。你便在人家躲着，逐日懷着羊皮兒，直等東京人來，一塊石頭這回纔認得爹了？」桂姐不理他，彈着琵琶又唱：」

〈雙聲叠韻〉思量起，思量起，怎不上心？「伯爵道：「一個人慣溺床。那一日，他娘死了，守孝，打鋪在靈前處，無人處，淚珠兒暗傾。「伯爵道：「一個由你不上心。」」無人孩兒，你看見來？汗邪了你哩！」」我怨他，我怨他，說他不盡；「伯爵道：「我又一件說，你怎的不怨天，知道得了他多少錢？現今日躲在人家，把買賣都悞了！說他不盡，是左門神，白臉子，飛了哩！」」自恨我，當初不合(十三)地認眞！「伯爵道：「可知拿着到手中，還出來也哄不過，何況風月中子弟！你和他認眞？你且住了，等我唱個〈南枝兒〉你聽：『風月事，我說與你聽！如今年程，論不的假眞，個個人古怪精靈，個個人久慣牢成，倒將計活埋把瞎缸暗子，笑罵道：「你這謊斷了腸子的狗才，生生兒吃你把人就慪殺了！」因叫桂姐：「你唱，不要理

他。」謝希大道：「應二哥，你好沒趣，今日左來右去，只欺負我這乾女兒！你再言語，口上生個大疔瘡！」那桂姐半日拿起琵琶，又唱：」

〈簇御林〉人都道，人都道他志誠，人都道他！」李桂姐又唱道：」却原來廝勾引。眼睜睜，心口不相應。「希大放了手，伯爵又說：「相應倒好了，弄不出此事來了。心口裏不相應，如今虎口裏倒相應——不多，也只兩三灶兒。」桂姐道：「白眉赤眼，你看見來？」伯爵道：「我沒看見，在樂星堂兒裏不是？」連西門慶衆人都笑起來了。」山誓海盟，說假道眞，險些兒不爲他錯害了相思病！「伯爵道：「好保蟲兒〔十三〕，只有錯買了的，沒有錯賣了的。你院中人，肯把病兒錯害了？」負心人，看伊家做作，如何教你有前程？「伯爵道：「前程也不了他個招宣襲了罷！」」

〈琥珀貓兒〉日疎日遠，無計再相逢，枉了奴痴心寧耐等。「伯爵道：「等到幾日？到明日東京了畢事，再回爐也是不遲。」」想巫山雲雨夢難成。薄情，猛拚今生，和你鳳拆鸞分！

〈尾聲〉寃家去得忒薄倖，割捨的將人孤另。那日裡恩情翻成做畫餅！」

唱畢，謝希大道：「罷罷！叫畫童兒接過琵琶去，等我酧勞桂姐一杯酒兒！」伯爵道：「花子過去，誰理你！你大拳打了人，這回拿手來摸挲。」當下本領兒不濟事，拿勤勞准折罷了。」桂姐道：「咱們還有那兩盤雙陸，打了罷。」于是二人又打雙陸。西門慶遞了希大一連遞了桂姐三杯酒。拉伯爵道：「哥，你往後邊去，捎些香茶兒出來。頭裡吃了些蒜，這回子倒反帳兒個眼色與桂姐，就往外走。伯爵道：「我那裡得香茶兒來？」伯爵道：「哥，你還哄我哩。杭州劉學官送了你好〔十四〕，惡泛泛起來了。」西門慶道：「我那裡得香茶兒來？」伯爵道：「哥，你還哄我哩。杭州劉學官送了你好

少兒着？你獨吃也不好。」西門慶笑的後邊去了。那桂姐也走出來，在太湖石畔推掐花兒戴，也不見了。伯爵與希大一連打了三盤雙陸，等西門慶白不見出來，問畫童兒：「你爹在後邊做甚麼哩？」畫童兒道：「爹在後邊，就出來了。」伯爵道：「就出來，却往那去了？」因教謝希大：「你這裏坐着，等我尋他尋去。」那謝希大且和書童兒兩個在書桌上下象棋。

原來西門慶只走到李瓶兒房裏，就出來了。在木香棚下看見李桂姐，就拉到藏春塢雪洞兒裡，把門兒掩着，兩個坐在矮床兒上說話。原來西門慶走到李瓶兒房裏，吃了藥出來。把桂姐摟在懷中，坐于腿上，一徑露出那話來與他瞧。把桂姐唬了一跳，便問：「怎的就這般大？」西門慶悉把吃胡僧藥，告訴了一遍。先教他低垂粉頸，款啓猩唇，品咂了一回。然後輕輕攙起他剛半扠、恰三寸、如錐靶、賽藕芽、步香塵、舞翠盤、千人愛、萬人貪兩隻小金蓮來，跨在兩邊胳膊，——穿着大紅素緞白綾高底鞋兒，粧花金欄膝褲腿兒用紗綠線帶紮着，——抱到一張椅兒上，兩個就幹起來。不想應伯爵到各亭兒上尋了一遭，尋不着，打滴翠巖小洞兒裡穿過去，到了木香棚，抹轉葡萄架，到松竹深處藏春塢邊，隱隱聽見有人笑聲，又不知在何處。這伯爵慢慢躡足潛踪，掀開簾兒，見兩扇洞門兒虛掩，在外面只顧聽覷。聽見桂姐顫着聲兒，將身子只顧迎播着西門慶叫：「達達，快些了事罷，只怕有人來。」被伯爵猛然大叫一聲，推開門進來，看見西門慶把桂姐扛着腿子，在椅兒上正幹得好，說道：「快取水來，潑潑兩個攘心的，摟到一答裡了。」李桂姐道：「怪攮刀子，猛的進來，唬了我一跳！」伯爵道：「快些兒了事？好容易！也得值那些數兒是的。怕有人來看見，我就來了。且過來，等我抽個頭兒着(十五)！」西門慶便道：「怪狗才！快出去罷了，休鬼混我！只怕小廝來看見。」那應伯爵道：「小淫婦兒，你央及我央及兒，不然，我就吆喝起來，連後邊嫂

子們都嚷的知道。你既認做乾女兒了，好意教你躲住兩日兒，你又偷漢子！教你了不成？」桂姐道：「去罷，應怪花子。」伯爵道：「我去罷！我且親個嘴着。」于是按着桂姐，親訖一嘴，纔走出來。西門慶道：「怪狗才，還不帶上門哩！」伯爵一面走來，把門帶上，說道：「我兒，兩個儘着搗儘着搗。搗掉底子，不關我事。」纔走到那個松樹兒底下，又回來說道：「你頭裡許我的香茶，在那裏？」西門慶道：「怪狗才，等住回我與你就是了，又來纏人！」那伯爵方纔一直笑的去了。桂姐道：「好個不得人意的攮刀子的！」這西門慶和桂姐兩個在雪洞內，足幹夠約一個時辰，吃了一枚紅棗兒，纔得了事，雨散雲收。有詩爲證：

海棠枝上鶯梭急，綠竹陰中燕語頻。閒來付與丹青手，一段春嬌畫不成。

少頃，二人整衣出來。桂姐向他袖子內，掏出好些香茶來袖了。西門慶則使的滿身香汗，氣喘吁吁，走來馬纓花下溺尿。李桂姐腰裏模出鏡子來，在月窗上擱着，整雲理鬢，往後邊去了。西門慶走到李瓶兒房裏，洗洗手出來。伯爵問他要香茶，西門慶道：「怪花子，你害了痞(十六)？如何只鬼混人！」每人掐了一撮與他。伯爵道：「只與我這兩個兒！由他由他，等我問李家小淫婦兒要。」正說着，只見李銘走來磕頭。伯爵道：「李日新在那裏來？你沒曾打聽得他們的事怎麼樣兒了？」李銘道：「俺桂姐虧了爹這裏。這兩日縣裡也沒人來催，只等京中示下哩。」伯爵道：「齊家那小老婆子出來了？」李銘道：「齊香兒還在王皇親宅內躲着哩。桂姐在爹這裡好，誰人敢來尋？」伯爵道：「要不然也費手，虧我和你謝爹再三央勸你爹：『你不替他處處兒，教他那裡尋頭腦去？』」李銘道：「爹這裏不管，就了不成；俺三嬸老人家，風風勢勢的(十七)，幹出甚麼事！」伯爵道：「我記的這幾時是他生日，俺們會了你爹，與他做做生日。」李銘道：「爹們不消了。到明日，事情畢了，三嬸和桂姐愁不請爹們坐坐。」伯爵道：「到其間，俺們補生日就是了。」因叫他近前：

「你且替我吃了這鍾酒着。我吃了這一日了，吃不的了。」那李銘接過銀把鍾來，跪着琴童又斟了一鍾與他。伯爵道：「你敢沒吃飯？桌上還剩了一盤點心。」謝希大又拿兩盤燒猪頭肉和鴨子遞與他。李銘雙手接的，下邊吃去了。伯爵用筋子又撥了半段鰣魚與他，說道：「我見你今年還沒食這個哩，且嚐新着。」西門慶道：「怪狗才，都拿與他吃罷了，又留下做甚麼？」伯爵道：「等住回，吃的酒闌上來，餓了，我不會吃飯兒？你們那裡曉得，江南此魚，一年只過一遭兒！吃到牙縫兒裡，剔出來都是香的。好容易！公道說，就是朝廷還沒吃哩！不是哥這裡，誰家有？」正說着，只見畫童兒拿出四碟鮮物兒來：一碟烏菱，一碟荸薺，一碟雪藕，一碟枇杷。西門慶還沒曾放到口裏，被應伯爵連碟子都搕過去，倒的袖了。謝希大道：「你也留兩個兒我吃。」也將手搕一碟子烏菱來，只落下藕在桌子上。西門慶招了一塊放在口內，別的與了李銘吃了。吩咐畫童後邊再取兩個枇杷來賞李銘。李銘接的袖了，「到家我與三媽吃！」李銘吃了點心，上來拿箏過來，纔彈唱了。伯爵道：「你唱個〈花藥欄〉俺們聽罷！」李銘調定箏弦，拿腔唱道：

「新綠池邊，猛拍欄杆，心事向誰論？花也無言，蝶也無言，離恨滿懷縈牽。恨東君不解留去客，嘆舞紅飄絮，蝶粉輕沾。景依然，事依然，悄然不見郎面。

〈塞鴻秋〉俺相別時節正逢春，海棠花初綻蕊，微斥間現。不覺的榴花噴，紅蓮放，沉冰果，避暑搖紈扇。霎時間，菊花黃金風動，敗葉飄梧桐變。逡巡見臘梅開，冰花墜，暖閣內把香醪旋。四季景偏多，思想心中戀。不知俺那俏冤家，冷清清獨自個悶懨懨何處躭寂怨？

〈金殿喜重重〉嗟怨。自古風流悞少年，那堪暮春天！生怕到黃昏，愁怕到黃昏，獨自個悶不成歡。換寶香薰被誰共宿？嘆夜長枕冷衾寒。你孤眠，我孤眠，但只是魂夢裏相見。

〈貨郎兒〉有一日稱了俺平生心願，成合了夫妻謝天。今生一對兒好姻緣，冷清清躭寂寞，愁沉沉受熬煎。

〈醉太平煞尾〉只爲俺多情的業冤，今日恨惹情牽。想當初，說山盟言海誓在星前，擔擱了風流少年。有一日，朝雲暮雨成姻眷，畫堂歌舞排歡宴；有一日，羅幃錦帳永團圓，花燭洞房成連理，休忘了受過熬煎有萬千！」

當日三個吃至掌燈時候，還等着後邊拿出綠荳白米水飯來，吃了纔去。伯爵道：「哥，明日不得閒？」西門慶道：「我明日往磚廠劉太監莊子上，安主事、黃主事兩個昨來請我吃酒，早去了。」伯爵道：「李三、黃四那事，我後日會他來罷！」西門慶點頭兒，吩咐：「教他那日後晌來，休來早了。」二人也不等送就去了。西門慶教書童看着收家活，就歸後邊孟玉樓房中歇去了，一宿無話。

到次日，西門慶早起，也沒往衙門中去，吃了粥，冠帶着，騎馬拿着金扇，僕從跟隨，出城南三十里，逕往劉太監莊上來赴席。那日書童與玳安兩個都跟去了，不在話下。潘金蓮趕西門慶不在家，與李瓶兒計較，將陳經濟輸的那三錢銀子，又教李瓶兒添出七錢來，叫來興兒買了一隻燒鴨，兩隻鷄，一錢銀子下飯，一罈金華酒，一瓶白酒，一錢銀子裹餡涼糕，教來興兒媳婦整理端正。金蓮對着月娘說：「大姐那日翻牌〔十八〕，贏了陳姐夫三錢銀子。李大姐又添七錢，今治了東道兒，請姐姐在花園裏吃了。」吳月娘就同孟玉樓、李嬌兒、孫雪娥、大姐、桂姐，先在捲棚內吃了一回。然後拿了酒菜兒，往山子上，一個最高的臥雲亭兒上，那裏下棋投壺耍子。孟玉樓便與李嬌兒、大姐、孫雪娥都往玩花樓上去，凭欄杆望下看，那山子前面牡丹畦、芍藥圃、海棠軒、薔薇架、木香棚、玫瑰樹，端的有四時不謝之花，八節長春之景。觀了一

回下來。小玉、迎春却在臥雲亭上，侍奉月娘斟酒下菜。月娘猛然想起：「今日倒不請陳姐夫來坐坐！」大姐道：「爹又使他今日往門外徐家催銀子去了，也待好來也。」

不一時，陳經濟來到，穿着玄色練絨紗衣，脚下涼鞋淨襪，頭上纓子瓦楞帽兒，金簪子。向月娘衆人作了揖，就拉過大姐，一處坐下，向月娘說：「徐家銀子討了來了。共五封，二百五十兩，送到房裡，玉簫收了。」于是傳杯換盞，酒過數巡，各添春色。月娘與李嬌兒、桂姐三個下棋；玉樓、李瓶兒、孫雪娥、大姐、經濟便向各處遊玩觀花草。惟有金蓮在山子後那芭蕉叢深處，將手中白紗團扇兒，且去撲蝴蝶爲戲。不防經濟驀地走在背後，猛然叫道：「五娘，你不會撲蝴蝶，等我與你撲！這蝴蝶就和你老人家一般，有些毬子心腸，滾上滾下的走滾大。」那金蓮扭回粉頸，斜睨秋波，對着陳經濟笑罵道：「你這少死的賊短命！誰要你撲？將人來聽見，敢待死也！我曉得你也不怕死了，搗了幾鍾酒兒，在這裡來鬼混！」因問：「你買的汗巾兒怎了？」那經濟笑嘻嘻，向袖子中取出，一手遞與他，說道：「六娘的都在這裡了。」又道：「汗巾兒捎了來，你把甚來謝我？」于是把臉子挨向他身邊，被金蓮只一推。不想李瓶兒抱着官哥兒，幷奶子如意兒跟着，從松墻那邊走來，見金蓮和經濟兩個在那裡嬉戲，撲蝴蝶，李瓶兒忙叫道：「你兩個撲個蝴蝶兒，與官哥兒耍子！」慌的經濟趕眼不見，兩三步就鑽進去山子裡邊。那潘金蓮恐怕李瓶兒瞧見，故意問道：「陳姐夫與了汗巾不曾？」李瓶兒道：「他還沒與我哩。」金蓮道：「他剛纔袖着，對着大姐姐不好與咱的，悄悄遞與我了。」于是兩個坐在花臺石上，打開兩個分了。

金蓮見官哥兒脖子裡圍着條白挑線汗巾子，手裡把着個李子往口裏吮，問道：「是你的汗巾子？」李瓶兒道：「是剛才他大媽媽，見他口裏吮李子，流下水，替他圍上這汗巾子。」兩個只顧坐在芭蕉叢下，李瓶

兒說道：「這答兒裡到且是蔭涼，咱在這裡坐一回兒罷！」因使如意兒：「你去叫迎春，屋裡取孩子的小枕頭兒帶涼蓆兒，放他在這裡。悄悄兒就取骨牌來，我和五娘在這裡抹回牌兒，你就在屋裡看罷。」如意兒去了。不一時，迎春取了枕蓆幷骨牌來。李瓶兒鋪下蓆，把官哥兒放在小枕頭兒上躺着，教他頑耍，他便和金蓮抹牌。不想孟玉樓在臥雲亭欄杆上看見，點手兒叫李瓶兒，說：「大姐姐叫你說句話兒，就來。」那李瓶兒撇下孩子，教金蓮看着：「我就來！」那金蓮記掛經濟在洞兒裡，那裡又去顧那孩子？趕空兒兩三步走入洞門首，叫經濟說：「沒人，你出來罷！」經濟就叫婦人進去瞧蘑菇：「裏面長出這些大頭蘑菇來了。」哄的婦人入到洞裡，要和婦人雲雨。兩個正摟着親嘴。也是天假其便，李瓶兒走到亭子上，吳月娘說：「孟三姐和桂姐投壺輸了，你來替他投兩壺兒。」李瓶兒道：「孟三姐，你去替他看看罷！」玉樓道：「三娘，累你，一發抱了他來罷。」叫小玉：「你去，就抱他的蓆和小枕頭兒來。」那小玉和玉樓走到芭蕉叢下，孩子便躺在蓆上，登手登脚的怪哭，並不知金蓮在那裡。只見傍邊大黑貓，見人來，一滾烟跑了。玉樓道：「他五娘那裡去了？耶噪！把孩子丟在這裡，吃貓唬了他了！」那金蓮便從傍邊雪洞兒裡鑽出來，說道：「我在這裡淨了淨手，誰往那去來？那裡有貓來唬了他，白眉赤眼兒的！」那玉樓也更不往洞裏看，只顧抱了官哥兒拍哄着他，往臥雲亭兒上去了。小玉拿着枕蓆跟的去了。金蓮恐怕他學舌，隨屁股也跟了來。月娘問：「孩子怎的哭？」玉樓道：「我去時，不知是那裡一個大黑貓，蹲在孩子頭跟前。」月娘說：「乾淨唬着孩兒！」李瓶兒道：「他五娘看着他哩。」玉樓道：「六姐往洞兒裡淨手去來。」金蓮走上來說玉樓：「你怎的恁白眉赤眼兒的，我在那裡討個貓來？他想必餓了，要奶吃哭，就賴起人

了！」李瓶兒見迎春拿上茶來，就使他叫奶子來喂哥兒奶。那陳經濟見無人，從洞兒鑽出來，順着松墻兒，抹轉過捲棚，一直行前邊角門往外去了。正是：雙手劈開生死路，一身跳出是非門。

月娘見孩子不吃奶，只是哭，吩咐李瓶兒：「你抱他到屋裡，好好打發他睡罷。」于是也不吃酒，衆人都散了。原來陳經濟也不曾與潘金蓮得手做爲燕侶鶯儔，只得做了個蜂頭花嘴兒〔十〕，事情不巧。歸到前邊廂房中，有些咄咄不樂。正是：無可奈何花落去，似曾相識燕歸來。有〈折桂令〉爲證：

我見他斜戴花枝，笑撚花枝。朱唇上不抹胭脂，似抹胭脂；逐日相逢，似有情兒，未見情兒。欲見許何曾見許？似推辭未是推辭！約在何時？會在何時？不相逢，他又相思；既相逢，我反相思。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解

註釋

〔一〕塵柄—塵拂的柄，指男性陽具。　〔二〕冰簟珊枕—冰涼的篾席，用珊瑚製作或裝飾的枕頭。　〔三〕流金小篆—古代將繚繞的香煙比喻爲「篆」，將「篆」借喻爲香爐，故「流金小篆」實爲鎏金銅質的小香爐。　〔四〕擺站—刑罰名，指充當驛站中的驛卒。　〔五〕狠—此處指發狠地、拼命地幹某事。　〔六〕禁—此處指禁受得住，承受得下。　〔七〕曆頭—即曆日，日曆本。　〔八〕護頭—（小孩）不讓人剃頭。　〔九〕單丁—單個，獨自。　〔十〕半邊俏—因左邊的隱指男陰，此猶言左邊翹，隱指陽物能勃舉。參見第五回「左邊的」條。　〔十一〕汗歪—同汗邪，胡言亂語。　〔十二〕不台—不該。　〔十三〕保蟲兒—保兒（妓院中供使役的男子）的謔稱。　〔十四〕倒反帳兒—此指反胃，胃裏的東西倒反上漲。　〔十五〕抽個頭兒—原意設賭局以一定比例抽成，此謂沾光、揩油。　〔十六〕害痞—生了痞塊，得了頑症。　〔十七〕風風勢勢—形容舉止冒失不穩重。　〔十八〕鬬牌—打牌，玩牌。　〔十九〕折跌

第五十二回　應伯爵山洞戲春嬌　潘金蓮花園看蘑菇

腿—跪倒。

〔二十〕蜂頭花嘴兒—蜜蜂吸吮花蜜，比喻男女親嘴。

人生有子萬事足，身後無兒總是空。產下龍媒須保護，欲求麟種貴陰功！

禱神且急酬心願，服藥還教暖子宮。父母好將人事盡，其間造化聽蒼穹。

話說吳月娘與李嬌兒、桂姐、孟玉樓、李瓶兒、孫雪娥、潘金蓮、大姐混了一場，身子也有些不耐煩，徑進房去睡了。醒時約有更次，又差小玉去問李瓶兒道：「官哥沒怪哭麼？叫奶子抱得緊緊的，拍他睡好，不要又去惹他哭了。奶子也就在炕上吃了晚飯，沒待下來又丟放他在那裡！」李瓶兒道：「大娘就待過來，你快要拿臉水來我洗了臉。」那迎春飛搶的拿臉水進來，李瓶兒急攘攘的梳了頭，教迎春慌不迭的燒起茶來，點些安息香在房裡。三不知小玉來報說：「大娘進房來了。」慌的李

大娘道，自進了房裡，只顧呱呱的哭，打冷戰不住。而今纔住得哭，磕伏在奶子身上睡了。額子上有些熱刺刺的。奶子動也不得動，停會兒，我也待換他起來吃夜飯淨手哩。」那小玉進房，回覆了月娘。月娘道：「他們也不十分當緊的。那裡一個小娃兒，丟放在芭蕉脚下，徑倒別的走開，吃貓唬了，如今纔是愁神哭鬼的！定要弄壞了，纔住手。」那時說了幾句，也就洗了臉，睡了一宿。

到次早起來，別無他話，只差小玉問官哥下半夜有睡否，還說：「大娘吃了粥，就待過來看官哥了。」李瓶兒對迎春道：「大娘就待過來，你快要拿臉水來我洗了臉。」那迎春飛搶的拿臉水進來，李瓶兒急攘攘的梳了頭，教迎春慌不迭的燒起茶來，點些安息香在房裡。三不知小玉來報說：「大娘進房來了。」慌的李

瓶兒撲起〔二〕的也似接了，月娘就到奶子床前，摸着官哥道：「不長俊的小油嘴，常時把做親娘的，平白地提在水缸裡〔三〕。」這官哥兒呱的聲怪哭起來，月娘連忙引鬬了一番，就住了。月娘對如意兒道：「我又不得養，我家的人種便是這點點兒。休得輕覷着他，着緊用心纔好！」奶子如意兒道：「這不消大娘吩咐。」月娘就待出房，李瓶兒道：「大娘來，泡一甌子茶在那裡，請坐坐去。」月娘坐定了，問道：「六娘，你頭鬢也是亂蓬蓬的。」李瓶兒道：「因這寃家作怪搗氣〔三〕，頭也不得梳。又是大娘來，倉忙的扭一挽兒，胡亂磕上髮髻，不知怎模樣的做笑話！」月娘笑道：「你看是有槽道的麼！自家養的親骨肉，倒也叫他是寃家。學了我，成日要那寃家也不能夠哩！」李瓶兒道：「是便這等說，沒有這些鬼病來纏擾他便好。如今不得三兩日，又是剃頭哭得要不的；如今又吃貓唬了。人家都是好進去看官哥去罷！」李瓶兒就進了房。

月娘走過房裡去，只聽得照壁後邊賊燒紙的說些什麼。月娘便立了聽着，又在板縫裡瞧着，一名是潘金蓮，與孟玉樓兩個同靠着欄杆，嘴〔四〕了聲氣，絮絮荅荅〔五〕的講說道：「姐姐好沒正經！自家又沒得養，別人養的兒子，又去潑遭魂〔六〕的捽相知〔七〕、呵卵脬〔八〕。我想窮有窮氣，賤有賤氣，奉承他做甚的？他自長成了，只認自家的娘，那個認你！」只見迎春走過去，兩個閃的走開了，假做尋貓兒喂飯，到後邊去了。月娘不聽也罷，聽了這般言語，怒生心上，恨落牙根。那時即欲叫破〔九〕罵他，又是爭氣不穿〔十〕的事，反傷體面，只得忍耐了，一徑進房，睡在床上。又恐丫鬟們覺着了，不好放聲哭得，只管自埋自怨，短嘆長吁。眞個在家不敢高聲哭，只恐猿聞也斷腸。那時日當正午，還不起身。小玉立在床邊，「請大娘起來吃飯。」

月娘道：「我身子不好，還不吃飯。你掩上房門，且燒些茶來吃。」小玉捧了茶進房去，月娘纔起來，悶的坐在房裡，說道：「我沒有兒子，受人這樣懊惱。我求天拜地，也要求一個來，羞那些賊淫婦的臉！」于是走到後房，文櫃梳匣內，取出王姑子整治的頭胎衣胞來(十二)，又取出薛姑子送的藥，看小小封筒上面，刻着「種子靈丹」四字，有詩八句：

「姮娥喜竊月中砂，笑取斑龍頂上芽。漢帝桃花勅特降，梁王竹葉誥曾加。須臾餌驗人堪羨，衰老還童更可誇。莫作雪花風月趣，烏鬚種子在些些。」

後有讚曰：

「紅光閃爍，宛如碾就之珊瑚；香氣沉濃，彷彿初燃之檀麝。噙之口內，則甜津湧起于牙根；置之掌中，則熱氣貫通于臍下。直可還精補液，不必他求玉杵霜(十三)；且能轉女爲男，何須別覓神樓散(十三)！不與爐邊雞犬，偏助被底鴛鴦。乘興服之，遂入蒼龍之夢(十四)；按時而動，預徵飛燕之祥(十五)。求子者一投即效，修眞(十六)者百日可僊。」後又曰：「服此藥後，凡諸腦損物，諸血敗血，皆宜忌之。又忌蘿蔔葱白。其交接單日爲男，雙日爲女，惟心所願。服此一年，可得長生矣。」

月娘看畢，心中漸漸的歡喜，見封袋封得緊，用纖纖細指緩緩輕挑，解包開看。只見烏金紙三四層，裹着一丸藥，外有飛金硃砂，粧點得十分好看。月娘放在手中，果然臍下熱起來；放在鼻邊，果然津津的滿口香唾。月娘笑道：「這薛姑子果有道行，不知那裡去尋這樣妙藥靈丹！莫不是我合當得喜，遇得這個好藥，也未可知。」把藥來看玩了一番，又恐怕藥氣出了，連忙把麵漿來依舊封得緊緊的，原進後房，鎖在梳匣內了。走到步廊下，對天長嘆道：「若吳氏明日壬子日，服了薛姑子藥，便得種子，承繼西門香火，不使

我做無祀的鬼，感謝皇天不盡了！」那時日已近晚，月娘纔吃了飯。話不再煩。

西門慶到劉太監莊上，投了帖兒。那些役人報了，黃主事、安主事一齊迎住。都是冠帶，好不齊整！敘了揖坐下。那黃主事便開言道：「前日仰慕大名，敢爾輕造，不想就擾執事，太過費了！」西門慶道：「前日要赴敝同年胡大尹召，就告別了。主人情重，至今心領。今日都要盡歡達旦纔是。」西門慶道：「多感盛情！」門子低報道：「酒席已完備了。」就邀進捲棚，解去冠帶，安席，送西門慶首坐。西門慶假意推辭，畢竟坐了首席。歌童上來，唱一隻曲兒，名喚〈錦橙梅〉：

「紅馥馥的臉兒，綽綽的穿着輕紗。兀的不風韻煞人也！嗏，是誰家，我不住個偷睛兒抹！」

西門慶讚好。安主事、黃主事就送酒與西門慶。西門慶答送過了，優兒又展開檀板，唱一隻曲，名喚〈降黃龍袞〉：

「麟鴻無個，錦箋慵寫。腕鬆金，肌削玉，羅衣寬徹。淚痕淹破，胭脂雙頰。寶鑑愁臨，翠鈿羞貼。

等閑孤負，好天良夜。玉爐中，銀臺上，香消燭滅。鳳幃冷落，鴛衾虛設。玉筍頻搓，繡鞋重攧。」

那時吃到酒後，傳盃換盞，都不絮煩。

却說那潘金蓮在家，因昨日雪洞裡不曾與陳經濟得手，此時趁西門慶在劉太監庄上與黃主事、安主事吃酒，吳月娘又在房中不出來，奔進奔出的，好像熬盤上蟻子一般。那陳經濟在雪洞裡跑出來，睡在店

中，那話兒硬了一夜。此時西門慶不在家中，只管與金蓮兩個眉來眼去。直至黃昏時候，各房將待掌燈，金蓮躡足潛踪，踮(十七)到捲棚後面。經濟三不知走來，隱隱的見是金蓮，遂緊緊的抱着了。把臉子挨在金蓮臉上，兩個親了十來個嘴。經濟道：「我的親親，昨夜孟三兒那冤家打開了我們，害得咱硬幫幫撐起了一宿。今早見你妖妖嬈嬈搖颭的走來，教我渾身兒酥痲了。」金蓮道：「你這少死的賊短命，沒些槽道的，把小丈母(十八)便揪住了親嘴，不怕人來聽見麼！」經濟道：「若見火光來，便走過了。」金蓮也不由人把身子一聳，那話兒都隔了下面單裙子內却似火燒的一條硬鐵，隔了衣服只顧挺將進來。那金蓮也不由人把身子一聳，那話兒都隔了衣服熱烘烘對着了。金蓮正忍不過，用手掀開經濟裙子，用力捏着陽物。經濟慌不迭的替金蓮扯下褲腰來，劃的一聲，却扯下一個裙襴兒。金蓮笑罵道：「蠢賊奴！還不曾偷慣食的，恁小着膽！就慌不迭倒把裙襴兒扯掉了。」就自家扯下褲腰，剛露出牝口，一腿蹺在欄杆上，就把經濟陽物塞進牝口。原來金蓮鬼混了半晌，已是濕答答的，被經濟用力一挺，便撲的進去了。經濟道：「我的親親，只是立了不盡根，怎麼處？」金蓮道：「胡亂抽送抽送，且再擺佈。」經濟剛待抽送，忽聽得外面狗子都嘷嘷的叫起來，却認是西門慶吃酒回來了，兩個慌得一滾烟(十九)走開了。却是書童、玳安兩個，拿着冠帶金扇進來，亂嚷道：「今日走死人也！」月娘差小玉出來看時，只見兩個小廝都是醉糢糊的。小玉問道：「爺怎的不歸？」玳安道：「方纔我們恐怕追馬不及，問了爺，先走回來。他的馬快，也只在後邊來了。」小玉進去回覆了。

不一時，西門慶已到門外，下了馬，本待到金蓮那裡睡，不想醉了，錯走入月娘房裡來。月娘暗想：「明日二十三日，乃是壬子日。今晚若留他，反挫明日大事。又是月經左來日子，也至明日潔淨。」對西門慶道：「你今晚醉昏昏的，不要在這裡鬼混。我老人家月經還未淨，不如在別房去睡了，明日來罷！」把西

門慶帶笑的推出來。走到金蓮那裡去了，捧着金蓮的臉道：「這個是小淫婦了！方纔待走進來，不想有了幾杯酒，三不知走入大娘房裡去！」金蓮道：「精油嘴的東西，你便說明日要在姐姐房裡睡了。碎說嘴的，在眞人前赤巴巴(二十)調謊，難道我便信了你？」西門慶道：「不知道他。只管道我醉了，推了出來，說明晚着謊來？」金蓮道：「且說姐姐怎地不留你住？」西門慶道：「短命的，且沒要來罷！我便急急的來了。」金蓮正待澡牝，西門慶把手來待摸他。金蓮雙手掩住，罵道：「怪行貨子，怎的夜夜乾卜卜的，今晚裡面有些濕答答的。莫不想着漢子，騷水發哩？」原來金蓮想着經濟，還不曾澡牝。被西門慶無心中打着心事，一時臉通紅了，把言語支吾，半笑半罵，就澡牝洗臉，兩個宿了一夜，不題。

却表吳月娘次早起來，却正當二十三壬子日了，便思想薛姑子臨別時，千叮嚀萬囑付，叫我到壬子日，西門慶飲醉回家，撞入房來，回到今夜。因此月娘心上暗自喜歡，清早起來，即便沐浴梳粧完了，就拜了佛，念一遍〈白衣觀音經〉。求子的最是要念他，所以月娘念他；也是王姑子教他念的。那日壬子日，又是個緊要的日子。所以清早閉了房門，燒香點燭，先誦過了，就到後房，開取藥來，叫小玉炖起酒來。也不用粥，先吃了些乾糕餅食之類，就雙手捧藥，對天禱告。先把薛姑子一丸藥用酒化開，異香觸鼻，做三兩口服完了。後見王姑子製就頭胎衣胞，雖則是做成末子，然終覺有些注疑(三一)，有些焦刺刺的氣子(三二)難吃下口。月娘自忖道：「不吃他，不得見效；待吃他，又只管生疑。也罷！事到其間，做不得主了，只得勉强吃下去罷。」先將符藥一把罨(三三)在口內，急把酒來大呷半碗，幾乎嘔將出來，眼都忍紅了，又連忙把酒過(三四)下去。喉舌間只覺有

些膩格格的(三五)，又吃了幾口酒，就討溫茶來漱淨口，睡向床上去了。西門慶正走過房來，見門關着，叫小玉開了。問道：「怎麼悄悄的關上房門？莫不道我昨夜去了，大娘有些二十四麼(三六)？」小玉道：「我那裡曉得來。」西門慶走進房來，叫了幾聲。月娘吃了早酒，向裡床睡着去，那裡答應他。西門慶向小玉道：「賊奴才，現今叫大娘只是不應，怎的不是氣我！」遂沒些趣向(三七)，走出房去。

只見書童進來，說道：「應二爹在外邊了。」西門慶走出來，應伯爵道：「哥，前日到劉太監莊上赴黃、安二公酒席，得盡歡麼？直飲到幾時分纔散了？」西門慶道：「承兩公十分相愛，他前的下顧，因欲赴胡大尹酒席，倒坐不多時。我到他那裡，却情投意合，倒也被他多留住了灌了好幾杯酒，直到更次。歸路又遠，醉又醉了，不知怎的了。」應伯爵道：「別處人倒也好情分，還該送些下程與他。」西門慶道：「說的有理。」就叫書童來吩咐了，差他送去。書童寫起兩個紅禮帖來，吩咐裡面辦一樣兩副盛禮：桂圓桃棗，鵝鴨羊腿鮮魚，兩罈南酒，又寫二個謝宴名帖。就叫書童來吩咐了，差他送去。書童答應去了。應伯爵就挨在西門慶身邊來坐近了：「哥，前日說的，曾記得麼？」西門慶道：「記甚的來？」應伯爵道：「想是忙的都忘記了。便是前日同謝子純在這裡吃酒，臨別時說的。」西門慶呆登登想了一會，說道：「莫不就是李三、黃四的事麼！」應伯爵笑道：「這叫做簷頭雨滴從高下，一點也不差！」西門慶做攢眉道：「教我那裡有銀子？你眼見我前日支鹽的事沒有銀子，與喬親家挪得五百兩湊用，那裡有許多銀子放出去！」應伯爵道：「左右生利息的，隨分箱子角頭，尋些湊與他罷。哥說門外徐四家的，昨日先有二百五十兩來了，這一半就易處了。」西門慶道：「是便是，那裡去湊？不如且回他，等討徐家銀子一總與他罷。」應伯爵正色道：「哥，君子一言，快馬一鞭。『人而無信，不知其可也。』哥前日不要許我便好，我又與他們說了，千眞萬眞，道今日有的了，怎好去回他？他們

極服你做人慷慨。直甚麼事，反被這些經紀人背地裡不服你！」西門慶道：「應二爹如此說，便與他罷。」自己走進去，收拾了二百三十兩銀子。又與玉簫討昨日收徐家二百五十兩頭，一總彈(三八)准四百八十兩。走出來對應伯爵道：「銀子只湊四百八十兩，還少二十兩。有些緞疋作數，可使得麼？」伯爵道：「這個却難。他就要現銀去幹香的事。你好的緞疋，也都沒放；你剩這些粉緞，他又幹不得事。不如湊現物(三九)與他，省了小人脚步。」西門慶道：「也罷，也罷！」又走進來，稱了廿兩成色銀子，叫玳安通共掇出來。那李三、黃四却在間壁人家坐久，只待伯爵打了照面，就走進來。謝希大適值進來，李三、黃四敍揖畢了，就見西門慶。行禮畢，就道：「前日蒙大恩，因銀子不得關出，所以遲遲。今因東平府又派下二萬香來，敢再挪五百兩，暫濟燃眉之急。如今關出這批銀子，一分也不動，都畫這邊來，一齊算利奉還。」西門慶便喚玳安舖子裡取天平，請了陳姐夫，先把他討的徐家廿五包彈准了。後把自家二百五十兩彈明了，付與黃四、李三，兩人拜謝不已，就告別了。西門慶欲留應伯爵、謝希大再坐一回，那兩個那有心想坐，只待出去與李三、黃四分中人錢了。假意說有別的事，急急的別去了。那玳安、琴童都擁住了伯爵，討些使用，買菓子吃。應伯爵搖手道：「沒有，沒有。這是我認得的，不帶得來送你這些狗弟子的孩兒！」徑自去了。只見畫童走得進來，把帖兒遞與西門慶。又稱出些，把僱來的挑盤人打發了。

天色已是掌燈時分，西門慶走進月娘房裡坐定。月娘道：「小玉說你會進房來叫我，我睡着了，不得知你叫。」西門慶道：「却又來，我早認你有些不快我哩。」月娘道：「那裡說起不快你來？」便叫小玉泡茶，討夜飯來吃了。西門慶飲了幾杯，身子連日吃了些酒，只待要睡。因幾時不在月娘房裡來，又待奉承他，也

把胡僧的膏子藥來用了些，脹得陽物來鐵杵一般。月娘見了，道：「那胡僧這樣沒槽道的，唬人的弄出這樣把戲來！」心中暗忖道：「他有胡僧的法術，我有姑子的仙丹，想必有些好消息也。」逐都上床去，暢美的睡了一夜。次日起身，都至日午時候。那潘金蓮又是顛唇簸嘴〔三十〕，與孟玉樓道：「姐姐前日教我看幾時是壬子日，莫不是揀昨日與漢子睡的，爲何恁的凑巧？」玉樓笑道：「那有這事？」正說話間，西門慶走來。金蓮一把扯住西門慶道：「那裡人家睡得這般早，起得恁的晏！日頭也沉沉的待落了，還走往那裡去？」西門慶被他鬼混了一場，那話兒又硬起來。徑撇了玉樓，玉樓自進房去。西門慶按金蓮在床口上，就戲做一處，春梅就討飯來，金蓮同吃了，不題。

却說那月娘自從聽見金蓮背地講他愛官哥，兩日不到官哥房裡去看。只見李瓶兒走進房來，告訴道：「孩子日夜啼哭，只管打冷戰不住，却怎麼處？」月娘道：「你做一個擺佈，與他弄好了便好。把些香願也許許，或是許了賽神〔三一〕，一定減可些。」李瓶兒道：「前日身上發熱，我許拜謝城隍土地，如今也待完了心願。」月娘道：「是便是，你的心願也還，該再請劉婆來商議商議，看他怎地說。」李瓶兒正待走出來，月娘道：「你道我昨日成日的不得看孩子，着甚緣故不得進來？只因前日我來看了孩子，走過捲棚照壁邊，只聽得潘金蓮在那裡和孟三兒說我自家沒得養，倒去奉承別人。扯淡得沒要緊！我氣了半日的，飯也吃不下。」李瓶兒道：「多承大娘好意思，着他甚的？也在那裡搗鬼！」月娘道：「你只記在心，防了他，也沒則聲。」李瓶兒道：「便是這等。前日迎春說，大娘出房，後邊迎春出來，見他與三姐立在那裡說話。見了迎春就尋貓去了。」

正說話間，只見迎春氣吼吼的〔三二〕走進來，說道：「娘快來！官哥不知怎麼樣，兩隻眼不住反看〔三三〕起

來，口裡捲些白沫出來！」李瓶兒唬得頓口無言，攢眉欲淚。一面差小玉報西門慶，一面急急歸到房裡。見奶子如意兒都失色了。剛看時，西門慶也走進房來，見了官哥放死放活〔三四〕，也吃了一驚，就道：「不好了，不好了！怎麼處？婦人平日不保護他好，到這田地就來叫我！如今怎好？」指如意兒道：「奶子不看好他，以致今日。若萬一差池起來，就搗爛你做肉泥，也不當稀罕！」那如意兒慌得口也不敢開，兩淚齊下。李瓶兒只管看了暗哭。西門慶道：「哭也沒用，不如請施灼龜〔三五〕來與他灼一個龜板。不知他有恁禍福紙脉〔三六〕，與他完一完再處。」就問書童討單名帖，飛請施灼龜來。坐下，先是陳經濟陪了吃茶，琴童、玳安點燭燒香。舀淨水，擺桌子。西門慶出來相見了。就拿龜板對天禱告作揖，進入堂中，放龜板在桌上。那施灼龜雙手接着，放上龜藥，點上了火，又吃一鍾茶。西門慶正坐時，只聽一聲響。施灼龜看了，停一會不開口。西門慶問道：「小兒病症。大象怎的，有紙脉也沒有？」施灼龜道：「大象目下沒甚事，只怕後來反覆牽延，不得脫然全愈。父母占子孫，子孫爻不宜晦了。又看朱雀爻大動，主獻紅衣神道城隍〔三七〕等類，要殺猪羊去祭他。再領三碗糞飯，一男傷，二女傷〔三八〕，草船送到南方去。」西門慶就送一錢銀子謝他。施灼龜極會諂媚，就千恩萬謝，蝦也似打躬去了。

西門慶走到李瓶兒房裡，說道：「方纔灼龜的說大象牽延，還防反覆〔三九〕。只是目下急急的該獻城隍老太。」李瓶兒道：「我前日原許的，只不曾獻得，孩子只管駁雜〔四十〕。」西門慶道：「有這等事！」即喚玳安叫慣行燒紙的錢痰火來。玳安即便出門，西門慶和李瓶兒擁着官哥道：「孩子，我與你賽神了，你好了些，謝天謝地！」說也奇怪，那時孩子就放下眼，磕伏着有睡起來了。李瓶兒對西門慶道：「好不作怪麼，一許了獻神道，就減可了大半！」西門慶心上一塊石頭，纔得放了下來。月娘聞得了，也不勝喜歡。又差琴童去請

劉婆子的來，劉婆急波波的，一步高一步低走來。西門慶不信婆子的，只爲愛着官哥，也只得信了。那劉婆子一徑走到廚房下去摸竈門(四二)，迎春笑道：「這老媽敢汗邪了！官哥倒不看，走到廚下去摸竈門則甚的？」劉婆道：「小奴才，你曉得甚的，別要掉嘴說！我老人家一年也大你三百六十日哩。路上走來，又怕有些邪氣，故來灶門前走走。」迎春把他做了個臉。聽李瓶兒叫，就同劉婆進房來。劉婆磕了頭。西門慶要吩咐玳安稱銀子買東西，殺猪羊獻神，走出房來。劉婆便問道：「官哥好了麼？」李瓶兒道：「便是凶得緊，請你來商議。」劉婆道：「前日是我說了，獻了五道將軍就好了。如今看他氣色，還該謝謝三界土(四三)便好。」李瓶兒道：「方纔施灼龜說，該獻城隍老太(四四)。」劉婆道：「他慣一不着的，曉得甚麼來！這個原是驚，不如我收驚倒好。」李瓶兒道：「怎地收驚？」劉婆道：「迎春姐，你去取些米，舀一碗水來，我做你看。」迎春取了米水來。劉婆把一隻高脚瓦鍾，放米在裡面，滿滿的。袖中摸出舊綠絹頭來，包了這鍾米，把手捏了，向官哥頭面上下手足，虛空運來運去的戰。官哥正睡着，奶子道：「別要驚覺了他。」劉婆搖手低言道：「我曉得，我曉得。」運了一陣，口裡唧唧噥噥的念，不知是甚麼。中間一兩句響些，李瓶兒聽得是念「天驚地驚」、「人驚鬼驚」、「貓驚狗驚」。李瓶兒道：「孩子正是貓驚了起的！」劉婆念畢，把絹兒抖開了，放鍾子在桌上。看了一回，就從米搖實下的去處，撮兩粒米，投在水碗內，就曉得病在月盡好，「也是一個男傷，兩個女傷，領他到東南方上去。只是不該獻城隍，還該謝土纔是。」那李瓶兒疑惑了一番，道：「我便再去謝謝土也不妨。」又叫迎春出來，對西門慶說：「劉婆看水碗(四五)說該謝土。左右今夜廟裡去不及了，留好東西，明早志誠些去。」西門慶就叫玳安：「把拜廟裡的東西及猪羊收拾好了，待明早去罷。」再買了謝土東西，炒米藕團，土筆土墨，放生麻雀鮀鰿之類，無物不備，件色整齊。那劉婆在李瓶兒房裡，走

進來到月娘房裡坐了，月娘留他吃了夜飯。

却說那錢痰火到來，坐在小廳上，琴童與玳安忙不迭的扶侍他謝土。那錢痰火吃了茶，先討個意旨。西門慶叫書童寫與他。那錢痰火就帶了雷圈板巾〔四六〕，依舊着了法衣〔四七〕，仗劍執水〔四八〕，步罡〔四九〕起來，念〈淨壇呪〉。呪曰：

「洞中玄虛，晃朗太元。八方威神，使我自然。靈寶符命，普告九天。乾羅答那，洞罡太玄。斬妖縛邪，殺鬼萬千。中山神呪，元始玉文。持誦一遍，却病延年。按行五嶽，八海知聞。魔王束手，侍衛我軒。兇穢消散，道氣常存。」云云。

「請祭主拈香！」西門慶淨了手，漱了口，着了冠帶，帶了兜膝。孫雪娥、孟玉樓、李嬌兒、桂姐都幫他着衣服，都嘖嘖的讚好。西門慶走出來拈香拜佛，安童背後扯了衣服，好不冠冕氣象。錢痰火見主人出來，念得加倍響些。那些婦人便在屏風後，瞧着西門慶聽見笑得慌，跪在神前又不好發話，只顧把眼睛來打抹〔五十〕。書童就覺着了，把嘴來一挪，那衆婦人便覺，住了些。

金蓮獨自後邊出來，只見轉一拐兒，驀見了陳經濟，就與他親嘴摸奶，袖裏拿出一把菓子與他，又問道：「你可要吃燒酒？」經濟道：「多少用些也好。」遂吃金蓮乘衆人忙的時分，扯到屋裏來。叫春梅閉了房門，連把幾鍾與他吃了，就說：「出去罷！恐人來，我便死也。」經濟又待親嘴，金蓮道：「磕短命，不怕婢子瞧科！」便戲發訕打了恁一下，那經濟就慌跳走出來。金蓮就叫春梅先走，引了他出去了。正是：雙手撥開生死路，一身跳出是非門。那時金蓮也就走外邊瞧了，不在話下。

那西門慶拜了土地，跪了半晌，纔得起來，只做得開啓功德。錢痰火又將次拜懺〔五二〕。西門慶走到屏風

後邊，對衆婦人道：「別要嘻嘻的笑，引的我幾次忍不住了。」衆婦人道：「那錢痰火是燒紙的火鬼，又不是道士的，帶了板巾，着了法衣，這赤巴巴沒廉恥的，唠嘍嘍〔五二〕的臭涎唾，也不知倒了幾斛出來了！」西門慶道：「敬神如神在，不要是這樣的寡薄嘴，調笑的他苦。」錢痰火又請拜懺，西門慶走到毡單上。錢痰火通陳〔五三〕起頭，就念起「志心朝禮」來。看他口邊涎唾捲進捲出，一個頭得上得下〔五四〕好似磕頭蟲一般，笑得那些婦人做了一堆。西門慶那裡趕得他拜來？那錢痰火拜一拜是一個神君，西門慶拜一拜，他又拜過幾個神君了。于是也顧不得他，只管亂拜。那些婦人笑得了不的。適值小玉出來請李桂姐吃夜飯，說道：「大娘在那裡冷清清，和大姐、劉婆三個坐着講閑話，這裡來這樣熱鬧得很！」嬌兒和桂姐即便走進屋裡來。衆人都要進來，獨那潘金蓮，還要看後邊。看見都待進來，只得進來了。吳月娘對大姐道：「有心賽神，也放他志誠些。這些風婆子都擁出去，甚緊要的？有甚活獅子相咬？去看他！」纔說得完，李桂姐進來，陪了月娘、大姐三個吃夜飯不題。

却說那西門慶拜了滿身汗，走進裡面，脫了衣冠靴帶，就走入官哥床前，摸着說道：「我的兒，我與你謝土了。」對李瓶兒道：「好呀！你來摸他額上，就涼了許多，謝天謝天！」李瓶兒笑道：「可霎作怪，一從〔五五〕許了謝土，就也好些。如今熱也可些，眼也不反看了。冷戰也住些了，莫道是劉婆沒有意思！」西門慶道：「明日一發去完了廟裡的事，便好了。」李瓶兒道：「只是做爺的吃了勞碌了。你且揩一揩身上，吃夜飯去。」走到金蓮那裡來，坐在椅上，說道：「我兩個腰子，落出也似的痛了！」金蓮笑道：「這樣孝心，怎地痛起來？如今叫那個替你拜拜罷。」西門慶道：「有理有理。」就叫春梅喚琴童：「請陳姐夫替爺拜拜，送了紙馬〔五六〕。」誰想那經濟，在金蓮房裡灌了幾鍾酒出來，

恐怕臉紅了，小廝們猜道出來，只得買了些淡酒，在舖子裡又吃了幾杯。量原不濟，一霎地醉了，齁齁的睡着了。琴童那裡叫得起來，一脚箭走來回覆西門慶道：「睡在那裡，再叫不起。」西門慶便惱將起來，道：「可是個有槽道的！不要說一家的事，就是鄰佑人家，還要看看，怎的就早睡了？」就叫春梅來大娘房裡對大姐說：「爺拜酸了腰子，請姐夫替拜送紙馬。問怎的再不肯來，只管睡着！」大姐道：「這樣沒長俊的，待我去叫他！」徑走出房來。月娘就叫小玉，到舖子裡叫起經濟來。經濟揉一揉眼，走到後邊見了大姐道：「你怎的忙不迭的叫命？」大姐道：「叫你替爺拜土送馬去。方纔琴童來叫，你不應，又來與我歪斯纏。如今娘叫小玉來叫你，好歹去拜拜罷麼。」遂半推半攙的擁了經濟到廳上，大姐便進房去了。小玉回覆了月娘，又回覆了西門慶。西門慶吩咐琴童、玳安等伏侍錢痰火完了事，就睡在金蓮床上，不題。

卻說那陳經濟走到廳上，只見燈燭輝煌，纔得醒了。掙着眼，見錢痰火正收散花錢(五七)，遂與敘揖。痰火就待領羹飯，教琴童掌燈，到李瓶兒房首，迎春接香進去，遞與如意兒，替官哥呵了一呵，就遞出來。錢痰火捏神捏鬼的念出來，到廳上就待送馬。陳經濟拜了一回，錢痰火就送馬發檄，發了乾卦(五八)，說道：「檄向天門，一兩日就好的。縱有反覆，沒甚事。」就放生，燒紙馬，奠酒辭神，禮畢。那痰火口渴肚飢，也待要吃東西了。那玳安收家活進去了，琴童擺下桌子，就是陳經濟陪他散堂。錢痰火千百聲謝去了，經濟也進房去了。李瓶兒又差迎春送菓子福物到大姐房裡來，大姐謝了，不題。

卻說劉婆在月娘房裡謝了出來，剛出大門，只見後邊錢痰火提了燈籠，醉醺醺的撞來。劉婆便道：「錢師父，你們的散花錢可該送與我老人家麼？」錢痰火道：「那裡是你本事！」劉婆道：「是我看水碗作成你老頭子，倒不識好歹哩！下次落我頭，也不薦你了。」錢痰火再三不肯道：「你精油嘴老淫婦，平白說嘴！你

那裡薦的我？我是舊主顧，那裡說起分散花錢？」劉婆指罵道：「餓殺你這賊火鬼纔來求我哩！」兩個鬼混的鬬口一場去了，不題。

却說西門慶次早起來，吩咐安童跟隨上廟。挑猪羊的挑猪羊，拿冠帶的拿冠帶，徑到廟裡。慌得那些道士連忙鋪單讀疏。西門慶冠帶拜了，求了籤〔五九〕，交道士解說。道士接了籤，送茶畢，即便解說：「籤是中吉〔六十〕。解云：病者即愈，只防反覆，須宜保重些。」西門慶打發香錢歸來了。剛下馬進來，應伯爵正坐在捲棚底下。西門慶道：「請坐，我進去來。」遂走到李瓶兒房，說求籤如此如此，這般這般。徑走到捲棚下，對伯爵道：「前日中人錢盛麼？你可該請我一請。」伯爵笑道：「謝子純也得了些，怎的獨要我請？也罷，買些東西與哥子吃也罷。」西門慶笑道：「那個眞要吃你的？試你一試兒。」伯爵便道：「便是，你今日猪羊上廟，福物盛得十分的，小弟又在此，怎的不散福〔六二〕？」西門慶道：「也說得有理。」喚琴童：「去請謝爹來同享。一面吩咐廚下，整理菜蔬出來，與應二爹吃酒。」那應伯爵坐了，只等謝希大到，那得見來？便道：「我們先坐了罷！等不得這樣喬做作的。」西門慶就與應伯爵吃酒。琴童歸來說：「謝爹不在家。」西門慶道：「怎去得恁久？」琴童道：「尋得要不的。」應伯爵逐行口令〔六三〕，都是祈保官哥的意思，西門慶不勝歡喜。應伯爵道：「不住的來擾宅上，心上不安的緊〔六四〕。明後日待小弟做個薄主，約諸弟兄陪哥子一杯酒何如？」西門慶笑道：「賺得些中錢〔六五〕，又來撒漫了。你別要費，我有些猪羊剩的，送與你湊樣數。」伯爵就謝了道：「只覺心相知了些。」西門慶道：「唱的優兒，都要你身上完備哩。」應伯爵道：「這却不消說起，只是沒人伏侍，怎的好？」西門慶道：「左右是弟兄，各家人都使得的。我家琴童、玳安將就用用罷。」應伯爵道：「這却全副了。」吃了一回，遂別去了。正是：百年終日醉，也只三萬六千場。

畢竟不知如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕撲起—驟然而起。　〔二〕提在水缸裡—將人浸入水缸中，全身發冷，比喻突然受到驚嚇。

嘰—即憋，壓低聲音。　〔五〕絮絮答答—絮絮叨叨，說話連續不斷。　〔六〕潑遭魂—猶言強作多情地，鬼迷心竅地。　〔七〕挺相

知—拉近乎，硬充朋友。吳方言稱強給人物曰挺。　〔八〕呵卵脬—卵脬即陰囊。呵卵脬，猶吮舐癰痔，拍馬屁。　〔九〕叫破—說

穿。　〔十〕爭氣不穿—爭論不清，無法爭氣。　〔十一〕頭胎衣胞—頭生孩子的胎盤。　〔十二〕玉杵霜—用美玉制杵臼搗成的仙

藥，服後可長生。典出〈太平廣記〉卷五十引裴鉶〈傳奇·裴航〉。　〔十三〕神樓散—〈漢武內傳〉中所記的仙藥名。　〔十四〕蒼龍之

夢—〈史記·外戚世家〉載漢文帝母曾夢蒼龍據腹，後因以爲生貴男之兆。　〔十六〕修眞—修習爲眞人。道家稱存養本性的得道之人爲眞人。

燕投懷，後因以爲生貴男之兆。　〔十七〕跕—用脚尖着地輕聲行走。　〔十八〕小丈母—女婿稱岳父的妾。　〔十九〕一滾烟—一溜烟，形容跑得飛快。　〔二十〕赤巴巴—赤裸裸。　〔二一〕注疑—指引起惡心感。　〔二二〕氣子—氣味。　〔二三〕罨—同喃，把東西送入口中。　〔二四〕過—此處指用另一物搭着一起吃下去。　〔二五〕膩格格—有點惡心的感覺。　〔二六〕二十四—氣的歇後語，因一年有二十四個節氣。　〔二七〕沒趣向—自覺沒趣，沒意思。　〔二八〕彈—這裏指將銀子放在天平上稱。　〔二九〕現物—這裏指現錢。　〔三十〕顛唇簸嘴—搬唇弄舌，撥弄是非。

〔三一〕賽神—古代迷信者報祭神祇叫賽神，常以儀仗、簫鼓、雜戲等迎神。　〔三二〕氣吼吼—大口喘氣的樣子。　〔三三〕反看—

猶俗語翻白眼。　〔三四〕放死放活—似死似活，要死不活的樣子。　〔三五〕灼龜—一種占卜的方法。即以焚烤龜板，視其裂紋以占

兇吉。　〔三六〕紙脈—星命學術語，，指的是兇險。　〔三七〕紅衣神道城隍—據載杭州城隍周新常穿紅衣，這是紅衣神隍的由來。

〔三八〕一男傷，二女傷—舊時巫婆、神漢、卜筮者所用的祝誦術語，意即把災害轉移到其他男女身上，使當事人無恙。　〔三九〕

大象牽延，還防反覆—這是對龜象的解釋，意謂從徵象來看，病症雖無兇險，但一時難好，還要防止反覆發作。　〔四十〕駁雜—這裏

指多病多災，老是攪纏着人。〔四一〕摸竈門—一種避邪活動。中國民間認爲竈神全權管理一家之事，且察看人之善惡。〔四二〕謝三界土—這裏指拜謝各方土地神。〔四三〕城隍老太—即城隍廟中的城隍夫人。〔四四〕慣一不着—說話一貫不准確。〔四五〕看水碗—一種將米投入水碗中占卜的方法。〔四六〕雷圈板巾—道士所戴的平頂冠。〈三才圖會〉：「其制頗類儒巾，惟腦後綴片帛，更有軟帶二條。」〔四七〕法衣—這裏指道士作法時所穿的道服，一般上面綉有八卦、九宮一類圖案。〔四八〕執水—拿着符水。符水即將符籙燒成灰後溶於水中而成。〔四九〕步罡—道士行法時所用的步法，一般就斗宿、魁星之象，或九宮八卦之圖，按步踏之。〔五十〕打抹—用眼光示意。〔五一〕拜懺—請僧道念經禮拜，以消災納福或超度亡靈。〔五二〕唠嘍嘍—即薄流流。〔五三〕通陳—即祝告。〔五四〕得上得下—謂頭抬上低下。〔五五〕一從—自從。〔五六〕紙馬—又作甲馬、神馬、月光馬兒，是一種紙質塗色的神像，祭祀完畢後焚化，稱拜送紙馬。〔五七〕散花錢—用以酬謝道士等作法事的費用。〔五八〕乾卦—原是〈周易〉八卦之一，象徵天，故發送紙馬，檄向天門。〔五九〕求籤—一種占卜方式，常用抽或搖的方式從竹筒中，求出一竹籤以示吉兇。〔六十〕中吉—抽到吉籤。〔六一〕散福—祭祀完畢後散布供品。〔六二〕行口令—這裏指唸一些贊語、頌詞。〔六三〕緊—這裏是「很」的意思。〔六四〕中錢—中人錢，做中人所得的酬金。

來日陰晴未可商，常言極樂起憂惶。浪遊年少耽紅陌，薄命嬌娥怨綠窗。
乍入杏村沽美酒，還從橘井〔一〕問奇方。人生多少悲歡事，幾度春風幾度霜。

話說西門慶在金蓮房裡起身，吩咐琴童、玳安：「送猪蹄羊肉到應二爹家去。」兩個小廝正送去時，應伯爵正邀客回來，見了就進房，帶邀帶請的寫一張回字：「昨擾極。茲復承佳惠，謝謝！即刻屈吾兄過舍，同往郊外一樂。」寫完了，走出來，將交與玳安。玳安道：「別要寫字去了。爹差我們兩個在這裡伏侍，也不得去了。」應伯爵笑道：「怎好勞動你兩個親油嘴，折殺了你二爹哩！」就把字來袖過了。玳安道：「二爹，今日在那筧兒〔二〕吃酒？我們把桌子也擺擺麼，還是灰塵的哩！」伯爵道：「好人呀，正待要抹抹。先在家裡吃飯，也倒有理，省得又到那裡吃飯，徑把攢盒、酒、小碟兒拿去罷。」伯爵道：「你兩個倒也聰明，正合二爹的粗主意。想是日夜被人鑽掘，掘開了聰明孔哩！」玳安道：「別要講閑話，就與你收拾起來。」伯爵道：「這叫做接連三個觀音堂——妙妙妙〔三〕！」

兩個安童剛收拾得七八分，只見搖搖擺擺的走進門來，却是白來創。見了伯爵拱手，又見了琴童、玳

安，道：「這兩個小親親，這等奉承你二爹？」伯爵道：「你莫待撚酸哩㈣！」笑了一番。白來創道：「只是弟兄幾個坐坐，就當會茶，沒有別的新客。」白來創道：「這却妙了！小弟極怕的，是面沒相識的人同吃酒。今日我們弟兄輩小敍，倒也好吃酒頑耍。只是席上少不得唱的，和李銘、吳惠兒彈唱彈唱，倒也好吃酒。」伯爵道：「不消吩咐，此人自然知趣。難道悶昏昏的吃了一場便罷了？你幾曾見我是恁的來？」白來創道：「停當，停當！還是你老幫襯。只是停會兒，少罰我的酒。因前夜吃了火酒，吃得多了，嗓子兒怪疼的要不得，只吃些茶飯粉湯兒罷。」伯爵道：「酒病酒藥醫，就吃些何妨？我前日也有些嗓子痛，吃了幾杯酒，倒也就好了，你不如依我這方，絕妙。」白來創道：「哥，你只會醫嗓子，可會醫肚子麼？」伯爵道：「你想是沒有用早飯？」白來創道：「怎麼處？」就跑的進去了，拿一碟子乾糕，一碟子檀香餅，一壺茶出來，與白來創吃。那白來創把檀香餅一個一口，都吃盡了，讚道：「這餅却好！」伯爵道：「糕亦頗通。」白來創就嗶嗶聲都吃了。只見琴童、玳安收迭家活，一霎地明窗淨几。白來創道：「收拾恁的整齊了，只是弟兄們還未齊。早些來多頑頑也得，怎地只管縮在家裡，不知做甚的來？」

伯爵正望着外邊，只見常時節走進屋裡來。琴童正掇茶出來，常時節拱手畢，這裡？」琴童笑而不答。吃茶畢，三人剛立起散走，白來創看見廚上有一副棋枰，就對常時節道：「我方走了熱剌剌的，正待打開衣帶搧搧扇子，又要下棋？也罷麼，待我胡亂下局下一盤棋。」常時節道：「我與你罷。」就取下棋枰來下棋。伯爵道：「賭個東道兒麼？」白來創道：「今日擾兄了，不如着入己的，倒也徑捷些兒，省得虛脾胃，吃又吃不成。倒不如入己的有實惠！」伯爵道：「我做主人，不來。你們也着東道來湊

凑麼?」笑了一番。常時節道:「如今說了,着甚麼東西,還是銀子?」白來創道:「我是贏別人的絨繡汗巾在這裡,也值許多,子在此,當得二三錢銀子起的,慢慢的贖了罷。」常時節道:「一個是詩畫的白竹金扇,却是舊做骨子;一個是簇新的繡汗巾,說就着了罷。」一齊交與伯爵。伯爵看看,一個是詩畫的白竹金扇,却是舊做骨子;道:「都值的,徑着了罷。」伯爵把兩件拿了,兩個就對局起來。琴童、玳安見家主不在,不住的走到椅子後邊來看下棋。伯爵道:「小油嘴,有心央及你來,再與我泡一甌茶來。」琴童就對玳安暗暗裡做了一個鬼臉,走到後邊燒茶了。

却說白來創與常時節棋子原差不多,常時節略高些,白來創極會反悔。正着時,只見白來創一塊棋子,漸漸的輸倒了。那常時節暗暗決他要悔,那白來創果然要拆幾着子。一手撇去常時節着的子,說道:「差了差了,不要這着。」常時節道:「哥子來,不好了!」伯爵奔出來道:「怎的鬧起來?」常時節道:「他下了棋,着了三四着後,又重待拆起來,不算帳。哥做個明府(五),那裡有這等率性的事?」白來創面色都紅了,太陽穴裡都是青筋綻起了,滿面涎唾的嚷道:「我也還不會下,他又撲的一着了。我正待看個分明,他又把手來影來影去(六),混帳得人眼花撩亂了。那一着方纔着下,手也不曾放,又道我悔了。你斷一斷,怎的說我不是?」伯爵道:「這一着便將就着了,也還不叫悔,下次再莫待恁的了。」常時節道:「便罷,且容你悔了這着。後邊再不許你『白來創』我的子了!」白來創笑道:「你是『常時節』輸慣的,倒來說我!」正說話間,謝希大也到了。琴童掇茶吃了,就道:「你們自去完了棋,待我看着。」正看時,吳典恩也正走到屋裏來了。都敍過寒溫,就問:「可着甚的來?」伯爵把二物與衆人看,都道:「既是這般,須着完了。」白來創道:「九阿哥,完了罷,只管思量甚的?」常時節正在審局(七),吳典恩與謝希大旁賭。希大道:「九弟勝

了。」吳典恩道：「他輸了，恁地倒說勝了？賭一杯酒。」常時節道：「也差不多。」于是塡完了官着，就數起來。白來創着了五塊棋頭，常時節只得兩塊。白來創又該找還常時節三個棋子，口裡道：「輸在這三着了。」連忙數自家棋子，輸了五個子。希大道：「可是我決着了。」指吳典恩道：「記你一杯酒，停會(八)一准要吃還我。」吳典恩笑而不答。伯爵就把扇子併原繡汗巾送與常時節。常時節把汗巾原袖了，將扇子拽開賣弄，品評詩畫，衆人都笑了一番。

玳安外邊奔進來報，却是吳銀兒與韓金釧兒兩個相牽相引，嬉笑進來了，深深的拜見衆位。白來創意思還要下盤，却被衆人笑了。伯爵道：「罷罷，等大哥一來，用了飯，就到郊園上去。着到幾時，莫要着了！」于是琴童忙收棋子，都吃過茶。伯爵道：「大哥此時也該來了，莫待弄晏了，頑耍不來。」剛說時，西門慶來到，衣帽齊整，四個小廝跟隨。衆人都下席迎接，敍禮讓坐，兩個妓女都磕了頭。李銘、吳惠都到來磕頭過了。伯爵就催琴童、玳安拿上八個靠山小碟兒，盛着十香瓜茄、五方荳鼓、醬油浸的花椒、釅醋滴的苔菜，一碟糖蒜，一碟糟筍乾，一碟辣菜，一碟醬的大通薑，一碟香菌，擺放停當。兩個小廝見西門慶坐地，加倍小心，比前越覺有些馬前健(九)。伯爵見西門慶看他擺放家活，就道：「虧了他兩個，收拾了許多事，替了二爹許多力氣。」西門慶道：「恐怕也伏侍不來。」伯爵道：「忒會了些。」謝希大道：「自古道，强將手下無弱兵。畢竟經了他們，自然停當。」那兩個小廝擺完小菜，就拿上大壺酒來，不住的拿上廿碗下飯菜兒：蒜燒荔枝肉，葱白椒料桂皮煮的爛羊肉，燒魚、燒雞、酥鴨、熟肚之類，說不得許多色樣。原來伯爵在各家吃轉來，都學了這些好烹庖了，所以色色俱精，無物不妙。衆人都拿起筯來，嗒嗒聲，都吃了

幾大杯酒，就拿上飯來吃了。那韓金釧吃素，再不用葷，只吃小菜。伯爵道：「今日又不是初一月半，喬作喬甚的？當初有一個人，吃了一世素，死去見了閻羅王，說：『我吃了一世素，要討一個好人身。』閻王道：『那得知你吃不吃，且割開肚子驗一驗。』割開時，只見一肚子涎唾。原來平日見人吃葷，嚥在那裡的。」衆人笑得翻了。金釧道：「這樣搗鬼，是那裡來！可不怕地獄拔舌根麼(十)？」伯爵道：「地獄裡只拔得小淫婦的舌根，都是他親嘴時會活動哩。」都笑一陣。伯爵道：「我們到郊外去一遊何如？」西門慶道：「極妙了！」衆人都說妙。伯爵就把兩個食盒，一罈酒，都央及玳安與各家人擡在河下，喚一隻小舡，一齊下了。又喚一隻空舡載人。衆人逐一上舡，就搖到南門外三十里有餘，徑到劉太監莊前。伯爵叫灣了舡，就上岸，扶了韓金釧、吳銀兒兩個上岸。西門慶問道：「到那一家園上走走倒好？」應伯爵道：「到那一家園上走走倒好？」應伯爵道：「就是劉太監園上也好。」西門慶道：「也罷，就是那箇也好。」衆人都到那裡，進入一處廳堂，又轉入曲廊深徑，茂林修竹，說不盡許多景致。但見：

翠柏森森，修篁簌簌。芳草平鋪青錦褥，垂陽細舞綠絲絛。曲砌重欄，萬種名花紛若綺；幽窗密牖，數聲嬌鳥弄如簧。眞同閬苑風光，不減清都景致。散淡高人，日涉之以成趣；往來游女，每樂此而忘疲。果屬奇觀，非因過譽。

西門慶携了韓金釧、吳銀兒手，走往各處，飽玩一番。到一木香棚下，蔭涼的緊，兩邊又有老大長的石欄琴臺，恰好散坐的，衆人都坐了。伯爵就去教琴童、兩個舡上人，拿起酒盒、菜蔬、風爐、器皿等上來，都放在綠蔭之下。先吃了茶，閑話起孫寡嘴、祝麻子的事。常時節道：「不然，今日也在這裡。那裡說起！」西門慶道：「也用得着了。」于是就擺列坐了。

西門慶首席坐下，兩個妓女就坐在西門慶身邊。李銘、吳惠立在太湖石邊，輕撥琵琶，漫擎檀板，唱一隻曲，名曰〈水仙子〉：

「據着俺老母親，他則將祆廟火(十二)，刮刮匝匝(十三)烈焰生；將水面上鴛鴦忽楞楞騰，生分開交頸；疎剌剌沙，鞝雕鞍撒了鎖鞓；厮琅琅湯，偷香處喝號提鈴；支楞楞箏，絃斷了不續碧玉箏；咭叮噹，精甎上摔碎菱花鏡；撲通通擘，井底下墜了銀瓶。」

唱畢，又移酒到水池邊，舖下毡單，都坐地了。傅盃弄盞，猜拳賽色，吃得恁地熱鬧。西門慶道：「董嬌兒那個小淫婦，怎地不來？」應伯爵道：「昨日我自去約他，他說要送一個漢子出門，約午前來的。想必此時曉得我們在這裡頑耍，他一定趕來也。」白來創道：「這都是二哥的過，怎的不約實了他來？」西門慶就向白來創耳邊說道：「我們與那花子賭了。只說過了日中董嬌兒不來，各罰主人三大碗。」白來創對應伯爵說了。伯爵道：「便罷。只是日中以前來了，要罰列位三大碗一個。」賭便一時賭了，董嬌兒那得見來？伯爵慌的只管笑。白來創與謝希大、西門慶、兩個妓女，這般這般，都定了計。西門慶假意淨手，起來吩咐，玳安教他假意嚷將進來，只說董姑娘在外來了，如此如此。玳安曉得了。停一會時，伯爵正在遲疑，只見玳安慌不迭的奔將來道：「董家姐姐來了！不知那裡尋的來。」那伯爵嚷道：「樂殺我老太婆也！我說就來的。快把酒來，各請三碗一個。」西門慶道：「若是我們贏了，要你吃你怎的就肯吃？」伯爵道：「是了。好人口不是人了！」衆人道：「是便是了，你且去叫他進來，我們纔好吃。」伯爵道：「賊淫婦，在二爺面上走出去，東西南北都看得眼花了，那得董嬌兒的魂靈？望空罵道：「賊淫婦，在二爺面上這般的拔短梯(十三)、喬作衙哩！」走進去，衆人都笑得了不的，擁住道：「如今日中過了，要吃還我們三碗一

個。」伯爵道：「都是小油嘴哄我，你們倒做實(十四)了我的酒了，怎的擺佈？」西門慶不由分說，滿滿捧一碗酒，對伯爵道：「方纔說的，不吃不是人了。」伯爵接在手，謝希大接連又斟一碗來了。恩又接手斟一大碗酒來了，慌得那伯爵了不的，嚷道：「不好了，嘔出來了。拿些小菜我過過便好。」白來創倒取甜東西去。伯爵道：「賊短命，不把酸的來，倒把甜的來，混帳！」白來創笑道：了。左右鹹酸苦辣，都待嚐到罷了。且沒慌着！」伯爵道：「精油嘴，磕誇口得好！」常時節又送一碗來了，伯爵只待奔開暫避，西門慶和兩個妓女擁住了，那裡得去？伯爵叫道：「董嬌兒，賊短命小淫婦，害得老子好苦也！」衆人都笑做一堆。那白來創又教玳安拿酒壺，滿滿斟着。玳安把酒壺嘴支入碗內一寸許多，骨都(十五)只管篩，那裡肯住手。伯爵瞧着道：「痴客勸主人，也罷，那賊小淫婦慣打閘閘的(十六)。怎的把壺子都放在碗內了？看你一千年，我二爺也不攛掇你討老婆哩！」韓金釧道：「都免禮，只請酒便了。」吳銀兒道：「怎的不向董家姐姐殺雞罷！」伯爵道：「休見笑了，也夠吃了。」兩個一齊推酒到嘴邊，伯爵不好接一頭，兩手各接了一碗，就吃完了。連忙吃了些小菜，一時面都通紅了。叫道：「我被你們弄了。酒便慢慢吃還好，怎的灌得悶不轉的！」衆人只待斟酒。伯爵跪着西門慶道：「還求大哥說個方便，饒恕小人窮性命，還要留他陪客。若一醉了，便不知天好日暗，一些興子也沒有了。」西門慶道：「便罷，這兩碗一個，你且欠着，停徵了罷。」伯爵就起來謝道：「一發蠲免了罷，足見大恩！」西門慶道：「也罷，就恕了你。只是方纔說我們不吃不是個人。如今你漸有些沒人氣了！」伯爵道：「我倒灌醉了。那淫婦不知那裡歪斯纏去了！」吳銀兒笑伯爵道：「咳，怎的大老官人在這裡做東道頑耍，董嬌姐也不來來？」伯爵假意道：「他是上檯盤的名妓，倒是難請的。」韓金釧兒

道：「他是趕勢利去了。成甚的行貨，叫他是名妓！」伯爵道：「我曉得，你想必有些吃醋的宿帳哩！」西門慶認是蔡公子那夜的故事，把金釧一看，不在話下。

那時伯爵已是醉醺醺的。兩個妓女又不是耐靜的，只管調唇弄舌，一句來一句去歪斯纏，倒吃得冷淡了。白來創對金釧道：「你兩個唱個曲兒麼？」吳銀兒道：「也使得。」讓金釧先唱。常時節道：「我倒少這把打板的扇弟的扇子，倒是板骨的，倒也好打板〔十七〕。」金釧道：「借來打一打板。」接去看看道：「我子。不如作我贏的棋子，送與我罷。」西門慶道：「這倒好。」常時節吃衆人攛掇不過，只得送與他了。金釧道：「吳銀姐在這裡，我怎的好獨要？我與你猜色，那個色大的，拿了罷。」常時節道：「這却有理。」就猜一色，是吳銀兒贏了。金釧就遞與銀兒了。常時節假冠冕道：「這怎麼處？我還有一條汗巾，送與金釧姐，補了扇罷。」西門慶道：「我可惜不曾帶得好川扇兒來，也賣富賣富〔十八〕。」常時節道：「這是打我一下了。」那謝希大驀地嚷起來道：「我幾乎忘了！又是說起扇子來！」教玳安斟了一大杯酒，送與吳典恩道：「請完了旁賭的酒。」吳典恩道：「這罷了。停了幾時纔想出來，他們的東西都花費了，那在一杯酒？」被謝希大逼勒不過，只得呷完了。那時金釧就唱一曲，名喚〈茶蘼香〉：

「記得初相守，偶爾間因循成就，美滿效綢繆。花朝月夜同宴賞，佳節須酬，到今日一旦休。常言道好事天慳，傷懷感舊。辜負了星前月下深深咒。願不損，愁不煞，神天還佑。他有日不測相逢，話別離情取一場消瘦。」

唱畢，吳銀兒接唱一曲，名〈青杏兒〉：

「風雨替花愁，風雨過花也應休。勸君莫惜花前醉，今朝花謝，明朝花謝，白了人頭。

乘興再三甌。揀溪山好處追遊。但教有酒身無事，有花也好，無花也好，選甚春秋？」

唱畢，李銘、吳惠排立，謝希大道：「還有這些伎藝，不曾做哩。」只見彈的彈，吹的吹，琵琶簫管，又唱一隻〈小梁州〉：

「門外紅塵滾滾飛。飛不到魚鳥清溪，綠陰高柳聽黃鸝。幽棲意，料俗客幾人知。山林本是終焉計，用之行舍之藏兮。悼後世，追前輩：五月五日，歌楚些，弔湘纍。」

唱畢，酒興將闌。那白來創尋見園廳上架着一面小小花框羯鼓(十九)，被他馱在湖山石後，又折一枝花來，要催花擊鼓。西門慶叫李銘、吳惠擊鼓。一個眼色，他兩個就曉得了，從石孔內瞧着，到會吃的面前，鼓就住了。白來創道：「畢竟賊油嘴有些作弊！我自去打鼓。」也弄西門慶吃了幾杯。正吃得熱鬧，只見書童搶進來，到西門慶身邊，附耳低言道：「六娘身子不好的緊，快請爹回來。馬也備在門外接了。」西門慶聽得，連忙走起告辭。那時酒都有了，衆人都起身。伯爵道：「哥，今日不曾奉酒，怎的好去？是這些耳報法，極不好。」便待留住。西門慶以實情告訴他，就謝了上馬來。伯爵又留衆人。一個韓金釧霎眼挫三不見了，伯爵躡足潛踪尋去，只見在湖山石下撒尿，露出一條紅線，拋却萬顆明珠。伯爵在隔籬笆眼，把草戲他的牝口。韓金釧撒也撒不完，吃了一驚，就立起，褌腰都濕了。罵道：「碎短命，恁尖酸的沒槽道！」面都紅了，帶笑帶罵出來。伯爵與衆人說知，又笑了一番。西門慶原留琴童與伯爵收拾家活。琴童吃酒。都不在話下。

却說西門慶來家，兩步做一步走，一直走進六娘房裡。迎春道：「俺娘了不得病，爹快看看他。」走到床邊，只見李瓶兒咿嚶的叫疼，却是胃脘作疼。西門慶聽他叫得苦楚，連忙道：「快去請任醫官來看你。」就叫迎春：「喚書童寫帖，去請任太醫。」迎春出去說了，書童隨寫侍生帖去請任太醫了。西門慶道：「是胃虛了，便厭着酒氣。」又對迎春道：「可曾吃些粥湯？」迎春回道：「今早至今，一粒米也沒有用，只吃了兩三甌湯兒。心口肚腹兩腰子，都疼得異樣的。」西門慶攢着眉，皺着眼，嘆了幾口氣。又問如意兒道：「昨夜還有頭熱，還要哭哩！」西門慶道：「官哥身子好了麼？」如意兒道：「官哥的好？留得娘的精神，還好去支持孩子哩！」李瓶兒又叫疼起來了。西門慶道：「且耐心着，太醫也就來了。」待他看過脉，吃兩鍾藥，就好了的。」迎春打掃房裡，不一時，書童掌了燈，照着任太醫四角方巾，大袖衣服，騎馬來了。進門坐在軒下。書童走進來說：「請了來了，坐在軒下了。」西門慶道：「好了，快拿茶出去。」玳安即便掇茶，跟西門慶出去迎接任太醫。太醫道：「不知尊府那一位看脉？失候了，負罪實多！」西門慶道：「昏夜勞動，心切不安。萬惟垂諒！」太醫着地打躬道：「不敢！」吃了一鍾燻豆子撒的茶，就問：「看那一位尊恙？」西門慶道：「是第六個小妾。」又換一鍾鹹櫻桃的茶，說了幾句閒話。玳安接鍾，西門慶就起身打躬，邀太醫進房。太醫遇着一個門口，或是階頭上，或是轉彎去處，就打一個半喏的躬，渾身恭敬，滿口寒溫。走進房裡，只見沉烟繞金鼎，蘭火熱銀缸。錦帳重圍，玉鈎齊下。眞是繁華深

處，果然別一洞天。西門慶看了太醫的椅子，太醫道：「不消了。」也答看了西門慶拾便把繡褥來襯起李瓶兒的手，又把錦帕來擁了玉臂，又把自己袖口籠着他纖指，從帳底下露出一段粉白的臂來，與太醫看脉。太醫澄心定氣，候得脉來，却是胃虛氣弱，血少肝經旺，心境不清，火在三焦，須要降火滋榮。就依書據理，與西門慶說了。西門慶道：「先生果然如見，實是這樣的。這個小妾，性子極忍耐得。」太醫道：「正爲這個緣故，所以他肝經原旺，人却不知他。如今木尅了土，胃氣自弱了。氣那裡得滿？血那裡得生？水不能載火，火都升上截來，胸膈作飽作疼。肚子也時常作疼。血虛了，兩腰子渾身骨節裡頭，通作酸痛，飲食也吃不下了，可是這等的？」迎春道：「眞正任仙人了！貴道裡望、聞、問、切，如先生這樣明白脉理，不消問的，只管說出來了，也是小妾有幸！」太醫深打躬道：「晚生曉得甚的？只是猜多了。」西門慶道：「太醫該用什麼藥？」太醫道：「只是降火滋榮，火降了，這胸膈自然寬泰；血足了，腰脊自然不作疼了。不要認是外感，一些也不是的，都是不足之症。」又問道「經事來得勻麼？」迎春道：「自從養了官哥，還不見十分來。」太醫道：「元氣原弱，產後失調，遂致血虛了——不是壅積了要用疏通藥，要逐漸吃些丸藥，養他轉來才好。不然，就要做牢病了。」西門慶道：「便是，極看得明白。如今先求煎劑，救得目前痛苦。還要求些丸藥。」太醫道：「當得。晚生返舍，即便送來。沒事的，只要知此症乃不足之症：其胸膈作痛，乃火痛，非外感也；其腰脊怪疼，乃血虛，非血滯也。吃了藥去，自然逐一好起來，不須焦躁得。」西門慶謝不絕口。剛起身出房，官哥又醒覺了，哭起來。太醫道：「便是也會生病，不好得緊。連累小妾，日夜不得安枕。」一路送出來了。

却說書童對琴童道：「我方纔去請他，他已早睡了。敲得半日門，纔有人出來。」琴童道：「你是苦差使。我今日遊玩得了不的，又吃了一肚子上了馬，還打盹不住，我只愁突了(三)下來。」正在閑話，玳安掌燈，跟西門慶送出太醫來。到軒下，太醫只管走。酒。」正在閑話，玳安掌燈，跟西門慶送出太醫來。到軒下，太醫只管走。茶，還要便飯點心。」太醫搖頭道：「多謝盛情，不敢領了。」一直走到出來。送去。別了太醫，飛的進去。教玳安拿一兩銀子，趕上隨去討藥。直到任太醫家，太醫下了馬，對他兩個道：「阿叔們，且坐着吃茶，我去拿藥出來。」玳安拿禮盒，送與太醫道：「藥金請收了。」太醫道：「我們是相知朋友，不敢受你老爺的禮。」書童道：「定求收了，纔好領藥。不然，我們藥也不好拿去。恐怕回家去，一定又要送來，空走脚步。不如作速收了，候的藥去便好。」玳安道：「無錢課不靈，定求收了。」太醫只得收了。見聲連瓶內丸子藥，也倒了淺半瓶。兩個小廝吃茶畢，裡面打發回帖出來與玳安、書童，徑閉了門。

兩個小廝回來。西門慶見了藥袋厚大的，說道：「怎地許多！」拆開看時，却是丸藥也在裡面了。笑道：「有錢能使鬼推磨。方纔他說先送煎藥，如今都送了來！也好，也好。」看藥袋上是寫着：「降火滋榮湯。水二鍾，姜不用，煎至捌分，食遠服，渣再煎。忌食麪麪、油膩、炙煿等物。」又打上「世醫任氏藥室」的印記。又一封筒，大紅票簽，寫着「加味地黃丸」。西門慶把藥交迎春，先吩咐煎一帖起來。李瓶兒又吃了些湯。迎春把藥熬了，西門慶自家看藥濾清了渣出來，捧到李瓶兒床前，道：「六娘，藥在此了。」李瓶兒翻身轉來，不勝嬌顫。西門慶一手拿藥，一手扶着他頭頸，李瓶兒吃了叫苦，迎春就拿滾水來過了口。西門慶又燒些熱湯護着，也連衣服假睡了。說也奇怪，吃了這洗了足，就伴李瓶兒睡了。

藥，就有睡了。西門慶也熟睡去了。官哥只管要哭起來，如意兒恐怕哭醒了李瓶兒，把奶子來放他吃，後邊也寂寂的睡了。

到次早，西門慶將起身，問李瓶兒：「昨夜覺好些兒麼？」李瓶兒道：「可霎作怪！吃了藥，不知怎地睡的熟了。今早心腹裡，都覺不十分怪疼了。學了〔三〕昨的下半晚，眞要痛死人也！」西門慶笑道：「謝天謝天！如今再煎他二鍾來吃了。西門慶一個驚魂，落向爪哇國去了。怎見得？有詩爲證：

西施時把翠蛾顰，幸有仙丹妙入神；信是藥醫不死病，果然佛度有緣人。

畢竟未知如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕橘井—〈神仙傳〉載：蘇仙公成仙前告其母，明年有疫，可取橘葉井水療之。井址在今湖南郴州蘇仙嶺下。

兒。哪裏，什麼地方。〔三〕接連三個觀音堂—妙妙妙—意謂極妙。妙與廟諧音。〔四〕撚酸—猶今言吃醋，心懷妒意。

〔五〕明府—原爲漢代對郡守的尊稱，唐以後多用以稱縣令。這裏是作公正裁判的意思。〔六〕影來影去—影子來回晃動。〔七〕審

局—下棋時考慮盤面的形勢。〔八〕停會—即停一會、等一會。〔九〕馬前健—在上司或主人面前格外賣力。〔十〕地獄拔舌

根—佛教認爲，生前惡語亂言，積下口孽，死後將墮拔舌地獄。〔十一〕祆廟火—拜火教祆神之廟稱祆廟。其教信奉火，認爲火爲善

的象徵。〔十二〕刮刮匝匝—烈火燃物聲。〔十三〕拔短梯—吳語俗語，指中途無端毀約害人。〔十四〕做實—把事情弄得實實

在在，無可推脫。〔十五〕骨都都—篩酒聲。〔十六〕打鬧鬧—肛交隱語。〔十七〕打板—打拍子。

〔十九〕羯鼓—打擊樂器。兩端均可敲擊的長圓形鼓。〔二十〕霎眼挫—即霎眼錯，一轉眼間出現了問題。〔二一〕

示其富有。〔二二〕

第五十四回　應伯爵郊園會諸友　任醫官豪家看病症

突了——出溜，往下滑動。〔二二〕學了——表假設用，意同「假如像……那樣」。

千歲蟠桃帶露攜，攜來黃閣祝期頤。八仙下降稱觴日，七鳳團花織錦時。
六合五溪輸賀軸，四夷三島獻珍奇。義和莫遣兩丸速，願壽中朝帝者師。

却說任醫官看了脉息，依舊到廳上坐下。西門慶便開言道：「不知這病症看得何如？沒的甚事麼？」任醫官道：「夫人這病，原是產後不愼調理，因此得來。目下惡露不淨，面帶黃色，飲食也沒些要緊，走動便覺煩勞。依學生愚見，還該謹愼保重。大凡婦人產後，小兒痘後，最難調理，略有些差池，便種了病根。如今夫人兩手脉息，虛而不實，按之散大，却又軟不能自固。這病症，都只爲火炎肝腑，土虛木旺，虛血妄行。若今番不治，他後邊一發了不的了。」說畢，西門慶道：「如今該用甚藥纔好？」任醫官道：「只是用些清火止血的藥，黃栢、知母爲君，其餘只是地黃、黃岑之類，再加減些，吃下看住就好了。」西門慶聽了，就叫書童封了一兩銀子，送任醫官做藥本。任醫官作謝去了。不一時，送將藥來。李瓶兒屋裡煎服，不在話下。

且說西門慶送了任醫官去，回來與應伯爵坐地。想起東京蔡太師壽旦已近，先期曾差玳安往杭州買辦龍袍錦繡、金花寶貝上壽禮物，俱已完備，即日要自往東京拜賀。算來日期已近，自山東來到東京，也有

半個月日路程，連夜收拾行李進發，剛剛正好，再遲不的了。便進房來和月娘說知，如此這般。月娘道：「這咱時不說，如今忙匆匆的，你擇定幾時起身？」西門慶說畢，就走出外來，吩咐琴童、玳安、書童、畫童，打點衣服行李，明日跟隨東京走一遭。四個小廝各各收拾行李不迭。月娘便教小玉：「去請你各房娘，都來收拾你爹行李。」當下只有李瓶兒，一來有了孩子，二來服了藥，不出房來。其餘各房孟玉樓、潘金蓮一齊都到，走來的都動手，把皮箱、涼箱裝了蟒衣、龍袍、緞匹、上壽等物，共有二十多扛，又整頓了應用冠帶衣服等件，一齊完了。晚夕，三位娘子擺設酒餚和西門慶送行，席上西門慶各人叮囑了幾句，自進月娘房裡宿歇。次日把二十扛行李，先打發出門。又發了一張通行馬牌(三)，仰經過驛遞，起夫馬迎送。各各停當，然后進李瓶兒房裡來，看了官哥兒，與李瓶兒說了句話，教他好好調理，「我不久便來家看你。」那李瓶兒閣着淚道：「路上小心保重。」直送出

西門慶乘了涼轎，四個小廝騎了頭口，望東京進發。迤邐行來，却走了百里路程。那時日已傍晚，西門慶吩咐駐箚。驛官廝見，送供應，過了一宵。明日天早，西門慶催趲人馬，扛箱快行。一路看了些山明水秀。午牌時，打中火(三)，又行。路上相遇的，無非各路文武官員進京慶賀壽旦的，也有進生辰槓的，不計其數。又行了十來日，算前途路已不多，趲到剛剛湊巧。宿了一晚，又行夠兩日，早到東京，進了萬壽城門。那時天色將晚，趕到龍德街牌樓底下，就投翟家屋裏去住歇。那翟管家聞知西門慶到了，忙的出來迎接，各敍寒暄。吃了茶，西門慶叫玳安專管行李，一一交盤進了翟家裏來。翟謙教府幹收了，就擺酒和西門慶洗塵。不一時，只見剔犀官桌(四)上列着幾十樣大菜，幾十樣小菜，都是珍饈美味，燕窩魚翅，絕好

下飯，只沒有龍肝鳳髓；其餘奇巧富麗，便是蔡太師自家受用，也不過如此。當直的拿着通天犀杯〔五〕，斟上蔴姑酒兒，遞與翟謙。接過滴了天〔六〕，然後又斟上來，把盞與西門慶。西門慶也回敬了。兩人坐下，糖菓、熱碟、按酒之物，流水也似遞將上來。酒過兩巡，西門慶便對翟謙道：「學生此來，單爲老太師慶壽，聊備些微禮，孝順太師，想不見却。只是學生向有相攀的心，欲求親家預先稟過，但拜太師門下做個乾生子，也不枉了一生一世。不知可以啓口帶攜的學生麼？」翟謙道：「這個有何難哉？我們主人雖是朝廷大臣，却也極好奉承，今日見了這般盛禮，自然還要陞選官爵，不惟拜做乾子，定然允哩！」西門慶聽說，不勝之喜。飲夠多時，西門慶便推：「不吃酒罷！」翟管家道：「再請一杯，怎的不吃了？」西門慶道：「明日有正經事，却不敢多飲。」再四相勸，只得又吃了一杯。翟管家賞了隨從人酒食，吩咐叫把牲口牽到後槽去。

當下收過了家活，就請西門慶到後邊書房裏安歇。排下好描金暖床〔七〕，鮫綃帳兒，把銀鈎掛起，露出一床好錦被，香噴噴的。一班小廝，扶侍西門慶脫衣脫襪上床。獨宿孤眠，西門慶一生不慣，那一晚好難捱過也。巴〔八〕到天明，正待起身，那翟家門戶重掩着，那裡討水來淨臉？直挨到巳牌時分，纔有個人把匙鑰一路開將出來。隨后一個小廝拿着手巾，一個捧着銀面盆，傾了香湯，進書房來。西門慶梳洗完畢，戴上忠靖冠，穿着外蓋衣服，一個在書房裡坐。只見翟管家出來，和西門慶廝見了坐下，當直的托出一個朱紅盒子，裡邊有三十來樣美味，一把銀壺。斟上酒來，吃早飯。翟謙道：「請用過早飯，學生先進府去，和主翁說過，然后親家搬禮物進來。」西門慶道：「多勞費心。」酒過數杯，就拿早飯來吃了，收過家活。翟管家道：「且權坐一回，學生進府去便來。」翟謙去不多時，忙跑來家向西門慶說：「老爺正在書房梳洗，外邊滿朝文武官員，都各伺候拜壽，未得廝見哩。學生已對老爺說過了，如今先進去拜賀，省的住會混雜，學

生也隨後便到了。」西門慶不勝歡喜，便教跟隨人拉同翟家幾個伴當，先把那二十扛金銀緞疋，抬到太師府前，一行人應聲去了。西門慶冠帶乘了轎來，只見亂哄哄的挨肩擦背，都是大小官員來上壽的。西門慶遠遠望見一個官員，也乘着轎進龍德坊來。西門慶仔細一認，倒是楊州苗員外。却不想苗員外也望見西門慶了。兩個同下轎作揖，敍說寒溫。原來這苗員外是第一個財主，他身上也現做個散官〔九〕之職。向來結交在蔡太師門下，那時也來上壽，恰遇了故人。當下兩個忙匆匆路次話了幾句，問了寓處，分手而別。西門慶來到太師府前，但見：

堂開綠野，彷彿雲霄；閣起凌烟，依稀星斗。門前寬綽堪旋馬，閥閱嵬峨好豎旗。錦綉叢中，風送到畫眉聲巧，金銀堆裏，日映出琪樹花香。旃檀香，截成梁棟；醒酒石〔十〕，滿砌階除。左右肉屏風〔十一〕，一個個夷光紅拂；滿堂羅寶玩，一件件周鼎商彝。明晃晃懸掛着明珠十二，黑夜裡何用燈油；貌堂堂招致得珠履三千〔十二〕，彈短鋏〔十三〕盡皆名士。任他九州四海大小官員，都來慶賀；就是六部尚書三邊總督，無不低頭。正是：除却萬年天子貴，只有當朝宰相尊。

西門慶躬身進了大門，只見中門關着不開，官員都打從角門而入。西門慶便問：「爲何今日大事，却不開大門？」翟管家道：「原來中門曾經官家行幸〔十四〕，因此人不敢打這門出入。」西門慶和翟管家進了幾重門，門上都是武官把守，一些兒也不混亂。見了翟謙，一個個欠身問：「管家從何處來？」翟管家答道：「舍親打山東來拜壽老爺的。」說罷，又走過幾座門，轉幾個彎，無非是畫棟雕梁，金張甲第〔十五〕。隱隱聽見鼓樂之聲，如在天上的一般。西門慶又問道：「這裡民居隔絕，那裡來的鼓樂喧嚷？」翟管家道：「這是老爺教的女樂。一班共二十四人，也曉得天魔舞〔十六〕、霓裳舞〔十七〕、觀音舞〔十八〕，凡老爺早膳、中飯、夜燕，都是

奏的。如今想是早膳了。西門慶聽言未了，又鼻子裏覺得異香馥馥，樂聲一發近了。翟管家道：「這裡老爺書房將到了，脚步兒放鬆些。」轉個迴廊，只見一座大廳，如寶殿仙宮。廳前仙鶴孔雀，種種珍禽，又有那瓊花、曇花、佛桑花，四時不謝，開的閃閃爍爍，應接不暇。西門慶還未敢闖進，教翟管家先進去了，然后挨挨排排(十九)，走到堂前。堂上虎皮太師交椅上，坐一個大猩紅蟒衣的，是太師了。屏風後列有二三十個美女，一個個都是宮樣粧束，執巾執扇，捧擁着他。翟管家也站在一邊。西門慶朝上拜了四拜，蔡太師也起身，就絨單上回了個禮。這是初相見了。落后翟管家走近蔡太師耳邊，暗暗說了幾句話下來。西門慶理會的是那話了，又朝上拜四拜，蔡太師便不答禮。這四拜是認乾爺了。因受了四拜，后來都以父子相稱。西門慶開言道：「孩兒沒甚孝順爺爺，今日華誕，家裡備的幾件菲儀，聊表千里鵝毛之意。願老爺壽比南山！」蔡太師道：「這怎的生受！」便請坐下。當直的拿了把椅子上來，西門慶朝上作了個揖，道：「告坐了。」就西邊坐地，吃茶。翟管家慌跑出門來，叫攞禮物，揭開了涼箱蓋，呈上一個禮目：大紅蟒袍一套、官綠龍袍一套、漢錦二十疋、蜀錦二十疋、西洋布二十疋、其餘花素尺頭共四十疋，獅蠻玉帶一圍，金鑲奇南香帶一圍，玉杯犀杯各十對，赤金攢花爵杯八隻，明珠十顆；又梯己黃金二百兩，送上蔡太師做贄見的禮。蔡太師看了禮目，又瞧了抬上二十來扛，心下十分懽喜，連聲稱「多謝」不迭。便教翟管家：「收進庫房去罷。」一面吩咐擺酒款待。西門慶因見忙冲冲，推事故辭別了蔡太師。太師道：「既如此，下午早早來罷。」西門慶作個揖起身，蔡太師送了幾步，便不送了。西門慶依舊和翟管家同出府來。翟管家府內有事，也作別進去。西門慶徑回到翟家來，脫下冠帶，又整的好飯吃了一頓。回到書房，打了個瞌睡，恰好蔡太師差舍人邀請赴席。西門慶謝了些扇金，着先去：「隨后就

來了。」便重整冠帶，預先叫玳安封下許多賞封，做一拜匣盛了，跟隨着四個小廝，乘轎望太師府來，不題。

且說蔡太師那日滿朝文武官員來慶賀的，各各請酒。自次日爲始，分做三停(三千)：第一日是皇親內相；第二日是尚書顯要衙門官員；第三日是內外大小等職。只有西門慶一來遠客，二來送了許多禮物，蔡太師倒十分歡喜他。因此就是正日，獨獨請他一個。見說請到了新乾子西門慶，忙走出軒下相迎。西門慶再四謙遜，讓爺爺先行，自家屈着背，輕輕跨入檻內。蔡太師道：「遠勞駕從，又損隆儀，今日略坐，少表微忱。」西門慶道：「孩兒戴天履地，全賴爺爺洪福，些小敬意，何足掛懷！」兩個喁喁笑語，眞似父子一般。二十個美女一齊奏樂。府幹當直的斟上酒來，蔡太師要與西門慶把盞，西門慶力辭不敢，只領的一盞，立飲而盡，隨即坐了筵席。西門慶教書童取過一隻黃金桃杯，斟上滿滿一杯，走到蔡太師席前，雙膝跪下道：「願爺爺千歲！」蔡太師滿面歡喜道：「孩兒起來。」接過便飲個完。西門慶纔起身，依舊坐下。那時相府華筵，珍奇萬狀，都不必說。西門慶直飲到黃昏時候，拿賞封賞了諸執役人，纔作謝告別道：「爺爺貴冗，孩兒就此叩謝，後日不敢再來求見了。」出了府門，仍到翟家安歇。

次日，要拜苗員外，着玳安跟尋了一日，却在皇城後李太監房中住下。玳安拿着帖子通報了，苗員外來出迎道：「學生一個兒坐着，正想個知心的朋友講講，恰好來得湊巧。」就留西門慶筵燕。西門慶推却不過，只得便住了。當下山餚海錯，不記其數。又有兩個歌童，生的眉清目秀，開喉音唱幾套曲兒。西門慶指着玳安、琴童、書童、畫童，向苗員外說道：「那班蠢材，只顧吃酒飯，却怎地比的那兩個！」苗員外笑道：「只怕伏侍不的老先生。若愛時，就送上也何難！」西門慶謙謝，不敢奪人之好。飲到更深，別了苗員

外，依舊來翟家歇。

那幾日內，相府管事的，各各請酒，留連了八九日。西門慶歸心如箭，便叫玳安收拾行李。那翟管家苦死留住，只得又吃了一夕酒，重敍姻親，極其眷戀。次日，早起辭別，望山東而行。一路水宿風餐，不在話下。

且說自從西門慶往東京慶壽，姊妹們眼巴巴望西門慶回來，多有懸掛。在屋裡做些針指，通不出來閑耍。只有那潘金蓮打扮的如花似玉，喬模喬樣，在丫環夥裏，或是猜枚，或是抹牌，說也有，笑也有，狂的通沒些成色，嘻嘻哈哈，也不顧人看見，只想着與陳經濟勾搭，便心上亂亂的焦燥起來。多少長吁短嘆，托着腮兒呆登登。本待要等經濟回來，和他做些營生，又不道經濟每日在店裡沒的閒。欲要自家出來尋着他，又有許多丫頭，往來不方便。日裡便似熬盤上蟻子一般，跑進跑出，再不坐在屋裡。那一日正是風和日暖，那金蓮身邊帶着許多麝香合香，走到捲棚後面，只望着雪洞裡。那經濟日在店裡，那得脫身進來？望了一回不見，只得來到屋裡，把筆在手，吟哦了幾聲，便寫一封書，封着，叫春梅：「逕送與陳姊夫。」經濟接着，拆開從頭一看，却不是書——一個曲兒。經濟看罷，慌的丟了買賣，跑到捲棚後面看。只見春梅回房，去對潘金蓮說了。不一時也跑到捲棚下，兩個遇着，就如餓眼見瓜皮(三)一般，禁不的一身直鑽到經濟懷裡來，捧着經濟臉，一連親了幾個嘴，咂的舌頭一片聲响，道：「你負心的短命賊囚！自從我和你在屋裡，被小玉撞破了去後，如今一向都不得相會，這幾日你爺爺上東京去了，我一個兒坐炕上，淚汪汪只想着你，你難道耳根兒也不熱的(三)？我仔細想來，你恁地薄情，便丟着也索罷休。只到了其間，又丟你不的。常言痴心女子負心漢，只你也全不留些情！」正在熱鬧間，不想那玉樓冷眼瞧破。忽然抬頭看見，

順手一推，險些兒經濟跌了一跤，慌忙驚散，不題。

那日吳月娘、孟玉樓、李瓶兒同一處坐地，只見玳安慌慌的跑進門來，見月娘磕了個頭，道：「爹回來了。小的一路騎頭口，拿着馬牌先行，因此先到家。爹這時節也差不上二十里遠近了。」月娘道：「你曾吃飯沒有？」玳安道：「從早上吃來，却不曾吃中飯。」月娘便教玳安廚下吃飯去。又教整飯待大官人回來，自和六房姊妹同夥兒到廳上迎接。正是：詩人老去鶯鶯在，公子歸時燕燕忙。四人閑話多時，却早西門慶到門前下轎了。衆妻妾一齊相迎進去。西門慶先和月娘廝見畢，然后孟玉樓、李瓶兒、潘金蓮依次見了。西門慶和六房妻小，各敍寒溫。落后書童、琴童、畫童也來磕了六房的頭，自去廚下吃飯。西苦，幷到翟家住下，明日蔡太師厚情，與內相日日吃酒事情，備細說了一遍。因問李瓶兒：「孩子也沒甚麼？吃的任醫官藥，有些應驗麼？我雖則往東京，一心只丟不下家事哩！店裡又不知怎樣，因此急忙回來。」李瓶兒道：「孩子也沒甚事，我身子吃藥后，略覺好些。」月娘一面教衆人收好行李及蔡太師送的下程，一面做飯與西門慶吃。到晚，又設酒和西門慶接風。西門慶晚就在月娘房裏歇了，兩個是久旱逢甘雨，他鄉遇故知，懽愛之情，都不必說。次日，陳經濟和大姐來廝見了，說了些店裡的帳目。應伯爵和常時節打聽的大官人來家，都來望。西門慶出門廝見畢，兩個一齊說：「哥哥一路辛苦。」西門慶便把東京富麗的事情，及太師管待情分，備細說了一遍，兩人只顧稱羨不已。當日西門慶留二人吃了一日酒，常時節臨起身，向西門慶道：「小弟有一事相求，不知哥可照顧麼？」說着只是低了臉，半含半吐。西門慶道：「但說不妨。」常時節道：「實爲住的房子不方便，待要尋間房子安身，却沒有銀子，因此要求哥周濟些兒。日后少不的加些利錢，送還哥哥。」西門慶道：「相處中說甚利錢！我如今忙忙地，那討銀子？且

待到韓夥計貨船來家，自有個處。」說罷，常時節、應伯爵作謝去了，不在話下。

且說苗員外自與西門慶相會在太師府前，便請了一席酒，席上又把兩個歌童許下了。那一日，西門慶相會在太師府前，便請了一席酒，席上又把兩個歌童許下了。那翟家說：「三日前西門大官家去了。」伴當回話，苗員外纔曉的：「却不道君子一言，快馬一鞭。不送去他罷，不和我合着氣？只后邊說不的話了。」便叫過兩個歌童，吩咐道：「我前日請山東西門大官，席上把你兩個許下他。如今他離東京回家去了，我目下就要送你們過去。你們早收拾包裹，待我捎下書打發你們。」那兩個歌童一齊跪告道：「小的們伏侍的員外多年了，却爲何今日閃的小的們不好？又不知西門大官性格怎地，今日還要員外做主。」員外道：「你們却不曉得，西門大官家裡豪富潑天，金銀廣布，身居着右班左職〔三三〕，現在蔡太師門下做個乾兒子。就是內相、朝官，那個不與他心腹往來？家裡開着兩個綾緞鋪，如今又要開個標行，進的利錢也委的無數。況兼他性格溫柔，吟風弄月，家裡養着七八十個丫頭，那一個不穿綾着襖？後房裡擺着五六房娘子，那一個不插珠挂金？那些小優們、戲子們，個個借他錢鈔，服他差使；平康巷、青水巷這些角伎〔三四〕，人人受他恩惠，這也不消說的。只是咱前日酒席之中，已把小的子〔三五〕許下他了。如今終不成改個口哩？」那歌童又說道：「員外這幾年上不知費盡多少心力，教的俺們彈唱哩。如今才曉得些絃索，却不留下自家歡樂，怎地倒送與別人快活？」說罷，不覺地撲簌簌哩掉下淚來。那員外也覺慘然不樂，說道：「小的子，你也說的是，咱也何苦定要是這等？只是『人而無信，不知其可也。』那孔聖人說的話，怎麼違得？如今也由不得你。待咱修書一封，差個伴當送你去，教他把隻眼兒好生看覷你們。你在我這裡一般。」就叫那門館先生寫着一封通候的八行書信，後面又寫那相送歌童、求他青目的語兒；又寫

個禮單兒，把些尺頭書帕做個通問的禮兒。差了苗秀、苗實，齎擎書信，護送兩個歌童。一霎時拴上了頭口，帶了被囊行李，直到山東西門慶家來。

那兩個歌童當時忍不住腮邊淚滴，又是主命難違，只得插燭也似磕了幾個頭，謝辭了員外，翻身上馬。迤邐行來，見那青山環馬首，綠水繞行鞭，酒帘深樹裡，草舍落霞前。止爲那過行雲歌聲絕代，不覺的辭恩主跋涉風烟。這兩個，思鄉念主，把那些檀板風流〈陽春白雪〉兒都忘却；這兩個，忙投急趁[三六]，止思量早完公事披星戴月的夜忘眠。正是：朝爲苗府清歌客，暮作西門侑酒人。遠遠望見綠樹林中，挂着一個望子[三七]。那歌童道：「哥，走了這一日了，肚裡有些飢了，且吃盃酒兒去。」只見四個人兒滾鞍下馬，走入店中。那招牌上面寫的好，說：「神仙留玉珮，卿相解金貂。」眞個是好酒店也！四人坐下，喚過賣打上兩角酒來，攘個葱兒蒜兒，大賣肉兒，豆腐菜兒，舖上幾碟，正待舒懷暢飲。忽地裡回頭看時，止見粉壁上飛白字寫着兩行，說道：「千里不爲遠，十年歸未遲；總在乾坤內，何須嘆別離！」正對着兩個歌童眼兒，不覺的藥賣有病[三八]的了，動人心處撲簌簌流下兩行淚來，說道：「哥，我們隨着員外，指望一幫兒到底[三九]。誰想酒席中間，一言兩句，竟把我們送與別人。人離鄉賤，未知去後若何？」那苗秀、苗實把好言知慰了一番，吃了飯，上馬又走。四個牲口，十六個蹄兒，端的是走的好。不多幾個日頭，就到東平府清河縣地面。四人拴了牲口，下馬訪問端的，一直地竟到紫石街西門慶家府裡投下。

却說那西門慶自從東京到家，每日忙不迭送禮的請酒的，日日三朋四友。既要與大娘兒接風，又要與各房兒繾綣，朝朝霖雨尤雲，以此不曾到衙門裡去走，連那告假的帖兒也不曾消的。那日清閒無事，且到衙門裡升堂畫卯，把那些解到的人犯，也有姦情的、鬬毆的、賭賻的、竊盜的，一一重問一番。又把那些

投到文書，一一押到日僉押(三十)了一會。乘了一乘涼轎，幾個牢子喝道子簇擁來家。只見那苗秀、苗實與那兩個歌童已是候的久了，就跟着西門慶的轎子，隨到前廳，雙膝跪下稟說：「小的是揚州苗員外有書拜候老爺。」磕個頭起在一邊。那西門慶舉個手，說着「起來」，就把苗員外別來的行徑，寒暄的套語，問了一會。就叫書童把那銀剪子剪開護封，拆了內涵封袋，打開副啓細細看時，只見那苗秀、苗實依先跪下，奉過那許多禮物說道：「這是俺員外一點孝心，求老爹俯納。」西門慶喜之不勝，連忙叫玳安收起禮物，請起苗秀、苗實，說道：「我與你員外千里相逢，不想就蒙員外情投意合，十分相愛，就把歌童相許。那時酒中說話，咱也忘却多時。因爲那歸的忙促，不曾叩府辭別，正在想着。不意一諾千金，遠蒙員外記憶。我記得那古人交誼，止有那范張結契(三一)，千里相從，古今以爲美談。如今你們那個員外，委的也是難得！」稱長道好，細細又感謝了一番。只見那兩個歌童，從新走過又磕幾個頭，說道：「員外着小的們伏侍老爺，萬求老爺青目。」西門慶見兩個兒生得清秀，眞眞婀娜媚媚，雖不是兩節穿衣的婦人，却勝似那唇紅齒白的妮子。歡天喜地，就請四位管家前廳茶飯。一面整辦厚禮，綾羅細軟，修書答謝員外，一面收拾房間，就叫兩個歌童在于書房伺候着。

只見那應伯爵諸人聞此事知此事，通來探望。西門慶就叫玳安裡邊討出菜蔬、嗄飯、點心、小酒，擺着八仙桌兒，就與諸人燕飲，就叫兩個歌童前來唱，只見捧着檀板，拽起歌喉，唱一個：

「〈新水令〉小園昨夜放江梅，另一番動人風味。梨花迎笑臉，楊柳妬腰圍。試問茶蘼，開到海棠未？

〈駐馬聽〉野徑疎籬，陣陣香風來燕子；小園幽砌，紛紛晴雨過林西。芳心不與蝶潛知，暗香未許

蜂先覺。闌遍倚，不知多少傷心處！

〈雁兒落帶得勝令〉我則見碧陰陰西施鎖翠眉，紅點點鶗鴂拋珠淚；舞仙仙研光帽上簪，虛飄飄金谷樓前墜。尚兀是芳氣襲人衣，豔質易沾泥。落處魚驚，飛來蝶欲迷。尋思，憑誰寄？還悲，花源未可期。」

那西門慶點着頭道：「果然唱得好！」那兩個歌童打個半跪兒，跪將下去道：「小的們還學得些小詞兒，

一發歌與老爹聽。」西門慶說道：「這却更好。」便教歌詞：

「試裂齊紈，施鉛槧爰圖春牧。草淺淺細鋪平野，散騎黃犢。一卷殘書牛背穩，數聲短笛烟光綠。

想按圖題詠賦新詞，勞心曲。　文章妙，傳芸局；音調促，諧絲竹。倚清歌追和，〈陽春〉難

續。一代風流誇好事，可堪膾炙人爭錄。」羨先生想像賦〈高唐〉，情詞足。

又：

畫出耕圖，郊原外東阡西陌。町疃曲，羣山環翠，岸塍聯絡。綠遍田疇多黍稌，麥旂纂纂蚕盈箔。彷彿有溪水繞柴門，山如削。　扶藜杖，徑丘壑；穿林藪，聽猿鶴。子耕耘妻饁，服勞耕作。喬木陰森流憩處，皤然捫腹舒雙足。羨先生想像詠〈豳風〉，村田樂。

又：

寫就丹青，新圖好溪山環繞。隱隱遍，沙汀水岸，綠蘋紅蓼。一派秋光連浦溆，短簑篛笠烟波漁唱起，飛鴻杳；江月白，歸雲少。倚蓬窗試覓，舊盟鷗鳥。借問忘機當日事，何如此際心情悄。羨先生想像詠〈滄浪〉，起塵表。

又：

四野雲垂，冰花碎平鋪茅屋。紅爐暖，妻煨山芋，白斟醞醁。課僕採薪去外戶，呼兒引鶴翻平陸。攬此景寫入畫圖中，娛心目。

鍾貴富，天之祿；懼盛滿，吾之欲。騁妍奇攄寫，好詞盈軸。愧我倡酬才思澀，輸他文采機關熟。羨先生想像樂桑榆，顏如玉。」

果然是聲遏行雲，歌成〈白雪〉，引的那後邊娘子們吳月娘、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒都來聽着，十分歡喜。齊道：「唱的好。」只見潘金蓮在人叢裡，雙眼直射那兩個歌童，口裡暗暗低言道：「這兩個小夥子不但唱的好，就他容貌也標致的緊。」心下便已有幾分喜他了。當下西門慶打發兩個歌童東廂房安下，一面叫擺飯與苗秀、苗實吃，一面整頓禮物回書，答謝苗員外。

畢竟未知何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕日頭—這裏指白天。　〔二〕通行馬牌—簡稱馬牌，系官府發給的馬駝通行證，供於驛站宿歇和調換人伕馬匹等。　〔三〕打中火—吃午飯。　〔四〕剔犀官桌—剔犀是一種漆工技法，用兩種或三種色漆逐層塗漆之後，再用刀剔刻圖案花紋。官桌，即當時官衙中的長方形的辦公桌。　〔五〕通天犀杯—用通天犀角製成的杯子。　〔六〕滴了天—古代儀禮名，指用酒杯望空洒酒，以祭奠上天，祈天佑福。　〔七〕暖床—該床上有頂，下有墊，後及兩旁俱實板作門，三面鑲密，紙糊其縫，設帳於內，更置幔遮於帳前，故稱暖床。入夏則門可卸，不礙其涼爽。　〔八〕巴—盼，盼望。　〔九〕散官—原爲閑散而無職事之官，宋代則用以表示官階等級，其中有些人別有實職，有些人則無。小說中的苗員外即屬後者。　〔十〕醒酒石—唐宰相李德裕建平泉別墅，有醒酒石，醉則踞其上。這裡借指石之奇貴。　〔十一〕肉屏風—唐宰相楊國忠冬月選肥胖婢妾列前以遮風，號，肉陣，亦稱肉屏風。這裏喻蔡京生活淫奢。　〔十二〕珠

履三千——〈史記〉載春申君賓客三千餘人，「其上客皆躡珠履以見趙使」。比喻蔡京賓客衆多奢豪。

〔十三〕彈短鋏——孟嘗君賓客馮諼曾彈鋏而歌，故此用以指賓客。

〔十四〕官家行幸——這裏的官家指皇帝。行幸，駕臨。

〔十五〕金張甲第——漢代金日磾家，七世爲內侍；張湯後世，爲侍中、中常侍者十餘人，後因以金張爲功臣世族的代稱。

〔十六〕天魔舞——唐代就有的由十六美女扮成天魔女所作的舞蹈。此與下霓裳舞、觀音舞均泛指名舞。

〔十七〕霓裳舞——唐代名舞，在白居易〈霓裳羽衣舞歌和微之〉詩等有詳細描繪。

〔十八〕觀音舞——元明時代流行的一種以觀音爲形象的舞蹈。

作量詞用。總數分成幾部分，其中一部分叫一停。

〔二一〕餓眼見瓜皮——形容欲望急切。

〔二二〕耳根兒不熱——舊說被情人或親人叨念，抑或被人背後議論時，都會有所感應，耳根會發熱。不熱，猶言無反應，無動於衷。

〔二三〕右班左職——這裏指身兼文武二職。古時百官朝賀時的序列是文官在右，武官在左，故右班左職即指文官武職。

〔二四〕角伎——即角妓，風流美貌、能歌善舞的妓女。

〔二五〕小的子——小孩子。

〔二六〕忙投急趁——急急忙忙地趕。

〔二七〕望子——古代店鋪懸掛在外的標誌。

〔二八〕藥賣有病——比喻正觸着人的隱痛。

〔二九〕一蒂兒到底——一直到底。

〔三十〕一一押到日僉押——批閱積壓文件時，一一按「到日」日期簽署日期，以冒充處理公務及時。

〔三一〕范張——東漢時范式與張劭友善，爲後世生死之交的模範。

斗積黃金侈素封，蘧蘧莊蝶夢魂中。曾聞鄙塢光難駐[二]，不道銅山運可窮[三]。悠悠末路誰知己，惟有夫君尚古風。

此日分羸推鮑子[三]，當年沉水笑龐公[四]。有朝無常到來，恁地堆金積玉，出落空手歸陰。因此西門慶仗義疎財，救人貧難，人人都是讚嘆他的，這也不在話下。當日西門慶留下兩個歌童祇候着，西門慶畢竟用他不着，都送太師府去了。正是：千金散盡教歌舞，留與他人樂少年。

卻說常時節自那日席上求了西門慶的事情，還不得個到手，房主又日夜催逼了不的。恰遇西門慶自從在東京來家，今日也接風，明日也接風，一連過了十來日，只不得個會面。常言道：見面情難盡，一個不見，卻告訴誰？每日央了應伯爵，只走到大官人門首，問聲說不在，就空回了。回家又被渾家埋怨道：「你也是男子漢大丈夫，房子沒間住，吃這般懊惱氣！你平日只認的西門大官，今日求些周濟，也做了瓶落水茅簷兒，靠着一灣流水，門前綠樹陰中露出酒望子來。五七個火家，搬酒搬肉不住的走。店裡橫着一張櫃[五]。」說的常時節有口無言，呆登登不敢做聲。到了明日，早起身尋了應伯爵，來到一個酒店內。只見小

檯，掛幾樣鮮魚鵝鴨之類，倒潔淨可坐。便請伯爵店裡吃三盃去。伯爵道：「這却不當生受。」常時節拉了到店裡坐下，量酒打上酒來，擺下一盤薰肉，一盤鮮魚。酒過兩巡，常時節道：「小弟向求哥和西門大官人說的事情，這幾日通不能夠會面，房子又催逼的緊。昨晚被房下聒絮了半夜，耐不的，五更抽身，專求哥趁早；大官人還沒出門時慢慢地候他。不知哥意下如何？」應伯爵道：「受人之托，必當終人之事。我今日好歹要大官人助你些就是了。」兩個又吃過幾盃。應伯爵便推：「早酒不吃罷。」常時節又勸一盃。算還酒錢，一同出門，逕奔西門慶屋裡來。

那時正是新秋時候，金風荐爽。西門慶連醉了幾日，覺精神減了幾分。正遇周內相請酒，便推事故不去，自在花園藏春塢遊玩。原來西門慶後園那藏春塢，有的是菓樹鮮花兒，四季不絕。這時雖是新秋，不知開着多少花朶在園裡。西門慶無事在家，只是和吳月娘、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒五個在花園裡頑耍。只見西門慶頭戴着忠靖冠，身穿柳綠緯羅直身，粉頭靴兒。月娘上穿柳綠杭絹對衿襖兒，淺藍水紬裙子，金紅鳳頭高底鞋兒。孟玉樓上穿鴉青緞子襖兒，鵝黃紬裙子，桃紅素羅羊皮金滾口高底鞋兒。潘金蓮上穿着銀紅縐紗白絹裏對衿衫子，荳綠沿邊金紅心比甲兒，白杭絹畫拖裙子，粉紅花羅高底鞋兒。只有李瓶兒五個在花園裡頑耍。上穿素青杭絹大衿襖兒，月白熟絹裙子，淺藍玄羅高底鞋兒。四個妖妖嬈嬈，伴着西門慶尋花問柳，好不快活。

且說常時節和應伯爵來到廳上，問知大官人在屋裡，懽的坐着等了好半日，却不見出來。只見門外書童和畫童兩個，擡着一隻箱子，都是綾絹衣服，氣吁吁走進門來，亂嚷道：「等了這半日，還只得一半！」就廳上歇下。應伯爵便問：「你爹在那裡？」書童道：「爹在園裡頑耍哩。」伯爵道：「勞你說聲。」兩個依舊

攆着進去了。不一時，書童出來道：「爹請應二爹、常二叔少待，便出來。」兩人坐着等了一回，西門慶纔走出來。二人作了揖，便請坐地。伯爵道：「連日哥吃酒忙，不得些空。今日却怎的在家裡？」西門慶道：「自從那日別後，整日被人家請去飲酒，醉的了不的，通沒些精神。今日又有人請酒，我只推有事不去。」伯爵道：「方纔那一箱衣服，是那裡攆來的？」西門慶道：「這目下交了秋，大家都要添些秋衣。方纔一箱是你大嫂子的，還做不完，纔夠一半哩。」常時節伸着舌道：「六房嫂子就六箱了，好不費事！小戶人家，一疋布也難的。恁做着許多綾絹衣服，哥果是財主哩！」西門慶和應伯爵都笑起來。伯爵道：「貨船不知在那裡攙閣着，書也沒捎封寄來，好生放不下。李三、黃四的，又說在出月才關。」西門慶道：「不知他買賣貨物何如？這兩日不見到？不知他買賣貨物何如？這兩日不知李三、黃四的銀子，曾在府裡頭關了些送來與哥麼？」應伯爵挨到身邊坐下，乘間便說：「常二哥那一日在哥席上求的事情，一向哥又沒的空，不曾說的。常二哥被房主催逼慌了，每日被嫂子埋怨。二哥只麻做一團㈥，沒個理會。如今又是秋涼了，身上皮襖兒又當在典舖裡。哥若有好心，常言道：救人須救急時無。省的他嫂子日夜在屋裡絮絮叨叨。況且尋的房子住着了，人走動，也只是哥的體面。因此常二哥央小弟特地來求哥，早些周濟他罷。」西門慶道：「我當先曾許下他來。因爲東京去了這番，費的銀子多了。本待等韓夥計到家，和他理會，要房子時，我就替他兌銀子買。如今又恁地要緊？」伯爵道：「不是常二哥要緊，當不的他嫂子聒絮，只得求哥早些便好。」西門慶躊躇了半晌，道：「既這等，也不難。且問你，要多少房子纔夠住了？」伯爵道：「他兩口兒也得一間門面，一間客坐，一間床房，一間廚灶。四間房子是少不得的。哥只早晚湊些，交他成就了這樁事罷。」西門慶道：「今日先把幾兩碎銀與他拿去，買件衣服，辦些家活，盤攪㈦過來。待尋下

房子，我自兌銀與你成交，可好麼？」兩個一齊謝道：「難得哥好心！」西門慶便叫書童：「去對你大娘說，皮匣內一包碎銀取了出來。」書童應諾去了。不一時取了一包銀子出來，遞與西門慶。西門慶對常時節道：「這一包碎銀，是那日東京太師府賞封剩下的十二兩，你拿去好雜用。」打開與常時節看，都是三五錢一塊的零碎紋銀。常時節接過放在衣袖裡，就作揖謝了。西門慶道：「我這幾日不是要遲你，只等你尋下房子，一攪果㈥和你交易。你又沒曾尋的。如今即忙便尋下，待我有銀，一起兌去便了。」常時節又稱謝不迭。三個依舊坐下。伯爵便道：「幾個古人輕財好施，到後來子孫高大門閭，把祖宗基業一發增的多了。慳吝的積下許多金寶，後來子孫不好，連祖宗墳土也不保。可知天道好還哩㈦！」西門慶道：「正那東西是好動不喜靜的，曾肯埋沒在一處？也是天生應人用的，一個人堆積，就有一個人缺少了。因此積下財寶，極有罪的。」有詩爲證：

積玉堆金始稱懷，誰知財寶禍根荄。一文愛惜如膏血，仗義翻將笑作呆。

親友人同陌路，存形心死定堪哀。料他也有無常日，空手俜伶到夜臺。

正說着，只見書童托出飯來，三人吃了。常時節作謝起身，袖着銀子懽的走到家來。剛剛進門，只見那渾家鬧炒炒嚷將出來，罵道：「梧桐葉落滿身光棍的行貨子！出去一日，把老婆餓在家裡，尚兀自千懽萬喜到家來，可不害羞哩！房子沒的住，受別人許多酸嘔氣，只教老婆耳朵裡受用。」那常二只是不開口。任老婆罵的完了，輕輕把袖裡銀子摸將出來，放在桌兒上，打開瞧着道：「孔方兄，孔方兄！我瞧你光閃閃响噹噹的無價之寶，滿身通麻了，恨沒口水嚥你下去。你早些來時，不受這淫婦幾場合氣了！」那婦人明明看見包裡十二三兩銀子一堆，喜的搶近前來，就想要在老公手裡奪去。常二道：「你生世要罵漢子，見了銀

子，就來親近哩！我明日把銀子去買些衣服穿，好自去別處過活，却再不和你鬼混了。」那婦人陪着笑臉道：「我的哥，端的此是那裡來的這些銀子？」常二也不做聲。婦人又問道：「我的哥，難道你便怨了我？我只是要你成家。今番有了銀子，和你商量停當(十)，買房子安身，却不好？倒恁地喬張智(十一)！我做老婆的不曾有失花兒(十二)，憑你怨我，也是枉了！」常二也不開口。那婦人只顧饒舌，又見常二不睬不採，自家也有幾分慚愧了，禁不的掉下淚來。常二看了，嘆口氣道：「婦人家不耕不織，把老公恁地發作！」那婦人一發掉下淚來。兩個人都閉着口，又沒個人勸解，悶悶的坐着。常二尋思道：「婦人家也是難做。受了辛苦，埋怨人也怪他不的。我今日有了銀子，不睬他，人就道我薄情，便大官人知道，也須斷我不是。」就對那婦人笑道：「我自要你，誰怪你來！只你時常聒噪，我只得忍着出門去了。却誰怨你來？我明白和你說，這銀子原是早上耐你不的，特地請了應二哥在酒店裡吃了三盃，一同往大官人宅裡等候。恰好大官人正在家，沒曾去吃酒。多虧了應二哥，不知費許多唇舌，纔得這些銀子到手。還許我尋下房子，一頓(十三)兌銀與我成交哩！這十二兩，是先教我盤攪過日子的。」那婦人道：「原來正是大官人與你的。如今又不要花費開了，尋件衣服過冬，省的耐冷(十四)。」常二道：「我正要和你商量，十二兩紋銀，買幾件衣服，辦幾件家活在家裡，等有了新房子，搬進去也好看些。只是感不盡大官人恁好情，後日搬了房子，也索請他坐坐是。」婦人道：「且到那時，再作理會。」正是：惟有感恩并積恨，萬年千載不生塵。

常二與婦人兩個說了一回，那婦人道：「你那裡吃飯來沒有？」常二道：「也是大官人屋裡吃來的，你沒曾吃飯，就拿銀子買了米來。」婦人道：「仔細拴着銀子！我等你，就來。」常二取栲栳望街上便走。不一時，買了米，栲栳(十五)上又放着一大塊羊肉兒，笑哈哈跑進門來。那婦人迎門接住道：「這塊羊肉又買他做

甚？」常二笑道：「剛纔說了許多辛苦，不爭這一些羊肉，就牛也該宰幾個請你。」那婦人笑指着常二罵道：「狠心的賊，今日便懷恨在心？看你怎的奈何了我。」常二道：「只怕有一日，叫我一萬聲：『親哥，饒我小淫婦罷。』我也只不饒你哩！試試手段看。」那婦人聽說，笑的走井邊打水去了。當下婦人做了飯，切了一碗羊肉，擺在桌兒上，便叫：「哥，吃飯。」常二道：「我纔在大官人屋裡吃的飯，不要吃了。你餓的慌，自吃些罷。」那婦人便一個自吃了。收了家活，打發常二去買衣服。

常二袖着銀子，都不中意。只買了一領青杭絹女襖，一條綠紬裙子，一直奔到大街上來。看了幾家，月白雲紬衫兒，紅綾襖子兒，白紬子裙兒，共五件；自家也對身買了件鵝黃綾襖子，丁香色紬直身兒，又有幾件布草衣服。共用去六兩五錢銀子。打做一包，背着來到家中，教婦人打開看看。那婦人忙打開來瞧着，便問：「多少銀子買的？」常二道：「六兩五錢銀子買來。」婦人道：「雖沒的便宜，却值這些銀子。」一面收拾箱籠放好，明日去買家活。當日婦人懽天喜地過了一日，埋怨的話都掉在東洋大海去了，不在話下。

再表應伯爵和西門慶兩個，自打發常時節出門，依舊在廳上坐的。西門慶因說起：「我雖是個武職，恁的一個門面，京城內外也交結的許多官員。近日又拜在太師門下，那些通問的書柬，流水也似往來。我又不得細工夫，都不得料理。我一心要尋個先生們在屋裡，好教他寫寫，省些力氣也好；只沒個有才學的人。你看有時，便對我說。我須尋間空房與他住下，每年算還幾兩束脩與他養家。却也要是你心腹之友便好。」伯爵道：「哥不說不知。你若要別樣却有，要這個倒難。怎的要這個倒沒？第一要才學，第二就要人品了。又要好相處，沒些說是說非，翻唇弄舌，這就好了。若只是平平才學，又做慣搗鬼的，怎用的他？

小弟只有祖父相處一個朋友生下來的孫子，他現是本州一個秀才。應舉過幾次，只不得中。他胸中才學，果然班馬之上。就是他人品，也孔孟之流。他和小弟通家兄弟，極有情分的。曾記他十年前應舉兩道策，那一科試官極口贊他好。却不想又有一個賽過他的，便不中了。後來連走了幾科不中，禁不的髮白鬢斑。如今他雖是飄零書劍，家裡也還有一百畝田，三四帶房子，整的潔淨住着。」西門慶道：「他家幾口兒也夠用了，却怎的肯來人家坐館？」應伯爵道：「當先有的田房，都被那些大戶人家買去了。如今只剩得雙手皮哩！」西門慶道：「原來是賣過的田，算甚麼數！」伯爵道：「這果是算不的數了。只他一個渾家，年紀只好二十左右，生的十分美貌。又有兩個孩子，纔三四歲。」西門慶道：「他家有了美貌渾家，那肯出來？」伯爵道：「喜的是兩年前，渾家專要偷漢，跟了個人上東京去了。兩個孩子，又出痘死了。如今止存他一口，定然肯出來。」西門慶笑道：「恁地說的他好，都是鬼混！你且說他姓甚麼？」伯爵道：「姓水。他才學果然無比，哥若用他時，一件件增上哥的光輝哩。人看了時，都道西門大官恁地才學哩！」西門慶道：「你纔說這兩樁都是謊謊。我却不信你的謊謊。你有記的他些書柬兒，念來我聽。看好時，我便請他來家，撥間房子住下。只一口兒，也好看承的。尋個好日子，便請他也罷。」伯爵道：「曾記得他捎書來，要我替他尋個主兒。這一封書，略記的幾句，念與哥聽，〈黃鶯兒〉：

書寄應哥前：別來思，不待言。滿門兒托賴都康健。舍字在邊，傍立着官，有時一定求方便。羨如椽，往來言疏，落笔起雲烟。」

西門慶聽畢，呵呵大笑將起來道：「他滿心正經，要你和他尋個主子，却怎的不捎封書來，倒寫着一隻曲兒！又做的不好。可知道他才學荒疎，人品散誕哩。」伯爵道：「這倒不要作准他。只爲他與我是三世之

交，小弟兩三歲時節，他也纔夠四五歲，那時就同吃糖糕餅菓之類，也沒些兒爭論。後來大家長大了，上學堂讀書寫字，先生也道：『應二學生子和水學生子，一般的聰明伶俐，後來一定長進。』落後做文字，一樣同做，再沒些妒忌。日裡同行同坐，夜裡有時也同一處歇。到了戴網子(十六)，尚兀自相厚的。因此是一個人一般極好兄弟，故此不拘形迹，便隨意寫個曲兒。我一見了，也有幾分着惱。後想一想，他自托相知，纔敢如此，就不惱罷了。況且那隻曲兒，也到做的有趣。哥却看不出來。第一句說『書寄應哥前』，是啓口，就如人家寫『某人見字』一般，却不好哩？第二句說『別來思，不待言』，這是敍寒溫了，簡而文，又不好哩？第三句是說他家沒事故了，後來一發好的緊了！」西門慶道：「第五句是甚麼說話？」伯爵道：「哥不知道，這正是拆白道字，尤人所難。『舍』字在邊旁，立着『官』字，不是個『舘』字？若有館時，千萬要舉荐，因此說『有時定要求方便』。『羨如椽』，他說自家一筆如椽，做人家往來的書疏，筆兒落下去，其烟滿紙，因此說『落筆起雲烟』。哥，你看他詞裡，有一個字兒是閑話麼？只這幾句，穩穩把心窩裡事都寫在紙上，可不好哩！」西門慶被伯爵說了他恁地好處，到沒的說了，只得對伯爵道：「你既說他許多好處，且問你有甚正經的書札，拿些我看看，我就請了他。」伯爵道：「他做的詞賦也有在我處，只是不曾帶得來哥看。我還記的他一篇文字，做得甚好。就念與哥聽着：

一載頭巾心甚懽，豈知今日悞儒冠。別人戴你三五載，偏戀我頭三十年。

要載烏紗求閣下，做篇詩句別尊前。此番非是吾情薄，白髮臨期太不堪！

今秋若不登高第，踹碎寃家學種田。

維歲在大比之期，時到揭曉之候。訴我心事，告汝頭巾：爲你青雲利器望榮身，誰知今日白髮盈

頭戀故人。嗟乎！憶我初戴頭巾，青青子襟；承汝枉顧，昂昂氣忻。既不許我少年早發，又不許我久屈待伸；上無公卿大夫之職，下非農工商賈之民。年年居白屋，日日走蠻門。宗師案臨，膽怯心驚；上司迎接，東走西奔。思量爲你，一世驚驚嚇嚇受了若干苦辛；一年四季零零碎碎被人廣文。東京路上，陪人幾次；兩齋學霸，惟吾獨尊。你看我兩隻皂靴穿到底，一領藍衫剩布筋。埋頭有年，說不盡艱難悽楚；出身何日，空歷過冷淡酸辛。賺盡英雄，一生不得文章力；未沾恩命，數載猶懷霄漢心。嗟乎哀哉，哀此頭巾！看他形狀，其實可矜：後直前橫，你是何物？七穿八洞，眞是禍根。嗚呼！冲霄鳥兮未垂翅，化龍魚兮已失鱗。豈不聞久不飛兮一飛登雲；久不鳴驚人。早求你脫胎換骨，非是我棄舊憐新。斯文名器，想是通神。從茲長別，方感洪恩。短詞薄奠，庶其來歆。理極數窮，不勝具懇。就此拜別，早早請行！」

伯爵念罷，西門慶拍手大笑道：「應二哥把這樣才學就做了班揚了！」伯爵道：「他人品比才學又高，如今且說他人品罷。」西門慶道：「你且說來。」伯爵道：「前年他在一個李侍郎府裡坐館。那水秀才連住了四五年，再不起一些邪念。後來不想被幾個壞事的丫頭、小廝，見是一個聖人一般，反去日夜括(十八)他。那水秀才又極好慈悲的人，便口軟勾搭上了，因此被主人逐出門來，閑動街坊，人人都說他無行。其實，水秀才原是坐懷不亂的，若哥請他來家，憑你許多丫頭、小廝同眠同宿，你看水秀才亂麼？再不亂的！」西門慶道：「他既前番被主人趕了出門，一定有些不停當哩。二哥雖與我相厚，那樁事不敢領教。前日敝僚友倪桂岩老

先生，曾說他有個姓溫的秀才，且待他來時再處。」

畢竟未知何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕鄜塢光難駐—董卓曾築塢於鄜（今陝西眉縣北），高與長安城相等，積谷可供三十年之用，而不久即被殺身死。比喻富貴難久長。

〔二〕銅山運可窮—漢文帝曾以四川嚴道銅山賜鄧通，得自鑄錢，於是鄧氏錢布天下。後景帝立，鄧通被抄家，餓死。

〔三〕分羸推鮑子—管仲與鮑叔共同經商，贏利所得，鮑叔多推讓給管仲，因爲管家貧有老母。

〔四〕沉水笑龐公—唐代龐蘊，舉家信佛，曾將其家所有沉入水中，以售賣手編竹器爲生。

〔五〕瓶落水—比喻沒有回音和結果。

〔六〕廝作一團—像廝一樣亂作一團。比喻心慌意亂，手足失措。

〔七〕盤攪—日常開銷、花費。

〔八〕一攪果—一總，一共。

〔九〕天道好還—意謂上天所行之道是好作還報的，即善有善報，惡有惡報。

〔十〕停留—這裏指妥當、穩當。

〔十一〕喬張智—同喬張致，虛假的樣子。

〔十二〕失花兒—閃失。這裏指輸身，婦女失節。

〔十三〕一頓—一共，一總。

〔十四〕耐冷—忍受寒冷。

〔十五〕栲栳—用柳條編成的圓形容器。

〔十六〕戴網子—明人戴冠，內須先用網巾束髮，故亦稱戴冠爲戴網子。此指男子二十歲行冠禮的年齡。

〔十七〕龍陽—戰國時有人事魏王以男色得寵，食邑龍陽，號龍陽君。後因稱男色爲龍陽。

〔十八〕括—同刮，勾引。

本性圓明道自通，翻身跳出網羅中。修成禪那非容易，煉就無生豈俗同。
清濁幾番隨運轉，關門數仞任西東。逍遙萬億年無計，一點神光永注空。

話說那山東東平府地方，向來有個永福禪寺，起建自梁武帝普通二年，開山是那萬廻老祖。怎麼叫做萬廻老祖？因那老師父七八歲的時節，有個哥兒從軍邊上，音信不通，不知生死。因此上那老娘兒思想那大的孩兒，掉不下的心腸，時常在家啼哭，忽一日，那孩子問着母親說道：「娘，這等清平世界，孩兒們又沒的打攪你，頓頓兒小米飯兒，咱家也儘挨的過。恁地哩，你時時掉下泪來。娘，你說與咱，咱也好分憂哩。」那老娘兒就說：「小孩子，你還不知道老人家的苦哩！自從你老頭兒(三)去世，你大哥兒到邊上去做了長官，四五年地信兒也不捎一個來家，不知他死生存亡，教我老人家怎生丟的下？」說了又哭起來。那孩子說：「早是這等，有何難哉！娘，如今哥在那裏？咱做弟郎的早晚間走去，找着哥兒，討個信來回覆你老人家，却不是好？」那婆婆一頭哭，一頭笑起來，說道：「怪呆子！說起你哥在甚地，若是那一百二百里程途，便可去的。直在那遼東地面，去此一萬餘里，就是那好漢子，也走得要不的，直要四五個月纔到哩。笑你孩兒家怎麼去的？」那孩子就說：「嗄！若是果在遼東，也終不在個天上，我去去，尋哥兒就回也。」只

見把靴鞋兒㈢繫好了，把直裰兒整一整，望着婆兒拜個揖，一溜烟去了。那婆婆叫之不應，追之不及，愈添愁悶。也有隣舍街坊婆兒婦女，捱肩擦背，拿湯送水，說長道短，前來解勸。也有說的是的，說道：「孩兒小怎去的遠？早晚間却回也。」因此婆婆也收着兩眶眼淚，悶悶的坐地。

看看紅日西沉，東隣西舍，一個個燒湯煮飯，一個個上榻關門。那婆婆探頭探腦，那兩隻眼珠兒一直向外，恨不的趕將上去。只見遠遠的，望見那黑魆魆影兒裏有一個小的兒來也。那婆婆就說：「靠天靠地，靠着日月三光，若得俺小的子兒來也，也不虧了俺修齋吃素的念頭！」只見那萬廻老祖一忽地跪到跟前，說：「娘，你還未睡炕哩，咱已到遼東找着哥兒，討的平安家信來也。」婆婆笑道：「孩兒，你不去的正好，免教你老人家掛心。只是不要調着謊哄着老娘。那裡有一萬里路程朝暮往還的？」孩兒道：「娘，你不信不信麼？」一直裡卸下衣包，取出平安家信，果然是那哥兒手筆。又取出一件汗衫帶回漿洗的，也是那個婆婆親手縫紉的，毫厘不差。因此哄動了街坊，叫做「萬回」。日後捨俗出家，就叫做萬回長老。果然是道德高妙，神通廣大。曾在那後趙皇帝石虎跟前，吞下兩升鐵針兒；又在那梁武皇殿下，在頭頂上取出舍利㈢三顆。因此勅建那永福禪寺，做那萬回老祖的香火院，正不知費了多少錢糧。正是：神僧出世神通大，聖主尊隆聖澤深。

不想那歲月如梭，時移事改。只見那萬廻老祖歸天圓寂㈣，那些得皮得肉的上人們，一個個都化去了。只見有幾個憊賴㈤的和尚，撇賴㈥了百丈清規㈦，養婆兒，吃燒酒，咱㈧事兒不弄出來？打哄㈨了，燒苦葱㈩，咱勾當兒不做？却被那些潑皮賴虎(十一)，常常作酒撈錢抵當。不過一會兒，把架裟也當了，鐘兒、磬兒都典了，殿上椽兒賣了，沒人要的燒了，磚兒、瓦兒換酒吃了。弄得那雨淋風刮，佛像兒倒了；

荒荒凉凉，燒香的也不來了。主顧門徒、做道場的、荐亡的，都是關大王賣豆腐，鬼兒也沒的上門了。一片鐘鼓道場，忽變做荒烟衰草！驀地裡三四十年，那一個扶衰起廢？

原來那寺裡有個道長老，原是西印度國出身，因慕中國清華，發心要到上方行脚。打從那流沙河、星宿海、滙兒水地方，走了八九個年頭，才到中華區處。迤邐來到山東地方，卓錫[十二]在這個破寺院裏面。面壁九年，不言不語。眞個是：佛法原無文字障，工夫好向定中尋。忽一日，發個念頭，說道：「呀！這寺院兒坍塌的這模樣了。你看這些蠢頭村腦的禿驢，止會吃酒噇飯[十三]。把這古佛道場，弄得赤白地[十四]豈不可惜！那一個尋得一磚半瓦，重整家風？常記的古人說得好：人傑地靈。事到今日，咱不做主，那個做主？咱不出頭，那個出頭兒？且前日山東有個西門大官，官居錦衣之職。他家私巨萬，富比王侯，家中那一件沒有？前日餞送蔡御史，曾在咱這裏寺宇傾頹，就有個舍錢布施、鼎建重新的意思。咱那時口雖不言，心窩裡已有下幾分了。今日呵，若得那個檀越[十五]爲主作倡，管情早晚間把咱好事成就也！咱須辦自家去走一遭。」當時間喚起法子徒孫，打起鐘，敲起鼓，舉集大衆，上堂宣揚此意。那長老怎生打扮？只見

身上禪衣猩血染，雙環掛耳是黃金；手中錫杖光如鏡，百八胡珠耀日明。

開覺明路現金繩，提起凡夫夢亦醒；龐眉紺髮銅鈴眼，道是西天老聖僧。

那長老宣揚已畢，就教行者拿過文房四寶，磨起龍香劑[十六]，飽撏鼠鬚筆[十七]，展開烏絲欄[十八]，寫着一篇疏文[十九]。先叙那始末根由，後勸人捨財作福。寫的行行端正，字字清新。好長老，眞個是古佛菩薩現身，從此辭了大衆，着上了禪鞋，戴上個斗篷笠子，一壁廂[二十]直奔到西門慶家府裡來。

且說西門慶辭別了應伯爵，轉到後廳，直到捲棚下卸了衣服。走到吳月娘房內，把那應伯爵荐水秀才的事體，說了一番。就說道：「咱前日東京去的時節，多虧那些親朋齊來與咱把盞。如今少不的也要整辦些下些時鮮菓品，猪羊魚肉，腌臢鷄鵝嗄飯之類。吩咐了當，就吩咐小廝分頭去請各位。一面拉着月娘一同走到李瓶兒房裏來看官哥。李瓶兒笑嘻嘻的接住了月娘、西門慶。西門慶道：「娘兒來看孩子哩。」李瓶兒就叫奶子抱出官哥。只見眉目稀疎，就如粉塊裝成一般，笑欣欣直攢到月娘懷裡來，月娘把手接着，抱起道：「我的兒，恁地乖覺。長大來定是聰明伶俐的。」又向那孩子說：「兒長大起來，恁地奉養老娘哩？」那李瓶兒就說：「娘說那裡話？假饒[二]兒子長成，討的一官半職，也先向上頭封贈起。娘，那鳳冠霞帔穩穩兒先到娘哩，好生奉養老人家！」西門慶接口便說：「兒，你長大來，還掙個文官。不要學你家老子，做個西班[三]出身。雖有興頭，却沒十分尊重。」正說着，不想那潘金蓮正在外邊聽見，不覺的怒從心上起，就罵道：「沒廉耻弄虛脾[四]的臭娼根，偏你會養兒子哩！也不曾經過三個黃梅四個夏至，又不曾長成十五六歲，出幼過關、上學堂讀書，還是水的泡，與閻羅王合養在這裡的，怎見的就做官？就封贈那老夫人？我那怪賊囚根子，沒廉耻的貨，怎地就見的要他做個文官，不要像你？」正在嘮嘮叨叨，喃喃噥噥[五]，一頭罵一頭着惱的時節，只見那玳安走將進來，叫聲五娘，說道：「爹在那裡？」潘金蓮便罵：「怪尖嘴的賊囚根子，那個曉的你什麼爹在那裡！爹怎的到我這屋裡來？他自有五花官誥的太奶奶、老封婆，八珍五鼎奉養他的在那裡，那裡問着我討？」那玳安就曉的不是路了[六]，說：「是了。」望六娘房裡便走。走到房門前打個咳嗽，朝着西門慶道：「應二爹在廳上。」西門慶道：「應二爹纔送的他去，又做甚？」

去便知。」

西門慶只得撇了月娘、李瓶兒，仍到那捲棚下面，穿了衣服，走到外邊迎接伯爵。正要動問間，只見那募緣來的長老已到西門慶門首了，高聲叫：「阿彌陀佛！這是西門老爹門首麼？那個掌事的管家與吾傳報一聲，說道扶桂子、保蘭孫，求福有福，求壽有壽，東京募緣的長老求見。」原來西門慶平日原是一個散漫好使錢的漢子，又是新得官哥，心下十分歡喜，也要幹些好事保佑孩兒。小廝也通曉得，並不嗔道作難，一壁廂進報西門慶。西門慶就說：「且教他進來看。」只見管家的三步挪來兩步走，就如見子(三)活佛的一般，慌忙請了長老。那長老進到花廳裡面，打了個問訊，說道：「貧僧出身西印度國，行脚到東京汴梁，卓錫在永福禪寺，面壁九年，頗傳心印。止爲那殿宇傾頹，琳宮倒塌。貧僧想的起來，爲佛弟子，自然應的壞，也有個良心美腹，要和本寺作主。那時諸佛菩薩已作證盟。貧僧記的佛經上說的好：『如有世間善男子、善女人，以金錢喜捨，莊嚴佛像者，主得桂子蘭孫，端嚴美貌，日後早登科甲，蔭子封妻之報。』故此特叩高門，不拘五百一千，要求老檀那開疏發心，成就善果。」就把錦帕展開，取出那募緣疏簿，雙手遞上。不想那一席話兒，早已把西門慶的心兒打動了。不覺的歡天喜地接了疏簿，就叫小廝看茶。揭開疏簿，只見寫道：

「伏以白馬馱經開象教，竺騰衍法啓宗門。大地衆生，無不皈依佛祖；三千世界，盡皆蘭若裝嚴。看此瓦礫傾頹，成甚名山勝境？若不慈悲喜捨，何稱佛子仁人？今有永福禪寺，古佛道場，焚修福地，啓建自梁武皇帝，開山是萬廻祖師。規制恢弘，彷彿那給孤園黃金鋪地；雕鏤精製，依稀

似祇洹舍[三七]白玉爲堦。高閣摩空，旃檀氣直接九霄雲表；層基亘地，大雄殿可容千衆禪僧。兩翼鬼峨，盡是琳宮紺宇；廊房潔淨，果然精勝洞天。那時鍾鼓宣揚，盡道是寰中佛國；只這緇流濟楚，一瞬時移事異。莽和尚縱酒撒潑，首壞清規；獃道人懶惰貪眠，不行打掃。漸成寂寞，斷絕門徒。以致凄凉，罕稀瞻仰。兼以鳥鼠穿蝕，那堪風雨漂搖？棟宇摧頹，一而二，二而三，支撐靡計；墻垣坍塌，日復日，年復年，振起無人。朱紅櫺檻，拾來煨酒煨茶；合抱梁檻，拿去換鹽換米。風吹羅漢金消盡，雨打彌陀化作塵。吁嗟乎，金碧焜炫，終須否極泰來。幸而有道長老之虔誠，不忍見梵王宮之廢敗，一旦爲灌莽榛荊。雖然有成有敗，伏願咸起慈悲，盡興惻隱。梁柱椽楹，不拘大小，喜捨到高題姓字；銀錢布幣，豈論豐贏，投櫃日疏簿標名。仰仗着佛祖威靈，福祿壽永永百年千載；倚靠他伽藍明鏡，森挺三槐五桂；門庭奕奕，煌煌金阜錢山。凡所營求，吉祥如意。疏文到日，各破慳心。謹疏。」

看畢，西門慶就把册葉兒[三八]收好，粧入那錦套裏頭，把插銷兒銷着，錦帶兒拴着，恭恭敬敬放在桌兒上面，叉手而言，對長老說：「實不相瞞，在下雖不成個人家，也有幾萬產業。忝居武職，交遊世輩儘有。不想偌大年紀，未曾生下兒子。房下們也有五六房，只是放心不下，有意做些善果。去年第六房賤累，生下孩子。咱萬事已是足了。偶因餞送俺友，得到上方，因見廟宇傾頹，有個捨財助建的念頭。蒙老師下顧，西門慶那敢推辭？」拿着兔毫妙筆，正在躊躇之際，那應伯爵就說：「哥，你既有這片好心爲姪兒發願，何不一力獨成，也是小可的事體！」西門慶拿着筆，哈哈地笑道：「力薄！力薄！」伯爵又道：「極少也

助一千。」西門慶又哈哈地笑道：「力薄，力薄！」那長老就開口說道：「老檀越在上，不是貧僧多口，只是我們佛家的行徑，都要隨緣(三九)喜捨，終不強人所難。隨分但憑老爹發心便是！此外親友，更求檀越吹噓吹噓。」西門慶又說道：「還是老師體亮，少也不成，就寫上五百兩。」閣了兔毫筆。那長老打個問訊謝了。西門慶又說：「我這裡內官太監，府縣倉巡，一個個都與我相好的。我明日就拿疏簿去要他們寫。寫的來，就家事，保福消災父母心。又有一首詞，單道那些施主的事體：

佛法無多止在心，種瓜種菓是根因。珠和玉珀寶和珍，誰人拿得見閻君？

積善之人貧也好，豪家積業枉拋銀。若使年齡財可買，董卓還應活到今！

却說西門慶送了長老，轉到聽上，道：「二哥，我正要差人請你，你來的正好。我前日因往東京，多虧衆親友們與咱把個盞兒。今日吩咐小的買辦，你家大嫂安排小酒與衆人回答，要哥在此相陪。不想遇着這個長老，鬼混了一會兒。」那伯爵就說道：「好個長老，想是果然有德行的。他說話中間，連咱也心動起來，做了施主。」西門慶說道：「二哥，你又幾曾做施主來的？疏簿又是幾時寫的？」應伯爵笑道：「咦！難道我出口的不是施主不成？哥，你也不曾見佛經過來？佛經上第一重的是心施，第二法施，第三才是財施。難道我從傍攛掇的，不當個心施的不成？」西門慶又笑道：「二哥，又怕你有口無心哩！」兩人拍手大笑。應伯爵就說：「小弟在此等待客來。哥有正事，自與嫂子商議去來。」

只見西門慶別了伯爵，轉到內院裏頭。只見那潘金蓮咋咋唔唔，沒眯沒睬，不覺的睡魔纏擾，打了幾個噴嚏，走到房中，倒在象牙床上，一忽地睡去了。那李瓶兒又爲孩子啼哭，自與那奶子、丫鬟在房中坐

地，看官哥喜笑。只有那吳月娘與孫雪娥，兩個伴當在那裡整辦嗄飯。西門慶走到面前坐地，就把那道長老募緣，與那自己開疏的事，備細對月娘說了一番。又把那應伯爵要笑打覷的說話，也說了一番。月娘說道：「哥，你天地，大家嘻笑了一會。只見那吳月娘，畢竟是個正經的人，不慌不忙，不思不想，說下幾句話兒，倒是西門慶頂門上針〔三十〕。正是：妻賢每致鷄鳴警，款語常聞藥石言。畢竟那說話怎麼講？月娘說道：「哥，你天大的造化，生下孩兒！你又發起善念，廣結良緣，豈不是俺一家兒的福分？只是那善念頭怕他不盡。哥，你日後那沒來由沒正經、養婆兒沒搭煞〔三一〕、貪財好色的事體，少幹幾樁兒也好。攢下些陰功，與那小的子也好。」西門慶笑道：「你的醋話兒又來了。却不道天地尚有陰陽，男女自然配合。今生偷情的、苟合的，都是前生分定，姻緣簿上註名，今生了還。難道是生剌剌搠搠〔三二〕、胡扯歪斯纏做的？咱聞那佛祖西天，也止不過要黃金舖地；陰司十殿，也要些楮錢〔三三〕營求。咱只消儘這家私廣爲善事，就使强姦了婦娥，和姦了織女，拐了許飛瓊〔三四〕，盜了西王母的女兒，也不減我潑天富貴！」月娘笑道：「笑哥狗吃熱屎〔三五〕，原道是個香甜的！生血弔在牙兒內，怎生改得〔三六〕？」

正在笑間，只見那王姑子同了薛姑子提一個盒子，直闖進來，飛也似朝月娘道個萬福，又向西門慶拜了拜，說：「老爹，你倒在家裡！我自前日別了，不料生意淺薄，那薛姑子就有些不下，今日同這薛姑子來看你！」原來這薛姑子，不是從幼出家的。少年間曾嫁丈夫，在廣成寺前居住，賣蒸餅兒生理。不料生意淺薄，那薛姑子就有些不尷不尬〔三七〕，專一與那些寺裡的和尚行童調嘴弄舌，眉來眼去，說長說短。弄的那些和尚們的懷中個個是硬幫幫的。乘那丈夫出去了，茶前酒後，早與那和尚們刮上了四五六個。也常有那火燒、波波〔三八〕、饅頭、栗子，拿來進奉他，又有那付應錢與他買花，開地獄的布送

與他做裹脚。他丈夫那裡曉得？以後丈夫得病死了，他因佛門情熟，這等就做了個姑子，專一在些士夫人家往來，包攬經懺。又有那些不長進要偷漢子的婦人，叫他牽引和尚進門，他就做個馬伯六兒，多得錢鈔。聞的那西門慶家裡豪富，見他侍妾多人，思想拐些用度，因此頻頻往來。那西門慶也不曉的，三姑六婆，人家最忌出入。正是：

當年行徑是窠兒，和尚闍黎舖。中間打扮念彌陀，開口兒就說西方路。尺布裹頭顱，身穿直裰，繫個黃絛，早晚捱門傍戶。騙金銀猶是可，心窩裏畢竟胡塗。算來不是好姑姑，幾個清名被點汚。

又有一隻歌兒道得好：

尼姑生來頭皮光，拖子和尚夜夜忙。三個光頭好像師父、師兄幷師弟，只是鐃鈸緣何在裡床？

那薛姑子坐下，就把那個小盒兒揭開，說道：「咱們沒有什麼孝順，拿得施主人家幾個供佛的菓子兒，權當獻新。」月娘道：「要來竟來來便了，何苦要你費心。」只見那潘金蓮睡覺，聽得外邊有人說話，又認是前番光景，便走向前來聽看。那李瓶兒在房中弄孩子，因曉得王姑子在此，也要與他商議保佑官哥，同到月娘房中，大家道個萬福，各各坐地。西門慶因見李瓶兒不曾曉的，又把那道長老募緣，與那自家開疏捨財，替官哥求福的事情，重新又說一番。不想道惱了潘金蓮，抽身竟走，喃喃嘖嘖，一溜煙竟自去了。只見那薛姑子站將起來，合掌着手，叫聲：「佛阿！老爹，你這等樣好心作福，怕不的壽年千歲，五男二女，七子團圓。只是我還有一件，說與你老人家，這個因果費不甚多，更自獲福無量。咦！老檀越，你若幹了這件功德，就是那老瞿曇雪山修道，迦葉尊散髮鋪地，二祖可投崖飼虎，給孤老滿地黃金，也比不的你功

德哩！」西門慶笑道：「姑姑且坐下，細說甚麼功果，我便依你。」那薛姑子就說：「我們佛祖留下一卷〈陀羅經〉，專一勸人法西方淨土的。佛說那三禪天、四禪天(三九)、忉利天、兜率天(四十)、大羅天(四一)、不周天(四二)，急切不能即到。唯有西方極樂世界，這是阿彌陀佛出身所在，沒有那春夏秋冬，也沒有那風寒暑熱，常常如三春時候融和天氣，也沒有夫婦男女。其人生在七寶池中，金蓮臺上……」西門慶道：「那一朵蓮花有幾多大？生在上邊，一陣風擺，怕不骨碌碌掉在池裡麼？」薛姑子道：「老爹，你還不曉的。我依那經上說，佛家以五百里爲一由旬(四三)，那一朵蓮花好生利害，大的緊，大的緊，大的五百由旬。寶衣隨願至，玉食自天來；又有那些好鳥和鳴，如笙簧一般，委的好個境界！因爲那肉眼凡夫不知去向，不生尊信，故此佛祖演說此經，勸人專心念佛，竟往西方見了阿彌陀佛。自此一世二世，以至百千萬世，永永不落輪廻。那佛祖說的好：如有人持頌此經，或將此經印刷抄寫，轉勸一人，至千萬人持誦，獲福無量！況且此經裏面，又有護諸童子經呪。凡有人家生育男女，必要從此發心，方得易長易養，災去福來。如今這付經板見在，只沒人印刷施行。老爹，你只消破些工料，印上幾千卷，裝釘完成，普施十方，那個功德，眞是大的緊！」西門慶道：「也不難。只不知這一卷經，要多少紙札？有個細數，纔好動彈。」薛姑子又道：「老爹，你一發呆了，說那裡話去，細細算將起來？止消先付九兩銀子，交付那經坊裏，要他印造幾千幾萬卷。裝釘完滿，以後一攬果算還他工食紙札錢兒就是了，却怎地要細細細算將出來！」

正說的熱鬧，只見那陳經濟要與西門慶說話，跟尋了好一回不見，問那玳安，說在月娘房裡。走到捲棚底下，剛剛湊巧，遇着了那潘金蓮，凭闌獨惱。猛然抬起頭來，見了經濟，就是個貓兒見了魚鮮飯，一心心要啖他下去了。不覺的把一天愁悶，都改做春風和氣。兩個乘着沒有人來，執手相偎，做剝嘴咂舌

頭。兩下肉麻，好生兒頑了一回兒。因恐怕西門慶出來撞見，連那算帳的事情也不吆呼，兩雙眼又像老鼠兒見了貓來，左顧右盼提防着，又沒個方便，一溜烟自出去了。

且說西門慶聽罷了薛姑子的話頭，不覺心上打動了一片善念。就叫玳安取出拜匣，把汗巾上的小匙鑰兒開了，取出一封銀子，准准三十兩足色松紋，便交付薛姑子與那王姑子：「即便同去，隨分那裡經坊，與我印下五千卷經。待完了我就算帳，找他。」

正話間，只見那書童忙忙的來報道：「請的各位客人都到了。」少不的是吳大舅、花大舅、謝希大、常時節這一班，都各齊齊整整一齊到。西門慶忙的不迭，即便整衣出外迎接，升堂，就叫小廝擺下桌兒，放下小菜兒。請吳大舅上坐了，衆人一行兒分班列次，各敍長幼，各各坐地。那些醃臢煎熬、大魚大肉、燒鵝燒鴨、時鮮菓品，一齊兒都捧將出來。西門慶又叫道：「開那麻菇酒兒盪來。」只見酒逢知己，形迹都忘。猜枚的，打鼓的，催花的，三拳兩謊的，歌的歌，唱的唱。談風月，盡道是杜工部、賀黃門乘春賞玩；掉文袋，也曉的蘇玉局、黃魯直赤壁清遊。投壺的定要那正雙飛、拗雙飛、八仙過海；擲色的又要那正馬軍、拗馬軍、鰍入菱窠。輸酒的要喝個無滴，不怕你玉山頹倒；贏色的又要去掛紅，誰讓你倒着接罷[四四]。頑不盡少年場光景，說不了醉鄉裏日月。正是：

秋月春花隨處有，賞心樂事此時同。百年若不千場醉，碌碌營營總是空。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

第五十七回　道長老募修永福寺　薛姑子勸捨陀羅經

〔一〕老頭兒—這裏猶言老子，父親。　〔二〕靸鞋—草鞋。　骨灰中也有此珠狀物，這種珠狀物就叫舍利。　〔四〕圓寂—佛教對於僧尼死亡的一種美稱。　〔五〕憊賴—即無賴。　拋棄，丟開。　〔七〕百丈清規—原稱唐高僧懷海禪師居洪州百丈山所撰的〈禪門規式〉爲〈百丈清規〉，後泛指佛家清規戒律。　〔八〕咱—同咋，什麼。　〔九〕打哄—哄鬧，胡鬧。　〔十〕燒苦葱—肛交隱語。　〔十一〕潑皮賴虎—流氓，無賴。　〔十二〕卓錫—又作拄錫，卓是拄立的意思，錫是僧人所用的錫杖，故卓錫是指僧人所居之處。　〔十三〕噇飯—貪婪無節制地吃飯。　〔十四〕赤白—空白，精光。　〔十五〕檀越—佛家術語，即施主。　〔十六〕龍香劑—〈輟耕錄〉：宋熙豐間，張遇供御害，用油烟入腦麝金箔，謂之龍香劑。這裏泛指佳墨。　〔十七〕鼠鬚筆—用老鼠鬍鬚製成的毛筆。晉王羲之〈筆經〉已載有鼠鬚作筆。　黑格蘭線的絹素或箋紙。　〔十八〕烏絲欄—指有廂—一邊，一面。廂，吳語常用詞尾。　〔十九〕疏文—這裏指僧道化緣募捐時陳述緣起的文字。或焚拜於神前的祝詞亦稱疏文。　〔二十〕一壁西。　〔二一〕假饒—即使，縱使。　〔二二〕西班—指武官。因古代朝會時文官列於東，武官列於西。　〔二三〕弄虛脾—耍弄虛情假意。虛脾，即虛情。古人認爲五臟中脾最虛。　〔二四〕喃喃嚷嚷—又作喃喃洞洞，不停地自言自語。　〔二五〕不是路—不對頭。　〔二六〕子—吳方言，相當於「了」。　果蔚茂，須達長者在此所造精舍，稱祇恒舍。　〔二七〕祇洹舍—佛教傳說，祇陀太子林附近多繞泉池，花遇，悉起於因緣，應其緣而動作，稱隨緣。　〔二八〕冊葉兒—折疊成冊的紙葉，這裏指疏簿。　〔二九〕隨緣—佛家語，謂人生際沒搭煞—不謹愼，不理智。　〔三十〕頂門上針—頂門，頭頂正中處。頂門札針，喻擊中要害，使人清醒。　〔三一〕故稱楮幣。鏹，錢貫，引申爲錢。　〔三二〕生剌剌撐撐—生硬撮合。　〔三三〕楮鏹—錢鈔。宋、金、元時發行的紙幣，多用楮皮紙做成，比喻由卑下的本性所決定的。　〔三四〕許飛瓊—古代神話中西王母的侍女。　〔三五〕狗吃熱屎—狗愛吃屎，就認爲是香甜的。爲獸相食之血，食後留於牙齒縫中，吮之不盡，唾之有餘，後遇此等血食，即縱其兇，難禁其惡，終不能改其殘忍。　〔三六〕生血弔在牙兒內，怎生改得—喻本性難改。清王有光〈吳下諺聯〉釋「生血落來牙齒裏」謂：生血　〔三七〕不尷不尬—這裏指行爲不正。　〔三八〕波波—即餺飥，麵製塊狀食品。　〔三九〕三禪天、四禪天—佛教稱修習禪定所產生的四種境界爲初禪天、二禪天、三禪天、四禪天。　〔四十〕忉利天、兜率天—佛教稱不離食欲和淫欲的六重天國中的第二、第四天爲忉利天、兜率

天。〔四一〕大羅天—道教所說最高的天國名。〔四二〕不周天—此天國名不見於佛經，疑由傳說中的不周山附會而來。〔四三〕由旬—計里程的單位。〔四四〕倒着接羅—接羅。古時的一種頭巾。〈世說新語·任誕〉載，山簡常醉酒而倒著白接羅。後因以此形容醉態。

綉幃寂寂思懨懨，萬種新愁日夜添。一雁叫羣秋度塞，亂蛩吟苦月當簷。
藍橋失路悲紅線，金屋無人下翠簾。何似湘江江上竹，至今猶被淚痕沾。

話說當日西門慶前廳陪親朋飲酒，吃的酩酊大醉，走入後邊孫雪娥房裡來。雪娥正顧灶上看收拾家伙，聽見西門慶往後邊去，慌的兩步做一步走。先前郁大姐正在他炕上坐的，一面攛掇他往月娘炕屋裡和玉簫、小玉一處睡去了。原來孫雪娥在後邊，也住着一明兩暗三間房，一間床房，一間炕房。西門慶也有一年多沒進他房中來，聽見今日進來，連忙向前替西門慶接了衣服，安頓中間椅子上坐的。一面在房中揩抹涼蓆，收拾床舖，薰香澡牝。走來遞茶與西門慶吃了，攙扶進房中，上床脫靴解帶，打發安歇。一宿無話。

到次日廿八，乃西門慶正生日。剛燒畢紙，只見韓道國後生胡秀到了門首下頭口，左右稟報與西門慶。西門慶叫胡秀到廳上，磕頭見了，問他：「貨船在那裡？」這胡秀遞上書帳，說道：「韓大叔在杭州置了一萬兩銀子緞絹貨物，現今直抵臨清鈔關，缺少稅鈔銀兩。討了銀兩方纔納稅起脚，裝載進城。」這西門慶一面看了書帳，心中大喜。吩咐棋童看飯與胡秀吃了，教他往喬親家爹那裡見見去。不一時，胡秀吃畢飯

去了。西門慶進來對吳月娘說：「如此這般，韓夥計貨船到了臨清，使了後生胡秀送書帳上來。如今少不的把對門房子打掃，卸到那裡，尋夥計收拾，裝鑲土庫，開舖子發賣。」月娘聽了，便說：「你上緊尋着。也不早了，還要慢慢的？」西門慶道：「如今等應二哥來，我就對他說，教他上緊尋覓。」不一時，應伯爵來了。西門慶在廳上陪着他坐，對他說：「韓夥計杭州貨船到了，缺少個夥計發賣。」伯爵就說：「哥，恭喜！今日華誕的日子貨船到，決增十倍之利，喜上加喜！哥若尋賣手，不打緊，我有一相識，卻是父交子往的朋友，原是這緞子行賣手，連年運拙，閒在家中。今年纔四十多歲，正是當年漢子。眼力看銀水，是不消說，寫算皆精，又會做買賣。此人姓甘，名潤，字出身，現在石橋兒巷住，倒是自己房兒。」西門慶道：「若好，你明日請他見我。」

正說着，只見李銘、吳惠、鄭奉三個先來，趴在地下磕頭，起來旁邊站立。不一時，雜耍樂工都到了。廂房中打發吃飯，就把桌子擺下，與李銘、吳惠、鄭奉三個同吃。只見答應的節級拿票來回話：「小的叫了唱的，止有鄭愛月兒不到。他家鴇子說，收拾了纔待來，被王皇親家人攔的往宅裡唱去了。小的只叫了齊香兒、董嬌兒、洪四兒三個，收拾了便來也。」西門慶聽見他不來，便道：「胡說，怎的不來？」便叫過鄭奉問：「怎的你妹子我這裡叫他不來？果係是被王皇親家攔了去？」那鄭奉跪下便道：「小的另住，不知道。」西門慶道：「你說往王皇親家唱就罷了？敢量我就拿不得來！」便叫玳安兒近前吩咐：「你多帶兩個排軍，就拿我個侍生帖兒，到王皇親家宅內，見你王二老爹，就說是我這裡請幾位人吃酒，這鄭月兒答應下兩三日了，好歹放了他來。倘若推辭，連那鴇子都與我鎖了，墩(三)在門房兒裡！這等可惡，叫不得來就罷了？」一面叫鄭奉：「你也跟了去。」那鄭奉又不敢不去。走出外邊來，央及玳安兒說道：「安哥，你進去，

我在外邊等着罷。一定是王二老爹府裡叫，怕不的還沒收拾去哩。有累安哥，若是沒動身，看怎的將就教他好好的來罷。」玳安道：「若果然往王家宅裡去了，等我拿帖兒討去。若是在家藏着，你進去對他媽說，教他快收拾一答兒來。俺就與你替他回護兩句言語兒，爹就罷了。你們不知道他性格。他從夏老爹宅定下，你不來，他可知惱了哩。」這鄭奉一面先往家中說去了。玳安同兩個排軍，一名節級，後邊去着。

且說西門慶打發玳安、鄭奉去了，因向伯爵道：「小行貨子，他曉的甚麼？他還不知你的手段哩。」西門慶道：「哥今日揀的這四個粉頭，都是出類拔萃的尖兒了，再無有出在他上的了。」伯爵道：「我倒見他酒席上說話兒伶俐，叫他來唱兩日試他，倒這等可惡！」李銘道：「二爹，你還沒見愛月兒哩。」伯爵道：「我跟你爹在他家吃酒，他還小哩。這幾年倒沒曾見，不知出落的怎樣的了。」李銘道：「這小粉頭子，雖故好個身段兒，光是一味粧飾。唱曲也會，怎生趕的上桂姐的一半兒唱。爹這裡是那裡，叫着敢不來？就是來了，虧了你？還是不知輕重。」只見胡秀來回話：「小的到喬爹那邊見了來了，伺候老爺示下。」西門慶教陳經濟：「後邊討五十兩銀子來。令書童寫一封書，使了印色，差一名節級，明日早起身一同去下與你鈔關上錢老爹，教他過稅之時青目一二。」須臾，陳經濟取了一封銀子來交與胡秀。胡秀稟道：「小的往韓大叔家歇去。」便領文書幷稅帖，次日早同起身，不在話下。

忽聽喝的道子响，平安來報：「劉公公與薛公公來了。」西門慶即冠帶迎接至大廳，見畢禮數，請至捲棚內，寬去上蓋蟒衣，上面設兩張校椅坐下。應伯爵在下，與西門慶關席陪坐。薛內相便問：「此位是何人？」西門慶道：「去年老太監會過來，乃是學生故友應二哥。」薛內相道：「卻是那快耍笑(三)的應先兒(三)

麼？」那應伯爵欠身道：「老公公還記的，就是在下。」須臾，拿茶上來吃了。只見平安走來稟道：「府裡周爺差人拿帖兒來，說今日還有一席，來遲些。教老爹這裡先坐，不須等罷。」西門慶道：「我知道了。」薛內相因問：「西門大人，今日誰來遲？」西門慶道：「周南軒那邊還有一席，使人來說，上坐休等他哩，只怕來遲些。」薛內相道：「既來說，咱虛着他席面就是。」上面只見兩個小廝上來，一邊一個打扇。

正說話之間，王經拿了兩個帖兒進來：「兩位秀才來了。」西門慶見帖兒上一個是侍生倪鵬、一個溫必古。西門慶就知倪秀才舉薦了他同窗朋友來了，連忙出來迎接。見都穿着衣巾進來，且不看倪秀才，觀看那溫必古：年紀不上四旬，生的明眸皓齒，三牙鬚；豐姿洒落，舉止飄逸。未知行藏何如，先觀動靜若是。有幾句道得他好：

雖抱不羈之才，慣遊非禮之地。功名蹭蹬，豪傑之志已灰；家業凋零，浩然之氣先喪。把文章道學，一併送還了孔夫子；將致君澤民的事業，及榮華顯親的心念，都撇在東洋大海。和光混俗，惟其利欲是前；隨方逐圓，不以廉耻爲重。峨其冠，博其帶，而眼底旁若無人；席上闊其論，高其談，而胸中實無一物。三年叫案，而小考尚難，豈望月桂之高攀；廣坐啣盃，遜世無悶，且作岩穴之隱相。

西門慶讓至廳上敍禮，每人遞書帖二事與西門慶祝壽。交拜畢，分賓主而坐。西門慶問道：「久仰溫老先生大才，敢問尊號？」溫秀才道：「學生賤名必古，字曰新，號葵軒。」西門慶道：「葵軒老先生。」又問：「貴庠？魁經？」溫秀才道：「學生不才，府學備數，初學〈易經〉。一向久仰尊府大名，未敢進拜。昨因我這敝

同窗倪桂岩道及老先生盛德，敢來登堂恭謁。」西門慶道：「不敢。承老先生先施，學生容日奉拜。只因學生一個武官，粗俗不知文理，往來書柬無人代筆。前者因在我這敝同僚府上，會遇桂岩老先生，甚是稱道老先生大才盛德。正欲趨拜請教，不意老先生下降，兼承厚貺，感激不盡。」溫秀才道：「學生匪才薄德，繆承過譽。」茶罷，西門慶讓至捲棚內。有薛、劉二老太監在座，薛內相道：「請二位老先生寬衣進來。」西門慶一面請寬了青衣，進裡面，各遜讓再四，方纔一邊一位垂首坐下。

正敍談間，吳大舅、范千戶到了，敍禮坐定。不一時，玳安與同答應的和鄭奉都來回話：「四個唱的都叫來了。」西門慶問：「是王皇親那裡不在？」玳安道：「是王皇親宅內叫。還沒起身，小的要拴他鴿子墩鎖，他慌了，纔上轎，都一答兒來了。」西門慶即出來，到廳臺基上站立。只見四個唱的一齊進來，向西門慶花枝颭招，綉帶飄颻，都插燭也似磕下頭去。那鄭愛月兒穿着紫紗衫兒，白紗挑線裙子，頭上鳳釵半卸，寶髻玲瓏，腰肢嬝娜，猶如楊柳輕盈；花貌娉婷，好似芙蓉豔麗。正是：萬種風流無處買，千金良夜實難消。西門慶便向鄭愛月兒道：「我叫你，如何不來？這等可惡，敢量我拿不得你來！」那鄭愛月兒磕了頭起來，一聲兒也不言語，笑着同衆人一直往後邊去了。

到後邊，與月娘衆人都磕了頭。看見李桂姐、吳銀兒都在跟前，各道了萬福，說道：「你二位來的早。」李桂姐道：「你四個怎的這咱纔來？」董嬌兒道：「都是月姐，帶累的俺們來遲了！收拾下，只顧等着他，白不起身。」那鄭愛月兒用扇兒遮着臉兒，只是笑，不做聲。月娘便問：「這位大姐是誰家的？」董嬌兒道：「娘不知道，他是鄭愛香兒的妹子鄭愛月兒。」說畢，看茶吃了。一面放桌兒擺茶與衆人吃。那潘金蓮且只顧揭起他裙子，

撮弄他的脚看，說道：「你們這裡邊的樣子，只是恁直尖了，不像俺外邊的樣子趫。俺邊的後跟子大。」月娘向大妗子道：「偏他恁好百勝(四)，問他怎的！」一回又取下他頭上金魚撇杖兒來瞧，因問：「你這樣兒是那裡邊銀匠打的？」鄭愛月兒道：「是俺裡邊銀匠打的。」須臾擺下茶，月娘便叫：「桂姐、銀姐，你陪他四個吃茶。」不一時，六個唱的做一處，同吃了茶。李桂姐、吳銀兒便向董嬌兒四個說：「你們來花園裡走走。」董嬌兒道：「等我們到後邊就來。」

這李桂姐和吳銀兒就跟着潘金蓮、孟玉樓出儀門往花園中來。因有人在大捲棚內，就不曾過那邊去。只在這邊，看了回花草，就往李瓶兒房裡看官哥兒。官哥心中又有些不自在，睡夢中驚哭，吃不下奶去。李瓶兒在屋裡守着不出來，看見李桂姐、吳銀兒和孟玉樓、潘金蓮進來，連忙讓坐的。桂姐問道：「哥兒睡哩？」李瓶兒道：「他哭了這一日，我打發他面朝裡床纔睡下了。」玉樓道：「大娘說請劉婆子來看他看，你怎的不使小廝快請去？」李瓶兒道：「今日他爹好的日子，明日請他去罷。」正說話中間，只見四個唱的和西門大姐、小玉走來。大姐道：「原來你們都在這裡，卻教俺花園內尋你。」玉樓道：「花園內有人在那裡，咱們不好去的。瞧了瞧兒就來了。」李桂姐問洪四兒：「你們四個在後邊，做甚麼這半日纔來？」洪四兒道：「俺們在後邊四娘房裡吃茶來，坐了這一回。」潘金蓮聽了，望着玉樓、李瓶兒笑，問洪四兒：「誰對你說是四娘來？」董嬌兒道：「他留俺們在房裡吃茶來，他們問來：『還不曾與你老人家磕頭，不知娘是幾娘？』他便說：『我是你四娘哩。』」金蓮道：「沒廉耻的小婦人，別人稱道你便好，誰家自己稱是四娘來？這一家大小，誰與你？誰數你？誰叫你是四娘？漢子在屋裡睡了一夜兒，得了些顏色兒，就開起染房來了！若不是大娘房裡有他大妗子，他二娘房裡有桂姐，你房裡有楊姑奶奶，李大姐便有銀姐在這裡，我那屋裡有他潘

姥姥，且輪不到往你那屋裡去哩。」玉樓道：「你還沒曾見哩，今日早晨起來，打發他爹往前邊去了。在院子裡呼張喚李的，便那等花哨起來！」金蓮道：「常言道：奴才不可逞，小孩兒不宜哄。」又問小玉：「我聽見你爹對你奶奶說，替他尋丫頭子與他。你爹昨日到他屋裡，見他只顧收拾不完，問他到底怎麼，那小淫婦做勢兒對你爹說：『我白日不得個閑收拾屋裡，只好晚夕來這屋裡睡罷了。』眞個有此話？」小玉道：「我不曉的，敢是玉簫他聽見來。」金蓮向桂姐道：「你爹不是俺各房裡有人，等閒不往他後邊去。莫不俺們背地說他，本等他嘴頭子不達時務，慣傷犯人。俺們急切不和他說話。」正說着，綉春拿了茶上來，每人一盞果仁泡茶。正吃間，忽聽前邊鼓樂响動，荊都監衆人都到齊了，遞酒上坐。玳安兒來叫，四個唱的就往前邊去了。

那日喬大戶沒來。先是雜耍百戲(五)，吹打彈唱，隊舞(六)弔罷，做了個笑樂院本。割切(七)上來，獻頭一道湯飯。只見任醫官到了，冠帶着進來。西門慶迎接至廳上敍禮。任醫官令左右氈包內取出一方壽帕、二星白金來，與西門慶拜壽。說道：「昨日韓明川纔說老先生華誕，恕學生來遲。」西門慶道：「豈敢動勞車駕，又兼謝盛儀。外日(八)多謝妙藥。」彼此拜畢，任醫官還要把盞。西門慶道：「不消了，剛纔已見過禮就是了。」一面脫了衣服，安在左手第四席，與吳大舅相近而坐。獻上湯飯，并手下攢盤。任醫官道：「多謝了。」令僕從領下去，告坐坐下。四個唱的彈着樂器，在旁唱了一套壽詞。西門慶令上席各分頭遞酒。下邊樂工呈上揭帖。到劉、薛二內相席前，揀令一段「韓湘子度陳半街」〈升仙會〉雜劇。纔唱得一摺，只聽喝道之聲漸近，平安進來稟報：「守備府周爺來了。」西門慶冠帶迎接，未曾相見，就先請寬盛服。周守備道：「我來非爲別務，要與四泉把一盞。」薛內相向前來說道：「周大人不消把盞，只見禮兒罷。」于是二人交

拜。又道：「我學生來遲，恕罪，恕罪！」敍畢禮數，方寬衣解帶，纔與衆人作揖。左首第三席安下鍾筯，下邊就是湯飯割切，一道添換拿上來。席前打發馬上人兩盤點心、兩盤熟肉、兩瓶酒。周守備舉手謝道：「忘多了。」令左右上來領下去，然後坐下。一面劉、薛二內相，每人送周守備一大杯。觥籌交錯，歌舞吹彈，花攢錦簇飲酒。正是：舞低楊柳樓心月，歌罷桃花扇底風。

吃至日暮時分。先是任醫官隔門去的早，西門慶送出來。任醫官因問：「老夫人貴恙覺好了？」西門慶道：「拙室服了良劑，已覺好些。這兩日不知怎的，又有些不自在。明日還望老先生過來看看。」說畢，任醫官作辭，上馬而去。落後又是倪秀才、溫秀才起身。西門慶再三款留不住，送出大門，說道：「容日奉拜請教。寒家就在對門收拾一所書院，與老先生居住，連寶眷都搬來一處方便。學生每月奉上束修，以備菽水之需。」溫秀才道：「多承盛愛，感激不盡。」倪秀才道：「觀此，是老先生崇尚斯文之雅意矣！」打發二秀才去了，西門慶陪客飲酒，吃至更闌方散。四個唱的都歸在月娘房內，唱與月娘、大妗子、楊姑娘衆人聽。

西門慶還在前邊，留下吳大舅、應伯爵復坐飲酒，看着打發樂工酒飯吃了，先去了。其餘席上家伙都收了，鮮菓殘饌，都令手下人分散吃了。吩咐重新後邊拿菓碟兒上來，教李銘、吳惠、鄭奉上來彈唱，拿大杯賞酒與他吃。應伯爵道：「哥今日華誕設席，列位都是喜歡。」李銘道：「今日薛爺和劉爺，也費了許多賞賜。落後見桂姐、銀姐又出來，每人又遞了一包與他。只是薛爺比劉爺年小，快頑些。」不一時，畫童兒拿上添換菓碟兒來，都是蜜餞減碟、榛松菓仁、紅菱雪藕、蓮子孛薺、酥油鮑螺、冰糖霜梅、玫瑰餅之類。這應伯爵看見酥油鮑螺，渾白與粉紅兩樣，上面都沾着飛金。就先揀了一個放在口內，如甘露洒心，

入口而化。說道：「倒好吃！」西門慶道：「我的兒，你倒會吃，此是你六娘親手揀的。」伯爵笑道：「也是我女兒孝順之心。」說道：「老舅，你也請個兒。」于是揀了一個，放在吳大舅口內。又叫李銘、吳惠、鄭奉近前，每人揀了一個賞他。

正飲酒間，伯爵向玳安道：「你去後邊叫那四個小淫婦出來。我便罷了，也教他唱個兒與老舅聽。再遲一回兒便好去。」于是就往後走。玳安道：「你老人家趁早休進去。後邊有狗哩，好不利害，只咬大腿。」伯爵道：「若咬了我，我直賴到你娘那炕頭子上。」玳安入後邊，良久，只聽一陣香風過，覺有笑聲，四個粉頭，都用汗巾兒搭着頭出來。伯爵看見道：「我的兒，誰養的你恁乖？搭上頭兒，心裡要去的情。好自在性兒！不唱個曲兒與俺們聽，就指望去？好容易！連轎子錢，就是四錢銀子。買紅梭兒米，買一石七八斗。夠你家鴇子和你一家大小吃一個月。」董嬌兒道：「哥兒，恁便益衣飯兒，你也入了籍罷了。」齊香兒道：「俺們明日還要起早往門外送殯去哩。」伯爵道：「誰家？」齊香兒道：「是房簷底下開門兒那家子。」伯爵道：「莫不又是王三官兒家？前日被他連累你那場事，多虧你大爹這裡人情，替李桂兒說，連你也饒了。這一遭，雀兒不在那窩兒罷了。」齊香兒笑罵道：「怪老油嘴！汗邪了你，恁胡說。」伯爵道：「你笑話我老，我那些兒放着老？我半邊俏，把你這四個小淫婦兒還不夠擺布！」洪四兒笑道：「哥兒，我看你行頭[九]不怎麼好，光一味好撇[十]！」伯爵道：「我那兒，到跟前看手段還錁錢。」又道：「鄭家那賊小淫婦兒，吃了糖五老座子兒，百

不言語〔十二〕，有些出神的模樣。敢記掛着那孤老兒在家裡？」董嬌兒道：「他剛纔聽見你說，在這裡有些怯床〔十三〕。」伯爵道：「怯床不怯床，拿樂器來，每人唱一套，你們去罷。我也不留你了。」西門慶道：「也罷，你們叫兩個遞酒，兩個唱一套與他聽罷。」齊香兒道：「等我和月姐唱。」當下鄭月兒琵琶，齊香兒彈箏，坐在校床兒，兩個輕舒玉指，款跨鮫綃，啓朱唇，露皓齒，歌美韻，放嬌聲，唱了一套〈越調・鬬鵪鶉〉「夜去明來，倒有個天長地久」。當下董嬌兒遞吳大舅酒，洪四兒遞應伯爵酒，在席上交杯換盞，倚翠偎紅，翠袖殷勤，金杯瀲灩。正是：朝赴金谷宴〔十三〕，暮伴綺樓娃，休道歡娛處，流光逐落霞。

當下酒進數巡，歌吟兩套，打發四個唱的去了。西門慶還留吳大舅坐，教春鴻上來唱南曲與大舅聽。吩咐棋童：「備馬來，拿燈籠送大舅。」大舅道：「姐夫，不消備馬，我同應二哥一路走罷。天色晚了。」西門慶道：「無是理。如此，教棋童打燈籠送到家。」當下唱了一套，吳大舅與伯爵起身作別，道：「深擾姐夫。」西門慶送至大門首，因和伯爵說：「你明日好歹上心，約會了那位甘夥計來見了，批合同。我會了喬親家，好收拾那邊房子。一兩日卸貨。」伯爵道：「哥不消吩咐，我知道。」一面作辭，與大舅同行，棋童打着燈籠。吳大舅便問：「剛纔姐夫說收拾那裡房子？」伯爵悉把「韓夥計貨船到，無人發賣，他心內要開個緞子舖，收拾對門房子，教我替他尋個夥計」一節，對大舅說了。大舅道：「幾時開張？咱們親朋會定，少不的具菓盒花紅來作賀作賀。」須臾出大街，到伯爵小衙衙口上。大舅要棋童：「打燈籠送你應二叔到家。」伯爵不肯，說道：「棋童，你送大舅，我不消燈籠。進巷內就是了！」一面作辭，分路回家。棋童便送大舅去了。

西門慶打發李銘等唱錢，關門，回後邊月娘房中歇了一夜。到次日，果然伯爵領了甘出身，穿青衣走

來拜見，講說了回買賣之事。西門慶叫將崔本來，會喬大戶那邊收拾房子卸貨，修蓋土庫局面，擇日開張舉事。喬大戶對崔本說：「將來凡一應大小事，隨你親家爹這邊只顧處，不消多較。」當下就和甘夥計批立了合同，就立伯爵作保。譬如得利十分爲率，西門慶分五分，喬大戶分三分，其餘韓道國、甘出身與崔本三份均分。一面收卸磚瓦木石，修蓋土庫，裡面裝畫牌面。待貨車到日，堆卸貨物。後邊獨自收拾一所書院，請將溫秀才來作西賓，專修書柬，回答往來士夫。每月三兩束修，四時禮物不缺。又撥了畫童兒小廝伏侍他半晚，替他拿茶飯，舀硯水。他若出門望朋友，跟他拿拜帖匣兒。西門慶家中常筵客，就請過來陪侍飲酒，俱不必細說。

不覺過了西門慶生辰，第二日早晨，就請了任醫官來看李瓶兒，討藥，又在對門看着收拾。楊姑娘先家去了，李桂姐、吳銀兒還沒家去。吳月娘買了三錢銀子螃蟹，午間煮了，來在後邊院內請大妗子、李桂姐、吳銀兒衆人，都圍着吃了一回。只見月娘請的劉婆子來看官哥兒，吃了茶，李瓶兒就陪他往前邊房裡去了。劉婆子說：「哥兒驚了，住了奶奶。」又留下幾服藥。月娘與了他三錢銀子，打發去了。孟玉樓、潘金蓮和李桂姐、吳銀兒、大姐都在花架底下，放小桌兒、舖氈條，同抹骨牌，賭酒頑耍。那個輸一牌，吃一大杯酒。孫雪娥吃衆人贏了七八鍾酒，又不敢久坐，坐一回又去了。西門慶在對門房子內，看着收拾打掃，和應伯爵、崔本、甘夥計吃酒，又使小廝來家要菜兒。慌的雪娥往廚下打發，只拿李嬌兒頂缺。金蓮教吳銀兒、桂姐：「你唱『慶七夕』俺們聽。」當下彈着琵琶，唱〈商調・集賢賓〉：

「暑纔消大火即漸西，斗柄往坎宮移。一葉梧桐飄墜，萬方秋意皆知。暮雲閑聒聒蟬鳴，晚風輕點點螢飛。天階夜涼清似水，鵲橋圖高掛偏宜。金盆內種五生，瓊樓上設筵席。懷妒忌金蓮打秋菊　乞臘肉磨鏡叟訴冤

當日衆姊妹飲酒至晚，月娘裝了盒子，相送李桂姐、吳銀兒家去了。潘金蓮吃的大醉歸房。因見西門慶夜間在李瓶兒房裡歇了一夜，早晨請任醫官又來看他，都惱在心裡。知道他孩子不好，進門，不想天假其便，黑影中躧了一脚狗屎。到房中叫春梅點燈來看，大紅緞子新鞋兒上，滿幫子都展汚了。登時柳眉剔豎(十四)，星眼圓睜。叫春梅打着燈，把角門關了。拿大棍把那狗沒高低只顧打，打的怪叫起來。李瓶兒那邊使過迎春來說：「俺娘說哥兒纔吃了老劉的藥，睡着了，教五娘這邊休打狗罷。」這潘金蓮坐着，半日不言語。一面把那狗打了一回，開了門放出去了，又尋起秋菊的不是來。看着那鞋，左也惱，右也惱。因把秋菊喚至跟前說：「論起這咱晚，這狗也該打發去了，只顧還放在這屋裡做甚麼？是你這奴才的野漢子？你不打發他出去，教他遍地撒屎，把我恁雙新鞋兒，連今日纔三四日兒，躧了恁一鞋幫子屎！知道了我來，你與我點個燈兒出來！你如何恁推聾粧啞裝憨兒？」春梅道：「我頭裡就對他說，你趁娘不來，早喂他些飯，關到後邊院子裡去罷。他佯打耳睜(十五)的不理我，還拿眼兒瞟着我！」婦人道：「可又來，賊膽大萬殺的奴才！怎麼恁把屁股兒懶待動彈？我知道你在這屋裡成了把頭，便說你恁久慣牢頭(十六)，把這打來不作理。」因叫他到跟前，叫春梅：「拿過燈來，教他瞧瞧的我這鞋上的齷齪！我纔做的恁雙心愛的我這鞋上的齷齪！我纔做的恁雙心愛的鞋兒，就教你奴才遭塌了我的！」哄得他低頭瞧，提着鞋拽巴(十七)兜臉就是幾鞋底子。打的秋菊嘴唇都破了，只顧搵着搽血。那秋菊走開一邊，婦人罵道：「好賊奴才，你走了！」教春梅：「與我採過跪着。取馬鞭子來，把他身上衣服與我扯了，好好教我打三十馬鞭子便罷，但扭一扭兒，我亂打了不算！」春梅于是扯了他衣裳。婦人教春梅把他手拴住，雨點般鞭子輪起來，打的這丫頭殺豬也似叫。那邊官哥纔合上眼兒，又驚醒了。又使了綉春來說：「俺娘上覆五娘，饒了秋菊，不打他罷。只怕唬醒了哥哥。」

那潘姥姥正歪在裡間屋裡炕上，聽見金蓮打的秋菊叫，一砧碌子爬起來，在旁邊勸解。見金蓮不依，落後又見李瓶兒使過綉春來說，又走向前奪他女兒手中鞭子，說道：「姐姐，少打他兩下兒罷。惹的他那邊姐姐說，只怕唬了哥哥。爲驢扭棍不打緊，倒沒的傷了紫荊樹。」金蓮緊自心裡惱，又聽見他娘說了這一句，越發心中攛上把火一般。須臾，紫潑了面皮，把手只一推，險些兒不把潘姥姥推了一跤。便道：「怪老貨，你不知道，與我過一邊(十八)坐着去！不干你事，來勸甚麼瞭子！甚麼紫荊樹，驢扭棍，單管外合裏應？我來你家討冷飯吃？教你恁頓捽(十九)我！」金蓮道：「賊作死的短壽命！我怎的外合裏應？我來你家討冷飯吃？教你恁頓捽(十九)我！」金蓮道：「你明日就與我夾着那老毬走！恒是他家不敢拿長鍋煮吃了我。」那潘姥姥聽見女兒這等訌(二十)他，走那裡邊屋裡嗚嗚咽咽哭起來了。由着婦人打秋菊，打夠約二三十馬鞭子，然後又蓋了十欄杆，打得皮開肉綻，纔放起來。又把他臉和腮頰，都用尖指甲掐的稀爛。李瓶兒在那邊，只是雙手摀着孩子耳朵，腮頰墮淚，敢怒而不敢言。

不想那日西門慶在對門房子裡吃酒，散了，逕往玉樓房中歇了一夜。到次日，周守備家請吃補生日酒，不在家。李瓶兒見官哥兒吃了劉婆子藥不見動靜，夜間又着驚唬，一雙眼只是往上吊吊的。因那日薛姑子、王姑子家去，來對月娘說；向房中拿出他壓被(二一)的銀獅子一對來，要教薛姑子印造〈佛頂心陀羅經〉，趕八月十五日嶽廟裡去捨。那薛姑子就要拿着走，被孟玉樓在旁說道：「師父，你且住。大娘，你還使小廝叫將賁四來，替他兌兌多少分兩，就同他往經舖裡講定個數兒來。每一部經多少銀子，咱們捨多少，到幾時有，纔好。你教薛師父去，他獨自一個，怎弄的過來？」月娘道：「你也說的是。」一面使來安兒：「你去瞧，賁四來家不曾？你叫了他來。」來安兒一直去了。不一時，賁四來到。向月娘衆人作了揖，

把那一對銀獅子上天平兌了，重四十一兩伍錢。月娘吩咐同薛師父往經舖，請印造經數去了。潘金蓮隨即叫孟玉樓：「咱送送他兩位師父去。就前邊看看大姐，他在屋裡做鞋哩。」兩個携着手兒，往前邊來。賁四同來安兒、薛姑子、王姑子往經舖裡去。

金蓮與玉樓走出大廳前，來東廂房門首，見大姐正守着針線筐兒，在簷下納鞋。金蓮拿起來看，卻是沙綠潞紬子鞋面。玉樓道：「大姐，你不要這紅鎖線子，爽利着藍鎖線兒卻不老作些〔三三〕？你明日還要大紅提跟子〔三三〕。」大姐道：「我有一雙是大紅提跟子的。這個我心裡要藍提跟子，所以使大紅線鎖口。」金蓮瞧了一回，三個都在廳臺基上坐的。玉樓問大姐：「他不知那裡吃了兩鍾酒，在屋裡睡哩。」孟玉樓便向金蓮說：「剛纔若不是我在傍邊說着，李大姐恁瞎帳行貨，就要把銀子交姑子拿了印經去。經也印不成，沒脚蟹行貨子，藏在那大人家，你那裡尋他去？早是我說，叫將賁四來，同他去了。」金蓮道：「你看麼，你教我幹，恁有錢的姐姐，不賺他些兒是傻子，只像牛身上拔一根毛了！你孩兒若沒命，休說捨經，隨你把萬里江山捨了，也成不的！正是饒你有錢拜北斗，誰人買得不無常〔三四〕？如今這屋裡，只許人放火，不許俺們點燈。大姐聽着，也不是別人。偏染的白兒不上色〔三五〕，偏你會那等輕狂百勢亂他的，俺們又不管。每當在人前，心裡不耐煩。他爹要便進我屋裡，推看孩子，雌着和我睡。誰耐煩？教我就攛掇往別人屋裡睡去了。」俺們自恁的罷了，背地還嚼說俺們。那大姐姐偏聽他一面詞兒說話。不是俺們爭這個事，怎麼昨日漢子不進你屋裡去，你使丫頭在角門子首叫進屋裡，推看孩子，你便吃藥，一徑把漢子作成在那屋裡和吳銀兒睡了一夜去了。一徑顯你那乖覺，教漢子喜歡你。那大姐姐就沒的話兒說了。昨日晚夕，人進屋裡躧了一鞋狗

屎，打丫頭趕狗，也嗔起來。使丫頭過來說，唬了他孩子了。俺娘那老貨，又不知道，揑他那嘴吃(二八)，教他拿小買住(二九)，走來勸甚麼的驢扭棍傷了紫荊樹。我惱他那等輕聲浪氣，他又來我跟前說長話短，教我數了他兩句，他今日使性子家去了。去了罷，教我說，他家有你這樣窮親戚也不多，沒你也不少！比是恁地快使性子(三十)，到明日不要來他家。怕他拿長鍋煮吃了我？隨我和他家纏去。」玉樓笑道：「你這個沒訓教的子孫，你一個親娘母兒，你這等訂他？」金蓮道：「不是這等說，惱人子腸了！單管黃貓黑尾，外合裡應，只替人說話！吃人家碗半，被人家使喚(三一)。得不的人家一個甜棗兒，千也說好，萬也說好。想着迎頭兒養了這個孩子，把漢子調唆的生根也似的，把他便扶的正正兒的，把人恨不的躥到那泥裡頭還躥！今日怎的天也有眼，你的孩兒生出病來了！我只說日頭常晌午，如何也有個錯了的時節兒！」

正說着，只見賁四和來安兒往經舖裡交了銀子，來回月娘話。看見玉樓、金蓮和大姐都在廳臺基上坐的，只顧在儀門外立着，不敢進來。來安走來，說道：「娘們閃閃兒，賁四來了。」金蓮道：「怪囚根子！你教他進去不是，纔乍見他來？」來安說了，賁四于是低着頭，一直後邊見月娘、李瓶兒，把上項說了：「銀子四十一兩五錢，眼同兩個師父，交付與翟經兒家收了。講定印造綾壳〈陀羅〉五百部，每部五分；絹壳經一千部，每部三分。算共該五十五兩銀子。除收過四十一兩五錢，還找與他十三兩五錢。准在十四日早抬經來。」李瓶兒連忙向房裡取出一個銀香毬來，教賁四上天平兌了十五兩。李瓶兒道：「你拿了去。除找與他，別的你收着。換下些錢，到十五日廟上捨經，與你們做盤纏就是了，省的又來問我要。」賁四于是拿香毬出門。月娘使來安送賁四出去。李瓶兒道：「四哥，多累你。」賁四道：「已交付明白，共一千五百部經，共該給五十

五兩銀子。除收過那四十一兩五錢，剛纔六娘又與了這件銀香毬。」玉樓、金蓮瞧了瞧，沒言語。賁四便回家去了。玉樓向金蓮說道：「李大姐像這等都枉費了錢。他若是你的兒女，你捨經造像，隨你怎的也留不住他！信着姑子，甚麼蘭兒幹不出來。剛纔不是我說着，把這些東西就託他拿的去了。這等着咱家個人兒去，卻不好？」金蓮道：「縱然他背地落，也落不多兒。」兩個說了一回，都立起來。金蓮道：「咱們往前邊大門首走走去。」因問大姐：「你不出去？」大姐道：「我不去。」

這潘金蓮便拉着玉樓手兒，兩個同來到大門裡首站立。因問平安兒：「對門房子都收拾了？」平安道：「這咱哩！從昨日，爹看着都打掃乾淨了。後邊樓上堆貨。昨日教陰陽來破土，樓底下要裝鑲三間土庫擱緞子。門面打開一溜三間，舖子局面都教漆匠裝新油漆。地下墁磚[三]，鑲地平，打架子，要在出月開張。」玉樓又問：「那寫畫溫秀才家小，搬過來了不曾？」平安道：「從昨日就過來了。今早爹吩咐，把後邊堆放的那一張涼床子拆了與他。又搬了兩張桌子，四張椅子與他坐。」金蓮道：「你沒見他老婆，怎的模樣兒？」平安道：「黑影子坐着轎子來，誰看見他來？」

正說着，只聽見遠遠一個老頭兒，斯琅琅搖着驚閨葉[三]過來。潘金蓮便道：「磨鏡子的過來了。」教平安兒：「你叫住他，與俺們磨磨鏡子。我的鏡子這兩日都使的昏了，吩咐你這囚根子看着，過來再不叫！俺們出來站了多大回，怎的就有磨鏡子的過來了？」那平安一面叫住，磨鏡老兒放下擔兒。見兩個婦人在門裡首，向前唱了兩個喏，立在傍邊。金蓮便問玉樓道：「你也磨？都教小廝帶出來，一答兒裡磨了罷。」于是使來安兒：「你去我屋裡，問你春梅姐討我的照臉大鏡子，兩面小鏡子兒；就把那大四方穿衣鏡也帶出來，教他好生磨磨。」玉樓吩咐來安：「你到我屋裡，教蘭香也把我的鏡子拿出來。」那來安兒去不多時，兩隻手

提着大小八面鏡子，懷裡又抱着四方穿衣鏡出來。金蓮道：「賊小肉兒你拿不了，做兩遭兒拿，如何恁拿出來？一時叮噹(三四)了我這鏡子，怎了？」玉樓道：「我沒見你這面大鏡子，是那裡的？」金蓮道：「是舖子人家當的。我愛他且是亮，安在屋裡早晚照照。」因問：「我的鏡子只三面？」玉樓道：「我的大小只兩面。」金蓮道：「賊小肉兒，他放着他的鏡子不使，成日只撾着我的鏡子照。弄的恁昏昏的！」玉樓道：「這兩面是誰的？」來安道：「這兩面是俺春梅姐的，捎出來也教磨磨。」金蓮道：「賊小肉兒，他放着他使了水銀，那消頓飯之間，睜磨(三五)的耀眼爭光。婦人拿在手內，對照花容，猶如一汪秋水相似。有詩爲證：

蓮萼菱花共照臨，風吹影動碧沉沉。一池秋水芙蓉現，好似嫦娥入月宮。

翠袖拂塵霜暈退，朱唇呵氣碧雲深，從教粉蝶飛來撲，始信花香在畫中。

那磨鏡老子須臾將鏡子磨畢，交與婦人看了，付與來安兒收進去了。玉樓便令平安問舖子裡傅夥計櫃上，要五十文錢兒與磨鏡的。那老子一手接了錢，只顧立着不去。玉樓教平安問那老子：「你怎的不去，敢嫌錢少？」那老子不覺眼中撲簌簌流下淚來，哭了。平安道：「俺當家的奶奶問你，怎的煩惱？」老子道：「不瞞哥哥說，老漢今年痴長六十一歲。老漢前妻丟下個兒子，二十二歲，尚未娶妻，專一狗油(三六)，不幹生理。老漢日逐出來掙錢，便養活他。他又不守本分，常與街上搗子耍錢。昨日着了他道兒，輸了許多錢，惱了，將老漢打了他二十大棍。歸來把媽媽的裙襖都去當了。媽媽便氣了一場病，打了寒(三七)，睡在炕上半個月。老漢說了他兩句，他便走出來，不往家去。教老漢日逐找尋他，不着個下落。待要賭氣不尋他，況老漢恁大年紀，止生他一個兒子，往後無人送老。有他在家，見他不成人，又要惹氣。似這等，乃老漢的業

障！有這等負屈銜冤，沒處告訴，所以這等淚出痛腸。」玉樓教平安兒：「你問他，你這後娶婆兒是今年多大年紀了？」老子道：「他今年痴長五十五歲了，男女花兒沒有。如今打了寒纔好些，只是沒將養的，心中想塊臘肉兒吃。老漢在街上恁問了兩三日，走了十數條街巷，白討不出塊臘肉兒來！甚可嗟歎人子！」玉樓笑道：「不打緊處，我屋裡抽替內，有塊臘肉兒哩。」即令來安兒：「你去對蘭香說，還有兩個餅錠，教他拿與你來。」金蓮叫那老頭子：「問你家媽媽兒，吃小米兒粥不吃？」老漢子道：「怎的不吃？那裡有？可知好哩！」金蓮于是叫過來安兒來：「你對春梅說，把昨日你姥姥捎來的新小米兒量二升，就拿兩個醬瓜兒出來，與他媽媽兒吃。」那來安去不多時，拿出半腿臘肉，兩個餅錠，二升小米，兩個醬瓜茄，叫道：「老頭子過來，造化了你。你家媽媽子不是害病想吃，只怕害孩子〔三八〕坐月子，想定心湯吃。」那老子連忙雙手接了，安放在擔內，望着玉樓、金蓮唱了個喏，揚長挑着擔兒，搖着驚閨葉去了。平安道：「二位娘不該與他這許多東西，被這老油嘴設智誆的去了！他媽媽子是個媒人，昨日打這街上走過去不是，幾時在家不好住他，照顧了他這些東西去了。」正是：

閒來無事倚門楣，正是驚閨一老來；
畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕敦—這裏同「敦鎖」，關押。

〔二〕快耍笑—好戲耍調笑。

〔三〕先兒—猶先生。

〔四〕好百勝—處處爭强好勝。

〔五〕雜

要百戲—雜要，雜技。百戲，古代歌舞雜技的總稱。〔六〕隊舞—多人組成一隊的歌舞形式。〔七〕割切—指菜肴。〔八〕外日—前日。〔九〕行頭—圓社行語指氣毬，引申爲球技、本領。這裏隱指行房事的本領。〔十〕撇—原指踢毬的一種技法。這裏隱指性事無能。〔十一〕吃了糖五老座子兒，百不言語—糖五老座子，糖製五老坐象，當然「百不開口」。五老，神話傳說中五星之精。〔十二〕怯床—怯怕男子性能太强而同上床。〔十三〕金谷宴—晉代豪富石崇築園於金谷澗。這裏泛指盛宴。〔十四〕剔豎—直竪。〔十五〕佯打耳睜—假裝沒聽見。〔十六〕久慣牢頭—猶經久的霸頭。〔十七〕鞋拽巴—鞋幫後跟處縫上的布條，用來提鞋。亦稱「提跟子」。〔十八〕一邊—這裏是旁邊的意思。〔十九〕頓捽—頂撞，冲撞。〔二十〕訂—同扛，頂撞。〔二一〕壓被—此指私蓄，私房錢。〔二二〕老作—老氣，不鮮艷。〔二三〕提跟子—即鞋拽巴。〔二四〕饒你有錢拜北斗，誰人買得不無常—意爲再富貴也不能不死。錢拜北斗，猶錢高北斗，形容錢極多。〔二五〕偏染的白兒不上色—偏即再，白色織物最易着色，再染白就顯不出來，喻勞而無功，弄巧反拙。〔二六〕輕狂百勢—輕狂得奇出怪樣。〔二七〕刁蹬—刁難，麻煩。〔二八〕揌嘴吃—同「扯嘴吃」，騙東西吃。〔二九〕拿小買住—用小恩小惠籠絡住。〔三〇〕快使性子—愛使性子。〔三一〕墁磚—用磚鋪地。〔三二〕使喚—意謂得了人家的好處，就得受人支配。〔三三〕驚閨葉—一種販賣婦女用品的響器，搖動起來，聲驚閨房，故名。〔三四〕叮噹—本爲鏡子被打碎時的聲音，此作動詞用，乃打碎之意。〔三五〕睜磨—打磨便光亮。〔三六〕狗油—油滑浪蕩，不務正業。〔三七〕打寒—「打寒脾」的簡詞，意即發瘧疾。〔三八〕害孩子—妊娠反應。

日落水流西復東，春風不盡折何窮。巫娥廟裡低含雨，宋玉門前斜帶風。
莫將榆莢共爭翠，深感杏花相映紅。灞上漢南千萬樹，幾人遊宦別離中。

話說孟玉樓和潘金蓮在門首打發磨鏡叟去了。忽見從東一人帶着大帽眼紗，騎着騾子，走得甚急，逕到門首下來。慌的兩個婦人往後走不迭。落後揭開眼紗，却是韓夥計來家了。平安忙問道：「貨車到了不曾？」韓道國道：「貨車進城了。稟問老爹，卸在那裡。」平安道：「爹不在家，往周爺府裡吃酒去了。收拾了，教卸在對門樓上哩。你老人家請進裡邊去。」一不一時，陳經濟出來，陪韓道國入後邊見了月娘。出來廳上，拂去塵土，把行李搭褳教王經送到家去。月娘一面打發出飯來，與他吃了。不一時，貨車纔到。經濟拿鑰匙開了那邊樓上門，就有卸車的小脚子(二)，領籌搬運貨，一箱箱堆卸在樓上。十大車緞貨，連家用酒米，直卸到掌燈時分。崔本也來幫扶照管。堆卸完畢，查數鎖門，貼上封皮，打發小脚錢出門。早有玳安往守備府報西門慶去了。西門慶聽見家中卸貨，吃了幾鍾酒，約掌燈以後就來家。韓夥計等着見了，在廳上坐的，悉把前後往回事說了一遍。西門慶因問：「錢老爹書下了？也見些分上不曾？」韓道國道：「全是錢老爹這封書，十車貨少使了許多稅錢。小人把緞箱兩箱併一箱，三停只報了兩停，都當茶葉、馬牙香(三)櫃

上稅過來了。通共十大車貨，只納了三十兩五錢鈔銀子。老爹接了報單，也沒差巡攔下來查點，就把車喝過來了。」西門慶聽言，滿心歡喜。因說：「到明日，少不的重重買一分禮，謝那錢老爹！」于是吩咐陳經濟陪韓夥計、崔大哥坐，後邊拿菜出來，留吃了一回酒，方纔各散回家。

王六兒聽見韓道國來了，王經替他駝行李搭褳來家，連忙接了行李，因問：「你姐夫來了麼？」王經道：「俺姐夫看着卸行李，還等着見俺爹纔來哩。」這婦人吩咐丫頭春香、錦兒，伺候下好茶好飯。等的晚上韓道國到家，拜了家堂，脫了衣裳，淨了面目，夫妻二人各訴離情一遍。韓道國悉把買賣得意一節，告訴老婆。老婆又見搭褳內沉沉重重，許多銀兩，因問他，替己又帶了一、二百兩貨物酒米，卸在門前店裡，慢慢發賣了銀子來家。老婆滿心歡喜，道：「聽見王經說，又尋了個甘夥計做賣手，咱們和崔大哥與他同分利錢使，這個又好了。到出月開舖子。」韓道國道：「這裏使着了人做賣手，南邊還少個人立庄置貨。老爹一定還裁派我去。」老婆道：「你看貨材料，自古能者多勞。你若不會做買賣，那老爹託你麼？常言：不將辛苦意，難得世人財。你外邊走上三年……你若懶得去，等我對老爹說了，教姓甘的和保官兒打外，你便在家賣貨就是了。」韓道國道：「外邊走熟了，你先生迷了路，在家也是閒。」說畢，擺上酒來，夫婦二人飲了幾盃閒別之酒，收拾就寢。是夜歡娛無度，不必用說。次日却是八月初一日，韓道國早到。西門慶教同崔本、甘夥計在房子內看着收卸磚瓦木石，收拾裝修土庫，不在話下。

却說西門慶見卸貨物，家中無事，忽然心中想起，要往鄭愛月兒家去。暗暗使玳安兒送了三兩銀子、一套紗衣服與他。鄭家鴇子聽見西門老爹來請他家姐兒，如天上落下來的一般，連忙收了禮物，沒口子向玳安道：「你多頂上老爹，就說他姐兒兩個都在家裡伺候老爹。請老爹早些兒下降。」玳安走來家中書房內

回了西門慶話。西門慶約午後時分，吩咐玳安收拾着涼轎㊂，頭上戴着坡巾，身上穿青緯羅暗補子直身，粉底皂靴。先走在房子看了一回裝修土庫，然後起身。坐上涼轎，放下斑竹簾來，琴童、玳安跟隨，留王經在家，止着春鴻背着直袋，逕往院中鄭月兒家來。正是：

天仙執手整香羅，入午光涵雪一窩。不獨桃源能問渡，却來月窟伴嫦娥。

却說鄭愛香兒頭戴着銀絲髮狄髻，梅花鈿兒，周圍金纂絲簪兒，打扮的粉面油頭，花容月貌；上着藕絲裳，下着湘紋裙，見西門慶到，笑吟吟在半門裡首迎接進去。到于明間客位，道了萬福。西門慶坐下，就吩咐小廝琴童：「把轎回了家去，晚夕騎馬來接。」琴童跟轎家去不題，止留玳安和春鴻兩個伺候。良久，只見鴇子出來拜見，說道：「外日姐兒在宅內多有打攪。老爹家中悶的慌，來這裡自恁散心走走罷了，如何多計較又見賜將禮來？又多謝與姐兒的衣服。」西門慶道：「我那日叫他，怎的不去？只認王皇親家了！」鴇子道：「俺們如今還怪董嬌兒和李桂兒。不知是老爹生日叫唱，他們都有了禮，只俺們姐兒沒有。若早知時，也不答應王皇親家唱，先往老爹宅裡去了。老爹那裡叫唱在後，咱姐兒纔待收拾起身，只見王家人來，把姐兒的衣包拿的去。落後老爹那裡又差了人來，他哥子鄭奉又說：『你若不去，一時老爹動意，怒了。』慌的老身背着王家人，連忙攛掇姐兒，打後門起身上轎去了。」西門慶道：「先日我在他夏老爹家酒席上，已定下他了。他若那日不去，我不消說的就惱了。怎的他那日不言不語，不做喜歡，端的是怎的說？」鴇子道：「小行貨子家，自從梳弄了，那裡好生出去供唱去！到老爹宅內，見人多，不知唬的怎樣的。他從小是恁不出語，還睡到這咱晚。」不一時，丫鬟拿茶上來，鄭愛香兒向前遞了茶，吃了罷。』他不依，嬌養慣了。你看，甚時候纔起來！老身該催促了幾遍，說：『老爹今日來，你早些起來收拾

到後邊坐罷。」原來鄭愛香兒家，門面四間，到底五層房子。轉過軟壁，就是竹槍籬，三間大院子，兩邊四間廂房。上首一明兩暗，三間正房，就是鄭愛月兒的房。——他姐姐愛香兒的房，在後邊第四層住。——但見簾櫳香靄，進入明間內，供養着一軸海潮觀音；兩旁掛四軸美人，按春、夏、秋、冬：惜花春起早，愛月夜眠遲，掬水月在手，弄花香滿衣。上面挂着一聯：「捲簾邀月入，諧瑟待雲來。」上首列四張東坡椅，兩邊安二條琴光漆〔四〕春櫈。西門慶坐下，看見上面楷書「愛月軒」三字。

坐了半日，忽聽簾櫳響處，鄭愛月兒出來：不戴髮狹髻，頭上挽着一窩絲杭州攢，梳的黑鬒鬒光油油的烏雲，露着四鬢，雲鬢堆縱，猶若輕烟密霧；都用飛金巧貼，帶着翠梅花鈿兒，周圍金纂絲簪兒齊插，後髻鳳釵半卸；耳邊帶着紫瑛石墜子；上着白藕絲對衿仙裳，下穿紫綃翠紋裙，脚下露一雙紅鴛鳳嘴；胸前搖珮瑞寶玉玲瓏；正面貼三顆翠面花兒，越顯那芙蓉粉面；四周圍香風縹緲，偏相襯楊柳纖腰。正是：若非道子觀音畫，定然延壽〔五〕美人圖。望上不當不正，與西門慶道了萬福，就用灑金扇兒掩着粉臉，坐在旁邊。西門慶注目停視，比初見時節兒越發齊整。不覺心搖目蕩，不能禁止。不一時，丫鬟又拿一道茶來。這粉頭輕搖羅袖，微露春纖，取一鍾茶過來，抹去蓋邊水漬，雙手遞與西門慶。然後與愛香各取一鍾相陪。吃畢，收下盞托去，請寬衣服房裡坐。西門慶叫玳安上來，把上蓋青紗衣寬了，搭在椅子上，進入粉頭房中。但見：

瑤窗素紗罩，淡月半浸；綉幕夜明懸，祥光高燦。正面黑漆縷金床，床上帳懸綉錦，褥隱華裀；兩張綉墊矮椅，旁邊放一對鮫綃錦帨。雲母屏，模寫淡濃之筆；鴛鴦榻，高閣古今之書。旁設禔紅小几〔六〕，几上博山小篆〔七〕，靄沉檀香。文錦囊掛樓鼻壁上，哥窑瓶插紫箏其中。床前設

西門慶坐下，但覺異香襲人，極其清雅，眞所謂神仙洞府，人跡不可到者也。彼此攀話之間，語言調笑之際，只見丫鬟進來安放桌兒。四個小翠碟兒，都是精製銀絲細菜，割切香芹、鱘絲、鯿鮓、鳳脯、鸞羹。然後拿上兩筋賽團圓、如明月、薄如紙、白如雪、香甜美口、酥油和蜜餞麻椒鹽荷花細餅。鄭愛香兒與鄭愛月兒親手揀攢各樣菜蔬肉絲，捲就安放小泥金碟兒內，遞與西門慶吃。旁邊燒金翡翠甌兒，斟上苦艷艷〔六〕桂花木樨茶。須臾，姊妹二人陪吃了餅，收下家伙去。揩抹桌席，鋪茜紅〔七〕氈條，床几上取了一個沉香雕漆匣，內盛象牙牌三十二扇，兩個與西門慶抹牌。當下西門慶出了個天地分——劍行十道，那愛香兒出了個地牌〔十一〕——花開蝶滿枝，那愛月兒出了個人牌〔十二〕——搭梯望月。須臾收過去，擺上酒來。但見盤堆異菓，酒泛金波。桌上無非是鵝鴨雞蹄，烹龍炮鳳。珍菓人間少有，佳餚天上無雙。正是：舞回明月墜秦樓，歌遏行雲遮楚館。鴛鴦杯，翡翠盞，飲玉液，泛瓊漿。姊妹二人遞上酒去，在旁箏排雁柱，款跨鮫畢，又是十二碟菓仁減碟，細巧品類。姊妹兩個，促席而坐，拿骰盆兒，二十個骰兒，與西門慶搶紅〔十三〕猜枚。

飲夠多時，鄭愛香兒陪着西門慶吃酒。先是西門慶向袖中取出白綾雙欄子汗巾兒，上一頭栓着三事挑牙兒〔十三〕，一頭束着金穿心盒兒〔十四〕。鄭愛月兒只道是香茶，便要打開。西門慶道：「不是香茶，是我逐日吃的補藥。我的香茶不放在這裏面，只用紙包兒包着。」于是袖中取出一包香茶桂花餅兒，遞與他。那月兒不信，還伸手往他這邊袖子裡掏。又掏出個紫綃紗汗巾兒，上拴着一副揀金挑牙兒，拿在手中觀看，甚是可愛。說道：「我見桂姐和吳銀兒都拿着這樣汗巾兒，原來是你與他的。」西門

慶道：「是我楊州船上帶來的。不是我與他，誰與他的？你若愛，與了你罷。到明日，再送一副與你姐姐。」說畢，西門慶就着鍾兒裡酒，把穿心盒兒內藥吃了一服。把粉頭摟在懷中，兩個一遞一口兒飲酒咂舌，無所不至。西門慶又舒手向他身上摸弄他香乳兒，緊緊就就，賽麻團滑膩。馥猶如瑩玉一般。揣摩良久，淫心輒起，腰間那話，突然而興。解開褲帶，令他纖手籠撏。粉頭見其偉長粗大，唬的吐舌害怕。雙手摟定西門慶脖心，說道：「我的親親，你我今日初會，將就我，只放半截兒罷；若都放進去，我就死了。你敢吃藥養的這等大！不然，如何天生恁怪刺刺兒的，紅赤赤、紫潑潑，好砢磣人子！」西門慶笑道：「我的兒，你下去替我品品。」愛月兒道：「慌怎的，往後日子多如樹葉兒。今日初會，人生面不熟。再來，等我替你品。」說畢，西門慶欲與他媾歡。愛月兒道：「你不吃酒了？」西門慶道：「我不吃了，咱睡罷。」愛月兒便叫丫鬟把酒桌擡過一邊，與西門慶脫靴，打發先上床睡；灶了香，放在薰籠內。他便就往後邊更衣澡牝去了。西門慶脫靴時，還賞了丫頭一塊銀子。良久婦人進房，問西門慶：「你吃茶不吃？」西門慶道：「我不吃。」一面掩上房門，放下綾綃來，將絹兒安在褥下，解衣上床。兩個枕上鴛鴦，被中鸂鶒。西門慶見粉頭脫了衣裳，肌膚纖細，牝淨無毛，猶如白麵蒸餅一般，柔嫩可愛。抱了抱，腰肢未盈一掬，誠爲軟玉溫香，千金難買。于是把他兩隻白生生銀條般嫩腿兒，來夾在兩邊腰眼間。那話上使了托子，向花心裡頂入。龜頭昂大，濡攪半晌，方纔沒稜。那鄭月兒把眉頭縐在一處兒，兩手攀閣在枕上，隱忍難挨，朦朧着星眼，低聲說道：「今日你饒了鄭月兒罷。」西門慶于是扛起他兩隻金蓮于肩膀上，肆行抽送，不勝歡娛。正是：得多少春點碧桃紅綻蕊，風欺楊柳綠翻腰。有詩爲證：

帶雨籠烟匝樹奇，妖嬈身勢似難支。紅推西國無雙色，春占河陽第一枝。

濃豔正宜吟鄭子，功夫何用寫王維。含情欲把芳心束，留住東風不放歸。

當下西門慶與鄭月兒留戀至三更，方纔回家。到次日，吳月娘打發他往衙門中去了，和玉樓、金蓮、李嬌兒都在上房坐的。只見玳安進來上房取尺頭匣兒，往夏提刑送生日禮去。四樣鮮餚，一壜酒，一疋金緞。月娘因問玳安：「你爹昨日坐轎子往誰家吃酒，吃到那咱晚纔來家？想必又在韓道國家，望他那老婆去來？原來賊囚根子成日只瞞着我，背地替他幹這等藏兒！」玳安止道：「不是。他漢子來家，爹怎好去的。」月娘道：「不是那裡，却是誰家？」那玳安又不說，只是笑。取了緞匣，送禮去了。潘金蓮道：「娘，你不消問這賊囚根子，他也不肯實說。我聽見說蠻小廝昨日跟了你爹轎子去，在誰家吃酒來？你實說便罷，把春鴻叫到跟前。金蓮問：「你昨日跟了你爹轎子去，不實說，如今你大娘就要打你。」那春鴻跪下便道：「娘休打小的，待小的說就是來。小的和玳安、琴童哥三個，跟俺爹從一座大門樓進去，轉了幾條街巷，到個人家，只半截門兒(十五)，都用鋸齒兒鑲了。門裡立着個娘娘，打扮的花花黎黎的。」金蓮聽見笑了，說道：「囚根子，一個院裡半門子也認不的了，趕着粉頭叫娘娘起來！」金蓮問道：「那個娘娘怎麼模樣？你認的他不認的？」春鴻道：「我不認的他。生的像菩薩樣，也像娘們頭上戴着這個假壳。進入裡面，一個年老白頭的阿婆出來，望俺爹拜了一拜。落後請到大後邊，竹籬笆進去，又是一位年小娘娘出來，不戴假壳。生的銀盆臉，瓜子面，搽的嘴唇紅紅的，陪着俺爹吃酒。」金蓮道：「你們都在那裡坐來？」春鴻道：「我和玳安、琴童哥，便在阿婆房裡，陪着俺們吃酒并肉兜子(十六)來。」把月娘、玉樓笑的了不得。因問道：「你認的他不認的？」春鴻道：「那一個好似在咱家唱的。」玉樓笑道：「就是李桂姐了。」月娘道：「原來摸到他家去了！」李嬌兒道：「俺家沒半門子，也沒竹槍籬。」金蓮道：「只怕你不知

道。你家新安的半門子是的。」問了一回，西門慶來家，往夏提刑家拜壽去了。

却說潘金蓮房中，養活的一隻白獅子貓兒，渾身純白，只額兒上帶龜背一道黑，名喚「雪裡送炭」，又名「雪獅子」。又善會口銜汗巾兒，拾扇兒。西門慶不在房中，婦人晚夕常抱着他在被窩裡睡。又不撒尿屎在衣服上。婦人吃飯，常蹲在肩上喂他飯，呼之即至，揮之即去。婦人常喚他是「雪賊」。每日不吃牛肝乾魚，只吃生肉半斤，調養得十分肥壯，毛內可藏一雞蛋。甚是愛惜他，終日抱在膝上摸弄。不是生好意：因李瓶兒官哥兒平昔怕貓，尋常無人處，在房裡用紅絹裹肉，令貓撲而撾食。也是合當有事，官哥兒心中不自在，連日吃劉婆子藥，略覺好些。李瓶兒與他穿上紅緞衫兒，安頓在外間炕上，鋪着小褥子兒頑耍。迎春守着，奶子便在旁拿着碗吃飯。不料金蓮房中這雪獅子，正蹲在護炕上。看見官哥兒在炕上穿着紅衫兒一動動的頑耍。只當平日哄喂他肉食一般，猛然望下一跳，撲將官哥兒，身上皆抓破了。只聽那官哥兒呱的一聲，倒咽了一口氣，就不言語了，手脚俱被風搐起來。慌的奶子丟下飯碗，摟抱在懷，只顧唾嗽(十八)。那貓還來趕着他要撾過，被迎春打出外邊去了。

如意兒實承望孩子搐過一陣好了。誰想只顧常連(十九)，一陣不了一陣搐起來。李瓶兒人在後邊。一面使迎春：「後邊請娘去！哥兒不好了，風搐着哩，叫娘快來！」那李瓶兒不聽便罷，聽了正是驚損六葉連肝肺，唬壞三毛七孔心，連月娘慌的兩步做一步走，逕撲到房中。見孩子搐的兩隻眼直往上吊，通不見黑眼睛珠兒，口中白沫流出，咿咿猶如小雞叫，手足皆動。一見，心中猶如刀割相侵一般，連忙摟抱起來，臉揾着他嘴兒，大哭道：「我的哥哥，我出去好好兒，怎麼的搐起來！」迎春與奶子悉把被五娘房裡貓所唬一節說了。那李瓶兒越發哭起來，說道：「我的哥哥，你緊不可公婆意，今日你只當脫不了打這條路兒去

了！」月娘聽了，一聲兒沒言語。一面叫將金蓮來問他說：「是你屋裡的貓唬了孩子？的？」月娘指着：「是奶子和迎春說來。」金蓮道：「你看這老婆子這等張睛〔三七〕！俺貓在屋裡好好兒的臥着不是？你們亂道怎的！把孩子唬了，沒的賴人起來。瓜兒只揀軟處捏，俺們這屋裡是好纏的的貓，怎得來這屋裡？」迎春道：「每常也來這邊屋裡走跳。」那金蓮接過來道：「早是你說，每常他他？可可今日兒就撾起來？你這丫頭，也跟着他恁張眉瞪眼兒〔三八〕說白道的！將就些兒罷了，怎的要把弓兒扯滿〔三九〕了，可可兒俺們自恁沒時運來！」于是使性子抽身往房裡去了。

看官聽說：常言道，花枝葉下猶藏刺，人心怎保不懷毒？這潘金蓮平日見李瓶兒從有了官哥兒，西門慶百依百隨，要一奉十，每日爭妍競寵，心中常懷嫉妒不平之氣。今日故行此陰謀之事，馴養此貓，必欲唬死其子，使李瓶兒寵衰，教西門慶復親于己，就如昔日屠岸賈養神獒，害趙盾丞相一般〔四〇〕。正是：

湛湛青天不可欺，未曾舉意早先知。休道眼前無報應，古往今來放過誰？

月娘衆人見孩兒只顧搐起來，一面熬姜湯灌他，一面使來安兒快叫劉婆去。不一時劉婆子來到，看了脈息，只顧跌脚，說道：「此遭驚唬重了，是驚風，難得過來。」急令快熬燈心薄荷金銀湯，取出一丸金箔丸〔四一〕來，向鍾兒內研化。牙關緊閉，月娘連忙拔下金簪兒來，撬開口，灌下去。劉婆道：「過得來便罷，如過不來，告過主家奶奶，必須要灸幾蘸纔好。」月娘道：「誰敢躭？必須還等他爹來，問了他爹。不然灸了，惹他來家吆喝。」李瓶兒道：「大娘，救他命罷！若等來家，只恐遲了。若是他爹罵，等我承當就是了。」月娘道：「孩兒是你的孩兒，隨你灸，我不敢張主。」當下劉婆子把官哥兒眉攢、脖根、兩手關尺〔四二〕，放他睡下。那孩子昏昏沉沉，直睡到日暮時分，西門慶來家，還不醒。那劉婆見西

門慶來家，月娘與了他五錢銀子藥錢，一溜烟從夾道內出去了。西門慶歸到上房，月娘把孩子風搐起來？」李瓶兒對西門慶說了。見李瓶兒哭的眼紅紅的，問：「孩兒怎的風搐連忙走到前邊來看視。西門慶又見官哥兒手上皮兒去了，滿眼落淚，只是不言語。問丫頭、奶子，都不敢說。西門慶又走到後邊問月娘。月娘隱瞞不住，只得把金蓮房中貓驚唬之事說了：「劉婆子剛纔看，說是急驚風。若不針灸，難過得來。若等你來，又恐怕遲了。他娘母子主張，教他灸了孩兒身上五蘸。纔放下他睡了，這半日還未醒。」西門慶不聽便罷，聽了此言，三尸暴跳，五臟氣沖，怒從心上起，惡向胆邊生，直走到潘金蓮房中，不由分說，尋着貓，提溜着脚，走向穿廊，望石臺基輪起來只一摔，只聽響亮一聲，腦漿迸萬朵桃花，滿口牙零噙碎玉。正是：不在陽間擒鼠耗，却歸陰府作狸仙。那潘金蓮見他拿出貓去摔死了，坐在炕上風紋也不動(三六)。待西門慶出了門，口裡喃喃吶吶罵道：「賊作死的强盜，把人裝出去殺了纔是好漢！一個貓兒碍着你咪屎，凶神也似走的來摔死了。他到陰司裡，明日還問你要命，你慌怎的！賊不逢好死變心的强盜！」

這西門慶走到李瓶兒房裡，因說奶子、迎春：「我教你好生看着孩兒，怎的教貓唬了他，把他手也撾了？又信劉婆子那老淫婦，平白把孩子灸的恁樣的！若好便罷；不好，把這老淫婦拿到衙門裡，與他個兩拶！」李瓶兒道：「你看孩兒緊自不得命，你又是恁樣的！孝順是醫家，他也巴不得要好哩。」當下李瓶兒只指望孩兒好來，不料被艾火把風氣反于內，變爲慢風，內裡抽搐的腸肚兒皆動，尿屎皆出，大便屙出五花顏色，眼目忽睜忽閉，終朝只是昏沉不省，奶也不吃了。李瓶兒慌了，到處求神問卜打卦(三七)，皆有凶無吉。月娘瞞着西門慶，又請劉婆子來家跳神。又請小兒科太醫來看，却用接鼻散試之。「若吹在鼻孔內打鼻

涕，還看得；若無鼻涕出來，則看陰隲守他罷了。」於是吹下去，茫然無知，並無一個噴涕出來。越發晝夜守着哭涕不止，連飲食都減了。

看看到八月十五日將近，月娘因他不好，連自家生日都回了不做。親戚內眷就送禮來，也不請。家中止有吳大妗子、楊姑娘幷大師父來相伴。那薛姑子和王姑子兩個，在印經處爭分錢不平，又使性兒，彼此互相揭條。十四日賁四同薛姑子催討，將經卷挑將來，一千五百卷都完了。李瓶兒又與了一弔錢買紙馬香燭，十五日同陳經濟早往岳廟裡進香紙。把經來看着都散施盡了，走來回李瓶兒話。喬大戶家一日一遍使孔嫂兒來看。又舉薦了一個看小兒的鮑太醫來看，說道：「這個變成天弔客忤(三八)，治不得了。」白與了他五錢銀子，打發去了。灌下藥去也不受，還吐出來了。只是把眼合着，口中咬的牙格支支響。李瓶兒通衣不解帶，晝夜只摟在懷中，眼淚不乾的只是哭。西門慶也不往那裡去，每日衙門中來家，就進來看孩兒。

那時正值八月下旬天氣。李瓶兒守着官哥兒睡在床上。桌上點着銀燈。丫鬟、養娘都睡熟了。覷着滿窗月色，更漏沉沉，見那孩兒只是昏昏不省人事，一晌愁腸萬結，離思千端。正是：人逢喜事精神爽，悶來愁腸磕睡多。但見：

銀河耿耿，玉漏迢迢。穿窗皓月耿寒光，透戶涼風吹夜氣。雁聲嘹喨，孤眠才子夢魂驚；蛩韻淒涼，獨宿佳人情緒苦。譙樓禁鼓，一更未盡一更敲；別院寒砧，千搗將殘千搗起。畫簷前叮噹鐵馬，敲碎仕女情懷；銀臺上閃爍燈光，偏照佳人長嘆。一心只想孩兒好，誰料愁來在夢多。

當下李瓶兒臥在床上，似睡不睡，夢見花子虛從前門外來，身穿白衣，恰活時一般。見了李瓶兒，厲聲罵道：「潑賊淫婦，你如何抵盜(三九)我財物與西門慶？如今我告你去也！」被李瓶兒一手扯住他衣袖，央及

道：「好哥哥，你饒恕我則個！」花子虛一頓，撒手驚覺，却是南柯一夢。醒來，手裡扯着却是官哥兒的衫袖子。連噦了幾口，道：「怪哉，怪哉！」一聽更鼓時，正打三更三點。這李瓶兒唬的渾身冷汗，毛髮皆豎起來。到次日西門慶進房來，把夢中之事，告訴與西門慶。西門慶道：「知道他死到那裡去了！此是你夢想舊境。只把心來放正着，休要理他。你休害怕，如今我使小廝拿轎子接了吳銀兒，晚夕來與你做伴兒；再把老馮叫來，伏侍你兩個。」玳安打院裡接了吳銀兒來。

那消到日西時分，那官哥兒在奶子懷裡，只搐氣兒了。慌的奶子叫李瓶兒：「娘，你來看，哥哥這黑眼睛珠兒只往上翻。口裡氣兒，只有出來的，沒有進去的！」這李瓶兒走來，抱到懷中，一面哭起來，叫丫頭：「快請你爹去，你說孩子待斷氣也！」可好常時節又走來說話，告訴：「房子兒尋下了，門面兩間二層，大小四間，只要三十五兩銀子。」西門慶聽見後邊官哥兒重了，就打發常時節起身，說：「我不送你罷！改日我使人拿銀子和你看去。」急急走到李瓶兒房中。月娘衆人，連吳銀兒、大妗子，都在房裡瞧着。那孩子在他娘懷裡，把嘴一口口搐氣兒。西門慶不忍看他，走到明間椅子上坐着，只長吁短嘆。那消半盞茶時，官哥兒嗚呼哀哉，斷氣身亡。時八月廿三日申時也，只活了一年零兩個月。合家大小，放聲號哭。

那李瓶兒搥胸頓足，半日方纔甦省。摟着他大放聲哭叫道：「我的沒救星兒，心疼殺我了！寧可我同你一答兒裡死了罷！我也不久活於世上了！我的拋閃殺人的心肝，撇的我好苦也！」那奶子如意兒和迎春在旁，哭的言不得，動不得。西門慶即令小廝收拾前廳西廂房乾淨，放下兩條寬櫈，要把孩子連枕席被褥攞出去那裡挺放(三十)。那李瓶兒躺在孩兒身上，兩手摟抱着，那裡肯放。口口聲聲直叫：「沒救星的冤家，嬌嬌的兒，生揭了我的心肝去了！撇的我枉費辛苦，乾生受一場，再不得見你了，

我的心肝！」月娘衆人哭了一回，在旁勸他不住。西門慶走來，見他把臉抓破了，滾的寶髻鬆鬆，烏雲散亂，便道：「你看蠻的他！既然不是你我的兒女，乾養活他一場，他短命死了，哭兩聲丟開罷了，如何只顧哭了去？又哭不活他！你的身子也要緊。如今攆出去，好叫小廝請陰陽來看。那是甚麼時候？」月娘道：「這個也有申時前後。」玉樓道：「我頭裡怎麼說來，他管情還等他這個時候纔回去。原是申時生，還是申時死。日子又相同，都是二十三日。只是月分差些，圓圓的一年零兩個月。」李瓶兒見小廝們伺候兩旁要攆他，又哭了。說道：「慌攆他出去怎麼的？大媽媽，你伸手摸摸，他身上還熱的。」叫了一聲：「我的兒噪，你教我怎生割捨的你去？坑得我好苦也！」一頭又撞倒在地下，放聲哭道，有〈山坡羊〉爲證：

「叫一聲，青天你，如何坑陷了奴性命！叫一聲我的嬌兒呵，恨不的一聲兒就要把你叫應！也是前緣前世那世裡少欠下你冤家債不了，輪着我今生今世爲你眼淚也拋流不盡。每日家吊胆提心，費殺了我心！從來我又不曾坑人陷人，蒼天如何恁不睜眼？非是你無緣，必是我那些兒薄倖。撇的我四不着地樹倒無陰來呵，竹籃打水勞而無功。叫了一聲痛腸的嬌生，奴情願和你陰靈路上一處兒行！」

當下李瓶兒哭了一回，把官哥兒攆出停在西廂房內。月娘向西門慶計較：「還對親家那裡，并他師父廟裡說聲去。」西門慶道：「他師父廟裡明早去罷。」一面使玳安往喬大戶家說了，一面使人請了徐陰陽來批書。又拿出十兩銀子與賁四，教他快攆了一付平頭杉板，令匠人隨即趲造了一具小棺槨兒，就要入殮。喬宅那裡一聞來報，隨即喬大戶娘子就坐轎子，進門來就哭。月娘衆人都陪着大哭了一場，告訴前事一遍。不一時請了陰陽徐先生來到，看了說道：「哥兒還是正申時永逝。」月娘吩咐出來，教與他看看黑書(三)。徐

先生招指尋紋，又檢閱了陰陽秘書，瞧了一回，說道：「哥兒生時八字，生于政和丙申六月廿三日申時，卒于政和丁酉八月廿三日申時，月令丁酉，日干壬子，犯天地重喪，本家却要忌忌哭聲。親人不忌。入殮之時，蛇龍鼠兔四生人避之則吉。又黑書上云：壬子日死者，上應寶瓶宮〔三二〕，下臨齊地。他前生曾在兗州蔡家作男子，曾倚刀奪人財物，吃酒落魄，不敬天地六親，橫事牽連，遭氣寒之疾，久臥床蓆，穢汚而亡。今生爲小兒，亦患風癇之疾。十日前被六畜驚去魂魄，又犯土司太歲〔三三〕，先亡攝去魂魄，死託生往鄭州王家爲男子，後作千戶，壽六十八歲而終。」須臾，徐先生看了黑書：「請問老爹，明日出去，或埋或化？」西門慶道：「明日如何出得去！三日念了經，到五日出去，墳上埋了罷。」徐先生道：「二十七日丙辰，合家本命都不犯〔三四〕。宜正午時掩土。」批畢書，一面就收拾入殮，已有三更天氣。李瓶兒哭着往房中尋出他幾件小道衣、道髻、鞋襪之類，替他安放在棺槨內。釘了長命釘，合家大小又哭了一場，打發陰陽去了。

次日，西門慶亂着，也沒往衙門中去。夏提刑打聽得知，早晨衙門散時，就來弔問，致賻慰懷。又差人對吳道官廟裡說知。到三日，請報恩寺八衆僧人在家誦經。吳道官廟裡幷喬大戶家，俱備折桌三牲〔三五〕來祭奠。吳大舅、沈姨夫，門外韓姨夫、花大舅，都有三牲祭桌來燒紙。應伯爵、謝希大、溫秀才、常時節、韓道國、甘出身、賁地傳、李智、黃四都鬬了分資，晚夕來與西門慶伴宿。打發僧人去了，叫了一起提偶的〔三六〕，先在哥兒靈前祭畢，然後西門慶在大廳上放桌席，管待衆人。那日院中李桂姐、吳銀兒幷鄭月兒三家，都有人情來上紙。

李瓶兒思想官哥兒，每日黃儼儼，連茶飯兒都懶待吃。提起來只是哭涕，把喉音都哭啞了。西門慶怕他思想孩兒，尋了拙智〔三七〕，白日裡吩咐奶子、丫鬟和吳銀兒相伴他，不離左右。晚夕西門慶一連在他房

中，歇了三夜，枕上百般解勸。薛姑子夜間又替他唸〈楞嚴經〉、〈解冤呪〉，勸他：「休要哭了，經上不說的好，改頭換面輪廻去，來世機緣莫想他。當世他不是你的兒女，都是宿世冤家債主，托生來化財化物，騙劫財物。或一歲而亡，二歲而亡，三六九歲而亡。一日一夜，萬死萬生。〈陀羅經〉上不說的好：昔日有一婦人，常持〈佛頂心陀羅經〉，日以供養不缺。乃於三生之前，曾置毒藥，殺害他命。此冤家不曾離于前後，欲求方便，致殺其母。遂以托蔭此身，向母胎中，抱母心肝，令母至生產之時，分解不得，萬死千生。及至生產下來，端正如法。不過兩歲，即便身亡。母思憶之，痛切號哭。遂即把他孩兒，拋向水中。如是三遍，准前得生，向母胎中，百千計較，抱母心肝，令其母千生萬死，悶絕叫喚。准前得生下，特地端嚴，相現具足。不過兩歲，又以身亡，母既見之，不覺放聲大哭，是何惡業因緣？准前把孩兒直至江邊，已經數時，不忍拋棄。感得觀世音菩薩，遂化作一僧，身披百衲，直至江邊。乃謂此婦人曰：『不用啼哭。此非是你男女，是你三生前冤家，三度托生，欲殺母不得。爲緣你常持誦〈佛頂心陀羅經〉，幷供養不缺，所以殺汝不得。若你要見這冤家，但隨貧僧手指看之。』道罷，以神通力一指，其兒遂化作一夜叉之形，向水中而立。報言：『緣汝曾沒曾殺我來，我今故來報冤。蓋緣汝有大道心，常持〈佛頂心陀羅經〉，善神日夜擁護，所以殺汝不得。我已蒙觀世音菩薩受度了，從今永不與汝爲冤。』道畢，沉水中不見。此女人兩淚交流，禮拜菩薩。歸家益修善事，後壽至九十七歲而終，轉女成男。不該我貧僧說，今你這兒子，必是宿世冤家，托來你蔭下，化物化財，要惱害你身。爲緣你供養修持，捨了此經一千五百卷，有此功行，他投害你不得，今此離身，到明日再生下來，纔是你兒女。」這李瓶兒聽了，終是愛緣不斷，但提起來，輒流涕不止。

須臾過了五日光景，到廿七日早晨，雇了八名青衣白帽小童，大紅銷金棺，與旛幢(三八)、雲蓋(三九)、玉梅(四十)、雪柳圍隨，前首大紅銘旌(四一)，題着「西門冢男之柩」。吳道官廟裡，又差了十二衆青衣小道童兒來，遶棺轉呪生神玉章(四二)，動清樂送殯。衆親朋陪西門慶穿素服走至大街東口，將及門上，纔上頭口。西門慶恐怕李瓶兒到墳上悲慟，不叫他去。只是吳月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、大姐，家裡五頂轎子，陪喬親家母、大妗子和李桂姐、鄭月兒、吳舜臣媳婦鄭三姐，往墳頭去。留下孫雪娥、吳銀兒幷個姑子在家，與李瓶兒做伴兒。那李瓶兒見不放他去，見棺材起身，送出到大門首，趕着棺材大放聲，一口一聲只叫：「不來家虧心的兒嘍！」叫的連聲氣破了。不防一頭撞在門底下，把粉額磕傷，金釵墜地。慌了吳銀兒與孫雪娥，向前攙扶(四三)起來，勸歸後邊去了。到了房中，見炕上空落落的，只有他要的那壽星博浪鼓兒，還掛在床頭上。一面想將起來，拍了桌子，由不的又哭了，〈山坡羊〉前腔爲證：

「進房來，四下靜，由不的我悄嘆。想嬌兒，哭的我肝腸兒氣斷。想着生下你來我受盡了千辛萬苦，說不的偎乾就濕成日把你躭心兒來看。教人氣破了心腸，和我兩個結冤。實承望你與我做生兒，團圓久遠。誰知道天無眼又把你殘生喪了，撇的我前不着村後不着店。明知我不久也命喪在黃泉來呵，咱娘兒兩個鬼門關上一處兒眠。叫了一聲我嬌嬌的心肝！皆因是前世裡無緣，你今生壽短！」

那吳銀兒在旁，一面拉着他手，勸說道：「娘，少哭了。哥哥已是拋閃了你去了，那裡再哭得活？你須自解自嘆，休要只顧煩惱了。」雪娥道：「你又年少青春，愁到明日養不出來也怎的？這裡墻有縫，壁有眼，俺們不好說的。他使心用心，反累己身。誰不知他氣不忿你養這孩子？若果是他害了哥哥，來世教他

一還一報，問他要命。不止你，我也被他活埋了幾遭哩！只要漢子常守着他便好。到人屋裡睡一夜兒，他就氣生氣死(四四)。早是前者你們都知道，漢子等閒不到我後邊。到了一遭兒，你看背地亂唧喳成一塊。對着他姐兒們說我長，道我短。那個紙包兒裡包着哩！俺們也不言語，每日洗着眼兒看着他。這個淫婦，到明日還不知怎麼死哩！」李瓶兒道：「罷了，我也惹了一身病在這裡，不知在今日明日死也！和他也爭執不得了，隨他罷！」正說着，只見奶子如意兒向前跪下，哭道：「小媳婦有句話，不敢對娘說。今日哥兒死了，乃是小媳婦沒造化，只怕往後爹與大娘打發小媳婦出去。小媳婦男子漢又沒了，那裡投奔？」李瓶兒見他這般說，又心中傷痛起來，說：「我有那寃家在一日去用他一日，他豈有此話說？」便道：「怪老婆，你放心，孩子便沒了，我還沒死哩。總然我到明日死了，你恁在我手下一場，我也不教你出門。往後你大娘身子若是生下哥兒小姐來，你就接了奶，就是一般了。你慌亂的是些甚麼？」那如意兒方纔不言語了。這李瓶兒良久又悲慟哭起來，前腔：

「想嬌兒，想的我，無顧無倒。盼嬌兒，除非是夢兒中來到。白日裡覩物傷情如刀剜了肺腑，到晚間睡醒來再不見你在我這懷兒中抱，由不的珍珠望下拋！你再不來相靠着我胸膛兒來呵，生把這熱突突心肝割上一刀。奴爲你乾生受枉費了徒勞，稱願了別人，撇的我無有個下梢！」

雪娥與吳銀兒兩個在旁解勸了一回，說道：「你肚中吃了些甚麼兒，這般只顧哭了去！」一面綉春後邊拿了飯來，擺在桌上，陪他吃。那李瓶兒怎生嚥得下去？只吃了半甌兒，就丟下不吃了。

西門慶在墳上，教徐先生畫了穴，把官哥兒就埋在先頭陳氏娘懷中，抱孫葬了。那日喬大戶山頭，幷

衆親戚，都在祭祀。就在新蓋捲棚管待，飲酒一日。來家，李瓶兒與月娘、喬大戶娘子、大妗子磕着頭又哭了，向喬大戶娘子說道：「親家，誰似奴養的孩兒不氣長，短命死了。既死了，你家姐姐做了望門寡〔四五〕，勞而無功。親家休要笑話。」那喬大戶娘子說道：「親家怎的這般說話？孩兒們各人壽數，誰人保得後來的事！常言：先親後不改。親家們又不老，往後愁沒子孫？須得慢慢來，親家也少要煩惱了。」說畢，作辭回家去了。西門慶在前廳教徐先生灑掃，各門上都貼辟非黃符〔四六〕，「死者煞〔四七〕高三丈，向東北方而去，遇日遊神〔四八〕沖回，不出，斬之則吉。親人勿避。」西門慶拿出一疋大布、二兩銀子，謝了徐先生，管待出門。晚夕入李瓶兒房中，陪他睡。夜間百般言語溫存。見官哥兒的戲耍物件都還在跟前，恐怕李瓶兒看見，思想煩惱，都令迎春拿到後邊去了。正是：

思想嬌兒畫夜啼，寸心如割命懸絲。
世間萬般哀苦事，除非死別共生離。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解：

註釋

〔一〕小脚子—脚伙，搬運工。　〔二〕馬牙香—一種名貴香料。　〔三〕涼轎—一種用竹簾當轎帷的轎子。

漆，是用一種專門煎製的光漆油漆乾後，再用老羊皮蘸麻油拭擦生光，古琴多用此漆漆製，故名。　〔五〕延壽—漢元帝時爲後宮畫美人圖的毛延壽。　〔六〕緹紅小几—緹紅，即「剔紅」，雕紅漆。几，一種長方形的家俱，當時多用於放置古玩陳設、書籍等。　〔七〕博山小篆—即「博山爐」，一種銅製香爐，象海中博山。篆，指香爐。參見「流金小篆」條。　〔八〕苦艷艷—即苦豔豔，茶濃，苦水重。　〔九〕茜紅—即大紅。古代將茜草作紅色染料，故名。　〔十〕地牌—骨牌花色之一。上下各一紅點。又稱長幺。　〔十一〕人牌—骨牌名。牌面八點，上四下四，皆紅色。　〔十二〕搶紅—骰子四點爲紅色，擲得此點者爲勝。　〔十三〕三事挑牙兒—用金銀等做成

的三件一套的牙籤。〔十四〕金穿心盒—可結掛在汗巾上的金製小盒子。〔十五〕半截門兒—當時妓院門多設半扉，其上截釣起，妓女輩立於內，露半身以窺客。〔十六〕肉兜子—一種塞滿肉餡的食品。〔十七〕唾噦—吐唾沫以避邪。驚嚇的孩子。〔十九〕常連—連續不斷。〔二十〕張睛—此意爲白張大了眼睛。〔二一〕張眉瞪眼—形容人爭吵或發怒時的樣子。〔二二〕把弓兒扯滿—喻把事情做絕。〔二三〕屠岸賈養神獒，害趙盾丞相一般—春秋晉靈公時奸臣屠岸賈，養惡犬「神獒」，末成丸，金箔爲衣，治心神不寧等。〔二五〕關尺—經脈部位名。〔二六〕風紋不動—即紋風不動，一點不動。〔二七〕打卦—用某種占具取得兆象後判斷吉兇的術數。〔二八〕天弔客忤—星命用語，指冲犯了煞星邪崇，病不能癒。〔二九〕抵盜—私下偷盜。〔三十〕挺放—（屍體）停放。〔三一〕黑書—星命類書，專講死者身後命運和殮理死者對生者親屬命運的書。古以陽爲白，陰爲黑，因此書專事陰界之事，故稱黑書，亦稱陰陽秘書。〔三二〕土司太歲—民間傳說中的兇神。〔三三〕寶瓶宮—古代天文學所分黃道十二宮的第十一宮，原居寶瓶座而得名。〔三四〕合家本命都不犯—指這天殮葬不會冲犯惡煞而對全家親屬帶來災難。〔三五〕三牲—牛、羊、猪三種祭品，又稱大牢。〔三六〕提偶—表演提綫木偶戲。〔三七〕尋拙智—尋短見，自殺。〔三八〕旛幢—兩種古代儀仗中常用儀物。旛，這裏是指長幅白帛做成的窄長的千秋旛。幢是以羽毛爲飾的一種旗幟。〔三九〕雲蓋—綉有雲紋的傘蓋。〔四十〕玉梅—與下「雪柳」均爲用帛或紙製作的假花名。〔四一〕大紅銘旌—用紅帛製成的書寫死者身份、姓名的旗幡。〔四二〕生神玉章—道教經名，全稱〈洞玄靈寶自然九天生神玉章經〉。〔四三〕攙扶—攙扶。〔四四〕氣生氣死—氣得死去活來。〔四五〕望門寡—已訂婚女子，未婚夫亡，守寡不嫁，稱望門寡。〔四六〕辟非黃符—道家辟邪用的黃色符籙。〔四七〕煞—兇神。〔四八〕日游神—兇神名。

赤繩緣盡再難期，造化無端敢恨誰！殘淚驚秋和葉落，斷魂隨月到窗遲。
金風拂面思兒處，玉燭成灰墮淚時。任是肝腸如鐵石，不生悲也自生悲。

話說當日孫雪娥、吳銀兒兩個，在旁邊勸解了李瓶兒一回云云，到後邊去了。那潘金蓮見孩子沒了，日也有錯了的時節！你班鳩跌了彈，也嘴答谷了(二)；春槐折了靠背兒，沒的倚了；王婆子賣了磨，推不的了；老鴉子死了粉頭，沒指望了！却怎的也和我一般？」李瓶兒這邊屋裡分明聽見，不敢聲言，背地裡只是掉淚。着了這暗氣暗惱，又加之煩惱憂戚，漸漸心神恍亂，夢魂顛倒兒，每日茶飯都減少了。自從墳上葬埋了官哥兒回來，第二日吳銀兒就家去了。老馮領了十三歲丫頭來，賣與孫雪娥房中使喚，要了五兩銀子，改名翠兒，不在話下。這李瓶兒一者思念孩兒，二者着了重氣，把舊時病症，又發起來，照舊下邊經水淋漓不止。西門慶請任醫官來看一遍，討將藥來，吃下去如水澆石一般，越吃藥越旺。那消半月之間，漸漸容顏頓減，肌膚消瘦，而精彩丰標無復昔時之態矣。正是：肌骨大都無一把，如何禁架許多愁！

一日，九月初旬，天氣凄涼，金風漸漸。不覺思想孩

兒，欵歔長歎，似睡不睡，恍恍然恰似有人彈的窗櫺响。李瓶兒呼喚丫鬟，都睡熟了不答。乃自下床來，倒靴弓鞋，翻披綉襖，開了房門，出戶視之。彷彿見花子虛，抱着官哥兒叫他：新尋了房兒，同去居住。這李瓶兒還捨不的西門慶，不肯去，雙手就去抱那孩兒，被花子虛只一推，跌倒在地。撒手驚覺，却是南柯一夢。嚇了一身冷汗，嗚嗚咽咽，直哭到天明。正是：有情豈不愛，着相自家迷。有詩爲證：

纖纖新月照銀屏，人在幽閨欲斷魂。益悔風流多不足，須知恩愛是愁根！

那時來保南京貨船又到了，使了後生王顯上來取單稅銀兩。西門慶這裡寫書，差榮海拿一百兩銀子，又具羊酒金緞禮物謝錢主事，就說：「此船貨過稅，還望青目一二。」家中收拾舖面完備，又擇九月初四日開張。就是那日卸貨，連行李共裝二十大車。那日親朋遞果盒掛紅者約有三十多人。喬大戶叫了十二名吹打的樂工，雜耍撮弄；西門慶這裡，李銘、吳惠、鄭春三個小優兒彈唱。甘夥計與韓夥計都在櫃上發賣，一個看銀子，一個講說價錢。崔本專管收生活，不拘經紀、買主進來，讓進去，每人飲酒二杯。西門慶穿大紅，冠帶着。燒罷紙，各親友都遞菓盒，把盞畢，後邊聽上安放十五張桌席；五菓五菜，三湯五割，重新遞酒上坐，鼓樂喧天。那日夏提刑家差人送禮花紅來，西門慶回了禮物，打發去了。在座者有喬大戶、吳大舅、吳二舅、花大舅、沈姨夫、韓姨夫、吳道官、倪秀才、溫葵軒、應伯爵、謝希大、常時節，還有李智、黃四、傅自新等衆夥計主管，幷街坊隣舍，都坐滿了席面。三個小優兒在席前唱了一套〈南呂・紅衲襖〉「混元初生太極」云云。須臾，酒過五巡，食割三道，下邊樂工吹打彈唱，雜耍百戲過去，席上觥籌交錯。當日應伯爵、謝希大飛起大鍾來，杯來盞去，飲至日落時分。把衆人打發散了，西門慶只留下吳大舅、沈姨夫、倪秀才、溫葵軒、應伯爵、謝希大，從新擺上桌席，留後坐。那日新開張，夥計攢帳，就賣

了五百餘兩銀子。西門慶滿心歡喜，晚夕收了舖面，把甘夥計、韓夥計、傅夥計、崔本、賁四連陳經濟都邀來到席上飲酒。吹打良久，把吹打樂工打發去了，止留下三個小優兒在席前唱。

那應伯爵坐了一日，吃的已醉上來。出來前邊解手，叫過李銘，問李銘：「那個梨包髻兒的清俊小優兒，是誰家的？」李銘道：「二爹不知道？」因掩口說道：「他是鄭奉的兄弟鄭春。前日爹在裡邊他家吃酒，請了他姐姐愛月兒了。」伯爵道：「眞個？怪道前日上紙送殯都有他！」于是歸到酒席上，向西門慶道：「哥，你又恭喜！又招了小舅子了。」西門慶笑道：「怪狗才，休要胡說。」一面叫過王經來：「我罰你這狗才一個出一大杯酒。」伯爵向吳大舅說道：「老舅，你怎麼說？這鍾罰的我沒名。」西門慶道：「我罰你這狗才一個出位妄言！」那伯爵低頭想了想兒，呵呵笑了，道：「不打緊處，等我吃我吃，死不了人！」又道：「我從來吃不得啞酒，你叫鄭春上來唱個兒我聽，我纔罷了。」當下三個小優，一齊上來彈唱。伯爵令李銘、吳惠下去：「不要你兩個。我只要鄭春單彈着箏兒，只唱個小小曲兒我下酒罷。」謝希大叫道：「鄭春，你過來，依着你應二爹唱。」西門慶道：「和花子講過：有一個曲兒，吃一鍾酒。」于是玳安旋取了兩個大銀鍾，放在應二面前。那鄭春款按銀箏，低低唱〈清江引〉道：

「一個姐兒十六七，見一對蝴蝶戲。香肩靠粉墻，春箏彈淚珠。喚梅香：趕他去別處飛。」

鄭春唱了個「捱酒！」伯爵剛纔飲訖，那玳安在旁連忙又斟上一盃酒。鄭春又唱道：

「轉過雕闌正見他，斜倚定茶蘼架。佯羞整鳳釵，不說昨宵話。笑吟吟，掐將花片兒打。」

伯爵吃過，連忙推與謝希大，說道：「罷，我是成不的，成不的！這兩大鍾，把我就打發的了。」謝希大道：「傻花子，你吃不的，推于我來，我是你家有毬的蠻子？」伯爵道：「傻花子，我明日就做了堂上官

兒，少不的是你替。」西門慶道：「你這狗才，到明日只好做個韶武㈢。」伯爵笑道：「拿磕瓜㈢來打這賊花子。」那謝希大悄悄向他頭上打了一武，把堂上讓與你就是了。」西門慶笑令玳安兒：「你這花子，溫老先生在這裡，你口裡只恁胡說。」伯爵道：「溫老兒他斯文人，不管個响瓜兒㈣，說道：「你這花子，溫老先生在這裡，你口裡只恁胡說。」伯爵道：「溫老這閒事。」溫秀才道：「二公與我這東君老先生原來這等厚。酒席中間，誠然不如此也不樂。悅在心，樂主發散在外，自不覺手之舞之，足之蹈之如此。」

座上沈姨夫向西門慶說：「姨夫，不是這等。請大舅上席還行個令兒，或擲骰，或猜枚，或看牌，不拘詩詞歌賦，頂真續麻，急口令，說不過來吃酒。這個庶幾均勻，彼此不亂。」西門慶道：「姨夫說的是。」先斟了一杯，與吳大舅起令。吳大舅拿起骰盆兒來，說道：「列位，我行一令，說差了，罰酒一杯。先用一骰，後用兩骰，遇點飲酒：

一，百萬軍中捲白旗；　二，天下豪傑少人知；
三，秦王斬了余元帥；　四，罵得將軍無馬騎；
五，唬得吾今無口應；　六，袞袞街頭脫去衣；
七，皂人頭上無白髮；　八，分屍不得帶刀歸；
九，一丸好藥無人點；　十，千載終須一撇離。」

吳大舅擲畢，遇有兩點，飲過酒。該沈姨夫起令，說道：「用一骰六擲，遇點飲酒。「天象六色地像雙，人數推來中二紅，三見巫山梅五出，算來能有幾人通？」說道：當下只遇了個四紅，飲過一杯，過盆與溫秀才。秀才道：「我學生奉令了。遇點要一花名，名下接〈四

書〉一句頂：

一擲一點紅，紅梅花對白梅花；二擲並頭蓮，蓮漪戲彩鴛；三擲三春柳，柳下不整冠；四擲狀元紅，紅紫不以爲褻服〔五〕；五擲臘梅花，花迎劍珮星初落，六擲滿天星，星辰之遠也。」

溫秀才只遇了一鍾酒，該應伯爵行令。伯爵道：「我在下一個字也不識，行個急口令兒罷：

一個急急脚脚〔六〕的老小〔七〕，左手拿着一個黃豆巴斗〔八〕，右手拿着一條綿花叉口〔九〕，望前只管跑走。撞着一個黃白花狗，咬着那綿花叉口。那急急脚脚的老小，放下那左手提的那黃豆巴斗，走向前去打黃白花狗。不知手鬬過那狗，狗鬬過那手？」

西門慶笑罵道：「你這賊謊斷了腸子的天殺的，誰家一個手去鬬狗來！一口不被那狗咬了？」伯爵道：「誰教他不拿個棍兒來！我如今抄花子〔十〕不見了拐棒兒，受狗的氣了！」謝希大道：「大官人，你看花子自家倒了架〔十一〕，說他是花子。」西門慶道：「該罰他一鍾，不成個令。謝子純，你行罷。」謝希大道：「我這令兒比他更妙。說不過來，罰一鍾：

墻上一片破瓦，墻下一疋騾馬。落下破瓦，打着騾馬。不知是那破瓦打傷騾馬，不知是那騾馬踏碎了破瓦？」

伯爵道：「你笑話我的令不好，你這破瓦倒好？你家娘子兒劉大姐就是個騾馬，我就是個破瓦。俺兩個破磨對瘸騾。」謝希大道：「你家那杜蠻婆老淫婦，撒把黑豆只好喂猪拱〔十二〕，狗也不要他！」兩個人鬬了回嘴，每人罰了一鍾。該傅自新行令。傅自新道：「小人行個江湖令〔十三〕，遇點飲酒，先一後二：

一舟二櫓，三人搖出四川河；五音六律，七人齊唱八仙歌。九十春光齊賞玩，十一十二慶元和。」

擲畢，皆不遇。吳大舅道：「總不如傅夥計這個令兒行得切實些。」伯爵道：「太平鍾(十四)，也該他吃一杯兒。」于是親下席來，斟了一杯與傅自新吃。如今該韓夥計。韓道國道：「老爹在上，小人怎敢占先？」西門慶道：「你們行過，等我行罷。」于是韓道國道：「頭一句要天上飛禽，第二句要菓名，第三句要骨牌名，第四句要一官名，俱要貫串，遇點照席飲酒。」說：

天上飛來一仙鶴，落在園中吃鮮桃，却被孤紅(十五)拿住了，將去獻與一提學。

天上飛來一鷓鴣，落在園中吃朱櫻，却被二姑拿住了，將去獻與一公卿。

天上飛來一老鸛，落在園中吃菱芡，却被三綱拿住了，將去獻與一通判。

天上飛來一班鳩，落在園中吃石榴，却被四紅拿住了，將來獻與一戶侯。

天上飛來一錦雞，落在園中吃苦株，却被五岳拿住了，將來獻與一尚書。

天上飛來一淘鵝，落在園中吃蘋菠(十六)，却被六暗拿住了，將來獻與一照磨(十七)。」

擲畢，該西門慶擲。西門慶道：「我只擲四擲，遇點飲酒：

六只口載成一點霞，不論春色見梅花，摟抱紅娘親個嘴，拋閃鶯鶯獨自嗟。」

擲到遇紅一句，果然擲出個四來。應伯爵看見，說道：「哥，今年上冬，管情高轉加官，主有慶事。」于是斟了一大杯酒與西門慶，一面喚李銘等三個上來彈唱。頑耍至更闌方散。西門慶打發小優兒出門，看着收了家伙。派定韓道國、甘夥計、崔本、來保四人輪流上宿，吩咐仔細門戶，就過那邊去了。一宿晚景不題。

却說次日，應伯爵領了李智、黃四來交銀子，說：「此遭只關了一千四百五六十兩銀子，不夠還人，只

挪了這三百五十兩銀子與老爹。等下遭銀子關出來再找完，不敢遲了。」伯爵在旁，又替他說了兩句美言。西門慶把銀子教陳經濟來拿天平兌收明白，打發去了。銀子還擺在桌上。西門慶因問伯爵道：「常二哥說，他房子尋下了，前後四間，只要三十五兩銀子就賣了。他來對我說，正值小兒病重了，我心裡正亂着哩，打發他去了。不知他對你說來不曾？」伯爵道：「他對我說來。我說你去的不是了，他乃郎不好，他自亂亂的，有甚麼心緒和你說話？你且休回那房主兒，等我見哥替你提就是了。」西門慶聽了便道：「也罷，你吃了飯，拿一封五十兩銀子，今日是個好日子，替他把房子成了來罷。剩下的，教常二哥門面開個小本舖兒，月間賺的幾錢銀子兒，夠他兩口兒盤攪過來就是了。不知他對你說來不曾？」伯爵道：「此是哥下顧他了。」不一時，放桌兒，擺上飯來。西門慶陪他吃了飯道：「我不留你。你拿了這銀子去，替他幹幹這勾當去罷。」伯爵道：「你這裡還教個大官，和我兩個拿這銀子去。」西門慶道：「沒的扯淡，你袖了去就是了。」伯爵道：「不是這等說。今日我還有小事去。實和哥說，家表弟杜三哥生日，早晨我送了些禮兒去，他使小廝來，請我後晌坐坐，我不得來回你。教個大官兒跟了去，成了房子，我教大官兒好來回你。」說罷，西門慶道：「若是恁說，教王經跟了你去罷。」一面叫了王經，跟伯爵去了。

到了常時節家，常時節正在家。見伯爵至，讓進裡面坐。伯爵拿出銀子來與常時節看，說：「大官人如此如此，教我同你今日成房子去。我又不得閒，杜三哥請我吃酒。我如今了畢你的事，我方纔得去。所以叫大官兒跟了我來，成了房子，我不回他爹話去，教他回回便了。」常時節連忙叫渾家快看茶來，說道：「哥的盛情，誰肯！」一面吃畢茶，叫了房中人來，同到新市街，兌與賣主銀子，寫立房契。伯爵吩咐與王經，歸家回西門慶話。剩的銀，教與常時節收了。他便與常時節作別，往杜家吃酒去了。西門慶看了文

契，還使王經：「送與你常二叔收了。」不在話下。正是：

求人須求大丈夫，濟人須濟急時無。一切萬般皆下品，誰知陰德是良圖。

正是：三光有影遭誰繫？萬事無根只自生。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕班鳩跌了彈也嘴答谷了——歇後語。班鳩跌碎了窠中所孵的蛋，失意地撅起了嘴。　〔二〕韶武——明代教坊司管樂舞的官職名。

〔三〕磕瓜——戲曲表演中用的一種道具，用皮革裹氈成瓜形，有柄，用以打人聲響而不甚痛。　〔四〕响瓜兒——把手掌撮成中空狀打人，响而不痛，叫响瓜兒。　〔五〕紅紫不以爲褻服——語出〈論語·鄉黨〉，言孔子家居不穿紅紫色衣服，因其顏色貴重，當在典禮上服用。

〔六〕急急脚脚——猶言匆忙奔走。　〔七〕老小——老婆、妻子。　〔八〕巴斗——一種用荊條編成的戽斗，可盛糧食等物，也可用戽水。　〔九〕叉口——口袋。　〔十〕抄花子——即叫花子，乞丐。　〔十一〕倒架——倒下了架子，即降低了身份。　〔十二〕拱——原指猪吃食，這裏隱喻只配與猪交配。　〔十三〕江湖令——這裏指一種嵌字體的民間小令。　〔十四〕太平鍾——行酒令時不是受罰而喝的酒。

〔十五〕孤紅——此指骰子面上的點數，紅色。下「二姑」、「三綱」、「四紅」、「五岳」、「綠暗」分別指二、三、四、五、六點。　〔十六〕蘋菠——同「蘋婆」，即蘋果。　〔十七〕照磨——官名，主要掌收發文移、磨勘卷宗等事。

第六十一回　韓道國筵請西門慶　李瓶兒苦痛宴重陽

去年九日愁何限，重上心來益斷腸。秋色夕陽俱淡薄，淚痕離思共淒涼。
征鴻有隊全無信，黃菊無情却有香。自覺近來消瘦了，頻將鸞鏡照容光。

話說一日，韓道國晚夕舖中散了，回家睡到半夜，他老婆王六兒與他商議：「你我被他照顧，此遭掙了恁些錢，就不擺席酒兒請他來坐坐兒？休說他又丟了孩兒，只當與他釋悶，也請他坐半日。他能吃多少？彼此好看些。就是後生小郎看着，到明日就到南邊去，也知財主和你我親厚，比別人不同。」韓道國道：「我心裡也是這等說。明日是初五日，月忌(二)不好。到初六日，叫個廚子，安排酒席，叫兩個唱的，具個柬帖，等我親自到宅內請老爹散悶坐坐。我晚夕便往舖子裡睡去。」王六兒道：「平白又叫甚麼唱的！只怕他酒後要來這屋裡坐坐，不方便。隔壁樂三嫂家，常走一個女兒申二姐，年紀小小兒的，打扮又風流，又會唱時興的小曲兒，倒請將他來唱唱罷。等晚夕酒闌上來，老爹若進這屋裡來，打發他過去就是了。」韓道國道：「你說的是。」一宿晚景題過。

到次日，這韓道國走到舖子裡，央及溫秀才寫了個請柬兒，走到對門宅內，親見西門慶。聲喏畢，說道：「老爹明日沒事，小人家裡治了一杯水酒，無事請老爹貴步下臨，散悶坐一日。」因把請柬遞上去。西

門慶看了，說道：「你如何又費此心？我明日倒沒事，衙門中回家就去。」那韓道國作辭出門，來到舖子做買賣。

到次早，拿銀子叫後生胡秀，拿籃子往街買雞蹄鵝鴨鮮魚嗄飯菜蔬；一面叫廚子在家整理割切。使小廝早拿轎子，接了申二姐來。王六兒同丫鬟伺候下好茶好水，客座內打掃收拾桌椅乾淨，單等西門慶來到。等到午後，只見琴童兒先送了一壜葡萄酒來；然後西門慶坐着涼轎，玳安、王經跟隨，到門首下轎：頭戴忠靖冠，身穿青水緯羅直身，粉頭皂靴。韓道國接迎入內，見畢禮數，說道：「又多謝老爹賜將來酒！」正面獨獨安放一張校椅，西門慶坐下。不一時，王六兒打扮出來，頭上銀絲髮髻，翠藍縐紗羊皮金滾邊的箍兒，週圍插碎金草蟲啄針兒；白杭絹對衿兒，玉色水緯羅比甲兒，鵝黃挑線裙子；脚上老鴉青光素緞子高底鞋兒，羊皮金緝的雲頭兒；耳邊金丁香兒：打扮的十分精緻。與西門慶插燭也似磕了四個頭兒，回後邊看茶去了。須臾，王經紅漆描金托子，拿了兩盞八寶青荳木樨泡茶，韓道國先取一盞，舉的高高奉與西門慶，然後自取一盞，旁邊相陪。吃畢，王經接了茶盞下去。韓道國便開言說道：「小人承老爹莫大之恩，一向在外，家中小媳婦蒙老爹看顧，王經又蒙擡舉，叫在宅中答應，感恩不淺。今日與媳婦兒商議，無甚孝順，治了一杯水酒兒，請老爹過來坐坐。前日因哥兒沒了，雖然小人在那裡，媳婦兒因感了些風寒，不曾往宅裡弔問的，恐怕老爹解解悶，二者就恕俺兩口兒罪。」西門慶道：「無事又教你兩口兒費心。」說着，只見王六兒也在旁邊小杌兒坐下。因向韓道國道：「你和老爹說了不曾？」道國道：「我還不曾說哩。」西門慶問道：「是甚麼？」王六兒道：「他今日心裡要內邊請兩位姐兒來伏侍老爹，恐怕老爹計較，又不敢請。隔壁樂家常走的一個女兒，姓申，名喚申二姐，諸般大小時樣曲兒連數落(三)都會

唱。我前日在宅裡，見那一位郁大姐，唱的也中中的，還不如這申二姐唱的好。教我今日請了他來唱與爹聽，未知你老人家心下何如？若好，到明日叫了宅裡去，唱與他娘們聽。他也常在各人家走。若叫他，預先兩日定下他，他並不敢悞了。」西門慶道：「既是有女兒，一發好了，你請出來我看看。」

不一時，韓道國教玳安上來：「替老爹寬去衣服。」一面安放桌席，胡秀拿菓菜案酒上來，無非是鴨腊、蝦米、海味、燒骨禿之類。當下王六兒把酒打開，盪熱了，在旁執壺，道國把盞，與西門慶安席坐下。然後纔叫上申二姐來。西門慶睜眼觀看他：高髻雲鬟，插着幾枝稀稀花翠；□□□□□，□□□□淡淡釵梳。綠衫紅裙，顯一對金蓮趫趫；桃腮粉臉，描兩道細細春山。青石墜子耳邊垂，糯米銀牙嗡口內。望上花枝招颭與西門慶磕了四個頭。西門慶便道：「請起，你今青春多少？」申二姐道：「小的大小也記得百十套曲子。」西門慶令韓道國旁邊安下個坐兒與他坐。那申二姐向前行畢禮，方纔坐下，先拿箏來唱了一套「秋香亭」；然後吃了湯飯，添換上來，又唱了一套「半萬賊兵」。落後酒闌上來，西門慶吩咐：「把箏拿過去，取琵琶與他，等他唱小詞兒我聽罷。」那申二姐一逕要施逞他能彈擅唱，一面輕搖羅袖，款跨鮫綃，頓開喉音，把絃兒放得低低的，彈了個「四不應」〈山坡羊〉：

「一向來，不會和冤家面會，肺腑情難捎難寄。我的心誠想着你，你爲我懸心掛意。咱兩個相交不分個彼此，山盟海誓心中牢記。你比鴛鴦重生而再有，可惜不在那蒲東寺。不由人一見了眼角留情來呵，玉貌生春你花容無比。叫了聲嬌姿，好教人目斷東墻，把西樓倦倚。

琴獨對。病體如柴瘦損了腰肢。知道你夫人行應難離，倒等的我寸心如醉。最關心伴着這一盞寒燈來呵，又被風弄竹聲只道多情到矣。急忙忙出離了書幃，不想是花影輕搖，月明如水。」

唱了兩個〈山坡羊〉，叫了斟酒。那韓道國教渾家篩酒上來，滿斟一盞，遞與西門慶。因說：「申二姐，你還有好〈鎖南枝〉，唱兩個兒與老爹聽。」那申二姐改了調兒，唱〈鎖南枝〉道：

「初相會，可意人，年少青春不上二旬。黑鬢鬢兩朵烏雲，紅馥馥一點朱唇；臉賽夭桃，手如嫩笋。可惜在章臺，出落做下品。但能夠改嫁從良，勝强似棄舊迎新。

初相會，可意嬌，月貌花容風塵中最少。瘦腰枝一捻堪描，俏心腸百事難學。恨只恨和他相逢不早。常則願席上樽前，淺斟低唱相偎抱。一覷一個眞，一看一個飽。雖然是半霎歡娛，權且將悶減愁消。」

西門慶聽了這兩個〈鎖南枝〉，正打着他初請了鄭月兒那一節事來，心中甚喜，讚他叫了個賞音。王六兒在旁滿滿的又斟上一盞，笑嘻嘻說道：「爹，你慢慢兒的消飲。申二姐這個纔是零頭兒，他還記得好些小令兒哩。到明日閒了，拿轎子接了，唱與他娘們聽。」又說：「宅中那位唱姐兒(三)？」西門慶道：「那個是常在我家走的郁大姐，這好些年代了。」王六兒道：「管情申二姐到宅裡，比他唱的高。爹到明日呼喚他，早些兒來對我說。我使孩子早拿轎子去接他，送到宅內去。」西門慶因說：「申二姐，我重陽那日使人來接你，去不去？」申二姐道：「老爹說那裡話，但呼喚小的，怎敢違阻？」西門慶聽見他會說話兒，心中大喜。不一時，交杯換盞之間，王六兒恐席間說話不方便，教他唱了幾套，悄悄向韓道國說：「教小廝招弟兒，送

過他那邊樂三嫂家歇去罷。」臨去拜辭西門慶，西門慶向袖中掏出一包兒三錢銀子，賞賜與他買絃。那申二姐連忙花枝招颭，向西門慶磕頭謝了。西門慶約下：「我初八日使人請你去。」那王六兒道：「爹只教王經來對我說，等這裡教小廝送他去。」那申二姐拜辭了韓道國夫婦，招弟領着往隔壁去了。韓道國打發申二姐去了，與老婆說知，就往舖子裡睡去了。只落下老婆在席上，陪西門慶擲骰飲酒。吃了一回，兩個看看吃的涎將上來，西門慶推起身往後邊更衣，就走入婦人房裡，兩個頂門頑耍。王經便把燈燭拿出來，在前半間內，和玳安、琴童兒三個做一處飲酒。那後生胡秀，不知這多咱時分，在後邊廚下偷吃多幾碗酒，打發廚子去了，走在王六兒隔壁半間供養佛、祖先堂兒內，地下舖着一領蓆就睡着了。睡了一覺起來，原來與那邊臥房止隔着一層板壁兒，忽聽婦人房裡聲喚起來。這胡秀只見板壁縫兒透過燈亮兒來，只道西門慶去了，韓道國在房中宿歇，暗暗用頭上簪子取下來，刺破板縫中糊的紙，把眼往那邊張看。見那邊房中亮騰騰點着燈燭，不想西門慶和老婆在屋裡兩個正幹得好。伶伶俐俐，看見把老婆兩隻腿却是用脚帶弔在床頂上，西門慶上身止着一件綾襖兒，下身赤露，就在床沿上，兩個一來一往，一動一靜，搧打的連聲响亮。老婆口裡百般言語都叫將出來，淫聲豔語，通做成一塊。良久，只聽老婆說：「我的親達，你要燒淫婦，隨你心裡揀着那塊，只顧燒，淫婦不敢攔你。左右淫婦的身子屬了你，顧的那些兒了！」西門慶道：「只怕你家裡的嗔是的。」老婆道：「那忘八七個頭八個膽，他敢嗔？他靠着那裡過日子哩！」西門慶道：「你既是一心在我身上，到明日等賣下銀子，這遭打發他和來保起身，一發留他長遠在南邊立庄，做個買手。家中已有甘夥計發賣，那裡只是缺少個買手，看着置貨。」老婆道：「等走過兩遭兒回來，却教他去。省的閒着在家做甚麼！他說道倒在外邊走慣了，一心只要外邊去。他江湖從小兒走過，甚

麼買賣客貨中事兒不知道？你若下顧他，可知好哩。等他回來，我房裡替他尋下一個。我也不要他，一心撲在你身上，隨你把我安插在那裡就是了。我若說一句假，把淫婦不值錢身子就爛化了。」西門慶道：「我兒，你快休賭誓！」這裡兩個一動一靜，都被這胡秀聽了個不亦樂乎。

那韓道國先在家中不見胡秀，只說往舖子裡睡去了。走到緞子舖裡，問王顯、榮海，說他沒來。韓道國一面又走回家，叫開門，前後尋胡秀，那裡得來？只見王經陪玳安、琴童，三個在前邊吃酒。這胡秀聽見他的語音來家，連忙倒在蓆上，又推睡了。不一時，韓道國點燈，尋到佛堂地下，看見他鼻口內打鼾睡，用脚踢醒，罵道：「賊野狗死囚，還不起來！我只說先往舖子裡睡去，你原來在這裡挺的好覺兒。還不起來跟我去？」那胡秀起來，推揉了揉眼，睜睜睜睜㈣，跟道國往舖子裡去了。

西門慶弄老婆，直弄夠有一個時辰，方纔了事。燒了王六兒心口裡，幷毡蓋子上、尾停骨兒上共三處香。老婆起來，穿了衣服，教丫鬟打發舀水，淨了手。重篩煖酒，再上佳肴，情話攀盤，又吃了幾鍾，方纔起身上馬。

玳安、王經、琴童三個跟着，到家中已有二更天氣。走到李瓶兒房中。李瓶兒睡在床上，見他吃的酣酣兒的㈤進來，說道：「你今日在誰家吃酒來？」西門慶悉把：「韓道國家請我。見我丟了孩子，與我釋悶。他家叫了個女先生申二姐來，年紀小小，好不會唱，又不數郁大姐。等到明日重陽，使小廝拿轎子接他來家，唱兩日你們聽，就與你解解悶。你緊自心裡不好，休要只顧思想他了。」說着，就要叫迎春來脫衣裳，和李瓶兒睡。李瓶兒道：「你沒的說，我下邊不住的長流，丫頭火上替我煎着藥哩。你往別人屋裡睡去罷！你看着我成日好模樣兒罷了，只有一口遊氣兒在這裡，還來纏我起來。」西門慶道：「我的心肝！我心裡捨

不的你，只要和你睡，如之奈何？」李瓶兒瞟了他一眼，笑了笑兒：「誰信你那虛嘴掠舌的，我到明日死了，你也捨不的我罷？」又道：「一發等我好好兒，你再進來和我睡，也是不遲。」那西門慶坐了一回，說道：「罷罷！你不留我，等我往潘六兒那邊睡去罷。」李瓶兒道：「着來！你去，省的屈着你那心腸兒。他那裡正等的你火裡火發。你不去，却忙惚兒來我這屋裡纏！」西門慶道：「你恁說，我又不去了。」那李瓶兒微笑道：「我哄你哩，你去麼！」于是打發西門慶過去了。這李瓶兒起來，坐在床上，迎春伺候他吃藥。拿起那藥來，止不住撲簌簌從香腮邊滾下淚來，長吁了一口氣，方纔吃那盞藥。正是：心中無限傷心事，付與黃鸝叫幾聲。

不說李瓶兒吃藥睡了。單表西門慶到于潘金蓮房裡。金蓮纔教春梅罩了燈，上床睡下。忽見西門慶推開門，進來便道：「我兒，又早睡了？」金蓮道：「稀侍[六]！那陣風兒刮你到我這屋裡來？」因問：「你今日往誰家吃酒去來？」西門慶道：「我兒沒了孩子，一者與我釋悶，二者照顧了他外邊走了這遭，請我坐坐。」金蓮道：「他便在外邊，你在家却照顧了他老婆了。」西門慶道：「夥計家，那裡有這道理！」婦人道：「夥計家，有這個道理！齊腰拴着根線兒，只怕合過界兒去了。你還搗鬼哄俺們哩，俺們知道的不耐煩了！你生日時，賊淫婦他沒在這裡？你悄悄把李瓶兒壽字簪子，黃貓黑尾偷與他，却教他戴了來這裡施展。大娘、孟三兒這一家子那個沒看見？乞我相問着，他那臉兒上紅了，他沒告訴你？今日又摸到那裡去了，賊沒廉耻的貨，你家、外頭還少哩！也不知怎的一個大摔瓜長淫婦，喬眉喬樣，描的那水鬢長長的，搽的那嘴唇鮮紅的，倒像人家那血毡。甚麼好老婆，一個大紫膛色黑淫婦，我不知你喜歡他那些兒！嘖道把忘八舅子也招惹將來，却一早一晚教他好往回捎話兒。」那西門慶堅執不認，笑道：「怪小奴才

兒，單管只胡說！那裡有此勾當？今日他男子漢陪我坐，他又沒出來。」婦人道：「你拿這個話兒來哄我？誰不知他漢子是個明忘八！又放羊，又拾柴〔七〕，一徑把老婆丟與你，圖你家買賣做，要賺你的錢使。你這傻行貨子，只好四十里聽銃响罷了！」見西門慶脫了衣裳坐在床沿上，婦人探出手來把褲子扯開，摸見那話軟叮噹的，托子還帶在上面，說道：「可又來！你臘鴨子煮到鍋裡，身子兒爛了嘴頭兒還硬，現放着不語先生〔八〕在這裡强道！和那淫婦怎麼弄聳〔九〕，聳到這咱晚纔來家？弄的恁軟如鼻涕濃瓜醬的，嘴頭兒還强哩！你賭個兒誓，我教春梅舀一瓶子涼水，你只吃了，我就算你好膽子。論起來，鹽也是這般鹹，醋也是這般酸，禿子包網巾，饒這一抿子兒〔十〕也罷了！若是信着你意兒，把天下老婆都耍遍了罷。賊沒羞的貨，一個大眼裡火行貨子！你早是個漢子，若是個老婆，就養遍街，合遍巷，屬皮匠的，縫着的就上。」幾句說的西門慶睜睜的〔十一〕。

上的床來，教春梅篩熱了燒酒，把金穿心盒兒內葯，拈了一粒，放在口裡嚥下去。仰臥在枕上，令婦人：「我兒，你下去替你達品，品起來是你造化。」那婦人一徑做喬張致，便道：「好乾淨兒，你在那淫婦窟嚨子裡鑽了來，教我替你咂，可不膩殺了我！」西門慶道：「怪小淫婦兒，單管胡說白道的，那裡有此勾當？」婦人道：「那裡有此勾當，你指着肉身子賭個誓麼？」亂了一回，教西門慶下去使水，西門慶不肯下去。婦人旋向袖子裡掏出通花汗巾來，將那話抹展了一回，方纔用朱唇裹沒，嗚咂半晌，登時咂弄的那話奢稜跳腦，暴怒起來。乃騎在婦人身上，縱鏖柄自後插入牝中，兩手兜其股，蹲踞而提之，肆行搗打，連聲响亮。燈光之下，窺玩其出入之勢。婦人倒伏在枕畔，擧股迎湊者久之。西門慶興猶不愜，將婦人仰臥朝上，那話上使了粉紅藥兒，頂入去，執其雙足，又擧腰沒稜露腦掀騰者將二三百度。婦人禁受不的，瞑

目顫聲，沒口子叫：「達達，你這遭兒只當將就我，不使上他也罷了！」西門慶口中呼叫道：「小淫婦兒，你怕我不怕？再敢無禮不敢？」婦人道：「我的達達，罷麼。你將就我些兒，我再不敢了。達達慢慢提，看提撒了我的頭髮。」兩個顛鸞倒鳳，又狂了半夜，方纔體倦而寢。

話休饒舌，又早到重陽令節。西門慶對吳月娘說：「韓夥計家前日請我，席上唱的一個申二姐，生的人材又好，又會唱，琵琶箏都會。我使小廝接他去。等接了他來，留他兩日，教他唱與你們聽。」于是吩咐廚下，收拾酒菓肴饌。在花園大捲棚聚景堂內，安放大八仙桌席，放下簾來，合家宅眷在那裡飲酒，慶賞重陽佳節。不一時，王經轎子接的申二姐到了。入到後邊，與月娘衆人磕了頭。月娘見他年小，生的好模樣兒，問他套數，倒會不多。若題諸般小曲兒〈山坡羊〉、〈鎖南枝〉兼〈數落〉，倒記的有十來個。一面打發他吃了茶食，先教在後邊唱了兩套。然後花園擺設下酒席。那日西門慶不曾往衙門中去，在家看着栽了菊花，請了月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、李瓶兒、孫雪娥幷大姐，都在席上坐的。春梅、玉簫、迎春、蘭香在旁斟酒伏侍。申二姐先拿琵琶在旁彈唱。那李瓶兒在房中身上不方便，請了半日，纔請了來，恰似風兒刮倒的一般，强打着精神，陪西門慶坐。衆人讓他酒兒，也不大好生吃。西門慶和月娘見他面帶憂容，眉頭不展，說道：「李大姐，你把心放開，教申二姐唱個曲兒你聽。」玉樓道：「你說與他，教他唱甚麼曲兒，他好唱。」那李瓶兒只顧不說。正飲酒中間，忽見王經走來說道：「應二爹、常二叔來了。」西門慶道：「請你應二爹、常二叔在小捲棚裡坐，我就來。」王經道：「常二叔教人拿了兩個盒子在外頭。」西門慶向月娘道：「此是他成了房子，買了些禮來謝我的意思。」月娘道：「少不的安排些甚麼管待他，怎好空了他去？你陪他坐去，我這裡吩咐看菜兒。」西門慶臨出來，又叫申二姐：「你好歹唱個好曲兒，與他六娘聽。」

一直往前邊去了。金蓮道：「也沒見這李大姐，隨你心裡說個甚麼曲兒，教申二姐唱個你聽就是了！辜負他爹的心。比來爲你叫將他來，你又不言語的。」于是催逼的李瓶兒急了，半日纔說出來：「你唱個『紫陌紅徑』俺們聽罷。」那申二姐道：「這個不打緊，我有。」于是取過箏來，排開鴈柱，調定冰絃，頓開喉音，唱〈折腰一枝花〉：

「紫陌紅徑，丹青妙手難畫成。觸目繁華如鋪錦，料應是春負我，我非是辜負了春。爲着我心上人，對景越添愁悶。

〈東甌令〉花零亂，柳成陰，正是蝶困蜂迷鶯倦吟。方纔眼睜，心兒裡忘了想。啾啾唧唧呢喃燕，重將舊恨舊恨又題醒。撲撲簌簌，淚珠兒暗傾。

〈四團花〉悄悄的庭院深，默默的情掛心。涼亭水閣，果是堪宜宴飲。不見我情人，和誰兩個開樽？把絲絃再理，將琵琶自撥，是奴欲寬悶情，怎如倦聽！

〈東甌令〉榴如火，簇紅巾，有焰無烟燒碎我心。懷羞向前，欲待要摘一朵。觸觸拈拈不敢戴，怕奴家花貌不似舊時容。伶伶仃仃，怎宜樣簪簪？

〈梧桐樹〉梧葉兒飄，金風動，漸漸害相思，落入深深井。一日一日夜長，夜長難捱孤枕。懶上危樓望我情人，未必薄情與奴心相應。知他在那裡，那裡貪歡戀飲。

〈東甌令〉菊花綻，桂花零，如今露冷風寒秋意漸深。驀聽的窗兒外，幾聲孤飛鴈。悲悲切切如人訴，最嫌花下砌畔小蛩吟。咭咭呾呾，惱碎奴心。

〈浣溪沙〉風漸急，寒威凜，害相思最恐怕黃昏。沒情沒緒對着一盞孤燈，窗欞兒數遍還再輪。晝

角悠悠聲透耳，一聲聲哽咽難聽。愁來把酒强重斟，酒入悶懷珠淚傾。

〈東甌令〉長吁氣，兩三聲，斜倚定幃屏兒思量那個人。一心指望夢兒裡，雪兒下，風吹簷馬把奴夢魂驚。叮叮噹噹，攪碎了奴心。

〔尾聲〕為多情，牽掛心。朝思暮想淚珠傾，恨殺多才不見影！」

唱畢，吳月娘道：「李大姐，你好甜酒兒吃上一鍾兒。」那李瓶兒又不敢違阻了月娘，拿起鍾兒來，咽了一口兒又放下了。强打着精神兒與衆人坐的。坐不多時，下邊一陣熱熱的來，又往屋裡去了。

不說這裡內眷。單表西門慶到于小捲棚翡翠軒，只見應伯爵與常時節在松墻下正看菊花。原來松墻兩邊，擺放二十盆都是七尺高各樣有名的菊花，也有大紅袍、狀元紅、紫袍金帶、白粉西、黃粉西、滿天星、醉楊妃、玉牡丹、鵝毛菊、鴛鴦花之類。西門慶出來，二人向前作揖。常時節即喚跟來人把盒兒掇進來。西門慶一見便問：「又是甚麼？」伯爵道：「常二哥蒙你厚情，成了房子。無甚麼酬答，教他娘子製造了這螃蟹鮮，幷兩隻爐燒鴨兒，邀我來同哥坐坐。」西門慶道：「常二哥，你又費這個心做甚麼？你令正病纔好些，你又禁害他！」伯爵道：「我也是恁說！他說道：別的東西兒來，恐怕哥不稀罕。」西門慶令左右打開盒兒觀看，四十個大螃蟹，都是剔剝淨了的，裏邊釀着肉，外用椒料、薑蒜米兒(十二)、團粉裹就，香油煠、醬油醋造過，香噴噴酥脆好食。又是兩大隻院中爐燒熟鴨。西門慶看了，即令春鴻、王經掇進去。吩咐：「拿五十文錢賞拿盒人。」因向常時節謝畢。琴童在旁掀簾，請入翡翠軒坐的。伯爵只顧誇獎不盡好菊花，問：「哥是那裡尋的？」西門慶道：「是管磚廠劉太監送我這二十盆。」伯爵道：「連這盆正是官窰雙箍鄧漿盆(十三)，又吃年代(十四)，又禁(十五)水漫。都是我了。」伯爵道：「花倒不打緊，這盆兒苦痛宴重陽

是用絹羅打，用脚趾過泥，纔燒造這個物兒。與蘇州鄧漿磚一個樣兒做法，如今那裡尋去？」

誇了一回，西門慶喚茶來吃了。因問：「常二哥幾時搬過去？」伯爵道：「從兌了銀子，三日就搬了。昨見好日子，買刮(十六)了些雜貨兒，門首把舖兒也開了。就是常了。我家裡整理菜兒擡了去，休費煩常二哥一些東西兒。叫兩個妓者，咱們替他暖暖房(十七)，要一日。」

淡！那裡又費你的事起來？如今使小廝請將謝子純來，和他說說。」即令琴童兒：「快請你謝爹去。」伯爵因問：「哥，你那日叫那兩個去？」西門慶笑道：「叫你鄭月娘和洪四兒去。洪四兒令打掇鼓兒，唱慢〈山坡羊〉兒。」伯爵道：「通色絲子女不可言。」伯爵道：「他怎的前日你生日時，那等不言語，扭扭扭的？也是個肉佞賊(十八)小淫婦兒！」西門慶道：「等我到幾時再去着，也携帶你走走。你月娘兒會打的好雙陸，你和他打兩貼雙陸。」伯爵道：「等我去混那小淫婦兒，休要慣了他！」西門慶道：「你這歪狗才，不要惡識(十九)他便好！」

正說着，謝希大到了。聲喏畢，坐下。西門慶道：「常二哥如此這般，新有了華居，瞞着俺們已搬過去了。咱每人隨意出些分資，休要費煩他絲毫。我這裡整治停當，教小廝擡了他府上，我還助兩個妓者，咱要一日何如？」謝希大道：「哥吩咐每人出多少分資，俺們都送哥這裡來就是了。還有那幾位？」西門慶道：「再沒人，只這三四個兒。每人二星銀子就夠了。」伯爵道：「十分人多了，他那裡沒地方兒。」正說着，只見琴童來說：「吳大舅來了。」西門慶道：「請你大舅這裡來坐。」

不一時，吳大舅進入軒內。先與三人作了揖，然後與西門慶叙禮坐下。小廝拿茶上來，同吃了茶。吳大舅起身說道：「請姐夫到後邊說句話兒。」西門慶連忙讓大舅到于後邊月娘房裡。月娘還在捲棚內，與衆姊妹吃酒聽唱。聽見小廝說：「大舅來了，爹陪着在後邊坐着說話哩。」一面走到上房見大舅，說道：「昨日府裏纔領了三錠銀子。姐夫且收了這十兩，餘者待後次再送來。」西門慶道：「大舅，你怎的這般計較？且使着，慌怎的！」大舅道：「還得一個月將完。」西門慶道：「工完之時，一定撫按有些獎勵。」大舅道：「今年考選軍政(三十)在邇，還望姐夫扶持，大巡上替我說說。」西門慶道：「大舅之事，都在于我。」說畢話，月娘道：「請大舅來前邊坐。」大舅道：「我去罷。只怕他三位來有甚話說。」西門慶道：「甚麼話。常二哥新近問我借了幾兩銀子，買下了兩間房子，已搬過去了。今日買了些禮兒來謝我。節間留他們坐坐，不想大舅來的正好。」于是讓至前邊坐下。月娘連忙教廚下打發菜兒上去。

琴童與王經先安放八仙桌席端正，拿上小菜菓酒上去。西門慶旋教開庫房，拿出一罈夏提刑家送的菊花酒來。打開碧靛清，噴鼻香，未曾篩，先攙一瓶涼水，以去其蔘辣之性。然後貯于布甑內篩出來，醇厚好吃，又不數葡萄酒。教王經用小金鍾兒斟一杯兒，先與吳大舅嘗了。然後伯爵等每人都嘗訖，極口稱羨不已。須臾，大盤大碗嗄飯肴品擺將上來，堆滿桌上。先拿了兩大盤玫瑰菓餡蒸糕，襯着白砂糖，衆人乘熱搶着吃了一頓。然後纔拿上釀蟹，并兩盤燒鴨子來。伯爵讓大舅吃。連謝希大也不知是甚麼做的，這般有味、酥脆好吃。西門慶道：「此是常二哥家送來的。」大舅道：「我空癡長了五十二歲，並不知螃蟹這般造作，委的好吃！」伯爵又問道：「後邊嫂子都嘗了兒不曾？」西門慶道：「房下們都有了。」伯爵道：「也

難爲我這常嫂，也這般好手段兒。」常時節笑道：「賤累還恐整理的不堪口，教列位哥笑話。」吃畢螃蟹，左右上來斟酒。西門慶令春鴻和書童兩個在旁，一遞一個歌唱南曲。

應伯爵忽聽大捲棚內彈箏歌唱之聲，便問道：「哥，今日有李桂姐在這裡？不然，如何這等音樂之聲？」西門慶道：「你再聽着，是不是？」伯爵道：「李桂姐不是，就是吳銀兒。」西門慶道：「你這花子，單管只瞎謅。倒是個女先生！」伯爵道：「不是他，這個姓申二姐，年小哩，好個人材，又會唱。」伯爵道：「眞個這等好？哥怎的不牽出來，俺們瞧瞧，又唱個兒俺們聽。」西門慶道：「今日你衆娘們，大節間叫他來賞重陽頑耍，偏你這狗才耳朵內聽的見。」伯爵道：「我便是千里眼，順風耳。隨他四十里有蜜蜂兒叫，我也聽見了。」謝希大道：「你這花子，兩耳朵似竹簽兒也似[三]，愁聽不見！」兩個又頑笑了一回。伯爵道：「哥，你好歹叫他出來，俺們見見。俺們不打緊，教他只當唱個兒與老舅聽也罷了，休要執古[三]了。」西門慶乞他逼迫不過，一面使王經：「領申二姐出來，唱與大舅聽。」不一時，申二姐來，望上磕了頭，起來，旁邊安放校床兒[三]，與他坐下。伯爵問申二姐：「屬牛的，二十一歲了。」又問：「會多少小唱？」申二姐道：「琵琶箏上套數小唱，也會百十來個。」伯爵道：「你拿琵琶唱小詞兒罷！省的勞動了你。說你會唱『四夢』，你唱與大舅聽！」吩咐王經、書童兒席間斟上酒。那申二姐款跨鮫綃，微開檀口，唱〈羅江怨〉道：

「懨懨病漸濃，甚日消融？春思夏想秋又冬，滿懷愁悶訴與天公。也。恩多也是個空，情多也是個空，都做了南柯夢。

伊西我在東，何日再逢？花箋慢寫封又封，叮嚀囑付與鱗鴻。也。他也不中，不把我這音書送。

思量他也是空，埋怨他也是空，都做了巫山夢。
恩情逐曉風，心意懶慵。伊家做作無始終，山盟海誓一似耳邊風。也
虧心也是空，痴心也是空，都做了蝴蝶夢。
惺惺似懞懂，落伊套中。無言暗把珠淚湧，口心誰想不相同。也。
宜也是空，失便宜也是空，都做了陽臺夢。」

不說前邊彈唱飲酒。且說李瓶兒歸到房中，坐淨桶，下邊似尿也一般只顧流將起來，登時流的眼黑了。起來穿裙子，忽然一陣旋暈的，向前一頭拾倒在地。饒是迎春在旁攙扶着，還把額角上磕傷了皮。和奶子攙到炕上，半日不省人事。慌了迎春，使綉春連忙快對大娘說去。那綉春走到席上，報與月娘衆人：「俺娘在房中暈倒了。」這月娘撇了酒席，與衆姊妹慌忙走來看視。見迎春、奶子兩個攙扶着他，坐在炕上，不省人事，便問：「他好好的進屋裡，端的怎麼來就不好了？」迎春揭開淨桶與月娘瞧，把月娘唬了一跳，說道：「此是他剛纔只怕吃了酒，助趕的他這血旺了，流了這些。」玉樓、金蓮都說：「他幾曾大好生吃酒來？」一面煎燈心薑湯灌他。半晌甦省過來，纔說出話兒來了。月娘問：「李大姐，你怎的來？」李瓶兒道：「我不怎的。坐下桶子，起來穿裙子，只見眼面前黑黑的一塊子，就不覺天旋地轉起來，由不的身子就倒了。」月娘便要使來安兒：「請你爹進來。」對他說，教他請任醫官來看你。」那李瓶兒又嗔教請去：「休要大驚小怪，打攪了他吃酒。」月娘吩咐迎春：「打舖教你娘睡罷。」月娘于是也就吃不成酒了，吩咐收拾了家伙，都歸後邊去了。

西門慶陪侍吳大舅衆人，至晚歸到後邊月娘房中。月娘告訴李瓶兒跌倒之事。西門慶慌走到前邊來看

視。見李瓶兒睡在炕上，面色蠟渣黃了，扯着西門慶衣袖哭泣。西門慶問其所以。李瓶兒道：「我到屋裡坐馬子。不知怎的，下邊只顧似尿也一般流起來。不覺眼前一塊黑黑的，起來穿裙子，天旋地轉就跌倒了。恁甚麼就顧不的了！」西門慶見他額上磕傷一道油皮，說道：「丫頭都在那裡，不看你？怎的跌傷了面貌？」李瓶兒道：「還虧大丫頭都在跟前，和奶子攙扶着我。不然，還不知跌得怎樣的。」西門慶道：「我明日還早使小廝請任醫官來看你看。」當夜就在李瓶兒對面床上，睡了一夜。

次日早晨，沒往衙門裡去，旋使琴童騎頭口請任醫官去了。直到晌午纔來。西門慶先在大廳上陪吃了茶，使小廝設進去。李瓶兒房裡收拾乾淨，薰下香，然後請任醫官到房中。診畢脉，走出外邊廳上，對西門慶說：「老夫人脉息，比前番甚加沉重些。七情感傷，肝肺火太盛，以致木旺土虛，血熱妄行，猶如山崩而不能節制。復使大官兒後邊問去，若所下的血，紫者猶可以調理，若鮮紅者，乃新血也。學生撮過藥來，若稍止則可有望，不然難爲矣！」西門慶道：「望乞老先生留神加減，學生必當重謝！」任醫官道：「是何言語？你我厚間，又是明川情分，學生無不盡心。」西門慶待畢茶，送出門。隨即具一疋杭絹、二兩白金，使琴童兒討將藥來，名曰歸脾湯，乘熱而吃下去，其血越流之不止。西門慶越發慌了。又請大街口胡太醫來瞧。亦取將藥來，吃下去如石沉大海一般。

月娘見前邊亂着請太醫，只留申二姐住了一夜，與了他五錢銀子，一件雲絹比甲兒并花翠，裝了個盒子，打發他坐轎子去了。花子由自從開張那日吃了酒去，聽見李瓶兒不好，至是使了花大嫂買了兩盒禮來看他。見他瘦的黃懨懨兒，不比往時，兩個在屋裡大哭了一回。月娘後邊擺茶，請他吃了。韓道國說：「東門外住的一個看婦人科的趙太醫，指下明白，極看得好。前歲小姪媳婦月經不通，是他看來。老爹這裡差

人，請他來看看六娘，管情就好！」西門慶於是就使琴童同王經兩個，疊騎着頭口，往門外請趙太醫去了。

西門慶請了應伯爵來，在廂房坐的，和他商議：「第六個房下，甚是不好的重，如之奈何？」伯爵失驚道：「這個……嫂子貴恙，說好些，怎的又不好起來？」西門慶道：「自從小兒沒了，一向着了憂感，把病來又犯了。昨日重陽，我說接了申二姐，節間你們打夥兒散悶頑耍。他又沒大好生吃酒。誰知走到屋中就不好，暈起來一跤跌倒在地，把臉都磕破了。請任醫官來看，說脉息比前沉重。吃了藥，倒越發血盛了。」伯爵道：「哥，你請胡太醫來看，怎的說？」西門慶道：「胡太醫說是氣冲了血管，吃了他的，也不見動靜。今日韓夥計說，門外一個趙太醫，名喚趙龍崗，專科看婦女。我使小廝騎頭口請去了一回。把我焦愁的了不得！生生爲這孩子不好，是白日黑夜思慮起這病來了。婦女人家，又不知個回轉，勸着他，又不依你，教我無法可處！」

正說着，平安來報：「喬親家爹來了。」西門慶一面讓進廳上坐。叙禮已畢，坐下。喬大戶道：「聞得六親家母有些不安，昨日舍甥到家，請房下便來奉看。」西門慶道：「便是。一向因小兒沒了，他着了憂感，身上原有些不調，又感發起來了。蒙親家掛心。」喬大戶道：「也曾請人來看不曾？」西門慶道：「常吃任後溪的藥。昨日又請大街胡先生來看，吃藥越發轉盛，今日又請門外專看婦人科趙龍崗去了。」喬大戶道：「咱縣門前住的行醫何老人，大小方脉俱精。他兒子何岐軒，現今上了個冠帶醫士（三四）。親家何不請他來看看親家母？」西門慶道：「既是好，等小价請了趙龍崗來看了脉息，看怎的說，再請他來不遲。」喬大戶道：「親家，依我愚見，如今請了何老人來看了親家母脉息，講說停當，安在廂房內坐的。待盛价門外請將趙龍崗來，看他診了脉怎麼說，教他兩個細講一講，就論出病源來了。然後下藥，無有個不效之理。」西門慶

道：「親家說的是。」一面使玳安：「拿我拜帖兒，和喬通去請縣門前行醫何老人來。」玳安等應諾去了。西門慶請伯爵到廳上，與喬大戶相見，同坐一處吃茶。

那消片晌之間，何老人到來。進門與西門慶、喬大戶等作了揖，讓于上面坐下。西門慶舉手道：「數年不見你老人家，不覺越發蒼髯皓首。」喬大戶又問：「令郎先生肆業盛行？」何老人道：「老拙今年痴長也不得閒。倒是老人家高壽了？還這等健朗！」伯爵道：「你老人家須臾請至房中，就床看李瓶兒脉息。旋攙扶起來，坐在八十一歲。」敘畢話，看茶上來吃了。小廝說進去。何老人道：「他逐日縣中迎送，炕上。挽着香雲，阻隔三焦(三五)，形容瘦的十分狼狽了。但見他：

面如金紙，體似銀條。看看減褪丰標，漸漸消磨精彩。胸中氣急，連朝水米怕沾唇，五臟膨脖，盡日藥丸難下腹。隱隱耳虛聞磬響，昏昏眼暗覺螢飛。六脉細沉，東岳判官催命去；一靈縹緲，西方佛子喚同行。喪門弔客已臨身，扁鵲盧醫難下手。

那何老人看了脉息，出來外邊廳上，向西門慶、喬大戶說道：「這位娘子乃是精沖了血管起，然後着了氣惱，氣與血相搏則血如崩。細思當初起病之由，看是也不是？」西門慶道：「是便是，你老人家如何治療？」正相論間，忽報：「琴童和王經門外請了趙先生來了。」何老人便問：「是何人？」西門慶道：「也是夥計舉來一醫者。你老人家只推不知，待他看了脉息出來，你老人家和他兩個相講一講，好下藥。」不一時，趙龍崗從外而入。西門慶與他叙禮畢，然後與衆人相見。何、喬二老居中，讓他在左，應伯爵在右，西門慶主位相陪。來安兒拿上茶來吃了，收下盞託去。此人便問：「二位尊長貴姓？」喬大戶道：「俺二人一位姓何，一位姓喬。」伯爵道：「在下姓應。敢問先生高姓，尊寓何處，治何生理？」其人答道：「不敢。在下小

子，家居東門外頭條巷二郎廟三轉橋四眼井住的，有名趙搗鬼便是。平生以醫爲業。家祖現爲太醫院院判〔三六〕，家父現充汝府良醫。祖傳三輩，習學醫術。每日攻習王叔和〔三七〕、東垣勿聽子〔三八〕，〈藥性賦〉、〈素問〉、〈難經〉、〈活人書〉、〈丹溪纂要〉、〈丹溪心法〉、〈潔古老脉訣〉、〈加減十三方〉、〈千金奇效良方〉、〈海上方〉，無書不讀，無書不看。藥用胸中活法，脉明指下玄機。六氣四時，辨陰陽之標格；七表八裡〔三九〕，定關格〔四十〕之沉浮。風虛寒熱之症候，一覽無餘；弦洪芤石〔四一〕之脉理，莫不通曉。小人拙口鈍腮，不能細陳。聊有幾句，道其梗槩。」便道：

「我做太醫姓趙，門前常有人叫。只會賣杖搖鈴，那有眞材實料。行醫不按良方，看脉全憑嘴調。撮藥治病無能，下手取積不妙。頭疼須用繩箍，害眼全憑艾醮。心疼定教刀剜，耳聾宜將針掏。得錢一味胡醫，圖利不圖見效。尋我的少吉多凶，到人家有哭無笑。正是：半積陰功半養身，古來醫道通仙道。」

衆人聽了，都呵呵笑了。何老人道：「你門裡出身，有父傳子接脉理之良法。若是門外出身，只可問病下藥而已。」趙太醫道：「老先生你就不知道，古人云：望聞問切，神聖功巧。學生三輩門裡出身，先問病，後看脉，還要觀其氣色。就如同子平兼五星，還要觀手相貌纔看得准，庶乎不差！」何老人道：「既是如此，請先生進看去。」西門慶即令琴童後邊說去：「又請了趙先生來了。」

不一時，西門慶陪他進入李瓶兒房中。那李瓶兒方纔睡下，安逸一回，又掙扶起來，靠着枕褥坐着。

這趙太醫先診其左手，次診右手，便教：「老夫人抬起頭來，看看氣色。」那李瓶兒眞個把頭兒揚起來。趙太醫教西門慶：「老爹，你問聲老夫人，我是誰？」西門慶便問李瓶兒：「你看這位是誰？」那李瓶兒擡頭看了一眼，便低聲說道：「他敢是太醫。」趙先生道：「老爹，不妨事，死不成，還認的人哩！」西門慶笑道：「趙先生你用心看，我重謝你。」一面看視了半日，說道：「老夫人此病，休怪我說：據看其面色，又診其脉息，非傷寒則爲雜症，不是產後，定然胎前。」西門慶道：「不是此疾。先生，你再仔細診一診。」先生道：「敢是飽悶傷食，飲饌多了？」西門慶道：「他連日飯食，通不十分進。」趙先生又道：「莫不是黃病？」西門慶道：「不是。」趙先生道：「不是，如何面色這等黃？」又道：「多管是脾虛泄瀉。」西門慶道：「不泄瀉，却是甚麼？怎生的害個病也教人摸不着頭腦！」坐想了半日，說道：「我想起來了。不是便毒魚口來？你說這經事不調，倒有些近理。」趙先生道：「南無佛耶，小人可怎的也猜着一樁兒了！」西門慶問：「如何經事不調勻？」趙先生道：「不是乾血癆，就是血山崩。」西門慶道：「實說與先生，房下如此這般，下邊月水淋漓不止，所以身上都瘦弱了。你有甚急方，合些好藥與他吃，我重重謝你。」趙先生道：「不打緊處，小人有藥。等我到前邊寫出個方來，好配藥去。」西門慶一面同他來到前廳。喬大戶、何老人還未去，問他：「甚麼病源？」趙先生道：「依小人講，只是經水淋漓。」何老人道：「當用何藥以治之？」趙先生道：「我有一妙方，用着這幾味藥材，吃下去，管情就好。聽我說：

甘草、甘遂與礪砂，藜蘆、巴豆與芫花。人言調着生半夏，用烏頭、杏仁、天麻。這幾味兒齊加，葱蜜和丸只一撾，清晨用燒酒送下。」

何老人聽了，便道：「這等藥吃了，不藥殺人了？」趙先生道：「自古毒藥苦口利于病。若早得摔手伶俐，强如只顧牽纏。」西門慶道：「這廝俱是胡說。」教小廝：「與我扠出去！」喬大戶道：「豁計既舉保來一場，醫家休要空了他。」西門慶道：「既是恁說，前邊舖子裡稱二錢銀子，打發他去罷。」那趙太醫得了二錢銀子往家，一心忙似箭，兩脚走如飛。

西門慶見打發趙太醫去了，因向喬大戶說：「此人原來不知甚麼。」何老人道：「老拙適纔不敢說。此人東門外有名的趙搗鬼，專一在街上賣杖搖鈴，哄過往之人，他那裡曉的甚脉息病源。」因說：「老夫人此疾，老拙到家撮兩貼藥來。遇緣，若服畢經水少減，胸口稍開，就好用藥；只怕下邊不止，飲食再不進，就難爲矣！」說畢起身。

西門慶這裡封白金一兩，使玳安拿盒兒討將藥來，晚夕與李瓶兒吃了，並不見其分毫動靜。吳月娘道：「你也省可裡與他藥吃。他飲食先阻住了，肚腹中有甚麼兒？只顧拿藥淘淥他。前者那吳神仙算他二十七歲有血光之災，今年却不整廿七歲了？你還使人尋這吳神仙去，教替他打算算，這祿馬數〔三〕上看如何。只怕犯着甚麼星辰，替他禳保禳保。」西門慶這裡旋差人拿帖兒往周守備府裡問去。那裡說：「吳神仙雲遊之人，來去不定。但來，只在城南土地廟下。今歲從四月裡往武當山去了。要打數算命，眞武廟外有個黃先生，打的好數。一數只要三錢銀子，不上人家門去。一生前後事，都如眼見。」西門慶隨即使陳經濟拿三錢銀子，逕到北邊眞武廟門首找尋。看黃先生家門上貼着「打算先天易數，每命卦金三星」，陳經濟向前作揖，奉上卦金，說道：「有一命，煩先生推算。」先生把算子一打，就說：「這女命辛未年，庚寅月，辛卯日，壬午時，理取印綬之格〔四〕，借四歲行運。四

歲已未，十四歲戊午，廿四歲丁巳，三十四歲丙辰。今年流年丁酉，比肩用事〔三五〕，歲傷日干〔三六〕，計都星照命，又犯喪門五鬼〔三七〕，災殺作耗。夫計都者，乃陰晦之星也，其像猶如亂絲而無頭，變異無常。大運逢之，多主暗昧之事，引惹疾病。主正、二、三、七、九月病災有損，財物暗傷，小口凶殃。小人所算，口舌是非，主失財物；若是陰人〔三八〕，大爲不利。斷云：

計都流年臨照，命逢陸地行舟。必然家主皺眉頭，切記胎前產後。靜裡躊躇無奈，閒中悲慟無休。女人犯此問根由：必似亂絲不久。

其數曰：

莫道成家在晚時，止緣父母早先離。芳姿嬌媚生來美，百計周全更可思。

傳揚伉儷當龍至〔三九〕，應合屠羊看虎威〔四十〕。可憐情熱因情失，命入鷄宮葉落裏〔四一〕。」

抄畢數，封付與經濟拿來家。西門慶正和應伯爵、溫秀才坐的，見經濟抄了數來，拿到後邊解說與月娘聽，命中多凶少吉。西門慶不聽便罷，聽了眉頭搭上三黃鎖〔四二〕，腹內包藏萬斛愁。正是：

高貴青春遭夭喪，伶俐惺然却受貧。年月日時該定載，算來由命不由人。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕月忌—元、周密〈齊東野語〉：俗以每月初五、十四、二十三日爲月忌，凡事必避之。　〔二〕數落—當時民間流行的一種曲調。

〔三〕唱姐兒—賣唱的女藝人。　〔四〕睜睜睜—目光發呆發直的樣子。　〔五〕酣酣兒的—醉醺醺的。　〔六〕稀倖—少見，難得有機會。　〔七〕又放羊、又拾柴—此喻放任妻妾在外淫亂而得到好處。放羊：舊時稱爲了某種目的放任妻妾在外野合叫放羊。「柴」與「財」諧音。　〔八〕不語先生—男子陽具的隱語。又稱「不語兵」。據宋·文瑩〈玉壺佳話〉載，稱放水淹敵爲「不語兵」。陽具也有「放水」

功用，故爲隱語。〔九〕弄聳—此指性交。聳，行淫動作，猶同「衆」。禿子包網巾，是用不着先用梳子攏頭的。〔十一〕睜睜—眼光發直發呆的樣子。〔十二〕薑蒜米兒—即薑蒜糜兒。雙箍鄧漿盆—雙箍，燒盆時的一種工藝，使盆成兩截狀。鄧漿，也作「澄漿」，將瓷料或磚料等和水成漿後，以脚踏之，使之糖潤粘合，這樣燒出來的瓷器或磚瓦就細膩光滑。〔十四〕吃年代—能經久，歷時長。〔十五〕禁—耐。〔十六〕買刮—買辦，購買。〔十七〕暖房—〈輟耕錄〉卷十一：今之入宅與遷居者，鄰里醵金治具，過主人飲，謂曰暖屋，或曰暖房。〔十八〕肉佞賊—軟中有硬不好對付的人。〔十九〕惡識—冒犯，惹惱。又作「惡訕」。〔二十〕考選軍政—明制每五年對武官進行考核，並予甄選。軍政，猶軍務。〔二一〕兩耳朵似竹簽兒也似—竹簽兒也似，喻「尖」。在一些方言中將聽覺、視覺、嗅覺等靈敏叫做「尖」。〔二二〕校床兒—即交椅。〔二三〕冠帶醫士—在衙門中任職的醫士。〔二四〕三焦—上焦、中焦、下焦的合稱。上焦在心下膈，胃上口；中焦在胃中脘；下焦當膀胱上口。〔二五〕太醫院院判—太醫院爲掌管醫療的官署，院判爲其次官。〔二六〕太醫叔和—魏晉間著名醫學家。〔二七〕王二十四脈分爲七表，八裡、九道三類。〔二八〕東垣勿聽子—金著名醫學家李東垣，名杲，字明子。〔二九〕七表八裡—中醫術語。〈脈訣〉把名。〔三十〕關格—病症名，小便不通名關，嘔吐不已名格。〔三一〕弦洪芤石—中醫四種脈象〔三二〕便毒魚口—腹股溝淋巴結腫大稱便毒，潰後流膿，不易收口，稱魚口。〔三三〕祿馬數—星命家術語。祿指旺氣，馬指沖。這裏的祿馬是借代算命。數指運氣。祿馬數，意爲算一下命。〔三四〕印綬之格—星命家術語。印綬即正印、偏印，在五行生克中屬於相生的關係。〔三五〕比肩用事—星命家術語。「比肩」是算命中「六神」之一，指和生日天干同類同性的年、月、運、時的天干。「用事」，指流年或大運中的干支對生日天干的相生、相克或比助的關係。〔三六〕歲傷日干—星命家術語。歲指流年所值的天干，也稱太歲。日干指命中生日所值的天干。遇到歲傷日干是有禍殃的。〔三七〕喪門五鬼—星命家術語。喪門是算命時出現兇神。五鬼，即青尸鬼、赤尸鬼、黃尸鬼、白尸鬼、黑尸鬼。〔三八〕陰人—指女人。〔三九〕傳揚伉儷當龍至—龍指龍年。十二生肖中辰屬龍。瓶兒於政和二年壬辰嫁花子虛。〔四十〕應合屠羊看虎威—羊、虎均指生肖。瓶兒生於元祐辛未，屬羊。西門慶生於元祐丙寅，屬虎。按民間迷信說法，虎食羊。此句謂瓶兒爲西門慶尅死。

第六十一回　韓道國筵請西門慶　李瓶兒苦痛宴重陽

〔四一〕命入雞宮葉落裏—十二宮酉屬雞。瓶兒死於政和丁酉九月

〔四二〕三黃鎖——黃，當作鐄。三鐄鎖是古代的一種銅鎖，這裏借來形容眉頭緊鎖。

十七日，正合「命入雞宮葉落裏」，「裏」字有誤，疑作「枝」。

行藏虛實自家知，禍福因由更問誰？善惡到頭終有報，只爭來早與來遲！

閒中點檢平生事，靜裡思量日所爲：常把一心行正道，自然天理不相虧。

話說西門慶見李瓶兒，服藥百般醫治無效，求神問卜發課皆有凶無吉，無法可處。初時李瓶兒還閒閘三着梳頭洗臉，還自己下炕來坐淨桶；次後漸漸飲食減少，形容消瘦，下邊流之不止，朵朵人兒，瘦弱的不好看，也不起的炕了，只在裀褥上舖墊草紙。恐怕人進來嫌穢惡，教丫頭燒下些香在房中。西門慶見他胳膊兒瘦的銀條兒相似，守着在房內哭泣，衙門中隔日去走一走。李瓶兒便道：「我的哥，你還往衙門中去，只怕悞了你公事。我不妨事，只吃下邊流的虧。若得止住不流了，再把口裏放開，吃下些飲食兒，就好了。你男子漢常絆住，你在房中守着甚麼！」西門慶哭道：「我的姐姐，我見你不好，心中捨不的你！」李瓶兒道：「好傻子！只不死，死將來你攔的住那些！」又道：「我要對你說也沒與你說：我不知怎的，但沒人在房裡，心中只害怕，恰似影影綽綽有人在我跟前一般。夜裡要便夢見他，恰似好時的拿刀弄杖，和我廝嚷。孩子也在他懷裡，我去奪，反被他推我一跤。說他那裡又買了房子，來纏了好幾遍，只叫我去。又不好對你說。」西門慶聽了，說道：「人死如燈滅。這幾年知道他往那裡去了！此是你病

的久了，下邊流的你這神虛氣弱了。那裡有甚麼邪魔魍魎、家親外祟？我明日往吳道官廟裡討兩道符來，貼在這房門上，看有邪祟沒有！」說話中間，走到前邊，即差玳安騎頭口往玉皇廟討符去。

走到路上，迎見應伯爵和謝希大，忙下頭口。因問：「你爹在家裡？」玳安道：「小的往玉皇廟討符去。」伯爵與謝希大到西門慶家，因說道：「你往那裡去？」玳安道：「哥，你又使玳安往廟裡做甚麼去？」西門慶告訴道：「身上瘦的通不像模樣了。丟的我上不上，下好，唬了一跳，敬來問安。這兩日較好些？」西門慶悉把李瓶兒房中無人害怕之事，告訴一遍：不下，却怎生樣的！孩子死了，隨他罷了，成夜只是哭，生生憂慮出病兒來了。勸着又不依你，教我有甚法兒處！」伯爵道：「哥，你又使玳安往廟裡做甚麼去？」西門慶悉把李瓶兒房中無人害怕之事，告訴一遍：「只恐有邪祟，教小廝問吳道官那裡討兩道符來，貼在房中，鎮壓鎮壓。」謝希大道：「哥，此是嫂子神氣虛弱，那裡有甚麼邪祟魍魎來！」伯爵道：「哥若遭邪，也不難。門外五岳觀潘道士，他受的是天心五雷法，極遭的好邪，有名喚做潘捉鬼，常將符水救人。哥，你差人請請他來，看看嫂子房裡有甚邪祟，他就知道。你就教他治病，他也治得。」西門慶道：「等討了吳道官符來，看在那裡住，沒奈何，你就領小廝騎了頭口請了他來。」伯爵道：「不打緊，等我去。天可憐見，嫂子好了，我就頭着地也走。」說了一回話，伯爵和希大吃了茶，起身自勾當去了。

玳安兒討了符來，貼在房中。晚間，李瓶兒還害怕，對西門慶說：「死了的，他剛纔發恨而去，明日還來拿我哩！你快些使人請去！」西門慶道：見你進來，躲出去了。」西門慶道：「你休信邪，不妨事。昨日應二哥說，此是你虛極了。他說門外五岳觀有個潘道士，好符水治病，又遭的好邪。我明日早教應二哥去請他來看你，有甚邪祟，教他遭遭。」李瓶兒道：「我的哥哥，你請他早早來。那廝他剛纔發恨而去，明日還來拿我哩！你快些使人請去！」西門慶道：

「你若害怕，我使小廝拿轎子接了吳銀兒和你做兩日伴兒。」李瓶兒搖頭兒，說：「你不要叫他，只怕悞了他家裡勾當。」西門慶道：「叫老馮來伏侍你兩日兒如何？」李瓶兒點頭兒。這西門慶一面使來安往那邊房子裡叫馮媽媽，又不在，鎖了門出去了。對一丈青說下：「等他來，好歹教他快來宅內，六娘叫他哩。」西門慶一面又差下玳安：「明日早起，你和應二爹往門外五岳觀請潘道士去。」俱不在話下。

次日，只見觀音庵王姑子挎着一盒兒粳米、二十塊大乳餅、一小盒兒十香瓜茄來看。李瓶兒請他坐下，道：「王師父，你自印經時去了，影邊兒通不見你。我和薛姑子老淫婦合了一場好氣！與你老人家印了一場經，只替他趕了網兒㈢。背地裡和印經家打了一兩銀子夾帳，我通沒見一個錢兒！你老人家作福，這老淫婦到明日墮阿鼻地獄！為他氣的我不好了，把大娘的壽日都悞了，沒曾來。」李瓶兒道：「他各人作業，隨他罷，你休與他爭執了。」王姑子道：「誰和他爭執甚麼！」李瓶兒道：「大娘好不惱你哩，說你把他受生的經都悞了。」王姑子道：「我的菩薩，我雖不好，敢悞了他的經？在家整誦了一個月受生，昨日纔圓滿了。今日纔來，先到後邊見了他，把我這些屈氣告訴了他一遍。我說不知他六娘不好，沒甚麼，這盒粳米和些十香瓜，幾塊乳餅，與你老人家吃粥兒。大娘纔教小玉姐領我來看你老人家。」小玉打開盒兒，與李瓶兒看了，說道：「多謝你費心。」王姑子道：「迎春姐，你把這乳餅就蒸兩塊兒來，我親看你娘吃些粥兒。」不一時，迎春安放桌兒，擺了四樣茶食，打發王姑子吃了。然後拿上李瓶兒粥米，我看着你吃些粥兒。」不一時，迎春安放桌兒，擺了四樣茶食，打發王姑子吃了。

來，一碟十香甜醬瓜茄，一碟蒸的黃霜霜乳餅，兩盞糠米粥。一雙小牙筷迎春拿着，奶子如意兒在旁拿着甌兒，喂了半日，只呷了兩三口粥兒，咬了一些乳餅兒，就搖頭兒不吃了，教：「拿過去罷。」王姑子道：「人以水食爲命。恁煎的好粥兒，你再吃些兒不是！」李瓶兒道：「也得我吃的下去是的。」迎春便把吃茶的桌兒掇過去。

王姑子揭開被，看李瓶兒身上肌體，都瘦的沒了，唬了一跳，說道：「我的奶奶，我去時你好些了，如何又不好了，就瘦得恁樣的了？」如意兒道：「可知好了哩。娘原是氣惱上起的病，爹請了太醫來看，每日服藥，已是好到七八分了。只因八月內，哥兒着了驚唬不好，娘晝夜憂感，那樣勞碌，連睡也不得睡。實指望哥兒好了，不想沒了。成日着了那哭，又着了那暗氣暗惱在心裡，就是鐵石人也禁不的，怎的不把病又犯了！是人家有些氣惱兒，對人前分解分解，也還好；娘又不出語，着緊問還不說哩！」王姑子道：「那討氣來？你爹又疼他，你大娘又敬他。左右是五六位娘，端的誰氣着他？」奶子道：「王爺，你不知道誰氣着他？」因使綉春：「外邊瞧瞧，看關着門不曾。路上說話，不備草裡有人。俺娘都因爲着了那邊五娘一口氣！他那邊貓撾了哥兒手，生生的唬出風來。爹來家那等問着，娘只是不說。落後大娘說了，纔把那貓來摔殺了。他還不承認，拿俺們煞氣！八月裡哥兒死了，他每日那邊指桑樹罵槐樹，百般稱快。俺娘這屋裡分明聽見，有個不惱的？左右背地裡氣，只是出眼淚！因此這樣暗氣暗惱，纔致了這一場病。天知道罷了！娘可是好性兒，好也在心裡，歹也在心裡。姊妹之間，自來沒有個面紅面赤。有件稱心的衣裳，不等的別人有了，他還不穿出來。這一家子，那個不叨貼了娘的，還背地不道是。」王姑子道：「怎的不道是？」如意兒道：「像五娘那邊，潘姥姥來一遭，遇着爹在那邊歇，就過來這屋

裡和娘做伴兒，臨去，娘與他鞋面、衣服、銀子，甚麼不與他？五娘還不道是！」李瓶兒：「你這老婆，平白只顧說他怎的？我已是死去的人了，隨他罷了！天不言而自高，地不言而自卑。」王姑子道：「我的佛爺，誰知道你老人家這等好心！天也有眼，望下看着哩。你老人家往後來還有好處！」李瓶兒道：「王師父，還有甚麼好處！一個孩兒也存不住，去了。我如今又不得命，身底下弄這等疾，就是做鬼，走一步也不得個伶俐！我心裡還要與王師父些銀子兒，望你到明日我死了，你替我在家請幾位師父，多誦些〈血盆經〉，懺我這罪業。還不知墮多少罪業哩！」王姑子道：「我的菩薩，你老人家忒多慮了！天可憐見，到明日假若好了是的。你好心人，龍天自有加護。」正說着，只見琴童兒進來對迎春說：「爹吩咐把房內收拾收拾，花大舅便進來看娘，在前邊坐着哩。」王姑子便起身說道：「我且往後邊走走去。」李瓶兒道：「王師父，你休要去了，與我做兩日伴兒，我還和你說話哩。」王姑子道：「我不知道，昨日聽見這邊大官兒去說，纔曉的。明日你嫂子來看你。」那李瓶兒只說了一聲：「多有起動。」就把面朝裡去了。花子由道：「我不服之？」西門慶道：「這坐了一回，起身到前邊，向西門慶說道：「俺過世公公老爺，在廣南鎮守，帶的那三七藥，曾吃來不曾？不拘婦女甚崩漏之疾，用酒調五分末兒，吃下去即止。大姐他手裡有收下此藥，何不服之？」西門慶道：「這藥也吃過了。昨日本府胡大尹來拜，我因說起此疾，他也得了個方兒，棕灰與白雞冠花煎酒服之，只止了一日。到第二日，流的比常更多了。」花子由道：「這個就難爲了。姐夫，你早替他看下副板兒，預備他罷。明日教他嫂子來看他。」說畢起身，西門慶再三款留不住，作辭去了。

奶子與迎春正與李瓶兒墊草紙在身底下，只見馮媽媽來到，向前道了萬福。如意兒道：「馮媽媽貴人，

怎的不來看看娘？昨日爹使來安兒叫你去來，說你鎖着門，往那裡去來？」馮婆子道：「說不得我這苦，成日往廟裡修法。早晨出去了，是也直到黑，來家偏有那些張和尚、李和尚、王和尚。」如意兒道：「你老人家怎的這些和尚？早是沒王師父在這裡！」那李瓶兒聽了，微笑了一笑兒，說道：「這媽媽子，單管只撒風！」如意兒道：「馮媽媽，叫着你還不來。娘這幾日粥兒也不吃，只是心內不耐煩。你剛纔來到，就引的娘笑了一笑兒。你老人家伏侍娘兩日，管情娘這病就好了。」馮媽媽道：「我是你娘退灾的博士！」又笑了一回。因向被窩裡摸了摸他身上，說道：「我的娘，你好些兒也罷了！」又問：「坐馬子還下的來？」迎春道：「下的來倒好。前兩遭娘還閒閣俺們攙扶着下來。這兩日通只在炕上舖墊草紙，一日兩三遍。」如意兒道：「本等沒吃甚麼大食力，怎禁的這等流！」正說着，只見西門慶進來，看見馮媽媽，說道：「老馮，你也常來這邊瞧瞧，怎的去了就不來？這兩日醃菜的時候，掙兩個錢兒，醃些菜在屋裡，遇着人家領來的業障，好與他吃。不然，我那討閒錢買菜兒與他吃？」西門慶道：「你不對我說，昨日俺庄子上起菜，撥兩三畦與你也夠了。」婆子道：「又敢纏你老人家？」說畢，老馮過那邊屋裡去了。

西門慶便坐在炕沿上，迎春在旁薰熱芸香。西門慶便問：「你今日心裡覺怎樣？」又問迎春：「你娘早晨吃了些粥兒不曾？」迎春道：「吃的倒好。王師父送了乳餅，蒸來，娘只咬了一些兒，呷了不上兩口粥湯，就丟下了。」西門慶道：「剛纔應二哥、小廝門外請那潘道士，又不在了。明日我教來保騎頭口再請去。」李瓶兒道：「你上緊着人請去。那廝但合上眼，只在我跟前纏。」西門慶道：「此是你神弱了。只把心放正着，休要疑影他。管情請了他，替你把這邪祟遣遣，再服他些藥兒，管情你就好了。」李瓶兒道：「我的哥哥，

奴已是得了這個拙病，那裡好甚麼！若好，只除非再與兩世人是的。奴今日無人處，和你說些話兒：奴指望在你身邊團圓幾年，死了也是做夫妻一場！誰知到今二十七歲，先把寃家死了。奴又沒造化，這般不得命，拋閃了你去了。若得再和你相逢，只除非在鬼門關上罷了！」說着，一把拉着西門慶亦悲慟不勝，哭道：「我的姐姐，你有甚話，只顧說。」兩個正在屋裡哭，忽見咽再哭不出聲來。那西門慶亦悲慟不勝，哭道：「我的姐姐，你有甚話，只顧說。」兩個正在屋裡哭，忽見琴童兒進來，說：「答應的稟爹：明日十五，衙門裡拜牌，畫公座，大發放，爹去不去？班頭好伺候。」西門慶道：「我明日不得去。拿我帖兒，回你夏老爹，自家拜了牌罷。」琴童應諾去了。李瓶兒道：「我的哥哥，你依我，還往衙門去，休要悞了，你公事要緊。我知道幾時死，還早哩。」西門慶道：「我不在家守你兩日兒，其心安忍！你把心來放開，不要只管多慮了。剛纔他花大舅和我說，教我早與你看下副壽木，冲〔四〕你冲，管情你就好了。」李瓶兒點頭兒，便道：「也罷。你休要信着人，使那憨錢。將就使十來兩銀子，買副熟料材兒〔五〕，把我埋在先頭大娘墳旁，只休把我燒化了，就是夫妻之情。早晚我就搶些漿水〔六〕，也方便些。你偌多人口，往後還要過日子哩！」這西門慶不聽便罷，聽了如刀剜肝膽，劍挫身心相似，哭道：「我的姐姐，你說的是那裡話？我西門慶就窮死了，也不肯虧負了你！」正說着，只見月娘親自拿着一小盒兒鮮蘋婆進來，說道：「李大姐，他大妗子那裡，送蘋婆兒來與你吃。」因令迎春：「你洗淨了，拿刀兒切塊來你娘吃。」李瓶兒道：「又多謝他大妗子掛心！」不一時，迎春旋去皮兒，切了，用甌兒盛貯，西門慶與月娘在旁看着，拈喂了一塊與他，放在口內只嚼了些味兒，還吐出來了。月娘恐怕勞碌他，安頓他面朝裡，就睡了。

西門慶與月娘都出來外邊商議。月娘便道：「李大姐我看他有些沉重。你不早早與他看一副材板兒來預

備着他，直到那臨時到節熱亂，又亂不出甚麼好板來，馬捉老鼠一般，不是那幹營生的道理。」西門慶道：「今日花大哥也是這般說。適纔我略與他提了提兒，他吩咐：『休要使多了錢，將就擡副熟板兒罷。你佬多人口，往後還要過日子！』倒把我傷心了這一會。我說一發請潘道士來看了他，才看板去罷。」月娘道：「你看沒分曉，一個人的形也脫了，關口都鎖住，勺水也不進來，還妄想指望好！咱一壁打鼓，一壁磨旗〔七〕。幸的他若好了，把棺材就捨與人，也不值甚麼！」西門慶道：「既是恁說……」同月娘到後邊，使小廝叫將賁四來，在廳上問他：「誰家有好材板？你和姐夫兩個拿銀子看一副來。」賁四道：「大街上陳千戶家，新到了幾副好板。」西門慶道：「既有好板……」即令陳經濟：「你後邊問你娘要五錠大銀子來，你兩個看去。」那陳經濟少頃取了五錠元寶出來，同賁地傳去了。直到後晌纔來回話。西門慶問：「怎的這咱纔來？」他二人回說：「到陳千戶家看了幾副板，都中等，又價錢不合。回來到路上，撞見喬親家爹，說尚舉人家有一副好板。原是尚舉人父親在四川成都府做推官時帶來，預備他老夫人的。兩副桃花洞〔八〕，他使了一副，只剩下這一副。墻磕、底、蓋、堵頭俱全，共大小五塊，定要三百七十兩銀子。喬親家爹同俺們過去看了，板是無比的好板。喬親家與做舉人的講了半日，只退了五十兩銀子。不是明年上京會試用這幾兩銀子，便也還捨不得賣這副板。還看咱這裡要，別人家，定要三百五十兩。」西門慶道：「既是你喬親家爹主張，兌三百二十兩擡了來罷，休要只顧搖鈴打鼓〔九〕的了。」陳經濟道：「他那裡收了咱二百五十兩，還找與他七十兩銀子就是了。」一面問月娘又要出七十兩雪花銀子，一二人去了。比及黃昏時分，只見許多閒漢，用大紅氈條裹着，擡板進門，放在前廳天井內。打開西門慶觀看，果然好板。隨即叫匠人來鋸開，裡面噴香，每塊五寸厚，二尺五寸寬，七尺五寸長，看了滿心歡喜。又旋尋了伯爵到來看，向伯爵道：「這板也看得過了。」伯

爵口裏不住只顧喝采不已，說道：「原說是姻緣板(十)。大抵一物還有一主。嫂子嫁哥一場，今日情受這副材板夠了！」吩咐匠人：「你用心，只要做的好，你老爹賞你五兩銀子。」匠人道：「小人知道。」一面在前廳七手八脚，連夜趲造棺槨不題。伯爵囑來保：「明日早五更去請潘道士，他若來，就同他一答兒來，不可遲滯。」說畢，陪西門慶晚夕在前廳看着做材。到一更時分，纔家去了。西門慶道：「明日早些來，只怕潘道士來的早。」伯爵道：「我知道。」作辭出門去了。

卻說老馮與王姑子，晚夕都在李瓶兒屋裡相伴。只見西門慶前邊散了，進來看視，要在屋裡睡。李瓶兒不肯，說道：「沒的這屋裡齷齪齷齪的，他們都在這裡，不方便。你往別處睡去罷。」西門慶又見王姑子都在這裡，遂過那邊金蓮房中去了。李瓶兒教迎春把角門關了，上了拴。教迎春點着燈，打開箱子，取出幾件衣服銀飾來，放在旁邊。先叫過王姑子來，與了他五兩一錠銀子、一疋紬子。王姑子道：「我的奶奶，你只怕好了。」李瓶兒道：「你只收着，不要對大娘說我與了你銀子，只說我與了你這疋紬子做經錢。」王姑子道：「我理會了。」于是把銀子和紬子接過來了。又喚過馮媽媽來，向枕頭邊也拿過四兩銀子，一件白綾襖、黃綾裙，一根銀掠兒遞與他，說道：「老馮，你是個舊人，我從小兒你跟我到如今。我如今死了去，也沒甚麼，這一套衣服，幷這件首飾兒，與你做一念兒(十一)。這銀子你收着，到明日做個棺材本兒。你放心，那房子等我對你爹說，你只顧住着，只當替他看房兒，他莫不就攆你不成！」馮媽媽一手接了銀子和衣服，倒身下拜，哭的說道：「老身沒造化了！有你老人家在一日，與老身做一日主兒；你老人家若有些好歹，那裡歸着！」李瓶兒又叫過奶子如意兒，與了他一襲紫紬子襖兒、藍紬裙，一件舊綾披襖兒，兩根金頭簪子，一件銀滿冠兒，說道：「也

是你奶哥兒一場。哥兒死了，我原說的教你休撅上奶〔十三〕去，實指望我在一日，占用你一日。不想我又死去了！我還對你爹和你大娘說，到明日我死了，你大娘生了哥兒，也不打發你出去了，就教接你的奶兒罷。這些衣物，與你做一念兒，你休要抱怨。」那奶子跪在地下，磕着頭，哭道：「小娘婦實指望伏侍娘到頭，娘自來沒曾大氣兒呵着小娘婦。還是小娘婦沒造化，哥兒死了，娘又這般病的不得命！好歹對大娘說，小娘婦男子漢又沒了，死活只在爹娘這裡答應了，出去投奔那裡？」說畢，接了衣服首飾，磕了頭起來，立在旁邊，只顧揩眼淚。李瓶兒一面叫過迎春、繡春來，跪下，囑付道：「你兩個，也是你從小兒在我手裡答應一場。我今死去，也顧不得你們了。你們衣服都是有的，不消與你了。我每人與你這兩對金裹頭簪兒、兩枝金花兒，做一念兒。那大丫頭迎春，已是他爹收用過的，出不去了，我教與你大娘房裡拘管着。這小丫頭繡春，我教你大娘尋家兒人家，你出身〔十三〕去罷，省的觀眉說眼〔十四〕，在這屋裏教人罵沒主子的奴才！我死了，就見出樣兒來了。你伏侍別人，還像在我手裡那等撒嬌撒癡，好也罷歹也罷了，誰人容的你？」那繡春跪在地下，哭道：「我娘，我就死也不出這個門！」李瓶兒道：「你看傻丫頭，我死了，你在這屋裡伏侍誰？」繡春道：「我守着娘的靈。」李瓶兒道：「就是我的靈，供養不久，也有個燒的日子。你少不的也還出去。」繡春道：「我和迎春都答應大娘。」李瓶兒道：「這個也罷了。」這繡春還不知甚麼，那迎春聽見李瓶兒囑付他，接了首飾，一面哭的言語說不出來。正是：流淚眼觀流淚眼，斷腸人送斷腸人。

當夜李瓶兒都把各人囑付了，到天明，西門慶走進房來。李瓶兒問：「買了我的棺材來了沒有？」西門慶道：「從昨日就擡了板來，在前邊做材哩，且沖你沖。你若好了，情願捨與人罷。」李瓶兒因問：「是多少銀子買的？休要使那枉錢，往後不過日子哩！」西門慶道：「沒多，只給了百十兩來銀子。」李瓶兒道：「也

還多了，預備下與我放着。」那西門慶說了回出來，前邊看着做材去了。

只見吳月娘和李嬌兒先進房來，看見他十分沉重，便問道：「李大姐，你心裡却怎樣的？」李瓶兒撐着月娘手，哭道：「大娘，我好不成了。」月娘亦哭道：「李大姐，你有甚麼話兒？二娘也在這裡，你和俺兩個說。」李瓶兒道：「奴有甚話說？奴與娘做姊妹這幾年，又沒曾虧了我。實承望和娘相守到白頭，不想我的命苦，先把個冤家沒了。如今不幸我又得了這個拙病死去了！我死之後，房裡這兩個丫頭無人收拘。那大丫頭已是他爹收用過的，教他往娘房裡伏侍娘。小丫頭，娘若要使喚，留下；不然，尋個單夫獨妻，與小人家做媳婦兒去罷，省的教人罵沒主子的奴才！也是他伏侍奴一場，明日娘十月已滿，生下哥兒，就教接他奶兒罷。」月娘道：「李大姐，你放寬心，都在俺兩個身上。說凶得吉，你若有些山高水低，迎春教他伏侍我，綉春教他伏侍二娘罷。如今二娘房裡丫頭不老實做活，早晚要打發出去，教綉春伏侍他罷。奶子如意兒，既是你說他沒投奔，咱家那裡占用不下他來？就是我有孩子沒孩子，到明日配上個小廝，與他做房家人媳婦也罷了。」李嬌兒在旁便道：「李大姐，你休只要顧慮，一切事都在俺兩個身上。綉春到明日過了你的事，我收拾房內伏侍我，等我擡舉他就是了。」李瓶兒一面教奶子和兩個丫頭過來，與二人磕頭出。不一時，孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥都進來看他。李瓶兒都留了幾句姊妹仁義之言，不必細記。落後待的李嬌兒、玉樓、金蓮衆人都出去了，獨月娘在屋裡守着他。李瓶兒悄悄向月娘哭泣說道：「娘到明日生下哥兒，好生看養着，與他爹做個根蒂兒，休要似奴心粗，吃人暗算了！」月娘道：「姐姐，我知道。」看官聽說：自這一句話，就感觸月娘的心來。後次西門慶死了，金蓮就在家中住不牢者，就是想着李瓶兒臨終這

句話。正是：惟有感恩幷積恨，千年萬載不成塵。

正說話中間，只見琴童吩咐房中收拾焚下香，五岳觀請了潘法官來了。月娘一面看着，教丫頭收拾房中乾淨，伺候淨茶淨水，焚下百合眞香。月娘與衆婦女，都藏在那邊床屋裡聽覷。不一時，只見西門慶領了那潘道士進來。怎生形相？但見：

頭戴雲霞五岳冠，身穿皂布短褐袍。腰繫雜色綵絲絛，背上橫紋古銅劍。兩隻脚穿雙耳麻鞋，手執五明降鬼扇。八字眉，兩個杏子眼；四方口，一道落腮鬍。威儀凜凜，相貌堂堂。若非霞外雲遊客，定是蓬萊玉府人。

只見進入角門，剛轉過影壁，恰走到李瓶兒房穿廊臺基下。那道士往後退訖兩步，似有呵叱之狀。爾語數四，方纔左右揭簾進入房中，向病榻而立。運雙睛，努力以慧通神目一視，仗劍手內，掐指步罡，念念有辭，早知其意。走出明間，朝外設下香案。西門慶焚了香。這潘道士焚符，喝道：「值日神將，不來等甚！」嘆了一口法水去，見一陣狂風所過，一黃巾力士現于面前，但見：

黃羅抹額，紫綉羅袍。獅蠻帶緊束狼腰，豹皮褡牢拴虎體。常遊雲路，每歷罡風。洞天福地片時過，岳瀆酆都撚指到。業龍作孽，向海底以擒來；妖魅爲殃，劈山穴而提出。玉皇殿上，稱爲符使之名；北極車前，立有天丁之號。常在壇前護法，每來世上降魔。胸懸雷部赤銅牌，手執宣花金蘸斧。

那位神將，拱立階前，大言：「召吾神那廂使令？」潘道士便道：「西門氏門中，李氏陰人不安，投告于我案下。汝即與我拘當坊土地，本家六神，查考有何邪祟，即與我擒來，毋得遲滯！」言訖，其神不見。須

臾，潘道士瞑目變神，端坐于位上，據案擊令牌，恰似問事之狀，久久乃止。出來，西門慶讓至前邊捲棚內，問其所以。潘道士便說：「此位娘子，惜乎爲宿世冤愆所訴于陰曹，非邪祟也，不可擒之。」西門慶道：「法官，可解禳得麼？」潘道士道：「冤家債主，須得本人可捨則捨之，雖陰官亦不能强。」因見西門慶禮貌虔切，便問：「娘子年命若干？」西門慶道：「屬羊的，二十七歲。」潘道士道：「也罷，等我與他祭祭本命星壇(十五)，看他命燈(十六)何如。」西門慶問：「幾時祭？用何香紙祭物？」潘道士道：「就是今晚三更正子時，用白灰界畫，建立燈壇。以黃絹圍之，鎮以生辰壇斗，祭以五穀棗湯。不用酒脯，只用本命燈二十七盞，上浮以華蓋之儀，餘無他物。官人可齋戒青衣，在壇內俯伏行禮，貧道祭之。雞犬皆關去，不可入來打攪。」這西門慶都一一備辦停當，就不敢進入。在書房中沐浴齋戒，換了淨衣。那日留應伯爵也不家去了，陪潘道士吃齋饌。

到三更天氣，建立燈壇完備。潘道士高坐在上，下面就是燈壇：按青龍、白虎、朱雀、玄武，上建三台華蓋，周列十二宮辰，下首纔是本命燈，共合二十七盞。先宣念了投詞。西門慶穿青衣，俯伏階下。左右盡皆屏去，再無一人在左右。燈燭熒煌，一齊點將起來。那潘道士在法座上披下髮來，仗劍口中念念有詞，望天罡，取眞炁，布步訣，躡瑤壇。正是：三信焚香三界合，一聲令下一聲雷。但見晴天星月朗燦，忽然一陣地黑天昏；捲棚四下皆垂着簾幕，須臾起一陣怪風所過，正是：

非干虎嘯，豈是龍吟。彷彿入戶穿簾，定是摧花落葉。推雲出岫，送雨歸川。雁迷失伴作哀鳴，鷗驚驚羣尋樹杪。嫦娥急把蟾宮閉，列子空中叫救人。

大風所過三次，一陣冷氣來把李瓶兒二十七盞本命燈，盡皆刮盡，惟有一盞復明。那潘道士明明在法

座上，見一個白衣人領着兩個青衣人從外進來。手裡持着一紙文書，呈在法案下。潘道士觀看，却是地府勾批，上面有三顆印信。唬的慌忙下法座來，向前喚起西門慶來，如此這般說道：「官人，請起來罷。娘子已是獲罪于天，無所禱也。本命燈已滅，豈可復救乎？只在旦夕之間而已了。」那西門慶聽了，低首無語，滿眼落淚，哭泣哀告：「萬望法師搭救則個！」潘道士道：「定數難逃，難以搭救了！」就要告辭。西門慶再三款留：「等天明早行罷。」潘道士道：「出家人草行露宿，山栖廟止，自然之道。」西門慶不復强之，因令左右捧出布一疋，白金三兩，作經襯錢。潘道士道：「貧道奉行皇天至道，對天盟誓，不敢貪受世財，取罪不便。」推讓再四，只令小童收了布疋作道袍穿，就作辭而行。囑付西門慶：「今晚官人切記不可往病人房裡去，恐祸及汝身。愼之，愼之！」言畢，送出大門，拂袖而去。西門慶歸到捲棚內，看着收拾燈壇，見沒救星，心中甚慟，同伯爵坐的，不覺眼淚出。伯爵道：「此乃各人稟的壽數。到此地位，强求不得，哥也少要煩惱。」因打四更時分，說道：「哥，你也辛苦了，安歇安歇罷。我且家去，明日再來。」西門慶道：「教小廝拿燈籠送你去。」即令來安取了燈，送伯爵出去，關上門進來。

那西門慶獨自一個坐在書房內，掌着一枝蠟燭，心中哀慟，口裡只長吁氣。尋思道：「法官戒我休往房裡去，我怎生忍得！寧可我死了也罷，須得廝守着，和他說句話兒。」于是進入房中，見李瓶兒面朝裡睡。聽見西門慶進來，翻過身來，便道：「我的哥哥，你怎的就不進來了？」因問：「那道士點的燈怎麼說？」西門慶道：「你放心，燈上不妨事。」李瓶兒道：「我的哥哥，你還哄我哩。剛纔那廝領着兩個人，又來在我跟前鬧了一回，說道：『你請法師來遣我，我已告准在陰司，決不容你！』發恨而去，明日便來拿我也。」西門慶聽了，兩淚交流，放聲大哭道：「我的姐姐，你把心來放正着，休要理他。我實指望和你相伴幾日，誰知

你又拋閃了我去了，寧教我西門慶口眼閉了，倒也沒這等割肚牽腸！」那李瓶兒雙手摟抱着西門慶脖子，嗚嗚咽咽悲哭，半日哭不出聲，說道：「我的哥哥，奴承望和你並頭相守，誰知奴家今日死去也！趁奴不閉眼，我和你說幾句話兒。你家事大，孤身無靠，又沒幫手，凡事斟酌，休要那一沖性兒〔十七〕。大娘等，你也少要虧了他的。他身上不方便，早晚替你生下個根絆兒，庶不散了你家事。你又居着個官，今後也少要往那裡去吃酒，早些兒來家，你家事要緊。比不的有奴在，還早晚勸你。奴若死了，誰肯只顧的苦口說你？」西門慶聽了，如刀剜心肝相似，哭道：「我的姐姐，你所言我知道。你休掛慮我了。我西門慶那世裡絕緣短倖，今世裡與你夫妻不到頭。疼殺我也！天殺我也！」李瓶兒又說：「迎春、綉春之事，奴已和他大娘說來，到明日我死，把迎春伏侍他大娘，那小丫頭，他二娘已承攬。他房內無人，便教伏侍二娘罷。」西門慶道：「我的姐姐，你沒的說。你死了，誰人敢分散你丫頭？奶子也不打發他出去，都教他守你的靈。」李瓶兒道：「甚麼靈！回個神主子〔十八〕，過五七兒燒了罷了。」西門慶道：「我的姐姐，你不要管他。有我西門慶在這屋裡守你守兒。」李瓶兒道：「我死還早哩！這屋裡穢惡，薰的你慌。他們伏侍我不方便。」西門慶不得已，吩咐丫頭：「仔細看守你娘。」往後邊上房裡對月娘說，悉把祭燈不濟之事，告訴一遍：「剛纔我到他房中，我觀他說話兒還伶俐。天可憐，只怕還熬出來了也不見得！」月娘道：「眼眶兒也塌了，嘴唇兒也乾了，耳輪兒也焦了，還好甚麼？也只在早晚間了。他這個病，是恁伶俐，臨斷氣還說話兒！」西門慶道：「他來了咱家這幾年，大大小小沒曾惹了一個人，且是又好個性格兒，又不出語，你教我捨得他那些兒！」題起來，又哭了。月娘亦止不住落淚。

不說西門慶與月娘說話。且說李瓶兒喚迎春、奶子：「你扶我面朝裡略倒倒兒。」因問道：「天有多咱時分了？」奶子道：「雞還未叫，有四更天了。」叫迎春替他鋪墊了身底下草紙，撂他朝裡，蓋被停當，睡了。眾人都熬了一夜沒曾睡，老馮與王姑子都已先睡了。那邊屋裡鎖着。迎春與綉春，在面前地坪上搭着鋪那裡，剛睡倒沒半個時辰，正在睡思昏沉之際，夢見李瓶兒下炕來，推了迎春一推，囑付：「你們看家，我去也。」忽然驚醒，見桌上燈尚未滅。向床上視之，還面朝裡，摸了摸，口內已無氣矣：不知多咱時分，嗚呼哀哉，斷氣身亡！可惜一個美色佳人，都化作一場春夢！正是：閻王教你三更死，怎敢留人到五更。

迎春慌忙推醒眾人，點燈來照，果然見沒了氣兒，身底下流血一窪。慌了手脚，走去後邊報知西門慶。西門慶聽見李瓶兒死了，和吳月娘兩步做一步奔到前邊，揭起被，但見面容不改，體尚微溫，脫然而逝，身上止着一件紅綾抹胸兒。這西門慶也不顧的甚麼身底下血漬，兩隻手抱着他香腮親着，口口聲聲只叫：「我的沒救的姐姐，有仁義好性兒的姐姐！你怎的閃了我去了，寧可教我西門慶死了罷。我也不久活于世了，平白活着做甚麼！」在房裡離地跳的有三尺高，大放聲號哭。吳月娘亦搵淚哭涕不止。落後李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥合家大小丫鬟養娘，都攛起房子來也一般哀聲動地哭起來。月娘向李嬌兒、孟玉樓道：「不知晚夕多咱死了，恰好衣服兒也不曾得穿一件在身上。」玉樓道：「娘，我摸他身上還溫溫兒的，也纔去了不多回兒。咱不趁熱脚兒、不替他穿上衣裳，還等甚麼？」月娘因見西門慶磕伏在他身上，搵臉兒那等哭，只叫：「天殺了我西門慶了！姐姐，你在我家三年光景，一日好日子沒過，都是我坑陷了你了！」月娘聽了，心中就有些不耐煩了。說道：「你看韶刀，哭兩聲兒丟開手罷了！一個死人身上，也沒個忌諱，就臉搵着臉兒哭。倘忽口裡惡氣，撲着你怎的！他沒過好日子，誰過好日子來？人死如燈滅，半晌時不

借，留的住他倒好！各人壽數到了，誰人不打這條路兒來？」因令李嬌兒、孟玉樓：「你兩個拿鑰匙，那邊屋裡尋他裝綁(十九)的衣服出來，咱眼看着與他整理整理。」西門慶又向月娘說：「多尋出兩套他心愛的好衣服，與他穿上。」又叫：「六姐，咱兩個把這頭來替他穿了去。」月娘吩咐李嬌兒、玉樓：「你尋他新裁的大紅緞遍地錦襖兒、柳黃遍地金裙，幷他今年喬親家去那套丁香色雲紬粧花衫、翠藍寬拖子裙，幷新做的白綾襖、黃紬子裙出來罷。」當下迎春拿着燈，孟玉樓拿鑰匙，開了床屋裡門，拔步床上第二個描金箱子裡，都是新做的衣服。揭開箱蓋，玉樓、李嬌兒尋了半日，尋出三套衣裳來。又尋出件綁身紫綾小襖兒，一件白紬子裙，一件大紅小衣兒，幷白綾女襪兒，粧花膝褲腿兒。李嬌兒抱過這邊屋裡，與月娘瞧。月娘正與金蓮燈下替他整理頭髻，用四根金簪兒綰一方大鴉青手帕，旋勒停當。李嬌兒因問：「尋雙甚麼顏色鞋，與他穿了去？」潘金蓮道：「姐姐，他心裡只愛穿那雙大紅遍地金鸚鵡摘桃白綾高底鞋兒，只穿了沒多兩遭兒。倒尋那雙鞋出來，與他穿了去罷。」吳月娘道：「不好。倒沒的穿上陰司裡好教他跳火坑。你把前日門外往他嫂子家去，穿的那雙紫羅遍地金高底鞋，也是扣的鸚鵡摘桃鞋，尋出來與他裝綁了去罷。」這李嬌兒聽了，走來向他盛鞋的四個小描金箱兒，約百十雙鞋，翻遍了都沒有。迎春說：「俺娘穿了來，只放在這裡，怎的沒有？」走來廚下問綉春。綉春道：「我看見娘包放在箱坐廚裡。」扯開坐廚子尋，還有一大包，都是新鞋。尋出來了，衆人七手八脚都裝綁停當。

西門慶率領衆小廝，在大廳上收捲書畫，圍上幃屏。把李瓶兒用板門擡出，停于正寢。下鋪錦褥，上覆紙被。安放几筵香案，點起一盞隨身燈來。專委兩個小廝在旁侍奉，一個打磬，一個燒紙。一面使玳安：「快請陰陽徐先生來看時批書。」月娘打點出裝綁衣服來，就把李瓶兒床房門鎖了，只留炕屋裡，交付

與丫頭養娘。那馮媽媽見沒了主兒，哭的三個鼻頭，兩個眼淚。王姑子且口裡喃喃吶吶，替李瓶兒念〈密多心經〉、〈解冤經〉、〈楞嚴經〉幷〈大悲中道神咒〉，請引路王菩薩與他接引冥途。西門慶在前廳，手拘着胸膛，由不的撫尸大慟，哭了又哭，把聲都呼啞了，口口聲聲只叫「我的好性兒有仁義的姐姐」不住。

比及亂着，雞就叫了。玳安請了徐先生來，向西門慶施禮，說道：「老爹煩惱。奶奶沒了，在于甚時候？」西門慶道：「因此時候不眞：睡下之時已打四更，房中人都困倦，睡熟了，不知多咱時分沒了。」徐先生道：「此是第幾位奶奶？」西門慶道：「乃是第六的小妾。生了個拙病，淹淹纏纏(三十)，也這些時了。」除先生道：「不打緊。」因令左右掌起燈，來廳上揭開紙被觀看，手掐丑更，說道：「正當五更二點徹，還屬丑時斷氣。」西門慶即令取筆硯，請徐先生批書。這徐先生向燈下打開青囊，取出萬年曆通書來觀看，問了姓氏幷生時八字，批將下來：「已故錦衣西門夫人李氏之喪，生于元祐辛未正月十五日午時，卒于政和丁酉九月十七日丑時。今日丙子，月令戊戌，犯重喪之日。煞高一丈，向西南方而去。遇太歲煞沖迴，斬之吉。避本家，忌哭聲，成服後無妨。入殮之時，忌龍、虎、雞、蛇四生人外，親人不避。」吳月娘使出玳安來，教徐先生一面打開陰陽秘書觀看，說道：「今日丙子日，乃是正丑時死者。上應寶瓶宮，下臨齊地。前生曾在濟州王家作男子，打死懷胎母羊，今世爲女人屬羊，稟性柔婉，自幼無陰謀之事。父母雙亡，六親無靠。先與人家作妾，受大娘子氣。及至有夫主，又不相投，犯三刑六害。中年雖招貴夫，常有疾病，比肩不和，生子夭亡。主生氣疾，肚腹流血而死。前九日魂去，托生河南汴梁開封府袁指揮家爲女，艱難不能度日。後躭閣至二十歲，嫁一富家，老少不對。中年享福，壽至四十

二歲，得氣而終。」看畢黑書，衆婦女聽了皆各嘆息。西門慶教徐先生看破土安葬日期，徐先生道：「五七裡沒有安葬日期。倒是四七裡，宜擇十月初八日丁酉午時破土，十二日辛丑巳時安葬。合家六位本命都不犯。」西門慶道：「也罷。到十月十二日發引，再沒挪移了。」徐先生寫了殃榜〔二〕，蓋伏死者身上，向西門慶道：「十九日辰時大殮，一應之物，老爹這裡備下。」

于是剛打發徐先生出了門，天已發曉。西門慶使琴童兒騎頭口往門外請花大舅，然後分班差家下人各親眷處報喪。又使人往衙門中給假，在家整理喪事。使玳安往獅子街取了二十桶濃紗漂白〔三〕，三十桶生眼布〔三〕來，教趙裁僱了許多裁縫，在西廂房先僱人造幃幕、帳子、桌圍，幷入殮衣衾纏帶，各房裡女人衫裙。外邊小廝伴當，每人都是白唐巾〔四〕，一件白直裰。又兌了一百兩銀子，教賁四往門外店裡推了三十桶魁光麻布〔五〕，二百疋黃絲孝絹〔六〕。一面又教搭匠在大天井內搭五間大棚。西門慶因想起李瓶兒動止行藏模樣兒來，心中忽然想起忘了與他傳神，叫過來保來問：「那裡有寫眞好畫師？尋一個來，他原是宣和殿上的畫士，革退來家。他傳的好神。」西門慶道：「他在那裡住？快與我請來。」這來保應諾去了。西門慶熬了一夜沒睡的人，前後又亂了一五更，心中又着了悲慟，神思恍亂，只是好沒氣，罵了頭、踢小廝，守着李瓶兒屍首，由不的放聲哭叫。那玳安在傍亦哭的言不的語不的〔七〕。

吳月娘正和李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮在帳子後，打夥兒分散各房裡了頭幷家人媳婦，看見西門慶只顧哭起來，把喉音也叫啞了，問他，與茶也不吃，只顧沒好氣。月娘便道：「你看恁勞叨！死也死了，你沒的

哭的他活！哭兩聲丟開手罷了，只顧扯長絆兒〔三八〕哭起來了！三兩夜沒睡，頭也沒梳，臉也還沒洗，亂了恁五更，黃湯辣水還沒嚐着，就是鐵人也禁不的。把頭梳了出來吃些甚麼，還有個主張。好小身子，一時摔倒了，却怎樣兒的？」玉樓道：「他原來還沒梳頭洗臉哩。」月娘道：「洗了臉倒好。我頭裡使小廝請他後邊洗臉，他把小廝踢進來，誰再問他來！」金蓮接過來道：「你還沒見，頭裡進他屋裡尋衣裳，教我是不是倒好意說他：都像恁一個死了，你恁般起來，把骨禿肉兒也沒了。你在屋裡吃些甚麼兒，出去再亂也不遲。他倒把眼睜紅了的罵我：狗攘的淫婦，管你甚麼事！我如今鎮日不教狗攘，却教誰攘哩！恁不合理的行貨子，只說人和他合氣！」月娘道：「熱突突死了，怎麼不疼？你就疼也還放心裡。那裡就這般顯出來！人也死了，不管那有惡氣沒惡氣，就口撾着口那等叫喚，不知甚麼張致！吃我說了兩句。他可可兒來三年，沒過一日好日子？鎮日教他挑水挨磨來？」孟玉樓道：「娘，不是這等說。李大姐倒也罷了，沒甚麼，倒吃了他爹恁三等九格的！」金蓮道：「他沒過好日子，那個偏受用着甚麼哩！都是一個跳板兒上人。」正說着，只見陳經濟手裡拿着九疋水光絹〔三九〕，「爹說教娘們剪各房裡手帕，剩下的與娘們做裙子。」月娘收了絹，便道：「姐夫，去請你爹進來扒口子飯〔四十〕，這咱七八待晌午，他茶水還沒嚐着哩！」經濟道：「我是不敢請他。頭裡小廝請他吃飯，差些沒一脚踢殺了。我又惹他做甚麼？」月娘道：「你不請他，等我另使人請他來吃飯。」良久，叫過玳安來，說道：「你爹還沒吃飯，哭這一日了。你拿上飯去，趁溫先生在，陪他吃些兒。」玳安道：「請應二爹和謝爹去了，等他來時，娘這裡使人拿飯上去，消不的他幾句言語兒，管情爹就吃了飯。」月娘道：「碎說嘴的囚根子！你是你爹肚裡蛔虫？俺們這幾個老婆，倒不如你了！你怎的就知道他兩個來纔吃飯？」玳安道：「娘們不知，爹的好朋友，大小酒席兒，那遭少了他兩個？爹三錢，他也是三

錢，爹二星，他也是二星。爹隨問怎的着了惱，只他到，略說兩句話兒，爹就眉花眼笑的。」

說了一回，棋童兒請了應伯爵、謝希大二人來到，進門撲倒靈前地下，哭了半日，只哭：「我的有仁義的嫂子！」被金蓮和玉樓勸道：「賊油嘴的囚根子，俺們都是沒仁義的！」二人哭畢，爬起來。西門慶與他回禮，兩個又哭了，說道：「哥煩惱，煩惱！」一面讓至廂房內，與溫秀才敍禮坐下。先是伯爵問道：「嫂子甚時候歿了？」西門慶道：「正丑時斷氣。」伯爵道：「我到家已是四更多了。房下問我，我說：『看陰隲，嫂子這病已在七八了。』不想剛睡就做了一夢，夢見哥使大官兒來請我，說家裡吃慶官酒，教我急急來到。見哥穿着一身大紅衣服，向袖中取出兩根玉簪兒與我瞧，說一根折了。教我瞧了半日，對哥說：可惜了，這折了是玉的，完全的倒是硝子石〔三一〕。哥說兩根都是玉的。俺兩個正說着，我就醒了，教我說此夢做的不好。房下見我只顧咂嘴，便問：你和誰說話？我道：你不知，等我到天曉告訴你。等到天明，只見大官兒到了，戴着白，教我只顧跌脚。果然哥有孝服！」西門慶道：「我前夜也做了恁個夢，和你這個一樣兒。夢見東京翟親家那裡寄送了六根簪兒，內有一根硌〔三二〕折了，我說可惜兒的！教我夜裡告訴房下，不想前邊斷了氣。好不睜眼的天，撇的我眞好苦！寧可教我西門慶死了，眼不見就罷了。到明日，一時半霎想起來，你教我怎不心疼？平時我又沒曾虧欠了人，天何今日奪吾所愛之甚也！先是一個孩兒也沒了，今日他又長伸脚子〔三三〕去了，我還活在世上做甚麼？雖有錢過北斗，成何大用！」伯爵道：「哥，你這話就不是了。我這嫂子與你是那樣夫妻，熱突突死了，怎的不心疼？爭耐你偌大的家事，又居着前程，這一家大小泰山也似靠着你。你若有好歹，怎麼了得？就是這些嫂子都沒主兒。常言：一在三在，一亡三亡〔三四〕。哥你聰明，你伶俐，何消兄弟們說。就是嫂子他青春年少，你疼不過，越不過他的情，成服，令僧道念幾卷經，大發送葬

埋在墳裡，哥的心也盡了，也是嫂子一場的事，再還要怎樣的？哥，你且把心放開。」當時被伯爵一席話，說的西門慶心地透徹，茅塞頓開，也不哭了。須臾，拿上茶來吃了，便喚玳安：「後邊說去，看飯來，我和你應二爹、溫師父、謝爹吃。」伯爵道：「哥原來還未吃飯哩。」西門慶道：「自從你去了，亂了一夜，到如今誰嘗甚麼兒來！」伯爵道：「哥，你還不吃飯，這個就糊突了。常言道：寧可折本，休要饑損。〈孝經〉上不說的：教民無以死傷生，毀不滅性。死的自死了，存者還要過日子。哥要做個張主！」正是：數語撥開君子路，片言題醒夢中人。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解：

註釋

〔一〕閻闍—即扎掙，掙扎，勉力支撐。　〔二〕趕網兒—把獵物往網裡趕，比喻替人出力。　〔三〕叨貼—沾光得益。　〔四〕沖—此指舊時迷信用某種舉動（如辦喜事、買壽木等）來驅除邪氣，以使病人轉危爲安。　〔五〕熟料材兒—普通木料做的棺材。材，棺材。　〔六〕漿水—此指祭奠亡靈的食物。　〔七〕磨旗—搖旗，揮旗。　〔八〕桃花洞—一種產於馬湖建昌桃花洞的上等壽材。　〔九〕搖鈴打鼓—意謂四處張揚而未辦成實事。　〔十〕姻緣板—此指命中注定所得的好材板。　〔十一〕做一念兒—猶言做個紀念。　〔十二〕撅奶—回奶，斷奶。　〔十三〕出身—此指奴婢另尋門戶或主子。　〔十四〕觀眉說眼—被人挑剔指責，說三道四。　〔十五〕本命星壇—與本人生辰干支相對應的星宿，亦名本名星。　〔十六〕命燈—即本命燈，施法時所點的與人的生辰八字相對應的燈，以觀人的壽命運氣。　〔十七〕一沖性兒—性子暴躁，好發火。　〔十八〕神主—即牌位，寫有亡者姓名的木牌，供祭祀等用。　〔十九〕裝綁—給死人穿衣服，裝束好。　〔二十〕淹淹纏纏綿綿—纏綿不愈。　〔二一〕殃榜—陰陽生根據死者生辰及死辰推算當於某日時入殮、停柩、安葬及禁忌等所寫的單子。　〔二二〕漚紗漂白—用漚水（今湖北襄河）浣紗漂白的苧麻紗織物。　〔二三〕生眼

布—未經漂染過的本色布。〔二四〕唐巾—唐代式樣的軟脚幞頭。〔二五〕魁光麻布—一種較爲精細的蔴布。絹—一種仿蔴色供喪事用的絹織物。〔二七〕言不的語不的—即說不出話來。〔二八〕扯長絆兒—拉長時間，拖得很久。〔二九〕水光絹—一種表面有深淺水紋條的絹織物。〔三十〕扒口子飯—扒，指將碗內食物隨便地撥入口中。「口子」，表示數量小的量詞。扒口子飯，猶言隨便、簡單地吃了一些飯。〔三一〕硝子石—不潔白明瑩的假水晶。〔三二〕砸—物體破裂而未斷離。〔三三〕長伸脚子—喻人死。〔三四〕一在三在，一亡三亡—言爲首者存亡對其他人影響極大。

十二瑤臺七寶欄，瓊花落後再開難！龍鬚煮藥醫無效，熊胆爲丸晒未乾。蓉帳夜愁紅燭冷，紙窗秋暮翠衾寒。應憐失伴孤飛雁，霜落風高一影單。

話說當日應伯爵勸解了西門慶一回，拭淚而止，令小廝後邊看飯去了。不一時，吳大舅、吳二舅都到靈前行畢禮，與西門慶作揖，道及煩惱之意。請至廂房中，與衆人同坐。玳安走至後邊，向月娘說：「如何？我說娘們不信，怎的應二爹來了，一席話說的爹就吃飯了？」金蓮道：「你這賊，積年久慣的囚根子！鎮日在外邊替他做牽頭，有個拿不住他性兒的！」月娘問道：「那幾個在廂房裡坐着，陪他吃飯？」玳安道：「大舅、二舅剛纔來，和溫師父，連應二爹、謝爹、韓夥計、姐夫共爹八位人哩。」月娘道：「請你姐夫來後邊吃罷了，也擠在上頭？」玳安道：「姐夫坐下了。」月娘吩咐：「你和小廝往廚房裡拿飯去，你另拿甌兒拿粥與他吃。怕清早晨不吃飯。」玳安道：「再有誰，止我在家！都使出報喪、燒紙、買東西。王經，又使他往張親家爹那裡借雲板去了。」月娘道：「書童那奴才，和他拿去怎的，也不回我一聲？」玳安道：「書童和畫童兩個，在靈前一個打磬，一個伺候焚香燒紙哩。春鴻，怕打了他紗帽展翅兒？」玳安道：「書童和畫童兩個，在靈前一個打磬，一個伺候焚香燒紙哩。春鴻，爹又使他跟賁四換絹去了——嫌絹不好，要換六錢一疋的絹破孝(三)。」月娘道：「論起來，五錢

銀子的也罷，又巴巴兒換去！」又道：「你叫下畫童兒那小奴才，和他快拿去，和畫童兩個大盤大碗拿到前邊，安放八仙桌席。衆人正吃着飯，只見平安拿進手本來稟：「衙門中夏老爹，差寫字的送了三班軍衞來這裡答應，討回帖。」西門慶看了放下，吩咐：「討三錢銀子賞他。寫期服生雙回帖兒，回你夏老爹：多謝了！」

一面吃畢飯，收了家伙。只見來保請的畫師韓先生來到。西門慶與他行畢禮，說道：「煩先生揭白(三)傳個神子兒。」那韓先生道：「小人理會得了。」吳大舅道：「動手遲了些，倒只怕面容改了。」韓先生道：「也不妨，就是揭白也傳得。」正吃茶畢，忽見平安來報：「門外花大舅來了。」西門慶陪花子由靈前哭涕了一回，見畢禮數，與衆人一處。因問：「甚麼時候？」西門慶道：「正丑時斷氣。臨死，還伶伶俐俐說話兒。剛睡下，丫頭起來瞧，就沒了氣兒。」因見韓先生傍邊小童拿着屏插，袖中取出抹筆顏色來，花子由道：「姐夫如今要傳個神子？」西門慶道：「我心裡疼他，少不的留了個影像兒，早晚看着題念(三)他題兒。」一面吩咐後邊堂客躲開，掀起帳子，領韓先生和花大舅衆人到跟前。這韓先生用手揭起千秋旛，用五輪八寶玩着兩點神水，打可愛。那西門慶由不的掩淚而哭。當下來保與琴童在傍捧着屏插、顏色，韓先生一見就知道了。衆人圍着他瞅畫，應伯爵便道：「先生，此是病容，平昔好時，比此面容飽滿，姿容秀麗。」韓先生道：「不須尊長吩咐，小人知道。不敢就問老爹：此位老夫人，前者五月初一日，曾在岳廟裡燒香，親見一面，可是否？」西門慶道：「正是。那時還好哩。先生，你用心想着，傳畫一軸大影(四)，一軸半身，靈前供養。我送先生一疋緞子，上蓋十兩銀子。」韓先生道：「老爹吩咐，小人無不用心。」須臾，描染出個半身來，端的玉貌幽花秀

麗，肌膚嫩玉生香。拿與衆人瞧，就是一幅美人圖兒。西門慶看了，吩咐玳安：「拿到後邊，向月娘道：「爹說教娘們瞧瞧六娘這影，看去，看好不好。有那些兒不是，說來好改。」這玳安拿到後邊道：「成精鼓搗，人也不知死到那裡去了，又描起影畫的如何。那些兒不像，說出去教韓先生好改。」月娘道：「那個是他的兒女？畫下影、傳下神來，好替他磕頭禮拜！到明來了，畫的那些兒像！」潘金蓮接過來道：「那些兒不像，李大姐這影，倒日六個老婆死了，畫下六個影纔好。」孟玉樓和李嬌兒拿過來觀看，說道：「大娘你來看，像似好時那等模樣，打扮的鮮鮮兒，只是嘴唇略扁了些兒。」月娘道：「這左邊額頭略低了些兒。他的眉角，比這眉角兒還彎些。虧這漢子，揭白怎的畫來！」玳安道：「他在廟上曾見過六娘一面，剛纔想着，就畫到這等模樣。」

少頃，只見王經進來說道：「娘們看了快教拿出去。喬親家爹來了，等喬親家爹瞧哩。」玳安走到前邊，吩咐韓先生道：「這裡邊說來，嘴唇略扁了些，左額角稍低，眉還略放彎着些兒。」韓先生道：「親家母這幅尊像，是畫得通，只是少了口氣兒！」西打緊。」隨即取描筆改正了，呈與喬爹瞧。喬大戶道：「門慶滿心歡喜，一面遞了三鍾酒與韓先生，管待了酒飯；紅漆盤捧出一疋尺頭、十兩白金與韓先生，教他：「先攢造出半身來，就要挂；大影不悞出殯就是了。俱要用大青大綠，珠翠圍髮冠，大紅通袖五彩遍地金袍兒、百花裙。衣花綾裱，象牙軸頭。」韓先生道：「不必吩咐，小人知道。」領了銀子，教小童拿着插屏，拜辭出門。喬大戶與衆人又看了一回做成的棺木，便道：「親家母今日小殮罷了。」西門慶道：「如今仵作行人來，就小殮。大殮還等到三日。」喬大戶吃畢茶，就告辭起身去了。

不一時，仵作行人來伺候，紙劄打捲，鋪下衣衾。西門慶要親與他開光明(五)，强着陳經濟做孝子，與

他抿了目。西門慶旋尋出一顆胡珠，安放在他口裡。登時小殮停當，照前停放端正，哭了一場。來興又早冥衣舖裡，做了四座堆金瀝粉侍奉的毛女兒，都是珠子纓絡兒，綾衣服，一邊兩座擺下。靈前供養的彝爐、商瓶、燭臺、香盒，教錫匠打造停當，擺了五百兩銀子、一百又兌了十兩銀子，教銀匠打了三付銀爵盞。又在廂房中與應伯爵定管喪禮簿籍：先兌弔錢來，委付與韓夥計管帳；賁四與來興兒專管大小買辦，兼管外廚房；應伯爵、謝希大、溫秀才、甘夥計四人，輪番陪侍往來弔客；崔本專管付孝帳；來保管外庫房；王經管酒房；春鴻與畫童專管靈前伺候；平安逐日與四名排軍，單管人來打雲板，捧香紙；又是一個寫字的帶領四名排軍，在大門首記門簿，值念經日期打傘相搭挑旛幢，無事把門。都派委已定，寫了告示，貼在影壁上，各遵守去訖。只見皇庄上薛內相差人送了六十根杉條、三十條毛竹、三百領蘆蓆、一百條麻繩，拿帖兒與西門慶瞧。連忙賞了來人五錢銀子，拿期服生回帖兒，打發去了。吩咐搭綵匠把棚起脊，搭大着些，留兩個門走，廚房內還搭三間罩棚，大門首紮七間榜棚，請報恩寺十二衆僧人，先念〈倒頭經〉。每內伺候茶水。外廚房兩名廚役，答應各項飯食。花大舅、吳二舅坐了一回，起身去了。西門慶教溫秀才悄悄拿與應伯爵看，伯爵道：「這個理上說不通。現有如今孝帖兒，要開刊去，令寫：「荊婦奄逝。」溫秀才悄悄拿與應伯爵看，伯爵道：「這個理上說不通。現有如今吳家嫂子在正室，如何使得？這一個出去，不被人議論，就是吳大哥心內也不自在。你且休要寫着。」陪坐至晚，各散歸家去了。西門慶晚夕也不進後邊去，就在李瓶兒靈傍邊裝起一張涼牀，拿圍屏圍着，鋪陳停當，獨自宿歇。有春鴻、畫童兒近前伏侍。天明便往月娘房裡梳洗。穿戴了裁縫做的白唐巾、孝冠、孝衣、白絨襪、白履鞋，絰帶〔二〕隨身。

第二日清晨，夏提刑就來探喪弔問，慰其節哀。西門慶還禮畢，溫秀才相陪，待茶而去。到門首吩咐寫字的：「好生在此答應！查有不到的排軍，呈來衙門內懲治。」說畢，騎馬往衙門中去了。西門慶令溫秀才發帖兒，差人請各親眷，三日做齋誦經，早來赴會。後晌鋪排來收拾道場，懸掛佛像，不必細說。那日院中吳銀兒打聽得知，坐轎子來靈前哭泣上紙。到後邊，月娘相接引去，吳銀兒與月娘磕頭，哭道：「六娘沒了，我通一字不知。就沒個人兒和我說聲兒，可憐傷感人也！」孟玉樓道：「你是他乾女兒，他不好了這些時，你就不來看他看兒？」吳銀兒道：「好三娘，我但知道，有個不來看的？說句假就死了。委實不知道！」月娘道：「你不來看你娘，他還掛牽着你，留了件東西兒與你做一念兒，我替你收着哩！」因令小玉：「你取出來與銀姐兒看。」那小玉走到裡間，取出包袱，內包着一套緞子衣服、兩根金頭簪兒，一件金花兒。把吳銀兒哭的淚人也相似，說道：「我早知他老人家不好，也來伏侍兩日兒！」說着，一面拜謝了月娘。

到三日，和尚打起磬子，揚旛，道場誦經，挑出紙錢去。合家大小都披麻帶孝。陳經濟穿重孝，絰巾，佛前拜禮。街坊鄰舍，親朋官長，來弔問上紙祭奠者，不計其數。陰陽徐先生早來伺候大殮。祭告已畢，擡屍入棺。西門慶教吳月娘，又尋出他四套上色衣服來裝在棺內，四角安放了四錠小銀子兒依着。花子由說：「姐夫，倒不消安他在裡面。金銀日久定要出世，倒非久遠之計。」西門慶不肯，安放如故。放下一七星板，閣上紫蓋。仵作四面用長命釘一齊釘起來，一家大小放聲號哭。西門慶亦哭的呆了，口口聲聲哭叫：「我的年少的姐姐，再不得見你了！」良久哭畢，管待徐先生齋饌，打發去了。溫秀才舉薦北邊杜中書來

題銘旌，名子春，號雲野，原侍眞宗寧和殿，今坐閑在家。西門慶備金幣請來，在捲棚內備菓盒，西門慶親遞三杯酒。應伯爵與溫秀才相陪，鋪大紅官紵題旌(七)。西門慶要寫：「詔封錦衣西門恭人李氏柩」十一字。伯爵再三不肯，說：「現有正室夫人在，如何使得？」杜中書道：「既曾生過子，於禮也無碍。」講了半日，去了「恭」字，改了「室人」。溫秀才道：「恭人係命婦，有爵；室人乃室內之人，只是個渾然通常之稱。」于是用白粉題畢，「詔封」二字貼了金，懸於靈前；又題了神主。叩謝杜中書，管待酒饌，拜辭而去。

那日喬大戶、吳大舅、花大舅、門外韓姨夫、沈姨夫各家都是三牲祭桌來燒紙。喬大戶娘子幷吳大妗子、二妗子、花大妗子，坐轎子來弔喪，祭祀哭泣。月娘等皆孝髻、頭纕繫腰、麻布孝裙，出來回禮舉哀，讓後邊待茶擺齋。惟花大妗子與花大舅便是重孝，直身道袍兒，餘者都是輕孝。那日院中李桂姐打聽得知，坐轎子也來上紙。看見吳銀兒在這裡，說道：「你幾時來的？怎的也不會我會兒？好人來，原來只顧你！」吳銀兒道：「我也不知道娘沒了，早知道也來看看兒。」月娘後邊管待，俱不必細說。

須臾過了，看看到首七。正是報恩寺十六衆上僧，黃僧官爲首座，引領做水陸道場，誦〈法華經〉，拜三昧水懺。親朋夥計，無不畢集。那日，玉皇廟吳道官來上紙弔孝，攬二七經。西門慶留在捲棚內，衆人吃齋。忽見小廝來報：「韓先生送半身影來。」衆人觀看，但見：頭戴金翠圍冠，雙鳳珠子挑牌，大紅粧花袍兒，白馥馥臉兒，儼然如生時一般。西門慶見了，滿心歡喜，懸掛像材頭(八)上。衆人無不誇奬：「只少口氣兒！」一面讓捲棚吃齋，囑付：「大影比這還要加工夫些。」韓先生道：「小人隨筆潤色，豈敢粗心。」西門慶厚賞而去。午間，喬大戶那邊來上祭：猪羊祭品，吃看桌面，高頂簇盤，五老錠勝，方糖樹菓，金碟湯飯，五牲看碗，金、銀山，緞帛綵繒，冥紙灶香，共約五十餘擡，地弔高橛，鑼鼓細樂吹打，纓絡打挑喧

闖而至。官、堂客約許多人，陰陽生讀祝(九)。西門慶與陳經濟穿孝衣在靈前還禮。應伯爵、謝希大與溫秀才、甘夥計等迎待賓客。那日喬大戶邀了尚舉人、朱臺官、吳大舅、劉學官、范千戶、段親家七八位親朋，各在靈前上香。三獻已畢，俱跪聽讀祝文，曰：

「維政和七年，歲次丁酉，九月庚申朔，越二十二日辛巳，眷生喬洪等，謹以剛鬣、柔毛、庶羞(十)之奠，致祭于

故親家母西門孺人李氏之靈曰：嗚呼，孺人之性，寬裕溫良，治家勤儉，御衆慈祥。克全婦道，譽動鄉邦。閨闥之秀，蘭蕙之芳。夙配君子，效聘鸞凰。撫字子姓，以義以方。效顰大德，以柔以良。施懿範於家室，悚和粹於娣嫜。藍玉已種，浦珠已光。正期諧琴瑟於有永，享彌壽於無疆。胡爲一疾，夢斷黃粱。善人之歿，孰不哀傷！弱女襁褓，沐愛姻嬙。不期中道，天不從願，駕伴先行。恨隔幽冥，莫覩行藏。悠悠情誼，寓此一觴。靈其有知，來格來歆。尚饗！」

官客祭畢，回禮畢，讓捲棚內，自有桌席管待，不在話下。然後喬大戶娘子、崔親家母、朱臺官娘子、尚舉人娘子、段大姐衆堂客女眷祭奠，地弔鑼鼓，靈前弔鬼判隊舞(十一)，戲將響樂。吳月娘陪着哭畢，請去後邊待茶設席，三湯五割，俱不必細說。

西門慶正在捲棚內陪人吃酒，忽聽前邊打的雲板響，答應的慌慌張張進來稟報：「本府胡爺上紙來了，在門首下轎子。」慌的西門慶連忙穿孝衣，靈前伺候。即使溫秀才衣巾素服出迎，前廳伺候換衣裳。左右先捧進香紙，然後胡府尹素服金帶纔進來。許多官吏圍隨，扶衣搧帶，奔走不暇。于是靈前春鴻跪着，捧的香高高的。上了香，展拜兩禮。西門慶便道：「老先生請起，多有勞動！」連忙下來回了禮。胡府尹道：「弔

遲、弔遲！令夫人幾時沒了？學生昨日纔知。」西門慶道：「不想簞室一疾不救，辱承老先生枉弔！」溫秀才在傍作揖畢，與西門慶兩邊列坐。待茶一杯，胡府尹起身。溫秀才送出大門，上轎而去。上祭人吃至後晌時分方散。

到第二日，院中鄭愛月兒家來上紙。愛月兒下了轎子，穿着白雲絹對衿襖兒，藍羅裙子，頭上勒着珠子箍兒，白挑線汗巾子，進至靈前燒了紙。月娘見他抬了八盤餅餻、三牲湯飯來祭奠，連忙討了一疋整絹孝裙與他。——吳銀兒與李桂姐都是三錢奠儀。告西門慶說，西門慶道：「值甚麼，每人都與他一疋整絹頭鬢繫腰。」月娘邀到後邊房兒裡擺茶管待，過夜。

晚夕，親朋夥計來伴宿，叫了一起海鹽子弟搬演戲文。李銘、吳惠、鄭奉、鄭春都在這裡答應。晚夕西門慶在大棚內放十五張桌席，爲首的就是喬大戶、吳大舅、吳二舅、花大舅、溫秀才、任醫官、李智、黃四、應伯爵、謝希大、祝日念、孫寡嘴、白來創、常時節、傅自新、韓道國、甘出身、賁地傳、吳舜臣兩個外甥，還有街坊六七位人，都是十菜五菓開桌兒。點起十數枝高燭大燭來，廳上垂下簾。堂客便在靈前圍着圍屏，放桌席，往外觀戲。當時衆人祭奠畢，西門慶與經濟回畢禮，安席上坐。下邊戲子打動鑼鼓，搬演的是「韋皐、玉簫女兩世姻緣」〈玉環記〉。西門慶分派四名排軍單管下邊拿盤，琴童、棋童、畫童、來安四個單管下菓兒，李銘、吳惠、鄭奉、鄭春四個小優兒席上斟酒。不一時弔場〔十三〕，生扮韋皐，唱了一回下去。貼旦扮玉簫，又唱了一回下去。廚房裡廚役上湯飯、割鵝。應伯爵便向西門慶說：「我聞的院裡姐兒三個在這裡，何不請出來與喬老親家、老舅席上遞杯酒兒？他到是會看戲，又倒便益了他！」西門慶便使玳安進入說去，請他姐兒三個出來！喬大戶道：「這個却不當。他來弔

喪，如何叫他遞起酒來？」伯爵道：「老親家你不知。像這樣小淫婦兒，別要閒着他。快與我牽出來，你說應二爹說，六娘沒了，只當行孝順，也該與俺每人遞杯酒兒。」玳安進去半日說：出來哩。」伯爵道：「既恁說，我去罷。」走了兩步，又回坐下。西門慶笑道：「你怎的又回了？」伯爵道：「我有心待要扯那三個小淫婦出來，等我罵兩句，出了我氣，我纔去。」落後又使了玳安請了一遍，那三個纔慢條條出來，都一色穿着白綾對衿襖兒，藍緞裙子，向席上不端不正拜了拜兒，笑嘻嘻立在傍邊。應伯爵道：「俺們在這裡，你如何只顧推三阻四，不肯出來？」那三個也不答應，向上邊遞了回酒，另設一席坐着。下邊鼓樂響動，關目上來，生扮韋皐，淨扮包知水，同到勾欄裡玉簫家來。那媽兒出來迎接。包知水道：「你去叫那姐兒出來。」媽云：「包官人，你好不着人意，俺女兒等閒不便出來，說不的一個請字兒，你如何說叫他出來？」那李桂姐向席上笑道：「這個姓包的就和應花子一般，就是個不知趣的蹇衞兒（十三）！」伯爵道：「小淫婦！我不知趣，你家媽兒喜歡我？」桂姐道：「他喜歡你？過一邊兒。」西門慶道：「且看戲罷，且說甚麼！再言語，罰一大杯酒。」那伯爵纔不言語了。那戲子又做了一回，並下。

這裡廳內左邊弔簾子看戲的，是吳大妗子、楊姑娘、潘媽媽、吳大姨、孟大姨、吳舜臣媳婦鄭三姐、段大姐並本家月娘衆娣妹，右邊弔簾子看戲的，是春梅、玉簫、蘭香、迎春、小玉，都擠着觀看。那打茶的鄭紀，正拿着一盤菓仁泡茶從簾下頭過。被春梅叫住，問道：「拿茶與誰吃？」鄭紀道：「那邊大妗子娘們要吃。」這春梅取一盞在手。不想小玉聽見下邊扮戲的旦兒名子也叫玉簫，便把玉簫拉着說道：「淫婦，你的孤老漢子來了，鴇子叫你接客哩。你還不出去！」使力往下一推，直推出簾子外。春梅手裡拿着茶，推潑一身。罵玉簫：「怪淫婦，不知甚麼張致，都頑的這等，把人的茶都推潑了。早是沒曾打碎盞

兒。」西門慶聽得，使下來安兒來問：「誰在裏面喧嚷？」春梅坐在椅上道：「你去就說：玉簫浪淫婦面見了漢子，這等浪相。」那西門慶問了一回，亂着席上遞酒，就罷了。月娘便走過那邊數落小玉：「你出來這一日，也往屋裡瞧瞧去。都在這裡，屋裡有誰？」小玉道：「大姐剛纔後邊去的。兩位師父也在屋裡坐着。」月娘道：「教你們賊狗胎在這裡看看，就恁惹是招非的！」春梅見月娘過來，連忙立起身來說道：「娘，你問他，都一個個只像有風病來，狂的通沒些成色兒，嘻嘻哈哈，也不顧人看見。」那月娘數落了一回，仍過那邊去了。

那時喬大戶與倪秀才先起身去了。沈姨夫與任醫官、韓姨夫也要起身，被應伯爵攔住道：「東家，你也說聲兒。俺們倒是朋友，不敢散；一個親家都要去？沈姨夫又不隔門，韓姨夫與任大人、花大舅都在門外，這咱纔三更天氣，門也還未開，慌的甚麼？都來大坐回兒，左右關目還未了哩。」西門慶又令小廝，提四罈痲姑酒放在面前，說：「列位，只了此四罈酒，我也不留了。」因拿大賞鍾，放在吳大舅面前，說道：「那位離席破坐說起身者，任大舅舉罰。」于是衆人又復坐下了。西門慶令書童催促子弟快弔關目上來，吩咐：「揀着熱鬧處唱罷。」須臾打動鼓板，扮末的上來請問西門慶：「小的『寄眞容』的那一摺，唱罷？」西門慶道：「我不管你，只要熱鬧。」貼旦扮玉簫，唱了一回。西門慶看唱到「今生難會，因此上寄丹青」一句，忽想起李瓶兒病時模樣，不覺心中感觸起來，止不住眼中淚落，袖中不住取汗巾兒擦拭。又早被潘金蓮在簾內冷眼看見，指與月娘瞧，說道：「大娘，你看他，好個沒來頭（十四）的行貨子，如何吃着酒，看見扮戲的哭起來！」孟玉樓道：「你聰明一場，這些兒就不知道了？樂有悲歡離合，想必看見那一段兒觸着他心，他覷物思人，見鞍思馬，纔落淚來。」金蓮道：「我不信。打談的掉眼淚，替古人躭憂，這個都是虛。他若唱

的我淚出來，我纔算他好戲子！」月娘道：「六姐，悄悄兒，咱們聽罷。」玉樓因向大妗子道：「俺六姐不知怎的，只好快說嘴。」

那戲子又做了一回。約有五更時分，衆人齊起身。西門慶拿大杯攔門遞酒，款留不住，俱送出門。看收了家伙，留下戲箱，「明日有劉公公、薛公公來祭奠，白日坐，還做一日。」衆戲子答應，管待了酒飯，歸下處歇去了。李銘等四個亦歸家不題。西門慶見天色已將曉，就歸後邊歇息去了。正是：得多少紅日映窗寒色淺，淡烟籠竹曙光微。

畢竟後來如何，且聽下回分解：

註釋

〔一〕破孝—將織物撕開做孝服、孝幔等叫破孝。　〔二〕揭白—指爲死者畫像，因屍停內寢，需揭起白色千秋幡等後覽容傳神，故名。

〔三〕題念—叼念。　〔四〕大影—全身遺像。　〔五〕開光明—喪儀之一，由親屬用沾水的棉球擦死者的眼睛。　〔六〕絰帶—《三禮圖》云：「麻在首在腰皆曰絰。絰之言實也，明孝子有忠實之心，故爲製此服。」　〔七〕題旌—於靈柩前的旗幡上題寫死者的姓名、官銜等，以示哀悼，也稱名旌，銘旌。　〔八〕材頭—棺材前部。　〔九〕陰陽生讀祝—明洪武十七年置陰陽學官，府、州、縣各設一人。凡天文、占候、星卜、相宅、選日之類，悉歸管理，俗稱陰陽生。讀祝，誦讀祝詞。　〔十〕剛鬣、柔毛、庶羞—剛鬣，即硬毛，指猪鬃，借指猪；柔毛，即軟毛，指羊毛，借指羊；庶羞，各種應時美餚。　〔十一〕鬼判隊舞—以小鬼和判官形象組成的隊舞。

〔十二〕弔場—戲曲術語。此處指先由一個脚色上場，交代數語，引起後邊的劇情。　〔十三〕蹇衛兒—驢的隱語。清·阮葵生〈茶餘客話〉：驢也，蹇也，衛也，其名有三。味即與衛諧音。　〔十四〕沒來頭—沒來由，沒道理。

着人情思覺初闌，手把鮫綃仔細看。到老春蠶絲乃盡，成灰蠟燭淚初乾。

鸞交鳳友驚風散，軟玉嬌香異世間。兩字風流誇未了，鷄鳴殘月五更寒。

話說衆人散了，已有雞唱時分。西門慶歇息去了。玳安拿了一大壺酒，幾碟下飯，在前邊舖子裡還和傅夥計、陳經濟同吃。傅夥計老頭子，熬到這咱，已是不樂坐，搭下鋪，倒在炕上就睡了，因向玳安道：「你自和平安兩個吃罷，陳姐夫想是也不來了。」這玳安櫃上點着夜燭，叫進平安來，兩個把那酒你一鍾，我一盞都吃了。把家伙收過一邊，平安便去門房裡去睡了。玳安一面關上舖子門，上炕和傅夥計兩個通廝脚兒(二)睡下。傅夥計閒中因話提話，問起玳安說道：「你六娘沒了，這等樣棺槨祭祀、念經發送，也夠他了。」玳安道：「一來他是福好，只是不長壽。俺六娘嫁俺爹，瞞不過你老人家，該帶了多少帶頭來。別人不知道，我知道。把銀子休說，只光金珠玩好，玉帶絛環鬢狄髻，值錢寶石，還不知有多少。爲甚俺爹心裡疼？不是疼人，是疼錢。是便是說起俺這過世的六娘，性格兒這一家子都不如他，又有謙讓，又和氣，見了人只是一面兒笑。俺們下人，自來也不曾呵俺們一呵，並沒失口罵俺們一句『奴才』，要的誓也沒賭一個。使俺們買東西，只拈塊兒。俺們但說：『娘，拿等子你稱稱，俺

們好使。』他便笑道：『拿去罷，稱甚麼。你不圖落圖甚麼來？只要替我買值着。』這一家子，那個不借他銀使？只有借出來，沒有個還進去的。還也罷，不還也罷。俺大娘和俺三娘使錢也好，只是五娘和二娘慳吝些。他當家，俺們就遭瘟來，會把腿磨細了！會勝買東西，也不與你個足數。綁着鬼，一錢銀子拿出來只稱九分半，着緊只九分，俺們莫不賠出來？」傅夥計道：「就是你大娘還好些。」玳安道：「雖故俺大娘好，毛司火性兒〔三〕。一回家好，娘兒們親親噠噠說話兒，你只休惱狠着他，不論誰，他也罵你幾句兒。總不如六娘，萬人無怨。又常在爹跟前替俺們說方便兒。隨問天來大事，受不的人央。俺們央他央兒對爹說，無有個不依。只是五娘快戳無路兒〔三〕，行動就說『你看我對你爹說』，把這『打』只題在口裡。如今春梅姐又是個合氣星〔四〕，天生的都出在他一屋裡！」傅夥計道：「你五娘來這裡也好幾年了。」玳安道：「你老人家是知道，他想的起那咱來哩！他一個親娘也不認的，來一遭，要便搶〔五〕的哭了家去。如今六娘死了，這前邊又是他的世界。那個管打掃花園，又說地不乾淨，一清早晨吃他罵的狗血噴了頭。」兩個說了一回，那傅夥計在枕上齁齁就睡着了。玳安亦有酒了，合上眼，不知天高地下，直至紅日三竿，都還未起來。

原來西門慶每常在前邊靈前睡，早晨玉簫出來收疊牀鋪，西門慶便往後邊梳頭去。書童蓬着頭，要便和他兩個在前邊靈前睡，早晨玉簫出來收疊牀鋪，西門慶便往後邊梳頭去。書童蓬着頭，要便起來，暗暗走出來，與書童遞了眼色，兩個走在花園書房裡幹營生去了。不料潘金蓮起的早，驀地走到聽上，只見靈前燈兒也沒了，大棚裡丟的桌椅橫三豎四，沒一個人兒。只見畫童兒正在那裡掃地。金蓮道：「賊囚根，乾淨只你在這裡掃地，都往那裡去了？」畫童道：「他們都還沒起來哩。」金蓮道：「你且丟下苕帚，到前邊對你姐夫說，有白絹拿一疋來，你潘姥姥還少一條孝裙子。再拿一副頭髮繫腰來與他，他今日

家去。」畫童道：「怕不俺姐夫還睡哩，等我問他去。」良久回來道：「姐夫說不是他的首尾，畫童哥要就是了。」金蓮道：「知道那奴才往那去了？你去尋他來。」畫童向廂房裡瞧了瞧，說道：「纔在這裡來，敢往花園書房裡梳頭去了。」金蓮道：「你自在這裡掃完了地，等我自家問這囚根子要去。」于是輕移蓮步，款蹙湘裙，走到花園書房內。偶然聽見裡面有人笑聲，推開門，只見他和玉簫在床上正幹得好哩。便罵道：「好囚根子，你兩個在此幹得好事！」唬得兩個做手脚不迭，齊跪在地下哀告。金蓮道：「賊囚根子，你且拿一疋孝絹，一疋布來，打發你潘姥姥家去。」那書童連忙拿來遞上。金蓮逕歸房來。那玉簫跟到房中，打旋磨兒跪在地下，央及：「五娘，千萬休對爹說。」金蓮便問：「賊狗肉，你和我實說，這奴才從前已往偷了幾遭？一字兒休瞞我便罷。」那玉簫便把和他偷的緣由說了一遍。金蓮道：「既要我饒恕你，你要依我三件事。」玉簫道：「娘饒了我，隨問幾件事我也依娘。」金蓮道：「一件，你娘房裡但凡大小事兒，就來告我說。你不說，我打聽出，定不饒你。第二件，我但問你要甚麼，你就捎出來與我。第三件，你娘向來沒有身孕，如今他怎生便有了？」玉簫道：「不瞞五娘說，俺娘如此這般，吃了薛姑子的衣胞符藥，便有了。」這潘金蓮一一聽記在心，纔不對西門慶說了。

那書童見潘金蓮冷笑領進玉簫去了，知此事有幾分不諧。向書房廚櫃內收拾了許多手帕汗巾、挑牙、簪紐，幷收的人情，他自己也攢夠十來兩銀子，又到前邊櫃上詎了傅夥計二十兩——只說要買孝絹，逕出城外，僱了長行頭口，到馬頭上，搭在鄉里船上，往蘇州原籍家去了。正是：撞碎玉籠飛彩鳳，頓開金鎖走蛟龍。

不想那日李桂姐、吳銀兒、鄭愛月都家去了；薛內相、劉內相早晨差了人擡三牲桌面來祭奠燒紙，又

每人送了一兩銀子伴宿分資，叫了兩個唱道情的來，白日裡要和西門慶坐坐：緊等着要打發他孝絹。尋書童兒要鑰匙，一地裡尋不着。傅夥計道：「他早晨問我櫃上要了二十兩銀子買孝絹去了。口稱爹吩咐他孝絹不夠，敢是向門外買去哩！」西門慶道：「我並沒吩咐他，如何問你要銀子？」一面使人往門外絹舖找尋他，那裡得來？月娘便向西門慶說：「我猜這奴才有些蹺蹊，不知弄下甚麼碎兒，拐了幾兩銀子走了。你那書房子裡開了門，還大瞧瞧，沒脚蟹的營生，只怕還拿甚麼去了。」西門慶走到兩個書房裡都瞧了，見庫房裡鑰匙掛在牆上，大櫥櫃裡不見了許多汗巾手帕，幷書禮銀子、挑牙紐扣之類。西門慶心中大怒，叫將該地方的管役來，吩咐：「各處三瓦兩巷，與我訪緝！」那裡得來？正是：不獨懷家歸興急，五湖烟水正茫茫。

那時薛內相從晌午時就坐轎來了，西門慶請下吳大舅、應伯爵、溫秀才相陪。先到靈前上香，打了個問訊，然後與西門慶敍禮，說道：「可傷，可傷！如夫人是甚麼病兒歿了？」西門慶道：「不幸患崩漏之疾，看治不好，歿了。又多謝老公公費心！」薛內相道：「沒多兒，將就表意罷了。」因看見掛着影，說道：「好個標緻娘子，正好青春享福，只是去世太早些！」溫秀才在傍道：「物之不齊，物之情也。窮通壽夭，自有個定數，雖聖人亦不能强。」薛內相扭回頭來，見溫秀才衣巾穿着素服，說道：「此位老先兒〔六〕是那學裡的？」溫秀才躬身道：「學生不才，備名府庠。」薛內相道：「我瞧瞧娘子的棺木兒。」西門慶即令左右把兩邊帳子撩起，薛內相進去觀看了一遍，極口稱贊道：「好付板兒，請問多少價買的？」西門慶道：「也是舍親的一付板，學生回了他的來了。」應伯爵道：「請老公公試估估，那裡地道？甚麼名色？」薛內相仔細看了，「此板不是建昌〔七〕，是副鎮遠。」伯爵道：「就是鎮遠，也值不多。」薛內相道：「最高者必定是楊宣楸。」伯爵道：「楊宣楸單薄短小，怎麼看的過。此板還在楊宣楸之上，名喚做桃花洞，在於湖廣武陵川中。昔日唐

漁父入此洞中，曾見秦時毛女在此避兵，是個人跡罕到之處。此板七尺多長，四寸厚，二尺五寬，還看一半親家分上，要了三百二十兩銀子哩。公公，你不曾看見，解開噴鼻香的，裡外俱有花色。」薛內相道：「是娘子這等大福，纔享用了這板。俺們內官家，到明日死了，還沒有這等發送哩！」吳大舅道：「老公公好說。與朝廷有分的人，享大爵祿。俺們外官焉能趕的上？老公公日近清光，代萬歲傳宣金口，現今童老爺加封王爵，子孫皆服蟒腰玉，何所不至哉！」薛內相便道：「此位會說話的兄，請問上姓。」西門慶道：「此是妻兄吳大哥，現居本衛千戶之職。」薛內相道：「就是此位娘子的令兄麼？」西門慶道：「不是，乃賤荊之兄。」薛內相復於吳大舅聲諾，說道：「吳大人，失瞻！失瞻！」

看了一回，西門慶讓至捲棚內，正面安放一把校椅，薛內相坐下，打茶的拿上茶來吃了。薛內相道：「劉公公怎的這咱還不到？叫我答應的迎迎去。」青衣人跪下稟道：「公公起身時，差小的邀劉公公轎已伺候下了，便來也。」薛內相又問道：「那兩個唱道情的來了不曾？」西門慶道：「早上就來了。叫上來。」不一時，走來面前磕頭。薛內相道：「你們吃了飯不曾？」那人道：「小的們得了飯了。」薛內相道：「既吃了飯，你們今日用心答應，我重賞你。」西門慶道：「老公公，學生這裡還預備着一起戲子，唱與老公公聽。」薛內相問：「是那裡戲子？」西門慶道：「是一班海鹽戲子。」薛內相道：「那蠻聲哈剌㈧，誰曉的他唱的是甚麼！那酸子們在寒窗之下，三年受苦，九載遨遊，背着個琴劍書箱來京應舉，恁得了個官，又無妻小在身邊，便希罕他這樣人。你我一個光身漢，老內相，要他做甚麼？」溫秀才在傍笑說道：「老公公說話太不近情了。居之齊則齊聲，居之楚則楚聲。老公公處於高堂廣廈，豈無一動其心哉？」這薛內相便拍手笑將起來道：「我就忘了溫先兒在這裡，你們外官原來只護外官！」溫秀才道：「雖是士大夫，也只是秀才做

的。老公公砍一枝，損百林，兔死狐悲，物傷其類。」薛內相道：「不然。一方之地，有賢有愚。」

正說着，忽左右來報：「劉公公下轎了。」吳大舅等出去迎接進來，向靈前作了揖。敍禮已畢，薛內相道：「劉公公你怎的這咱纔來？」劉內相道：「北邊徐同家來拜望，陪他坐了一回，打發去了。」西門慶道：「老公公不消多禮，頭裡已是見過禮了。」劉內相道：「此來爲何？還當親祭祭。」當下左右接過香來，兩個內相上了香，遞了三鍾酒，拜下去。西門慶道：「老公公請起。」于是拜了兩拜起來。西門慶還了禮，復至捲棚內坐下。然後收拾安席，遞酒上坐。兩位內相分左右坐了，吳大舅、溫秀才、應伯爵從次，西門慶下邊相陪。子弟鼓板响動，遞上關目揭帖(九)。兩位內相看了一回，揀了一段〈劉智遠紅袍記〉。唱了還未幾摺，心下不耐煩，一面叫上唱道情去，「唱個道情兒耍耍到好。」于是打起漁鼓，兩個並肩朝上，高聲唱了一套「韓文公雪擁藍關」故事，下去。只見廚役上來磕頭，兩位內相都有賞賜。西門慶預備酒肉，賞賜跟隨人等，不用細說。

薛內相便與劉內相兩個席上說說話兒道：「劉哥，你不知道，昨日這八月初十日，下大雨如注，雷電把內裡凝神殿上鴟尾褽碎了，唬死了許多宮人。朝廷大懼，命各官修省，逐日在上清宮宣精靈疏(十一)建醮(十二)，禁屠十日，法司(十三)停刑，百官不許奏事。昨日大金遣使臣進表，要割內地三鎮。依着蔡京老賊，就要許他。掣童掌事的兵馬，教都御史譚稹、黃安十大使節制，三邊兵馬又不肯，還交多官計議。昨日立冬，萬歲出來祭太廟，太常寺一員博士，名喚方軫，早晨值着打掃，看見太廟磚縫出血，殿東北上地陷了一角，寫表奏知萬歲。科道官上本，極言童掌事大了，宦官不可封王。如今馬上差官，拿金牌去取童掌事回京。」

劉內相道：「你我如今出來在外做土官，那朝裡事也不干咱們。俗語道，咱過了一日是一日，有四個大漢。到明日，大宋江山管情被這些酸子弄壞了。王十九，咱們只吃酒(十三)！」因叫唱道情的上來，吩咐：「你唱個『李白好貪杯』的故事。」那人立在席前，打動漁鼓，又唱了一回。直吃至日暮時分，吩咐下人看轎起身。西門慶款留不住，送出大門，喝道而去。

回來，吩咐點起燭來，把桌席休動，教廚役上來攢整停當，留下吳大舅、應伯爵、溫秀才坐的。又使小廝請傅夥計、甘夥計、韓道國、賁地傳、崔本和陳經濟復坐，叫上子弟來，吩咐：「還找着昨日〈玉環記〉上來。」因向伯爵道：「內相家不曉的南戲滋味，早知他不聽，我今日不留他。」伯爵道：「哥，倒辜負你的意思。內臣斜局(十四)的營生，他只喜〈藍關記〉，揭喇小子(十五)胡歌野調，那裡曉的大關目，悲歡離合？」于是下邊打動鼓板，將昨日〈玉環記〉做不完的摺數，一一緊做慢唱，都搬演出來。西門慶令小廝席上頻斟美酒。伯爵與西門慶同桌而坐，便問：「他姐兒三個還沒家去，怎的不叫出來遞杯酒兒？」西門慶道：「你還想那一夢兒，他們去的不耐煩了。」伯爵道：「他們在這裡住了有兩三日？」西門慶道：「吳銀兒住的久了。」當日眾人坐到三更時分，搬戲已完，方起身各散。西門慶邀下吳大舅，明日早些來陪上祭官員。與了戲子四兩銀子，打發出門。

到次日，周守備、荊都監、張團鍊、夏提刑合衙許多官員，都合了分資，辦了一副猪羊吃桌祭奠，有禮生讀祝。西門慶預備酒席，李銘等三個小優兒伺候答應。到晌午，只聽鼓响，祭禮到了。吳大舅、應伯爵、溫秀才在門首迎接。只見後擁前呼，眾官員下馬，在前廳換衣服。良久，把祭品擺下。眾官齊到靈前，西門慶與陳經濟伺候還禮。禮生喝禮，三獻畢，跪在傍邊讀祝：

金
「維
臣、
故錦
主中
何乃
而易
祭畢，西門慶下來謝禮已畢。吳大舅等讓衆官至捲棚內，寬去素服，待茶。小優彈唱起來，安席上坐。手下跟隨之人，自有管待。三道五割，酒餚比前兩日更豐盛齊整。廚役上來照席，還磕了頭。西門慶與吳大舅、應伯爵、溫秀才下席相陪，魣籌交錯，殷勤勸酒。李銘等三個小優兒，銀箏象板，朝上彈唱。外邊自有夥計主管，將跟隨祭來各項人役盒擔錢，都照例打發銀子停當。衆官坐到後晌時分，就要起身。西門慶還要留吳大舅衆人坐，吳大舅道：「各人連日打攪，姐夫也辛苦了。各自歇息去罷。」當時告辭回家。正是：

天上碧桃和露種，日邊紅杏倚雲栽。家中巨富人趨附，手內多時莫論財。

註釋

〔二〕通廝脚兒—兩人在一個被窩裡分兩頭睡。　〔三〕毛司火性兒—毛司，毛躁，易於惹怒。火性，火爆急性。　〔三〕快戳無路兒—好刁難人，不行方便。　〔四〕合氣星—專門會跟人鬥氣、鬧矛盾的人。　〔五〕搶—此處指搶白、頂撞。　〔六〕老先兒—老先生。　〔七〕建昌—此指產於建昌（今四川省西昌縣）的木材。下鎮遠，也指產於鎮遠（今貴州省黔東南苗族侗族自治區北部）的木材。　〔八〕蠻聲哈剌—形容南方人的口音，含輕蔑意。　〔九〕關目揭帖—此指供點戲用的戲單。　〔十〕宣精靈疏—即宣給鬼神聽的疏文。　〔十一〕建醮—指道教設壇祭禱。　〔十二〕法司—司法機關。明代的刑部、都察院、大理寺爲三法司。　〔十三〕王十九，只吃酒—這句順口溜，意思就是勸人只管喝酒，莫談政事。　〔十四〕斜局—猶「邪門」，反常，怪僻。　〔十五〕搗喇小子—搗喇，亦作「倒剌」，係蒙古語唱歌的意思。小子，即小廝，男孩兒。

齊眉相見喜柔和，誰料參商發浩歌。殘月雲邊懸破鏡，流光機上擲飛梭；
愁隨草色春深謝，苦入蓮心夜幾何。試問流乾多少淚，楓林秋色一般多。

話說到九月二十八日，李瓶兒死了二七光景，玉皇廟吳道官受齋，請了十六個道衆，在家中揚旛修建青玄救苦二七齋壇。早修之時，有官安郎中來下書。西門慶管待來人去了。吳道官廟中來上祭，金銀錠香紙之類，又是一疋尺頭，以爲奠儀。道衆遶棺轉咒，吳道官靈前展拜。西門慶與經濟回禮，謝道：「師父多有破費，何以克當？」吳道官道：「小道甚是惶愧，本當該助一經，追薦夫人，爭奈力薄。粗茶飯奠，表意而已，望乞大人笑納。」西門慶祭畢，即收了，打發擡盒人回去。那日三朝轉經二，演生神章，破九幽獄三，對靈攝召，拜進救苦朱表，頒告諸眞符命，整做法事，俱不必細說。

第二日，先是門外韓姨夫家來上祭。那時孟玉樓兄弟孟銳外邊做買賣去了，五六年沒來家，昨至是來家，見他姐姐西門慶這邊有喪事，跟隨韓姨夫那邊來上祭，討了一分孝去，送了許多人事兒。西門慶敍禮，進入玉樓房中拜見。至是堂客約有十數位人，西門慶這邊亦設席管待，俱不在言表。那日午間，又是本縣知縣李拱極，縣丞錢成，主簿任廷貴，典吏夏恭基，又有陽谷縣知縣狄斯彬，共五員官，都鬬了分

㈢，穿孝服來上紙帛弔問。西門慶備席在捲棚內管待，請了吳大舅與溫秀才相陪，三個小優兒彈唱。馬上人俱有攢盤，領下去自有坐吃處。

正飲酒到熱鬧處，當時沒巧不成話，忽報：「管磚廠工部黃老爹來弔孝。」慌的西門慶連忙穿孝衣靈前伺候。溫秀才又早迎接至大門外，讓至前廳，換了衣裳，跟從進來。家下人手捧香燭、紙疋、金緞到靈前，用紅漆丹盤捧過香來，跪下。黃主事上了香，展拜畢。西門慶同經濟下來還禮。黃主事道：「學生不知尊閫沒了，弔遲，恕罪恕罪！」西門慶道：「學生一向欠恭，今又承老先生枉弔，兼辱厚儀，不勝感激。」敘畢禮，讓至棚內上面坐下，西門慶與溫秀才下邊相陪。左右捧茶上來，吃了茶，黃主事道：「昨日宋松原多致意先生，他也聞知令夫人作過，也要來弔問，爭奈有許多事情羈絆。他如今在濟州住箚。先生還不知，朝廷如今營建艮嶽㈣，勒旨令太尉朱勔往江南湖湘採取花石綱，運船陸續打河道中來，頭一運將次到淮上。又欽差殿前六黃太尉來迎取卿雲萬態奇峯㈤，長二丈，闊數尺，都用黃毡蓋覆，張打黃旗，費數號船隻由山東河道而來。況河中沒水，起八郡民夫牽挽。官吏倒懸，民不聊生。宋道長說必須率三司官員，要接他一經歷，案牘如山，晝夜勞苦，通不得閒。況黃太尉不久自京而至，宋道長說必須率三司官員，要接他一接。想此間無可相熟者，委托學生來，敬煩尊府作一東，要請六黃太尉一飯，未審尊意可允否？」因喚左右：「叫你宋老爹承差上來。」有二青衣官吏跪下，毡包內捧出一對金緞，一根沉香，兩根白蠟，一分綿紙。黃主事道：「此乃宋公致賻之儀。那兩封是兩司八府官員辦酒分資：兩司官十二員，每員三兩；府官八員，每員五兩；計二十二分，共一百零六兩。」交與西門慶：「有勞盛使一備之，何如？」西門慶再三辭道：「學生有服在家，奈何奈何！」因問：「迎接在於何時？」黃主事道：「還早哩，也得到出月半頭。黃太監京中

還未起身。」西門慶道：「學生十月十二日纔發引㈢，既是宋公祖、老先生吩咐，敢不領命？又兼謝盛儀。賄禮且領下，分資決不敢收。該多少桌席，只顧吩咐，學生無不畢具。」黃主事道：「四泉此意差矣。松原委托學生來煩瀆，此乃山東一省各官公禮，又非松原之己出，何得見却？如其不納，學生即回松原，再不敢煩瀆矣。」西門慶聽了此言，說道：「學生權且領下。」因令玳安、王經接下去。問備多少桌席？黃主事道：「六黃備一張吃看大桌面，宋公與兩司都是平頭桌席㈦。以下府官，散席而已。承應樂人，自有差撥伺候，府上不必再叫。」說畢，茶湯兩換，作辭起身。西門慶款留，黃主事道：「學生還到尚柳塘老先生那裡拜拜。他昔年曾在學生做處作縣令，然後轉成都府推官。如今他令郎兩泉，又與學生相交。」黃主事起身。西門慶道：「煩老先生多致意宋公祖，至期寒舍拱候矣。」黃主事道：「臨期松原還差人來通報，先生亦不可太奢。」西門慶道：「學生知道。」

那縣中官員，聽見黃主事帶領巡按上司人來，唬的都躲在山子下小捲棚內飲酒，吩咐手下把轎馬藏過一邊。當時西門慶回到捲棚，與衆官相見，具說宋巡按率兩司八府，來央煩出月迎請六黃太尉之事。衆官悉言：「正是州縣不勝憂苦這件事！欽差若來，凡一應祇迎、廩饍㈧公宴、器用人夫，無不出於州縣，必取之于民，公私困極，莫此爲甚。我輩還望四泉於上司處美言提拔，足見厚愛之至。」言訖，都不久坐，告辭起身，上馬而去。

話休饒舌。到李瓶兒三七，有門外永福寺道堅長老，領十六衆上堂僧來念經。穿雲錦袈裟，戴毘盧帽，大鈸大鼓。早晨取水，轉五方，請三寶，浴佛㈨；午間加持召亡破獄㈩，禮拜〈梁皇懺〉，談〈孔雀〉，

甚是齊整。晚夕喬大戶娘子與衆夥計娘子與月娘等伴宿，在靈前看偶戲。西門慶與應伯爵、吳大舅、溫秀才，在棚內東首另設圍屏飲酒。

十月初八日是四七，請西門外寶慶寺趙喇嘛，亦十六衆，來念番經，結壇，跳沙，灑花米，行香，口誦眞言，齋供都用牛乳茶酪之類。懸掛都是九醜天魔變相，身披纓絡琉璃，項掛髑髏，口咬嬰兒，坐跨妖魅，腰纏蛇螭，或四頭八臂，或手執戈戟，朱髮藍面，醜惡莫比。午齋已後，就動葷酒。西門慶那日不在家，同陰陽先生往門外墳上破土開壙去了，後晌方回。晚夕打發喇嘛散了。次日推運山頭酒米桌面肴品，一應所用之物。又委付主管夥計，庄上前後搭棚，四五處酒房廚坊，墳內穴邊，又起三間罩棚。先請附近地隣來坐席面，大酒大肉管待。臨散，皆肩背項負而歸，俱不必細說。

十一日白日，先是歌郎(十二)幷鑼鼓地弔來靈前參靈，弔〈五鬼鬧判〉、〈張天師着鬼迷〉、〈鍾馗戲小鬼〉、〈老子過函關〉、〈六賊鬧彌勒〉、〈雪裡梅〉、〈莊周夢蝴蝶〉、〈天王降地水火風〉、〈洞賓飛劍斬黃龍〉、〈趙太祖千里送荊娘〉，各樣百戲弔罷，堂客都在簾內觀看。參罷靈去了，內眷親戚，都來辭靈燒紙，大哭一場。到次日發引，先絕早擡出銘旌，各項旛亭紙劄。僧道鼓手，細樂人役，都來伺候。西門慶預先問帥府周守備討了五十名巡捕軍士，都帶弓馬，全裝結束。留十名在家看守，四十名跟殯，在材前擺馬道，分兩翼而行。衙門裡又是二十名排軍打路，照管冥器。墳頭又是二十名把門，管收祭祀。那日官員士夫，親隣朋友來送殯者，車馬喧呼，塡街塞巷。本家幷親眷堂客，轎子也有百十餘頂；三院鴇子粉頭，小轎也有數十。徐陰陽擇定辰時起棺。西門慶留下孫雪娥幷二女僧看家，平安兒同兩名排軍把前門。那女婿陳經濟，跪在柩前摔盆(十三)。六十四人上扛，有仵作一員官，立于增架上，敲响板，指撥擡材人上肩。先是請了報恩寺朗

僧官來起棺，剛轉過大街口望南走，那兩邊觀看的人山人海。那日正值晴明天氣，果然好殯！但見：

和風開綺陌，細雨潤芳塵。東方曉日初升，北陸殘烟乍斂。嘹嘹嚨嚨，出喪鼓不住聲喧；叮叮噹噹，地吊鑼連宵振作。銘旌招颭，大書九尺紅羅；起火軒天，中散半空黃霧。猙猙獰獰開路鬼，斜擔金斧；忽忽洋洋險道神，端秉銀戈。逍逍遙遙八洞仙，龜鶴遶定；窈窈窕窕四毛女，虎鹿相隨。地弔皮鬼，晃一片鑼篩；烟火架，迸千枝花炮。熱熱鬧鬧採蓮船，撒科打諢；長長大大高橇漢，貫甲頂盔。清清秀秀小道童十六衆，衆衆都是霞衣道髻，擊坤庭之金，奏八琅之璈，動一派之仙音；肥肥胖胖大和尚二十四個，個個都是雲錦袈裟，排大鈸，敲大鼓，轉五方之法事。一十二座大絹亭，亭亭皆綠舞紅飛；二十四座小絹亭，座座盡珠圍翠繞。左勢下，金山與銀山作隊。掌醢廚，列八珍之罐；香燭亭，供三獻之儀。六座百花亭，現千團錦右勢下，金山與銀山作隊。掌醢廚，列八珍之罐；香燭亭，供三獻之儀。六座百花亭，現千團錦繡；一乘引魂轎，扎百結黃絲。這邊荷花與雪柳爭輝，那邊寶蓋與銀幢作隊。金字旛、銀字旛，緊護棺輿；白絹繖、綠絹繖，同圍增架。斧符雲氣，一邊三把皆彩畫鮮明；執罐捧巾，兩下侍妾盡梳粧如活。功布招颭，孝眷聲哀，簇捧定五出頭、六歌郎、仰覆運須彌座；六十四名青衣白帽，穩穩抬定五老雲鶴華蓋頂、四垂頭流蘇帶、大紅銷金寶象花棺罩，裡面安着巍巍不動錦綉棺輿。只見那兩邊打路排軍，個個都頭戴孝巾，身穿青衲襖，腰繫孝帶，脚靸腿綳翁鞋，手執欄杆，前呼後擁。兩邊走解的，頭戴芝蔴羅萬字頭巾，撲匾金環飛於腦後，穿的是兩三領紵絲衲襖，腰繫紫纏帶，足穿鷹爪四縫乾黃靴，襯着五彩翻身搶水獸納紗襪口，賣解猶如鷹鷂，走馬好似猿猴；執着一桿明鎗，顯硃紅桿令字藍旗，豎肩槍，打斤斗，隔肚穿錢，金鷄獨立，仙人打過

橋，鐙裡藏身。人人喝采，個個爭誇。扶肩擠背，紛紛不辨賢愚，挨覩並觀，攘攘那分貴賤。張三蠢胖，只把氣吁；李四矮矬，頻將脚躍。白頭老叟，盡將拐棒拄髭鬚；綠鬢佳人，也帶兒童來看殯。正是：

鑼鼓擊擊鬻路塵，花攢錦簇萬人瞻。哀聲隱隱棺輿過，此殯誠然壓帝京。

吳月娘坐大轎在頭裡，後面李嬌兒等本家轎子十餘頂，一字兒緊跟材後走。西門慶緦冠孝衣，同衆親朋在材後裡，陳經濟緊扶棺輿。走出東街口，西門慶具禮請玉皇廟吳道官來懸眞。身穿大紅五彩雲霞二十四鶴鶴氅，頭戴九陽玉環雷巾，脚蹬丹舄，手執牙笏，坐在四人肩輿上，迎殯而來，將李瓶兒大影捧于手內。陳經濟跪在面前，那殯停住了。衆人聽他在上高聲宣念：

「兔走烏飛西復東，百年光景似風燈。時人不悟無生理，到此方知色是空。

恭惟

故錦衣西門恭人李氏之靈，存日陽年二十七歲，元命辛未相正月十五日午時受生，大限於政和七年九月十七日丑時分身故。伏以尊靈：名家秀質，綺閣嬌姝。稟花月之儀容，蘊蕙蘭之佳氣。容德柔婉，賦性溫和。配我西君，克諧伉儷。處閨門而賢淑，資琴瑟以好和。曾種藍田，尋嗟楚晚。正宜享福百年，可惜春光三九。嗚呼！明月易缺，好物難全。善類無常，修短有數。今則棺輿載道，丹旆迎風，良夫躃踊於柩前，孝眷哀矜於巷陌。離別情深而難已，音容日遠以日忘。某等謬忝冠簪，恍覩玄教，恍無新垣平之神術，恪遵玄元始之遺風。徒展崔巍鏡裡之容，難返莊周夢中之蝶。漱甘露而沃瓊漿，超仙識登於紫府；披百寶而面七眞，引淨魄出於冥途。一心無挂，

四大皆空。苦苦苦，氣化清風形歸土。一靈眞性去弗廻，改頭換面無遍數。衆聽末後一句：咦！

精爽不知歸何處，眞容留與後人傳。」

吳道官念畢，端坐轎上，那轎捲坐退下去了。這裡鼓樂喧天，哀聲動地，殯纔起身，迤邐出南門。衆親朋陪西門慶走至門上，方乘馬。陳經濟扶柩，到于山頭五里原。原來坐營張團練帶領二百名軍，同劉、薛二內相，又早在墳前高阜處搭帳房，吹响器，打銅鑼銅鼓，迎接殯到。看着裝燒冥器紙箚，烟焰漲天。墳內有十數家收頭祭祀，皆兩院妓女擺列。堂客內眷，自有幃幕。棺輿到，落下扛，徐先生率領仵作，依羅經〔十三〕弔向，已時祭告后土〔十四〕方隅後，纔下葬掩土。西門慶易服，備一對尺頭，禮請帥府周守備點主〔十五〕。衙中官員并衆親朋夥計，皆爭拉西門慶祭畢遞酒。再無淆亂。那日待人齋堂，也有四五處。堂客在後捲棚內坐，各有派定人數。鼓樂喧天，烟火匝地。收祭祀者，自有所管人役，畢，各有邀占庄院，設席請西門慶收頭飲酒，賞賜亦費許多。

後晌回靈，吳月娘坐魂轎〔十六〕，抱神主魂旛，陳經濟扶靈牀——都是玄色紵絲靈衣，玉色銷金走水，四角垂流蘇。弔挂大影亭，大絹亭、小絹亭，香燭亭，鼓手細樂，十六衆小道童兩邊吹打。吳大舅并喬大戶、吳二舅、花大舅、沈姨夫、孟二舅、應伯爵、謝希大、溫秀才，衆主管夥計，都陪着西門慶進城。堂客轎子壓後。到家門首，燎火而入〔十七〕。李瓶兒房中安靈已畢，徐先生前廳祭神洒掃，各門戶皆貼辟非黃符。管待徐先生，備一疋尺頭，五兩銀子，相謝出門。各項人役，打發散了。拿出二十吊錢來，五吊賞巡捕軍人，五吊與衙中排軍，十吊賞營裡人馬。拿帖兒回謝周守備、張團練、夏提刑，俱不在話下。西門慶還令左右放桌，留喬大戶、吳大舅衆人坐。衆人都不肯，作辭起身。來保回說：「搭棚在外伺候，明日來拆

棚。」西門慶道：「棚且不消拆，一發過了你宋老爹擺酒日子來拆罷。」打發搭綵匠去了。後邊花大娘子與喬大戶娘子、衆堂客，還等着安畢靈，哭了一場，方纔去了。

西門慶不忍遽捨，晚夕還來李瓶兒房中，要伴靈宿歇。見靈牀安在正面，大影挂在傍邊，靈牀內安着半身，裡面小錦被褥牀几衣服粧奩之類，無不畢具；下邊放着他的一對小小金蓮，桌上香花燈燭，金碟樽俎，般般供養，西門慶在對面炕上搭鋪。到夜半，對着孤燈，半窗斜月，翻覆無寐，長吁短歎，思想佳人。有詩爲證：

短歎長吁對瑣窗，舞鸞孤影寸心傷。蘭枯楚畹三秋雨，楓落吳江一夜霜。
夙世已違連理願，此生難覓返魂香。九泉果有精靈在，地下人間兩斷腸。

白日間供養茶飯，西門慶在房中親看着丫鬟擺下，他便對面桌兒和他同吃，并院中李桂姐、吳銀兒、兒！」行如在之禮。丫鬟、養娘都忍不住掩淚而哭。奶子如意兒，無人處常在跟前遞茶遞水，挨挨搶搶〔十八〕，招招捏捏，插話兒應答。那消三夜兩夜，這日，西門慶請了許多官客堂客，舉起筯兒來：「你請些飯鄭月兒三個唱的，李銘、吳惠、鄭奉、鄭春四名小優兒，墳上暖墓〔十九〕，回家。西門慶因陪人吃得醉了，進來，迎春打發歇下。到夜間要茶吃，叫迎春不應。如意兒起來遞茶，因見被拖下炕來，接過茶盞，用手扶起被。西門慶一時興動，摟過脖子就親了個嘴，一聲兒不言語。西門慶令脫去衣服上炕，兩個摟接在被窩內，不勝歡娛，雲雨一處。老婆說：「既是爹擡舉，娘也沒了，小媳婦情願不出爹家門，隨爹收用便了。」西門慶便叫：「我兒，你只用心伏侍我，愁養活不過你來？」當下這老婆枕席之間無不奉承，顛鸞倒鳳，隨手而轉，把西門慶歡喜要不的。次日，老婆早晨起來，與西門慶拿鞋脚疊

被褥，就不靠迎春，極盡殷勤，無所不至。西門慶開門，尋出李瓶兒四根簪兒來賞他。老婆磕頭謝了。迎春亦知收用了他，兩個打成一路。老婆自恃得寵，脚跟已牢，無復求告於人，就不同往日，打扮喬眉喬樣，在丫鬟夥兒內說也有，笑也有，早被潘金蓮看到眼裡。

早晨，西門慶正陪應伯爵坐的，忽報宋御史老爹差人來送合賀黃太尉一桌金銀酒器：兩把金壺，兩副金臺盞，十副小銀鍾，兩副銀折盂，四副銀賞鍾，兩疋大紅彩蟒，兩疋金緞，十罈酒，兩牽羊。傳報：「太尉船隻，已到東昌地方，煩老爹這裡早先預備酒席，准在十八日迎請。」西門慶收入明白，與了來人一兩銀子，折柬打發回去。隨即兌銀與賁四、來興兒，定桌面，粘菓品，買辦整理，不必細說。因向應伯爵說：「自從他不好起到而今，我再沒一日兒心閒亂。」伯爵道：「這個哥不消抱怨，你又不曾掉攪他，他上門兒來央煩你。雖然你這席酒替他賠幾兩銀子，也與咱門戶添許多光輝，壓好些仗氣[二十]。」西門慶道：「不是此說。我承望他到二十以外也罷，不想十八日就迎接，忩促急促忙。這十六日又是他五七，我前日已與了吳道官寫法銀子去了，如何又改？不然雙頭火杖[二一]都擠在一處，怎亂得過來？」應伯爵道：「這個不打緊，我算來嫂子是九月十七日沒了，此月二十一日正是五七。你十八日擺了酒，二十日與嫂子念經也不遲。」西門慶道：「你說的是了，我如今就使小廝回吳道官改日子去。」伯爵道：「哥，我又一件。如今趁着東京黃眞人在廟裡住，朝廷差他來泰安州進金鈴吊挂御香，建七晝夜羅天大醮[二二]。趁他未起身，倒好教吳道官請他那日來做高功，領行法事。咱圖他這個名聲也好看。」西門慶道：「自說這黃眞人有利益，少不的那日全堂添二十四衆道士，做一晝夜齋事。爭奈吳道

官齋日受他祭禮，出殯又起動他懸眞、道童送殯，沒的酬謝他，教他念這個經兒表意而已。今又請黃眞人主行，却不難爲他？」伯爵道：「齋一般還是他受，只教他請黃眞人做高功就是了。哥只是多費幾兩銀子，爲嫂子，沒曾爲了別人。」西門慶一面教陳經濟寫帖子，又多封了五兩銀子寫法，教他早請黃眞人，改在二十日念經，二十四衆道士，水火煉度(三三)一晝夜。即令玳安，騎頭口回去了。

西門慶打發伯爵去訖，進入後邊，只見吳月娘說：「貴四嫂買了兩個盒兒，他女兒長姐定與人家，來磕頭。」西門慶便問：「誰家？」貴四娘子穿着藍紬襖兒，白絹裙子，青緞披襖；他女兒穿着大紅緞襖兒，黃紬裙子，戴着花翠，插燭向西門慶磕了四個頭。月娘在傍說：「咱也不知道。原來這孩子，與了夏大人房裡擡舉，昨日纔相定下，這二十四日就娶過門，只得了他三十兩銀子。論起來，這孩子倒也好身量，不像十五歲，倒有十六七歲的。多少時不見，就長的成成的！」西門慶道：「他前日在酒席上和我說，要抬舉兩個孩子學彈唱。不知你家孩子與了他。」于是教月娘讓在房內，擺茶留坐。落後李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥、大姐都來見禮陪坐。臨走，西門慶、月娘與了一套重絹衣服，一兩銀子，李嬌兒衆人都有與花翠、汗巾、脂粉之類。晚上玳安回話：「吳道官收了銀子，知道了。黃眞人還在廟裡住，過二十頭纔回東京去，十九日早來鋪設壇場。」

西門慶次日，家中廚役落作治辦酒席，務要齊整。大門上扎七級彩山，廳前五級彩山。十七日，宋御史差委兩員縣官來觀看筵席。廳正面屏開孔雀，地匝氈毵。都是錦綉桌幃，粧花椅墊。黃太尉便是肘件大飯簇盤、定勝方糖、五老錦豐、堆高頂吃看大插桌，觀席兩張小插桌，是巡撫、巡按陪坐。兩邊布按三司，有桌席列坐；其餘八府官，都在廳外棚內兩邊，只是五菓五菜平頭桌席。看畢，西門慶待茶，起身回

話去了。

到次日，撫按率領多官人馬，早迎到船上，張打黃旗「欽差」二字，捧着勅書在頭裡走。地方統制、守禦、都監、團練，各衞掌印武官，皆戎服甲冑，各領所部人馬圍隨，藍旗纓鎗，又槩儀杖，擺數里之遠。黃太尉穿大紅五彩雙挂綉蟒，坐八擡八簇銀頂暖轎，張打茶褐傘，後邊名下執事人役跟隨無數，皆駿騎咆哮，如萬花之燦錦，隨路鼓吹而行，黃土墊道，鷄犬不聞，樵採遁迹。人馬過東平府，進清河縣，縣官黑壓壓跪於道傍迎接，左右喝叱起去。隨路傳報，直到西門慶家中大門首。教坊鼓樂，聲震雲霄，兩邊執事人役，皆青衣排伏，雁翅而列。西門慶青衣冠冕，望塵拱伺。良久，人馬過盡，太尉落下轎進來，後面撫按率領大小官員，一擁而入，到於廳上，廳上又是箏阮、方響(二四)、雲璈(二五)、龍笛、鳳管，細樂响動。爲首就是山東巡撫都御史侯蒙，巡按監察御史宋喬年參見，太尉還依禮答之。其次就是山東左布政龔共，左參政何其高、右布政陳四箴、右參政季侃、左參議馮廷鵠、右參議汪伯彥、廉訪使趙訥、採訪使韓文光、提學副使陳正彙、兵備副使雷啓元等兩司官參見，太尉稍加優禮。及至東昌府徐崧、東平府胡師文、袞州府凌雲翼、徐州府韓邦奇、濟南府張叔夜、青州府王士奇、登州府黃甲、萊州府葉遷等八府官行廳參之禮，太尉答以長揖而已。至於統制、制置、守禦、都監、團練等官，太尉則端坐。各官聽其發放，各人外邊伺候。然後西門慶與夏提刑上來拜見獻茶，侯巡撫、宋巡按向前把盞。下邊動鼓樂來與太尉簪金花、捧玉斝，彼此酬飲。遞酒已畢，太尉正席坐下，撫按下邊主席，其餘官員幷西門慶等各依次第坐了。教坊伶官，遞上手本奏樂，一應呈應彈唱隊舞四數，各有節次，極盡聲容之盛。當筵搬演的〈裴晉公還帶記〉，一摺下去，廚役割獻燒鹿花猪，百寶攢湯，大飯燒賣。又有四員伶官，箏、阮、琵琶、箜篌上來清彈小唱，

唱了一套〈南呂・一枝花〉：

「官居八輔臣，祿享千鍾近。功存遺百世，名播萬年春。拯溺亨迍。惟治國安邦、論調和鼎鼐。持義節、率忠貞，都則待報主施恩。乘賢烈、秉正直，也則是清懲化民。」

唱畢，湯未兩陳，樂已三奏。下邊跟從執事官身人等，宋御史委差兩員州官，在西門慶捲棚內自有桌席管待。守禦、都監等官，西門慶都安在前邊客位，自有坐處。黃太尉令左右拿十兩銀子來賞賜各項人役，隨即看轎，就要起身。衆官上來再三款留不住，都送出大門。鼓樂笙簧迭奏，兩街儀衛喧闐，清蹕傳道，人馬森列。多官俱上馬遠送，太尉悉令免之，舉手上轎而去。宋御史、侯巡撫吩咐都監以下軍衛有司，直護送至皇船上來回話。桌面器皿，答賀羊酒，具手本差東平府知府胡師文與守禦周秀，親送到船所交割明白。回至廳上，拜謝西門慶說：「今日不當負累取擾華府，深感深感！分資有所不足，容當奉補。」西門慶慌躬身施禮道：「學生屢承教愛，累辱盛儀，日昨又蒙賜禮，些小微物，何足挂齒？蝸居卑陋，猶恐有不到處，萬望公祖諒宥，幸甚！」宋御史謝畢，即令左右看轎，與侯巡撫一同起身。兩司八府官員皆拜辭而去，各項人役一閧而散。

西門慶回至廳上，將伶官樂人賞以酒食，俱令散了，止留下四名官身小優兒伺候。廳內外各官桌面，自有本官手下人領，不題。西門慶見天色尚早，收拾家伙停當，攢下四張桌席，佳餚堆滿，使人請吳大舅、應伯爵、謝希大、溫秀才、傅自新、甘出身、韓道國、賁四、崔本及女婿陳經濟，——從五更起來，各項照管辛苦，坐飲三杯。不一時衆人來到，吳大舅與溫秀才、應伯爵、謝希大居上坐，西門慶關席，衆夥計兩邊列坐，左右擺上酒來飲酒。伯爵道：「哥今日落忙，黃太尉坐了多大一回，喜歡不喜歡？」韓道國

道：「今日六黃老公公見咱家酒席齊整，無個不喜歡的。巡撫、巡按兩位甚是知感不盡，謝了又謝。」伯爵道：「若是第二家擺這席酒，也成不的，也沒咱家恁大地方，也沒府上這些人手。今日少說也有上千人進來，都要管待出去。哥就賠了幾兩銀子，咱山東一省也响出名去了。」溫秀才道：「學生宗主提學陳老先生，也在這裡預席。」西門慶問其故。溫秀才道：「名陳正彙者，乃諫垣陳了翁先生乃郎，本貫河南鄧城縣人，十八歲科舉，中壬辰進士。今任本處提學副使，極有學問。」西門慶道：「他今年纔二十四歲。」正說着，湯飯上來，衆人吃畢。西門慶叫上四個小優兒，問道：「你四人叫甚名字？」答道：「小的叫周采、梁鐸、馬眞、韓畢。」伯爵道：「你不是韓金釧兒一家？」韓畢跪下說：「金釧兒、玉釧兒，都是小的妹子。」西門慶問：「你們吃了酒飯不曾？」周采道：「小的剛纔都吃過酒飯了。」西門慶因一回想起李瓶兒來，今日擺酒就不見他，吩咐小優兒：「你們拿樂器過來，會唱『洛陽花，梁園月』不會？唱一個我聽。」韓畢跪下：「小的與周采記的。」一面撦箏撥阮，板排紅牙，唱道：

「〈普天樂〉洛陽花，梁園月。好花須買，皓月須賒。花倚欄杆看爛熳開，月曾把酒問團圞夜。月有盈虧，花有開謝，想人生最苦離別。花謝了，三春近也；月缺了，中秋到也；人去了，何日來也！」

唱畢，應伯爵見西門慶眼裡酸酸的，便道：「哥，別人不知你心，只我略知一二。哥教唱此詞，關係心間之事，莫非想起過世嫂子來？就如同連理枝、比目魚，今分爲兩下，心中怎不想念！」西門慶看見後邊上來菓碟兒，叫：「應二哥，你只嗔我說。有他在，就是他經手整定；從他沒了，隨着丫鬟掇弄，你看都像甚模樣？好應口菜也沒一根我吃。」溫秀才道：「這等盛設，老先生中饋也不謂無人，足可以夠了。」伯爵道：

「哥休說此話。你心間疼不過，便是這等說。恐一時冷淡了別的嫂子們心。」這裡酒席上說話，不想潘金蓮在軟壁後聽唱，聽見西門慶說此話，走到後邊，一五一十告訴月娘。月娘道：「隨他說去就是了，你如今却怎樣的！前日是不是，他在時即許下把綉春教伏侍他二娘，他倒睜着眼和我叫：『死了許多時兒，就分散他房裡丫頭？』教我就一聲兒再沒言語。這兩日你看他那媳婦子和兩個丫頭，狂的有些樣兒！我但開口，就說咱們擡撮他。」金蓮道：「娘，我也見這老婆，這兩日有些別模改樣的。怕這賊沒廉耻貨，鎮日在那屋裡，纏〔二六〕了這老婆也不定的。我聽見說，前日與了他兩對簪子，老婆戴在頭上，拿與這個瞧，拿與那個瞧。」月娘道：「荳芽菜兒，有甚細兒〔二七〕！」衆人背地裡都不做喜歡。正是：遺踪堪入時人眼，不買胭脂畫牡丹。

有詩爲證：

襄王臺下水悠悠，一種相思兩地愁。月色不知人事改，夜深還照粉墻頭。

畢竟不知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕轉經—道教齋醮法事，有轉經科儀。係誦經人回環轉誦經文，使之聞於天地，令三界鬼神聞經悟道，功德無量。　〔二〕破九幽獄—破除死者生前種種罪孽，以免受地獄之災。九幽獄，道家認爲陰間有「東曰幽冥青曜惡毒門風雷獄」等九方「九幽地獄」。　〔三〕斷分—多人集資送禮或請客等。　〔四〕艮嶽—政和七年，宋徽宗令在東京所築的土山，因在都城之艮方（東北方），故名艮嶽。　〔五〕卿雲萬態奇峯—宋代由花石綱運至東京艮嶽的著名山石。　〔六〕發引—即出殯。靈柩起行，挽繫於柩輿前的引布前進，故稱發引。　〔七〕平頭桌席—沒有高頂果品裝飾的席面，規格稍低。　〔八〕廩餼—官府供應的糧食。　〔九〕浴佛—一種以水灌洗佛像的儀式。　〔十〕召亡破獄—一種旨在召喚亡魂，解脫其地獄之苦的宗教儀式。　〔十一〕歌郎—唱挽歌者。　〔十二〕摔盆—一種殯葬

習俗，當棺木起動時由死者孝子或至親晚輩摔碎棺前一隻焚化紙錢的瓦盆。　〔十三〕羅經—羅盤。

〔十四〕后土—中國古代的土神。　〔十五〕點主—舊時殯葬儀式之一。死者歿後名旌和題神主時，其「主」字只寫「王」，缺一點。待棺木下土時，加上這一點，叫「點主」。點主時，須着吉服，鳴炮奏樂，燈彩搖紅，作喜慶狀。　〔十六〕坐魂轎—魂轎是指在出靈、回靈等過程中魂靈坐的轎子。靈魂乘轎須有人引導。這人坐在魂轎中，就叫坐魂轎。　〔十七〕燎火而入—一種喪禮儀式。〈宛署雜記〉：送葬歸，以盂盛水，置刀其旁，積薪燃火於宅門之外。喪主執刀礪盂者三，即躍火而入，餘從者如之。　〔十八〕挨挨搶搶—主動靠近，碰碰撞撞。　〔十九〕暖墓—一種喪禮儀式。即下葬三天後，至墓地祭奠。　〔二十〕仗氣—因有依靠而顯得威風，有氣勢。　〔二一〕雙頭火杖—火杖，撥火棍。兩頭撥火，猶言兩頭忙。　〔二二〕羅天大醮—道教中普祭諸天鬼神的儀式，典範隆重，是一種最盛大的法會。　〔二三〕水火煉度—道教法術。〈杭俗遺風〉：「道士超度道場，法師於寒林台前，畫符捏訣。由一道士以竹梢紙旛一首，持向法師。法師於寒林台前列水火盆各一，以竹梢紙旛燒去，然後一抖，則更出一首，再燒再抖，左右向水火盆作四五度後，隨後抖出數十丈，白紙一條，供於正荐桌上，名曰水火煉度。」　〔二四〕方響—一種由一組上圓下方的鐵板製成的打擊樂器。　〔二五〕雲鑼—一種由一組不同音高的銅鑼製成的打擊樂器。　〔二六〕纏—此處猶今語「搞」，指「合」的意思。　〔二七〕豆芽菜兒，有甚細兒—豆芽短小而雜亂，無法捆束。比喻小人沒有規矩。

八面明窗次第開，佇看環珮下瑤臺。閨門春色連新柳，嶺角寒香帶早梅。
影動花梢明月上，風敲竹徑故人來。佳人留下鴛鴦錦，都付東君仔細裁。

話說西門慶那日陪吳大舅、應伯爵等飲酒中間，因問韓道國：「客夥中標船(二)幾時起身？咱好收拾打包。」韓道國道：「昨日有人來會，也只在二十四日開船。」西門慶道：「過了二十念經，打包便了。」伯爵問：「這遭起身那兩位去？」西門慶道：「三個人都去。明年先打發崔大哥押一船杭州貨來，他與來保還往松江下書處，置買些布貨來發賣。家中緞貨紬綿都還有哩。」伯爵道：「哥主張極妙。常言道：要的般般有，纔是買賣。」說畢，已至起更時分。吳大舅起身說：「姐夫，你連日辛苦。俺們酒已夠了，告回，你可歇息歇息。」西門慶不肯，還要留住，令小優兒奉酒唱曲，每人吃三鍾，纔放出門。西門慶道：「雖然官差，此是我子，再三不敢接，說：「宋爺出票，叫小的們來，官身如何敢受老爺重賞？」西門慶道：「怕怎的！」四人方磕頭領去，不在話下。西門慶便歸後邊歇去了。

次日早起，往衙門中去。早有玉皇廟吳道官差了一個徒弟，兩名鋪排來，在大廳上鋪設壇場。上安三清四御，中安太乙救苦天尊(三)，兩邊東嶽、酆都，下列十王九幽(三)，冥曹幽壤；監壇神虎二大元帥(四)，

桓、劉、吳、魯四大天君㈤，太陰神后㈥、七眞玉女㈦、倒眞懸司提魂攝魄一十七員神將。內外壇場，鋪設的齊齊整整；香花燈燭，擺列的燦燦輝輝。爐中都焚百合名香，周圍高懸弔挂。經筵羅列，幕走銷金；法鼓高架，彩雲旋繞。西門慶來家看見，心中大喜，打發徒弟、鋪排齋食吃了，回廟中去了。隨即令溫秀才寫帖兒，請喬大戶、吳大舅、吳二舅、花大舅、沈姨夫、孟二舅、應伯爵、謝希大、常時節、吳舜臣，許多親眷幷堂客，明日念經。家中廚役落作治辦齋供，不題。

次日五更，道衆皆挨門進城，到於西門慶家，叫開門，進入經壇內，明起燈燭，沐手焚香，打動响樂，諷誦諸經，數演生神玉章。鋪排大門首挂起長旛，懸弔榜文，兩邊黃紙門對一聯，大書：「東極垂慈，仙識乘晨而超登紫府；南丹赦罪，淨魄受煉而逕上朱陵。」榜上寫着：

「大宋國山東東平府淸河縣某坊居住，奉道追修孝夫信官西門慶，合家孝眷人等，即日皈誠，上干慈造。意者伏爲室人李氏之靈，存日陽年二十七歲，元命辛未相正月十五日午時受生，大限於政和七年九月十七日丑時分身故。伏以伉儷情深，嘆鳳鸞之先別；閨門月冷，嗟琴瑟以斷鳴。徒追悼以何堪，憶音容而緬想。光陰易逝，五七俄臨。欲拔幽魂，敬陳丹悃。謹以今月二十日仗延官道，爰就孝居，建盟眞煉度齋壇，庸頒玉簡；演九轉生神寶範，奏啓琅函。迓獅馭以垂光，金燈破暗；降龍章而滅罪，鐵柱停酸。爰至深宵，度綵橋而鳴玉珮；頻餐沆瀣，登碧落而謁金眞。伏願玉陛垂慈，青宮降鑒，廣覃惻隱之仁，大賜提撕之力，亡魂早超逍遙之境，濟爽咸登極樂之天。存歿眷屬，均沐休祥；宗親人等，同登道岸。凡預薦修，悉希元化，故榜。

政和年月日榜。

〈上清大洞經籙〉九天金闕大夫、神霄玉府上筆判雷霆諸司府院事、清微弘道體玄養素崇教高士、領太乙宮提點、皇壇知磬兼管天下道教事、高功黃元白奉行。」

大廳經壇，懸挂齋題二十字，大書：「青玄救苦頒符告簡五七轉經水火煉度薦揚齋壇。」

即日黃眞人穿大紅，坐牙轎，繫金帶，左右圍隨，儀從喧喝，次日高方到。吳道官率衆接至壇所，行畢禮，然後西門慶着素衣絰巾拜見，遞茶畢。洞案傍邊，安設經筵法席，大紅銷金桌幃，粧花椅褥，二道童侍立左右。黃眞人儀偉容貌，戴王冠，韜以烏紗，穿大紅斗牛衣服，靴烏履。發文書之時，西門慶備金緞一疋僉字。登壇之時，換了九陽雷巾，大紅金雲白鶴法氅，與袖飛鬉，脚下白綾軟襪，朱紅登雲朝舄。朝外建天地亭，張兩把金傘蓋。金童揚烟，玉女散花，執幢捧節。監壇神將，三界符使(八)，四直功曹，城隍社令，土地祇迎，無不畢陳。高功香案上列五色天皇號令，召雷皂纛(九)，天蓬玉尺(十)，七星寶劍，淨水法盂。先是表白宣畢齋意，齋官沐手上香詞懺，二人飄手爐向外三信禮召請。然後高功擊令焚香，蕩穢淨壇，飛符召將，關發一應文書符命，啓奏三天，告盟十地。三獻禮畢，打動音樂，化財行香。西門慶與陳經濟執手爐跟隨，排軍喝路，前後四把綃金傘，三對纓絡挑搭。孝眷列於大門首，孤魂棚建於街上。湯飯淨供，委付四名排軍看守。行香回來，安請監齋壇已畢，在捲棚擺齋。那日各親友街隣夥計，送茶者絡繹不絕。西門慶悉令玳安、王經收記，打發回盒人銀錢。

早晨開啓，請三寶證盟，頒告符簡，破獄召亡。又動音樂，往李瓶兒靈前攝召，引魂朝參玉陛，傍設几筵，聞經悟道。高功搭高座，演〈九天生神章〉，焚燒太乙東嶽酆都十王冠帔雲駁。午朝，高功冠裳，步罡踏斗，拜進朱表，逕達東極青宮，遣差神將，飛下羅酆。原來黃眞人年約三旬，儀表非常，粧束起來，

午朝拜表，儼然就是個活神仙。端的生成甚模樣？但見：

星冠攢玉葉，鶴氅縷金霞。神清似長江皓月，貌古如太華喬松。踏罡朱履步丹霄，步虛琅函浮瑞氣。長髯廣頰，修行到無漏之天；皓齒明眸，佩籙掌五雷之令。三島十洲存性到，洞天福地出神游。高餐沆瀣，靜裡朝元。三更步月鸞聲遠，萬里乘雲鶴背高。就是都仙太史臨凡世，廣惠眞人降下方。

拜了表文，吳道官當壇頒生天寶籙(十二)、神虎玉笏(十三)。行畢午香，回來捲棚內擺齋。黃眞人、吳道官皆襯緞尺頭，四位披花，四疋絲紬；散定勝，吳道官等稍加差小，其餘散衆俱平頭桌席。黃眞人前大桌面衆各布一疋。桌面俱令人擡送廟中，散衆各有手下徒弟收入箱中，不必細說。吃畢午齋，謝了西門慶，都往花園各亭臺洞內遊玩散食去了。一面收下家伙，從新桌上擺下齋饌上來，請吳大舅等衆親朋夥計來吃。

正吃之間，忽報東京翟爺那裡差人來下書。西門慶即出到廳上，請來人進入。只見是府前承差幹辦，青衣窄袴，萬字頭巾，乾黃靴，全付弓箭，向前施禮。西門慶答還下禮。那人向身邊取出書來遞上，書內封折賻儀銀十兩。問來人上姓，那人道：「小人姓王名玉，蒙翟爺差遣，送此書來。不知老爹這邊有喪事，安老爹書到京纔知道。」西門慶問道：「你安老爹書幾時到來？」那人說：「安老爹書十月纔到京。因催皇木一年已滿，陞都水司郎中。如今又奉勅修理河道，直到工完回京。」西門慶問了一遍，即令來保廂房中管待齋飯，吩咐明日來討回書。那人問：「韓老爹在那裡住？宅內捎信在此。小的見了還要趕往東平府下書去。」西門慶即喚出韓道國來見那人。陪吃齋食畢，同往家中去了。西門慶拆看書中之意，於是乘着喜歡，將書拿到捲棚內教溫秀才看，說：「你照此修一封回書答他，就捎寄十方綾紗汗巾，十方綾汗巾，十副揀金

挑牙，十個烏金酒杯，作回奉之禮。他明日就來取回書。」溫秀才接過書來觀看，其書曰：

即擢大錦堂西門四泉親家大人門下：自京邸執手話別之後，未得從容相叙，心甚歉然。其領教之意，生已與家

「寓京都眷生翟謙頓首，書奉

老爺前悉陳之矣。邇者因安鳳山書到，方知老親家有鼓盆之嘆，但不能一弔爲悵，奈何奈何！伏望以禮節哀可也。外具賻儀，少表微忱，希莞納。又久仰貴任榮修德政，擧民有五袴之歌，境內有三留之譽。今歲考績，必有甄陞。昨日神運、都功兩次工上，生已對　老爺說了，安上親家名字。工完題奏，必有恩典，親家必有掌刑之喜。夏大人年終類本，必轉京堂，指揮列銜矣。謹此預報，伏惟高照，不宣。〔附云〕：此書可自省覽，不可使聞之於渠。謹密！謹密！〔又云〕：楊老爺前月二十九日卒於獄。

〔下書〕冬上澣具。」

却說溫秀才看畢，纔待袖，早被應伯爵取過來，觀看了一遍，還付與溫秀才收了，說道：「老先生把回書千萬加意做好些，翟公府中人才極多，休要教他笑話。」溫秀才道：「貂不足，狗尾續。學生匪才，焉能在班門中弄大斧，不過乎塞責而已。」西門慶道：「老先生他自有個主意，你這狗才曉的甚麼！」須臾，吃罷午齋，西門慶吩咐來興兒打發齋饌，送各親眷街隣家；玳安回院中李桂姐、吳銀兒、鄭愛月兒、韓釧兒、洪四兒、齊香兒六家香儀人情禮去，每家還答一疋大布、一兩銀子；後晌就叫李銘、吳惠、鄭奉三個小優

良久，道衆陞壇，發擂上朝拜懺，觀燈解壇送聖。天色漸晚，比及設了醮，就有起更天氣。門外花大舅、二舅、應伯爵、謝希大、溫秀才、常時節幷衆夥計在此，晚夕觀看水火煉度。就在大廳棚內搭高座，扎綵橋，安設水池火沼，放擺斛食。李瓶兒靈位另有几筵幃幕，供獻齊整，傍邊一首魂旛；一首紅旛，一首黃旛，上書：「制魔保擧」、「受煉南宮」。先是，道衆音樂兩邊列坐，持節捧孟劍四個道童，侍立法座兩邊。黃眞人頭戴黃金降魔冠，身披絳綃雲霞衣，登高座，口中念念有詞。音樂止，二人執手爐宣偈云：

「太乙慈尊降駕臨，夜壑幽關次第開。童子雙雙前引導，死魂受煉步雲階。」

黃眞人薰沐焚香，念曰：

「伏以玄皇闡教，廣開度於冥途；正一垂科，俾煉形而昇擧。恩沾幽爽，澤被飢噓。謹運眞香，志誠上請：東極宮中大慈仁者，尋聲赴感太乙救苦天尊，青玄九陽上帝，十方救苦諸大眞人，天仙地仙，三界官屬，五岳十王，水府羅酆聖衆，仗此眞香，來臨法會。伏望獅座浮空，龍旂耀日，空靑枝洒，頻除熱惱；甘露普滋，廣濟孤噓。今則暫供几筵，告頒符命：九幽滅罪，罷對停酆。切以人處塵凡，日縈俗務。不知有死，惟欲貪生。鮮能種於善根，多隨入於惡趣。昏迷弗省，恣慾貪嗔。將謂自己長存，豈信無常易到。一朝傾逝，萬事皆空。業障纏身，冥司受苦。今奉道伏爲亡過室人李氏靈魂，一棄塵緣，久淪長夜。若非薦拔於慈辜，必致難逃於苦報。恭惟天尊，號隆億劫，氣應九陽。秉好生之仁，救尋聲之苦。洒甘露而普滋羣類，放瑞光而遍燭昏衢。命三官寬考較之條，詔十殿閻推研之筆。開囚釋禁，宥過解冤。各隨符使，盡出幽關。咸令登火池之

沼，悉蕩滌黃華之形。凡得更生，俱歸道岸。」

高功念〈五廚經〉、〈變食神呪〉，散法食：

聞天浮九炁，九炁出乎太空之先；地凝九幽，九幽鬱於重陰之壘。九炁列正，萬物並受生成，所以爲天地之根。各受生於胞胎，賴三光而育養。人之有死壞者，皆所以不能受其形，保其神，貴其炁，固其根，離其本眞耳。若得還生，須得濯形於太陰，煉質於太陽，復受九炁，凝合三元，結成胞胎乃可成形。匪仗太上之金科，玄元之秘旨，豈可開度幽魂，全形復體，駕景朝元？制魔保舉靈寶煉形眞符，謹當宣奏：

太微廻黃旗，無英命靈旛，攝召長夜府，開度受生魂。」

道衆先將魂旛安於水池內，焚結靈符，換紅旛。次授火沼內，焚欝儀符，換黃旛。高功念：「天一生水，地二生火；水火交煉，乃成眞形。」煉度畢，請神主冠帔，步金橋，朝參玉陛，皈依三寶。朝玉清，衆舉〈五供養〉：

「道中尊，玉清主！溟涬無光包九炁，萬象森羅一黍珠。死魂受煉，受煉超仙界。」

朝上清〈五供養〉：

「經中尊，上清主！赤明開圖推運極，元綱流演洞渺溟。死魂受煉，受煉超仙界。」

朝太清〈五供養〉：

「師中尊，太清主！道包天地玄元始，歷劫度幽出迷魂。死魂受煉，受煉超仙界。」

高功曰：「既受三皈，當宣九戒：

第一戒者，敬讓，孝養父母。
第二戒者，克勤，忠於君王。
第三戒者，不殺，慈救衆生。
第四戒者，不淫，正身處物。
第五戒者，不盜，推義損己。
第六戒者，不嗔，兇怒凌人。
第七戒者，不詐，諂賊害善。
第八戒者，不驕，傲忽至眞。
第九戒者，不二，奉戒專一。
九戒畢。道衆學音樂，宣念符命，幷十類孤魂〈挂金索〉：
「大慈仁者，救苦青玄帝，獅座浮空，妙化成神力。清淨斛食，示現焦面鬼。法界孤魂，來受甘露味！
北戰南征，貫甲披袍士。捨死忘生，報效於國家。砲响一聲，身臥沙場裡。陣亡孤魂，來受甘露味！
好兒好女，與人爲奴婢。暮打朝喝，衣不遮身體。逐趕出門，纏臥長街內。饑死孤魂，來受甘露味！
坐賈行商，僧道雲遊士。動歲經年，在外尋衣食。病疾臨身，旅店無依倚。客死孤魂，來受甘露味！
鬬惡爭强，枷鎖囹圄閉。斬絞凌遲，身喪長街裡。律有明條，犯了王法罪。刑死孤魂，來受甘露味！
宿世冤仇，今世來相會。暗計陰謀，毒藥攪腸胃。九竅生烟，喪了身和體。藥死孤魂，來受甘露

味！

乳哺三年，父母恩難極。十月懷胎，坐草臨盆際。性命懸絲，子母歸陰世。產死孤魂，來受甘露味！

急難顛危，受忍難廻避。私債官錢，逐日來催逼。自刎懸梁，斷了三寸氣。屈死孤魂，來受甘露味！

久病淹纏，氣蠱癱癆類。疥癬痍瘡，遍體膿腥氣。菽水無親，醫藥無調治。病死孤魂，來受甘露味！

巨浪風濤，洪水滔天至。纜斷舟沉，身喪長江裡。回首家鄉，無人捎書寄。溺死孤魂，來受甘露味！

回祿風烟，一時難廻避。猛火無情，燒燬身和體。爛額焦頭，死作煙薰鬼。焚死孤魂，來受甘露味！

附木精邪，無主魍魎輩。鱗介飛潛，莫不回生意。太上慈悲，廣垂方便澤。十類孤魂，來受甘露味！」

煉度已畢，黃眞人下高座，道衆音樂送至門外，化財(千三)焚燒箱庫。回來，齋功圓滿。道衆都換了冠服，鋪排收捲道像。西門慶又早大廳上畫燭齊明，酒筵羅列。三個小優彈唱，衆親友都在堂前。西門慶先與黃眞人把盞，左右捧着一疋天青雲鶴金緞，一疋色緞，十兩白銀，叩首下拜道：「亡室今日已賴我師經功救拔，得遂超生，均感不淺！微禮聊表寸心。」黃眞人道：「小道謬忝冠裳，濫膺玄教，有何德以達人天？

皆賴大人一誠感格，而尊夫人已駕景朝元矣。此禮甚薄，有褻眞人，伏乞笑納。」黃眞人方令小童收了。西門慶遞了眞人酒，又與吳道官把盞，乃一疋金緞，伍兩白銀，又是十兩經資。吳道官只受了經資，餘者不肯受，說：「小道素蒙厚愛，自恁效勞，誦經追拔夫人往生仙界，以盡其心。受此經資，尙爲不可，又豈當此盛禮乎？」西門慶道：「師父差矣。眞人掌壇，其一應文檢法事，皆乃師父費心。此禮當與師父酬勞，何爲不可？」吳道官不得已方領下，再三致謝。

西門慶與道衆遞酒已畢，然後吳大舅、應伯爵等上來，與西門慶散福遞酒。吳大舅把盞，伯爵執壺，謝希大捧菜，一齊跪下，伯爵道：「兄爲嫂子今日做此好事，請得眞人在此，又是吳師父費心，方纔化財，見嫂子頭戴鳳冠，身穿素衣，手執羽扇，騎着白鶴，望空騰雲而去。此賴眞人追薦之力，哥的虔心，嫂子的造化，連我好不快活！」于是滿斟一盃，送與西門慶。西門慶道：「多蒙列位連日勞神，言謝不盡，何敢當此盛意？」說畢，一飲而盡。伯爵又斟一盞，說：「哥吃酒，吃個雙盃，不要吃單盃。」希大慌忙遞一筯菜來吃了。西門慶回敬衆人畢，安席坐下。小優彈唱起來，厨役上來割道。當夜在席前猜拳行令，品竹彈絲，直吃到二更時分，西門慶已帶半酣，衆人方作辭起身而去。西門慶進來，賞小優兒三錢銀子，往後邊去了。正是：人生有酒須當醉，一滴何曾到九泉！有詩爲證：

百年方誓日，一夕竟爲雲。飛鳳金鈿落，翔鸞寶鏡分。
超生空自喜，長恨不勝情。盃物頻頻飲，愁懷且暫清。

畢竟不知後項如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕標船—雇有標客護送而插有標行旗幟的船隻。

地府有十殿冥王，稱爲十王。九幽，爲地下九方幽暗之處，鬼魂所聚的地方。　〔四〕監壇神虎二大元帥—道士修建齋醮法事道場，必先請護法帥將官君，蒞臨監護，佐助行持，驅遣邪魔，稱爲監壇神將、神虎二大元帥，即神荼、鬱壘。

桓闓、劉後、吳本、魯逢四大神仙。　〔六〕太陰神后—道教所尊的「月府素曜太陰皇君」，女性。

的「七眞人」，具體神名，南北教派有不同說法。玉女，仙女。這裏泛指男女神仙。　〔八〕三界符使—來往於天界、地界、水界，傳遞符信的使者。　〔九〕召雷皂纛—用來召呼雷霆的黑色旗幟。　〔十〕天蓬玉尺—天蓬，北斗大帝屬下的將軍。天蓬玉尺，指道教執法時所使的玉尺。　〔十一〕生天寶籙—道教所頒死者靈魂升天的符籙。　〔十二〕神虎玉劄—神虎，即神荼、鬱壘所驅的食鬼之虎。玉劄，即玉簡。這裏的「神虎玉劄」指能驅使神虎的令符。　〔十三〕化財—爲死者焚燒紙錢及冥器等。

終日思卿不見卿，數聲寒角未堪聞。
匣中破鏡收殘月，篋裡餘衣斂斷雲。
寒雀擪枝栖不定，征鴻斷字嘆離羣。
玉釵敲斷心難碎，想像傷心記未眞。

話說西門慶歸後邊，辛苦的人，直睡至次日日色高還未起來。有來興兒進來說：「搭綵匠外邊伺候，請問拆棚。」西門慶令他向煖炕上取下蓆繩松條，拆了送到對門房子裡堆放，不題。玉簫進房說：「天氣好不陰的重！」西門慶道：「我不往衙門裡去。只怕翟親家那人來討書，好打發回書與他。」月娘道：「既是恁說，你起去。我叫丫頭熬下粥等你來吃。」這西門慶也不梳頭洗臉，蓬頭披着絨衣，戴着毡巾，逕走到花園裡藏春閣書房中。

原來自從書童去了，西門慶就委王經管花園兩邊書房門鑰匙，春鴻便收拾打掃大廳前書房。冬月間，西門慶只在藏春閣書房中坐。那裡燒下的地爐煖炕，地平上又安放着黃銅火盆，放下梅梢月油單絹煖簾來。明間內擺着夾枝桃，各色菊花，清清瘦竹，翠翠幽蘭。裡面筆硯瓶梅，琴書瀟洒。床炕上茜紅毡條，

銀花錦褥，枕橫鸂鶒(二)，帳挂鮫綃。西門慶歪在牀上，王經連忙向桌上象牙盒內灶熱龍涎於流金小篆內。西門慶使王經：「你去叫來安兒請你應二爹去。」那王經出來，吩咐來安兒請去了。只見平安走來對王經說：「小周兒在外邊伺候。」那王經走入書房，對西門慶說了。西門慶叫進小周兒來，磕了頭，說道：「你來得好，且與我篦篦頭，捏捏身上。」因說：「你怎一向不來？」小周兒道：「小的見六娘沒了，忙，沒曾來。」西門慶於是坐在一張醉翁椅上，打開頭髮，教他整理梳篦。只見來安兒請的應伯爵來了，頭戴毡帽，身穿綠絨襖子，脚穿一雙舊皂靴，棕套，掀簾子進來，唱喏。西門慶正篦頭，說道：「不消聲喏，請坐。」伯爵拉過一張椅子來，就着火盆坐下了。西門慶道：「你不知，外邊飄雪花兒哩，好不寒冷！昨日家去晚了，鷄也叫了。你還使出大官兒來拉，俺們就去不的了。我見天陰上來，還討了個燈籠，和他大舅一路家去了。今日白爬不起來。不是來安兒去叫，我還睡哩。哥，你好漢，還起的早！若着我，成不的。」西門慶道：「早是你看着，我怎得個心閒？自從發送他出去了，又亂着接黃太尉，念經，直到如今，心上是那樣不遂。今早房下說：你辛苦了，大睡回起去。我又記挂着只怕翟親家人來討回書，又看着拆棚。二十四日又打發韓夥計和小伙價起身，打包，寫書帳。喪事費勞了人家，親朋罷了，士夫官員，你不上門謝謝孝，禮也過不去。」伯爵道：「正是，我愁着哥謝孝這一節。少不的也謝，只摘撥(三)謝幾家要緊的，胡亂也罷了。其餘相厚，若會見，告過就是了。誰不知你府上事多，彼此心照罷。」

正說着，只見王經掀簾子，畫童兒用彩漆方盒銀鑲雕漆茶鍾，拿了兩盞酥油白糖熬的牛奶子。伯爵取過一盞，拿在手內，見白瀲瀲鵝脂一般酥油飄浮在盞內，說道：「好東西！滾熱。」呷在口裡，香甜美味。那消費力，幾口就呵沒了。西門慶直待篦了頭，又教小周兒替他取耳，把奶子放在桌上，只顧不吃。伯爵

道：「哥，且吃些不是？可惜放冷了。像你清晨吃恁一盞兒，倒也滋補身子。」西門慶道：「我且不吃。你了，停會我吃粥罷！」那伯爵得不的一聲，拿在手中一吸而盡。畫童收下鍾去。西拿木滾子掠身上，行按摩導引之術。伯爵問道：「哥滾着身子，也通泰〔三〕自在些麼？」西門慶道：「不瞞你說，像我晚夕身上常時發酸起來，腰背疼痛。不着這般按捏，通了不得。」伯爵道：「你這胖大身子，日逐吃了這等厚味，豈無痰火？」西門慶道：「近日任後溪常說：老先生雖故身體魁偉，而虛之太極。送了我一罐兒百補延齡丹，說是林眞人合與聖上吃的，教我用人乳常清晨服。我這兩日心上亂的，也還不曾吃。你們只說我身邊人多，終日有此事；自從他死了，誰有甚麼心緒理論此事！」

正說着，只見韓道國進來，作揖坐下，說：「剛纔各家都來會了，船已雇下，准在二十四日起身。」西門慶吩咐甘夥計攢下帳目，兌了銀子，明日打包。因問：「兩邊舖子裡賣下多少銀兩？」韓道國說：「共湊六千餘兩。」西門慶道：「兌二千兩一包，着崔本往湖州買紬子去。那四千兩，你與來保往松江販布，過年趕頭水船〔四〕來。你每人先拿五兩銀子，家中收拾行李去。」韓道國道：「又一件，小人身從鄆王府，要正身上直〔五〕，不納官錢，如何處置？」西門慶道：「怎的不納官錢？像來保，一般也是鄆王差事，他每月只納三錢銀子。」韓道國道：「保官兒那個，虧了太師老爺那邊文書上註過去，便不敢纏擾；小人此是祖役〔六〕，還要勾當餘丁〔七〕。」西門慶道：「既是如此，你寫個揭帖，我央任後溪到府中替你和王奉承說，把你官字註銷，常遠納官錢罷！你每月只委付家下一個的當人打米就是了。」那韓夥計作揖謝了。伯爵道：「哥，你這一趟替他處了這件事，他就去也放心。」少頃，小周滾畢身上，西門慶往後邊梳頭去了，吩咐打發小周兒吃了點心。良久，西門慶出來，頭戴白絨忠靖冠，身披絨氅，賞了小周三錢銀子。又使王經：「請你溫師父來。」

不一時溫秀才峨冠博帶而至。叙禮已畢，左右放桌兒，拿粥上來，四碟小菜，一碗頓爛燂肉，一碗鮓炒餛飩鮓，一碗頓爛鴿子雛兒，四甌軟稻粳米粥兒，安放四雙牙筯。伯爵與溫秀才上坐，西門慶關席，韓道國打橫。西門慶吩咐來安兒再取一茶盞粥，一雙筷兒，請你姐夫來吃粥。不一時，陳經濟來到，頭戴孝巾，身穿白紬道袍，葱白緞氅衣，蒲鞋絨襪，與伯爵等作揖，打橫坐下。須臾，吃了粥，收下家伙去，韓道國起身去了。只有伯爵、溫秀才，在書房坐的。西門慶因問溫秀才：「書可寫了不曾？」溫秀才道：「學生已寫稿在此，與老先生看過，方可謄眞。」一面袖中取出，遞與西門慶觀看。其書曰：

「寓清河眷生西門慶端肅書復

大碩德柱國雲峯老親丈大人先生台下：自從京邸邂逅，數語之後，不覺違越光儀，倏忽半載。生以不幸，閨人不祿，特蒙親家遠致賻儀，兼領誨教，足見爲我之深且厚也。感刻無任，而終身不能忘矣。但恐一時官守責成，有所疎陋之處，企仰門墻，有負薦拔耳。又賴在老爺鈞前，常爲錦覆，則生始終蒙恩之處，皆親家所賜也。今因便鴻，謹候起居，不勝馳戀，伏惟炤亮，不宣。外具揚州縐紗汗巾十方，揀金挑牙二十付，烏金酒鍾十個，少將遠意，希笑納。」

西門慶看畢，即令陳經濟書房內取出人事來，同溫秀才封了，將書謄付錦箋，彌封停當，御了圖書。另外又封五兩白銀，與下書人王玉，不在話下。

一回見雪下的大了，西門慶留下溫秀才在書房中賞雪。搽抹桌兒，拿上案酒來。只見有人在煖簾外探頭兒，西門慶問：「誰？」王經說：「鄭春在這裡。」西門慶叫他進來，那鄭春手內拿着兩個盒兒，舉的高高

的跪在當面，上頭又閣着個小描金方盒兒。西門慶問：「是甚麼？」鄭春道：「小的姐姐月姐，知道昨日爹與六娘念經辛苦了，沒甚麼，送這兩盒兒茶食兒來與爹賞人。」揭開：一盒菓餡頂皮酥，一盒酥油泡螺兒。鄭春道：「此是月姐親手自家揀的，知道爹好吃此物，敬來孝順爹。」西門慶道：「昨日又多謝你家送茶，今日你月姐費心，又送這個來。」伯爵道：「好呀，拿過來，我正要嚐嚐。死了我一個女兒會揀泡螺兒，如今又是一個女兒會揀了。」先捏了一個放在口內，又拈了一個遞與溫秀才，說道：「老先兒，你也嚐嚐。吃了牙老重生，抽胎換骨。眼見稀奇物，勝活十年人！」溫秀才呷在口內，入口而化，說道：「此物出于西域，非人間可有。沃肺融心，實上方之佳味。」西門慶又問：「那小盒兒內是什麼？」鄭春悄悄跪在西門慶跟前，揭開盒兒，說：「此是月姐捎與爹的物事㈧。」西門慶把盒子放在膝蓋兒上，揭開纔待觀看，一邊伯爵一手撾過去，打開，是一方迴紋錦雙攔子細撮古碌錢同心方勝結穗、桃紅綾汗巾兒，裡面裹着一包親口磕的瓜仁兒，便罵道：「怪狗才，你害饞癆饞痞？留些兒與我見見兒，也是人心！」伯爵道：「我女兒送來，不孝順我，再孝順誰？我兒，你尋常吃的夠了！」西門慶道：「溫先兒在此，我不好罵出來。你這狗才，忘不像模樣！」一面把汗巾收入袖中，吩咐王經把盒兒掇在後邊去。

不一時，杯盤羅列，篩上酒來。纔吃了一巡酒，玳安兒來說：「李智、黃四關了銀子，送銀子來了。」西門慶問：「多少？」玳安道：「他說一千兩，餘者再一限送來。」伯爵道：「你看這兩個天殺的，他連我也瞞了，不對我說。嗔道他昨日你這裡念經他也不來，原來往東平府關銀子去了。你今收了，也少要發銀子出去了；這兩個光棍，他攬的人家債也多了，只怕往後，後手不接。昨日北邊徐內相發恨，要親往東平府自

家抬銀子去。只怕他老牛箍嘴(九)箍了去，却不難爲哥的本錢了！」西門慶道：「我不怕他。我不管甚麼徐內相、李內相，好不好我把他小廝提留在監裡坐着，不怕他不與我銀子。」一面教陳經濟：「你拿天平出去，收兌了他的，上了合同就是了；我不出去罷。」

良久，陳經濟走來回話，說：「銀子已兌足一千兩，交入後邊大娘收了。黃四說，還要請爹出去說句話兒。」西門慶道：「你只說我陪着人坐着哩。左右他只要搗合同的話，教他過了二十四日來罷。」經濟道：「不是。他有樁事兒要央煩爹，請爹出去，親自對爹說。」西門慶道：「甚麼事等我出去？」一面走到廳上。那黃四磕頭起來，說：「銀子一千兩，姐夫收了，餘者下單找還與老爹。有小人一樁事兒，今央煩老爹……」說着，磕在地下哭了。西門慶拉起來道：「端的有甚麼事，你說來。」黃四道：「小的外父孫清，搭了個夥計馮二，在東昌府販綿花。不想馮二有個兒子馮淮，不守本分，要便鎖了門出去宿娼。那日把綿花不見了兩大包，被小人丈人說了兩句，馮二將他兒子打了兩下。他兒子就和俺小舅子孫文相廝打，攘起來，把孫文相牙打落了一個，他亦把頭磕傷，被客夥中解勸開了。不想他兒子到家遲了半月，破傷風身死。他丈人是河西有名土豪白五，綽號白千金，專一與强盜作窩主，教唆馮二，具狀在巡按衙門朦朧告下來，批雷兵備老爹問。雷老爹又伺候皇船，不得閑，轉委本府童推官問。白家在童推官處使了錢，教隣勸人供狀，說小人丈人在傍喝聲來。如今童推官行牌來提俺丈人，望乞老爹千萬垂憐，討封書對雷老爹說，寧可監幾日，抽上文書去，還見雷老爹問，就有生路了。他兩人廝打，委的不管小人丈人事；又係歇後身死，出于保辜限外。先是他父馮二打來，何必獨賴在孫文相一人身上？」西門慶看了說帖，寫着：「東昌府現監犯人孫清、孫文相，乞青目。」因說：「雷兵備前日在我這裡吃酒，我只會了一面，又不甚相熟，我怎好寫

書與他！」那黃四就跪下，哭哭啼啼哀告說：「老爹若不可憐見，小的丈人子父兩個就都是死數了。如今隨孫文相投去罷了，只是分豁小人外父出來，就是老爹莫大之恩。小人外父今年六十歲，家下無人。冬寒時月，再放在監裡，就死罷了！」西門慶沉吟良久，說：「罷，我轉央鈔關錢老爹和他說說去；與他是同年，都是壬辰進士。」那黃四又磕下頭去，向袖中又取出一百石白米帖兒遞與西門慶，腰裡就解兩封銀子來。西門慶道：「不打緊，事成我買禮謝他。」

正說着，只見應伯爵從角門首出來，說：「哥，休替黃四哥說人情。他閒時不燒香，忙時走來抱佛腿。昨日哥這裡念經，連茶兒也不送，也不來走走兒，今日還來說人情？」那黃四便與伯爵唱喏，說道：「好二叔，你老人家殺人哩！我因這件事整走了這半月，誰得閒來？昨日又去府裡與老爹領這銀子。今日李三哥起早打卯去了，我竟來老爹這裡交銀子，就央說此事，救俺丈人。老爹再三不肯收這禮物，還是不下顧小人。」伯爵看見是一百兩雪花官銀放在面前，因問：「哥，你替他去說不說？」西門慶道：「我與雷兵備不熟，如今又轉央鈔關錢主政替他說去。到明日我買分禮謝老錢就是了，又收他禮做甚麼！」伯爵道：「哥，你這等就不是了。難就他來說人情，哥你賠出禮去謝人？也無此道理。你不收，恰是你嫌少的一般，倒難爲他了。你依我收下他這個禮。雖你不稀罕，明日謝錢公，又是一個樣兒。黃四哥在這裡聽着：看你外父和你小舅子造化，這一回求了書去，難得兩個都沒事出來，你老爹他恒是不稀罕你錢，你在院裡老實大大擺一席酒，請俺們耍一日就是了。」黃四道：「二叔，你老人家費心，小人擺酒不消說，還教俺丈人買禮來磕頭酬謝你老人家。不瞞你，我爲他爺兒兩個這一場事，晝夜上下替他走跳，還尋不出個門路來。老爹再

不可憐，怎了？」伯爵道：「傻瓜，你摟着他女兒，你不替他上緊，誰上緊？」黃四道：「房下在家只是哭，俺丈人便躲了，家中連送飯人也沒一個兒。」

當下西門慶被伯爵說着，把禮帖收了，禮物還令他拿回去。黃四道：「你老人家沒見，好大事，這般多計較！」就往外走。伯爵道：「你過來，我和你說，你書幾時要？」黃四道：「如今緊等着救命，老爹今日下顧，有了書，差下人，明早我使小兒同去走遭。」于是央了又央：「差那位大官兒去？我會他會。」西門慶道：「我就替你寫書。」因叫過玳安來，吩咐：「你明日就同黃大官一路去。」那黃四見了玳安，辭西門慶出門，走到門首，問玳安要盛銀子搭褳。玳安進入後邊，月娘房裡正與玉簫、小玉裁衣裳，見玳安站着等要搭褳，玉簫道：「使着手，不得閒騰。教他明日來與他就是了。」玳安道：「黃四緊等着。你騰騰與他罷！」月娘便說：「你拿與他就是了，只教人家等着。」玉簫道：「銀子還在牀地平上掠着不是！」走到裡間，把銀子往牀上只一倒，掠出搭褳來，說：「拿去了，怪囚根子！那個吃了他這條搭褳，只顧立釘螞蝗(十)的要。」玳安道：「人家不要，那個好來後邊取來？」于是拿出，走到儀門首，還抖出三兩一塊蔴姑頭銀子來。原來紙包破了，怎禁玉簫使性那一倒，漏下一塊在搭褳底內。玳安道：「且喜得我拾個白財(十一)！」于是褪入袖中，到前邊遞與黃四搭褳，約會下明早起身。

且說西門慶回到書房中，即時教溫秀才修了書，付與玳安，不題。一面觀那門外雪，紛紛揚揚，猶如風飄柳絮，亂舞梨花相似。西門慶另打開一罈雙料麻姑酒，教春鴻用布甑篩上來。鄭春在傍彈箏低唱，西門慶令他唱一套「柳底風微」。正唱着，只見琴童進來說：「韓大叔教小的拿了這個帖兒與爹瞧。」西門慶看了，吩咐：「你就拿往門外任醫官家，替他說說去，教他明日到府中承奉處替他說說，註銷差事。」琴童

道：「今日晚了，小的明早去罷。」西門慶道：「是了。」不一時，來安兒用方盒拿了八碗下飯：一碗黃熬山藥鷄，一碗臊子韮，一碗山藥肉圓子，一碗炖爛羊頭，一碗燒猪肉，一碗肚肺羹，一碗血臟湯，一碗牛肚兒，一碗爆炒猪腰子；又是兩大盤玫瑰鵝油盪麵蒸餅兒，連陳經濟共四人吃了。西門慶教王經拿盤兒，拿兩碗下飯，一盤點心與鄭春吃，又賞了他兩大鍾酒。鄭春跪稟：「小的吃不的。」伯爵道：「傻孩兒！冷呵呵的，你爹賞你不吃，你哥他怎的吃來？」鄭春道：「小的哥吃的，小的本吃不的。」伯爵道：「你這孩兒，你就替他吃些兒也罷。休說一個大分上，自古長者賜，少者不敢辭。」一面站起來，說：「我好歹教你吃這一杯。」那王經捏着鼻子，一吸而飲。西門慶道：「怪狗才，小行貨子他吃不的，只恁奈何他吃！」還剩下半盞，教春鴻替他吃了，令他上來排手唱南曲。西門慶道：「咱們和溫老先兒行個令，飲酒之時教他唱便有趣。」于是教王經取過骰盆兒，就是溫老先起。溫秀才道：「學生豈敢僭？還從應老翁來。」因問：「老翁尊號？」伯爵道：「在下號南坡。」西門慶戲道：「老先生，你不知，他家孤老多，到晚夕桶子撥出屎來，不敢在左近倒，恐怕街坊人罵，教丫頭直撥到大南首縣倉墻底下那裡潑去，因起號叫做『南潑』。」溫秀才笑道：「此『坡』字不同，那『潑』字，乃是點『水』邊之『發』，這『坡』字却是『土』字傍邊着個『皮』字。」西門慶道：「老先兒倒猜的着，他娘子鎮日着皮子（十三）纏着哩！」溫秀才笑道：「豈有此說！」伯爵道：「葵軒，你不知道，他自來有些快傷叔人家。」溫秀才道：「自古言不褻不笑。」伯爵道：「老先兒，悞了咱們行令，只顧和他說甚麼？他快屎口傷人，你就在手，不勞謙遜。」溫秀才道：「擲出幾點，不拘詩詞歌賦，要個雪字，就照依點數兒上。說過來，飲一小杯；說不過來，吃一大盞。」當下溫秀才擲了個么點，說道：「學生有了，雪殘鸂鶒立多時。」推

過去該應伯爵行，擲出個五點來，伯爵想了半日，想不起來，說：「逼我老人家命也。」良久說道：「可怎的也有了！」說道：「雪裡梅花雪裡開。好不好？」溫秀才道：「老翁說差了，犯了兩個雪字。」伯爵道：「頭上只小雪，後來下大雪來了。」西門慶道：「這狗才單管胡說。」教王經斟上大鍾。春鴻拍手唱南曲〈駐馬聽〉：

「寒夜無茶，走向前村覓店家。這雪輕飄僧舍，密洒歌樓，遙阻歸槎。江邊乘興探梅花，庭中歡賞燒銀蠟。一望無涯，一望無涯，有似灞橋柳絮滿天飛下。」

伯爵纔待拿起酒來吃，只見來安兒後邊拿了幾碟菓食：一碟菓餡餅，一碟頂皮酥，一碟炒栗子，一碟晒乾棗，一碟榛仁，一碟瓜仁，一碟雪梨，一碟蘋波，一碟風菱，一碟荸薺，一碟酥油泡螺，一碟黑黑的團兒，用橘葉裹着。伯爵拈將起來，聞着噴鼻香，吃到口，猶如飴蜜，細甜美味，不知甚物。西門慶道：「你猜！」伯爵道：「莫非是糖肥皂？」西門慶笑道：「糖肥皂那有這等好吃？」伯爵道：「待要說是梅蘇丸，裡面又有核兒。」。西門慶道：「狗才，過來我說與你罷。你做夢也夢不着，是昨日小价杭州船上捎來，名喚做衣梅。都是各樣藥料，用蜜煉製過，滾在楊梅上，外用薄荷橘葉包裹，纔有這般美味。每日清晨，呷一枚在口內，生津補肺，去惡味，煞痰火，解酒剋食，比梅蘇丸甚妙。」伯爵道：「你不說，我怎的曉的？」因說：「溫老先兒，咱再吃個兒。」教王經：「拿張紙兒來，我包兩丸兒，到家捎與你二娘吃。」又拿起泡螺兒來問鄭春：「這泡螺果然是你家月姐親手揀的敢說謊？不知月姐費了多少心，揀了這幾個兒來孝順爹。」伯爵道：「可也虧他，上頭紋溜就像螺螄兒一般，粉紅、純白兩樣兒。」西門慶道：「我見此物，不免又使我傷心。惟有死了的六娘他會揀，他沒了，如今家中誰會弄他！」伯爵道：

「我頭裡不說的，我愁甚麼，死了一個女兒會揀泡螺兒孝順我，如今又鑽出個女兒會揀泡螺兒的都是妙人兒！」西門慶笑的兩眼沒縫兒，趕着伯爵打，說：「你這狗才，單管只胡說！老先生可謂厚之至極！」伯爵道：「老兒你不知，他是你小姪人家。」西門慶道：「我是他家二十年舊孤老兒，于是擲出個七點來。想了半日，說：「我打〈香羅帶〉一句唱：『東君去意切，梨花似雪。』伯爵道：「你說差了，此在第九個字上了，且吃一大鍾。」于是流沿兒斟了一銀卮花鍾，放在西門慶面前，教春鴻唱前腔：

「四野彤霞，回首江山白無涯。這雪輕如柳絮，細似鵝毛，白勝梅花。山前曲徑更添滑，村中魯酒偏增價。

看看飲酒至昏，掌燭上來。西門慶飲過，伯爵道：「姐夫不在，溫老先生你還該完令。」這溫秀才拿起骰兒，擲出個么點，想了想，見書房墻上挂着一幅吊屏，泥金書(十四)一聯：「風飄弱柳平橋晚，雪點寒梅小院春。」說了末後一句，伯爵道：「不算，不算。不是你心上發出來的，該吃一大鍾。」春鴻斟上。那溫秀才不勝酒力，坐在椅上只顧打盹，起來告辭。伯爵只顧留他不住。西門慶道：「罷罷，老先兒他斯文人，吃不的。」令畫童兒：「你好好送你溫師父那邊歇去。」溫秀才得不的一聲，作別去了。伯爵道：「今日葵軒不濟。吃了多少酒兒，就醉了！」于是又飲夠多時。伯爵起身，說：「地下黑，我也酒夠了。」因說：「哥，明日你早教玳安替他下書去。」西門慶道：「你不見我交與他書？明日早去了。」伯爵掀開簾兒，見天陰地下滑，旋要了個燈籠，和鄭春一路去。西門慶又與了鄭春五錢銀子，盒內回了一罐衣梅，捎與他姐姐鄭月兒

吃。臨出門，西門慶因戲伯爵：「你哥兒兩個好好去。」伯爵道：「你多說話，父子上山，各人努力。好不好，我如今就和鄭月兒那小淫婦兒答話去。」說着，琴童送出門去了。

西門慶看收了家伙，扶着來安兒，打燈籠入角門，從潘金蓮門首所過，見角門關着。悄悄就往李瓶兒房門首彈了彈門，有綉春開了門，來安就出去了。西門慶進入明間，見李瓶兒影，問：「供養了羹飯不曾？」如意兒就出來應道：「剛纔我和姐供養了。」西門慶令他解衣帶，如意兒就知他在這房裡歇，連忙收拾伸鋪，用湯婆(十五)熨的被窩暖洞洞的，打發他歇下。綉春把角門關了，都在明間地平上支着板櫈，打鋪睡下。西門慶要茶吃，兩個已知科範，連忙攛掇奶子進去和他睡。老婆脫了衣服，鑽入被窩內。西門慶乘酒興服了藥，那話上使了托子，老婆仰臥炕上，架起腿來，極力鼓搗，沒高低搗碰，搗碰的老婆舌尖冰冷，淫水溢下，口中呼達達不絕。夜靜時分，其聲遠聆數室。西門慶見老婆身上如綿瓜子相似，用一雙胳膊摟着他，令他蹲下身子，在被窩內咂髻髮，老婆無不曲體承奉。西門慶說：「我兒，你原來身體皮肉也和你娘一般白淨，我摟着你，就如同和他睡一般。你須用心伏侍我，我看顧你。」老婆道：「爹沒的說，將天比地，折殺奴婢，拿甚麼比娘？奴婢果嫌醜陋，只看奴婢一眼兒就夠了。」西門慶便問：「你年紀多少？」老婆道：「我今年屬兔的，三十一歲了。」西門慶道：「你原來小我一歲。」見他會說話兒，枕上又好風月，心下甚喜。早晨起來，老婆先起來伏侍拿鞋襪，打發梳洗，極盡殷勤，把迎春、綉春打靠後。又問西門慶討葱白紬子，做披襖兒與娘穿孝，西門慶一一許他。教小廝舖子裡拿三疋葱白紬來，「你們一家裁一件。」以此見他兩三次打動了心，瞞着月娘，背地銀錢、衣服、首飾甚麼不與他。

次日，潘金蓮就打聽得知，西門慶在李瓶兒房內和奶子老婆睡了一夜。走到後邊對月娘說：「大姐姐，你不說他幾句？賊沒廉耻貨，昨日悄悄鑽到那邊房裡，與老婆歇了一夜。餓眼見瓜皮，甚麼行貨子，好的歹的攬搭下！不明不暗，到明日弄出個孩子來算誰的？又像來旺兒媳婦子，往後教他上頭上臉，甚麼張致！」月娘道：「你們只要栽派教我說！他要了死了的媳婦子，你們背地都做好人兒，只把我合在缸底下一般。我如今又做傻子哩！你們說只顧和他說，我是不管你這閒帳！」金蓮見月娘這般說，一聲兒不言語，走回房去了。

西門慶起早，見天晴了，打發玳安往錢主事處下書去了。往衙門回來，平安兒來稟：「翟爹人來討回書。」西門慶打發書訖，因問那人：「你怎的昨日不來取？」那人說：「小的又往巡撫侯爺那裡下書來，擔閣了兩日。」說畢，領書出門。西門慶吃了飯，就過對門房子裡，看着兌銀、打包、寫書帳。二十四日燒紙，打發韓夥計、崔本、來保幷後生榮海、胡秀五人，起身往南邊去。寫了一封書，捎與苗小湖，就謝他重禮。

看看過了二十五六，西門慶謝畢孝，一日早晨，在上房吃了飯坐的。月娘便說：「這出月初一日，是喬親家長姐生日，咱也還買分禮兒送了去。常言：先親後不改。莫非咱家孩兒沒了，斷了禮不送了！」西門慶道：「怎的不送？」于是吩咐來興買兩隻燒鵝，一副豕蹄，四隻鮮鷄，兩隻燻鴨，一盤壽麵，一套粧花緞子衣服，兩方綃金汗巾，一盒花翠，寫帖兒教王經送去。這西門慶吩咐畢，就往前邊花園藏春閣書房中坐的。只見玳安下了書回來，回話說：「錢老爹見了爹帖子，隨即寫書，差了一吏，同小的和黃四兒子到東昌府兵備道下與雷老爹。老爹旋行牌問童推官催文書，連犯人提上去，從新問理。連他家兒子孫文相都開出

來，只追了十兩燒埋錢，問了個不應罪名，杖七十，罰贖。復又到鈔關上回了錢老爹話，討了回帖纔來了。」西門慶見玳安中用，心中大喜。拆開回帖觀看，原來雷兵備回錢主事帖子都在裡面，上寫道：

「來諭悉已處分。但馮二已曾責子在先，何況與孫文相忿毆，彼此俱傷；歇後身死，又在保辜限外：問之抵命，難以平允。量追燒埋錢十兩，給與馮二。相應發落，謹此回覆。

〔下書〕：年侍生雷起元再拜。」

西門慶看了歡喜，因問：「黃四舅子在那裡？」玳安道：「他出來，都往家去了，明日同黃四來與爹磕頭。黃四丈人與了小的一兩銀子。」西門慶吩咐置鞋脚穿，玳安磕頭而出。

西門慶就歪在牀炕上眠着了。王經在桌上小篆內炷了香，悄悄出來了。良久，忽聽有人掀的簾兒响，只見李瓶兒驚地進來，身穿糝紫衫，白絹裙，亂挽烏雲，黃懨懨面容，向牀前叫道：「我的哥哥，你在這裡睡哩！奴來見你一面。我被那廝告了我一狀，把我監在獄中，血水淋漓，與穢汚在一處，整受了這些時苦。昨日蒙你堂上說了人情，減了我三等之罪。那廝再三不肯，發恨還要告了來拿你。我待要不來對你說，誠恐你早晚暗遭他毒手。我今尋安身之處去也，你須防範來！沒事，少要在外吃夜酒。往那去，早早來家。千萬牢記，奴言休要忘了！」說畢，二人抱頭放聲而哭。西門慶便問：「姐姐，你往那去？對我說。」李瓶兒頓脫撒手，却是南柯一夢。西門慶從睡夢中直哭醒來，看見簾影射入書齋，正當卓午，追思起由不的心中痛切，正是：花落土埋香不見，鏡空鸞影夢初醒。有詩爲證：

殘雪初晴照紙窗，地爐灰燼冷侵牀。個中邂逅相思夢，風撲梅花斗帳香。

不想早晨送了喬親家禮，喬大戶娘子使了喬通來送請帖兒，請月娘衆姊妹。小廝說：「爹在書房中睡

哩。」都不敢來問。月娘在後邊管待喬通。潘金蓮說：「拿帖兒，等我問他去！」于是慢慢地進書房。潘金蓮上穿黑青廻紋錦對衿衫兒，泥金眉子，一溜攙五道金三川鈕扣兒；下着紗裙，內襯潞紬細裙，羊皮金滾邊。面前垂一雙合歡鮫綃瀲鵝帶；下邊尖尖趫趫錦紅膝褲下顯一對金蓮；頭上寶髻雲鬟，打扮如粉粧玉琢，耳邊帶着青寶石墜子。推開書房門，見西門慶歪着，他一屁股坐在椅子上，說：「我的兒，這裡做甚麼？嗔道不見你，原在這裡好睡也！」一面說話，口中磕瓜子兒，因問西門慶：「眼怎生揉的恁紅紅的？」西門慶道：「我控着頭睡來。」婦人道：「倒只像哭的一般。」西門慶道：「怪奴才，我平白怎的哭？」金蓮道：「只怕你一時想起甚心上人兒來是的。」西門慶道：「沒的胡說，有甚心上人、心下人！」金蓮道：「李瓶兒是心上的，奶子是心下的。俺們是心外的人，入不上數！」西門慶道：「怪小淫婦兒，又六說白道起來！」因問：「我和你說正話，前日李大姐裝綁，你們替他穿了甚麼衣服在身底下來？」金蓮道：「你問怎的？」西門慶道：「不怎的，我問聲兒。」金蓮道：「你問必有個緣故。上面他穿兩套遍地金緞子衣服，底下是白綾襖，黃紬裙，貼身是紫綾小襖、白絹裙、大紅緞小衣。」西門慶點了點頭兒。金蓮道：「我做獸醫二十年，猜不着驢肚裡病！你不想他，問他怎的？」西門慶道：「我纔方夢見他來。」金蓮道：「夢是心頭想，唬噴鼻子痒。饒他死了，你還這等念他。像俺都是可不着你心的人，到明日死了苦惱，也沒那人顯念。——此是想的你這心裡胡油油的（十六）！」西門慶向前一手摟過他脖子來，就親了個嘴，說：「怪小油嘴，你有這些賊嘴賊舌的。」金蓮道：「我的兒，老娘猜不着你那黃貓黑尾的心兒！」一面把磕了的瓜子仁兒，滿口哺與西門慶吃。兩個又咂了一回舌頭，自覺甜唾溶心，脂香滿唇，身邊蘭麝襲人。西門慶于是淫心輒起，摟他在牀上坐。他便仰靠梳背，露出那話來，教婦人品簫，婦人眞個低垂粉項，吞吐裏沒，往來嗚咂

有聲。西門慶見他頭上戴金赤虎分心，香雲上圍着翠梅花鈿兒，後鬢上珠翹錯落，興不可遏。正做到美處，忽聽來安兒隔簾說：「應二爹來了。」西門慶道：「請進來。」慌的婦人沒口子叫來安兒：「賊，且不要叫他進來，等我出去着。」來安兒道：「進來了，在小院內。」婦人道：「還不去教他躲躲兒？」那來安兒走去說：「二爹且閃閃兒，有人在屋裡。」這伯爵便走到松墻傍邊看雪培竹子。王經掀着軟簾，只聽裙子响，金蓮一溜烟後邊走了。正是：雪隱鷺鷥飛始見，柳藏鸚鵡語方知。

伯爵進來，見西門慶唱喏，坐下。西門慶道：「你連日怎的不來？」伯爵道：「哥，惱的我要不的在這裡！」西門慶問道：「又怎的惱？你告我說。」伯爵道：「不好告你說。緊自家中沒錢，昨日俺房下那個，平白又桶出個孩兒來！但是人家白日裡還好撾撓[十七]，半夜三更，房下又七痛八病，少不得爬起來收拾草紙被褥，陸續看他，叫老娘去。打緊應寶又不在家——俺家兄使了他往庄子上馱草去了，百忙撾不着個人。我自家打着燈籠，叫了巷口兒上鄧老娘來。及至進門，養下來了。」西門慶問：「養個甚麼？」伯爵道：「養了個小廝。」西門慶罵道：「傻狗才，生了兒子倒不好，如何反惱！是春花兒那奴才生的？」伯爵笑道：「是你春姨人家。」西門慶道：「那賊狗掇腿的奴才，誰教你要他來，叫叫老娘還抱怨？」伯爵道：「哥，你不知，冬寒時月，比不的你們有錢的人家；家道又有錢，又有偌大前程官職，生個兒子上來，錦上添花，便喜歡。俺如今自家還多着個影兒哩，要他做甚麼？家中一窩子人口要吃穿盤纏。自這兩日，忙巴劫的[十八]魂也沒了！應寶逐日該操，當他的差事去了。家兄那裡是不管的。大小姐便打發出去了，天理在頭上，多虧了哥你！眼見的這第二個孩子又大了，交年便是十三歲。昨日媒人來討帖兒，我說：早哩，你且去着。緊自焦的魂也沒了，猛可半夜又鑽出這個業障來！那黑天摸地，那裡活變錢去？房下見我抱怨，沒計奈何，把

他一根銀插兒與了老娘，發落去了。明日洗三，嚷的人家知道了，到滿月拿甚麼使？到那日我也不在家，信信拖拖往那寺院裡且住幾日去罷。」西門慶笑道：「你去了，好了和尚，却打發來好趕熱被窩兒。你這狗才，到底占小便益兒！」又笑了一回。

那應伯爵故意把嘴谷都着不做聲。西門慶道：「我的兒，不要惱。你用多少銀，一發對我說，等我與你處。」伯爵道：「有甚多少！」西門慶道：「也夠你攪纏是的。到其間不夠了，又拿衣服當去？」伯爵道：「哥若肯下顧，二十兩銀子就夠了，我寫個符兒在此。費煩的哥多了，不好開口的，也不敢塡數兒，隨哥尊意便了。」那西門慶也不接他文約，說：「沒的扯淡！朋友家，什麼符兒。」正說着，只見來安兒拿茶進來。西門慶叫小廝：「你往後邊對你大娘說，我裡間牀背閣上，有前日巡按宋老爹擺酒兩封銀子，拿一封來。」王經應諾，去不多時，拿銀子來。西門慶就遞與應伯爵，說：「這封五十兩，你都拿了使去，省的我又拆開他。原封未動，你打開看看。」伯爵道：「忒多了。」西門慶道：「多的你收着。眼下你二令愛不大了？你可也替他做些鞋脚衣裳，到滿月也好看。」伯爵道：「哥說的是。」將銀子拆開，都是兩司各府傾就分資，三兩一錠，松紋足色，滿心歡喜，連忙打恭致謝，說道：「哥的盛情，誰肯！眞個不收符兒？」西門慶道：「傻孩兒，誰和你一般計較？左右我是你老爺老娘家。不然，你但有事來就來纏我？這孩子也不是你的孩子，自是咱兩個分養的。實和你說，過了滿月，把春花兒那奴才叫了來，且答應我些時兒，只當利錢，不算帳罷。」伯爵道：「你春姨這兩日瘦的像你娘那樣哩！」兩個戲了一回。伯爵因問：「黃四丈人那事怎樣了？」西門慶把玳安往返的事告說了一遍：「錢龍野書到，雷兵備旋行牌提了犯人上去，從新問理，把孫文相父子兩個都開出來了，只認十兩燒埋錢，打了杖

罪，沒事了。」伯爵道：「造化他了。他就點着燈兒，那裡尋這人情去？你不受他的，雖然你不希罕，留送錢大人也好。別要饒了他，教他好歹擺一席大酒，裡邊請俺們坐一坐。你不說，等我和他說。饒了他小舅一個死罪，當別的小可事兒？」這裡說話不題。

且說月娘在上房拿銀子與王經出來，只見孟玉樓走入房來，說他兄弟孟銳在韓姨夫那裡，如今不久又起身，往川廣販雜貨去，「今來辭辭他爹，在我屋裡坐着哩，爹在那裡？姐姐使個小廝對他爹說聲兒。」月娘道：「他在花園書房，和應二坐着哩。又說請他爹哩，頭裡潘六姐倒請的好他爹！喬通送帖兒來，等着問他爹去，就討他個話兒，到明日咱們好收拾了去。我便把喬通留下，打發吃茶。長等短等不見來，熬的喬通也去了。半日只見他從前邊走將來，教我問他：『你對他說了不會？』他沒的話說：『噯，我就忘了和他說。一回，應二來了，我就出來了。誰得久停久住和他說話來？』帖子還袖在袖子裡。教我說脆幫根兒咬（干）九：『早是沒甚緊勾當，教人只顧等着。你原來恁個沒尾巴行貨子，不知在前頭幹甚麼營生，那半日纔進來，恰好還不曾說！』乞我訌了兩句，往前去了。」少頃，來安進來，月娘使他請西門慶，說孟二舅來了。西門慶便起身，留伯爵：「你休去了，我就來。」走到後邊，月娘先把喬家送帖來請說了。西門慶說：「那日只你一人去罷。熱孝在身，莫不一家子都出來？」月娘說：「他孟二舅來辭辭你，一兩日起身往川廣去也，在那邊屋裡坐着哩。」又問：「頭裡你要那封銀子與誰？」西門慶悉把：「應二哥房裡春花兒，昨晚生了個兒子，問我借幾兩銀子使。告我說，他第二個女兒又大，愁的要不的。借助幾兩銀子使罷了。」月娘道：「好好！他恁大年紀，也纔見這個兒子，應二嫂不知怎的喜歡哩！到明日，咱也少不的送些粥米兒（干）與他。」西門慶道：「這個不消說。到滿月，不要饒花子，奈何他好歹發帖兒，請你們往他家走走去，就瞧瞧春花兒

怎麼模樣！」月娘笑道：「左右和你家一般樣兒，也有鼻兒有眼兒，莫非別些兒！」一面使來安下邊請孟二舅來。

不一時，玉樓同他兄弟來拜見，敘禮已畢，西門慶陪他叙了回話，讓至前邊書房內與伯爵相見，吩咐小廝後邊看菜兒。于是放桌兒，篩酒上來，三人飲酒。西門慶教再取雙鍾筯：「對門請溫師父陪你二舅坐。」來安兒不一時回說：「溫師父不在，望倪師父去了。」西門慶說：「請你姐夫來坐坐。」良久，陳經濟來，與二舅見了禮，打橫坐下。西門慶問：「二舅幾時起身？去多少時？」孟銳道：「出月初二日准起身。定不的年歲，還到荊州買紙，川廣販香蠟，着緊一二年也不定。販畢貨，就來家了。此去從河南、陝西、漢州去，回來打水路，從峽江、荊州那條路來，往回七八千里地。」伯爵問：「二舅貴庚多少？」孟銳道：「在下虛度二十六歲。」伯爵道：「虧你年小小的，曉的這許多江湖道路。似俺們虛老了，只在家裡坐着。」須臾，西門慶送了回來，還和伯爵吃了一回。只見買了兩座箱庫來。西門慶委付陳經濟裝庫，問月娘尋出李瓶兒兩套錦衣，攪金銀錢紙裝在庫內。因向伯爵說：「今日是他六七，不念經，替他燒座庫兒。」伯爵道：「好快光陰，嫂子又早沒了個半月了。」西門慶道：「這出月初五日，是他斷七，少不的替他念個經兒。」伯爵道：「這遭哥念佛經罷了。」西門慶道：「大房下說，他在時因生小兒，許了些〈血盆經懺〉；許下家中走的兩個女僧做首座，請幾衆尼僧，替他禮拜幾卷懺兒。」說畢，伯爵見天晚，說道：「我去罷，只怕你與嫂子燒紙。」又深深打恭，說：「蒙哥厚情，死生難忘！」西門慶道：「難忘不難忘，我兒，你休推夢裡睡裡。你衆娘到滿月那日，買禮都要去哩。」伯爵道：「又買禮做甚！我就頭着地，好歹請衆嫂子到寒家光降光降。」

西門慶道：「到那日，好歹把春花兒那奴才收拾起來，牽了來我瞧瞧。」伯爵道：「你春姨他說來，有了兒子，不用着你了。」西門慶道：「別要慌，我見了那奴才，和他答話。」伯爵佯長笑的去了。西門慶令小廝收了家伙。走到李瓶兒房裡，陳經濟和玳安已把庫裝封停當。那日玉皇廟、永福寺、報恩寺都送疏：道家是寶肅昭成眞君像，佛家是冥府第六殿變成大王。門外花大舅家，送了一匾擔食，十分冥紙。吳大舅子家也是如此。西門慶看着迎春擺設羹飯完備，下出匾食來，點上香燭，使綉春請了後邊吳月娘衆人來。西門慶與李瓶兒燒了紙，擡出庫去，教經濟看着大門首焚化，不在話下。正是：芳魂料不隨灰死，再結來生未了緣。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕鸂鶒——一種形似鴛鴦的水禽。這裏指以此紋飾的枕頭。

〔二〕摘撥——挑選。

〔三〕通泰——舒坦，舒服。

〔四〕頭水船——過年後第一批開航的船。

〔五〕正身上直——本人去當差。此句意謂，他是鄆王府人，不去值班，又不納稅銀，該怎麼辦？

〔六〕祖役——從祖上起世代承受的差役。

〔七〕勾當餘丁——勾當，辦事。丁，原指服役的成年男子，這裏轉義爲差役。此句意謂還有剩下的一些差事要辦理。

〔八〕物事——東西。

〔九〕老牛箍嘴——比喻盡其所有的意思。

〔十〕立釘螞蟥——像螞蟥叮住人那樣不放。

〔十一〕白財——憑空得到的財物。

〔十二〕皮子——此處隱指女陰。

〔十三〕棗核解板兒，能有幾句兒——棗核太小，經不得鋸。「鋸」與「句」諧音。這句意謂唱不了幾句。

〔十四〕泥金書——用金粉代墨書寫的字。

〔十五〕湯婆——一般用銅錫器盛熱水置被中取暖的用具。

〔十六〕胡油油——形容神思恍惚。

〔十七〕撾撓——尋找辦法應付。

〔十八〕巴劫——勞碌、忙累。

〔十九〕脆鶯根兒咬——將脆生生的菜薹子齊根咬下來。比喻果斷、干脆。

〔二十〕粥米兒——即「粥糯」。婦女生產後娘家人或親朋好友送的坐月子吃的食物。

雪壓殘紅一夜凋，曉來簾外正飄飄。數枝翠葉空相對，萬片香魂不可招。
長樂夢回春寂寂，武陵人去水迢迢。欲將玉笛傳遺恨，苦被東風透綺寮。

話說西門慶與李瓶兒燒紙畢，歸潘金蓮房中歇了一夜。到次日，先是應伯爵家送喜麵來；落後黃四領他小舅子孫文相，宰了一口猪，一壜酒，兩隻燒鵝，四隻燒雞，兩盒菓子，來與西門慶磕頭。西門慶再三不受，黃四打旋磨兒跪着說：「蒙老爹活命之恩，救出孫文相來，舉家感激不淺。今無甚孝順，些微薄禮，與老爹賞人罷了，如何不受？」推阻了半日，西門慶止受猪酒：「留下送你錢老爹，也是一樣。」黃四道：「既是如此，難爲小人一點窮心無處所盡，只得把羹菓抬回去。又請問老爹，幾時閑暇？小人問了應二叔，裡邊請老爹坐坐。」西門慶道：「你休聽他，哄你哩！又費煩你，不如不央我了。」那黃四和他小舅子，千恩萬謝出門。這裡西門慶賞抬盒錢，打發去訖。

到十一月初一日，西門慶往衙門中回來，又往李知縣衙內吃酒去；月娘獨自一人，素粧打扮，坐轎子他請八衆尼僧來家念經，拜血盆懺。于是悄悄瞞着王姑子，買了兩盒禮物來見月娘。月娘不在家，李嬌

兒、孟玉樓留下他，陪他吃茶，說：「大姐姐不在家，往喬親家與長姐做生日去了。你須等他來見他，他還和你說話，好與你寫法銀子。」那薛姑子就坐住了。潘金蓮因想着玉簫告他說，月娘吃了他的符水藥纔坐了胎氣，自從李瓶兒死了，又見西門慶在他屋裡把奶子也要了，恐怕一時奶子養出孩子來，攙奪了他寵愛。于是把薛姑子讓到前邊他房裡，無人處悄悄央薛姑子，與他一兩銀子，替他配坐胎氣符藥吃，尋頭男衣胞，不在話下。到晚夕等的月娘來家，留他住了一夜。次日，問西門慶討了五兩銀子經錢寫法與他。這薛姑子就瞞着王姑子、大師父，不和他說。到初五日早，請了八衆女僧，在花園捲棚內建立道場，各門上貼歡門吊子(三)，諷誦〈華嚴〉、〈金剛經〉呪，禮拜血盆寶懺，洒花米，轉念〈三十五佛明經〉。晚夕設放焰口，施食。那日請了吳大妗子、花大嫂，官客吳大舅、應伯爵、溫秀才吃齋。尼僧也不打動法事，只是敲木魚、擊手磬念經而已。

那日伯爵領了黃四家人，具帖初七日在院中鄭愛月兒家置酒，請西門慶。西門慶見帖兒笑了，說：「我初七日不得閒。」問：「還有誰？」伯爵道：「再沒人，只請了我、李三哥相陪。又費事叫了四個女兒唱〈西廂記〉。」西門慶吩咐與黃四家人齋吃了，打發回去。伯爵便問：「黃四那日，買了份甚麼禮來謝你？」西門慶如此這般：「我不受他的，再三磕頭禮拜，我只受了猪、酒，添了兩疋白鵰紵絲、兩疋京緞、五十兩銀子，謝了錢龍野先生。」伯爵道：「哥，你不接錢儘夠了，這個是你落得的。少說四疋尺頭值三十兩銀子，那二十兩那裡尋這分上去？便益了他，救了他父子二人性命！」當日坐至晚夕方散。西門慶向伯爵說：「你明日還到這邊。」伯爵說：「我知道。」作別去了。八衆尼僧，直亂到一更多時分，方纔道場圓滿，焚燒箱庫散了。

至次日，西門慶早往衙門中去了。且說王姑子打聽得知，大清早晨走來西門慶家，說薛姑子道：「這個就是薛家老去，要經錢。月娘怪他：「你怎的昨日不來？他說你往王皇親家做生日去了。」王姑子道：「你怎的昨日不來？他說你往王皇親家做生日去了。」王姑子道：「這淫婦的鬼。他對着我說，咱家挪了日子，到初六念經。經錢他都拿的去了，一些兒不留下？」月娘道：「這咱哩！未曾念經，經錢寫法都找完了與他了。早是我還與你留下一疋襯錢布在此。」教小玉連忙擺了些昨日剩下的齋食與他吃了。把與他一疋藍布。這王姑子口裡喃喃吶吶罵道：「我教這老淫婦獨吃！他印造經，轉了六娘許多銀子。原說這個經兒咱兩個使，你又獨自掉攬[三]的去了。」月娘道：「老薛說你接了六娘血盆經五兩銀子，你怎的不替他念？」王姑子道：「他老人家五七時，我在家請了四位師父，念了半個月哩。」月道：「你念了，怎的挂口兒不對我題？你就對我說，我還送些襯施兒與你。」那王姑子便一聲兒不言語，訕訕的坐了一回，往薛姑子家嚷去了。看官聽說：似這樣緇流之輩，最不該招惹他。臉雖是尼姑臉，心同淫婦心。只是他六根未淨，本性欠明，戒行全無，廉耻已喪。假以慈悲爲主，一味利慾是貪；不管墮業輪廻，一味眼下快樂。哄了些小門闈怨女，念了些大戶動情妻；前門接施主檀那，後門丟胎卵濕化；姻緣成好事，到此會佳期。有詩爲證：

佛會僧尼是一家，法輪常轉度龍華。此物只好圖生育，枉使金刀剪落花。

却說西門慶從衙門中回來，吃了飯，應伯爵又早到了，盔的新緞帽，沉香色褶褶，粉底皂靴，向西門慶聲喏，說：「這天也有晌午，咱也好去了。他那裡使人邀了好幾遍了，休要難爲人家。」西門慶道：「咱今邀葵軒走走。」使王經：「往對過請你溫師父來。」王經去不多時，回說：「溫師父不在家，望朋友去了。畫童兒請去了。」伯爵便說：「咱等不的他。秀才家，知道有要沒緊[三]望朋友多咱來？倒沒的誤了勾當！」西門

慶吩咐琴童：「備黃馬與應二爹騎。」伯爵道：「我不騎。你依我，省的搖鈴打鼓。我先走一步兒，你坐轎子慢慢來就是了。」西門慶道：「你說的是，你先行罷。」那伯爵舉手先走了。西門慶吩咐玳安、琴童、四個排軍，收拾下暖轎跟隨。纔待出門，忽平安兒慌慌張張從外拿着雙帖兒來報，說：「工部安老爹來拜。先差了個吏送帖兒，後邊走着便來也。」慌的西門慶吩咐家中廚下備飯，使來興兒買攢盤點心伺候。

良久，安郎中來到，跟從許多人。西門慶冠冕出來迎接。安郎中穿着粧花雲鷺補子員領，起花萌金帶，進門拜畢，分賓主坐定，左右拿茶上來。茶罷，敍其間闊之情。西門慶道：「老先生榮擢失賀，心甚缺然。前日蒙賜華札厚儀，生正值喪事匆匆，未及奉候起居爲歉。」安郎中道：「學生有失吊問，罪罪。生到京也曾道達雲峯，未知可有禮到否？」西門慶道：「正是，又承翟親家遠勞致賻。」安郎中道：「四泉一定今歲恭喜在即。」西門慶道：「在下才微任小，豈敢過于非望！」又說：「老先生此今榮擢美差，足展雄才大略。河治之功，天下所仰。」安郎中道：「蒙四泉過譽。一介寒儒，叨承科甲，處在下僚。辱蔡老先生抬舉，備員冬曹，謬典水利。奔走湖湘之間，一年以來，王事匆匆，不暇安跡。今又承命修理河道，況此民窮財盡之時。前者皇船載運花石，毀閘折壩，所過倒懸，公私困弊之極；而今瓜州、南旺、沽頭、魚臺、徐沛、呂梁、安陵、濟寧、宿遷、臨清、新河一帶，皆毀壞廢圮；南河南徙，淤沙無水，八府之民皆疲弊之甚；又兼賊盜梗阻，財用匱乏，大覃神輸鬼役之才，亦無如之何矣！」西門慶道：「老先生自有才猷展布，不日就緒，必大陞擢矣。」因問：「老先生勅書上有期限否？」安郎中道：「三年欽限，河工完畢，聖上還要差官來祭謝河神。」說話中間，西門慶令放桌兒。安郎中道：「學生實告，還要往黃泰宇那裡拜拜去。」西門慶道：「既如此，少坐片時，教跟從者吃些點心。」不一時，放了桌，就是春盛案酒，一色十六碗，都

是炖爛下飯：雞蹄、鵝鴨、鮮魚、羊頭、肚肺、血臟、鮓湯之類；純白上新軟稻粳飯，用銀鑲甌兒盛着，裡面沙糖、榛、松、瓜仁拌着飯。又小金鍾暖斟美釀。下人俱有攢盤點心酒肉。安郎中席間，只吃了三鍾，就告辭起身，說：「學生容日再來請教。」西門慶款留不住，送至大門首，上轎而去。回到廳上，解去了冠帶，換了巾幘，止穿紫絨獅補直身。使人問：「溫師父來了不曾？」玳安回說：「溫師父未回家哩。有鄭春和黃四叔家來定兒來邀，在這裡半日了。」

西門慶即出門上轎，左右跟隨，逕往院中鄭愛月兒家來。比及進院門，架兒行頭都躲過一邊，只該日俳長㈣兩邊站立，不敢跪接。鄭春與來定兒先通報去了。應伯爵正和李三打雙陸，聽見西門慶來，連忙收拾不及。鄭愛月兒、愛香兒，戴着海獺臥兔兒，一窩絲杭州攢，翠重梅鈿兒，油頭粉面，打扮的花仙也似的，都出來門首迎接。西門慶下了轎，進入客位內。西門慶吩咐不消吹打，止住鼓樂。先是李三、黃四見畢禮數，然後鄭家鴇子出來拜見了，纔是愛月兒姊妹兩個插燭也似磕了頭。正面安設兩張交椅，西門慶與應伯爵坐下。李智、黃四與鄭家姊妹兩個打橫。玳安在傍稟問：「轎子在這裡？回了家去？」西門慶令排軍和轎子都回去，吩咐琴童：「到家，看你溫師父家裡來了，拿黃馬接了來。」琴童應喏去了。伯爵因問：「哥，怎的這半日纔來？」西門慶悉把工部安郎中來拜留飯之事，說了一遍。須臾，鄭春拿茶上來。愛香兒拿了一盞遞與伯爵。愛月兒便遞西門慶，那伯爵連忙用手去接，說：「我錯接，只說你遞與我來。」愛月兒道：「我遞與你？沒修這樣福來！」伯爵道：「今日輪不着你做客人，還有客人來。」吃畢茶，收下盞托去。須臾，四個唱〈西廂〉妓女，都花枝招颭、綉帶飄飄出來，與西門慶磕頭，一一都問了名姓。西門慶對黃四說：「等住回上來唱，只

打鼓兒，不吹打罷。」黃四道：「小人知道。」只見鴇子上來說：「只怕老爹害冷！」教鄭春放下暖簾來，火盆獸炭頻加，蘭麝香靄。只見幾個青衣圓社，聽見西門慶老爹進來在鄭家吃酒，走來門首伺候，探頭舒腦，不敢進去。有認的玳安兒，向玳安打恭，央及作成。玳安悄悄進來替他稟問，被西門慶喝了一聲，唬的衆人一溜煙走了。

不一時，收拾菓品案酒上來。正面放兩張桌席，西門慶獨自一席，伯爵與溫秀才一席，留空着溫秀才坐位在左首。傍邊一席李三和黃四，右邊是他姊妹二人。端的盤堆異品，花插金瓶。鄭奉、鄭春在傍彈唱。纔遞酒安席坐下，只見溫秀才到了。頭戴過橋巾，身穿綠雲襖，脚穿雲履絨襪，進門作揖。伯爵道：「老先生何來遲也？留席久矣。」溫秀才道：「學生有罪，不知老先生呼喚。適往敝同窗處會書，來遲了一時，湯飯上來，黃芽韮燒賣，八寶攢湯，薑醋碟兒。不一時，四個妓女纔上來唱了一摺「游藝中原」。只見玳安來說：「後邊銀姨那裡，使了吳惠和蠟梅送茶來了。」原來吳銀兒就在鄭家後邊住，止隔一條巷。聽見西門慶在這裡吃酒，故使送茶。西門慶喚入裡面，吳惠、蠟梅先磕了頭，說：「銀姐使我送茶來與爹吃。」揭開盒兒，斟茶上去，每人一盞瓜仁栗絲鹽筍芝麻玫瑰香茶。西門慶問：「銀兒在家做甚麼哩？」蠟梅道：「姐兒今日在家沒出門。」西門慶吃了茶，賞了他兩個三錢銀子。即令玳安同吳惠：「你快請銀姨去。」鄭愛月兒急俐便就教鄭春：「你也跟了去，好歹纏了銀姨來。他若不來，你就說我到明日就不和他做夥計了。」應伯爵道：「南老好不近人情。自古同聲相應，同氣相求；本乎天者親上，本乎地者親下。同他做夥計，一般了。」愛月兒道：「應花子，你與鄭春他們都是夥計，當差

供唱，都在一處。」伯爵道：「傻孩子，我是老王八，那咱和你媽相交，你還在肚子裡！」

說笑中間，厨下割獻豕蹄一領，又是四碗下飯，羊蹄黃芽、臊子韮、肚肺羹、血臟之類。妓女上來唱了一套「半萬賊兵」。西門慶叫上唱鶯鶯的韓家女兒，近前問：「你是韓家的？」愛香兒說：「爹，你不認的，他是韓金釧侄女兒，小名消愁兒，今年纔十三歲。」西門慶道：「這孩子到明日成個好婦人兒！舉止伶俐，又唱的好。」因令他上席遞酒。黃四下湯下飯，極盡殷勤。

不一時，吳銀兒來到。頭上戴着白縐紗髮髻、珠子箍兒、翠雲鈿兒，周圍撇一溜小簪兒，耳邊戴着金丁香兒；上穿白綾對衿襖兒，粧花眉子；下着紗綠潞紬裙，羊皮金滾邊；脚上墨青素緞雲頭鞋兒。笑嘻嘻進門，向西門慶磕了頭，後與溫秀才等各位都道了萬福。伯爵道：「我倒好笑了，來到就教我惹氣：俺們是後娘養的，只認的你爹？與他磕頭，望着俺們搧一拜[五]。原來你這麗春院小娘兒這等欺客！我若有書柬兒到衙門，定不饒你！」愛月兒叫：「應花子，好沒羞蓋的孩兒！那裡哥兒你行頭不怎麼，光一味好撇。」一面安座兒，讓銀姐坐。就在西門慶桌邊坐下，連忙放鍾筯。西門慶見了戴着白髮髻，問：「你戴的誰人孝？」吳銀兒道：「爹故意又問，今兒與娘戴孝一向了。」西門慶一聞與李瓶兒戴孝，不覺滿心歡喜，與他側席而坐，兩個說話。須臾，湯飯上來，愛月兒下來與他遞酒。吳銀兒下席，說：「我還沒見鄭媽哩。」一面走到鴿子房內，見了禮出來。鴿子叫：「月姐讓銀姐坐，只怕冷，教丫頭燒個火籠兒與銀姐烤手兒。」隨即添換熱菜，打發上來。吳銀兒在傍，只吃了半個點心，呵了兩口湯，放下筯兒，和西門慶攀話。因拿起鍾兒來說：「爹，這酒寒些。」從新折了[六]，另換上暖酒。鄭春上來，把伯爵衆人等酒都斟上，行過一巡。吳銀兒便問：「娘前日斷七念經來？」西門慶道：「五七多謝你們茶。」吳銀姐道：「好說。俺們送了些粗茶，倒教爹

又把人情回了，又多謝重禮，教媽惶恐要不的。昨日娘斷七，我會下月姐和桂姐，也要送茶來，又不知宅內念經不念。」西門慶道：「斷七那日，胡亂請了幾衆女僧，在家拜了拜懺，親眷一個都沒請，恐怕費煩。」飲酒說話之間，吳銀兒又問：「家中大娘、衆娘們都好？」西門慶道：「都好。」吳銀兒道：「前日在書房中，白日夢見他，哭的我要不的。」西門慶道：「想是不消說。」房裡孤孤兒的，心中也想？」西門慶道：「你們說的只情說，把俺們這裡只顧旱着。不說來遞鍾酒，也唱兒道：「熱突突沒了，可知想哩。」伯爵道：「你們起身去罷。」慌的李三、黃四連忙攛掇他姐兒兩個上來遞酒。安下樂器，吳銀兒也上來，個兒與俺聽。俺們起身去罷。」慌的李三、黃四連忙攛掇他姐兒兩個上來遞酒。安下樂器，吳銀兒也上來，三個粉頭一般兒坐在席傍，躧着火盆，合着聲音，啓朱唇，露皓齒，詞出佳人口，唱了套〈中呂・粉蝶兒〉「三弄梅花」，端的有裂石流雲之響。

唱畢，西門慶向伯爵說：「你落索(七)他姐兒三個唱，你也下來酬他一杯兒。」伯爵道：「不打緊，死不了人。等我打發他，仰攧着(八)，直舒着，側臥着，金雞獨立，隨我受用。又一件，野馬蹄場，野狐抽絲，猿猴獻菓，黃狗溺尿，仙人指路，背靠將軍柱，面對木伴哥，隨他揀着耍。」愛香道：「我不好罵出來的，汗邪了你這賊花子，胡說亂道的！」這應伯爵用酒碟安三個鍾兒，說：「我兒，你們在我手裡吃兩鍾；不吃，望身上只一潑。」愛香道：「我今日忌酒。」愛月兒道：「你跪着月姨兒，教我打個嘴巴兒，我纔吃。」伯爵道：「你怎的說？」吳銀兒道：「二爹，我今日心內不自在，吃半盞兒罷。」那愛月兒道：「花子，你不跪，我一百年也不吃。」黃四道：「二爺，你不跪，顯的不是趣人。也罷，跪着不打罷。」愛月兒道：「不，他只教我打兩個嘴巴兒，我方吃這鍾酒兒。」伯爵道：「溫老先兒在這裡看着，怪小淫婦兒，只顧趕盡殺絕！」于是奈何不過，眞個直撅兒跪在地下。那愛月兒輕揎彩袖，款露春纖，罵道：「賊花子，再敢無禮傷

犯月姨兒？』再不敢！』高聲兒答應，你不答應，我也不吃。」那伯爵無法可處，只得應聲道：「再不敢傷犯月姨了。」這愛月兒一連打了兩個嘴巴，方纔吃那杯酒。伯爵起來道：「好個沒仁義的小淫婦兒，你也剩一口兒我吃。把一鍾酒都吃的淨淨兒的！」愛月兒道：「你跪下，等我賞你一鍾酒。」于是滿滿斟上一杯，笑望伯爵口裡只一灌。伯爵道：「怪小淫婦兒，使促挾(九)灌撒了我一身酒。我老道只這件衣服，新穿了纔頭一日兒，就汚濁了我的。我問你家漢子要！」亂了一回，各歸席上坐定。

看看天色掌燭上來，下飯添換，都已上完。下邊玳安、琴童、畫童、應寶都在鴉子房裡放桌兒，有湯飯點心酒餚管待。須臾，拿上各樣菓碟兒來。那伯爵推讓溫秀才，只顧不住手拈放在口裡，一壁又往袖中褪。西門慶吩咐取個骰盆兒來，先讓溫秀才。秀才道：「豈有此理？還從老先兒那邊來。」于是西門慶與吳銀兒，用十二個骰兒搶紅。下邊四個妓女，拿樂器彈唱叫揜酒。飲過一巡，吳銀兒却轉過來與溫秀才、伯爵三、黃四酒。原來愛月兒旋往房中新粧打扮出來，上着烟裡火廻紋錦對衿襖兒，鵝黃杭絹點翠縷金裙，粧花膝褲，大紅鳳嘴鞋兒。燈下海獺臥兔兒，越顯的粉濃濃雪白的臉兒，猶賽美人兒一般。但見：

芳姿麗質更妖嬈，秋水精神瑞雪標。鳳目半彎藏琥珀，朱唇一顆點櫻桃。白玉生香花解語，千金良夜實難消。

這西門慶一見，如何不愛？吃了幾鍾酒，半酣上來，因想着李瓶兒夢中之言：「少貪在外夜飲。」一面起身，後邊淨手。慌的鴉子連忙叫丫鬟點燈，引到後邊。解手出來，愛月隨即也跟來伺候，盆中淨手畢，拉着他手兒同到房中。房中又早月窗半啓，銀燭高燒，氣暖如春，蘭麝馥郁。牀畔則斗帳雲橫，鮫綃霧

設。于是脫了上蓋，底下白綾道袍，兩個在牀上，腿壓腿兒做一處。先是愛月兒問：「爹，今日不家去罷了。」西門慶道：「我還去。今日一者銀兒在這裡，不好意思；二者我居着官，今年考察在邇，恐惹是非，只是白日來和你坐坐罷了。」又說：「前日多謝你鮑螺兒。你送了去，倒惹的我心酸了半日。當初有過世六娘他會揀，他死了，家中再有誰會揀他！」愛月道：「揀他不難，只是要拿的着筋節兒㊦便好。那日我胡亂整治了不多兒，知道爹好吃，教鄭春送來。那瓜仁都是我口裡一個個兒磕的，汗巾兒是我閒着用工夫撮的穗子。瓜仁子，說應花子倒撾了好些吃了。」西門慶道：「你問那訕臉㈩二花子頭，我見時他早兩把撾去，喃了好些，只剩下沒多，我吃了。」愛月兒道：「倒便益了賊花子，恰好只孝順了他。」又說：「多謝爹的衣梅。媽看見，吃了一個兒，喜歡的要不的。他要便疼火發了，晚夕咳嗽，半夜把人聒死了。常時口乾，得恁一個在口內噙着，他倒生好些津液。我和俺姐姐吃了沒多幾個兒，連罐兒他老人家都收了在房內，早晚吃，誰敢動他。」西門慶道：「不打緊，我明日使小廝再送一罐來你吃。」愛月又問：「爹連日會桂姐來沒有？」西門慶道：「自從孝堂裡到如今，誰見他來？」愛月兒道：「六娘五七，他也送茶去來？」西門慶道：「他家使李銘送去來。」愛月道：「我有句話兒，只放在爹心裡。」西門慶問：「甚麼話？」那愛月又想了想，說：「我不說罷。若說了，顯得姊妹們恰似我背地說他一般，不好意思的。」西門慶一面摟着他脖子，說：「怪小油嘴兒，甚麼話，說與我，不顯出你來就是了。」

兩個正說得入港，猛然應伯爵走入來，大叫一聲：「你兩個好人兒，撇了俺們，走在這裡說梯己話兒！」愛月兒嚇道：「好個不得人意怪訕臉花子！猛可走來，唬了人恁一跳。」西門慶罵道：「怪狗才，前邊去罷，丟的葵軒和銀姐在那裡，都往後頭來了。」這伯爵一屁股坐在牀上，說：「你拿胳膊來，我且咬口

兒我纔去。你兩個在這裡儘着合搗。」于是不由分說，向愛月兒袖口邊勒出那寶鵝脂雪白的手腕兒來，帶着銀鐲子，猶若美玉，尖溜溜十指春葱，手上籠着金戒指兒，誇道：「我兒，你這兩隻手兒，天生下就是發髻的肥(十三)一般。」愛月兒道：「怪刀攮的，我不好罵出來的！」被伯爵拉過來，咬了一口，走了。咬的老婆怪叫，罵「怪花子，平白進來鬼混人死了！」便叫：「桃花兒，你看他出去了，把籠道子(十三)門關上！」

一面關上門，愛月便把李桂姐如今又和王三官兒子女一節，說與西門慶：怎的「有孫寡嘴、祝麻子、小張閑，架兒于寬、聶鉞兒，踢行頭白回子、向三，日逐標着在他家行走。如今丟開齊香兒，又和秦家玉芝兒打熱。兩下裡使錢，使沒了，包了皮襖，當了三十兩銀子；拿着他娘子兒一副金鐲子，放在李桂姐家，算了一個月歇錢。」西門慶聽了，口中罵道：「恁小淫婦兒，我吩咐休和這小廝纏，他不聽，還對着我賭身發呪，恰好只哄我！」愛月兒道：「爹也別要惱。我說與爹個門路兒，管情教王三官打了嘴，替爹出氣。」西門慶把他摟在懷裡，用白綾袖子兜着他粉項，搵着他香腮，他便一手拿着銅絲火籠兒，內燒着沉速香餅兒，將袖口籠着燻熱身上，便道：「我說與爹，休教一人知道。就是應花子也休望他提，只怕走了風。」西門慶問：「我的兒，你告我說，我傻了，肯教人知道。端的甚門路兒？」鄭愛月悉把：「王三官娘林太太，今年不上四十歲，生的好不喬樣，描眉畫眼，打扮狐狸也似。他兒子鎮日在院裡，他專在家，只送外賣，假托在個姑姑庵兒打齋，但去就在說媒的文嫂兒家落脚。文嫂兒單管與他做牽兒。只說好風月。我說與爹，到明日遇他遇兒也不難。又一個巧宗兒：王三官兒娘子兒，今纔十九歲，是東京六黃太尉姪女兒，上畫般標緻，雙陸棋子都會。三官常不在家，他如同守寡一般，好不氣生氣死，爲他也上了兩三遭吊，救下來了。爹難得先刮剌上了他娘，不愁媳婦兒不是你的。」當下被他一席話，說的西門慶心邪意亂，摟着粉頭

說：「我的親親，我又問你，怎的曉的就裡？」這愛月兒就不說常在他家唱，只說：「我一個熟人兒，如此這般和他娘在某處會過一遍，也是文嫂兒說合。」西門慶問：「那人是誰？莫不是大街坊張大戶姪兒張二官兒？」愛月兒道：「那張懋德兒好不的貨！痲着七八個臉彈子，密縫兩個眼，可不砢磣〔十四〕殺我罷了！只好樊家百家奴兒接他，一向董金兒也與他丁八了。」西門慶道：「我猜不着，端的是誰？」愛月兒道：「教爹得知了罷，是原梳籠我的那個南人。他一年來此做買賣兩遭。正經他在裡邊歇不的一兩夜，倒只在外邊常和人家偷猫遞狗，幹此勾當。」這西門慶聽了，見粉頭所事合着他的板眼〔十五〕，一發歡喜，說：「我兒，你既貼戀我心，每月我送三十兩銀子與你媽盤纏，也不消接人了，我遇閒就來。」愛月兒道：「爹，你有我心時，甚麼三十兩二十兩，兩日間掠幾兩銀子與媽，我自恁懶待留人，只是伺候爹罷了。」西門慶道：「甚麼話！我說畢，兩個上牀交歡。牀上舖的被褥約一尺高，愛月道：「爹脫衣裳不脫？」西門慶道：「咱連衣耍耍罷，只怕他們前邊等咱。」一面扯過夏枕來，粉頭解去下衣，仰臥枕畔，裡面穿着紅潞紬底衣，褪下一隻膝褲腿來。這西門慶把他兩隻小金蓮扛在肩頭上，解開藍綾褲子，那話使上托子。但見花心輕折，柳腰款擺，正是：

花嫩不禁揉採，春風卒未休。花心猶未足，脉脉情無極。低低喚粉郎，春宵樂未央。

那當下兩個至精欲洩之際，西門慶幹的氣喘吁吁，粉頭嬌聲不絕，鬢雲拖枕，滿口只叫道：「親達達，慢着些兒。」良久，樂極情濃，一泄如注。霎時雲收雨散，各整衣裙，于燈下照鏡理容。西門慶在牀前盆中淨手，着上衣服，兩個携手來到席上。吳銀兒便守着伯爵，愛香兒挨近葵軒，正擲色猜枚，觥籌交錯，耍在

熱鬧處。

眾人見西門慶進入，都立起身來讓坐。伯爵道：「你也下般的，把俺們丟在這。你纔出來，拿酒兒且扶頭着。」西門慶道：「俺們說句話兒，有甚這閑勾當。」伯爵道：「好話，你兩個原來說梯己話兒！」當下伯爵拿大鍾斟上暖酒，與眾人陪西門慶吃，四個妓女拿樂器彈唱。玳安在傍掩口說道：「轎子來了。」西門慶努了個嘴兒與他，那玳安連忙吩咐排軍打起燈籠，外邊伺候。這西門慶也不坐，陪眾人執杯立飲。吩咐四個妓女：「你再唱個『一見嬌羞』我聽。」那韓消愁兒道：「俺們會唱。」于是拿起琵琶來，款放嬌聲，拿腔唱道：

「一見嬌羞，雨意雲情兩意投。我見他千嬌百媚，萬種妖嬈，一捻溫柔。通書先把話兒勾，傳情暗裡秋波溜。記在心頭，心頭，未審何時成就。」

唱了一個詞兒，吳銀兒遞西門慶酒，鄭香兒便遞伯爵，愛月兒奉溫秀才。李智、黃四都斟上。又唱道：

「問爾丫鬟，欲鑄黃金拜將壇。莫通明曉寄與書生，雲雨巫山。重門今夜未曾拴，深閨特把情郎盼。夜靜更闌，更闌，偷花妙手今番難按。」

吃畢，西門慶令再斟上，鄭香兒上來遞西門慶，吳銀兒遞溫秀才，愛月兒遞伯爵。鄭春在傍捧着菓菜兒。又唱道：

「夢入高唐，相會風流窈窕娘。我與他同携素手，共入羅幃，永結鸞凰。靈犀一點透膏肓，鮫綃帳底翻紅浪。粉汗凝香，凝香，今宵一刻人間天上。」

唱畢，又叫捽酒。愛月兒却轉過捧西門慶酒，吳銀兒遞伯爵，愛香兒遞溫秀才，幷李三、黃四，從新斟酒。又唱第四個：

「春暖芙蓉，鬢亂釵橫寶髻鬆。我爲他香嬌玉軟，燕侶鶯儔，意美情濃。腰肢無力眼朦朧，深情自把眉兒縱。兩意相同，相同，百年恩愛和偕鸞鳳。」

唱畢，都飲過，西門慶起身。一面令玳安向書袋內取出大小十一包賞賜來：四個妓女，每人三錢；叫上厨役，賞了五錢；吳惠、鄭奉、鄭春，每人二錢；丫頭桃花兒，也與了他三錢。俱磕頭謝了。黃四再三不肯放，道：「應二叔，你老人家說聲，天還早哩。老爹大坐坐，也盡小人之情，如何就要起身？我的月姨兒，你也留留兒！」愛月兒道：「我留他，他白不肯坐。」西門慶道：「你們不知，我明日還有事。」一面向黃四、李三作揖，道：「生受，打攪。」黃四道：「惶恐！沒的請老爹來受餓。又不肯久坐，還是小人沒敬心。」說着，三個唱的都磕頭，說道：「爹到家，多頂上大娘和衆娘們，俺們閒了，會了銀姐，往宅內看看大娘去。」西門慶道：「你們閒了去坐上一日來。」一面掌起燈籠，西門慶下臺磯，鄭家鴇子迎着道萬福，說道：「老爹，大坐回兒，慌的就起身，嫌俺家東西不美口？還有一道米飯兒未曾上哩。」西門慶道：「夠了。我不是還坐回兒，許多事在身上。明日還要起早，衙門中有勾當。教應二哥，他沒事，教他大坐回兒罷。」那伯爵就要跟着起來，被黃四死力攔住，說道：「我的二爺，你若去了，就沒趣死了。」伯爵道：「不是，你休攔我。你把溫老先生有本事留下，我就算你好漢！」那溫秀才奪門就走，被黃家小廝來定兒攔腰抱住。西門慶到了大門首，因問琴童兒：「溫師父有頭口在這裡沒有？」琴童道：「備了驢子在此，畫童兒看着哩。」西門慶向溫秀才道：「既有頭口，也罷，老先兒你陪應二哥再坐坐，

我先去罷。」于是都送出門來。

那鄭月兒拉着西門慶手兒，悄悄捏了一把，臉上轉，一徑揚聲說道：「我頭裡說的話，爹你在心些，知道了，法不傳六耳！」西門慶道：「知道了。」愛月又道：「鄭春，你送老爹到家，多上覆娘們。」那吳銀兒也說：「多上覆大娘。」伯爵道：「我不好說的，賊小淫婦兒們，都攙行奪市的捎上覆娘們！」愛月道：「你這花子過一邊兒！」那吳銀兒就在門首作辭了衆人幷鄭家姐兒兩個，吳惠打着燈回家去了。鄭月兒便叫：「銀姐，見了那個流九兒，好歹休要說。」吳銀兒道：「我知道。」衆人回至席上，重添獸炭，再泛流霞。歌舞吹彈，歡娛樂飲，直耍了三更方散。黃四擺了這席酒，也與了他十兩銀子。西門慶賞賜了三四兩，俱不在話下。當日西門慶坐轎子，兩個排軍打着燈，逕出院門，打發鄭春回家。一宿晚景題過。

到次日，夏提刑差答應的來，請西門慶早往衙門中審問賊情等事，直問到晌午。來家吃了飯，早時沈姨夫差大官沈定拿帖兒送了個後生來，在緞子舖煮飯做火頭，名喚劉包。西門慶留下了，正在書房中拿帖兒與沈定回家去了。只見玳安在傍邊站立，西門慶便問道：「溫師父昨日多咱來了？」玳安道：「小的舖子裡睡了好一回，只聽見畫童兒打對過門，那咱有三更時分纔來了。我今早晨問，溫師父倒沒酒，應二爹醉了，吐了一地。月姨恐怕夜深了，使鄭春送了他家去了。」西門慶聽了，呵呵笑了，因叫過玳安近前，說道：「舊時與你姐夫說媒的文嫂兒在那裡住？你尋了他來，對門房子裡見我，我和他說話。」玳安道：「小的不認的文嫂兒家，等我問了姐夫去。」西門慶道：「你吃了飯，問了他，快去。」玳安到後邊吃了飯，走到舖子裡問陳經濟。經濟道：「尋他做甚麼？」玳安道：「誰知他做甚麼？猛可教我找尋他去。」經濟道：「出了東

大街，一直往南去，過了同仁橋牌坊，轉過往東，打王家巷進去，半中腰裡有個發放巡捕的廳兒，對門有個石橋兒，轉過石橋兒，緊靠着個姑姑庵兒，傍邊有個小衙衙兒；進小衙衙往西走，第三家豆腐舖隔壁上坡兒，有雙扇紅封門兒的，就是他家。你只叫文媽，他就出來答應你。」這玳安聽了，說道：「累哥哥，你到家回聲兒，我今日家裡會茶。不知老爹呼喚我做什麼？我明日早往宅內去罷。」玳安道：「只吩咐我來尋你，誰知他做甚麼？原來不知你在這咭溜搭剌兒〔二〕裡住，教我找尋了個不發心〔二〕

盧匠跟着行香的走，瑣碎一浪湯〔十六〕。你再說一遍我聽，只怕我忘了。」那陳經濟又說了一遍。玳安道：「好近路兒，等我騎了馬去。」一面牽出大白馬來，搭上替子〔十七〕，兜上嚼環，躧着馬臺，望上一騙〔十八〕，打了一鞭，那馬跑蹄跳躍一直去了。出了東大街，逕往南，過同仁橋牌坊，由王家巷進去，果然中間有個巡捕廳兒，往西是小衙衙，北上坡挑着個豆腐牌兒，門首只就是座破石橋兒，裡首半截紅墻，是大悲庵兒，往西是小衙衙，北上坡挑着個豆腐牌兒，門首只見一個媽媽晒馬糞。玳安在馬上便問：「老媽媽，這裡有個說媒的文嫂兒？」那媽媽道：「這隔壁封門兒〔十九〕就是。」玳安到他門首，果然是兩扇紅封門兒，連忙跳下馬來，拿鞭兒敲着門兒叫道：「文媽在家不在？」只見他兒子文縉兒開了門，便問道：「是那裡來的？」玳安道：「我是縣門外提刑西門大官府家來的，便讓家裡坐。」

那玳安把馬拴住，進入裡面他明間內，見上面供養着利市紙〔二十〕，有幾個人在那裡會中倚祀罷進香算帳哩。半日，拿了鍾茶出來，說道：「俺媽不在了。來家說了，明日早去罷。」玳安道：「驢子現在家裡，如何推不在？」側身逕往後走。不料文嫂和他媳婦兒，陪着幾個道媽媽子正吃茶，躲不及，被他看見了。說道：「這個不是文媽？剛纔就回我不在家了，教我怎的回俺爹話？惹的不怪我！」文嫂笑哈哈與玳安道了個萬福，說道：「累哥哥，你到家回聲兒，我今日家裡會茶。不知老爹呼喚我做什麼？我明日早往宅內去罷。」玳安道：「只吩咐我來尋你，誰知他做甚麼？原來不知你在這咭溜搭剌兒〔二〕裡住，教我找尋了個不發心〔二〕

二。」文嫂兒道：「他老人家這幾年宅內買使女、說媒、用花兒，自有老馮和薛嫂兒、王媽媽子走跳，希罕俺們？今日忽剌八又冷鍋中豆兒爆，我猜見你六娘沒了，一定教我去替他打聽親事，要補你六娘的窩兒。」玳安道：「我不知道。你到那裡見了俺爹，他自有話和你說。」文嫂兒道：「哥哥，你略坐坐兒，等我打發會茶人去了，同你去。」玳安道：「原來等你會茶？馬在外邊沒人看，俺爹在家緊等的火裡火發，吩咐了又吩咐，教你快去哩。和你說了話，如今還要往府裡羅同知老爹家吃酒去哩。」文嫂道：「也罷，等我拿點心你吃了，同你去。」玳安道：「不吃罷。」文嫂因問：「你大姐生了孩兒沒有？」玳安道：「還不曾見哩。」這文嫂一面打發玳安吃了點心，穿上衣裳，說道：「你騎馬先行一步兒，我慢慢走。」玳安道：「你老人家放着驢子，怎不備上騎？」文嫂兒道：「我那討個驢子來？那驢子是隔壁豆腐舖裡驢子，借俺院兒裡喂喂兒，你就當我的驢子？」玳安道：「我記得你老人家騎着疋驢兒來，往那去了？」文嫂兒道：「這咱哩，那一年吊死人家丫頭，打官司，爲了場事，把舊房兒也賣了，且說驢子哩。」玳安道：「房子倒不打緊處，且留着那驢子和你早晚做伴兒也罷了。別的罷了，我見他常時落下來好個大鞭子〔三〕。」那文嫂哈哈笑道：「怪猴兒，短壽命！老娘還只當好話兒，側着耳朵聽你什麼好物件兒。幾年不見，你也學的恁油嘴滑舌的，到明日還教我尋親事哩。」玳安道：「我的馬走得快，你步行，知道挨磨到多咱晚？惹的爹說。你上馬，咱兩個疊騎着罷！」文嫂兒道：「怪小短命兒，我又不是你影射的。街上人看着，怪剌剌的。」玳安道：「再不，你備豆腐舖子裡驢子騎了去。到那裡等我打發他錢就是了。」文嫂兒道：「這等還許說。」一面教文縷將驢子備了，帶上眼紗，騎上。玳安與他同行，逕往西門慶宅中來。正是：欲向深閨求艷質，全憑紅葉是良媒。有詩爲證：

誰信桃源有路通，桃花含露笑春風。桃源只在山溪裡，今許漁郎去問津。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕歡門吊子—裝飾在門上的彩色剪紙或帛條。　〔二〕掉攪—兜攪，設法將錢物弄走、占用。　〔三〕有要沒緊—沒要緊，不着急。

〔四〕俳長—原爲教坊司官職，此指妓院掌管接客事務的人。　〔五〕擩一拜—隨便地、勉强地一拜。　〔六〕折—這裏指把東西從一個容器倒入另一容器。　〔七〕落索—點着某人做某事。　〔八〕仰攘着—以下「直舒着」、「側卧着」、「野狐抽絲」、「猿猴獻菓」、「黃狗溺尿」、「仙人指路」、「靠背將軍柱」、「面對木伴哥」，均爲性交姿式。　〔九〕促挾—做缺德事，作弄人。又作「促恰」，見二十七回該條。　〔十〕筋節兒—猶關鍵、竅門。　〔十一〕訕臉—厚臉皮。　〔十二〕發鬅鬙的肥—肥即麵肥，發饅頭的起子。　〔十三〕籠道子—有牆有頂的過道。　〔十四〕砢磣—即「砢磕」，寒磣，羞辱。　〔十五〕合板眼—即合拍，此指合他心意。　〔十六〕小爐匠跟着行香的走，瑣碎一浪湯—小爐匠担上挂滿銅鐵小物件，行走時叮噹作響，若走於緩步的行香人之後，叮噹聲就沒完沒了。此句比喻說話瑣碎、複雜而難記。　〔十七〕替子—指鞍下之鞯。　〔十八〕騙—躍而上馬。　〔十九〕封門—在大門外側另裝一道有欞子的半截門，如護封，故稱封門。　〔二十〕利市紙—印有「利市婆官」神像的紙。供利市紙以求好運。　〔二一〕咭溜搭剌兒—即嘰里旮旯兒，偏僻狹小的角落。　〔二二〕不發心—不耐煩。　〔二三〕鞭子—此指驢的陽物。

信手烹魚覓素音，神仙有路足登臨。掃堦偶得任卿葉，彈月輕移司馬琴。
桑下肯期狄有意，懷中可犯柳無心。黃昏悞入銷金帳，且把羔兒獨自斟。

話說玳安同文嫂兒到家，平安說：「爹在對門房子裡。」進去稟報。西門慶正在書房中和溫秀才坐的，見玳安，隨即出來，小客位內坐下。玳安道：「文嫂兒小的叫了來，在外邊伺候着。」西門慶即令叫他進來。那文嫂悄悄掀開暖簾，進入裡面，向西門慶磕頭。西門慶道：「你如今搬在那裡住了？」文嫂道：「小媳婦不幸，爲了場官司，把舊時那房兒棄了；如今搬在大南首王家巷住哩。」西門慶吩咐道：「起來說話。」那文嫂一面站立在傍邊，西門慶令左右都出去。那平安和畫童都躲在角門外伺候，只玳安兒影在簾兒外邊聽說話兒。西門慶因問：「你常在那幾家大人家走跳？」文嫂道：「就是大街王皇親家，守備府周爺家，喬皇親、張二老爹、夏老爹家，都相熟。」西門慶道：「你認的王招宣府裡不認的？」文嫂道：「是小媳婦定門主顧。太太和三娘常照顧小的花翠。」西門慶道：「你既相熟，我有樁事兒央煩你，休要阻了我。」向袖中取出五兩一錠銀子與他，悄悄和他說：「如此這般，你却怎的尋個路兒，把他太太吊在你那裡，我會他會兒。我還謝你！」那文嫂聽了，哈哈笑道：「是誰

對爹說來？你老人家怎的曉得來？」西門慶道：「常言人的名兒，樹的影兒，我怎不得知道！」文嫂道：「若說起我這太太來，今年三十五歲，屬猪，端的上等婦人，百伶百俐，只好像三十歲的。他雖是幹這營生，好不幹的細密！就是往那裡去，一大串伴當跟着，喝着路走，逕路兒來，逕路兒去。三老爹在外爲人做人，他怎在人家落脚？這個人說的訛了。倒只是他家裡深宅大院，一時三老爹不在，藏掖個兒去，人不知鬼不覺，倒還許說。若是小媳婦那裡，窄門窄戶，敢招惹這個事？說在頭上，就是爹賞的這銀子，小媳婦也不敢領去。寧可領了爹言語，對太太說就是了。」西門慶道：「你不收，還是推托，我就惱了。事成，我還另外賞幾個紬緞你穿。你不收，阻了我。」文嫂道：「愁你老人家沒也怎的！上人着眼覷覷，就是福星臨。」磕了個頭，把銀子接了，說道：「待小媳婦悄悄對太太話，來回你老人家。」西門慶道：「你當件事幹，我這裡等着你。來時只在這裡來就是了，我不使小廝去了。」文嫂道：「我知道。不在明日，只在後日，隨早隨晚，討了示下就來了。」一面走出來。玳安道：「文嫂，隨你罷了：我只要一兩銀子。也是我叫你一場，你休要獨吃！」文嫂道：「猴孫兒，隔牆掠篩箕，還不知仰着合着哩(三)！」于是出門，騎上驢子，他兒子籠着，一直去了。

西門慶和溫秀才坐了一回。良久，夏提刑來，就到家待了茶，冠冕着，同往府裡吃酒去了。直到掌燈以後纔來家。

且說文嫂兒拿着西門慶與他五兩銀子，到家歡喜無盡，打發會茶人散了。至後晌時分，走到王招宣府宅裡，見了林太太，道了萬福。林氏便道：「你怎的這兩日不來走走，看看我？」文嫂便把家中倚報會茶，趕臘月要往頂上進香一節，告訴林氏。林氏道：「你兒子去，你不去罷了。」文嫂兒道：「我如何得去？

只教文繹兒帶進香去便了。」林氏道：「等臨期，我送些盤纏與你。」文嫂便道：「多謝太太布施。」說畢，林氏叫他近前烤火，丫鬟拿茶來吃了。這文嫂一面吃了茶，問道：「三爹不在家了？」林氏道：「他有兩夜沒回家，只在裡邊歇哩。逐日搭着這夥喬人(三)，只眠花臥柳，把花枝般媳婦兒丟在房裡通不顧，如何是好！」文嫂又問：「三娘怎的不見？」林氏道：「他還在房裡未出來哩。」這文嫂見無人，便說道：「不打緊，太太寬心。小媳婦有個門路兒，管就打散了這干人，三爹收心，也再不進院去了。太太容小媳婦，便敢說；不容，定不敢說。」林氏道：「你說的話兒，那遭兒我不依你來？你有話只顧說，不妨。」這文嫂方說道：「縣門前西門大老爹，如今現在提刑院做掌刑千戶，家中放官吏債，開四五處舖面：緞子舖、生藥舖、紬絹舖、絨線舖，外邊江湖又走標船，楊州興販鹽引，東平府上納香蠟；夥計主管約有數十。東京蔡太師是他乾爺，朱太尉是他衙主，翟管家是他親家。巡撫、巡按都與他相交，知府、知縣是不消說。家中田連阡陌，米爛成倉；赤的是金，白的是銀，圓的是珠，光的是寶。身邊除了大娘子，——乃是清河左衛吳千戶之女，填房與他爲繼室。——只成房頭(三)、穿袍兒的也有五六個，以下歌兒舞女、得寵侍妾，不下數十。端的朝朝寒食，夜夜元宵。今老爹不上三十四、五年紀，正是當年漢子，大身材，一表人物；也曾吃藥養龜，慣調風情；雙陸象棋，無所不通；蹴踘打毬，無所不曉；諸子百家，拆白道字，眼見就會。端的擊玉敲金，百伶百俐。聞知咱家乃世代簪纓人家，根基非淺，又三爹在武學肆業，也要來相交，只是不曾會過，不好來的。昨日聞知太太貴誕在邇，又四海納賢，也一心要來與太太拜壽。小媳婦便道，初會怎好驟然請見的？待小的達知老太太，討個示下，來請老爹相見。今老太太不但結識他來往相交，又央浼他把這干人斷開，不使那行人打攪，這須玷辱不了咱家門戶。」看官聽說：水性下流，最是女婦人。當日林氏被文

婦這篇話，說的心中迷留摸亂㈣，情竇已開。便向文嫂兒計較道：「人生面不熟，怎生好邃然相見的？」文嫂道：「不打緊。等我對老爹說，只說太太先央浼老爹，要在提刑院遞狀告引誘三爹這起人，預先私請老爹來，私下先會一會。此計有何不可？」說得林氏心中大喜，約定後日晚夕等候。

這文嫂討了婦人示下歸家，到次日飯時前後，走來西門慶宅內。那日西門慶從衙門回來，家中無事，正在對門房子裡書院內坐的。忽有玳安來報：「文嫂來了。」西門慶聽了，即出小客位內坐，令左右放下簾兒。良久，文嫂進入裡面，磕了頭。玳安知局，就走出來了，教二人自在說話。這文嫂便把怎的說念林氏，誇獎老爹人品家道，怎樣行時，結識官府，又怎的仗義疎財，風流博浪：「說得他千肯萬肯，約定明日晚間三爹不在家，家中設席等候。假以說人情爲由，暗中相會。」西門慶聽了，滿心歡喜，又令玳安拿了兩疋紬緞賞他。文嫂道：「爹明日要去，休要早了。直到掌燈以後，街上人靜了時，打他後門首扁食巷中——他後門傍有個住房的段媽媽，我在他家等着爹。只使大官兒彈門，我就出來引爹入港。休令左近人知道。」西門慶道：「我知道，你明日先去，不可離寸地，我也依期而至。」說畢，文嫂拜辭而去。又回林氏話去了。

西門慶那日歸李嬌兒房中宿歇，一宿無話。巴不到次日，培養着精神。午間，戴着白忠靖巾，便同應伯爵騎馬往謝希大家吃生日酒。席上兩個唱的。西門慶吃了幾杯酒，約掌燈上來，就逃席走出來了。騎上馬，玳安、琴童兩個小廝跟隨。那時約十九日，月色朦朧，帶着眼紗，由大街抹過，逕穿到扁食巷王招宣府後門來。西門慶離他後門半舍遠把馬勒住，令玳安先彈段媽媽家門。原來這媽媽就住着王招宣府家後房，也是文嫂舉荐，早晚看守後門，開門閉戶，但有入港，在他家落

脚做眼。文嫂在他屋裡聽見外邊彈門，連忙開了門。見西門慶來了，一面在後門裡等的西門慶下了馬，帶着眼紗兒引進來；吩咐琴童牽了馬，往對門人家西首房簷下那裡等候；玳安便在段媽媽屋裡存身。

這文嫂一面請西門慶入來，便把後門關了，上了拴。由夾道內進內，轉過一層羣房，就是太太住的五間正房，傍邊一座便門閉着。這文嫂輕輕敲了門環兒，原來有個聽頭兒〔五〕。少頃，見一丫鬟出來開了雙扉，文嫂導引西門慶到後堂，掀開簾櫳而入。只見裡面燈燭熒煌，正面供養着他祖爺太原節度邠陽郡王王景崇的影身圖〔六〕，穿着大紅團龍蟒衣玉帶，虎皮校椅，坐着觀看兵書，有若關王之像，只是髯鬚短些；傍邊列着鎗刀弓矢。迎門硃紅匾上書「節義堂」三字。兩壁書畫丹青，琴書瀟灑。左右泥金隸書一聯：「傳家節操同松竹，報國勳功並斗山。」西門慶正觀看之間，只聽得門簾上鈴兒響，文嫂從裡拿出一盞茶來與西門慶吃。西門慶便道：「請老太太出來拜見。」文嫂道：「請老爹且吃過茶着；剛才稟過，太太知道了。」不想林氏悄悄從房門簾裡望外觀看西門慶：身材凜凜，語話非俗，一表人物，軒昂出衆；頭戴白緞忠靖冠，貂鼠暖耳，身穿紫羊絨鶴氅，脚下粉底皂靴，上面綠剪絨獅坐馬，一溜五道金鈕子，就是個富而多詐奸邪輩，壓善欺良酒色徒。一見滿心歡喜，因悄悄叫過文嫂來，問：「他戴的孝是誰的？」文嫂道：「是他第六個娘子的孝。新近九月間沒了，不多些時。饒少數，家中如今還有一巴掌數兒〔七〕。他老人家你看不出來，出籠兒的鵪鶉，也是個快鬬的〔八〕。」這婆娘聽了，越發歡喜無盡。文嫂催逼他出去見他一見兒。婦人道：「我羞答答怎好出去？請他進來見罷。」文嫂一面走出來，向西門慶說：「太太請老爹房內拜見哩。」于是忙掀門簾，西門慶進入房中。但見簾幙垂紅，地平上毡氈匝地，麝蘭香靄，氣暖如春。綉榻則斗帳雲橫，錦屏則軒轅月映。婦人頭上戴着金絲翠葉冠兒，身穿白綾寬袖襖兒，沉香色遍地金粧花緞子鶴氅，大紅宮錦寬襴裙

子，老鴉白綾高底扣花鞋兒，就是個綺閣中好色的嬌娘，深閨內奇秘的菩薩。面膩雲濃眉又彎，蓮步輕移實匪凡。醉後情深歸帳內，始知太太不尋常！

這西門慶一見，躬身施禮，說道：「請太太轉上，學生拜見。」林氏道：「大人免禮罷。」西門慶不肯，就側身磕下頭去，拜兩拜。婦人亦敍禮相還。拜畢，西門慶正面椅子上坐了，林氏就在下邊梳背炕沿斜僉相陪坐的。文嫂又早把前邊儀門閉上了，再無一個僕人在後邊。三公子那邊角門也關了。一個小丫鬟名喚芙蓉，紅漆丹盤拿茶上來。林氏陪西門慶吃了茶，丫鬟接下盞托去。文嫂就在傍開言說道：「太太久聞老爹在衙門中執掌刑名，敢使小媳婦請老爹來，央煩椿事兒，未知老爹可依允不依？」西門慶道：「不知老太太有甚事吩咐？」林氏道：「不瞞大人說，寒家雖世代做了這招宣，夫主去世年久，家中無甚積蓄。小兒年幼，優養未曾考襲〔九〕。如今雖入武學肄業，年幼失學家中，有幾個奸詐不軌〔十〕的人，日逐引誘他在外嫖酒，把家事都失了。幾次欲待要往公門訴狀，爭奈妾身未曾出閨門，誠恐拋頭露面，有失先夫名節。今日敢請大人至寒家訴其衷曲，就如同遞狀一般；望乞大人千萬留情，把這干人怎生處斷開了，使小兒改過自新，專習功名，以承先業，實出大人再造之恩，妾身感激不淺，自當重謝。」西門慶道：「老太太怎生這般說，言『謝』之一字？尊家乃世代簪纓，先朝將相，何等人家！令郎既入武學，正當努力功名，承其祖武。不意聽信遊食所哄，留連花酒，實出少年所爲。太太既吩咐，學生到衙門裡即時把這干人處分懲治，不動令郎分毫，亦可戒諭令郎，再不可蹈此故轍，庶可杜絕將來。」這婦人聽了，連忙起身向西門慶道個萬福，說道：「容日妾身致謝大人。」西門慶道：「你我一家，何出此言！」說話之間，彼此言來語去，眉目顧盼留情。

不一時，文嫂放桌兒，擺上酒來。西門慶故意辭道：「學生初來進謁，倒不曾具禮來，如何反承老太太盛情留坐？」林氏道：「不知大人下降，沒作准備。寒天聊具一杯水酒，表意而已。」丫鬟篩上酒來，端的金壺斟美釀，玉盞泛羊羔。林氏起身捧酒，西門慶亦下席說道：「我當先奉老太太一杯。」文嫂兒在傍插口說道：「老爹你且不消遞太太酒，這十一月十五日是太太生日，那日送禮來與太太祝壽就是了。」西門慶道：「阿呀，早是你說！今日初九日，差六日，我在下一定來與太太登堂拜壽。」林氏笑道：「豈敢動勞大人厚意！」須臾，大盤大碗，就是十六碗熱騰騰美味佳餚，熬爛下飯，煎煠雞魚，烹炮鵝鴨，細巧菜疏，新奇菓品。傍邊絳燭高燒，下邊金爐添火。交杯換盞，行令猜枚，笑雨嘲雲，酒爲色胆。看看飲至蓮漏已沉，窗月倒影之際，一雙竹葉穿心，兩個芳情已動。文嫂已過一邊，連次呼酒不至。西門慶見左右無人，漸漸促席而坐，言頗涉邪，把手捏腕之際，挨肩擦膀之間，初時戲摟粉項，婦人則笑而不言；次後款啓朱唇，西門慶則舌吐其口，嗚咂有聲，笑語密切。婦人于是自掩房門，解衣鬆珮，微開錦帳，輕展綉衾，鴛枕橫牀，鳳香薰被，相挨玉體，抱摟酥胸。原來西門慶知婦人好風月，家中帶了淫器包在身邊，又服了胡僧藥。婦人摸見他陽物甚大，西門慶亦摸其牝戶，彼此歡欣，情興如火。婦人在牀傍伺候鮫綃軟帕，西門慶被底預備麈柄猙獰。當下展猿臂，不覺蝶浪蜂狂；蹺玉腿，那顧羞雲怯雨。正是：縱橫慣使風流陣，那管牀頭墜玉釵。有詩爲證：

蘭房幾曲深悄悄，香騰寶鴨清烟裊；夢回夜月淡溶溶，展轉牙牀春色少。
無心今遇少年郎，但知敲打須宮商；殢情欲共嬌無力，須教宋玉赴高唐。

第六十九回　文嫂通情林太太　王三官中詐求奸

這西門慶當下竭平生本事，將婦人儘力盤桓了一場。纏至更半天氣，方纔精泄。婦人則髮亂釵橫，花嬌柳困，鶯聲嚥喘，依稀耳中。比及兩個並頭交股，摟抱片時，起來穿衣之際，婦人下牀，款剔銀燈，開了房門，照鏡整容，呼丫鬟捧水淨手，復飲香醪，再勸美酌。三杯之後，西門慶告辭起身，婦人挽留不已，叮嚀頻囑。西門慶躬身領諾，謝擾不盡，相別出門。婦人送到角門首回去了。文嫂先開後門，呼喚玳安、琴童牽馬過來，騎上回家。街上已喝號提鈴，更深夜靜，但見一天霜氣，萬籟無聲。西門慶回家，一宿無話。

到次日，西門慶到衙門中發放已畢，在後廳叫過該地方節級緝捕，吩咐如此如此，這般這般：「王招宣府裡三公子，看有甚麼人勾引他，院中在何人家行走，便與我查訪出名字來，報我知道。」因向夏提刑說：「王三公子甚不學好。昨日他母親再三央人來對我說，倒不關他這兒子事，只被這干光棍勾引他。今若不痛加懲治，將來引誘壞了人家子弟。」夏提刑道：「長官所見不錯，必須誡懲他。」節級緝捕領了西門慶鈞語，到當日果然查訪出各人名姓來，打了事件，到後晌時分，來西門慶宅內呈遞揭帖。西門慶見上面有孫寡嘴、祝日念、張小閑、聶鉞兒、向三、于寬、白回子，樂婦是李桂姐、秦玉芝兒。西門慶取過筆來，把李桂姐、秦玉芝兒并老孫、祝日念名字都抹了，吩咐：「只動這小張閑等五個光棍。即與我拿了，明日早帶到衙門裡來。」衆公人應諾下去。至晚，打聽王三官衆人都在李桂姐家吃酒，踢行頭，都埋伏在後門首。深更時分，衆公人把小張閑、聶鉞、于寬、白回子、向三五人都拿了。孫寡嘴與祝日念爬李桂姐後房去了。王三官兒藏在李桂姐床底下，不敢出來。桂姐一家唬的揑兩把汗，更不知是那裡動人，白央人打聽實信。王三官躲了一夜，不敢出來。李家鴇子又恐怕東京做公的下來拿人，到五更時分，攛掇李銘換了

衣服，送王三官來家。節級緝捕把小張閑等拿在廳事房，吊了一夜。到次日早晨，西門慶進衙門與夏提刑陞廳，兩邊刑杖羅列，帶人上去。每人一夾二十大棍，打得皮開肉綻，鮮血迸流，響聲震天，哀號動地。西門慶囑付道：「我把你這起光棍！專一引誘人家子弟在院嫖風，不守本分。本當重處，今姑從輕責你這幾下兒。再若犯在我手裡，定然枷號在院門首示衆。」喝令左右：「扠下去！」衆人望外金命水命，走投無命。

兩位官府發放事畢，正在退廳吃茶。夏提刑因說起：「昨日京中舍親崔中書那裡書來，衞中投考察本上去了，還未下來哩；今日會了長官，咱倒好差人往懷慶府，同僚林蒼峯他那裡臨風近，打聽打聽消息去。」西門慶道：「長官所見甚明。」即喚走差答應的上來跪下，吩咐：「與你五錢銀子盤纏，即去南河，拿俺兩個拜帖，懷慶府提刑林千戶老爹那裡打聽京中考察本示下，看經歷司行下照會來不曾。務要打聽的實來回報。」那人領了銀子、拜帖，又到司房戴上范陽毡笠，結束行裝，討了疋馬，長行去了。兩位官府起身回家。

却說小張閑等從提刑院打出來，走在路上，各人省恐，更不量今日受這場虧是那裡藥線，互相埋怨。小張閑道：「莫不還是東京六黃太尉那裡下來的消息？」白回子道：「不是。若是那裡消息，怎肯輕饒素得着。此一定是西門官府和三官兒上氣，嘱請他婊子，故拿俺們煞氣。正是：龍鬬虎傷，苦了小獐！」小閑道：「列位倒罷了，只是苦了我在下了。孫寡嘴、祝麻子都跟着，只把俺們頂缸了。」于寬道：「你怎的說渾話？他兩個是他的朋友，若拿來跪在地下，他在上面坐着，怎生相處？」小張閑道：「怎的不拿老婆？」聶鉞道：「兩個老婆都是他心上人。李家桂姐是他的婊子，他肯拿來？也休怪人，是俺們的晦氣，偏撞在這網

裡！剛纔夏老爹怎生不言語，只是他說話？這個就見出情弊顯然來了。如今往李桂姐兒家尋王三官去，白爲他打了這一屁股瘡來，打的腿爛爛的便罷了？問他要幾兩銀子盤纏也不吃家中老婆笑話。」

于是來來去去，轉彎抹角，逕入勾欄李桂姐家。見門關的鐵桶相似，就是樊噲也撞不開。叫了半日，丫頭隔門問是誰，小張閑道：「是俺們，尋三官兒說話。」丫頭回說：「他從那日半夜就往家去了，不在這裡。無人在家中，不敢開門。」這衆人只得回來，到王招宣府宅內，逕入他客位裡坐下。王三官聽見衆人來尋他，唬得躲在房裡，不敢出來。半日使出小廝永定兒來，說：「俺爹不在家了。」衆人道：「好自在性兒！不在家了？往那裡去了，叫不將來？」于寬道：「實和你說了罷，休推睡裡夢裡，剛纔提刑院打了俺們，押將出來，如今還要他正身見官去哩。」摟起腿來與永定瞧，教他進裡面去說：「此事爲你，打的俺們，有甚要緊！」一個個都躺在板榻上聲疼叫喊。那王三官兒越發不敢出來，只叫：「娘，怎麼樣兒，却如何救我則個？」林氏道：「我女婦人家，如何尋人情去救得？」求了半日，見外邊衆人等的急了，要請老太太說話。那林氏又不出去，只隔着屏風說道：「你們略等他等，委的在庄上不在家了。我這裡使小廝叫他去。」小張閑道：「老太太快使人請他來。不然，這個癩子，也要出膿，只顧膿着不是事！俺們爲他連累打了這一頓。剛纔老爹吩咐，押出俺們來要他。他若不出來，大家都不得清淨，就弄的不好了。」林氏聽言，連忙使小廝拿出茶來，與衆人吃。

王三官唬的鬼也似，逼他娘尋人情。到至急之處，林氏方纔說道：「文嫂他只認的提刑西門官府家，昔年曾與他女兒說媒來，在他宅中走的熟。」王三官道：「就認的提刑也罷，快使小廝請他來。」林氏道：「他自從你前番說了他，使性兒一向不來走動，怎好又請？他肯來？」王三官道：「好娘，如今事在至急，請他

來，等我與他陪個禮兒便了。」林氏便使永定兒悄悄打後門出去，請了文嫂來。王三官再三央及他，一口聲只叫：「文媽，你認的提刑西門大官府，好歹說個人情救我。」這文嫂故意做出許多喬張致來，說道：「舊時雖故與他宅內大姑娘說媒，這幾年誰往他門上走？大人家深宅大院，不去纏他。」王三官連忙跪下，說道：「文媽，你救我，自有重報，不敢有忘！那幾個人在前邊只要出官，我怎去得？」那文嫂只把眼看他娘道：「我獨自個去不得。三叔，你衣巾着，等我領你親自到西門老爹宅上，你自拜見他，央浼他，等我在傍再說，管情一天事就了了。」王三官道：「現今他衆人在前邊催逼甚急，只怕一時被他看見，怎了？」文嫂道：「有甚難處勾當？等我出去安撫他，再安排些酒肉點心茶水，哄他吃着。我悄悄領你從後門出去幹事回來，他會勝也不知道。」

這文嫂一面走出前廳，向衆人拜了兩拜，說道：「太太教我出來，多上覆列位哥們，本等三叔往庄上去了，不在家。使人請去了，便來也；你們略坐坐兒。吃打受罵，連累了列位。誰人不吃鹽米？等三叔來，教他知遇你們。你們千差萬差，來人不差[十二]。恒屬大家只要圖了事，上司差派，不由自己。有了三叔出來，一天大事都了了。」當時衆人一齊道：「還是文媽見的多！你老人家早出來，就說句恁有南北的話兒[十三]。俺們也不恁急的要不的。執古法兒回不在家，莫不爲俺們自做出來的事也罷；你倒帶累俺們吃官棒，上司要你，假推不在家，吃酒吃肉，教人替你不成？文媽，你自曉道理的。你出來，俺們還透個路兒[十四]與你：破些東西兒，尋個分上兒說說，大家了事。你不出來見俺們，這事情也要銷繳[十五]。一個緝捕問刑衙門，平不答[十六]的就罷了？」文嫂兒道：「哥們說的是。你們略坐坐兒，我對太太說，安排些酒飯兒管待你們。你們來了這半日，也餓了。」衆都道：「還是我的文媽知人甘苦。不瞞文媽說，俺們從衙門裡打出

來，黃湯兒也還沒曾嚐着哩！」這文嫂走到後邊，一力攛掇打了二錢銀子酒，買了一錢銀子點心，猪羊牛肉，各切幾大盤，拿將出去。一壁哄他衆人在前廳，大酒大肉吃着。

這王三官儒巾青衣，寫了揭帖，文嫂領着，帶上眼紗，悄悄從後門出來，步行逕往西門慶家來。到了大門首，平安兒認的文嫂，說道：「爹纔在廳上，進去了。文媽有甚說話？」文嫂遞與他拜帖，說道：「哥哥，累你替他稟稟去。」連忙問王三官要了二錢銀子遞與他，那平安兒方進去替他稟知西門慶。西門慶見了手本拜帖上寫着：「眷晚生王寀頓首百拜。」一面先叫進文嫂，問了回話。然後纔開大廳槅子門，使小廝請王三官進去大廳上。左右忙掀暖簾兒，西門慶頭戴忠靖冠，便衣出來迎接。見王三官衣巾進來，故意說道：「文嫂怎不早說？我褻衣在此！」便令左右：「取我衣服來。」慌的王三官向前攔住叫：「尊伯尊便！小姪敬來拜瀆，豈敢動勞？」至廳內，王三官務請西門慶轉上行禮。西門慶笑道：「此是舍下。」再三不肯。西門慶居先拜下去，王三官說道：「小姪有罪在身，久仰，欠拜。」西門慶道：「彼此少禮。」王三官因請西門慶受禮，說道：「小姪人家，老伯當得受禮，以恕拜遲之罪。」務讓起來，讓了兩禮，然後挪座兒斜僉坐的。少頃，吃了茶，王三官見西門慶廳上錦屏羅列，四壁挂四軸金碧山水，座上鋪着綠錦緞鑲嵌貂鼠椅座，地下氈毡匝地，正中間黃銅四方屏，水磨的耀目爭輝，上面牌扁下書「承恩」二字，係米元章妙筆。觀覽之餘，似有叩請疑難之貌，向西門慶說道：「小姪現有一事，不敢奉瀆尊嚴。」因向袖中取出揭帖遞上，隨即離席跪下。被西門慶一手拉住，說道：「賢契有甚話，但說何害！」這王三官就說：「小姪不才，誠爲得罪。望乞老伯念先父武弁一殿之臣，寬恕小姪無知之罪，完其廉耻，免令出官。則小姪垂死之日，實有再生之幸也！啣結圖報，惶恐惶恐！」西門慶展開揭帖，上面有小張閑等五人名字，說道：「這起光棍，我今日衙

門裡已各重責發落，饒恕了他，怎的又央你去？」王三官道：「還是要小姪如此這般。他說老伯門中責罰，押出他來，還要小姪見官。在家百般稱罵喧嚷，索要銀兩，不得安生。無處控訴，前來老伯這裡請罪。」又把禮帖遞上。西門慶一見，便道：「豈有是理！」因說道：「這起光棍可惡！我倒饒了他，如何倒往那裡去攪擾！」把禮帖還與王三官收了：「賢契請回，我也且不留你坐。如今即時就差人拿這起光棍去，容日奉招。」王三官道：「豈敢！蒙老伯不棄，小姪容當踵門叩謝。」千恩萬謝出門。西門慶送至二門首，說：「我褻服不好送的。」那王三官自出門，還帶上眼紗，小廝跟隨去了。文嫂還討了西門慶話。西門慶吩咐：「休要驚動他，我這裡差人拿去。」

這文嫂同王三官暗暗到家。不想西門慶隨即差了一名節級，四個排軍，走到王招宣宅內。那起人正在那裡飲酒喧鬧，被公人進去，不由分說，都拿了，帶上鐐子。唬得衆人面如土色，說道：「王三官幹得好事！把俺們穩在你家，倒把鋤頭，反弄俺們來了！」那個排軍節級罵道：「你這廝還胡說，當的甚麼？各人到老爹跟前哀告，討你那命正經！」小張閑道：「大爺教導的是。」不一時，都拿到西門慶宅門首，門上排軍幷平安都張着手兒要錢，纔去替他稟。衆人不免脫下褶兒，幷拿頭上簪圈下來，打發停當，方纔說進去。半日，西門慶罵道：「我把你這起光棍！我倒將就了，如何指稱我這衙門往他家嚇詐去？實說，詐了多少錢？不說，令左右拿拶子與我着實拶起來！」當下只說了聲，那左右排軍，登時取了五六把新拶子來伺候。小張閑等只顧在下叩頭哀告道：「小的並沒嚇詐分文財物。只說衙門中打出小的們來，對他說聲。他家拿出些酒食來管待小的，小的並沒需索他的。」西門慶道：「你也不該往他家去。你這起光棍，深爲可惡！既不肯實供，都與我帶了衙門裡收監，明

日嚴審取供，枷號示衆。」衆人一齊哀告，哭道：「天官爺，超生小的們罷！小的再不敢上他門纏擾了。休說枷號，這一送到監裡去，冬寒時月，小的們都是死數！」西門慶道：「我把你這光棍！我通饒出你去，都要洗心改過，務安生理。不許你挨坊靠院〔十七〕，引誘人家子弟，詐騙財物。再拿到我衙門裡來，都活打死了！」喝令：「出去罷！」衆人得了個性命，往外飛跑走。正是：敲碎玉籠飛彩鳳，頓開金鎖走蛟龍。

西門慶發了衆人去，回至後房。月娘問道：「這個是王三官兒？」西門慶道：「此是王招宣府中三公子。前日李桂兒爲他那場事，就是他。今日賊小淫婦兒不改，又和他纏，每月三十兩銀子教他包着，嗔道一向只哄着我！不想有個底脚裡人兒〔十八〕又告我說，教我昨日差幹事的拿了這千人到衙門裡去，都夾打了。不想這千人又到他家裡嚷賴，指望要詐他幾兩銀子的情，只說衙門中要他。他從來沒會見官，慌了，央文嫂兒拿五十兩禮帖來，求我說人情。我剛纔把那起人又拿了來，詐發〔十九〕了一頓，替他杜絕了，再不纏他去了。人家倒運，偏生出這樣不肖子弟出來。你家父祖何等根基，又做招宣，你又現入武學，放着那功名兒不幹，家中丟着花枝般媳婦兒——是東京六黃太尉姪女兒——不去理論，白日黑夜，只跟着這夥光棍在院裡嫖弄，把他娘子頭面都拿出來使了。今年不上二十歲，年小小兒的，通不成器！」月娘道：「你不曾溺泡尿看看自家影兒。老鴉笑話猪兒黑，原來燈臺不照自。你自道成器的，你也吃這井裡水，無所不爲，清潔了些甚麼兒？還要禁的人！」幾句說的西門慶不言語了。

正擺上飯來吃，小廝來安來報：「應二爹來了。」西門慶吩咐：「請書房裡坐，我就來。」王經連忙開了聽上書房門，伯爵進裡面暖爐炕傍椅上坐了。良久，西門慶出來。聲喏畢，就坐在炕上兩個說話。伯爵道：「哥，你前日在謝二哥那裡，怎的老早就起身？」西門慶道：「第二日我還要早起，衙門中連日有勾當，

又考察在邇，差人東京打聽消息。我比你們閒人兒？」伯爵又問：「哥，連日衙門中有事沒有？」西門慶道：「王三官兒說，哥衙門中動人了，把小張閑他們五個，初八日晚夕在李桂姐屋裡都拿的去了，只走了老孫、祝麻子兩個，今早解到衙門裡，都打出來了，衆人都往招宣府纏王三官去了。怎的還瞞着我不說？」西門慶道：「傻狗才，誰對你說來？你敢錯聽了，敢不是我衙門裡，敢是周守備府裡！」伯爵道：「也不是。今早李銘對我說，那日把他一家子唬的魂也沒了。李桂兒至今唬的這兩日睡倒了，還沒曾起炕兒。起初怕又是東京下來拿人，今早打聽，方知是提刑院動人。」西門慶道：「我連日不進衙門，並沒知道。李桂兒既賭過誓不接他，隨他拿亂去，又害怕睡倒怎的！」伯爵見西門慶迸着臉兒待笑，說道：「哥，你是個人？連我也瞞着起來，不告我說。今日他告我說，我就知道哥的情：怎的祝麻子、老孫走了，一個緝事衙門，有個走脫了人的？此是哥打着綿羊駒騾戰，使李桂兒家中害怕，知道哥的手段。若都拿到衙門去，彼此絕了情意，都沒趣了。事情許一不許二。如今就是老孫、祝麻子見哥也有幾分慚愧。此是哥明修棧道，暗度陳倉的計策。休怪我說，哥這一着做的絕了。這一個叫做眞人不露相，露相不是眞人。若明使道子，逞了臉，就不是乖人兒了。還是哥智謀大，見的多。」幾句說的西門慶撲吃的笑了，說道：「我有甚麼大智謀？」伯爵道：「我猜一定還有底脚裡人兒對哥說。怎得知道這等切，端的有鬼神不測之機！」西門慶道：「傻狗才，若要人不知，除非己莫爲。」伯爵道：「哥衙門中如今不要王三官、祝麻子、老孫幷李桂兒、秦玉芝名字都抹了，只來打拿幾個光棍。」伯爵道：「他如今怎的還纏？」西門慶道：「我實和你說罷。他指稱嚇詐他幾兩銀子，不想剛纔親上門來拜見，與我磕

了頭，陪了不是。我還差人把那幾個光棍拿了，要枷號，他衆人再三哀告，說再不敢上門纏他了。王三官一口一聲稱呼我是老伯，拿了五十兩禮帖兒，我不受他的。他到明日，還要請我家中知謝我去。」伯爵失驚道：「我莫不哄你？」因喚王經：「拿王三官拜帖兒與應二爹瞧！」那王經向房子裡取出拜帖，上面寫着：「晚生王寀頓首百拜。」伯爵見了，口中只是極口稱贊：「哥的所算，神妙不測！」西門慶吩咐伯爵：「你若看見他們，只說我不知道。」伯爵道：「我曉得。機不可泄，我怎肯和他說。」坐了一回，吃了茶，伯爵道：「哥，我去罷。只怕一時老孫和祝麻子摸將來，只說我沒到這裡。」西門慶道：「他就來，我也不出來見他，只答應不在家。」一面叫將門上人來，都吩咐了：「但是他二人，只答應不在家。」一面叫將門上人來，都吩咐了：「但是他二人，只答雨，綠楊芳草爲何人？有詩爲證：家中擺酒，也不叫李銘唱曲，就疎淡了。正是：昨夜浣花溪上

誰道天台訪玉眞，三山不見海沉沉。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

侯門一入深如海，從此蕭郎是路人。

註釋

〔一〕隔牆掠篩箕，還不知仰着合着—仰着，篩箕口朝上，合着，其口朝下。此句比喻尚無把握，不知結局如何。

〔二〕喬人—壞人，無賴之徒。

〔三〕成房頭—獨立成房的。這裏指西門慶的妾分房各住。

〔四〕迷留摸亂—迷亂，迷迷糊糊。

〔五〕聽頭兒—暗號。

〔六〕影身圖—全身遺像。

〔七〕一巴掌數兒—五個。

〔八〕出籠兒的鵪鶉，也是個快鬪的—鵪鶉，體形像小雞，雄性好鬪。此句隱喻其好風月，性能力强。

〔九〕考襲—經考試後承襲其世爵。

〔十〕奸詐不軌—不軌，不走正道，奸詐不法。

〔十一〕千差萬差，來人不差—無論是什麼人什麼樣的過錯，奉命而來的人總沒有過錯。

〔十二〕有南北的話兒—分得清東西南北的話，

意即分得清是非曲直、合情合理的話。〔十三〕執古法兒—古執、死板地。〔十四〕透個路兒—透露解決問題的門路。〔十五〕銷繳—了結，解決。〔十六〕平不答—平白地。〔十七〕挨坊靠院—坊，教坊；院，行院；這裏均指妓院。〔十八〕底脚裡人—知道底細的內線。〔十九〕詐發—虛張聲勢地發落。

昨夜西風鼓角喧，曉來隆凍怯寒氈。茫茫一片渾無地，浩浩四方俱是天！
綺壁凄凉宜未守，霸陵豪傑且停鞭。陽春有脚恩如海，願借餘溫到客邊。

話說西門慶自此與李桂姐斷絕，不題。却說走差人到懷慶府林千戶處打聽消息，付與來人，又賫了五錢銀子，連夜來遞與提刑兩位官府。當廳夏提刑拆開，同西門慶先觀本衞行來考察官員照會。其略曰：

「兵部一本：尊明旨，嚴考覈，以昭勸懲，以光聖治事。先該金吾衞提督官校太尉、太保兼太子太保朱題前事，考察禁衞官員，除堂上官自陳外，其餘兩廂詔獄緝捕、捉察、機察、觀察，典牧皇幾，內外提刑所指揮、千百戶、鎮撫等官，各按册籍，祖職世襲、轉陞、功陞、蔭陞、納級等項，各挨次格，從公舉劾，甄別賢否，具題上請。當下該部詳議黜陟調降革等因。奉聖旨：兵部知道，欽此欽遵。抄出到科，按行到部。看得太尉朱題前事，遵奉舊例，委的本官殫力致忠，公于考覈，委所同并內外屬官，各據册籍，博協輿論，甄別賢否，皆出聞見之實，而無偏執之私。足見本官仰扳天顏之咫尺，而存體國之忠謀也。分別等第，奬勵淑慝，井井有條，足

以勵人心而孚公議，無容臣等再喙。但恩威賞罰，出自朝廷，合候命下之日，一體照例施行等因，庶考覈明而人心服，冒濫革而官箴肅矣。奉欽此，欽依擬行。

內開：山東提刑所正千戶夏延齡，資望既久，才練老成。昔視典牧而坊隅安靜，今理齊刑而綽有政聲。宜加奬勵，以冀甄陞，可備鹵簿之選者也。貼刑副千戶西門慶，才幹有爲，英偉素著。家稱殷實而在任不貪，國事克勤而臺工有績。翌神運而分毫不索，司法令而齊民畢仰。宜加轉正，以掌刑名者也。懷慶提刑千戶所正千戶林承勳，年清優學，占籍武科。繼祖職抱負不凡，提刑獄詳明有法，可加薦奬勵簡任者也。副千戶謝恩，年齒既殘，泰嚴亡度。昔在行伍，猶有可觀；今任理刑，罷軟尤甚。可宜罷黜革任者也。」

西門慶看了他轉正千戶掌刑，心中大悅。夏提刑見他陞指揮管鹵簿，大半日無言，面容失色。于是又展開工部工完的本觀看。上面寫道：

「工部一本：神運屆京，天人胥慶。懇乞天恩，俯加渥典，以蘇民困，以廣聖澤事。奉聖旨，這神運奉迎大內，奠安艮嶽，以承天眷，朕心嘉悅。你們既效有勤勞，副朕事玄至意，所經過地方，委的小民困苦。着行撫按衙門，查勘明白，着行蠲免今歲田租之半。所毀壩閘，你部裡差官，會同巡按御史，即行修理。完日還差內侍孟昌齡前去致祭。蔡京、李邦彥、王煒、鄭居中、高俅輔弼朕躬，直贊內庭，勳勞茂著：京加太師，邦彥加柱國太子太師，王煒太傅，鄭居中、高俅太保，各賞銀五十兩、四表裡。蔡京還蔭一子爲殿中監。國師林靈素，明知朕兆，佐國宣化，遠致神運，北伐虜謀，實與天通，加封忠孝伯，食祿一千石，賜坐龍衣一襲，肩輿入內，

賜號玉眞教主，加淵澄玄妙廣德眞人，金門羽客，通眞達靈玄妙先生。朱勔、黃經臣督理神運，忠勤可嘉。勔加太傅兼太子太傅，經臣加殿前都太尉，提督御前人船，各蔭一子爲金吾衞正千戶。內侍李彥、孟昌齡、賈祥、何沂、藍從熙，着直延福五位宮近侍，各賜蟒衣玉帶，仍蔭弟姪一人爲副千戶，俱現任管事。禮部尚書張邦昌、左侍郎兼學士蔡攸、右侍郎白時中、兵部尚書余深、工部尚書林攄，俱加太子太保，各賞銀四十兩，彩緞二表裡。巡撫山東都御史侯蒙，陞太常正卿。巡撫兩浙僉都御史張閣，陞工部右侍郎。巡撫兩浙、山東監察御史尹大諒、宋喬年、都水司郎中安忱、伍訓，各陞俸一級，賞銀二十兩。祇迎神運千戶魏承勳、徐相、楊廷珮、司鳳儀、趙友蘭、扶天澤、西門慶、田九皐等各陞一級。內侍宋推等，營將王佑等，俱各賞銀十兩。所官薛顯忠等，各賞五兩。校尉昌玉等，絹二疋。該衙門知道。」

夏提刑與西門慶看畢，各散衙回家。後晌時分，有王三官差永定同文嫂拿着請書盒兒來，內安泥金摺，十一日請西門慶往他府中赴席，少罄謝私之意。西門慶收下，不勝歡喜，以爲其妻指日在于掌握。不期到初十日晚夕，東京本衞經歷司，差人行照會到：「曉諭各省提刑官員知悉，火速赴京，赶冬至令節見朝引奏謝恩，毋得違悞，取罪不便。」西門慶看了，到次日衙門中會了夏提刑，回手本打發來人回去，不在話下。各人到家，收拾行裝，備辦饋見禮物，不日約會起程。西門慶使玳安叫了文嫂兒，教他回王三官，十一日不得來赴席，如此這般，「上京見朝謝恩去也。」王三官道：「既是老伯有事，待容回來，潔誠具請。」西門慶一面叫將賁四，吩咐教他跟了去，與他五兩銀子家中盤纏。留下春鴻看家，帶了玳安、王經跟隨答應。又問周守備討了四名巡捕軍人，四匹小馬，打點馭裝、暖轎、馬，排軍抬扛。夏提刑那邊夏壽跟隨。

兩家有二十餘人跟從。十二日起身，離了清河縣。冬天易晚，晝夜趲行。到了懷西懷慶府，會林千戶，千戶已上東京去了。一路天寒坐轎，天暖乘馬，朝登紫陌紅塵，夜宿郵亭旅邸。正是：意急款搖青毡幔，心忙敲碎紫絲鞭。

評話捷說。到了東京，進得萬壽門來。依着西門慶吩咐，他主意要往相國寺下；夏提刑不肯，堅執要請往他令親崔中書家投下。西門慶不免先具拜帖拜見。正值崔中書在家，即出迎接，至廳敍禮相見，道及寒喧契闊之情，拂去塵土，坐下，茶湯已畢，拱手問西門慶尊號。西門慶道：「賤號四泉。」因問：「老先生尊號？」崔中書道：「學生性最愚朴，名閑林下，賤名守愚，拙號遜齋。」因說道：「舍親龍溪，久稱盛德，全仗扶持，同心協恭，莫此爲厚！」西門慶道：「不敢。在下常領教誨，今又爲堂尊，受益恆多，可幸可幸！」夏提刑道：「長官如何這等稱呼！雖有鎰基(二)，不如待時。」崔中書道：「四泉說的也名分使然，不得不爾。」言畢，彼此笑了。不一時，收拾了行李，天晚了，崔中書吩咐童僕放桌擺飯，無非是菓酌餚饌之類，不必細說。當日二人在崔中書家宿歇，不題。

到次日，各備禮物拜帖，家人跟隨，早往蔡太師府中叩見。那日太師在內閣還未出來，府前官吏人等，如蜂屯蟻聚，通擠匝不開。西門慶與夏提刑與了門上官吏兩包銀子，拿揭帖稟進去。翟管家出來相見畢，然後西門慶敍禮，彼此道及往還酬答之意，各分賓位坐下。夏提刑先遞上禮帖：兩疋雲鶴金緞，兩疋色緞；翟管家的是十兩銀子。西門慶禮帖上是一疋大紅絨綵蟒，一疋玄色粧花斗牛補子員領，兩疋京緞；另外梯己送翟管家一疋黑綠雲絨，三十兩銀子。翟謙吩咐左右：「把老爺禮都交收進府中去，上簿籍。」他只受了西門慶那疋雲絨，將三十兩銀子連那夏提刑的十兩銀

子都不受。說道：「豈有此理？若如此，不見至交親情！」一面令左右放桌兒擺飯，說道：「今日聖上奉艮嶽，新蓋上清寶籙宮奉安牌匾，該老爺主祭，直到午後纔散。到家同李爺又往鄭皇親家吃酒，只怕親家和龍溪等不的，悞了你們勾當。遇老爺閒，等我替二位稟，就是一般。」西門慶道：「蒙親家費心，若是這等又好了！」翟謙因問：「親家那裡住？」西門慶就把夏龍溪令親家下歇說了。不一時，安放桌席端正，就是大盤大碗，湯飯點心，一齊拿上來，都是光祿烹炮美味，極品無加。每人金爵飲酒三杯，就要告辭起身。翟謙于是款留，令左右再篩上一杯。西門慶因問：「親家，俺們幾時見朝？」翟謙道：「親家，你同不得夏大人。大人如今京堂官，不在此例。你與本衞新陞的副千戶何太監姪兒何永壽，他便貼刑，你便掌刑，與他作同僚了。他先謝了恩，只等着你見朝引奏畢，一同好領箚付。你凡事只會他去。」夏提刑聽了，一聲兒不言語。西門慶道：「請問親家，你曉的我還等冬至郊天畢回來，見朝如何？」翟謙道：「親家你等不的。冬至聖上郊天回來，那日天下官員上表朝賀畢，還要排慶成宴，你們怎等的？不如你今日先鴻臚寺報了名，明日早朝謝了恩，直到那日堂上官引奏畢，領箚付起身就是了。」西門慶謝道：「蒙親家指教，何以克當！」臨起身，翟謙又拉西門慶到側淨處說話，甚是埋怨西門慶說：「親家，前日我的書去，那等寫了，大凡事要謹密，不可使同僚們知道。親家如何對夏大人說了，教他央了林眞人帖子來，立逼着朱太尉來對老爺說，要將他情願不官鹵簿，仍以指揮職銜在任所掌刑三年。況何太監又在內庭，轉央朝廷所寵安妃劉娘娘的分上，便也傳旨出來，親對太爺和朱太尉說了，要安他姪兒何永壽在山東理刑。兩下人情阻住了，教老爺好不作難。不是我再三在老爺跟前維持，回倒了林眞人，把親家不撐下去了？」慌的西門慶連忙打躬，說道：「自古機事不密則害成，今後親家凡事謹愼

些便了。」這西門慶千恩萬謝，與夏提刑作辭出門。

來到崔中書家，一面差賁四鴻臚寺報了名。次日見朝，青衣冠帶，同夏提刑進內，不想只在午門前謝了恩。出來，剛轉過西闕門來，只見一個青衣人走向前問道：「那位是山東提刑西門慶老爹？」賁四問道：「你是那裡的？」那人道：「我是內府匠作監何公公來請老爹說話。」言未畢，只見一個太監，身穿大紅蟒衣，頭戴三山帽，脚下粉底皂靴，從御街定聲叫道：「西門大人請了！」西門慶遂與夏大人分別，被這太監用手一把拉在傍邊一所直房內，都是明窗亮槅，裡面籠的火暖烘烘的，桌上陳設的許多桌盒。一面相見，作了揖，慌得西門慶倒身還禮不迭。這太監說道：「大人，你不認的我，在下是內府匠作太監何沂，現在延寧第四宮端妃馬娘娘位下近侍。昨日內工完了，蒙萬歲爺恩典，將姪男何永壽陞授金吾衛左所副千戶，現在貴處提刑所理刑管事，與老大人作同僚。」西門慶道：「原來是何老太監！學生不知，恕罪恕罪！」一面又作揖說道：「此禁地不敢行禮，容日到老太監外宅進拜。」于是敍禮畢，讓坐。家人捧茶，金漆硃紅盤托盞遞上茶去吃了。茶畢，就揭桌盒蓋兒。桌上許多湯飯餚品，拿盞筯兒來安下。何太監道：「不消小杯了，我曉的大人朝下來，天氣寒冷，拿個小盞來。沒甚麼餚饌，褻瀆大人，且吃個頭腦(三)兒罷。」西門慶道：「不敢叨擾！」何太監于是滿斟上一大杯，遞與西門慶。西門慶道：「承老太監所賜，學生領下。只是出去還要見官拜部，若吃得面紅，不成道理。」何太監道：「吃兩盞兒盪寒，何害？」因說道：「舍姪兒年幼，不知刑名。望乞大人看我面上，同僚之間，凡事教導他教導。」西門慶道：「豈敢！老太監勿得太謙！令姪長官雖是年幼，居氣養體，自然福至心靈。」何太監道：「大人好道。常言：學到老，不會到老。天下事如牛毛，孔夫子也識得一腿(三)。恐有不知到處，大人好歹說與他。」西門慶道：「學生謹領。」因問：「老太監外宅在

何處？學生好去奉拜長官。」何太監道：「舍下在天漢橋東文華坊雙獅馬台就是。裡？我教做官的先去叩拜。」西門慶道：「學生暫借崔中書家下。」彼此問了住處，西門慶吃了一大杯就起身。何太監送出門，拱着手說道：「適間所言，大人凡事看顧看顧，他還等着你會同一答兒引奏，當堂上作主，進了禮，好領箚付。」西門慶道：「老太監不消吩咐，學生知道。」

于是出朝門，又到兵部。又遇見了夏提刑，同拜了部官來。比及到本衙參見朱太尉，遞履歷手本，繳箚付，又拜經歷司并本所官員，已是申刻時分。夏提刑改換指揮服色，另具手本，參見了朱太尉，免行跪禮，擇日南衙到任。剛出衙門，西門慶還等着，遂不敢與他同行，讓他先上馬。夏延齡那裡肯，定要同行。西門慶趕着他呼堂尊[四]。夏指揮道：「四泉，你我同僚在先，爲何如此稱呼？」西門慶道：「名分已定，自然之道，何故太謙？」因問：「堂尊高陞美任，不還山東去了。寶眷幾時搬取？」夏延齡道：「欲待搬來，那邊房舍無人看守。如今且在舍親這邊權住，直待過年差人取家小罷了。日逐望長官早晚家中看顧一二！房子若有人要，就央長官替我打發，自當感謝。」西門慶道：「學生謹領。請問府上那房價值若干？」夏延齡道：「舍下此房，原是一千三百兩買的徐內相房子，後邊又蓋了一層，收拾使了二百兩。如今賣原價也罷了。」西門慶道：「堂尊說與我，有人問，我好回答，庶不悞了。」夏延齡道：「只是有累長官費心！」

二人歸到崔宅，王經向前稟說：「新陞何老爹來拜，下馬到廳，小的回部中還未來家。何老爹、崔老爹都投下帖。午間差人送了兩疋金緞來。」宛紅帖兒拿與西門慶看，上寫着：「謹具緞帕二端，奉引贄敬。寅侍教生何永壽頓首拜。」西門慶看了，連忙往何家回拜去。到于廳上，何千戶忙整衣迎接出來，穿着五彩粧花玄色雲絨獅補員了禮帖，吃了飯，連忙差王經封了兩疋南京五彩獅補員領，寫

領，烏紗皂履，腰繫玳瑁蒙金帶；年紀不上二十歲，生的面如傅粉，眉目清秀，唇若塗朱，趨下堦來，揖讓退遜，謙恭特甚。西門慶陞堦，左右忙去掀簾。呼喚一聲，奔走後先應諾。二人到廳上敍禮，西門慶令玳安揭開緞盒，捧上贄見之禮，拜下去說道：「適承光顧，兼領厚儀，所失迎迓。今早又蒙老公公直房賜饌，感德不盡！」何千戶忙頂頭還禮說：「小弟叨受微職，忝與長官同例，早晚得領教益，實爲三生有幸！適間進拜不遇，又承垂愛，蓬蓽光生！」令左右收下去。一面扯公座椅兒，都是麈皮坐褥，分賓主坐下。左右捧上茶來，何千戶躬身捧茶，遞與西門慶。西門慶亦離席交換。吃茶之間，彼此問號，西門慶道：「學生賤號四泉。」何千戶道：「學生賤號天泉。」又問：「長官今日拜畢部堂了？」西門慶道：「從內裡蒙公公賜酒出來，拜畢部，又到本衙門見堂，繳了箚付，拜了所司，出來見長官尊帖，下顧失迎，不勝惶恐！」何千戶道：「長官今日與夏公都見朝來？」西門慶道：「龍溪今已陞了指揮直駕，今日都見朝謝恩在一處。只到衙門見堂之時，他另具手本參見。」問畢，何千戶道：「今日與長官計議了，咱們幾時與本主老爹見禮領箚付？」西門慶道：「依着舍親說，咱們先在衞主宅中進了禮，然後大朝引奏，還在本衙門到堂，同衆領箚付。」何千戶道：「既是長官如此說，咱們明日早備禮進了罷。」于是都會下各人禮數：何千戶是兩疋蟒衣，一束玉帶；西門慶是一疋大紅麒麟金緞，一疋青絨蟒衣，一柄金鑲玉絛環；各宿晚景題過。

到次日早，到何千戶家，何千戶又是預備飯食，頭腦小席，大盤大碗，齊齊整整。連手下人飽餐一頓，然後同往太尉宅門前來。貴四同何家人，又早押着禮物，伺候已久。那時正值朱太尉新加太保，徽宗

天子又差遣往南壇視牲未回。各家餽送賀禮、伺候參見官吏人等，黑壓壓在門首等的鐵桶相似。何千戶同西門慶下了馬，在左近一相識家坐的，差人打聽：「老爺道子响，就來通報。」

一等等到午後時分，忽見一人飛馬而來，傳報道：「老爺視牲回來，進南薰門了，吩咐閒雜人打開！」不一時，騎報回來傳：「老爺過天漢橋了！」頭一廚役跟隨茶盒、攢盒到了。半日纔遠遠牌兒馬到了。衆官都頭帶勇字鎖鐵盔，身穿摟漆紫花甲，青紵絲團花窄袖衲襖，紅綃裹肚，綠麂皮挑線海獸戰裙，脚下四縫着腿黑靴；弓彎雀畫，箭插雕翎，肩上橫擔銷金令字藍旗。端的人如猛虎，馬賽飛龍。須臾一對藍旗過來，夾着一對青衣節級上，一個個長長大大，擄擄搜搜，頭帶黑青巾，身穿皂直裰，脚上乾黃皮底靴，腰間懸繫虎頭牌，騎在馬上，端的威風凜凜，相貌堂堂。須臾，三隊牌兒馬過畢，只聞一片喝聲傳來。那傳道者都是金吾衛士，直場排軍，身長七尺，腰闊三停，人人青巾桶帽，個個腿纏黑靴，左手執着藤棍，右手潑步撩衣，長聲道子一聲喝道而來，下路端的嚇魄消魂，陡然市衢澄靜。頭道過畢，又是二道摔手。摔手過後，兩邊雁翎排列二十名青衣緝捕，皆身腰長大，都是寬腰大肚之輩，金眼黃鬚之徒，個個貪殘類虎，人人那有慈悲。十對青衣後面，轎是八擡八簇肩輿明轎，轎上坐着朱太尉。頭戴烏紗，身穿猩紅斗牛絨袍，腰橫四指荊山白玉玲瓏帶，脚級皂靴，腰懸太保牙牌、黃金魚鑰，頭帶貂蟬，脚登虎皮，搭擡那轎的離地約有三尺高。前面一邊一個相抱角帶、身穿青紵絲家人跟着。轎後又是一班兒六面牌兒馬，六面令字旗緊緊圍護，以聽號令。後約有數十人，都騎着寶鞍駿馬，玉勒金鐙，都是官家親隨、掌案、書辦、書吏人等，都出于紈袴驕養之家，只知好色貪財，那曉王章國法。登時一隊隊都到宅門首，一字兒擺下。喝的人靜廻避，無一人聲嗽。那來見的官吏人等，黑壓壓一羣，跪在街前。良久，太尉轎到跟前，左右喝

聲：「起來伺候！」那衆人一齊應諾，誠然聲震雲霄。

只聽東邊擊擊鼓樂响動，原來本衙六員太尉堂官都各備大禮在此，治具酒筵，來此慶賀，故此有許多教坊伶官在此動樂。太尉纔下轎，樂就止了。各項官吏人等，預備進見。忽然一聲道子响，一青衣承差手拿兩個紅拜帖，飛走而來，遞與門上人，說：「禮部張爺與學士蔡大爺來拜！」連忙稟報進去。須臾，轎在門首，尚書張邦昌與侍郎蔡攸，都是紅吉服孔雀補子，一個犀帶，一個金帶。進去拜畢，待茶畢，送出來。又是吏部尚書王祖道與左侍郎韓梠，右侍郎尹京，也來拜，朱太尉都待茶，送了。又是皇親嘉國公、樞密使鄭居中、駙馬掌宗人府王晉卿，都是紫花玉帶來拜，惟鄭居中坐轎，這兩個都騎馬。送出去，方是本衙堂上六員太尉到了，呵殿宣儀，行仗羅列。頭一位是提督管兩廂捉察使孫榮，第二位管機察梁應龍，第三管內外觀察典牧皇畿童太尉姪兒童天胤，第四提督京城十三門巡察使黃經臣，第五管京營衛緝察皇城使竇監，第六督管京城內外巡捕使陳宗善。都穿大紅，頭帶貂蟬；惟孫榮是太子太保，玉帶，餘者都是金帶。下馬進去，各家都有金幣尺頭禮物。少頃，裡面樂聲响動，衆太尉插金花，拿玉帶，與朱太尉把盞遞酒。堦下一派簫韶盈耳，兩行絲竹和鳴。端的食前方丈，花簇錦筵。怎見得太尉的富貴？但見：

官居一品，位列三台。赫赫公堂，畫長鈴索靜；潭潭相府，漏定戟杖齊。林花散彩霞長春，簾影垂虹光不夜。芬芬馥馥，獺髓新調百和香；隱隱層層，龍紋大篆千金鼎。衾擁半牀翡翠，枕欹八寶珊瑚。時聞振珮玉叮咚，待看傳燈金錯落。虎符玉節，門庭甲仗生寒；象板銀箏，傀儡排場熱鬧。終朝謁見，無非公子王孫；逐歲追遊，盡是侯門戚里。雪兒歌發，驚聞麗曲三千；雲母屏

開，忽見金釵十二。鋪荷芰，遊魚沼內不驚人；高挂籠，嬌鳥簾前能對語。那裡解調和燮理，一味趨諂逢迎。端的笑談起干戈，吹噓驚海岳。假旨令八位大臣拱手；巧辭使九重天子點頭。督撫花石，江南淮北盡灾殃；進獻黃楊，國庫民財皆匱竭。當朝無不心寒，列士爲之屏息。正是：聲下權豪第一，人間富貴無雙。

須臾遞畢，安席坐下。一班兒五個俳優，朝上箏阮琵琶，方响箜篌，紅牙象板，唱了一套〈正宮・端正好〉，端的餘音繞梁，聲清韻美。唱道：

「享富貴，受皇恩；起寒賤，居高位。秉權衡威振京畿，惟君恃寵把君王媚，全不想存仁義。〔滾綉球〕起官夫造水池，與兒孫買田基，苦求謀都只爲一身之計。縱奸貪那裡管越瘦吳肥。趨附的身即榮；觸忤的命必危。妬賢才，喜親小輩，只想着復私仇公道全虧。你將九重天子深瞞昧，致〔倘秀才〕巧言詞，取君王一時笑喜，那裡肯效忠良使萬國雍熙。你只待顚倒豪傑把世迷。隔靴空搔癢，久症却行醫，滅絕了天理！〔滾綉球〕你有秦趙高指鹿心，屠岸賈縱犬機。待學漢王莽不臣之意，欺君的董卓燃臍。但行動絃管隨，出門時兵仗圍。入朝中百官悚畏，仗一人假虎張威。望塵有客趨奸黨，借劍無人斬佞賊，一任的你狂爲！」

第七十回　西門慶工完陞級　羣僚庭參朱太尉

〔尾聲〕金甌底下無名姓，青史編中有是非。你那知燮理陰陽調元氣，你止知盜賣江山結外夷！枉辱了玉帶金魚挂蟒衣，受祿無功愧寢食。權方在手人皆懼，禍到臨頭悔後遲。南山竹罄難書罪，

東海波乾臭未遺。萬古流傳，教人唾罵你！」

當時酒進三巡，歌吟一套，六員太尉起身，朱太尉親送出來。回到廳，樂聲暫止，管家稟事，各處官員進見。朱太尉令左右擡公案，就在當廳一張虎皮校椅上坐下。吩咐出來，先令各動戚、中貴、仕宦家人吏書人等送禮的進去。須臾打發出來，纔是本衞紀事，南北衙兩廂五所七司捉察、機察、觀察、巡察、典牧、直駕、提牢、指揮、千百戶等官，各有首領，具手本呈遞。然後纔傳出來，叫兩淮、兩浙、山東、山西、關東、河東、河北、福建、廣南、四川十三省提刑官，挨次進見。西門慶與何千戶在第五起上，擡進禮物去，管家又早將何太監拜帖鋪在書案上，二人立在堦下，等上邊叫名字。這西門慶擡頭，見正面五間皆廠廳，歇山轉角(五)，滴水重簷(六)，珠簾高捲上，週圍都是綠欄杆。上面朱紅牌扁，懸着徽宗皇帝御筆欽賜「執金吾堂」斗大小四個金字，乃是官家耳目牙爪所察緝訪密之所，常人到此者處斬。兩邊六間廂房，堦墀寬廣，院宇深沉。朱太尉身着大紅，在上面坐着。須臾，叫到跟前，二人應諾陞堦，到滴水簷前躬身參謁，四拜一跪，聽發放。朱太尉道：「那兩員千戶，怎的又叫你家太監送禮來？」令左右收了，吩咐：「在地方謹愼做官，我這裡自有公道。伺候大朝引奏畢，來衙門中領箚赴任。」二人齊聲應諾。左右喝：「起去！」由左角門出來。

剛出大門來，尋見賁四等擡擔出來。正要走，忽聽一人飛馬報來，拿宛紅拜帖來報，說道：「王爺、高爺來了！」西門慶與何千戶閃在人家門裡觀看。須臾，軍牢喝道，人馬圍隨，塡街塞巷。只見總督京營八十萬禁軍隴西公王燁，同提督神策御林軍總兵官太尉高俅，俱大紅玉帶，坐轎而至。那各省參見官員，都一湧出來，又不得見了。西門慶與何千戶，良久等了賁四盒擔出來，到于僻處，呼跟隨人拉過馬來，二人方

纔騎上馬回寓。正是：不因奸佞居台鼎，那得中原血染衣！看官聽說：妾婦索家，小人亂國，自然之道。識者以爲將來數賊必覆天下。果到宣和三年，徽、欽北狩，高宗南遷，而天下爲虜有，可深痛哉！史官意不盡，有詩爲證：

權姦誤國禍機深，開國承家戒小人。六賊深誅何足道，奈何二聖遠蒙塵。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕鎡基—鋤頭。「雖有鎡基，不如待時」，語出〈孟子·公孫丑〉，意謂雖有本事，不如順應時勢。　〔二〕頭腦—此指「頭腦酒」。明·朱國禎〈涌幢小品〉：「凡冬月客到，以肉及雜味置大碗中，注熱酒遞客，名曰「頭腦酒」，蓋以避寒風也。」亦名「頭腦湯」。　〔三〕孔夫子也識得一腿—識得一腿，意爲只懂得一部分。此言天下事多，任何人都不可能全懂。　〔四〕堂會—對中央堂官的尊稱。　〔五〕歇山轉角—我國傳統建築屋頂形式之一。由四個傾斜的屋面、一條正脊、四條垂脊、四條戧脊（垂脊下端處折向的一條）和兩側傾斜屋面上部轉折成垂直的三角牆面組成，形成多角而兩坡和四坡屋頂的混合形式。　〔六〕滴水重簷—滴水，即屋簷口的滴水仰瓦，加做向下半月形帶尖花邊以導雨水下滴。重簷，即是歇山屋頂下再加一層轉角屋簷。

第七十一回　李瓶兒何千戶家托夢　提刑官引奏朝儀

暫時罷鼓膝間琴，閒把遺篇閱古今。常嘆賢君務勤儉，深悲庸主事荒淫；
治平端自親賢恪，稔亂無非近佞臣。說破興亡多少事，高山流水有知音。

話說西門慶同何千戶先差人去回何太監話去了，一面邀請西門慶到家一飯。西門慶再三固辭。何千戶回來，走到大街，何千戶說道：「學生還有一事與長官商議。」于是並馬相行，到宅前下馬。貫四同攙盒逕往崔中書家去了。原來何千戶盛陳酒筵，在家等候。進入廳上，但見屏開孔雀，褥隱芙蓉，獸炭焚燒，金爐香靄。正中獨獨設一席，下邊一席相陪，傍邊東首又設一席，皆盤堆異菓，花插金瓶，桌椅鮮明，幃屏齊整。西門慶問道：「長官今日筵何客？」何千戶道：「家公公今日下班，敢與長官敍一中飯。」西門慶道：「長官這等費心盛設待學生，就不是同僚之情！」何千戶笑道：「倒是家公公主意，治此粗酌，屈尊請教。」一面看茶，吃了，西門慶請老公公拜見。何千戶道：「家公公便出來。」

不一時，何太監從後邊出來，穿着綠絨蟒衣，冠帽皂靴，寶石絛環。西門慶展拜四拜，請公公受禮。何太監不肯，說道：「使不的。」西門慶道：「學生與天泉同寅(二)晚輩，老公公齒德俱尊，又係中貴(三)，自然該受禮。」講了半日，何太監受了半禮。讓西門慶上面，他主席相陪，何千戶傍坐。西門慶道：「老公公，

這個斷然使不的，同僚之間，豈可傍坐？老公叔姪便罷了，學生使不的。」何太監大喜道：「大人甚是知禮。罷罷，我閣老位兒傍坐罷，教做官的陪大人主席就是了。」西門慶道：「這等學生坐的也安。」于是各敍禮坐下。何太監道：「小的兒們，再燒好炭來，今日天氣寒冷些。」須臾，左右火池火叉，拿上一包暖閣水磨細炭，向中間四方黃銅火盆內只一倒，廳前放下油紙暖簾來，日光掩映，十分明亮。何老太監道：「大人請寬了盛服罷。」西門慶道：「學生裡邊沒穿甚麼衣服，使小价下處取來。」何太監道：「不消取去。」令左右：「接了衣服，拿我穿的飛魚綠絨氅衣來，與大人披上。」西門慶笑道：「老公公職事之服，學生何以穿得？」何太監道：「大人只顧穿，怕怎的？昨日萬歲賜了我蟒衣。我也不穿他了，就送了大人遮衣服兒罷。」不一時，左右取上來。西門慶捏了帶，令玳安接去員領，披上氅衣，作揖謝了。又請何千戶也寬去上蓋，陪坐。又拿上一道茶來吃了，何太監道：「叫小廝們來。」原來家中教了十二名吹打的小廝，兩個師範領着上來磕頭。何太監吩咐擡出銅鑼銅鼓，放在廳前，一面吹打動起樂來。端的聲震雲霄，韻驚魚鳥。然後左右伺候酒筵，上坐。何太監親自把盞，西門慶慌道：「老公公請尊便。有長官代勞，只安放鍾筯兒，就是一般。」何太監道：「我與大人遞一鍾兒。我家做官的，初入蘆葦，不知深淺，望乞大人凡事扶持一二，就是情了。」西門慶道：「老公公說那裡話！常言同僚三世親。學生亦托賴老公公餘光，豈不同力相助。」何太監道：「好說好說！共同王事，彼此扶持。」西門慶也沒等他遞酒，只接了杯兒，領到席上，隨即回奉一杯，安在何千戶并何太監席上，彼此告揖過，坐下。吹打畢，三個小廝連師範，在筵前銀箏象板、三絃琵琶，唱了一套〈正宮・端正好〉：

「水晶宮，鮫綃帳；光射水晶宮，冷透鮫綃帳。夜深沉，睡不穩龍牀；離金門，私出天街上，正風

雪空中降。

〈滾綉毬〉似紛紛蝶翅飛，如漫漫柳絮狂。舞冰花，旋風兒飄蕩，踐瓊瑤，脚步兒匆忙。將白欄兩袖遮，把烏紗小帽蕩。猛回頭把鳳樓凝望，全不見碧琉璃瓦甃鴛鴦。一霎時九重宮闕如銀砌，半合兒萬里乾坤似玉粧。恰便是粉甸滿封疆。

〈倘秀才〉我只見鐵桶般重門閉上，我將這銅獸面雙環扣響。敲門的我是萬歲山前趙大郎：堂中無客伴，燈下看文章，特來聽講。

〈呆骨朶〉衝寒風冒凍雪來相望。有些個機密事緊待要商量。忙怎麼了事公人，免禮咱招賢宰相。

這的是調鼎鼐三公府，那裡也剃頭髮唐三藏。我向這坐席間聽講書，你休來我耳邊廂叫點湯！

〈倘秀才〉朕不學漢高皇身居未央，朕不學唐天子停眠在晋陽。常則是翠被寒生金鳳凰。有心思傅說，無夢到高唐。這的是爲君的勾當！

〈滾綉毬〉雖然與四海爲一人，必索要正三綱謹五常。朕幼年間廣習鎗棒，恨則恨未曾到孔子門墻。〈尚書〉是幾篇？〈毛詩〉共幾章？講〈禮記〉始知謙讓，論〈春秋〉可鑑興亡。朕待學禹湯文武宗堯舜，卿可及房杜蕭曹立漢唐？則要你燮理陰陽。

〈倘秀才〉卿道是用〈論語〉治朝廷有方，却原來這半部運山河在掌！聖道如天不可量，談經臨絳帳，索强如開宴出紅粧。聽說罷神清氣爽。

〈滾綉毬〉銀臺上華燭明，金爐內寶篆香。不當煩教老兄自斟佳釀，又何須嫂嫂親捧着霞觴。卿道是糟糠妻不下堂，朕須想貧賤交不可忘。常言道表壯不如裡壯，妻若賢夫免灾殃。朕將卿如太甲

逢伊尹，卿得嫂嫂呵恰便似梁鴻配孟光，則願你福壽綿長。
〈倘秀才〉但歇息呵論前王後王，恰合眼慮興邦喪邦。因此上曉夜無眠想萬方。雖不是歡娛嫌夜短，早難道寂寞恨更長，憂愁事幾樁！
〈滾綉毬〉憂則憂當站的身無挂體衣，憂則憂貧家每無隔宿粮；憂則憂甘貧的晝眠深巷，憂則憂書的夜寐寒窗；憂則憂嚎寒妻怨夫，憂則憂啼饑子呼娘；憂則憂駕車的恁時分萬里行商，憂則憂行船的阻一江風浪；憂則憂鐵甲將軍守戰場。題將來感嘆悲傷！
〈倘秀才〉憂的是百姓苦，向御榻心勞意攘。害的是不小可，教寡人眠思夢想。太原府劉崇拒北方。我只待暫離丹鳳闕，親擁碧油幢，先取那河東的上黨。
〈滾綉毬〉卿道是錢王共李王，劉銀與孟昶。他們都無仁政着萬民失望，行霸道百姓遭殃。差何人收西川？命誰人定兩廣？取吳越必須名將，下江南宜用忠良。要定奪展江山白玉擎天柱，索用您拯宇宙黃金駕海梁，仔細參詳。
〈脫布衫〉取金陵飛渡長江，到錢塘平定他鄉。西川路休辭棧惡，南蠻地莫愁烟瘴。
〈醉太平〉陣衝開虎狼，身冒着風霜，用六韜三略定邊疆，把元戎印掌。則要你人披鐵甲添雄壯，馬搖玉勒難遮當，鞭敲金蹬響叮噹，早班師汴梁。
〈一煞〉有那等霸王業抗王師耀武揚威盡滅亡。休擄掠民財，休傷殘民命，休淫汚民妻，休燒毀民房。恤軍馬施仁立法實錢粮，定賞罰保城池討逆招降。沿路上安民挂榜，從賑濟任開倉。

〈尾聲〉朕專待正衣冠尊相貌就凌烟圖畫你那功臣像，卿莫負立金石銘鍾鼎向青史標題姓字香。能用兵善爲將，有心機有膽量。仰瞻天文算星象，俯察山川辨形狀。決戰先將九地量，畫戰須將旗幟張，夜戰須將火鼓揚；步戰屯雲護軍帳，水戰隨風使帆槳。奇正相生兵最強，仁智兼行勇怎當。耳聽將軍定這廂，坐擬元戎取那廂，飛奏邊庭進表章，齊賀昇平回帝鄉。比及你列土分茅拜卿相，先將你各部下的軍卒重重的賞！」

唱了一套下去。酒過數巡，食割兩道，看看天晚，秉上燈來。西門慶喚玳安拿賞賜與廚役幷吹打各色人役，就要起身，回說：「學生不當，厚擾一日了，就此告回。」那公公那裡肯放，說道：「我今日正是下班，要與大人請教。有甚大酒席！只是清坐而已，教大人受餓。」西門慶道：「承老公公賜這等太美饌，如何反言受餓！學生回去歇息歇息，明早還與天泉參謁參謁兵科，好領箚付挂號。」何太監道：「既是如此，大人何必又回下處，就在我這裡歇了罷！明日好與我家做官的幹事。敢問如今下處在那裡？」西門慶道：「學生就暫借做同僚夏龍溪令親崔中書宅中權寓，行李都在那邊。」何太監道：「這等也不難。大人何不令人把行李搬過來，我家住兩日何如？我這後園兒裡有幾間小房兒，甚是僻淨，就早晚和做官的理會些公事兒，也方便些兒，强如在人家。這個就是一家！」西門慶道：「在這裡也罷了，只是使夏公見怪的，學生疎他一般。」何太監道：「沒的說。如今時年，早晨不做官，晚夕不唱喏㈢，衙門是恁偶戲衙門。雖故當初與他同僚，今日前官已去，後官接管承行，與他就無干，怎生這等說？他就是個不知道理的人了。今日我定然要和大人坐一夜，不放大人去。」喚左右：「下邊房裡快放桌兒，管待你西門老爹大官兒飯酒。我家差幾個人，跟他即時把行李都搬來了。吩咐打發後花園西院乾淨，預備鋪陳，炕中籠下炭火。」堂上一呼，堦下

第七十一回　李瓶兒何千戶家托夢　提刑官引奏朝儀

百諾，答應下去了。西門慶道：「老公公盛情，只是學生得罪夏公了。」何太監道：「沒的扯淡哩！他既出了衙門，不在其位，不謀其政。他管他那裡鑾駕庫㈣的事，管不的咱提刑所的事了，難怪于你。」不由分說，就打發玳安幷馬上人吃了酒飯，差了幾名軍牢，各拿繩扛，逕往崔中書家搬取行李去了。

何太監道：「又一件相煩大人，我家做官的若是到任所，還望大人那裡替他看所宅舍兒，然後好搬取家小。今先教他同大人去，待尋下宅子，然後打發家小起身。也不多，連幾房家人，也有二三十口。」西門慶道：「我兩個名下官兒，第二個姪兒何永福，現在庄子上，叫他來住了罷。」西門慶道：「老公公吩咐，要看多少銀子宅舍？」何太監道：「也得千金出外銀子的房住？一舉兩得其便，甚好！門面七間，到底五層；儀門進去大廳，兩邊廂房鹿角頂㈤，後邊住房、花亭；周圍羣房也有許多，街道又寬闊，正好天泉住。」何太監道：「他要許多價值兒？」西門慶道：「他對我說老公公何不要了與天泉來，原是一千三百兩，又後邊添蓋了一層平房，收拾了一處花亭。老公公若要，隨公公與他多少罷了。」何太監道：「我乃托大人，隨大人主張就是了。趁今日我在家，差個人和他說去，討他那原文書我瞧瞧。難得尋下這房舍兒，我家做官的去到那裡，就有個歸着了。」不一時，只見玳安同衆人搬了行李來回話。西門慶問：「賁四、王經來了不曾？」玳安道：「王經同押了衣箱行李先來了，還有轎子，又叫賁四在那裡看守着。」西門慶因附耳低言，如此如此，這般這般，吩咐：「拿我帖兒，上覆夏老爹，借過那裡房子的原契來，與何公公要瞧瞧。就同賁四一答兒來。」這玳安應的去了。不一時，賁四青衣小帽，同玳安前來，拿文書回西門慶說：「夏老爹多上覆，既是何公公要，怎好說價錢？原文書都拿的來了。」又收拾添蓋，使費了許

多。隨爹主張了罷。」西門慶把原契遞與何太監，親看了一遍，見上面寫着一千二百兩，說道：「這房兒想必也住了幾年，裡面未免有些糟爛。也別要說收拾，大人面上，我家做官的既治產業，還與他原價。」那賁四連忙跪下說：「何爺說的是。自古使的憨錢，治的庄田〔六〕！千年房舍換百主，一番拆洗一番新〔七〕。」把這何太監聽了，喜歡的要不的，便道：「你是那裡的？此人倒會說話兒。常言成大者不惜小費！其實說的是。他叫甚麼名字？」西門慶道：「此是舍下夥計，名喚賁四。」何太監道：「也罷，沒個中人，你就做個中人兒，替我討了文契來。今日是個上官〔八〕好日期，就把銀子兌與他罷。」西門慶道：「如今晚了，待的明日也罷了。」何太監道：「到五更，我早進去，明日大朝。今日不如先交與他銀子，就了事而已。」西門慶問道：「明日甚時駕出？」何太監道：「子時駕出到壇，三更鼓祭了，寅正一刻就回到宮裡，擺了膳，就出來設朝陞大殿，又朝賀天下，諸司都上表拜冬〔九〕。次日，文武百官吃慶成宴。你們是外任官，大朝引奏過，就沒你們事了。」

說畢，何太監吩咐何千戶進後邊，連忙打點出二十四錠大元寶來，用食盒擡着，差了兩個家人，同賁四、玳安押送到崔中書家交割。夏公見擡了銀子來，滿心歡喜，隨即親手寫了文契，付與賁四等。拿來遞與何太監，王經每人三兩。西門慶道：「小孩子家，不當與他。」何太監吩咐管待酒飯，又向西門慶唱了兩個喏：「全仗大人餘光。」西門慶道：「豈有此理，還是看老公公金面。」何太監道：「還望大人對他說說，早把房兒騰出來，這裡好打發家小起身。」西門慶道：「學生一定與他說，教他早騰。何長官這一去，且在衙門公廨中權住幾日。待他家小搬取入京，收拾了，這裡長官家小起身不遲。」何太監道：「收拾直待過年罷了，先打發

家小去纔好，十分(十二)在衙門中也不方便。」說話之間，已有二更天氣，西門慶說道：「老公公請安置罷，學生亦不勝酒力了。」何太監方作辭，歸後邊暖房內歇息去了。何千戶教家樂彈唱，還與西門慶投壺，吃了一回，方纔起身。歸至後園，正北三間書院，四面都是粉墻，臺榭湖山，盆景花木。房內絳燭高燒，疊席牀張錦幔，倭金屏護琴書，几席清幽，翠簾低挂，鋪陳整齊；爐上茶煮寶瓶，篆內香焚麝餅。何千戶又陪西門慶敍話良久，小童看茶吃了，方道安置，起身歸後邊去了。

西門慶向了回火，方纔摘去冠帽，解衣就寢。王經、玳安打發脫了靴襪，合了燈燭，自往下邊暖炕被褥歇去了。這西門慶有酒的人，睡在枕畔，見都是綾錦被褥，貂鼠綉帳，火箱泥金暖閣牀。在被窩裡，見滿窗月色，翻來覆去睡不着。良久，只聞夜漏沉沉，花陰寂寂，寒風吹得那窗紙有聲。況離家已久，欲待要呼王經進來陪他睡，忽然聽得窗外有婦人語聲甚低。即披衣下牀，靸着鞋襪，悄悄啓戶視之。只見李瓶兒霧鬢雲鬟，淡粧麗雅，素白舊衫籠雪體，淡黃軟襪襯弓鞋。輕移蓮步，立于月下。西門慶一見，挽之入室，相抱而哭，說道：「冤家，你如何在這裡？」李瓶兒道：「奴尋訪至此。對你說，我已尋了房兒了，今特來見你一面，早晚便搬去也。」西門慶忙問道：「你房兒在于何處？」李瓶兒道：「咫尺不遠。出此大街迤東，造釜巷中間便是。」言訖，西門慶共他相偎相抱，上牀雲雨，不勝美快之極。已而整衣扶鬢，徘徊不捨。李瓶兒叮嚀囑付西門慶：「我的哥哥，切記休貪夜飲，早早回家。那廝不時伺害于你，千萬勿忘奴言，是必記于心者！」言訖，挽西門慶相送到家。走出大街，見月色如晝，果然往東轉過牌坊，到一小巷，旋踵見一座雙扇白板門，指道：「此奴之家也。」言畢，頓袖而入。西門慶急向前拉之，恍然驚覺，乃是南柯一夢。但見月影橫窗，花枝倒影矣。西門慶向褥底摸了摸，見精流滿席，餘香在被，殘唾猶甜。追悼莫及，

悲不自勝。正是：世間好物不堅牢，彩雲易散琉璃脆。有詩爲證：

玉宇微茫霜滿襟，疎窗淡月夢魂驚。凄凉睡到無聊處，恨殺寒鷄不肯鳴。

西門慶翻來覆去盼鷄叫，巴不得天亮。比及天亮，又睡着了。次日清晨，何千戶家童僕起來，伺候拿洗面湯、手巾；王經、玳安打發西門慶梳洗畢，何千戶又早出來陪侍吃了姜茶，放桌兒請吃粥。西門慶問：「老公公怎的不見？」何千戶道：「家公公從五更鼓進內去了。」須臾，拿上粥，圍着火盆，四碟齊整小菜，四大碗熬爛下飯。吃了粥，又拿上一盞肉圓子餛飩鷄蛋頭腦湯，金匙銀鑲雕漆茶鍾。一面吃着，吩咐出來伺候備馬。何千戶與西門慶冠冕，僕從跟隨，早進內參見兵科。出來，何千戶便分路來家，西門慶又到相國寺拜智雲長老。長老又留擺齋，西門慶只吃了一個點心，餘者收下來與手下人吃了。玳安毡包內拿着金緞，從東街穿過來，要往崔中書家拜夏龍溪去。因從造釜巷所過，中間果見有雙扇白板門，與夢中所見一般。悄悄使玳安問隔壁賣豆腐老姬：「此家姓甚名誰？」老姬答道：「乃袁指揮家也。」西門慶于是不勝嘆異。到了崔中書家，夏公纔待出門拜人去，見西門慶到，令左右把馬牽過，迎西門慶至廳上，拜揖敍禮。西門慶令玳安拿上賀禮：青織金綾紵一端，色緞一端。夏公道：「學生還不曾拜賀長官，倒承長官先施！昨者小房又煩費心，感謝不盡。」西門慶道：「何太監央學生看房一節，我因堂尊吩咐，就說此房來。何公倒好，就估着要。學生無不作成。討了房契去看了，一口就還了原價，是內臣性兒，立馬蓋橋(十三)，就成了。還是堂尊大福！」說畢，呵呵笑了。夏公道：「何天泉我也還未回拜他。」因問：「他此去，與長官同行罷了。」西門慶道：「他已會定同學生一路去，家小還且待後。昨日他老公公多致意，煩堂尊早些把房兒騰出來，搬取家眷。他如今且權在衙門裡住幾日罷了。」夏公道：「學生也不肯久稽。待這裡尋了房兒，就

使人搬取家小，也只待出月罷了。」說畢，西門慶起身，又留了個拜帖與崔中書。夏公便道：「要留長官坐坐，爭奈在于客中，彼此情諒！」送出上馬，歸至何千戶家。何千戶又早伺候午飯等候。西門慶把拜夏公之事，說了一遍：「騰房已在出月，搬取家小。」何千戶大喜，謝道：「足見長官盛情。」

吃畢飯，二人正在廳上着棋，忽左右來報：「府裡翟爹那裡差人送下程來了，找尋到崔老爹使他來這裡來了。」于是拿帖來，宛紅帖兒上寫着：「謹具金緞一端，雲紵一端，鮮猪一口，北羊一腔，內酒二罈，點心二盒。眷生翟謙頓首拜。」西門慶見來人，說道：「又蒙翟大爹費心。」一面收了禮物，寫回帖，賞來人二兩銀子，擡盒人五錢，說道：「客中不便，有褻管家。」那人連忙接了領。」西門慶道：「將就買杯酒吃便了。」那人方纔磕頭收了。王經在傍插口悄悄說：「小的姐姐說，教我府裡去看看愛姐，有物事捎與他。」西門慶問：「甚物事？」王經道：「是家中做的兩雙鞋脚手。」西門慶道：「單單兒怎好拿去？」吩咐玳安：「我皮箱內有捎帶的玫瑰花餅，取兩罐兒，用小描金盒兒盛着。」就把回帖付與王經，穿上青衣，教他同跟了往府裡看愛姐，不題。這西門慶寫了帖兒，送了一腔羊、一罈酒，謝了崔中書；把那一口猪、一罈酒、兩盒點心，擡到後邊：「孝順老公公，在此多有打擾！」慌的何千戶就來拜謝，說道：「長官，你我一家，如何這等計較！」

且說王經到府內，請出韓愛姐，外廳拜見了，打扮如瓊林玉樹一般，比在家出落自是不同，長大了好些。管待了酒飯，因見王經身上穿的單薄，與了五兩銀子。拿來回覆西門慶話，西門慶大喜。正與何千戶下棋，忽聞綽道（干）之聲，門上人來報：「夏老爹來拜，拿了兩個拜帖兒。」忙的兩個整衣冠，迎接到廳敘禮。何千戶又謝昨日房子之事。夏提刑具了兩分緞帕酒禮，奉賀二公。

西門慶與何千戶再三致謝，令左右收了。夏公又賞了賁四、玳安、王經十兩銀子。

罷，共敍寒溫。夏公道：「請老公公拜見。」何千戶道：「家公公進內去了。」夏公又留下了一個雙紅拜帖

兒，說道：「多頂上老公公，拜遲，恕罪！」言畢，告辭起身去了。何千戶隨即也具一分賀禮，一疋金緞，

差人送去，不在言表。到晚夕，何千戶又在花園暖閣中擺酒，與西門慶共酌夜飲，家樂歌唱，到二更方

寢。西門慶因其夜裡夢遺之事，晚夕令王經拿舖蓋來書房地平上睡。半夜叫上牀，脫的精赤條摟在被窩

內，兩個口吐丁香，舌融甜唾。正是：不能得與鴛鴦會，且把紅娘去解饞。一晚題過。

到次日起五更，與何千戶一行人跟隨進朝。先到待漏院候時，等的開了東華門進入。但見：

星斗依稀禁漏殘，禁中環珮響珊珊。花迎劍戟星初落，柳拂旌旗露未乾。

瑞靄光中瞻萬歲，祥烟影裡擁千官。欲知今日天顏喜，遙覩蓬萊紫氣蟠。

少頃，只聽七重門啓，鳴噦噦之鸞聲；閶闔天開，覩巍巍之龍衮。當重熙累洽之日，致履端嘉慶之

時。當時天子祀畢南郊回來，文武百官，聚集于宮省等候設朝。須臾鍾響罷，天子駕出宮，陞崇政大殿，

受百官朝賀。須臾，香毬撥轉，簾捲扇開。怎見的當日朝儀整肅？但見：

皇風清穆，溫溫靄靄氣氤氳；麗日當空，郁郁蒸蒸雲靉靆。微微隱隱，龍樓鳳閣散滿天香霧；霏

霏拂拂，珠宮寶殿映萬縷朝霞。大慶殿，崇慶殿，文德殿，集賢殿，燦燦爛爛，金碧交輝；乾明

裊裊，坤寧宮，昭陽宮，合璧宮，清寧宮，光光彩彩，丹青炳煥。蒼蒼凉凉，日映着玉砌雕欄；龑

龑嬰嬰，霧鎖着金椽畫棟。紫扉黃閣，寶鼎內縹縹緲緲沉檀齊熱；丹墀彤墀，玉砌臺明明朗朗畫

燭高焚。龍龍虡虡，振天鼓擂疊三通；鑑鑑鋿鋿，長樂鐘撞一百八下。枝枝梧梧，叉刀手互相磕

撞；搖搖曳曳，龍虎旂來往盤旋。錦衣花帽，擎着的是圓蓋傘、方蓋傘，上上下下開展；玉節龍
蟠，駕着的是金輅輦，玉輅輦，左左右右相陳。又見那立金瓜、臥金瓜，三三兩兩；雙龍扇、單
獰。鎮殿將軍，一個個長長大大賽天神，甲披金葉；侍朝勳衛，一人人齊齊整整如地煞，刀繫綉
春。嚴嚴肅肅，殿門內擺列着糾儀御史，人人多冠森聳，秉簡當胸；端端正正，姜擦邊立站定衆
官員，個個錦衣炳煥，候宣聽旨。金殿上，參參差差齊開寶扇；畫楝前，輕輕款款高捲珠簾。文
樓上，嘐嘐噦噦報時鷄人三唱；玉堦前，剌剌刮刮肅靜鞭響三聲。齊齊整整，侍螭頭列簪纓有五
等之爵；巍巍蕩蕩，坐龍牀倚綉褥瞻萬乘之尊：遠遠望見頭戴十二旒平頂冠，身穿赭黃袞龍袍，
腰繫藍田玉帶，脚靸烏油舄履，手執金鑲白玉圭，背靠九雷龍鳳扆。正是：

晴日明開青鎖闥，天風吹下御爐香。千條瑞靄浮金闕，一朵紅雲捧玉皇。

這帝皇果生得堯眉舜目，禹背湯肩。若說這個官家，才俊過人：口賡詩韻，目數羣羊；善寫墨君竹，
能揮薛稷書；通三教之書，曉九流之典。賡歡暮樂，依稀似劍閣孟蜀王；愛色貪盃，彷彿如金陵陳後主。
從十八歲登基即位，二十五年倒改了五遭年號；先改建中靖國，後改崇寧，改大觀，改政和。
當下駕坐寶位，靜鞭響罷，文武百官，九卿四相，秉簡當胸，向丹墀五拜三叩頭禮，進上表章。已而
有殿頭官身穿紫窄衫，腰繫金鑲帶，步着金堦，口傳聖勅道：「朕今即位二十禩于茲矣，艮嶽告成，上天降
瑞。今值履端之慶，與卿等共之！」言未畢，班首中閃過一員大臣來，朝靴踏地響，袍袖列風生，官不知多
大，玉帶顯功名。視之，乃左丞相、崇政殿大學士兼吏部尚書、太師、魯國公蔡京也。幞頭象簡，俯伏金

堦叩首，口稱：「萬歲，萬歲，萬萬歲！臣等誠惶誠恐，稽首頓首：恭惟皇上御極二十禩以來，海宇清寧，天下豐稔。上天降鑒，禎祥疊見：日重輪，星重輝，海重瀾，聖上握乾符，永享萬年之正統；天保定，地保寧，人保安，皇圖膺寶曆，益增永壽之無疆。三邊永息于兵戈，萬國來朝于天闕。銀岳排空，玉京挺秀。寶籙膺頒于昊闕，絳霄深聳于乾宮。臣等何幸，欣逢盛世，交際明良，永效華封之祝，常沾日月之光。不勝瞻天仰聖、激切屏營之至。謹獻頌以聞。」良久，聖旨下來：「賢卿獻頌，益見忠誠，朕心嘉悅。詔改明年爲重和元年，正月元旦，受定命寶，肆赦、覃賞有差。」蔡太師承旨下來，殿頭官口傳聖旨：「有事出班早奏，無事捲簾退朝。」言未畢，見一人出離班部，倒笏躬身，緋袍象簡，玉帶金魚，跪在金堦，口稱：「萬歲，萬歲，萬萬歲！臣等誠惶誠恐，稽首頓首：恭惟皇上御極

休要自專，差了禮數。」從十一月十一日東京起身，兩家也有二十人跟隨，竟往山東大道而來。已是數九嚴寒之際，點水滴凍之時，一路上見了些荒郊野路，枯木寒鴉，疎林淡日影斜暉，暮雪凍雲迷晚渡，一山未盡一山來，後村已過前村望。比及剛過黃河，到水關八角鎮，驟然撞遇天起一陣大風。但見：

非干虎嘯，豈是龍吟。卒律律寒颼撲面，急颼颼冷氣侵人。既不能卸柳□□，暗藏着水妖山怪。初時節無踪無影，次後來捲霧收雲。驚得那綠楊堤鷗鳥雙飛，紅蓼岸鴛鴦並起。則見那入紗窗，撲銀燈，穿畫閣，透羅裳，亂舞飄。吹花擺柳昏慘慘，走石揚砂白茫茫。刮得那大樹連聲吼，驚得那孤雁落深濛。須臾砂石打地，塵土遮天。砂石打地，猶如滿天驟雨即時來；塵土遮天，好似百萬貔貅捲土至。赶趨得村落漁翁罷釣，捲鈎綸疾走回家；山中樵子魂驚，掖斧斤急忙歸舍。唬得那山中虎豹縮着頭，隱着足，潛藏深壑。刮得那海底蛟拳着爪，蟠着尾，難顯猙獰。刮多時只，石走如飛。瓦飛似燕，打得客旅迷踪失道；唬得那商船緊纜收帆。大樹連根拔起，小樹有條無梢。這風大不大，眞個是吹折地獄門前樹，刮起酆都頂上塵。嫦娥急把蟾宮閉，列子空中叫救人。險些兒玉皇住不的崑崙頂，只刮的大地乾坤上下搖！

西門慶與何千戶坐着兩頂毡幃暖轎，被風刮得寸步難行。又見天色漸晚，恐深林中撞出小人來，對西門慶說：「投奔前村安歇一夜，明日風住再行。」找尋了半日，遠遠望見路傍一座古刹，數株疎柳，半堵橫墻。但見：

石砌碑橫蔓草遮，廻廊古殿半欹斜。夜深宿客無燈火，月落安禪更可嗟！

西門慶與何千戶入寺中投宿，見題着「黃龍寺」。見方丈內幾個僧人在那裡坐禪，又無燈火，房舍都毀

壞，半用籬遮。長老出來問訊，旋吹火煮茶，伐草根喂馬。煮出茶來，西門慶行囊中帶得乾鷄臘肉、菓餅棋子之類，晚夕與何千戶胡亂食得一頓。長老爨一鍋豆粥吃了，過得一宿。次日風止，天氣始晴，與了老和尚一兩銀子相謝，作辭起身，往山東來。正是：

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

王事驅馳豈憚勞，關山迢遞赴京朝。夜投古寺無烟火，解使行人心內焦。

註釋

〔一〕同寅—同僚，同一處做官的人。　〔二〕中貴—有權勢的太監。　〔三〕早晨不做官，晚夕不唱喏—此言早上沒有了官職，晚上就無人理睬。形容人情勢利。　〔四〕鑾駕庫—陳放皇帝車駕，鹵簿的庫房。　〔五〕鹿角頂—亦作「鹿頂」，指屋頂用三椽營造，頂平如匣。廂房和耳房多用鹿頂。　〔六〕使的慤錢，治的庄田—意謂置產立業，花錢不要太計較。　〔七〕千年房屋換百主，一番拆洗一番新—意謂房子不斷更換主人，換一次有一次新氣象，後來者比前者更吉利。　〔八〕上官—迷信所謂吉日之一，適於購置地產。　〔九〕拜冬—冬至日相互慶賀叫拜冬。　〔十〕買嘴兒吃—買零食吃，買東西吃。　〔十一〕十分—此處是總是、一直的意思。　〔十二〕立馬蓋橋—立刻，馬上，形容急速。　〔十三〕綽道—清道，令人廻避、讓路。

第七十一回　李瓶兒何千戶家托夢　提刑官引奏朝儀

寒暑相推春復秋，他鄉故國兩悠悠。
風波浪裡任浮沉，逢花遇酒且寬愁。蝸名蠅利何時盡，幾向青童笑白頭。

話說西門慶與何千戶在路，不題。單表吳月娘在家，因前者西門慶上東京，經濟在金蓮房飲酒，被奶子如意兒看見，西門慶來家，反受其殃，架了月娘一篇是非，合了那氣，以此這遭西門慶不在，月娘通不招應，就是他哥嫂來看也不留，即就打發。吩咐平安：「無事關好大門。」後邊儀門，夜夜上鎖。姊妹們都不出了，各自在房做針指。若經濟要往後樓上尋衣裳，月娘必使春鴻或來安兒跟出跟入，常時查門戶，凡事都嚴緊了。這潘金蓮因此不得和經濟勾搭，只賴奶子如意兒備了舌〔一〕在月娘處，逐日只和如意兒合氣。

一日，月娘打點出西門慶許多衣服，汗衫、小衣，教如意兒做，又教他同韓嫂兒漿洗，就在李瓶兒那邊晒晾。不想金蓮這邊春梅也洗衣裳搥裙子，使秋菊問他借棒槌。這如意兒正與迎春搥衣，不與他，說道：「前日你拿了個棒槌，使着罷了，又來要！趁韓嫂在這裡，替爹搥褲子和汗衫兒哩。」那秋菊使性子決撒〔二〕，大白日裡借不出個乾燈盞來〔三〕？娘不定還要教我洗裹脚。我漿了這黃絹裙子，問春梅說：「平白教我借，他又不與。迎春倒說拿去，如意兒攔住了不肯。」春梅便道：「耶嗻耶嗻！這怎的這等生分〔三〕，大白日裡借不出個乾燈盞來〔三〕？娘不定還要教我洗裹脚。我漿了這黃絹裙子，問

人家借棒槌使使兒還不肯與，將來替娘洗了，拿什麼搥？」教秋菊：「你往後邊問他們借來使使罷。」

這潘金蓮正在房中炕上裹脚，忽然聽見，便問：「怎麼的？」這春梅便把借棒槌如意兒不與來一節說了。只這婦人因懷着舊時仇恨，尋了不着這個由頭兒，便罵道：「賊淫婦，怎的不與？他是丫頭，你自家問他要去。不與，罵那淫婦，不妨事！」這春梅還是年壯，一冲性子，不由的激犯[四]，一陣風走來李瓶兒那邊，說道：「那個是世人也怎的，要棒槌兒使使不與他！如今這屋裡又鑽出個當家人來了？」如意兒道：「耶嗤，耶嗤！這裡放着棒槌，拿去使不是？誰在這裡把住，就怒說起來。大娘吩咐，趁韓媽在這裡，替爹漿出這汗衫子和綿紬褲子來，等着又拙[五]出來要搥。秋菊來要，我說待我把你爹這衣服搥兩下兒，你拿上使去。就架上許多誑[六]，說不與來。早是迎春姐這裡聽着！」不想潘金蓮隨即就跟了來，便罵道：「你這個老婆，不要說嘴！死了你家主子，如今這屋裡就是你。你爹身上衣服，不着你恁個人兒拴束，誰應的上他那心！俺這些老婆死絕了，教你替他漿洗衣服？你死拿這個法兒降伏俺們，我好耐驚耐怕兒！」如意兒道：「五娘怎的這說話！大娘不吩咐，俺們好意掉攪替爹整理也怎的？」金蓮道：「賊歪刺骨雌漢[七]的淫婦！還潑說什麼嘴[八]！半夜替爹遞茶兒扶被兒是誰來？討披襖兒穿是誰來？你背地幹的那藺兒，你說我不知道！偷就偷出肚子來[九]，我也不怕！」如意道：「正經有孩子還死了哩，俺們到的那些兒！」這金蓮不聽便罷，聽了心頭火起，粉面通紅，走向前一把手，把老婆頭髮扯住，只用手摳他腹。這金蓮就被韓嫂兒向前勸開了，罵道：「沒廉耻的淫婦，嘲漢[十]的淫婦！俺們這裡還閒的聲喚，你來雌漢子[十一]！你在這屋裡是什麼人兒？你就是來旺兒媳婦子從新又出世來了，我也不怕你！」那如意兒一壁哭着，一壁挽頭髮，說道：「俺們後來，也不知什麼來旺兒媳婦子，只知在爹家做奶子。」金蓮道：「你做奶子，行你那奶子的事，怎的在屋裡狐假

虎威成起精兒來！老娘成年拿雁(十二)，教你弄鬼兒去了？」

正罵着，只見孟玉樓從後慢慢的走將來，說道：「六姐，我請你後邊下棋，你怎的不去？卻在這裡亂些什麼？」一把手拉進到他房中坐下，說道：「你告我說，因爲什麼起來？」這金蓮消了回氣，春梅遞上茶來，呵了些茶，便道：「你看，教這賊淫婦氣的我手也冷了，茶也拿不起來！」因說道：「我在屋裡正描鞋，你使小鸞來請我。我說且躺躺兒去。歪在牀上還未睡去着，也見這小肉兒百忙且搥裙子，我說你就帶着把我的裹脚搥搥出來。半日只聽的亂起來：秋菊問他要棒槌使使，他不與，把棒槌劈手奪下了，說道：『前日拿了個去，不見了，又來要？如今緊[illegible]着與爹搥衣服，沒有！』教我心裡就惱起來，使了春梅：『你去罵那賊淫婦！從幾時就這等大膽降伏人，俺們手裡教你降伏？你是這屋裡什麼兒？壓折轎竿兒娶你來？你比來旺兒媳婦子差些兒！』我就隨跟了去，他還嘴裡砘裡剝刺的(十三)，教我一頓捲罵(十三)。不是韓嫂兒死氣白賴(十四)在中間拉着我，我把賊沒廉耻雌漢的淫婦，口裡肉也掏出他的來！要俺們在這屋裡點菲買葱(十五)，教這淫婦在俺們手裡弄鬼兒？也沒見大姐姐，那些兒不是他！想着把死的來旺兒賊奴才淫婦慣的有些摺兒？教我和他爲冤結仇，落後一染膿帶還垛在我身上，說是我弄出那奴才去了。如今這個老婆，又是這般慣他，慣的恁沒張倒置(十六)的！你做奶子，行奶子的事，許你在跟前花黎胡哨？俺們眼裡是放的下砂子底人？有那沒廉耻的貨，人也不知死的那裡去了，還在那屋裡纏。但往那裡回來，就望着他那影作個揖，口裡一似嚼蛆(十七)的，不知說的什麼！到晚夕，要吃茶，淫婦就起來連忙替他送茶，又忆忽兒(十八)替他蓋被兒，兩個就弄將起來。就是個久慣的淫婦！只該丫頭遞茶，許你去撐頭鬆腦(十九)去雌漢子？爲什麼問他要披襖兒？你還沒見哩，斷七那日，學他爹爹就進屋裡燒紙去，見丫頭、老婆連忙鋪子拿了細緞來，替他裁披襖兒？你還沒見哩，斷七那日，學他爹爹就進屋裡燒紙去，見丫頭、老婆

正在炕上坐着撾子兒，他進來收不及，反說道：『姐兒，你們耍耍。供養的匾食〔三十〕和酒，也不要收到後邊去，你們吃了罷。』這等縱容着他，像的什麼？這淫婦還說：『爹來不來，俺們不等你了！』不想我兩步三步就扠進去，唬的他眼張失道，于是就不言語了。行貨子什麼好老婆，一個賊活人妻淫婦！這等你餓眼見瓜皮，不管個好歹的，你收攬答〔三一〕下？原來是一個眼裡火、爛桃行貨子，想有些什麼好正條兒！那淫婦的漢子，說死了，前日漢子抱着孩子沒在門首打探兒？還是瞞着人搗鬼，張眼兒溜睛〔三二〕的。你看一向在人眼前花哨星〔三三〕那樣花哨，就別模兒改樣的〔三四〕。你看，又是個李瓶兒出世了！那大姐姐成日在後邊，只推聾裝啞的，人但開口，就說不是了。」那玉樓聽了只是笑，因說：「你怎知道的這等詳細？」金蓮道：「南京沈萬三，北京枯柳樹，人的名兒，樹的影兒，怎麼不曉的？雪裡消死屍〔三五〕，自然消他出來！」玉樓道：「原說這老婆沒漢子，如何又鑽出漢子來了？」金蓮道：「天不着風兒晴不的，人不着謊兒成不的。他不恁攛瞞着，你家肯要他？想着一來時，餓答的個臉，黃皮兒寡瘦的，乞乞縮縮〔三六〕那等腔兒。看你賊淫婦吃了這二年飽飯，就生事兒雌起漢子來了！你如今不禁下他來，到明日又教他上頭上臉的，一時桶出個孩子，當誰的？」玉樓笑道：「你這六丫頭，倒且是有權屬。」說畢，坐了一回，兩個往後邊下棋去了。正是：三光有影遭誰繫，萬事無根只自生。有詩爲證：

一搠陽和動物華，深紅淺綠總萌芽。野梅亦足供清玩，何必辛夷樹上花！

話休饒舌，有日後晌時分，西門慶來到清河縣，吩咐賁四、王經跟行李先往家去。他便送何千戶到衙門中，看着收拾打掃公廨乾淨住下，他便騎馬來家。進入後廳，吳月娘接着，拂去塵土，舀水淨面畢，就令丫鬟院子內放桌兒，滿爐焚香，對天地位下告許願心。月娘便問：「你爲什麼許願心？」西門慶道：「且休

說，我拾得性命來家！」將回路上之事，告說一遍：「昨日十一月二十三日，剛過黃河，行到沂水縣八角鎮上，遭遇大風。那風那等兇惡，沙石迷目，通不放前進。天色又晚，百里不見人。衆人都慌了。況馱垛又多，誠恐鑽出個賊怎了。前行投到古寺中，和尚又窮，夜晚連燈火沒個兒。各人隨身帶着些乾糧麵食，借了燈火來，熬了些豆粥，人各吃一頓；砍了些柴薪草根，喂了馬，我便與何千戶在一個禪炕上抵足一宿。次日風住了，方纔起身。這場苦，比前日還更苦十分！前日雖是熱天，還好些，這遭又是寒冷天氣，又躭許多懼怕。幸得平地還罷了，若在黃河，遭此風浪怎了？我頭行路上許了些願心，到臘月初一日，宰猪羊祭賽天地。」月娘又問：「你頭裡怎不來家，卻往衙門裡做甚麼？」西門慶道：「夏龍溪已陞做指揮直駕，不得來了。新陞匠作監何太監姪兒何千戶——名永壽——貼刑，不上二十歲，揑出水兒〔一七〕來的一個小後生，任事兒〔一八〕不知道。他太監再三央及我，凡事看顧教道他。我不送到衙門裡安頓他個住處，他知道什麼？他如今一千二百兩銀子，也是我作成他，要了夏龍溪那房子。如今且教他在衙門裡住着，待夏大人搬取了家小，他的家眷纔搬來。昨日夏大人甚是不願意在京。不知什麼人走了風，投到俺們去京中，他又早使了錢，不知多少銀子尋了當朝林眞人分上，對堂上朱太尉說，情願以指揮職銜，再要提刑三年。朱太尉來對老爺說，把老爺難的要不的。若不是翟親家在中間竭力維持，把我撐在空地裡去了。去時親家好不怪我，說我幹事不謹密。不知他什麼人對他說來。」月娘道：「不是我說，你做事有些三慌子〔一九〕、火燎腿樣，有不的些事兒〔二〇〕，詐不實的〔二一〕告這個說一趟，那個說一趟，恰似逞强賣富的！正是有心算無心，不備怎隄備？頭見你幹，人家曉的不耐煩了。人家悄悄幹的事兒停停脫脫，你還不知道哩！」西門慶又說：「夏大人臨來，再三央我早晚看顧看顧他家裡。容日你買分禮兒走走去。」月娘道：「他娘子出月初二日生日，就一

事兒去罷。我說，你今後把這狂樣來改了。常言道：逢人且說三分話，未可全拋一片心。老婆還有個裡外心兒(三)，休說世人！」

正說着，只見玳安來說：「賁四問爹，要往夏大人家說，去不去？」西門慶道：「你教他吃了飯去。」玳安道：「他說不吃罷。」李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥、大姐都來參見道萬福，問話兒陪坐的。西門慶又想起前番往東京回家，還有李瓶兒在，今日卻沒他了。一面走到他前邊房內，與他靈牀作揖，因落了幾點眼淚。如意兒、迎春、綉春都來向前磕頭。月娘隨即使小玉請在後邊擺飯吃了。一面吩咐討出四兩銀子，賞跟隨小馬兒上的人，拿帖兒回謝周守備了去。又教來興兒宰了半口猪，半腔羊，四十斤白麵，一包白米，一壜酒，兩腿火燻，兩隻鵝，十隻鷄，柴炭兒，又幷許多油鹽醬醋之類，與何千戶送下程。又叫了一名厨役，在那裡答應。

正在廳上打點差玳安送去，忽琴童兒進來說道：「溫師父和應二爹來望。」西門慶連忙道：「有請。」溫秀才穿着綠緞道袍，伯爵是紫絨襖子，從前面進來，參見西門慶，連連作揖，道其風霜辛苦。西門慶亦道：「蒙二公早晚看家。」伯爵道：「我又看家哩！我早起來時，忽聽房上喜鵲喳喳的叫。俺房下就先說：『只怕大官人來家了，你還不走的瞧瞧去！』我便說：『哥從十二日起身，到今止得上半月期，怎的來得快？我三日一遍在那裡問，還沒見來的信息。』房下說：『來不來，你看看去。』教我穿衣裳到宅裡。因問了今東京路上的人，不想溫老先兒，不想溫老師也纔穿衣裳，說：我就同老翁一答兒過去罷。」又見許多下飯酒米裝出來擺放在廳檯上，便問道：「誰家的？」西門慶道：「新同僚何大人同來，家小還未到，且在衙門中權住，如此送分下程與他。又發柬明日請他來家坐坐，吃接風酒，再沒人，請二位

與大哥奉陪。」伯爵道：「又一件，吳大舅與哥是官，溫老先戴着方巾，我一個小帽兒怎陪得他坐！不知把我當甚麼人兒看成，惹他不笑話？」西門慶笑道：「這等把我買的緞子忠靖巾借與你戴着，等他問，你只說是我的大兒子，好不好？」說畢，衆人笑了。伯爵道：「說正經話，我頭八寸三，又戴不的你的。」溫秀才道：「學生也是八寸三分。倒將學生方巾與老翁戴戴何如？」西門慶道：「老先生不要借與他。他到明日借慣了，往禮部當官身去，又來纏你。」溫秀才笑道：「好說！老先生兒好說，連我扯下水去了。」少頃拿上茶來吃了。溫秀才問：「夏公已是京任，不來了？」西門慶道：「他已做了堂尊了！直掌囹簿大駕，穿麟服，使藤棍，如此華任，又來做什麼？」須臾，看寫了帖子兒，擡下程出門，教玳安送去了。

西門慶拉溫秀才、伯爵廂房內暖炕上籠了火那裡坐。又使琴童先往院裡叫吳惠、鄭春、鄭奉、左順四名小優兒，明日早來伺候。不一時，放桌兒陪二人吃酒。來安兒拿上案酒來擺下，西門慶吩咐：「再取雙鍾筯兒，請你姐夫來坐坐。」良久，陳經濟走來作揖，打橫坐下。四人圍爐共坐，把酒來斟。因說回東京一路上的話。伯爵道：「哥，你的心好，一福能壓百禍，就有小人，一時自然都消散了。」溫秀才道：「善人爲邦百年，亦可以勝殘去殺。休道老先生爲王事驅馳，上天也不肯有傷善類。」西門慶因問：「家中沒甚事？」經濟道：「家中爹去後倒也無事，只是工部安老爹那裡差人來問了兩遭，昨日還來問，我回說還沒來家哩。」正說着，只見來安兒拿了大盤子黃芽韮猪肉盒兒上來。西門慶陪着纔吃了一個兒，忽有平安走來報：「衙門裡房令史和衆節級來稟事。」西門慶即到廳上站立，令他進見。二人跪下：「請問老爹，幾時上任？官司公用銀兩動支多少？」西門慶道：「你們只照舊時整理就是了。」令史道：「去年只老爹一位到任，如今老爹轉正，何老爹新到任，兩事並舉，比尋常不同。」西門慶道：「既是如此，添十兩銀子，三十兩買辦就是了。」

二人應喏下去。西門慶又叫回來，吩咐：「上任的日期，你還問何老爹擇幾時。」二人道：「何老爹纔定准在二十六日上任。」西門慶道：「既如此，你們伺候就是了。」二人到衙門領了銀子出來，定桌席買辦去了。落後喬大戶又來拜望道喜。西門慶留坐不坐，吃茶起身去了。當下西門慶陪二人至掌燈時方散。西門慶往月娘房裡歇了，一宿題過。

到次日，家中置酒與何千戶接風。——文嫂又早打聽得西門慶來家，對王三官說了，具個柬帖兒來看請。西門慶這裡買了二付豕蹄，兩尾鮮魚，兩隻燒鴨，一壜南酒，差玳安送去，與太太補生日之禮。他裡賞了玳安三錢銀子，這不在話下。——正廳上設下酒，錦屏耀目，桌椅鮮明，拋地鋪錦毡，壁挂名人山水。吳大舅、應伯爵、溫秀才都來的早。西門慶陪坐吃茶，使人邀請何千戶。不一時，小優兒上來磕頭。應伯爵便問：「哥，今日怎的不叫李銘？」西門慶道：「他不來我家來，我沒的請他去？」這伯爵便道：「你惱他們？」不言語了。正說話中間，只見平安慌忙拿帖兒稟說：「帥府周爺來拜，下馬了。」吳大舅、溫秀才、應伯爵都躲在西廂房內。西門慶冠帶出來，迎至廳上敍禮，道及轉陞恭喜之事，西門慶又謝他人馬，于是分賓主坐着。周守備問京中見朝之事，西門慶一一說了。周守備道：「龍溪不來，一定差人來取家小上京去。」西門慶道：「就取也待出月。如今何長官且在衙門權住着哩。夏公的房子與了他住，也是我替他主張的。」守備道：「這等更妙。」因見堂中擺設桌席，問道：「今日所延甚客？」西門慶道：「聊具一酌，與何大人接風。同僚之間，不好意思。」二人吃了茶，周守備起身說道：「容日合衙列位與二公奉賀。」西門慶道：「豈敢動勞，多承先施！」作揖出門，上馬而去。西門慶回來脫了衣服，又陪三人坐的，在書房中擺飯。何千戶到午後方來。吳大舅等各相見敍禮畢，各敍寒溫。茶湯換罷，各寬衣服。何千戶見西門慶家道相稱，

酒筵齊整：四個小優，銀箏象板，玉阮琵琶，遞酒上坐；堂中金爐焚獸炭，玉盞泛羊羔。放下簾子，合席春風，滿堂和氣。正是：得多少金樽浮綠醑，玉燭剪春聲。飲酒至起更時分，何千戶方起身往衙門中去了。吳大舅、應伯爵、溫秀才各辭回去了。

西門慶打發小優兒出門，吩咐收了家伙，往前邊金蓮房中來。婦人在房內濃施朱粉，復整新粧，薰香澡牝，正盼西門慶進他房來。滿面笑容，向前替他脫衣解帶，連忙教春梅點茶與他吃。吃了，打發上牀歇宿。端的暖衾暖被，錦帳生春，麝香靄靄。被窩中相挨素體，枕蓆上緊貼酥胸。口吐丁香，蚪含□珠。婦人雲雨之際，百媚俱生。西門慶抽拽之後，靈犀已透。睡不着，枕上把離言深講；交接後，淫情未足，定從下品鸞箫。這婦人的話無非只是要拴西門慶之心，又況拋離了半月，在家久曠幽懷，淫情似火，得到身，恨不得鑽入他腹中，那話把來品弄了一夜，再不離口。西門慶要下牀溺尿，婦人還不放，說道：「我的親親，你有多少尿？溺在奴口裡，替你嚥了罷！省的冷呵呵的熱身子你又下去，凍着倒值了多的。」這西門慶聽了，越發歡喜無已。叫道：「乖乖兒，誰似你這般疼我！」于是眞個溺在婦人口內，婦人用口接着，慢慢一口都嚥了。西門慶問道：「好吃不好吃？」金蓮道：「略有些鹹味兒，你有香茶與我些壓壓。」西門慶道：「香茶在我白綾襖內，你自家拿。」這婦人向牀頭拉過他袖子來掏，掏了幾個，放在口內纔罷。正是：侍臣不及相如渴，特賜金莖露一盃。看官聽說：大抵妾婦之道，蠱惑其夫，無所不至。雖屈身忍辱，殆不爲耻。若夫正室之妻，光明正大，豈肯爲此！是夜，西門慶與婦人儘力盤桓無度。

次日早往衙門中，何千戶上任，吃公宴酒，兩院樂工動樂承應。午後纔回家，排軍隨即抬來桌席來。王三官那裡又差人早來邀請。西門慶使玳安緞舖中要了一套衣服，包在毡包內。纔收拾出來，左右來報：

「工部安老爺來拜。」慌的西門慶整衣不迭，出來迎接。安郎中來拜見，分賓主坐下。安郎中道：「學生敬與宋松泉、錢龍野、黃泰宇四人作東，借府上設席請他，未知允否？」西門慶道：「老先生尊命，豈敢有違！約定幾時？」安郎中道：「在二十七日。明日學生送分子過來，煩盛使一辦，足見厚愛矣。」說畢，又上了一道茶，作辭起身，上馬喝道而去。

西門慶即出門，前往王招宣府中來赴席。到門首先投了拜帖。王三官聽的西門慶到了，連忙出來迎接，至廳上敍禮。原來五間大廳，毬門蓋造，五脊五獸，重簷滴水，都是菱花樣鑲。正面欽賜牌額，金字題曰：「世忠堂」，兩邊門對寫着：「桀戟元勳第，山河帶礪家」廳內設着虎皮公座，地下鋪着裁毛絨毯。王三官與西門慶行畢禮，尊西門慶上座，他便傍設一椅相陪。須臾紅漆丹盤拿上茶來，交手遞了茶，左右收了去。彼此扳了些說話，然後安排酒筵遞酒。原來王三官叫了兩名小優兒彈唱。西門慶道：「請出老太太拜見見。」慌的王三官令左右後邊說。少頃，出來說道：「請老爹後邊見罷。」王三官讓西門慶進內。西門慶道：「賢契，你先導引。」于是逕入中堂。林氏又早戴着滿頭珠翠，身穿大紅通袖袍兒，腰繫金鑲碧玉帶，下着玄錦百花裙，搽抹的如銀人也一般。梳着縱鬢，點着朱唇，耳帶一雙胡珠環子，裙拖垂兩挂玉佩叮咚。西門慶一面躬身施禮：「請太太轉上。」林氏道：「大人是客，請轉上。」讓了半日，兩個人平磕頭。林氏道：「小兒不識好歹，前日沖瀆大人，蒙大人寬宥，又處斷了那些人，知感不盡！今日備了一杯水酒，請

大人過來，老身磕個頭兒謝謝。如何又蒙大人見賜將禮來，使我老身卻之不恭，受之有愧！」西門慶道：「豈敢！學生因爲公事，往東京去了，誤了與老太太拜壽，些須薄禮，胡亂送與老太太賞人便了。」因見文嫂兒在傍，便道：「老文，你取付台盞兒來，等我與太太遞一杯壽酒！」連忙呼玳安上來。原來西門慶毡包內預備着一套遍地金時樣衣服，紫丁香色通袖緞襖，翠藍拖泥裙，放在盤內獻上。林氏一見，金彩奪目，先是有五七分歡喜。文嫂隨即捧上金盞銀臺。王三官便叫兩個小優拿樂器進來彈唱，林氏道：「你看，叫進來做什麼？在外答應罷了。」一面擡出來。當下西門慶遞酒，西門慶纔待還下禮去，林氏便道：「大人請起，受他一禮兒。」西門慶道：「不敢，豈有此禮！」林氏道：「好大人，怎生這般說！你恁大職級，做不起他個父親？小兒自幼失學，不曾跟着那好人；若是大人肯垂愛，凡事也指教爲個好人。今日我跟前教他拜大人做了義父，但看不是處，一任大人教訓，老身並不護短。」西門慶道：「老太太雖故說得是，但令郎賢契賦性也聰明，如今年少，爲小試行道之端，往後自然心地開闊，改過遷善，老太太倒不必介意。」當下教西門慶轉上，王三官把盞，遞了三鍾酒，受其四拜之禮。遞畢，西門慶亦轉下與林氏作揖謝禮，林氏笑吟吟深深還個萬福。自以此後，王三官見着西門慶以父稱之。有這等事？正是：常將壓善欺良意，權作尤雲殢雨心。詩人看到此，必甚不平，故作詩以嘆之。詩曰：

從來男女不通酬，賣俏迎奸眞可羞。
大家閨閣要嚴防，牝鷄司晨最不良！

又詩：

三官不解其中意，饒貼親娘還磕頭。

第七十二回　王三官拜西門爲義父　應伯爵替李銘釋冤

遞酒畢，林氏吩咐王三官：「請大人前邊坐，寬衣服。」玳安拿忠靖巾來換了。不一時，安席坐下，小優彈唱起來，厨役上來割道，玳安拿賞賜伺候。當時席前唱了一套〈新水令〉：

「翠簾深護小房櫳，滴溜溜玉鈎低控。駝茸毡斗帳，龜背錦屏風。春意融融，梅梢上暗香動。

〈喬牌兒〉琄窗疏影橫，倒挂綠毛鳳。梨雲一片羅浮夢，夜深沉寒漏永。

〈甜水令〉瓊樹生花，玉龍脫甲，銀河剪凍，瑞雪舞廻風。碧落無塵，淡月窺檐，彤雲接棟，白茫茫貝闕珠宮。

〈折桂令〉錦排場賞玩春工。二八仙鬟，十六歌童，花底藏鬮，尊前賭令，席上投瓊。嬌滴滴爭妍競寵，喜孜孜倚翠偎紅。走舉飛觥，換羽移宮。妙舞清謳，慢撥輕籠。

〈水仙子〉麝煤香靄綉芙蓉。鳳蠟光搖金蟋蟀，象牀春暖花胡洞。粉脂香珠翠叢，彩雲深羅綺重重。寶篆龍涎細，金爐獸炭紅，暖溶溶和氣春風。

〈雁兒落帶得勝令〉銀箏秋雁橫，玉管雛鶯弄。花明翡翠翹，酒滿玻璃甕。橙嫩經霜剖，茶香帶雪烹。歡濃，醉後情猶重。筵終，更深樂未窮。

〈沽美酒〉轉秋波一笑中，透靈犀兩情通。燈下端詳可意種：似嫦娥出月宮，如神女下巫峯。

〈太平令〉欹鬢髻金釵飛鳳，舞裙憁翠縷蟠龍。粉汗濕鉛華嬌瑩，舌尖吐丁香微送。看臂釧，封守宮，是一對兒雛鸞嬌鳳。

〈川撥棹〉喜相逢，相逢可意種。柳困花慵，曲彎彎眉黛濃。玉暖酥融，那一回風流受用。顫巍巍寶髻鬆，困騰騰秋水橫，

〈七弟兄〉醉烘，玉容，暈微紅。尤花磚玉歡情縱。都疑身在睡魂中，蕊珠宮裡遊仙夢。

〈梅花酒〉恰便似雲雨蹤，沒亂殺見慣司空。禁鼓龍銅，檐馬玎琤，隣鷄唱畫角終。玉漏滴咽銅龍。銀荷燼落火蟲。紗窗外曉光籠，碧天邊日初融，初融。

〈收江南〉呀，則聽的轆轤聲在粉墻東，早鴉啼金井下梧桐。春嬌滿眼未惺忪，將一段幽歡密寵，等閒驚覺惜忽忽！」

當下食割五道，歌吟二套，秉燭上來。西門慶起身更衣告辭。王三官再三款留，又邀到他那邊書院中——獨獨的一所書院，三間小軒，裡面花木掩映，文物瀟洒，金粉箋扁曰：「三泉是何人？」王三官只顧隱避，不敢回畫：軒轅問道，伏生墳典，丙吉問牛，宋京觀史。西門慶便問：「三泉詩舫」。四壁挂四軸古答，半日纔說：「是兒子的賤號。」西門慶便一聲兒沒言語。抬過高壺來，只顧投壺飲酒，四個小優兒在傍彈唱。林氏後邊和丫鬟養娘，只顧打發添換菜蔬菓碟兒上來。飲酒吃到二更時分，西門慶已帶半酣，作辭起身，賞小優兒三錢銀子。王三官親送到大門，看他上轎。兩個排軍打着燈火，西門慶頭戴暖耳，身披貂裘，作辭回家。

到家，想着金蓮白日裡話，逕往他房中。原來婦人還沒睡哩，纔摘去冠兒，挽着雲髻，淡粧濃抹，正在房內倚靠着梳檯，脚登着爐臺兒，口中磕瓜子兒等待。火邊茶烹玉蕊，桌上香噴金猊。見西門慶進來，慌的輕移蓮步，欵蹙湘裙，向前接衣裳安放。西門慶坐在牀上，春梅拿淨甌兒，婦人從新用纖手抹盞邊水漬，點了一盞濃濃艷艷芝蔴、鹽笋、栗絲、瓜仁、核桃仁夾春不老海青拿天鵝，木樨玫瑰潑滷、六安雀舌芽茶。西門慶剛呷了一口，美味香甜，滿心欣喜。然後令春梅脫靴解帶，打發在牀。婦人在燈下摘去首

飾，換了睡鞋，兩個被翻紅浪，枕欹彩鴛，並頭交股而寢。春梅向桌上罩合銀荷，雙掩鳳槅，歸那邊房中去了。西門慶將一隻胳膊支婦人枕着，精赤條摟在懷中，猶如軟玉溫香一般。兩個酥胸相貼，玉股交椏，臉兒廝揾，嗚咂其舌。婦人一把扣了瓜子穰兒，用碟兒盛着，安在枕頭邊，將口兒噙着，舌尖密哺送下口中。不一時，甜唾融心，靈犀春透。婦人不住手下邊捏弄他那話，打開淫器包兒，把銀托子帶上。西門慶因問道：「我的兒，我不在家，你想我不曾？」婦人道：「你去了這半個來月，奴那刻兒放下心來？晚間夜又長，獨自一個又睡不着。隨問怎的暖床暖鋪，只是害冷，伸着腿兒觸冷伸不開。手中丫的酸了。數着日子兒白盼不到，枕邊眼淚不知流夠多少！落後春梅小肉兒他見我短嘆長吁，晚間鬬着我下棋，坐到起更時分，俺娘兒兩個一炕兒通廝脚兒睡。我的哥哥，奴心便是如此，不知你的心兒如何？」西門慶道：「怪油嘴，這一家雖是有他們，誰不知我在你身上偏多。」婦人道：「罷麼，你還哄我哩！你那吃着碗裏看着鍋裡的心兒，你說我不知道！想着你和來旺兒媳婦子密調油也似的，把我來就不理了。落後李瓶兒生了孩子，見我如同烏眼鷄一般。今日都往那去了？止是奴老實的還在。你就是那風裡楊花，滾上滾下。如今又興起那如意兒賊歪刺骨來了！他隨問怎的，只是奶子。現放着他漢子，是個活人妻。不爭你要了他，到明日又教漢子好在門首放羊兒刺刺(三三)。你爲官爲宦，傳出去什麼好聽？你看這賊淫婦，前日你去了，同春梅兩個，爲一個棒槌，和我兩個大嚷大鬧，通不讓我一句兒哩！」西門慶道：「罷麼，我的兒，他隨問怎的，只是個手下人。他那裡有七個頭八個膽，敢頂撞你？你高高手兒，他過去了，低低手兒他過不去。」婦人道：「耶嗤！還說高高手兒他過不去了的話！沒了李瓶兒，他就頂了窩兒。學你對他說：『你若伏侍的好，我把娘這分家當就與你罷。』你眞個有這個話來？」西門慶道：「你休胡猜疑，我那裡有此話？你寬恕他，我教他

明日與你磕頭陪不是罷。」婦人道：「我也不要他陪不是，我也不許你到那屋裡睡。」睡，也非爲別的，因越了不過李大姐情。一兩夜在那邊歇了，守他靈兒，誰和他有張致的！」于是令他掉過身子去，隔山拘火，那話自後插入牝中，把手在被窩內摟抱其股，竭力搗碾的連聲響亮。一面令婦人呼叫大東大西，問道：「你怕我不怕？再敢管着？」婦人道：「怪奴才，不管着你，待好上天也！我曉的你也丟不開這淫婦，到明日，問了我方許你那邊去。他若問你要東西，對我說，也不許你悄悄偷與他。若不依，我打聽出來，看我嚷的塵鄧鄧的不嚷。我就擯兌了這淫婦，也不差什麼兒！又像李瓶兒來頭，教你哄了，險些不把我打到贅字號去了！你這破答子〔三五〕爛桃行貨子，豆芽菜，有甚正條細兒也怎的！老娘如今也賊了些兒了。」西門慶笑道：「你這小淫婦兒，原來就是六禮約〔三六〕！」當下兩個攣纏到三更方歇。正是：有窗有鳥賣有機，啣得春來枝上說。有詩可証：

帶雨籠烟世所稀，妖嬈身勢似難支。終宵故把芳心訴，留住東風不放歸。

兩個並頭交股，睡到天明。婦人淫情未足，便不住只往西門慶手裡捏弄那話，登時把麈柄捏弄起來，叫道：「親達達，我一心要你身上睡睡。」一面趴伏在西門慶身上倒澆燭，摟着他脖子只顧揉搓。教西門慶兩手扳住他腰，扳的緊緊的。他便在上極力抽提一回，趴伏在他身上揉一回。那話漸沒至根，餘者被托子所阻不能入。婦人便道：「我的達達，等我白日裡替你縫一條白綾帶子，你把和尚與你那末子藥，裝些在裡面。我再墜上兩根長帶兒，等睡時你扎他在根子上，卻拿這兩根帶扎拴後邊腰裡，拴的緊緊的，又溫火又

得全放進，强如這銀托子，槅澆着，格的人疼，又不得盡美。」西門慶道：「我的兒，你做下，藥在桌上磁盒兒內，你自家裝上就是了。」婦人道：「你黑夜好歹來，咱晚夕拿與他試試看，好不好？」于是兩個頑耍一番。

只見玳安拿帖兒進來，問春梅：「爹起身不曾？安老爹差人送分資來了，又擡了兩壜金華酒，四盆花樹進來。」春梅道：「爹還沒起身，教他等等兒。」玳安道：「他好小近路兒，還要趕新河口閘上回說話哩。」不想西門慶在房中聽見，隔窗叫玳安問了話，拿帖兒進去，拆開，看着上寫道：

「奉去分資四封，共八兩。惟少塘桌席，餘者散酌而已。仰冀從者留神，足見厚愛之至！外具蒔花四盆，以供清玩；浙酒二樽，少助待客之需。希莞納，幸甚！」

西門慶看了，一面起身，且不梳頭，戴着毡巾，穿着絨氅衣，走出到廳上，令安老爹人進見，遞上分資。西門慶見四盆花草：一盆紅梅、一盆白梅、一盆茉莉、一盆辛夷，兩壜南酒，滿心歡喜，連忙收了。發了回帖，賞了來人五錢銀子，因問：「老爹們明日多咱時分來？用戲子不用？」來人道：「都得早來。戲子用海鹽的，不要這裡的。」一面打發了。西門慶吩咐左右，把花草擡放藏春塢書房中擺放。旋叫泥水匠隔山拘火，打了兩座暖炕，——恐怕煤烟薰觸；專委春鴻、來安澆灌茶水，不得有誤。西門慶使玳安叫戲子去，一面兌銀子與來安兒買辦。那日又是孟玉樓上壽，院中叫小優兒，晚夕彈唱。

按下一頭。卻說應伯爵在家，拿了五個箋帖，教應寶揣着盒兒，往西門慶對過房子內，央溫秀才寫請書，要請西門慶五位夫人，二十八日家中做滿月。剛出門轉過街口，只見後邊一人高叫道：「二爺請回來。」伯爵紐頭回看是李銘，立住了脚。李銘走到跟前問道：「二爺往那裡去？」伯爵道：「我到溫師父那裡

有些事兒去。」李銘道：「到家中，小的還有句話兒說。」只見後邊一個閒漢掇着盒兒。這伯爵不免又到家堂屋內。李銘連忙磕了個頭，起來把盒兒掇進來放下。揭開，卻是燒鴨二隻，老酒二瓶，說道：「小人沒甚，這些微物兒孝順二爹賞人。小的有句話，逕來央及二爹。」一面跪在地下不起來。伯爵一把手拉起，說道：「傻孩兒，你有話只管和我說，怎的買禮來與我！」李銘道：「小的從小兒在爹宅內答應這幾年，如今爹倒看顧別人，不用小的了。就是桂姐那邊的事，各門各戶，小的一家兒實不知道。不爭爹因着那邊怪我，難爲小的了。這負屈啣冤，沒處聲訴，逕來告二爹。二爹倘到宅內，見了爹，替小的加句美語兒說說。就是桂姐有些一差半錯，不干小的事。爹動意惱小的不打緊，同行中人越發欺負小的了。」伯爵道：「你原來這些時也沒住宅內答應去？」李銘道：「小的沒曾去。」伯爵道：「嗔道昨日你爹從東京來，在家擺酒與何老爹接風，請了我和大舅、溫師父同坐，叫了吳惠、鄭春、鄭奉、左順在那裡答應，我說怎的不見你！我問你爹，你爹說：『他沒來，我沒的請他去？』傻孩兒，你還不走跳着些兒還好，你與誰賭憋氣哩？」李銘道：「爹宅內不呼喚，小的怎的好去？前日他們四個在那裡答應，今日三娘上壽，安官兒早晨在裡邊又叫了兩名小的兒去了。明日老爹擺酒，又是他們四個，倒沒小的。小的心裡怎麼有個不急的？只望二爹替小的一說，明日小的還來與二爹磕頭。」伯爵道：「我沒有個不替你說的。我從前已往，不知替人完美了多少勾當。你央及我這些事兒，我不替你說？你依着我把這禮兒你還拿回去。你是那裡錢兒，我受你的！你如今親跟了我去，等我慢慢和你爹說。」李銘道：「二爹不收此禮，小的也不敢去了。雖然二爹不稀罕，也盡小的一點窮心罷了。」千恩萬謝，再三央告，伯爵把禮收了。討出三十文錢，打發拿盒人回去。李銘說道：「盒子且放在二爹這裡，等小的到宅內回來取罷。」

于是與伯爵同出門，轉灣抹角，來到西門慶對門房子裡。到書院門首，搖的門環兒响，說道：「請裡面坐。」畫童開門，伯爵在明間內坐的。正面列四張東坡椅兒，挂着一軸〈莊子惜寸陰圖〉，兩邊貼着墨刻，左右一聯書着：「瓶梅香筆研」，「窗雪冷琴書」。一間挂着布門簾。溫秀才聽見他來，一面即出來相見，敍禮讓坐。說道：「老翁起來的早，往那裡去來？」伯爵道：「敢來煩瀆大筆，寫幾個請書兒。如此這般，二十八日小兒滿月，請宅內他娘們坐坐。」溫秀才道：「帖在那裡？將來學生寫。」伯爵即令應寶取出五個帖兒，遞過去。這溫秀才拿到房內，研起墨來，纔來寫得兩個，只見棋童慌慌張張走來說道：「溫師父！再寫兩個帖兒：大娘的名字，如今請東頭喬親家娘和大妗子去。頭裡琴童來取了門外韓大姨和孟二妗子那兩個帖兒，打發去了不曾？」溫秀才道：「你姐夫看着，打發去這半日了。」棋童道：「溫師父寫了這兩個，還再寫上四個，請賁四嬸、傅大娘、韓大嬸和甘夥計娘子的，我使來安兒來取。」不一時，打發去了。只見來安來取這四個帖兒，伯爵問：「你爹在家裡？喬門中去了？」來安道：「爹今日沒往喬門裡去，在廳上看着收禮。喬親家那邊送禮來了。二爹請過那邊坐的。」伯爵道：「我寫了這帖兒就去。」溫秀才道：「老先生昨日王宅赴席來晚了。」伯爵問起那王宅，溫秀才道：「是招宣府中。」伯爵就知其故。良久，來安等了帖兒去，方纔與伯爵寫得完備。

伯爵即帶了李銘過這邊來。西門慶鑿着頭，只在廳上收禮，打發回帖。傍邊排擺桌面。見伯爵來，唱喏畢，讓坐。廳上生着一盆炭火。伯爵謝前日厚情，因問：「哥定這桌席做什麼？」西門慶把安郎中來央浼作東，請蔡九知府之事告與他說了一遍。伯爵問道：「明日是戲子、小優？」西門慶道：「叫了一起海鹽子弟，我這裡又預備下四名小優兒答應。」伯爵道：「哥，那四個？」西門慶道：「吳惠、鄭奉、鄭春、左順。」

伯爵道：「哥，怎的不用李銘？」西門慶道：「他已有了高枝兒〔三七〕，又稀罕我這裡做什麼？」伯爵道：「他已有的說這個話？你喚他，他纔來。也不知道你一向惱他。但是各人勾當，不干他事。三嬸那邊幹事，他怎得曉的？你到休要屈了他。他今早到我那裡，哭哭啼啼告訴我：『休說小的姐姐在爹宅內，只小的答應這幾年，今日有了別人，倒沒小的！』他再三賭神發呪〔三八〕，並不知他三嬸在那邊一字兒。你若惱他，卻不難爲他了。他小人，有什麼大湯水兒〔三九〕，你若動動意兒，他怎的禁得？」便教李銘：「你過來，親自告訴你爹。你只顧躲着怎的？自古醜媳婦怕見公婆！」那李銘便過來站在橋子邊，低頭斂足，只像僻聽鬼兒〔四十〕一般，看着二人說話，再不敢言語。聽得伯爵叫他，一面走進去，直着腿兒跪着地下，只顧磕頭，說道：「爹再訪，那邊事小的但有一字知道，小的車輾馬踏，遭官刑撲死！爹從前已往天高地厚之恩，小的一家粉身碎骨也報不過來。不爭今日惱小的，惹的同行人恥笑，他也欺負小的。小的再向那裡尋個主兒！」說畢，號啕痛哭，跪在地下，只顧不起身。伯爵在傍道：「罷罷！哥，也是看他一場。大人不見小人之過。休說沒他不是處，他既如此，你也將就可恕他罷。你過來，自古穿黑衣抱黑柱，你爹既說開，就不惱你了。」伯爵道：「打麵麵口袋，你這回纔倒過嘴來了。」西門慶沉吟半晌，便道：「既你二爹再三說，我不惱你了，起來答應罷。」伯爵道：「你還不快磕頭哩！」那李銘連忙磕個頭，立在傍邊。伯爵方纔令應寶取出五個請帖兒來，遞與西門慶，說道：「二十八日小兒彌月，請列位嫂子過舍光降光降！」西門慶展開觀看，上面寫着：

〔下書〕應門杜氏斂衽拜。」

西門慶看畢，令來安兒：「連盒兒送與大娘瞧去。管情後日去不成。實和你說，明日是你三娘生日，家中又是安郎中擺酒；二十八日，他又要往看夏大人娘子去，如何去的成？」伯爵道：「哥，剛纔你就哄我起來。若是嫂子不去，我就把頭磕爛滿園中菓子兒再靠着誰哩？我就親自進屋裡請去。」少頃，只見來安拿出空盒子來了：「大娘說，多上覆，知道了。」伯爵把盒兒遞與應寶接了，笑了道：「你且休去，在書房中坐坐。等我梳了頭兒，咱們吃飯。」了，也好歹請嫂子走走去。」于是西門慶教伯爵：「哥，剛纔不是我這般說着，他甚是惱你。他有錢的主兒，隨他說畢，入後邊去了。這伯爵便向李銘道：「如何？剛纔不是我這般說着，他甚是惱你。他有錢的主兒，隨他說幾句罷了。常言嗔拳不打笑面[四二]，如今時年尚個奉承的，拿着大本錢做買賣，還放三分和氣。你若撞硬船兒[四三]，誰理你？休說你們隨機應變，全要似水兒活，纔得轉出錢來。你若撞東墻[四三]，別人吃飯飽了，你還忍餓。你答應他幾年，還不知他性兒？明日教你桂姐趕熱脚兒[四四]來，兩當一兒[四五]，就與三娘做生日，就與他賠個禮兒來，一天事都了了。」李銘道：「二爹說得是。小的到家，過去就對三媽說。」說着，只見來安兒放桌兒，說道：「應二爹請坐，爹就出來。」

不一時，西門慶梳洗出來，陪伯爵坐的，問他：「你連日不見老孫、祝麻子？」伯爵道：「我會他來，他知道哥惱他。我便說，還是哥十分情分，看上顧下。那日蝗蟲螞蚱一例撲了去，你敢怎樣的？他們發下誓，再不和王家小廝走。說哥昨日在他家吃酒來，他們也不知道。」西門慶道：「昨日他如此這般，置了一席大酒請了我，拜認我做乾老子。吃到二更來了。他們怎樣的再不和他來往？只不干碍着我的事，隨他去，我管他怎的？我不眞個是他老子，我管他不成？」伯爵道：「哥這話說絕了。他兩個一二日也要來與你服個禮兒[四六]，解釋解釋。」西門慶道：「你教他只顧來，平白服甚禮！」一面來安兒拿上飯來，無非是炮烹

美口餚饌。西門慶吃粥，伯爵用飯。吃畢，西門慶問：「那兩個小優兒來了不曾？」來安道：「來了這一日了。」西門慶叫他和李銘一答兒吃飯。一個韓佐，一個邵謙，向前來磕了頭，下邊吃飯去了。良久，伯爵起身說道：「我去罷，家裡不知怎樣等着我哩。小人家兒幹事最苦，先從爐臺底下直買起，到堂屋門首，那些兒不要買？」西門慶道：「你去幹了事，晚間來坐坐。與你三娘上壽，磕個頭兒，也是你的孝順。」伯爵道：「這個一定來，還教房下送人情來。」說畢，一直去了。正是：得意友來情不厭，知心人至話相投。有詩爲證：

順情說好話，幹直惹人嫌。世事淡方好，人情耐久看。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕備舌—背後說人壞話，嚼舌。　〔二〕生分—疏遠，冷淡。　〔三〕大白日裡借不出個乾燈盞來—白天借無油的燈盞本是極易之事，却借不出來，喻毫不講情面。　〔四〕激犯—受刺激而惱怒。　〔五〕拙—在水中浸泡。　〔六〕架誑—同「架謊」，編造謊言。　〔七〕雌漢—擅於勾引和窩盤男人。　〔八〕潑說嘴—强嘴，口硬。　〔九〕偷出肚子—因私通而懷孕。　〔十〕嘲漢—勾引男人。　〔十一〕拿雁—「雁」吳語諧「暗」。意即拿捉暗中弄鬼的事。　〔十二〕砢裡剝剌—象聲詞，此形容說話聲。　〔十三〕捲罵—即罵。「捲」亦「罵」義。　〔十四〕死氣白賴—糾纏不休。亦作「死乞白賴」、「使氣白賴」。　〔十五〕點韮買葱—意爲做小服低，聽從使喚。　〔十六〕沒張倒置—亦作「沒張置」。沒有規矩，不成體統。　〔十七〕嚼蛆—胡言亂語。罵人語。　〔十八〕忔忽兒—一忽兒，一會兒。　〔十九〕撐頭豁腦—伸頭探腦，形容主動去幹某事。　〔二十〕匾食—餃子。　〔二一〕收攬答—即收攬。答，詞綴。　〔二二〕花哨星—貶稱妖艷花俏的女人。　〔二三〕張眼溜睛—形容人發怒或爭吵時豎眉瞪眼的樣子。　〔二四〕別模兒改樣—改變模樣，

第七十二回　王三官拜西門爲義父　應伯爵替李銘釋冤

與往日不同。　〔二七〕揑出水兒—形容十分稚嫩。　〔二八〕任事兒—任何事兒。　〔二九〕三慌子—慌張不穩重。　〔三〇〕些事兒—些許小事兒，一點小事兒。　〔三一〕詐不實的—虛誇不實的。　〔三二〕裡外心兒—二心。　〔三三〕放羊兒刺刺—即「放羊」，舊時稱爲了某種目的放任妻妾在外野合叫放羊。喇喇，語綴，起加强語氣作用。　〔三四〕屬米倉的，上半夜搖鈴防盜，下半夜私通行淫。「聽梆聲」就是竊聽行淫聲。指西門慶與如意兒苟合，淫聲被迎春等聽見。

〔三五〕破答子—破爛貨。答子，詞尾。　〔三六〕六禮約—用六禮來約束人，比喻束縛人、限制人。六禮，冠、婚、喪、祭、鄉飲酒、相見等六種禮儀規範。　〔三七〕高枝兒—比喻更好的去處。　〔三八〕賭神發呪—即賭呪發誓。　〔三九〕大湯水兒—猶言大的能耐。　〔四十〕僻靂鬼兒—形容縮在一旁，害怕責怪的樣子。　〔四一〕嗔拳不打笑面—即使嗔怒的人也不會舉拳頭去打笑臉相迎的人，比喻和氣不吃虧。　〔四二〕撐硬船兒—頂風逆浪撐船，比喻不隨順，硬頂。　〔四三〕撞東牆—比喻態度執拗，不知變通。　〔四四〕趕熱脚兒—乘人有喜慶、熱鬧事的時機來。　〔四五〕兩當一兒—兩件事兒一起辦。　〔四六〕服禮—賠禮。

巧厭多勞拙厭閒，善嫌懦弱惡嫌頑；富遭嫉妬貧遭辱，勤又貪圖儉又慳；
觸目不分皆笑拙，見機而作又疑奸。思量那件合人意，爲人難做做人難！

話說應伯爵回家去了。西門慶正在花園藏春塢坐着，看泥水匠打地爐炕，墻外燒火，裡邊地暖如春，安放花草，庶不至煤烟薰觸。忽見平安拿進帖來，稟說：「帥府周爺那裡差人送分資來了。」盒內封着五封分資：周守備、荊都監、張團練、劉薛二內相，「每人五星，粗帕二方，奉引賀敬。」西門慶令左右收入後邊，拿回帖打發來人去了。

且說那日楊姑娘與吳大妗子、潘姥姥坐轎子先來了，然後薛姑子、大師父、王姑子并兩個小姑子妙趣、妙鳳，并郁大姐，都買了盒兒來與玉樓做生日。吳月娘在上房擺茶，衆姊妹都在一處陪侍。須臾吃了茶，各人都取便坐了。潘金蓮想着要與西門慶做白綾帶兒，三不知走到房裡，拿過針線匣，揀一條白綾兒，用扣針兒(二)親手紩龍(三)帶兒，用纖手向減粧磁盒兒內傾了些顫聲嬌藥末兒，裝在裡面周圍。又進房來，用倒口針兒撩縫兒，甚是細法，預備晚夕要與西門慶雲雨之歡。不想薛姑子驀地進房來，送那安胎氣的衣胞符藥。這婦人連忙收過一邊，陪他坐的。這薛姑子見左右無人，悄悄遞與他，向他說：「都整理完備

第七十三回　潘金蓮不憤憶吹簫　郁大姐夜唱鬧五更

了。你揀了壬子日空心服，到晚夕與官人在一處，管情一度就成胎氣。你看後邊大菩薩，也是貧僧替他安的胎，今也有了半肚子了。我還說個法兒與你，縫做個錦香囊，我贖道朱砂雄黃符兒，安放在裡面，帶在身邊，管情就是男胎，好不准驗。」這婦人聽了滿心歡喜，一面接了符藥，藏放在箱中。拿過曆日來看，二十九日是壬子日。于是就稱了三錢銀子送與他，說：「這個不當什麼，拿到家買根菜兒吃。等坐胎〔三〕之時，你明日捎了硃砂符兒來着，我尋疋絹與你做鍾袖。」薛姑子道：「菩薩，快休計較！我不像王和尚那樣利心重。前者因過世那位菩薩念經，他說我攙了他的主顧，好不和我兩個嚷鬧，到處拿言語喪我。我的爺，隨他墮業，我不與他爭執。我只替人家行好，救人苦難！」婦人道：「薛爺，你只行你的事，各人心地不同。我這裡勾當，你也休和他說。」薛姑子道：「法不傳六耳〔四〕，我肯和他說？去年爲後邊大菩薩喜事，他還說了十方施主錢粮，不知，利心又重，得了多少錢，擗〔五〕了一半與他纔罷了。一個僧家，戒行也不起！」說了回話，婦人教春梅：「看茶與薛爺吃。」那姑子吃了茶，又

約後晌時分，月娘放兩個桌兒，炕屋裡請諸堂客并三個姑子，坐的整齊。明間內錦帳圍屏，放八仙桌，鋪着火盆，擺下案酒。晚夕，孟玉樓與西門慶遞酒。西門慶穿着何太監與他那五彩飛魚氅衣，白綾襖子，同月娘居上，其餘四位都兩邊列坐。不一時，堂中畫燭高燒，壺內羊羔滿泛。邵謙、韓佐兩個優兒，銀箏象板，月面琵琶，席前彈唱「紛紛瑞靄飄飄，朵朵祥雲墜墜」。玉樓打扮粉粧玉琢，蓮臉生春，與西門慶遞酒，花枝招颭，綉帶飄飄，磕了四個頭，然後方與月娘衆姊妹俱見了禮，安席坐下。只見陳經濟向前，大姐執壺，先遞了西門慶、月娘，後與玉樓上壽。行畢禮，傍邊坐下。厨下壽麵點心添換，一齊拿上來。只

見來安拿進盒兒來說：「應寶送人情來了。」西門慶教月娘收了，教來安：「送應二娘帖兒去，請你應二爹和大舅來坐坐。我曉的他娘子兒明日也是不來，請二哥來坐坐罷。改日回人情與他就是了。」來安拿帖兒同應寶去了。西門慶坐在上面，不覺想起去年玉樓上壽，還有李大姐，今日姊妹五個只少了他，由不得心中痛，眼中落淚。不一時，李銘下邊吃過湯飯上來了，斟上酒；兩個小優兒也來了。月娘吩咐：「你會唱『比翼成連理』不會？」韓佐道：「小的有。」纔待拿起樂器來彈唱，被西門慶叫近前來，吩咐：「你唱一套『憶吹簫』我聽罷。」兩個小優連忙改調唱〈集賢賓〉：

「憶吹簫玉人何處也，今夜病較添些。白露冷秋蓮香謝，粉墻低皓月光斜。止不過暫時間鏡破釵分，倒勝似數十年信斷音絕。對西風倚樓空自嗟。望不斷嶺樹重叠，怕的是流光去馬，雁陣擺蛇。

〈逍遙樂〉歡娛前夜，喜報燈花，香生帶結。剛得個和協，誰承望又早離別。常記得相靠相偎笑語喋。畫堂中那日驕奢：受用些樽中綠蟻，扇底紅牙，枕上蝴蝶。

〈醋葫蘆〉我和他初相逢臉帶羞，乍交歡心尚怯。半裝醉、半裝醒、半裝呆。兩情濃到今難棄捨。錦帳裡鴛衾纔方溫熱，把一枝鳳凰簪兒掂做了三兩截。

〔又〕：我爲他挑着燈將好句兒裁，背着人將心事說。直等到碧梧窗外影兒斜，惜花心怕將春漏泄。步蒼苔脚尖輕躡，露珠兒常汚了踏青靴。

〔又〕：我爲他朋親上將謊話兒丟，他爲我母親行將喬樣兒撚。我在家中費盡了巧喉舌，他爲我褪湘裙杜鵑花上血。」

第七十三回　潘金蓮不憤憶吹簫　郁大姐夜唱鬧五更

原來潘金蓮見唱此詞，盡知西門慶念思李瓶兒之意。唱到此句，在席上故意把手放在臉兒上，這點兒、那點兒蓋他，說道：「孩兒，那裡猪八戒走在冷舖中坐着(七)，你怎的醜的沒對兒！一個後婚老婆，又不是女兒，那裡討杜鵑花上血來？好個沒蓋的行貨子！」西門慶道：「怪奴才，我自知道，那裡曉的什麼！」兩個小優唱道：

〔又〕我爲他耳輪兒常熱，他爲我面皮紅蓋把扇兒遮。

〈梧葉兒〉一個是相府內懷春女，一個是君門前彈劍客，半路裡忽逢者。剛幾個千金夜，忽剌八拋去也，我怎肯恁隨邪，又去把墻花亂折？

〈後庭花〉夢了些虛飄飄枕上蝶，聽了些咭叮噹簷前鐵。剛合上溫郎鏡，却又早攔回卓氏車。我這裡痛傷嗟，鴛帳冷香消蘭麝。困將來剛睡些，望陽臺道路賒。那憂愁怎打疊，這相思索害也。看〈浪裡來煞〉這愁呵剛不在眼角邊，又來到眉上惹。恨不的倩三尸肺腑細鐫碣。有一日綉幃中玉肌重厮貼，我將他指尖兒輕捏，直說到樓頭北斗柄兒斜。」

〈青哥兒〉呀！風亂掃堦前黃葉，雲半遮柳梢柳梢殘月。這離情更比前春較陡些。害的來乜斜，瘦的來啅嗻嗻。待桑田重變海枯竭，還不了風流業。

唱畢，那潘金蓮不憤他唱這套，兩個在席上只顧拌嘴起來。月娘就有些看不上，便道：「六姐，你也耐煩，兩個只顧且强什麼？楊姑奶奶和他大妗子丟的在屋裡冷清清的，沒個人兒陪他。你們着兩個進去陪楊姑娘、潘姥姥、大妗子坐坐兒，我就來。」當下金蓮和李嬌兒往房裡陪楊姑娘、潘姥姥、大妗子坐去了。

不一時，只見來安向前說：「應二娘帖兒送到了。二爹來了，大舅便來。」西門慶道：「你對過請溫師父來坐坐。」因對月娘說：「你吩咐廚下拿菜出來，我前邊陪他坐去。」又叫李銘：「你往前邊唱來罷。」李銘即跟着西門慶出來，西廂房內陪伯爵坐的，又謝他人情：「明日請令正好歹來看看。」伯爵道：「他怕不得來，家下沒人。」良久，溫秀才到，作揖坐下。伯爵舉手道：「早晨多有累老先生兒。」溫秀才道：「豈敢。」吳大舅也到了，相見讓位畢，一面琴童兒秉燭來，四人圍暖爐坐定。來安拿着春盛案酒，擺在桌上。伯爵燈下看見西門慶白綾襖子上，罩着青緞五彩飛魚蟒衣，張爪舞牙，頭角崢嶸，揚鬚鼓鬣，金碧掩映，蟠在身上，唬了一跳，問：「哥，這衣服是那裡的？」西門慶便立起身來，笑道：「你們瞧瞧，猜是那裡的？」伯爵道：「俺們如何猜得着？」西門慶道：「此是東京何太監送我的。我在他家吃酒，因害冷，他拿出這件衣服與我披。這是飛魚，朝廷另賜了他蟒龍玉帶，他不穿這件，就相送了。此是一個大分上〔八〕。」伯爵方極口誇獎：「這花衣服，少說也值幾個錢兒。此是哥的先兆，到明日高轉，做到都督上，愁玉帶蟒衣？何況飛魚，穿過界兒去了！」說着，琴童安放鍾筯，溫酒上來了。李銘在面前彈唱。伯爵道：「也該進去與三嫂遞杯酒兒纔好，如何就吃酒？」西門慶道：「我兒，你有孝順之心，往後邊與三嫂磕個頭兒就是了，說他怎的！」伯爵道：「不打緊，等我磕頭去。着緊磕不成頭，炕沿兒上見個意思兒出來就是了。」被西門慶向他頭上儘力打了一下，罵道：「你這狗才，單管恁沒大小！」伯爵道：「孩兒們若肯了，那個好意做大？」兩個又犯了回嘴〔九〕。

不一時拿將壽麵來，西門慶讓吳大舅、溫秀才、伯爵吃。西門慶因在後邊吃了，遞與李銘吃了。那李銘吃了，又上來彈唱。伯爵教吳大舅吩咐曲兒教他唱。大舅道：「不要索落他，隨他揀熟的唱去。」西門慶

道：「大舅好聽〈瓦盆兒〉這一套兒。」一面令琴童斟上酒，李銘于是箏排雁柱，款定冰弦，唱了一套「教人對景無言，終日減芳容。」下邊去了。只見來安上來稟說：「厨子家去，請問爹，明日叫幾名答應？」西門慶吩咐：「六名厨役，二名茶酒。明日具酒筵共五桌，俱要齊備。」來安應諾去了。吳大舅便問：「姐夫，明日請甚麼人？」西門慶悉把安郎中作東，請蔡九知府說了。吳大舅道：「還是我修倉的事，就在大巡手裡題本。望姐夫明日說說，教他青目青目。」西門慶道：「這不打緊，大舅明日寫個履歷揭帖來，等我會便和他說。」這大舅連忙下來打恭。伯爵道：「老舅，你老人家放心。你是個幫根主子㈠，不替你老人家說，再替誰說？管情消不得吹灰之力，一箭就上垛。」前邊吃酒，到二更時分散了。西門慶打發了李銘等出門，就吩咐：「明日俱早來伺候。」李銘等去了，小廝收進家活。上房內擠着一屋裡人，聽見前邊散了，都往那房裡去了。

卻說金蓮只說往他屋裡去，慌的往外走不迭。不想西門慶進儀門來了，他便藏在影壁邊，黑影兒裡看着西門慶進入上房，悄悄走來窗下聽覷。只見玉簫站在堂屋門首，說道：「五娘怎的不進去？爹進來屋裡來，和三娘都坐着不是。」又問：「姥姥怎的不見？」金蓮道：「老行貨子，他害身上疼，往房裡睡去了。」良久，只聽月娘便問：「你今日怎的叫恁兩個新小王八子？唱又不會唱，只一味會「三弄梅花」。玉樓道：「只你臨了教他唱「鴛鴦浦蓮開」，他纔依了你唱這套。好個猾小王八子，又不知叫什麼名字，一日在這裡只是頑。」西門慶道：「你問他，正景姐姐吩咐的曲兒不教他唱，平白胡枝月娘道：「誰曉的他叫什麼謙兒、李兒！」不防金蓮慢慢躡足潛踪，掀開簾兒進去，立在煖炕兒背後，便道：「你兩個一個叫韓佐，一個叫邵謙。」

扯葉的，教他唱什麼「憶吹簫」、「李吹簫」，支使的個小王八子亂騰騰的，不知依那個的是。」這玉樓扭回一瞟，看見是金蓮，便道：「是這一個六丫頭，你在那裡來？猛可說出句話，倒唬我一跳。單愛行鬼路兒(十二)！你從多咱站在我背後？怎的沒看見你進來腳步兒响？」小玉道：「五娘在三娘背後好小一回兒。」金蓮點着頭兒向西門慶道：「哥兒，你膿着些兒罷了！你的小見識兒，只說人不知道。他是甚『相府中懷春女』？他和我都是一般後婚老婆！什麼他爲你『褪湘裙杜鵑花上血』，三個官唱兩個喏，誰見來？孫小官兒問朱吉，別的都罷了，這個我不敢許！可是你對人說的，自從他死了，好應心的菜也沒一碟子兒。沒了王屠，連毛吃猪，空有這些老婆，睜着你日逐只咪屎哩！現有大姐在上，——俺們便不是上數的，可不着你那心的了！——一個大姐恁當家理紀，也扶持不過你來？可可兒只是他好來？他死，你怎的不拉掣住他？當初沒他來時，你也過來，如今就是諸般兒稱不上你的心了！題起他來，就疼的你這心裡格地地(十三)的，拿別人當他，借汁兒下麵(十三)也喜歡的你要不的！只他那屋裡水好吃麼？」月娘道：「好六姐，常言不說的：好人不長壽，禍害一千年。自古鏃的不圓砍的圓。你我本等是瞞貨(十四)，應不上他的心，隨他說去罷了！」金蓮道：「不是咱不說他，他說出來的話灰人的心，只說人憤不過(十五)他。」那西門慶只是笑，罵道：「怪小淫婦兒，胡說了你！我在那裡說道這個話來？」金蓮道：「還是請黃內官那日，你沒對着應二和溫蠻子說：從他死了，好棻也拿沒出一碟子來。怪不的你老婆都死絕了！就是當初有他在，也不什麼的。到明日，再扶一個起來和他做對兒麼？賊沒廉耻少根基(十六)的貨！」說的西門慶急了，跳起來，趕着拿靴脚踢他，那婦人奪門一溜烟跑了。

這西門慶趕出去不見他，只見春梅站在上房門首，就一手搭伏着春梅肩背，往前邊來。月娘見他醉

第七十三回　潘金蓮不憤憶吹簫　郁大姐夜唱鬧五更

了，巴不的打發他前邊去睡，要聽三個姑子晚夕宣卷，于是教小玉打個燈籠，送他前邊去。金蓮和玉簫站在穿廊下黑影中，西門慶沒看見他。玉簫向金蓮道：「我猜爹管情向娘屋裡去了。」金蓮道：「他醉了快發訕，由他先睡，等我慢慢進去。」這玉簫便道：「娘你等等，我取些菓子兒捎與姥姥吃去。」于是走到牀房內，袖出兩個柑子，兩個蘋婆，一包蜜餞，三個石榴與婦人。婦人接的袖了，一直走到他前邊。只見小玉送了西門慶回來，說道：「五娘端的在那邊？爹好不尋五娘。」這金蓮到房門首不進去，悄悄向窗眼裡望裡張覷，看見西門慶坐在牀上，正摟着春梅做一處頑耍。恐怕攪擾他，連忙走到那邊屋裡，將菓子交付與了秋菊，因問：「姥姥睡沒有？」秋菊道：「睡了一大回子了。」囑付他：「菓子好生收在揀粧內。」原復往後邊來。只見月娘、李嬌兒、孟玉樓、西門大姐、大妗子、楊姑娘幷三個姑子，帶兩個小姑子妙趣、妙鳳，坐了一屋裡人。姑子便盤膝坐在月娘炕上，薛姑子在當中，放着一張炕桌兒，灶了香，衆人都圍着他，聽他說佛法。

只見金蓮笑掀簾子進來。月娘道：「你惹下禍來，他往屋裡尋你去了。你不打發他睡，如何又來了？他到屋裡打你？」金蓮笑道：「你問他敢打我不敢？」月娘道：「他不打你嫌腥〔十七〕，我見你頭裡話出來的忒緊了，常言漢子臉上有狗毛，老婆臉上有鳳毛〔十八〕。他有酒的人，我怕一時激犯他起來，激的惱了，不打你打狗不成？俺們倒替你捏兩把汗，原來你倒這等潑皮！」金蓮笑道：「他就惱，我也不怕他。看不上那三等兒九格的！正景姐姐吩咐的曲兒不教唱，且東溝犁西溝耙〔十九〕，支使的個小王八子亂烘烘的，不知依那個的是。就是今日孟三姐好的日子，不該唱「憶吹簫」這套離別之詞。人也不知死那裡去了，偏有那些佯慈悲假孝順，我和刺不上！」大妗子道：「你姐兒們亂了這一回，我還不知因爲什麼來。姑夫好好的進來坐着，怎的

又出去了？」月娘道：「大妗子，你還不知道。那一個因想起李大姐來，說年時孟三姐生日還有他，今年就沒他了。落了幾點眼淚，教小優兒唱了一套『憶吹簫，玉人兒何處也』。這一個就不憤他唱這詞，剛纔搶白了爹幾句。搶白的那個急了，趕着踢打；這賊，就走了。」楊姑娘道：「我的姐姐，你隨官人吩咐教他唱罷了，又搶白他怎的？想必每常見姐姐們都全全兒的，今日只不見了李家姐姐，漢子的心怎麼不慘切個兒！」玉樓道：「好奶奶，這半日你還教唱！俺這六姐姐，平昔曉的曲子裡滋味。那個誇死了的李大姐，比古人那個尚的不如他，又怎的兩個交的情厚，又怎麼設山盟海誓，你爲我，我爲你，無比賽的好！這個牢成的又不久慣，只顧拿言語白他，和他整廝亂了這半日。」楊姑娘道：「我的姐姐，原來這等聰明！」月娘道：「他什麼曲兒不知道！但題起頭兒，就知尾兒。像我，若叫唱老婆和小優兒來，俺們只曉的唱出來就罷了。偏他又說那一段兒唱的不是了，那一句兒唱的差了，又那一節兒稍了。但是他爹說出來個曲兒，就和爹熱亂，兩個白揉白折的，必須揉惱了纔罷。俺們便不去管他。」孟玉樓在傍戲道：「姑奶奶，你不知，我三四胎兒只存了這個丫頭子。這丫頭子這般精靈兒古怪的，如今他大了，成了人兒，就不依我管教了。」金蓮便向他打了一下，笑道：「你又做我的娘起來了！我好又來打上輩。」玉樓道：「你今後讓他官人一句兒罷。常言一夜夫妻百夜恩，相隨百步兒失教的，又來打上輩！」楊姑娘道：「姐姐，你看恁慣的少條也有個徘徊之意。一個熱突突人兒，指頭兒似的少了一個，如何不想不疼不題念的！」金蓮道：「想怎不想，也有個常時兒『一』！一般都是你的老婆，做什麼擡一個減一個？俺們都是劉湛兒鬼兒，不出材的！大姐在後邊，他也不知道。你還沒見哩，每日他從那裡吃了酒來，就先到他房裡，望着他影，深深唱喏，口裡恰似嚼蛆一般，供着個羹飯兒着，擧筋兒只像活的一般兒讓他，不知什麼張致！又嗔俺們不替他戴孝，俺

們便不說。他又不是婆婆，胡亂帶過斷七罷了。」楊姑娘道：「好快，斷七過了這一向，又早百日來。」楊姑娘問：「幾時是百日？」月娘道：「早哩，臘月二十六日。」王姑子道：「少不的念個經兒？」月娘道：「挨年近節，忙忙的，且念什麼經？他爹只怕過年念罷了。」

說着，只見小玉拿上一道土苴泡茶來，每人一盞。須臾吃畢，月娘洗手，向爐中炷了香，聽薛姑子講說佛法。先念偈曰：

「禪宗法教豈非凡，佛祖流傳在世間。落葉風飄着地易，等閒復上故枝難！」

此四句詩，單說着這爲僧的，戒行最難。言人生就如同鐵樹一般，落得容易，全枝復節甚難；墮業容易，成佛作祖難。卻說當初治平年間，浙江寧海軍錢塘門南山淨慈古孝光禪寺，有兩個得道的眞僧，一個喚作五戒禪師，一個喚作明悟禪師。如何謂之五戒？第一不殺生命，第二不偸財物，第三不染淫聲美色，第四不飲酒茹葷，第五不妄言綺語。如何謂之明悟？言其明心見性，覺悟我眞。這五戒禪師，在家年方三十一歲，身不滿五尺，形容古怪；自幼明悟，眇其一目，俗姓金，禪宗佛教，如法了得。他與明悟是師兄師弟。一日，同來寺中，訪大行禪師。禪師觀五戒佛法曉得，留在寺中做個首座。不數年，大行圓覺，衆僧立他做了長老，每日打坐。那第二個明悟，年二十九歲，生得頭圓耳大，面闊口方，身體長大，貌類羅漢，俗姓王。兩個如同一母所生，但遇說法，同升法座。

忽一日，冬盡春初時節，天道嚴寒作雪，下了兩日，雪霽天晴。這五戒禪師早晨坐在禪椅上，耳邊連連只聞得小兒啼哭，便叫一個身邊知心腹的淸一道人：『你往山門前看有甚事，來報我知道。』這道人開了

山門，見松樹下雪地上一塊破蓆，放着一個小孩兒。『這是什麼人家丟在此處？』向前看，是五六個月的女孩兒，破衣包裹，懷內片紙，寫着他生時八字。清一道：『救人一命，勝造七級浮屠。』連忙到方丈稟知長老，長老道：『善哉！難得你善心。即抱回房中，好生喂養，救他性命，這是好事。』到了周歲，長老起了個名字，喚做『紅蓮』。日往月來，養在寺中，無人知覺。一向長老也忘了。不覺紅蓮長成十六歲。清一道人每日出鎖入鎖，如親生女一般。女子衣服鞋襪，如沙彌打扮，且是生得清俊。無事在房做針線，只指望招尋個女婿，養老送終。一日，六月熱天，這五戒禪師忽想十數年前之事，逕來千佛閣後清一道人房中來。清一道：『長老希行，來此何幹？』五戒因問：『紅蓮女子在于何處？』清一不敢隱諱，請長老進房。一見就差了念頭，邪心輒起，吩咐清一：『你今早送他到我房中，不可有悞。你若依我，後日擡舉你，切不可泄漏與人。』清一不敢不依，暗思今夜必壞了這女身。長老見他應得不爽利，喚入方丈，與了他十兩白金及度牒。清一只得收了銀子，至晚送紅蓮到方丈。長老遂破了他身，每日藏鎖他在牀後紙帳房內，把些飯食與他吃。

卻說他師弟明悟禪師在禪牀上入定回來，已知五戒差了念頭，犯了色戒，淫垢了紅蓮女子，把多年德行一旦拋棄了。『我去勸醒，再不可如此！』次日，寺門前荷蓮花開，明悟令行者採一朵白蓮花來，插在膽瓶內，令請五戒來賞蓮花，吟詩談笑。不一時五戒至，兩個禪師坐下。明悟道：『師兄，我今日見此花甚盛，竟請吾兄賞玩，吟詩一首。』行者拿茶吃了，預備文房四寶。五戒道：『將那荷根爲題。』明悟道：『便將蓮花爲題。』五戒控起筆來，寫詩四句：

『一枝菡萏瓣兒張，相伴蜀葵花正芳。紅榴似火開如錦，不如翠蓋芰荷香。』

明悟道：『師兄有詩，小弟豈得無詩？』于是拈筆寫四句：

『春來桃杏柳舒張，千花萬蕊鬬芬芳。夏賞芰荷如燦錦，紅蓮爭似白蓮香！』

寫畢，呵呵大笑。五戒聽了此言，心中一悟，面有愧色。轉身辭回方丈，命行者快燒湯。洗浴罷，換了一身新衣，取紙筆忙寫八句頌曰：

『吾年四十七，萬法本歸一，只爲念頭差，今朝去得急。

傳語悟和尚，何勞苦相逼！幻身如閃電，依舊蒼天碧。』

寫畢，放在佛前，歸到禪牀上就坐化了。行者忙去報與明悟。明悟聽得大驚，走來佛前看見〈辭世頌〉，遂說：『你好卻好了，只可惜差了這一着。你如今雖得個男身，長成不信佛、法、僧三寶，必然滅佛謗僧，後世墮落苦輪，不得歸依正道，深可痛哉！你道你去得，我趕你不着？』當下歸房，令行者燒湯洗浴，坐在禪牀上：『吾今趕五戒和尚去也。汝可將兩個龍子盛了，放三日，一時焚化。』說畢，亦圓寂坐化。衆僧皆驚，有如此異事？傳得四方知道：本寺連日坐化了兩僧。燒香禮拜，佈施者人山人海，擡去寺前焚化。這清一道人遂收紅蓮，改嫁平人養老。不日後，五戒托生在西川眉州，與蘇老泉居士做兒子，名喚蘇軾，字子瞻，號東坡。明悟托生與本州姓謝名原字道清爲子，名爲端卿，後出家爲僧，取名佛印。他兩個還在一處作對，相交契厚。正是：

自到川中數十年，曾在毘盧頂上眠。參透趙洲關捩子，好姻緣做惡姻緣。

桃紅柳綠還依舊，石邊流水響潺潺。今朝指引菩堤路，再休錯意戀紅蓮。」

薛姑子說罷，只見玉樓房中蘭香，拿了兩方盒細巧素菜菓碟，茶食點心，收了香爐，擺在桌上，又是

一壺茶，與衆人陪三個師父吃了。然後又拿葷下飯來，打開一罈麻姑酒，衆人圍爐吃酒。月娘便與大妗子擲色兒搶紅；金蓮便與李嬌兒猜枚。玉簫便傍邊斟酒，又替金蓮打桌底下轉子兒。須臾，把李嬌兒贏了數杯。玉樓道：「等我和你猜，你只顧贏他罷。」這玉樓却要金蓮露出手來，不許他褪在袖口邊，玉簫不許他近前。當夜一連反贏了金蓮幾鍾酒，又教郁大姐彈唱。月娘道：「你唱個〈鬧五更〉俺們聽。」郁大姐便調絃高聲唱〈玉交枝〉道：

「彤雲密布，剪鵝毛雪花亂舞，朔風凜冽穿窗戶。你心毒，奴更受苦。爹娘罵得奴心忿狠毒，你說來的話全不顧。把更兒從頭細數：

〈金字經〉夜迢迢孤另另，冷清清更靜初。不寄平安一紙書。腮邊流淚珠，不把佳期顧。一更裡無限的苦。

〈玉交枝〉一更纔至，冷清清撇奴在帳裡。翻來復去如何睡？二更裡淚珠垂。

〔又〕：二更難過，討一覺頻頻的睡。着今宵夢兒裡來托，我思他他思我。去時節海棠花兒開了半朵，到如今樹葉兒皆零落。枉教奴痴心兒等着。

〈金字經〉我痴心終日家等待你，何日是可？合少離多咱命薄、命薄，孤孤孤另另怎生奈何，好着教難存坐。三更裡睡夢兒多。

〈玉交枝〉三更月上好難挨，今宵夜長。燒殘蠟燭銀臺上，淚珠流三兩行。紅綾的被兒閒了半牀新挑的手帕兒在誰行放？瘦損了腰肢，腰肢沈郎的腰肢瘦，每日家愁斷了腸。盼望情人淚兩行、兩行，對菱花懶去粧，瘦損了嬌模

〈金字經〉沈郎的腰肢瘦，每日家愁斷了腸。盼望情人淚兩行、兩行，對菱花懶去粧，瘦損了嬌模

第七十三回　潘金蓮不憤憶吹簫　郁大姐夜唱鬧五更

樣。四更裡偏夜長。〈玉交枝〉四更如晝，枕邊想不覺的淚流：靈神廟裡曾發呪，剪青絲兩下裡收。說來的話兒不應口，到如今閃的我似韋臺柳、柳，教奴痴心等守。〈金字經〉我痴心終日家等待你，何日是休？望盼情人空倚樓、倚樓，想情人一筆勾，不由把眉雙皺。五更裡愁上加愁，枕上淚珠流。〈玉交枝〉五更雞唱，看看兒天色漸曉。放聲、欲待放聲又恐怕傍人笑，一全家心內焦。燒香告禱神前筊，負心的自有天知道，枉教奴痴心等着。〈金字經〉我痴心終日家等待你，何日是了？簷外叮噹鐵馬兒敲兒、敲，攪的奴睡不着。一壁廂寒〈玉交枝〉曉來梳洗傍粧臺，懶上畫眉。房簷上喜鵲兒喳喳的，小梅香來報喜。報道是有情郎眞個歸，奴奴同入羅幃裡，向前來奴家問你！〈後庭花〉我問你個負心賊你盡知：一去了半年來怎生無個信息？我道你應舉求官去，誰想你戀烟花家貪酒杯。我爲你受孤悽，在那裡偎紅倚翠！我爲你病懨懨減了飲食，瘦伶仃消了玉體。挨清晨怕夕晚，一更裡聽天邊孤雁飛，二更裡想情人魂夢裡，五更裡醒來時不見你。〈柳葉兒〉呀！空閒了鴛鴦錦被，寂寞了燕約鶯期。海神廟現放着傍州例，不由我心中氣。你盡〈尾聲〉流蘇錦帳同歡會，錦被裡鴛鴦成對，永遠團圓直到底。」

當下金蓮與玉樓猜枚，被玉樓贏了一二十鍾酒，坐不住，往前邊去了。到前邊叫了半日，角門纔開。只見秋菊揉眼，婦人罵道：「賊奴才，你睡來在，就不說往後來接我接兒去。」因問：「你爹睡了？」秋菊道：「我沒睡。」婦人道：「見睡起來，你哄我？你倒自起裙子來就坐在炕上烤火。婦人要茶吃，秋菊連忙傾了一盞茶來。婦人道：「賊奴才，好乾淨手兒，你倒茶我吃！我不吃這陳茶，熬的怪泛湯氣(三)。你叫春梅來，教他另拿小銚兒炖些好甜水茶兒，多着些茶葉，炖的苦艷艷我吃。」秋菊道：「他在那邊牀屋裡睡哩，等我叫他起來。」婦人道：「你休叫他，且教他睡罷。」這秋菊不依，走在那邊屋裡，見春梅歪在西門慶脚頭睡得正好。被他搖推醒了，不起來哩！」這春梅噥他一口，罵道：「見鬼的奴才，娘來了罷了，平白唬人刺刺的(三)！」一面起來，慢條斯禮撒腰(三)拉袴，走來見婦人，只顧倚着炕兒揉眼。婦人反罵秋菊：「恁奴才，你睡的甜甜兒的，把你叫醒了！」因教他：「你頭上汗巾子跳上去了，還不往下扯扯哩。」又問：「你耳朵上墜子，怎的只帶着一隻，一隻往那裡去了？」這春梅摸了摸，果然只有一隻金玲瓏墜子。便點燈往那邊牀上尋去，尋不見；良久，不想落在牀脚踏板上，拾起來。婦人問：「在那裡來？」春梅道：「都是他失驚打怪(四)叫我起來，乞帳鈎子抓下來了，纔在踏板上拾起來。」婦人道：「我那等說着，他還只當叫起你來。」春梅道：「他說娘要吃茶來。」婦人道：「我要吃口茶兒，嫌他那手不乾淨。」這春梅連忙舀了一小銚子水，坐在火上，使他撾了些炭在火內，須臾就是茶湯。滌盞兒乾淨，濃濃的點上去遞與婦人。婦人問春梅：「你爹睡下多大回了？」春梅道：「我打發睡了這一日了。問娘來，我說娘在後邊還未來哩。」

這婦人吃了茶，因問春梅：「我頭裡袖了幾個菓子和蜜餞，是玉簫與你姥姥吃的，交付這奴才接進來，

你收了？」春梅道：「我沒見他，知道放在那裡！」這婦人一面叫秋菊問他：「有，我放在揀粧內哩。」走去取來。婦人數了一數，只是少了一個柑子。問他：「那裡去了？」秋菊道：「娘遞與拿進來，就放在揀粧內。那個害饞癆爛了口，吃他不成？」婦人道：「賊奴才，還潑嘴！你不偷，往那去了？我親手數了交與你的。賊奴才，你看着手拈搭的，零零落落只剩下這些兒，乾淨吃了一半。原來只孝順了你！」教春梅：「你與我把那奴才一邊臉上打與他十個嘴巴。」春梅道：「那臢臉彈子〔一五〕，倒沒的齷齪了我這手！」婦人道：「你與我拉過他來。」春梅用雙手推顙到婦人跟前。婦人用手擰着他腮頰，罵道：「賊奴才，這個柑子是你偷吃了不是？你即實實說了，我就不打你。不然取馬鞭子來，我這一旋剝，就打個不數！我難道醉了？你偷吃了，一徑裡瀾混〔一六〕我！」因問春梅：「我醉不醉？」那春梅道：「娘清省白淨〔一七〕，那討酒來！娘信他，不是他吃了？娘不信，掏他袖子，不是他吃了？」婦人于是扯過他袖子來，不教掏。春梅一面拉起手來，果然掏出些柑子皮兒來。被婦人儘力臉上擰了兩把，打了兩個嘴巴，便罵道：「賊奴才痞，不長俊奴才！你諸般兒不會，像這說舌偷嘴吃偏會！剛纔掏出皮來，吃了，眞賊實犯拿住，你還賴那個？我如今要打你，——你爹睡在這裡，我茶前酒後：我且不打你，到明日清淨白省，和你算帳！」春梅道：「娘到明日，休要與他行行忽忽〔一八〕的，好生旋剝了，教一個人把他實辣辣〔一九〕打與他幾十板子，教他忍疼，他也懼怕些。甚麼翻猴兒似湯那幾棍兒，他纔不放心上！」那秋菊被婦人擰的臉脹腫的，谷都着嘴，往厨下去了。婦人把那一個柑子平擘兩半，又拿了個蘋婆、石榴，遞與春梅，說道：「這個與你吃。把那個留與姥姥吃。」這春梅也不瞧，接過來似有如無掠在抽屜內。婦人把蜜蒸也要分開，春梅道：「娘不要分，我懶待吃這甜行貨子，留與姥姥吃罷。」以此婦人不

分，都留下了不題。

婦人走到桶子上小解了，教春梅掇進坐桶來，澡了牝。又問春梅：「這咱天有多少時分？」春梅道：「月兒大倒西，也有三更天氣。」婦人摘了頭面，走來那邊牀房裡，見桌上銀燈已殘，從新剔了剔，向牀上看，西門慶正打鼾睡。于是解鬆羅帶，卸褪湘裙，坐換睡鞋，脫了褲褲，上牀鑽在被窩裡與西門慶並枕而臥。睡下不多時，向他腰間摸他那話，弄了一回，白不起。原來西門慶與春梅纔行房不久，那話綿軟，急切捏弄不起來。這婦人酒在腹中，慾情如火，蹲身在被底，把那話用口吮咂，挑弄蛙口，吞裹龜頭，只顧往來不絕。西門慶猛然醒了，見他在被窩裡，便道：「怪小淫婦兒，如何這咱纔來？」婦人道：「俺們在後邊吃酒，孟三兒又安排了兩大方盒酒菜兒。郁大姐唱着，俺們陪大妗子、楊姑娘猜枚擲骰兒，又頑了這一日，被我把李嬌兒先贏醉了，落後孟三兒和我兩個五子三猜，俺兩個倒輸了好幾鍾酒。你倒是便益，睡起一覺兒來好熬我，你看我依你不依！」西門慶道：「你整治那帶子了？」婦人道：「在褥子底下不是。」一面探手取出來與西門慶看了，扯的緊緊的。又問：「你吃了不會？」西門慶道：「我吃了。」須臾，那話乞婦人一壁廂弄起來，只見奢稜跳腦，挺身直舒，比尋常更舒——七寸有餘。婦人趴在身上，龜頭昂大，兩手搧着牝戶往裡放，須臾突入牝中。婦人兩手摟定西門慶脖項，令西門慶亦扳抱其腰，在上只顧揉搓，那話漸沒至根。婦人叫西門慶：「達達，你取我的社腰子，墊在你腰底下。」這西門慶便向牀頭取過他大紅綾抹胸兒，四摺疊起，墊着腰。這婦人在他身上馬伏着，那消幾揉，那話盡入。婦人道：「達達，你把手摸摸，都全放進去了，撐的裡頭滿滿兒的，你自在不自在？都揉進去。」西門慶用手摸摸，間不容髮，止剩二卵在外，心中覺翕翕然暢美不可言。婦人道：「好急的慌，只是觸冷，咱不見盡沒至根，

得拿燈兒照着幹。趕不上夏天好，這冬月間，只是冷的慌。」因問西門慶說道：「這帶子比那銀托子識好不好？強如格的陰門生疼的。這個顯的該多大，又長出許多來，你不信摸摸我小肚子，七八頂到奴心。」又道：「你摟着我，等我今日一發在你身上睡一覺。」西門慶道：「我的兒，你睡，達達摟着。」那婦人把舌頭放在他口裡含着，一面朦朧星眼，欵抱香肩。睡不多時，怎禁那慾火燒身，芳心撩亂，于是兩手按着他肩膊，一舉一坐，抽徹至首，復送至根，叫：「親心肝，罷了，六兒的死了。」往來抽捲，又三百回，比及精洩，婦人口中只叫：「我的親達達，把腰扱緊了。」一面把奶頭教西門慶咂，不覺一陣昏迷，淫水溢下。停不多回，婦人兩個抱摟在一處，婦人心頭小鹿突突的跳，登時四肢困軟，香雲撩亂，于是拽出來，猶剛勁如故。婦人用帕揾之，便道：「我的達達，你不過卻怎麼的？」西門慶道：「等睡起一覺來再耍罷。」婦人正是：等閑試把銀釭照，一對天生連理人。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕扣針兒—一種縫紉法。先按一個方向下針，然後按原針脚回針，叫「倒扣針兒」，亦作「扣針兒」。成。　〔三〕坐胎—懷孕。　〔四〕法不傳六耳—法術不傳給第三人。　〔五〕擗—分，分擘。變馬。　〔七〕猪八戒走在冷舖中坐着—冷舖，乞丐聚居之所。丑臉猪八戒走進去，正丑對丑。這裡「丑」諧音「愁」。　〔八〕大分上—大面子，大情分。　〔九〕犯嘴—鬬嘴。　〔十〕幫根主子—又作幫根主兒。幫同傍，謂最挨近主家的人，即至親。　〔十一〕行鬼路兒—走路躡足潛踪，不聞聲響。　〔十二〕格地地—即格支支，形容厲害的意思，猶非常、了不得。　〔十三〕借汁兒下麵—比喻借此　〔二〕紉龍—即用針線抽攏、縫　〔六〕披毛戴角—猶言做畜牲，變牛

代彼。　〔十四〕瞞貨—見不得人的醜貨。　〔十五〕憤不過—氣不過，不服氣。　〔十六〕少根基—又作沒根基，罵人沒出息。

〔十七〕嫌腥—此處係反話，腥指不潔、腥穢之物。此詞今存粵語，如「錢都不要，嫌腥？」　〔十八〕漢子臉上有狗毛，老婆臉上有鳳毛—狗毛，猶言男人有狗性，易發怒。「鳳」諧「風」，猶言女人會風，無節制地嘻笑哄鬧。　〔十九〕東溝墊西溝耙—猶言隨便亂來。

〔二十〕常時兒—一定的時候。　〔二一〕怪泛湯氣—湯水裡有一種怪味。　〔二二〕唬人剌剌的—吓唬人。剌剌，詞綴，無義。

〔二三〕撒腰—即「煞腰」，勒緊褲腰。　〔二四〕失驚打怪—驚惶失措，大驚小怪。　〔二五〕臢臉彈子—骯髒的臉。　〔二六〕瀾混—蒙混，哄騙。　〔二七〕清省白淨—亦作「清淨白省」。神志清醒，明明白白。　〔二八〕行行忽忽—馬馬虎虎，草草收場。　〔二九〕實辣辣—實實在在、辣辣手手地。

金瓶梅詞話

昔年南去得娛賓，願遜堦前共好春。蝗泛羽觴蠻酒膩，鳳啣瑤句蜀箋新；
花憐遊騎紅隨後，草戀征車碧繞輪。別後清清鄭南路，不知風月屬何人。

話說西門慶摟抱潘金蓮，一覺睡到次日天明。婦人見他那話還直豎一條棍相似，便道：「達達，你將就饒了我罷，我來不得了，待我替你咂咂罷！」西門慶道：「怪小淫婦兒，你不若咂咂，是你造化！」這婦人眞個蹲向他腰間，按着他一隻腿，用口替他吮弄那話的。吮夠一個時分，精還不過。這西門慶用手按着粉項，往來只顧沒稜露腦搖撼，那話在口裏吞吐不絕，抽拽的婦人口邊白沫橫流，殘脂在莖。精欲洩之際，婦人一面問西門慶：「二十八日，應二爹送了請帖來請，俺們去不去？」西門慶道：「怪小淫婦兒，你有甚事說不是？」婦人道：「我有樁事兒央你，依不依？」西門慶道：「把李大姐那皮襖拿出來與我穿了罷，明日吃了酒回來，他們都穿着皮襖，只奴沒件兒穿。」西門慶道：「有年時王招宣府中當的皮襖，你穿就是了。」婦人道：「當的我不穿他。你與了李嬌兒去；把李嬌兒那皮襖卻與雪娥穿，我穿李大姐這皮襖。你今日拿出來與了我，我攆上兩個大紅遍地金鶴袖，襯着白綾襖兒穿。也是我與你做老婆一場，沒曾與了別人。」西門慶道：「賊小淫婦兒，單管愛小便益兒。他那件皮襖，

值六十兩銀子哩！油般大黑蜂毛兒，你穿在身上是會搖擺。」婦人道：「怪奴才，你是與了張三、李四的老婆穿了？左右是你的老婆，替你裝門面的㈢，沒的有這些聲兒氣兒的！好不好，我就不依了。」西門慶道：「你又求人，又做硬兒！」婦人道：「怪碎貨㈢！我是你房裡丫頭，在你跟前服軟？」一面說着，把那話放在粉臉上，一回又用舌尖舐其龜絃，攪其龜稜；然後將朱唇裏着，只顧動動的。西門慶靈犀灌頂，滿腔春意透腦，良久精來，連聲呼：「小淫婦兒，好生裹緊着，我待過也……」言未絕，其精邈了婦人一口，一面一口口接着都咽了。正是：自有內事迎郎意，殷勤愛把紫簫吹。

當日卻是安郎中擺酒，西門慶起來梳頭淨面，出門，婦人還睡在被裏，便說道：「你趁閒尋尋兒出來罷。等一回你又不得閒了。」這西門慶于是走到李瓶兒房中，奶子、丫頭又早起來收拾乾淨，安頓下茶水伺候。見西門慶進來坐下，問養娘如意兒，這咱供養多時了？西門慶見如意兒穿着玉色對衿襖兒，白布裙子，葱白緞子紗綠高底鞋兒，薄施朱粉，長畫蛾眉，油胭脂搽的嘴唇鮮紅的，耳邊帶着兩個金丁香兒，手上帶着李瓶兒與他四個烏金戒指兒，笑嘻嘻遞了茶，在旁邊說話兒。西門慶一面使迎春往後邊討牀房裏鑰匙去。那如意兒便問：「爹討來做什麼？」西門慶道：「我要尋皮襖與你五娘穿。」如意道：「是娘的那貂鼠皮襖？」西門慶道：「就是。他要穿穿，拿與他罷。」迎春去了，把老婆就摟在懷裏，兩手就舒在胸前，摸他奶頭，說道：「我兒，你雖然生養了孩子，奶頭兒到還恁緊。」就兩個臉對臉兒親嘴且咂舌頭做一處。如意兒道：「我見爹常在五娘身邊，沒見爹往別的房裡去，他老人家別的罷了，只是心窄容不的人。前日爹不在，爲了棒槌，好不和我大嚷了一場，多虧韓嫂兒和三娘來勸開了。落後爹來家，也沒敢和爹說。不知什麼多嘴的人對他說，又說爹要了我。他也告爹來不曾？」西門慶道：「他也告我來。你到明日替他陪個禮兒便

了，他是恁行貨子，受不的人個甜棗兒就喜歡的！嘴頭子雖利害，倒也沒什麼心。」他嚷了，第二日爹到家，就和我說好話。說爹在他身邊偏的多，『就是別的娘都讓我幾分。你凡事只有個不瞞我，我放着河水不洗船[三]，好做惡人？』」西門慶道：「既是如此，大家取和些。」又許下老婆：「你們晚夕等我來這房裏睡。」如意道：「爹眞個來？休哄俺們着！」西門慶道：「誰哄你來？」正說着，只見迎春取鑰匙來了。西門慶教開了牀房門，又開櫥櫃，拿出那皮襖來，抖了抖，還用包袱包了，教迎春拿到那邊房裡去。如意兒悄悄向西門慶說：「我沒件好裙襖兒，你趁着手兒，再尋出來與了我罷。有娘小衣裳兒，再與我一件兒。」西門慶連忙就教他開箱子，尋出一套翠藍緞子襖兒，黃綿紬裙子；又是一件藍潞紬綿褲兒；又是一雙粧花膝褲腿兒，與了他。老婆磕頭謝了。西門慶鎖上門去了，就使他送皮襖與金蓮房裡來。

金蓮纔起來，在牀上裹脚，只見春梅說：「如意兒送皮襖來了。」婦人便知其意，說道：「你教他進來。」問道：「爹使你來？」如意道：「是爹教我送來與娘穿。」金蓮道：「也與了你些什麼兒沒有？」如意道：「爹賞了我兩件紬絹衣裳年下穿，教我來與娘磕頭。」于是向前磕了四個頭。婦人道：「姐姐們，這般却不好？你主子既愛你，常言船多不碍港，車多不碍路，那個好做惡人？你只不犯着我，我管你怎的，我這裡還多着個影兒哩！」如意兒道：「俺娘已是沒了，雖是後邊大娘承攬，娘在前邊還是主兒，早晚望娘攙擧。小媳婦敢欺心，那裡是葉落歸根之處？」婦人道：「你這衣服，少不得還對你大娘說聲是的。」如意道：「小的前者也問大娘討來，大娘說，等爹開時拿兩件與你。」婦人道：「既說知，罷了。」這如意就出來，還到那邊房裡。西門慶已往前廳去了，如意便問迎春說：「大娘問，你爹要鑰匙做什麼？我也沒說拿皮襖與五娘，只說我不知道。大娘沒言語。」

卻說西門慶走到廳上看着設席擺列，海鹽子弟張美、徐順、苟子孝，生旦都挑戲箱到了。李銘等四名小優兒，又早來伺候，都磕頭見了。西門慶吩咐打發飯與衆人吃。吩咐李銘三個在前邊唱，左順後邊答應堂客。那日，韓道國娘子王六兒沒來，打發申二姐買了兩盒禮物，坐轎子，他家進財兒跟着，也來與玉樓做生日。王經送到後邊，打發轎子出去了。那日門前韓大姨、孟大妗子都到了，又是傅夥計、甘夥計娘子，崔本媳婦兒段大姐幷賁四娘子。西門慶正在廳上，看見夾道內玳安領着那個五短身子，穿綠緞襖兒、紅裙子，勒着藍金綃箍兒，不搽胭粉，兩個密縫眼兒，一似鄭愛香模樣，便問：「是誰？」玳安道：「是賁四嫂。」西門慶進來吃粥，遞與月娘鑰匙。月娘道：「你開門做什麼？」西門慶道：「六兒他說明日往應二哥家吃酒沒皮襖，要李大姐那皮襖穿。」被月娘瞅了一眼，說道：「你自家把不住自家嘴頭了。他死了，嗔人分散房裡丫頭；像你這等，就沒的話兒說了。他現放皮襖不穿，巴巴兒只要這皮襖穿！早是他死了，你只望這皮襖；他不死，你只好看一眼兒罷了！」幾句話得西門慶閉口無言。忽報劉學官來還銀子，西門慶出去，陪坐在廳上說話。只見玳安拿進帖兒說：「王招宣府送禮來了。」西門慶問：「是什麼禮？」玳安道：「是賀禮。一疋尺頭，一罈南酒，四樣下飯。」西門慶看帖兒，上寫着：「眷晚生王來頓首拜。」西門慶即便叫王經拿眷生回帖兒謝了。賞了來人五錢銀子，打發出了門。

只見李桂姐門首下轎，保兒挑四方盒禮物，慌的玳安替他抱毡包，說道：「桂姨打夾道內進去罷，廳上有劉學官坐着哩。」那桂姨即向夾道內進裡邊去。來安兒把盒子挑進月娘房裡去。月娘道：「爹看見來不曾？」玳安道：「爹陪着客，還不見哩。」月娘便說道：「連盒放在明間內。」一回，客去了，西門慶進來吃飯。月娘道：「李桂姐送禮在這裡。」西門慶道：「我不知道。」月娘令小玉揭開盒兒，見一盒果餡壽糕，一

盒玫瑰八仙糕，兩隻燒鴨，一副豕蹄。只見桂姐從房內出來，滿頭珠翠，勒着白挑線汗巾，大紅對衿襖兒，藍緞裙子，望着西門慶磕了四個頭。西門慶道：「罷了，又買這禮來做什麼？」月娘道：「剛纔桂姐對我說，怕你惱他。不干他事，說起來都是他媽的不是。那日桂姐害頭疼來，只見這王三官領着一行人，往秦玉芝兒家請秦玉芝兒。打門首過，進來吃茶，就被人進來驚散了。桂姐也沒出來見他，這一遭又是沒出來見他，自家也說不過。論起來我也難管。你這麗春院拿燒餅砌着門[四]不成？到處銀錢兒都是一樣，我也不惱！」那桂姐跪在地下，只顧不起來，說道：「爹惱的是。我若和他沾沾身子，就爛化了，一個毛孔兒裡生個天疱瘡[五]！都是俺媽空老了一片皮幹的營生，沒個主意，好的也招惹來家，平白教爹惹惱！」月娘道：「你既來了，說開就是了，又惱怎的？」西門慶道：「你起來，我不惱你便了。」那桂姐故作嬌張致，說道：「爹笑一笑兒，我纔起來；你不笑，我就跪一年也不起來。」不防潘金蓮在傍插口道：「桂姐，你起來。只顧跪着他，求告他黃米頭兒[六]，教他張致！如今在這裡你便跪着他，明日到你家他卻跪着你；你那時別要理他！」把西門慶、月娘都笑了，桂姐纔起了來。

只見玳安慌慌張張來報：「宋老爹和安老爹來了。」這西門慶便教拿衣服穿了，出去迎接去了。桂姐向月娘說道：「耶嚛嚛！從今後我也不要爹了，只與娘做女兒罷。」月娘道：「你虛頭願心[七]，說過道過罷了。前日兩遭往裡頭去，沒在那裡？」桂姐道：「天麼天麼，可是殺人！爹沒往我家裡，若是到我家，見爹一面，沾沾身子兒，就促死[八]了我，渾身生天疱瘡！娘，你錯打聽了，敢不是我那裡，都往鄭月兒家走了兩遭，請了他家小粉頭子了。我這篇是非，就是他氣不憤架[九]的；不然爹如何惱我？」金蓮道：「各人衣飯，他平白怎麼架你是非？」桂姐道：「五娘，你不知，俺們這裡邊人，一個氣不憤一個，好不生分！」月娘接過

來道：「你們裡邊與外邊怎的打偏別(十)？也是一般，一個不憤一個。那一個有些時道兒，就要躥下去。」月娘擺茶與他吃，不在話下。

卻說西門慶迎接宋御史、安郎中到廳上敍禮，每人一疋緞子、一部書奉賀西門慶。見了桌席齊整，甚是稱謝不盡。一面分賓主坐下，叫上戲子來參見。吩咐：「等蔡老爹到，用心扮演。」不一時吃了茶，宋御史道：「學生有一事奉瀆四泉，今有巡撫侯石泉老先生，新陞太常卿，學生同兩司作東，二十九日借尊府，置杯酒奉餞，初二日就起行上京去了，未審四泉允諾否？」西門慶道：「老先生吩咐，敢不從命。但未知多少桌席？」宋御史道：「學生有分資在此。」即喚書吏上來，毡包內取出布按兩司連他共十二封分資來，每人一兩，共十二兩銀子。要一張大插桌，餘者六桌都是散桌，叫一起戲子。西門慶答應收了，宋御史又下席作揖致謝。少頃，請去捲棚聚景堂那裡坐的。不一時，鈔關錢主事也到了。三員官會在一處，換了茶，擺棋子下棋。宋御史見西門慶堂廡寬廣，院中幽深，書畫文物，極一時之盛。又見挂着一幅□陽捧日橫批古畫，正面螺鈿屏風，屏風前安着一座八仙捧壽的流金鼎，約數尺高，甚是做得奇巧。見爐內焚着沉檀香，烟從龜、鶴、鹿口中吐出，只顧近前觀看，誇獎不已。問西門慶：「這付爐鼎造得好！」因向二官說：「我學生寫書與淮安劉年兄那裡，替我捎帶這一付來送蔡老先，還不見到。四泉不知是那裡得來的？」西門慶道：「也是淮上一個人送學生的。」說畢，下棋。西門慶吩咐下邊，看了兩個桌盒，細巧菜蔬，菓餡點心上來，一面叫生旦在上唱南曲。宋御史道：「客尚未到，主人先吃得面紅，說不通。」安郎中道：「天寒飲一杯無碍。」原來宋御史已差公人船上邀蔡知府去了。近午時分，來人回報：「邀請了，在磚廠黃老爹那裡下棋，便來也。」宋御史令起去伺候。一面下棋飲酒。安郎中喚戲子：「你們唱個〈宜春令〉奉酒。」于是貼旦唱道：

「第一來爲壓驚，第二來因謝誠。殺羊茶飯，來時早已安排定。斷閑人，不會親鄰，請先生和俺鶯娘匹娉。我只見他歡天喜地，道謹依來命。

〈玉枝花〉來回顧影，文魔秀士欠酸丁。下工夫將頭顱來整，遲和疾擦倒蒼蠅。光油油耀花人眼睛，酸溜溜螫得牙根冷。天生這個後生，天生這個俊英！

〈玉嬌鶯〉今宵歡慶，我鶯娘何曾慣經，你須索要欵欵輕輕。燈兒下共交鴛頸，端詳可憎，誰無志誠。恁兩人今夜親折證。謝芳卿，感紅娘錯愛，成就了這姻親。

〈解三醒〉玳筵開、香焚寶鼎，綉簾外、風掃閑庭。落紅滿地胭脂冷，碧玉欄杆花弄影。準備鴛鴦夜月銷金帳，孔雀春風軟玉屏。合歡令，更有那鳳簫象板，錦瑟鸞笙。

〈前腔〉「生唱」可憐我書劍飄零無厚聘，感不盡姻親事有成。新婚燕爾安排定，除非是折桂手報答前程。我如今博得個跨鳳乘鸞客，到晚來臥看牽牛織女星。非僥倖，受用的珠圍翠繞，結束了黃卷青燈。

〈尾聲〉老夫人專意等。」〔生唱〕常言道恭敬不如從命。〔紅唱〕休使紅娘再來請。」

唱畢，忽吏進報：「蔡老爹和黃老爹來了。」宋御史忙令收了桌席，各整衣冠，出來迎接。蔡九知府穿素服金帶，跟着許多吏書。先令人投一「侍生蔡修拜」帖與西門慶，進廳上。安郎中道：「此是主人西門大人，現在本處作千兵，也是京中老先生門下。」那蔡知府又作揖，稱道：「久仰，久仰！」西門慶亦道：「容當奉拜。」敍禮畢，各寬衣服坐下，左右上了茶，各人扳話。良久，就上坐，西門慶令小優兒在傍彈唱。蔡九知府居上，主位四坐。厨役割道湯飯，戲子呈遞手本，蔡九知府揀了〈雙忠記〉，演了兩摺，酒過數巡，

宋御史令生旦上來遞酒。小優兒席前唱一套〈新水令〉「玉驄驕馬出皇都」。蔡知府笑道：「松原直得多。可謂御史青驄馬，三公乃劉郎舊紫髯。」安郎中道：「今日更不遣江州司馬青衫濕。」言罷，衆人都笑了。西門慶又令春鴻唱了一套「金門獻罷平胡表」，把宋御史喜歡的要不的。因向西門慶道：「此子可愛！」西門慶道：「此是小价，原是揚州人。」宋御史攜着他手兒，教他遞酒，賞了他三錢銀子，磕頭謝了。正是：

窗外日光彈指過，席前花影坐間移。一杯未盡笙歌送，堦下申牌又報時。

不覺日色沉西，蔡九知府見天色晚了，即令左右穿衣，告辭。衆位欵留不住，俱送出大門而去，隨即差了兩名吏典，把桌席羊酒尺頭，擡送到新河口下處去訖，不題。宋御史于是亦作辭西門慶，因說道：「今日且不謝，後日還要取擾。」各上轎而去。

西門慶送了回來，打發了戲子，吩咐：「後日原是你們來，再唱一日，叫幾個會唱的來，宋老爹請巡撫侯爺哩。」不一時，次第而至，各行禮坐下。三個小優兒在傍彈唱，把酒來斟。西門慶又問伯爵：「你請應二爹去。」伯爵道：「哥到說得好，小人家那裡擡放？將就叫了兩個唱女兒唱娘們明日都去，你叫唱的？是雜耍的？」西門慶令左右：「去請溫相公來坐坐。」再教來安兒：「去罷了。明日早些請衆嫂子下降。」這裡前廳吃酒，不題。

且說鄭金、左順在後邊堂客席前唱了一日，孟大姨與孟二妗子先起身去了。落後楊姑娘也要去，月娘道：「姑奶奶，你再住一日兒家去不是？薛姑子使他徒弟取了卷來，咱晚夕教他宣卷咱們聽。」楊姑娘道：「老身實和姐姐說，要不是我也住，明日俺門外第二個侄兒定親事，使孩子來請我，我要瞧瞧去。」于是作辭而去。只有傅夥計、甘夥計娘子，與賁四娘子、段大姐，月娘還留在上房陪大妗子、潘姥姥。李桂姐、

申二姐、郁大姐在傍，一遞一套彈唱，兩個小優兒都打發在前邊來了。又吃至掌燈已後，三位夥計娘子都作辭去了。止段大姐沒去，在後邊雪娥房中歇了。潘姥姥往金蓮房內去了。只有大妗子、李桂姐、申二姐和三個姑子、郁大姐和李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮，在月娘房內坐的。忽聽前邊西門慶散了，小廝收進家活來。這金蓮慌忙抽身就往前走了，到前邊黑影兒裡，悄悄立在角門首。只見西門慶扶着來安兒，打着燈，趔趄着脚兒，就往李瓶兒那邊走，看見金蓮在門首立着，拉了手進入房來。那來安兒便往上房交鍾筋。

月娘只說西門慶進來，把申二姐、李桂姐、郁大姐都打發往李嬌兒房內去了。問來安道：「爹在五娘房裡去的不耐煩了！」月娘聽了，心內就有些惱，因向玉樓道：「你看恁沒來頭的行貨子！我說他今日進來往你房裡去了？這兩日又浪風發起來，只在他前邊纏去！恰似咱們把這件事放在頭裡，爭他的一般。可是大師父說笑話兒的來頭，左右這六房裡由他串到。他爹心中所欲，你我管的他？」月娘道：「乾淨他有了話。剛纔聽見前頭散了，就慌的奔命的往前走了。」因問小玉：「灶上沒人了，與我把儀門拴上了罷。後邊請三位師父來，咱們且聽他宣一回卷着。」又把李桂姐、申二姐、段大姐、郁大姐都請了來。月娘向大妗子道：「我頭裡旋叫他使小沙彌請了〈黃氏女卷〉來宣，今日可可兒楊姑娘已去了。」吩咐玉簫炖下好茶。玉樓對李嬌兒說：「咱兩家子輪替管茶，休要只顧累了大姐姐這屋裡。」于是各往房裡吩咐預備茶去。不一時，放下炕桌兒，三個姑子來到，盤膝坐在炕上。衆人俱各坐了，擠了一屋裡人，聽他宣卷。月娘洗手炷了香。這薛姑子展開〈黃氏女卷〉，高聲演說道：

「蓋聞法初不滅，故緣滅以歸空；道本無生，每因生而不用。由法身以垂八相，由八相以顯法身。

朗朗惠燈，通開世戶；明明佛鏡，照破昏衢。百年景賴刹那間，四大幻身如泡影。每日塵勞碌碌，終朝業試忙忙。豈知一性圓明，徒逞六根貪慾。功名蓋世，無非大夢一場；富貴驚人，難免無常二字。風火散時無老少，溪山磨盡幾英雄。我好十方傳句偈，八部會壇場：救火宅之蒸熬，發空門之扃鑰。〔偈曰〕：

富貴貧窮各有由，只緣分定不須求。未會下的春時種，空守荒田望有秋？

衆菩薩們，聽我貧僧演說佛法，這四句偈子，乃是老祖留下。如何說「富貴貧窮各有由？」像如今你這深宅大院，呼奴使婢，插金帶銀，在綾錦窩中長大，綺羅堆裡生成，思衣而綾錦千箱，思食而珍羞百味，享榮華，受富貴，盡皆是你前世因由，根基上有的一般大緣份，不待求而自得。就是貧僧在此宣經念佛，也是吃着這美口茶飯，受着發心布施，老大緣分，非同小可。都是龍華一會上的人，皆是前生修下的功果。你不修下時，就如春天不種下場，到了秋成時候，一片荒田，那成熟結子從那裡來？正是：

人命無常呼吸間，眼觀紅日墜西山。寶山歷盡空回首，一失人身萬劫難。

想這富貴榮華，如湯潑雪，仔細算來一件無，都做了虛花驚夢。我今得個人身，心中煩惱悲切，死後 四大化作塵土，又不知這點靈魂往何處受苦去也。懼怕生死輪廻，往前再參一步。〔唱〕：

一封書〉生和死兩下相，嘆浮生終日忙。男和女滿堂，到無常祇自當。人如春夢終須短，命若風

燈不久常。自思量，可悲傷，題起教人欲斷腸。

開卷曰：應身長救苦，幷本無去亦無來，彌陀教主大願弘深，四十八願度衆生，使人人悟本性。

彌陀今惟心淨土渡苦海，苦海洪波，證菩提之妙果。持念者罪滅河沙，稱揚者福增無量，書寫讀

誦者當生華藏之天。見聞受持，臨命終時定往西方淨土。凡念佛者斷有功無量，慈愍故，慈愍

〈黃氏寶卷〉纔展開，諸佛菩薩降臨來。一切佛法僧，法輪常轉度衆生。[偈曰]：

昔日漢王治世，雨順風調，國泰民安，感得一位善心娘子出世。家住曹州南華縣，黃員外所生一

女，端嚴美色，年方七歲，吃齋把素，念〈金剛經〉報答父母深恩，每日不缺，感得觀世音菩薩半

空中化魂。父母見他終日念經，苦切不從。一日尋媒，吉日良時，把他嫁與一婿，姓趙名令方，

屠宰爲生。爲夫婦一十二載，生下一男二女。一日黃氏告其夫曰：我與你爲夫妻一十二載，生下

嬌兒嬌女，但貪戀恩愛，永墮沉淪。妾有小詞，勸喻丈夫聽取。詞曰：宿緣夫婦得成雙，雖有男

和女，誰會抵無常？伏望我夫主，定念與奴同，共修行，終天年。富貴也莫羨，莫貪名與利，隨

分度時光。這趙郎見詞，不能依隨。一日作別起身，往山東買猪去。黃氏女見丈夫去了，每日淨

房寢歇，沐浴身體，燒香禮誦〈金剛經〉。

令方當下山東去，三個兒女在中堂。黃氏女，在西房，香湯沐浴；換衣裳，卸簪珥，淺淡梳粧。

每日家，向西方，燒香禮拜。面念顏，幷寶卷，持念〈金剛〉。看經文，猶未了，香烟冲散。念佛

音，聲朗朗，貫徹穹蒼。地獄門，天堂界，豪光發現。閻羅王，一見了，喜悅龍顏。莫不是，陽世間，生下佛祖？急宣召，二鬼判，審問端詳。有鬼判，告吾王，聆音察理：曹州府，南華縣，有一善良；看經文，黃氏女，持齋把素；行善心，功行大，驚動天堂。唱：

〈金剛經〉閻羅王聞言心內忙，急點無常鬼一雙。一雙急奔趙家庄。黃氏正看經卷，忽見仙童在面前。〔念〕善人便是童子請，惡人須遣夜叉郎。黃氏看經忙來問：誰家童子到奴行？仙童答告娘子道：善心娘子你莫慌。不是凡間親眷屬，我是陰間童子郎。今因爲你看經卷，閻王請你善心娘。黃氏見說心煩惱，小心一一告無常：同姓同名勾一個，如何勾我見閻王？千死萬死甘心死，怎捨嬌娃女一雙。大姐嬌姑方九歲，伴嬌六歲怎拋娘？長壽嬌兒年三歲，常抱懷中心怎忘？若放奴家魂一命，多將功德與你行。仙童答告娘子道：何人似你念〈金剛〉？善惡二童子被黃氏女哀告，再三不肯赴幽，留戀三個孩兒，難拋難捨。仙童催促說道：善心娘子，陰間取你三更死，定不容情到四更。不比你陽間好轉限，陰司取你，若違了限，我得罪，更不輕說短長。黃氏此時心意想，便喚女使去燒湯。香湯沐浴方纔了，將身便乃入佛堂。盤膝坐定不言語，一靈眞性見閻王。〔唱〕：

〈楚江秋〉人生夢一場，光陰不久常。臨危個個是風燈樣。看看回步見閻王，急辦行粧。鄉臺上把家鄉望，兒啼女哭好悽惶。排鈸打鼓作道場，披麻帶孝安塋葬。〔白〕：

不說令方悽惶事，且言黃氏赴陰靈。看看來到奈河岸，一道金橋接路行。借問此橋作何用？單等看經念佛人。奈河兩邊血浪水，河中多少罪淹魂。悲聲哭泣紛紛鬧，四面毒蛇咬露筋。前到破錢

山一座，黃氏向前問原因。是你陽間人化紙，殘燒未了便拋焚。因此挑番多破碎，積聚號作破錢山。又打枉死城下過，多少孤魂未托生。黃氏見說心慈愍，舉口便誦〈金剛經〉。河裡罪人都開眼，尸山爐剔樹驀林。鑊湯火池蓮花現，無間地獄瑞雲籠。當下仙童忙不住，急忙便去奏閻君。

〔唱〕：

〈山坡羊〉黃氏到了那森羅寶殿，有童子先奏說，請了看經人來見。閻羅王便傳召請，黃氏拜在金堦下，不由的跪在面前。有閻君問，你從幾年把〈金剛經〉念起？何年月日感得觀世音出現？這黃女叉手訴說前情來呵：自從七歲吃齋供養聖賢。望上聖聽言，從嫁了兒夫，看經心不減。〔白〕：

閻君當下忙傳旨，善心娘子你聽因。你念〈金剛〉多少字？幾多點畫接陰陰。甚字起頭甚字落？是何兩字在中間？你若念經無差錯，放你還魂回世間。黃氏當時堦下立，願王聽奴念〈金剛〉：字有五千四十九，八萬四千點畫行，『如』字起頭『行』字住，『荷擔』兩字在中央。黃氏說經猶未了，閻王殿前放毫光。舉手龍顏眞喜悅，放你還魂看世間。黃氏聞知忙便告，願王俯就聽奴言：第一不往屠家去，第二不要染衣行；只願作個善門子，看經念佛過時光。閻王取筆忙判斷，曹州張家轉爲男。他家積有家財廣，缺少墳前拜孝郎。員外夫妻俱修善，姓名四海廣傳揚。吃罷迷魂湯一盞，張家娘子腹懷躬。十月滿足生一子，左肋紅字有兩行：此是看經黃氏女，曾嫁觀水趙令方；此是看經多因果，得爲男子壽延長。張家員外親看見，愛如珍寶喜開顏。〔唱〕：

〈皂羅袍〉黃氏在張家托化。轉男身，相凑無差。員外見了喜添花。三年就養成人大。年方七歲，聰明秀發。攻書習字，取名俊達。十八歲科舉登黃甲。

卻說張俊達十八歲登科應舉，陞授曹州南華縣知縣。忽然思憶是他本鄉，到縣中赴任之後，先完王糧國稅，然後理論公廳。差兩個公差，即去請趙郎令方：我和他說話。兩個公差不敢怠慢，即到趙家來請令方。〔白〕：

趙令方，在家中，看經念佛。兩公人，忙唱喏，聽說來因。即時間，忙打扮，來到縣裡。公人上，忙施禮，且說家門。張知縣，起躬身，便令坐下。敍寒溫，分賓主，捧出茶湯。你是我，親夫主，令方姓趙。我是你，前妻子，黃氏之身。你不信，到靜臺，脫衣親見。左肋下，硃砂記，字寫原因。我大女，嬌姑兒，嫁人去了。第二女，伴嬌姐，嫁了曹眞。長壽兒，我掛牽，守我墳塋。咱兩個，同騎馬，前到先塋。

〈臨江仙〉一首爲證：

寶卷已終，佛聖已知，法界有情，同生勝會。南無一乘宗，無量義，眞空妙有如來救苦經。諸佛海會悉遙聞，普使河沙同淨土。伏願經聲佛號，上徹天堂，下透地府：念佛者出離苦海，作惡者永墮沉淪；得悟者諸佛引路，放光明照徹十方。東西下廻光返照，南北處親到家鄉。登無生漂舟到岸，小孩兒得見親娘。入母胎三寶不怕，八十部永返安康。〔偈曰〕：

衆等所造諸惡業，自始無始至如今。靈山失散迷眞性，一點靈光串四生。

一報天地蓋載恩，二報日月照臨恩。三報皇王水土恩，四報爹娘養育恩。

五報祖師親傳法，六報十類孤魂早超生。摩訶般若波羅密。」

薛姑子宣畢卷，已有二更天氣。先是李嬌兒房內元宵兒拿了一道茶來，衆人吃了。後孟玉樓房中蘭香拿了幾樣精製菓菜，一坐壺酒來，又炖了一大壺好茶，與大妗子、段大姐、桂姐衆人吃。月娘又教玉簫拿出四盒兒細茶食餅糖之類，與三位師父點茶。李桂姐道：「三位師父宣了這一回卷，也該我唱個曲兒孝順。」月娘道：「桂姐，又起動你唱。」郁大姐道：「等我先唱。」月娘道：「還是我先唱。」因問月娘：「要聽什麼？」月娘「等姐姐唱了，等我也唱個兒與娘們聽。」桂姐不肯，道：「你唱『更深靜悄』。」當下桂姐送衆人酒，取過琵琶來，輕舒玉箏，欵跨鮫綃，啓朱唇，露皓齒，唱道：

「更深靜悄，把被兒熏了。看看等到月上花梢，靜悄悄全無消耗。敲殘了更鼓，你便纔來到。見我這臉兒不瞧，來跪在奴身邊告。我故意兒焦，他偷眼兒瞧。甫能咬定牙，其實忍不住笑。」又：

「勤兒推磨，好似飛蛾投火。他將我做啞謎兒包籠，我手裡登時猜破。近新來把不住船兒舵，特故裡搬弄心腸軟，一似酥蜜果。者麼是誰，休道是我。便做鐵打人，其實强不過。」又：

「疏狂忒煞，薄情無奈，兩三夜不見你回來。問着他便撒頑不睬，不由人轉尋思權寧耐。他笑吟吟將被兒伸開，半掩着羅幃待。我推綉鞋不去睬。你若是惱的人慌，只教氣得你害。」又：

「花街柳市，你戀着蜂媒蝶使。使我這裡玉潔冰清，你那裡瓜甜蜜柿。恰回來無酒佯裝醉，只顧裡打草驚蛇，到尋我些風流罪。我欲待撾了你面皮，又恐傷了就裡。待要隨順了他，其實受不的你氣。」

桂姐唱畢，郁大姐纔要接琵琶，早被申二姐要過去了。挂在胳膊上，先說道：「我唱個十二月兒〈掛眞兒〉與大妗子和娘們聽罷。」于是唱道：「正月十五鬧元宵，滿把焚香天地也燒……」唱畢，月娘笑道：「慢慢兒的說，左右夜長儘着你說。」那時大妗子害夜深困的慌，也沒等的郁大姐唱，吃了茶，都散歸各房內睡去了。桂姐便歸李嬌兒房內，段大姐便往孟玉樓房中，三位師父便往孫雪娥後邊房裡睡。郁大姐、申二姐與玉簫、小玉在那邊炕屋裡睡。月娘同大妗子在上房內睡。俱不在話下。正是：參橫斗轉三更後，一鉤斜月到紗窗。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕裝門面—裝飾外表添光彩。　〔二〕碜貨—猶令人難受的東西。碜，即磣，物雜沙。　〔三〕放着河水不洗船—比喻趁便做好人，送人情。　〔四〕拿燒餅砌着門—比喻不愁吃喝生活。　〔五〕天疱瘡—即天花、痘瘡。　〔六〕黃米頭兒—黃米中的大頭秕子，雖大而無用。喻虛有其名，空有架子。　〔七〕虛頭願心—假許願。　〔八〕促死—同「促死促滅」，即死。係誓言或咒語。　〔九〕架—此處指謊編、揑造。　〔十〕打偏別—就偏偏特別，偏偏不同。

萬里新墳盡十年，修行莫待鬢毛斑。死生事大宜須覺，地獄時常非等閒。

此八句單道這善有善報，惡有惡報；如影隨形，如谷應聲。你道打坐參禪，皆成正果，像這愚夫愚婦在家修行的，豈無成道？禮佛者，取佛之德；念佛者，感佛之恩；看經者，明佛之理；坐禪者，踏佛之境；得悟者，正佛之道：非同容易！有多少先作後修，先修後作。有如吳月娘者，雖有此報，平日好善看經，禮佛布施，不應今此身懷六甲，而聽此經法。人生貧富、壽夭、賢愚，雖蒙父母受氣成胎中來，還要懷妊之時，有所應召。古人妊娘懷孕，不側坐，不偃臥，不聽淫聲，不視邪色，常玩弄詩書金玉異物，常令瞽者誦古詞，後日生子女，必端正俊美，長大聰慧。此文王胎教之法也。今吳月娘懷孕，不宜令僧尼宣卷，聽其生死輪迴之說，後來感得一尊古佛出世，投胎奪舍，日後被其幻化而去，不得承受家緣，蓋可惜哉！正是：前程黑暗路途險，十二時中自着研。

當下後邊聽宣畢〈黃氏寶卷〉，各歸房宿歇。此係後事，表過不題。

第七十五回　春梅毀罵申二姐　玉簫憩言潘金蓮

中。見西門慶只顧坐在牀上，便問：「你怎的不脫衣裳？」那西門慶摟定婦人，笑嘻嘻說道：「我特來對你說

聲，我要過那邊歇一夜兒去，你拿那淫器包兒來與我。」婦人罵道：「賊牢〔二〕！你在老娘手裡使巧兒，拿些面子話兒來哄我。我剛纔不在角門首站着，你過去的不耐煩了，又肯來問我？這個是你早晨和那歪剌骨兩個商定了腔兒，好去和他兩個合窩〔三〕去，一徑拿我扎筏子。嗔道頭裡不使丫頭，使他來送皮襖兒，又與我磕了頭兒來。小賊歪剌骨，把我當甚麼人兒，在我手內弄剌子！我還是李瓶兒時，教你活埋我？雀兒不在那窩兒裡〔三〕，我不醋了！」西門慶笑道：「那裡有此勾當？他不來與你磕個頭兒，你又說他的那不是！」婦人沉吟良久，說道：「我放你去便去，不許你拿了這包子去。和那歪剌骨弄答的齷齪齷齪齪的，到明日還要來和我睡，好乾淨兒！」西門慶道：「你不與我，使慣了却怎樣的？」纏了半日，婦人把銀托子掠與他，說道：「你拿了這個行貨子去。」西門慶道：「與我這個也罷。」一面接的袖了，趔趄着脚兒就往外走。婦人回兒，還教他另睡去！」西門慶道：「誰和他長遠睡？惹的那兩個丫頭也羞耻。無故只是睡那一你，慌走怎的？」西門慶道：「又說甚麼？」婦人道：「我許你和他睡便睡，不許你和他說甚閒話，教他在俺們跟前欺心大膽的。我到明日打聽出來，你就休要進我這屋裡來，我就把你下截咬下來！」西門慶道：「怪小淫婦兒，瑣碎死了！」一直走過那邊去了。春梅便向婦人道：「由他去，你管他怎的？婆婆口絮，媳婦耳頑〔四〕，倒沒的教人與你爲冤結仇，悞了咱娘兒兩個下棋。」一面叫秋菊關上角門，放桌兒擺下棋子。婦人問：「你姥姥睡了？」春梅道：「這咱哩，後邊散了，來到屋裡就睡了。」這裡房中春梅與婦人下棋，不題。

且說西門慶走過李瓶兒房內，掀開一簾子，如意兒正與迎春、綉春炕上吃飯。見了西門慶慌的跳起身來。西門慶道：「你們吃飯、吃飯。」于是走出明間，李瓶兒影跟前一張交椅上坐下。不一時，只見如意兒

笑嘻嘻走出來，說道：「爹，這裡冷，你往屋裡坐去罷。」這西門慶一把手摸到懷裡，摟過來就親了個嘴，一面走到房中牀正面坐了。火爐上炖着茶，迎春連忙點茶來吃了。如意兒在炕邊烤着火兒站立，問道：「爹，你今日沒酒，外邊散的早？」西門慶道：「我明日還要早往船上拜拜蔡知府去，不是也還坐一回。」如意兒道：「爹，你還吃酒，斟酒與爹吃？還有頭裡後邊送來與娘供養的一桌菜兒、一素兒金華酒。湯飯俺們吃了，酒菜還沒敢動，留有預備，只怕爹用。」西門慶道：「你們吃了罷了。」吩咐：「你打了燈籠，往花園藏春塢書房內，還有一罈葡萄酒，你問王經要了來。我不吃金華酒。」一面教綉春：「下飯不要別的，好細巧的拿幾碟兒來。」綉春應諾，打着燈籠去了。迎春連忙放桌兒，拿菜兒。如意兒道：「姐，你揭開盒子，等我揀兩樣兒與爹下酒。」于是燈下揀了一碟鴨子肉，一碟鴿子雛兒，一碟銀絲鮓，一碟銀苗豆芽菜，一碟黃芽韮和的海蜇，一碟春不老炒冬筍，兩眼春橢。不一時，擺在桌上，抹得鍾筯乾淨，放在西門慶面前。良久，綉春前邊取了酒來，打開篩熱了，如意兒斟在鍾內，遞與西門慶。嚐了嚐，無比美酒，紅紅的顏色。當下如意兒就挨近在桌上邊站立，侍奉斟酒，又親剝炒栗子兒與他下酒。那迎春知局，往後邊廚房內與綉春坐去了。這西門慶見無人在跟前，教老婆坐在他膝蓋兒上摟着，與他一遞一口兒吃酒。老婆剝菓仁兒，放在他口裏。西門慶一面解開他穿的玉色紬子對衿襖兒鈕扣兒并抹胸兒，露出他白馥馥酥胸，用手揣摸着他奶頭，誇道：「我的兒，你達達不愛你別的，只愛你這好白淨皮肉兒，與你娘的一般樣兒。我摟着你，就如同摟着他一般！」如意兒笑道：「爹沒的說，還是娘的身上白。我見五娘雖好模樣兒，也中中兒的，紅白肉色兒，不如後邊大娘、三娘倒白淨肉色兒，三娘只是多幾個麻兒。倒是他雪姑娘生的清秀，又白淨，五短身子兒。」又道：「我有句說話兒對爹

說，迎春姐有件正面戴的，等我叫銀匠拿金子另打一件與你。你娘的頭面箱兒，你大娘都拿的後邊去了，怎好問他要的？」老婆道：「也罷，你還另打一件赤虎與我罷！」一面走下來就磕頭謝了。

兩個吃了半日酒，如意兒道：「爹，你不叫姐來與他一杯酒吃，惹的他不惱麼？」這西門慶便叫迎春，不應。老婆親走到廚房內，說道：「姐，爹叫你哩。」迎春一面到跟前。西門慶令如意兒斟了一甌酒兒與他，又揀了兩筯菜兒放在酒托兒上，那迎春站在傍邊，一面吃了。老婆道：「你叫繡春姐來吃些兒。」那迎春走去良久，回來說道：「他不吃哩。」迎春向炕上抱他鋪蓋，如意兒道：「你叫繡春姐來吃些兒。」那迎春走去良久，回來說道：「他不吃哩。」迎春向炕上抱他鋪蓋，如意兒道：「後邊睡去？」迎春道：「我不往後邊，在明間板凳上賣良姜(五)？我與繡春廚房炕上睡去。茶在火上，等爹吃，你自家倒倒罷！」如意兒道：「姐，你去帶上後邊門，等我插去。」那迎春抱了被褥，一直後邊去了。

這老婆陪西門慶吃了一回酒，收拾家伙，點茶與西門慶吃了，插上後門。原來另預備着一牀兒鋪蓋，與西門慶睡，都是綾絹被褥，扣花枕頭，在薰籠上薰的煖烘烘的。老婆便問：「爹，你在炕上睡，牀上睡？」西門慶道：「我在牀上睡罷。」如意兒便把鋪蓋抱在牀上鋪下，打發西門慶上牀解衣，替他脫了靴襪。他便打了水，拿出明間內澡洗了牝，掩上房門，將燈臺拿在牀邊一張小桌兒上擱放。然後，他方脫了衣褲上牀鑽入被窩裡，與西門慶相摟相抱，並枕而臥。婦人用手捏弄他那話兒，上邊束着托子，猙獰跳腦，又喜又怕，兩個口吐丁香，交接在一處。西門慶見他仰臥在被窩內，脫的精赤條條，恐怕凍着他，取過他的抹胸兒替他蓋着胸膛上，兩手執其兩足，極力抽提。老婆氣喘吁吁，被他耆得面如火熱。又道：「這社腰子㖞，還是娘在時與我的。」西門慶道：「我的心肝，不打緊處。到明日，舖子裡拿半個紅緞子，與你做小衣

兒穿，再做雙紅緞子睡鞋兒穿在脚上，好伏侍我。」老婆道：「我又要忘了，你今年多少年紀？你姓甚麼？排行幾姐？我只記你男子漢姓熊。」老婆道：「他便姓熊，叫熊旺兒。我娘家姓章，排行第四，今年三十二歲。」西門慶道：「我原來還大你一歲。」一壁幹着，一面口中呼叫他：「章四兒，我的兒，你用心伏侍我，等明日你大娘生了孩兒，你好生看奶着。你若有造化，也生了，娘家又沒人，奴情願一心只伏侍爹。再有甚麼二心？就死了不出爹這門。若爹可憐見，可知好哩！」這西門慶見他言語兒投着機會，心中越發喜歡，撏着他雪白的兩隻腿兒，——穿着一雙綠羅扣花鞋兒——只顧沒稜露腦，兩個搧幹抽提。抽提的老婆在下無般不叫出來，嬌聲怯怯，星眼濛濛。良久，却令他馬伏在下，直舒雙足，西門慶披着紅綾被，騎在他身上，投那話入牝中。燈光下兩手按着他雪白的屁股，只顧搧打，口中叫：「章四兒，你好生叫着親達達，休要住了，我丟與你罷！」那婦人在下擧股相就，眞個口中顫聲柔語，呼叫不絕。足頑了一個時辰，西門慶方纔精泄。良久拽出塵柄來，老婆取帕兒替他搽拭，摟着睡到五更雞叫時分方醒。老婆又替他吮咂。西門慶告他說：「你五娘怎的替我咂，半夜怕我害冷，連尿也不教我下來溺了，都替我嚥了。」老婆道：「不打緊，等我也替爹吃了就是了。」這西門慶眞個把胞膈尿都溺在老婆口內。當下兩個旖旎溫存，萬千囉唣，合搗了一夜。

次日，老婆先起來開了門，預備巾盆，打發西門慶穿衣梳洗出門。西門慶到前邊，吩咐玳安：「早教兩名排軍，把捲棚正面放的流金八仙鼎，寫帖兒擡送到宋御史老爹察院內交付明白，討回帖來。」又教陳經濟封了一疋金緞，一疋色緞，教琴童毡包內拿着，預備下馬，要早往新河口拜蔡知府去。正在月娘房內吃

粥，月娘問他：「應二哥那裡，俺們莫不都去？也留一個兒在家裡看家，留下他姐在家陪大衿子做伴兒罷。」西門慶道：「我已預備下五分人情，你的是一方兜肚，一個金墜兒，五錢銀子。他四個每人都是二錢銀子，一方手帕，都去走走罷。左右有大姐在家陪大妗子，就是一般。我已許下應二，都往他家去來。」月娘聽了，一聲兒沒言語。李桂姐便拜辭說道：「娘，我今日家去罷。」月娘道：「慌去怎的？再住一日兒罷。」桂姐道：「不瞞娘說，俺媽心裡不自在，俺姐不在，家中沒人，改日正月間來住兩日兒罷。」拜辭了西門慶。月娘裝了兩個茶食盒子，與桂姐一兩銀子，吃了茶，打發出門。

西門慶纔穿上衣服，往前邊去，忽有平安兒來報：「荊都監老爹來拜。」西門慶即出迎接，至廳上敘禮。荊都監穿着補服員領，戴着暖耳，腰繫金帶，叩拜堂上，道「久違欠恭、高轉失賀」之意。西門慶道：「多承厚貺，尚未奉賀！」敘畢契闊之情，分賓主坐下。左右獻上茶湯，荊都監便道：「良騎俟候何往？」西門慶道：「京中太師老爺第九公子九江蔡知府，昨日巡按宋公祖與工部安鳳山、錢龍野、黃泰宇都借學生這裡作東，請他一飯。蒙他昨日具拜帖與我，我豈可不回拜他拜去？誠恐他一時起身去了。」荊都監道：「正是。小弟有一事來奉瀆兄：巡按宋公過年正月間差滿，只怕年終舉劾地方官員，望乞四泉借重與他一說。聞知昨日在宅上吃酒，故此斗膽恃愛。倘得寸進，不敢有忘。」西門慶道：「此是好事，你我相厚，敢不領命！你寫個說帖來，幸得他後日還有一席酒在我這裡，等我抵面和他說，又好些。」這荊都監連忙下坐位來，又與西門慶打一躬：「多承盛情，啣結難忘！」便道：「小弟已具了履歷手本在此。」一面喚椽房寫字的取出，荊都監親手遞上與西門慶觀看。上面寫着：「山東等處兵馬都監、清河左衛指揮僉事荊忠，年三十二歲，係山後檀州人。由祖役軍功累陞本衛左所正千戶。從某年由武舉中式，歷陞今職，管理濟州兵馬。」歷

年餘文一一開載明白。西門慶看畢，荊都監又向袖中取出禮物來遞上，說道：「薄儀望乞笑留。」西門慶見上面寫着「白米二百石」，說道：「豈有此理。這個學生斷不敢領！以此視人，相交何在？」荊都監道：「不然，縱然四泉不受，轉送宋公，也是一般，何見拒之深耶？倘不納，小弟亦不敢奉瀆。」推阻再三，西門慶只得收了，說道：「學生明日與他說了，就差人回報。」茶湯兩換，荊都監拜謝起身去了。西門慶吩咐平安：「我不在，有甚人來拜望，帖兒接下。休往那去了，派下四名排軍把門。」說畢就上馬，琴童跟隨，拜蔡知府去了。

卻說玉簫早晨打發西門慶出門，走到金蓮房中，說：「五娘，昨日怎的不往後邊去坐？晚夕衆人聽薛姑子宣〈黃氏女卷〉，坐到那咱晚。落後二娘管茶，三娘房裡又拿將酒菜來，都聽桂姐、申二姐賽唱曲兒。到有三更時分，俺們纔睡。俺娘好不說五娘哩：五娘聽見爹前邊散了，往屋裡走不迭。昨日三娘生日，就不放往他屋裡走走兒，把攔的爹恁緊。三娘道：『沒的羞人子剌剌的，誰耐煩爭他？左右是這幾房兒，隨他串去！』」金蓮道：「我待說就沒好口，旹瞎了他的眼來！昨日你道他在我屋裡睡來麼？」玉簫道：「前邊老大，通娘屋裡，六娘又死了，爹卻往誰屋裡去？」金蓮道：「雞兒不撒尿，各自有去處〔七〕。死了一個，還有一個頂窩兒的。」這玉簫又說：「俺娘怎的惱五娘？——問爹討皮襖不對他說。落後爹送鑰匙到房裡，娘說了爹幾句好的：『李大姐死了，嗔俺分散他的丫頭；多少時兒，像你把他心愛的皮襖拿了與人穿，就沒話兒說了。』爹說：『他現沒皮襖穿。』娘說：『他怎的沒皮襖？放着皮襖他不穿，坐名兒只要他這件皮襖。早是死了，便指望他的；他不死，你敢指望他的！』」金蓮道：「沒的那扯秘淡！有了婆婆，你管着我？我把攔他，我拿繩子拴着他腿兒不成！把攔他一回兒罷了，你是我

簫道：「我來對娘說，娘只放在心裡，休要說出我來。今日桂姐也家去。俺娘收拾戴頭面哩。今日要留下雪娥在家與大妗子做伴兒，俺爹不肯，都封下人情，五個人都教去哩。娘也快些收拾了罷！」說畢，玉簫後邊去了。

這金蓮向鏡臺前搽胭抹粉，插花戴翠。又使春梅後邊問玉樓：「今日穿甚顏色衣裳？」玉樓道：「你爹嘱換孝，都教穿淺淡色衣服。」這五個婦人會定了，都是白髮狄髻，珠子箍兒，用翠藍銷金綾汗巾兒搭着，頭上珠翠堆滿；銀紅織金緞子對衿襖兒，藍緞子裙兒。惟吳月娘戴着白縐紗金梁冠兒，海獺臥兔兒，珠子箍兒，胡珠環子，上穿着沉香色遍地金粧花補子襖兒，紗綠遍地金裙。一頂大轎，四頂小轎，排軍喝路，轎內安放銅火踏〔九〕。王經、棋童、來安三個跟隨，拜辭了吳大妗子、三位師父、潘姥姥，逕往應伯爵家吃滿月酒去了，不題。

卻說前邊如意兒和迎春，有西門慶晚夕吃酒的那一桌菜，安排停當，還有一壺金華酒，向罈內又打出一壺葡萄酒來，午間請了潘姥姥、春梅，郁大姐彈唱着，在房內四五個做一處。吃到中間，也是合當有事，春梅道：「只說申二姐會唱的好〈挂眞兒〉，沒個人往後邊去，便叫他來到，好歹教他唱個〈挂眞兒〉咱們聽。」迎春纔待使綉春叫去，只見春鴻走來向着火，春梅道：「賊小蠻囚兒，你原來今日沒跟了轎子去？」春鴻道：「爹派下教王經去了，留我在家裡看家。」春梅道：「賊小蠻囚兒，你不是凍的，還不尋到這屋裡來烘火。」因叫迎春：「你篩半甌子酒與他吃。」吩咐：「你吃了，替我後邊叫將申二姐來，你就說，我要他唱個兒與姥姥聽。」那春鴻連忙把酒吃了，一直走到後邊。不想申二姐伴着大妗子、大姐、三個姑子、玉簫都在上房裡坐的，正吃芫荽芝蔴茶〔十〕哩。忽見春鴻掀簾子進來，叫道：「申二姐，你來。俺大姑娘前邊叫你唱個

兒與他聽去哩。」這申二姐道：「你大姑娘在這裡，又有個大姑娘出來了？」春鴻道：「是俺前邊春梅姑娘在這裡。」申二姐道：「你春梅姑娘他稀罕怎的，也來叫的我？有郁大姐在那裡也是一般。這裡唱與大妗奶奶聽哩。」大妗子道：「也罷，申二姐你去走走再來。」那申二姐坐住了，不動身。

春鴻一直走到前邊，對春梅說：「我叫他，他不來哩，都在上房坐着哩！」春梅道：「你說我叫他，他不來哩。』大妗奶奶倒說：『你去走走再來。』他不肯來哩。」這春梅不聽便罷，聽了三尸神暴跳，五臟氣大姑娘來了？』我說是春梅姑娘。他說：『你春梅姑娘他從幾時來，也來叫我？我不得閒，在這裡唱與大妗奶奶聽哩。』大妗奶倒說：『你去走走再來。』他不來哩，都在上房坐着哩！」春梅道：「我叫他，他不來哩。」大妗子道：「也罷，申二姐你去走走再來。」那申二姐坐住了，不動身。

春鴻道：「你說我叫他，他就來了。」春梅道：「你春梅姑娘他稀罕怎的，也來叫的我？有郁大姐在那裡也是一般。這裡唱與大妗奶聽哩。」大妗子道：「也罷，申二姐你去走走再來。」那申二姐坐住了，不動身。

春鴻道：「我說你叫他來：『前邊大姑娘叫你。』他意思不動，說道：『大姑娘在這裡，那裡又鑽出個大姑娘來了？』我說是春梅姑娘。他說：『你春梅姑娘他從幾時來，也來叫我？我不得閒，在這裡唱與大妗奶奶聽哩。』大妗奶倒說：『你去走走再來。』他不肯來哩。」這春梅不聽便罷，聽了三尸神暴跳，五臟氣沖天，一點紅從耳畔起，須臾紫遍了雙腮，衆人攔阻不住，一陣風走到上房裡，指着申二姐一頓大罵道：「你怎麼對着小廝說我，那裡又鑽出個大姑娘來了？稀罕他，也敢來叫我！你是甚麼總兵官娘子，不敢叫你？俺們在那毛裡夾着來，是你攛掇起來？如今從新鑽出來了！你無非只是個走千家門、萬家戶賊狗攮的瞎淫婦！你來俺家，纔走了多少時兒，就敢恁量視人家？你會曉的甚麼好成樣的套數唱？左右是那幾句東溝籬、西溝壩，油嘴狗舌，不上紙筆的那胡歌野詞，就拿班做勢起來！眞個就來了俺家本司三院唱的老婆，不知見過多少，稀罕你這個兒？韓道國那淫婦家興你，俺這裡不興你！你就學與那淫婦，我也不怕你。好不好，趁早兒去——賈媽媽與我離門離戶！」那大妗子攔阻說道：「快休要舒口（十二）。」把這申二姐罵的睜睜的，敢怒而不敢言，說道：「耶嗻嗻！這位大姐怎的恁般粗魯性兒？就是剛纔對着大官兒，我也沒曾說甚歹話，怎就這般潑口言語瀉出來！此處不留人，也有留人處。」春梅越發惱了，罵道：「賊奴遍街搗遍巷的瞎淫婦！你家有恁好大姐，比是你有恁性氣，不該出來往人家求衣食，唱與人家聽。趁早兒與我走，

再也不要來了！」申二姐道：「我沒的賴在你家？教小廝把髮毛都掃光了你的！」大妗子道：「你這孩兒，今日怎的恁樣兒的？還不往前邊去罷。」那春梅只顧不動身。這申二姐一面哭哭啼啼下炕來，拜辭了大妗子，收拾衣裳包子，也等不的轎子來，央及大妗子使平安對過叫將畫童兒來，領他往韓道國家去了。春梅罵了一頓，往前邊去了。大妗子看着大姐和玉簫說道：「他敢前邊吃了酒進來？不然如何恁沖言沖語的，罵的我也不好看的了。你教他慢慢收拾了去就是了，立逼着攆他去了，又不叫小廝領他，十分水深人不過(十二)卻怎樣兒的，卻不急了人！」玉簫道：「他們敢在前頭吃酒來。」

卻說春梅走到前邊，還氣狠狠的，向衆人說道：「乞我把賊瞎淫婦一頓罵，立攆了去了。若不是大妗子勸着我，臉上與這賊瞎淫婦兩個耳刮子纔好！他還不知道我是誰哩，叫着他張兒致兒，拿班做勢兒的！」迎春道：「一枝損百株，忌口些！郁大姐在這裡，你卻罵瞎淫婦人。」春梅道：「不是這等說。像郁大姐，在俺家這幾年，——先前他還不知怎樣的，——大大小小，他惡訕了那個人兒來？教他唱個兒他就唱，那裡像這賊瞎淫婦大膽？不道的會那等腔兒！他再記的甚麼成樣的套數，還不知怎的拿班兒(十三)！左來右去，只是那幾句〈山坡羊〉、〈瑣南枝〉，油裡滑言語，上過甚麼臺盤兒也怎的，我纔乍聽這個曲兒也怎的！我見他心裡就要把郁大姐撐下來一般！」郁大姐道：「可不是的！昨日晚夕大娘多教我唱小曲兒，他就連忙把琵琶奪過去，他要唱。大娘說：『郁大姐，你教他先唱，你後唱罷！』」郁大姐又道：「大姑娘，你休怪他。他原不知道咱家深淺。他還不知把你當誰人看成。好容易！」春梅道：「我剛纔不罵的你？你覆韓道國老婆那賊淫婦，你就學與他，我也不怕他！」潘姥姥道：「我的姐姐，你沒要緊，氣的恁樣兒的！」如意兒道：「等我傾杯兒酒，與大姐姐消消惱。」迎春道：「我這女兒，有惱就是氣。」便道：「郁大姐，你揀套好曲兒唱個

伏侍他。」這郁大姐拿過琵琶來，說道：「等我唱個『鶯鶯鬧臥房』〈山坡羊〉兒，與姥姥和大姑娘聽罷。」如意兒道：「你用心唱，等我斟上酒。」那迎春拿起杯兒酒來，望着春梅道：「罷罷，我的姐姐，你着氣就是惱了，胡亂且吃你媽媽這鍾酒兒罷。」那春梅忍不住笑罵迎春，說道：「怪小淫婦兒，你又做起我媽來了！」說道：「郁大姐，休唱〈山坡羊〉，你唱個〈江兒水〉俺們聽罷！」這郁大姐在傍彈着琵琶唱：

「花嬌月艷，減盡了花嬌月艷，重門常是掩。正東風料峭，細雨連纖，落紅千萬點。香串懶重添，針兒怕待拈。瘦損囵囵，鬼病懨懨，俺將這舊恩情重檢點。愁壓損兩眉翠尖。空惹的張郎憎厭，這些時對鴛花不捲簾。

槐陰庭院，靜悄悄槐陰庭院，芭蕉新乍展。見黃鶯對對，粉蝶翩翩，情人天樣遠。高柳噪新蟬，清波戲彩鴛。行過闌前，坐近池邊，則聽得是誰家唱採蓮。急攘攘愁懷萬千。拈起柄香羅紈扇，上寫〈阮郎歸〉詞半篇。

炎蒸天氣，挨過了炎蒸天氣，新涼入綉幃。怪燈花相照，月色相隨，影伶仃訴與誰。征雁向南飛，雁歸人未歸。想像腰圍，做就寒衣，又不知他在那裡貪戀着，並無個眞實信息。倩一行人捎寄，只恐怕路迢遙衣到遲。

梅花相問，幾遍把梅花相問，新來瘦幾分。笑香消容貌，玉減精神，比花枝先瘦損。翠被懶重溫，爐香夜夜薰。着意溫存，斷夢勞魂，這些時睡不安眠不穩。枕兒冷燈兒又昏。獨自個向誰評論，百般的放不下心上的人。」

這裡彈唱吃酒不題。西門慶從新河口拜了蔡九知府回來，下馬，平安就稟：「今日有衙門裡何老爹差等

應的來，請爹明日早進衙門中，拿了一起賊情審問。又本府胡老爹送了一口鮮猪，一罈豆酒，又是四封銀子。姐夫收下了，沒敢與他回帖兒，等爹來打發。晚上他家人還來見爹說話哩。只胡老爹家與了回帖，賞了來人一錢銀子。又是喬親家爹送帖兒，明日請爹吃酒。」玳安兒又拿宋御史回帖兒來回話：「小的送到察院內，宋老爹說明日還奉價過來。賞了小的幷擡盒人五錢銀子，一百本曆日。」西門慶叫了陳經濟來問了，四包銀子，已交到後邊去了。

西門慶走到廳上，說道：「爹來家了，還吃酒哩！」春梅道：「怪小蠻囚兒，爹來家隨他來去，管俺們腿事！沒娘在家，他也不往俺這邊來。」衆人打夥兒吃酒頑笑，只顧不動身。西門慶到上房，大妗子、三個姑子都往這邊屋裡坐的。玉簫向前與他接了衣裳，坐下，放桌兒打發他吃飯。教來興兒定桌席：三十日與宋巡按擺酒，與巡撫侯爺送行；初一日宰猪羊，家中祭祀還願心的；初三日請劉薛二內相、帥府周爺衆位吃慶官酒。吩咐已了，玉簫在傍，「請問爹，你吃酒放桌兒，篩甚麼酒你吃？」西門慶道：「有菜兒擺上來。有剛纔荊都監送來的那豆酒取來，打開我嚐嚐，看好不好吃。」只見來安兒來家回話，玉簫連忙便使他提酒來。打破泥頭，傾在鍾內，遞與西門慶呷了一呷，碧靛般清，其味深長。西門慶令：「斟來我吃。」須臾，擺上菜來，西門慶在房中吃酒不題。

卻說來安同排軍拿了兩個燈籠，晚夕接了月娘來家。月娘便穿着銀鼠皮襖，藕金緞襖兒，翠藍裙兒；李嬌兒等都是貂鼠皮襖，白綾襖兒，紫丁香色織金裙子。原來月娘見金蓮穿着李瓶兒皮襖，把金蓮舊皮襖與了孫雪娥穿了。都到上房拜了西門慶，惟雪娥與西門慶磕頭，起來又與月娘磕頭。都過那邊屋裡去了，拜大妗子、三個姑子。月娘便坐着與西門慶說話，說：「應二嫂見俺們都去，好不喜歡！酒席上有隔壁馬家

娘子和應大嫂、杜二娘，也有十來位堂客，叫了兩個女兒彈唱。養了好個平頭大臉的小廝兒。原來他房裡春花兒比舊時黑瘦了好些，只剩下個大驢臉一般的，也不自在哩！那時節亂的他家裡大小不安，本等沒人手。臨來時，應二哥與俺們磕頭，謝了又謝，多多上復你：多謝重禮。」西門慶道：「春花兒那成精奴才，也打扮出來見人？」月娘道：「他比那個沒鼻子、沒眼兒？是鬼兒，出來見不人的？」西門慶道：「那奴才，撒把黑豆只好教猪拱罷！」月娘道：「我就聽不上你恁說嘴。只你家的好，拿掇的出來，見的人！」那王經在傍，他立着說道：「俺應二爹見娘們去，先頭上不敢出來見，躲在下邊房裡，打窗戶眼兒望前瞧。被小的看見了，說道：『你老人家沒廉耻，平白瞧甚麼？』他趕着小的打。」西門慶笑的沒眼縫兒，說道：「你看這賊花子！等明日他來，着老實抹他一臉粉！」王經笑道：「小的知道了！」月娘喝道：「這小廝便要胡說！他幾時瞧來？平白枉口拔舌的！一日誰見他個影兒？只臨來時，纔與俺們磕頭。」王經站了一回出來了。

月娘起身過這邊屋裡，拜大妗子并三個師父。西門大姐與玉簫衆丫頭媳婦都來磕頭。月娘便問：「怎的不見申二姐？」衆人都不做聲。玉簫說：「申二姐家去了。」月娘道：「他不唱便罷了，這丫頭慣的沒張倒置的，隱瞞不住，把春梅罵他之事說了一遍。月娘就有幾分惱，說道：「怪不的俺家主子也沒那正主子，奴才也沒個規矩，成甚麼道理！平白罵他怎麼的？怪不的他管兒，慣的通沒些摺兒！」金蓮在傍笑着說道：「也沒見這個瞎拽磨的。風不搖，樹不動，你走千家門、萬家戶，在人家無非只是唱，人叫你，唱個兒也不失了和氣，誰教他拿班兒做勢的？他不罵的他，嫌腥！」月娘道：「你倒且是會說話兒的！合理都像這等，好人歹人都乞他罵了去，也休要管他一管兒了？」金蓮道：「莫不爲瞎淫婦打他幾棍兒？」月娘聽了他這句話，氣的把臉通紅了，說道：「慣着他，明日把六鄰親

戚，都教他罵遍了罷！」于是起身，走過西門慶這邊來。西門慶便問：「怎麼的？」月娘道：「情知是誰，你家使的好規矩的大姐，如此這般，把申二姐罵的去了！」對西門慶笑道：「誰教他不唱與他聽來？也不打緊處，到明日使小廝送一兩銀子補伏(十四)他，也是一般。」玉簫道：「不說叫將他來嘖喝他兩句，虧你還雌着嘴兒，不知笑的是甚麼！」玉樓、李嬌兒見月娘惱起來，都先歸去房裡。西門慶只顧吃酒。

良久，月娘進裡間內脫衣裳、摘頭，便問玉簫：「這箱上四包銀子，是那裡的？」玉簫道：「頭裡姐夫送進來，我放在箱子上，就忘了送來幹事的二百兩銀子。明日要央宋巡按圖幹陞轉。」玉簫一面安放在廚櫃中，不題。金蓮在那邊屋裡，只顧對娘說。」月娘道：「人家的，還不收進櫃裡去哩。」西門慶不動身，走來掀着簾兒叫他，說：「你不往前邊去？我等不的你，我先去也！」西門慶道：「我兒，你先走一步兒，我吃了這些酒就來。」那金蓮一直往前邊去了。月娘道：「我偏不要你去，我還和你說話哩！你兩人合穿着一條褲子也怎的？是强汗世界(十五)，巴巴走來我這屋裡硬來叫他！沒廉耻的貨！只你是他的老婆，別人不是他的老婆？」因說西門慶：「你這賊皮搭(十六)行貨子，怪不的人說你！一視同仁都是你的老婆，休要顯出來便好。就吃他在前邊攔攔住了！從東京來，通影邊兒不進後邊歇一夜兒，教人怎麼不惱你？冷竈着一把兒，熱竈着一把兒纔好。通教他把攔住了！我便罷了，不和你一般見識，別人他肯讓的過？口兒內雖故不言語，好殺他心兒裡有幾分惱！今日孟三姐在應二嫂那裡，通一日恁甚麼兒沒吃。不知是掉了口冷氣，只害心凄惡心！來家，應二嫂遞了兩鍾酒都吐了。你還不往他屋裡瞧他瞧去？」這西門慶聽了，說道：

「眞個他心裡不自在？」吩咐：「收了家伙罷，我不吃酒了。」

于是走到玉樓房中。只見婦人已脫了衣裳，摘去首飾，渾衣兒歪在炕上，正倒着身子嘔吐。被西門慶一面扶起他來，與他坐的。見他兩隻手只揉胸前，煤炭在地。西門慶見他呻吟不止，慌問道：「我的兒，你心裡怎麼的來？對我說，明日請人來看你。」婦一聲不言，只顧嘔吐。婦人道：「我害心凄的慌，你問他怎的？你幹你那營生去！」西門慶道：「我不知道。剛纔上房對我說，我纔曉的。」婦人道：「可知你不曉的。俺們不是你老婆，你疼心愛的去了！」西門慶于是攘過粉項來，就親親個嘴，說道：「怪油嘴，就偢落我起來！」便叫蘭香：「快炖好苦艷茶兒來，與你娘吃。」蘭香道：「有茶伺候着哩。」一面捧茶上來。西門慶親手拿在他口兒邊吃。婦人道：「拿來等我自家吃。會那等喬勾勞〔十七〕，旋蒸熱賣兒〔十八〕的，誰這裡爭你哩！今日日頭打西出來，稀罕往俺這屋裡來走一走兒。也有這大娘，平白你說他，爭出來，煳包氣〔十九〕！」西門慶道：「你不知，我這兩日七事八事，心不得個閒。」婦人道：「可知你心不得閒，自有那心愛的扯落〔二十〕着你哩！把俺們這僻時〔二一〕的貨兒，都打到贅字號聽題〔二二〕去了，後十年挂在你那心裡！」見西門慶嘴搵着他香腮，便道：「吃的那爛酒氣，還不與我過一邊去！人一日黃湯辣水兒〔二三〕誰嚐嚐着來，那裡有甚麼神思，且和你兩個纏！」西門慶道：「你沒吃甚麼兒？叫丫頭拿飯來咱們吃，我也還沒吃飯哩。」婦人道：「你沒的說。人這裡凄疼的了不得，且吃去。」西門慶道：「你不吃，我敢不吃了，咱兩個收拾睡去罷。明日早使小廝請任醫官來看你。」婦人道：「由他去，請甚麼任醫官、李醫官，教劉婆子來，吃他服藥也好了。」西門慶道：「你睡下，等我替你心口內撲撒〔二四〕撲撒，管情就好了。你不知道，我專一會揣骨捏病，手到病除。」婦人道：「我不好罵出來，你會揣

甚麼病？」西門慶忽然想起道：「昨日劉學官送了十圓廣東牛黃清心蠟丸，那藥，酒兒吃下極好。」即使蘭香：「問你大娘要，在上房磁罐兒內盛着。就拿素兒帶些酒來。」玉樓道：「休要酒，俺這屋裡有酒。」不一時，蘭香到上房要了兩丸來。西門慶看見篩熱了酒，剝去蠟，裏面露出金丸來，看着玉樓吃下去。西門慶因令蘭香：「趁着酒，你篩一鍾兒來，我也吃了藥罷。」被玉樓瞅了一眼，說道：「就休那汗邪你！要吃藥，往別人房裡去吃。你這裡且做甚麼哩，卻這等胡作做！你見我不死，來攛掇上路兒(三五)來了？緊教人疼的魂兒也沒了，還要那等掇弄(三六)人！虧你也下般的，誰耐煩和你兩個只顧涎纏！」西門慶笑道：「罷罷，我的兒，我不吃藥了，咱兩個睡罷。」

那婦人一面吃畢藥，與西門慶兩個解衣上牀同寢。西門慶在被窩內，替他手撲撒着酥胸，揣摸香乳，一手攛其粉項，問道：「我的親親，你心口這回吃下藥覺好些？」婦人道：「疼便止了，還有些嘈雜。」西門慶道：「不打緊，消一回也好了。」因說道：「你不在家，我今日兌了五十兩銀子與來興兒，後日宋御史擺酒，初一燒紙還願心，到初三日再破兩日工夫，把人都請了罷。受了人家多少人情禮物，只顧挨着，也不是事。」婦人道：「你請也不在我，不請也不在我。明日三十日，我叫小廝來攢帳，交與你，隨你交付與六姐，教他管去。也該教他管管兒。卻是他昨日說的：甚麼打緊處，雕佛眼兒便難，等我管！」西門慶道：「你聽那小淫婦兒，他勉强，着緊處他就慌了。一發擺過這幾席酒兒，你交與他就是了。」玉樓道：「我的哥哥，誰養的你恁乖？還說你不護他，這些事兒就見出你那心裡來了。擺過酒兒交與他，俺們是合死的？像這清早晨，待梳個頭，小廝你來我去，秤銀子換錢，把氣也掏乾了！饒費了心，那個道個是也怎的？」西門慶攛着道：「我的兒，常言道：當家三年狗也嫌！」說着，一面慢慢攙起這一隻腿兒，跨在胳膊上，攙抱在

懷裡。揝着他白生生的小腿兒，穿着大紅綾子的綉鞋兒，說道：「我的兒，你達不愛你別的，只愛你這兩隻白腿兒。就是普天下婦人選遍了，也沒你這兩隻腿兒柔嫩可愛。」婦人道：「好個說嘴的貨！誰信你那綿花嘴兒？可可兒的就是普天下婦人選遍了沒有來。愁好的沒有？也要千取萬。不說俺們皮肉兒粗糙，你拿左話兒來右說着哩！」西門慶道：「我的心肝，我有句謊，就死了我！」婦人道：「怪行貨子，沒要緊賭什麼誓！」這西門慶說着，把那話帶上銀托子，插放入他牝中。婦人道：「我說你行行就下道兒來了。」便道：「且住，賊小肉兒不知替我拿下了不曾。」遂伸手向牀褥子底下摸出絹子來，預備着抹搽。因摸見銀托子，說道：「從多咱三不趁早除下來哩。」那西門慶那裡肯依，抱定他一隻腿在懷裡，只顧沒稜露腦，淺抽深送，須臾淫水浸出，往來有聲，如狗舔糍子一般。婦人一面用絹抹之，隨抹隨出，口裏內不住的作柔顫聲，叫他：「達達，你省可往裏去。奴這兩日好不腰酸，下邊流白漿子出來。」西門慶道：「我到明日，問任醫官討服暖藥來你吃，就好了。」

不說兩個在牀上歡娛頑耍，單表吳月娘在上房陪着大妗子、三位師父，晚夕坐的說話。因說起春梅怎的罵申二姐，罵的那等說着，還銜截(三七)的言語粗魯，饒我那等說着，還銜截(三七)的言語罵出來，他怎的不急了？他平昔不曉的恁口潑罵人。我只說他吃了酒！」小玉道：「他們五個在前頭吃酒兒來。」月娘道：「恁不合理的行貨子，生生把個丫頭慣的恁沒大沒小、上頭上臉的，還嘖人說哩！到明日，不管好歹，人都乞他罵了去罷！要俺們在屋裡做甚麼？一個女兒，他走千家門、萬家戶，教他傳出去好聽？敢說西門慶家那大老婆，也不知怎麼管出來的亂世，不知那個是主子，那個是奴才。不說你們這等慣的沒些規矩，恰似俺們不長俊一般，成個甚麼

道理！」大妗子道：「隨他去罷。他姑夫不言語，好惹氣？」當夜無語，歸到房中。

次日，西門慶早起，往衙門中去了。這潘金蓮見月娘攔了西門慶不放了，又悞了壬子日期，心中甚是不悅。次日老早使來安叫了頂轎子，把潘姥姥打發往家去了。

吳月娘早晨起來，三個姑子要告辭家去。月娘每個一盒茶食，與了五錢銀子。又許下薛姑子正月裏庵裡打齋，先與他一兩銀子請香燭紙馬。到臘月還送香油白麵細米素食，與他齋僧供佛。因擺下茶，在上房內管待，同大妗子一處吃。先請了李嬌兒、孟玉樓、大姐，都坐下。問玉樓：「你吃了那蠟丸，心口內不疼了？」玉樓道：「往前邊請潘姥姥和五娘來吃點心。」玉簫道：「小玉在後邊蒸點心哩，我去請罷。」于是一直走到前邊金蓮房中，便問：「姥姥怎的不見？後邊請姥姥和五娘吃茶哩。」金蓮道：「他今日早晨我打發他家去了。」玉簫說：「怎的不說聲，三不知就去了？」金蓮道：「住着怎的？也住了這幾日了。他家中丟着孩子，也沒人看。我教他家去了。」玉簫道：「我拿了塊臘肉兒，四個甜醬瓜茄子，與他老人家，誰知他就去了？五娘，你替他老人家收着罷。」于是遞與秋菊，放在抽替內。這玉簫便向金蓮說道：「昨日晚夕五娘來了，俺娘如此這般，對着爹好不說五娘强汗世界，與爹兩個合穿着一條褲子，沒廉耻，怎的把攔着爹在前邊，不放後邊來。落後把爹打發三娘房裡歇了一夜。又對着大妗子、三位師父，怎的說五娘慣着春梅沒規矩，毀罵申二姐。爹到明日，還要送一兩銀子與申二姐遮羞。」一五一十，說了一遍。這金蓮聽記在心。玉簫先來回月娘說：「姥姥起早往家去了，五娘便來也。」月娘便望着大妗子說道：「你看，昨日說了他兩句兒，今日使性子，也不進來說聲兒，老早就打發他娘去了。我猜，姐姐管情又不知心裡安排着要起甚麼水頭兒（二公）哩！」

當下月娘只知屋裡說話，不防金蓮暗走到明間簾下聽覷多時了，猛可開言說道：「可是大娘說的，我打發了他家去，我好把攔漢子！」月娘道：「是我說來，你如今怎麼的？我本等一個漢子，從東京來了，成日只把攔在你那前頭，通不來後邊傍個影兒！原來只你是他的老婆，別人不是他的老婆？行動題起來：『別人不知道，我知道。』就是昨日李桂姐家去了，大妗子問了聲：『李桂姐住了一日兒，如何就家去了？他姑夫因爲甚麼惱他？』教我還說：『誰知爲甚麼惱他。』你便就撐着頭兒說：『別人不知道，只我曉的。』你成日守着他，怎麼不曉的？」金蓮道：「他不往我那屋裡去，我成日莫不拿猪毛繩子〔二九〕套他去不成？那個浪的慌了也怎的！」月娘道：「你不浪的慌？你昨日，怎的他在屋裡坐好好兒的，你恰似强汗世界一般，掀着簾子，硬入來叫他前邊去，是怎麼說？漢子頂天立地，吃辛受苦，犯了甚麼罪來，你拿猪毛繩子套他？賤不識高低的貨，俺們倒不言語，只顧趕人不得趕上〔三十〕！一個皮襖兒，你悄悄就問漢子討了穿在身上，挂口兒也不來後邊題一聲兒！都是這等起來，俺們在這屋裡放水鴨兒〔三一〕？就是孤老院裡，也有個甲頭〔三二〕！一個使的丫頭，和他貓鼠同眠，慣的有些摺兒！不管好歹，就罵人。倒說着你，嘴頭子不伏個燒埋〔三三〕！」金蓮道：「是我的丫頭也怎的？你們打不是？我也在這裡還多着個影兒哩！皮襖是我問他要來，莫不只爲我要皮襖開門來？也拿了幾件衣裳與人，那個你怎的就不說來？丫頭便是我慣了他，隨漢子喜歡。像這等的卻是誰浪？」吳月娘乞他這兩句觸在心上，便紫漲了雙腮，說道：「這個是我浪了！隨你怎的說，我當初是女兒填房嫁他，不是趁來的老婆〔三四〕！那沒廉耻趁漢精便浪，俺們眞材實料不浪。」被吳大妗子在跟前攔說：「三姑娘，你怎的？快休舒口！」饒勸着，那月娘口裏話紛紛發出來，說道：「你害殺了一個，只少我了！」孟玉樓道：「耶噪，耶噪！大娘，你今日怎的這等惱的大發了？連累着俺們，一捧打着好幾個人。也沒見這六姐，你讓大姐一句兒也罷了，只顧拌起嘴來了！」大妗子道：「常言道：要

打沒好手，廝罵沒好口。不爭你姊妹們嚷開，俺們親戚在這裡住着也羞。姑娘，你不依我，想是嗔我在這裡。叫轎子來我家去罷！」被李嬌兒一面拉住大妗子。那潘金蓮見月娘罵他這等言語，坐在地下就打滾，打臉上自家打幾個嘴巴，頭上髮髻都撞落一邊，放聲大哭叫起來，說道：「我死了罷，要這命做什麼！你家漢子說條念款說將來，我趁將你家來了？比是恁的，也不難的勾當。等他來家，與了我休書，我去就是了！你趕人不得趕上！」月娘道：「你看，就是個潑腳子貨(三五)！別人一句兒還沒說出來，你看他嘴頭子就像淮洪一般，他還打滾兒賴人！莫不等的漢子來家，好老婆把我別變了就是了！你放恁個刁兒，那個怕你麼？」那金蓮道：「你是眞材實料，我敢在這屋裡養下漢來！」金蓮道：「你不養下漢，誰養下漢來？你就拿主兒來與我！」玉樓見兩個拌的越發不好起來，一面拉起金蓮，「往前邊去罷！」却說道：「你恁的怪刺刺的，大家都省口些罷了，只顧亂起來。左右是兩句話，教他三位師父笑話！你起來，我送你前邊去罷。」那金蓮只顧不肯起來，被玉樓和玉簫一齊扯起來，送他前邊去了。

大妗子便勸住月娘，只說道：「姑娘，你身上又不方便，好惹氣？分明沒要緊。你姊妹們歡歡喜喜，俺們在這裡住着有光。似這等合氣起來，又不依個勸，却怎樣兒的？」那三個姑子見嚷鬧起來，打發小姑兒吃了點心，包了盒子，告辭月娘衆人，起來道問訊。月娘道：「三位師父，休要笑話。」薛姑子道：「我的佛菩薩，沒的說，誰家竈內無烟？心頭一點無明火，些兒觸着便生烟。大家儘讓些就罷了！佛法上不說的好：冷心不動一孤舟，淨埽靈臺正好修；若還繩慢鎖頭鬆(三六)，就是萬個金剛也降不住。爲人只把這心猿意馬牢拴住了，成佛作祖，都打這上頭起。貧僧去也，多有打攪。菩薩好好兒的，我回去也。」一面打了兩個問訊。月娘連忙還萬福，說道：「空過師父，多多有慢。另日着人送齋襯去。」即叫大姐：「你和那二娘送送三

位師父出去，看狗。」于是打發三個姑子出門。

月娘陪大妗子衆人坐着，說道：「你看這回氣的我兩隻胳膊都軟了，手冰冷的。從早晨吃了口清茶，還汪在心裡。」大妗子道：「姑娘，我這等勸你少攬氣，你不依我。你又是臨月的身子，有甚要緊！」月娘道：「嫂子，早是你在這裡住看着，又是我和他合氣？如今犯夜倒拿住巡更的(三七)。我倒容了人，人倒不肯容我。一個漢子你就通身把攔住了，和那丫頭通同作弊，在前頭幹的那無所不爲的事。人幹不出來的，你幹出來！女婦人家，通把個廉耻也不顧！他燈臺不照自己，還張着嘴兒說人浪。想着有那一個合氣，對着俺們千也說那一個的不是，他就是清淨姑姑兒了！單管兩頭和番，曲心矯肚(三八)，人面獸心，行說的話兒就不承認了，賭的那誓唬人子。我洗着眼兒看着他，到明日還不知怎麼樣兒死哩！早是剛纔你們看着，擺着茶兒，還好意等他娘來吃。誰知他三不知的就打發的去了。就安排着要嚷的心兒，悄悄兒走來這裡聽。聽怎的？那個怕你不成！待等那漢子來輕學重告，把我休了就是了！」小玉道：「俺們都在屋裡守着爐臺站着，不知五娘幾時走來，在明間內坐着，也不聽見他脚步兒响。」孫雪娥道：「他單爲行鬼路兒，脚上只穿毡底鞋，你可知聽不見他脚步兒响！想着起頭兒一來時，該和我合了多少氣，背地打夥兒嚼說我，教爹打我那兩頓。娘還說我和他偏生好鬬的！」月娘道：「他活埋慣了人，今日還要活埋我哩。你剛纔不見他那等撞頭打滾撒潑兒，一徑使你爹來家知道，管就把我翻倒底下！」李嬌兒笑道：「大娘沒的說，反了世界！」月娘道：「你不知道，他是那九條尾的孤狸精！把好的乞他弄死了，且稀罕我能有多少骨頭肉兒？你在俺家這幾年，雖是個院中人，不像他久慣牢頭。你看他昨日那等氣勢，硬來我屋裡叫漢子：『你不往前邊去，我等不的你，先去。』恰似只他一個人的漢子一般，就占住了。不是我心中不惱，他從東

京來了，就不放一夜兒進後邊來。一個人的生日，也不往他屋裡走走兒去。十個指頭都放在你口內，也不貪此事，隨他去罷！不爭你爲衆好，與人爲怨結罷了！」大妗子道：「姑娘你耐煩，你又常病兒痛兒的，不爭你這回好頭疼，心口內有些惡泛泛(三九)的上來。」教玉簫安排上飯來，也不吃，說道：「我且躺躺去。」吩咐李嬌兒：「你們陪大妗子吃飯。」那日郁大姐也要家去，月娘吩咐裝一盒子點心，與他五錢銀子，打發去了。

卻說西門慶衙門中審問賊情，到了午牌時分纔來家。正值荊都監家人討回帖，西門慶道：「多謝你老爹重禮。如何這等計較？你還把那禮扛將回去，等我明日說成了，取家來。」家人道：「既恁說，你多上覆，我知道了。」拿回帖，又賞家的怎敢將回去？放在老爹這裡，也是一般。」西門慶道：「家老爹沒吩咐，教小人一兩銀子。因進上房，見月娘睡在炕上，叫了半日，白不答應。問丫鬟，都不敢說。走到前邊金蓮房裡，見婦人蓬頭撒腦，拿着個枕頭睡，問着又不言語，更不知怎的。一面封銀子，打發荊都監家人去了。走到孟玉樓房中問，玉樓隱瞞不住，只得把月娘和金蓮早晨嚷鬧合氣之事，具說一遍。

這西門慶慌了，走到上房，一把手把月娘拉起來，說道：「你恁緊自身上不方便，理那小淫婦兒做什麼？平白和他合甚麼氣？」月娘道：「你看說話哩！我和他合氣？早晨好意擺下茶兒，請他娘來吃，他便使性子把他娘打發去了。走來後邊撐着頭兒和我兩個嚷。自家打滾撞頭，髮髻跺扁了，皇帝上位的叫四(四十)，只是沒打在我臉上罷了！若不是衆人拉勸着，是也打成一塊。他平白欺負慣了人，他心裡也要把我降伏下來！行動就說，你家漢子說條念款念將我來了，打發了我罷，我不在你家了！一句話兒出來，他就是十句頂不下來，嘴一似淮洪一般。我拿甚麼骨禿

肉兒拌的他過，專會那潑皮賴肉的？氣的我身子軟癱兒熱化！什麼孩子、李子，就是太子也成不的。如今倒弄的不死不活，心口內只是發脹，肚子往下墜墜着疼，頭又疼，兩隻胳膊都麻了。剛纔桶子上坐了這一回，又不下來。若下來了，乾淨了我這身子，省的死了做帶累肚子鬼㈣！到半夜尋一條繩子，等我吊死了，隨你和他過去。往後沒的又像李瓶兒，乞他害死了罷！我曉的你三年不死老婆，也大晦氣。」這西門慶不聽便罷，越聽了越發慌了。一面把月娘攬抱在懷裡，說道：「我的好姐姐，你別要和那小淫婦兒一般見識。他識什麼高低香臭，沒的氣了你到值了多的！我往前邊罵這賊小淫婦兒去！」月娘道：「你還敢罵他，他還要拿猪毛繩子套你哩！」西門慶道：「你教他說！惱了我，吃我一頓好脚。」因問月娘：「你如今心內怎麼的？吃了些什麼兒沒有？」月娘道：「誰嚐着些甚麼兒？大清早晨，纔拿起茶，等着他娘來吃，他就走來和我嚷起來。如今心內只發脹，肚子往下墜墜着疼，腦袋又疼，兩隻胳膊都麻了。你不信摸我這手，恁半日還沒搗過來！」西門慶聽了，只顧跌脚，說道：「可怎樣兒的！快着小廝去請了那任醫官來，看了討藥去。天晚了，他趕不進門來了。」月娘道：「平不答請什麼任醫官？隨他去，有命活，沒命教他死，纔趁了人的心！什麼好的老婆，是牆上泥坯，去了一層又一層。我就死了，把他扶了正就是了！恁個聰明的人兒，當不的家？」西門慶道：「你也耐煩，把那小淫婦兒只當臭屎一般丟着他，理他怎的？你如今不請任后溪來看你看，一時氣裹住了這胎氣，弄的上不上下不下，怎麼了？」月娘道：「這等，叫劉婆子來瞧瞧，吃他服藥；再不，頭上剎兩針，由他自好了。」西門慶道：「你沒的說。那劉婆子老淫婦，他會看甚胎產？叫小廝騎馬，快請任醫官來看。」月娘道：「你敢去請！你就請了來，我也不出去。」

那西門慶不依他，走到前邊，即叫琴童：「快騎馬往門外請那任老爹。緊等着，一答兒就來！」琴童應

諾，騎上馬雲飛一般去了。西門慶只在屋裡廝守着月娘，禁張丫頭連忙熬粥兒。拿上來，勸他吃粥兒，又不吃。等到後晌時分，琴童空回來了，說：「任老爹在府裡上班未回來。他家知道咱這裡請，明日也不消咱這裡人去，任老爹早就來了。」月娘見喬大戶一替兩替來請，便道：「太醫已是明日來了。你往喬親家那裡去罷。這日晚了，你不去，惹的喬親家怪。」西門慶道：「我去了，誰看你？」月娘笑道：「你看唬的那腔兒！你去，我不妨事。等我消一回兒，慢慢閣閣着起來，與大妗子坐的、吃飯。你慌的是些甚麼？」西門慶令玉簫：「快請你大妗子來和你娘坐的。」又問：「郁大姐在那裡？教他唱與娘聽。」玉簫道：「郁大姐往家去不耐煩了，這咱哩！」西門慶道：「誰教他去來？留他再住兩日兒也罷了。」赶着玉簫踢了兩脚。月娘笑道：「他見你家反宅亂要去，你管他腿事！」玉簫道：「正經罵申二姐的倒不踢！」

那西門慶只做不聽見，一面穿了衣裳，往喬大戶家吃酒去了。未到起更時分就來家，到了上房，月娘正和大妗子、玉樓、李嬌兒四人坐的。大妗子見西門慶進來，忙走後邊去了。西門慶便問月娘道：「大妗子陪了我吃了兩口粥兒，心口內不大十分脹了，還只有些頭疼腰酸。」西門慶道：「不打緊，明日任后溪來看，吃他兩服藥，散散氣，安安胎，就好了。」月娘道：「我那等樣教你休叫他，你又叫他！白眉赤眼，教人家漢子來做什麼？你明日看，我就出去不出去！」因問：「喬親家請你做什麼？」西門慶道：「他說我從東京來了，要與我坐坐。今日他也費心，整治許多菜蔬，叫兩個唱的，請我那裡說甚麼話，落後邀過朱臺官來陪我。我熱着你，心裡不自在，吃了幾鍾酒，老早就來了。」月娘道：「好個說嘴的貨，我聽不上你這巧語花言。可可兒就是熱着我來？我是那活佛出現，也不放在你那心左(四二)；就死了，終值了個破沙鍋片子！」又問：「喬親家再沒和你說什麼話？」西門慶方告說：「喬親家如今要趁着新

例，上三十兩銀子納個義官。銀子也封下了，教我對胡府尹說。我說不打緊，胡府尹昨日送了我一百本曆日，我還不曾回他禮。等我送禮時，捎個帖子與他，問他討一張義官箚付來與你就是了。他不肯。他說，納些銀子是正理。如今央這裡分上討討兒，免上下使用，也省十來兩銀子。」月娘道：「既是他央及你，替他討討兒罷。你沒拿他銀子來？」西門慶道：「他銀子明日送過來，還要買份禮來，我止住他了。到明日咱備一口猪，一罈酒，送胡府尹就是了。」說畢，西門慶晚夕就在上房睡了一夜。

到次日，宋巡按擺酒，後廳筵席，治酒、裝定菓品。大清早晨，本府出票撥了兩院三十名官身樂人，兩員伶官、四名俳長領着，來西門慶宅中答應。西門慶吩咐前廳儀門裡東廂房那裡聽候，中廳西廂房與海鹽子弟做戲房。只見任醫官從早晨就騎馬來了。西門慶忙迎到廳上陪坐，道連日闊懷之事。任醫官道：「昨日盛使到，學生該班，至晚纔來家，見尊票，今日不俟駕而來。敢問何人欠安？」西門慶道：「大賤內偶然有些失調，請后溪一診。」須臾茶至，吃了茶，任醫官道：「昨日聞得明川說老先生恭喜，容當奉賀。」西門慶道：「今日不俟駕而已，何賀之有？」吃畢茶，琴童收下盞托去。西門慶吩咐：「後邊對你大娘說，任老爹來了，明間內收拾。」這琴童應諾，到後邊。大妗子、李嬌兒、孟玉樓都在房內，見琴童來說：「任醫官進來，爹吩咐教收拾明間裡坐。」月娘坐着不動身，說道：「我說不要請他，平白教將人家漢子睜着活眼，把手捏腕的，不知做甚麼！教劉媽媽子來，吃兩服藥由他好了，好這等的搖鈴打鼓散着哩，好與人家漢子喂眼。」玉樓道：「大娘，這已是請人來了，你不出去，卻怎樣的？莫不回了人去不成？」大妗子又在傍邊勸着說：「姑娘，你教他看看你這脉息，還知道你這病源，不知你爲甚起氣惱，傷犯了那一經。吃了他藥，替你分理理氣血，安安胎氣。你不教他看，依着你就請了劉婆子來，他曉的甚麼病源脉理？一時躭擱怎了！」月

娘方動身梳頭兒，戴上冠兒。玉簫拿了鏡子，孟玉樓跳上炕去，替他拿眠子掠後鬢；李嬌兒替他勤鈿兒，孫雪娥預備拿衣裳。月娘頭上止擺着六根金頭簪兒，戴上臥兔兒；也不搽臉，薄施胭粉，淡掃蛾眉；耳邊帶着兩個金丁香兒，正面關着一件金蟾蜍分心；上穿白綾對衿襖兒，柳黃寬襴挑繡裙子；襯着凌波羅襪，尖尖趫趫一副金蓮；裙邊紫錦香囊、黃銅鑰匙，雙垂綉帶。正是：羅浮仙子臨凡世，月殿嬋娟出畫堂。

畢竟後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕賊牢—鵰人語。即「賊牢拉」，牢拉，將犯人屍體從牢洞中拉出來。　〔二〕合窩—性交。窩，指女陰。　〔三〕雀兒不在那窩兒裡—雀去窩空，比喻瓶兒已死。　〔四〕婆婆口絮，媳婦耳頑—多說令人嫌煩。絮，絮叨，嘮叨。　〔五〕賣良姜—「良姜」諧音「涼僵」。意爲受冷挨凍。　〔六〕柱腰子—婦女護腹肚、束胸腰的小衣。　〔七〕雞兒不撒尿，各自有去處—喻暗有去處。　〔八〕秘聲浪顙—鵰人語。對女性的言語、腔調表示厭惡不滿。又作「秘聲顙氣」、「秘聲浪顙」。　〔九〕銅火踏—一種取暖脚具，形制類似後世脚爐。　〔十〕芫荽芝蘇茶—芫荽，又名「蒝荽」、「胡荽」，俗稱「香菜」，以此與芝蘇一起入茶，氣香令人口爽。　〔十一〕舒口—開口、張口。　〔十二〕十分水深人不過—水太深，人就過不去。比喻不要太過分，給人過不去。　〔十三〕拿班兒—擺架子。　〔十四〕補伏—補償，安撫。　〔十五〕强汗世界—强汗，即强悍。强汗世界，强行霸道的世界。　〔十六〕賊皮搭—厚臉皮，不在乎的樣子。　〔十七〕喬劬勞—假殷勤。　〔十八〕旋蒸熟賣兒—現蒸現賣，比喻臨時親熱，裝模作樣。　〔十九〕湖包氣—猶惹出一包氣。　〔二十〕扯落—猶扯牢，拖住。　〔二一〕僻時—背時，不走運。　〔二二〕聽題—即聽提。本謂犯人聽候提審發落。這裡指老老實實聽從擺佈的地位。　〔二三〕黃湯辣水—泛指湯水。　〔二四〕撲撒—按一定方向揉搓，撫弄。　〔二五〕攛掇上路兒—此指催促上路。　〔二六〕掇弄—此處指行淫。　〔二七〕鎗截—形容言語尖銳、激烈。　〔二八〕水頭兒—猶風波。　〔二九〕猪毛繩子—女性

陰毛的諢語。〔三十〕趕人不得趕上—意謂不要逼人太緊，欺人太甚。〔三一〕放水鴨兒—水鴨是野生的，不是家養的。此不加管束。〔三二〕甲頭—頭目。〔三三〕不伏燒埋—猶不服罪，不認輸。〔三四〕趁來的老婆—主動追逐男人來的老婆。趁，追逐。〔三五〕潑脚子貨—即潑貨。〔三六〕繩慢鎖頭鬆—比喻約束不住（欲念）。〔三七〕犯夜倒拿住巡更的—喻上下、是非顛倒。犯夜，夜行犯規者。〔三八〕曲心矯肚—奸惡狡詐。〔三九〕惡泛泛—惡心狀。〔四十〕皇帝上位的叫—形容撒潑時呼天搶地狀。〔四一〕帶累肚子鬼—意爲拖累肚中孩子的鬼。〔四二〕心左—心旁，心邊。

金瓶梅詞話

動靜謀爲要三思，莫將煩惱自招之。人生世上風波險，一日風波十二時。

話說西門慶見月娘半日不出去，又親自進來催促了一遍。見月娘穿衣裳，方纔請進任醫官，到上房明間內坐下。見正面洒金軟壁，兩邊安放春櫈，地平上鋪着毡毯，安放火盆。少頃，月娘從房內出來，五短身材，團面皮兒，黃白淨兒，模樣兒不肥不瘦，身體兒不短不長；兩兩春山月鈎，一雙鳳眼纖長；春笋露甄妃之玉，朱唇點漢署之香，望上道個萬福。慌的任醫官躲在傍邊，屈身還禮。月娘就在對面一椅坐下。琴童安放桌兒綿裀，月娘向袖口邊伸玉腕，露青葱，教任醫官診脉。良久診完，月娘又道個萬福，抽身回房去了。房中小廝拿出茶來，吃畢茶，任醫官說道：「老夫人原來稟的氣血弱，尺脉來的又浮澀，雖有胎氣，有些榮衛失調㈢，易生嗔怒，又動了肝火。如今頭目不清，中脘有些阻滯，作惡煩悶；四肢之內，血少而氣多。」月娘使出琴童來說：「娘如今只是有些頭疼心脹，胳膊發麻，肚腹往下墜着疼，腰酸，吃飲食無味。」任醫官道：「我已知道，說得明白了。」西門慶道：「不瞞后溪說，房下如今現懷臨月身孕，因着氣惱，不能運轉，滯在胸膈間。望乞老先生留神加減一二，足見厚情。」任醫官道：「豈勞吩咐，學生無不用心！此去就奉過藥來，清胎、理氣和中、養榮蠲痛之劑，老夫人服過，要戒氣惱，就厚味也少吃。」西門慶

道：「望乞老先生把他這胎氣好生安一安。」任醫官道：「學生第三房下有些肚冷，望乞有暖宮丸藥見賜來。」任醫官道：「學生謹領，就封過酌。」西門慶復說：「學生第三房下有些肚冷，望乞有暖宮丸藥見賜來。」任醫官道：「學生謹領，就封過來。」說畢起身。走到前廳院內，見許多教坊樂工伺候，因問：「老翁今日府上有甚事？」西門慶悉言：「巡按宋公連兩司官，請巡撫候石泉老先生，在舍擺酒。」這任醫官聽了，越發心中駭然尊敬西門慶，在門前揖讓上馬，禮法比尋日不同，倍加敬重。西門慶送他回來，隨即封了一兩銀子，兩方手帕，即使琴童拿盒兒騎馬討藥去。

李嬌兒、孟玉樓眾人都在月娘屋裡裝定菓盒，撦抹銀器，便說：「大娘，你頭裡還要不出去，怎麼知道你心中如此這般病！」月娘道：「甚麼好成樣的老婆，由他死便死了罷。可是他說的：不知那淫婦他怎麼的行動管着俺們，你是我婆婆？無故只是大小之分罷了，我還大他八個月哩！漢子疼我，你只好看我一眼兒哩！他不討了他口裡話，他怎麼和我大嚷大鬧？若不是你們攛掇我出去，我後十年也不出去。隨他死教他死去！常言道：一雞死，一雞鳴，新來雞兒打鳴忒好聽。我死了，把他立起來，也不亂，也不嚷，纔拔了蘿蔔地皮寬！」玉樓道：「大娘，耶嚛耶嚛！那裡有此話？俺們就代他賭個大誓。這六姐，不是我說他，要的不知好歹，行事兒有些勉强，恰似咬羣出尖兒的一般，一個大有口沒心的行貨子。大娘你若惱他，可是錯惱了。」月娘道：「他是比你沒心？他一團兒心哩。他怎的會悄悄聽人兒，行動拿話兒譏諷着人說話？」玉樓道：「娘，你是個當家人，惡水缸兒，不恁大量些罷了，卻怎樣兒的？常言：一個君子，待了十個小人。你手放高些，他敢過去了；你若與他一般見識起來，他敢過不去！」月娘道：「只有了漢子與他做主兒着，把那大老婆且打靠後！」玉樓道：「哄那個哩！如今像大娘心裡恁不好，他爹敢往那屋裡去麼！」月娘道：

「他怎的不去？可是他說的，他屋裡拿猪毛繩子套他，不去？一個漢子的心，如同沒籠頭的馬一般，他要喜歡那一個，只喜歡那個。誰敢攔他？攔他，又說是浪了！」玉樓道：「罷麼，大娘！你已是說過，通把氣兒納納兒。等我教他來與娘磕頭，賠個不是。趁着他大妗子在這裡，你們兩個笑開了罷。你不然教他爹兩下裡不作難？就行走也不方便。但要往他屋裡去，又怕你惱；若不去，他又不敢出來。今日前邊恁擺酒，俺們都在這定菓盒，忙的了不得，落得他在屋裡這會躲猾兒悄靜兒，俺們也饒不過他。大妗子，我說的是不是？」大妗子道：「姑娘，也罷，他三娘也說的是。不爭你兩個話差，只顧不見面，教他姑夫也難，兩下裡都不好行走的。」那月娘通一聲也不言語。

這孟玉樓抽身就往前走。月娘道：「孟三姐，不要叫他去，隨他來不來罷。」玉樓道：「他不敢不來。若不來，我可拿猪毛繩子套了他來。」一直走到金蓮房中，見他頭也不梳，把臉黃着，坐在炕上。玉樓說：「六姐，你怎的裝憨兒？把頭梳起來。今日前邊擺酒，後邊恁忙亂，你也進去走走兒，怎的只顧使性兒起來？剛纔如此這般，俺們對大娘說了，勸了他這一回。你去到後邊，把惡氣兒揣在懷裡，將出好氣兒來，看怎的與他下個禮，賠個不是兒罷！你我既在簷底下，怎敢不低頭？常言：甜言美語三冬暖，惡語傷人六月寒。你兩個已是見過話，只顧使性兒到幾時？人受一口氣，佛受一爐香。你去與他賠個不是兒，天大事都了了。不然，你不教他爹兩下裡也難。待要往你這邊來，他又惱。」金蓮道：「耶噪，耶噪！我拿甚麼比他？可是他說的，他是眞材實料正經夫妻，你我都是趁來的露水兒，能有多大湯水兒？比他的脚指頭兒也比不的！」玉樓道：「你由他說不是！我昨日不說的，一棒打三四個人。那就我嫁了你的漢子，也不是趁將來的，當初也有個三媒六證，自恁就跟了往你家來來？砍一枝，損百株；兔死狐悲，物傷其類。就是六姐

惱了你，還有沒惱你的。有勢休要使盡，有話休要說盡。凡事看上顧下，留些兒防後纔好！不管蝗虫螞蚱，一例都說着，——對着他三位師父、郁大姐。人人有面，樹樹有皮，俺們臉上就沒些血兒㈢！一切來往都罷了，你不去卻怎樣兒的？少不的逐日唇不離腮，還在一處兒！你快些把頭梳了，咱兩個一答兒後邊去。」那潘金蓮見他這般說，尋思了半日，忍氣吞聲，鏡臺前拿過抿鏡，只抿了頭，戴上髮髻，穿上衣裳，同玉樓逕到後邊上房內。

玉樓掀開簾兒先進去，說道：「大娘，我怎的走了去，就牽了他來？他不敢不來。」便道：「我兒，還不過來與你娘磕頭？」在傍邊便道：「親家，孩兒年幼，不識好歹，冲撞親家。高擡貴手，將就他罷，饒過這一遭兒。到明日再無禮，犯到親家手裡，隨親家打，我老身卻不敢說了！」那潘金蓮插燭也似與月娘磕了四個頭，跳起來趕着玉樓打道：「汗邪了你這麻淫婦，你又做我娘來了！」連衆人都笑了，那月娘忍不住也笑了。玉樓道：「賊奴才，你見你主子與了你好臉兒，就抖毛兒㈢打起老娘來了！」大妗子道：「這個你姊妹們笑開，恁歡喜歡喜卻不好？就是俺這姑娘一時間一言半語聒聒的你們，大家廝擡廝敬㈣，儘讓一句兒就罷了。常言：牡丹花兒雖好，還要綠葉兒扶持。」月娘道：「他不言語，那個好說他？」金蓮道：「娘是個天，俺們是個地。娘容了俺們，俺們骨秃拉着心裡苦！」玉樓也打了他肩背一下，說道：「我的兒，你這回兒打你一面口袋了。」便道：「休要說嘴，俺們做了這一日活，也該你來助助忙兒。」這金蓮便洗手剔甲，在炕上與玉樓裝定菓盒，不在話下。

那孫雪娥單管率領家人媳婦，竈上整理菜蔬。厨役又在前邊大厨房內，烹炮蒸煮，燒錦纏羊，割獻花豬。琴童討將藥來，西門慶看了藥帖，把丸藥送到玉樓房中，煎藥與月娘。月娘便問玉樓：「你也討藥

來？」玉樓道：「還是前日分付那根兒，下首裡只是有些怪疼。我教他爹對任醫官說，捎帶兩服丸子藥來我吃。」月娘道：「你還是前日空心掉了冷氣了，那裡管下寒的事！」

按下後邊，却說前廳。宋御史先到了，看了桌席。西門慶陪他在捲棚內坐。宋御史又深謝其爐鼎之事：「學生還當奉價。」西門慶道：「早是我正要奉送公祖，猶恐見却，豈敢云價？」宋御史道：「這等何以克當？」一面又作揖致謝。茶罷，因說起地方民情風俗一節，西門慶大略可否而答之。次問其有司官員，西門慶道：「卑職只知其本府胡正尹，民望素著，李知縣吏事克勤，其餘不知其詳，不敢妄說。」宋御史問道：「守禦周秀，曾與執事相交，爲人却也好不好？」西門慶道：「周總兵雖歷練老成，還不如濟州荊都監，青年武學出身，才勇兼備。公祖倒看他看。」宋御史道：「莫不是都監荊忠？執事何以相熟？」西門慶道：「他與我有一面之交，昨日遞了個手本與我，也要乞望公祖情盼一二。」宋御史道：「我也久聞他是個好將官。」又問其次者，西門慶道：「卑職還有妻兄吳鎧，現任本衞右所正千戶之職。昨日委管修義倉，例該陞擢指揮，亦望公祖提拔，實卑職之沾恩惠也！」宋御史道：「既是令親，到明日類本之時，不但俾他加陞本等職級，我還保舉他現任管事。」這西門慶連忙作揖謝了。因把荊都監幷吳大舅履歷手本遞上。宋御史看了，即令書辦吏典收執，吩咐：「到明日類本之時，呈行我看。」那吏典收下去了。西門慶又令左右悄悄遞了三兩銀子與他，那書吏如同印板刻在心上，不在話下。

正說話間，前廳鼓樂響。左右來報，兩個老爹都到了。慌的西門慶即出迎接，到廳上敍禮。這宋御史慢慢纔走出花園角門。衆官見畢禮數，觀其正中擺設大插桌一張，五老、定勝方糖、高頂一簇盤，大飯、五牲、菓品甚是齊整，周圍桌席甚豐勝，心中大悅。都望西門慶謝道：「生受！容當奉補。」宋御史道：「分

資誠爲不足。四泉看我的分上罷了，諸公也不消補奉。」西門慶道：「豈有此理。」一面各分次序坐下。左右拿上茶來，衆官都說：「侯老先生那裡，已各人差官邀去了。還在都府衙未起身哩！」兩邊俳長樂工，鼓樂笙笛簫管方響，在二門裡伺候的鐵桶相似。

看看等到午後時分，只見一疋報馬來到，說：「侯爺來了！」這裡兩邊鼓樂一齊響起，衆官都出大門前邊接，宋御史在二門裡相候。不一時，藍旗馬過盡，侯巡撫穿大紅孔雀，戴貂鼠暖耳，渾金帶，坐四人大轎，直至門首下轎。衆官迎接進來。宋御史亦換了大紅金雲白豸員領，犀角帶，相讓而入。到於大廳上，叙畢禮數。各官廷參畢，然後與西門慶拜見。宋御史道：「此是主人西門千兵，現在此間理刑，亦是蔡老先生侯蒙」單拜帖遞與西門慶。西門慶雙手接了，吩咐家人捧上去。一面參拜畢，寬衣上坐。衆官兩傍僉坐，宋御史居主位。捧畢茶，堦下動起樂來。宋御史把盞遞酒，簪花，捧上見尺頭，隨即擡下桌席來，裝在盒內，差官吏送到公廳去了。然後上坐，獻湯飯，厨役上來割獻花豬，俱不必細說。先是教坊間弔上隊舞回數，都是官司新錦綉衣裝，撮弄百戲，十分齊整。然後纔是海鹽子弟上來磕頭，呈上關目揭帖，侯公吩咐搬演〈裴晉公還帶記〉。唱了一摺下來，又割錦纏羊。端的花簇錦攢，吹彈歌舞，簫韶盈耳，金貂滿座。有詩爲證：

華堂非霧亦非烟，歌遏行雲酒滿筵。不但紅娥垂玉珮，果然綠鬢插金蟬。

侯巡撫只坐到日西時分，酒過數巡，歌唱兩摺下來，令左右拿下來五兩銀子，分賞厨役、茶酒、樂工、脚下人等，就穿衣起身。衆官俱送出大門，看着上轎而去。回來，宋御史與衆官辭謝西門慶，亦告辭而歸。

西門慶送了回來，打發樂工散了。因見天色尚早，吩咐把桌席休動，教厨役上來攢整菜蔬肴饌，一面使小廝請吳大舅來，幷溫秀才、應伯爵、傅夥計、甘夥計、賁地傳、陳經濟來坐，聽唱。拿下兩桌酒饌肴品，打發海鹽子弟吃了，等的人來，教他唱〈四節記〉「冬景韓熙載夜宴陶學士」，擡出梅花來放在兩邊桌上，賞梅飲酒。原來那日賁四、來興兒管厨，陳經濟管酒，傅夥計、甘夥計看管家伙，聽見西門慶請，都來傍邊坐的。不一時，溫秀才過來，作揖坐下。吳大舅、吳二舅、應伯爵都來了。應伯爵與西門慶聲喏：「前日空過衆位嫂子，又多謝重禮！」西門慶笑罵道：「賊天殺的狗才！你打窗戶眼兒內偷瞧的你娘們好！」伯爵道：「你休聽人胡說，豈有此理？我想來也沒人，……」指王經道：「就是你這賊狗骨禿兒，乾淨來家就學舌！我到明日把你這小狗骨禿兒肉也咬了。」說畢，吃了茶。

吳大舅要到後邊，西門慶陪下來，向吳大舅如此這般說：「我今對宋大巡替大舅說了說那個，他看了揭帖，交付書辦收了。我又與了書辦三兩銀子，連荊大人的都放在一處。他親口說下，到明日類本之時，自有意思。」吳大舅聽見，滿心歡喜，連忙與西門慶唱喏：「多累姐夫費心！」西門慶道：「我就說是我妻兄。他說既是令親，我一定見過分上。」于是同到房中見了月娘。月娘與他哥道萬福。大舅向大妗子說道：「你往家去罷了！家沒人，如何只顧不回去了？」大妗子道：「三姑娘留下，教我過了初三日，初四日家去罷哩。」吳大舅道：「既是姑娘留你，到初四日去便了。」說畢，月娘留他坐，不坐。來到前邊，安排上酒來飲酒。當下吳大舅、二舅、應伯爵、溫秀才上坐，西門慶主位，傅夥計、甘夥計、賁地傳、陳經濟兩邊打橫，共五張桌兒。下邊戲子鑼鼓響動，搬演「韓熙載夜宴、郵亭佳遇」。

正在熱鬧處，忽見玳安來說：「喬親家爹那裡使了喬通在下邊，請爹說話。」這西門慶隨即下席，到東

角門首見喬親家喬通。喬通道：「爹說昨日空過親家。爹使我送那援例銀子來，一封三十兩，另外又拿着五兩，與吏房使用。」西門慶道：「我明日早封過與胡大尹，他就與了箚付來。又與吏房銀子做甚麼？你還拿回去。」一面吩咐玳安教厨下拿了酒飯點心，在書房內管待喬通，打發去了。

話休饒舌，當日唱了「郵亭」兩摺，約有一更時分，西門慶前邊人散了，收了家伙，進入月娘房來。月娘正與大妗子在炕上坐的，大妗子見西門慶進來，連忙往那邊屋裡去了。西門慶因向月娘說：「我今日替你哥如此這般對宋巡按說，他許下嘉他，除加陞一級，還教他現任管事，就是指揮僉事。我剛纔已對你哥說了，他好不喜歡。只在年終，就題本旨意下來。」月娘便道：「沒的說，他一個窮衞家官兒，那裡有二三百兩銀子使？」西門慶道：「誰問他要一白文錢兒？我就對宋御史說，是我妻兄。他親口既許下，無有個不做分上的。」月娘道：「隨你與他幹，我不管你。」西門慶便問玉簫：「替你娘煎了藥？拿來我瞧，打發你娘吃了罷。」月娘又叫回來，問道：「你往那去？是往前頭去，趁早兒不要去。他頭裡與我賠了不是了，只少你與他賠不是去哩！」西門慶道：「我不往他屋裡去。」月娘道：「你不往那屋裡去，往誰屋裡去？那前頭媳婦子跟前，也省可去。惹的他昨日對着大妗子好不拿話兒砸我，說我縱容着你，要他圖你喜歡哩！你又恁沒廉耻的！」西門慶道：「你理那小淫婦兒怎的！」月娘道：「你只依我，今日偏不要往前邊去，也不要你在我這屋裡。你往下邊李嬌兒房裡歇了一夜。

到次日，臘月初一日，早往衙門中去，同何千戶發牌陞廳畫卯，發放公文一局，早晨纔來家。又打點禮物猪酒，幷三十兩銀子，差玳安往東平府送胡府尹去。胡府尹收下禮物，即時封過箚付來。西門慶在家請了

陰陽徐先生，廳上擺設猪羊酒菓，燒紙還願心畢，打發徐先生去了。因見玳安到了，付來，上面用着許多印信，塡寫「喬洪本府義官」名目。一面使玳安送兩盒胙肉與喬大戶家，就請喬大戶來吃酒，與他箚付瞧。又分送與吳大舅、溫秀才、應伯爵、謝希大、傅夥計、韓道國、賁地傳、崔本每人都是一盒，俱不在話下。一面又發帖兒，初三日請周守禦、荊都監、張團練、劉薛二內相、何千戶、范千戶、吳大舅、喬大戶、王三官兒，共十位客，叫一起雜耍樂工，四個唱的。

那日孟玉樓在月娘房內攢了帳，遞與西門慶，就交代與金蓮管理使用銀錢，他不管了。「大娘，你昨日吃了藥兒，可好些？」月娘道：「怪不的人說怪浪肉！平白教人家漢子捏了捏手，今日好了，頭也不疼，心口也不發脹了。」玉樓笑道：「大娘，你原來只少他一捏兒！」連大妗子也笑了。西門慶拿了攢的帳來，又問月娘。月娘道：「該那個管，你交與那個就是了，來問我怎的？誰肯，讓的誰。」這西門慶方纔兌了三十兩銀子，三十吊錢，交與金蓮管理，不在話下。

良久，喬大戶到了，西門慶陪他廳上坐的，如此這般，拿胡府尹箚付與他看。看見上寫「義官喬洪」名字，「援例上納白米三十石，以濟邊儲」。滿心歡喜，連忙向西門慶打恭致謝：「多累親家費心，容當叩謝。」叫喬通好生送到家去，因說：「明日若親家見招，在下有此冠帶，就敢來陪他也不妨。」西門慶道：「初三日，親家好歹早些下降。」一面吃畢茶，吩咐琴童：「西廂房書房裡放桌兒，親家請那裡坐，還暖些。」到書房，地爐內籠着火。西門慶與喬大戶對面坐下，因告訴說：「昨日巡按兩司請侯老之事，侯老甚喜。明日起身，少不的俺同僚們都送郊外方回。」纔抹桌兒收拾放菜兒，只見應伯爵到了。欵了幾分人情，叫應寶用盒兒拿來，交與西門慶說：「此列位奉賀哥的分資。」西門慶打開觀看，裡面頭一位就是吳道官，

其次應伯爵、謝希大、祝日念、孫寡嘴、常時節、白來創、李智、黃四、杜三哥，共十分人情。西門慶道：「我的這邊，還有舍親吳二舅、沈姨夫，門外任醫官、花大哥，幷三個夥計，溫葵軒，也有二十多人，就在初四日請罷。」一面令左右收進人情後邊去，使琴童兒：「拿馬請你吳大舅來，陪你喬親家爹坐。」因問：「溫師父在家不在？」來安兒道：「溫師父不在家，從早晨望朋友去了。」不一時，吳大舅來到，連陳經濟五人共坐，把酒來斟。桌上擺列許多熱下飯、湯碗，無非是猪蹄羊頭，燒爛煎煠，鷄魚鵝鴨，添案之類。飲酒中間，西門慶因向吳大舅說喬親家恭喜的事：「今日已領下義官劄付來了。容日我這裡備禮寫文軸，咱們從府中迎賀迎賀。」喬大戶道：「惶恐！甚大職役，敢起動列位親家費心？」忽有本縣衙差人送曆日來了，共二百五十本。西門慶拿回帖、賞賜，打發來人去了。應伯爵道：「新曆日俺們不曾見哩。」西門慶把五十本拆開，與喬大戶、吳大舅、伯爵三人分了。伯爵看了看：開年改了重和元年，該閏正月。

不說當日席間猜枚行令。飲酒至晚，喬大戶先告家去。西門慶陪吳大舅坐到起更時分方散，吩咐伴當：「早伺候備馬，邀你何老爹到我這裡，起身同往郊外送侯爺。留下四名排軍，與來安、春鴻兩個跟大娘轎往夏家去。」說畢，就歸金蓮房中來。

那婦人未及他進房，就先摘了冠兒，亂挽烏雲，花容不整，朱粉懶施，渾衣兒歪在牀上。房內燈兒也不點，靜悄悄的。西門慶進來，便叫春梅，不應。只見婦人睡在牀內，叫着，只不做聲。西門慶便坐在牀上，問道：「你如何悻悻的？」那婦人便做出許多喬張致來，把臉扭着，止不住紛紛的香腮上滾下淚來。那西門慶就是鐵石人，也把心來軟了，連忙一隻手摟着他脖子說：「怪油嘴，好好兒的，平白你兩個合甚麼氣？」問他一聲兒，那婦人半日方

回言說道：「誰和他合氣來？他平白尋起個不是，對着人罵我是攔漢精趁漢精，趁了你來了！他是眞材實料正經夫妻，誰教你又來我這屋裡做甚麼？你守着他去就是了，省的我把攔着你。說你來家，只在我這屋裡睡來？白眉赤眼兒，你嚼舌根！一件皮襖，也說我不問他，擅自就問漢子討了。我是使的奴才丫頭？莫不往你屋裡與你磕頭去？爲這小肉兒罵了那賊瞎淫婦，也說不善得人欺，馬善得人騎，便是如此。你看昨日，生怕氣了他，在屋裡守着的是誰？請太醫的是誰？苦惱俺們這陰山背後，就死在這屋裡也沒個人兒來瞅問！這個就見出那人的心來了！還擻撥侍奉的是誰？」說着，那桃花臉上止不住又滾下珍珠兒，倒在西門慶懷裡嗚嗚咽咽，哭的教含着那眼淚兒，走到後邊，與他賠個不是！」說着，勸道：「罷麼，我的兒！我連日心中有事，你兩家各省這一句兒就罷了。你教我說誰的是？昨日要來看你，他說我來與你賠不是，不放我來。我往李嬌兒睡了一夜。雖然我和人睡，一片心只想着你！」婦人道：「罷麼，我也見出你那心來了。一味在我面上虛情假意，到老還疼你那正經夫妻。他如今現替你懷着孩子，俺們一根草兒，拿甚麼比他！」被西門慶摟過脖子來，親了個嘴道：「怪油嘴，休要胡說！」

只見秋菊拿進茶來，西門慶便道：「賊奴才，好乾淨兒！如何教他拿茶？」因問：「春梅怎的不見？」婦人道：「你還問春梅哩，他餓的只有一口遊氣兒，那屋裡躺着不是？帶今日，三四日沒吃點湯水兒了，一心只要尋死在那裡。說他大娘對着人罵了他奴才，氣生氣死，整哭了三四日了。」這西門慶聽了，說道：「眞

個？」婦人道：「莫不我哄你不成？你瞧去不是！」

這西門慶慌過這邊屋裡，只見春梅容粧不整，雲髻斜歪，睡在炕上。西門慶叫道：「怪小油嘴，你怎的不起？」叫着他，只不做聲，推睡。被西門慶雙關抱將起來。那春梅從酪子裡(八)伸腰，一個鯉魚打挺，險些兒沒把西門慶掃了一跤，早是抱的牢，有護炕倚住不倒。春梅道：「達達，放開了手。你又來理論俺們這奴才做甚麼？也沾辱了你這兩隻手！」西門慶道：「小油嘴兒，你大娘說了你兩句兒罷了，只顧使起性兒來了。說你這兩日沒吃飯？」春梅道：「吃飯不吃飯，你管他怎的？左右是奴才貨兒，死便隨他死了罷！我做奴才，一來也沒幹壞了甚麼事，並沒教主子罵我一句兒，攆我一下兒。做甚麼爲這淫婦，教大娘這等罵我，嗔俺娘不管我！莫不爲瞎淫婦扯倒打我五板兒？等到明日韓道國老婆不來便罷，若來，你看我指與他，一頓好的不罵！原來送了這瞎淫婦來，就是個禍根！」西門慶道：「就是送了他來，也是好意，誰曉的爲他合起氣來了。」春梅道：「他若肯放和氣些，我好意罵他？他小量人家！」西門慶道：「我來這裡，你還不倒鍾茶兒我吃？那奴才手不乾淨，我不吃他倒的茶。」春梅道：「死了王屠，連毛吃猪。我如今走也走不動在這裡，還教我倒甚麼茶！」西門慶道：「怪小油嘴兒，誰教你不吃些甚麼兒！」因說道：「咱們往那邊屋裡去，我也還沒吃飯哩。教秋菊後邊取菜兒，篩酒，烤菓餡餅兒，炊鮓湯，咱們吃。」于是不由分訴，拉着春梅手，到婦人房內，吩咐秋菊：「拿盒子後邊取吃飯的菜兒去。」不一時，拿了一方盒菜蔬：一碗燒猪頭，一碗炖爛羊肉，一碗熬鷄，一碗煎燉鮮魚，和白米飯四碗；吃酒的菜蔬：海蜇、荳芽菜、肉鮓、蝦米之類。西門慶吩咐春梅，把肉鮓打上幾個鷄旦，加上酸筍、韮菜，和上一大碗香噴噴餛飩湯來，放下桌兒擺下，一面盛飯來，又烤了一盒菓餡餅兒。西門慶和金蓮並肩而坐，春梅在傍邊隨着同

吃。三個你一杯，我一杯，吃了一更方散就睡。

到次日，西門慶早起，約會何千戶來到，吃了頭腦酒起身，同往郊外送侯巡撫去了。吳月娘這裡先送了禮去，然後打扮，坐大轎，排軍喝道，來安、春鴻跟隨，往夏指揮家來吃酒，看他娘子兒，不在話下。

玳安、王經在家，只見午後時分，有縣前賣茶的王媽媽，領着何九，來大門首尋問玳安：「老爹在家不在家？」玳安道：「王奶奶，何老人家，稀罕！今日那陣風兒吹你老人家來這裡走走？」王婆子道：「沒勾當怎好來趕門趕戶〔九〕？今日不因老九因爲他兄弟的事，敢來央煩老爹，老身還不來哩。」玳安道：「老爹今日與侯爺送行去了。你老人家站站，等我進去對五娘說聲。」進入不多時，出來說道：「俺五娘請你老人家進去哩。」王婆道：「我敢進去？你引我引兒，只怕有狗。」那玳安引他進入花園金蓮房門首，掀開簾子，王婆進去。見婦人家常戴着臥兔兒，穿着一身錦緞衣裳，搽抹的如粉粧玉琢，正在房中炕上，脚登着爐臺兒，坐的磕瓜子兒。房中帳懸錦綉，牀設縷金，玩器爭輝，箱奩耀日。進去不免下禮，慌的婦人答禮，說道：「老王，免了罷。」那婆子見畢禮，坐在炕邊頭。婦人便問：「怎的一向不見你？」王婆子道：「老身有心中想着娘子，只是不敢來親近。」問：「添了哥哥不曾？」婦人道：「有倒好了。小產過兩遍，白不存。」又問：「你兒子有了親事？」王婆道：「還不曾與他尋，他跟客人淮上，來家這一年多，家中胡亂積賺了些小本經紀，買個驢兒，胡亂磨些麵兒，賣來度日。慢慢替他尋一個兒與他。」因問：「老爹不在家了？」婦人道：「他爹今日往門外與撫按官送行去了。他大娘也不在家。有甚話說？」王婆道：「老九有椿事，央及老身來對老爹說。他兄弟何十，乞賊攀着，現拿在提刑院老爹手裡問，攀他是窩主。本等與他無干，望乞老爹案下與他分豁分豁：等賊若指攀，只不准他就是了。何十出來，到明日買禮來重謝老爹。

有個說帖兒在此。」一面遞與婦人。婦人看了，說道：「你留下，等你老爹來家，我與他瞧。」婆子道：「老九在前邊伺候着哩，明日教他來討話罷。」婦人一面叫秋菊看茶來。須臾，秋菊拿了一盞茶來，與王婆吃了。那婆子坐着說道：「娘子，你這般受福夠了！」婦人道：「甚麼夠了，不惹氣便好！成日歐氣不了在這裡。」那婆子道：「我的奶奶，你飯來張口，水來濕手。這等插金帶銀，呼奴使婢，又惹甚麼氣？」婦人道：「常言道說得好，三窩兩塊，大婦小妻。一個碗內兩張匙，不是湯着就抹着(十)，如何沒些氣兒？」婆子道：「好奶奶，你比那個不聰明？趁着老爹這等好時月，你受用到那裡是那裡！」說道：「我明日使他來討話罷。」于是拜辭起身。婦人道：「老王，你多坐回去不是？」那婆子道：「難爲老九只顧等我，不坐罷，改日再來看你。」那婦人也不留他留兒，就放出他來了。到了門首，又叮嚀玳安。玳安道：「你老人家去，我知道。等俺爹來家，我就稟。」何九道：「安哥，我明日早來討話罷。」于是和王婆一路去了。

至晚，西門慶到金蓮房看了帖子，交付與答應的收着：「明日到衙門中稟我。」一面又令陳經濟發初三日請人帖兒。瞞着春梅，又使琴童兒送了一兩銀子并一盒點心到韓道國家，對着他說：「是與申二姐的，教他休惱。」那王六兒笑嘻嘻接了，說：「他不敢惱。多上覆爹娘：沖撞他春梅姑娘！」俱不在言表。

至晚，月娘來家，穿着銀鼠皮襖，遍地金襖兒，錦藍裙，坐大轎，打着兩個燈籠，到家先拜見大妗子，衆人然後相見。西門慶正在上房吃酒，道了萬福。當下告訴：「夏大人娘子見了我去，好不喜歡，多謝重禮。今日也有許多親鄰堂客。原來夏大人有書來了，也有與你的書，明日送來與你。也只在這初六七起身，僱車搬取家小，上京去也。說了又說：好歹教賁四送他家到京，就回來。賁四的那孩子長兒，今日與

我磕頭，好不出跳了，好個身段兒！嗔道他傍邊捧着茶，把眼只顧偷瞧我。我叫他：——改換了名字，叫做瑞雲——『過來與你西門奶奶磕頭。』他纔放下茶托兒，與了他兩枝金花兒。如今夏大人娘子好不喜歡擡舉他，也不把他當房裡人，只做親兒女一般看他。」西門慶道：「還是這孩子有福，若是別人家手裡，怎麼容得！不罵奴才、撒椒末兒(十二)，又肯擡舉他？」被月娘瞅了一眼，說道：「碎說嘴的貨，是我罵了你心愛的小姐兒！」那西門慶笑了，說道：「關兩日阻了買賣。近年節，紬絹絨線正快，如何線舖子教誰看？」月娘道：「關兩日也罷了。」西門慶道：「關閉了舖子？到明日等再處。」說畢，月娘進裡間脫衣裳摘頭，走到那邊房內，和大妗子坐的，家中大小都來參見磕頭。是日，西門慶在後邊雪娥房中歇了一夜，早往衙門中去了。

只見何九走來，問玳安討信，與了玳安一兩銀子。玳安如此這般：「昨日爹來家，就替你說了。今日到衙門中，就開出你兄弟來放了。你往衙門首伺候。」這何九聽言，滿心歡喜，一直走衙門前去了。西門慶到衙門裡坐廳，提出強盜來，每人又是一夾二十大板，把何十開出來放了，另拿了弘化寺一名和尚頂缺，說強盜曾在他寺內宿了一夜。世上有如此不公事？正是：張公吃酒李公醉，桑樹上脫皮柳樹上暴。有詩爲證：

宋朝氣運已將終，執掌提刑忒不公。畢竟難逃天地眼，那堪激濁與揚清。

那日，西門慶家中叫了四個唱的：吳銀兒、鄭愛月兒、洪四兒、齊香兒，日頭向午就來了，都拿着衣裳包兒，齊到月娘房內，與月娘、大妗子衆人磕了頭。月娘在上房擺茶與他們吃了。正彈着樂器唱曲兒與大妗子、月娘衆人聽，忽見西門慶從衙門中來家，進房來。四個唱的都放了樂器，笑嘻嘻向前一齊與西門

慶插燭也似磕了頭。坐下，月娘便問：「你怎的衙門中這咱纔來？」西門慶告訴：「今日問理好幾樁事情。」因望着金蓮說：「昨日王媽媽來說何九那兄弟，今日我已開除來放了。那兩名强盜還攀扯他，教我每人打了二十，夾了一夾，拿了門外寺裡一個和尚頂缺，明日做文書送過東平府去。又是一起，奸情事，丈母養女婿的。那女婿年小，不上三十多歲，名喚宋得，原與這家是養老不歸宗女婿(十三)。落後親丈母死了，娶了個後丈母周氏。不上一年，把丈人死了。這周氏年小，守不得，就與他這女婿常時言笑自若，漸漸在家嚷的人知道，住不牢。一日，送他這丈母往鄉裡娘家去，周氏便向宋得說：『你我本沒事，枉躭其名。今日在此山野空地，咱兩個成其夫妻罷！』這宋得就把周氏姦訖一度。以後娘家回還，遂通姦不絕。後因爲責使女，被使女傳於兩隣，纔首告官。今日取了供招，都一日送過去了。這一到東平府，姦妻之母，係緦麻之親(十四)，也不多！你穿着青衣抱黑柱，一句話就把主子弄了！」西門慶道：「也吃我把奴才拶了幾拶子好的。爲你這奴才，一時小節不完，喪了兩個人性命！」月娘道：「大不正，則小不敬。母狗不掉尾，公狗不上身(十四)！大凡還是女婦人心邪，若是那正氣的，誰敢犯他？」連四個唱的都笑道：「娘說的是。就是俺裡邊唱的，接了孤老的朋友，還使不的，休說外頭人家。」說畢，擺飯與西門慶吃了。

忽聽前廳鼓樂響，荊都監老爹來了。西門慶連忙冠帶出迎，接至廳上敘禮，謝其厚賜，分賓主坐下。茶罷，如此這般告說：「宋巡按收了說帖，已向慨許，執事恭喜必然在邇。」荊都監聽了，又轉身下坐作揖致謝：「老翁費心，提携之力，銘刻難忘。」西門慶又說起：「周老總兵，生亦薦言二二，宋公必有主意。」談話間，忽報劉、薛二內相公公到，鼓樂迎接進來。西門慶降堦相讓入廳，兩個敘禮。二位內相皆穿青縲

絨蟒衣，寶石縧環，正中間坐下。次後周守禦到了，一處叙話。荊都監又向周守禦說：「四泉厚情，昨日宋公在尊府擺酒與侯公送行，曾稱頌公之才猷，宋公已留神於中，高轉在即。」周守禦亦欠身致謝不盡。落後張團練、何千戶、王三官、范千戶、吳大舅、喬大戶陸續都到了。喬大戶冠帶，青衣四個伴當跟隨。進門見畢諸公，與西門慶道：「四泉令親，吾輩亦當奉賀。」喬大戶道：「蒙列位老爹盛情，豈敢動勞！」說畢，各分次序坐下。遍裏遞上一道茶來，然後收拾上座。錦屏前玳筵羅列，畫堂內寶玩爭輝，堦前動一派笙歌，席上堆滿盤異菓。良久，遞酒安席畢，各家僮僕上來接去衣服，歸席坐下。王三官再三不肯上來坐。西門慶道：「尋常罷了，今日在舍，權借一日陪諸公上座。」王三官逼不得已，左邊垂首坐了。須臾上罷湯飯，廚役上來割道燒鵝，獻小割。下邊教坊回數隊舞吊畢，撮弄雜耍百戲院本之後，四個唱的慢慢纔上來，拜見過了。個個粉粧花貌，人人珠翠仙裳，銀箏玉阮放嬌聲，倚翠偎紅頻笑語。正是：

舞裙歌板逐時新，散盡黃金只此身。寄語富兒休暴殄，儉如良藥可醫貧。

不說當日劉內相坐首席，也賞了許多銀子。飲酒作歡，至一更時分方散。西門慶打發樂工賞錢出門，四個唱的都在月娘房內彈唱。月娘留下吳銀兒過夜，打發三個唱的去。臨去，見西門慶在廳上，拜見拜見。西門慶吩咐鄭愛月兒：「你明日就拉了李桂姐兩個，還來唱一日。」那鄭愛月兒就知今日有王三官兒，不叫李桂姐來唱，笑道：「爹，你兵馬司倒了墻，賊走了！」又問：「明日請誰吃酒？」西門慶道：「都是親朋。」鄭月兒道：「有應二那花子，我不來。我不要見那醜冤家怪物！」西門慶道：「沒有他纔好。若有那怪攮刀子的，俺們不來。」說畢，磕了頭，揚長去了。西門慶看着收了家伙，回

上李瓶兒那邊，和如意兒睡了。一宿晚景題過。

次日早往衙門，送問那兩起人犯過東平府去。回來家中擺酒，請吳道官、吳二舅、花大舅、沈姨夫、韓姨夫、任醫官、溫秀才、應伯爵幷會中人，李智、黃四、杜三哥幷家中二個夥計，十二張桌兒。席間止是李桂姐、吳銀兒、鄭愛月兒三個粉頭遞酒，李銘、吳惠、鄭奉三個小優兒彈唱。正遞酒中間，忽平安來報：「雲二叔新襲了職，來拜爹，送禮來。」西門慶聽言，連忙道：「有請。」只見雲離守穿着青紵絲補服員領，冠冕着，腰繫金帶，後邊伴當擡着禮物，先遞上揭帖與西門慶觀看，上寫：「新襲職山東清河右衛指揮同知，門下生雲離守頓首百拜。謹具土儀：貂鼠十個，海魚一尾，蝦米一包，臘鵝四隻，臘鴨十隻，油紙簾二架，少申芹敬。」西門慶即令左右收了，連忙致謝。雲離守道：「在下昨日纔來家，今日特來拜老爹。」于是磕頭，四雙八拜，說道：「蒙老爹莫大之恩，些少土儀，表意而已。」然後又與衆人叙禮拜見。西門慶見他居官，就待他不同，安他與吳二舅一桌坐了。連忙安下鍾筯，下了湯飯，脚下人俱打發攢盤酒肉。因問起發喪替職之事，這雲離守一一數言：蒙兵部余爺憐其家兄在鎮病亡，祖職不動，還與了個本衛現任僉事。西門慶歡喜道：「恭喜，恭喜！容日一定來賀。」當日衆人席上每位奉陪一杯，又令三個唱的奉酒，須臾把雲離守灌的醉了。那應伯爵在席上，如線兒提的一般，起來坐下；又鬬李桂姐和鄭月兒，彼此互相戲駡不絕。這個駡他怪門神，白臉子，少根基的貨！那個駡他是醜冤家，怪物勞(十五)，朱八戒坐在冷舖裡。伯爵駡道：「我把你這兩個女又十撇！鴉胡石影子布兒朵朵雲兒，丁口惡心(十六)。」不說當日酒筵笑聲，花攢錦簇，觥籌交錯，正在上房擺粥吃了，穿衣要拜雲離守。只見玳安來說：「賁四在前邊請爹說話。」西門

到次日起來遲，

慶就知因爲夏龍溪送家小之事，一面出來廳上。只見賁四向袖中取出夏指揮書來呈上，說道：「夏老爹要教小人送送家小往京裡去，不久就回。小人稟問過老爹，去不去？」西門慶看了書中言語，無非是叙其闊別，謝其早晚看顧家下，又借賁四携送家小之事。因問：「他既央你，你怎的不去？」因說道：「他既央你，你怎的不去？」因問：「幾時起身？」賁四道：「今早他大官府叫了小人去，吩咐初六日家小准上車起身。小人也得月半纔回來。」說畢，把獅子街舖內鑰匙，交遞與西門慶。西門慶道：「你去，我教你吳二舅來，替你開兩日舖子罷。」那賁四方纔拜辭出門，往家中收拾行裝去了。這西門慶就冠冕着出門，僕從跟隨，乘馬拜雲指揮去了。

那日是大妗子家去，叫下轎子門首伺候。也是合當有事，月娘裝了兩盒子茶食，點心下飯，上房管待。大妗子出門首上轎，只見畫童兒小廝躲在門傍鞍子房兒大哭不止。那平安兒只顧扯他，那小夥子越扯越哭起來，被月娘等聽見。送出大妗子上轎去了，便問平安兒：「賊囚，你平白拉他怎的？惹的他恁怪哭！」平安道：「溫師父那邊叫他，他白不去，只是罵小的。」月娘道：「你教他好好去罷。」因問道：「小廝，你師父那邊叫，去就是了，怎的哭起來？」那畫童嚷平安道：「又不管你事，我不去罷了，你扯我怎的！」月娘道：「你因何不去？」那小廝又不言語。金蓮道：「這賊小囚兒就是個肉佞賊，你大娘問你，怎的不言語？」被平安向前打了一個嘴巴，那小廝越發大哭了。月娘道：「怪囚根子，你平白打他怎的？你好好教他說，怎的不去？」

正問着，只見玳安騎了馬進來，月娘問道：「你大官兒，怎的號啕痛、剜墻拱(十七)？」看見畫童兒哭，便問：「小大官兒，怎的號啕痛、剜墻拱？」平安道：「被雲叔留住吃酒哩。使我送衣裳來了，帶毡巾去。」玳安道：「我的哥哥，溫師父叫，你仔細！他有名的溫屁股，一日沒屁股着，他不去，反哭罵起我來了。」

也成不的。你每常怎麼挨他的，今日如何又躲起來了？」月娘罵道：「怪囚根子，怎麼溫屁股？」玳安道：「娘自問他就是了。」那潘金蓮得不的風兒就是雨兒，一面叫過畫童兒來，只顧問他：「小奴才，你實說，他呼你做甚麼？你不說，看我教你大娘打你。」逼問那小廝急了，說道：「他又要哄着小的，把他行貨子放在小的屁股裡，弄的脹脹的疼起來。我說你還不快拔出來，他又不肯拔，只顧來回動。且教小的拿出來，跑過來。他又來叫小的。」月娘聽了，便喝道：「怪賊小奴才兒，還不與我過一邊去！也有這六姐，只管好審問他，說的磕死了！我不知道，還當好話兒側着耳朵兒聽他！這蠻子也是個不上蘆葦〔十八〕的行貨子！人家小廝與你使，却背地幹這個營生！」那金蓮道：「大娘，那個上蘆葦的肯幹這營生？冷舖睡的花子纔這般所爲！」孟玉樓道：「這蠻子他有老婆，怎生這等沒廉耻？」金蓮道：「他來了這一向，俺們就沒見他老婆怎生樣兒。」平安道：「怎麼樣兒，娘們會勝看不見他。他但往那裡去，就鎖了門。這半年我只見他坐轎子往娘家去了一遭，沒到晚就來家了。每常幾時出個門兒來？只好晚夕門首出來倒馬子走走兒罷了。」金蓮道：「他那老婆，也是個不長俊的行貨子！嫁了他，怕不的也沒見個天日兒，敢每日只在屋裡坐天牢哩。」說了回，月娘同衆人回後邊去了。

西門慶約莫日落時分來家，到上房坐下。月娘問道：「雲夥計留你坐來？」西門慶道：「他在家，見我去，甚是無可不可，旋放桌兒留我坐，打開一罈酒陪我吃。如今衙中荊南崗陞了，他就挨着掌印。明日連他和喬親家，就是兩分賀禮。衆同僚都說了，要與他挂軸子〔十九〕。少不的教溫葵軒做兩篇文章，早些買軸子寫下。」月娘道：「還纏甚麼溫葵軒、鳥葵軒哩！平白安扎恁樣行貨子，沒廉耻！傳出去教人家知道，把醜來出盡了！」西門慶聽言，唬了一跳，便問：「怎麼的？」月娘道：「你別要來問我，你問你家小廝去。」西門

慶道：「是那個小廝？」金蓮道：「情知是誰，畫童賊小奴才！俺送大妗子去，他正在門首哭。如此這般，溫蠻子弄他來！」這西門慶聽了，還有些不信。便道：「你叫那小奴才來，等我問他。」一面使玳安兒前邊把畫童兒叫到上房跪下，西門慶要拿拶子拶他，便道：「賊奴才，你實說，他叫你做甚麼？」畫童兒道：「他叫小的，要灌醉了小的，要幹小營生兒。今日小的害疼，躲出來了，不敢去。他只顧使平安叫，又打小的，教小的不敢說。昨日爹家中擺酒，他又教唆小的偷銀器兒家娘出來看見了。他常時問爹家中各娘房裡的事，小的望俺倪師父去，拿爹的書稿兒與倪師父瞧。」這西門慶不聽便罷，聽了便道：「畫虎畫龍難畫骨，知人知面不知心。我把他當個人看，誰知是人皮包狗骨東西，要他何用？」一面喝令畫童兒起去，吩咐：「再不消過那邊去了。」那畫童磕了頭起來，往前邊去了。西門慶向月娘：「怪道前日翟親家說我，『機事不密則害成。』我想來沒人，原來是他把我的事透泄與人，我怎得曉的！這樣狗骨禿東西，平白養在家做甚麼！」月娘道：「你和誰說！你家又沒孩子上學，平白招攬個人在家養活，着寫禮帖兒。我家有這些禮帖書柬寫？饒養活着他，還教他弄乾坤兒！怪不的你我家裡底事往外打探。」西門慶道：「不消說了，明日教他走道兒就是了。」一面叫將平安來了，吩咐：「對過對他說，家老爹要房子堆貨，教溫師父轉尋房兒便了。等他來見我，你在門首只回我不在家。」那平安兒應諾去了。

西門慶告月娘設：「今日賁四來辭我，初六日起身，與夏龍溪送家小往東京去。我想來線舖子沒人，倒好教他二舅來，替他開兩日兒。左右與來昭一遞三日上宿，飯倒都在一處吃，好不好？」月娘道：「好不好，隨你叫他去。我不管你，省的人又說照顧了我的兄弟。」西門慶不聽，于是使棋童兒：「請你二舅來。」不一時，請吳二舅到，在前廳陪他坐的吃酒，把鑰匙交付與他，明日同來昭早往獅子街開舖子去，不在話

下。

却說溫秀才見畫童兒一夜不過來睡，心中省恐〔三十〕。到次日，平安走來說：「家老爹多上覆溫師父，早晚要這房子堆貨，教師父別尋房兒罷。」這溫秀才聽了，大驚失色，就知畫童兒有甚話說。穿了衣巾，要見西門慶說話。平安兒道：「俺爹往衙門中去了，還未來哩。」比及來，這溫秀才又衣巾過來伺候，具了一篇長柬，遞與琴童兒，琴童又不敢接，說道：「俺爹纔從衙門中來家辛苦，後邊歇去了，俺們不敢稟。」這溫秀才就知疎遠他，一面走到倪秀才家商議，還搬移家小往舊處住去了。正是：誰人汲得西江水，難洗今朝一面羞。

靡不有初鮮克終，交情似水淡長濃。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕榮衛失調—氣血失調。榮，血；衛，氣。　〔二〕臉上就沒有些血兒—臉上沒血意即臉不會紅，不知羞恥，不要面皮。　〔三〕抖毛兒—耍威風。原爲動物發威時的表現。　〔四〕厮攮厮敬—互相敬重。厮，相，相互。　〔五〕骨秃拉着心裡—比喻銘刻在心，念念不忘。　〔六〕一掌柱定—意謂一人下決斷。　〔七〕閒言悵語—即閒話、怨語。　〔八〕酩子裡—酩子，亦作「暝子」，暗中、暗地裡。　〔九〕趖門趖戶—在門前轉悠。此指上門。

〔十〕一個碗內兩張匙，不是湯着就抹着—比喻日夕相處，免不了有磨擦。湯，擦，微觸。

〔十一〕椒末兒—比喻辛辣的語言。

〔十二〕養老不歸宗女婿—入贅女家，贍養女方父母，並永不改回原姓的女婿。

〔十三〕緦麻之親—緦麻，細麻布，用以製喪服。凡爲死者服緦麻者，稱爲「緦麻之親」。緦麻是喪禮「五服」中最輕的一種喪服。

〔十四〕母狗不掉尾，公狗不上身—比喻女子不心邪，男子就不敢與之勾搭。掉尾，搖動尾巴，母狗發情狀。　〔十五〕怪物勞—怪東

西。　〔十六〕鴉胡石影子布兒朵朵雲兒，丁口惡心—鴉胡石影子布兒朵朵雲兒句，系取「鴉胡石」之「鴉」（諧音「鴨」，即「龜」，男性陽物）、「影子布兒」之「影」（諧音「硬」）、「朵朵雲兒」之「朵」（諧音「大」）三字，構成「屌硬大」的隱語。「丁口」兩字同「丁八」，系男女性器的象形，隱指性交。「惡心」，難受，受不了。整句連起來是一句穢語，即屌又硬又大，旮得你們受不了。　〔十七〕號啕痛，剜墻拱—這是兩句歇後語構成「哭地」一詞。前句歇去「哭」字，後句歇去「地」字。「哭地」諧音「哭的」。　〔十八〕不上蘆葦—蘆葦即蘆席。不上蘆葦猶上不得席面，不光明正大，不體面。　〔十九〕挂軸子—將寫有賀詞或悼詞的卷軸，送給婚喪喜事者挂在廳堂之上。　〔二十〕省恐—這裏即「生恐」，擔心，害怕。

飛彈參差拂早梅，強欺寒色尚低回。風憐落溷留香與，月令深情借艷開。
梁殿得非蕭帝瑞，齊宮應是玉兒媒。不知謝客離腸醒，臨水應添萬恨來。

話說溫秀才求見西門慶不得，自知慚愧，隨携家小搬移原舊家去了。西門慶收拾書院，做了客座，不在話下。

一日尚舉人來拜辭，起身上京會試，問西門慶借皮箱、毡衫。西門慶陪他坐的待茶，又送臘禮與他。因說起：「喬大戶、雲離守兩位舍親，一授義官，一襲祖職，現任管事。欲求兩篇軸文奉賀，不知老翁可有相知否？借重一言，學生具幣禮拜求。」尚舉人笑道：「老翁何用禮爲？學生敝同窗聶兩湖，現在武庫肆業，與小兒爲師在舍，本領雜作極富。學生就與他說，老翁差盛使持軸，送到學生那邊。」西門慶連忙致謝。茶畢起身。西門慶這裡隨即封了兩方手帕、五錢白金，差琴童送軸子幷毡衫、皮箱到尚舉人處收下。那消兩日光景，寫成軸文，差人送來。西門慶挂在壁上，但見青緞錦軸，金字輝煌，文不加點，心中大喜。只見應伯爵來問：「喬大戶與雲二哥的事，幾時舉行？軸文做了不曾？溫老先兒怎的連日不見？」西門慶道：「又提甚麼溫老先兒，通是個狗類之人！」如此這般，告訴伯爵一遍。伯爵道：「哥，我說此人言過

其實，虛浮之甚！早是你有後眼㈢，不然教調壞了咱家小兒們了！」又問：「他二公賀軸，何人寫了？」西門慶道：「昨日尚小塘來拜我，說他朋友聶兩湖善於詞藻，央求聶兩湖作了文章，已寫了來，你瞧。」于是引伯爵到廳上，觀看一遍，喝采不已。說道：「人情都全了。哥，你早送與人家預備。」西門慶道：「明日好日期，備羊酒花紅菓盒，早差人送去。」

正說着，忽報：「夏老爹兒子來拜辭，明日初八日早起身去也。小的答應爹不在家，他說教對何老爹那裡說聲，明早差人那邊看守去。」西門慶觀見六摺帖兒上寫着：「寅家晚生夏承恩頓首拜，謝辭。」西門慶道：「連尚擧人搭他家，就是兩分香絹贐儀。」吩咐琴童：「連忙買了，教你姐夫封了，寫帖子送去。」

正在書房中留伯爵吃飯，忽見平安兒慌慌張張，拿進三個帖兒來報：「參議汪老爹、兵備雷老爹、郎中安老爹來拜。」西門慶看帖兒「汪伯彥、雷啓元、安忱拜」，連忙穿衣裳繫帶。伯爵道：「哥，你有事，我吃了飯去罷。」西門慶道：「我明日會你哩。」一面整衣出迎，三員官皆相讓而入，一個白鬍，一個雲驚，一個穿豸補子，手下跟從許多官吏。進入大廳敍禮，道及向日厚擾之事。少頃茶罷，坐話間，安郎中便道：「雷東谷、汪少華幷學生又來干瀆，有浙江本府趙大尹，新陞大理寺丞，學生三人借尊府奉請。已發柬，定初九日赴會。主家共五席，戲子學生那裡叫來。未知肯允諾否？」西門慶道：「老先生吩咐，學生掃門拱候。」安郎中令吏取分資三兩遞上。西門慶令左右收了，相送出門。雷東谷向西門慶道：「前日錢龍野書到，說那孫文相乃是貴夥計，學生已幷除他開了。曾來相告不曾？」西門慶道：「正是。多承老先生費心，容當叩拜。」雷兵備道：「你我相愛間，何爲多較！」言畢，相揖上轎而去。

原來潘金蓮自從當家管理銀錢，另頂了一把新等子，每日小廝買進菜蔬來，教拿到跟前，與他瞧過，

方數錢與他。他又不數，只教春梅數錢、提等子。小廝被春梅罵的狗血噴了頭，皆出生入死，行動就說「落」，教西門慶打。以此衆小廝皆互相抱怨，都說：「在三娘手裡使錢好，五娘行動沒『打』不說話。」

卻說次日，西門慶衙門中散了，對何千戶說：「夏龍溪家小已起身去了，長官沒會委人那裡看守鎖門戶去。」于是出衙門，並馬兩個到了夏家。宅內家小，已是去盡了，伴當在門首伺候。兩位官府下馬，進到廳上。西門慶引着何千戶前後觀看了，又到他前邊花亭，見一片空地無甚花草。西門慶道：「長官來到，明日還收拾個耍子所在，栽些花翠，把這座亭子修理修理。」何千戶道：「這個一定。學生開春從新修整修整，添些磚瓦木石，蓋三間捲棚，早晚請長官來消閑散悶。」西門慶因問：「府上寶眷有多少來住？」何千戶道：「學生這房頭(三)不上數口，還有幾房家人幷伴當，不過十數人而已。」西門慶道：「似此還住不了。這宅子，關閉門戶，不日寫書往東京回老公公話，趕年裡搬取家眷。」看了一回，吩咐家人收拾打掃，西門慶剛到家下馬兒，見何九買了一疋尺頭、一盒大小純紅挂黃蠟燭、二十張桌圍、八十股官香、一盒沉速料香、一罈自造內酒、一口鮮猪。四樣下飯、雞鵝、一罈酒，來謝西門慶。又是劉內相差人送了一食盒大小純紅挂黃蠟燭、二十張桌圍、八十股官香、一盒沉速料香、一罈自造內酒、一口鮮猪。西門慶進門，劉公公家人就磕頭說道：「家公公多上覆，這些微禮，與老爹賞人。」西門慶道：「前日空過老公公，怎又送這厚禮來？」便令左右：「快收了，請管家等等兒。」少頃，畫童兒拿出一鍾茶來，打發吃了。西門慶封了五錢銀子賞錢，拿回帖打發去了。一面請何九進去。見西門慶在廳上站立，換了冠帽，戴着白毡忠靖冠。見何九，一把手扯在廳上來。何九連忙倒身磕下頭去：「向蒙老爹天心，超生小人兄弟，感恩不

淺！」請西門慶受禮。西門慶不肯受磕頭，拉起還說：「老九，你我舊人，快休如此！」就讓他坐。何九說道：「老爹今非昔比，小人微末之人，豈敢僭坐？」只站立在傍邊。西門慶也站陪着吃了一盞茶，說道：「老九，你如何又費心送禮來？我斷然不受。若有甚麼人欺負你，只顧來說，我親替你出氣。倘縣中派你甚差事，我拿帖兒與你李老爹說。」何九道：「蒙老爹恩典，小人知道。小人如今也老了，差事已告與小兒何欽頂替着哩。」西門慶道：「也罷，也罷！你清閑些了。」說道：「既你不肯，我把這酒禮收了。那尺頭你還拿去，我也不留你坐了。」那何九千恩萬謝，拜辭去了。

西門慶坐廳上，看着打點禮物：菓盒、花紅、羊酒、軸文幷各人分資，先差玳安送往喬大戶家去，後叫王經送雲離守家去。玳安回來，喬家與了五錢銀子。王經到雲離守家，管待了茶食，與了一疋眞青大布、一雙琴鞋，回「門下辱愛生」雙帖兒：「多上覆老爹，改日奉請。」

西門慶滿心歡喜。到後邊月娘房中，擺飯吃。因向月娘說：「賁四去了，吳二舅在獅子街賣貨，我今日倒閒，往那裡看看去。」月娘道：「你去不是。若是要酒菜兒，早使小廝來家說。」西門慶道：「我知道。」一面吩咐備馬，就戴着毡忠靖巾，貂鼠暖耳，綠絨補子旋褶，粉底皂靴，琴童、玳安跟隨，逕往獅子街來。到房子內，吳二舅與來昭正挂着花栲栳兒(三)發賣紬絹線絲綿，擠一舖子人做買賣，打發不開。西門慶下馬，看了看，走到後邊暖房內坐下。吳二舅走來作揖，回說：「一日也攢銀錢二十兩。」西門慶又吩咐來昭妻一丈青：「二舅與來昭正挂着花栲栳兒(三)發賣紬絹線絲綿，擠一舖子人做買賣，打發不開。西門慶下馬，看了看，走到後邊暖房內坐下。吳二舅走來作揖，回說：「一日也攢銀錢二十兩。」西門慶又吩咐來昭妻一丈青：「二舅茶飯，每日這裡依舊打發，休要惧了！」來昭妻道：「逐日炖茶酒飯，都是我自整理。」

西門慶見天陰晦上來，但見彤雲密布，冷氣侵人，作雪的模樣。忽然想起要往院中鄭月兒家去，即令琴童：「騎馬家中取我的皮襖來。問你大娘，有酒菜兒，揀一盒與你二舅吃。」琴童應諾。到家，不一時取

了西門慶長身貂鼠皮襖，後面排軍拿了一盒酒菜，裏面四碟醃雞下飯，煎炒鶉鴿，四碟海味案酒，一盤韮盒兒，一錫瓶酒。西門慶陪二舅在房中吃了三杯，吩咐二舅：「你晚夕在此上宿，自在用，我家去罷。」于是帶上眼紗，騎馬，玳安、琴童跟隨，逕進勾攔，往鄭愛月兒家來。轉過東街口，只見天上紛紛揚揚，飄下一天瑞雪來。正是：拳頭大塊空中舞，路上行人只叫苦。但見：

漠漠嚴寒匝地，這雪兒下得正好；扯絮撏綿裁織，片片大如栲栳。見林間竹屋茅茨，爭些被他壓倒。富室豪家卻言，消災瘴猶嫌小，圍向那紅爐獸炭，穿的是貂裘綉襖。手撚梅花，唱道是國家祥瑞，不念貧民些小。高臥有幽人，吟詠多詩草。

西門慶隨路踏着那亂瓊碎玉，貂襖沾濡粉蝶，馬蹄蕩滿銀花。進入勾欄，到於鄭愛月兒家門首下馬。只見丫鬟看見，飛報進來說：「老爹來了。」鄭媽媽出來迎接，至於中堂見禮，說道：「前日多謝老爹重禮，姐兒又在宅內打攪；又教他大娘、三娘賞他花翠汗巾。」西門慶道：「那日空了他來。」一面坐下。西門慶令玳安把馬牽進來，自有院落安放。老媽道：「請爹後邊明間坐罷。月姐纔起來梳頭，只說老爹昨日來，倒伺候了一日。今日他心中有些不快，起來的遲些。」這西門慶一面進入他後邊住房明間內，但見綠窗半啓，毡幔低張。地平上黃銅大盆生着炭火。西門慶坐在正面椅上。先是鄭愛香兒出來相見了，遞了茶，然後愛月兒纔出來。頭挽一窩絲杭州攢，翠梅花鈿兒，金鈒釵梳，海獺臥兔兒。打扮的霧鬟雲鬢，粉粧玉琢。上穿白綾襖兒，綠遍地錦比甲，下着大幅湘紋裙子。高高顯一對小小金蓮，猶如新月，狀若蛾眉；好似羅浮仙子臨凡境，巫山神女降世間。粉頭出來笑嘻嘻的向西門慶道了萬福，說道：「爹，我那邊人散的遲，到後邊大娘又只顧不放俺們，留着吃飯，來家有三更天了。」西門慶笑道：「小油嘴兒，你倒

和李桂姐兩個，把應花子打的好响瓜兒。」鄭愛月兒道：「誰教他怪物勞，在酒席上屎口兒傷俺們來。那一日，祝痲子也醉了，哄我，要送俺們來。我便說，沒爹這裡燈籠送俺們？蔣胖子掉在陰溝裡，缺臭了你了㈣！」西門慶道：「我昨日聽見洪四兒說，祝痲子又會着三官兒，大街上請了榮嬌兒。」鄭月兒道：「只在榮嬌兒家歇了一夜，燒了一炷香，不去了。如今還在秦玉芝兒家走着哩。」說了一回話，道：「爹，只怕你冷，往房裡坐。」

這西門慶到於房中，脫去貂裘，和粉頭圍爐共坐。房中香氣襲人。只見丫鬟來放桌兒，四碟細巧菜蔬，安下三個薑碟兒。須臾，拿了三甌兒黃芽韭菜肉包一寸大的水角兒㈤來。姊妹二人，陪西門慶每人吃了一甌兒。愛月兒這又撥了上半甌兒，添與西門慶。西門慶道：「我夠了，纔在那邊房子線舖，陪你吳二舅吃了兩個點心來了。心裡要來你這裡走走，不想天氣落雪，家中使小廝取了皮襖，穿上就來了。」愛月兒道：「爹前日不會下我？教昨日等了一日，不見爹。不想爹今日來了！」西門慶道：「昨日家中有兩位士夫來望，亂着，就不曾來得。」愛月兒道：「我要問爹，有貂鼠買個兒與我，我要做個圍脖兒戴。」西門慶道：「不打緊。打巧昨日舍夥計打遼東來，送了我十個好貂鼠。你娘們都沒圍脖兒，到明日一總做了，送一個來與你。」愛香兒道：「爹只認的月姐，就不送與我一個兒！」西門慶道：「你姊妹兩個，一家一個。」于是愛香、愛月兒連忙起身道了萬福。西門慶吩咐：「休見了桂姐、銀姐說。」鄭月兒道：「我知道。」因說到，「前日李桂姐見吳銀兒在那裡過夜，問我他幾時來了？我沒瞞他，教我說昨日請周爺，俺們四個都在這裡唱了一日。爹說有王三官兒在這裡，不敢請你的。今日是親朋會中人吃酒，纔請你來唱。他一聲兒也沒言語。」西門慶道：「你這個回的他好。前日李銘我也不要他唱來，再三央及你應二爹來說；落後你三娘生日，桂姐

買了一分禮來，再三與我陪不是，你娘們說着。我不理他。昨日我竟留下銀姐，使他知道。」愛月兒道：「不知三娘生日，我失悞了人情。」西門慶道：「等明日你雲老爹擺酒，我請你和銀姐那裡唱一日。」愛月兒道：「爹吩咐，我去。」不一時，丫鬟收拾飯桌去。粉頭取出個鸂鶒木匣兒，傾出三十二扇象牙牌來，和西門慶在炕毡條上抹牌頑耍，愛香兒也坐在傍邊看牌。院內雪如風舞梨花，紛紛只顧下。但見：

恍惚漸迷鴛鴦瓦，瓊堆砌間。正是：

盡道豐年瑞，豐年瑞若何？長安有貧者，爲瑞不宜多！

當下三人抹了回牌，須臾，擺上酒來飲酒。不免箏排雁柱，款跨鮫綃，姊妹兩個彈着，唱了一套〈青衲襖〉：

想多嬌情性兒標，想多嬌恩意兒好。想起携手同行共歡笑，吟風詠月將詩句兒嘲。女溫柔，男俊俏，正青春年紀小。誰承望將比目魚分開，瓶墜簪折，今日早魚沉雁杳。

〈罵玉郎〉想着俺那多嬌，一去無消耗。想着俺情似漆意如膠，常記的共枕同歡樂。想着他花樣嬌，柳樣柔，傾國傾城貌。

〈大迓鼓〉千般豐韻嬌。風流俊俏，體態妖嬈，所爲諸般妙：擲箏撥阮，歌舞吹簫。縱有丹青難畫描。

〈感皇恩〉呀，好教我無緒無聊，意攘心勞。懶將這杜詩溫，韓文記，柳文學。我這裡愁懷越焦，

這些時容貌添憔。不能夠同歡樂成配偶，到有分受煎熬。

〈東甌令〉潘郎貌，沈郎腰，可惜相逢無下梢。心腸懊惱傷懷抱，烈火燒祆廟，滔滔綠水淹藍橋，相思病怎生逃！

〈採茶歌〉相思病怎生逃，離愁陣擺的堅牢，鐵石人見了也魂消！愁似南山堆積積，悶如東海水滔滔！

〈賺〉誰想今朝！自古書生多命薄，傷懷抱。痴心惹的傍人笑，對誰陳告？

〈烏夜啼〉想當初偎紅倚翠，踏青鬬草，相逢對景同歡樂。到春來，語呢喃燕子尋巢；到夏來，荷蓮香開滿池沼；到秋來，菊滿荒郊；到冬來，瑞雪飄飄。想當初畫堂歌舞列着佳肴，今日個孤枕旅館無着落，鬼病侵難醫療。好教我情牽意惹，心痒難撓。

〈節節高〉悶懨懨睡不着，想多嬌：知音解呂明宮調，諸般好；閉月羞花貌，言語嬌媚心聰俏。恰似仙子行來到，金蓮款步鳳頭翹，朱唇皓齒微微笑。

〈鵪鶉兒〉你看他體態輕盈，更那堪衣穿素縞；你看他脂粉勻施，蛾眉淡掃。看了他萬種妖嬈，難畫描。酒泛羊羔，寶鴨香飄，銀燭高燒。成就了美滿夫妻，穩取同心到老。

〈尾聲〉青霄有路終須到，生前無分也難消，把佳期叮嚀休忘了！」

唱一套，姐兒兩個拿上骰盆兒來，和西門慶搶紅頑笑。杯來盞去，各添春色。西門慶忽把眼看見鄭愛月兒房中牀傍側首錦屏風上，挂着一軸〈愛月美人圖〉，題詩一首：

「有美人兮迥出羣，輕風斜拂石榴裙。花開金谷春三月，月轉花陰夜十分。

西門慶看了，便問：「三泉主人是王三官兒的號？」慌的鄭愛月兒連忙摭說道：「這還是他舊時寫下的。他如今不號三泉了，號小軒了。他告人說，學爹說：『我號四泉，他怎的號三泉？』他恐怕爹惱，因此改了號小軒。」一面走向前，取筆過來，把那「三」字就塗抹了。西門慶滿心歡喜，說道：「我並不知他改號一節。」粉頭道：「我聽見他對一個人說來，我纔曉的。他去世的父親號逸軒，他故此改號小軒。」說畢，鄭愛香兒往下邊去了，獨有愛月兒陪西門慶在房內，兩個並肩疊股，搶紅飲酒。因說起林太太來，怎的大量，好風月：「我在他家吃酒那日，王三官請我到後邊拜見。還是他主意，教三官拜認我做義父，教我受他禮，委托我指教他成人。」粉頭拍手大笑道：「還虧我指與這條路兒，到明日，連三官兒娘子不怕不屬了爹！」西門慶道：「我到明日，我先燒與他一灶香；到正月裡，請他和三官娘子往我家看燈吃酒。看他去不去。」粉頭道：「爹，你還不知三官娘子生的怎樣標致，就是個燈人兒沒他那一段兒風流妖艷！今年十九歲兒，只在家中守寡，王三官兒通不着家。爹，你肯用個工夫兒，不愁不是你的人。」

兩個說話之間，相挨相湊。只見丫鬟拿上幾樣細菓碟兒來，都是減碟，菓仁、風菱、鮮柑、螳螂、雪梨、蘋婆、鮑螺、冰糖橙丁之類。粉頭親手奉與西門慶下酒。又用舌尖噙鳳香餅密送入他口中，又用纖手掀起西門慶藕合緞褲子，看見他白綾褲子。西門慶一面解開褲帶，露出那話來教他弄。粉頭見根下束着銀托子，那話猙獰跳腦，紫潑光鮮。西門慶令他品之。這粉頭眞個低垂粉頸，輕啓朱唇，半吞半吐，或進或出，嗚咂有聲。品弄了一回，靈犀已透，淫心似火，欲求媾歡。粉頭便往後邊去了。西門慶出房更衣，見

雪越下得甚緊。回到房中，丫鬟向前挂起錦幔，款設鴛枕，展放鮫綃，薰熱香球，牀上舖得被褥甚厚，打發脫靴解帶，先上牙牀。粉頭澡牝回來，掩上雙扉，共入鴛帳。正是：得多少動人春色嬌還媚，惹蝶芳心軟欲濃。有詩爲証：

聚散無憑在夢中，起來殘燭映紗紅。鍾情自古多神會，誰道陽臺路不通。

兩個雲雨歡娛，到一更時分起來。丫鬟掌燈進房，整衣理鬢，復篩美酒，重整佳肴，又飲夠幾杯。問玳安：「有燈籠、傘沒有？」玳安道：「琴童家去取燈籠、傘來了。」這西門慶方纔作別了，鴇子、粉頭相送出門，看着上馬。鄭月兒揚聲叫道：「爹若叫我，早些來說。」西門慶道：「我知道。」一面上馬，打着傘，出院門，一路踏雪到家中。對着吳月娘，只說在獅子街和吳二舅飲酒，不在話下。一宿晚景題過。

到次日，卻是初八日，打聽何千戶行李都搬過夏家房子內去了。西門慶這邊送了四盒細茶食、五錢折帕慶房賀儀過去。只見應伯爵慌地走來，西門慶見雪晴天有風，色甚冷，留他前邊書房中向火，叫小廝放桌兒，拿菜兒留他吃粥。因說起：「昨日喬親家、雲二哥禮并折帕，都送過去了。你的人情，我這邊已是替你每家封了二錢，出上了，你那裡不消與他罷，只等發柬請吃酒。」那應伯爵舉手謝了。西門慶道：「何大人已搬過去了。今日我送茶并慶房人情，你不送些茶兒與他？」伯爵道：「他請人？」又問：「昨日安大人三位來做甚麼？那兩位是何人？」西門慶道：「那兩位一個雷兵備，一個是汪參議，都是浙江人。因在我這裡擺酒，明日要請杭州趙霆知府，新陞京堂大理寺丞，是他們本府父母官，如何不敬？代一張桌面，餘者散席。戲子他那裡叫來，俺這裡少不的叫兩個小優兒答應便了。通身㈤只三兩分資。」伯爵道：「大凡文職，好細。三兩銀子夠做甚麼，哥少不得賠些兒。」西門慶道：「這雷兵備就是問黃四小舅子孫文相的，昨日沒

曾對我提起開除他罪名來了！」伯爵道：「你說他不仔細？如今還記着，折准(七)擺這席酒纔罷了。」

說話之間，伯爵叫應寶：「你叫那個人來見你大爹。」西門慶便問：「是何人？」伯爵道：「我那邊左近住一個小後生，倒也是舊人家出身，父母都沒了，自幼在王皇親家宅內答應，好幾年了，也有了媳婦兒了。因在庄子上和一般家人不和，出來了。如今閒着，做不的甚麼買賣兒。他與應寶是朋友，央及應寶，要投尋個人家，做房家人。今早應寶對我說：爹倒好舉薦與大爹宅內答應，只怕大爹用不用。」因問應寶：「他叫甚麼名字？你叫他進來。」應寶道：「他姓來，叫來友兒。」只見那來友兒穿着青布四塊瓦(八)，布襪靴鞋，趴在地上磕了個頭，起來簾外站立。伯爵道：「若論這身軀的，膂力儘有，掇輕服重，都去的。」因問：「你多少年紀了？」那人道：「小的二十歲了。」又問：「你媳婦沒子女？」那人道：「只光兩口兒。」應寶道：「不瞞爹說，他媳婦纔十九歲兒，厨竈針線，大小衣裳，都會做。」西門慶見那人低頭並足，爲人朴實，便道：「既是你應二爹來說，用心在我這裡答應。」吩咐：「揀個好日期，寫紙文書，兩口兒搬進來罷。」那來友兒磕了個頭。西門慶教琴童兒領着，後邊見月娘衆人磕頭去了，對月娘說：「就把來旺兒原住的那一間房，與他居住。」伯爵坐了回，家去了。應寶同他寫了一紙投身文書，交與西門慶收了，改名來爵，不在話下。

初九日，西門慶與安郎中、汪參議、雷兵備擺酒請趙知府。那日早晨，來爵兒兩口兒就搬進來。他媳婦兒後邊見月娘衆人磕頭。月娘見他穿着紫紬襖、青布披襖、綠布裙子、生的五短身材，瓜子面皮兒，搽胭抹粉，施朱傅白，纏的兩隻脚趫趫的。問起來，諸般針指都會做。起了他個名字，叫做惠元。與惠秀、惠祥，一遞三日上竈，不題。

卻說賁四娘子，自從他家長兒與了夏家，每日買東買西，只央及平安兒和來安、畫童兒，或是隔壁韓嫂兒的兒子小雨兒。西門慶家中這些大官兒，常在他屋裡坐的，打平和兒㈤吃酒；賁四娘子兒和氣，就定出菜兒來，或要茶水，應手而至。就是賁四一時舖中歸來撞見，亦不見怪。以此今日他不在家，使着那個不替他動旦？玳安兒與平安兒，常在他屋裡坐的多。

一日，門外楊姑娘沒了，安童兒來報喪。西門慶這邊整治了一張插桌，三牲湯飯，又封了五兩香儀。吳月娘、李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮四頂轎子起身，都往北邊與他燒紙弔孝。琴童兒、棋童兒、來爵兒、來安兒四個，都跟轎子，不在家。西門慶在對過緞舖子書房內，看着毛襖匠與月娘做貂鼠圍脖，先攢出一個圍脖兒，使玳安送與院中鄭月兒去，封了十兩銀子，多謝了，前日空過了爹來。與了小的三錢銀子買瓜子兒磕。走來回西門慶話，說：「月姨多上覆，多謝了，前日空過了爹來。與了小的三錢銀子買瓜道：「你收了罷。」因問他：「賁四不在家，你頭裡從他屋裡出來，做甚麼來？」玳安道：「賁四娘子，從他女孩兒嫁了，沒人使。常央及小的們替他買買甚麼兒。」西門慶道：「你慢慢和他說，如此這般：『爹要來你這屋裡來看你看兒，你心如何？』看他怎的說。他若悄悄向玳安道：「你慢慢和他說，如此這般：『爹要來你這屋裡來看你看兒，你心如何？』看他怎的說。他若肯了，你問他討個汗巾兒來與我。」玳安道：「小的知道了。」領了西門慶言語，應諾下去。

西門慶使陳經濟看着裁貂鼠，就走到家中來。只見王經向顧銀舖內，取了金赤虎，又是四對金頭銀簪兒，交與西門慶。西門慶留下兩對在書房內，餘者袖進李瓶兒房內。坐下，與了如意兒那赤虎，又與他一對簪兒；把那一對簪兒，就與了迎春。二人接了，連忙插燭也似磕了頭。西門慶令迎春取飯去。須臾，拿了飯來。吃了飯，出來在書房內坐下。只見玳安慢慢走到跟前，見王經在傍，不言語。西門慶使王經後邊

取茶去。那玳安方說：「小的將爹言語對他說了，他笑了。約會晚上些，伺候等爹過去坐坐。叫小的拿了汗巾兒來。」西門慶見紅綿紙兒包着一方紅綾織錦廻紋汗巾兒，聞了聞，噴鼻香，滿心歡喜，連忙袖了。只見王經拿茶來，吃了，又走過對門，看着匠人做生活去。

忽報花大舅來了。西門慶道：「請過來這邊坐。」花子油走到書房暖閣兒裡，作揖坐下，致謝外日多有相擾。叙話間，畫童兒對門拿過茶來吃了。花子油悉把「門外客人有五百包無錫米，凍了河，緊等要賣了回家去。我想着，姐夫倒好買下等價錢。」西門慶道：「我平白要他做甚麼！凍河還沒人要，到開河船來了，越發價錢跌了。如今家中也沒銀子。」即吩咐玳安：「收拾放桌兒，家中說看菜兒來。」一面使畫童兒：「請你應二爹來陪你花爹。」坐了一時，伯爵來到。三人共坐在一處，圍爐飲酒，桌上擺設四盤四碟，都是煎炒雞魚，燒爛下飯。又叫孫雪娥烙了兩筋餅，又是四碗肚肺乳線湯。良久，只見吳道官徒弟應春，送節禮疏計收了舖子，又請來坐，與伯爵擲骰猜枚、談話，不覺到掌燈已後，吳月娘衆人轎子到了，來安走來回話。伯爵道：「嫂子們今日都往那裡去了？」西門慶道：「北邊他楊姑娘沒了。今日三日念經，我這裡備了張插桌祭祀，又封了香儀兒，都去弔問弔兒。」伯爵道：「他老人家也高壽了。」西門慶道：「敢也有七十五六兒。男花女花都沒有，只靠他門外侄兒那裡養活。材兒也是我這裡替他備下的，這幾年了。」伯爵道：「好，好兒！老人家有了黃金入櫃(十)，就是一場事了。哥的大陰隲！」說畢，酒過數巡，伯爵與甘夥計作辭去了。西門慶就起身走過來，吩咐後生王顯：「仔細火燭。」王顯道：「小的知道。」看着把門關上了。

這西門慶見沒人，兩三步就走入賁四家來。只見賁四娘子兒，在門首獨自站立已久，見對門關的門响，西門慶從黑影中走至跟前。這婦人連忙把封門一開，西門慶鑽入裡面。婦人還扯上封門，說道：「爹請裡邊紙門內坐罷。」原來裡間橱扇鑲着後半間，紙門內又有個小炕兒，籠着旺旺的火，桌上點着燈，兩邊護炕，從新糊的雪白，挂着四扇吊屏兒。那婦人頭上勒着翠藍銷金箍兒，髮鬢插着四根金簪兒，耳朵上兩個丁香兒，上穿紫紬襖，青綃絲披襖，玉色綃裙子，向前與西門慶道了萬福，連忙遞了一盞茶兒與西門慶吃。因悄悄說：「只怕隔壁韓嫂兒知道。」西門慶道：「不妨事，黑影子他那裡曉的。」于是不由分說，把婦人摟到懷中就親嘴。拉近枕頭來，解衣按在炕沿子上，扛起腿來就聳。那話上已束着托子，剛插入牝中，纔抽了幾抽，婦人下邊淫水直流，把一條藍布褲子都濕了。西門慶抽出那話來，向順袋內取出包兒顫聲嬌來，蘸了些在龜頭上，攘進去，方纔澀住淫津，肆行抽拽。婦人雙手扳着西門慶肩膊，兩相迎湊，在下淫聲顫語，呻吟不絕。這西門慶乘着酒興，架其兩腿在胳膊上，只顧沒稜露腦，銳進長驅，肆行搗碾，何止二三百度。須臾，弄的婦人雲髻鬅鬆，舌尖冰冷，口不能言。西門慶則氣喘吁吁，靈龜暢美，一泄如注。良久拽出那話來，淫水隨出，用帕搽之。兩個整衣繫帶，復理殘粧。西門慶向袖中掏出五六兩一包碎銀子，又是兩對金頭簪兒，遞與婦人，節間買花翠帶。婦人拜謝了，悄悄打發出來。那邊玳安在舖子裡，專心只聽這邊門環兒响，便開大門，放西門慶進來。自知更無一人曉的。後次朝來暮往，也入港一、二次。正是若要人不知，除非己莫爲，不想被韓嫂兒冷眼睃見，傳的後邊金蓮知道了。這金蓮亦不說破他。

一日，臘月十五日，喬大戶家請吃酒。西門慶這裡會同應伯爵、吳大舅一齊起身。那日有許多親朋，看戲飲酒，至二更方散。第二日每家一張桌面，俱不必細說。

單表崔本治了二千兩湖州紬絹貨物，臘月初旬起身，雇船裝載，趕至臨清馬頭，教後生榮海看守貨物，便雇頭口來家取車稅銀兩。到門首下頭口，琴童道：「崔大哥來了，請廳上坐。爹在對門房子裡，等我請去。」一面走到對門，不見西門慶。因問平安兒，平安兒道：「爹敢進後邊去了。」這琴童兒走到上房問月娘。月娘道：「省恐殺人！不知爹往那裡去了，白尋不着。大白日裡把爹來不見了！崔大哥來了這一回，再幾時進來！」又到各房裡幷花園書房都瞧遍了，沒有。琴童在大門首揚聲道：「省恐殺人的賊囚，你爹從早晨出去，平安兒，平安兒道：「爹敢進後邊去了。」這琴童兒走到上房問月娘。月娘道：「見鬼的賊囚，你爹從早晨出去，再幾時進來！」又到各房裡幷花園書房都瞧遍了，沒有。琴日，只顧教他坐着。」那玳安分明知道，不言語。不想西門慶從前邊進來，把衆小廝吃了一驚。原來西門慶在賁四屋裡入港，纔出來。那平安打發西門慶進去了，望着琴童兒吐舌頭兒，都替他捏兩把汗，都道：「管情崔大哥去了，有幾下子打。」不想西門慶走到廳上，崔本見了，磕頭畢，交了書帳說：「船到馬頭，少車稅銀兩。我從臘月初一日起身，在揚州與他兩個分路，他們往杭州去了。俺們都到苗青家住了兩日。」因說：「苗青替老爹使了十兩銀子，攛了揚州衛一個千戶家女子，十六歲了，名喚楚雲。說不盡生的花如臉，玉如肌，星如眼，月如眉，腰如柳，襪如鈎，兩隻脚兒恰剛三寸。端的有沉魚落雁之容，閉月羞花之貌。腹中有三千小曲、八百大曲。端的風流如水晶盤內走明珠，態度似紅杏枝頭推曉日。苗青如今還養在家，替他打箱奩、治衣服，待開春韓夥計、保官兒船上帶來，伏侍老爹，消愁解悶。」西門慶聽了，滿心歡喜。說道：「你船上捎了來也罷，又費煩他治甚衣服，打甚粧奩，愁我家沒有？」于是恨不的騰雲展翅，飛上揚州搬取嬌姿，賞心樂事。正是：鹿分鄭相應難辨，蝶化莊周未可知。有詩爲証：

聞道揚州一楚雲，偶憑青鳥語來眞。不知好物都離隔，試把梅花問主人。

西門慶陪崔本吃了飯，兌了五十兩銀子做車稅錢，又寫書與錢主事，令煩青目。崔本言訖，當下作

辭，往喬大戶家回話去了。平安見西門慶不尋琴童兒，都說：「我兒，你不知有多少造化！爹今日不知有甚事喜歡，若不是，綁着鬼有幾下打。」琴童笑道：「只你知爹性兒？」

比及起了貨來，獅子街卸下，就是下旬時分。西門慶正在家打發送節禮，忽見荊都監差人拿帖兒來問：「宋大巡題本已上京數日，未知旨意下來不曾。伏惟老翁差人察院衙門一打聽爲妙。」這西門慶即差答應節級，拿着五錢銀子，往巡按公衙書辦打聽。果然昨日東京邸報下來，寫抄得一紙全報來，與西門慶觀看。上面道寫甚的？

「山東巡按監察御史宋喬年一本：循例舉劾地方文武官員，以勵人心，以隆聖治事。竊惟吏以撫民，武以禦亂，所以保障地方，以司民命者也。苟非其人，則處置乖方，民受其害，國何賴焉！此國家莫急於文武兩途，而激勸之典不容不亟舉也。臣奉命按臨山東等處，親歷省察風俗，至於吏政民瘼，監司守禦，無不留心咨訪；復令安撫大臣，詳加鑒別，各官賢否，頗得其實。茲當差滿之期，敢不一一陳之：山東左布政陳四箴，操履忠貞，撫民有方；廉使趙訥，綱紀肅清，士民服習；提學副使陳正彙，操砥礪之行，嚴督率之條。又訪得兵備副使雷啓元，軍民咸服其恩威，僚幕悉推其練達；濟南府知府張叔夜，經濟可望，才堪司牧；東平府知府胡師文，居任清愼，視民如傷；徐州府知府韓邦奇，志務清修，才堪廊廟；萊州府知府葉照，屏海寇而道不拾遺，惠民疇而墾田不滷。此數臣者，皆當薦奬而優擢者也。又訪得左參議馮廷鵠，傴僂之形，桑榆之景，形若木偶，尚肆貪婪。東昌府知府徐松，縱妾父而通賄，所致騰謗於公堂；慕羨餘而誅求，詈言輒遍於閭閻。此二臣者，所當亟賜罷斥者也。再訪得左軍

院僉書守禦周秀，器宇恢弘，操持老練，得將帥之體，軍心允服，賊盜潛消；濟州兵馬都監荊忠，年力精强，才猷練達，冠武科而稱爲儒將，勝算可以臨戎，號令一而極其嚴明，長策卒能禦侮；兗州兵馬都監溫璽，夙閑韜略，熟習弓馬，休養騎卒以備不虞，併力設險以防不測。此三臣者，所當亟賜遷擢者也。清河縣千戶吳鎧，以練達之才，得衞守之法。驅兵以擣中堅，靡攻不克；儲食以資糧餉，無人不飽。推心置腹，人思効命。實一方之保障，爲國家之屏藩。宜特加超擢，鼓舞臣僚。陛下誠以臣言可採，舉而行之，庶幾官爵不濫，而人心思奮，守牧得人而聖治有賴矣！等因。奉

聖旨：該部知道。續該吏兵二部題前事：看得御史宋喬年所奏內，劾舉地方文武官員，無非體國之忠，出于公論。詢訪得實，以裨

聖明俯賜施行，天下幸甚，生民幸甚。奉欽依：擬行。」

西門慶一見，滿心歡喜，拿着邸報，走到後邊對月娘說：「宋道長本下來了。已是保舉你哥陞指揮僉事，現任管屯。周守禦與荊大人都有獎勵，轉副參統制之任。如今快使小廝請他來，對他說聲。」月娘道：「你使人請去，我教丫鬟看下酒菜兒。我愁他這一上任，也要銀子使。」西門慶道：「不打緊，我借與他幾兩銀子也罷了。」不一時，請得吳大舅到了。西門慶送那題奏旨意與他瞧。吳大舅連忙拜謝西門慶與月娘，說道：「多累姐夫、姐姐扶持，恩當重報，不敢有忘。」西門慶道：「大舅，你若上任擺酒沒銀子使，我這裡兌一千兩銀子，你那裡使者。」那吳大舅又作揖謝了。于是就在月娘房中，安排上酒來吃酒。月娘也在旁邊陪

坐。西門慶即令陳經濟把全抄寫了一本，與大舅拿着。即差玳安拿帖，送邸報往荊都監、周守禦兩家報喜去。正是：勸君不費鐫研石，路上行人口是碑。畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕有後眼—有遠見，有見識。　〔二〕房頭—這裏指家庭。

〔三〕花栲栳—染有彩色的栲栳（參見第五十六回「栲栳」），當時絨線鋪等多掛此作爲招幌。　〔四〕蔣胖子掉在陰溝裡，缺臭了你了—胖子，泛指胖子。缺臭了你係反話，表示不缺你。又作「唐胖子掉在醋缺裏，撅酸了你」。參四十二回該注。　〔五〕水角兒—水餃。

〔六〕通身—猶總共，全部。　〔七〕折准—相抵，兩相抵償。

〔八〕青布四塊瓦—老式青布棉鞋。因每隻由兩塊瓦狀鞋幫做成，故稱。　〔九〕打平和兒—即打平火，大家湊錢在一起聚餐。

〔十〕黃金入櫃—恭維安葬死人的話。

黃鍾應律好風催，陰伏陽生淑歲回。葵影便移長至日，梅花先趁大寒開。
八神表日占和歲，六管吹葭動細灰。已有岸傍迎臘柳，參差又欲領春來。

話說當日西門慶陪大舅飲酒，至晚回家。到次日，荊都監早晨騎馬來拜謝，說道：下官不勝欣喜，足見老翁愛厚費心之至，實爲啣結難忘！范大人便老了，張菊軒指望陞轉他一步兒，照舊也罷了，還虧他些。」說畢，茶湯兩換，荊都監起身，因問：「雲大人到幾時請俺們吃酒？」西門慶道：「近節這兩日也是請不成，直到月間罷了。」送至大門，上馬而去。西門慶這裡宰了一口鮮猪，兩壜浙江酒，一正大紅絨金多員領，一正黑青粧花紵絲員領，一百菓餡金餅，謝宋御史。就差春鴻拿帖兒，送到察院去。門吏入報進去，宋御史喚至後廳火房內，賞茶吃。等寫了回帖，裝於套內封了，又賞了春鴻三錢銀子。來見西門慶，拆開觀看，上寫着：

「兩次造擾華府，悚愧殊甚！今又辱承厚貺，何以克當？外令親、荊子事，已具本矣，想已知悉。連日湯仰丰標，容當面悉。使旋謹謝。

〔下書〕侍生宋喬年拜

大錦衣西門先生大人門下。」

宋御史隨即差人送了一百本曆日、四刀紙、一口猪來回禮。

一日，上司行下文書來，吳大舅本衛到任管事。西門慶拜去，就與吳大舅三十兩銀子，四疋京緞，教他上下使用。到二十四日稍閑，封了印來家，又備羊酒、花紅、軸文，邀請親朋，等吳大舅從衛中上任回來，迎接到家，擺大酒席，與他作賀。又是何千戶東京家眷到了，西門慶寫月娘名字，送茶過去。到二六日，玉皇廟吳道官，十二個道衆在家與李瓶兒念百日經，十回度人，整做法事，大吹大打，偈道行香。各親朋都來送茶，請吃齋供，至晚方散，俱不在言表。至廿七日，西門慶打發各家禮畢：又是應伯爵、謝希大、常時節、傅夥計、甘夥計、韓道國、賁地傳、崔本，每家半口猪，半腔羊，一壜酒，一包米，一兩銀子；院中李桂姐、吳銀兒、鄭愛月兒，每人一套杭州絹衣服，三兩銀子。吳月娘又與菴裏薛姑子打齋，令來安兒送香油米麵銀錢去，不在言表。

看看到年除之日，窗梅橫月，簷雪滾風，竹爆千門，燈燃萬戶，家家貼春勝，處處掛桃符。西門慶燒了紙，又到於李瓶兒房靈前祭奠。已畢，置酒於後堂，合家大小歡聚。西門慶與月娘上座，等李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥、西門大姐幷女婿陳經濟都遞了酒，兩旁列坐。先是春梅、迎春、玉簫、蘭香、如意兒五個磕頭，然後小玉、綉春、小鸞兒、元宵兒、中秋兒、秋菊磕頭。其次者來昭妻一丈青惠慶、來保妻惠祥、來興妻惠秀、來爵妻惠元，一般兒四個家人媳婦磕頭。然後纔是王經、春鴻、玳安、平安、來安、棋童兒、琴童兒、畫童兒，來昭兒子鐵棍兒、來保兒子僧寶兒、來興女孩兒年兒來磕頭。西門慶與吳月娘，俱有手帕汗巾銀錢賞賜。

到次日，重和元年新正月元旦，西門慶早起，冠冕穿大紅，天地上炷了香，燒了紙，吃了點心，備馬就出去拜巡按，賀節去了。月娘與衆婦人，早起來施朱傅粉，插花插翠，錦裙綉襖，羅襪弓鞋，粧點妖嬈，打扮可喜，都來後邊月娘房內，廝見行禮。那平安兒與該日節級，在門首接拜帖、上門簿，答應往來官長士夫。玳安與王經穿着新衣裳、新靴新帽，在門首踢毽子兒，放炮燁，又磕瓜子兒，袖香桶兒，戴鬧蛾兒。衆夥計主管，門下底人，伺候見節者不計其數，都是陳經濟一人在前邊客位管待。後邊大廳，擺設錦筵桌席，單管待親朋；花園捲棚，放下毡幃煖簾，鋪陳錦裀綉毯，獸炭火盆，放着十桌，都是銷金桌幃，粧花椅墊，盤裝菓品，瓶插金花，筵開玳瑁，專一留待士大夫官長。約晌午間，西門慶往府縣拜了人回來，剛下馬，招宣府王三官兒衣巾，有四五個人跟隨，就來拜。到廳上拜了西門慶四雙八拜，然後請吳月娘出來見。西門慶就教陳經濟管待陪王三官兒，他便往捲棚內陪何千戶坐去了。王三官吃了一回，告辭起身。陳經濟送出大門，上馬而去。落後又是荊都監、雲指揮、喬大戶，皆絡繹而至。

西門慶待了一日人，已酒帶半酣。至晚打發人去了，歸到上房，歇了一夜。到次日早，又出去賀節。直至晚歸家來。家中韓姨夫、應伯爵、謝希大、常時節、花子油來拜，陳經濟陪侍在廳上坐的。候至已久，西門慶到了，見畢禮，從新擺上酒菜點心來飲酒。韓姨夫與花子油隔門，先起身去了。只見伯爵、希大、常時節坐着，如定油兒一般，還不去。又撞見吳二舅來了，見了禮，又往後邊拜見月娘，出來一處坐的。直吃到掌燈已後方散。西門慶已吃的酩酊大醉，送出伯爵等到門首，衆人去了。玳安就知意，說道：「他屋裏沒人。」這西門慶就撞入他房內，老婆早已在封門裏，迎接立，捏了一把手。

進去。兩個也無閑話，走到裏間內，老婆脫衣解帶，仰擁炕上。西門慶褪下褲子，扛起腿來，那話使有銀托子，就幹起來。原來老婆好並着腿幹，兩隻手擁着，只教西門慶攘他心子。那浪水熱熱一陣流出來，把床褥皆濕。西門慶龜頭蘸了藥，攘進去。兩手扳着腰，只顧兩相揉搓，塵柄盡入至根，不容毫髮。婦人瞪目，口中只叫親爺。那西門慶問他：「你小名叫甚麼？說與我。」老婆道：「奴娘家姓葉，排行五姐。」這西門慶口裏令合不合？」那老婆原來奶子出身，與賁四私通，被拐出來，占爲妻子；五短身材，兩個鵪鶉胎眼兒，今年也是屬兔的，三十二歲了，甚麼事兒不知道？口裏如流水連叫親爺不絕，情濃一泄如注。西門慶扯出塵柄要抹，婦人攔住：「休抹，等淫婦下去替你吮淨了罷！」這西門慶滿心歡喜。婦人眞個蹲下身子，雙手捧定那話，吮咂的乾乾淨淨，纔繫上褲子。因問西門慶：「他怎的去恁些時不來？」西門慶道：「我這裡也盼他哩，只怕京中夏大人留住他使。」又與了老婆二三兩銀子盤纏。因說：「我待與你一套衣服，恐賁四知道，不好意思。不如與你些銀子兒，你自家治買罷。」開門送出來。玳安又早在鋪子裡掩門等候，待西門慶進來，方纔關上拴。西門慶便往後邊去了。

看官聽說：自古上梁不正則下梁歪，此理之自然也。如人家主子行苟且之事，家中使的奴僕，皆效尤而行。原來賁四這個老婆，不是守本分的，先與玳安有姦，落後又把西門慶勾引上了。這玳安剛打發西門慶進去了，傅夥計又沒在鋪子裡上宿，他與平安兒打了兩大壺酒，就在賁四老婆屋裏吃。到有二更時分，平安在鋪子裡歇了，他就和老婆在屋裏睡了一宿。有這等的事？正是：時人不用穿針線，那得工夫送巧來！有詩爲證：

滿眼風流滿眼迷，殘花何事濫如泥？捨琴暫息商陵操，惹得山禽遶樹啼。

却說賁四老婆晚夕對玳安說：「只怕隔壁韓嫂兒傳嚷得後邊知道，也似韓夥計娘子，一時被你娘們說上幾句，羞人答答的，怎好相見？」玳安道：「如今家中除了俺大娘和五娘不言語，別的不打緊。俺大娘倒也罷了，只是五娘快出尖兒。你依我，節間買些甚麼兒進去，孝順俺大娘；別的不稀罕，他平昔好吃蒸酥，你買一錢銀子菓餡蒸酥、一盒好大壯瓜子送進去。這初九日是俺五娘生日，你再送些禮去，梯已再送一盒瓜子與俺五娘。你到明日進來磕頭，管情就掩住許多口嘴。」這賁四老婆眞個依着玳安之言，第二日趕西門慶不在家，玳安就替他買了盒子，掇進後邊月娘房中。月娘便道：「是那裡的？」玳安道：「是賁四嫂送這盒點心、瓜子與他，說：『多上覆，多謝了。』」月娘道：「男子漢又不在家，那討個錢來？又教他費心！」連忙收了，又回出一盒饅頭，一盒菓子與娘吃。

那日西門慶拜人回家早，有玉皇廟吳道官來拜，在廳上留坐吃酒。剛打發吳道官去了，西門慶脫了衣服，使玳安：「你騎了馬，問聲文嫂兒去。俺爺今日要來拜拜太太，看他怎的說。」玳安道：「爺且不消去。頭裡小的撞見文嫂兒，騎着驢子打門首過去了。他說明日初四，王三官兒起身往東京，與六黃公公磕頭去了。太太說，教爺初六日過去見節，他那裡伺候着哩。」西門慶便道：「他眞個這等說來？」玳安道：「莫不小的敢說謊？」這西門慶就入後邊去了。剛到上房坐下，忽有來安兒來報：「大舅來了。」只見吳大舅冠冕着，束着金帶，進入後堂，先拜西門慶，說道：「一言難盡。我吳鎧多蒙姐夫抬舉看顧，又破費姐夫了，多謝厚禮。日昨姐夫下降，我又不在家，失迎，空慢姐夫來了。今日敬來與姐夫磕個頭兒，恕我遲慢之罪！」說着，磕下頭去。西門慶慌忙平頭相還下來，說道：「大舅恭喜，自然之道理，至親何必計較！」吳大舅於是拜畢西門慶，月娘出來，與他哥磕頭。頭戴翡白縐紗金梁冠兒，海獺臥兔，白綾對衿襖兒，沉香色遍地

金比甲，玉色綾寬襴裙。耳邊二珠環兒，金鳳釵梳，胸前帶着金三事攙領兒，裙邊紫遍地金八條穗子的荷包，五色鑰匙線帶兒，紫遍地金扣花白綾高底鞋兒，打扮的鮮鮮兒的，向前花枝招颭，綉帶飄飄，插燭也似磕了四個頭。慌的大舅忙還半禮，說道：「姐姐，兩禮兒罷！」說道：「哥哥嫂嫂不識好歹，常來擾害你兩口兒。你哥老了，看顧看顧罷。」月娘道：「一時不到，望哥舅帶(三)便了。」吳大舅道：「姐姐沒的說，累你兩口兒還少哩！」拜畢，西門慶留吳大舅坐，說道：「這咱晚了，料大舅也不拜人了。寬了衣裳，咱房裡坐罷。」不想孟玉樓與潘金蓮兩個都在屋裏，聽見嚷吳大舅進來，連忙走出來與大舅磕頭：都是海獺臥兔兒，白綾襖兒，玉色挑線裙子；一個綠遍地金比甲兒；頭上戴的都是紫遍地金比甲兒；頭上戴的都是紫狻髻，玉樓帶的是環子，金蓮是青寶石墜子；下邊尖尖趫趫，顯露金蓮。與吳大舅磕了頭，逕往各人房裡去了。

西門慶讓大舅房內坐的，騎火盆安放桌兒，擺上春盛菓盒，各樣熱碗嗄飯，大饅頭、點心，八寶攢湯，一齊拿上來。小玉、玉簫都來與大舅磕頭。須臾，吃了湯飯，月娘用小金鑲玳瑁鍾兒斟酒遞與大舅，西門慶讓大舅道：「姐姐，你也來坐的。」月娘道：「我就來。」又往裡間房內，拿出數樣配酒的菓菜來，都是冬筍、銀魚、黃鼠、鰉鮓、海蜇、天花菜、蘋婆、螳螂、鮮柑、石榴、風菱、雪梨之類。飲酒之間，西門慶便問：「大舅的公事都了畢停當了？」吳大舅道：「蒙姐夫抬舉，衙中任便到了，上下人事，倒也都周給的七八。還有屯所(三)裡未曾去到到任。明日是個好日期，衙中開了印，來家整理了些盒子，須得抬到屯所裡到任，行牌拘將那屯頭來參見，吩咐吩咐。前官丁大人壞了事情，已是被巡撫侯爺參劾去了任。如今我接管承行，須得也要振刷在册花戶(三)，警勵屯頭，務要把這舊管新增開報明白，到明日秋糧夏稅，纔好下屯徵收。」西門慶道：「通共約有多少屯田？」吳大舅道：「這屯田，不瞞姐夫說，太祖舊

例，練兵衞因田養兵，省轉輸之勞，纔立下這屯田。那時只是上納屯田秋糧，又不同民地。後吃宰相王安石立青苗法，增上這夏稅。而今這濟州管內，除了拋荒葦場港隘，通共二萬七千畝屯地。每頃秋稅、夏稅，只徵收一兩八錢，不上五百兩銀子。到年終纔傾齊了，往東平府交納，轉行招商，以備軍糧馬草作用。」西門慶又問：「還有羨餘之利？」吳大舅道：「雖故還有些拋零人戶不在册者，鄉民頑滑，若十分進徵緊了，等秤斛斗重，恐聲口致起公論。」西門慶道：「若是有些甫餘兒也罷，難道說全徵？若徵收些出來，斛斗等秤上也夠咱們上下攬給。」吳大舅道：「不瞞姐夫說，若會管此屯，現一年也有百十兩銀子尋。到年終，人戶們還有些鷄鵝豚米面見相送。那個是各人取覓，不在數內的。只是多賴姐夫力量扶持。」西門慶道：「得夠你老人家攬給，也盡我一點之心。」正說着，月娘也走來旁邊陪坐，三人飲酒，到掌燈已後，吳大舅纔起身去了。西門慶那日就在前邊金蓮房中歇了一夜。到次日，早往衙門中開印，陞廳畫卯，發放公事。先是雲離守家發帖兒，初五日請西門慶幷合衙官員吃慶官酒。何千戶娘子藍氏下帖兒，初六日請月娘姊妹相會。

且說那日，西門慶同應伯爵、吳大舅三人，起身到雲離守家。原來旁邊又典了人家一所房子，三間客位內擺酒，叫了一起吹打鼓樂迎接，都有桌面，吃至晚夕來家。巴不到次日，月娘往何千戶家吃酒去了。西門慶打選衣帽齊整，袖着賞賜包兒，騎馬帶眼紗，玳安、琴童跟隨，午後時分，逕來王招宣府中拜節。王三官兒不在，留下帖兒。文嫂兒又早在那裡接了帖兒，連忙報與林太太說，出來請老爺後邊坐。轉過大廳，到於後邊，進入儀門。少間，住房掀起明簾子，上面供養着先公王景崇影像，陳設兩桌春臺菓酌，朱紅公座，虎皮校椅。脚下氈毾㲪匝地，簾幙垂紅。少頃，林氏穿着大紅通袖襖兒，珠翠盈頭，粉粧膩臉，與

西門慶見畢禮數，留坐待茶，吩咐大官把馬牽於後槽喂養。茶湯罷，讓西門慶寬衣房內坐，說道：「小兒從初四日往東京與他叔岳父六黃太尉磕頭去了，只過了元宵纔來。」這西門慶一面喚玳安脫去上蓋，裡邊穿着白綾襖子，天青飛魚氅衣，粉底皂靴，十分綽耀。婦人房裏安放桌席。黃銅四方獸面火盆，生着炭火。朝陽房屋，日色照窗，房中十分明亮。須臾，丫鬟拿酒菜上來。杯盤羅列，看饌堆盈，酒汎金波，茶烹玉蕊。婦人錦裙綉襖，皓齒明眸，玉手傳盃，秋波送意。猜枚擲骰，笑語烘春。話良久，意洽情濃；飲多時，目邪心蕩。玳安、琴童下邊耳房放桌兒，自有文嫂兒主張酒饌點心管待。三官兒娘子，另在那邊角門內一所屋裡居住，自有丫鬟養娘伏侍，等閑不過這邊來。婦人又倒扣角門，僮僕誰敢擅入。酒酣之際，兩個共入裡間房內，掀開綉帳，關上窗戶。丫鬟輕剔銀釭，佳人忙掩朱戶，男子則解衣就寢，婦人即洗脚上床。枕設寶花，被翻紅浪。原來西門慶家中磨鎗備劍，帶了淫器包兒來，安心要鏖戰這婆娘，早把胡僧藥用酒吃在腹中，那話上使着雙托子。在被窩中，架起婦人兩股，縱麈柄入牝中，擧腰展力，那一陣掀騰鼓搗，其聲猶若數鰍行泥淖中相似，連聲響亮。婦人在下，沒口叫達達如流水。正是：照海旌幢秋色裏，擊天鼙鼓月明中。有長詞一篇，道這場交戰。但見：

錦屏前迷魂陣擺，綉幃下攝魄旗開。迷魂陣上，閃出一員酒金剛、色魔王：頭戴肉紅盔、錦兜鍪，身穿烏油甲、絳紅袍、纏觔縧、魚皮帶、沒縫靴，使一柄黑纓鎗，帶的是虎眼鞭、皮包頭流星槌、沒毬箭，跨一疋捲毛凹眼渾紅馬，打一面覆雨翻雲大帥旗。攝魄旗下，擁一個粉骷髏、花狐狸：頭戴雙鳳翹、珠絡索，身穿素羅衫、翠裙腰、白練襠、凌波襪、鮫綃帶、鳳頭鞋，使一條隔天邊、話絮刀，不得見、淚偷垂、容瘦減、粉面撾、羅幃傍，騎一疋百媚千嬌玉面毗，打一柄

倒鳳顛鸞遮日傘。須臾，這陣上撲鼕鼕鼓震春雷，那陣上鬧挨挨麝蘭騣騣；這陣上腹溶溶被翻紅浪，那陣上刷剌剌帳控銀鈎。被翻紅浪精神健，帳控銀鈎情意乖。這一個是慣使的紅綿套索鴛鴦扣，一個是好耍的拐子流星鷄心徊，那一個忽剌剌一十八滾難掙扎。一個是慣使的紅綿套索鴛鴦扣，一個是好耍的拐子流星鷄心槌。一個火忿忿桶子鎗，恨不的扎夠三千下；一個顫巍巍肉膀牌，巴不得揚夠五十回。這一個善貫甲披袍戰，那一個能奪精吸髓華。一個戰馬叭蹋蹋踏翻歌舞地，一個征人軟濃濃塞滿密林崖。一個醜搠搜剛硬形骸，一個俊嬌嬈杏臉桃腮。一個施展他久戰熬場法，一個賣弄他鶯聲燕語諧。

當下西門慶就在這婆娘心口與陰戶，燒了兩炷香，許下明日家中擺酒，使人請他同三官兒娘子去看燈耍子。這婦人一段身心已是被他拴縛定了，於是滿口應承都去。這西門慶滿心歡喜，起來與他留連痛飲，至二更時分，把馬從後門牽出，作別方回家去。正是：不愁明日盡，自有暗香來。有詩爲證：

盡日思君倚畫樓，相逢不捨又頻留。劉郎莫謂桃花老，浪把輕紅逐水流。

却說西門慶到家，有平安迎門稟說：「今日有薛公公家，差人送請帖兒，請爺早往門外皇庄看春。又是雲二叔家，差人送了五個帖兒，請五位娘吃節酒。帖兒都交進去了。」西門慶聽了，沒言語。進入後邊月娘房來，只見孟玉樓、潘金蓮都在房內坐的。月娘從何千戶家赴了席來家，已摘了首飾花翠，止戴着髮髻，撇着六根金簪子，勒着珠子箍兒，上着藍綾襖，下着軟黃綿紬裙子，坐着說話。見西門慶進來，連忙道了

萬福。西門慶就在正面椅上坐下。問道：「你今日往那裡，這咱纔來？」西門慶無得說，只說：「我在應二哥家，留坐到這咱晚。」月娘便說起今日何千戶家酒席上事：「原來何千戶娘子還年小哩，今年纔十八歲。生的燈人兒也似一表人物，好標致！知今博古，透靈兒(四)還强十分。見我去，恰似會了幾遍，好不喜狎。嫁了何大人二年光景，房裡倒使着四個丫頭，兩個養娘，兩房家人媳婦。」西門慶道：「他是內府御前生活所藍太監姪女兒，與他陪嫁了好少錢兒！」月娘又道：「小廝對你說來？明日雲夥計家又請俺們吃節酒，送了五個帖兒，在揀粧上擱着。連薛內相家帖子，都放在一處。」因令玉簫：「拿過來與你爹瞧。」這西門慶看了薛內相家帖兒，又看雲離守家帖兒，下書他娘子兒「雲門范氏斂衽拜請」。西門慶說：「你們明日收拾了，都去走走。」月娘道：「留雪姐在家罷，只怕大節下，一時有個人客驀將來，他們沒處撾撓。」西門慶道：「也罷，留雪姐在家裡，你們四個去吧。明日我也不往那裡去，薛太監請我門外看春，我也懶待去。這兩日春氣發也怎的，只害這邊腰腿疼。」月娘道：「你腰腿疼，只怕是痰火，問任醫官討兩服藥吃不是，只顧挨着怎的？」那西門慶道：「不妨事，由他，一發過了這兩日才吃，心淨些。」因和月娘計較：「到明日燈節，咱少不得置席酒兒，請請何大人娘子，連周守備娘子、荊南崗娘子、張親家母、喬親家母、雲二哥娘子，連王三官兒母親和大妗子、崔親家母，這幾位都會會。也只在十二三，掛起燈來。還叫王皇親家那起小廝扮戲耍一日。爭耐去年還有賁四在家，扎了幾架烟火放，今年他東京去了，只顧不見來了，却教誰人看着扎？」那金蓮在旁插口道：「賁四去了，他娘子兒扎(五)也是一般。」這西門慶就瞅了金蓮道：「這個小淫婦兒，三句話就說下道兒去了。」那月娘、玉樓也不睬顧，就罷了。因說道：「那三官兒娘，咱們與他沒有大會過，人生面不熟的，怎麼好請他？只怕他也不肯來。」西門慶道：「他既認我做親，咱送個帖兒與他，來

不來，隨他就是了。」月娘又道：「我明日不往雲家去罷，懷着個臨月身子，只管往人家撞來撞去的，教人家唇齒！」玉樓道：「姐姐，沒的說，怕怎麼的？你身子懷的又不顯，怕還不是這個月的孩子，不妨事。大節下，自恁散心去走走兒纔好。」說畢，西門慶吃了茶，就往後邊孫雪娥房裏去了。那潘金蓮見他往雪娥房中去，叫了大姐，也就往前邊去了。西門慶到於雪娥房中，晚間教他打腿捏身上，捏了半夜。一宿晚景題過。

到次日早晨，只見應伯爵走來借衣服頭面，對西門慶說：「昨日雲二嫂送了個帖兒，今日請房下陪衆嫂子坐。家中舊時有幾件衣服兒，都倒塌了。大正月出門入戶，不穿件好衣服，惹的人家笑話！敢來上覆嫂子，有上蓋衣服，借的兩套兒；頭面簪環，借的幾件兒，教他穿戴了去。」西門慶令王經：「你裡邊對你大娘說去。」伯爵道：「應寶在外邊拿着毡包幷盒哩，哥哥累你拿進去，就包出來罷。」那王經接毡包進去。良久抱出來，交與應寶，說道：「裡面兩套上色緞子織金衣服，大小五件頭面，一雙二珠環兒。」應寶接的，往家去了。

西門慶陪着伯爵吃茶，說道：「昨日房下在何大人家吃酒，來晚了。今日不想雲二哥娘子送了五個帖兒，又請房下們都會會兒。大房下又有臨月身孕，懶得去。我說他既來請，大節下你等走走去罷。我又連日不得閑，只昨日纔把人事拜了。前日咱們在雲二哥家吃了酒來，昨日我又出去有些小事，來家晚了。今日薛內相又請我門外看春，怎麼得工夫去？吳親家廟裏又送帖兒，初九日年例打醮，也是去不成，教小婿去了罷。這兩日不知酒多了也怎的，只害腰疼，懶得動彈。」伯爵道：「哥，你還是酒之過。濕痰流注在這下部，也還該忌忌。」西門慶道：「這節間到人家，誰是肯輕放了你我的，怎麼忌的住！」伯爵又問：「今日

那幾位嫂子去？」西門慶道：「大房下和第二、第三、第五的房下四人去，我在家且歇息兩日兒罷。」正說着，只見玳安拿進盒兒來，說道：「何老爹家差人送請帖兒來，初九日請吃節酒。」西門慶道：「早是你看着，人家來請，你不去？」於是看盒兒內放着三個請書兒，一個宛紅僉兒寫着：「大寅丈四泉翁老先生大人」，一個寫着「大鄉望應老先生大人」，俱是「侍教生何永壽頓首拜」。玳安說：「他那裡說不認的，教咱這裡轉送送兒罷。」伯爵一見，便說：「這個却怎樣兒的？我還沒送禮兒去與他，他來請我，怎好去？」西門慶道：「我這裡替你封上分帕禮兒，你差應寶早送去就是了。」一面令王經：「你封二錢銀子，一方手帕，寫你應二爹名字，與你應二爹。」因說：「你把這請帖兒袖了去，省的我又教人送。」只把吳大舅的，差來安兒送去了。須臾，王經封了帕禮，遞與伯爵。伯爵打恭說道：「謝哥，容另還。我後日早來會你，咱一同起身。」說畢，作辭去了。

午間，却表吳月娘等打扮停當，一頂大轎，三頂小轎，後面又帶着來爵媳婦兒惠元收疊衣服，一頂小轎兒；四名排軍喝道，琴童、春鴻、棋童、來安四個跟隨，往雲指揮家來吃酒。正是：

翠眉雲鬢畫中人，嫣娜宮腰迴出塵。天上嫦娥元有種，嬌羞釀出十分春。

不說月娘與李嬌兒、孟玉樓、潘金蓮都往雲離守家吃酒去了。西門慶吩咐大門上平安兒：「隨問甚麼人，只說我不在。有帖兒接了就是了。」那平安經過一遭，那裡再敢離了左右，只在門首坐的。但有人客來望，只回不在家。西門慶那日，只在李瓶兒房中圍爐坐的。自從李瓶兒沒了，月娘教如意兒休勒上奶去，每日只喂奶來與女孩兒城兒。連日西門慶害腿疼，猛然想起任醫官與他延壽丹，用人乳吃。於是來到房中，教如意兒，節間頭上戴着黃霜霜簪環，滿頭花翠，勒着翠藍銷金汗巾，藍紬子襖兒，

玉色雲緞披襖兒，黃綿紬裙子，脚下沙綠潞紬白綾高底鞋兒，粧點打扮比昔時不同；手上戴着四個烏銀戒指兒，坐在傍邊打發吃了藥，又與西門慶斟酒哺菜兒。迎春打發吃了飯，走過隔壁，和春梅下棋去了，要茶要水，自有綉春在厨下打發。西門慶見丫鬟都不在屋裡，在炕上斜靠着背，扯開白綾吊的絨褲子，露出那話來，帶着銀托子，教他用口吮咂。一面傍邊放着菓酌，斟酒自飲。因呼道：「章四兒，我的兒！你用心替達達咂。我到明日，尋出件好粧花緞子比甲兒來，你正月十二日穿。」老婆道：「着爹可憐見。」咂弄夠一頓飯時，西門慶道：「我兒，我心裡要在你身上燒炷香兒。」老婆道：「隨爹你揀着燒炷香兒。」西門慶令他關上房門，把裙子脫了，上炕來仰臥在枕上，底下穿着新做的大紅潞紬褲兒，褪下一隻褲腿來。西門慶袖內還有燒林氏剩下的三個燒酒浸的香馬兒，撇去他抹胸兒，一個坐在他心口內，一個坐在他小肚兒底下，一個安在他毡蓋子㈥上，用安息香一齊點着。那話下邊便插進牝中，低着頭看着。那香燒到肉跟前，婦人蹙眉齧齒，忍其疼痛，口裡顫聲往來送進不已。又取過鏡臺來，傍邊照看。須臾，那香燒盡，忍不住拽，只顧沒稜露腦，柔語，哼成一塊，沒口子叫：「達達爹爹，罷了，我了，好難忍也！」西門慶便叫道：「章四兒淫婦，你是誰的老婆？」婦人道：「我是爹的老婆。」西門慶教與他：「你說是熊旺的老婆，今日屬了我的親達達了。」那婦人回應道：「淫婦原是熊旺的老婆，今日屬了我的親達達了！」西門慶又問道：「我會合不會？」婦人道：「達達會合秘。」兩個淫聲艷語，無般言語不說出來。西門慶那話粗大，撐的婦人牝戶滿滿，彼往來出入，帶的花心紅如鸚鵡舌，黑似蝙蝠翅一般，翻覆可愛。西門慶於是把他兩股，扳抱在懷內，四體交匝，兩相迎凑，那話盡沒至根，不容毫髮。婦人瞪目失聲，淫水流下。西門慶情濃樂極，精邈如湧泉。正是：不知已透春消息，但覺形骸骨節鎔。有詩爲證：

任君隨意薦霞盃，滿腔春事浩無涯。一身徑藉東君愛，不管床頭墜寶釵。

當日西門慶燒了這老婆身上三處香，開門尋了一件玄色緞子粧花比甲兒與他。至晚月娘衆人來家，對西門慶說：「原來雲二嫂也懷着個大身子。俺兩個今日酒席上都遞了酒，說過到明日兩家若分娩了，若是一男一女，兩家結親做親家；若都是男子，同堂攻書；若是女兒，拜做姐妹，一處做針指，來往同親戚兒要子。應二嫂做保證。」西門慶聽了笑。

言休饒舌，到第二日，却是潘金蓮上壽。西門慶早起往衙門中去了，吩咐小廝們抬出燈來，收拾揩抹乾淨，大廳、捲棚各處掛燈，擺設錦帳圍屏，叫來興買下鮮菓、晚夕上壽的東西，叫了小優。這潘金蓮早晨打扮出來，花粧粉抹，翠袖朱唇，走來大廳上看。見玳安與琴童站着高凳在那裡掛燈——拿三大盞珠子吊掛燈，笑嘻嘻說道：「我道是誰在這裡，原來是你們在這裡掛燈哩。」琴童道：「今日是五娘上壽，爹吩咐下俺們掛了燈，明日娘的生日好擺酒。晚夕小的們與娘磕頭，娘一定賞俺們哩。」婦人道：「要打便有，要賞可沒有！」琴童道：「耶嗽！娘怎的沒打不說話，行動只把打放在頭裡？小的們是娘的兒女，娘看顧看顧兒便好，如何只說打起來！」婦人道：「賊囚，別要說嘴！你與他好生仔細掛那燈，沒的例兒擡兒的(乜)拿不牢掉將下來。前日年裡爲崔本來，說你爹大白日裡不見了，險不險赦了一頓打，沒曾打，這遭兒可打成了！」琴童道：「娘只說破話，小的命兒薄薄的，又唬小的！」玳安道：「娘也不打聽，這個話兒娘怎得知？」婦人道：「宮外有株松，宮內有口鐘，鐘的聲兒，樹的影兒，我怎麼有個不知道的！昨日可是你爹對你大娘說，去年有賁四在家，還扎了幾架烟火放。今年他不在家，就沒人會扎。乞我說了兩句：『他不在家，左右有他老婆會扎，教他扎不是！』」玳安道：「娘說的甚麼話？一個夥計家，那裡有此事？」婦人道：「甚麼話，

檀木靶！有此事，眞個的。畫一道兒，只怕合過界兒去了〔六〕！」琴童道：「娘也休聽人說他，只怕貴四來家知道。」婦人道：「瞞那傻王八千來個！我只說那王八也是明王八，怪不的他往東京去的放心，丟下老婆在家，料莫〔九〕他也不肯把秘閑着！賊囚根子們，別要說嘴！打夥兒替你爹做牽頭，勾引上了道兒，你們好圖躐狗尾兒〔十〕，說的是也不是？敢說我不知道！嗔道賊淫婦買禮來，與我也罷了，又送蒸酥與他大娘！另外又送一大盒瓜子兒與我，小買住我的嘴頭子，他是會養漢兒！我就猜沒別人，就知道是玳安兒這賊囚根子替他鋪謀定計。」玳安道：「娘屈殺小的，小的平白管他這勾當怎的？小的等閑也不往他屋裡去，娘也少聽韓回子老婆說話。他兩個爲孩子好不嚷亂！常言：『要好不能夠，要歹登時就』、『房倒壓不殺人，舌頭倒壓殺人』、『聽者有，不聽者無』。論起來，貴四娘子爲人和氣，在咱門首住着，家中大小，沒曾惡識了一個人。誰人不在他屋裡討茶吃？莫不都養着，倒沒放處！」金蓮道：「我見那水眼淫婦，矮着個靶子，像是半頭磚兒〔十一〕也似的，把那水濟濟眼擠着，七八拿杓兒舀。好個怪淫婦！他便和那韓道國老婆，那長大摔瓜淫婦，我不知怎的招了眼兒不待見他！」

正說着，只見小玉走來說：「俺娘請五娘，潘姥姥來了，要轎子錢哩。」金蓮道：「我在這裡站着，他從多咱進去了？」琴童道：「姥姥打夾道裡，我送進去了。一來的抬轎的該他六分銀子轎子錢。」金蓮道：「我那得銀子來？人家來，不帶轎子錢兒走！」一面走到後邊，見了他娘，只顧不與他轎子錢，只說沒有。月娘道：「你與姥姥一錢銀子，寫帳就是了。」金蓮道：「我是不惹他。他的銀子都有數兒，只教我買東西，沒教我打發轎子錢！」坐了一回，大眼看小眼，外邊抬轎子的催着要去。玉樓見不是事，向袖中拿出一錢銀子來，打發抬轎的去了。不一時，大妗子、二妗子、大師父來了。月娘擺茶吃了。潘姥姥歸到前邊他女兒房

內來，被金蓮儘力數落了一頓，說道：「你沒轎子錢，誰教你來了？恁出醜刮劃的，教人家小看！」潘姥姥道：「姐姐，你沒與我個錢兒與我來，老身那討個錢兒來？好容易瞞辦了這分禮兒來！」婦人道：「指望問我要錢，我那裡討個錢兒與你？你看着，睜着眼在這裡，七個窟窿到有八個眼兒(十二)等着在這裡！今後你有轎子錢，便來他家來；沒轎子錢，別要來。料他家也沒少你這個窮親戚，休要做打嘴的獻世包(十三)！關王賣豆腐，人硬貨不硬！我又聽不上人家那等恁聲顙氣。前日爲你去了，和人家大嚷大鬧的，你知道？你罷了，驢糞毬兒面前光，却不知裡面受悽惶(十四)！」幾句說的潘姥姥嗚嗚咽咽哭起來了。春梅道：「娘今日怎的只顧說起姥姥來了！」一面安撫老人家在裡邊炕上坐的，連忙點了盞茶與他吃。潘姥姥氣的在炕上睡了一覺，只見後邊請陪大妗子吃飯，纔起來往後邊去了。

西門慶從衙門中來家，正在上房擺飯。忽有玳安拏進帖兒來說：「荊老爹陞了東南統制，來拜爹。」西門慶見帖兒上寫「新陞東南統制兼督漕運總兵官荊忠頓首拜」。慌的西門慶令抬開飯桌，連忙穿衣冠帶，迎接出來。只見荊總制穿着大紅麒麟補服、渾金帶進來，後面跟着許多僚掾軍牢。一面讓至大廳上，敍禮畢，分賓主而坐。茶湯上來，待茶畢，荊統制說道：「前日陞官勅書纔到，還未上任，逕來拜謝老翁。」西門慶道：「學生奉告老翁，一家尚未拜，還有許多薄冗，容日再來請教罷。」即令左右放桌兒。荊統制再三致謝道：「學生亦有光矣，容當拜賀。」一面：「請寬尊服，頓燒，煖簾低放；金壺斟玉液，翠盞貯羊羔。纔斟上酒來，只見鄭春、王相兩個小優兒來到，趴在面前磕頭。西門慶道：「你兩個如何這咱纔來？」問鄭春道：「那一個叫甚名字？」鄭春道：「他喚王相，是王柱的兄

弟。」西門慶即令拿樂器上來，彈唱與他荊爺聽。須臾，兩個小優安放樂器停當，歌唱了一套「霽景融和」。左右拿上兩盤攢盒點心嗄飯，兩瓶酒，打發馬上人等。荊統制道：「這等就不是了。學生叨饌，何以克當！」即令上來磕頭。西門慶道：「一二日房下還要潔誠請尊正老夫人賞燈一敍，望乞下降。在座者惟老夫人、張親家夫人，同僚何天泉夫人，還有兩位舍親，再無他人。」荊統制道：「若老夫人尊票到，賤荊一定趨赴。」又問起：「周老總兵怎的不見陞轉？」荊統制道：「我聞得周菊軒也只在三月間，有京營之轉。」西門慶送道：「這也罷了。」坐不多時，荊統制告辭起身。西門慶送出大門，看着上馬喝道而去。

晚夕，潘金蓮上壽，後廳小優彈唱，遞了酒，西門慶便起身往金蓮房中去了。月娘陪着大妗子、潘姥姥、女兒郁大姐、兩個姑子，在上房坐的飲酒。潘金蓮便陪西門慶在他房內，從新又安排上酒來，與西門慶梯已遞酒磕頭。落後潘姥姥來了，金蓮打發他李瓶兒這邊歇臥。他便陪着西門慶自在飲酒作歡，頑耍做一處。

却說潘姥姥到那邊屋裡，如意、迎春讓他熱炕上坐着。先是姥姥看見明間內，靈前供擺着許多獅仙五老定勝，樹菓柑子，石榴蘋婆，雪梨鮮菓，蒸酥點心，饊子蔴花，滿爐焚着沉子香，燃着燭蠟，點着長明燈，桌上拴着銷金桌幃，旁邊掛着他影，穿大紅遍地金袍兒，錦裙綉襖，珠子挑牌，向前道了個問訊，說道：「姐姐好處生天去了！」因坐在炕上，向如意兒、迎春道：「你娘夠了，官人這等費心追薦，受這般大供養，夠了！他是有福的。」如意兒道：「前日娘的百日，請姥姥怎的不來？門外花大妗子和大妗子，都在這裡來。十二個道士念經，好不大吹大打，揚旛道場，水火煉度，晚上纔去了。」潘姥姥道：「幫年逼節(十五)，丟着個孩子在家，我來，家中沒人，所以就不曾來。今日你楊姑娘怎的不見？」如意兒道：「姥姥還不知道，楊姑

娘老病死了。從年裡俺娘念經就沒來。俺娘們都往北邊與他上祭去了。」潘姥姥道：「可傷！他大如我，我還不曉的他老人家沒了！嗔道今日怎的不見他！」說了一回楊姑娘。如意兒道：「姥姥，有鍾兒甜酒兒，你老人家用些兒？」一面教迎春：「姐，你放小桌兒在炕上，篩甜酒與姥姥吃盃。」不一時取到。飲酒之間，婆子又提起李瓶兒來：「你娘好人，有仁義的姐姐，熱心腸兒。我但來這裡，沒曾把我老娘當外人看承。到就是熱茶熱水與我吃，還只恨我不吃。夜間和我坐着說話兒。我臨家去，好歹包些甚麼兒與我拿了去，再沒曾空了我。不瞞姐姐你們說，我身上穿的這披襖兒，還是你娘與我的！正經我那冤家，半個折針兒也迸不出來與我。我老身不打誑語，阿彌陀佛，水米不打牙[十六]，他若肯與我一個錢兒，我滴了眼睛在地！你娘與了我些甚麼兒，他還說我小眼薄皮，愛人家的東西。想今日爲轎子錢，你大包家拿着銀子，就替老身出幾分，便怎的？咬定牙兒，只說他沒有。倒教後邊西房裡姐姐，拿出一錢銀子來，打發抬轎的去了。歸到屋裡，還數落了我一頓：到明日，有轎子錢便教我來，沒轎子錢休教我上門走。我這去了，不來了！來到這裡，沒的受他的氣。隨他去，有天下人心狠，不似俺這短壽命！姐姐，你們聽着我說，老身若死了，他到明日不聽人說，還不知怎麼收成結果哩！想着你從七歲沒了老子，我怎的守你到如今？從小兒教你做針指，往余秀才家上女學去，替你怎麼纏手縛脚兒的。到得這步田地，他把娘喝過來斷過去[十七]，不看一眼兒！」如意兒道：「原來五娘從小兒上學來，嗔道恁提起來就會，識字深！」潘姥姥道：「他七歲兒上女學，上了三年，字倣也曾寫過；甚麼詩詞歌賦唱本上字不認的！」

正說着，只見打的角門子響。如意兒道：「是誰叫門？」使綉春：「二姐，你去瞧瞧去。」那綉春走來，說：「是春梅姐來了。」如意兒連忙捏了潘姥姥一把手，就說道：「姥姥悄悄的，春梅來了。」潘姥姥道：「老

身知道。他與我那冤家一條腿兒(十八)。」只見春梅進來，頭上翠花雲髻兒，羊皮金沿的珠子箍兒，襖兒，黃綿紬裙子，金燈籠墜子，貂鼠圍脖兒，走來見衆人陪着潘姥姥吃酒，說道：「姥姥還沒睡哩？我來瞧瞧姥姥來了。」如意兒讓他坐。這春梅把裙子摟起，一屁股坐在炕上。迎春便緊挨着他坐，如意坐在右邊炕頭上，潘姥姥坐在當中。因問：「你爹和你娘睡了不曾？」春梅道：「剛纔吃了酒，打發他兩個睡下了。我來這邊瞧瞧姥姥，有幾樣菜兒，一壺兒酒，取了來和姥姥坐的。」因央及繡春：「你那邊教秋菊掇了來，我已是攢下了。」那繡春不一時走過那邊取了來。秋菊放盒內掇着菜兒，繡春提了一錫瓶金華酒。春梅吩咐秋菊：「你往房裡看去，聽着若叫我，來這裡對我說。」那秋菊把嘴谷都着去了。一面擺酒在炕桌上，都是燒鴨、火腿、薰臘鵝、細鮓、糟魚、菓仁、鹹酸、蜜食、海味之類，堆滿春臺。繡春關上角門，走進在旁邊陪坐。於是篩上酒來，春梅先遞了一鍾與潘姥姥，然後遞一鍾如意兒，一鍾與迎春。繡春在旁邊炕兒上坐的，共五人坐，把酒來斟。春梅護衣碟兒內每樣揀出遞與姥姥衆人吃，說道：「姥姥，這個都是整菜，你用些兒。」那婆子道：「我的姐姐，我老身吃。」因說道：「就是你娘，從來也沒費恁個心兒管待我管待兒。姐姐，你倒有惜孤愛老的心。你到明日管情好，一步一步自高。敢是俺那冤家，沒人心，沒人義！幾遍爲他心齷齪，我也勸他，他就扛的我失了色。今日早是姐姐你看着，我來你家討冷飯吃來了？你下老實(十九)那等扛我！」春梅道：「姥姥罷，你老人家只知其一，不知其二。俺娘他爭强不伏弱的性兒，不同的六娘錢自有。他本等手裡沒錢，你只說他不與你。別人不知道，我知道。像俺爹，雖是抄的銀子放在屋裡，俺娘正眼兒也不看他的。若遇着買花兒東西，明公正義問他要，不恁瞞藏背掖的。教人看小了他，他怎麼張着嘴兒說人！他本沒錢，姥姥怪他，就虧了他了。莫不我護他？也要個公道！」如意兒道：「錯怪了五娘。自古

親兒骨肉，五娘有錢，不孝順姥姥，再與誰？常言道：要打看娘面，千朵桃花一樹兒生〔三十〕。到明日你老人家黃金入櫃，五娘他也沒個貼皮貼肉的親戚，就如死了俺娘樣兒！」婆子道：「我有今年沒明年，知道今死明日死？我也不怪他。」春梅見婆子吃了兩鍾酒，韶刀上來了，便叫迎春：「二姐，你拿骰盆兒來，俺們擲個骰兒的骰盆兒來。春梅先與如意兒擲，擲了一回，又與迎春擲，都是賭大鍾子。你一盞，我一鍾，須臾竹葉穿心，桃花上臉，把一錫瓶酒吃的罄淨。迎春又拿上半罈麻姑酒來，也都吃了。約莫到二更時分，那潘姥姥老人家，熬不的，又早前靠後仰打起盹來，方纔散了。

春梅便歸這邊來。推了推角門，開着；進入院內，只見秋菊正在明間板壁縫兒內，倚着春櫈兒，聽他兩個在屋裡行房，怎的作聲喚，口中呼叫甚麼。正聽在熱鬧，不防春梅走來到跟前，向他腮頰上儘力打了個耳刮子，罵道：「賊少死的囚奴，你平白在這裡聽甚麼！」打的秋菊睜睜的，說道：「我這裡打盹，誰聽甚麼來？你就來打我！」不想房內婦人聽見，便問春梅，他和誰說話。春梅道：「沒有人。我使他關門，他不動。」於是替他摭過了。秋菊揉着眼，關上房門。春梅走到炕上，摘頭睡了，不在話下。正是：鷓鴣有意留殘景，杜宇無情戀晚暉。

一宿晚景題過。次日，潘金蓮生日，有傅夥計、甘夥計、賁四娘子、崔本媳婦段大姐、吳舜臣媳婦鄭三姐、吳二妗子都在這裡。西門慶約會吳大舅、應伯爵，整衣冠、尊瞻視，騎馬喝道，往何千戶家赴席。那日也有許多官客，四個唱的，一起雜耍，周守禦同席。飲酒至晚回家，就在前邊和如意兒歇了。到初十日，發帖兒請衆官娘子吃酒。月娘便向西門慶說：「趁着十二日看燈酒，把門外他孟大姨和俺大姐，也帶着請來坐坐，省的教他知道惱，請人不請他。」西門慶道：「早是你說。」吩咐陳經濟：「再寫兩個帖，差琴童

兒請去。」這潘金蓮在旁聽着多心，走到屋裡，一面攛掇把潘姥姥就要起身。月娘道：「姥姥，你慌去怎的？再消住一日兒是的。」金蓮道：「姐姐，大正月裏，他家裡丟着孩子沒人看，教他去罷。」慌的月娘裝了兩個盒子點心茶食，又與了他一錢轎子錢，管待打發去了。金蓮因對着李嬌兒說：「他明日請他有錢的大姨兒來看燈吃酒，一個老行貨子，觀眉觀眼的，不打發去了，平白教他在屋裡做甚麼？待要說是客人，沒好衣服穿；待要說是燒火的媽媽子，又不似，倒沒的教我惹氣！」西門慶使玳安兒送了兩個請書兒往招宣府，一個請林太太，一個請王三官兒娘子黃氏。又使他院中早叫李桂姐、吳銀兒、鄭愛月兒、洪四兒四個唱的，李銘、吳惠、鄭奉三個小優兒。

不想那日賁四從東京來家，梳洗頭臉，打選衣帽齊整，來見西門慶，磕頭，遞上夏指揮回書。西門慶問他：「如何住這些時不來？」賁四具言在京感冒打寒一節，直到正月初二日，纔收拾起身回來，「夏老爹多多上覆老爹，多承看顧。」西門慶照舊還把鑰匙教與他管絨線鋪。另打一間，教吳二舅開鋪子賣紬絹。到明日松江貨船到，都卸在獅子街房內，同來保發賣。且教賁四叫花兒匠在家，攢造兩架烟火，十二日要放與堂客看。早約下應伯爵、謝希大、吳大舅、常時節四位，白日在廂房內坐的，晚夕賞燈飲酒。

只見應伯爵領了李三見西門慶，先道外日承携之事。坐下吃畢茶，方纔說起：「李三哥來，今有一宗買賣與你說，你做不做？」西門慶道：「端的甚麼買賣，你說來。」李三道：「今有朝廷東京行下文書，天下十三省，每省要萬兩銀子的古器。咱這東平府，坐派着二萬兩銀子，批文在巡按處，還未下來。如今大街上張二官府，破二萬兩銀子尋。小人會了二叔，敬來對老爹說。老爹若做，張二官府拿出五千兩來，老爹拿出五千兩來，兩家合着做這宗買賣。左右沒人，這邊是二叔和小人與黃四

哥，他那邊還有兩個夥計，二八分錢使。未知老爹意下何如？」西門慶問道：「是甚麼古器？」李三道：「老爹還不知，如今朝廷皇城內新蓋的艮嶽，改爲壽岳，上面起蓋許多亭臺殿閣，又建上清寶籙宮、會眞堂、璇神殿，又是安妃娘娘梳粧閣；都用着這珍禽奇獸，周彝商鼎，漢篆秦爐，宣王石鼓，歷代銅鞮，仙人掌承露盤，幷希世古董玩器擺設，好不大興工程，好少錢糧！」西門慶聽了，說道：「比是我與人家打夥兒做，我自家做了罷。敢量我拿不出這一二萬銀子來？」李三道：「得老爹全做，又好了！俺們就瞞着他那邊添上貳四替你們走跳就是了。」西門慶道：「到跟前，再門慶道：「哥，家裡還添個人兒不添？」伯爵道：「批文在那裡？」李三道：「還在巡按上邊，沒發下來哩。」西滯。自古兵貴神速，先下米的先吃飯，誠恐遲了，行到府裏，乞別人家幹的去了。」西門慶笑道：「不怕他。設使就行到府裡，我也還教宋松原拿回去就是；胡府尹我也認的。」於是留李三、伯爵同吃了飯，約會：「我如今就寫書，明日差小价去。」李三道：「又一件，宋老爹如今按院不在這裡了。從前日起身，往兗州府盤查去了。」西門慶道：「你明日就同小价往兗州府走遭。」李三道：「不打緊，等我去，來回破五六日罷了。老爹差那位管家？等我會下，有了書，教他往我那裡歇，明日我同他好早起身。」西門慶道：「別人你宋老爹不認的，他常喜的是春鴻，教春鴻、來爵一時兩個去罷。」於是叫他二人到面前，會了李三，晚夕往他家宿歇。伯爵道：「這等纔好。事要早幹，多才疾足者得之！」於是與李三吃畢飯，告辭而去。西門慶隨即教陳經濟寫了書，又封了十兩葉子黃金在書帕內，與春鴻、來爵二人，吩咐路上仔細：「若討了批文，即便早來。若是行到府裡，問你宋老爹討張票，問府裡要。」來爵道：「爹不消吩咐，小的曾在兗州答應過

徐參議，小的知道。」於是領了書禮，打在身邊，逕往李三家去了。

不說十一日來爵、春鴻同李三早雇了長行頭口，往兗州府去了。却說十二日，西門慶家中請各官堂客飲酒，那日在家不出門，約下吳大舅、應伯爵、謝希大、常時節四位，晚夕來在捲棚內賞燈飲酒。王皇親家樂小廝，從早晨就挑了箱子來了，在前邊廂房做戲房。堂客到，打銅鑼銅鼓迎接。周守禦娘子有眼疾，不得來，差人來回。又是荊統制娘子、張團練娘子、雲指揮娘子，幷喬親家母、崔親家母、吳大姨、孟大姨都先到了。只有何千戶娘子、王三官母親林太太幷王三官娘子不見到。西門慶使排軍、玳安、琴童兒來回催邀了兩三遍，又使文嫂兒催邀。午間，只見林氏一頂大轎，一頂小轎跟了來。見了禮，請西門慶拜見。問：「怎的三官娘子不來？」林氏道：「小兒不在，家中沒人。」拜畢下來。止有何千戶娘子直到晌午大錯纔來，坐着四人大轎，一個家人媳婦坐小轎跟隨，排軍抬着衣箱，又是兩位青衣家人，緊扶着轎竿，到二門裏纔下轎。前邊鼓樂吹打迎接，吳月娘衆姊妹迎至儀門首。西門慶悄悄在西廂房放下簾來偷瞧，見這藍氏年約不上二十歲，生的長挑身材，打扮的如粉粧玉琢，頭上珠翠堆滿，鳳翹雙插，身穿大紅通袖五彩粧花四獸麒麟袍兒，繫着金鑲碧玉帶，下襯着花錦藍裙，兩邊禁步叮咚，麝蘭香噴。但見：

儀容嬌媚，體態輕盈。姿性兒百伶百俐，身段兒不短不長。細彎彎兩道蛾眉，直侵入鬢；滴溜溜一雙鳳眼，來往趕人。嬌聲兒似囀日流鶯，嫩腰兒似弄風楊柳。端的是綺羅隊裡生來，却厭豪華氣象；珠翠叢中長大，那堪雅淡梳粧。開遍海棠花，也不問夜來多少；飄殘楊柳絮，竟不知春色如何。要知他半點眞情，除非是穿綺窗皓月；能悉他一腔心事，却便似翻綉幌清風。輕移蓮步，有蕊珠仙子之風流；欵蹙湘裙，似水月觀音之態度。正是：比花花解語，比玉玉生香！

這西門慶不見則已，一見魂飛天外，魄喪九霄，未曾體交，精魄先失。少頃，月娘等迎接進入後堂，相見敍禮已畢，請西門慶拜見。西門慶得不的這一聲，連忙整衣冠行禮，恍若瓊林玉樹臨凡，神女巫山降下，躬身施禮，心搖目蕩，不能禁止。拜見畢，下來。先在捲棚內放桌兒擺茶，極盡希奇美饌，然後大廳上坐，陳水陸珍羞。正面設石崇錦帳圍屏，四下鋪玳筵廣席。花燈高挑，綵繩半拽。雕梁錦帶低垂，畫燭齊明寶蓋。魚龍山戲，恍一片珠璣；殿閣樓臺，簇千團翡翠。左邊廂九姊十妹美人，圖畫丹青；右首下九曜八洞神仙，粧成金碧。吃的是龍肝鳳髓，熊掌駝峯；歌的是錦瑟銀箏，鳳簫象管。鼉鼓擎擎驚過鳥，歌喉囀囀遏行雲。席上嬌嬈，盡是珠圍翠繞；堦下脚色，皆按離合悲歡。正是得多少進酒丫鬟雙洛浦，獻羹侍妾兩嫦娥。

當下林太太上席，戲文扮的是〈小天香半夜朝元記〉，唱了兩摺下來。李桂姐、吳銀兒、鄭月兒、洪四兒四個唱的上去彈唱。——孟大姨門外，先起身去了。——唱燈詞「錦綉花燈半空挑」。西門慶在捲棚內，自有吳大舅、應伯爵、謝希大、常時節，李銘、吳惠、鄭奉三個小優兒彈唱飲酒，不住下來大廳格子外往裡觀覷。這各家跟轎子家人伴當，自有酒饌，前廳管待，不必用說。

看官聽說：次第明月圓，容易彩雲散，樂極悲生，否極泰來，自然之理。西門慶但知爭名奪利，縱意奢淫，殊不知天道惡盈，鬼錄來追，死限臨頭。到晚夕，堂中點起燈來，小優兒彈唱燈詞。還未到起更時分，西門慶正陪着人坐的，就在席上齁齁的打起睡來。伯爵便行令猜枚鬼混他，說道：「哥，你今日沒高興，怎的只打睡？」西門慶道：「我昨日沒曾睡。不知怎的，今日只是沒精神，打睡。」只見四個唱的下來。伯爵教兩個唱燈詞，兩個遞了酒。當下洪四兒與鄭月兒兩個彈着箏、琵琶唱，吳銀兒與李桂姐遞酒。正要

在熱鬧處，忽玳安來報：「王太太與何老爹娘子起身了。」這西門慶就下席來，黑影裡走到二門裡首，偷看着他上轎。月娘衆人送出來，前邊天井內看放烟火。藍氏穿着大紅遍地金貂鼠皮襖，翠藍遍地金裙；林太太是白綾襖兒，貂鼠披風，大紅裙，帶着金鐸玉珮，家人打着燈籠，簇擁上轎而去。這西門慶正是餓眼將穿，饞涎空嚥，恨不能就要成雙。見藍氏去了，悄悄從夾道進來。當時沒巧不成語，姻緣湊合，可霎作怪，不想來爵兒媳婦見堂客散了，正從後邊歸來，開他房門，不想頂頭撞見西門慶，沒處藏躲。原來西門慶見媳婦子生的喬樣，安心已久，雖然不及來旺妻宋氏風流，也頗充得過第二。於是乘着酒興兒，雙關摟進他房中親嘴。這老婆當初在王皇親家，因是養了主子，被家人不忿攘鬧，打發出來。今日又撞着這個道路，如何不從了？一面就遞舌頭在西門慶口中。兩個解衣褪褲，就按在炕沿子上，掇起腿來，被西門慶就聳(三)了個不亦樂乎。正是：未曾得遇鶯娘面，且把紅娘去解饞。有詩爲證：

燈月交輝浸玉壺，分得清光照綠珠。莫道使君終有婦，教人桑下覓羅敷。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕躭帶—即擔待。原諒，諒解。　〔二〕屯所—管理屯田事務的官署。　〔三〕在册花戶—入册登記的戶口。這裡指屯田軍民戶籍。

〔四〕透靈兒—聰明透頂。　〔五〕扎—此處與「咂」雙關，指替西門慶咂那話。　〔六〕毬蓋子—女陰陰阜。　〔七〕例兒擡兒的—隨隨便便，心不正焉。又作奢列。　〔八〕畫一道兒，只怕合過界兒去了—猶言早已過分了。畫一道兒，若立一標準、界線的話。

〔九〕料莫—料想，約莫。　〔十〕躧狗尾—躧，踏。踏狗尾，猶言跟在後面撈油水，多指在男女私情方面沾光。　〔十一〕半頭磚—半截磚，喻矮胖。　〔十二〕七個窟窿到有八個眼兒—能填七個洞的東西，却有八個等着，喻不夠開銷。　〔十三〕獻世包—即現世寶

包，丟臉貨。〔十四〕悽惶—哀愁，煩惱。〔十五〕幫年逼節—迫近年節的時候。「幫」，當作「傍」。點滴未嚐。〔十七〕喝過來斷過去—喝，吆喝。斷。硬支使，要人服從。此句意爲呼來喝去，態度極不好。〔十八〕一條腿—此指通同一氣，猶「合穿一條褲」。〔十九〕下老實—着實用力地。〔二十〕千朵挑花一樹兒生—比喻兒女都是父母所生，不會忘記養育之恩或手足之情。〔二一〕聳—聳動。此指性交動作。

仁者難逢思有常，閑居愼勿恃無傷。爭先徑路機關惡，近後語言滋味長。
爽口物多終作病，快心事過必爲殃。與其病後能求藥，不若病前能自防。

此八句詩，乃邵堯夫所作，皆言天道福善，鬼神惡盈，作善降之百祥，作不善降之百殃。西門慶自知淫人妻子，而不知死之將至。當日在夾道內姦耍了來爵老婆，走到捲棚內陪吳大舅、應伯爵、謝希大、常時節飲酒。荊統制娘子、張團練娘子、喬親家母、崔親家母、吳大姨、吳大姐坐了好一回，上罷元宵圓子，方纔起身，告辭上轎家去了。大妗子那日，同吳舜臣媳婦都家去了。陳經濟打發王皇親戲子二兩銀子唱錢，酒食管待出門。只見四個唱的幷小優，還在捲棚內彈唱遞酒。伯爵向西門慶說道：「我早晨送過去了。」玳安道：「花大舅那裡，頭裡使來定大哥生日，哥，你送了禮去不曾？」西門慶說道：「我好來會你。」西門慶道：「到明日看。再不，你先去兒送請帖兒來了。」伯爵道：「哥，你明日去不去？我好來會你。」西門慶道：「到明日看。再不，你先去罷，我慢慢兒去遞盃酒。」四個唱的後邊去了，李銘等上來彈唱。那西門慶不住只是在椅子上打睡。吳大舅道：「姐夫連日辛苦了，罷罷，咱們告辭罷。」於是起身。那西門慶又不肯，只顧攔着留坐，到二更時分纔散。西門慶貪慾得病　吳月娘墓生產子

李銘吩咐：「我十五日要請你周爺和你荊爺、何老爹衆位，你早替叫下四個唱的，休要誤了。」李銘跪下稟問：「爹叫那四個？」西門慶道：「樊百家奴兒、秦玉芝兒，前日何老爹那裡唱的一個馮金寶兒，并呂賽兒，好歹叫了來。」李銘應諾：「小的知道了。」磕了頭去了。

西門慶歸後邊月娘房裡來，月娘告訴：「今日林太太在席，與荊大人娘子，好不喜歡！坐到那咱晚纔去了。酒席上謝我：老爹扶持，但得好處，不敢有忘！也在出月，往淮上催趲粮運去也。」又說：「何大人娘子，今日也吃了好些酒，喜歡六姐；又引到那邊花園山子上瞧了瞧。今日各項也賞唱的許多東西。」說畢，西門慶就在上房歇了。到半夜，月娘做了一夢，天明告訴西門慶說道：「敢是我日裡看見他王太太穿着大紅絨袍兒，我黑夜就夢見你李大姐箱子內尋出一件大紅絨袍兒，與我穿在身，被潘六姐劈手奪了去，披在他身上。教我就惱了，說道：『他的皮襖你要的去穿了罷了，這件袍兒你又來奪！』他使性兒，把袍兒上身扯了一道大口子，吃我大吆喝，和他罵嚷，嚷嚷着就醒了，不想都是南柯一夢！」西門慶道：「你從睡夢中，只顧氣罵不止。不打緊，我到明日替你尋一件穿就是了。自古夢是心頭想。」到次日起來，頭沉，懶待往衙門中去。梳頭淨面，穿上衣裳，走來前邊書房中，籠上火，那裡坐的。只見玉簫早晨來如意兒房中，擠了半甌子奶，逕到廂房與西門慶吃藥。見西門慶倚靠床上，有王經替他打腿。王經見玉簫來，就出去了。打發他吃了藥，西門慶使他拿了一對金裹頭簪兒，四個烏銀戒指兒，教他送到來爵媳婦子屋裡去。那玉簫聽見主子使他幹此營生，又似來旺媳婦子那一本帳，連忙鑽頭覓縫袖的去了。送到了物事，還走來回西門慶話，說道：「收了，改日與爹磕頭。」拿回空甌子兒到上房。月娘問他：「你爹吃了藥了？在廂房內做甚麼哩？」玉簫道：「沒言語。」月娘道：「你替他熬粥下來。」

約莫等飯時前後，還不見進來。原來王經捎帶了他姐姐王六兒一包兒物事，遞與西門慶瞧，就請西門慶往他家去。西門慶打開紙包兒，却是老婆剪下一柳黑臻臻光油油的青絲，用五色絨纏就的一個同心結托兒，用兩根錦帶兒拴着，安放在塵柄根下，做的十分細巧工夫；那一件是兩個口的鴛鴦紫遍地金順袋兒，都緝着廻紋錦綉，裡邊盛着瓜穰兒。西門慶觀玩良久，滿心歡喜。遂把順袋放在書廚內，錦托兒褪於袖中。正在凝思之際，忽見吳月娘驀地走來，掀開簾子，見躺在床上，王經趴着替他打腿，便說道：「你怎的只顧在前頭，就不進去了？屋裡擺下粥了。你告我說，你心裡怎的？只是恁沒精神！」西門慶道：「不知怎的，心中只是不耐煩，害腿疼。」月娘道：「想必是春氣起了。你吃了藥，也等慢慢來。」一面請到房中，打發他吃了粥。因說道：「大節下，你也打起精神兒來。今日門外花大舅生日，請你往那裡走走去，再不，叫將應二哥來，同你坐坐。」西門慶道：「他也不在了，與花大舅做生日去了。你整治下酒菜兒，我往燈市裡走去，我教丫鬟整理。」這西門慶一面吩咐玳安備馬，王子內，和他二舅吃回酒，坐坐罷。」月娘道：「你備馬去，我教丫鬟整理。」這西門慶一面吩咐玳安備馬，王經跟隨，穿上衣裳，逕到獅子街燈市裡來。但見燈市中車馬轟雷，燈毬燦綵，遊人如蟻，十分熱鬧：

太平時序好風催，羅綺爭馳鬬錦廻。鰲山高聳青雲上，何處遊人不看來。

西門慶看了回燈，到獅子街房子門首下馬，進入裡面坐下。慌的吳二舅、賁四都來聲喏。門首買賣，甚是興盛。來昭妻一丈青，又早書房內籠下火，拿茶吃了。不一時，家中吳月娘使琴童兒、來安兒拿了兩方盒點心嗄飯菜蔬，鋪內有南邊帶來豆酒，打開一罈，擺在樓上，坐着炭火，請吳二舅與賁四輪番吃酒。樓窗外就看見燈市，往來人烟不斷，諸行貨殖如山。吃至飯後的時分，西門慶使王經對王六兒說去。王六兒聽見西門慶來，家中又整治下春臺菓盒酒肴等候。西門慶吩咐來昭：「將這一桌酒菜晚夕留着，與二舅、

賁四在此上宿吃，不消拿回家去了。」又教琴童提送一罈酒過王六兒這邊來。

西門慶於是騎馬，逕到他家。婦人打扮迎接，到明間內，插燭也似磕了四個頭。西門慶說道：「迭承你厚禮，怎的兩次請你不去？」王六兒道：「爹倒說的好，我家中再有誰？不知怎的，這兩日只是心裡不好，茶飯兒也懶吃，做事沒入脚處！」西門慶道：「敢是想你家老公？」婦人道：「我那裡想他？倒是見爹這一向不來，不知怎的怠慢着爹了，爹把我網巾圈兒打靠後了，只怕另有個心上的人兒了！」西門慶笑道：「那裡有這個道理。倒因家中節間擺酒，忙了兩日。」婦人道：「說昨日爹家中請堂客來？」西門慶道：「請了那幾位堂客？」西門慶便說某人某人，從頭訴說一大娘吃過人家兩席節酒，須得請人回席。」婦人道：「請兒了！」西門慶道：「不打緊，到明日正月十六日，還有一席，可請你們衆夥計娘子走走去。是必到跟前又推故不去着！」婦人道：「娘若賞個帖兒來，怎敢不去？不是因前日他小大姐罵了申二姐，教他好不抱怨說俺們。他那日要不去來，倒是俺們攛掇了他去了。落後又教爹娘費心，送了盒子，幷那一兩銀子來安撫了他，纔罷了。不知原來家中小大姐這等躁暴性子，就是打狗，也看主人面！」西門慶道：「你不知這小油嘴，他好不兜胆(三)的性兒，着緊把我也擦扛的眼直直的！也沒見，他教你唱，唱個兒與他聽罷了；誰教你不唱，又說他來。」婦人道：「耶嗻，耶嗻！他對我說，他幾時說他來？走來指着臉子就罵他起身；罵的他來，在我這裡好不醜的三行鼻涕兩行眼淚的哭！我這裡留他住了一夜，纔打發他去了。」說了一回，丫鬟拿茶吃了。小廝進財兒買了點心鮮魚嗄飯來，老馮婆子在廚下整理，又走來上邊與西門慶磕頭。西門慶與了他約三四錢一塊銀子，說道：「從你娘沒了，就不常往我那裡走走去？」婦人道：「沒他的主兒，那裡着落？

倒常時來我這邊和我做伴兒。」

不一時，房中收拾乾淨，婦人請西門慶房中坐的，問：「爹用了午飯不曾？」西門慶道：「我早晨家中吃了些粥，剛纔陪你二舅又吃了兩個點心，且不吃甚麼哩。」一面放桌兒，設擺春臺，安排上酒來。桌上無非是節食美饌，佳殽菓菜之類。婦人令王經打開荳酒，篩將上來，陪西門慶做一處飲酒。婦人問道：「我捎來的那物件兒，爹看見來？都是奴旋剪下頂中一柳頭髮親手做的，管情爹見了愛。」西門慶道：「多謝你厚情。」飲至半酣，見房內無人，西門慶袖中取出來套在龜身下。兩根錦帶兒扎在腰間，龜頭又帶着景東人事，用酒服下胡僧藥下去。那婦人用手搏弄，弄的那話登時奢稜跳腦，橫勐皆現，色若紫肝，比銀托子和白綾帶子又不同。西門慶摟婦人坐在懷內，那話插進牝中，在上面兩個一遞一口飲酒咂舌頭。婦人把菓仁兒用舌尖哺與西門慶吃，直頑笑吃至掌燈。

馮媽媽廚下做了猪肉韮菜餅兒拿上來，婦人陪西門慶每人吃了兩個，丫鬟收下去。兩個在裡間鑲成的煖炕上，撩開錦幔，二人解衣就寢。婦人知道西門慶好點着燈行房，把燈臺移在明間炕邊一張桌上安放，一面將紙門關上，澡牝乾淨，換了一雙大紅潞紬白綾平底鞋兒，穿在脚上，脫了褲兒，鑽在被窩裡與西門慶做一處，相摟相抱睡了一回。原來西門慶心中，只想着何千戶娘子藍氏，慾情如火，那話十分堅硬。先令婦人馬伏在下，那話放入後庭花內，極力搥磞了約二三百度，搥磞的屁股連聲響亮。婦人用手在下操着秘心子，口中叫達達如流水。於是心中還不美意，起來披上白綾小襖，坐在一隻枕頭上，婦人仰臥，尋出兩條脚帶，把婦人兩隻脚拴在兩邊護炕柱兒上，賣了個金龍探爪，將那話放入牝中。少時，沒稜露腦，淺抽深送；次後，半出半入，纔直進長驅。恐其害冷，亦取紅綾短襦蓋在他身上。這西門慶乘其酒興，把燈

光挪近跟前，垂首玩其出入之勢，抽徹至首，復送至根，又數百回。婦人口中百般柔聲顫語，都叫將出來。西門慶又取粉紅膏子藥，塗在龜頭上攘進去，婦人陰中痲癢不能當，急令深入，兩相迎就。這西門慶故作逗遛，戲將龜頭濡揾其牝口，又挑弄其花心，不肯深入。急的婦人淫津流出，如蝸之吐涎，往來撏的牝戶翻覆可愛。燈光影裡，見他兩隻脚兒穿着大紅鞋兒，白生生腿兒蹺在兩邊，吊的高高的，一往一來，一衝一撞，甚興不可遏。因口呼道：「淫婦，你想我不想？」婦人道：「我怎麼不想？達達，只要你松栢兒冬夏長青便好，休要日遠日疏，頑耍絮煩了，把奴來也不理，奴就想死了罷了，敢和誰說，有誰知道？就是俺那王八來家，我也不和他說。想他恁在外邊做買賣，有錢不養老婆的，他肯掛念我？」西門慶道：「我的兒，你若一心在我身上，等他來家，我爽利替他另娶一個，你只長遠等着我便了。」婦人道：「我達達，等他來家，或是招我到家去，隨你心裡。淫婦爽利把不值錢的身子，拼與達達罷，無有個不依你的。」西門慶道：「我知道。」兩個說話之間，又幹夠兩頓飯時，方纔精洩。了十數盃，不覺醉上來，纔點茶來漱了口，向袖中掏出一紙帖兒，遞與婦人：「問甘夥計鋪子裡取一套衣服你穿，隨你要甚花樣。」那婦人萬福謝了，送出門。王經打着燈籠，玳安、琴童籠着馬，打發上了馬，婦人方纔關門。

這西門慶身穿紫羊絨褶子，圍着風領，騎在馬上。那時也有三更時分，天氣有些陰雲，昏昏慘慘的月色，街市上靜悄悄，九衢澄淨，鳴柝唱號提鈴。打馬正過之次，剛走到西首那石橋兒跟前，忽然見一個黑

影子從橋底下鑽出來，向西門慶一拾，那馬見了只一驚躲，西門慶在馬上打了個冷戰，醉中把馬加了一鞭，那馬搖了搖鬃，玳安、琴童兩個用力拉着嚼環，收煞不住，雲飛般望家奔將來，直跑到家門首方止。王經打着燈籠，後邊跟不上。西門慶下馬，腿軟了，好，若來，正是失曉人家逢五道，溟冷餓鬼撞鍾旭。

原來金蓮從後邊來，還沒睡，渾衣倒在炕上，等待西門慶。聽見來了，慌的砧碌爬起來，向前替他接衣服。見他吃的酩酊大醉，也不敢問他。這西門慶隻手搭伏着他肩膊上，摟在懷裡，口中喃喃吶吶說道：「小淫婦兒，你達達今日醉了，收拾鋪我睡也。」那婦人扶他上炕，打發他歇下。那西門慶在枕頭上鼾睡如雷，再搖也搖不醒。然後婦人脫了衣裳，鑽在被窩內，慢慢用手腰裡摸他那話，猶如綿軟，再沒些硬朗氣兒，更不知在誰家來。翻來覆去，怎禁那慾火燒身，淫心蕩漾。不住用手只顧捏弄，蹲下身子被窩內替他百計品咂，只是不起，急的婦人要不的。因問西門慶：「和尚藥在那裡放着哩？」推了半日，推醒了。西門慶：「怪小淫婦，只顧問怎的？你又教達達擺布你？你達今日懶得動彈。藥在我袖中金穿心盒兒內，你拿來吃了，有本事品弄的他起來，是你造化。」那婦人便去袖內摸出穿心盒來，打開，裡面只剩下三四丸藥兒。這婦人取過燒酒壺來，斟了一鍾酒，自己吃了一丸，還剩下三丸，恐怕力不效，千不合萬不合，拿燒酒都送到西門慶口內。醉了的人，曉的甚麼，合着眼只顧吃下去。那消一盞熱茶時，藥力發作起來，婦人將白綾帶子拴在根上，那話躍然而起。但見裂瓜頭凹眼圓睜，落腮鬍挺身直豎。婦人見他只顧睡，於是騎在他身上，又取膏子藥安放馬眼內，頂入牝中，只顧揉搓，那話直抵苞花窩裡，覺翕翕然渾身酥痲，暢美不可言。又兩手據按擧股，一起一坐，那話沒稜露腦，約一二百回。初時澀滯，次後淫

水浸出，稍沾滑落。西門慶由着他掇弄，只是不理。婦人情不能當，以舌親於西門慶口中，兩手摟着他脖項，極力揉搓，左右偎擦，塵柄盡沒至根，止剩二卵在外，用手摸之，美不可言。淫水隨拭隨出，比三鼓，凡五換巾帕。婦人一連丟了兩次，西門慶只是不泄，龜頭越發脹的色若紫肝，橫筋皆現，猶如火熱。一回，害箍脹的慌，令婦人用口吮之。這婦人趴伏在他身上，用朱唇吞裹其龜頭，只顧往來不已。又勒勾約一頓飯時，那管中之精，猛然一股邈[三]將出來，猶水銀之瀉筒中相似，忙用口接，嚥不及，只顧流將起來。初時還是精液，往後盡是血水出來，再無個收救。西門慶已昏迷過去，四肢不收。婦人也慌了，急取紅棗與他吃下去。精盡繼之以血，血盡出其冷氣而已，良久方止。婦人慌做一團，便摟着西門慶，問道：「我的哥哥，你心裡覺怎麼的？」西門慶甦省了一回，方言：「我森森然，莫知所之矣。」金蓮問：「你今日怎的流出恁許多來？」更不說他用的藥多了。

看官聽說：一己精神有限，天下色慾無窮。又曰：嗜慾深者，其天機淺。西門慶只知貪淫樂色，更不知油枯燈盡，髓竭人亡。原來這女色坑陷得人有成時必有敗，古人有幾句格言道得好：

花面金剛，玉體魔王，綺羅粧做豺狼。法場斗帳，獄牢牙床。柳眉刀，星眼劍，絳唇鎗。口美舌香，蛇蝎心腸，共他者無不遭殃！纖塵入水，片雪投湯。秦楚强，吳越壯，爲他亡。早知色是傷人劍，殺盡世人人不防！

一宿晚景題過。到次日清早晨，西門慶起來梳頭，忽然一陣暈起來，望前一頭搶將去。早被春梅雙手扶住，不曾跌着磕傷了頭臉。在椅子上坐了半日，方纔回過來。慌的金蓮連忙問道：「只怕你空心虛弱，且

坐着，吃些甚麼兒着，出去也不遲。」一面使秋菊：「後邊取粥來，與你爹吃。」那秋菊走到後邊廚下，問雪娥：「熬的粥怎麼了？多如此這般，今早起來害頭暈，跌了一跤，如今要吃粥哩！」不想被月娘聽見，叫了秋菊，問其端的。秋菊悉把西門慶梳頭，頭暈跌倒之事，告訴一遍。月娘不聽便了，聽了魂飛天外，魄散九霄。一面吩咐雪娥快熬粥，一面走來金蓮房中看視。見西門慶坐在椅子上，問道：「你今日怎的頭暈？」西門慶道：「早是我和春梅在跟前扶住了；不然，好輕身子兒，剛纔就頭暈起來。」金蓮道：「昨日往誰家吃酒，這咱晚纔來？」月娘道：「他昨日和他二舅在鋪子裡吃酒來。」不一時，雪娥熬了粥，教秋菊拿着，打發西門慶吃。那西門慶拿起粥來，只吃了半甌兒，懶得吃，就放下了。月娘道：「你心裡覺怎的？」西門慶道：「我不怎麼，只是身子虛飄飄的，懶得動彈。」月娘道：「你今日不往衙門中去罷。」西門慶道：「我不去了。消一回，我往前邊看着姐夫寫了帖兒，發帖兒去，十五日請周菊軒、荊南崗、何大人他們衆官客吃酒。」月娘道：「你今日還沒吃藥，取奶來，把那藥你再吃上一服。是你連日張羅的，你有着辛苦勞碌了。」一面教春梅問如意兒擠了奶來，用盞兒盛着，教西門慶吃了藥，起身往前邊去。春梅扶着，剛走到花園角門首，覺眼便黑了，身子晃晃蕩蕩，做不的主兒，直要倒。春梅又扶回來了。月娘道：「依我，且歇兩日兒，請人也罷了，那裡在乎這一時上！今日在屋裡將息兩日兒，不出去罷。」因說：「你心裡要吃甚麼？我往後邊教丫鬟做來與你吃。」西門慶道：「我心裡不想吃。」

月娘到後邊，從新又審問金蓮：「他昨日來家不醉？再沒曾吃酒？與你行甚麼事？」那金蓮聽了，恨不的生出幾個口來，說一千個沒有：「姐姐，你沒的說。他那咱晚來了，醉的行禮兒也不顧的，還問我要燒酒

吃。教我拿茶當酒與他吃，只說沒了酒，好好打發他睡了。自從姐姐那等說了，誰和他有甚事來！倒沒的羞人子剌剌的！倒只怕外邊別處有了事來，俺們不知道。若說家裡，可是沒絲毫事兒！」月娘一面和玉樓都坐在一處，叫了玳安、琴童兩個，到跟前審問他：「你爹昨日在那裡吃酒來？你實說便罷，不然有一差二錯，就在你這兩個囚根子身上！」那玳安咬定牙，只說獅子街和二舅、賁四吃酒，再沒往那裡去。落後叫將吳二舅來問他，二舅道：「姐夫只陪俺們吃了沒多大回酒，就起身往別處去了。」這個吳月娘聽了，心中大怒，待二舅去了，把玳安、琴童儘力數罵了一頓，要打他二人。二人慌了，方纔說出昨日在韓道國老婆家吃酒來。那潘金蓮得不的一聲就來了，說道：「姐姐剛纔就埋怨起俺們來，正是冤殺旁人笑殺賊！俺們人人有面，樹樹有皮。姐姐那等說來，莫不俺們成日把這件事放在頭裡！」又道：「姐姐，你再問這兩個囚根子，前日你往何千戶家吃酒，他爹也是那咱時分纔來，不知在誰家來？誰家一個拜年，拜到那咱晚！」玳安又生恐琴童說出來，隱瞞不住，遂把私通林太太之事，具說一遍。月娘方纔信了，說道：「嗔道教我拿帖兒請他！我還說人生面不熟，他不肯來。怎知和他有連手㈣！我說，恁大年紀，描眉畫鬢兒的，搽的那臉倒像膩抹兒㈤抹的一般，乾淨是個老浪貨！」玉樓道：「姐姐，沒見一個兒子也長恁大，大兒大婦，還幹這個營生！忍不住，嫁了個漢子，也休要出這個醜！」金蓮道：「那老淫婦有甚麼廉耻！」月娘道：「我說只怕他不來，誰想他浪攙着來了！」金蓮道：「這個，姐姐，纔顯出個皂白來了。像韓道國家這個淫婦，姐姐還嗔我顯他罷！乾淨一家子都養漢，是個明王八，把個王八花子也裁派將來，早晚好做勾使鬼！」月娘道：「王三官兒娘你還顯他老淫婦？他說你從小兒在他家使喚來！」那金蓮不聽便罷，聽了把臉掣耳朵帶脖子紅了，便顯道：「汗邪了那賊老淫婦！我平白在他家做甚麼？還是我姨娘在他家緊隔壁住，他家有個花園，俺們小

時在俺姨娘家住，常過去和他家伴姑兒耍去，就說我在他家來，我認的他甚麼？也是個張眼露睛的老淫婦！」月娘道：「你看那嘴頭子，人和你說話，你罵他！」那金蓮一聲兒就不言語了。

月娘主張雪娥做了些水角兒，拿了前邊與西門慶吃。正走到儀門首，只見平安兒逕直往花園中走，被月娘叫住，問道：「你做什麼？」平安兒道：「李銘叫了四個唱的，十五日擺酒用，來回話，問擺的成擺不成。我說還未發帖兒哩，他不信，教我進來稟爹娘哩！」把平安兒罵的往外金命水命，走投無命！月娘走到金蓮房中，看着西門慶只吃了三四個水角兒，就不吃了。因說道：「李銘來回唱的，教我回倒他；酒且擺不成，改了日子了。他去了。」西門慶點頭兒。

西門慶只知一兩日好些出來，誰知過了一夜，到次日，下邊虛陽腫脹，不便處㈤發出紅暈來了，連腎囊都腫的明滴溜㈥如茄子大。但溺尿，尿管中猶如刀子犁的一般，溺一遭，疼一遭。外邊排軍、伴當備下馬伺候，還等西門慶往衙門裡大發放，不想又添出這樣症候來。月娘道：「你依我，拿帖兒回了何大人，在家調理兩日兒，不去罷。你身子恁虛弱，趁早使小廝請了任醫官，教瞧瞧你，吃他兩貼藥過來。休要只顧躭着，不是事！你偌大的身量，兩日通沒大好吃甚麼兒，如何禁的？」那西門慶只是不肯吐口兒請太醫，只說：「我不妨事。過兩日兒好了，我還出去。」雖故差人拿帖兒送假牌往衙門裡去，在床上睡着，只是急躁，沒好氣。

應伯爵打聽得知，走來看他。西門慶請至金蓮房中坐的。伯爵聲喏道：「前日打攪哥，不知哥心中不好。嗔道花大舅那裡不去。」西門慶道：「我心中若好時，我去了。不知怎的懶待動彈！」伯爵道：「哥，你

如今心內怎樣的？」西門慶道：「不怎的，只是有些頭暈，起來身子軟，走不的。」伯爵紅色，只怕是火。教人看來不曾？」西門慶道：「房下說請任后溪來看我，我說又沒甚大病，怎好請他的？」伯爵道：「哥，你這個就差了。還請他來看，看怎的說。吃兩貼藥，散開這火就好了。春氣起，人都是這等，痰火舉發舉發。昨日李銘撞見我，說你使他叫唱的，今日請人擺酒，說你心中不好，改了日子。把我唬了一跳，教我今日早來看看哥。」西門慶道：「我今日連衙門中拜牌也沒去，送假牌去了。」伯爵道：「可哩。」西門慶道：「你吃了飯去。」伯爵道：「我一些不吃。」揚長出去了。西門慶於是使醫官來，進房中診了脉，說道：「老先生此貴恙，乃虛火上炎，腎水下竭，不能既濟，乃是脫陽之症。須是補其陰虛，方纔好得。」說畢，作辭起身去了。

還軟，起不來；下邊腎囊越發腫痛，溺尿甚難。一面封了五星銀子，討將藥來吃了，止住了頭暈，身子依舊

到後晌時分，李桂姐、吳銀兒坐轎子來看。每人兩個盒子，一盒菓餡餅兒，一盒玫瑰金餅，一副蹄，兩隻燒鴨，進房與西門慶磕頭，說道：「爹怎的心裡不自在？」西門慶道：「你姐兒兩個自恁來看看便了，如何又費心買禮兒？」因說道：「我今年不知怎的，痰火發的重些。」桂姐道：「還是爹這節間酒吃的多了，清潔他兩日兒就好了。」坐了一回，走去李瓶兒那邊屋裡，與月娘衆人見節。請到後邊，擺茶畢，又走來前邊，陪西門慶坐的說話兒。

只見伯爵又陪了謝希大、常時節來望。西門慶教玉簫攙扶他起來坐的，留他三人在房內放桌兒吃酒。謝希大道：「哥用了些粥不曾？」玉簫把頭扭着不答應。西門慶道：「我還沒吃粥，嚥不下去。」希大道：「拿

粥等俺們陪哥吃些粥兒還好。」不一時，拿將粥來。玉簫拿蓋兒伺候，衆人陪着吃點心下飯。西門慶拿起粥來，只扒了半蓋兒，就不吃下去。月娘和李桂姐、吳銀兒都在李瓶兒那邊坐的管待。伯爵問道：「李桂姐銀姐來了，怎的不見？」西門慶道：「在那邊坐的。」伯爵因令來安兒：「你請過來唱一套兒與你爹聽。」那吳月娘恐怕西門慶不耐煩，攔着，只說吃酒哩，不教過來。衆人吃了一回酒，說道：怕勞碌着你。俺們去了，你自在側側兒罷。」西門慶道：「起動列位掛心！」三人於是作辭去了。

應伯爵走出小院門，叫玳安過來吩咐：「你對你大娘說，你就說應二爹說來，你爹面上變色，有些滯氣，不好。早尋人看他。大街上胡太醫，最治的好痰火，何不使人請他看看？休要躭遲了！」玳安不敢怠慢，走來告訴月娘。月娘慌進房來，對西門慶說：「方纔應二哥對小廝說，大街上胡太醫看的痰火好，你何不請他來看看你？」西門慶道：「胡太醫前番看李大姐不濟，又請他？」月娘道：「李大姐不濟，只怕你有緣人。看他不濟，又請他去。」不一時，使棋童兒請了胡太醫來。適有吳大舅來看，陪他到房中看了脉。對吳大舅、陳經濟說：「老爹是個下部蘊毒，若久而不治，卒成溺血淋之疾，乃是忍便行房。」又封了五星藥金，討將藥來。吃下去如石沉大海一般，反溺不出來。月娘慌了，打發桂姐、吳銀兒去了。又請何老人兒子何春泉來看，又說是癃閉便毒，一團膀胱邪火，趕到這下邊來；四肢經絡中又有濕痰流聚，以致心腎不交。封了五錢藥金，討將藥來，越發弄的虛陽擧發，塵柄如鐵，晝夜不倒。潘金蓮晚夕不知好歹，還騎在他上邊，倒澆燭掇弄，死而復甦者數次。

到次日，何千戶要來望，先使人來說。月娘便對西門慶道：「何大人便來看你，我扶你往後邊去罷。這邊隔二偏三，不是個待人的。」那西門慶點頭兒。於是月娘替他穿上煖衣，與金蓮肩搭攙扶着，徑離了金蓮

房，往後邊上房；鋪下被褥高枕，安頓他在明間炕上坐的。房中收拾乾淨，焚下香。不一時，何千戶來到，陳經濟請他到於後邊臥房，看見西門慶坐在病榻上，說道：「長官，我不敢作揖。」因問：「貴恙覺好些？」西門慶告訴：「上邊火倒退下了，只是下卯腫毒，當不的。」何千戶道：「此係便毒。我學生有一相識，在東昌府探親。昨日新到舍下，有一封書下。乃是山西汾州人氏，姓劉號橘齋，年半百，極看的好瘡毒。我就使人請他來看看長官貴恙。」西門慶道：「多承長官費心，我這裡就差人請去。」何千戶吃畢茶，說道：「長官你耐煩保重。衙門中事，我每日委答應的遞事件與你，不消掛意。」西門慶舉手道：「只是有勞長官了。」作辭出門。

西門慶這裡隨即差玳安拿帖兒，同何家人請了這劉橘齋來。看了脉并不便處，連忙上了藥，又封一貼煎藥來。西門慶答賀了一疋杭州絹，一兩銀子。吃了他頭一盞藥，還不見動靜。那日不想鄭愛月兒送了一盒鴿子雛兒，一盒菓餅頂皮酥，坐轎子來看西門慶。進門花枝招颭，綉帶飄飄，與西門慶磕着頭，說道：「不知道爹不好，桂姐和銀姐好人兒，不對我說聲兒兩個就先來了。看的爹遲了，休怪！」西門慶道：「不遲。又起動你媽費心，又買禮來！」愛月兒笑道：「甚麼大禮！惶恐的要不的。」因說：「爹清減的恁樣的！每日飲饌也用些兒？」月娘道：「用的倒好了，吃不多兒。今日早晨，只吃了些粥湯兒，還沒吃些甚麼兒。剛纔太醫看了去了。」愛月兒道：「娘，你吩咐姐把鴿子雛兒炖爛一個兒來，等我勸爹進些粥兒。你老人家不吃，恁偌大身量，一家子金山也似靠着你，却怎麼樣兒的！」月娘道：「他只害心口內攔着，吃不下去。」愛月兒道：「爹，你依我說，把這飲饌兒，逐日就懶待吃須也强吃些兒，怕怎的？人無根本，水食爲命。終須用的有柱餓[六]些兒，不然，越發淘漾的身子空虛了！」不一時，炖爛了鴿子雛兒，小玉拿粥上來，十香甜

醬瓜茄，粳粟米粥兒。這鄭月兒跳上炕去，用盞兒托着，跪在西門慶身邊，一口口喂他。强打着精神，只吃了上半盞兒，揀了兩筋兒鴿子雛兒在口內，就搖頭兒不吃了。愛月兒道：「一來也是藥，二來還虧我勸爹，却怎的也進了些飲饌兒！」玉簫道：「爹每常也吃，不似今日月姐來勸着吃的多些。」月兒吃，臨晚管待酒饌，與了他五錢銀子，打發他家去。愛月兒臨出門，又與西門慶磕頭，說道：「爹你耐心兒將息兩日兒，我再來看你。」

比及到晚夕，西門慶又吃了劉橘齋第二貼藥，遍身痛，叫喚了一夜。到五更時分，那不便處腎囊腫脹破了，流了一灘鮮血，龜頭上又生出疳瘡來，流黃水不止。西門慶不覺昏迷過去。月娘衆人慌了，都守着看視。見吃藥不效，一面請了劉婆子，在前邊捲棚內與西門慶點人燈跳神；一面又使小廝往周守禦家內，訪問吳神仙在那裡，請他來看西門慶，——他原相他今年有嘔血流膿之灾，骨懈形衰之病。賁四說：「也不消問周老爹宅內去，如今吳神仙現在門外土地廟前出着個卦肆兒，又行醫，又賣卦。人請他，不爭利物，就去看治。」月娘連忙就使琴童把這吳神仙請將來。進房看了西門慶，不似往時，形容消減，病體懨懨，勒着手帕，在於臥榻。先診了脉息，說道：「官人乃是酒色過度，腎水竭虛，是太極邪火，聚於慾海。病在膏肓，難以治療。吾有詩八句，說與你聽。只因他：

醉飽行房戀女娥，精神血脉暗消磨。
當時祇恨歡娛少，今日翻爲疾病多。

月娘見他說治不的了，說道：「既下藥不好，先生看他命運如何？」吳神仙掐指尋紋，打算西門慶八字，說道：「屬虎的，丙寅年，戊申月，壬午日，丙辰時，今年戊戌流年，三十三歲算命，現行癸亥運，雖

然是火土傷官，今年戊土來尅壬水，歲傷旱，正月又是戊寅月，三戊冲辰，怎麼當的？雖發財發福，難保壽元！有四句斷語不好。」說道：

「命犯災星必主低，身輕煞重有灾危。時日若逢眞太歲，就是神仙也縐眉！」

月娘道：「命中既不好，先生你替他演演禽星(九)如何？」這吳神仙鋪下禽遁干支，他說道：

「心月狐狸角木蛟，絳幃深處不相饒。常在月宮飛玉露，慣從月下奪金標。天罡地煞皆無救，就是王禪也徒勞。」

月娘道：「禽上不好，請先生替我圓圓夢罷。」神仙道：「請娘子說來，貧道圓。」月娘道：「我夢見大廈將頹，夫君有厄；紅衣罩體，孝服臨身；攔折了碧玉簪，姊妹一時失散；跌破了菱花鏡。」神仙道：「娘子莫怪我說：大廈將頹，夫君有厄；紅衣罩體，攔折碧玉簪，跌破了菱花鏡，夫妻指日分離。此夢猶然不好，不好！」月娘道：「問先生有解麼？」神仙道：「白虎當頭攔路，喪門魁在生災。神仙也無解，太歲也難推。造物已定，神鬼莫移！」月娘見命中無有救星，於是拿了一疋布謝了神仙，打發出門，不在話下。正是：

卦裡陰陽仔細尋，無端閑事莫閑心。平生作善天加慶，心不欺貧禍不侵。

月娘見求神問卜皆有凶無吉，心中慌了。到晚夕天井內焚香，對天發願，許下：「兒夫好了，要往泰安州頂上與娘娘進香、掛袍三年。」孟玉樓又許下逢七拜斗。獨金蓮與李嬌兒不許願心。西門慶自覺身體沉重，要便發昏過去，眼前看見花子虛、武大在他跟前站立，問他討債。又不肯告人說，只教人廝守着他。見月娘不在跟前，一手拉着潘金蓮，心中捨不的他，滿眼落淚，說道：「我的冤家，我死後，你姊妹們好好守着我的靈，休要失散了。」那金蓮亦悲不自勝，說道：「我的哥哥，只怕人不肯容我。」西門慶道：「等他

來，等我和他說。」不一時，吳月娘進來，見他二人哭的眼紅紅的，便道：「我的哥哥，你有甚話，對奴說幾句兒，也是奴和你做夫妻一場。」西門慶聽了，不覺哽咽，哭不出聲來，說道：「我覺自家好生不濟，有兩句遺言和你說。我死後你若生下一男半女，你姊妹好好待着，一處居住，休要失散了，惹人家笑話。」指着金蓮說：「你休哭，聽我囑付你。有〈駐馬聽〉爲證：

賢妻休悲，我有衷情告你知：妻，你腹中是男是女，養下來看大成人，守我的家私。三賢九烈要貞心，一妻四妾携帶着住。彼此光輝光輝，我死在九泉之下口眼皆閉！」

月娘聽了，亦回答道：

「多謝兒夫，遺後良言教導奴。夫，我本女流之輩，四德三從，與你那樣夫妻。平生作事不糢糊，守貞肯把夫名汚？生死同途同途，一鞍一馬不須吩咐！」

囑付了吳月娘，又把陳經濟叫到跟前，說道：「姐夫，我養兒靠兒，無兒靠婿；姐夫就是我的親兒般。我若有些山高水低，你發送了我入土，好歹一家一計，幫扶着你娘兒們過日子，休要教人笑話！」又吩咐：「我死後，緞子鋪是五萬銀子本錢，有你喬親家爹那邊多少本利，都找與他。教傅夥計把貨賣一宗交一宗，休要開了。賁四絨線鋪，本銀六千五百兩；吳二舅紬絨鋪是五千兩，都賣盡了貨物，收了來家。又李三討了批來，也不消做了，教你應二叔拿了別人家做去罷。李三、黃四身上還欠五百兩本錢，一百五十兩利錢未算，討來發送我。你只和傅夥計，守着家門這兩個鋪子罷！緞子鋪占用銀二萬兩，生藥鋪五千兩。韓夥計、來保松江船上四千兩。開了河，你早起身往下邊接船去，接了來家，賣了銀子，交進來你娘兒們

盤纏。前邊劉學官還少我二百兩，華主簿少我五十兩，門外徐四鋪內，還本利欠我三百四十兩，都有合同見在，上緊使人催去。到日后，對門幷獅子街兩處房子，都賣了罷，只怕你娘兒們顧攬不過來。」說畢。哽哽咽咽的哭了。陳經濟道：「爹囑付，兒子都知道了。」不一時，打夥兒傅夥計、甘夥計、吳二舅、賁四、崔本都進來看視問安。西門慶一一都吩咐了一遍。衆人都道：「你老人家寬心，不妨事。」現一日來問安看者也有許多，見西門慶不好的沉重，皆嗟嘆而去。

過了兩日。月娘痴心，只指望西門慶還好，誰知天數造定，三十三歲而去：到於正月二十一日，五更時分，像火燒身，變出風來，聲若牛吼一般，喘息了半夜。捱到早晨巳牌時分，嗚呼哀哉，斷氣身亡！正是：三寸氣在千般用，一日無常萬事休！古人有幾句格言說得好：

爲人多積善，積財惹禍胎。石崇當日富，難免殺身災；鄧通飢餓死，錢山何用哉！今日非古比，心地不明白。只說積財好，反笑積善呆！多少有錢者，臨了沒棺材！

原來西門慶一倒頭，棺材尚未曾預備。慌的吳月娘叫了吳二舅與賁四到跟前，開了箱子，拿出四錠元寶，教他兩個看材板去。剛打發去了，不防月娘一陣就害肚裡疼，急撲進去，看床上倒下，就昏暈不省人事。孟玉樓與潘金蓮、孫雪娥都在那邊屋裡七手八脚，替西門慶戴唐巾，裝綁穿衣服。忽聽見小玉來說：「俺娘跌倒在床上！」慌的玉樓、李嬌兒就來問視。月娘手按着害肚內疼，就知道決撒㊦了。玉樓教李嬌兒守着月娘，他便就使小廝快請蔡老娘去。李嬌兒又使玉簫前邊教如意兒來了。比及玉樓回到裡面屋裡，不見李嬌兒。原來李嬌兒趕月娘昏沉，房內無人，箱子開着，暗暗拿了五錠元寶，往他屋裏去了。手中拿將一搭紙，見了玉樓，只說：「尋不見草紙，我往房裡取草紙去來。」那玉樓也不徐顧，且守着月娘，拿碼子

伺候，見月娘看看疼的緊了。不一時，蔡老娘到了，登時生下一個孩兒來。這屋裏裝綁西門慶停當，口內纔沒了氣兒，合家大小，放聲號哭起來。蔡老娘收裹孩兒，剪去臍帶，煎定心湯與月娘吃了，扶月娘煖炕上坐的。月娘與了蔡老娘三兩銀子，蔡老娘嫌少，說道：「養那位哥兒賞了我多少，還與我多少便了，休說這位哥兒是大娘生養的。」月娘道：「比不的那時有當家的老爹在此。如今沒了老爹，將就收了罷。待洗三來，再與你一兩就是了。」那蔡老娘道：「還賞我一套衣服兒罷。」拜謝去了。月娘見箱子大開着，倭亂烘烘人走，就不說鎖鎖兒！」玉簫道：「賊臭肉，我便昏了，你也昏了？箱子，就不曾看見。」於是取鎖來招。玉樓見月娘多心，就不肯在他屋裡，走出對着金蓮說：「原來大姐姐恁樣的，死了漢子頭一日，就防範起人來了！」殊不知李嬌兒已偷了五錠元寶往屋裡去了。

當下吳二舅、賁四往尚推官家買了一付棺材板來，教匠人解鋸成槨。衆小廝把西門慶抬出，停當在大廳上，請了陰陽徐先生來批書。不一時，吳大舅也來了。吳二舅、衆夥計都在前廳熱亂，收燈捲畫，蓋上紙被，設放香燈几席。來安兒專一打磬。徐先生看了手，說道：「正辰時斷氣，合家都不犯凶煞。」請問月娘，定三日大殮，擇二月十二日破土，二十日出殯，也有四七多日子。一面管待徐先生去了，差人各處報喪，交牌印往何千戶家去。家中破孝搭棚，俱不必細說。到三日請僧人念倒頭經，挑出紙錢去，合家大小，都披蒜帶孝。女婿陳經濟斬衰泣杖(十二)，靈前還禮。月娘在暗房中出不來。李嬌兒與玉樓陪侍堂客，潘金蓮管理庫房收祭桌，孫雪娥率領家人媳婦在廚下打發各項人茶飯。傅夥計、吳二舅管帳，賁四管孝帳，來興管廚，吳大舅與甘夥計陪待人客。蔡老娘來洗了三，月娘與了一套紬子衣裳，打發去了。就把孩子改

名叫孝哥兒。未免送些喜麵與親隣，衆街坊隣舍都說：「西門慶大官人正頭娘子生了一個墓生兒子(十三)，就與老頭同日同時，一頭斷氣，一頭生了個兒子，世間少有蹺蹊古怪事！」

不說衆人理亂這椿事，且說應伯爵聞知西門慶沒了，走來吊孝哭泣。哭了一回，吳大舅、二舅正在捲棚內看着與西門慶傳影，伯爵走來與衆人見禮，說道：「可傷，做夢不知哥沒了！」要請月娘出來拜見。吳大舅便說：「舍妹暗房出不來，如此這般，就是同日添了個娃兒！」伯爵愕然道：「有這等事！也罷，也罷，哥有了個後代，這家當有了主兒了！」落後陳經濟穿着一身重孝，走來與伯爵磕頭。伯爵道：「姐夫，姐夫煩惱！你爹沒了，你娘兒們是死水兒(十三)了。家中凡事要你仔細，有事不可自專，請問你二位老舅主張。不該我說，你年幼，事體上還不大十分歷練。」吳大舅道：「二哥，你沒的說。我也有公事，不得閑。現有他娘在。」伯爵道：「好大舅，雖故有嫂子，外邊事怎麼理的？還是老舅主張！自古沒舅不生，沒舅不長。一個親娘舅，比不的別人。你老人家就是個幫根主兒，再有誰大如你老人家的！」因問道：「有了發引的日期？」吳大舅道：「擇在二月十二日破土，二十日出殯，也在四七之外。」不一時，徐先生來到，祭告入殮，將西門慶裝入棺材內，用長命丁釘了。安放停當，題了名旌：「誥封武略將軍西門公之柩」。

那日何千戶來吊孝，靈前拜畢，吳大舅與伯爵陪侍吃茶，問了發引的日期。何千戶吩咐手下該班排軍，原答應的，一個也不許動，都在這裡伺候。直過發引之後方掣回衙門當差。委兩名節級管領，如有違誤，呈來重治。又對吳大舅道：「如有外邊人拖欠銀兩不還者，老舅只顧說來，學生即行追治。」吊孝畢，到衙門裡，一面行文開缺，申報東京本衙去了。

話分兩頭，却說來爵、春鴻同李三，一日到袞州察院投下了書禮。宋御史見西門慶書上，要討古器批

文一節，說道：「你早來一步便好。昨日已都派下各府買辦去了！」尋思間，又見西門慶書中封着金葉十兩，又不好違阻了的，須得留下春鴻、來爵、李三在公廨駐劄。隨即差快子拿牌趕回東平府批文來，封回與春鴻書中，又與了一兩路費，方取路回清河縣。往返十日光景。走進城，就聞得路上人說：「西門大官人死了！今日三日，家中念經做齋哩。」這李三就心生奸計，路上說念來爵、春鴻：「將此批文按下，說宋老爹沒與來。咱們都投到大街張二官府那裡去罷！你二人不去，我與你每人十兩銀子，到家隱住不拿出來就是了。」那來爵見財物，倒也肯了。只春鴻不肯，口裡含糊應諾。到家見門首挑着紙錢，僧人做道場，親朋吊喪者，不計其數。這李三就分路回家去了。

來爵、春鴻見吳大舅、陳經濟磕了頭。問：「討的批文如何？怎的李三不來？」那來爵還不言語，這春鴻把宋御史書連批都拿出來，遞與大舅，悉把李三路上與的十兩銀子，說的言語，如此這般，教他隱下休拿出來，同他投往張二官家去，「小的怎敢忘恩背義！敬奔家來。」吳大舅一面走到後邊，告訴月娘：「這個小的兒，就是個有恩的！叵耐李三這廝短命，見姐夫沒了幾日，就這等壞心！」因把這件事對應伯爵說：「李智、黃四借契上本利還欠六百五十兩銀子。趁着剛纔何大人吩咐，把這件寫紙狀子呈到衙門裡，教他替俺追追這銀子出來，發送姐夫！他同僚間，自恁要做分上，這些事兒莫肯不依？」伯爵慌了，說道：「李三却不該行此事！老舅快休動意，等我和他說罷。」於是走到李三家，請了黃四來一處計較，說道：「你不該先把銀子遞與小廝，倒做了管手(十四)；狐狸打不成，倒惹了一屁股臊！他如今恁般恁般，要拿文書提刑所告你們哩。常言道：官官相護，何況又同僚之間，費恁難事？你等原抵欠的過他？依我，不如如此如此，這般這般，悄悄送上二十兩銀子與吳大舅，只當衮州府幹了事來了。我聽得說，這宗錢粮他家已是不做了，

把這批文難得掣出來，咱投張二官那裡去罷。你們二人，再湊得二百兩，少了也拿不出來，再備辦一張祭桌，一者祭奠大官人，二者交這銀子與他，另立一紙欠結。你往後有了買賣，慢慢還他就是了。這個一舉而兩得，又不失了人情，有個始終！」黃四道：「你說的是！李三哥，你幹事忒慌速些了。」眞個到晚夕，黃四同伯爵送了二十兩銀子到吳大舅家，如此這般：「討批文一節，累老舅張主張主！」這吳大舅已聽他妹子說不做錢糧，何況又黑眼見了白晃晃銀子，如何不應承？於是收了銀子。到次日，李智、黃四備了一張插桌，猪首三牲，二百兩銀子，來與西門慶祭奠。吳大舅對月娘說了，拿出舊文書，從新另立了四百兩一紙欠帖，饒了他五十兩。餘者教他做上買賣，陸續交還。把批文交付與伯爵手內，同往張二官處合夥，上納錢糧去了，不在話下。正是：金逢火煉方知色，人與財交便見心。有詩爲證：

造物於人莫强求，勸君凡事把心收。你今貪得收人業，還有收人在後頭。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解：

註釋

〔一〕兜胆—即「斗胆」，大胆。　〔二〕丟倒頭—放下頭，指躺下。　〔三〕邈—噴射。　〔四〕連手—暗中勾結。　〔五〕膩抹兒—上油漆前塗抹膩子用的小抹子。　〔六〕不便處—生殖器的諱詞。　〔七〕明滴溜—又圓又亮。　〔八〕柱戧—依靠，支撐的力量。　〔九〕演禽星—術數之一，即以星、禽推知吉兇。星指十二星行歷、十二宮宿度；禽指三十六種禽的喜好吞啖。　〔十〕決撒—此處應爲「攪撒」，指孕婦臨盆胎動。參看三十回該注。　〔十一〕斬衰泣杖—斬衰，裁粗麻布爲孝服，不縫輯，爲喪服中最重的一等。泣杖，以不刨光的竹做手杖，俗稱哭喪棒。　〔十二〕墓生兒子—遺腹子。　〔十三〕死水兒—不流動的水，此喻沒有經濟來源和活動的能力了。　〔十四〕管手—把柄。

詩曰：

寺廢僧居少，橋塌客過稀；家貧奴婢懶，官滿吏民欺；
水淺魚難住，林疎鳥不棲：世情看冷煖，人面逐高低。

此八句詩，單說着這世態炎凉，人心冷煖，可嘆之甚也！西門慶死了，首七光景，玉皇廟吳道官，受齋在家攢念二七經，不題。

却說那日，報恩寺朗僧官十六衆僧人做水陸，有喬大戶家上祭。這應伯爵約會了齋祀中幾位朋友，頭一個是應伯爵，第二個謝希大，第三個花子油，第四個祝日念，第五個孫天化，第六個常時節，第七個白來創，七人坐在一處。伯爵先開口說道：「大官人沒了，今二七光景。你我相交一場，當時也曾吃過他的，也曾使過他的，也曾借過他的，也曾嚼過他的。今日他沒了，莫非推不知道？洒土也瞇瞇後人眼睛兒[三]，他就到五閻王跟前，也不饒你我了。你我如今這等計較，每人各出一錢銀子，七人共湊上七錢。使一錢六分，連花兒買上一張桌面，五碗湯飯，五碟菓子；使了一錢，一付三牲；使了一錢五分，一瓶酒；使了五分，一盤冥紙香燭；使了二錢，買一錢軸子，再求水先生作一篇祭文，使一錢；二分銀子

雇人抬了去。大官人靈前，衆人祭奠了，咱還便益：又討了他值七分銀一條孝絹，拿到家做裙腰子；他莫不白放咱們出來？咱還吃他一陣；到明日出殯，山頭饒飽餐一頓，每人還得他半張靠山桌面，來家與老婆孩子吃着兩三日，省了買燒餅錢。這個好不好？」衆人都道：「哥說的是！」當下每人湊出銀子來，交與伯爵，整理備祭物停當。買了軸子，央門外人水秀才做了祭文。這水秀才平昔知道應伯爵這起人，與西門慶乃小人之朋，於是包含着裡面，作就一篇祭文。登軸停當，把祭祀抬到西門慶靈前擺下。陳經濟穿孝，在旁還禮。伯爵爲首，各人上了香。人人都粗俗，那裡曉的其中滋味！澆了奠酒，只顧把祝文來宣念。其文略曰：

「維重和元年，歲戊戌，二月戊子朔，越初三日庚寅，侍生應伯爵、謝希大、花子油、祝日念、孫天化、常時節、白來創謹以清酌庶羞之奠，致祭于故錦衣西門大官人之靈曰：維靈生前梗直，秉性堅剛。軟的不怕，硬的不降。常濟人以點水，恒助人以精光。囊篋頗厚，氣概軒昂。逢藥而舉，遇陰伏降。錦襠隊中居住，團腰庫裏收藏。有八角而不用撓撾，逢虱蟣而騷癢難當。受恩小子，常在胯下隨幫。也曾在章臺而宿柳，也曾在謝館而猖狂。正宜撐頭豁腦，久戰熬場；胡何一疾，不起之殃！現今你便長伸着脚子去了，丟下小子輩如班鳩跌彈，倚靠何方？難上他烟花之寨，難靠他八字紅墻；再不得同席而偎軟玉，再不得並馬而傍溫香。撇的人垂頭跌脚，閃得人囊溫郎當(三)！今特奠茲白濁，次獻寸觴。靈其不昧，來格來歆，尚享！」

衆人祭畢，陳經濟下來還禮，請去捲棚內，三湯五割，管待出門。

那日院中李家虔婆，聽見西門慶死了，鋪謀定計，備了一張祭桌，使了李桂卿、李桂姐坐轎子來上紙弔問。月娘不出來，都是李嬌兒、孟玉樓在上房管待。李家桂卿、桂姐悄悄對李嬌兒說：「俺媽說，人已是死了，你我院中人，守不的這樣貞節。自古千里長棚，沒個不散的筵席〔三〕。教你手裡有東西，悄悄教李銘捎了家去防後。你還恁傻！常言道：楊州雖好，不是久戀之家。不拘多少時，也少不的離他家門。」那李嬌兒聽記在心。

不想那日韓道國妻王六兒亦備了張祭桌，喬素打扮，坐轎子來與西門慶燒紙。在靈前擺下祭祀，只顧站着。站了半日，白沒個人兒出來陪侍。原來西門慶死了，首七時分，就把王經打發家去不用了。小廝們見王六兒來，都不敢進去說。那來安兒不知就裡，到月娘房裡向月娘說：「韓大嬸來與爹上紙，在前邊站了一日了。大舅使我來對娘說。」這吳月娘心中還氣忿不過，便喝罵道：「怪賊奴才！不與我走，還來甚麼韓大嬸，趁大嬸！賊狗攮的〔四〕養漢的淫婦，把人家弄的家敗人亡，父南子北，夫逃妻散的，還來上甚麼趁紙！」一頓罵的來安兒把嘴谷都着，不言語。問了半日，才說：「娘捎出四馬兒〔五〕來了！」這吳大舅連忙進去，對月娘說：「姐姐，你怎麼這等的！快休要舒口。自古人惡禮不惡。他男子漢領着咱佬多的本錢，你如何這等待人？好名兒難得，快休如此！你就不出去，教二姐姐、三姐姐好好待他出去，也是一般。做甚麼恁樣的，教人說你不是？」那月娘見他哥這等說，纔不言語了。良久，孟玉樓還了禮，陪他在靈前坐的。只吃一鍾茶，婦人也有些省腥〔六〕，就坐不住，隨即告辭起身去了。正是：誰人汲得西江水，難洗今朝一面羞！

那李桂卿、桂姐、吳銀兒都在上房坐着，見月娘罵韓道國老婆淫婦長淫婦短，砍一枝，損百林，兩個

就有些坐不住，未到日落，就要家去。月娘再三留他姐兒兩個：「晚夕夥計們伴宿，你們看了提偶的，明日去罷。」留了半日，只桂姐、銀姐不去了，只打發他姐姐桂卿家去了。到了晚夕，僧人散了，果然有許多街坊夥計主管，喬大戶、吳大舅、吳二舅、沈姨夫、花子油、應伯爵、謝希大、常時節，也有二十余人，叫了一起偶戲，在大捲棚內擺設酒席伴宿。提演的是「孫榮、孫華殺狗勸夫」戲文。堂客都在靈旁廳內，圍着幃屏，放下簾來，擺放桌席朝外觀看。李銘、吳惠在這裡答應，晚夕也不家去了。不一時，衆人都到齊了。祭祀已畢，捲棚內點起燭來，安席坐下。打動鼓樂，戲文上開，直搬演到三更天氣，戲文方了。

原來陳經濟自從西門慶死後，無一日不和潘金蓮兩個嘲戲。或在靈前溜眼〔七〕，帳子後調笑。至是趕人散一亂，衆堂客都往後邊去了，小廝們都收家活，這金蓮趕眼錯捏了經濟一把，說道：「我兒，你娘今日可成就了你罷！趁大姐在後邊，咱要就往你屋裡去罷。」經濟聽了，巴不的一聲，先往屋裡開門去了。婦人黑影裡抽身鑽入他房內，更不答話，解開裙子，仰臥在炕上，雙鳧飛肩，教陳經濟奸耍。正是：色膽如天怕甚事，鴛幃雲雨百年情。眞個是：

二載相逢，一朝配偶；數年姻眷，一旦和諧。一個柳腰欹擺，一個玉莖忙舒。耳邊訴雨意雲情，枕上說山盟海誓。鶯恣蝶採，旖旎搏弄百千般；狂雨羞雲，嬌媚施逞千萬態。一個低聲不住叫親親，一個攮抱未免呼達達。正是得多少柳色乍翻新樣綠，花容不減舊時紅！

雲時雲雨了畢，婦人恐怕人來，連忙出房，往後邊去了。到次日，這小夥兒嚐着這個甜頭兒，早晨走到金蓮房來。金蓮還在被窩裡未起來，從窗眼裡張看，見婦人被擁紅雲，粉腮印玉，說道：「好，管庫房的這咱還不起來！今日喬親家爹來上祭，大娘吩咐教把昨日擺的李三、黃四家那祭桌，收進來罷。你快些起

來，且拿鑰匙出來與我。」婦人連忙教春梅拿鑰匙與經濟。經濟先教春梅樓上開門去了，婦人便從窗眼裡遞出舌頭，兩個咂了一回。正是：得多少脂香滿口涎空嚥，甜唾融心溢肺肝。有詞爲證：

恨杜鵑聲透珠簾，心似針簽，情似膠粘。我則見笑臉腮窩，愁粉黛瘦損春纖。寶髻亂、雲鬆翠鈿，睡顏酡、玉減紅添。檀口曾沾，到如今唇上猶香，想起來口內猶甜。

良久，春梅樓上開了門，經濟往前邊看搬祭祀去了。不一時，喬大戶家祭來擺下。喬大戶娘子幷喬大戶許多親眷，靈前祭畢，吳大舅、二舅、甘夥計陪侍，請至捲棚管待。李銘、吳惠彈唱。那日鄭愛月兒家也來上紙弔孝。月娘俱令玉樓打發了孝裙束腰，後邊與堂客一處坐的。鄭愛月兒看見吳銀姐、李桂姐都在這裡，便嗔他兩個不對他說：「我若知道爹沒了，有個不來的？你們好人兒，就不會我會兒去！」又見月娘生了孩兒，說道：「娘一喜一憂。惜乎只是爹去世太早了些兒！你老人家有了主兒，也不愁。」月娘俱打發了孝裙束腰，留坐至晚方散。

到二月初三日，西門慶二七，玉皇廟吳道官十六個道衆，在家念經做法事。那日衙門中何千戶作創，約會了劉薛二內相、周守禦、荊統制、張團練、雲指揮等數員武官，合着上了一壇祭。月娘這裡請了喬大戶、吳大舅、應伯爵來陪侍，李銘、吳惠兩個小優兒彈唱，捲棚管待去了。俱不必細說。到晚夕念經送亡，月娘吩咐把李瓶兒靈床，連影抬出去，一把火焚之，將箱籠都搬到上房內堆放。奶子如意兒幷迎春收在後邊答應，把綉春與了李嬌兒房內使喚。將李瓶兒那邊房門，一把鎖鎖了。可憐正是畫棟雕梁猶未乾，堂前不見痴心客。有詩爲證：

襄王臺下水悠悠，一種相思兩地愁。月色不知人事改，夜深還到粉墻頭。

那時李銘日假以孝堂助忙，暗暗教李嬌兒偷轉東西，與他掖送到家，又來答應。常兩三夜不往家去，只瞞過月娘一人眼目。吳二舅又和李嬌兒舊有首尾，誰敢道個不字。初九日念了三七經，月娘出了暗房。四七就沒曾念經。十二日，陳經濟破了土回來，二十日早發引。也有許多冥器紙箚，送殯之人終不似李瓶兒那時稠密。臨棺材出門，陳經濟摔盆扶柩。也請了報恩寺朗僧官起棺，坐在轎上，捧的高高的，念了幾句偈文，說西門慶一生始末，道得好：

「恭惟故錦衣武略將軍西門大官人之靈：伏以人生在世，如電光易滅，石火難消。落花無返樹之期，逝水絕歸源之路。你畫堂綉閣，命盡有若風燈；極品高官，祿絕猶如作夢。黃金白玉，空爲禍患之資；紅粉輕裘，總是塵勞之費。妻孥無百載之歡，黑暗有千重之苦。一朝枕上，命掩黃泉，空榜揚虛假之名，黃土埋不堅之骨。田園百頃，其終被兒女爭奪；綾錦千箱，死後無寸絲之分。風火散時無老少，溪山磨盡幾英雄。苦苦苦，氣化清風形歸土。三寸氣斷去弗廻，改頭換面無遍數。詩曰：

人生最苦是無常，個個臨終手脚忙。地水火風相逼迫，精神魂魄各飛揚。
生前不解尋活路，死後知他去那廂？一切萬般將不去，赤條條的見閻王。」

朗僧官念畢偈文，陳經濟摔破紙盆，棺材起身，合家大小孝眷，放聲號哭動天。吳月娘坐魂轎，後面衆堂客上轎，都圍隨材走，逕出南門外五里原祖塋安厝。陳經濟備了一疋尺頭，請雲指揮點了神主；陰陽徐先生下了葬，衆孝眷掩土畢。山頭祭桌，可憐通不上幾家：只是吳大舅、喬大戶、何千戶、沈姨夫、韓

姨夫與衆夥計五六處而已。吳道官還留下十二衆道童回靈，安於上房明間正寢。大小安靈、陰陽灑掃已畢，打發衆親戚出門。吳月娘等，不免伴夫靈守孝。一日煖了墓回來，答應班上排軍節級，各都告辭回衙門去了。西門慶五七，月娘請了薛姑子、王姑子、大師父、十二衆尼僧，在家誦經禮懺，超度夫主生天。吳大妗子幷吳舜臣媳婦，都在家中相伴。

原來出殯之時，李嬌兒如此這般：「媽說你，摸量你手中沒甚細軟東西，不消只顧在他家了。你又沒兒女，守甚麼？教你一場嚷亂，登開了罷。昨日應二哥來說，如今大街坊張二官府，要破五百兩金銀，娶你做二房娘子，當家理紀。你那裡便圖出身，你在這裡守到老死也不怎麼。你我院中人家，棄舊迎新爲本，趨炎附勢爲强，不可錯過了時光！」這李嬌兒聽記在心，過了西門慶五七之後，因風吹火，用力不多，——不想潘金蓮對孫雪娥說：「出殯那日，在坟上看見李嬌兒與吳二舅在花園小房內兩個說話來；春梅孝堂中又親眼看見李嬌兒帳子後，遞了一包東西與李銘，攙在腰裡，轉了家去。」嚷的月娘知道，把吳二舅罵了一頓，趕去鋪子裡做買賣，再不許進後邊來。吩咐門上平安，不許李銘來往。這花娘惱羞變成怒，正尋不着這個由頭兒哩！一日，因月娘在上房和大妗子吃茶，請孟玉樓不請他，就惱了，與月娘兩個大嚷大鬧，拍着西門慶靈床子哭哭啼啼，叫叫嚎嚎，到半夜三更，在房中要行上弔。丫鬟來報與月娘。月娘慌了，與大妗子計議，請將李家虔婆來，要打發他歸院。虔婆生怕留下他衣服頭面，說了幾句言語：「我家人在你這裡做小伏低，頂缸受氣，好容易就開交了罷？須得幾十兩遮羞錢！」吳大舅居着官，又不敢張主。相講了半日，教月娘把他房中衣服首飾，箱籠床帳家活，盡與他，打發出門。只不與他元宵、綉春兩個丫鬟去。李嬌兒一心要這兩個丫頭，月娘生死不與他，說道：「你倒好，買良爲娼！」一

句慌了鴇子，就不敢開言，變做笑吟吟臉兒，拜辭了月娘，李嬌兒坐轎子抬的往家去了。

看官聽說：院中唱的，以賣俏爲活計，將脂粉作生涯。早晨張風流，晚夕李浪子。前門進老子，後門接兒子。棄舊迎新，見錢眼開，自然之理！未到家中，撾打揪撏，燃香燒剪，走死哭嫁；娶到家，改志從良，饒君千般貼戀，萬種牢籠，還鎖不住他心猿意馬，不是活時偷食抹嘴，就是死後嚷鬧離門。不拘幾時，還吃舊鍋粥去了！正是：蛇入筒中曲性在，鳥出籠輕便飛騰。有詩爲證：

堪嘆烟花不久長，洞房夜夜換新郎。兩隻玉腕千人枕，一點朱唇萬客嘗。
做就百般嬌艷態，生成一片假心腸。饒君總有牢籠計，難保臨時思故鄉。

月娘於是打發李嬌兒出門，大哭了一場，衆人都在旁勸解。潘金蓮道：「姐姐罷，休煩惱了！常言道：娶淫婦，養海青，食水不到想海東㈠！這個都是他當初幹的營生，今日教大姐姐這等惹氣！」

家中正亂着，忽有平安兒來報：「巡鹽蔡老爹來了，在廳上坐着哩。我說家老爹沒了。他問有靈沒靈？我回有靈在後邊供養着哩。他要來靈前拜了，我回正月二十一日病故，到今過了五七。他問經濟說道：「我昔時曾在府相擾，今差滿回京去，敬來拜謝拜謝，不期作了故人！」便問：「甚麼病來？」陳經濟道：「是個痰火之疾。」蔡御史道：「可傷，可傷！」即喚家人上來，取出兩拜，我來對娘說。」月娘吩咐：「教你姐夫出去見他。」不一時，陳經濟穿上孝衣，出去見了蔡御史。良久，後邊收拾停當，請蔡御史進來，西門慶靈前參拜了。月娘穿着一身重孝，出來回禮。再不交一言，就讓月娘：「夫人請回房。」因問經濟說道：「我昔時曾在府相擾，今差滿回京去，敬來拜謝拜謝，不期作了故人！」便問：「甚麼病來？」陳經濟道：「是個痰火之疾。」蔡御史道：「可傷，可傷！」即喚家人上來，取出兩疋杭州絹，一雙絨襪，四尾白鰲，四罐蜜餞，說道：「這些微禮，權作奠儀罷！」又拿出五十兩一封銀子來：「這個是我向日曾貸過老先生些厚惠，今積了些俸資奉償，以全始終之交。」吩咐：「大官，交進房

去。」經濟道：「老爹忘多計較了！」月娘說：「請老爹前廳坐。」蔡御史道：「也不消坐了。拿茶來，我吃一鍾就是了。」左右須臾拿茶上來，蔡御史吃了，揚長起身上轎去了。月娘得了這五十兩銀子，心中又是那慘切！想有他在時，似這樣官員來到，肯空放去了？又不知吃酒到多咱晚！今日他伸着脚子，空有家私，眼看着就無人陪侍。正是：人得交游是風月，天開圖畫即江山。有詩爲證：

靜掩重門春日長，爲誰展轉怨流光。更憐無似秋波眼，默地懷人淚兩行。

話說李嬌兒到家，應伯爵打聽得知，報與張二官兒，就拿着五兩銀子，來請他歇了一夜。原來張二官小西門慶一歲，屬兎的，三十二歲了。李嬌兒三十四歲，虔婆瞞了六歲，只說二十八歲，教應伯爵瞞着。使了三百兩銀子，娶到家中，做了二房娘子。祝日念、孫寡嘴依舊領着王三官兒還來李家行走，與桂姐打熱，不在話下。伯爵、李三、黃四借了徐內相五千兩銀子，張二官出了五千兩，做了東平府古器這批錢糧，逐日寶鞍大馬，在院中搖擺。張二官見西門慶死了，又打點了千兩金銀，上東京尋了樞密院鄭皇親人情，對堂上朱大尉說，要討提刑所西門慶這個缺，家中收拾買花園蓋房子。應伯爵無日不在他那邊趨奉，把西門慶家中大小之事，盡告訴與他，說：「他家中還有第五個娘子潘金蓮，排行六姐，生的極標致，上畫兒般人材！詩詞歌賦，諸子百家，拆牌道字，雙陸象棋，無不通曉；又會識字，一筆好寫。彈一手好琵琶。今年不上三十歲，比唱的還喬！」說的這張二官心中火動，巴不得就要了他。便問道：「莫非是當初的賣炊餅武大郎的妻子麼？」伯爵道：「就是他。被他占來家中，今也有五、六年光景，不知他嫁人不嫁。」張二官道：「累你打聽着，待有嫁人的聲口，你來對我說，等我娶了罷。」伯爵道：「我身子裡有個人在他家做家人，名來爵兒。等我對他說，若有出嫁聲口，就來報你知道。難得你若娶過他這個人來家，也强如娶個

唱的！當時有西門慶在，爲娶他也費了許多心。大抵物各有主，也說不的，只好有福的匹配。你如今有了這般勢耀，不得此女貌同享榮華，枉自有許多富貴！我只叫來爵兒密密打聽，但有嫁人的風縫兒〔九〕，憑我甜言美語，打動春心；你却用幾百兩銀子，娶到家中，儘你受用便了。」

看官聽說：但凡世上幫閒子弟，極是勢利小人。見他家豪富，希圖衣食，便竭力承奉，稱功誦德；或肯撒漫使用，說是疎財仗義，慷慨丈夫。脅肩諂笑，獻子出妻，無所不至。一見那門庭冷落，便唇譏腹誹，說他外務，不肯成家立業；祖宗不幸，有此敗兒！就是平日深恩，視如陌路。當初西門慶待應伯爵如膠似漆，賽過同胞弟兄，那一日不吃他的，穿他的，受用他的？身死未幾，骨肉尚熱，便做出許多不義之事！正是：畫虎畫皮難畫骨，知人知面不知心！有詩爲證：

昔年意氣似金蘭，百計趨承不等閑。今日西門身死後，紛紛謀妾伴人眠。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕洒土也瞇瞇後人眼睛兒——此謂裝點樣子以遮人耳目。　〔二〕賽溫郎當——精神不振，情緒低沉的樣子。　〔三〕千里長棚，沒個不散的筵席——送人上路時設宴餞行時搭得席棚。此言有聚必有散。　〔四〕狗攮的——狗奪的。罵人話。　〔五〕四馬兒——「罵」的拆字是「四馬」。　〔六〕省膅——覺得羞愧。「膅」是「愧」的記音字。　〔七〕溜眼——此指男女間以眉目傳情。　〔八〕娶淫婦，養海青，食水不到想海東——海青，一種雕類猛禽，來自海東，故又名海東青。此句謂娶淫婦爲妻，猶如豢養海青，一旦食、水不周就想飛回老巢。　〔九〕風縫兒——一絲口風。

第八十一回　韓道國拐財倚勢　湯來保欺主背恩

萬事從天莫强尋，天公報應自分明。貪淫縱意奸人婦，背主侵財被不仁。
莫道身亡人弄鬼，由來勢敗僕忘恩。堪嘆西門成甚業，贏得奸徒富半生。

話說韓道國與來保兩個，自從西門慶將四千兩銀子，打發他在江南等處置買貨物，一路餐風宿水，夜住曉行，到于揚州去處，找尋苗青家內宿歇。苗青見了西門慶手札，想他活命之恩，儘力趨奉。他兩個成日尋花問柳，飲酒取樂。

一日，初冬天氣，寒雲淡淡，哀雁凄凄，樹木凋零，景物蕭瑟，不勝旅思。于是二人連忙將銀往各處置了布疋，裝在揚州苗青家安下，待貨物買完起身。

先是韓道國舊日請的婊子揚州舊院王玉枝兒，來保便請了林彩虹妹子小紅，日逐請揚州鹽客王海峯和苗青遊寶應湖。遊了一日，歸到院中。玉枝兒鴇子生日，這韓道國又邀請衆人擺酒，與鴇子王一媽做生日。使後生胡秀置辦酒看菓菜，又使他請客商汪東橋與錢晴川兩個，又不見到。不想他就同王海峯來了，至日落時分胡秀纔來。被韓道國帶酒罵了幾句，說：「這賊不知在那裡咪酒，咪得這咱纔來，口裏噴出來的酒氣！客人也先來了這半日，你不知那裡來！我到明日，定趕你出去！」那胡秀把眼斜瞅着他，走到下邊，

口裏喃喃吶吶說：「你罵我？你家老婆在家裡仰揚着掙，你在這裡合蓬着丟！宅裡老爹包着你家老婆，旮的不值了，纔教你領本錢出來做買賣。你在這裡快活，你老婆不知怎麼受苦哩！得人不化白(三)出你來，你落得爲人！」對玉枝兒鴉子只顧說。鴉子便拉出他院子裡，說：「胡官人，你醉了，你往房裡睡去罷。」那胡秀大吆小喝，白不進房來。不料韓道國正陪衆客商在席上吃酒，身穿着白綾道袍，綠絨氅衣，毡鞋掖襪，聽見胡秀口內放屁辣臊，心中大怒，走出來踹了兩脚，罵道：「賊野囚奴，我有了五分銀子雇你一日，怕尋不出人來！」即時赶他去。那胡秀那裡肯出門，在院子內聲叫起來，說道：「你如何赶我？我沒壞了管帳事！你倒養老婆，倒攆我？看我到家說不說！」被來保勸住韓道國，手拉他過一邊，說道：「你這狗骨頭，原來這等酒硬(三)！」那胡秀道：「保叔，你老人家休管他！我吃甚麼酒來？我和他做一做！」被來保推他往屋裏挺覺去了。正是：酒不醉人人自醉，色不迷人人自迷。

來保打發胡秀房裡睡去，不題。韓道國恐怕衆客商耻笑，和來保席上觥籌交錯，遞酒閧笑。林彩虹、小紅姊妹二人幷王玉枝兒，三個唱的，彈唱歌舞，花攢錦簇，行令猜枚，吃至三更方散。次日，韓道國要打胡秀。胡秀說：「小的通不曉一字。」被來保、苗小湖做好做歹勸住了。

話休饒舌，有日貨物置完，打包裝載上船。苗青打點人事禮物，抄寫書帳，打發二人幷胡秀起身。王玉枝幷林彩虹姊妹，少不的置酒馬頭，作別餞行。從正月初十日起身，一路無詞。一日到臨清閘上，這韓道國正在船頭上站立，忽見街坊嚴四郎從上流坐船而來，往臨江接官去。看見韓道國，舉手說：「韓希堯，你家老爹從正月間沒了。」說畢，船行得快，就過去了。這韓道國聽了此言，遂安心在懷，瞞着來保，不對他說。不想那時河南、山東大旱，赤地千里，田蠶荒蕪不收，棉花布價一時踊貴，每疋布帛加三利息。各

處鄉販，都打着銀兩，遠接在臨清一帶馬頭，迎着客貨而買。韓道國便與來保商議：「船上布貨約四千餘兩，現今加三利息，不如且賣一半，便益鈔關納稅。就到家發賣，也不過如此。遇行市不賣，誠爲可惜。」來保道：「夥計所言雖是，誠恐賣了，一時到家，惹當家財主見怪，如之奈何？」韓道國便說：「老爹見怪，都在我身上。」來保强不過他，只得在馬頭上發賣了一千兩布貨。韓道國說：「雙橋，你和胡秀在舡上等着納稅。我打旱路，同小郎王漢，打着這一千兩銀子，裝成馱垛，先行一步，家去報老爹知道。」來保道：「你到家，好歹討老爹一封書來，下與鈔關錢老爹，少納稅錢，先放船行。」韓道國應諾。同小郎王漢裝成馱垛，往清河縣家中來，不在言表。

有日進城，在甕城南門裏，日色漸落，不想路上撞遇西門慶家看墳的張安，推着車輛酒米食盒，正出南門。看見韓道國，便叫：「韓大叔，你來家了！」韓道國看見他帶着孝，問其故。張安說：「老爹死了！明日三月初九日是斷七。大娘教我拿此酒米食盒往墳上去，明日墳上與老爹燒紙去也。」這韓道國聽了，說：「可傷，可傷！果然路上行人口似碑，話不虛傳。」打頭口逕進城中。那時天已漸晚，但見：

十字街熒煌燈火，九曜廟香靄鐘聲。一輪明月掛疏林，幾點疏星明碧落。六軍營內，嗚嗚畫角頻吹；五鼓樓頭，點點銅壺雙滴。四邊宿霧，昏昏罩舞榭歌臺；三市沉烟，隱隱閉綠窗朱戶。兩兩佳人歸繡幕，紛紛仕子捲書幃。

這韓道國進城來，到十字街上，心中算計：「且住。有心要往西門慶家去，況今他已死了，天色又晚。不如且歸家，停宿一宵，和渾家商議了，明日再去不遲！」于是和王漢打着頭口，逕到獅子街家中。二人下了頭口，打發赶脚人回去。叫開門，王漢搬行李馱垛進來。有丫鬟看見，報與王六兒，說：「爹來家了！」

老婆一面迎接入門，拜了佛祖，拂去塵土，馱垛搭褳放在堂中。王六兒替他脫衣，坐下，丫鬟點茶吃。韓道國先告訴往回一路之事：「我在路上撞遇嚴四哥，說老爹死了。剛纔來到城外，又撞見墳頭張安推酒米往墳上去，說明日是斷七，果不虛傳。端的好好的，怎的死了？」王六兒道：「天有不測風雲，人有旦夕禍福，誰人保得無常！」韓道國一面把馱垛打開，裏面是他江南置的衣裳細軟貨物；兩條搭褳內，倒出那一千兩銀子，一封一封倒在炕上，打開都是白光光雪花銀兩。對老婆說：「此是我路上賣了這一千兩銀子，先來了。又是兩包梯己銀子，一百兩。今日晚了，明日早送與他家去罷。」因問老婆：「我去後，家中他也看顧你不曾？」王六兒道：「他在時倒也罷了。如今你這銀，還送與他家去？」韓道國道：「正是要和你商議。咱留下些，把一半與他如何？」老婆道：「呸，你這傻材料，這遭再休要傻了！如今他已是死了，這裡無人，咱和他有甚瓜葛？不爭你送與他一半，教他招韶刀兒問你下落。到不如一狠二狠三，把他這一千兩，咱僱了頭口拐了上東京，投奔咱孩兒那裡。愁咱親家太師爺府中招放不下你我！」韓道國說：「丟下這房子，急切打發不出去，怎了？」老婆道：「你看沒材料！何不叫將第二的來，留幾兩銀子與他，就交他看守便了。等西門慶家人來尋你，只說東京咱孩兒叫了兩口去了。莫不他七個頭八個胆，敢往太師府中尋咱們去？就尋去，你我也不怕他。」韓道國說：「爭奈我受大官人好處，怎好變心的？沒天理了。」老婆道：「自古有天理倒沒飯吃哩！他占用着老娘，使他這幾兩銀子不差甚麼。想着他孝堂，我倒好意備了一張插桌三牲，往他家燒紙。他家大老婆，那不賢良的淫婦，半日不出來，在屋裏罵的我好訕的！我出又出不來，坐又坐不住。落後他第三個老婆出來，陪我坐，我不去坐，坐轎子來家。想着他這個情兒，我也該使他這幾兩銀子！」一席話，說得韓道國不言語了。

夫妻二人，晚夕計議已定。到次日五更，叫將他兄弟韓二來，如此這般，教他看守房子，又把與他一二十兩銀子盤纏。那二搗鬼千肯萬肯，說：「哥嫂只顧去，等我打發他！」這韓道國就把王漢小郎幷兩個丫頭，也跟他帶上東京去。僱了二輛大車，把箱籠細軟之物都裝在車上，投天明出西門，逕上東京去了。正是：撞碎玉籠飛彩鳳。頓斷金鎖走蛟龍。

這裡韓道國夫妻東京去不題。單表吳月娘，次日帶孝哥兒，同孟玉樓、潘金蓮、西門大姐、奶子如意兒、女婿陳經濟，往墳上與西門慶燒紙。墳頭告訴月娘昨日撞見韓大叔來家一節。月娘道：「他來了，怎的不到家裡來？只怕他今日來。」在墳上剛燒了紙，坐了沒多回，老早就赶了來家，使陳經濟往他家叫韓夥計那裡。」這陳經濟回月娘，月娘不放心，使經濟騎頭口往河下尋舟去了。三日到臨清馬頭舡上，尋着來保舡隻。來保問：「韓夥計先打了一千兩銀子家去了？」經濟道：「誰見他來！張安看見他進城。次日墳上來家，大娘使我問他去，他兩口子閣家連銀子都拐的上東京去了。如今爹死了，斷七過了，大娘不放心，使我來找尋船隻。」這來保口中不言，心內暗道：「這天殺，原來連我也瞞了！嗔道路上賣了這一千兩銀子，乾淨要起毛心㈣。正是人面咫尺，心隔千里。」

當下這來保見西門慶已死，也安心要和他一路，把經濟小夥兒引誘在馬頭上各唱店中、歌樓上，飲酒請婊子頑耍。暗暗船上搬了八百兩貨物，卸在店家房內，封記㈤了。一日，鈔關上納了稅，放船過來，在新河口起脚裝車，往清河縣城裡來，家中東廂房卸下。那時自從西門慶死了，獅子街絲綿鋪已關了；對門緞舖，甘夥計、崔本賣貨銀兩都交付明白，各辭歸家去了，房子也賣了。止有門首解當、生藥舖，經濟與

傅夥計開着。這來保妻惠祥，有個五歲兒子，名僧寶兒，韓道國老婆王六兒，有個侄女兒四歲，二人割衿，做了親家。家中月娘通不知道。這來保交卸了貨物，就一口把事情都推在韓道國身上，說他先賣了二千兩銀子來家。那月娘再三使他上東京，問韓道國銀子下落，被他一頓話說：「咱早休去！一個太師老爺府中，誰人敢到？沒的招是惹非！得他不來尋趁咱家，念佛。到沒的招惹虱子頭上撓〔二〕。」月娘道：「翟親家也虧咱家替他保親，莫不不看些分上兒？」來保道：「他家女兒現在他家得時，他敢只護他娘老子，莫不護咱不成？此話只好在家對我說罷了，外人知道，傳出去倒不好了。這幾兩銀子罷，更休題了。」

月娘教他會買頭，發賣布貨。他甫會了主兒，月娘教陳經濟兌銀講價錢，主兒都不服，拿銀出去了。來保便說：「姐夫，你不知買賣甘苦！俺在江湖上走的多，曉的行情。寧可賣了悔，休要悔了賣〔七〕。這貨來家，得此價錢就夠了。你十分把弓兒拽滿，迸了主兒〔八〕，顯的不會做生意。我不是托大〔九〕說話，你年少，不知事體。我莫不胳膊兒往外撇？不如賣掉了，是一場事。」那經濟聽了，使性兒不管了。他不等月娘吩咐，劈手奪過算盤來，邀回主兒來，把銀子兌了二千餘兩，一件件交付與經濟經手，交進月娘收了，推貨出門。月娘與了他二、三十兩銀子房中盤纏。他便故意兒昂昂〔十〕不收，說道：「你老人家還收了。死了爹，你老人家死水兒，自家盤纏，又與俺們做甚？你收了去，我決不要。」一日晚夕，外邊吃的醉醉兒，走進月娘房中，搭伏着護炕說念月娘：「你老人家青春少小，沒了爹，你自家守着這點孩兒子，不害孤另麼？」月娘一聲兒沒言語。

一日，東京翟管家寄書來：知道西門慶死了，聽見韓道國說他家中有四個彈唱出色女子，該多價錢，說了去，兌銀子來，要載到京中答應老太太。月娘見書，慌了手脚，叫將來保來計議：與他去好，不與他

去好？來保進入房中，也不叫娘，只說：「你娘子人家，不知事！不與他去，就惹下禍了。這個都是過世老頭兒惹的，恰似賣富一般，但擺酒請人，就教家樂出去，有個不傳出去的？何況韓夥計女兒又在府中答應老太太，有個不說的？我前日怎麼說來，今果然有此勾當鑽出來！你不與他，他裁派府縣差人坐名兒來要，不怕你不雙手兒奉與他，還是遲了。不如今日，難說四個都與他，胡亂打發兩個與他，還做面皮。」這月娘沉吟半晌：孟玉樓房中蘭香與金蓮房中春梅，都不好打發；綉春又要看哥兒，不出門。問他房中玉簫與迎春，情願要去。以此就差來保僱車輛，裝載兩個女子，出門往東京太師府中來。不料來保這廝，在路上把這兩個女子都姦了。

有日到東京，會見韓道國夫婦，把前後事都說了。韓道國謝來保道：「若不是親家看顧我，在家阻住，我雖然不怕他，也不免來東京尋我。」翟謙看見兩個女子迎春、玉簫，都生的好模樣兒，一個會箏，一個會絃子，都不上十七八歲，進入府中伏侍老太太，賞出兩錠元寶來。這來保還尅了一錠，到家只拿出一錠元寶來與月娘，還將言語恐嚇月娘：「若不是我去，還不得他這錠元寶拿家來。你還不知，韓夥計兩口兒，在那府中好不受用富貴！獨自住着一所宅子，呼奴使婢，坐五行三。翟管家以老爺呼之。他家女孩兒韓愛姐，日逐上去答應老太太，寸步不離，要一奉十，揀口兒吃用，換套穿衣。如今又會寫，又會算，福至心靈，出落得好長大身材，姿容美貌。前日出來見我，打扮的如瓊林玉樹一般，百伶百俐，一口一聲叫我『保叔』。如今咱家這兩個家樂到那裡，還在他手裡討針線（十二）哩！」說畢，月娘還甚是知感他不盡，打發他酒饌吃了，與他銀子又不受，拿了一疋緞子與他妻惠祥做衣服穿。不在話下。

這來保一日同他妻弟劉倉，往臨清馬頭上將封寄店內布貨，盡行賣了八百兩銀子，暗買下一所房子在

外邊，就在劉倉右邊，門首開雜貨舖兒。他便日逐隨倚祀會茶。他老婆惠祥，要便對月娘說，假推往娘家去，到房子裡從新換了頭面衣服，珠子箍兒，插金戴銀，往王六兒娘家王母猪家，攀親家，行人情，坐轎看他家女兒去。來到房子裡，依舊換了慘淡衣裳，纔往西門慶家中來。只瞞過月娘一人不知。來保這廝，常時吃醉了，來月娘房中嘲話調戲。兩番三次，不是月娘爲人正大．也被他說念的心邪，上了道兒。又有一般家奴院公，在月娘跟前說他媳婦子在外與王母猪作親家，插金戴銀，行三坐五；潘金蓮他也對月娘說了幾次，月娘不信。

惠祥聽見此言，在厨房中罵大罵小。來保便裝胖學蠢(十三)，自己誇獎，說衆人：「你們只好在家裡說炕頭子上嘴罷了！像我，水皮子(十三)上顧瞻將家中這許多銀子貨物來家。若不是我，都乞韓夥計老牛箝嘴拐了往東京去，只呀的一聲，乾丟在水裡也不响。如今還不得俺們一個是，說俺轉了主子的錢了，架俺一篇是非！正是割股也不知，燃香的也不知(十四)。自古信人調，丟了瓢。」他媳婦子惠祥便罵：「賊嚼舌根的淫婦！說俺兩口子轉的錢大了，在外行三坐五，扳親家。老道出門，問我姊那裡借的衣裳，幾件子首飾，就說是俺落得主子銀子治的！要擠撮俺兩口子出門也不打緊，等俺們出去，料莫天也不着餓老鴉兒吃草(十五)！我洗淨着眼兒，看你這些淫婦奴才在西門慶家裡住牢着！」

月娘見他罵大罵小，尋由頭兒和人嚷鬧、上吊；漢子又兩番三次無人處在跟前無禮，心裡也氣得沒入脚處，只得教他兩口子搬離了家門。這來保就大剌剌和他舅子開起個布鋪來，發賣各色細布，日逐會倚祀，行人情，不在話下。正是：勢敗奴欺主，時衰鬼弄人。有詩爲証：

我勸世間人，切莫把心欺。欺心即欺天，莫道天不知。天只在頭上，昭然不可欺。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋：

〔一〕化白—揭老底，暴露隱秘。　〔二〕酒硬—因喝了酒而脾氣變得生硬、固執。　〔三〕一狠二狠—下定狠心。　〔四〕起毛心—起壞心。　〔五〕封記—打上封緘標記。　〔六〕招惹虱子頭上撓—比喻招是惹非，自找麻煩。　〔七〕寧可賣了悔，休要悔了賣—當時做買賣流行一句成語，要在（某物）上漲時賣出，不要下跌時賣出。　〔八〕迸了主兒—逼走了買主。　〔九〕托大—自高自大。　〔十〕昂昂大意—滿不在乎狀。　〔十一〕討針線—猶討生活，依附人生活。　〔十二〕裝胖學憨—大言不慚、恬不知恥的樣子。　〔十三〕水皮子—水面，水路上。　〔十四〕割股也不知，撚香的也不知—意謂不識好人。割股，〈莊子·盜跖〉：「介之推至忠也，自割其股以食文公。」撚香，燒香拜佛。　〔十五〕天也不着餓老鴉兒吃草—老天不會讓烏鴉餓得去吃草，意謂天無絕人之路，到處有飯吃。

記得書齋乍會時，雲踪雨跡少人知。晚來鸞鳳栖雙枕，剔盡銀燈半吐輝。
思往事，夢魂迷。今宵喜得效于飛。顛鸞倒鳳無窮樂，從此雙雙永不離。

話說潘金蓮與陳經濟，自從西門慶在廂房裡得手之後，兩個人嚐着甜頭兒，日逐白日偸寒，黃昏送煖，或倚肩嘲笑，或並坐調情，招打揪撏，通無忌憚。或有人跟前不得說話，將心事寫成搓在紙條兒內，丟在地下，你有話傳與我，我有話傳與你。一日，四月天氣，潘金蓮將自己袖的一方銀絲汗巾兒，裹着一個玉色紗挑線香袋兒，裡面裝安息香、排草、玫瑰花瓣兒，并一縷頭髮，又着些松栢兒，一面挑着「松栢長青」，一面是「人面如花」八字，封的停當，要與經濟。不想經濟不在廂房內，逐打窗眼內投進去。後經濟開門，進入房中，看見彌封甚厚，打開却是汗巾香袋兒，紙上寫一詞，名〈寄生草〉：

「將奴這銀絲帕，并香囊寄與他。當中結下青絲髮。松栢兒要你常牽掛。淚珠兒滴寫相思話：夜深燈照的奴影兒孤，休負了夜深潛等茶蘼架！」

這經濟見詞上許他在茶蘼架下等候私會佳期，隨即封了一柄金湘妃竹扇兒，亦寫一詞在上面答他，袖入花園內。不想月娘正在金蓮房中坐着，這經濟三不知，恰進角門就叫：「可意人在家不在？」這金蓮聽見

是他語音，恐怕月娘聽見決撒了，連忙走出來，掀起簾子看見是他，佯做擺手兒，說：「我道是誰來，原來是陳姐夫來做甚麼？」金蓮道：「他來尋大姐。大姐剛纔在這裡，和他們往花園亭子上摘花兒去了。」這經濟見有月娘在房裡，就把物事暗暗遞與婦人袖了，他就出去了。月娘便問：「陳姐夫來尋大姐，我回他往花園中去了。」以此瞞過月娘。不久，月娘起身回後邊去了。金蓮向袖中取出物事，拆開，却是湘妃竹白紗扇兒一把，上畫一種青蒲，半溪流水，有〈水仙子〉一首爲證：

「紫竹白紗甚消遙，綠□青蒲巧製成。金鉸銀綫十分妙。妙人兒堪用着，遮炎天少把風招。有人處常常袖着，無人處慢慢輕搖。休教那俗人兒偷了！」

婦人一見其詞，到于晚夕月上時，早把春梅、秋菊兩個丫頭，打發些酒與他吃，關在那邊炕屋睡，然後他便在房中，綠窗半啓，絳燭高燒，收拾床鋪衾枕，薰香澡牝，獨立木香棚下，專等經濟今晚來赴佳期。却說西門大姐那日被月娘請去後邊，聽王姑子宣卷去了，止有元宵兒在屋裡，經濟體己與了他一方手帕，安付他看守房中：「我往你五娘那邊，請我下棋去。等大姑娘進來，你快叫我去。」那元宵兒應諾了。這經濟得手，走來花園中。那花篩月影，參差掩映。走在荼蘼架下，遠遠望着。見婦人摘去冠兒，半挽烏雲，上着藕絲衫，下着翠紋裙，脚襯凌波羅襪，從木香棚下來。這經濟猛然從荼蘼架下突出，雙手把婦人抱住，把婦人唬了一跳，說：「呸，小短命！猛可鑽出來，唬了我一跳。早是我，你摟便將就罷了，若是別人，你也恁大膽摟起來？」經濟吃的半酣兒，笑道：「早知摟了你，就錯摟了紅娘，也是沒奈何！」兩個于是相摟相抱，携手進入房中。房中熒煌煌掌着燈燭，桌上設着酒餚。一面頂了角門，並肩而坐飲酒。婦人便問：「你來，大姐知不知？」經濟道：「大姐後邊聽宣卷去了。我安付下元宵兒，有事來這裡叫我，只說在這

裡下棋哩。」說畢，兩個懽笑做一處。飲酒多時，常言風流茶說合，酒是色媒人，不覺竹葉穿心，桃花上臉，一個嘴兒相親，一個腮兒廝揾，罩了燈上床交接。婦人摟抱經濟，經濟亦揣摸着婦人。婦人唱〈河西六娘子〉：

「入門來將奴摟抱在懷。奴把錦被兒伸開。俏冤家頑的十分怪。嗏。將奴脚兒擡，脚兒擡！揉亂了烏雲髮狄髻兒歪。」

經濟亦占回前詞一首：

「兩意相投情掛牽。休要閃的人孤眠。山盟海誓說千遍：淺情，上放着天！放着天！你又青春咱少年。」

兩人雲雨纔畢，只聽得元宵叫門，說：「大姑娘進房中來了。」這經濟慌的穿衣出門去了。正是：狂蜂浪蝶有時見，飛入梨花無處尋。

原來潘金蓮那邊，三間樓上，中間供養佛像，兩邊稍間堆放生藥香料。兩個自此以後，情沾肺腑，意密如膠，無日不相會做一處。一日，也是合當有事。潘金蓮早晨梳粧打扮，走來樓上觀音菩薩前燒香。不想陳經濟正拿鑰匙上樓，開庫房間拿藥材香料，撞遇在一處。這婦人且不燒香，見樓上無人，兩個摟抱着親嘴咂舌。一個叫「親親五娘」，一個呼「心肝性命」，說：「趁無人，咱在這裡幹了罷！」一面解褪衣褲，就在一張春欄上，雙鳧飛肩，露根半入，不勝綢繆。有生藥名〈水仙子〉爲証：

當歸半夏紫紅石，可意檳榔招做女婿。浪蕩根插入蓖麻內。母丁香左右偎，大麻花一陣昏迷。白水銀撲簇簇下，紅娘子心內喜。快活殺兩片陳皮！

當初沒巧不成話，兩個正幹得好，不防春梅正上樓來拿盒子取茶葉看見，兩個凑手脚不迭，都吃了一驚。春梅恐怕羞了他，連忙倒退回身子，走下胡梯。慌的經濟兒小衣不迭。婦人正穿裙子，婦人便叫春梅：「我的好姐姐，你上來，我和你說話。」那春梅於是走上樓來。金蓮道

他，便道：「是那個撒野，在這裡溺尿？撩起衣服，看濺濕了裙子了！」這婦人連忙繫上裙子，走到窗下問道：「原來你在屋裡。這咱纔起來，好自在！大姐沒在房裡麼？」經濟道：「在後邊幾時出來？昨夜三更纔睡，大娘後邊拉住我宣〈紅羅寶卷〉與他聽，坐到那咱晚，險些兒沒把腰累癱搞(三)了，今日白爬不起來。」金蓮道：「賊牢成的，就休搗謊哄我！昨日我不在家，你幾時在上房內聽宣卷來？丫鬟說你昨日在孟三兒屋裡那話弄的硬硬的，直豎的一條棍，隔窗眼裡舒過來。婦人一見，笑的要不的，罵道：「早是大姐看着，俺們都在上房內，幾時在他屋裡去來！」說着，這小夥兒站在炕上，把可舒出你老子頭來，唬了我一跳！你趁早好好抽進去，我好不好拿針刺與你一下子，教你忍痛哩。」經濟笑道：「你老人家這回兒又不待見他起來！你好歹打發他個好去處，也是你一點陰騭。」婦人罵道：「好個怪牢成久慣的囚根子！」一面向腰裡摸出面青銅小鏡兒來，放在窗櫺上，假做勾臉照鏡。一面用朱唇吞裹吮咂他那話，吮咂的這小郎君一點靈犀灌頂，滿腔春意融心。正是：自有內事迎郎意，殷勤愛把紫簫吹。原來婦人做作如此，若有人看見，只說他照鏡勾臉兒，麼不顯其事，其淫蠱顯然，通無廉恥！正咂在熱鬧處，忽聽的有人走的腳步兒響。這婦人連忙摘下鏡子，走過一邊。經濟便把那話抽回去。却不想是來安兒小廝走來說：「傅大郎前邊請姐夫吃飯哩。」經濟道：「教你傅大郎且吃着，我梳頭哩，就來。」來安兒回去了。婦人便悄悄向經濟說：「晚夕你休往那裡去了，在屋裡。我使春梅叫你，好歹等我，有話和你說。」經濟道：「謹依來命。」婦人說畢，回房去了。經濟梳洗畢，往舖中自做買賣，不題。

不一時，天色晚來。那日月黑星密，天氣十分炎熱。婦人令春梅燒湯熱水，要在房中洗澡，修剪足甲。床上收拾衾枕，趕了蚊子，放下紗帳子，小篆內炷了香。春梅便叫：「娘不知，今日是頭伏，你不要些

鳳仙花染指甲？我替你尋些來。」婦人道：「你那裏尋去？」春梅道：「我直往那邊大院子裡纔有，我去拔幾根來。娘教秋菊尋下杵臼，搗下蒜。」婦人附耳低言，悄悄吩咐春梅：「你就廂房中請你姐夫晚夕來，我和他說話。」這春梅去了。這婦人在房中，比及洗了香肌，修了足甲，也有好一回。只見春梅拔了幾棵鳳仙花來，整叫秋菊搗了半夜。婦人又與了他幾鍾酒吃，打發他厨下先睡了。婦人燈光下染了十指春葱，令春梅拿槩子放在天井內，鋪着涼簟衾枕納涼。約有更闌時分，但見朱戶無聲，玉繩低轉，牽牛、織女二星，隔在天河兩岸；又忽聞一陣花香，幾點螢火。婦人手拈紈扇，正伏枕而待。春梅把角門虛掩。正是：

待月西廂下，迎風戶半開；隔墻花影動，疑是玉人來。

原來經濟約定搖木權花樹爲號，就知他來了。婦人便問：「你來，房中有誰？」經濟道：「大姐今日沒出來。我已安付元宵兒在房內咳嗽接應。他推開門進來，兩個並肩而坐。婦人便問：「你來，房中有誰？」經濟道：「大姐今日沒出來。我已安付元宵兒在房裡，有事先來叫我。」因問：「秋菊睡了？」婦人道：「已睡熟了。」說畢，相摟相抱，二人就在院內槩上，赤身露體，蓆枕交歡，不勝繾綣。但見：

情興兩和諧，摟定香肩臉搵腮。手捻香乳綿似軟，實奇哉。掀起脚兒脫繡鞋。玉體着郎懷，舌送丁香口便開。倒鳳顛鸞雲雨罷，囑多才：明朝千萬早些來！

兩個雲雨畢，婦人拿出五兩碎銀子來，遞與經濟說：「門外你潘姥姥死了，棺材已是你爹在日與了他。三日入殮時，你大娘教我去探喪燒紙來了。明日出殯，你大娘不放我去，說你爹熱孝在身，不宜出門。這五兩銀子交與你，明日央你早去門外，發送發送你潘姥姥，打發擡錢，看着下入土內。你來家，就同我去一般。」這經濟一手接了銀子，說：「這個不打緊。你吩咐我幹事，受人之託，必當終人之事！我明日絕早

出門，幹畢事，來回你老人家。」說畢，恐大姐進房，

一宿晚景休題。到次日，到飯時就來家。金蓮纔起來，在房中梳頭。經濟走來回話，拿了兩枝茉莉花兒來婦人戴。婦人問：「棺材下了葬了？」經濟道：「我管何事？不打發他老人家黃金入了櫃，我敢來回話！還剩了二兩六七錢銀子，交付與你妹子收了，盤纏度日。千恩萬謝，多多上覆你。」婦人聽見他娘入土，落下淚來，便叫春梅：「把花兒浸在盞內，看茶來與你姐夫吃。」不四碟小菜，打發經濟吃了茶，往前邊去了。由是越發與這小夥兒日親日近。

一日，七月天氣，婦人早晨約下他：「你今日休往那裡去，和你要耍。」這經濟答應了。不料那日，被崔本邀了他和幾個朋友，往門外耍子。去了一日，吃的大醉來家，倒在床上就睡着了，不知天高地下。黃昏時分，金蓮驀地到他房中，見他挺在床上，行李兒也顧不的，推他推不醒，就知他在那裡吃了酒來。可霎作怪，不想婦人摸他袖子裡，掉出一根金頭蓮瓣簪兒來，上面鈒着兩溜字兒：「金勒馬嘶芳草地，玉樓人醉杏花天。」迎亮一看，就知是孟玉樓有些首尾，不然他的簪子如何他袖着？怪道這短命，幾次在我面上無情無緒。我若不留幾個字兒與他，只說我沒來。等我寫四句詩在壁上，使他知道。待我見了，慢慢追問他下落。」于是取筆，在壁上寫了四句詩曰：

「獨步書齋睡未醒，空勞神女下巫雲。襄王自是無情緒，辜負朝朝暮暮情。」

寫畢，婦人回房中去了。却說經濟睡起一覺，酒醒過來，房中掌上燈。因想起今日婦人來相會，我却醉了。回頭見壁上寫了四句詩在上，墨跡猶新，念了一遍，就知他來到空回去了，打個送上門的風月兒白

丟了！心中懊悔不已：「這咱已起更時分，大姐、元宵兒都在後邊，未出來；我若往他那邊去，角門又關了！」走來木樨花下搖花枝爲號，不聽見裡面動靜。不免蹀着太湖石，爬過粉墻去。

那婦人見他有酒，醉了挺覺，大恨歸房，悶悶在心，就渾衣上床歪睡。不料半夜他爬過墻來，見院內無人，想丫鬟都睡了，悄悄躡足潛踪，走到房門首，見門虛掩，就挨身進來。窗間月色，照見床上，婦人獨自朝裡歪着。低聲叫「可意人」數聲，不應，說道：「你休怪我。今日崔大哥衆朋友，邀了我往門外五里原庄上，射箭耍子了一日，來家就醉了，不知你到，有負你之約，恕罪恕罪！」那婦人也不理他。這經濟見他不理，慌了，一面跪在地下，說了一遍又重復一遍。被婦人反手望臉上撾了一下，罵道：「賊牢拉負心短命，還不悄悄的，丫頭聽見！我知道你有個人，把我不放到心。你今日端的那去來？」經濟道：「我本被崔大哥拉了門外射箭去，灌醉了來，就睡着了。失悞你約，你休惱我。我看見你留詩在壁上，就知惱了你。」婦人道：「怪搗鬼牢拉的，別要說嘴，與我禁聲！你搗的鬼如泥彈兒圓，我手內放不過你！今日便是崔本叫了你吃酒，醉了來家，你袖子裡這根簪子，却是那裡的？」經濟道：「本是那日花園中拾的來，今纔兩三日了。」婦人道：「你還合神搗鬼〔三〕，是那花園裡拾的？你再拾一根來，我纔算！這簪子是孟三兒那痲淫婦的頭上簪子，我認千眞萬眞，上面還釵着他名字，你還哄我？嗔道前日我不在，他叫進你房裡吃飯，原來你和他七個八個！我問着你，還不承認。你不和他兩個有首尾，他的簪子緣何到你手裡？原來把我的事都透露出與他，怪道前日他見了我笑，原來有你的話在裡頭。自今以後，你是你，我是我，綠豆皮兒請退了〔三〕！」于是急的經濟賭神發呪，繼之以哭，道：「我經濟若與他有一字絲麻皂線〔四〕，靈的是東岳城隍，活不到三十歲，生來碗大疔瘡，害三五年黃病，要湯不見，要水不見！」那婦人終是不信，說道：「你這賊材

料，說來的牙疼誓〔五〕，虧你口內不害碜〔六〕！」兩個絮聒了一回，見夜深了，不免解卸衣衫，挨身上床躺下。

那婦人把身子扭過，倒背着他，使個性兒不理他，由着他姐姐長姐姐短，只是反手望臉上摳過去。唬的經濟氣也不敢出一聲兒來，乾霍亂〔七〕了一夜，就不曾合成毬頭。天明，恐怕丫頭起身，依舊越墻而過，往前邊廂房中去了。有令〈醉扶歸〉詞爲証：

我嘴揾着他油髮狄髻，他背靠着我胸肚皮。早難送香腮左右偎，只在項窩兒裡長吁氣。一夜何曾見面皮，只覷着牙梳背！

看官聽說，往後金蓮還把這根簪子與了經濟。後來孟玉樓嫁了李衙內，往嚴州府去，經濟還拿着這根簪子做証見，認玉樓是姐，要暗中成事。不想玉樓哄逃，反陷經濟牢獄之災。此事表過不題。正是：三光有影遭誰繫，萬事無根只自生。

畢竟後來如何，且聽下回分解。

註釋：

〔一〕瘋癲—腰彎背駝。　〔二〕合神搗鬼—弄神搗鬼的粗俗說法。　〔三〕綠豆皮兒請退—歇後語。綠豆皮去了即「青褪」，「青褪」與「請退」諧音。　〔四〕絲麻皂線—比喻私情或見不得人的關係。「絲」諧音「私」；「皂」，黑色。「皂線」，猶陰暗的關係。　〔五〕牙疼誓—不可靠的誓言。　〔六〕害碜—害羞，感到難爲情。　〔七〕乾霍亂—空折騰、白忙亂。

堪笑西門識未通，惹將桃李笑春風。滿床錦被藏賊睡，三頓珍羞養大蟲。

愛物只圖夫婦好，貪財常把丈人坑。更有一件堪觀處，穿房入屋弄乾坤。

話說潘金蓮見陳經濟天明越墻過去了，心中又後悔。次日却是七月十五日，吳月娘坐轎子出門，往地藏庵薛姑子那裡，替西門慶燒盂蘭會箱庫去，金蓮衆人都送月娘到大門首回來。孟玉樓、孫雪娥、西門大姐都往後邊去了，獨金蓮落後，走到前廳儀門首，撞遇經濟，正在李瓶兒那邊樓上尋了解當庫衣物抱出來。金蓮叫住，便向他說：「昨日我說了你幾句，你如何使性兒今早就跳博(三)出來了，莫不眞個和我罷了？」經濟道：「你老人家還說哩！一夜誰睡着來，險些兒一夜沒會把我麻犯死了。你看把我臉上肉也撾的去了！」婦人罵道：「賊短命，既不與他有首尾，賊人胆兒虛，你平白走怎的？」經濟向袖中取出了紙帖兒來。婦人打開觀看，却是〈寄生草〉一詞，說道：

「動不動將人罵，一徑把臉兒上撾。千般做小伏低下。但言語便要和咱罷。罷字兒說的人心怕。忘恩失義俏冤家，你眉兒淡了教誰畫？」

金蓮一見笑了，說道：「既無此事，你今晚來後邊，我慢慢再問你。」經濟道：「乞你麻犯了人一夜，誰

合眼兒來？等我白日裏睡一覺兒去。」婦人道：「待不去，和你算帳！」說畢婦人回房去了。

經濟拿衣物往舖子裡來，做了一回買賣，歸到廂房，歪在床上睡了一覺。盼望天色晚來，要往金蓮那邊去。不想比及到黃昏時分，天氣一陣陰黑來，窗外簌簌下起雨來。正是：蕭蕭庭院黃昏雨，點點芭蕉不住聲。這經濟見那雨下得緊，說道：「好個不做美的天！他甫能教我對証話去，今日不想又下起雨來，好悶倦人也。」于是長等短等，那雨不住，簌簌直下到初更時分，下的房簷上流水。這小郎君等不的雨住，披着一條茜紅氈子臥單在身上。那時吳月娘來家，大姐與元宵兒都在後邊沒出來。于是鎖了房門，從西角門大雨裡走入花園金蓮那邊。推了推角門，——婦人知他今日晚必來，早已吩咐春梅，灌了秋菊幾鍾酒，同他在炕房裡先睡了，以此把角門虛掩。——這經濟推了推角門，見掩着，便挨身而入。進到婦人卧房，見紗窗半啟，銀蠟高燒，桌上酒菓已陳，金尊滿泛。兩個並肩疊股而坐。婦人便問：「你既不曾與孟三兒勾搭，這簪子怎得到你手裡？」經濟道：「本是我昨日在花園茶蘼架下拾的。若哄你，便促死促滅[三]！」婦人道：「既無此事，還把這根簪子與你關頭[三]，我不要你的。只要把我與你的簪子、香囊、帕兒物事收好，若少了我一件兒，我與你答話。」兩個吃酒下棋，到一更方上床就寢。顛鸞倒鳳，整狂了半夜。婦人把昔日西門慶旦盡付與情郎身上。

却說秋菊在那邊屋裏，夜聽見這邊房裡恰似有男子聲音說話，更不知是那個了。到天明雞叫時分，秋菊起來溺尿，忽聽那邊房內開的門响，朦朧月色，雨尚未止，打窗眼看，見一人披着紅卧單，從房中出去了，怡似陳姐夫一般：「原來夜夜和我娘睡！我娘自來人前會撇清，乾淨暗裏養着女婿！」次日逕走到後邊厨房裡，就如此這般對小玉說。不想小玉和春梅好，又告訴與春梅：「你那邊秋菊，說你娘養着陳姐夫，昨

日在房裡睡了一夜，今早出去了。大姑娘和元宵，又沒在前邊睡。」這春梅歸房，不打與這奴才幾下！教他騙口張舌，葬送主子就是一般！」金蓮聽了大怒，就叫秋菊到面前跪着罵道：「教你煎煎粥兒，就把鍋來打破了。你屁股大，掉了心也怎的？我這幾日沒曾打你，這奴才骨朵癢了！」于是拿棍子向他脊背上儘力狠抽了三十下，打的殺猪也似叫，身上都破了。春梅走將來說：「娘沒的打他這幾下兒，與他搔痒痒兒哩。旋剝了，叫將小廝來，拿大板子儘力砍與他二三十板，看他怕不怕！湯他這幾下兒，打水不渾的，只像鬬猴兒一般，他好小胆兒，你想他怕也怎的？做奴才，裏言不出，外言不入。都似這般，養出家生哨兒㈣來了！」秋菊道：「還說嘴哩！賊破家誤主兒的奴才，還說甚麼來？」婦人道：「還說甚麼！賊遭扇打，只爲嘴傷人。

一日，八月中秋時分，金蓮夜間暗約經濟賞月飲酒，和春梅同下鴬棋兒㈤。晚夕貪睡失曉，至茶時前後還未起來，頗露圭角。不想被秋菊瞧到眼裡，連忙走到後邊上房門首，對月娘說。不想月娘正梳頭，小玉在上房門首站立。秋菊拉過他一邊，告他說：「俺姐夫如此這般，昨日又在我娘房裡歇了一夜，如今還未起來哩。前日爲我告你說，打了我一頓。今日眞實看見，我須不賴他。請奶奶快去瞧去！」小玉罵道：「張眼露睛奴才，又來葬送主子！俺奶奶梳頭哩，還不快走哩！」月娘便問：「他說甚麼？」小玉不能隱諱，只說：「五娘使秋菊來請奶奶說話。」更不題出別的事。這月娘梳了頭，輕移蓮步，驀然來到前邊金蓮房門首。早被春梅看見，慌的先進來報與金蓮。金蓮驚，慌做手脚不迭。連忙藏經濟在床身子裡，用一床錦被遮蓋的嚴嚴的。教春梅放小桌兒在床上，拿過珠花來，且穿珠花。不一時，月娘到房中坐下，說：「六姐，你這咱還不見出門，只道你做甚，原來在屋裡穿

珠花哩。」一面拿在手中觀看，誇道：「且是穿得好！正面芝蔴花，兩邊橛子眼方勝兒，周圍蜂赶菊。你看，着的珠子一個挨一個兒，湊的同心結且是好看。到明日，你也替我穿恁條箍兒戴。」婦人見月娘說好話兒，那心頭小鹿兒纔不跳了。一面令春梅：「倒茶來，與大娘吃。」少頃，月娘吃了茶，坐了回去了，說：「六姐，快梳了頭，後邊坐。」金蓮道：「知道。」打發月娘出來，連忙攛掇經濟出港，往前邊去了。春梅與婦人整捏兩把汗，婦人說：「你大娘等閒無事，他不來我這屋裏來。無甚事，他今日大清早晨來做甚麼？」春梅道：「左右是咱家這奴才戳舌來！」不一時，只見小玉走來，如此這般：「秋菊後邊說去，說姐夫在這屋裡，明睡到夜，夜睡到明。被我罵喝了他兩聲，他還不動。俺奶奶問，我沒的說，只說五娘請奶奶說話，方纔來了。你老人家只放在心裡，大人不見小人過，只隄防着這奴才就是了。」

看官聽說：雖是月娘不信秋菊說話，只恐金蓮少女嫩婦，沒了漢子，日久一時心邪，着了道兒。恐傳出去，被外人唇齒：西門慶爲人一場，沒了多時光兒，家中婦人都弄的七顛八倒！恰似我養的這孩子，也大姐住，教他兩口兒搬進後邊儀門裏來。遇着傅夥計家去，教經濟輪番在舖子裡上宿。取衣物藥材，同玳安兒出入。各處門戶都上了鎖鑰，丫鬟婦女無事不許往外邊去，凡事都嚴緊。這潘金蓮與經濟，兩個熱突突恩情都間阻了。正是：世間好事多間阻，就裏風光不久長。有詩爲証：

幾向天台訪玉眞，三山不見海沉沉。侯門一日深如海，從此蕭郎是路人。

潘金蓮自被秋菊泄露之後，月娘雖不見信，晚夕把各處門戶都上了鎖，西門大姐搬進李嬌兒房中居住；經濟尋取藥材衣物，同玳安或平安眼同出入；二人恩情都間阻了，約一個多月不曾相會一處。金蓮每

日難挨，綉幃孤枕，怎禁畫閣凄凉？未免害些木邊之目，田下之心㈢，脂粉懶勻，茶飯頓減，帶圍寬褪，懨懨瘦損，每日只是思睡，扶頭不起。有春梅向前問道：「娘，你這兩日怎的不去後邊坐，或是往花園中散心走走？每日短嘆長吁，端的爲些甚麼？」婦人道：「你不知道，我與你姐夫相交，有〈鴈兒落〉爲証：

我與他好似並頭蓮一處生，比目魚纏成塊。初相逢熱似粘，乍離別難禁耐。好是怪奇哉，這兩日他不進來。大娘又把門上鎖，花園中狗兒乖。難猜，奴婢們股臆的怪；傷懷，這相思實難解！」

春梅道：「娘，你放心，不妨事！塌了天，還有四個大漢扶着哩。昨日大娘留下兩個姑子，今晚夕宣卷，後邊關的儀門早。晚夕，我推往前邊馬坊內取草裝填枕頭，等我往前邊舖子裡叫他去。你寫下個柬帖兒與我拿着，我好歹叫了姐夫，和娘會一面。娘心下如何？」婦人道：「我的好姐姐，你若肯可憐見，叫得他來，我恩有重報，不可有忘。我的病兒好了，替你做雙滿臉花鞋兒！」春梅道：「娘說的是那裡話！你和我是一個人，爹又沒了，你明日往前復進，我情願跟娘去，咱兩個還在一處。」婦人道：「你有此心，可知好哩。」婦人于是輕拈象管，欵拂花箋，寫就一個柬帖兒，彌封停當。到于晚夕，婦人先在後邊月娘前，假托心中不自在，得了個金蟬脫殼，歸到前邊房中。沒事，月娘後邊儀門老早關了，丫鬟婦女都放出來聽尼僧宣卷。金蓮央及春梅，遞與他柬帖，說道：「好姐姐，你快些請他去。有〈河西六娘子〉爲証：

央及春梅好姐姐，你放寬洪海量些。俺團圓，只在今宵夜。嗏。你把脚步兒快走些些，我這裡錦被兒重薰等待者！」

春梅道：「等我先把秋菊那奴才，與他幾鍾酒灌醉了，倒扣他在廚房內。我方拿了筐，推往前邊馬坊中取草來填枕頭，就叫他來。」于是篩了兩大碗酒，打發秋菊吃了，扣他在廚房內，拿了婦人柬帖兒出門。有〈鴈

兒落〉爲証：

「我往馬坊中推取草，到前邊就把他來叫。歸來把狗兒藏，門上將鎖兒掩。尊前酒兒篩，床上灯兒罩。帳煖度春霄，准備鳳鸞交。休教人知覺，把秋菊灌醉了。聽着，花影動知他到；今宵，管恁兩個成就了！」

春梅走到前邊，撮了一筐草，到印子舖門首叫門。正值傅夥計不在舖中，往家去了。獨有經濟在炕上，纔歪下。忽見有人叫門，問是那個。春梅道：「是你前世娘，散相思五瘟使！」經濟開門，見是他，滿臉笑道：「原來是小大姐！沒人，請裡面坐。」進入房內，見桌上點着燭，問小廝們在那裡，經濟道：「玳安和平安在那裡生藥舖中睡哩，獨我一個在此。受孤悽，挨冷淡，就是小生！」春梅道：「俺娘多上覆你好人兒：這幾日就門邊兒也不傍，往俺那屋裏走走去？說你另有了對門主顧兒了，不希罕俺娘兒們了！」經濟道：「那裡話！自從那日因些閒話，見大娘緊門緊戶，所以不耐煩走動。」春梅道：「俺娘爲你，這幾日心中好生不快。逐日無心無緒，茶飯懶吃，做事沒入脚處。今日大娘留他後邊聽宣卷也沒去，就來了。一心只是牽掛想你。巴巴使我捎寄了一柬帖在此，好歹教你快去哩！」這經濟接過柬帖，見封的甚密，拆開觀看，却是〈寄生草〉一詞，說道：

「將奴這桃花面，只因你憔瘦損。不是因惜花愛月傷春困。則是因今春不減前春恨，常則是淚珠兒滴盡相思症。恨的是綉幃灯照影兒孤，盼的是書房人遠天涯近。」

經濟一見了此詞，連忙向春梅躬身深深地唱喏，說道：「多有起動起動！我並不知他不好，沒曾去看的你娘兒們，休怪休怪！你且先走一步，我收拾了，如今就去。」一面開橱門，取出一方白綾汗巾，一副銀三事挑

牙兒荅贈。和春梅兩個摟抱，按在炕上且親嘴咂舌，不勝歡謔。正是：無緣得會鴛鴦面，且把紅娘去解饞。有詩爲証：

淡畫眉兒斜插梳，不欣拈弄綉工夫。雲窗霧閣深深許，靜拂雲箋學草書。
多艷麗，更清姝，神仙標格世間無。當初只說梅花似，細看梅花却不如。

當下兩個相戲了一回，春梅先拿着草歸到房來，一五一十對婦人說：「姐夫我叫了，他便來也！他看了你那柬帖兒，好不喜歡，與我深深作揖，與了我一方汗巾、一副銀挑牙兒相謝。」婦人便叫春梅：「你去外邊看着，只怕他來，休教狗咬。」春梅道：「我把狗藏過一邊。」原來那時正值中秋八月十六七，月色正明。且說陳經濟旋到那邊生藥舖，叫過平安兒來這邊歇。他一個獵古調兒——前門——走入金蓮那邊花園門關了，打後邊角身進入到房中，婦人迎門接着，笑語說道：「好人兒，就不進來走走兒！」經濟道：「彼此怕是非，躲避兩日兒。不知你老人家不快，有失問候！」婦人道：「有〈四換頭〉詞爲證：

赤緊的因些閒話，把海樣恩情一旦差。你這兩日門兒不抹我心兒掛。關情的我兒你怎生便撇的下！」

兩個坐下，春梅關上角門，房中放桌兒擺上酒肴。婦人和經濟並肩疊股而坐，春梅打橫，把酒來斟。傳杯換盞，倚翠偎紅，吃了一回，擺下棋子，三人同下鬭棋兒。吃得酒濃上來，婦人嬌眼乜斜，烏雲半軃，取出西門慶淫器包兒，裏面包着相思套、顫聲嬌、銀托子、勉鈴一弄兒淫器，教經濟使。在灯光影下，婦人便赤身露體，仰卧在一張醉翁椅兒上，經濟亦脫的上下沒條絲，也對坐一椅，拿春意二十四解本兒，在燈

下照着樣兒行事。婦人便叫春梅：「你在後邊推着你姐夫，只怕他身子乏了。」那春梅眞個在身後推送。經濟那話，插入婦人牝中，往來抽送，十分暢美，不可盡言。

却表秋菊在後邊厨下，睡到半夜裡，起來淨手。見房門倒扣着，推不開。于是伸手出來，拔開了弔兒三，大月亮地裡，打窗眼裡潤破窗紙，望裡張看。見房中掌着明晃晃燈燭，三個吃的大醉，都光赤着身子正做得好：兩個對面坐着椅子，春梅便在後邊推車，三人串作一處。但見：

一個不顧夫主名分，一個那管上下尊卑。一個氣喘吁吁，猶如牛吼柳影；一個嬌聲嚦嚦，猶似鶯轉花間。一個椅上逞雨意雲情，一個耳畔說山盟海誓。一個寡婦房內，翻爲快活道場；一個丈母跟前，變作行淫世界。一個把西門慶枕邊風月，盡付與嬌婿；一個將韓壽偷香手段，悉送與情娘。正是：寫成今世不休書，結下來生歡喜帶。

當時都被秋菊看到眼裏，口中不說，心中暗道：「他們還只在人前撇清，要打我，今日却眞實被我看見了。莫非又說騙嘴張舌，賴他不成！」于是瞧了個不亦樂乎，依舊還往厨房中睡去了。

到明日對大娘說，莫非又說騙嘴張舌，賴他不成！」于是瞧了個不亦樂乎，依舊還往厨房中睡去了。

三個整狂到三更時分纔睡。春梅未曾天明先起來，走到厨房，見厨房門開了，便問秋菊。秋菊道：「你還說哩！我尿急了，往那裡溺？我拔開了弔，出來院子裡溺尿來。」春梅道：「成精奴才，屋裏放着馬子，溺不是？」秋菊道：「我不知媽子在屋裏！」兩個後邊聒躁。經濟天明起來，早往前邊去了。正是：兩手劈開生死路，翻身跳出是非門。婦人便問春梅：「後邊亂甚麼？」這春梅如此這般，告說秋菊夜裡開門一節。婦人發恨要打秋菊。這秋菊早晨又走來後邊，報與月娘知道。被月娘喝了一聲，罵道：「賊葬弄㈧主子的奴才！前日平空走來輕事重報，說他主子窩藏陳姐夫在屋裏，明睡到夜，夜睡到明。叫了我去，他主子正在

床上放炕桌兒穿珠花兒，那得陳姐夫來？落後陳姐夫打前邊來。恁一個弄主子的奴才！一個漢子，那裡發落，莫非放在毬眼裏面不成？傳出去，裹，端的是糖人兒、木頭兒，不拘那裡安放了？一個知道的，是你這奴才們葬送主子；不知道的，只說西門慶平昔要的人强佔多了，人死了多少時兒，老婆們一個個都弄的七顛八倒！恰似我的這孩子，也有些甚根兒不正一般。」于是要打秋菊，唬的秋菊往前邊疾走如飛，再不敢來後邊說去了。婦人聽見月娘喝出秋菊，不信其事，心中越發放下胆子來了。于是與經濟作一詞以自快，有〈紅綉鞋〉爲証：

「會雲雨風般疎透，閒是非屁似休休。那怕無縫鎖上十字扭。輪鍬的閃了手腕，散楚的叫破咽喉。咱兩個關心的情越有！」

西門大姐聽見此言，背地裡審問陳經濟，經濟道：「你信那汗邪了的奴才！我昨日見在舖子上宿，幾時往花園那邊去了？花園門成日又關着。」西門大姐罵道：「賊囚根子，你別要說嘴！你若有風吹草動到我耳朵內，惹娘說我，你就信信脫脫去了，再也休想在這屋裏了！」經濟道：「是非終日有，不聽自然無。怪不的說舌的奴才到明日得不個好，大娘眼見，不信他！」西門大姐道：「得你這般說就好了。」正是：誰料郎心輕似絮，那知妾意亂如絲。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕跳博—即跳。　〔二〕促死促滅—促死，即死。賭咒發誓語。

第八十三回　秋菊含恨泄幽情　春梅寄柬諧佳會

〔三〕關頭—即綰頭，用簪子等把頭髮別起來。　〔四〕家生哨

兒—家生，奴婢所生的子女叫家生。哨兒，哨子，歹人。〔六〕木邊之目，田下之心—兩句是「相思」的拆子。〔七〕了弔兒—門窗搭扣。〔八〕葬弄—坑害，葬送。〔五〕鬆棋兒—即憋棋兒，一種棋類遊戲。以堵截對方棋子通路爲勝負。

冬夏長青不世情，乾坤妙化屬生成。清標不染塵埃氣，貞操惟持泉石盟。
凡節通靈無並品，孤霜釀味有餘馨。世人欲問長生術，到底芳姿益壽齡。

話說一日，吳月娘請將吳大舅來商議，要往泰安州頂上與娘娘進香，——西門慶病重之時，許的願心。吳大舅道：「既要去，須是我同了你去。」那時吳大舅保定，備辦香燭紙馬祭品之物，玳安、來安兒跟隨，僱了頭口騎，月娘便坐一乘暖轎子。吩咐孟玉樓、潘金蓮、孫雪娥、西門大姐：「好生看家，同奶子如意兒衆丫頭，好生看孝哥兒。後邊儀門，無事早早關了，休要出去。」外邊又吩咐陳經濟：「休要那去，同傅夥計大門首看顧。我約莫到月盡就來家了。」十五日早晨燒紙通信，晚夕辭了西門慶靈，與衆姊妹置酒作別。把房門、各庫門房鑰匙交付與小玉拿着，「前後仔細！」次日早五更起身，離了家門。一行人僱了頭口，衆姊妹送出大門而去。

那秋深時分，天寒日短，一日行兩程，六七十里之地，未到黃昏，投客店村坊安歇，次早再行。一路上秋雲淡淡，寒雁嗈嗈，樹木凋落，景物荒涼，不勝悲愴。有詩單道月娘爲夫主遠涉關山答心願爲証：

平生志節傲冰霜，一點眞心格上蒼。爲夫遠許神州願，千里關山姓字香。

話休饒舌。一路無詞，行了數日，到了泰安州。望見泰山，端的是天下第一名山。根盤地脚，頂接天心，居齊魯之邦，有巖巖之氣象。吳大舅見天晚，投在客店，歇宿一宵。次日早起上山，望岱岳廟來。那岱岳廟就在山前，乃累朝祀典，歷代封禪，爲第一廟貌也。但見：

廟居岱岳，山鎮乾坤；爲山岳之至尊，乃萬神之領袖。山頭倚檻，直望弱水蓬萊；絕頂攀松，都是濃雲薄霧。樓臺森聳，金烏展翅飛來；殿宇稜層，玉兔騰身走到。雕梁畫棟，碧瓦朱簷。鳳扉亮榻映黃紗，龜背綉簾垂錦帶。遙觀聖像，九旒冕舜目堯眉，近觀神顏，衮龍袍湯肩禹背。九天司命，芙蓉冠掩映絳綃衣；炳靈聖公，赭黃袍偏襯藍田帶。左侍下玉簪朱履，右侍下紫綬金章。中，土神按二十四氣。管火池鐵面太尉，日日通靈；掌生死五道將軍，年年顯聖。御香不斷，天神飛馬報丹書；祭祀依時，老幼望風皆獲福。嘉寧殿祥雲香靄，正陽門瑞氣盤旋。正是：萬民朝拜碧霞宮，四海皈依神聖帝。

吳大舅領月娘到了岱岳廟，正殿上進了香，瞻拜了聖像，廟祝道士在傍，宣念了文書。然後兩廊都燒化了錢紙。吃了些齋食，然後纔領月娘上頂，登四十九盤，攀藤攬葛上去。娘娘金殿在半空中雲烟深處，約四五十里，風雲雷雨，都望下觀看。月娘衆人從辰牌時分岱岳廟起身，登盤上頂，至申時已後方到娘娘金殿上，有朱紅牌匾，金書「碧霞宮」三字。進入宮內，瞻禮娘娘金身。怎生模樣？但見：

頭綰九龍飛鳳髻，身穿金縷絳綃衣。藍田玉帶曳長裾，白玉圭璋擎彩袖。臉如蓮蕚，天然眉目映雲鬢；唇似金朱，自在規模端雪體。猶如王母宴瑤池，却似嫦娥離月殿。正大仙容描不就，威嚴

形像畫難成！

月娘瞻拜了娘娘仙容。香案邊立着一個廟祝道士，約四十年紀。生的五短身材，三溜髭鬚，明眸皓齒；頭戴簪冠，身披絳服，足穿云履。向前替月娘宣讀了還願文疏，金爐內炷了香，焚化了紙馬金銀，令左右小童收了祭供。

原來這廟祝道士，也不是個守本分的。乃是前邊岱岳廟裡金住持的大徒弟，姓石，雙名伯才，極是個貪財好色之輩，趨時攬事之徒。這本地有個殷太歲，姓殷，雙名天賜，乃是本州知州高廉的妻弟。常領許多不務本的人，或張弓挾彈，牽架鷹犬，在這上下二宮，專一睃看四方燒香婦女，人不敢惹他。這道士石伯才，專一藏奸蓄詐，替他賺誘[二]婦女，到方丈任意姦淫，取他喜歡。因見月娘生的姿容非俗，戴着孝冠兒，若非官戶娘子，定是豪家閨眷；又是一位蒼白髭鬚老子，跟隨兩個家童，不免向前稽首，收謝神福：「請二位施主方丈一茶！」吳大舅便道：「不勞生受，還要赶下山去。」伯才道：「就是下山，也還早哩。」不一時，請至方丈，裡面糊的雪白，正面芝蘇花坐牀，柳黃錦帳，香几上供養一軸洞賓戲白牡丹圖畫，左右一聯，淡濃之筆大書：「携兩袖清風舞鶴；對一軒明月談經。」問吳大舅上姓，大舅道：「在下姓吳，名鎧。這個就是舍妹吳氏，因爲夫主來還香願，不當取擾上宮。」伯才道：「既是令親，俱延上坐。」他便主位坐了，便叫徒弟守清、守禮看茶。原來他手下有個徒弟，一個叫郭守清，一個名郭守禮，皆十六歲，生的標致。頭上戴青緞道髻，用紅絨繩扎住總角，後用兩根飄帶，身穿青絹道服，脚上凉鞋淨襪，渾身香氣襲人。客至則遞茶遞水，斟酒下菜；到晚來，背地來掇箱子[三]，拿他解饞塡餡。明雖爲廟祝徒弟，實爲師父大小老婆。更有一件不可說，脫了褲子，每人小腹裡夾着一條大手巾。看官聽說：但凡人家好兒好女，切

記休要送與寺觀中出家，爲僧作道，女孩兒做女冠姑子，都稱瞎男盜女娼，十個九個都着了道兒。有詩爲証：

琳宮梵刹事因何？道即天尊釋即佛。廣栽花草虛清意，待客迎賓假做作。
美衣麗服裝徒弟，浪酒閒茶戲女娥。可惜人家嬌養子，送與師父作老婆。

不一時，兩個徒弟守清、守禮房中安放桌兒，就擺齋上來。都是美口甜食，蒸煠餅饊，鹹□春饌，各樣菜蔬，擺滿春臺。白定磁盞兒，銀杏葉匙，絕品雀舌甜水好茶。吃了茶，收下家伙去，就擺上案酒，大盤大碗餚饌，都是鷄鵝魚鴨葷菜上來。□□□□□斟琥珀，銀鑲盞滿泛金波。吳月娘見酒來就要起身，叫玳安近前，用紅漆盤托出一疋大布、二兩白金，與石道士作致謝之禮。吳大舅便說：「不當打攪上宮。這些微禮，致謝仙長。不勞見賜酒食，天色晚來，如今還要赶下山去。」慌的石伯才致謝不已，說：「小道不才，娘娘福蔭，在本山碧霞宮做個住持，仗賴四方財主，作何項下使用？今聊備粗齋薄饌，倒反勞見賜厚禮，使小道却之不恭，受之有愧。」辭謝再三，方令徒弟收下去。一面留月娘、吳大舅坐：「好歹坐片時，略飲三杯，盡小道一點薄情而已。」吳大舅見欵留懇切，不得已和月娘坐下。

不一時，熱下飯上來。石道士吩咐徒弟：「這個酒不中吃。另打開昨日徐知府老爹送的那一罈透瓶香荷花酒來，與你吳老爹用。」不一時，徒弟另用熱壺篩熱酒上來。先滿斟一杯，雙手遞與月娘。月娘不肯接。吳大舅說：「舍妹他天性不用酒。」伯才道：「老夫人連路風霜，用些何害？好歹淺用些。」一面倒去半鍾，遞上去與月娘，接了。又斟一杯遞與吳大舅，說：「吳老爹，你老人家試嘗此酒，其味何如？」吳大舅飲了一口，覺香甜絕美，其味深長。說道：「此酒甚好。」伯才道：「不瞞你老人家說，此是青州徐知府老爹送與

小道的酒。他老夫人、小姐、公子，年年來岱岳廟燒香建醮，與小道相交極厚。他小姐、衙內又寄名在娘娘位下，見小道立心平淡，殷勤香火，一味志誠，甚是敬愛小道。常年，這岱岳廟上下二宮錢粮，有一半征收入庫。近年多虧了我這恩主徐知府老爹題奏過，也不征收，都全放常住用度，侍奉娘娘香火，餘者接待四方香友。」這裡說話，下邊玳安、來安，跟從轎夫下邊自有坐處，湯飯點心，大盤大碗酒肉，都吃飽了。

看官聽說：這石伯才窩藏殷天錫，賺引月娘到方丈，要暗中取事，豈不加意奉承？飲了幾杯，吳大舅見天晚，要起身，伯才道：「日色將落，晚了，赶不下山去。倘不棄，在小道方丈權宿一宵，明早下山從容些。」吳大舅道：「爭奈有些小行李在店內，誠恐一時小人囉唣。伯才笑道：「這個何須挂意！如有絲毫差遲，聽得是我這裡進香的，不拘村坊店道，聞風害怕。好不好把店家拿來本州夾打，就教他尋賊人下落。」吳大舅聽了就坐住了。伯才拿大鍾斟上酒，呈大舅見酒利害，遂偷酒在懷，推醉了更衣，要往後邊閣上觀看隨喜。伯才便教徒弟守清引領，拿鑰匙開門，教大舅觀看去了。這月娘覺身子乏困，便要牀上側側兒。

也是合當有事，月娘方纔牀上歪着，忽聽裡面响亮了一聲，牀背後紙門內跳出一個人來：淡紅面貌，三柳髭鬚，約三十年紀；頭戴滲青巾，身穿紫錦袴衫。雙關抱住月娘，說道：「小生姓殷，名天賜，乃高太守妻弟。久聞娘子乃官豪宅眷，天然國色，思慕已久，渴欲一見，無由得會。今既接英標，乃三生有幸，死生難忘也！」一面按着月娘在牀上求歡。月娘唬的慌做一團，高聲大叫：「清平世界，朗朗乾坤，沒事把良人妻室强攔攔在此做甚！」就要奪門而走。被天錫死命攔擋不放，便跪下說：「娘子禁聲。下顧小生，懇

求憐允！」那月娘越高聲叫的聲緊了，口口大叫「救人」。來安、玳安聽見是月娘聲音，慌慌張張走去後邊閣上叫大舅，說：「大舅快去，我娘在方丈和人合口(三)哩！」這吳大舅便叫：「姐姐休慌，我來了！」一面拿開？只見月娘高聲：「清平世界，攔燒香婦女在此做甚麼！」這吳大舅便叫：「姐石頭把門砸開。那殷天錫見有人來，撒開手，打牀背後一溜烟走了。原來這石道士牀背後，都有出路。吳大舅砸開方丈門，問月娘道：「姐姐，那廝玷汚不曾？」月娘道：「不曾玷汚。那廝打牀背後走了。」吳大舅尋道士，那石道士躲去一邊，只教徒弟來支調。被大舅大怒，喝令手下跟隨玳安、來安兒，把道士門窗戶壁都打碎了。一面保月娘出離碧霞宮，上了轎子，便赶下山來。

約黃昏時分起身，走了半夜，投天明赶到山下客店內。如此這般，告店小二說。小二叫苦連聲，說：「不合惹了殷太歲！他是本州知州相公妻弟，有名殷太歲。你便去了，把俺開店之家，他遭塌凌辱，怎肯干休！」吳大舅便多與他一兩店錢，取了行李，保定月娘轎子，急急奔走。後面殷天錫氣不捨，率領二三十閑漢，各執腰刀短棍，赶下山來。吳大舅一行人，兩程做一程，約四更時分，赶到一山凹裡。遠遠樹木叢中有灯光，走到跟前，却是一座石洞，裡面有一老僧，秉燭念經。吳大舅問：「老師，我等頂上燒香，被强人所赶，奔下山來，天色昏黑，迷踪失路至此。敢問老師，此處是何地名？從那條路回家去？」老僧道：「此是岱岳東峯，這洞名喚雪澗洞，貧僧就叫雪洞禪師，法名普靜，在此修行二三十年。你今遇我，實乃有緣。休往前去，山下狼虫虎豹極多。明日早行，一直大道，就是你清河縣了。」吳大舅道：「只怕有人追赶。」老師把眼一觀，說：「無妨，那强人赶至半山，已回去了。」因問月娘姓氏。吳大舅道：「此乃吾妹，西門之妻。因爲夫主來此進香。得遇老師搭救，恩有重報，不敢有忘！」于是在洞內歇了一夜。次日五更，

月娘拿出一疋大布謝老師。老師不受，說：「貧僧只化你親生一子，作個徒弟，你意下何如？」吳大舅道：「吾妹止生一子，指望承繼家業，若有多餘，就與老師作徒弟出家。」月娘道：「小兒還小，今纔不到一周歲兒，如何來得？」老師道：「你只許下我，如今不問你要，過十五年纔問你要哩。」月娘口中不言，「過十五年，再作理會。」遂許下老師。看官聽說：不當今日許老師一子出家，後來十五年之後，天下荒亂，月娘攜領孝哥孩兒，往河南投奔雲離守就婚去，路遇老師，度化在永福寺，落髮爲僧。此事表過不題。

次日，月娘辭了老師，往前所進。走了一日，前有一山攔路。這座山名喚清風山，生的十分險惡，但見：

八面嵯峨，四圍險峻。古怪喬松盤翠蓋，槎枒老樹挂藤蘿。瀑布飛來，寒氣逼人毛髮冷；巔崖直下，清光射目夢魂驚。澗水時聞，樵人斧响；峯巒倒卓，山鳥聲哀。麋鹿成羣，狐狸結黨；穿荊棘往來跳躍，尋野食前後呼號。佇立草坡，一望並無商旅店；行來山徑，週廻盡是死屍坑。若非佛祖修行處，定是强人打劫場。

原來這山喚做清風山，山上有座清風寨，寨中有三個强寇。一名錦毛虎燕順，一名矮脚虎王英，一個白面郎君鄭天壽。手下聚五百小嘍囉，專一打家劫道，放火殺人，人不敢惹他。當下吳大舅一行人騎頭口，簇擁着月娘轎子，進入山來。那時日色已落，天色昏黑，不見村坊店道，正在危懼之際，不防地下拋去一條絆馬索子，把吳大舅頭口絆落倒，跌落塹坑內，閃出一夥小嘍囉，將月娘轎子，搶上山來。原來山下小嘍囉，見吳大舅一行人，騎着駄垛，逕入山來，報與三個强寇。

吳大舅一行人都被拿到寨前。三個强寇在寨上，正陪山東及時雨宋江飲酒。宋江因殺了娼婦閻婆惜，

逃躲至此，三人留他寨中住幾日。宋江看見月娘頭戴孝髻，身穿縞素衣服，擧止端莊，儀容秀麗，斷非常人妻子，定是富家閨眷，因問其姓氏。月娘向前道了萬福：「大王，妾身吳氏之女，千戶西門慶之妻，守節孤孀。因爲夫主病重，許下泰山香願。先在山上，被殷天錫所赶，走了一日一夜，要回家去。不想天晚，悞從大王山下所過。行李馱垛，都不敢要，只是乞饒性命還家，萬幸矣。」宋江因見月娘詞氣哀惋動人，便有幾分慈憐之意，乃便欠身向燕順道：「這位娘子乃是我同僚正官之妻，有一面之識。爲夫主到此進香，因被殷天錫所赶，悞到此山所過，有犯賢弟清蹕㈣。也是個烈婦，看我宋江的薄面，放他回去，以全他名節罷！」王英便說：「哥哥，爭奈小弟沒個妻室，讓與小弟做個押寨夫人罷！」遂令小嘍囉把月娘擄入他後寨去了。宋江向燕順、鄭天壽道：「我恁說一場，王英兄弟就不肯教我做個人情？」燕順道：「這兄弟諸般都好，自吃了有這些毛病，見了婦人女色，眼裡火就愛。」那宋江也不吃酒，同二人走到後寨。見王英正摟着月娘求歡。宋江走到跟前，一把手將王英拉到前邊，便說道：「賢弟既做英雄，犯了溜骨髓㈤三字，不爲好漢。你要尋妻室，等宋江替你做媒，保一個室女好的，行茶過水㈥，娶來做個夫人。何必要這再醮做甚麼？」王英道：「哥哥，你且胡亂權讓兄弟這個罷。」宋江道：「不好。我宋江久後決然替賢弟擇娶一個好的。不爭你今日要了這婦人，惹江湖上好漢恥笑。殷天錫那廝，我不上梁山便罷，若上梁山，決替這個婦人報了仇。」

當日燕順見宋江說此話，也不問王英肯不肯，喝令轎夫上來，把月娘擡了去。吳月娘見放了他，向前拜謝宋江說：「蒙大王活命之恩！」宋江道：「阿呀，我不是這山寨大王，我是鄆城縣客人。你自拜這三位大

王便了。」月娘拜畢，吳大舅保着，離了山寨，上了轎子，過了清風山，往清河縣大道前來。正是：撞碎玉籠飛彩鳳，頓開金鎖走蛟龍。有詩爲証：

世上只有人心歹，萬物還教天養人。
畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕賺誘—哄騙、引誘。　〔二〕掇箱子—鷄奸的隱語。　〔三〕合口—爭吵。　〔四〕清蹕—原指帝王出行時的清道禁行，此敬稱別人的駐地。　〔五〕溜骨髓—指泄精，泛指好色。　〔六〕行茶過水—此指說媒下聘。

人家養女甚無聊，倒踏來家更不合。口稱爹媽虛情意，權當爲兒假做作。
入戶只嫌恩愛少，出門翻作怨仇多。若有一些不到處，一日一場罵老婆。

話說吳大舅保月娘，有日取路來家，不題。

單表潘金蓮，自從月娘不在家，和陳經濟兩個，家前院後，就如鷄兒赶彈兒〔一〕相似，纏做一處，無一日不會合。一日，金蓮眉黛低垂，腰肢寬大，終日懨懨思睡，茶飯懶嚥。叫經濟到房中說：「奴有件事告你說，這兩日眼皮兒懶待開，腰肢兒漸漸大，肚腹中撥撥跳〔二〕，茶飯兒怕待吃，身子好生沉困。有你爹在時，我求薛姑子符藥衣胞，那等安胎，白沒見個踪影。今日他沒了，和你相交多少時兒，便有了孩子。我從三月內洗換身上〔三〕，今方六個月，已有半肚身孕。往常時我排磕人〔四〕，今日却輪到我頭上，你休推睡裡夢裡，趁你大娘未來家，那裡討貼墜胎的藥，趁早打落了。這胎氣離了身，奴走一步也伶俐。不然弄出個怪物來，我就尋了無常罷了，再休想擡頭見人！」經濟聽了，便道：「咱家舖中諸樣藥都有，倒不知那幾樣兒墜胎，都善治，常在咱家看病。等我問他那裡贖取兩貼與你吃，打下胎便了。」婦人道：「好哥哥，你上緊快去，救奴之命！」

這陳經濟包了三錢銀子，逕到胡太醫家叫問。胡太醫正在家，出來相見聲喏。認的經濟是西門大官人女婿，讓坐說：「一向稀面。動問到舍有何見教？」經濟道：「別無干瀆……」向袖中取出白金三星，「充藥資之禮，敢求下良劑一二貼，足見盛情。」胡太醫說道：「我家醫道，大方脉、婦人科、小兒科、內科、外科，加減十三方，壽域神方，海上方，諸般雜症方，無不通曉。又專治婦人胎前產後。且婦人以血爲本，藏于肝，流于臟，上則爲乳汁，下則爲月水，合精而成胎氣。女子十四而天癸至，任脉通，故月候按時而行，常以三旬一見則無病。一或血氣不調，則陰陽愆伏。過於陽，則經水先期而來；過於陰，則後期而至。血性得熱而流，寒則凝滯。過與不及，皆致病也。冷則多白，熱則多赤。冷熱不調則赤白帶。大抵血氣和平，陰陽調順，其精血聚而胞胎成。心腎二脉，應手而動。精盛則爲男，血勝則爲女。此自然之理也。胎前必須以安胎爲本，如無他疾，不可妄服藥餌，待十月分娩之時，尤當謹護。不然，恐生產後諸疾。愼之，愼之！」經濟笑道：「我不要安胎，我今只用墜胎藥。」胡太醫道：「天地之間，以好生爲本。人家十個九個，只要安胎的藥，你如何倒要墜胎？沒有沒有！」經濟見他掣肘，又添了二錢藥資，說：「你休管他，各人家自有用處。此婦子女生落不順，情願下胎。」這胡太醫接了銀子，說道：「不打緊，我與你一服紅花一掃光。吃下去，如人行五里，其胎自落矣。有〈西江月〉爲証：

牛膝蟹爪甘遂，定磁大戟芫花。斑蝥赭石與礪砂，水銀芒硝研化。又加桃仁通草，麝香文帶凌花。更燕醋煮好紅花，管取孩兒落下。」

經濟於是討了兩貼紅花一掃光，作辭胡太醫，到家遞與婦人，一五一十說了。到晚夕，煎紅花湯吃下去，登時滿肚裡生疼，睡在炕上，教春梅按在身，只情揉揣，可霎作怪，須臾坐淨桶，把孩子打下來了。

只說身上來〔六〕，令秋菊攪草紙倒將東淨毛司裡。次日掏坑的漢子挑出去，一個白胖的小廝兒！常言好事不出門，惡事傳千里，不消幾日，家中大小都知金蓮養女婿，偷出私肚子〔七〕來了。

卻說吳月娘有日來家。——往回泰安州，去了半個月光景，來時正值十月天氣。家中大小接着，如上落下來的一般。月娘到家中，先到天地佛前灶了香，然後西門慶靈前拜罷，就對孟玉樓衆姊妹家中大小，把岳廟中及山寨上的事，從頭告訴一遍，因大哭一場。合家大小都來參見了。月娘見奶子抱孝哥兒到跟前，子母相會在一處。燒紙，置酒管待吳大舅回家。晚夕，衆姊妹與月娘接風，俱不在話下。到第二日，月娘路上風霜跋涉，着了辛苦，又吃了驚怕，身上疼痛沉困，整不好了兩三日。

那秋菊在家，把金蓮、經濟兩人幹的勾當，聽的滿耳滿心。要走上房告月娘，說二人怎生偷出私肚子來，傾在毛司裡，乞掏坑的掏出去，何人不看見！又被婦人怎生打罵，含恨正沒發付處。走到上房門首，又被小玉噦罵在臉上，大耳刮子打在臉上，罵道：「賊說舌的奴才，趁早與我走！俺奶奶遠路來家，身子不快活，還未起來。趁早與我走，氣了他，倒值了多的！」罵的秋菊忍氣吞聲，喏喏而退。

一日，也是合當有事，經濟進來尋衣裳，婦人和他又在玩花樓上兩個做得好。被秋菊走到後邊，叫了月娘來看。說道：「奴婢兩番三次告大娘說不信。娘不在，兩個在家明睡到夜，夜睡到明，明偷出私肚子來，與春梅兩個都打成一家。今日兩人又在樓上幹歹事，不是奴婢說謊，娘快些瞧去！」月娘急忙走到前邊，兩個正幹的好，還未下樓。不想金蓮房簷籠內馴養得個鸚哥兒會說嘴，高聲叫：「大娘來了！」春梅正在房中，聽見迎出來，見是月娘，比及樓上叫婦人。先是經濟拿衣服下樓往外走，被月娘喝罵了幾句，說：「小孩兒沒記性，有要沒緊進來撞甚麼！」經濟道：「舖子內人等着，沒人尋衣裳。」月娘道：「我那等吩

咐，教小廝進來取，如何又進來寡婦房裡，有要沒緊做甚麼？沒廉耻！」幾句罵得經濟往外金命水命，走投無命。婦人羞的半日不敢下來。然後下來，被月娘儘力數說了一頓，說道：「六姐，今後再休這般沒廉耻！你我如今是寡婦，比不的有漢子。香噴噴在家裡，臭烘烘在外頭，盆兒罐兒都有耳朵。你有要沒緊和這小廝纏甚麼？教奴才們背地排說的碜死了！常言道：男兒沒性，寸鐵無鋼；女人無性，爛如麻糖。其身正，不令而行；其身不正，雖令不行。你有長俊、正條，肯教奴才排說你？在我跟前說了幾遍，我不信，今日親眼看見，說不的了！我今日說過，要你自家立志，替漢子爭氣。像我進香去，兩番三次，被强人擄掠逼勒，若是不正氣的，也來不到家了。」金蓮吃月娘數說，羞的臉上紅一塊白一塊，口裡說一千個沒有，只說：「我在樓上燒香，陳姐夫自去那邊尋衣裳，誰和他說甚話來？」當下月娘亂了一回，歸後邊去了。

晚夕，西門大姐在房內又罵經濟：「賊囚根子，敢說又沒眞贓實犯拿住你？你還那等嘴巴巴的？今日兩個又在樓上做甚麼？說不的了！兩個弄的好碜兒，只把我合在缸底下一般。那淫婦要了我漢子，還在我跟前拿話兒拴縛人，毛司裡磚兒又臭又硬，恰似降伏着那個一般。他便羊角葱靠南墻老辣已定，你還在這屋裡雌飯吃！」經濟罵道：「淫婦，你家收着我銀子，我雌你家飯吃？」使性往前邊來了。自此已後，經濟只在前邊，無事不敢進入後邊來。取東取西，只是玳安、平安兩個往樓上取去。每日飯食，晌午還不拿出來，把傅夥計餓的只拿錢街上盪麪吃。正是：龍鬬虎爭，苦了小獐。各處門戶，日頭半天老早關了。由是與金蓮兩個恩情又間阻了。經濟那邊陳宅房子，一向教他母舅張團練看守居住。張團練革任在家閒住，經濟早晚往那裡吃飯去，月娘亦不追問。

兩個隔別，約一月不得會面。婦人獨在那邊，挨一日似三秋，過一宵如半夏，怎禁這空房寂靜，慾火

如蒸？要見他一面，難上之難。兩下音信不通，這經濟無門可入。忽一日，見薛嫂兒打門首所過，有心要托他寄一紙柬兒到那邊與金蓮，訴其間阻之事，表此肺腑之情。一日推門外討帳，騎頭口逕到薛嫂家。拴了騾子，掀簾便問：「薛媽在家？」有他兒子薛紀媳婦兒金大姐，抱孩子在炕上，伴着人家賣的兩個使女，聽見有人叫薛媽，出來問：「是誰？」經濟道：「是我。問薛媽在家不在？」金大姐道：「姑夫請家來坐！俺媽往人家兌了頭面，討銀子去了。有甚話說，使人叫去。」連忙點茶與經濟吃。少坐片時，只見薛嫂兒來了。同經濟道了萬福，說：「姑夫，那陣風兒吹來我家！」叫金大姐：「倒茶與姑夫吃。」金大姐道：「剛纔吃了茶了。」經濟道：「無事不來。如此這般，與我五娘勾搭日久，今被秋菊丫頭戳舌，把俺兩個姻緣拆散。大娘與大姐甚是疎淡我。我與六姐拆散不開，二人離別日久，音信不通，欲捎寄數字進去與他，無人得到內裡。須央及你，如此這般，通個消息。」向袖中取出一兩銀子來，「這些微禮，權與薛媽買茶吃。」那薛嫂一手來？」經濟道：「薛媽禁聲，且休取笑。我有這柬帖封好在此，好歹明日替我送與他去。」薛嫂一說：「你大娘從進香回來，我還沒看他去，兩當一節㈤，我去走走。」經濟道：「我在那裡討你信？」薛嫂道：「往舖子裡尋你回話。」說畢，經濟騎頭口來家。

次日，却說薛嫂提着花箱兒，先進西門慶家上房看月娘；坐了一回，又到孟玉樓房中；然後纔到金蓮這邊。金蓮正放桌兒吃粥。春梅見婦人悶悶不樂，說道：「娘，你老人家也少要憂心。仙姑人說日日有夫，是非來入耳，不聽自然無。古昔仙人，還有小人不足之處，休說你我。如今爹也沒了，大娘他養出個墓生兒來，莫不也來路不明？他也難管我你暗地的事。你把心放開，料天塌了，還有撐天大漢哩。人生在世，

且風流了一日是一日。」于是篩上酒來，遞一鍾與婦人，說：「娘，且吃一杯兒暖酒，解解愁悶！」因見堦下兩隻犬兒交戀在一處，說道：「畜生尚有如此之樂，何況人而反不如此乎？」

正飲酒，只見薛嫂來到，向前道了萬福，笑道：「你娘兒們看着，怎不解許多悶！」于是又道個萬福。婦人道：「那陣風兒今日刮你來，怎的一向不來走走？」一面讓薛嫂坐。薛嫂兒道：「我鎮日不知幹的甚麼，只是不得閒。大娘頂上進了香來，也不曾看的他，剛纔好不怪我。西房三娘也在跟前，留了我兩對翠花，一對大翠圍髮，好快性〔十〕，就秤了八錢銀子與我。只是後邊住的雪姑娘，從八月裡要了我二對線花兒，該二錢銀子來，一些沒有支用着，白不與我。好慳吝的人！我對你說，怎的不見你老人家？」婦人道：「我這兩日身子有些不快，不曾出去走動。」薛嫂道：「你到明日，養個好娃娃。」薛嫂兒道：「我養不的。俺家兒子媳婦兒金大姐，倒新添了個娃兒，纔兩個月來。」又道：「你老人家沒了爹，終久這般冷清清了。」婦人道：「說不得，有他在好了。如今弄得俺娘兒們，一折一磨的〔十一〕。不瞞老薛說，如今俺家中人多舌頭多，他大娘自從有了這孩兒，把心腸兒也改變了，姊妹不似那咱親熱了。這兩日，一來我心裡不自在，二來因些閒話，沒曾往那邊去。」春梅道：「都是俺房裡秋菊這奴才，大娘不在，劈空架了俺娘一篇是非，把我也扯在裡面，好不亂哩。」薛嫂道：「就是房裡使的那大姐？他怎的倒弄主子？自古穿青衣抱黑柱，這個使不的！」婦人使春梅：「你瞧瞧那奴才，只怕他來覷聽。」春梅道：「他在厨下揀米哩！這破包簍奴才〔十二〕，在這屋就是走水的槽，單管屋裡事兒往外學舌。」薛嫂道：「這裡沒人，咱娘兒們說話。嗔道昨日陳姐夫到我那裡，如此這般告訴我，乾淨是他戳犯你們的事兒了。陳姐夫說：他大

娘數說了他，各處門戶都緊了，不託他進來取衣裳、拿藥材；又把大姐搬進東廂房裡住；每日晌午還不拿飯出去與他吃，餓的他只往他母舅張老爹那裡吃去。一個親女婿，不托他，倒托小廝，有這個道理？他有好一向沒得見你老人家，巴巴央及我，捎了個柬兒，多多拜上你老人家：少要焦心，左右爹也是沒了，爽利放倒身大做一做，怕怎的？點根香怕出烟兒，放把火倒也罷了！」于是取出經濟封的柬帖兒遞與婦人。拆開觀看，別無甚話，上寫〈紅綉鞋〉一詞：

「祆廟火燒着皮肉，藍橋水淹過咽喉。緊按納風聲滿南州。漂白了終是染汚，成就了倒是風流。不恁麼也是有！

六姐妝次。

〔下書〕經濟百拜上。」

婦人看畢，收了入袖中。薛嫂兒道：「他教你回個記色(十三)與他，寫幾個字兒捎了去，方信我送的有個下落。」婦人教春梅陪着薛嫂吃酒，他進入房半晌，拿了一方白綾帕，一個金戒子兒。帕兒上也寫着一詞在上，說道：

「我爲你朝朝盼暮暮想，我爲你折挫渾家。我爲你脂粉不曾搽。我爲你在人前拋了些見識，我爲你奴婢下落。咱兩個一雙憔悴殺！」

婦人寫了，封得停當，交與薛嫂，便說：「你上覆他，教他休要使性兒往他母舅張家那裡吃飯，惹他張舅唇齒，說你在丈人家做買賣，却來我家吃飯！顯得俺們都是沒處活的一般，教他張舅怪。或是未有飯吃，教他鋪戶裡拿錢，買些點心和夥計吃便了。你使性兒不進來，和誰賭憋氣哩？却是賊人胆兒虛一般！」薛嫂道：「等我對他說。」婦人又與薛嫂五錢銀子，作別出門。來到前邊舖子裡，尋見經濟。兩個走到僻靜處說

話，把封的物事遞與他：「五娘說：教他休使性兒賭憋氣，教他常進來走走，休往你張舅家吃飯去，惹人家怪！」因拿出五錢銀子與他瞧，「此是裡面與我的，六眼不藏私，久後你兩個愁不會在一答裡對出來，我臉放在那裡？」經濟道：「老薛，多有累你。」深深與他唱喏。那薛嫂走了兩步，又回來，說：「我險些忘了一件事。剛纔我出來，大娘又使丫頭綉春叫進我去，叫我晚上來領春梅，要打發賣他。說他與你們做牽頭，和他娘通同養漢。敢就因這件事！」經濟道：「薛媽，你只顧領在家，我改日到你家見他一面，有話問他。」

那薛嫂說畢，回家去了。果然到晚夕月上的時分，走來領春梅。到月娘房中，月娘開口說：「那咱原是你手裡十六兩銀子買的，你如今拿十六兩銀子來就是了。」吩咐小玉：「你看着，到前邊收拾了，教他罄身兒(十四)出去，休要他帶出衣裳去了。」那薛嫂兒到前邊，向婦人如此這般：「他大娘教我領春梅姐來了。對我說，他與你老人家通同作弊，偷養漢子。不管長短，只問我要原價。」婦人聽見說領賣春梅，就睜了眼半日說不出話來，不覺滿眼落淚，叫道：「薛嫂兒，你看我娘兒兩個沒漢子的好苦也！今日他死了多少時兒，就打發他身邊人？他大娘這般沒人心仁義，自恃他身邊養了個尿胞種，就放人躧到泥裡！李瓶兒孩子週半還死了哩，花巴痘疹未出，知道天怎麼算計，就心高遮了太陽！」薛嫂道：「孩兒出了痘疹了沒曾？」婦人道：「何曾出來了，還不到一週兒哩。」薛嫂道：「春梅姐說爹在日曾收用過他？」婦人道：「只收用過二字兒？死鬼把他當心肝肺腸兒一般看待！說一句聽十句，要一奉十，正經成房立紀(十五)老婆且打靠後。他要打那個小廝十棍兒，他爹不敢打五棍兒！」薛嫂道：「可又來，大娘差了！爹收用的恁個出色姐兒，打發他？箱籠兒也不與，又不許帶一件衣服兒，只教他罄身兒出去，隣舍也不好看的！」婦人道：「他對你說，休教帶出衣裳去。」那春梅在傍，聽見打發他，一點眼

淚也沒有。見婦人哭，說道：「娘，你哭怎的！奴去了，你耐心兒過，休要思慮壞了。你思慮出病來，沒人知你疼熱的。等奴出去，不與衣裳也罷，自古好男不吃分時飯，好女不穿嫁時衣！」正說着，只見小玉進來，說道：「五娘，你信我奶奶倒三顛四的！小大姐扶持你老人家一場，瞞上不瞞下，你老人家拿出他箱子來，揀上色的包與他兩套，教薛嫂兒替他拿了去，做個一念兒，也是他番身(十六)一場。」婦人道：「好姐姐，你到有點仁義！」小玉道：「你看誰人保得常無事！蝦蟆促織兒，都是一鍬土上人。兔死狐悲，物傷其類。」一面拿出春梅箱子來，是戴的汗巾兒，翠簪兒、都教他拿去。婦人揀了兩套上色羅緞衣服、鞋脚，包了一大包；婦人梯己與了他幾件釵梳簪墜戒子，小玉也頭上拔下兩根簪子來，遞與春梅。餘者珠子纓絡、銀絲雲髻、遍地金粧花裙襖，一件兒沒動，都擡到後邊去了。春梅當下拜辭婦人、小玉，洒淚而別。臨出門，婦人還要他拜辭拜辭月娘衆人，只見小玉搖手兒。這春梅跟定薛嫂，頭也不回，揚長決裂出大門去了。小玉和婦人送出大門回來。小玉到上房回大娘，只說：「磬身子去了，衣服都留下沒與他。」這金蓮歸進房中，往常有春梅，娘兒兩個相親相熱說知心話兒，今日他去了，丟得屋裡冷冷落落，甚是孤悽，不覺放聲大哭。有詩爲証：

耳畔言猶在，于今恩愛分。房中人不見，無語自消魂。

異竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕鷄兒趕彈兒—指象鷄交配生蛋前相互追逐一般。彈，蛋。　〔二〕撥撥跳—肌肉連續跳動的感覺。

第八十五回　月娘識破金蓮奸情　薛嫂月夜賣春梅

〔三〕洗換身上—指月經乾

淨。〔四〕排磕—攻擊、指責。〔五〕修合—配製。而快，形容嘴硬善辯。〔九〕兩當一節—兩件事一起辦，兩事兼顧。〔十〕好快性—好爽快的性格。折磨。〔十二〕破包簍奴才—罵人將事情亂泄漏出去。〔十三〕記色—此指信物。〔十四〕罄身兒—光身、空身。〔十五〕成房立紀—成房頭、立規矩。此指正式的妻妾。〔十六〕番身—指奴婢改換主人。〔六〕身上來—指月經。〔七〕私肚子—私生兒。〔八〕嘴巴巴—話多

人生雖未有十全，處事規模要放寬。好歹但看君子語，是非休聽小人言。
但看世俗如幻戲，也畏人心似隔山。寄與知音女娘道，莫將苦處認爲甜。

話說潘金蓮自從春梅出去，房中納悶，不題。單表陳經濟，次日早飯時出去，假作討帳，騎頭口到於薛嫂兒家。薛嫂故意問：「姐夫來有何話說？」經濟道：「我往前街討帳，竟到這裡。春梅在裡間屋裡不出來。薛嫂故意問：「姐夫來有何話說？」經濟拴了頭口，進房坐下，點茶吃了。「在這裡，還未上主兒哩。」經濟道：「是在我這裡，我要見他，和他說句話兒。」薛嫂故作喬張致，說：「好姐夫，昨日你家丈母好不吩咐我，因爲你們通同作弊，弄出醜事來，纔被他打發出門，教我防範你們，休要與他會面說話。你還不趁早去哩，只怕他一時使將小廝來看見，到家學了，又是一場兒，倒沒的弄的我也上不的門！」那經濟便笑嘻嘻袖中拿出一兩銀子來：「權作一茶，你且收了，改日還謝你。」那薛嫂見錢眼開，說道：「好姐夫，自恁沒錢使，將來謝我？只是我去年臘月，你鋪子當了人家兩付扣花枕頂，將有一年來，本利該八錢銀子，你討與我罷。」經濟道：「這個不打緊，明日就尋與你。」這薛嫂兒，一面請經濟裡間房裡去與春梅廝見，一面叫他媳婦金大姐定菜兒：「我去買茶食點心。」又打了一壺酒，並肉

鮓之類，教他二人吃。

這春梅看見經濟，說道：「姐夫，你好人兒，就是個弄人的劊子手！把俺娘兒兩個，弄的上不上下不下，出醜惹人嫌到這步田地！」經濟道：「我的姐姐，你既出了他家門，我在他家也不久了。妻兒趙迎春，各自尋投奔[二]。你教薛媽替你尋個好人家去罷，我醃韮已是入不的畦了[三]。我往東京俺父親那裡去計較了回來，把他家女兒休了，只要我家寄放的箱子。」說畢，不一時薛嫂買將茶食酒菜來，放炕桌兒擺了，兩個做一處飲酒敘話。薛嫂也陪他吃了兩盞。一遞一句，說了回月娘心狠：「宅裏恁個出色姐兒出來，通不與一件兒衣服簪環！就是往人家上主兒去，裝門面也不好看。還要舊時原價，就是清水，這碗裏傾倒那碗內，也拋撒些兒。原來這等夾腦風[三]！臨時出門，倒虧了小玉丫頭做了個分上，教他娘拿了兩件衣服與他。不是，往人家相去，拿甚麼做上蓋？」比及吃得酒濃時，薛嫂教他媳婦金大姐，抱孩子躲去人家坐的，教他兩個在裏間自在坐個房兒。正是：

雲淡淡天邊鸞鳳，水沉沉波底鴛鴦。寫成今世不休書，結下來生懽喜帶。

兩個幹訖一度，作別，彼此難割難捨。薛嫂恐怕月娘使人來瞧，連忙攛掇經濟出港，騎上頭口來家。

遲不上兩日，經濟又捎了兩方銷金汗巾，兩雙膝褲與春梅；又尋枕頂出來與薛嫂兒。拿銀子打酒，在安小廝來催薛嫂兒：「怎的還不上主兒？」看見頭口拴在門首，來安兒到家學了舌，說：「姐夫也在那裏來！」這月娘聽了，心中大怒，使人一替兩替，叫了薛嫂兒去，儘力數說了一頓：「你領了奴才去，今日推明日，明日推後日，只顧不上緊替我打發，好窩藏着養漢，掙錢兒與你家使！若是你不打發，把丫頭還與我領了來，我另教馮媽媽子賣，你再休上我門來！」這薛嫂兒聽了，

到底還是媒人的嘴，恨不的生出七八個口來，說道：「天麼，天麼！你老人家怪我差了，我赶着增福神着棍打〔四〕？你老人家照顧我，怎不打發？昨日也領着走了兩三個主兒，都出不上你老人家要十六兩原價，俺媒人家，那裏有這些銀子賠上！」月娘又道：「小廝說，陳家種子今日在你家和丫頭吃酒來！」薛嫂慌道：「耶嗻，耶嗻！又是一場兒！還是去年臘月，當了人家兩付枕頂在咱家獅子街鋪內，銀子收了，今日姐夫送枕頂與我。我讓他吃茶，他不吃，忙忙就上頭口來了，幾時進屋裏吃酒來？原來咱家這大官兒，恁快搗謊駕舌〔五〕！」月娘吃他一篇說的不言語了，說道：「我只怕一時被那種子設念隨邪，差了念頭。」薛嫂道：「我是三歲小孩兒，豈可恁些事兒不知道？你那等吩咐了我，我長吃〔六〕好，短吃好？他在那裏，也沒得久停久坐，與了我枕頂，茶也沒吃就來了，幾曾見咱家小大姐面兒來？萬物也要個眞實，你老人家就上落〔七〕我起來！既是如此，如今守備周爺府中，要他圖生長，只出十二兩銀子，看他若添到十三兩上，我兌了銀子來罷。說起來，守備老爺前者在咱家酒席上，也曾見過小大姐來。因他會這幾套唱，好模樣兒，纔出這幾兩銀子。又不是女兒〔八〕，其餘別人出不上，出不上！」

這薛嫂當下和月娘砸死了價錢〔九〕，次日早，把春梅收拾打扮，粧點起來，戴着圍髮雲髻兒，滿頭珠翠，穿上紅緞襖兒，下着藍緞裙子，脚上雙鸞尖翹翹，一頂轎子送到守備府中。周守備見了春梅，生的模樣兒比舊時越又紅又白，身段兒不短不長，一對小脚兒，滿心歡喜，就兌出五十兩一錠元寶來。這薛嫂兒拿來家，鑿下十三兩銀子，往西門慶家交與月娘，另外又拿出一兩來，說：「是周爺賞我的喜錢。你老人家這邊不與我些兒？」那吳月娘免不過，只得又秤出五錢銀子與他。恰好他還禁了〔十〕三十七兩五錢銀子！十個九個媒人，都是如此轉錢養家。

却表陳經濟見賣了春梅，又不得往金蓮那邊去；見月娘凡事不理他，門戶都嚴緊，到晚夕親自出來打燈籠前後照看了，方纔關後邊儀門，夜裏上鎖方纔睡去，因此弄不得手脚。十分急了兩場，淫婦前淫婦後罵大姐：「我在你家做女婿，不道的雌飯吃吃傷了！你家都收了我許多金銀箱籠，你是我老婆，不顧瞻(十二)我，反說我雌你家飯吃！我白吃你家飯來？」罵的大姐只是哭涕。

十一月廿七日，孟玉樓生日。玉樓安排了幾碟酒菜點心，好意教春鴻拿出前邊鋪子，教經濟陪傅夥計吃。月娘便攔說：「他不是材料，休要理他。要與傅夥計，自與傅夥計自家吃就是了，不消叫他。」玉樓不肯。春鴻拿出來，擺在水櫃上。一大壺酒都吃不夠，又使來安兒後邊要去。傅夥計便說：「姐夫，不消要酒去了，這酒夠了，我也不吃了。」經濟不肯，定教來安要去。等了半晌，來安兒出來，回說沒了酒了。這陳經濟也有半酣酒兒在肚內，又使他要去，那來安不動。又另拿錢打了酒來，吃着罵來安兒：「賊小奴才兒，你別要慌！你主子不待見我，連你這奴才們也欺負我起來了，使你使兒不動。我與你家做女婿，不道的酒肉吃傷了！有爹在，怎麼行來？今日爹沒了，就改變了心腸，把我來不理，都亂來擠撮我。我大丈母聽信奴才言語，反防範我起來，凡事托奴才，不托我。由他，我好耐驚耐怕兒！」傅夥計勸道：「好姐夫，快休舒言。不敬奉姐夫，再敬奉誰？想必後邊忙，怎不與姐夫吃？你罵他不打緊，墻有縫，壁有耳，恰似你醉了一般。」經濟道：「老夥計，你不知道，我酒在肚裏，事在心頭。俺丈母聽信小人言語，駕我一篇是非，就算我旮了人，人沒旮了我？好不好，我把這一屋子裏老婆都刮剌了，到官也只是後丈母通奸，論個不應罪名。如今我先把你家女兒休了，然後一紙狀子告到官！再不，東京萬壽門進一本：你家現收着我家許多金銀箱籠，都是楊戩應沒官贓物！好不好，把你這幾間業房子，都抄沒了，老婆便當官辨賣。我不圖打

魚，只圖混水耍子〔十二〕。會事的，把俺女婿須收籠着，照舊看待，還是大鳥便益！」傅夥計見他話頭兒來的不好，說道：「姐夫，你原來醉了。王十九，自吃酒，且把散話擱起。」這經濟睜眼瞅着傅夥計便罵：「賊老狗，怎的說我散話，揭起我醉了！吃了你家酒了？我不才，是他家女婿嬌客〔十三〕，你無故只是他家行財〔十四〕，你也擠撮我起來？我教你這老狗別要慌，你這幾年轉的俺丈人錢夠了，飯也吃飽了，心裡要打夥兒把我疾發〔十五〕了去，要獨權兒做買賣，好禁錢養家。我明日本狀也帶你一筆，教他打官司！」那傅夥計最是個小膽兒的人，見頭勢不好，穿上衣裳，悄悄往家一溜烟走了。經濟倒在炕上睡下，一宿晚景題過。

次日，傅夥計早晨進後邊，見月娘把前事具訴一遍，哭哭啼啼，要告辭家去，交割帳目，不做買賣了。月娘便勸道：「夥計，你只安心做買賣，休要理那廝。發材料〔十六〕，如臭屎一般丟着他。當初你家爲官事，投到俺家來權住着，有甚金銀財寶？也只是大姐幾件粧奩，隨身箱籠。你家老子便躲上東京去了，教俺家那一個不恐怕小人不足，晝夜耽憂的那心！你來時纔十六、七歲，黃毛團兒〔十七〕也一般，也虧在丈人家養活了這幾年，調理的諸般買賣兒都會。今日翅膀毛兒乾了，反恩將仇報，一掃箒掃的光光的。小孩兒家說話欺心，恁沒天理，到明日只天照看他！夥計，你自安心做你買賣，休理他便了，他自然也羞。」一面把傅夥計安撫住了，不題。

一日，也是合當有事。印子鋪擠着一屋裡人，贖討東西。只見奶子如意兒，抱着孝哥兒，送了一壺茶來與傅夥計吃，放在桌上。孝哥兒在奶子懷裡，哇哇的只管哭。這陳經濟對着那些人，作耍當眞說道：「我的哥哥，乖乖兒，你休哭了！」向衆人說：「這孩子倒像我養的，依我說話。教他休哭，他就不哭了。」那些

人就呆了。如意兒說：「姐夫，你說的好妙話兒，越發叫起兒來了，看我進房裏說不說！」這陳經濟赶上踢了奶子兩脚，戲罵道：「怪賊邋遢，你說不是？我且踢個响屁股兒着！」那奶子抱孩子走到後邊，如此這般向月娘哭說：「經濟對衆人，將哥兒這般言語發出來！」這月娘不聽便罷，聽了此言，正在鏡臺邊梳着頭，半日說不出話來，往前一撞，就昏倒在地，不省人事。但見：

荊山玉損，可惜西門慶正室夫妻；寶鑑花殘，枉費九十日東君匹配。花容淹淡，猶如西園芍藥倚欄；檀口無言，一似南海觀音來入定。小園昨日春風急，吹折江梅就地拖。

慌了小玉，叫將家中大小，扶起月娘來炕上坐的。孫雪娥跳上炕，撅救了半日，月娘氣堵心胸，只是哽咽，哭不出聲來。奶子如意兒對孟玉樓、孫雪娥，將經濟對衆人將哥兒戲言之事，說了一遍：「我好意說他，又赶着我踢了兩脚，把我也氣的發昏在這裏！」

雪娥扶着月娘，待的衆人散去，悄悄在房中對月娘說：「娘也不消生氣，氣的你有些好歹，越發不好了。這小廝因賣了春梅，不得與潘家那淫婦弄手脚，纔發出話來。如今一不做，二不休，大姐已是嫁出女，如同賣出田一般，咱顧不的他這許多。常言養蝦蟆得水蠱兒病，只顧教那小廝在家裏做甚麼？明日哄賺進後邊，老實打與他一頓，即時赶離門，教他家去。然後叫將王媽媽子，來是是非非，去是是非者，把那淫婦教他領了去，變賣嫁人，如同狗屎臭尿，掠將出去，一天事都沒了。平空留着他在屋裏做甚麼？到明日，沒的把咱們也扯下水去了！」月娘道：「你說的也是。」當下計議已定了。

到次日飯時已後，月娘埋伏下丫鬟媳婦七八個人，各拿短棍棒槌，使小廝來安兒誆進陳經濟來後邊，只推說話。把儀門關了，教他當面跪着，問他：「你知罪麼？」那陳經濟也不跪，還似每常臉兒高揚。月娘

便道：「有長詞爲証——

起初時，月娘不觸犯，龐兒變了。次則陳經濟耐搶白，臉兒揚着：『不消你枉話兒絮叨叨，須和你討個分曉。』月娘道：『此是你丈人深宅院，又不是麗春院、鶯燕巢，你如何把他婦女厮調？他是你丈人愛妾，寡居守孝。你因何把他戲嘲？也有那沒廉耻斜皮(十八)，把你刮剌上了。自古母狗不掉尾，公狗不跳槽。都是些汚家門罪犯難饒！』陳經濟道：『閃出夥縛鍾馗母妖，你做成這慣打姦夫的圈套，我臀尖難禁這頓拷。梅香休鬧，大娘休焦，險些不(十九)大棍無情打折我腰！』月娘道：『賊材料，你還敢嘴兒挑！常言冰厚三尺不是一日凍，最恨無端難恕饒。虧你呵，再躺着筒兒蒲棒剪稻。你再敢不敢？我把你這短命王鸞兒(二十)割了，教你直孤到老！』」

當下月娘率領雪娥，幷來興兒媳婦、來昭妻一丈青、中秋兒、小玉、綉春衆婦人，七手八脚，按下地下，拿棒槌短棍，打了一頓。西門大姐走過一邊，也不來救。打的這小夥兒急了，把褲子脫了，露出那直豎一條棍來。唬的衆婦女看見，都丟下棍棒亂跑了。月娘又是那惱，又是那笑，口裡罵道：「好個沒根基的王八羔子！」經濟口中不言，心中暗道：「若不是我這個好法兒，怎得脫身！」於是爬起來，一手兜着褲子，往前走了。月娘隨令小廝跟隨，教他算帳，交與傅夥計。經濟自然也存立不住，一面收拾衣服鋪蓋，也不作辭，使性兒一直出離西門慶家，逕往他母舅張團練住的他舊房子內住去了。正是：自古感恩幷積恨，萬年千載不成塵。

潘金蓮在房中，聽見打了經濟，赶離出門去了，越發憂上加憂，悶上添悶。

一日，月娘聽信雪娥之言，使玳安去叫王婆子來。那王婆，自從他兒子王潮兒跟淮上客人，拐了起車

的一佰兩銀子來家，得其發跡，也不賣茶了，買了兩個驢兒，安了盤磨，一張羅櫃，開起磨房來。聽見西門慶宅裡叫他，連忙穿衣就走。到路上問玳安說：「我的哥哥，幾時沒見你，又早籠起頭〔二〕去了。有了媳婦兒不曾？」玳安道：「還不曾有哩。」王婆子道：「你爹沒了，你家誰人請我？做甚麼？莫不是你五娘養了兒子了，請我去抱腰？」玳安道：「俺五娘倒沒養兒子，倒養了女婿。俺大娘請你老人家，領他出來嫁人。」王婆子道：「天麼天麼，你看麼！我說這淫婦，死了你爹，原守着住。只當狗改不了吃屎，就弄磕兒來了。就是你家大姐那女婿子？他姓甚麼？」玳安道：「他姓陳，名喚陳經濟。」王婆子道：「想着去年，我爲何老九的事去央煩你爹。到宅內，你爹不在，賊淫婦他就沒留我房裡坐坐兒，折針也迸不出個來！只叫丫頭倒了一鍾清茶，我吃了出來了。我只道千年萬歲在他家，如何今日也還出來？好個狠家子淫婦！休說我是你個媒主，替你作成了恁好人家，就是世人進去，也不該那等大意〔三〕。」玳安道：「爲他和俺姐夫在家裡毆作嚷亂〔四〕，昨日差些兒沒把俺大娘氣殺了哩！俺姐夫已是打發出去了，只有他老人家，如今教你領他去哩。」王婆子道：「他原是轎兒來，少不得還叫頂轎子。他也有個箱籠來，這裡少不的也與他個箱子兒。」玳安道：「這個少不的，俺大娘他有個處。」

兩個說話中間，到於西門慶門首。進入月娘房裡，道了萬福，坐下，丫鬟拿茶吃了。月娘便道：「老王，無事不請你來。」悉把潘金蓮如此這般，上項說了一遍：「今來是是非非者，一客不煩二主，還起動你領他出去，或聘嫁，或打發，教他吃自在飯去罷。我男子漢已是沒了，招攬不過這些人來。說不的當初死鬼爲他丟了許多錢底那話了，就打他恁個銀人兒也有。如今隨你聘嫁多少兒，交得來，我替他爹念個經兒，也是一場勾當。」王婆道：「你老人家是稀罕這錢的？只要把禍害離了門，就是了。我知

道，我也不肯差了。」又道：「今日好日，就出去罷。又一件，他當初有個箱籠兒，有頂轎兒來，也少不的與他頂轎兒坐了去。」月娘道：「箱子與他一個，轎子不容他坐。」小玉道：「俺奶奶氣頭上便是這等說，到臨岐〔三四〕少不的僱頂轎兒。不然，街坊人家看着，拋頭露面的，不乞人笑話！」月娘不言語了。一面使丫鬟綉春，前邊叫金蓮來。

這金蓮一見王婆子在房裡，就睜了，向前道了萬福，坐下。王婆子開言便道：「你快收拾了，剛纔大娘說，教我今日領你出去哩。」金蓮道：「我漢子死了多少時兒，我爲下甚麼非，作下甚麼歹來？如何憑空打發我出去？」月娘道：「你休稀裡打哄〔三五〕，做啞裝聾！自古蛇鑽窟嚨蛇知道，各人幹的事兒各人心裡明。金蓮，你休呆裡撒奸〔三六〕，兩頭白面〔三七〕，說長并道短，我手裡使不的你巧語花言，幫閑鑽懶！自古沒個不散的筵席，出頭椽兒先朽爛。人的名兒，樹的影兒，蒼蠅不鑽沒縫兒彈。你休把養漢當飯，我如今要打發你上陽關！」金蓮道：「你打人休打臉，罵人休揭短！常言一鷄死了一鷄鳴。誰打鑼，誰吃飯，誰人常把鐵箍子戴〔三八〕，那個長將席篾兒支着眼〔三九〕？爲人還有相逢處，樹葉兒落還到根邊。你休要把人赤手空拳往外攆，是非莫聽小人言！」正是：

女人不穿嫁時衣，男兒不吃分時飯，自有徒牢話歲寒。

當下金蓮與月娘亂了一回，月娘到他房中，打點與了他兩個箱子，一張抽替桌兒，四套衣服，幾件釵梳簪環，一床被褥，其餘他穿的鞋脚，都塡在箱內。把秋菊叫得後邊來，一把鎖把他房門鎖了。金蓮穿上衣服，拜辭月娘，在西門慶靈前大哭了一場。又走到孟玉樓房中，也是姊妹相處了一場，一旦分離，兩個落了一回眼淚。玉樓悄瞞着月娘，與了他一對金碗簪子，一套翠藍緞襖、紅裙子，說道：「六姐，奴與你離

多會少了！你看個好人家，往前進了罷。自古道，千里長蓬，也沒個不散的筵席。你若有了人家，使人來對奴說聲，奴往那裡去，順便到你那裡看你去，也是姊妹情腸。」於是洒淚而別。臨出門，小玉送金蓮，悄悄與了金蓮兩根金頭簪兒。金蓮道：「我的姐姐，你倒有一點人心兒在我上！」轎子在大門首，王婆又早僱人把箱籠桌子，抬的先去了。獨有玉樓、小玉送金蓮到門首，坐上轎子纔回。正是：世上萬般哀苦事，除非死別共生離。

却說金蓮到王婆家，王婆安插他在裏間，晚夕同他一處睡。他兒子王潮兒，也長成一條大漢，籠起頭去了，還未有妻室，外間支着床子睡。這潘金蓮次日依舊打扮喬眉喬眼，在簾下看人。無事坐在炕上，不是描眉畫眼，就是彈弄琵琶。王婆不在，就和王潮兒翻葉兒下棋。那王婆自去掃麪喂養驢子，不去管他。朝來暮去，又把王潮兒刮剌上了。晚間等的王婆子睡着了，婦人推下炕溺尿，走出外間床子上，和王潮兒兩個幹。搖的床子一片响聲，被王婆子醒來聽見，是櫃底下貓捕的老鼠响。」王婆子睡夢中，喃喃吶吶，口裡說道：「只因有這些麪麪在屋裡，引的這扎心的(三七)半夜三更耗爆(三八)人，不得睡。」良久，又聽見動彈，搖的床子格支支响。王婆又問：「那裡响？」王潮道：「是貓咬老鼠，鑽在坑洞底下嚼的响。」婆子側耳，果然聽見貓在炕洞裡狠虎(三九)，方纔不言語了。婦人和小廝幹完事，依舊悄悄上炕睡去了。有幾句雙關，說得這老鼠好：

你身軀兒小膽兒大，嘴兒尖忒潑皮。見了人藏藏躲躲，耳邊廂叫叫唧唧，攪混人半夜三更不睡。

不行正人倫，偏好鑽穴隙。更有一樁兒不老實，到底改不了偷饞抹嘴。

有日，陳經濟打聽得金蓮出來，還在王婆子家聘嫁，帶着銀錢，走到王婆子家來。婆子正在門前掃驢

子撒下的糞。這經濟向前，深深地唱個喏。婆子問道：「哥哥你做甚麼？」經濟道：「請借裡邊說話。」王婆便讓進裡面，經濟揭起眼紗，便道：「動問西門大官人宅內，有一位娘子潘六姐，在此出嫁？」王婆便道：「你是他甚麼人？」那經濟嘻嘻笑道：「不瞞你老人家說、我是他兄弟，他是我姐姐。」那王婆子眼上眼下打量他一回，說：「他有甚兄弟，我不知道？你休哄我，你莫不是他家女婿姓陳的，來此處撞蠓子〔三三〕？我老人家說不過！」經濟笑向腰裡解下兩弔銅錢來，放在面前，說：「這兩弔錢，權作王奶奶一茶之費。教我改日還重謝你老人家！」

婆子見錢，越發喬張致起來，便道：「休說謝的話！他家大娘子吩咐將來，不教閑雜人來看他。咱放倒身〔三四〕說話：你既要見這雌兒一面，與我五兩銀子；見兩面，與我十兩。你若娶他，便與我一百兩銀子，我的十兩媒人錢在外。我不管閑帳。你如今兩串錢兒，打水不渾的做甚麼？」經濟見這虔婆口硬不收錢，又向頭上拔下一對金頭銀腳簪子，重五錢，殺鷄扯腿跪在地下，說道：「王奶奶，你且收了，容日再補一兩銀子來與你，不敢差了。且容我見他一面，說些話兒則個。」那婆子於是收了他簪子和錢，吩咐：「你進去見他，說了話就與我出來。不許你涎眉睜目，只顧坐着。所許那一兩頭銀子，明日就送來與我。」於是掀簾，放經濟進裡間。

婦人正坐在炕邊納鞋，看見經濟，放下鞋扇，會在一處，埋怨經濟：「你好人兒！弄的我前不着村，後不着店，有上梢，沒下梢，出醜惹人嫌，你就影兒不見，不來看我看兒了！我娘兒們好好兒的，拆散開你東我西，皆因是爲誰來？」說着，扯住經濟，只顧哭泣。王婆又嗔哭，恐怕有人聽見。經濟道：「我的姐姐，我爲你剛皮割肉，你爲我受氣躭羞，怎不來看你？昨日到薛嫂兒家，已知春梅賣在守備府裡去了，又

打聽你出離了他家門，在王奶奶這邊聘嫁。今日特來見你一面，和你計議。咱兩個恩情難捨，拆散不開，如之奈何？我如今要把他家女兒休了，問他要我家先前寄放金銀箱籠。他若不與我，我東京萬壽門一本一狀進下來，那時他雙手奉與我還是遲了。我暗地裡假名托姓，一頂轎子娶到你家去，咱兩個永遠團圓，做上個夫妻，有何不可！」婦人道：「現今王乾娘要一百兩銀子，你有這些銀子與他？」經濟道：「如何要這許多？」婆子說道：「你家大丈母說，當初你爹爲他，打個銀人兒也還多，定要一百兩銀子，少一絲毫也成不的。」經濟道：「實不瞞你老人家說，我與六姐打得熱了，拆散不開。看你老人家下顧，退下一半兒來，五六十兩銀子也罷。我往張舅那裡典上兩三間房子，娶了六姐家去，也是春風一度。你老人家少轉些兒罷！」婆子道：「休說五十兩銀子，八十兩也輪不到你手裡了。昨日湖洲販紬絹何官人，出到七十兩。大街坊張二官府，如今現在提刑院掌刑，使了兩個節級來，出到八十兩上，拿着兩封銀子來兌，還成不的，都回去了。你這小孩兒家，空口來說空話，倒還敢奚落老娘，老娘不道的吃傷了哩！」當下一陣風走出街上，大吆喝說：「誰家女婿要娶丈母？還來老娘屋裡放屁！」

這經濟慌了，一手扯進婆子來，雙膝跪下，央及：「王奶奶噤聲，我依了奶奶價值一百兩銀子罷。爭奈我父親在東京，我明日起身，往東京取銀子去。」婦人道：「你既爲我一場，休與乾娘爭執，上緊取去。只恐來遲了，別人娶了奴去了，就不是你的人了。」經濟道：「常言先下米，先食飯。我的十兩銀子在外，休要少了我的，說明白着。」經濟道：「這個不必說，恩有重報，不敢有忘。」說畢，經濟作辭出門。到家收拾行李，次日早僱頭口，上東京取銀子去。此這去，正是：青龍與白虎同行，吉凶事全然未保。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕妻兒趙迎春，各自尋投奔—順口溜。喻各奔前程，自尋生路。

〔二〕醃韮已是入不的畦—醃過的韮菜再回不了田地了。喻關係已斷。「畦」諧「婿」。

〔三〕夾腦風—猶言神經不正常，不講情理。意謂我能打掉增福神（財神）嗎。此喻不會自找麻煩敲掉好差使。

〔四〕趕着增福神着棍打—意謂我能打掉增福神（財神）嗎。此喻不會自找麻煩敲掉好差使。

〔五〕搗謊駕舌—說謊造謠。「搗謊」和「駕舌」同義並列。

〔六〕長吃—長遠得利。短吃，只顧眼前利益而失去長遠好處。

〔七〕上落—數落、責備。

〔八〕女兒—此指處女。

〔九〕砸死價錢—敲定、講實價錢。

〔十〕禁了—這裡是吞沒、賺取的意思。

〔十一〕顧瞻—照顧、關懷。

〔十二〕不圖打魚，只圖混水耍子—比喻不圖得什麼結果，只想鬧騰一下。

〔十三〕嬌客—嬌貴的客人。俗諺曰：「女婿是嬌客」，意謂不能得罪。

〔十四〕行財—商店的伙計。

〔十五〕疾發—即「擠發」，排擠。

〔十六〕潑材料—猶賤貨、壞東西。

〔十七〕黃毛團兒—比喻幼稚，像一身黃毛的雛鳥那樣。

〔十八〕斜皮—同「邪皮」，不正經的女人。

〔十九〕不—吳音「被」的意思。

〔二十〕王鸞兒—指男子陽物。

〔二一〕籠起頭—男子二十歲結髮戴冠，此喻已成年樣。

〔二二〕大意—此處指對人態度傲慢、冷淡。

〔二三〕毆作嚷亂—胡搞亂鬧。

〔二四〕臨歧—面臨歧路，這裡指分別之時。

〔二五〕稀裡打哄—裝糊塗。與下「做啞裝聾」同義。

〔二六〕呆裡撒奸—表面裝呆，內懷奸詐。

〔二七〕兩頭白面—兩頭搗鬼，搬弄是非。

〔二八〕把鐵箍子戴—頭戴鐵箍，喻絕對安全，不出問題。着眼皮不閉，喻不死。

〔二九〕將席篾兒支着眼—將篾絲支貪婪而快速。

〔三十〕扎心的—刺心的，猶殺頭的，該死的。

〔三一〕耗爆—聒擾，吵鬧。

〔三二〕狠虎—形容吃東西的意思。

〔三三〕撞蠓子—猶「撞騙」，找機會行騙。

〔三四〕放倒身—本意爲躺下身子，引申爲實實在在，這裡是把話說到底

平生作善天加福，若是剛強定禍殃。舌爲柔和終不損，齒因堅硬必遭傷。
杏桃秋到多零落，松栢冬深愈翠蒼。善惡到頭終有報，高飛遠走也難藏。

話說陳經濟僱頭口起身，叫了張團練一個伴當跟隨，早上東京去，不題。

却表吳月娘打發潘金蓮出門，次日使春鴻叫薛嫂兒來，要賣秋菊。這春鴻正走到大街，撞見應伯爵，叫住問春鴻：「你往那裡去？」春鴻道：「叫媒人做甚麼？」春鴻道：「賣五娘房裡秋菊丫頭。」伯爵又問：「你五娘爲甚麼打發出來？在王婆子家住着，說要尋人家嫁人，端的有此話麼？」這春鴻便如此這般，「因和俺姐夫有些說話，大娘知道了，先打發了春梅小大姐，然後打了俺姐夫一頓，赶出往家去了。昨日纔打發出俺五娘來。」伯爵聽了，點了點頭兒，說道：「原來你五娘和你姐夫有楂兒！看不出人來。」又向春鴻說：「孩兒，你爹已是死了，你只顧還在他家做甚麼，終是沒出產！你心裡還要歸你南邊去？這裡尋個人家跟罷，心下如何？」春鴻道：「便是這般說。老爹已是沒了，家中大娘好不嚴緊，各處買賣都收了，房子也賣了，琴童兒、畫童兒都走了，也攬不過這許多人口來。小的待回南邊去，又沒順便人帶去；這城內尋個人家跟，又沒個門路。」伯爵道：「傻孩兒，人無遠見，安身

不牢。千山萬水，又往南邊去做甚？誰人帶去？你肚裏會幾句唱，愁這城內尋不出主兒來答應？我如今舉保個門路與你。如今大街坊張二老爹家，有萬萬貫家財，百間房屋，現頂補了你爹，在提刑院做掌刑千戶。如今你二娘，又在他家做了二房。我把你送到他宅中答應他，他見你會唱南曲，管情一箭就上垛。留下你做個親隨大官兒，又不比在你這家裡？他性兒又好，年紀小小，又倜儻，又愛好，你就是個有造化的！」這春鴻趴到地下，就磕了個頭：「有累二爹！小的若見了張老爹，得一步之地，買禮與二爹磕頭。」伯爵一把手拉着春鴻說：「傻孩兒，你起來。我無有個不作成人的，肯要你謝？你那得錢兒來！」春鴻道：「小的去了，只怕家中大娘找尋小的，怎了？」伯爵道：「這個不打緊。我問你張二老爹討個帖兒，封一兩銀子與他家。他家銀子不敢受，不怕把你不雙手兒送了去！」說畢，春鴻往薛嫂兒家，叫了薛嫂兒見月娘，領秋菊出來，只賣了五兩銀子，交與月娘。不在話下。

却說應伯爵領春鴻到張二官宅裡見了。張二官見他生的清秀，又會唱南曲，就留下他答應。使拿拜帖兒，封了一兩銀子，往西門慶家討他箱子。那日，吳月娘家中正陪雲離守娘子范氏吃酒。先是雲離守襲過哥雲參將指揮，補在清河左衞做同知，見西門慶死了，吳月娘守寡，手裡有東西，就安心有垂涎圖謀之意。此日正買了八盤羹菓禮物，來看月娘。見月娘生了孝哥，范氏房內亦有一女，方兩月兒，要與月娘結親。那日吃酒，送兩家割衫襟，做了兒女親家，留下一雙金環爲定禮。聽見玳安兒拿進張二官府帖兒，幷不曾收，只得把箱子與將出來。

初時，應伯爵對張二官說：「西門慶第五娘子潘金蓮，生的標致，會一手琵琶，百家詞曲，雙陸象棋，

無不通曉，又會寫字。因爲年小守不的，又和他大娘子合氣，今打發出來，在王婆家聘嫁人。」這張二官一替兩替使家人拿銀子往王婆家相看，王婆只推他大娘子吩咐，不倒口㈢要一百兩銀子。那人來回講了幾遍，還到八十兩上，王婆還不吐口兒。落後春鴻到他宅內，張二官聽見春鴻說，婦人在家養着女婿，因爲如此打發出來，這張二官就不要了，對着伯爵說：「我家現放着十五歲未出幼兒子上學攻書，要這樣婦人來家做甚！」又聽見李嬌兒說，金蓮當初用毒藥擺佈死了漢子，被西門慶占將來家，又偷小廝，把第六個娘子生了兒子，娘兒兩個生吃他害殺了，以此張二官就不要了。

話分兩頭，却說春梅賣到守備府中，守備見他生的標致伶俐，舉止動人，心中大喜，與了他三間房住，手下使一個小丫鬟，就一連在他房中歇了三夜。三日，替他裁了兩套衣裳。薛嫂兒去，賞了薛嫂五錢銀子。又買了個使女扶侍他，立他做二房。大娘子一目失明，吃長齋念佛，不管閑事。還有生姐兒孫二娘，在東廂房住。春梅在西廂房，各處鑰匙都教他掌管，甚是寵愛他。一日，聽薛嫂兒說，潘金蓮出來在王婆家聘嫁，這春梅晚夕啼啼哭哭對守備說：「俺娘兒兩個，在一處廝守這幾年，他大氣兒不曾呵着我，把我當親生女兒一般看承。只知拆散開了，不想今日他也出來了。你若肯娶將他來，俺娘兒們還在一處過好日子。」又說他怎的好模樣兒，「諸家詞曲都會，又會彈琵琶，聰明俊俏，百伶百俐。屬龍的，今纔三十二歲兒。他若來，奴情願做第三的也罷。」於是把守備念轉了㈣，使手下親隨張勝、李安，封了兩方手帕，二錢銀子，往王婆家相看。果然生的好個出色的婦人。王婆開口指稱，他家大娘子要一百兩銀子。張勝、李安講了半日，還了八十兩，那王婆還不肯。走來回守備，又添了五兩，復使二人拿着銀子和王婆子說。王婆子只是假推他大娘子不肯，不轉口兒要一百兩：「媒人錢要不要罷，天也不使空人㈤！」這張勝、李安只

得又拿回銀子來稟守備，丟了兩日。怎禁這春梅晚夕哭哭啼啼：「好歹再添幾兩銀子，娶了來和奴做伴兒，死也甘心。」守備見春梅只是哭泣，只得又差了大管家周忠同張勝、李安，氈包內拿着銀子，打開與婆子看，又添到九十兩上。婆子越發張致起來，說：「若九十兩，到不的如今，提刑張二老爹家抬的去了！」這周忠就惱了，吩咐李安，把銀子包了，說道：「三隻脚蟾沒處尋，兩脚老婆愁那裡尋不出來！這老淫婦連人也不識。你說那張二官府怎的，俺府裡老爺管不着你？不是新娶的小夫人，再三在老爺跟前說念要娶這婦人，平白出這些銀子要你何用？」李安道：「勒掯俺兩番三次來回去，賊老淫婦，越發鸚哥兒了〔六〕！」拉周忠說：「管家哥，咱去來。到家回了老爺，好不好教牢子拿去，拶與他一頓好拶子！」這婆子終是貪着陳經濟那口食，由他罵，只是不言語。二人到府中，回稟守備說：「已添到九十兩，還不肯。」守備說：「明日兌與他一百兩，王婆子還要五兩媒人錢。且丟他兩日，他若張致，拿到府中，且拶與他一頓拶子，他纔怕！」看官聽說：大段潘金蓮生有地兒死有處，不爭被周忠說這兩句話，有分教這婦人從前作過事，今朝沒興一齊來！有詩爲證：

人生雖未有前知，禍福因由更問誰？善惡到頭終有報，只爭來早與來遲。

按下一頭，却說一人。單表武松，自從西門慶墊發孟州牢城充軍之後，多虧小管營施恩與蔣門神爭奪快活林酒店，被蔣門神打傷，央武松出力，反打了蔣門神一頓。不想蔣門神妹子玉蘭，嫁與張都監爲妾，賺武松去，假捏賊情，將武松拷打，轉又發安平寨充軍。這武松走到飛雲浦，又殺了張都監、蔣門神全家老小，逃躲在施恩家。施恩寫了一封書，皮箱內封了一百兩銀子，教武松到安平寨與知寨劉高，教看顧他。不想路上聽見太子立東宮，放郊天大赦〔七〕，武松就遇赦回家，到

清河縣下了文書，依舊在縣當差，還做都頭。來到家中，尋見上隣姚二郎，交付迎兒。那時迎兒已長大，十九歲了，收攬來家，一處居住。打聽西門慶已死，「你嫂子出來了，如今還在王婆家，早晚嫁人！」這漢子聽了，舊仇在心，正是：踏破鐵鞋無處覓，得來全不費工夫！

次日，裹幘穿衣，逕出門來到王婆門首。金蓮正在簾下站着，見武松來，連忙閃入裡間去。武松掀開簾子來問：「王媽媽在家？」那婆子正在磨上掃麵，連忙出來應道：「是誰叫老身？」見是武松，道了萬福。武松深深唱喏。婆子道：「武二哥且喜幾時回家來了？」武松道：「遇赦回家，昨日纔到。一向多累媽媽看家，改日相謝。」婆子笑嘻嘻道：「武二哥比舊時保養，鬍子楂兒也有了，且是好身量，在外邊又學得這般知禮。」一面上坐，點茶吃了。武松道：「我有一樁事和媽媽說。」婆子道：「有甚事，武二哥只顧說。」武松道：「我聞的人說，西門慶已是死了，我嫂子出來，在你老人家這裡居住。敢煩媽媽對嫂子說，他若不嫁人便罷，若是嫁人，如今迎兒大了，娶得嫂子家去，看管迎兒，早晚招個女婿，一家一計過日子，庶不教人笑話。」婆子初時還不吐口兒，便道：「他是在我這裡，倒不知嫁人不嫁人。」次後聽見武松重謝他，便道：「等我慢慢和他說。」那婦人便簾內聽見武松言語，要娶他看管迎兒；又見武松在外，出落得長大，身材胖了，比昔時又會說話兒，舊心不改，心下暗道：「這段姻緣，還落在他家手裡。」就等不得王婆叫他，自已出來，向武松道了萬福，說道：「既是叔叔還要奴家去顧管迎兒，招女婿成家，可知好哩。」王婆道：「又一件，如今他家大娘子，要一百兩雪花銀子纔嫁人。」武松道：「如何要這許多？」王婆道：「不打緊，我既要請嫂嫂家去，就使一百兩也罷。另外為他使了許多，就打恁個銀人兒也夠了。」武松道：「還是武二哥知禮，這幾年江湖上見

的事多，眞是好漢！」婦人聽了此言，走到屋裡，又濃點了一盞瓜仁泡茶，雙手遞與武松吃了。婆子問道：「如今他家要發脫的緊，又有三四處官戶人家爭着娶，都回阻了，價錢不兌。你這銀子，作速些便好。常言先下米先吃飯，千里姻緣着線牽，休要落在別人手內。」婦人道：「既要娶奴家，叔叔上緊些。」武松便道：「明日就來兌銀，晚夕請嫂嫂過去。」那王婆還不信武松有這些銀子，胡亂答應去了。

到次日，武松打開皮箱，拿出小管營施恩與知寨劉高那一百兩銀子來，又另外包了五兩碎銀子，走到王婆家，拿天平兌起來。那婆子看見白晃晃擺了一桌銀子，口中不言，心內暗道：「雖是陳經濟許下一百兩上東京去取，不知幾時到來，仰着合着，我現鑞不打却打鑄鐘？」又見五兩謝他，連忙收了，拜了又拜，說道：「媽媽收了銀子，今日就請嫂嫂過門。」婆子道：「武二哥且是好急性，門背後放花兒〔八〕，你等不到晚了！也待我往他大娘子那裡交了銀子，纔打發他過去。」又道：「你今日帽兒光光，晚夕做個新郎！」那武松緊着心中不自在，那婆子不知好歹，又奚落他。打發武松出門，自己尋思：「他家大娘子只交我發脫，又沒和我則定價錢，我今胡亂與他一二十兩銀子滿纂，綁着鬼也落他多一半養家。」一面把銀鑿下二十兩銀子，往月娘家裡交割明白。月娘問：「甚麼人家娶了去了？」王婆道：「兔兒沿山跑，還來歸舊窩！嫁了他小叔，還吃舊鍋裡粥去了。」月娘聽了，暗中跌脚。常言仇人見仇人，分外眼睛明，與孟玉樓說：「往後死在他小叔子手裡罷了！那漢子殺人不斬眼，豈肯干休？」

不說月娘家中嘆息，却表王婆交了銀子到家，下午時，教王潮先把婦人箱籠桌兒送過去。這武松在家又早收拾停當：打下酒肉，安排下菜蔬。晚上婆子領婦人進門，換了孝，戴着新髮狹髻，身穿紅衣服，搭着蓋頭。進門來，見明間內明亮亮點着燈燭，武大靈牌供養在上面，先自有些疑忌，由不的髮似人揪，肉如

鈎搭〔九〕。進入門來，到房中，武松吩咐迎兒把前門上了拴，後門也頂了。王婆見了，說道：「武二哥，我去罷，家裡沒人。」武松道：「媽媽請進房裡吃盞酒！」武松教迎兒拿菜蔬擺在桌上，須臾盪上酒來，請婦人和王婆吃酒。那武松也不讓，把酒斟上，一連吃了四五碗酒。婆子見他吃得惡，便道：「武二哥，老身酒夠了，放我去，你兩口兒自在吃盞兒罷。」武松道：「媽媽且休得胡說！我武二有句話問你！」只聞颼的一聲響，向衣底掣出一把二尺長刃薄背厚扎刀子來，一隻手籠着刀靶，一隻手按住掩心，便睜圓怪眼，倒豎剛鬚，便道：「婆子休得吃驚！自古冤有頭債有主，休推睡裡夢裡，我哥哥性命都在你身上！」婆子道：「武二哥，夜晚了，酒醉拿刀弄杖，不是耍處！」武松道：「婆子休胡說，我武二就死也不怕！等我問了這淫婦，慢慢來問你這老猪狗。若動一動步兒，身上先吃我五七刀子。」一面回過臉來，看着婦人罵道：「你這淫婦聽着！我的哥哥怎生謀害了？從實說來，我便饒你。」那婦人道：「叔叔如何冷鍋中豆兒爆，好沒道理。你哥哥自害心疼病死了，干我甚事！」說猶未了，武松把刀子忙楂〔十〕的插在桌子上，用左手揪住婦人雲髻，右手劈胸提住，把桌子一脚踢翻，碟兒盞兒都落地打得粉碎。那婦人能有多大氣脉，被這漢子隔桌子輕輕提將過來，拖出外間靈桌子前。

那婆子見頭勢不好，便去奔前門走，前門又上了拴。被武松大扠步趕上，揪翻在地，用腰間纏帶解下來，四手四脚綑住，如猿猴獻菓一般，便脫身不得，口中只叫：「都頭不消動意，大娘子自做出來，不干我事。」武松道：「老猪狗，我都知了，你賴那個？你教西門慶那廝墊發我充軍去，今日我怎生又回家了，西門慶那廝却在那裡？你不說時，先剮了這個淫婦，後殺你這老猪狗！」提起刀來，便望那婦人臉上撇兩撇。婦人慌忙叫道：「叔叔且饒！放我起來，等我說便了。」武松一提提起那婆娘，旋剝淨了，跪在靈桌子前。

武松喝道：「淫婦快說！」那婦人唬得魂不附體，只得從實招說，將那時收簾子打了西門慶起，幷做衣裳入馬（十二）通姦，後怎的踢傷了武大心，用何人藥，王婆怎地教唆下毒，撥置燒化，又怎的娶到家去，一五一十，從頭至尾說了一遍。王婆聽見，只是暗地叫苦，說：「傻材料，你實說了，却教老身怎的支吾！」這武松一面就靈前一手揪着婦人，一手澆奠了酒，把紙錢點着，說道：「哥哥，你陰魂不遠，今日武二與你報仇雪恨！」那婦人見頭勢不好，纔待大叫，被武松向爐內撾了一把香灰塞在他口，就叫不出來了，然後劈腦揪翻在地，那婦人掙扎，把髮髻簪環都滾落了。武松恐怕他掙扎，先用油靴只顧踢他肋肢，後用兩隻脚踏他兩隻胳膊，便道：「淫婦，只說你伶俐，不知你心怎麼生着，我試看一看！」一面用手去攤開他胸脯，說時遲，那時快，把刀子去婦人白馥馥心窩內只一剜，剜了個血窟嚨，那鮮血就邈出來。武松口噙着刀子，雙手去斡開他胸脯，撲忔的一聲，把心肝五臟生扯下來，血瀝瀝供養在靈前，後方一刀割下頭來，血流滿地。迎兒小女在旁看見，唬的只掩了臉。武松這漢子端的好狠也！可憐這婦人，正是三寸氣在千般用，一日無常萬事休！亡年三十二歲。但見：

手到處青春喪命，刀落時紅粉亡身。七魄悠悠，已赴森羅殿上；三魂渺渺，應歸枉死城中。星眸緊閉，直挺挺屍橫光地下；銀牙半咬，血淋淋頭在一邊離。好似初春大雪壓折金線柳，臘月狂風吹折玉梅花。這婦人嬌媚不知歸何處，芳魂今夜落誰家？

古人有詩一首，單悼金蓮死的好苦也：

堪悼金蓮誠可憐，衣服脫去跪靈前。誰知武二持刀殺，只道西門綁腿頑。
往事堪嗟一場夢，今身不值半文錢。世間一命還一命，報應分明在眼前。

當下武松殺了婦人，那婆子看見，大叫：「殺人了！」武松聽見他叫，向前一刀，也割下頭來，拖過屍首。一邊將婦人心肝五臟，用刀插在樓後房簷下。那時也有初更時分，倒扣迎兒在屋裏，迎兒道：「叔叔，我也害怕！」武松道：「孩兒，我顧不得你了！」武松跳過王婆家來，還要殺他兒子王潮兒。不想王潮合當不該死，聽見他娘這邊叫，就知武松行兇，推前門不開，叫後門也不應，慌的走去街上叫保甲。那兩隣明知武松兇惡，誰敢向前？武松跳過墻來，到王婆房內，只見點着燈，房內一人也沒有。一面打開王婆箱籠，就把他衣服撒了一地，那一百兩銀子，止交與吳月娘二十兩，還剩了八十五兩，并些釵環首飾，武松一股皆休，都包裹了。提了朴刀，越後墻，赶五更挨出城門，投十字坡張青夫婦那裡躲住，做了頭陀，上梁山爲盜去了。正是：平生不作虧眉事，世上應無切齒人。畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕有楂兒—指男女間有不正當關係。　〔二〕出產—此指出息，前途。　〔三〕不倒口—不改口。

〔四〕念轉—主意改變。　〔五〕天也不使空人—老天也不白白使喚人，意謂做媒出力總得有報酬。　〔六〕鸚哥兒了—像鸚鵡說話，喻說的不是人話。　〔七〕放郊天大赦—此指立太子時祭天地而對罪犯免刑或減刑。　〔八〕門背後放花兒—歇後語，白天於門背後放火花，即「等不到晚」。

〔九〕髮似人揪，肉如鈎搭—提心吊膽、心驚肉跳狀。　〔十〕忔楂—擬聲詞。刀插在桌上的聲響。　〔十一〕入馬—勾搭女人上手。

金瓶梅詞話

上臨之以天鑒，下察之以地祇；明有王法相制，暗有鬼神相隨。忠直可存於心，喜怒戒之在氣；爲不節而亡家，因不廉而失位。勸君自警平生，可笑可驚可畏！

話說武松殺了婦人、王婆，劫去財物，逃上梁山爲盜去了。却表王潮兒去街上叫保甲，見武松家前後門都不開，又王婆家被劫去財物，房中衣服丟的地下橫三豎四，就知是武松殺死二命，劫取財物而去。未免打開前後門，見血瀝瀝兩個死屍倒在地下，婦人心肝五臟，用刀插在後樓房簷下。迎兒倒扣在房中，問其故，只是哭泣。次日早衙，呈報到本縣，殺人兇刃也姓李，雙名昌期，乃河北眞定府棗强縣人氏，聽見殺人公事，即委差當該吏典，拘集兩隣保甲，幷兩家苦主(二)王潮、迎兒，眼同抬出當街，如法檢驗。生前委被武松因忿帶酒，殺潘氏、王婆二命，叠成文案，就委地方保甲瘞埋看守。掛出榜文，四廂差人跟尋，訪拿正犯武松，有人首告者，官給賞銀五十兩。

守備府中張勝、李安打着一百兩銀子到王婆家，看見王婆、婦人俱已被武松殺死，縣中差人檢屍，捉拿兇犯。二人回報到府中。春梅聽見婦人死了，整哭了兩三日，茶飯都不吃。慌了守備，使人門前叫了調

百戲的貨郎兒進去，要與他觀看，只是不喜歡。日逐使張勝、李安打聽，拿住武松正犯，告報府中知道，不在話下。

按下一頭，却表陳經濟前往東京取銀子，一心要贖金蓮，成其夫婦。不想走到半路，撞見家人陳定，從東京來告說家爺病重之事：「奶奶使我來請大叔往家去，囑托後事。」這經濟一聞其言，兩程做一程，路上攢行。有日到東京他姑夫張世廉家，——張世廉已死，止有姑娘見在。——他父親陳洪已是沒了三日光景，滿家帶孝。經濟參見他父親靈座，與他母親張氏幷姑娘磕頭。張氏見他長成人，母子哭做一處，通同商議：「如今一則以喜，一則以憂。」經濟便道：「如何是喜，如何是憂？」張氏道：「喜者，如今且喜朝廷册立東宮，郊天大赦；憂則不想你爹爹得病，死在這裡。你姑夫又沒了，姑娘守寡，這裡住着不是常法，方使陳定叫將你來，和你打發你爹爹靈柩回去，葬埋鄉井，也是好處。」這經濟聽了，心內暗道：「這一會發送，裝載靈柩、家小、粗重上車，少說也得許多日期躭閣，却不悞了娶六姐？不如如此這般，先誆了兩車細軟箱籠家去，待娶了六姐，再來搬取靈柩不遲。」一面對張氏說道：「如今隨路盜賊，十分難走。假如靈柩、家小、箱籠一同起身，少說數輛車馱，未免起眼，倘遇小嘍囉怎了？寧可躭遲不躭錯㈢。我先押兩車細軟箱籠家去，收拾房屋；母親隨後和陳定、家眷，跟父親靈柩，過年正月間起身回家，寄在城外寺院，然後做齋念經，入坟安葬，也是不遲。」張氏終是婦人家，不合一時聽信經濟巧言念轉，先打點細軟箱籠，裝載兩大車，上插旗號，扮做香車，從臘月初一日東京起身。

不上數日，到了山東清河縣家門首。對他母舅張團練說：「父親已死，母親押靈車不久就到。我押了兩車行李，先來收拾，打掃房屋。」他母舅聽說，「既然如此，我須搬回家便了。」一面就令家人搬家活，騰出

房子來。這經濟見母舅搬去，滿心歡喜，說：「且得寬家離眼前，落得我娶六姐來家，自在受用。我父親已死，我娘又疼我，先休了那個淫婦，然後一紙狀子，把俺丈母告到官，追要我寄放東西，誰敢道個不字？又挾制俺家充軍人數不成？」正是：人便如此如此，天理不然不然。

這經濟早攛掇他母舅出來，然後打了一佰兩銀子在腰裡，另外又袖着十兩謝王婆，來到紫石街王婆門首。可霎作怪，只見門前街旁埋着兩個尸首，上面兩桿鎗交叉挑着個燈籠，門首掛着一張手榜，上書：「本縣爲人命事：凶犯武松，殺死潘氏、王婆二命，有人捕獲首告官司者，官給賞銀五十兩。」這經濟仰頭還大看看，只見從窩舖㈢中鑽出兩個人來，喝聲道：「甚麼人？看此榜文做甚？現今正身兇犯捉拿不着，你是何人？」大叔步便來捉獲。這經濟慌的奔走不迭。恰然走到石橋下酒樓邊，只見一個人，頭戴萬字巾，身穿青衲襖，隨後赶到橋下，說道：「哥哥，你好大胆，平白在此看他怎的？」這經濟扭回頭看時，却是一個識熟朋友——鐵指甲楊二郎。二人聲喏，楊二道：「哥哥，一向不見，那裡去來？」經濟便把東京父死往回之事，告說一遍，「恰才這殺死婦人，是我丈人的小潘氏。不知他被人殺了，適纔見了榜文，方知其故。」楊二郎告道：「是他小叔武松，充配在外，遇赦回還，不知因甚殺了婦人，連王婆子也不饒。他家還有個女孩兒，在我姑夫姚二郎家養活了三四年。昨日他叔叔殺了人，走的不知下落，我姑夫將此女縣中領出，嫁與人爲妻小去了。現今這兩痤屍首，日久只顧埋着，只是苦了地方保甲看守，更不知何年月日纔拿住兇犯武松。」楊二郎招了經濟上酒樓飲酒，「與哥哥拂塵。」

這經濟見那人已死，心中轉痛不下，那裡吃得下酒？約莫飲夠三盃，就起身下樓，作別來家。到晚夕，買了一陌㈣錢紙，在紫石街離王婆門首遠遠的石橋邊，題着婦人：「潘六姐，我小兄弟陳經濟，今日替

你燒陌錢紙。皆因我來遲了一步，悞了你性命！你活時爲人，死後爲神。早保佑捉獲住仇人武松，替你報仇雪恨！我在法場上看着剮他，方趁我平生之志！」說畢哭泣，燒化了錢紙。經濟回家，關了門戶，走歸房中，恰纔睡着，似睡不睡，夢見金蓮身穿素服，一身帶血，向經濟哭道：「我的哥哥，我死的好苦也！實指望與你相處在一處，不期等你不來，被武松那廝害了性命。如今陰司不收，我白日遊遊蕩蕩，夜歸向各處尋討漿水。適間蒙你送了一陌錢紙與我，但只是仇人未獲，我的屍首埋在當街。你可念舊日之情，買具棺材盛了葬埋，免得日久暴露。」經濟哭道：「我的姐姐，我可知要葬埋你，但恐西門慶家中我丈母那無仁義的淫婦知道，他自恁賴我，倒趁了他機會。姐姐，你須往守備府中對春梅說知，教他葬埋你身屍便了。」婦人道：「剛纔奴到守備府中，又被那門神戶尉攔攩不放，奴須慢慢再哀告他則個。」經濟哭着，還要拉着他說話，被他身上一陣血腥氣，撒手掙脫，却是南柯一夢。枕上聽那更鼓時，正打三更二點，說道：「怪哉！我剛纔分明夢見六姐向我訴告衷腸，教我葬埋之意，是好傷感人也！」正是：夢中無限傷心事，獨坐空房哭到明。

不說經濟這裡也打聽武松不題。却表縣中訪拿武松，約兩個月有餘，捕獲不着，已知逃遁梁山爲盜。地方保甲隣佑，呈報到官，所有兩瘥屍首，相應責令家屬領埋。王婆屍首，便有他兒子王潮領的埋葬，止有婦人身屍無人來領。

却說府中春梅，兩三日一遍，使張勝、李安來縣中打聽，回去只說：「兇犯還未拿住。屍首照舊埋瘥，地方看守，無人敢動。」直挨過年，正月初旬時節，忽一日晚間，春梅作一夢，恍恍惚惚，夢見金蓮雲髻蓬鬆，渾身是血，叫道：「龐大姐，我的好姐姐，奴死的好苦也！好容易來見你一面，又被門神把住嗔喝，不

敢進來。今仇人武松已是逃走脫了，所有奴的屍首，在街暴露日久，風吹雨洒，雞犬作踐，無人領埋。奴舉眼無親，你若念舊日母子之情，買具棺木把奴埋在一個去處，奴死在陰司口眼皆閉！」說畢，大哭不止。春梅扯住他，還要再問他別的話，被他掙開，撒手驚覺，却是南柯一夢。從睡夢中直哭醒來，心內猶疑不定。

次日，叫進張勝、李安吩咐：「你二人去縣前打聽，那埋的婦人、婆子屍首，還有無有？」張勝、李安應諾去了。不多時，走來回報：「正犯兇身已逃走脫了，所有殺死身屍，地方看守日久不便，相應責令各人家屬領埋。那婆子屍首，他兒子招領的去了；還有那婦人，無人來領，還埋在街心。」春梅道：「既然如此，我有樁事兒累你二人，替我幹得來，我還重賞你。」二人跪下道：「小夫人說那裡話！若肯在老爺前抬舉小人一二，自消受不了。雖赴湯跳火，敢說不去？」春梅走到房中，拿出十兩銀子，兩疋大布，委付二人：「這死的婦人，是我一個嫡親姐姐，嫁在西門慶家，今日出來，被人殺死。你二人休教你老爺知道，拿這銀子替我買一具棺材，把他裝殮了，抬出城外，擇方便地方，埋葬停當，我還重賞你！」二人道：「這個不打緊，小人就去。」張勝道：「只怕縣中不教你我領屍，怎了？須拿老爺個帖兒，下到縣官纔好。」張勝李安說：「只說小夫人是他妹子，嫁在府中，那縣官不敢不依，何消帖子！」於是領了銀子，來到班房內。張勝便向李安說：「想必這死的婦人，與小夫人曾在西門慶家做一處，相結的好，今日方這等爲他費心。想着死了時，整哭了三四日，不吃飯，直教老爺門前叫了調百戲貨郎兒，調與他觀看，還不喜歡。今日他無親人領去，小夫人豈肯不葬埋他？咱們若替他幹得此事停當，早晚他在老爺跟前，自方便你我，就是一點福星。現今老爺百依百隨，聽他說話，正經大奶奶、二奶奶且打靠後。」

說畢，二人拿銀子到縣前，遞了領狀，就說他妹子在老爺府中，來領屍首。使了六兩銀子，合了一具棺木。把婦人屍首掘出，把心肝填在肚內，頭用線縫上，用布裝殮停當，裝入材內。張勝說：「就埋在老爺香火院城南永福寺裡，那裡有空閑地。葬埋了，回小夫人話去。」叫了兩名伴當，抬到永福寺，對長老說：「這是宅內小夫人親姐姐，要一塊地兒葬埋。」長老不敢怠慢，就在寺後揀一塊空心白楊樹下，那裡葬埋已畢。走來宅內回春梅話，說：「除買棺材裝殮，還剩四兩銀子。」交割明白。春梅吩咐：「這二兩銀子，你每人將一兩家中盤纏。」二人跪下，那裡敢接，只說：「小夫人消受不了！這些小勞，豈敢接受銀兩？」春梅道：「我賞你，不收，我就惱了。」二人只得磕頭領了出來。兩個班房吃酒，甚是稱念小夫人好處。次日，張勝送銀子與長老念經，春梅又與五錢銀子，買紙與金蓮燒，俱不在話下。

却說陳定從東京載靈柩、家眷，到清河縣城外，把靈柩寄在永福寺，待的念經發送，歸葬坟內。經濟在家聽見母親張氏家小車輛到了，父親靈柩寄停在城外永福寺，收卸行李已畢，與張氏磕了頭。張氏怪他：「就不去接我一接！」經濟只說：「心中不快，家裡無人看守。」張氏便問：「你舅舅怎的不見？」經濟道：「他見母親到了，連忙搬回家去了。」張氏道：「且教你舅舅住着，慌搬去怎的？」一面他母舅張團練來看他姐姐，姊妹抱頭而哭，置酒叙話，不必細說。

次日，他娘張氏，早使經濟拿五兩銀子，幾陌金銀錢紙，往門外與長老，替他父親念經。正騎頭口街上走，忽撞遇他兩個朋友，陸大郎、楊二郎，下頭只聲喏。二人問道：「哥哥往那裡去？」經濟悉言：「先父

靈柩寄在門外寺裡，明日廿日是終七，家母使我送銀子與長老，做齋念經。」二人道：「兄弟不知老伯靈柩到了，有失弔問。」因問：「幾時發引安葬？」經濟道：「也只在一二日之間，念畢經，入坟安葬。」說罷，二人舉手作別。這經濟又叫住，因問楊二郎：「縣前我丈人的小，那潘氏屍首怎不見，被甚人領的去了？」楊二郎便道：「半月前，地方因捉不着武松，稟了本縣相公，令各家領去葬埋。王婆是他兒子領去，止有婦人屍首，丟了三四日，被守備府中買了一口棺木，差人抬出城外永福寺那裡葬去了。」經濟聽了，就知是春梅在府中收葬了他屍首，因問二郎：「城外有幾個永福寺？」二郎道：「本自南門外只一個永福寺，喜得六姐亦葬在此香火院。那裡有幾個永福寺來？」經濟聽了暗喜：「就是這個永福寺！也是緣法湊巧，有守備府中新近葬的一個婦人在那裡？」長老道：「就在寺後白楊樹下，說是宅內小夫人的姐姐。」這陳經濟且不參見他父親靈柩，先拿錢紙祭物，到於金蓮墓上，與他祭了，燒化錢紙，哭道：「我的六姐，你兄弟陳經濟敬來與你燒一陌錢紙：你好處安身，苦處用錢。」祭畢，然後纔到方丈內，他父親靈柩跟前，燒紙祭祀。遞與長老經錢，教他二十日請八衆禪僧，念斷七經。長老接了經襯，備辦齋供。經濟來家，回了張氏話。二十日都去寺中拈香，擇吉發引，把父親靈柩歸到祖塋。安葬已畢來家，母子過日，不題。

却表吳月娘，一日二月初旬，天氣融和，孟玉樓、孫雪娥、西門大姐、小玉出來大門首站立，觀看來往車馬，人烟熱鬧。忽見一簇男女，跟着個和尚，生的十分胖大，頭頂三尊銅佛，身上拘着數枝燈樹，杏黃袈裟風兜袖，赤脚行來泥沒踝。自言說是五臺山戒壇上下來的行脚僧，雲遊到此，要化錢粮，蓋造佛殿。當時古人有幾句讚的這行脚僧好處：

打坐參禪，講經說法。鋪眉苫眼，習成佛祖家風；賴教求食，立起法門規矩。白日裡賣杖搖鈴，黑夜間舞鎗弄棒。有時門首磕光頭，餓了街前打响嘴。空色色空，誰見衆生離下土；去來來去，何曾接引到西方！

那和尚見月娘衆婦女在門首，向前道了個問訊，說道：「在家老菩薩施主，既生在深宅大院，都是龍華一會上人㈤。貧僧是五臺山下來的，結化善緣，蓋造十王功德三寶佛殿。仰賴十方施主菩薩，廣種福田，捨資財共成勝事，修來生功果。貧僧只是挑脚漢。」月娘聽了他這般言語，便喚小玉往房中取一頂僧帽，一雙僧鞋，一弔銅錢，一斗白米。原來月娘平昔好齋僧布施，常時閒中發心做下僧帽、僧鞋，預備布施。這小玉取出來，月娘吩咐：「你叫那師父近前來，布施與他！」這小玉故做嬌態，高聲叫道：「那禿驢的和尚還不過來，俺奶奶布施與你這許多東西，還不磕頭哩！」月娘便罵道：「怪墮業的㈥小臭肉兒，一個僧家，是佛家弟子，你有要沒緊恁謗他怎的？不當家化化的！你這小淫婦兒，到明日不知墮多少罪業。」小玉笑道：「奶奶，這賊和尚我叫他，他怎的把那一雙賊眼眼上眼下打量我？」那和尚雙手接了鞋帽錢米，打問訊說道：「多謝施主老菩薩布施布施！」小玉道：「這禿廝好無禮，這些人站着，只打兩個問訊兒，就不與我打一個兒？」月娘道：「小肉兒，還恁說白道黑㈦，他一個佛家之子，你也消受不的他這個問訊！」小玉道：「奶奶，他是佛爺兒子，誰是佛爺女兒？」月娘道：「像這比丘尼姑僧，是佛的女兒。」小玉道：「譬若說，像薛姑子，王姑子，大師父，都是佛爺女兒。誰是佛爺女婿？」月娘忍不住笑，罵道：「這賊小淫婦兒，學的油嘴滑舌，見見㈧就說下道兒去了！」小玉道：「奶奶只罵我，本等這禿和尚賊眉豎眼的只看我。」孟玉樓道：「他看你，想必認得你，要度脫你去。」小玉道：「他若度我，我就去。」說着，衆婦女笑了一回。月娘喝

道：「你這小淫婦兒，專一毀僧謗佛！」那和尚得了布施，頂着三尊佛，揚長去了。小玉道：「奶奶還嗔我罵他，你看這賊禿，臨去還看了我一眼，纔去了。」有詩單道月娘修善施僧好處：

守寡看經歲月深，私邪空色久違心。奴身好似天邊月，不許浮雲半點侵。

月娘衆人正在門首說話，忽見薛嫂兒提着花箱兒，從街上過來，見月娘衆人，道了萬福。月娘問：「你往那裡去來？怎的影跡兒不來我這裡走走？」薛嫂兒道：「不知我終日窮忙的是些甚麼！這兩日，刑張二老爹家，與他兒子娶親，和北邊徐公公做親，擺大酒席。忙的連守備府裡咱家小大姐那裡叫，我也沒去，不知怎麼惱我哩！」月娘問道：「你如今往那裡去？」薛嫂道：「我有樁事，敬來和你老人家說來。」月娘道：「你有話進來說。」一面讓薛嫂兒到後邊上房裡坐下。吃了茶，薛嫂道：「你老人家還不知道，你陳親家從去年在東京得病沒了，親家母叫了姐夫去，搬取家小靈柩。從正月來家，已是念經發送墳上安葬畢。我只說你老人家這邊知道，怎不去燒張紙兒，探望探望？」月娘道：「你不來說，俺這裡怎得曉的？又無人打聽。倒只知道潘家的吃他小叔兒殺了，和王婆子都埋在一處，却不知如今怎樣了。」薛嫂兒道：「自古生有地兒死有處。五娘他老人家，不因那些事出去了，却不好來？平日不守本分，幹出醜事來出去了！若在咱家裡，他小叔兒怎得殺了他？還是仇有頭，債有主。倒還虧了咱家小大姐春梅，越不過娘兒們情腸，差人買了口棺材，領了他屍首葬埋了。不然，只顧暴露着，又拿不着小叔子，誰去管他？」孫雪娥在旁說：「春梅賣在守備府裡多少時兒，就這等大了？手裡拿出銀子替他買棺材埋葬，那守備也不嗔？當他甚麼人？」薛嫂道：「耶噪，你還不知，守備好不喜他！每日只在他房裡歇卧，說一句依十句。一娶了他，生的好模樣兒，乖覺伶俐，就與他西廂房三間房住，撥了個

使女伏侍他。老爺一連在他房裡歇了三夜，替他裁四季衣服。上頭三日，吃酒，賞了我一兩銀子，一疋緞子。他大奶奶五十歲，雙目不明，吃長齋，不管事。東廂孫二娘，生了小姐，雖故當家，撾着個孩子，如今大小庫房鑰匙倒都是他拿着，守備好不聽他說話哩！且說銀子，手裡拿不出來？」幾句說的月娘、雪娥都不言了。

坐了一回，薛嫂起身，月娘吩咐：「你明日來我這裡，備一張祭桌，一疋尺頭，一份冥紙，你來送大姐與他公公燒紙去。」薛嫂兒道：「你老人家不去？」月娘道：「不去，就惹他怪死了。他使小伴當叫了我好幾遍了。」薛嫂兒道：「你如今到那裡去？守備府中，不去也罷。」月娘道：「他叫你做甚麼？」薛嫂道：「奶奶你不知，他如今有了四五個月身孕了，老爺好不喜歡，叫了我去，一定賞我。」提着花箱作辭去了。雪娥便說：「老淫婦說的沒個行欵兒，他賣守備家多少時，就有了半肚孩子？那守備身邊少說也有幾房頭，莫不就興起他來，這等大時道？」月娘道：「他還有正景大奶奶，房裡還有一個生小姐的娘子兒哩！」雪娥道：「可又來！到底還是媒人嘴，一尺水十丈波㈤的。」不因今日雪娥說話，正是從天降下鈎和線，就地引起是非來。

有詩爲証：

曾記當年侍主傍，誰知今日變風光。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

世間萬事皆前定，莫笑浮生空自忙。

註釋

〔一〕苦主—兇案遭難的家中人。　〔二〕躭遲不躭錯—意謂遲一點關係不大，出了差錯担當不起。　〔三〕窩鋪—臨時搭蓋的簡易棚屋或帳篷。　〔四〕一陌—即一百。「陌」通「百」。　〔五〕龍華一會上人—相傳彌勒佛於龍華樹下成道，開三番法會，度盡上、中、下三根之衆。龍華一會上人，即指三根中上根之人。這是對吳月娘的奉承之詞。　〔六〕怪墮業的—猶造孽的。吳語「業」、「孽」同音。　〔七〕說白道黑—說長道短。　〔八〕見見—同「看看」，漸漸。　〔九〕一尺水十丈波—形容媒人嘴善於虛誇。

第八十九回　清明節寡婦上新墳　吳月娘悞入永福寺

風拂烟籠錦旆揚，太平時節日初長。多添壯士英雄胆，善解佳人愁悶腸。
三尺繞垂楊柳岸，一竿斜插杏花旁。男兒未遂平生志，且樂高歌入醉鄉。

話說吳月娘次日備辦了一張祭桌，猪首三牲㈠、羹飯冥紙之類，封了一疋尺頭，教大姐收拾一身縞素衣服，坐轎子，薛嫂兒押着祭禮先行。來到陳宅門首，只見陳經濟正在門首站立。那薛嫂把祭禮教人抬進去，經濟便問：「那裡的？」薛嫂道了萬福，說：「姐夫，你休推不知。你丈母家來與你爹燒紙。」經濟便道：「我髦髮人㈡的纔是丈母！正月十六日貼門神㈢，遲了半月。人也入了土，纔來上祭！」薛嫂道：「好姐夫，你丈母說，寡婦人沒脚蟹，不知你這裡親家靈柩來家，遲了一步，休怪。」正說着，只見大姐轎子落在門首。經濟問是誰，薛嫂道：「再有誰？你丈母心內不好，一者送大姐來家，二者敬與你爹燒紙。」經濟罵道：「趁早把淫婦抬回去。好的死了萬萬千千，我要他做甚麼！」薛嫂道：「常言道：嫁夫着主，怎的說這個話？」經濟道：「我不要這淫婦了，還不與我走！」那抬轎的只顧站立不動，被經濟向前踢了兩脚，罵道：「還不與我抬了去，我把花子腿砸折了，把淫婦鬢毛都薅淨了！」那抬轎子的見他踢起來，只得抬轎子往家中走不迭。比及薛嫂叫出他娘張氏來，轎子已抬的去了。薛嫂兒沒奈何，教張氏收下祭禮，

走來回覆吳月娘。把吳月娘氣的一個發昏，說道：「恁個沒天理的短命囚根子！當初你家爲了官事，躲來丈人家居住，養活了這幾年，今日反恩將仇報起來了！恨起死鬼，當初攬下的好貨在家裡，弄出事來，到今日教我做臭老鼠，教他這等放屁辣臊。」對着大姐說：「孩兒，你是眼見的，丈人、丈母那些兒虧了他來？你活是他家人，死是他家鬼，我家裡也難以留你。你明日還去。休要怕他，料他挾不到你井裡。他好胆子，恒是殺不了人。難道世間沒王法管他也怎的！」當晚不題。

到次日，一頂轎子，教玳安兒跟隨着，把大姐又送到陳經濟家來。不想陳經濟不在家，往坟上替他父親添土叠山子去了。張氏知禮，把大姐留下，對着玳安說：「大官到家，多多上覆親家：多謝祭禮，休要和他一般兒見識。他昨日已有酒了，故此這般。等我慢慢說他。」一面管待玳安兒，安撫來家。至晚，陳經濟坟上回來，看見了大姐，就行踢打，罵道：「淫婦，你又來做甚麼？還說我在你家雌飯吃！你家收着俺許多箱籠，因此起的這大產業，不道的白養活了女婿！好的死了萬千，我要你這淫婦做甚！」大姐亦罵：「沒廉耻的囚根子，沒的禁(三)拿我煞氣！」被經濟採過頭髮，儘力打了幾拳頭。他娘走來解勸，把他娘推了一跤。他娘叫罵哭喊說：「好囚根子，紅了眼，連我也不認的了！」到晚上，一頂轎子把大姐又送將來，吩咐道：「不討將寄放粧奩箱籠來家，我把你這淫婦活殺了！」這大姐害怕，躲在家中居住，再不敢去了。有詩爲証：

相識當初信有疑，心情還似永無涯。誰知好事多更變，一念翻成怨恨媒。

這裡西門大姐在家躲住，不敢去了，不題。一日，三月清明佳節，吳月娘備辦香燭金錢冥紙、三牲祭物酒肴之類，抬了兩大食盒，要往城外五里原新坟上，與西門慶上新坟祭掃。留下孫雪娥和着大姐、衆丫

頭看家，帶了孟玉樓和小玉，幷奶子如意兒抱着孝哥兒，都坐轎子，往坟上去。又請了吳大舅和大妗子老公母四二人同去。出了城門，只見那郊原野曠，景物芳菲，花紅柳綠，仕女遊人不斷頭的走的。一年四季，無過春天，最好景緻：日謂之麗日，風謂之和風，吹柳眼，綻花心，拂香塵；天色暖謂之暄，天色寒謂之料峭；騎的馬謂之寶馬，坐的轎謂之香車，行的路謂之香徑，地下飛的土來謂之香塵；千花發蕊，萬草生芽，謂之春信。韶光淡蕩，淑景融和。小桃深粧臉妖嬈，嫩柳嫣宮腰細膩。百囀黃鸝驚回午夢，數聲紫燕說破春愁。日舒長煖澡鵝黃，水渺茫浮香鴨綠。隔水不知誰院落，鞦韆高掛綠楊蔭。端的春景，果然是好！到的春來，那府州縣道與各處村鎮鄉市，都有遊玩去處。有詩爲証：

清明何處不生烟，郊外微風掛紙錢。人笑人歌芳草地，乍晴乍雨杏花天。
海棠枝上綿鶯語，楊柳堤邊醉客眠。紅粉佳人爭畫板，綵繩搖拽學飛仙。

却說吳月娘等轎子到五里原坟上，玳安押着食盒又早先到，厨下生起火來，厨役落作整理不題。月娘與玉樓、小玉、奶子如意兒抱着孝哥兒，到於庄院客座內，坐下吃茶，等着吳大妗子不見到。玳安向西門慶坟上祭臺上，擺設桌面三牲羹飯祭物，列下紙錢，只等吳大妗子。原來大妗子僱不出轎子來。約巳牌時分，纔同吳大舅僱了兩個驢兒騎將來。月娘便說：「大妗子僱不出轎子來，這驢兒怎麼騎？」一面吃了茶，換了衣服，走來西門慶坟前祭掃。那月娘手拈着五根香：一根香他拿在手內，一根香遞與玉樓，一根遞與奶子如意兒抱着孝哥兒上，那兩根遞與吳大舅、大妗子。月娘插在香爐內，深深拜下去說道：「我的哥哥，你活時爲人，死後爲神。今日三月清明佳節，你的孝妻吳氏三姐、孟三姐，同你周歲孩童孝哥兒，敬來與你坟前燒一陌錢紙。你保佑他長命百歲，替你做坟前拜掃之人。我的哥哥，我和你做夫妻一場，想起你那模

樣兒幷說的話來，是好傷感人也！」玳安把紙錢點着，有哭〈山坡羊〉爲証：

「燒罷紙，小脚兒連跺。奴與你做夫妻一場，並沒個言差語錯。實指望同諧到老，誰知你半路將奴拋却。當初人情看望，全然是我。今丟下銅斗兒家緣孩兒又小，撇的俺子母孤孀怎生遣過？恰便似中途遇雨半路裡遭風來呵，拆散了鴛鴦，生揪斷異菓！叫了聲，好性兒的哥哥，想起你那動靜行藏，可不嗟嘆殺我！」帶〈步步嬌〉：

「燒的紙灰兒團團轉，不見我兒夫面。哭了聲年少夫，撇下嬌兒閃的奴孤單。咱兩無緣，怎得和你重相見！」

玉樓向前插上香，深深拜下，哭唱前腔：

「燒罷紙，滿眼淚墮。叫了聲人也天也，丟的奴無有個下落。實承望和你白頭廝守，誰知道半路花逢，却不想念殺了我！」帶〈步步嬌〉：

「哭來哭去的奴痴呆了，你一去了無消耗。思量好無下梢，無下梢！你正青春奴又多嬌。好心着店後不着村裡來呵，那是我葉落歸根，收園結果？叫了聲，年小的哥哥！要見你只非夢兒裡相焦，清減了花容月貌。」

玉樓上了香，奶子如意抱着哥兒，也跪下上香，磕了頭。吳大舅、大妗子都炷了香。行畢禮數，同讓到庄上捲棚內，放桌席擺飯，收拾飲酒。月娘讓吳大舅、大妗子上坐，月娘與玉樓打橫，小玉和奶子如意兒，同大妗子家使的老姐蘭花，都兩邊打橫列坐，把酒來斟。按下這裡吃酒，不題。

却表那日周守備府裡也上坟。先是春梅隔夜和守備睡，假推做夢，睡夢中哭醒了。守備慌的問：「你怎的哭？」春梅便說：「我夢見我娘向我哭泣，說養我一場，怎地不與他清明寒食燒紙兒？因此哭醒了。」守備道：「這個也是養女一場，你的一點孝心。不知你娘坟在何處？」春梅道：「在南門外，永福寺後面便是。」守備說：「不打緊，永福寺是我家香火院。明日咱家上坟，你教伴當抬些祭物，往那裡與你娘燒分紙錢，也是好處。」至此日，守備令家人收拾食盒酒菓祭品，逕往城南祖坟上，那裡有大庄院、廳堂、花園去處，那裡有享堂、祭臺，大奶奶、孫二娘幷春梅，都坐四人轎，排軍喝路，上坟耍子去了。

却說吳月娘和大舅、大妗子吃了回酒，恐怕晚來，吩咐玳安、來安兒收拾了食盒酒菓，先往那十里長堤杏花村酒樓下，揀高阜去處、人烟熱鬧那裡，設放桌席等候。又見大妗子沒轎子，都把轎子抬着，後面跟隨不坐，領定一簇男女，——吳大舅牽着驢兒壓後同行——踏青遊玩。三里抹過桃花店，五里望見杏花村，只見那隨路上坟遊玩的王孫士女，花紅柳綠，鬧鬧喧喧，不斷頭的走。偏襯着日煖風和，尋芳問景，不知又多少。正走之間，也是合當有事，遠遠望見綠槐影裡一座庵院，蓋造得十分齊整。但見：

山門高聳，梵宇清幽。當頭敕額字分明，兩下金剛形勢猛。五間大殿，龍鱗瓦砌碧成行；兩廊僧房，龜背磨磚花嵌縫。前殿塑風調雨順，後殿供過去未來。鐘鼓樓森立，藏經閣巍峨。旛竿高峻接青雲，寶塔依稀侵碧漢。木魚橫掛，雲板高懸。佛前燈燭熒煌，爐內香烟繚繞。幢幡不斷，觀音殿接祖師堂；寶蓋相連，鬼母位通羅漢院。時時護法諸天降，歲歲降魔尊者來。

吳月娘便問：「這座寺叫做甚麼寺？」吳大舅便說：「此是周秀老爺香火院，名喚永福禪林。前日姐夫在日，曾捨幾十兩銀子在這寺中，重修佛殿，方是這般新鮮。」月娘向大妗子說：「咱也到這寺中看一看。」於是領

着一簇男女，進入寺中來。不一時，小沙彌看見，報於長老知道。見有許多男女，便出方丈來迎，「請施主菩薩隨喜。」但見這長老，怎生模樣？

一個青旋旋光頭新剃，把麝香松子勻搽；一領黃烘烘直裰初縫，使沉速拆檀濃染。山根鞋履，是福州染到深青；九縷絲絛，係西地買來眞紫。那和尚光溜溜一雙賊眼，單睃趁施主嬌娘；這禿廝美甘甘滿口甜言，專說誘喪家少婦。淫情動處，草庵中去覓尼姑；色胆發時，方丈內來尋行者。

這長老見吳大舅、吳月娘，向前合掌道了問訊，連忙喚小和尚開了佛殿：「請施主菩薩隨喜遊玩，小僧看茶。」那小沙彌開了殿門，領月娘一簇男女，前後兩廊參拜，觀看了一回，然後到長老方丈。長老連忙點上茶來，雪錠般盞兒，甜水好茶。吳大舅請問長老道號，那和尚笑嘻嘻說：「小僧法名道堅。這寺是恩主帥府周爺香火院，小僧忝在本寺長老，廊下管百十衆僧，後邊禪堂中還有許多雲遊僧行常串坐禪，與四方檀越荅報功德。」一面拿出五錢銀子，教大舅遞與長老道：「不當打攪長老寶刹。」一面方丈中擺齋，讓月娘：「衆菩薩請坐，小僧一茶而已。」月娘道：「佛前請香燒。」那和尚笑吟吟打問訊謝了，說道：「小僧無甚管待，施主菩薩少坐，略備一茶而已，何勞費心賜與布施。」不一時，小和尚放了桌兒，拿上素菜齋食餅饌上來。那和尚在旁陪坐。舉筯兒纔待讓月娘衆人吃時，忽見兩個青衣漢子，走的氣喘吁吁，暴雷也一般報與長老說道：「請列位菩薩且在小房避避，打發小夫人燒了紙，祭畢去了，再欵坐一坐不遲。」吳大舅告辭，收了家活：「長老還不快出來迎接，府中小奶奶來祭祀來了！」慌的長老披袈裟、戴僧帽不迭，吩咐小沙彌連忙和尚死活留住，又不肯放。

那和尚慌的鳴起鐘鼓來，出山門迎接，遠遠在馬道(五)口上等候。只見一簇青衣人，圍着一乘大轎，從東雲飛般來，轎夫走的個個汗流滿面，衣衫皆濕。那長老躬身合掌說道：「小僧不知小奶奶前來，理合遠接，接待遲了，勿蒙見罪！」這春梅在簾內答道：「起動長老。」那手下伴當，又早向寺後金蓮坟上抬將祭桌來，擺設已久，紙錢列下。春梅轎子來到，也不到寺，逕入寺後白楊樹下金蓮坟前，下了轎子，兩邊青衣人伺候。這春梅不慌不忙，來到坟前插了香，拜了四拜，說道：「我的娘，今日龐大姐特來與你燒陌紙錢，你好處生天，苦處用錢。早知你死在仇人之手，奴隨問怎的，也娶來府中，和奴做一處。還是奴躭悞了你，悔已是遲了！」說畢，令左右把紙錢燒了。這春梅向前放聲大哭，有哭〈山坡羊〉爲証：

「燒罷紙，把鳳頭鞋跌綻。叫了聲娘，把我肝腸兒叫斷。自因你逞風流，人多惱你疾發你出去。被仇人纔把你命兒坑陷。奴在深宅怎得個自然？又無親，誰把你掛牽？實指望和你同床兒共枕，怎知道你命短無常，死的好可憐！叫了聲，不睜眼的青天！常言道好物難全，紅羅尺短。」

這裡春梅在金蓮坟上祭祀哭泣，不題。却說吳月娘在僧房內，只知有宅內小夫人來到，長老出去山門迎接，又不見進來。問小和尚，小和尚說：「這寺後有小奶奶的一個姐姐，新近葬下，今日清明節，特來祭掃燒紙。」孟玉樓便道：「怕不就是春梅來了，死了葬在此處？」又問小和尚：「這府裡小夫人姓甚麼？」小和尚道：「姓龐氏。前日與了長老四、五兩經錢，教替他姐姐念經，薦拔生天。」玉樓道：「我聽見爹說，春梅娘家姓龐，叫龐大姐，莫不是他？」正說話，只見長老先走來，吩咐小沙彌：「快看好茶。」不一時，轎子抬進方丈，二門裡纔下轎。月娘和玉樓衆人，打僧房簾內，望外張看怎樣的小夫人。定睛仔細看時，却是春梅！但比昔時出落長大身材，面如滿月，打扮的粉粧玉琢，頭上

戴着冠兒，珠翠堆滿，鳳釵半卸，上穿大紅粧花襖兒，下着翠藍縷金寬襴裙子，帶着叮瑞禁步，比昔不同許多。但見：

寶髻巍峨，鳳釵半卸。胡珠環耳邊低掛，金挑鳳鬢後雙插。紅綉襖偏襯玉香肌，翠紋裙下映金蓮小。行動處，胸前搖响玉叮瑞；坐下時，一陣麝蘭香噴鼻。膩粉粧成脖頸，花鈿巧貼眉尖。舉止驚人，貌比幽花殊麗；姿容閒雅，性如蘭惠溫柔。若非綺閣生成，定是蘭房長就。儼若紫府瓊姬離碧漢，蕊宮仙子下塵寰。

那長老一面掀簾子請小夫人，方丈明間內上面獨獨安放一張公座椅兒。春梅坐下，長老參見已畢，小沙彌拿上茶。長老遞茶上去，說道：「今日小僧不知宅內上坟，小奶奶來這裡祭祀，有失迎接，恕罪小僧。」春梅道：「外日多有起動長老，誦經追薦。」那和尚沒口子說：「小僧豈敢。有甚殷勤補報恩主？多蒙小奶奶賜了許多經錢襯施，小僧請了八衆禪僧，整做道場，看經禮懺一日，晚夕又多與他老人家裝些箱庫焚化。道場圓滿，纔打發兩位管家進城，宅裡回小奶奶話。」春梅吃了茶，小和尚接下鍾盞來。長老只顧在旁一遞一句與春梅說話，把吳月娘衆人攔阻在內，又不好出來的。月娘恐怕天晚，使小和尚請下長老來要起身。那長老又不肯放，走來方丈稟春梅說：「小僧有件事，稟知小奶奶。」春梅道：「長老有話，但說無妨。」長老道：「適間有幾位遊玩娘子，在寺中隨喜，不知小奶奶來。如今他要回去，未知小奶奶尊意如何。」春梅道：「長老何不請來相見？」那長老慌的來請。吳月娘又不肯出來，只說：「長老，不見罷。天色晚了，俺們告辭去罷。」長老見收了他布施，又沒管待，又意不過，只顧再三催促。吳月娘與孟玉樓、吳大妗子推阻不過，只得出來。春梅一見便道：「原來是二位娘與大妗子！」於是先讓大妗子轉上，花枝招颭磕

下頭去。慌的大妗子還禮不迭，說道：「姐姐今非昔日比，折殺老身！」春梅道：「好大妗子，如何說這話？奴不是那樣人！曾卑上下，自然之理。」拜了大妗子，然後向月娘、孟玉樓插燭也似磕下頭去。月娘亦欲還禮，春梅那裡肯，扶起磕了四個頭，說：「不知是娘們在這裡，早知也請出來相見。」月娘道：「姐姐，你自從出了家門，在府中一向奴多缺禮，沒曾看你，你休怪。」春梅道：「好奶奶，奴那裡出身，豈敢說怪？」因見奶子如意兒抱着孝哥兒，說道：「哥哥也長的恁大了。」月娘說：「你和小玉過來，與姐姐磕個頭兒。」那如意兒和小玉二人，笑嘻嘻過來，亦與春梅都平磕了頭。月娘道：「姐姐，你受他兩個一禮兒。」春梅向頭上拔下一對金頭銀簪兒來，插在孝哥兒帽兒上。月娘說：「多謝姐姐簪兒。還不與姐姐唱個喏兒！」如意兒抱着哥兒，眞個與春梅道了個喏，把月娘喜懽的要不得。玉樓說：「姐姐，你今日不到寺中，咱娘兒們怎得遇在一處相見？」春梅道：「便是。因俺娘他老人家，新埋葬在這寺後。奴在他手裡一場，他又無親無故，奴不記掛着替他燒張紙兒，怎生過得去？」月娘說：「我記的你娘沒了好幾年，不知葬在這裡。」孟玉樓道：「大娘還不知龐大姐說話！說的潘六姐死了，多虧姐姐如今把他埋在這裡。」月娘聽了，就不言語了。吳大妗子道：「誰似姐姐這等有恩，不肯忘舊，還葬埋了他，逢節令題念他來，替他燒錢化紙。」春梅道：「好奶奶，想着他怎生抬舉我來！今日他死的苦，是這般拋露丟下，怎不埋葬他？」說畢，長老教小和尚放桌兒，擺齋上來。兩張大八仙桌子，蒸酥燕餅饊點心，各樣素饌菜蔬，堆滿春臺。絕細金芽雀舌，甜水好茶。衆人吃了，收下家活去。吳大舅自有僧房管待，不在話下。

孟玉樓起身，心裡要往金蓮坟上看看，替他燒張紙，也是姊妹一場。見月娘不動身，拿出五分銀子，教小沙彌買紙去。長老道：「娘子不消買去，我這裡有金銀紙，拿幾分燒去。」玉樓把銀子遞與長老，使小

沙彌領到後邊白楊樹下金蓮坟上，見三尺坟堆，一堆黃土，數柳青蒿。上了根香，把紙錢點着，拜了一拜，說道：「六姐，不知你埋在這裡！今日孟三姐悞到寺中，與你燒陌錢紙，你好處生天，苦處用錢！」一面取出汗巾兒來，放聲大哭。有哭〈山坡羊〉爲証：

「燒罷紙，放聲大哭。有哭〈山坡羊〉爲証：

並無面紅面赤。你性兒强我常常兒的讓你，一絲兒兩氣。想當初咱二人不分個彼此，做姊妹一場雙熱粘在一處。忽被一陣風咱分開來噪，共樹同栖，一旦各自去飛！叫了聲六姐，你試聽知：可惜你一段兒聰明，今日埋在土裡！」

那奶子如意兒見玉樓往後邊，也抱了孝哥兒來看一看。月娘在方丈內和春梅說話，教奶子：「休抱了孩子去，只怕唬了他。」如意兒道：「奶奶不妨事，我知道。」徑抱到坟上，看玉樓燒紙哭罷回來。春梅和月娘勻了臉，換了衣裳。吩咐小伴當將食盒打開，將各樣細菓甜食餚品點心攢盒，擺下兩桌子，布飯內篩上酒來，銀鍾牙筯，請大妗子月娘玉樓上坐，他便主位相陪。奶子、小玉、老姐兩邊打橫。吳大舅另放一張桌子在僧房內。正飲酒中間，忽見兩個青衣伴當，走來跪下，稟道：「老爺在新庄，差小的來請小奶奶，看雜要調百戲的。大奶奶、二奶奶都去了，請奶奶快去哩！」這春梅不慌不忙，說：「你回去，知道了。」那二人應諾下來，又不敢去，在下邊等候，且待他陪完。大妗子、月娘便要起身，說：「姐姐，不可打攪！天色晚了，你也有事，俺們去罷。」那春梅那裡肯放，只顧令左右將大鍾來勸道：「咱娘兒們會少離多，彼此都見長着，休要斷了這門親路。奴也沒親沒故，到明日娘好的日子，奴往家裡走走去！」月娘道：「我的姐姐，說一聲兒就夠了，怎敢起動你？容一日，奴去看姐姐去。」飲過一杯，月娘說：「我酒夠了。你大妗子沒轎

子，十分晚了，不好行的。」春梅道：「大妗子沒轎子，我這裡有跟隨小馬兒，撥一疋與妗子騎，送了家去。」一面收拾起身。春梅叫過那長老來，令小伴當拿出一疋大布、五錢銀子與長老。長老拜謝了，送出山門。春梅與月娘拜別，看着月娘、玉樓衆人上了轎子，他也坐轎子，兩下分路，一簇人跟隨，喝着道往新庄上去了。正是：樹葉還有相逢處，豈可人無得運時。畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕猪首三牲—指牛、羊、猪三種家畜的頭作爲祭品。　〔二〕正月十六日貼門神—歇後語。比喻過時。門神當在除夕、新年貼。

〔三〕沒的禁—禁不住，受不了。　〔四〕老公母—老夫妻倆。　〔五〕馬道—馬行的大道，即大路。

花開花落開又落，錦衣布衣更換着。豪家未必常富貴，貧人未必常寂寞；
扶人未必上青天，推人未必填溝壑。勸君凡事莫怨天，天意與人無厚薄。

話說吳大舅領着月娘等一簇男女，離了永福寺，順着大樹長堤前來。玳安又早在杏花村酒樓下邊，人烟熱鬧，揀高阜去處，那裡幕天席地設下酒殽，等候多時了。遠遠望月娘衆人轎子到了，問道：「如何這咱纔來？」月娘又把永福寺中遇見春梅，告訴一遍。不一時，斟上酒來。衆人坐下正飲酒，只見樓下香車繡轂，往來人烟喧雜，車馬轟雷，笙歌鼎沸。月娘衆人躍着高阜，把眼觀看，看見人山人海圍着，都看教師走馬要解的〔一〕。

原來是本縣知縣相公兒子李衙內，名喚李拱壁，年約三十餘歲，現爲國子上舍，一生風流博浪，懶習詩書，專好鷹犬走馬，打毬蹴踘，常在三瓦兩巷中走，人稱他爲「李棍子」。那日穿着一弄兒〔二〕輕羅軟滑衣裳，頭戴金頂纏棕小帽，脚踏乾黃靴，納綉襪口，同廊吏何不韋，帶領二三十好漢，拿彈弓、吹筒、毬棒，在於杏花庄大酒樓下，看教師李貴走馬賣解：豎肩樁，隔肚帶，輪鎗舞棒，做各樣技藝頑耍。有這許多男女，圍着哄笑。那李貴諢名，號爲「山東夜叉」，頭戴萬字巾，腦後撲匾金環，身穿紫窄衫，銷金裹

肚，脚上鞦踢腿絣，乾黃鞦靴，五彩飛魚襪口，坐下銀鬃馬，手執朱紅桿明鎗，背插招風令字旗，在街心扳鞍上馬，高聲說念一篇道：

「我做教師世罕有，江湖遠近揚名久。雙拳打下如鎚鑽，兩脚入來如飛走。南北兩京打類臺，東西兩廣無敵手。分明是個鐵嘴釘，自家本事何曾有？少林棍，只好打田雞；董家拳，只好嚇小狗。撞對頭不敢喊一聲，沒人處專會誇大口。騙得銅錢放不牢，一心要折章臺柳。虧了北京李大郎，養我在家爲契友：蘸生醬喫了半畦蒜，捲春餅味了兩擔韮。小人自來生得饞，寅時吃酒直到酉。牙齒疼，把來剉一剉；肚子脹，將來扭一扭。充饑吃了三斗米飯，點心吃了一大缸酒。多虧了此人未得酧，來世做隻看家狗。若有賊來掘壁洞，把他陰囊咬一口。問君何故咬他囊？動不的手來只動口！」

當下李衙內正看處，忽抬頭看見一簇婦人在高阜處飲酒，一見那長挑身材婦人，不覺心搖目蕩，觀之不足，看之有餘，口中不言，心內暗道：「不知誰家婦女，有男子沒有？」一面叫過手下答應的小張閑架兒來，悄悄吩咐：「你去那高坡上打聽那三個穿白的婦人是誰家的？訪得是實，告我知道。」那小張閑掩口應諾，雲飛跑去。不多時，走到跟前附耳低言，回報說：「如此這般，是縣門前西門慶家妻小。一個年老的姓吳，是他嫂子。一個五短身材，是他大娘子吳月娘。那個長挑身材，有白麻子的，是第三個娘子，姓孟，名喚玉樓。如今都守寡在家。」這李衙內聽了，獨看上孟玉樓，重賞小張閑，不在話下。

吳大舅和月娘衆人，觀看了半日，見日色銜山，令玳安收拾了食盒，攛掇月娘上轎回家。一路上得多少錦轡郎搖羅袖醉，綺羅人揭繡簾看。有詩爲証：

柳底花陰壓路塵，一回遊賞一回新。有緣千里來相會，無緣對面不相親。

這月娘衆人回家，不題。却說那日孫雪娥與西門大姐在家，午後時分無事，假其便，不想一個搖驚閨的過來。那時賣胭脂粉花翠生活，磨鏡子，都搖驚閨。使平安兒叫住那人，與我磨磨鏡子。」那人放下擔兒，說道：「我不會磨鏡子，翠。」站立在門前，只顧眼上眼下看着雪娥。雪娥便道：「那漢子，你不會磨鏡子，去罷，只顧看我怎的！」那人道：「我是爹手裏出去的那人說：「雪姑娘，大姑娘，不認的我了？」大姐道：「眼熟，急忙想不起來。」那來旺兒。」雪娥便道：「你這幾年在那裡來？怎的不見？出落得恁胖了！」來旺兒道：「我離了爹門，到原籍徐州，家裏閑着沒營生，投跟了個老爹上京來做官。不想到半路裡，他老爺兒死了，丁憂家去了。我便投在城內顧銀舖，學會了此銀行手藝，鍊銀大器頭面各樣生活。這兩日行市遲，顧銀舖教我挑副擔兒出來，街上發賣些零碎。看見娘們在門首，不敢來相認，恐怕踅門瞭戶的㈣。今日不是你老人家叫住，還不敢相認。雪娥道：「原來教我只顧認了半日，白想不起。既是舊兒女，怕怎的？」因問：「你擔兒裏賣的是甚麼生活？挑進裏面，等俺們看一看。」那來旺兒一面把擔兒挑入裡邊院子裡來，打開箱子，用匣兒托出幾件首飾來，金銀鑲嵌不等，打造得十分奇巧。但見：

孤雁啣蘆，雙魚戲藻。牡丹巧嵌碎寒金，貓眼釵頭火焰蠟。也有獅子滾綉球，駱駝獻寶。滿冠擎出廣寒宮，掩鬢鑿成桃源境。左右圍髮，利市相對荔枝叢；前後分心，觀音盤膝蓮花座。也有寒雀爭梅，也有孤鸞戲鳳。正是：縧環平安祖母綠，帽頂高嵌佛頭青。

看了一回，問來旺兒：「你還有花翠？拿出來。」那來旺兒又取一盒子各樣大翠鬢花，翠翹滿冠，幷零

碎草蟲生活來。大姐揀了他兩對鬢花，這孫雪娥便留了他一對翠鳳，一對柳穿金魚兒。大姐便稱出銀子來與他，雪娥兩件生活，欠他一兩二錢銀子，約下他：「明日早來取罷。今日你大娘不在家，同你三娘和哥兒都往坟上與你爹燒紙去了。」來旺道：「我去年在家裏，就聽見人說爹死了，大娘生了哥兒，怕不的好大了？」雪娥道：「你大娘孩兒，如今纔周半兒，一家兒大大小小，如寶上珠一般，全看他過日子哩。」說話中間，來昭妻一丈青出來，傾了盞茶與他吃，那來旺兒接了茶，與他唱了個喏。來昭也在跟前，同叙了回話，吩咐：「你明日來見見大娘。」那來旺兒挑擔出門。

到晚上，月娘衆人轎子來家。雪娥、大姐說今日寺裏遇見春梅一節：「原來他把潘家的就葬在寺後首，俺們也不知他來替他娘燒紙，悞打悞撞遇見他，娘兒們又認了回親。先是寺裏長老擺齋吃了，落後又放下兩張桌席，教伴當擺上他家的四五十攢盒，各樣菜蔬下飯，篩酒上來，通吃不了。他看見哥兒，又與了一對簪兒，好不和氣。起解行三坐五，坐着大轎子，許多跟隨。又且是出落的比舊時長大了好些，越發白胖了。」吳大妗子道：「他倒也不改常忘舊。那咱在咱家時，我見他比衆丫鬟行事兒正大，說話兒沉穩，就是個材料兒。你看今日福至心靈，恁般造化！」孟玉樓道：「姐姐沒問他，我問他來，果然半年沒洗換㊄，身上懷着喜事哩。也只是八九月裡孩子，守備好不喜歡哩！薛嫂兒說的倒不差。」說了一回，雪娥提起：「今日娘不在，我和大姐在門首看見來旺兒。原來又在這裡學會了銀匠，挑着担兒賣金銀生活花翠。俺們就不認得他了，買了他幾枝花翠。他問娘來家？」雪娥道：「俺們叫他明日來。」

正坐着說話，只見奶子如意兒向前對月娘說：「哥兒來家，這半日只是昏睡不醒，口中出冷氣，身上燙燒火熱的。」這月娘聽見慌了，向炕上抱起孩兒來，口揾着口兒，果然出冷汗，渾身發熱。罵如意兒：「好淫婦，此是轎子冷了孩兒了！」如意兒道：「我拿小被兒裹的嚴嚴的，怎得凍着？」月娘道：「再不是，抱了往那死鬼坟上唬了他來了！那等吩咐，教你休抱他去，你不依，浪着抱的去了！看看就來了，幾時唬着他來？」月娘道：「別要說嘴！看那看兒，便怎的却把他唬了？」即忙叫來安兒：「快請劉婆子去。」不一時，劉婆來到，看了脉息，抹了身上，說：「着了些驚寒，撞見祟禍了。」留了兩服硃砂丸，用姜湯灌下去。吩咐奶子捲着他熱炕上睡。到半夜出了些冷汗，身上纔涼了。於是管待劉婆子吃了茶，與了他三錢銀子，叫他明日還來看看。一家子慌的要不的，開門闔戶，整亂了半夜。

却說來旺次日依舊挑將生活擔兒，來到西門慶門首，與來昭唱喏，說：「昨日雪姑娘留下我些生活，許下今日教我來取銀子，就見見大娘。」來昭道：「你且去着，改日來。昨日大娘來家，哥兒不好，叫醫婆、太醫看下藥，整亂一夜，好不心焦。今日纔好些，那得工夫稱銀子與你？」正說着，只見月娘、玉樓、雪娥送出劉婆子來，到大門首，看見來旺兒。那來旺兒跪在地下，與月娘、玉樓磕了兩個頭。月娘道：「幾時不見你，就不來這裡走走！」來旺兒悉將前事說了一遍：「要來，不好來的。」月娘道：「舊兒女人家，怕怎的？你爹又沒了。當初只因潘家那淫婦，一頭放火，一頭放水㈢架的舌，把個好媳婦兒生逼臨的弔死了，將有作沒，把你墊發了去。今日天也不容他，往那去了！」來旺兒道：「也說不的，只是娘心裏明白就是了。」說了回話，月娘問他：「賣的是甚樣生活？拿出來瞧。」揀了他幾件首飾，該還他三兩二錢銀子，都用

等子稱了與他。叫他進入儀門裏面，吩咐小玉取一壺酒來，又是一盤點心，教他吃。那雪娥在厨上一力攛掇，又熱了一大碗肉出來與他。吃的酒飯飽了，磕頭出門。月娘、玉樓衆人歸到後邊去，雪娥獨自悄悄和他打話：「你常常來走着，怕怎的？奴有話教來昭嫂子對你說。我明日晚夕，在此儀門裏紫墻兒跟前耳房內等你！」兩個遞了眼色，這來旺兒就知其意，說：「如此這般，你來先到來昭屋裏，等到晚夕，踩着梯櫈，越過墻，順着遮隔，我這邊接你下來。咱二人會合一面，還有底細話與你說。」這來旺得了此話，正是懽從額起，喜向腮生。作辭雪娥，挑担兒出門。正是：不着家神，弄不得家鬼。有詩爲証：

閒來無事倚門闌，偶遇多情舊日緣。對人不敢高聲語，故把秋波送幾番。

這來旺兒懽喜回家，一宿無話。到次日，也不挑担兒出來賣生活，慢慢踅來西門慶門首，等來昭出來，與他唱喏。那來昭便說：「旺兒希罕，好些時不見你了。」來旺兒說：「沒事，閒來走走。裡邊雪姑娘少我幾錢生活銀，討討。」來昭道：「既如此，請來屋裡坐。」把來旺兒讓到房裡坐下。來旺兒拿出一兩銀子，遞與來昭說：「這幾星銀子，取壺酒來和哥嫂吃。」來昭道：「你嫂子今日後邊上灶哩。」那來旺兒道：「何消這許多！」即叫他兒子鐵棍兒過來。那鐵棍弔起頭去，十五歲了，拿壺出來，打了一大注酒，使他後邊叫一丈青來。不一時，一丈青蓋了一錫鍋熱飯，一大碗雜熬下飯，兩碟菜蔬，說道：「好呀，旺官兒在這裡。」來昭便拿出銀子與一丈青瞧，說：「兄弟破費，也打壺酒咱兩口兒吃。」一丈青笑道：「無功消受，怎生使得？」一面放了炕桌，讓來旺炕上坐，擺下酒菜，把酒來斟。來旺兒先傾頭一盞，遞與來昭，次斟一盞，與一丈青，深深唱喏，說：「一向不見哥嫂，這盞水酒，孝順哥嫂。」一丈青便

說：「哥嫂不道的酒肉吃傷了！你對眞人，休說假話。裡邊雪姑娘昨日已央及達知我了，你兩個舊情不斷，托俺們兩口兒如此這般周全。你們休推睡裡夢裡，要問山下路，且得過來人。你若入港相會，有東西出來，休要獨吃，須把些汁水教我呷一呷，俺替你們須躭許多利害。」那來旺便跪下說：「只是望哥嫂周全，並不敢有忘。」說畢，把酒吃了。一回，一丈青往後邊和雪娥答了話，出來對他說，約定晚上來，來昭屋裏窩藏，待夜裏關上儀門，後邊人歇下，越墻而過，於中取事。有詩爲証：

報應本無私，影響皆相似！要知禍福因，但看所爲事。

這來旺得了此言，回來家，巴不到晚，趕到來昭屋裡，打酒和他兩口兒吃。至更深時分，更無一人覺的，直待的大門關了，後邊儀門上了拴，家中大小歇息定了，彼此都有個暗號兒，只聽墻內雪娥咳嗽之聲。這來旺兒躧着梯楻，黑影中爬過粉墻，順着遮陽排子，雪娥那邊用楻子接着。兩個在西耳房堆馬鞍子去處，兩個相摟相抱，雲雨做一處。彼此都是曠夫寡女，慾心如火。那來旺兒纓鎗〔七〕强壯，儘力盤弄了一回，樂極精來，一泄如注。事畢，雪娥遞與他一包金銀首飾，幾兩碎銀子，兩件緞子衣服。吩咐：「明日晚夕你再來，我還有些細軟與你。你外邊尋下安身去處。往後這家中過不出好來，不如我和你悄悄出去，外邊尋下房兒，成其夫婦。你又會銀行手藝，愁過不得日子！」來旺兒便說：「如今東門外細米巷有我個姨娘，有名收生的屈老娘。他那裡曲彎小巷倒避眼〔八〕，咱兩個投奔那裡去。遲些時，看無動靜，我帶你往原籍家裏，買幾畝地種去也好。」兩個商量已定。這來旺兒作別雪娥，依舊爬過墻來，到來昭屋裏，等至天明，開了大門，挨身出去。到黃昏時分，又來門首，楚入來昭屋裏。晚夕，依舊跳過墻去，兩個幹事。朝來暮往，非止一日，也抵盜了許多細軟東西，金銀器皿，衣服之類。來昭兩口子也得抽分好些肥己，俱不

必細說。

一日，後邊月娘看孝哥兒出花兒(九)，心中不快，睡得早。這雪娥房中使女中秋兒，原是大姐使的，因李嬌兒房中元宵兒被經濟要了，月娘就把中秋兒與了雪娥，把元宵兒扶侍大姐。那一日，雪娥打發中秋兒睡下，房裏打點一大包釵環頭面，裝在一個匣內，用手帕蒙蓋了頭，隨身衣服，約定來旺兒在來昭屋裏等候，兩個要走。這來昭便說：「不爭你走了，我看守大門管放水鴨兒？若大娘知道，問我要人，怎了？不如你二人打房上去，就躧破些瓦，還有踪跡。」來旺兒道：「哥也說得是！」雪娥又留一個銀折盂、一根金耳斡、一件青綾襖、一條黃綾裙，謝了他兩口兒。直等五更鼓，月黑之時，隔房爬過去。來昭夫婦又篩上兩大鍾煖酒，與來旺、雪娥吃，說：「吃了好走，路上壯膽些！」吃到五更時分，每人拿着一根香，躧着梯子，打發兩個爬上房去，一步一步走，把房上瓦也跳破許多。比及爬到房簷跟前，街上人還未行走。聽巡捕的聲音，這來旺兒先跳下去，後却教雪娥躧着他肩背，接摟下來。兩個往前邊走，到十字路口上，被巡捕的攔住，便說：「往那裡去的男女？」雪娥便唬慌了手脚，這來旺兒不慌不忙，把手中官香彈了一彈，說道：「俺是夫婦二人，前往城外岳廟裏燒香，起的早了些，長官勿怪。」那人問：「背的包袱內是甚麼？」來旺兒道：「是香燭紙馬。」那人道：「既是兩口兒岳廟燒香，也是好事，你快去罷。」這來旺兒得不迭一聲，拉着雪娥往前飛走。走到城下，城門纔開。打人鬧裡挨出城去，轉了幾條街巷。

原來細米巷在個僻靜去處，住着不多幾家人家，都是矮房低廈，後邊就是大水穴沿子。到於屈姥姥家，屈姥姥還未開門。叫了半日，屈姥姥纔起來開了門，見來旺兒領了個婦人來。原來來旺兒本姓鄭，名喚鄭旺，說：「這婦人是我新尋的妻小，姨娘這裡有房子，且借一個寄住些時，再尋房子。」遞與屈姥姥三

兩銀子，教買柴米。那屈姥姥見這金銀首飾，來因可疑。他兒子屈鏜，因他娘屈姥姥安歇鄭旺夫妻，二人帶此東西，夜晚見財起意，掘開房門，偷盜出來要錢，致被捉獲，具了事件，拿去本縣見官。李知縣見係賊贓之事，贓物執證見在，差人押着屈鏜到家，把鄭旺、孫雪娥一條索子都拴了。那雪娥唬的臉蠟渣也似黃了，換了滲淡衣裳，帶着眼紗，把手上戒指都勒下來打發了公人，押去見官。當下一個傳十，十個傳百個，路上行人口似飛。有認得的，說是：「西門慶家小老婆，今被這走出去的小廝來旺兒，今改名鄭旺，通姦拐盜財物，在外居住。又被這屈鏜掏摸了，今事發見官。」當下一個傳十，十個傳百個，路上行人口似飛。

月娘家中自從雪娥走了，房中中秋兒見箱內細軟首飾都沒了，衣服丟的亂三攪四，報與月娘。月娘吃了一驚，便問中秋兒：「你跟着他睡，走了，你豈會不知？」中秋兒便說：「他要便晚夕悄悄偷走出外邊，半日方回，不知詳細。」月娘又問來昭：「你看守大門，人出去你怎不曉的？」來昭便說：「大門每日上鎖，莫不他飛出去？」落後看見房上瓦躚破許多，方知越房而去了。又不敢使人躚訪，只得按納含忍。不想本縣知縣當堂問理這件事，先把屈鏜夾了一頓，追出金頭面四件，銀首飾三件，金環一雙，銀鍾二個，碎銀五兩，衣服二件，手帕一個，匣一個；向鄭旺名下追出銀三十兩，金碗簪一對，金仙子一件，戒指四個；向雪娥名下，追出金挑心一件，銀鐲一付，金鈕五付，銀簪四對，碎銀一包；屈姥姥名下追出銀三兩。就將來旺兒問擬奴婢因奸盜取財物，屈鏜係竊盜，俱係雜犯死罪，准徒五年，賍物入官。雪娥孫氏係西門慶妾，與屈姥姥當下都當官拶了一拶。屈姥姥供明放了，雪娥責令本縣差人，到西門慶家教人遞領狀領孫氏。那吳月娘叫吳大舅來商議：「已是出醜，平白又領了來家做甚麼？沒的玷辱了家門，與死的裝幌子。」打發了公人錢，回了知縣話。知縣拘將官媒人來，當官辨賣。

却說守備府中春梅，打聽得知，說西門慶家中孫雪娥，如此這般，被來旺兒拐出，盜了財物去，在外居住，事發到官，如今當官辨賣。這春梅聽見，要買他來家上灶，要打他嘴，以報平昔之仇。對守備說：「雪娥善能上灶，會做的好茶飯湯水，買來家中伏侍。」這守備即便差張勝、李安拿帖兒對知縣說。知縣自恁要做分上，只要八兩銀子官價。交完銀子，領到府中，先見了大奶奶幷二奶奶孫氏，次後到房中來見春梅。春梅正在房裡縷金床錦帳之中纔起來，手下丫鬟領雪娥見面。那雪娥見是春梅，不免低身進見，望上倒身下拜，磕了四個頭。這春梅把眼瞪一瞪，喚將當直的家人媳婦上來：「與我把這賤人，撮去了髮髻，剝了上蓋衣裳，打入廚下，與我燒火做飯！」這雪娥聽了，口中只叫苦。自古世間打墻板兒翻上下，掃米却做管倉人〔十〕！既在他簷下，怎敢不低頭？孫雪娥到此地步，只得摘了髻兒，換了艷服，滿臉悲慟，往廚下去了。有詩爲証：

布袋和尚到明州，策杖芒鞋任意遊。饒你化身千百億，一身還有一身愁。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕走馬要解—馬上雜技。解，解數，指各種雜技動作。又稱「走馬賣解」、「走解」。

〔二〕弄兒—一切，所有的。

〔三〕昏了—指鏡子模糊不清。

〔四〕踅門瞭戶—在門前來回走動並向內窺看。

〔五〕沒洗換—指不來月經。

〔六〕一頭放火，一頭放水—兩頭挑撥，播弄是非。

〔七〕纓槍—此指陽物。

〔八〕避眼—避人耳目，不引人注目。

〔九〕出花兒—即出天花，小兒易患的一種傳染病。

〔十〕打墻板兒翻上下，掃米却做管倉人—打墻時**叠**在上面的墻板先用，變得在下面了；反之，原**叠**在下面的，將被打在上面了。在倉庫門前掃米的人（窮漢）變成管倉庫的人（富人）。此喻命運變化無常，貧富也不固定。

第九十一回　孟玉樓愛嫁李衙內　李衙內怒打玉簪兒

百歲光陰疾似飛，其間花景不多時。秋凝白露蛩蟲泣，春老黃昏杜宇啼。
富貴繁華身上孽，功名事跡目中魑。一場春夢由人做，自有青天報不欺。

話說一日陳經濟聽見薛嫂兒說，西門慶家孫雪娥，被來旺因姦抵盜財物，拐出在外，事發本縣官賣，被守備府裡買了，朝夕受春梅打罵。這陳經濟乘着這個因由，使薛嫂兒往西門慶在日，收着他父親寄放許多金銀箱籠細軟之物。這月娘一來因孫雪娥被來旺兒盜財拐去，二者又是來安兒小廝走了，三者家人來興媳婦惠秀又死了，剛打發出去，家中正七事八事，聽見薛嫂兒來說此話，唬的慌了手脚，連忙僱轎子，打發大姐家去。但是大姐床奩箱厨陪嫁之物，教玳安僱人都擡送到陳經濟家。經濟說：「這是他隨身嫁我的床帳粧奩，還有我家寄放的細軟金銀箱籠，須索還我！」薛嫂道：「你大丈母說來，當初丈人在時，止收下這個床奩嫁粧，並沒見你的別的箱籠。」經濟又要使女元宵兒。薛嫂兒和玳安兒來對月娘說，月娘不肯把元宵與他，說：「這丫頭是李嬌兒房中使的，如今沒人看哥兒，留着早晚看哥兒哩。」把中秋兒打發將來，說原是買了扶侍大姐的。這經濟又不要中秋兒，兩頭回來，只教薛嫂兒走。他娘張氏便向玳安說：「哥

哥，你到家頂上你大娘：你家姐兒們多，豈可希罕這個使女看守。既是與了大姐房裡好一向，你姐夫已是收用過他了，你大娘只顧留怎的？」玳安一面到家，把此話對月娘說了。月娘無言可對，只得把元宵兒打發將來。經濟這裡收下，滿心歡喜，說道：「可怎的也打我這條道兒來？」正是饒你奸似鬼，也吃我洗脚水。

按下一頭，却表一處。單說李知縣兒子李衙內，自從清明郊外那日，在杏花庄酒樓看見吳月娘、孟玉樓，見生的長挑身材，瓜子面皮，面上稀稀有幾點白麻子兒，模樣兒風流俏麗。原來衙內喪偶，鰥居已久，一向着媒婦各處求親，都不遂意。及見玉樓，縱有懷心，無門可入，未知嫁與不嫁，從違如何。不期雪娥緣事在官，已知是西門慶家出來的，周旋委曲，在伊父案前，將各犯用刑研審，追出贓物數目，冀其來領。月娘害怕，又不使人見官。衙內失望，因此纔將贓物入官，雪娥官賣。至是衙內謀之于廊吏何不韋，徑使官媒婆三陶媽媽來西門慶家訪求親事，許說成此門親事，免縣中打卯，還賞銀五兩。這陶媽媽聽了，喜歡的疾走如飛，一直到于西門慶門首。來昭正在門首立，只見陶媽媽向前，道了萬福，說道：「動問管家哥一聲，此是西門老爹家？」那來昭道：「你是那裡來的？這是西門老爹家，老爹下世了，來有甚話說？」陶媽媽道：「累及管家進去稟聲，我是本縣官媒人，名喚陶媽媽，奉衙內小老爹鈞語吩咐，說咱宅內有位奶奶要嫁人，敬來說頭親事。」那來昭喝道：「你這婆子，好不近理！我家老爹沒了一年有餘，止有兩位奶奶守寡，並不嫁人。常言：疾風暴雨，不入寡婦之門〔三〕。你這媒婆，有要沒緊，走來瞎撞甚親事？還不走快着，惹的後邊奶奶知道，一頓好打。」那陶媽媽笑說：「管家哥，常言：官差吏差，來人不差。小老爹不使我，我敢來做甚麼？嫁不嫁，起動進去稟聲，我好回話去。」這來昭道：「也罷，與人方便，自己方便。你少待片時，

等我進去。兩位奶奶，一位奶奶有哥兒，一位奶奶無哥兒，不知是那一位奶奶要嫁人？」陶媽媽道：「衙內小老爹說，是清明那日郊外曾看見來，是面上有幾點白癜子兒的那位奶奶。」

這來昭聽了，走到後邊，如此這般，告月娘說：「縣中使了個官媒人在外面。」倒把月娘吃了一驚，說：「我家裡並沒半個字兒迸出，外邊人怎得曉的？」來昭道：「曾在郊外清明那日見來，說臉上有幾個白癜子兒的那位奶奶。」月娘便道：「莫不孟三姐也臘月裡蘿蔔動了心[三]，忽剌八要往前進嫁人？正是世間海水知深淺，惟有人心難忖量！」一面走到玉樓房中，坐下便問：「孟三姐，奴有件事兒來問你。外邊有個保山媒人，說是縣中小衙內，清明那日曾見你一面，說你要往前進。端的有此話麼？」

看官聽說，當時沒巧不成話，自古姻緣着線牽。那日郊外，孟玉樓看見衙內生的一表人物，風流博浪，兩家年甲多相彷佛，又會走馬拈弓弄箭，彼此兩情四目都有意，已在不言之表，但未知有妻子無妻子。口中不言，心內暗度：「況男子漢已死，奴身邊又無所出，雖故大娘有孩兒，到明日長大了，各肉兒各疼[四]，歸他娘去了，閃的我樹倒無陰，竹藍兒打水。」又見月娘自有了孝哥兒，心腸兒都改變，不似往時，「我不如往前進一步，尋上個葉落歸根之處，還只顧傻傻的守些甚麼？到沒的躭閣了奴的青春，辜負了奴的年少！」正在思慕之間，不想月娘進來說此話，正是清明郊外看見的那個人！心中又是歡喜，又是羞愧，口裡雖說：「大娘休聽人胡說，奴並沒此話。」不覺把臉來飛紅了。正是：含羞對衆慵開口，理鬢無言只搵頭。月娘說：「既是各人心裡事，奴也管不的許多。」一面叫來昭：「你請那保山來。」來昭來門首，喚陶媽媽進到後邊。

月娘在上房明間內，正面供養着西門慶靈床。那陶媽媽施畢禮數，坐下，小丫鬟綉春倒茶吃了，月娘

便問：「保山來有甚事？」那陶媽媽便道：「小媳婦無事不登三寶殿，奉本縣正宅衙內吩咐，敬來說咱宅上有一位奶奶要嫁人，講說親事。」月娘道：「是俺家這位娘子嫁人？又沒曾傳出去，你家衙內怎得知道？」陶媽媽道：「俺衙內老爹身邊，兒花女花沒有，好不單徑。原籍是咱北子兒的，便是這位奶奶。」月娘聽了，「不消說就是孟三姐了！」于是領陶媽媽到玉樓房中，明間內坐下。等夠多時，玉樓梳洗打扮出來。那陶媽媽道了萬福，說道：「就是此位奶奶！果然語不虛傳，人材出衆，蓋世無雙，堪可與俺衙內老爹做得個正頭娘子。你看，從頭看到底，風流實無比；從頭看到脚，風流往下跑！」玉樓笑道：「媽媽休得亂說。且說你衙內，今年多大年紀，原娶過妻小來沒有？房中有人也無？姓甚名誰？鄉貫何處？地理何方？有官身無官身？從實說來，休要搗謊。」陶媽媽道：「天麼，天麼，天麼！小媳婦是本縣官媒，不比外邊媒人快說謊。我有一句說一句，並無虛假。俺知縣老爹，年五十多歲，止生了衙內老爹一人，今年屬馬的，三十一歲，正月二十三日辰時建生，現做國子監上舍，不久就是舉人進士；有滿腹文章，弓馬熟嫻，諸子百家，無不通曉。沒有大娘子二年光景，房內止有一個從嫁使女答應，又不出材兒。要尋個娘子當家，一地裡又尋不着門當戶對的，敬來宅上說此親事。若成，免小媳婦縣中打卯，還重賞在外。若是咱宅上做這門親事，老爹說來：門面差徭，坟塋地土錢粮，一例盡行蠲免。有人欺負，指名說來，拿到縣裡任意拶打。」玉樓道：「你衙內有兒女沒有？原籍那裡人氏？誠恐一時任滿，千山萬水帶去，奴親都在此處，莫不也要同他去！」陶媽道：「俺衙內老爹身邊，兒花女花沒有，好不單徑。他家中田連阡陌，騾馬成羣，人丁無數；走馬牌樓，都京眞定府棗强縣人氏，過了黃河，不上六七百里。原籍是咱北是撫按明文，聖旨在上，好不赫耀驚人！如今娶娘子到家做了正房——無正房入門爲正，過後他得了官，

娘子便是五花官誥，坐七香車，爲命婦夫人，有何不好！」這孟玉樓被陶媽媽一席話，說得千肯萬肯，一面喚蘭香：「放桌兒，看茶食點心與保山吃。」因說：「保山，你休怪我叮嚀盤問。你這媒人們說謊的極多，初時說的天花亂墜，地湧金蓮，及到其間，並無一物，奴也吃人哄怕了！」陶媽媽道：「好奶奶，只要一個比一個，清自清，渾自渾。歹的帶累了好的！小媳婦並不搗謊，只依本分說媒，成就人家好事。奶奶肯了，討個婚帖兒與我，好回小老爹話去。」玉樓取了一條大紅緞子，使玳安教鋪子裡傅夥計寫了生時八字。吳月娘便說：「你當初原是薛嫂兒說的媒，如今還使小廝叫將薛嫂兒來，兩個同拿了帖兒去說此親事，纔是理。」不多時，使玳安兒叫薛嫂兒來，見陶媽媽道了萬福。當行見當行，拿着帖兒出離西門慶家門，往縣中回衙內話去。一個是這裡冰人，一個是那頭保山，兩張口四十八個牙，這一去，管取說得月裡嫦娥尋配偶，巫山神女嫁襄王。

陶媽媽在路上問薛嫂兒：「你就是這位娘子的原媒？」薛嫂道：「然者，便是。」陶媽媽問他原先嫁這裡根兒：「是何人家的女兒？嫁這裡是女兒，是再婚兒？」這薛嫂兒便一五一十，把西門慶當初從楊家娶來的話，告訴一遍。因見婚帖兒上寫「女命三十七歲，十一月二十七日子時生」，說：「只怕衙內嫌娘子年紀大些，怎了？他今纔三十一歲，倒大六歲。」薛嫂道：「咱拿了這婚帖兒，教個路過的先生算，看年命妨碍不妨碍。若是不對，咱瞞他幾歲兒，不算發了眼。」正走中間，也不見路過响板的先生，只見路南遠遠的一個卦肆，青布帳幔，掛着兩行大字：「子平推貴賤，鐵筆判榮枯；有人來算命，直言不容情。」帳子底下，安放一張桌席，裡面坐着個能寫快算靈先生。這兩個媒人，向前道了萬福，先生便讓坐下。薛嫂道：「有個女人命，累先生算一算。」向袖中拿出三分命金來，說：「不當輕視，先生權且收了，路過不曾多帶錢來。」先

生道：「此是合婚的意思？說八字。」陶媽媽遞與他婚帖，看上面有八字生日年紀，先生道：「此是合婚。」一面掐指尋紋，把算子搖了一搖，開言說道：「這位女命，今年三十七歲了，十一月廿七日子時生，甲子月，辛卯日，庚子時，理取印綬之格。女命逆行，現在丙申運中。丙合辛生，往後幸有威權，執掌正堂夫人之命。四權中夫星多，雖然財命，益夫發福，受夫寵愛，不久定見妨尅。果然見過了不曾？」薛嫂道：「已尅過兩位夫主了。」先生道：「若見過，後來得個屬馬的。」薛嫂兒道：「他往後有子沒有？」先生道：「子早哩，命中直到四十一歲，纔有一子送老。一生好造化，富貴榮華眞無比。」取筆批下命詞八句：

「花盛菓收奇異時，欣遇良君立鳳池；嬌姿不失江梅態，三揭紅羅兩畫眉。

攜手相邀登玉殿，含羞獨步捧金巵。會看馬首昇騰日，脫却寅皮任意移。」

薛嫂問道：「先生，如何是『會看馬首昇騰日，脫却寅皮任意移？』這兩句俺們不懂，起動先生，講說講說。」先生道：「馬首者，這位娘子如今嫁個屬馬的夫主，方是貴星，享受榮華。寅皮是尅過的夫主，是屬虎的，雖故受寵愛，只是偏房。往後一路功名，直到六十八歲，有一子、壽終、夫妻偕老。」兩個媒人收了命狀，說道：「如今嫁的倒果是屬馬的，只怕大了好幾歲，配不來，求先生改少兩歲纔好。」先生道：「既要改，就改做丁卯三十四歲罷。」薛嫂問先生：「三十四歲與屬馬的也合的着？」先生道：「丁火庚金，火逢金煉，定成大器，正好。」當下改做三十四歲。兩個拜辭了先生，出離卦肆，逕到縣中。衙內正坐，門子報入。良久喚進，陶、薛二媒人跪下磕頭，衙內便問：「那個婦人是那裡的？」陶媽媽道：「是那邊媒人。」因把親事說成，且訴一遍，說：「娘子人材無比的好，只爭年紀大些，小媳婦不敢擅便，隨衙內老爹尊意。討了個婚帖在此。」于是遞上去。李衙內看了，上寫着：「三十四歲十一月廿七日子時生。」說道：「就大三兩

歲也罷。」薛嫂兒插口道：「老爹見的多，自古妻大兩，黃金長；妻大三，黃金山。這位娘子人材出衆，性格溫柔，諸子百家，當家理紀，自不必說。」衙內道：「既然好，已是見過，不必再相。命陰陽擇吉日良時，行茶禮過去就是了。」兩個媒人稟說：「小媳婦幾時來伺候？」衙內道：「事不可稽遲，你兩個明日來討話，往他家說。」吩咐左右：「每人且賞與他一兩銀子做脚步錢。」兩個媒人歡喜出門，不在話下。

這李衙內見親事已成，喜不自勝，即喚廊吏何不韋來，兩個商議，對父親李知縣說了。令陰陽生擇定四月初八日行禮，十五日吉日良時，准娶婦人過門。就兌出銀子來，委托何不韋小張閑買辦茶紅酒禮，不必細說。兩個媒人次日討了日期，往西門慶家回月娘孟玉樓話。正是：姻緣本是前生定，曾向藍田種玉來。

四月初八日，縣中備辦十六盤羹菓茶餅，一副金絲冠兒，一副金頭面，一條瑪瑙帶，一副金鐲銀釧之類，兩件大紅宮錦袍兒，四套粧花衣服，三十兩禮錢，其餘布絹棉花，共約二十餘擡。兩個媒人跟隨，廊吏何不韋押担，到西門慶家下了茶。十五日，縣中撥了許多快手閒漢來，搬擡孟玉樓床帳嫁粧箱籠。月娘看着，但是他房中之物，盡數都教他帶去。原舊西門慶在日，把他一張八步彩漆床陪了大姐，月娘就把潘金蓮房那張螺鈿床陪了他。玉樓教蘭香跟他過去，留下小鶯與月娘看哥兒。月娘不肯，說：「你房中丫頭，我怎好留下你的？左右哥兒有中秋兒、綉春和奶子，也夠了。」玉樓止留下一對銀回回壺〔五〕，與哥兒耍子，做一念兒，其餘都帶過去了。到晚夕，一頂四人大轎，四對紅紗鐵落燈籠，八個皂隸跟隨，來娶孟玉樓。玉樓戴着金梁冠兒，插着滿頭珠翠、胡珠子，身穿大紅通袖袍兒，繫金鑲瑪瑙帶、玎瑞七事，下着柳黃百花裙，先辭拜西門慶靈位，然後拜月娘。月娘說道：「孟三姐，你好狠也！你去了，撇的奴孤另

另獨自一個，和誰做伴兒？」兩個携手哭了一回。然後家中大小都送出大門，媒人替他帶上紅羅銷金蓋袱，抱着金寶瓶。月娘守寡出不的門，請大姨送親，穿大紅粧花袍兒，翠藍裙，滿頭珠翠，坐大轎，送到知縣衙裡來。

滿街上人看見說：此是西門大官人第三娘子，嫁了知縣相公兒子衙內，今日吉日良時，娶過門。也有說好，也有說歹的。說好者：當初西門大官人怎的爲人做人，今日死了，止是他大娘子守寡正大，有兒子，房中攬不過這許多人來，都教各人前進來，甚有張主！有那說歹的，街談巷議，指戳說道：此是西門慶家第三個小老婆，如今嫁人了！當初這廝在日，專一違天害理，貪財好色，姦騙人家妻子。今日死了，老婆帶的東西，嫁人的嫁人，拐帶的拐帶，養漢的養漢，做賊的做賊，都野鷄毛兒零撏了㈥。常言三十年遠報，而今眼下就報了！旁人都如此發這等暢快言語。

孟大姨送親到縣衙內，舖陳床帳停當，留坐酒席來家。李衙內將薛嫂兒、陶媽媽叫到跟前，每人五兩銀子，一段花紅利市，打發出門。至晚兩個成親，極盡魚水之歡，曲盡于飛之樂。到次日，吳月娘這邊送茶完飯。楊姑娘已死，孟大姊、二姊子、孟大姨，都送茶到縣中。衙內這邊下回書，請衆親戚女眷做三日。扎彩山，吃筵席，都是三院樂人妓女動鼓樂，扮演戲文。吳月娘那日亦滿頭珠翠，身穿大紅通袖袍兒、百花裙，繫蒙金帶，坐大轎，來衙中做三日赴席。在後廳吃酒，知縣奶奶出來陪待。月娘回家，因見席上花攢錦簇，歸到家中，進入後邊院落，見靜悄悄，無個人接應，想起當初有西門慶在日，姊妹們那樣熱鬧，往人家赴席來家，都來相見說話，一條板櫈姊妹們都坐不了。如今並無一個兒了！一面撲着西門慶靈床兒，不覺一陣傷心，放聲大哭。哭了一回，被丫鬟小玉勸止，住了眼淚。正是：平生心事無人識，只

有穿窗皓月知。這裡月娘憂悶不題。

却說李衙內和玉樓兩個，女貌郎才，如魚似水，正合着油瓶蓋上，每日燕爾新婚，在房中廝守，一步不離。端詳玉樓容貌，觀之不足，看之有餘，越看越愛。又見帶了兩個從嫁丫鬟：一個蘭香，年十八歲，會彈唱；一個小鸞，年十五歲，俱有顏色，心中歡喜沒入脚處。有詩爲証：

堪誇女貌與郎才，天合姻緣禮所該。十二巫山雲雨會，兩情願保百年偕。

原來衙內房中，先頭娘子丟了一個大丫頭，約三十年紀，名喚玉簪兒。專一搽胭抹粉，作怪成精〔七〕。頭上打着盤頭揸髻，用手帕苫蓋〔八〕，周圍勒銷金箍兒，假充作髮髻，又插着些銅釵蠟片、敗葉殘花；耳朵上帶雙甜瓜墜子；身上穿一套前露臀後露襠、怪綠看紅的裙襖，在人前好似披荷葉老鼠；脚上穿着雙裡外油、劉海笑、撥紅樣、四個眼的剪絨鞋，約尺二長。臉上搽着一面鉛粉，東一塊白，西一塊紅，好似青冬瓜一般。在人跟前輕聲浪顙，做勢拿班。衙內未娶玉樓來時，他便逐日炖羹炖飯，殷勤扶侍，不說强說，不笑强笑，何等精神。自從娶過玉樓來，見衙內日逐和他床上睡，如膠似漆般打熱，把他不去瞅睬，這丫頭就有些使性兒起來。一日，衙內在書房中看書，這玉簪兒在厨下炖熱了一盞好菓仁泡茶，雙手用盤兒托來，到書房裡面，笑嘻嘻掀開簾兒，送與衙內。不想衙內看了一回書，搭伏定書桌，就睡着了。這玉簪兒叫道：「爹，誰似奴疼你，炖了這盞好茶兒與你吃！你家那新娶的娘子，還在被窩裡睡得好覺兒，怎不教他那小大姐送盞茶來與你吃？」因見衙內打盹，在跟前只顧叫不應，說道：「老花子，你黑夜做夜作〔九〕，使乏了也怎的，大白日打盹磕睡？起來吃茶！」叫衙內醒了，看見是他，喝道：「怪碎奴才！把茶放下，與我過一邊裡去。」這玉簪兒便臉羞紅了，使性子把茶丟在桌上，出來說道：「好不識人敬重！奴好意用心，大清

早晨送盞茶兒來你吃，倒吆喝罵我。常言：醜是家中寶，可喜惹煩惱！我醜，你當初瞎了眼？誰教你要我來使的，直我的那大精秘！」被衙內聽見，赶上儘力踢了兩靴脚。

這玉簪兒走出，登時把那付奴臉胖㈠的有房梁高，也不搽臉了，也不炖茶造飯了。赶着玉樓床上坐。玉樓亦不去理他。他背地又壓伏蘭香、小鸞，娘，只你也我也的，無人處，一個屁股就同在玉樓床上坐。玉樓亦不去理他。他背地又壓伏蘭香、小鸞，說：「你休趕着我叫姐，只叫姨娘。我與你娘係大小之分。」又說：「你只背地叫罷，休對着你爹叫。你每日跟逐我行，用心做活，你若不聽我說，老娘拿煤鍬子請你。」後來幾次見衙內不理他，他就撒懶起來，睡到日頭半天還不起來。飯兒也不做，地兒也不掃。玉樓吩咐蘭香、小鸞，「你休靠玉簪兒了，你二人自去厨下做飯，打發你爹吃罷。」他又氣不憤，使性謗氣摔家打活，在厨房內打小鸞，罵蘭香：「賊小奴才，小淫婦兒！碓磨也有個先來後到。先有你娘來，先有我來？都你娘兒們占了罷，不獻這個勤兒也罷了！當原先俺死了那個娘，也沒會失口叫我聲玉簪兒，你進門幾日，就題名道姓叫我？我是你手裡使的人也怎的？你來時，我和俺爹同床共枕，那一日不睡到齋時纔起來。和我兩個如糖拌蜜，如蜜攪酥油一般打熱。房中事，那些兒不打我手裡過？自從你來了，把我蜜罐兒也打碎了，把我姻緣也拆開了，一攆攆到我明間，冷清清支板櫈打官舖㈡，再不得嘗着俺爹那件東西兒甚麼滋味兒！我這氣苦，正也沒處聲訴。你當初在西門慶家，也曾做第三個小老婆來，你小名兒叫玉樓，敢說老娘不知道？你來在俺家，你識我見，大家膿着些罷了，會那等大廝不道喬張致，呼張喚李！誰是你買到的，屬你管轄不成？」那玉樓在房中聽見，氣的發昏，連套手戰，只是不敢聲言對衙內說。

一日熱天，也是合當有事。晚夕衙內吩咐他厨下熱水，拿浴盆來房中，要和玉樓洗澡。玉樓便說：「你

教蘭香熱水罷，休要使他！」喬內不從，說道：「我偏使他！休要慣了這奴才。」玉簪兒見喬內要水，和婦人洗澡，共浴蘭湯，效魚水之歡，偕于飛之樂，心中正沒好氣，拿浴盆進房，往地下只一墩，用大鍋燒上一鍋滾水，口內嘀嘀吶吶說道：「也沒見這浪淫婦，刁鑽古怪，禁害老娘！無過也只是個浪精秘，沒三日不拿水洗。像我與俺主子睡，成月也不見點水兒，也不見展汚了甚麼佛眼兒。偏這淫婦，會兩番三次刁蹬老娘！」直罵出房門來。玉樓聽見，也不言語。喬內聽了此言，心中大怒，澡也洗不成，精脊梁靴着鞋，向床頭取拐子，就要走出來，婦人攔阻住，說道：「隨他罵罷，你好惹氣？只怕熱身子出去，風篩着你，倒值了多的。」喬內那裡按納得住，說道：「你休管他。這奴才無禮！」向前一把手採住他頭髮，拖踏在地下，輪起拐子雨點打將下來。饒玉樓在旁勸着，也打了二三十下在身。打的這丫頭急了，跪在地下告說：「爹，你休打我，我有句話兒和你說。」喬內罵：「賊奴才，你說！」有〈山坡羊〉爲証：

「告爹行，停嗔息怒，你細細兒聽奴分訴。當初你將八兩銀子財禮錢，娶我當家理紀，管着些油鹽醬醋。你吃了飯吃茶，只在我手裡擺布。沒了俺娘，你也把我陞爲個署府，咱兩個同舖同床何等的頑要，奴按家伏業(十三)，纔把這活來做。誰承望你哄我說不娶了，今日又起這個毛心兒裡來呵，把往日恩情弄的半星兒也無！叫了聲爹，你忘心毒！我如今不在你家了，情願嫁上個姐夫！」

喬內聽了，一發惱怒起來，又狠了幾下。玉樓勸道：「他既要出去，你不消打，倒沒得氣了你。」喬內隨令伴當，即時叫將媒人陶媽媽來，把玉簪兒領出去，便賣銀子來交，不在話下。正是蚊虫遭扇打，只爲嘴傷人。有詩爲証：

百禽啼後人皆喜，惟有鴉鳴事若何？見者多嫌聞着唾，只爲人前口嘴多。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕官媒婆—服役於官府的媒婆，凡地方官遇有發堂擇配之婦女，皆交其承辦，亦兼及看管、解審女犯等事。　〔二〕疾風暴雨，不入寡婦之門—言寡婦靜心守節，，心如古井，不受外界干擾。　〔三〕臘月裡蘿蔔動了心—歇後語。意爲動心。「動」與「凍」諧音。

〔四〕各肉兒各疼—謂各人疼愛自己的親骨肉。　〔五〕銀回回壺—產自回回國的銀質茶壺。回回，一般指阿剌伯國家。　〔六〕野雞毛兒零撏了—野雞毛美，往往被拔去做飾物。撏，拔。此句喻分散、零落。　〔七〕作怪成精—作出令人厭惡的怪模樣。　〔八〕苫蓋—覆蓋、遮蓋。

〔九〕做夜作—原指做夜工，此指性交。　〔十〕膀—即「綁」。此句有把臉拉長之意。　〔十一〕支板橙打官鋪—用板橙搭簡易床鋪。　〔十二〕按家伏業—安排、整頓家務。

暑往寒來春復秋，夕陽西下水東流。雖然富貴皆由命，運去貧窮亦自由。

事遇機關須進步，人逢得意早回頭。將軍戰馬今何在，野草閑花滿地愁。

話說當日李衙內打了玉簪兒一頓，即時叫了陶媽媽來，領出賣了八兩銀子，買了個十八歲使女，名喚滿堂兒上竈。不在話下。

却表陳經濟，自從西門大姐來家，交還了許多床帳粧奩，箱籠家伙，三日一場嚷，五日一場鬧，問他娘張氏要本錢做買賣。他母舅張團練，來問他母親張氏，着了一場重罵嚷，他張舅受氣不過，另問別處借了銀子，幹成管事，還把銀子交還將來。他母親借了五十兩銀子，復謀管事，被他吃醉了，往張舅門上氣，染病在身，日逐臥床不起，終日服藥，請醫調治。吃他逆毆(一)不過，兌出二百兩銀子交他，叫陳定在家門首打開兩間房子，開布舖做買賣。逐日結交朋友陸三郎、楊大郎狐朋狗黨，在舖中彈琵琶，抹骨牌，打雙陸，吃半夜酒，看看把本錢弄下去了。陳定對張氏聽信陳定言語，不托他。經濟反說陳定染布去尅落了錢，把陳定兩口兒攆出來外邊居住，却搭了楊大郎做夥計。這楊大郎名喚楊光彥，綽號爲鐵指甲，專一糶風賣雨(二)，架謊鑿空(三)，撾着人家本錢就使。他祖貫係沒州脫空縣拐帶村

無底鄉人氏，他父親叫做楊不來，母親白氏，他兄弟叫楊二風。他師父是崆峒山拖不洞火龍庵精光道人，那裡學的謊。他渾家是沒驚着小姐，生生吃謊唬死了。他許人話如捉影撲風，騙人財似探囊取物。這經濟問娘又要出三百兩銀子來添上，共湊了五百兩銀子，信着他往臨清販布去。

這楊大郎到家收拾行李，沒底兒褡褳裝着些軟斯金榆錢兒，拿一張黑心鵰弓，騎一匹白眼龍馬，跟着經濟從家中起身，前往臨清馬頭上尋缺貨去。三里抹過沒州縣，五里來到脫空村，有日到于臨清。這臨清閘上，是個熱鬧繁華大馬頭去處，商賈往來，船隻聚會之所，車輛輻輳之地，有三十二條花柳巷，七十二座管絃樓。這經濟終是年小後生，被這鐵指甲楊大郎領着遊娼樓，串酒店，每日睡睡睡，終宵蕩蕩蕩，貨物倒販得不多。因走在一娼樓館上，見了一個粉頭，名喚馮金寶，生的風流俏麗，色藝雙全。問青春多少，鴇子說：「姐兒是老身親生之女，止是他一人掙錢養活，今年青春纔交二九一十八歲。」經濟一見，心目蕩然，與了鴇子五兩銀子房金，一連和他歇了幾夜，楊大郎見他愛這粉頭，留連不捨，在旁花言說念，就要娶他家去。鴇子開口要銀一百五十兩，講到一百兩上，兌了銀子，娶到來家。一路上抬着，楊大郎和經濟押着貨物車走。一路上揚鞭走馬，那樣懽喜，正是：

多情蔣燕子樓，馬道空回首。載得武陵春，陪作鸞鳳友。

他娘張氏，見經濟貨倒販得不多，把本錢倒娶了一個唱的來家，又着了口重氣，嗚呼哀哉，斷氣身亡。這經濟不免買棺裝殮，念經做七，停放了一七光景，發送出門，祖塋合葬。他母舅張團練看他娘面上，亦不和他一般見識。這經濟坟上覆墓回來，把他娘正房三間，中間供養靈位，那兩間收拾與馮金寶住，大姐倒住着耳房。又替馮金寶買了丫頭重喜兒伏侍。門前楊大郎開着舖子，家裡大酒大肉買與唱的

吃。每日只和唱的睡，把大姐丟着不去瞅睬。

一日，打聽孟玉樓嫁了李知縣兒子李衙內，帶過許多東西去。三年任滿，李知縣陞在浙江嚴州府，做了通判，領憑起身，打水路赴任去了。這陳經濟因想起昔日在花園中拾了孟玉樓那根簪子，吃醉又被金蓮所得，落後還與了他收到如今。就把這根簪子做個証見把柄，趕上嚴州去，只說玉樓先與他有了姦，與了他這根簪子，不合又帶了許多東西嫁了李衙內，都是昔日楊戩寄放金銀箱籠應沒官之物，「那李通判一個文官，多大湯水，聽見這個利害口聲，不怕不教他兒子雙手把老婆奉與我。我那時取將來家，與馮金寶又做一對兒，落得好受用。」正是：計就月中擒玉兔，謀成日裡捉金烏。經濟不來倒好，此這一來，正是：失曉人家逢五道，溟泠餓鬼撞鍾馗。有詩爲証：

趕到嚴州訪玉人，人心難忖似石沉。侯門一旦深如海，從此蕭郎落陷坑。

却說一日，陳經濟打點他娘箱中，尋出一千兩金銀。留下一百兩與馮金寶家中盤纏，把陳定復叫進來看家，并門前舖子發賣零碎布疋。他與楊大郎又帶了家人陳安，押着九百兩銀子，從八月中秋起身，前往湖州販了半船絲綿紬絹，來到清江浦江口馬頭上，灣泊住了船隻，投在個店主人陳二店內。夜間點上燈光，教陳二郎殺鷄取酒，與楊大郎共飲。飲酒中間，和楊大郎說：「夥計，你暫且看守船上貨物，在二郎店內略住數日。等我和陳安拿些人事禮物，往浙江嚴州府看家姐，嫁在府中。多不上五日，少只三日期程就來。」楊大郎道：「哥去只顧去，兄弟情願店中等候。哥到日一同起身。」

這陳經濟千不合萬不合，和陳安身邊帶了些銀兩、人事禮物，有日取路逕到嚴州府。進入城內，投在寺中安下。打聽李通判到任一個月，家小船隻纔到三日光景。這陳經濟不敢怠慢，買了四盤禮物，兩疋紵

絲尺頭，兩罈酒，陳安押着。他便揀選衣帽齊整，眉目光鮮，逕到府衙前，與門吏作揖道：「煩報一聲，說我是通判李老爹衙內新娶娘子的親，孟二舅來探望。」這門吏聽了，不敢怠慢，隨即稟報進去。衙內正在書房中看書，聽見是婦人兄弟，令左右先把禮物抬進來，一面忙整衣冠，道：「有請！」把陳經濟請入府衙廳上，叙禮分賓主坐下，說道：「前日做親之時，怎的不會二舅？」經濟道：「在下因在川廣販貨，一年方回，不知家姐嫁與府上，有失親近。今日敬備薄禮來看看家姐。」李衙內道：「一向不知，失禮，恕罪恕罪！」須臾，茶湯已罷，衙內令左右：「把禮帖幷禮物取進去，對你娘說：二舅來了。」孟玉樓正在房中坐的，只聽小門子進來報說：「孟二二年不曾回家，再有那個孟舅？莫不是我二哥孟銳來家了，千山萬水來看我？」只見伴當拿進禮物和帖兒來，上面寫着「眷生孟銳」，就知是他兄弟，一面道：「有請！」令蘭香收拾後堂乾淨。玉樓裝點打扮，伺候出見。只見衙內讓進來，玉樓在簾內觀看，可霎作怪，不是他兄弟，一面道：「他來做甚麼？等我出去，看他怎的說話。常言親不親，故鄉人；美不美，鄉中水。雖然不是我兄弟，也是我女婿人家。」一面整裝出來拜見。那經濟說道：「一向不知姐姐嫁在這裡，沒曾看得。」正說得這句，不想門子來請衙內，外邊有客來了。這衙內吩咐玉樓：「管待二舅！」就出去待客去了。

玉樓見經濟磕下頭，連忙還禮，說道：「姐夫免禮。那陣風兒刮你到此處？」叙畢禮數，讓坐，叫蘭香看茶出來。吃了茶，彼此叙了些家常話兒，玉樓因問：「大姐好麼？」經濟就把從前西門慶家中出來，幷討箱籠的一節話，告訴玉樓。玉樓又把清明節上墳，在永福寺遇見春梅，在金蓮墳上燒紙的話，告訴他。又說：「我那時在家中，也常勸你大娘：疼女兒，就疼女婿；親姐夫，不曾養活了外人。他聽信小人言語，把姐夫打發出來，落後姐夫討箱子，我就不知道。」經濟道：「不瞞你老人家說，我與六姐相交，誰人不知！

生生吃他信奴才言語，把他打發出去，纔乞武松殺了。他若在家，那武松有七個頭八個膽，敢往你家來殺他？我這仇恨，結的有海來深。六姐死在陰司裡，也不饒他！」玉樓道：「姐夫也罷，丟開了手的事！自古冤仇只可解，不可結。」說話中間，丫鬟放下桌兒，擺上酒來，盃盤餚品，堆滿春檯。玉樓斟上一盃酒，雙手遞與經濟，說：「姐夫遠路風塵，無事破費，且請一盃兒水酒。」這經濟用手接了，唱了喏，亦斟一盃回奉婦人，叙禮坐下。因見婦人姐夫長、姐夫短叫他，口中不言，心內暗道：「這淫婦怎的不認範，只叫我姐夫？等我慢慢的探他。」

當下酒過三巡，餚添五道，彼此言來語去，說得入港。這經濟酒蓋着臉兒，——常言酒情深似海，色膽大如天，見無人在跟前，先丟的幾句邪言說入去，說道：「我兄弟思想姐姐，如渴思漿，如熱思涼，想當初在丈人家，怎的在一處下棋抹牌，同坐雙雙，似油瓶蓋一般。誰承望今日各自分散，你東我西！」玉樓笑道：「姐夫好說。自古清者清而渾者渾，久而自見。」這經濟笑嘻嘻向袖中取出一包雙人兒的香茶，遞與婦人，說：「姐姐，你若有情，可憐見兄弟，吃我這個香茶兒！」說着，就連忙跪下。那婦人登時一點紅從耳畔起，把臉飛紅了，一手把香茶包兒掠在地下，說道：「好不識人敬重！奴好意遞酒與你吃，倒戲弄我起來！」就撇了酒席，往房裡去了。經濟見他不就，一面拾起香茶來，發話道：「我好意來看你，你倒變了卦兒。你敢說你嫁了通判兒子，好漢子不睬我了？你當初在西門慶家做第三個小老婆，沒曾和我兩個有首尾？」因向袖中取出舊時那根金頭銀簪子，拿在手內說：「這個物是誰人的？你既不和我有姦，這根簪兒怎落在我手裡？上面還刻着『玉樓』名字。你和大老婆串同了，把我家寄放的八箱子金銀細軟、玉帶寶石東西——都是當朝楊戩寄放應沒官之物，都帶來嫁了漢子。我教你不要慌，到八字八鎖兒(四)上和你答話！」玉

樓見他發話，拿的簪子委的他頭上戴的金頭蓮瓣簪兒，「昔日在花園中不見，怎的落在這短命手裡？」恐怕嚷的家下人知道，須臾變作笑吟吟臉兒，走將出來，一把手拉經濟說道：「好姐夫，你既有心，奴亦有意。」兩個不由分說，摟着就親嘴。這陳經濟把舌頭似蛇吐信子一般，就舒到他口裡，教他咂。說道：「你叫我聲親親的姐夫，纔算你有我之心。」婦人道：「且禁聲，只怕有人聽見。」經濟悄悄向他說：「我如今治了半船貨，在清江浦等候。你若肯下顧時，如此這般，到晚夕假扮門子私走出來，跟我上船家去，成其夫婦，有何不可？他一個文職官，怕是非，莫不敢來找尋你不成！」婦人道：「既然如此，也罷。」約會下：「你今晚在府墻後等着，奴有一包金銀細軟，打墻上繫過去，與你接了。然後奴纔扮做門子，打門裡出來，跟你上船去罷。」

看官聽說：正是佳人有意，那怕粉墻高萬丈；紅粉無情，總然共坐隔千山！當時孟玉樓若嫁得個痴蠢之人，不如經濟，經濟便下得這個鍬鎝着〔五〕。如今嫁了李衙內，有前程，又是人物風流，青春年少，恩情美滿，他又勾你做甚？休說平日又無連手。這個郎君，也早合當倒運，就吐實話泄機與他，倒吃婆娘哄賺〔六〕了。正是：花枝葉下猶藏刺，人心難保不懷毒。

當下二人會下話。這經濟吃了幾盃酒，少頃，告辭回去。李衙內連忙送出府門，陳安跟隨而去。衙內便問婦人：「你兄弟住那裡下處？我明日回拜他去，送些嗄程與他。」婦人便說：「那裡是我兄弟，他是西門慶家女婿。如此這般，來勾搭，要拐我出去。奴已約下他，今晚夜至三更，在後墻相等。咱不如將計就計，把他當賊拿下，除其後患，如何？」衙內道：「叵耐這廝無端！自古無毒不丈夫，不是我去尋他，他自來送死！」一面走出外邊，叫過左右伴當心腹快手，如此這般，預備去了。

這陳經濟不知機變，至半夜三更，果然帶領家人陳安，來府衙後墻下，以咳嗽爲號。只聽墻內玉樓聲音，打墻上掠過一條索子去，那邊繫過一大包銀子來。原來是庫內拿的二百兩贓罰銀子。這經濟纔待教陳安拿着走，忽聽一聲梆子響，黑影裡閃出四五條漢，叫聲：「有賊了！」登時把經濟連陳安都綁了。稟知李通判，吩咐：「都且押送牢裡去，明日問理。」

原來嚴州府正堂知府姓徐，名喚徐葑，係陝西臨洮府人氏，庚戌進士，極是個清廉剛正之人。次日早升堂，左右排兩行官吏。這李通判上去畫了公座，庫子呈稟賊情事，帶陳經濟上去，說：「昨夜至三更時分，有先不知名、今知名賊人二名陳經濟、陳安，鍬開庫門鎖鑰，偷出贓銀二百兩，越墻而過，致被捉獲，來見老爺。」徐知府喝令：「帶上來！」把陳經濟并陳安揪簇採擁，驅至當廳跪下。知府見經濟年小清俊，便問：「這廝是那裡人氏？因何來我這府衙公廨，夜晚做賊，偷盜官庫贓銀數多，有何理說？」李通判在旁欠身便道：「老先生不必問他，眼見得贓証明白，何不加起刑來！」徐知府即令左右拿下去打二十板。李通判道：「人是苦虫，不打不成。不然，這賊便要展轉。」當下兩邊皂隸，把經濟、陳安拖翻，大板打將下來。這陳經濟口內只罵：「誰知淫婦孟三兒陷我至此，冤哉，苦哉！」這徐知府終是黃堂出身(七)官人，聽見這一聲，必有緣故，纔打到十板上，喝令：「住了！且收下監去，明日再問。」李通判道：「老先生不該發落他。常言人心似鐵，官法如爐(八)，從容他一夜不打緊，就翻異口詞。」徐知府道：「無妨，吾自有主意。」當下獄卒把經濟陳安押送監中去訖。

這徐知府心中有些疑忌，即喚左右心腹近前，如此這般，「下監中探聽經濟所犯來歷，即便回報。」這幹事人假扮做犯人，和經濟晚間在一梱上睡，問其所以：「我看哥哥青春年少，不是做賊的。今日落在此刑

憲，打屈官司！」經濟便說：「一言難盡。小人本是清河縣西門慶女婿，這李通判兒子新娶的婦人孟氏，是俺丈人的小，舊與我有姦的，今帶過我家老爺楊戩寄放十箱金銀寶玩之物來他家，我來此間問他索討，反被他如此這般欺負，把我當賊拿了。苦打成招，不得見其天日，是好苦也！」這人聽了，走來退廳，告報徐知府。知府道：「如何？我說這人聲冤叫孟氏，必有緣故。」

到次日升堂，官吏兩旁侍立，這徐知府把陳經濟陳安提上來，摘了口詞，取了張無事的供狀，喝令釋放。李通判在旁邊不知，還再三說：「老先生，這廝賊情既的，不可放他。」反被徐知府對佐貳官儘力數說了李通判一頓說：「我居本府正官，與朝廷幹事，不該與你家官報私仇，誣陷平人作賊！你家兒子娶了他丈人西門慶妾孟氏，帶了許多東西，應沒官賍物金銀箱籠來。他是西門慶女婿，逕來索討前物，你如何假捏賊情，拿他入罪，教我替你家出力？做官養兒養女也要長大，若然如此，公道何堪？」當廳把李通判數說的滿面羞，垂首喪氣而不敢言。陳經濟與陳安便釋放出去了，良久，徐知府退廳。

這李通判回到本宅，心中十分焦燥。夫人便問：「相公每常退衙，歡天喜地，今日這般心中不快，何說？」那李通判大喝一聲：「你女婦人家，曉得甚麼！養的好不肖子，今日吃徐知府當堂對衆同僚官吏，儘力數落了我一頓，可不氣殺我也！」夫人慌了，便問甚麼事。李通判即把兒子叫到跟前，喝令左右：「拿大板。氣殺我也！」說道：「你當初爲娶這個婦人來家，今是他家女婿因這婦人帶了許多裝奩金銀箱籠，口口聲聲稱是當朝逆犯楊戩寄放應沒官之物，來問你要。說你假盜出庫中官銀，當賊情拿他。我通一字不知，反被正宅徐知府對衆數說了我這一頓。此是我頭一日官未做，你照顧我的。我要你這不肖子何用！」即令左右，兩點般大板打將下來。可憐打得這李衙內皮開肉綻，鮮血迸流。夫人見打得不像模樣，在旁哭泣勸

解。孟玉樓又在後廳角門首掩淚潛聽。當下打了三十大板，李通判吩咐左右押着衙內，即時與我把婦人打發出門，令他任意改嫁，免惹是非，全我名節。」那李衙內心中怎生捨得離異，只顧在父母跟前哭啼哀告：「寧把兒子打死爹爹跟前，並捨不的婦人。」李通判把衙內用鐵索墩鎖在後堂，不放出去。只要囚禁死他。夫人哭道：「相公，你做官一場，年紀五十餘歲，你囚死他，往後你年老休官，倚靠何人？」李通判道：「不然。他在這裡，也只落得這點骨血。不爭爲這婦人，你不容他在此，打發他兩口兒，上原籍眞定府家去便了。」通判依聽夫人之言，放了衙內，限三日就起身。打點車輛，同婦人歸棗強縣家裡攻書去了。

却表陳經濟與陳安出離嚴州府，到寺中取了行李，逕往清江浦陳二店中來尋楊大郎。陳二說：「三日前往府前尋你去，說你監在牢中，他收拾了貨船，起身往家中去了。」這經濟未信，向河下不見船隻，撲了空，說道：「這天殺的，如何不等我來，就起身去了！」況新打監中出來，身邊盤纏已無，和陳安不免搭在人船上，把衣衫解當，討吃歸家。忙忙似喪家之犬，急急如漏網之魚，隨路找尋楊大郎，並無踪跡。那時正值秋暮天氣，樹木凋零，金風搖落，甚是淒涼。有詩八句，單道這秋天行人最苦：

柄柄芰荷枯，葉葉梧桐墜。蛩鳴腐草中，鴈落平沙地。
細雨濕青林，霜重寒天氣。不是路行人，怎曉秋滋味。

有日經濟到家，陳定正在門首，看見經濟來家，衣衫襤褸，面貌黧黑，唬了一跳。接到家中，問貨船到於何處。經濟氣得半日不言，把嚴州府遭官司一節說了，「多虧正宅徐知府放了我，不然性命難保。今被楊大郎這天殺的，把我貨物不知拐的往那裡去了。」先使陳定往他家探聽，他家說還不曾來家。陳經濟又親

去問了一遭，並沒下落，心中着慌。走入房來，那馮金寶又和西門大姐扭南面北㈨。自從經濟出門，兩個合氣直到如今。大姐便說：「馮金寶拿着銀子錢，轉與他鴇子去了，他家保兒成日來，瞞藏背掖，打酒買肉在屋裡吃。家中要的沒有，睡到晌午，諸事兒不買，只熬俺們。」馮金寶又說：「大姐成日橫草不拈，豎草不動㈩，偷米換燒餅吃。又把煮的醃肉，偷在房裡和丫頭元宵兒同吃。」這陳經濟就信了，反罵大姐：「賊不是材料淫婦！你害饞癆癆痞了，偷米出去換燒餅吃？又和丫頭打夥兒偷肉吃！」把元宵兒打了一頓，把大姐踢了幾脚。這大姐急了，趕着馮金寶兒撞頭，罵道：「好養漢的淫婦！你遞盜的東西與鴇子不值了，倒學舌與漢子說我偷米偷肉？犯夜的倒拿住巡更的了，教漢子踢我！我和你這淫婦換兌了罷，要這命做甚麼！」這經濟便歸唱的房裡睡了，教大姐在下邊房裡嗚嗚咽咽只顧哭泣。元宵兒便在外間睡着了。可憐大姐到半夜，用一條索子懸梁自縊身死，亡年二十四歲。

到次日早晨，元宵起來，推裡間不開。上房經濟和馮金寶還在被窩裡，使他丫頭重喜兒來叫大姐，要取木盆洗坐脚，只顧推不開。經濟還罵：「賊淫婦，如何還睡？這咱晚不起來！我這一脚開門進去，把淫婦髮毛都拔淨了。」重喜兒打窗眼內望裡張看，說道：「他起來了，且在房裡打鞦韆耍子兒哩！」又說：「他提偶戲耍子兒。」只見元宵瞧了半日，叫道：「爹，不好了，俺娘吊在床頂上吊死了！」這小郎纔慌了，和唱的齊起來，跺開房門，向前解卸下來，灌救了半日，那得口氣兒來？原來不知多咱時分，嗚呼哀哉死了。正是：不知眞性歸何處，疑在行雲秋水中。

陳定聽見大姐死了，恐怕連累，先走去西門慶家中，報知月娘。月娘聽見大姐吊死了，經濟娶唱的在家！正是冰厚三尺，不是一日之寒，率領家人小廝，丫鬟媳婦，七八口往他家來。見了大姐屍首吊的直挺挺的，哭喊起來，將經濟拿住，揪採亂打，渾身錐子眼兒也不計數。唱的馮金寶躲在床底下，採出來也打了個臭死。把門窗戶壁都打得七零八落，房中床帳裝奩都還搬的去了。歸家請將吳大舅、二舅來商議。大舅說：「姐姐，你趁此時咱家人死了不到官，到明日他過不的日子還來纏要箱籠！人無遠慮，必有近憂。不如到官處斷開了，庶杜絕後患。」月娘道：「哥見得是。」一面寫了狀子。次日，月娘親自出官，來到本縣授官廳下，遞上狀去。原來新任知縣姓霍，名大立，湖廣黃崗縣人氏，舉人出身，為人鯁直。聽見係人命重事，即升廳受狀。見狀上寫着：

「告狀人吳氏，年三十四歲，係已故千戶西門慶妻。狀告為惡婿欺凌孤孀，賺命，乞憐究治，以存殘喘事。比有女婿陳經濟，遭官事投來氏家，潛住數年。平日吃酒行兇，不守本分，打出吊入。是氏懼法，逐離出門。豈期經濟懷恨，在家將氏女西門氏，時常熬打，一向含忍。不料伊又娶臨清娼婦馮金寶來家，奪氏女正房居住，聽信唆調，將女百般痛辱熬打，又採去頭髮，渾身踢傷。受忍不過，比及將死。于本年八月廿三日三更時分，方纔將女上吊縊死。若不具告，切思經濟恃逞兇頑，欺氏孤寡，聲言還要持刀殺害等語，情理難容。乞賜行拘到案，嚴究女死根因，盡法如律。庶兇頑知警，良善得以安生，而死者不為含冤矣！為此，具狀上告

本縣青天老爺　　施行。」

這霍知縣在公座上看了狀子，又見吳月娘身穿縞素，腰繫孝裙，係五品職官之妻，生的容貌端莊，儀

容閑雅，欠身起來說道：「那吳氏起來。我據看你也是個命官娘子，這狀上情理，我都知了。你請回去，不必在這裡。今後只令一家人在此伺候就是了。我就出牌去拿他。」那吳月娘連忙拜謝了知縣，出來坐轎子回家，委付來昭廳下伺候。須臾批了呈狀，委的兩個公人，一面白牌，行拘陳經濟、娼婦馮金寶，幷兩隣保甲，正身赴官聽審。這經濟正在家裡亂喪事，聽見月娘告下狀來，縣中差公人發牌來拿他，唬的魂飛天外，魄喪九霄。那馮金寶已被打的渾身疼痛，睡在床上，聽見人拿他，唬的勢不知有無。陳經濟沒高低使了人來，即時升廳。來昭跪在上首，陳經濟、馮金寶一行人跪在階下。知縣看了狀子，便叫經濟上去說：「你是陳經濟？」又問：「那是馮金寶？」那馮金寶道：「小的是馮金寶。」知縣因問經濟：「你既娶下娼婦，如何又問他要飯吃？尤說不通。吳氏狀上說你打死他女兒，方纔上吊，你還不招認？」經濟道：「吳氏與小的有仇，故此誣賴小的，望老爺察情。」知縣大怒，說：「他女兒現死了，還推賴那個！」喝令左右：「拿下去，打二十大板！」提馮金寶上來，拶了一拶，敲一百敲，令公人帶下收監。次日，委典史臧不息，帶領吏書保甲隣人等，前至經濟家，擡出屍首當場檢驗。身上都有青傷，脖項間亦有繩痕，生前委因經濟踢打傷重，受忍不過，自縊身死。取供具結，填圖解繳，回報縣中。知縣大怒，褪衣又打了經濟、金寶十板，問陳經濟夫毆妻至死者絞罪；馮金寶遞決一百，發回本司院當差。

這陳經濟慌了，監中寫出帖子，對陳定說，把布舖中本錢，連大姐頭面，共湊了一百兩銀子，暗暗送與知縣。知縣一夜把招卷〔十二〕改了，止問了個逼令身死，係雜犯，准徒五年，運灰贖罪。吳月娘叫上去，說道：「娘子，你女兒項上見繩痕，如何問他毆殺條律？人情莫非忘偏向麼？你怕他後邊纏擾你，我這裡替你取了他杜絕文書，令他再不許上你門就是了。」一面把經濟提到跟前，吩咐道：「我今日饒你一死，務要改過自新，不許再去吳氏家纏擾。再犯到我案下，決然不饒！即便把西門氏買棺裝殮，發送葬埋來回話。我這裡好申文書往上司去。」這經濟得了個饒，交納了贖罪銀子，歸到家中，擡屍入棺，停放一七，念經送葬埋城外。前後坐了半個月監，使了許多銀兩，唱的馮金寶也去了，家中所有的都乾淨了，房兒也典了，剛刮剌出個命兒來，再也不敢聲言丈母了。正是：禍福無門人自招，須知樂極有悲來。有詩爲証：

風波平地起蕭墻，義重恩深不可忘。
畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

逆毆—「毆」，即「慪」，不愉快。逆毆，忤逆不孝順而心裡不快。　〔二〕糶風賣雨—猶興風作浪。　〔三〕架謊鑿空—憑空說謊。

〔四〕八字八鏝兒—官府衙門的隱語。　〔五〕下鍬鑱着—喻能一下達到目的。　〔六〕哄賺—哄騙。　〔七〕黃堂出身—黃堂，原爲古代太守辦公的廳堂，後用以稱太守。明知府相當於太守，故亦稱黃堂。出身，個人經歷。黃堂出身，猶做了多年知府。

鐵，官法如爐—意爲人心即使堅硬如鐵，也敵不過如熔爐般的官法。　〔八〕人心似動—形容懶惰之極。　〔九〕扭南面北—言鬧別扭，不和。　〔十〕橫草不拈，豎草不

第九十二回　陳經濟被陷嚴州府　吳月娘大鬧授官廳

誰道人生運不通，吉凶禍福並肩行。只因風月將身陷，未許人心直似針。
自課官途無枉屈，豈知天道不昭明。早知成敗皆由命，信步而行暗黑中。

話說陳經濟自從西門大姐死了，被吳月娘告了一狀，打了一場官司出來，唱的馮金寶又歸院中去了，剛刮剌出個命兒來，房兒也賣了，本錢兒也沒了。又說陳定在外邊打發人尅落〔二〕了錢，把陳定也攆去了。家中日逐盤費不週，坐吃山空，不免往楊大郎家中，問他這半船貨的下落。一日來到楊大郎門首，叫聲：「楊大郎在家不在？」不想楊光彥拐了他半船貨物，一向在外，賣了銀兩，四散躲閃。及打聽得他家中吊死了老婆，他丈母縣中告他，坐了半個月監房，這楊大郎驚地來家，住着不出來。聽見經濟上門叫他，問貨船下落，一徑使兄弟楊二風出來，反問經濟要人：「你把我哥哥叫的外邊做買賣，這幾個月通無音信，不知拋在江中，推在河內，害了性命。你倒還來我家尋貨船下落！人命要緊？你那貨物要緊？」這楊二風平昔是個刁徒潑皮，一光棍〔三〕。走出來一把手扯住經濟，就問他要人。那經濟慌忙掙開手，跑回家來。這楊二風故意拾了塊三尖瓦楔〔三〕，將頭顱礮破，血流滿面，趕將經濟來罵道：「我昔你娘眼！我見你家甚麼銀子來，你來我屋裡放

屁，吃我一頓好拳頭！」那陳經濟金命水命，走投無命，奔到家把大門關閉，如鐵桶相似，就是樊噲也撞不開。由着楊二風牽爺娘、鴈父母，拿大磚砸門，只是鼻口內不聽見氣兒。又況纔打了官司出來，夢條繩蛇也害怕，只得含忍過了。正是：嫩草怕霜霜怕日，惡人自有惡人磨。

不消幾時，把大房賣了，找了七十兩銀子，典了一所小房，在僻巷內居住。落後兩個丫頭，賣了一個重喜兒，只留着元宵兒和他同舖歇。又過了不上半月，把小房倒騰㈣了，却去賃房居住。陳安也走了，家中沒營運，元宵兒也死了，止是單身獨自。家伙桌椅都變賣了，只落得一貧如洗。未幾，房錢不給，鑽入冷舖內存身。花子見他是個富家勤兒，生的清俊，叫他在熱炕上睡，與他燒餅兒吃。有當夜的過來，教他頂火夫，打梆子搖鈴。那時正值臘月殘冬時分，天降大雪，吊起風來，十分嚴寒。這陳經濟打了回梆子，打發當夜的兵牌過去，不免手提鈴串了幾條街巷。又是風雪，地下又踏着那寒冰，凍得聳肩縮背，戰戰兢兢。臨五更雞叫，只見個病花子躺在墻底下，恐怕死了，總甲吩咐他看守着他，尋了把草教他烤。這經濟一支更一夜沒曾睡，就歪下睡着了。不想做了一夢，夢見那時在西門慶家，怎生受榮華富貴，和潘金蓮勾搭頑耍戲謔，從睡夢中就哭醒了。衆花子說：「你哭怎的？」這經濟便道：「你衆位哥哥，聽我訴說一遍。有〈粉蝶兒〉爲証：

九臘深冬，雪漫天凉然冰凍。更搖天撼地狂風。凍得我體僵麻，心膽戰，實難扎掙。挨不過肚中饑，又難禁身上冷。住着這半邊天，端的是冷。挨不過凄凉要尋死路，百忙裡捨不的頹命！

〈耍孩兒一煞〉不覺撞昏鐘，昏鐘人初定。是誰人叫我？原來是總甲張成！他那裡急急呼，我這裡連連應。趁今宵誰肯與我支更？也是我一時僥倖，他先遞與我幾個燒餅。

〈二煞〉多承總甲憐咱冷，教我敲梆守守更。由着他調用。但得這濟饑錢米，那裡管人貧下賤！一任教喝號提鈴。

〈三煞〉坐一回脚手麻，立一回肚裡疼。冷燒餅乾嚥無茶送。剛然未到三更後，下夜的兵牌叫點燈歪踢弄。與了他四十文，方纔得買一個姑容。

〈四煞〉到五更雞打鳴，大街上人漸行。衆人各去都不等。只見病花子躺在墻根下，教我煨着他不暫停。得他口煖氣兒心纔定。剛合眼一場幽夢，猛驚回哭到天明。

〈五煞〉花子說你哭怎的？我從頭兒訴始終：我家積祖根基兒重。說聲賣松槁陳家誰不怕？名姓多親專結交勢耀，生下我吃酒行兇！

〈六煞〉先亡了打我的爺，後亡了我父親。我父親專結交勢耀，生下我吃酒行兇！我娘疼，專隨縱。吃酒耍錢般般會，酒肆巢窩處處通。

所事兒都相稱。娶了親就遭官事，丈人家躲重投輕。

〈七煞〉我也曾在西門家做女婿，調風月把丈母淫。錢場裡信着人鑽狗洞。也曾黃金美玉當場賭，也曾駄米担柴往院裡供。毆打妻兒病死了，死了時他家告狀。使了許多錢，方得頭輕。

〈八煞〉賣大房買小房，贖小房又倒騰。不思久遠含餘剩。饑寒苦惱妾成病，死在房簷不許停。所有都乾淨。嘴頭饞不離酒肉，沒攪計拆賣坟塋！

〈九煞〉掇不的輕負不的重，做不的傭務不的農。未曾幹事兒先愁動。閑中無事思量嘴，睡起須教日頭紅。狗性子生鐵般硬。惡盡了十親九眷，凍餓死有那個憐憫！

〈十煞〉討房錢不住催，他料我也住不成。沙鍋破碗全無用。幾推趕出門兒外，凍骨淋皮無處存。

不免冷舖將身奔。但得個時通運轉，我那其間忘不了恩人。

頻年困苦痛妻亡，身上無衣口絕糧；馬死奴逃房又賣，隻身獨自走他鄉。

朝依肆店求遺饌，暮宿庄園倚敗墻。只有一條身後路，泠舖之中去打梆。」

却說陳經濟晚夕在泠舖存身，白日間街頭乞食。清河縣城內有一老者，姓王名宣，字廷用，年六十餘歲，家道殷實。爲人心慈，好仗義疎財，廣結交，樂施捨，專一濟貧拔苦，好善敬神。所生二子，皆當家成立，長子王乾，襲祖職爲牧馬所掌印正千戶；次子王震，現爲府學庠生。老者門首搭了個主管，開着個解當舖兒。每日豐衣足食，閑散無拘，在梵宇聽經，琳宮講道。無事在家門首施藥救人，拈素珠念佛。因後園中有兩株杏樹，道號爲杏庵居士。

一日，杏庵頭戴重簷幅巾，身穿水合道服，在門首站立。只見陳經濟打他門首過，向前趴在地下磕了個頭。慌的杏庵還禮不迭。說道：「我的哥，你是誰？老拙眼昏不認得你。」這經濟戰戰兢兢站立在旁邊，說道：「不瞞你老人家，小人是賣松槁陳洪兒子。」老者想了半日，說：「你莫不是陳大寬的令郎麼？」因見他衣服襤褸，形容憔悴，說道：「我賢姪，你怎的弄得這等模樣？」便問：「你父親、母親可安麼？」經濟道：「可憐。賢姪，你原來討吃哩！想着當初，你府上那樣根基人家！我與你父親相交，賢姪你那咱還小哩，纔扎着總角上學哩。一向流落到此地位，可傷可傷！你還有甚親家，也不看顧你看顧

兒？」經濟道：「正是。俺張舅那裡，一向也久不上門，不好去的。」問了一回話，老者把他讓到裡面客位裡，令小廝放桌兒，擺出點心嗄飯來，教他儘力吃了一頓。見他身上單寒，拿出一件青布綿道袍兒，一頂毡帽，又一雙毡襪綿鞋，又秤一兩銀子、五百銅錢，遞與他，吩咐說：「賢姪，這衣服鞋襪，與你身上穿；那銅錢與你盤纏，賃半間房兒住。這一兩銀子，你拿着做上些小買賣兒，也好糊口過日子，強如在冷舖中，學不出好人來。每月該多少房錢，來這裡，老拙與你。」

這陳經濟趴在地下磕頭謝了，說道：「小姪知會！」拿着銀錢，出離了杏庵門首。也不尋房子，也不做買賣，把那五百文錢，每日只在酒店麵店以了其事；那一兩銀子，搗了些白銅炖罐，在街上行使。吃巡邏的當土賊拿到該坊節級處，一頓拶打，使的罄盡，還落了一屁股瘡。不消兩日，把身上綿衣也輸了，襪兒也換來嘴吃了，依舊原在街上討吃。

一日，又打王杏庵門首所過。杏庵正在門首，只見經濟走來磕頭，身上衣襪都沒了，止戴着那毡帽，精脚靸鞋，凍的乞乞縮縮。老者便問：「陳大官，做得買賣如何？房錢到了，來取房錢來了？」那陳經濟半日無言可對。問之再三，方說：「如此這般，都沒了。」老者便道：「阿呀賢姪！你這等就不是過日子的道理。你又拈不的輕，負不的重，但做了些小活路兒，還强如乞食，免教人恥笑，有玷你父祖之名。你如何不依我說？」一面又讓到裡面，教安童拿飯來與他吃飽了。又與了他一條袷褲，一領白布衫，一雙裹脚，一吊銅錢，一斗米：「你拿去務要做上了小買賣，賣些柴炭豆兒、瓜子兒，也過了日子，强似這等討吃。」這經濟口雖答應，拿錢米在手，出離了老者門，那消數日，熟食肉麵，都在冷舖內和花子打夥兒都吃了。要錢，又把白布衫袷褲都輸了。大正月裡，又抱着肩兒在街上走。不好來見老者，走在他門首房山墻底下，

向日陽站立。老者冷眼看見他，不叫他。他挨挨搶搶，又到跟前，趴在地下磕頭。老者說道：「賢姪，這不是常策。咽喉深似海，日月快如梭，無底坑如何塡得起？你進來，我與你說。有一個去處，又清閒，又安得你身，只怕你不去。」經濟跪下哭道：「若得老伯見憐，不拘那裡，但安下身，小的情願就去。」杏庵道：「此去離城不遠，臨清馬頭上，有座晏公廟。那裡魚米之鄉，舟船輻輳之地，錢糧極廣，清幽瀟灑。廟主任道士，與老拙相交極厚，他手下也有兩三個徒弟徒孫。我備分禮物，把你送與他做個徒弟出家，學些經典吹打，與人家應福(五)，也是好處。」經濟道：「老伯看顧，可知好哩。」杏庵道：「既然如此，你去。明日是個好日子，你早來，我送你去。」經濟去了，這王老連忙叫了裁縫來，就替經濟做了兩件道衣，一頂道髻，鞋襪俱全。

次日經濟果然來到。王老教他空屋裡洗了澡，梳了頭，戴上道髻，裡外換了新襖新褲。上蓋青絹道衣，下穿雲履毡襪。備了四盤羹果，一罈酒，一疋尺頭，封了五兩銀子，他便乘馬，僱了一匹驢兒與經濟騎着。安童、喜童跟隨，兩個人擡了盒担，出城門逕往臨清馬頭晏公廟來。止七十里，一日路程。比及到晏公廟，天色已已晚。但見：

日影將沉，繁陰已轉。斷霞映水散紅光，落日轉山生碧霧。綠楊影裡，時聞鳥雀歸林；紅杏村中，每見牛羊入圈。正是：溪邊漁父投林去；野外牧童跨犢歸。

王老到于馬頭上，過了廣濟閘大橋，見無數舟船，停泊在河下。來到晏公廟前下馬，進入廟來。只見青松欝欝，翠栢森森。兩邊八字紅墻，正面三間朱戶。端的好座廟宇！但見：

山門高聳，殿閣崚層。高懸敕額金書，彩畫出朝入相。五間大殿，塑龍王一十二尊；兩下長廊，

刻水族百千萬衆。旗竿凌漢，帥字招風。四通八達，春秋社禮享依時；雨順風調，河道民間皆祭賽。萬年香火威靈在，四境官民仰賴安。

山門下，早有小童看見，報入方丈。任道士忙整衣出迎。王杏庵令經濟和禮物且在外邊伺候。不一時，任道士把杏庵讓入方丈松鶴軒叙禮，說：「王老居士，怎生一向不到敝廟隨喜？今日何幸，得蒙下顧！」杏庵道：「只因家中俗冗所羈，久失拜望。」叙禮畢，分賓主而坐，小童獻茶。茶罷，任道士道：「老居士今日天色已晚，你老人家不去罷了。」吩咐把馬牽入後槽餵息。杏庵道：「沒事不登三寶殿。老拙敬來有一事干瀆，未知尊意肯容納否？」任道士道：「老居士有何見教？只顧吩咐，小道無不領命。」杏庵道：「今有故人之子，姓陳名經濟，年方二十四歲。生的資格清秀，倒也伶俐。只是父母去世太早，自幼失學。若說他父祖根基，也不是無名少姓人家子孫，有一分家當。只因不幸遭官事沒了家，無處棲身。老拙念他乃尊舊日相交之情，欲送他來貴宮作一徒弟，未知尊意如何？」任道士便道：「老居士吩咐，小道怎敢違阻！奈因小道命窘，手下雖有兩三個徒弟，都不省事，沒一個成立的，小道常時惹氣。未知此人誠實不誠實？」杏庵道：「這個小的，不瞞尊師說，只顧放心！一味老實本分，膽兒又小，所事兒伶範[六]，堪可作一徒弟。」任道士問幾時送來，杏庵道：「現在山門外伺候。還有些薄禮，伏乞笑納。」慌的任道士道：「老居士何不早說？」一面道：「有請！」于是擡盒人擡進禮物。任道士見帖兒上寫着：「謹具粗緞一端，魯酒一樽，豚蹄一副，燒鴨二隻，樹菓二盒，白金五兩。知生王宣頓首拜。」連忙稽首謝道：「老居士何以遠勞見賜許多重禮？使小道卻之不恭，受之有愧！」只見陳經濟頭戴着金梁道髻，身穿青絹道衣，脚下雲履淨襪，腰繫絲絛，生的眉清目秀，齒白唇紅，面如傅粉，走進來向任道士倒身下拜，拜了四雙八拜。任道士因

問：「多少青春？」經濟道：「屬馬，交新春二十四歲了。」任道士見他果然伶俐，取了他個法名，叫做「陳宗美」。原來任道士手下，有兩個徒弟：大徒弟姓金，名宗明；二徒弟姓徐，名宗順。他便叫陳宗美。王杏庵都請出來，見了禮數。一面收了禮物，小童掌上燈來，放桌兒，先擺飯，後吃酒。餚品盃盤，堆滿桌上，無非是雞蹄鵝鴨魚蝦之類。王老吃不多酒。師徒輪番勸夠幾巡，王老不勝酒力，告辭。房中自有床鋪，安歇一宿。

到次日清辰，小童舀水淨面，梳洗盥漱畢，任道士又早來遞茶。不一時擺飯，又吃了兩盃酒，餵飽頭口，與了擡盒人力錢。王老臨起身，叫過經濟來吩咐：「在此好生用心，習學經典，聽師父指教。我常來看你，按季送衣服鞋腳來與你。」又向任道士說：「他若不聽教訓，一任責治，老拙並不護短。」一面背地又囑付經濟：「我去後，你要洗心改正，習本等事業。你若再不安分，我不管你了。」那經濟應諾道：「兒子理會了。」王老當下作辭任道士，出山門上馬，離晏公廟回家去了。

經濟自此就在晏公廟做了道士。因見任道士年老赤鼻，身體魁偉，聲音洪亮，一部髭髯，能談善飲，只專迎賓送客，凡一應大小事，都在大徒弟金宗明手裡。那時朝廷運河初開，臨清設二閘，以節水利。不拘官民，船到閘上，都來廟裡或求神福，或來祭願，或討卦與笅，或做好事。也有布施錢米的，也有餽送香油紙燭的，也有留松篤蘆蓆的。這任道士將常署裡多餘錢糧，都令手下徒弟，在馬頭上開設錢米舖，賣將銀子來，積攢私囊。

他這大徒弟金宗明，也不是個守本分的。年約三十餘歲，常在娼樓包占樂婦，是個酒色之徒。手下也有兩個清潔年小徒弟，同舖歇臥，日久絮煩。因見經濟生的齒白唇紅，面如傅粉，清俊乖覺，眼裡說話，

就纏他同房居住。晚夕和他吃半夜酒，把他灌醉了，在一舖歇臥。初時兩頭睡，便嫌經濟脚臭，叫過一個枕頭上睡。睡不多回，又說他口氣噴着，令他掉轉身子，屁股貼着肚子。那經濟推睡着不理他，他把那話弄得硬硬的，直豎一條棍，抹了些唾津在頭上，往他糞門裡只一頂。原來經濟在冷舖中，被花子飛天鬼侯林兒弄過的，眼子大了，那話不覺就進去了。這經濟口中不言，心內暗道：「這廝合敗！他討得十分便益多了，把我不知當做甚麼人兒，也來報伏。與他個甜頭兒，且教他在我手內納些敗缺！」一面故意聲叫起來。這金宗明恐怕老道士聽見，連忙掩住他口，說：「好兄弟，禁聲！隨你要的，我都依你。」經濟道：「你既要勾搭我，我不言語，須依我三件事。」宗明道：「好兄弟，休說三件，就是十件事，我也依你。」經濟道：「第一件，你既要我，不許你再和那兩個徒弟睡。第二件，大小房門上鑰匙，我要執掌。第三件，隨我往那裡去，你休嗔我。你都依了我，我方依你此事。」宗金明道：「這個不打緊，我都依你。」當夜兩個顛來倒去，整狂了半夜。這陳經濟自幼風月中撞，甚麼事不知道！當下被底山盟，枕邊海誓，淫聲艷語，摳吮嗏品，把這金宗明哄得歡喜無盡。到第二日，果然把各處鑰匙都交與他手內；就不和那兩個徒弟在一處，每日只同他一舖歇臥。

一日兩，兩日三，忽一日任道士師徒三個，都往人家應福做好事去。任道士留下他看家，徑智賺他，「王老居士只說他老實，看老實不老實！」臨出門吩咐：「你在家好看着。那後邊養的一羣雞，說道是鳳凰，我不久功成行滿，騎他上昇，朝參玉帝。那房內做的幾缸，都是毒藥汁，若是徒弟壞了事，我也不打他，只與他這毒藥汁吃了，直教他立化。你須用心看守！我午齋回來，帶點心與你吃。」說畢，師徒去了。這經濟關上門笑道：「豈有我這些事兒不知道？那房內幾缸黃米酒，哄我是甚毒藥汁；那後邊養的幾隻雞，說是

鳳凰，要騎他上昇。」于是揀肥的宰了一隻，退的淨淨，煮在鍋裡。把缸內酒用鏇子舀出來，火上篩熱了。手撕雞肉，蘸着蒜醋，吃了個不亦樂乎。還說了四句：「黃銅鏇舀清酒，烟籠皓月；白焐雞蘸爛蒜，風捲殘雲。」正吃着，只聽師父任道士外邊叫門。這經濟連忙收拾了家伙，走出來開門。任道士見他臉紅，問他怎的來。這經濟徑低頭不言語。師父問：「你怎的不言語？」經濟道：「告稟師父得知：師父去後，後邊那鳳凰不知怎的飛了去一隻。教我慌了，上房尋了半日，沒有。怕師父來家打，待要拿刀子抹，恐怕疼；待要上吊，恐怕斷了繩子跌着；待要投井，又怕井眼小掛脖子。算計的沒處去了，把師父缸內的毒藥汁，舀了兩碗來吃了。」師父便問：「你吃下去覺怎樣的？」經濟道：「吃下去半日不死不活的，倒像醉了的一般。」任道士聽言，師徒們都笑了，說：「還是他老實。」又替他使錢討了一張度牒。以此往後凡事並不防範。正是：

這陳經濟因此常拿着銀錢，往馬頭上遊玩。看見院中架兒陳三兒，說：「馮金寶兒他鴿子死了，他又賣在鄭家，叫鄭金寶兒。如今又在大酒樓上趕趁[七]哩，你不看他看去？」這小夥兒舊情不改，拿着銀錢跟定陳三兒，逕往馬頭大酒樓上來。此不來倒好，若來，正是：五百載冤家來聚會，數年前姻眷又相逢。有詩爲証：

人生莫惜金縷衣，人生莫負少年時。見花欲折須當折，莫待無花空折枝！

原來這座酒樓，乃是臨清第一座酒樓，名喚謝家酒樓。裡面有百十座閣兒，週圍都是綠欄杆。就緊靠着山崗，前臨官河，極是人烟熱鬧去處，舟船往來之所。怎見得這座酒樓齊整？

雕簷映日，畫棟飛雲，綠欄杆低接軒窗，翠簾櫳高懸戶牖。吹笙品笛，盡都是公子王孫；執盞擎

盃，擺列着歌姬舞女。消磨醉眼，倚青天萬疊雲山；勾惹吟魂，翻瑞雪一河烟水。白蘋渡口，時聞漁父鳴榔；紅蓼灘頭，每見釣翁擊楫。樓畔綠楊啼野鳥，門前翠柳繫花驄。

這陳三兒引經濟上樓，到一個閣兒裡坐下。烏木春檯，紅漆凳子。便叫店小二連忙打抹了春檯，拿一付鍾筯，安排一分上品酒菓下飯來擺着，使他下邊叫粉頭去了。須臾，只聽樓梯響，馮金寶上來，手中拿着個厮鑼兒〔六〕，見了經濟，深深道了萬福。常言情人見情人，不覺簇地兩行淚下。正是：數聲嬌語如鶯囀，一串珍珠落線頭！經濟一見，便拉他一處坐，問道：「姐姐，你一向在那裡來？不見你！」這馮金寶收淚道：「自從縣中打斷出來，我媽着了驚唬，不久得病死了。把我賣在鄭五媽兒家做粉頭。這兩日子弟稀少，不免又來在臨清馬頭上趕趁酒客。昨日聽見陳三兒說，你在這裡開錢舖，要見你一見。不期你今日在此樓上吃酒，會見一面，可不想殺我也。」說畢，又哭了。經濟便取袖中帕兒，替他抹了眼淚，說道：「我的姐姐，你休煩惱，我如今又好了。自從打出官司來，家業都沒了。投在這晏公廟，一向出家做了道士。師父甚是重托我。往後我常來看你。」因問：「你如今在那裡安下？」金寶便說：「奴就在這橋西酒家店劉二那裡，有百十間房子，四外〔九〕行院窠子妓女，都在那裡安下。白日裡便來這各酒樓趕趁。」說着，兩個挨身做一處飲酒。陳三兒邊酒上樓，拿過琵琶來。金寶彈唱了個曲兒與經濟下酒，名〈普天樂〉：

淚雙垂，垂雙淚。三盃別酒，別酒三杯。鸞鳳對拆開，拆開鸞鳳對。嶺外斜暉看看墜，看看墜嶺斜暉。天昏地暗，地暗天昏。徘徊不捨，不捨徘徊！」

兩人吃得酒濃時，未免解衣雲雨，下個房兒〔十〕。這陳經濟一向不曾近婦女，久渴的人，今得遇金寶，儘力盤桓，尤雲殢雨，未肯即休。但見：

一個玉臂忙搖，一個柳腰欹擺。雙睛噴火，星眼郎當。一個汗浹胸膛，發狠要贏三五陣；一個粉黛，呻吟叫夠數千聲。戰良久，靈龜深入性偏剛；鬬夠多時，一股清泉往裡邈。幾番鏖戰烟蘭妓，不似今番這一遭。

須臾事畢，各整衣衫。經濟見天色晚來，與金寶作別，與了金寶一兩銀子，與了陳三兒三百文銅錢，囑咐：「姐姐，我常來看你，咱在這搭兒裡相會。你若想我，使陳三兒叫我去！」下樓來，又打發了店主人謝三郎三錢銀子酒錢。經濟回廟中去了。這馮金寶送至橋邊方回。正是：盼穿秋水因錢鈔，哭損花容爲鄧通！

畢竟未知如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕尅落—暗中侵吞。　〔二〕直率之光棍—一眼能看出的光棍。

〔三〕三尖瓦楔—三角形的碎瓦片。　〔四〕倒騰—倒換，此指出賣。　〔五〕應福—僧道爲人家做法事叫應福。　〔六〕伶範—伶俐而懂規矩。

〔七〕趕趁—追逐，此指臨時找地方賣藝度日。　〔八〕廝鑼—一種小鑼，於茶館酒樓賣唱時所用的打擊樂器，亦作收錢用。

〔九〕四外—四面八方、遠方各處。　〔十〕下房兒—猶言行房，交媾。

花開不擇貧家地，月照山河到處明。世間只有人心歹，萬事還教天養人。

癡聾瘖痘家豪富，伶俐聰明却受貧：年月日時該載定，算來由命不由人。

話說陳經濟自從陳三兒引到謝家大酒樓上，見了馮金寶，兩個又勾搭上前情。往後沒三日不和他相會，或一日經濟廟中有事不去，金寶就使陳三兒捎寄物事，或寫情書來叫他去。一次，或五錢，或一兩。以後日間供其柴米，納其房錢。歸到廟中便臉紅，任道士問他何處吃酒來，經濟只說：「在米舖和夥計暢飲三盃解辛苦來。」他師兄金宗明，又替他遮掩，晚夕和他一處盤弄那勾當，是不必說。朝來暮往，把任道士囊篋中細軟的本錢，也抵盜出大半，花費了不知覺。

一日，也是合當有事。這洒家店的劉二，有名坐地虎。他是帥府周守備府中親隨張勝的小舅子，專一在馬頭上開娼店，倚强凌弱，擧放私債與巢窩中各娼使錢，加三討利。有一不給，搗換文書，將利作本，利上加利。嗜酒行兇，人不敢惹他。就是打粉頭的班頭，欺酒客的領袖。因見陳經濟是晏公廟任道士的徒弟，白臉小廝，在謝三家大酒樓上把粉頭鄭金寶兒包占住了，吃的楞楞睜睜，提着碗來大小拳頭，走來謝家樓下，問金寶在那裡。慌的謝三郎連忙聲喏，說道：「劉二叔，他在樓上第二個閣兒裡便是。」這劉二大

扠步上樓來。經濟正與金寶在閣兒裡面，兩個飲酒，做一處快活，只把房門關閉，外邊簾子掛着。被劉二一把手扯下簾子，大叫：「金寶兒出來！」唬的陳經濟鼻口內氣兒也不敢出。這劉二用脚把門跺開，金寶兒只得出來相見，說：「劉二叔叔，有何說話？」劉二罵道：「賊淫婦，你少我三個月房錢，却躲在這裡，就不去了！」金寶笑嘻嘻說道：「二叔叔，你家去，我使媽媽就送房錢來。」被劉二只摟心一拳，打了老婆一跤，把頭顱搶在堦沿下磕破，血流滿地。罵道：「賊淫婦，還等甚送來，我如今就要！」看見陳經濟在裡面，走向前把桌子只一掀，碟兒打得粉碎。那經濟便道：「阿呀，你是甚麼人，走來撒野！」劉二罵道：「我旮你道士秫秫娘！」手採過頭髮來，按在地下，拳捶脚踢無數。那樓上吃酒的人看着，都立睜了。店主人謝三郎初時見劉二醉了，不敢惹他，次後見打得人不像模樣，上樓來解勸說道：「劉二叔，你老人家息怒。他不曉得你老人家大名，悞言冲撞，休要和他一般見識。看小人薄面，饒他去罷。」這劉二那裡依從，儘力把經濟打個發昏章第十一〔三〕。叫將地方保甲，一條繩子，連粉頭都拴在一處墩鎖，吩咐：「天明早解到老爺府裡去！」原來守備勅書上命他保障地方，巡捕盜賊，兼管河道。這裡拿了經濟，任道士廟中還尚不知，只說他晚夕米舖中上宿未回。

却說次日，地方保甲、巡河快手押解經濟、金寶，僱頭口騎上，趕清晨早到府前伺候。先遞手本與兩個管事張勝、李安看看，說是劉二叔地方喧鬧一起，晏公廟道士一名陳經濟，娼婦鄭金寶。衆軍牢都問他要錢，說道：「俺們是廳上動刑的，一班十二人，隨你罷。正經兩位管事的，你倒不可輕視了他！」經濟道：「身邊銀錢倒有，都被夜晚劉二打我時，被人掏摸的去了。身上衣服都扯碎了，那得錢來？止有頭上關頂一根銀簪兒，拔下來與二位管事的罷。」衆牢子拿着那根簪子，走來對張勝、李安如此這般：「他一個錢

兒不拿出來，止與了這根簪兒，還是鬧銀的。」張勝道：「你叫他近前，等我審問他。」衆軍牢不一時推擁他到跟前跪下。問：「你是任道士第幾個徒弟？」經濟道：「第三個徒弟。」又問：「你今年多大年紀？」經濟道：「廿四歲了。」張勝道：「你這等年少，只該在廟中做道士，習學經典，許你在外宿娼飲酒喧嚷？你把俺老爺帥府衙門，當甚麼些小衙門，不拿個錢兒來？這根簪子，打水不渾，要他做甚？還掠與他去！」吩咐牢子：「等住回老爺升廳，把他放在頭一起！眼看這狗男女道士，就是個吝錢的。只許你白要四方施主錢糧？休說你爲官事，你就來吃酒赴席，也帶方汗巾兒揩嘴。等動刑時，着實加力拶打這廝！」又把鄭金寶叫上去。鄭家有忘八跟着，上下打發了三四兩銀子。張勝說：「你係娼門，不過趁熟三四覓些衣飯爲生，沒甚大事。看老爺喜怒不同，若惱，只是一兩拶子；若喜懽，只恁放出來也不定。」旁邊那個牢子說：「你再把與我一錢銀子，等若拶你，待我饒你兩個大指頭。」李安吩咐：「你帶他遠些伺候，老爺將次出廳。」不一時，只見裡面雲板響，守備升廳，兩邊僚掾軍牢森列，甚是齊整。但見：

緋羅繳壁，紫綬卓圍。當廳額掛茜羅，四下簾垂翡翠。勘官守正，戒石上刻御製四行；人從謹廉，鹿角旁插令旗兩面。軍牢沉重，僚掾威儀。執大棍授事立堦前，挾文書廳旁聽發放。雖然一路帥臣，果是滿堂神道！

當時沒巧不成話。也是五百劫冤家聚會，姻緣合當凑着。春梅在府中，從去歲八月間，已生了個哥兒小衙內；今方半歲光景，貌如冠玉，唇若塗硃。守備喜似席上之珍，愛如無價之寶。未幾大奶奶下世，守備就把春梅册正，做了夫人，就住着五間正房。買了兩個養娘抱奶哥兒，一名玉堂，一名喚翠花，一個名喚蘭花。又有兩個身邊得寵彈唱的姐兒，都十六七歲，一名海棠，一名月

桂，都在春梅房中侍奉。那孫二娘房中，止使着一個丫鬟，名喚荷花兒，不在話下。每常這小衙內，只要張勝懷中，抱他外邊頑耍，遇着守備升廳，在旁邊觀看。

當日守備升廳坐下，放了告牌出去，各地方解進人來。頭一起正叫上陳經濟幷娼婦鄭金寶兒去。守備看了呈狀，又見經濟面上帶傷，說道：「你這廝是個道士，不守那清規，如何宿娼飲酒，騷擾我地方？行止有虧！左右拿下去打二十棍，追了度牒還俗。那娼婦鄭氏，拶一拶，敲五十敲，責令歸院當差。」兩邊軍牢向前，纔待扯翻經濟，攤去衣服，用繩索綁起，轉起棍來，兩邊招呼打時，可霎作怪，張勝抱着小衙內正在廳前月臺上站立，走過來觀看，那小衙內看見打經濟，便在懷裡攔不住撲着要經濟抱。張勝恐怕守備看見，忙走過來，那小衙內一發大哭起來，直哭到後邊春梅跟前。春梅問他怎的哭，張勝便說：「老爺廳上發放事，打那晏公廟姓陳道士，他就撲着要他抱，小的走下來，他就哭了。」這春梅聽見是姓陳的，不免輕移蓮步，欹聳湘裙，走到軟屏後面，探頭觀覷，「廳下打的那人，聲音模樣，倒好似陳姐夫一般，他因何出家做了道士？」又叫過張勝，問他：「此人姓甚名誰？」張勝道：「這道士供狀上年廿四歲，俗名叫陳經濟。」春梅暗道：「正是他了！」一面使張勝：「請下你老爺來。」這守備聽上打經濟，纔打到十棍，一邊還拶着唱的，忽聽後邊夫人有請，吩咐牢子把棍且擱住休打，一面走下廳來。春梅說道：「你打的那道士，是我姑表兄弟，看奴面上，饒了他罷。」守備道：「夫人不早說，我已打了他十棍，怎生奈何？」一面出來吩咐牢子：「都與我放了。」唱的便歸院去了。守備悄悄使張勝：「叫那道士回來，且休去。問了你奶奶，請他相見。」這春梅纔待使張勝請他到後堂相見，忽然想起一件事來，口中不言，心內暗道：「剜去眼前瘡，安上心頭肉。眼前瘡不去，心頭肉如何安得上？」于是吩咐張勝：「你且叫那人去着，等我慢慢再叫他。」度牒也不曾

追。

這陳經濟打了十棍，出離了守備府，還奔來晏公廟。不想任道士聽見人來說：「你那徒弟陳宗美，在大酒樓上包着唱的鄭金寶兒，惹了酒家店坐地虎劉二，打得臭死，連老婆都拴了，解到守備府裡去了。行止有虧，便差軍牢來拿你去審問，追度牒還官！」這任道士聽了，一者年老的着了驚怕，二來身體胖大，因打開囊篋內又沒了細軟東西，着了口重氣，心中痰湧上來，昏倒在地。衆徒弟慌忙向前扶救，請將醫者來，灌下藥去，通不省人事，到半夜嗚呼斷氣身亡，亡年六十三歲。第二日陳經濟來到，左近隣人說：「你還敢廟裡去？你師父因爲你如此這般，得了口重氣，昨夜三更鼓死了。」這經濟聽了，唬的忙忙似喪家之犬，急急如漏網之魚，復回清河縣城中來。正是：鹿隨鄭相應難辨，蝶化莊周未可知！

話分兩頭，却說春梅一見經濟，方待留他，忽然心上想起一件事來，還使出張勝來，教經濟且去罷。走歸房中，摘了冠兒，脫了綉服，倒在床上，一面捫心撾被，聲疼叫喚起來。唬的合宅大小都慌了。下房孫二娘來問道：「大奶奶纔好好的，怎的來就不好起來？」春梅說：「你們且去，休管我。」落後守備退廳進來，見他躺在床上叫喚，也慌了，扯着他手兒問道：「你心裡怎的來？」也不言語。又問：「那個惹着你來？」也不做聲。守備道：「不是剛纔見我打了你兄弟，你心內惱麼？」亦不應答。這守備無計奈何，自出外邊廝犯起張勝、李安來了：「你那兩個，早知他是你奶奶兄弟，如何不早對我說？却教我打了他十下，惹的你奶奶心中不自在起來。我曾教你留下他，請你奶奶相見，你如何又放他去了？你這廝們却討分曉！」張勝說：「小的曾稟過奶奶來，奶奶說且教他去着，小的纔放他去了。」一面走入房中，哭啼哀告春梅：「望乞奶奶在爺前方便一言，不然，爺要見責小的們哩。」這春梅睜圓星眼，剔起蛾眉，叫過守備近前說：「我自心

中不好，干他們甚事？那廝他不守本分，在外邊做道士。且奈他些時，等我慢慢招認他。」這守備纔不麻犯張勝李安了。

守備見他只管聲喚，又使張勝請下醫官來看脉，說：「老夫人染了六慾七情之病，着了重氣在心。」討將藥來，又不吃，都放冷了。丫頭們都不敢向前說話，請將守備來看着吃藥，只呷了一口，就不吃了。守備出去了，大丫鬟月桂拿過藥來：「請奶奶吃藥。」被春梅拿過來，劈臉只一潑，罵道：「賊浪奴才，你只顧拿這苦水來灌我怎的？我肚子裡有甚麼！」教他跪在面前。孫二娘走來問道：「月桂怎的，奶奶教他跪着？」海棠道：「奶奶因他拿藥與奶奶吃來。奶奶說：我肚子裡有甚麼，拿這藥來灌我！教他跪着。」孫二娘道：「你往厨下熬些粥兒來，與你奶奶吃口兒。」春梅于是把月桂放起來。

「奶奶，你委的今一日沒曾吃甚麼，這月桂他不曉得。奶奶休打他，看我面上，饒他這遭罷。」吩咐海棠：「你走到厨下，用心用意，熬了一小鍋粳小米濃濃的粥兒，定了四碟小菜兒，用甌兒盛着，象牙筷兒，熱烘烘拿到房中。春梅躺在床上，面朝裡睡，又不敢叫，直待他翻身，方纔請他：「有個粥兒在此，請奶奶吃粥。」春梅把眼合着，不言語。海棠又叫道：「粥晾冷了，請奶奶起來吃粥。」孫二娘在旁說道：「大奶奶，你這半日沒吃甚麼。這回你覺好些？且起來吃些個，有柱戲些。」那春梅一砧碌子爬起來，教奶子拿過燈來，取粥在手，只呷了一口，往地下只一推，早是不曾把家伙打碎，被奶子接住了，就大吆喝起來，向孫二娘說：「你平白叫我起來吃粥，你看賊奴才熬的好粥，我又不坐月子，熬這照面湯來與我吃怎麼？」吩咐奶子金匱：「你與我把這奴才臉上，打與他四個嘴巴。孫二娘便道：「奶奶，你不吃粥，却吃些甚麼兒？却不餓着你！」春梅道：「你教我吃，我心內攔着吃不下去。」良久，叫

過小丫鬟蘭花兒來吩咐道：「我心內想些鷄尖湯兒吃。你去厨房內，對着淫婦奴才，教他洗手做碗好鷄尖湯兒與我吃口兒。教他多放些酸筍，做的酸酸辣辣的我吃。」孫二娘便說：「奶奶，吩咐他教雪娥做去。你心下想吃的，就是藥。」

這蘭花不敢怠慢，走到厨下對雪娥說：「奶奶教你做鷄尖湯，快些做，等着要吃哩！」原來這鷄尖湯，是雛鷄脯翅的尖兒，碎切的做成湯。這雪娥一面洗手剔甲，旋宰了兩隻小鷄，退刷乾淨，剔選翅尖，用快刀碎切成絲，加上椒料、葱花、芫荽、酸筍、油醬之類揭成清湯。盛了兩甌兒，用紅漆盤兒，熱騰騰蘭花拿到房中。春梅燈下看了，呷了一口，怪叫大罵起來：「你對那淫婦奴才說去，做的甚麼湯？精水寡淡，有些甚味！你們只教我吃，平白教我惹氣！」慌的蘭花生怕打，連忙走到厨下，對雪娥說：「奶奶嫌湯淡，好不罵哩。」這雪娥一聲兒不言語，忍氣吞聲，從新坐鍋，又做了一碗。多加了些椒料，香噴噴教蘭花拿到房裡來。春梅又嫌忒鹹了，拿起來照地下只一潑，——早是蘭花躲得快，險些兒潑了一身，——罵道：「你對那奴才說去，他不憤氣做與我吃，這遭做的不好，教他討分曉哩！」這雪娥聽見，千不合，萬不合，悄悄說了一句：「姐姐幾時這般大了，就抖摟(三)起人來！」不想蘭花回到房裡，告春梅說了。這春梅不聽便罷，聽了此言，登時柳眉剔豎，星眼圓睜，咬碎銀牙，通紅了粉面，大叫：「與我採將那淫婦奴才來！」須臾，使了養娘丫鬟三四個，登時把雪娥拉到房中，春梅氣狠狠的，一手扯住他頭髮，把頭上冠子跺了，罵道：「淫婦奴才，你怎的說幾時這般大？不是你西門慶家擡舉的我這般大！我買將你來，伏侍我，你不憤氣，教你做口子湯，不是精淡，就是苦丁子鹹(四)！你倒還對着丫頭說我『幾時恁般大起來，用？』一面請將守備來：「採雪娥出去，當天井跪着！前邊叫將張勝、李安，旋剝褪去衣裳，打三十大棍！」

兩邊家人點起明晃晃燈籠，張勝、李安各執大棍伺候。那雪娥只是不肯脫衣裳。守備恐怕氣了他，在跟前不敢言語。孫二娘在旁邊再三勸道：「隨大奶奶吩咐打他多少，免褪他小衣罷！不爭對着下人脫去他衣裳，他爺體面上不好看的！只望奶奶高擡貴手，委的他的不是了！」春梅不肯，定要去他衣服打，說道：「那個攔我，我把孩子先摔殺了，然後我也一條繩子吊死就是了！留着他便是了。」于是也不打了，一頭撞倒在地，就直挺挺的昏迷，不省人事。守備唬的連忙扶起說道：「隨你打罷，沒的氣着你！」當下可憐把這孫雪娥拖翻在地，褪去衣服，打了三十大棍，打的皮開肉綻。一面使小牢子半夜叫將薛嫂兒來，即時罄身領出去辦賣。春梅把薛嫂兒叫在背地吩咐：「我只要八兩銀子，將這淫婦奴才，好歹與我賣在娼門！隨你轉多少，我不管你。你若賣在別處，我打聽出來，只休要見我！」那薛嫂兒道：「我靠那裡過日子，却不依你說？」當夜領了雪娥來家。

那雪娥悲悲切切，整哭到天明。薛嫂便勸道：「你休哭了，也是你的晦氣，冤家撞在一處。老爺見你到罷了，只恨你與他有些舊仇舊恨，折挫你。那老爺也做不得主兒，見他有孩子，須也依隨他。正經下邊孫二娘，還讓他幾分。常言：拐米倒做了倉官，說不的了！你休氣哭。」雪娥收淚謝薛嫂：「只望早晚尋個好頭腦我去，自有飯吃罷。」薛嫂道：「他千萬吩咐，只教我把你送在娼門。我養兒養女，也要天理。等我替你尋個單夫獨妻，或嫁個小本經紀人家，養活得你來也。」那雪娥千恩萬福，謝了薛嫂。

過了兩日，只見隣住一個開店張媽，走來叫薛媽：「你這壁廂有甚娘子，怎的哭的悲切？」薛嫂便道：「張媽，請進來坐。」說道：「便是這位娘子，他是大人家出來的，因和大娘子合不着，打發出來，在我這裡嫁人。情願尋個單夫獨妻，免得惹氣。」張媽媽道：「我那邊下着一個山東賣綿花客人，姓潘，排行第五，

年三十七歲，幾車花菓，常在老身家安下。前日說他家有個老母有病，七十多歲，死了渾家半年光景，沒人扶侍。再三和我說，替他保頭親事，並無相巧的。我看來，這位娘子年紀到相當，嫁與他做個娘子罷。」薛嫂道：「不瞞你老人家說，這位娘子，大人家出身，不拘粗細都做的。針指女工，鍋頭灶腦，自不必說，又做的好湯水。今纔三十五歲。本家只要三十兩銀子，倒好保與他罷。」張媽媽道：「既是如此，老身回去，對那人說，教他自家來看一看。」說畢，吃茶，坐回去了。晚夕對那人說了，次日飯罷以後，果然領那人來相看。一看，見了雪娥好模樣兒，年小，一口就還了二十五兩，另外與薛嫂一兩媒人錢。薛嫂也沒爭競，就兌了銀子，寫了文書。晚夕過去，次日就上車起身。薛嫂教人改換了文書，只兌了八兩銀子交到府中，春梅收了，只說賣與娼門去了。

那人娶雪娥到張媽媽家，止過得一夜，到第二日五更時分，謝了張媽媽，作別上了車，逕到臨清去了。此是六月天氣，日子長，到馬頭上，纔日西時分，到于酒家店。那裡有百十間房子，都下着各處遠方來的窠子行院唱的。這雪娥一領進入一個門戶，半間房子，裡面打着土炕，炕上坐着個五六十歲的婆子，還有個十七八頂老丫頭，打着盤頭揸髻，抹着鉛粉紅唇，穿着一弄兒軟絹衣服，在炕邊上彈弄琵琶。這雪娥看見，只叫得苦。纔知道那漢子潘五是個水客㈢，買他來做粉頭，起了他個名兒叫玉兒。這小妮子名喚金兒，每日拿廝鑼兒出去酒樓上接客供唱，做這道路營生。這潘五進門不問長短，把雪娥先打了一頓，睡了兩日，只與他兩碗飯吃。教他樂器，學彈唱，學不會又打，打得身上青紅遍了。引上道兒，方與他好衣穿，粧點打扮，門前站立，倚門獻笑，眉目嘲人。正是：遺踪堪入時人眼，不買胭脂畫丹青。有詩爲証：

窮途無奔更無投，南去北來休便休。一夜彩雲何處散，夢隨明月到青樓。

這雪娥在酒家店，也是天假其便，一日張勝被守備差遣，往河下買幾十石酒麵，坐地虎劉二，看見他姐夫來，連忙打掃酒樓乾淨，在上等閣兒裡安排酒殽盃盤，各樣時新菓品，好酒活魚，請張勝坐在上面飲酒。酒博士保兒篩酒，近前跪下：「稟問二叔，下邊叫那幾個唱的上來遞酒？」劉二吩咐：「叫王家老姐兒，趙家嬌兒，潘家金兒、玉兒，四個上來伏侍你張姑夫。」酒博士保兒應諾下樓。不多時，只聽得胡梯畔笑聲兒，一般兒四個唱的頂老，打扮得如花似朵，都穿着輕紗軟絹衣裳，上的樓來，望上一面花枝招颭，繡帶飄飄，拜了四拜，立在旁邊。這張勝猛睜眼觀看，內中一個粉頭，可霎作怪：「到像老爺宅裡小奶奶打發出來、廚下做飯的那雪娥娘子。他如何做這道路在這裡？」那雪娥亦眉眼掃見是張勝，都不做聲。這張勝便問劉二：「那個粉頭是誰家的？」劉二道：「不瞞姐夫，他是潘五屋裏玉兒金兒，這個是王老姐，一個是趙嬌兒。」張勝道：「王老姐兒我認的。這潘家玉兒，我有些眼熟。」因叫他近前，悄悄問他：「你莫不是老爺宅裡雪姑娘麼？怎生到于此處？」那雪娥聽見他問，便簇地兩行淚下，便道：「一言難盡！」如此這般，具說一遍：「被薛嫂撥瞞[七]，把我賣了二十五兩銀子，賣在這裡供筵習唱，接客迎人！」這張勝平昔見他生的好，常是懷心。這雪娥席前殷勤勸酒，兩個說得入港。雪娥和金兒不免拿過琵琶來，唱了個詞兒，與張勝下酒，名〈四塊金〉：

「前生想咱，少欠下他相思債。中途漾却，綰不住同心帶。說着教我淚滿腮，悶來愁似海。萬誓千盟，到今何在？不良才，怎生消磨了我許多時恩愛！」

當下唱畢，彼此穿盃換盞，倚翠偎紅。吃得酒濃時，——常言：世財紅粉歌樓酒，誰爲三般事不迷？

這張勝就把雪娥來愛了。兩個晚夕，留在閣兒裡就一處睡了。這雪娥枕邊風月，耳畔山盟，和張勝儘力盤桓，如魚似水，百般難述。次日起來，梳洗了頭面，劉二又早安排酒殽上來，與他姐夫扶頭，大盤大碗，饕食一頓。收起行裝，喂飽頭口，裝載米麵，伴當跟隨，臨出門與了雪娥三兩銀子，吩咐劉二：「好生看顧他，休教人欺負！」自此以後，張勝但來河下，就在酒家店與雪娥相會。往後走來走去，每月與潘五幾兩銀子，就包住了他，不許接人。那劉二自恁要圖他姐夫歡喜，連房錢也不問他要了。各窠窩〔八〕刮刷〔九〕將來，替張勝出包錢，包定雪娥柴米來。有詩爲証：

豈料當年縱意爲，貪淫倚勢把心欺。禍不尋人人自取，色不迷人人自迷。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕發昏章第十一——這是一句俗話，意謂神志不清。昏厥過去。十爲足數，十一則示過了頭，程度嚴重。

有收成之地謀生。此指謀生。〔三〕抖摟——本指動物抖動，此喻顯示威風。〔四〕苦丁子鹹——鹹得發苦。

「抖摟」；搜，「搜尋」。摟搜，猶故意耍威風，找碴子整人。〔五〕摟搜——摟，即〔六〕水客——本指以船販運貨物的流動商人。明人多借此指人口販子。

〔七〕撋瞞——編造謊言，隱瞞事實。〔八〕窠窩——窠，指私窠子，窠窩即私娼妓院。〔九〕刮刷——搜括。

格言

有福莫享盡，福盡身貧窮；有勢莫倚盡，勢盡冤相逢。
福宜常自惜，勢宜常自恭。人間勢與福，有始多無終。

話說孫雪娥賣在酒家店爲娼，不題。話分兩頭，却說吳月娘自從大姐死了，告了陳經濟一狀到官，大家人來昭也死了，他妻一丈青，帶着小鐵棍兒也嫁人去了，來興兒看守門戶。房中綉春，與了王姑子做了徒弟，出家去了。那來興兒自從他媳婦惠秀死了，一向沒有妻室。奶子如意兒，要便引着孝哥兒在他屋裡頑耍、吃東西，來興兒又打酒和奶子吃。兩個嘲戲，勾來勾去，就刮刺上了，非止一日。但來前邊，歸入後邊就臉紅。月娘察知其事，罵了一頓，家醜不可外揚，與了他一套衣裳，四根簪子，一件銀壽字兒，一件梳背兒，揀了個好日子，就與了來興兒完房，做了媳婦子。白日上灶、看哥兒，後邊扶侍，到夜間往前邊他屋裡睡去。

一日，八月十五日，月娘生日。有吳大妗子、二妗子，并三個姑子，都來與月娘做生日，在後邊堂屋裡吃酒。晚夕，都在孟玉樓住的廂房內，吳大妗子、二妗子，三個姑子，同在一處睡，聽宣卷。到二更時分，

中秋兒便在後邊灶上看茶，由着月娘叫，都不應。月娘親自走到上房裡，只見玳安兒正按着小玉，在炕上幹得好。看見月娘推開門進來，慌的凑手脚不迭。月娘便一聲兒也沒言語，只說得一聲：「賊臭肉，不在後邊看茶去！那屋裡師父宣了這一日卷，要茶吃，且在這裡做甚麼哩。」低着頭，往後邊去。玳安便走出儀門，往前邊來。過了兩日，大妗子、二妗子、三個女僧都家去了。這月娘把來興兒房騰出，收拾了與玳安住。却教來興兒搬到來昭屋裡，看守大門去了。替玳安做了兩床鋪蓋，做了一身裝新衣服，盔了一頂新網新帽，做了雙新靴襪；又替小玉張了一頂髮髻，與了他幾件金銀首飾，四根金頭銀脚簪，環墜戒指之類，兩套緞絹顏色衣服。擇日完房，就配與玳安兒做了媳婦。白日裡還進來，在房中答應月娘，只晚夕臨關儀門時便出去，和玳安歇去。這丫頭揀好東好西，甚麼不拿出來和玳安吃？這月娘當看見，只推不看見。

常言道：溺愛者不明，貪得者無厭。羊酒不均，駟馬奔陳〔一〕；處家不正，奴婢抱怨。却說平安兒見月娘把小玉配與玳安做了媳婦兒，與了他一間房住，衣服穿戴勝似別人；他比玳安倒大兩歲，今年二十二歲，倒不與他妻室，一間房住！一日在假當舖，看見傅夥計當了人家一副金頭面，一柄鍍金鈎子，當了三十兩銀子。那家只把銀子使了一個月，加了利錢，就來贖討。傅夥計同玳安尋出來，放在舖子大櫥櫃內的。不隄防這平安兒見財起心，就連匣兒偷了，走去南瓦子裡開坊子的武長脚家，有兩個私窠子，一個叫薛存兒，一個叫件兒，在那裡歇了兩夜。忘八見他使錢兒猛大：匣子鏖着金頭面，撅着銀鋌子打酒、與鴇兒買東西，戳與土番〔二〕，就把他截在屋裡，打了兩個耳刮子，就拿了。

也是合當有事，不想吳典恩新陞巡檢，騎着馬，頭裡打着一對板子，正從街上過來，看見問：「拴的甚

麼人？」土番跪下稟說：「如此這般，拐帶出來，瓦子裡宿娼，拿金銀頭面行使。小的可疑，拿了。」吳典恩吩咐：「與我帶來審問！」一面拿到巡檢廳兒內。吳典恩坐下，兩邊弓皂排列。土番拴平安兒。」吳典恩道：「你是吳典恩，當初是他家夥計，「一定見了我就放的！」開口就說：「小的是西門慶家平安兒到跟前，認的既是他家人，拿這金東西在這坊子裡做甚麼？」平安道：「小的大娘借與親戚家頭面戴，使小的取去，來晚了，城門閉了。小的投在坊子權借宿一夜，不料被土番拿了。」吳典恩罵道：「你這奴才胡說！你家自是這般頭面多金銀廣，教你這奴才把頭面拿出來老婆家歇宿行使？想必是你偷盜出來頭面。趁早說來，免我動刑！」平安道：「委的親戚家借去頭面，家中大娘使我討去來，並不敢說謊。」吳典恩大怒，罵道：「此奴才眞賊，不打如何肯認？」喝令左右：「與我拿夾棍夾這奴才！」一面套上夾棍起來，夾的小廝猶如殺猪叫，叫道：「爺休夾小的，放小的實說了罷。」吳典恩道：「你只實說，我就不夾你。」平安兒道：「小的偷的假當舖大娘許了替小的娶媳婦兒，不替小的娶。家中使的玳安兒小廝，纔二十歲，倒把房裡丫頭配與他完了房。小的因此不憤，纔偷出假當舖這頭面走了。」吳典恩問道：「你因甚麼偷出來？」平安道：「小的今年二十二歲，與他配了妻室。你只實說，沒你的事，我便饒了你。」平安兒道：「小的不知道。」吳典恩道：「你不實說，與我拶起來。」左右套上拶子，慌的平安兒沒口子說道：「爺休拶小的，等小的說就是了。」吳典恩道：「可又來，你只說了，須沒你的事！」一面放了拶子。那平安說：「委的俺大娘與玳安兒有奸。先要了小玉丫頭，俺大娘看見了，就沒言語，倒與了他許多衣服首飾東西，配與他完房。」這吳典恩一面令吏典上來抄了他口詞，取了供狀，把平安監在巡檢司，等着出牌提吳氏、玳安、小玉來審問這件事。

那日却說解當舖櫥櫃裡不見了頭面，把傅夥計唬慌了，問玳安說：「我在生藥舖子裡看，你在這邊吃飯，我不知道。」傅夥計道：「我把頭面匣子放在櫥裡，如何不見了？」一地裡尋平安兒，尋不着，急的傅夥計插香賭誓。那家子討頭面，傅夥計只推：「還沒尋出來哩。」那人走了幾遍，見沒有頭面，只顧在門前嚷鬧，說：「我當了兩個月，本利不少你的，你如何不與我？頭面、鈎子，值七、八十兩銀子！」傅夥計見平安兒一夜沒來家，就知是他偷出去了，四下使人找尋不着，那討頭面主兒又在門首嚷亂。對月娘說，賠他五十兩銀子。那人還不肯，說：「我頭面值六十兩，鈎子連寶石珠子鑲嵌共值十兩，該賠七十兩銀子！」傅夥計又添了他十兩，還不肯，定要與傅夥計合口。正鬧時，有人來報說：「你家平安兒偷了頭面，在南瓦子養老婆，被吳巡檢拿在監裡，還不教人快認贓去？」這吳月娘聽見吳典恩做巡檢，是咱家舊夥計，一面請吳大舅來商議，連忙寫了領狀，第二日教傅夥計領贓去：「有了原物在，省得兩家賴，教人家人在門前放屁！」傅夥計拿狀子到巡檢司，實承望吳典恩看舊時分上，領得頭面出來。不想反被吳典恩「老狗」、「老奴才」儘力罵了一頓，叫皂隸拉倒要打，褪去衣裳，把屁股脫了半日，饒放起來，說道：「你家小廝在這裡供出吳氏與玳安許多奸情來！我這裡申過府縣，還要行牌提取吳氏來對証。你這老狗骨頭，還敢來領贓？」倒吃他千奴才萬老狗，罵將出來，唬的往家中走不迭。來家不敢隱諱，如此這般，對月娘說了。月娘不聽便罷，聽了正是：分開八塊頂梁骨，傾下半桶冰雪來。慌的手脚麻木。又見那討頭面人在門前大嚷大鬧，說道：「你家不見了我頭面，又不與我原物，又不賠我銀子，只反哄着我兩頭回來走！今日哄我去領贓，明日等領頭面，端的領的在那裡？這等不合理！」那傅夥計賠下情，將好言央及安撫他：「略從容兩日，就有頭面出來了。若無原物，加倍賠你！」那人說：「等我回聲當家的去。」說畢去了。

這吳月娘憂上加憂，眉頭不展，使小廝請吳大舅來商議，教他尋人情對吳典恩說，掩下這樁事罷。吳大舅說：「只怕他不受人情，要些賄賂打點他。」月娘道：「他當初這官，還是咱家照顧他的。還借咱家一百兩銀子，文書俺爹也沒收他的，今日反恩將仇報起來？」吳大舅說：「姐姐，說不的那話了！從來忘恩背義，纔一個兒也怎的？」打發吳大舅吃了飯，去了。

月娘送哥哥到大門首，也是合當事情湊巧，只見薛嫂兒提着花箱兒，領着一個小丫鬟過來。月娘叫住便問：「老薛，你往那裡去？怎的一向不來俺這裡走走？」薛嫂道：「你老人家倒且說的好！這兩日好不忙哩，偏有許多頭緒兒。咱家小奶奶那裡，使牢子、大官兒叫了好幾遍，還不得空兒去哩。」月娘道：「你看媽媽子撒風，他又做起俺小奶奶來了！」薛嫂道：「如今不做小奶奶了！」月娘道：「他怎的做大奶奶？」薛嫂道：「你老人家還不知道？他好小造化兒，自從生了哥兒，大奶奶死了，守備老爺就把他扶了正房，做了封贈娘子！正景二奶奶孫氏，不如他。手下買了兩個奶子，四個丫頭扶侍。又是兩個房裡得寵學唱的姐兒，都是老爺收用過的。要打時就打他趟棍兒！老爺敢做的主兒？自恁還恐怕氣了他！那日不知因甚麼，把雪娥娘子打了一頓，把頭髮都撏了，半夜叫我去領出來，賣了八兩銀子。如今孫二娘房裡，使着個荷花丫鬟。他手裡倒使着四五個，又是兩個奶子，還言人少！二娘又不敢言語，成日奶奶長奶奶短，只哄着他。前日對我說：『老薛，你替我尋個小丫頭來我使。』嫌那小丫頭不會做生活，只會上灶，他屋裡事情冗雜。今日我還睡哩，大清早晨又早使牢子叫了我兩遍，教我快往宅裡去。問我要兩副大翠重雲子鈿兒，又要一副九鳳鈿銀根兒，一個鳳口裡啣一串珠兒，下邊墜着青紅寶石金牌兒。先與了我五兩銀

子，銀子不知使的那裡去了，還沒送與他生活去哩！這一見了我，還不知怎生罵我哩。我如今就送這丫頭去。」月娘道：「你到後邊，等我瞧瞧怎樣翠鈿兒。」一面讓薛嫂到後邊明間內坐下。薛嫂打開花箱，取出與吳月娘看。果然做的好樣範！約四指寬，通掩過鬢狄髻來，金翠掩映，翡翠重疊，背面貼金，那九鳳鈿，每個鳳口內啣着一掛寶珠牌兒，十分奇巧。薛嫂道：「自這副鈿兒，做着本錢三兩五錢銀子，那副重雲子的，只一兩五錢銀子，還沒尋他的錢。」

正說着，只見玳安兒走來，對月娘說：「討頭面的又來在前邊嚷哩，說等不的領賍，領到幾時？若明日沒頭面，要和傅二叔打了，到個去處理會哩！傅二叔心裡不好，往家去了。那人嚷了回，去了。」薛嫂問：「是甚麼勾當？」月娘便長吁了一口氣，如此這般，告訴薛嫂說：「平安兒奴才偷去印子舖人家當的一付金頭面，一個鍍金鈎子，走在城外坊子裡養老婆，被吳巡檢拿住，監在監裡。人家來討頭面，沒有，在門前嚷鬧。吳巡檢又勒掯刁難，不容俺家領賍，打夥計將來，要錢。白尋不出個頭腦來，如何是好？死了漢子，敗落一齊來，就這等被人欺負，好苦也！」說着，那眼中淚紛紛落將下來。薛嫂道：「好奶奶，放着路兒不會尋！咱家小奶奶，你這裡寫個帖兒，等我對他說聲，教老爺差人吩咐巡檢司。莫說一副頭面，他管的着那巡檢司？」薛嫂道：「奶奶，你還不知道，如今周爺，朝廷新與他的勅書，好不管的事情寬廣！地方河道，軍馬錢糧，都在他手裡打卯遞手本。又河東水西，捉拿强盜，賊情正在他手裡！」月娘聽了便道：「既然管着，老薛，就累你多上覆龐大姐說聲，一客不煩二主，教他在周爺面前美言一句兒。問巡檢司討出頭面來，我破五兩銀子謝你！」薛嫂道：「好奶奶，錢恁中使！我見你老人家剛纔慘惶，我倒下意不去。你教人寫了帖兒，不吃茶罷。等我到府裡和小奶奶說，

成了，隨你老人家；不成，我還來回你老人家話。」這吳月娘一面叫小玉擺茶與薛嫂吃。薛嫂兒道：「這咱晚了，不吃罷。你只教大官兒寫了帖兒，我拿了去罷。你不知，我一身的事在我身上哩！」月娘道：「我曉的，你也出來這半日了，吃了點心兒去。」小玉即便放桌兒，擺上茶食來。月娘陪他吃茶。薛嫂兒遞與丫頭兩個點心吃。月娘問丫頭幾歲了，薛嫂道：「今年十二歲了。」不一時，玳安兒前邊寫了說帖兒。薛嫂兒吃了茶，放在袖內，作辭月娘，提着花箱出門。轉彎抹角，逕到守備府中。

春梅還在煖床炕上睡，還沒起來哩。只見大丫鬟月桂進來說：「老薛來了。」春梅便叫小丫頭翠花把裡面窗寮開了，日色照的紗窗十分明亮。薛嫂進去說道：「奶奶這咱還未起來？」放下花箱便磕下頭去。春梅道：「不當家化化的，磕甚麼頭。」說道：「我心裡不自在，今日起來的遲些。」問道：「你做的那翠雲子和九鳳鈿兒，拿了來不曾？」薛嫂道：「奶奶這兩副鈿兒，好不費手。昨日晚夕，我纔打翠花舖子裡討將來。今日要送來，不想奶奶又使了牢子去。」一面取出來，與春梅過目。春梅還嫌翠雲子做的不十分現撇(三)，還安放在紙匣兒內，交與月桂收了，看茶與薛嫂兒吃。薛嫂便叫小丫鬟進來，「與奶奶磕頭。」春梅問：「是那裡的？」薛嫂兒道：「二奶奶和我說了好幾遍，說荷花只做的飯，教我替他尋個小孩子，學做些針指。我替他領了這個孩子來了。到是鄉裡人家女孩兒，今年纔十二歲，正是養材兒(四)，只好拘束着學做生活。」春梅道：「你一發替他尋個城裡孩子，還伶便些。這鄉裡孩子，曉的甚麼？也是前日一個張媽子，領了兩個鄉裡丫頭子來，一個十一歲，那一個十二歲了。一個叫生金，一個叫活寶。兩個且是不善，都要五兩銀子，娘老子就在外頭等着要銀子。我說：『且留他住一日兒，試試手兒，會答應不會，教他明日來領銀子罷。』死活留下他一夜。丫頭們不知好歹，與了他些肉湯子泡飯吃了。到第二日天明，只見丫頭們嚷亂起來。我便

罵：『賊奴才，亂的是甚麼？』原來那生金，撒了被窩屎；那活寶溺的褲子提溜不動。把我又是那笑，又是那砢碜。等的張媽子來，還教他領的去了。」因問：「這丫頭要多少銀子？」薛嫂兒道：「要不多，只四兩銀子。他老子要投軍使。」春梅教海棠：「你領到二娘房裡去，明日兌銀子與他罷。」又叫月桂：「拿大壺，內有金華酒，篩來與薛嫂兒吃，盪寒。再有甚點心，拿上一盒子與他吃。省得她又說大清早晨，拿寡酒灌他。」薛嫂道：「桂姐，且不要篩上來，等我和奶奶說了話着。剛纔在那裡也吃了些甚麼來了。」春梅道：「你對我說，在誰家吃甚來？」薛嫂道：「剛纔大娘那頭，留我吃了些甚麼來了。如此這般，望着我好不哭哩！說平安兒小廝，偷了印子鋪內人家當的金頭面，還有一把鍍金鈎子，在外面養老婆，吃番子拿在巡檢司拶打。這裡人家要頭面嚷亂，使傅夥計領贓。那吳巡檢舊日是咱那裡夥計，有爹在日，照顧他的官。今日一旦反面無恩，來打小廝，攀扯人。又不容這裡領贓，要錢纔准，把夥計打罵將來。唬的夥計不好了，躲的往家去了。央我來多多上覆你老人家，不知咱家老爺管的着這巡檢司。可憐見舉眼兒無親的，教你替他對老爺說聲，領出頭面來，交付與人家去了，大娘親來拜謝你老人家。」春梅問道：「有個帖兒沒有？不打緊，有你爺。出巡去了，怕不的今晚來家，等我對你爺說！」薛嫂兒道：「他有說帖兒在此。」向袖中取出。這春梅看了，順手就放在窗戶檯上。

不一時，托盤內拿上四樣嗄飯菜蔬，月桂拿大銀鍾，滿滿斟了一鍾，流沿兒遞與薛嫂。薛嫂道：「我的奶奶，我原捱〔五〕的了這大行貨子？」春梅笑道：「比你家老頭子那大貨差些兒。那個你倒捱了，這個你倒捱不的？好歹與我捱了。要不吃，月桂，你與我捏着鼻子灌他！」薛嫂道：「你且拿了點心與我，打了底兒〔六〕着。」春梅道：「這老媽子單管說謊！你纔說在那裡吃了來，這回又說沒打底兒。」薛嫂道：「吃了他兩個茶

食，這咱還有哩？」月桂道：「薛媽媽，你且吃了這大鍾酒。我拿點心與你吃，俺奶奶又怪我沒用，要打我哩。」這薛嫂沒奈何，只得吃了。被他灌了一鍾，覺心頭小鹿兒劈劈跳起來。那春梅掇掇個嘴兒，又叫海棠斟滿一鍾教他吃。薛嫂推過一邊，說：「我的好娘，我却一點兒也吃不的了。」海棠道：「你老人家捱了月桂姐一下子，不捱我一下子，奶奶要打我！」那薛嫂兒慌的直撅兒跪在地下。春梅道：「也罷，你拿過那餅與他吃了，教他好吃酒。」月桂道：「薛媽媽，誰似我恁疼你，留下恁好玫瑰果餡餅兒與你吃！」就拿過一大盤子頂皮酥玫瑰餅兒來。那薛嫂兒只吃了一個，別的春梅都教他袖在袖子裡，「到家捎與你家老王八吃。」薛嫂兒吃酒蓋着臉兒，把一盤子火薰肉、醃臘鵝，都用草紙包、布子裹，塞在袖內。海棠使氣白賴(乜)又灌了半鍾酒，見他嘔吐上來，纔收過家伙去，不要他吃了。春梅吩咐：「明日來討話說，兌丫頭銀子與你。」又使海棠問孫二娘去，回來說：「丫頭留下罷，教大娘娘與他銀子。」臨出門拜辭，春梅吩咐：「媽媽，休推聾裝啞，那翠雲子做的不好，明日另帶兩副好的我瞧。」薛嫂道：「我知道。奶奶叫個大姐送我送，看狗咬了我腿。」春梅笑道：「俺家狗都有眼，只咬到骨禿跟前就住了。」一面使蘭花送出角門來。

話休饒舌。周守備至日落時分，牌兒馬藍旗作隊，又槖後隨，出巡來家。進入後廳，左右丫鬟接了冠服。進房見了春梅、小衙內，心中歡喜。坐下，月桂、海棠拿茶吃了，將出巡回之事告訴一遍。不一時，放桌兒擺飯。飯罷，掌上燭，安排盃酌飲酒，因問：「前邊沒甚事？」春梅一面取過薛嫂拿的帖兒來與守備看，說吳月娘那邊如此這般，「小廝平安兒偷了頭面，被吳巡檢拿住監禁，不容領脏，只拷打小廝，攀扯誣賴吳氏奸情，索要銀兩，呈詳府縣」等事，守備看了說：「我明日出牌連他都提來發落。」又說：「此事正是我衙門裡事，如何呈詳府縣？吳巡檢那廝，這等可惡！我聞得這吳巡檢，是他門下夥計，只因往東京與蔡

太師進禮，帶挈他做了這個官，如何倒要誣害他家！」春梅道：「自是這等說，你替他明日處處罷。」一宿晚景題過。

次日，旋教吳月娘家補了一紙狀，當廳出了個大花欄批文，用一個封套裝了，上面批：「山東守禦府爲失盜事，仰巡檢司官連人解繳。右差虞侯張勝、李安。准此。」當下二人領出公文來，先到吳月娘家。月娘管待了酒飯，每人與了一兩銀子鞋脚錢。傅夥計家中睡倒了，吳二舅跟隨到巡檢司。吳巡檢見平安監了兩日，不見西門慶家中人來打點，正教吏典做文書申呈府縣。只見守禦府中兩個公人到了，拿出批文來與他。見封套上硃紅筆標着「仰巡檢司官連人解繳」，拆開見裡面吳氏狀子，唬慌了，反賠下情，與李安、張勝每人二兩銀子。隨即做文書，解人上去，到于守備府前伺候。半日，待的守備升廳，兩邊軍牢排下，然後帶進人去。這吳巡檢把文書呈遞上去，守備看了一遍，說：「此正是我這衙門裡事，如何不申解前來我這裡發送？只顧延捱監滯，顯有情弊！」那吳巡檢稟道：「小官纔待做文書，申呈老爺案下，不料老爺鈞批到了。」守備喝道：「你這狗官可惡！多大官職，這等欺玩法度，抗違上司。我欽奉朝廷勅命，保障地方，巡捕盜賊，提督軍門，兼管河道，職掌開載已明。你如何拿了起件，不行申解？安用刑杖拷打犯人，誣攀無辜，顯有情弊！」那吳巡檢聽了，摘去冠帽在堦前只顧磕頭。守備道：「本當參治你這狗官，且饒你這遭。下次再若有犯，定行參究！」一面把平安提到廳上，說道：「你這奴才偷盜了財物，還肆言謗主！人家都是你恁如此，也不敢使奴才了。」喝令左右：「與我打三十大棍放了！將賍物封貯，教本家人來領去。」一面喚進吳二舅來，遞了領狀。守備這裡還差張勝拿帖兒，同送到西門慶家，見了分上。吳月娘打發張勝酒飯，又與了一兩銀子。走來府裡，回了守備、春梅話。那吳巡檢乾拿了平安兒一場，倒折了好幾兩銀子。

月娘還了那人家頭面、鈎子，見是他原物，一聲兒沒言語去了。傅夥計到家，傷寒病睡倒了。只七日光景，調治不好，嗚呼哀哉死了。月娘見這等合氣，把印子舖只是收本錢，贖討，再不假當出銀子去了。止是教吳二舅同玳安在門首生藥舖子，日逐轉得來家中盤纏。此事表過不題。

一日，吳月娘叫將薛嫂兒來，與了三兩銀子。薛嫂道：「不要罷，傳的府裡小奶奶怪我。」月娘道：「天不使空人，多有累你。我見他不題出來就是了。」于是買了四盤下飯，宰了一口鮮豬，一罈南酒，一疋紵絲尺頭，薛嫂押着，來守備府中致謝春梅。玳安穿着青絹褶兒，用描金匣兒盛着禮帖兒，逕到裡邊見春梅。薛嫂領着到後堂。春梅出來，戴了金梁冠兒，金釵梳，鳳鈿，上穿繡襖，下着錦裙，左右丫鬟養娘侍奉。玳安兒趴倒地下磕頭。春梅吩咐放桌兒，擺茶食與玳安吃。說道：「沒甚事，你奶奶免了罷，如何又費心送這許多禮來？你周爺一定不肯受。」玳安道：「家奶奶說：前日平安兒這場事，多有累周爺周奶奶費心。沒甚麼，些小微禮兒，與爺、奶奶賞人便了。」春梅道：「如何好受的！」薛嫂道：「你老人家若不受，惹那頭又怪我。」春梅一面又請進守備來計較了，止受了猪酒下飯，把尺頭回將來了。與了玳安一方手帕，三錢銀子。擡盒人二錢。春梅因問：「你奶奶、哥兒好麼？」玳安說：「哥兒好不耍子兒哩！」又問玳安兒：「你幾時籠起頭去、包了網巾？幾時和小玉完房來？」玳安道：「是八月內來。」春梅道：「到家多頂上你奶奶，多謝了重禮。待要請你奶奶來坐坐，你周爺早晚又出巡去。我到過年正月裡，哥兒生日，我往家裡走走。」玳安道：「你老人家若去，小的到家就對俺奶奶說，到那日來接奶奶。」說畢，打發玳安出門。薛嫂便向玳安兒說：「大官兒，你先去罷，奶奶還要與我說話哩。」

那玳安兒押盒担來家，見了月娘，說：「如此這般，守備只受了猪酒下飯，把尺頭回將來了。春梅姐讓

到後邊，管待茶食吃。問了回哥兒好，家中長短。與了我一方手帕，三錢銀子。擡盒人二錢銀子。多頂上奶奶，多謝重禮。都不受來，被薛嫂兒和我再三說了，纔受了下飯猪酒，擡回尺頭。要不是，請奶奶過去坐坐，一兩日周爺出巡去。他只到過年正月孝哥生日，來家裡走走。」又告說：「他住着五間正房，穿着錦裙繡襖，戴着金梁冠兒。出落的越發胖大了。手下好少丫頭奶子侍奉！」月娘問：「薛嫂怎的還不來？」玳安道：「委的對我說來。」月娘道：「到那日咱這邊使人接他去。」因問：「他還坐着說話，教我先來了。」自此兩家交往不絕。正是：世情看冷暖，人面逐高低。有詩爲証：

得失榮枯命裡該，皆因年月日時栽。胸中有志應須至，囊裡無財莫論才。畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕羊酒不均，駟馬奔陳—此喻待下人不公，就要遭人叛棄。此爲春秋齊景公故事，元鄭廷玉有〈齊景公駟馬奔陳〉雜劇。　〔二〕土番—即番子手，明代廠衛中負責緝捕的差役。　〔三〕現撇—時新而別致。　〔四〕養材兒—還處在教養時期的孩子。　〔五〕捱—即「挨」，此指忍受。　〔六〕打底兒—飲酒前先吃些食物墊底。　〔七〕使氣白賴—同「死氣白賴」、「死乞白賴」，即糾纏不休。

裏虛外實費張羅，待客酬人使用多。馬死奴逃難宴集，臺傾樓倒罷笙歌。
租田稅店歸舊主，玩好金珠托賣婆。欲向富家權借用，當人開口奈羞何。

話說光陰迅速，日月如梭。又早到正月二十一日。春梅和周守備說了，備一張祭桌，四樣羹果，一罈南酒，差家人周仁，送與吳月娘。一者是西門慶三週年，二者是孝哥兒生日。月娘收了禮物，打發來人帕一方，銀三錢。這邊連忙就使玳安兒穿青衣，具請書兒請去。上寫着：

「重承厚禮，感感。即刻舍具菲酌，奉酬腆儀，仰希
高軒(三)俯臨。不外，幸甚！

大德周老夫人粧次(三)。」

[下書]西門吳氏端肅拜請

春梅看了，到日中纔來。戴着滿頭珠翠，金鳳頭面釵梳，胡珠環子；身穿大紅通袖四獸朝麒麟袍兒，翠藍十樣錦百花裙，玉玎璫禁步，束着金帶；脚下大紅繡花白綾高底鞋兒。坐着四人大轎，青緞銷金轎衣。軍

牢執藤棍喝道，家人伴當跟隨，擡着衣匣；後邊兩頂家人媳婦小轎兒，緊緊跟着大轎。吳月娘這邊請了吳大妗子相陪，又叫了兩個唱的女兒彈唱。聽見春梅來到，月娘亦盛粧縞素打扮，頭上五梁冠兒，戴着稀稀幾件金翠首飾，耳邊二珠環子，金攮領兒，上穿白綾襖，下邊翠藍緞子織金拖泥裙，脚下穿玉色緞高底鞋兒，與大妗子迎接至前廳。春梅大轎子擡至儀門首纔落下轎來，兩邊家人圍着，到於廳上叙禮，向月娘插燭也似拜下去。月娘連忙荅禮相見，沒口(三)說道：「向日有累姐姐費心，粗尺頭又不肯受。今又重承厚禮祭桌，感激不盡！」春梅道：「惶恐，家官府沒甚麼，這些薄禮，表意而已。一向要請姥姥過去，家官府不一時出巡，所以不曾請得。」月娘道：「姐姐，你是幾時好日子？我只到那日，買禮看姐姐去罷。」春梅道：「奴賤日是四月廿五日。」月娘道：「奴到那日一定去！」兩個叙畢禮。春梅務要把月娘讓起，受了兩禮。然後吳大妗子相見，亦還下禮去。春梅道：「你看大妗子，又沒正經！」一手扶起受禮。大妗子道：「姐姐，你今非昔比，折殺老身。」止受了半禮。一面讓上坐，月娘和大妗子主位相陪。然後家人媳婦、丫鬟養娘都來參見。春梅見了奶子如意兒抱着孝哥兒，吳月娘道：「小大哥還不來與姐姐磕個頭兒，謝謝姐姐，今日來與你做生日！」那孝哥兒眞個爬下如意兒身來，與春梅唱喏。月娘道：「好小廝，不與姐姐磕頭，只唱喏？」那春梅連忙向袖中，掏出一方錦手帕，一付金八吉祥兒，教替他攆帽兒上戴。月娘道：「又教姐姐費心！」又拜謝了。落後小玉、奶子來見，磕頭。春梅與了小玉一對金頭簪子，與了奶子兩枝銀花兒。月娘道：「姐姐，你還不知，奶子與了來興兒做了媳婦兒了。來興兒那媳婦，害病沒了。」春梅道：「他一心要在咱家，倒也好。」一面丫鬟拿茶上來。吃了茶，月娘說：「請姐姐後邊明間內坐罷，這客位內冷。」

春梅來後邊，西門慶靈前又早點起燈燭，擺下桌面祭禮。春梅燒了紙，落了幾點眼淚。然後周圍設放

圍屏，火爐內生起炭火，安放大八仙桌席，擺茶上來。無非是細巧蒸酥，異樣甜食，美口菜蔬，希奇菓品，縷金碟，象牙筯，雪錠盤盞兒，絕品芽茶。月娘和大妗子陪着吃了茶，讓春梅進上房裡換衣裳。脫了上面袍兒，家人媳婦開衣匣取出衣服，更換了一套綠遍地金裙。在月娘房中坐着，說了一回。月娘因問道：「哥兒好麼，今日怎不帶他來這裡走走？」春梅道：「若不是，也帶他來與姥姥磕頭，他爺說天氣寒冷，怕風冒着他。他又不肯在房裡，只要那當直的抱出來廳上外邊走。這兩日不知怎的，只是哭。」月娘道：「你出來他也不尋你？」春梅道：「左右有兩個奶子，輪番看他也罷了。」月娘道：「他周爺也好大年紀，得你替他養下這點孩子，也夠了。也是你裙帶上的福。說他孫二娘還有位姐兒，幾歲兒了？」春梅道：「他二娘養的叫玉姐，今年交生四歲。俺這個叫金哥。」月娘道：「說他周爺身邊，還有兩位房裡姐兒？」春梅道：「他爺也常往他身邊去不去？」春梅道：「是兩個學彈唱的丫頭子，都有十六七歲，成日淘氣在那裡。」月娘道：「他爺也常廷勅書上，又教他兼管許多事情，鎮守地方，巡理河道，捉拿盜賊，操練人馬。常不時往外出巡幾遭，好不辛苦哩！」說畢，小玉拿茶來吃了。春梅向月娘說：「姥姥，你引我往俺娘那邊花園山子下走走。」月娘道：「我的姐姐，山子花園還是那咱的山子花園哩？自從你爹下世，沒人收拾他，如今丟搭㈣的破零二落，石頭也倒了，樹木也死了，俺等閒也不去了。」春梅道：「不妨，奴就往俺娘那邊看看去。」這月娘强不過，只得教小玉拿花園門、山子門鑰匙開了門，月娘、大妗子陪春梅，衆人到裡面遊看了半日。但見：

垣墻欹損，臺榭歪斜。兩邊畫壁長青苔，滿地花磚生碧草。山前怪石，遭塌毀不顯嵯峩；亭內涼床，被滲漏已無框檔。石洞口蛛絲結網，魚池內蝦蟆成羣。狐狸常睡臥雲亭，黃鼠往來藏春閣。

料想經年人不到，也知盡日有雲來。

春梅看了一回，先走到李瓶兒那邊。見樓上丟着些折桌壞櫈破椅子，下邊房都空鎖着。地下草長的荒荒的。方來到他娘房裡，止有兩座厨櫃，床也沒了。因問小玉：「俺娘那張床往那去了，怎的不見？」小玉道：「俺三娘嫁人，賠了俺三娘去了。」月娘走到跟前說：「因有你爹在日，將他帶來那張八步床，賠了大姐在陳家。落後他起身，却把你娘這張床賠了他嫁人去了。」春梅道：「我聽見大姐死了，說你老人家把床還攆的來家了。」月娘道：「那床沒錢使，只賣了八兩銀子，打發縣中皂隸，都使了。」春梅聽言，點了點頭兒，那星眼中由不的酸酸的，口內不言，心下暗道：「想着俺娘，那咱爭强不伏弱的，問爹要買了這張床。我實承望要回了這張床去，也做他老人家一念兒，不想又與了人去了。」由不的心下慘切。又問月娘：「俺六娘那張螺甸床，怎的不見？」月娘道：「一言難盡。自從你爹下世，日逐只有出去的，沒有進來的。常言家無營活計，不怕斗量金[五]。也是家中沒盤纏，攆出去交人賣了。」春梅問：「賣了多少銀子？」月娘道：「止賣了三十五兩銀子。」春梅道：「可惜了的！那張床，當初我聽見爹說，值六十兩多銀子，只賣這些兒！早知你老人家打發，我倒與你老人家三四十兩銀子，我要了也罷。」月娘道：「好姐姐諸般都有，——人沒早知道的。」一面嘆息了半日。只見家人周仁走來接，說：「爹請奶奶早些家去，哥兒尋奶奶哭哩。」這春梅就抽身往後邊。月娘教小玉鎖了花園門，同來到後邊明間內，又早屏開孔雀，簾控鮫綃，擺下酒筵。兩個妓女，銀箏琵琶，在旁彈唱。吳月娘遞酒安席，不必細說。安春梅上坐，春梅不肯，務必拉大妗子同他一處坐的。月娘主位，筵前遞了酒，湯飯點心，割切上席。春梅教家人周仁，賞了厨子三錢銀子。說不盡盤堆異品，酒泛金波。

當下傳盃換盞，吃至日色將落時分，只見宅內又差伴當拿燈籠來接。月娘那裡肯放，教兩個妓女，在跟前跪着彈唱勸酒，吩咐：「你把好曲兒，孝順你周奶奶一個兒。」一面叫小玉斟上大鍾，放在跟前，教春梅吃：「姐姐，你吩咐個心下愛的曲兒，教他兩個唱與你聽下酒。」春梅道：「姥姥，奴吃不得的，怕孩兒家中尋我。」月娘道：「哥兒尋，左右有奶子看着。天色也還早哩，我曉得你好小量兒！」春梅因問那兩個妓女：「你叫甚名字？是誰家的？」兩個跪下說：「小的一個是韓金釧兒妹子韓玉釧兒，一個是鄭愛香兒姪女鄭嬌兒。」春梅道：「你們會唱〈懶畫眉〉不會？」玉釧兒道：「奶奶吩咐，小的兩個都會。」月娘道：「你兩個既會唱，斟上酒你周奶奶吃，你們慢唱。」小玉在旁，連忙斟上酒。兩個妓女，一個彈箏，一個琵琶，唱道：

「冤家爲你幾時休？捱過春來又到秋，誰人知道我心頭。天，害的我伶仃瘦，聽的音書兩淚流。從前已往訴緣由，誰想你無情把我丟！」

那春梅吃過。月娘又令鄭嬌兒遞上一盃酒與春梅。春梅道：「你老人家也陪我一盃。」兩家於是都齊斟上。兩個妓女又唱道：

「冤家爲你減風流！鵲噪簷前不肯休，死聲活氣沒來由。天，倒惹的情拖逗，助的凄凉兩淚流。從他去後意無休，誰想你辜恩把我丟？」

春梅說：「姥姥，你也教大妗子吃盃兒。」月娘道：「大妗子吃不的，教他拿小鍾兒陪你罷。」一面令小玉斟上大妗子一小鍾兒酒，兩個妓女又唱道：

「冤家爲你惹場憂！坐想行思日夜愁，香肌憔瘦減溫柔。天，要見你不能夠，悶的我傷心兩淚流。從前與你共綢繆，誰想你今番把我丟！」

當下春梅見小玉在跟前，也斟了一大鍾，教小玉吃。月娘道：「姐姐他吃不的。」春梅道：「姥姥，他也吃三鍾兒。我那咱在家裡，沒和他吃？」于是斟上，教小玉也吃了一盃。妓女唱道：

「冤家爲你惹閒愁！病枕着床無了休，滿懷憂悶鎖眉頭。天，忘了還依舊，助的我腮邊兩淚流。從前與你兩無休，誰想你經年把我丟！」

看官聽說：當時春梅爲甚教妓女唱此詞？一向心中牽掛陳經濟在外，不得相會。情種心苗，故有所感，發於吟咏。又見他兩個唱的好，口兒甜，乖覺，奶奶長奶奶短侍奉，心中歡喜，叫家人周仁近前來拿出兩包兒賞賜來，每人二錢銀子。兩個妓女放下樂器，插燭也似磕頭，謝了賞賜。不一時，春梅起身，月娘款留不住，伴當打燈籠，拜辭出門，坐上大轎，家人媳婦都坐上小轎，前後打着四個燈籠，軍牢喝道而去。正是：時來頑鐵有光輝，運去黃金無艷色。有詩爲証：

點絳唇紅弄玉嬌，鳳凰飛下品鸞簫。堂前高把湘簾捲，燕子還來續舊巢。

且說春梅自從來吳月娘家赴席之後，因思想陳經濟不知流落在何處，歸到府中，終日只是臥床不起，心下沒好氣。守備察知其意，說道：「只怕思念你兄弟，不得其所。」一面叫將張勝、李安來，吩咐道：「我一向委你尋你奶奶兄弟，如何不用心找尋？」二人告道：「小的一向找尋來，一地裡尋不着下落，已回了奶奶話了。」守備道：「限你二人五日，若找尋不着，討分曉！」這張勝、李安領了鈞語下來，都帶了愁顏，沿街遶巷，各處留心找問不題。

話分兩頭，單表陳經濟自從守備府中打了出來，欲投晏公廟，聽見人說：「你師父任道士，因爲你宿娼壞事，被人打了，拿在守備府去，查點房中箱籠，東西銀兩沒了，一口重氣，半夜就死了。你還敢進廟中

去？衆徒弟就打死你！」這經濟害怕，就不敢進廟來。又沒臉兒見杏庵王老，白日裡到處打油飛〔二〕，夜晚間還鑽入冷舖中存身。一日，也是合當有事，經濟正在街上站立，只見鐵指甲楊大郎頭戴新羅帽兒，身穿白綾襖子，玄色緞氅衣，沉香色襪口，光素琴鞋，騎着一疋驢兒，揀銀鞍轡，一個小廝跟隨，正從街心走過來。經濟認的是楊光彥，便向前一把手把嚼環拉住，說道：「楊大哥，一向不見！咱兩個同做朋友，往下江販布，船在清江浦泊着，我在嚴州府探親，吃人陷害，打了一場官司，你就不等我，把我半船貨物偷拐，走的不知去向。我好意往你家問，反吃你兄弟楊二風拿瓦楔磚破頭，赶着打上我家門來。今日弄的我一貧如洗。你是會搖擺受用！」那楊大郎見了經濟討吃，佯佯而笑，說：「如今晦氣，出門撞見瘟死鬼！量你這餓不死賊花子，那裡討半船貨，我拐了你的來了？你不撒手，須吃我一頓好馬鞭子！」那經濟便道：「我如今窮了，你有銀子與我些盤纏，不然咱到個去處！」楊大郎見他不放，跳下驢來，向他身上抽了幾鞭子，喝令小廝：「與我撏了這少死的花子去！」那小廝使力把經濟推了一交。楊大郎又向前踢了幾脚，踢打的經濟怪叫。

須臾，圍了許多人。旁邊閃過一個人來，青高裝帽子，勒着手帕，倒披紫襖，白布褲子，精着兩條脚，靴着蒲鞋；生的阿兜眼〔七〕，掃帚眉，料綽口〔八〕，三鬚鬍子，面上紫肉橫生，手腕橫觔競起；吃的楞楞睜睜，提着拳頭，向楊大郎說道：「你此位哥好不近理！他年少這般貧寒，你只顧打他怎的？自古嗔拳不打笑面，他又不曾傷犯着你。你有錢，看平日相交，與他些；沒錢，罷了，如何只顧打他？自古路見不平，也有向燈向火！」楊大郎說：「你不知，他賴我拐了他半船貨。量他恁窮嘴臉，有半船貨物？」那人道：「想必他當時也是根基人家娃娃，天生就這般窮來？閣下就到這般有錢？老兄，依我，你有銀子與他盤纏罷！」

那楊大郎見那人說了，袖內汗巾兒上拴着四五錢一塊銀子，解下來遞與經濟，與那人舉一舉手兒，上驢子揚長去了。

經濟地下爬起來，擡頭看那人時，不是別人，却是舊時同在冷舖內，和他一舖睡的土作頭兒飛天鬼侯林兒。近來領着五十名人，在城南水月寺曉月長老那裡做工，起蓋伽藍殿。因一隻手拉着經濟說道：「兄弟，剛纔若不是我拿幾句言語譏犯〔九〕他，他肯拿出這五錢銀子與你？他賊，却知見箇範〔十〕；他若不知範時，好不好吃我一頓好拳頭！你跟着我，咱往酒店內吃酒去。」來到一個食菓小酒店內，案頭上坐下，叫量酒拿四賣嗄飯、兩大壺酒來。不一時，量酒打抹條桌乾淨，擺下小菜嗄飯，四盤四碟，兩大坐壺時興橄欖酒，不用小盃，拿大磁甌子。因問經濟：「兄弟，你吃麵吃飯？」量酒道：「麵是溫淘〔十一〕，飯是白米飯。」經濟道：「我吃麵。」須臾，掉上兩三碗濕麵上來，侯林兒只吃一碗，經濟吃了兩碗。然後吃酒。侯林兒向經濟說：「兄弟，你今日跟我往坊子裡睡一夜。明日我領你城南水月寺曉月長老那裡，修蓋伽藍殿幷兩廊僧房。你哥率領着五十名做工。你到那裡，不要你做重活，只擡幾筐土兒就是了。也算你一工，討四分銀子。我外邊賃着一間廈子，晚夕咱兩個就在那裡歇。做些飯打發咱的人吃，門你一把鎖鎖了，家都交與你，好不好？强如你在那冷舖中替花子搖鈴打梆子，這個還官樣些。」經濟道：「若是哥哥這般下顧兄弟，可知好哩！不知這工程做的長遠不長遠？」侯林兒道：「纔做了一個月。這工程做到十月裏，不知完不完。」兩個說話之間，你一鍾，我一盞，把兩大壺酒都吃了。量酒算帳，該一錢三分半銀子。經濟要會銀子，拿出銀子來秤。侯林兒推過一邊，說：「傻兄弟，莫不教你出錢？哥有銀子在此！」一面扯出包兒來，秤了一錢五分銀子與掌櫃的，還找了一分半錢袖了。搭伏着經濟肩背，同到坊子裏，兩個在一處歇臥。二人都醉了，這

侯林兒晚夕幹經濟後庭花，足幹了一夜，親哥親達達，親漢子親爺，口裡無般不叫將出來。

到天明同往城南水月寺。果然寺外侯林兒賃下半間廈子，裡面燒着炕柴灶，也買下許多碗盞家活。早晨上工，叫了名字。衆人看見經濟不上二十四五歲，白臉子，生的眉目清俊，就知是侯林兒兄弟，都亂調戲他。先問道：「那小夥子兒，你叫甚名字？」陳經濟道：「我叫陳經濟。」那人道：「陳經濟擠〔十三〕了！」又一人說：「你恁年小小的，原幹的這營生，挨的這大杠頭子〔十三〕？」侯林兒喝開衆人，罵：「怪花子，你只顧奚落他怎的？」一面散了鍬鍁筐杠，派衆人攛土的攛土，和泥的和泥，打禡〔十四〕的打禡。原來曉月長老教一個葉頭陀做火頭，造飯與落作匠人吃。這葉頭陀年約五十歲，一個眼瞎。穿着皂直裰，精着脚，腰間束着爛絨絛，也不會看經，只會念佛。善會麻衣神相，衆人都叫他做葉道。一日，做了工下來，衆人都吃畢飯，閒坐的，站的，也有蹲着的。只見經濟走向前問葉頭陀討茶吃，這葉頭陀只顧上上下下看他。內有一人說：「葉道，這個小夥子兒是新來的，你相他一相。」又一人說：「你相他相，倒像個兄弟〔十五〕。」一人說：「倒像個二尾子〔十六〕。」葉頭陀教他近前，端詳了一回，說道：「色怕嫩兮又怕嬌，聲嬌氣嫩不相饒。老年色嫩招辛苦，少年色嫩不堅牢。只吃了你面嫩的虧。一生多得陰人寵愛。八歲、十八、二十八，下至山根上至髮，有無活計兩頭消，三十印堂莫帶煞。眼光帶秀心中巧，不讀詩書也可人；做作百般人可愛，縱然弄假不成眞。休怪我說，一生心伶機巧，常得陰人發跡。你今年多大年紀？」經濟道：「我二十四歲。」葉道道：「虧你前年怎麼打過來！吃了你印堂〔十七〕太窄，子喪妻亡；懸壁〔十八〕昏暗，人亡家破；唇不蓋齒，一生惹是招非；鼻若竈門，家私傾喪。那一年遭官司口舌，傾家喪業，見過不曾？」經濟道：「都見過了。」葉頭陀道：「又一件，你這山根不宜斷絕。麻衣祖師說得兩句好：山根斷兮早虛花，祖業飄零定

破家。早年父祖丟下家產，不拘多少，到你手裡都了當了。你上停(十九)短兮下停(三十)長，主多成多敗，錢財使盡又還來。總然你久後營得成家計，猶如烈日照冰霜。你走兩步我瞧。」那經濟眞個走了兩步，葉頭陀道：「頭先過步，初主好而晚景貧窮；脚不點地，賣盡田園而走他鄉。一生不守祖業。你往後好，有三妻之命。尅過一個妻宮不曾？」經濟道：「已尅過了。」葉頭陀道：「後來還有三妻之會。你面若桃花光焰，雖然子遲，但圖酒色懽娛。但恐美中不美，三十上小人有些不足，花柳中少要行走，還計較些。」一個人說：「葉道，你相差了！他還與人家做老婆，他那有三個妻來？」衆人正笑做一團，只聽得曉月長老打梆子，各人都拿鍬鍤筐杠，上工做活去了。如此者，經濟在水月寺，也做了約一月光景。

一日，三月中旬天氣，經濟正與衆人擡出土來，在寺山門墻下，倚着墻根向日陽，蹲踞着捉身上虱蟣。只見一個人，頭戴萬字頭巾，腦後撲匾金環，身穿青窄衫，紫裹肚，腰繫纏帶，脚穿褊靴，騎着一疋黃馬，手中提着一籃鮮花兒，見了經濟猛然跳下馬來，向前深深的唱個喏，便叫：「陳舅，小人那裡沒處尋，你老人家原來在這裡！」倒唬了經濟一跳，連忙還禮不迭，問：「哥哥，你是那裡來的？」那人道：「小人是守備周爺府中親隨張勝，自從舅舅捉府中官事出來，奶奶不好直到如今。老爺使小人那裡不曾找尋舅舅，不知在這裡！今早不是俺奶奶使小人往外庄上折取這幾朵芍藥花兒，打這裡所過，怎得看見你老人家在這裡？一來也是你老人家際遇，二者小人有緣。不消猶豫，就騎上馬，跟你老人家往府中去！」那衆做工的人看着，都面面相覷，不敢做聲。這陳經濟把鑰匙遞與侯林兒，騎上馬，張勝緊緊跟隨，逕往守備府中來。正是：良人得意正年少，今夜月明何處樓？有詩爲証：

白玉隱於頑石裡，黃金埋在汚泥中。今朝貴人提拔起，如立天梯上九重。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕高軒—對別人乘車的尊稱。　〔二〕粧次—舊時書信的稱謂用語。一般用於對平輩女人的稱謂。

慌忙開口狀。　〔四〕丟搭—丟棄。「搭」爲詞尾。　〔五〕家無營活計，不怕斗量金—意謂沒有謀生的辦法，即使有再大的家業也將坐吃山空。　〔六〕打油飛—到處轉悠，流蕩，混飯吃。　〔七〕阿兜眼—凹陷的眼。　〔八〕料綽口—下巴突出又闊大的嘴巴。

〔九〕譏犯—又作「激犯」，故意拿話刺激對方，使之就範。　〔十〕知見範—知道規矩。下文「知範」義同。　〔十一〕溫淘—熱麵條。

〔十二〕就擠—「擠」，這裡指男性同性戀間的擁抱。「就擠」與「經濟」音近，故引發出此語。　〔十三〕杠頭子—本是抬物的杠捧。此隱指男子陽物。　〔十四〕打禡—堆垛物品、砌墻等。　〔十五〕兄弟—此指男子同性戀的契兄弟。

人。　〔十六〕二尾子—兩性人，陰陽際至眉上部位。　〔十七〕印堂—相面術指兩眉之間的部位。　〔十八〕懸壁—相面術指臉部接近耳垂下端的部位。

〔二十〕下停—相面術指鼻下到下頦部位。　〔十九〕上停—相面術指髮

在世爲人保七旬，何勞日夜弄精神。世事到頭終有盡，浮華過眼恐非眞。
貧窮富貴天之命，得失榮枯隙裡塵。不如且放開懷樂，莫待無常鬼使侵。

話說陳經濟到於守備府中，下了馬，張勝先進去稟報春梅。春梅吩咐，教他在外邊班直房內，用香湯澡盆，沐浴了身體乾淨。後邊使養娘包出一套新衣服靴帽來，與他更換了。張勝把他身上脫下來舊藍縷衣服，捲做一團，擱在班直房內上吊着，然後稟了春梅。那時守備還未退廳，春梅請經濟到後堂，盛粧打扮，出來相見。這經濟進門，就望春梅拜了四雙八拜：「請姐姐受禮！」那春梅受了半禮，對面坐下，叙說寒溫離別之情，彼此皆眼中垂淚。春梅恐怕守備退廳進來，見無人在跟前，使眼色與經濟，悄悄說：「等住回他若問你，只說是姑表兄弟，我大你一歲，二十五歲了，四月廿五日午時生的。」經濟道：「我知道了。」不一時，丫鬟拿上茶來。兩人吃了茶，春梅便問：「你一向怎麼出了家，做了道士？守備打了你，悔的要不的。若不是，那時就留下你，爭奈有雪娥那賤人在我這裡，不好又安插你的，所以放你去了。落後打發了那賤人，纔使張勝到處尋你不着。誰知打我這府中出去，你在城外做工，流落至于此地位！」經濟道：「不瞞姐姐說，一言難盡。自從與你相別，要娶六姐。我父親死在東京，來遲了，不曾娶

成，被武松殺了。聞得你好心，葬埋了他永福寺，我也到那裡燒紙來。在家又把俺娘沒了，剛打發喪事出去，被人坑陷了資本。來家又是大姐死了，被俺丈母那淫婦告了我一狀，床帳粧奩，都搬的去了，打了一場官司，將房兒賣了，弄的我一貧如洗。多虧了俺爹朋友王杏庵睭濟，把我纔送到臨清晏公廟那裡出家。不料又被光棍打了，拴到咱府中，打了十棍。出去，投親不理，投友不顧，因此在寺內傭工。多虧姐姐掛心，使張管家尋將我來見姐姐一面，恩有重報，不敢有忘！」說到傷心處，兩個都哭了。

正說話中間，只見守備退廳，進入後邊來。左右掀開簾子，守備進來，這陳經濟向前倒身下拜，慌的守備答禮相還，說：「向日不知是賢弟，被下人隱瞞，悞有衝撞，賢弟休怪。」經濟道：「不才有玷，一向缺禮，有失親近，望乞恕罪。」又磕下頭去。守備一手拉起，讓他上坐。那經濟乖覺，那裡肯，務要拉下椅兒，旁邊坐了。守備關席，春梅陪他對坐下。須臾，換茶上來吃畢，守備便問：「賢弟貴庚？一向怎的不見？如何出家？」經濟便告說：「小弟虛度二十四歲。俺姐姐長我一歲，是四月二十五日午時生。向因父母雙亡，家業凋喪，妻又沒了，出家在晏公廟。不知家姐嫁在府中，有失探望。」守備道：「自從賢弟那日去後，你令姐晝夜憂心，常時啾啾唧唧不安，直到如今。一向使人找尋賢弟不着，不期今日相會，實乃三生有緣！」一面吩咐左右放桌兒，安排酒上來。須臾，擺設許多盃盤，鷄蹄鵝鴨，烹炮蒸煠，湯飯點心，堆滿桌上。銀壺玉盞，酒泛金波。守備相陪叙話，吃至晚來，掌上燈燭方罷。守備吩咐家人周仁，打掃西書房床帳都有。春梅拿出兩床鋪蓋衾枕與他安歇，又撥一個小廝喜兒答應他，又包出兩套紬絹衣服來，與他更換。每日飯食，春梅請進後邊吃。正是：一朝時運至，半點不由人。

光陰迅速，日月如梭。但見：

經濟在守備府裡，住了一個月有餘。一日，四月二十五日，春梅的生日，吳月娘那邊買了禮來，一盤壽桃，一盤壽麵，兩隻湯鵝，四隻鮮鷄，兩盤菓品，一罈南酒。玳安穿青衣，拿帖兒送來。守備正在廳上坐的，門上人稟報進去，擡進禮來。玳安遞上帖兒，趴在地下磕頭。守備看了禮帖兒，說道：「多承你奶奶費心，又送禮來。」一面吩咐家人：「收進禮去，討茶來與大官兒吃。把禮帖教小伴當送與你舅收了。封了一方手帕、三錢銀子與大官兒，擡盒人錢一百文。拿回帖兒，多上覆。」說畢，守備穿了衣服，就起身出去拜人去了。玳安只顧在廳前伺候，討回帖兒。只見一個年小的，戴着瓦楞帽兒，穿着青紗道袍，涼鞋淨襪，從角門裡走出來，手中拿着帖兒、賞錢，遞與小伴當，一直往後邊去了。「可霎作怪，模樣倒好像陳姐夫一般，他如何却在這裡？」只見小伴當遞與玳安手帕、銀錢，打發出門。到于家中，回月娘話。見回帖上寫着「周門龐氏斂衽拜」，月娘便問：「你沒見你姐？」玳安道：「姐姐倒沒見，倒見姐夫來。」月娘笑道：「怪囚，你家倒有恁大姐夫！守備好大年紀，你也叫他姐夫？」玳安道：「不是守備，是咱家的陳姐夫！我初進去，周爺正在廳上。我遞上帖兒，與他磕了頭。他說：『又生受你奶奶送重禮來。』吩咐伴當拿茶與我吃，『把帖兒拿與你舅收了，討一方手帕，三錢銀子與大官兒，擡盒人是一百文錢。』說畢，周爺穿衣服，出來上馬，拜人去了。半日，只見他打角門裡出來，遞與伴當回帖、賞賜，他就進後邊去了，我就押着盒担出來。不是他却是誰？」月娘道：「怪小囚兒，休胡說白道的！那羔子（二），知道流落在那裡討吃，不是凍死，就是餓死。他平白在那府裡做甚麼？守備認的他甚麼毛片兒（三），肯招攬下他何用？」玳安道：「奶奶敢和我兩個賭？我看得千眞萬眞，就燒的成灰骨兒，我也認的！」月娘問：「他穿着甚麼？」玳安告訴：「他戴着新瓦楞

帽兒，金簪子，身穿着青紗道袍，涼鞋淨襪，吃的好了！」月娘道：「我不信，不信！」這裡說話不題。

却說陳經濟進入後邊，春梅還在房中鏡臺前搽臉，描畫雙蛾。經濟拿吳月娘禮帖兒與他看，因問：「他家如何送禮來與你，是那裡緣故？」這春梅便把從前已往，清明郊外永福寺撞遇月娘相見的話，訴說一遍：後來怎生平安兒，追問月娘奸情之事，薛嫂又怎生說人情，守備替他處斷了東京一事，「落後他家買禮來相謝，正月裡我往他家與孝哥兒做生日，勾搭連環(三)到如今；他許下我生日，買禮來看我」一節。經濟聽了，把眼瞅了春梅一眼，說：「姐姐，你好沒志氣！想着這賊淫婦，那咱把咱姐兒們生生的折散開了，又把六姐命喪了，永世千年門裡門外不相逢纔好，反替他說人情兒？那怕那吳二條繩子拴去出醜見官，管咱們大腿事！他沒和玳安小廝有奸，怎的把丫頭小玉配與他？有我早在這裡，我斷不教你替他說人情。他是你我仇人，又和他上門往來做甚麼？六月連陰，想他好晴天兒(四)？」幾句話說得春梅閉口無言。春梅道：「過往勾當也罷了。」經濟道：「如今人好心不得好報哩！好，不念舊仇。」春梅道：「他既送了禮，莫不白受他的？還等着我這裡人請他去哩。」經濟道：「今後不消理那淫婦了，又請他怎的？」春梅道：「不請他又不好意思的，丟個帖與他，來不來隨他就是了。他若來時，你在那邊書院內，休出來見他。往後咱不招惹他就是了。」經濟惱的一聲兒不言語，走到前邊，寫了帖子。春梅使家人周義去請吳月娘。

月娘打扮出門，教奶子如意兒抱着孝哥兒，坐着一頂小轎，玳安跟隨，來到府中。春梅、孫二娘都打扮出來迎接，至後廳相見，叙禮坐下。如意兒抱着孝哥兒，相見磕頭畢。經濟躲在那邊書院內，不走出來。由着春梅、孫二娘在後廳擺茶安席遞酒，叫了兩個妓女韓玉釧、鄭嬌兒彈唱，俱不必細說。玳安在前

邊廂房內管待，只見一個小伴當，打後邊拿出一盤湯飯點心下飯，往西角門書院中走。玳安便問他：「拿與誰吃？」小伴當道：「是與舅吃的。」玳安道：「你舅姓甚麼？」小伴當道：「姓陳。」這玳安悄悄後邊跟着他。到西書院，小伴當便掀簾子進去。玳安慢慢打紗窗外往裡張看，却不是陳姐夫！正在書房床上歪着，見拿進湯飯點心來，連忙起來。放桌兒正吃，這玳安悄悄走出外邊來，依舊坐在廂房內。直待天晚，家中燈籠來接，吳月娘轎子起身。到家一五一十告訴月娘，說：「果然陳姐夫在他家居住。」自從春梅這邊被經濟把攔，兩家都不相往還。正是：誰知豎子多間阻，一念翻成怨恨媒。

自此經濟在府中與春梅暗地勾搭，人都不知。或守備在家，便使丫頭小廝拿飯往書院與他吃。或白日裡，春梅也常往書院內和他坐，半日方歸後邊來。守備在家，便使丫頭小廝拿飯往書院與他吃。或白日裡，春梅也常往書院內和他坐，半日方歸後邊來。彼此情熱，俱不必細說。

一日，守備領人馬出巡，正值五月端午佳節，春梅在西書院花亭上置了一桌酒席，和孫二娘、陳經濟吃雄黃酒，解粽懽娛。丫鬟侍妾，都兩邊侍奉。當日怎見的蕤賓好景？但見：

盆栽綠柳，瓶插紅榴。水晶簾捲蝦鬚，雲母屏開孔雀。菖蒲切玉，佳人笑捧紫霞觴；角黍堆金，侍妾高擎碧玉盞。食烹異品，菓獻時新。靈符艾虎簪頭，五色絨繩繫臂。家家慶賞午節，處處懽飲香醪。遨遊身外醉乾坤，消遣壺中閑日月。得多少珮環聲碎金蓮小，紈扇輕搖玉笋柔。

春梅令海棠、月桂兩個侍妾在席前彈唱。當下直吃到炎光西墜、微雨生涼的時分，春梅拿起大金荷花盃來相勸。酒過數巡，孫二娘不勝酒力，起身先往後邊房中看去了。獨落下春梅和經濟在花亭上吃酒，猜枚行令，你一盃，我一盃。不一時，丫鬟掌上紗燈上來，養娘金匱、玉堂，打發金哥兒睡去了。經濟輸了，便

走入書房內，躲酒不出來。這春梅先使海棠來請，見經濟不去，又使月桂來，吩咐：「他不來，你好歹與我拉將來！拉不將來，回來把你這賤人打十個嘴巴。」這月桂走至西書房中，推開門見經濟歪在床上，推打鼾睡不動。月桂說：「奶奶教我來請你老人家，請不去，要打我哩！」那經濟口裡喃喃吶吶說：「打你不干我事。我醉了，吃不的了！」被月桂用手拉將起來，推着他：「我好歹拉你去，拉不將你去，也不算好漢！」推拉的經濟急了，黑影子裡，佯裝着醉，作耍當眞，摟了月桂在懷裡，就親個嘴。那月桂一發上頭上腦說：「人好意叫你，你做大不正，倒做這個營生！」經濟道：「我的兒，你若肯了，那個好意做大不成？」又按着親了個嘴，方走到花亭上。月桂道：「奶奶要打我，還是我把舅拉將來了。」春梅令海棠斟上大鍾，兩個下盤棋，賭酒爲樂。當下你一盤，我一盤，熬的丫鬟都打睡去了。春梅又使月桂、海棠後邊取茶去。兩個在花亭上，解珮露湘妃之玉，朱唇點漢署之香。正是：得多少花陰曲檻燈斜照，旁有墜釵雙鳳翹！有詩爲証：

花亭懽洽鬢雲斜，粉汗凝香沁絳紗。深院日長人不到，試看黃鳥啄名花。

當下兩個正幹得好，忽然丫鬟海棠送茶來，「請奶奶後邊去，金哥睡醒了，哭着尋奶奶哩。」春梅陪經濟又吃了兩鍾酒，用茶漱了口，然後抽身往後邊來。丫鬟收拾了家活，喜兒扶經濟歸書房寢歇。不在話下。

一日，朝廷勅旨下來，命守備領本部人馬，會同濟州府知府張叔夜，征勦梁山泊賊王宋江，早晚起身。守備對春梅說：「你在家看好哥兒，叫媒人替你兄弟尋上一門親事。我帶他個名字在軍門，若早僥倖得功，朝廷恩典，陞他一官半職，於你面上也有光輝。」這春梅應諾了。遲了兩三日，守備打點行裝，整率人馬，留下張勝、李安看家，止帶家人周仁跟了去，不題。

一日，春梅叫將薛嫂兒來，如此這般和他說：「他爹臨去吩咐，替我兄弟尋門親事。你替我尋個門當戶對好女兒，不拘十六、七歲的也罷，只要好模樣，脚手兒聰明伶俐些的。他性兒也有些刁厥(五)些兒。」薛嫂兒道：「我不知道他怎的，何消你老人家吩咐？想着大姐那等的還嫌哩！」春梅道：「若是尋的不好，看我打你耳刮子不打。我要赶着他叫小妗子兒哩，休要當耍子兒！」說畢，春梅令丫鬟擺茶與他吃。只見陳經濟進來吃飯，薛嫂向他道了萬福，說：「姑夫，你老人家一向不見，在那裡來？且喜呀，剛纔奶奶吩咐，教我替你老人家尋個好娘子，你怎麼謝我？」那陳經濟把臉兒蛙(六)着不言語。薛嫂道：「老花子，怎的不言語？」春梅道：「只該打我這片子狗嘴，只要叫他姑夫，那個已是揭過去的帳了，你只叫他陳舅就是了。」薛嫂道：「這個纔可到我心上。」那薛嫂撒風撒痴(七)，赶着你只叫舅爺罷！」那陳經濟忍不住撲吃的笑了，說道：「老花子說的好話兒！我又不是你影射的，怎麼可在你心上？」連春梅也笑了。

不一時，月桂安排茶食與薛嫂吃了，提着花箱兒出來，說道：「我替你老人家用心踏看，有人家相應好女子兒，就來說。」春梅道：「財禮羹菓，花紅酒禮，頭面衣服，不少他的。只要好人家好女孩兒，方可進入我門來。」薛嫂道：「我曉得，管情應的你老人家心便了。」良久，經濟吃了飯，往前邊去了。薛嫂兒還坐着，問春梅：「他老人家幾時來的？」春梅便把出家做道士一節說了：「我尋得他來，做我個親人兒。」薛嫂道：「好好，你老人家有後眼。」又道：「前日你老人家好的日子，說那頭他大娘來做生日來？」春梅道：「先送禮來，然後纔使人送帖兒請他。坐了一日去了。」薛嫂道：「我那日在一個人家鋪床，整亂了一日，心內要來，急的我要不的。」又問：「他陳舅也見他那頭大娘來？」春梅道：「他肯下氣見他？爲請他，好不和我

亂成一塊。嘆我替他家說人情，說我沒志氣：那怕吳典恩打着小廝，攀扯他出官纔好。管你腿事，你替他尋分上！想着他昔日好情兒？」薛嫂道：「他老人家也說的是。及到其間也不計舊仇罷了。」春梅道：「咱既受了他禮，不請他來坐坐兒又使不的。寧可教他不仁，休要咱不義。」薛嫂道：「怪不的你老人家有恁大福，你的心忠好了！」當下薛嫂兒說了半日話，提着花箱兒拜辭出門。

過了兩日，先來說城裡朱千戶家小姐，今年十五歲，也好陪嫁，只是沒了娘的兒了，春梅嫌小，不要。又說應伯爵死了，在大爺手內聘嫁，沒甚陪送，也不成，都回出婚帖兒來。又遲了幾日，薛嫂兒送花兒來，袖中取出個婚帖兒，大紅緞子上寫着開緞舖葛員外家大女兒，年二十歲，屬鷄的，十一月十五日子時生，小字翠屏，「生的上畫兒般模樣兒，五短身材，瓜子面皮，溫柔典雅，聰明伶俐，針指女工，自不必說；父母俱在，有萬貫錢財，在大街上開緞子舖，走蘇杭南京，無比好人家，都是南京床帳箱籠。」春梅道：「既是好，成了這家子的罷。」就教薛嫂兒先通信去，那薛嫂兒連忙說去了。正是：欲向繡房求艷質，須憑紅葉是良媒。有詩爲証：

天仙機上繫香羅，千里姻緣竟足多。
這裡薛嫂通了信來，葛員外家知是守備府裡，情願做親，又使一個張媒人同說媒。春梅說：「果然好個女子，茶葉、饊餅、糞菓，教孫二娘坐轎子往葛員外家插定，女兒帶戒指兒。回來，對春梅說：「果然好個女子，生的一表人材，如花似朵，人家又相當。」春梅這裡擇定吉日，納綵行禮，十六盤糞果茶餅，兩盤上頭麵，二盤珠翠，四罈酒，兩牽羊，一頂狻髻，全付金銀頭面簪環之類，兩件羅緞袍兒，四季衣服，其餘綿花布絹，二十兩禮銀，不必細說。陰陽生擇在六月初八日，准娶過門。春梅先問薛嫂兒：「他家那裡有陪床使女

沒有？」薛嫂兒道：「床帳粧奩，描金箱厨都有，只沒有使女陪床。」春梅道：「咱這裡買一個十三四歲丫頭子，與他房裡使喚，掇桶子倒水，方便些。」薛嫂道：「有兩個人家賣的丫頭子，我明日帶一個來。」到次日，果然領了一個丫頭，說是：「商人黃四家兒子房裡使的丫頭，今年纔十三歲。黃四因用下官錢粮，和李三家，還有咱家出去的保官兒，都爲錢粮，拿在監裡追脏。監了一年多，家產盡絕，房兒也賣了。李三先死，拿兒子李活監着。咱家保官兒那兒子僧寶兒，如今流落在外，與人家跟馬哩。」春梅道：「是來保？」薛嫂道：「有兩個人家賣的丫頭，今年纔十三歲。黃四因用下官錢粮，和李三家，還有咱家出去的保官兒，都爲錢粮，拿在監裡追脏。監了一年多，家產盡絕，房兒也賣了。李三先死，拿兒子李活監着。咱家保官兒那兒子僧寶兒，如今流落在外，與人家跟馬哩。」春梅道：「是來保？」薛嫂道：「只要四兩半銀子，緊等着要交脏去。」春梅道：「甚麼四兩半，與他三兩五錢銀子留下罷。」一面就交了三兩五錢雪花官銀與他，寫了文書，改了名字，喚做金錢兒。

話休饒舌，又早到六月初八。春梅打扮珠翠鳳冠，穿通袖大紅袍兒，束金鑲碧玉帶，坐四人大轎，鼓樂燈籠，娶葛家女子，奠鴈過門〔六〕。陳經濟騎大白馬，揀銀鞍轡轡，青衣軍牢喝道，頭戴儒巾，穿着青緞圓領，脚下粉底皂靴，頭上簪着兩枝金花。正是：久旱逢甘雨，他鄉遇故知，洞房花燭夜，金榜掛名時。一番折洗一番新！到守備府中，新人轎子落下，戴着大紅銷金蓋袱，添粧含飯，抱着寶瓶，進入大門。陰陽生引入畫堂，先參拜家堂，然後歸到洞房。春梅安他兩口兒坐帳〔九〕，然後出來。陰陽生撒帳〔十〕畢，打發喜錢出門，鼓手都散了。經濟與這葛翠屏小姐坐了回帳，騎馬打燈籠，往岳丈家謝親，夕，女貌郎才，未免燕爾新婚，交姤雲雨。正是：得多少春點杏桃紅綻蕊，風欺楊柳綠翻腰。有詩爲証：

近覩多情風月標，教人無福也難消。風吹列子歸何處，夜夜嬋娟在柳梢。

當夜經濟與這葛翠屏小姐，倒且是合得着，兩個被底鴛鴦，帳中鸞鳳，如魚似水，合巹懽娛。三日完

飯，春梅在府廳後堂張筵掛綵，鼓樂笙歌，請親眷吃會親酒，俱不必細說。每日春梅吃飯，必請他兩口兒同在房中一處吃，彼此以姑妗稱之，同起同坐。丫頭養娘，家人媳婦，誰敢道個不字？原來春梅收拾西廂房三間，與他做房，裡面鋪着床帳，翻的雪洞般齊整，垂着簾幃。外邊西書院是他書房，裡面亦有床榻、几席、古書，幷守備往來書柬拜帖，幷各處遞來手本揭帖，都打他手裡過，或登記簿籍，或御使印信。筆硯文房都有，架閣上堆滿書集。春梅不時常出來書院中，和他閑坐說話，兩個暗地交情，非止一日。正是：

朝陪金谷宴，暮伴綺樓娃；休道歡娛處，流光逐落霞。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕羔子—此處爲對青少年的惡稱。　〔二〕毛片兒—本指動物羽毛一片。這裡「認的他甚麼毛片兒」意謂絲毫不認得他。　〔三〕勾搭連環—雙方搭上關係，互相來往。　〔四〕六月連陰，想他好晴天兒—「晴」與「情」諧音。此句意謂長期受他的害，你難道還想他有情義，改善關係？　〔五〕刁厥—乖張而固執。　〔六〕蛙—「注」的記音字。不高興時臉部呈凹陷狀。　〔七〕撒風撒痴—猶裝瘋賣傻。　〔八〕奠鴈過門—古代婚俗，新郎拿着鴈去女家迎親。〈禮記．昏義〉：「婿執鴈入，揖讓升堂，再拜奠鴈」。奠雁，是取其不再偶。　〔九〕坐帳—古代婚俗，新人入門，至室少歇，當中懸帳，謂坐帳。也有徑迎入新房，坐於床沿者。　〔十〕撒帳—古代婚俗，新人坐床，陰陽生或婦女以金錢彩果散擲，謂之撒帳。

心安茅屋穩，性定菜根香。世味薄方好，人情淡最長。
因人成事業，避難遇豪強。今日崢嶸貴，他年身必殃。

話說一日周守備、濟南府知府張叔夜，領人馬征勦梁山泊，賊王宋江三十六人，萬餘草寇，都受了招安，地方平復。表奏，朝廷大喜，加陞張叔夜爲都御史、山東安撫大使；陞守備周秀爲濟南兵馬制置，管理分巡河道，提察盜賊。部下從征有功人員，各陞一級。軍門帶得經濟名字，陞爲參謀之職，月給米二石，冠帶榮身。守備至十月中旬，領了勅書，率領人馬來家，先使人來報與春梅家中知道。春梅滿心懽喜，使陳經濟與張勝、李安出城迎接。家中廳上，排設酒筵，慶官賀喜。官員人等來拜賀送禮者，不計其數。守備下馬，進入後堂，春梅、孫二娘接着，參拜已畢，陳經濟換了衣巾，就穿大紅員領，頭戴冠帽，脚穿皂靴，束着角帶，和新婦葛氏兩口兒拜見。守備見好個女子，賞了一套衣服，十兩銀子打頭面，不在話下。

晚夕，春梅和守備在房中飲酒，未免叙些家常事務。春梅道：「爲娶我兄弟媳婦，又費許多東西。」守備道：「阿呀，你止這個兄弟，投奔你來，無個妻室，不成個前程道理。就使費了幾兩銀子，不曾爲了別

人。」春梅道：「你今又替他掙了這個前程，足以榮身，夠了。」守備道：「朝廷旨意下來，不日我往濟南府到任。你在家看家，打點些本錢，教他搭個主管，做些大小買賣。三五日教他下去查算帳目一遭，轉得些利錢來，也夠他攪計〔二〕。」春梅道：「你說的也是。」兩個晚夕，夫妻同歡，不可細述。在家只住了十個日子，到十一月初旬時分，守備收拾起身，帶領張勝、李安前去濟南到任，留周仁、周義看家。陳經濟送到城南永福寺方回。

一日，春梅向經濟商議：「守備教你如此這般，河下尋些買賣，搭個主管，覓得些利息，也夠家中費用。」這經濟聽言，滿心懽喜。一日，正打街前所走，尋覓主管夥計。也是合當有事，不料撞遇舊時朋友陸二哥陸秉義，作揖說：「哥怎的一向不見？」這經濟道：「我因亡妻爲事，被楊光彥那廝拐了我半船貨物，坑陷的我一貧如洗。我如今又好了，幸得我姐姐嫁在守備府中，又娶了親事，陞做參謀，冠帶榮身。如今要尋個夥計，做些買賣，一地裡沒尋處。」陸秉義道：「楊光彥那廝，拐了你貨物，如今搭了個姓謝的做夥計，在臨清馬頭上謝家大酒樓上，開了一座大酒店，又收錢放債，與四方趁熟窠子娼門人使，好不獲大利息！他每日穿好衣，吃好肉，騎着一疋駈兒，三五日下去走一遭，算帳收錢，把舊朋友都不理。他兄弟在家開賭場，鬬鷄養狗，人不敢惹他。」經濟道：「我去年曾見他一遍，他反面無情，打我一頓，被一朋友救了。我恨他入于骨髓！」因拉陸三郎入路旁一酒店內，兩個在樓上吃酒。兩人計議，「如何處置他，出我這口氣？」陸秉義道：「常言說得好：恨小非君子，無毒不丈夫。咱如今將理和他說，不見棺材不下淚，他必然不肯。小弟有一計策，哥也不消做別的買賣，只寫一張狀子，把他告到那裡，追出你貨物銀子來，就奪了這座酒店。再添上些本錢，和謝合夥，等我在馬頭上和謝三哥掌櫃發賣。哥哥，你三五日下去走一遭，

查算帳目，管情見一月，你穩拍拍的有百十兩銀子利息，强如做別的生意！」看官聽說：當時不因這陸秉義說出這樁事，有分教數個人死于非命。陳經濟一種死，死之太苦；一種亡，亡之太屈——死的不好，相似那五代的李存孝、〈漢書〉中彭越。正是：非干前定數，半點不由人㈢。經濟聽了，忙與陸秉義作揖，便道：「賢弟，你說的正是了。我到家就對我姐夫和姐姐說。這買賣成了，就安賢弟同謝三郎做主管。」當下兩個吃了回酒，同下樓來，還了酒錢，經濟吩咐：「陸二哥，兄弟，千萬謹言！有事我請你去。」陸二郎道：「我知道。」各散回家。

這經濟就一五一十，對春梅說。春梅道：「爭奈他爺不在，如何理會？」有老家人周忠在旁，便道：「不打緊，等舅寫了一張狀子，該拐了多少銀子貨物，拿爺個拜帖兒，都封在裡面。等小的送與提刑所兩位官府案下，把這姓楊的拿去衙門中，一頓夾打追問，不怕那廝不拿出銀子來！」經濟大喜，一面寫就一紙狀子，拿守備拜帖，彌封停當，就使老家人周忠送到提刑院。兩位官府正升廳問事，門上人稟進說：「帥府周爺，差人下書。」何千戶與張二官府喚周忠進見，問周爺上任之事，說了一遍。拆開封套觀看，見了拜帖、狀子，自恁要做分上，即便批行，差委緝捕番捉，往河下拿楊光彥去。回了個拜帖，付與周忠：「到家多上覆你爺、奶奶，待我這裡追出銀兩，伺侯來領。」周忠拿回帖到府中，回覆了春梅說話：「即時准行，拿人去了。待追出銀子，使人領去。」經濟看見兩個摺帖上面寫着：「侍生何永壽、張懋德頓首拜」，經濟心中大喜。

遲了不上兩日光景，提刑緝捕觀察番捉，往河下把楊光彥並兄弟楊二風都拿了，到于衙門中。兩位官府，據着陳經濟狀子審問，一頓夾打，監禁數日，追出三百五十兩銀子，一百桶生眼布，其餘酒店中家

活，共算了五十兩。陳經濟狀上告着九百兩，還差三百五十兩銀子，把房兒賣了五十兩，家產盡絕。

這經濟就把謝家大酒樓奪過來，和謝胖子合夥。春梅又打點出五百兩本錢，共凑了一千兩之數，委付陸秉義做主管。從新把酒樓粧修，油漆彩畫，闌干灼耀，棟宇光新，桌案鮮明，酒肴齊整。一日開張，鼓樂喧天，笙簫雜奏，招集往來客商，四方遊妓。陳經濟到那日，宰猪祭祀燒紙。常言：啓聳三家醉，開樽十里香；神仙留玉珮，卿相解金貂。經濟上來大酒樓上，週圍都是推窗亮槅，綠油闌干。四望雲山疊疊，上下天水相連。正東看，隱隱青螺堆岱嶽；正西瞧，茫茫蒼霧鎖皇都；正北觀，層層甲第起朱樓；正南望，浩浩長淮如素練。樓上下有百十座閣兒，處處舞裙歌妓，層層急管繁絃。設不盡餚如山積，酒若流波。正是：得多少舞低楊柳樓心月，歌罷桃花扇底風。從正月半頭，這陳經濟在臨清馬頭上大酒樓開張，見一日也發賣三五十兩銀子。都是謝胖子和主管陸秉義眼同經手，在櫃上掌櫃。經濟三五日騎頭口，伴當小喜兒跟隨，往河下算帳一遭。若來，陸秉義和謝胖子兩個夥計，在樓上收拾一間乾淨閣兒，鋪陳床帳，安放桌椅，糊的雪洞般齊整，擺設酒席，教四個好出色粉頭相陪。陳三兒那裡往來做量酒(三)。

一日，三月佳節，春光明媚，景物芬芳，翠依依槐柳盈堤；紅馥馥杏桃燦錦。陳經濟在樓上，搭伏定綠闌干，看那樓下景致，好生熱鬧。有詩爲証：

風拂烟籠錦旆揚，太平時節日初長。能添壯士英雄膽，善解佳人愁悶腸。
三尺曉垂楊柳岸，一竿斜插杏花旁。男兒未遂平生志，且樂高歌入醉鄉。

一日，經濟在樓窗後瞧看，正臨着河邊，泊着兩隻剝船。船上載着許多箱籠桌櫈家活，四五個人盡搬入樓下空屋裡來。船上有兩個婦人：一個中年婦人，長挑身材，紫膛色；一個年小婦人，搽脂抹粉，生的

白淨標致，約有二十多歲，盡走入屋裡來。經濟問謝主管道：「此是兩個東京來的婦人，投親不着，一時間無處尋房住，央此間隣居范老來說，暫住兩三日便去。正欲報知官人，不想官人來問。」這經濟正欲發怒，只見那年小婦人斂衽向前，望經濟深深的道了個萬福，告說：「官人息怒。非干主管之事，是奴家大膽，一時出于無奈，不及先來宅上稟報，望乞恕罪。容略住得三五日，拜納房金，就便搬去。」這經濟見小婦人會說話兒，只顧上上下下把眼看他。那婦人一雙星眼，斜盼經濟。兩情四目，不能定神。經濟口中不言，心內暗道：「倒像那裡會過，這般眼熟！」那長挑身材中年婦人也定睛看着經濟，說道：「官人，你莫非是西門老爺家陳姑夫麼？」這經濟吃了一驚，便道：「你怎的認得我？」那婦人道：「不瞞姑夫說，奴是舊夥計韓道國渾家，這個就是我女孩兒愛姐。」經濟道：「你兩口兒在東京，如何來在這裡？你老公在那裡？」那婦人道：「在船上看家活。」經濟急令量酒請來相見。

不一時，韓道國走來作揖，已是摻白鬚鬢。因說起：「朝中蔡太師、童太尉、李右相、朱太尉、高太尉、李太監六人，都被太學國子生陳東上本參劾，後被科道交章彈奏倒了，聖旨下來，拿送三法司問罪，發烟瘴地面永遠充軍。太師兒子、禮部尚書蔡攸處斬，家產抄沒入官。我等三口兒各自逃生，投到清河縣我兄弟第二的那裡。第二的把房兒賣了，流落不知去向。三口兒僱船從河道中來，不想撞遇姑夫在此，三生有幸。」因問：「姑夫，今還在那邊西門老爺家裡？」經濟把頭項搖了一搖，說：「我也不在他家了。我在姐夫守備周爺府中做了參謀官，冠帶榮身。近日合了兩個夥計，在此馬頭上開了個酒店，胡亂過日子便了。你們三口兒既遇着我，也不消搬去，便在此間住也不妨，請自穩便。」婦人與韓道國一齊下禮。說罷，就搬運船上家活箱籠。經濟看得心痒，也使伴當小喜兒和陳三兒，也替他搬運了幾件家活。王六兒道：「不

勞姑夫費心用力！」經濟道：「你我原是一家，何消計較。」彼此俱各歡喜。經濟見天色將晚，有申牌時分，要回家，吩咐主管：「明早送些茶盒與他。」上馬，伴當跟隨來家。一夜心心念念，只是放韓愛姐不下。

過了一日，到第三日，早起身，打扮衣服齊整，伴當小喜跟隨，來河下大酒樓店中，看着做了回買賣。韓道國那邊使的八老來請吃茶。經濟心下正要瞧去，恰八老來請，便起身進去。只見韓愛姐見了，笑容可掬，接將出來，道了萬福：「官人請裡面坐。」經濟不住把眼只睃那韓愛姐，愛姐涎瞪瞪秋波一雙眼，只看經濟，彼此都有罷，彼此叙些舊時已住的話。經濟不住把眼只睃那韓愛姐，愛姐涎瞪瞪秋波一雙眼，只看經濟，彼此都有意了。有詩爲証：

弓鞋窄窄剪春羅，香體酥胸玉一窩。麗質不勝嬝娜態，一腔幽恨蹙秋波。

少頃，韓道國下樓去了。愛姐因問：「官人青春多少？」經濟道：「虛度二十六歲。敬問姐姐青春幾何？」愛姐笑道：「奴與官人一緣一會㈣，也是二十六歲！舊日又是大老爹府上相會過面，如今又幸遇在一處，正是有緣千里來相會。」那王六兒見他兩個說得入港，看見關目，推個故事㈤，也下樓去了，止有他兩人對坐。愛姐把些風月話兒來勾經濟。經濟自幼幹慣的道兒，怎不省得？一逕起身出去。這韓愛姐從東京來，一路兒和他娘也做些道路㈥，在蔡府中答應，與翟管家做妾，詩詞歌賦，諸子百家皆通，甚麼事兒不久慣？見經濟起身出去，無人處，走向前挨在他身邊坐下，作嬌作痴說道：「官人，你將頭上金簪子，借我看一看。」經濟正欲拔時，被愛姐一手按住經濟頭髻，一手拔下簪子來，便起身說：「我和你去樓上說句話兒！」一頭說，一頭走。經濟不免跟上樓來。正是：饒你奸似鬼，也吃洗脚水。經濟跟他上樓，便道：「姐姐，有甚話說？」愛姐道：「奴與你是宿世姻緣，你休要作假，願偕枕蓆之懽，共效于飛之樂！」經濟道：「只怕此

間有人知覺，却使不得。」那韓愛姐做出許多妖嬈來，摟經濟在懷。將尖尖玉手，扯下他褲子來。兩個情興如火，按納不住。愛姐不免解衣，仰臥在床上，交姤在一處。正是：色膽如天怕甚事，鴛幃雲雨百年情。

經濟問：「你叫幾姐？」那韓愛姐道：「奴是端午所生，就叫五姐，又名愛姐。」說畢話，霎時雲收雨散，偎倚共坐。韓愛姐便告經濟說：「自從三口兒東京來投親不着，盤纏缺欠，你有銀子，乞借應與我父親五兩，奴按利納還，不可推阻。」經濟應允，說：「不打緊，姐姐開口，就兌五兩來。」愛姐見他依允，還了他金簪子。兩個又坐了半日。恐怕人談論，吃了一盃茶，愛姐留吃午飯，經濟道：「我那邊有事，不吃飯了。少間就送盤纏來與你。」愛姐道：「午後，奴略備一盃水酒，官人不要見却，好歹來坐坐。」經濟在店中吃了午飯，又在街上閑散走了一回，撞見昔日晏公廟師兄金宗明，作揖，把前事訴說了一遍。金宗明道：「不知賢弟在守備老爺府中認了親，在大樓開大店，有失拜望！明日就使徒弟送茶來。閑中請去廟中坐一坐。」說罷，宗明歸去了。

經濟走到店中，陸主管道：「裏邊住的老韓，請官人吃酒，沒處尋。」恰好八老又來請：「官人，就請二位主管相陪，再無他客。」經濟就同二主管走到裏邊房內，早已安排酒席齊整，無非魚肉菜菓之類。經濟上坐，韓道國主位，陸秉義、謝胖子打橫，王六兒與愛姐旁邊僉坐，八老往來篩酒下菜。吃過數盃，兩個主管會意，說道：「官人慢坐，小人櫃上看去。」起身去了。經濟平昔酒量不十分洪飲，又見主管去了，開懷與韓道國三口兒吃了數盃，便覺有些醉將上來。愛姐便問：「今日官人不回家去罷了。」經濟道：「這咱晚了，回去不得，明日起身去罷。」王六兒、韓道國吃了一回，下樓去了。經濟向袖中取出五兩銀子，遞與愛姐收了，到下邊交與王六兒。兩個交盃換盞，倚翠偎紅，吃至天晚。愛姐卸下濃粧，留經濟就在樓上閣兒

裏歇了。當下枕畔山盟，衾中海誓，鶯聲燕語，曲盡綢繆，不能悉記。愛姐將來東京，在蔡太師府中曾扶持過老太太，也學會些彈唱，又能識字會寫，訴說一遍。經濟聽了歡喜不勝，就同六姐一般，正可在心上，以此與他盤桓一夜，停眠整宿。免不的第二日起來得遲，約飯時纔起來。王六兒安排些雞子肉圓子，做了個頭腦，與他扶頭。兩個吃了幾盃煖酒。少頃，主管來請經濟，那邊擺飯。經濟包巾梳洗穿衣，吃了飯，又來辭愛姐，要回家去。那愛姐不捨，只顧拋淚。經濟道：「我到家三五日就來看你，你休煩惱。」說畢，伴當跟隨，騎馬往城中去了。一路上吩咐小喜兒：「到家休要說出韓家之事！」小喜兒道：「小的知道，不必吩咐。」經濟到府中，只推店中買賣忙，算了帳目，不覺天晚，歸來不得，歇了一夜。交割與春梅利息銀兩，現一遭也有三十兩銀子之數。回到家中，又被葛翠屏聒聒(七)：「官人怎的外邊歇了一夜？想必在柳陌花街行踏，把我丟在家中，獨自空房一個，就不思想來家！」一連留住陳經濟七八日，不放他往河下來。

這裡韓愛姐見他一去數日光景，不來店中，只使小喜兒來問主管討算利息，主管一一封了銀子去。韓道國免不得又教老婆王六兒，又招惹別的熟人兒，或是商客，來屋裏走動，吃茶吃酒。這韓道國當先嚐着這個甜頭，靠老婆衣飯肥家，況此時王六兒年約四十五六，年紀雖半，風韻猶存；恰好又得他女兒來接代，也不斷絕這樣行業，如今索性大做了：原來不當官身，衣飯別無生意，只靠老婆賺錢，謂之隱名娼妓，今時呼爲私窠子(八)是也。當時見經濟不來，量酒陳三兒替他勾了一個湖州販絲綿客人何官人來，請他女兒愛姐。那何官人年約五十餘歲，手中有千兩絲綿紬絹貨物，要請愛姐。愛姐一心想着經濟，推心中不快，三回五次不肯下樓來。急的韓道國要不的。那何官人又見王六兒長挑身材，紫膛色瓜子面皮，描眉鋪鬢，大長水髮，涎鄧鄧一雙星眼，眼光如醉，抹的鮮紅嘴唇，料此婦人一定好風情，就留下一兩銀子，在

屋裏吃酒，和王六兒歇了一夜。韓道國便躲避在外間歇了。他女兒見做娘的留下客，只在樓上，不下樓來。自此以後，那何官人被王六兒搬弄得快活，兩個打得一似火炭般熱，沒三兩日不來與婦人過夜。韓道國也禁過他許多錢使。

這韓愛姐兒見經濟一去十數日不見來，心中思想，挨一日似三秋，盼一夜如半夏，未免害木邊之目，田下之心。使八老往城中守備府中探聽，看見小喜兒，悄悄問他：「官人如何不去？」小喜兒說：「官人這兩日有些身子不快，不曾出門。」回來訴與愛姐。愛姐與王六兒商議，買了一副猪蹄，兩隻燒鴨，兩尾鮮魚，一盒酥餅，在樓上磨墨揮筆，拂開花箋，寫封柬帖，使八老送到城中與經濟去。當下把禮物裝在盒內，交八老挑着，叮嚀囑付：「你到城中，見了陳官人，須索見他親收，討回帖來。」八老懷內揣着柬帖，挑着禮物，一路無詞，來到城內守備府前，坐在沿街石臺基上。只見伴當小喜兒出來，看見八老：「你又來做甚麼？」八老與他聲喏，拉在僻淨處說：「我特來見你官人，送禮來了，有話說。我只在此等你，你可通報官人知道。」小喜隨即轉身進去。不多時，只見經濟搖將出來。那時約五月，天氣暑熱，經濟穿着紗衣服，頭戴瓦楞帽，金簪子，脚上涼鞋淨襪。八老慌忙聲喏，說道：「官人，貴體好些？韓愛姐使我捎一柬帖，送禮來了。」經濟接了柬帖，說：「五姐好麼？」八老道：「五姐見官人一向不去，心中也不快在那裏。多上覆官人，幾時下去走走。」經濟拆開柬帖觀看，上面寫着甚言詞？

「賤妾韓愛姐斂衽百拜，謹啟

情郎陳大官人台下：

自別尊顏，思慕之心，未嘗少怠，懸懸不忘于心。向蒙期約，妾倚門凝望，不見降臨蓬蓽。昨遣

八老探問起居，不遇而回。聽聞貴恙欠安，令妾空懷悵望，坐臥悶懨，不能頓生兩翼，而傍君之足下也。君在家自有嬌妻美愛，又豈肯動念于妾，猶吐去之菓核也。茲具腥味、茶盒數事，少申外具錦綉鴛鴦香囊一個，青絲一縷，少表寸心。

〔下書〕仲夏念日賤妾愛姐再拜。」

經濟看了柬帖并香囊，香囊裏面，安放青絲一縷，香囊是鴛鴦雙口做的，扣着「寄與情郎，陳君膝下」八字。依先摺了，藏在袖中。府傍側首有個酒店，令小喜兒領八老同店內吃鍾酒：「把禮物收進我房裡去。你娘若問，只說河下店主人謝家送的禮物。」小喜兒領八老同店內問八老：「吃了酒不曾？」八老道：「多謝官人好酒。吃不得了，起身去罷。」經濟走到書院房內，悄悄寫了回柬，又包了五兩銀子，到酒店內兩白金與他盤纏。過三兩日，我自去看他。」八老收了銀柬下樓。經濟送出店門，八老一直去了。經濟走入房中，葛翠屏便問：「是誰家送來禮物？」經濟悉言：「店主人謝胖子，打聽我不快，送這禮物來問安。」翠屏亦信其實。兩口兒計議，教丫鬟金錢兒拿盤子，拿了一隻燒鴨，一尾鮮魚，半副蹄子，送到後邊與春梅吃，說是店主人家送的，也不查問。此事表過不題。

卻說八老到河下，天已晚了，入門將銀柬都付與愛姐收了。拆開回柬，灯下觀看，上面寫道：

「經濟頓首，字覆

愛卿韓五姐粧次：向蒙會問，又承厚款，亦且雲情雨意，衽席鍾愛，無時少怠。所云期望，正欲趨會，偶因賤軀不快，有失卿之盼望，又蒙遣人垂顧，兼惠可口佳肴，不勝感激。只在二三日

間，容當面布。外具白金五兩，綾帕一方，少申遠芹〔九〕之敬。伏乞心鑒，萬萬！

〔下書〕經濟再拜。」

愛姐看了，見帕上寫着四句詩曰：

「吳綾帕兒織廻紋，洒翰揮毫墨跡新。寄與多情韓五姐，永諧鸞鳳百年情。」

看畢，愛姐把銀子付與王六兒，母子千歡萬喜等候經濟，不在話下。正是：得意友來情不厭，知心人至話相投。有詩爲証：

碧紗窗下啟箋封，一紙雲鴻香氣濃。知你揮毫經玉手，相思都付不言中。

畢竟未知後來何如，且聽下回分解。

註釋

〔一〕攪計—支付、開銷。　〔二〕非干前定數，半點不由人—謂人的生死禍福皆由天定，是由不得個人的。　〔三〕量酒—亦稱「量酒人」、「量酒博士」，酒店中接待顧客的酒保。　〔四〕一緣一會—由天緣凑巧相會。　〔五〕看見關目，推個故事—關目，即事故、緣故。此句謂看到關鍵處，故意借口避開。　〔六〕做道路—指偷偷地做生意。此指賣淫。　〔七〕賭賭—架叨，嘰咕。　〔八〕私窠子—隱名娼妓，私娼。　〔九〕遠芹—向異地人贈送禮物的謙稱。芹，言禮品微薄。

格言

一切諸煩惱，皆從不忍生。見機而耐性，妙悟生光明。

佛語戒無倫，儒書貴莫爭。好個快活路，只是少人行。

第九十九回　劉二醉罵王六兒　張勝忿殺陳經濟

話說陳經濟過了兩日，到第三日，却是五月二十五日他生日。春梅後廳整置酒餚，與他上壽，合家歡樂了一日。次日早晨，經濟說：「我一向不曾往河下去，今日沒事，去走一遭。一者和主管算帳，二來就避炎散暑，走走便回。」春梅吩咐：「你去坐一乘轎子，小喜兒跟隨，逕往河下馬頭上謝家大酒樓店中來。少要勞碌。」教兩個軍牢抬着轎子，進入裏面。兩個主管齊來參見，說：「官府貴體一路無詞，午後時分，早到河下大酒樓前，下了轎子，進入裏面。兩個主管齊來參見，說：「官府貴體好些？」那經濟一心只在韓愛姐身上，便道：「生受二位夥計掛心。」坐了一回，便起身，吩咐主管：「查下帳目，等我來算。」就轉身到後邊。八老又早迎見，報與王六兒夫婦。韓愛姐正在樓上憑欄盼望，揮毫洒翰，作了幾首詩詞，以遣悶懷。忽報陳經濟來了，連忙輕移蓮步，欵蹙湘裙，走下樓來。母子面上堆下笑來迎接，說道：「官人，貴人難見面，那陣風兒吹你到俺這裡！」經濟與母子作了揖，同進入閣兒內坐定。

少頃，王六兒點茶上來。吃畢茶，愛姐道：「請官人到樓上奴房內坐。」經濟上的樓來，兩個如魚得水，似漆投膠，無非說些深情密意的話兒。愛姐硯臺底下露出一幅花箋，經濟取來觀看。愛姐便說：「此是奴家幾日盼你不來，閑中在樓上作得幾首詞，以消遣悶懷，恐汚官人貴目！」經濟念了一遍，上寫着：

「倦倚繡床愁懶動，閒垂綉帶鬢鬟低。玉郎一去無消息，一日想思十二時。

右春

危樓高處眺晴光，滿架薔薇靄異香。十二欄杆閑凭遍，南薰一味透襟凉。

右夏

帳冷芙蓉夢不成，知心人去轉傷情。枕邊淚似堦前雨，隔着窗兒滴到明。

右秋

羞對菱花拭淨粧，爲郎瘦損減容光。閉門不管閒風月，吩咐梅花自主張。

右冬」

經濟看了，極口稱羨，喝采不已。不一時，王六兒安排酒餚上樓，撥過鏡架，就擺在梳粧桌上。兩個並坐，愛姐篩酒一盃，雙手遞與經濟，深深道了萬福，說：「賤疾不安，有失期約，姐姐休怪！」酒盡，也篩多謝盤纏，擧家感之不盡！」經濟接酒在手，還了喏，說：「官人一向不來，妾心無時不念。前八老來，又一盃，敬奉愛姐吃過。兩人坐定，把酒來斟。王六兒、韓道國上來也陪吃了幾盃，各取方便下樓去了，教他二人自在吃幾盃，叙些闊別話兒。良久，吃得酒濃時，情興如火，免不得再把舊情一叙。交歡之際，無限恩情。穿衣起來，洗手更酌，又飲數盃。醉眼朦朧，餘興未盡。這小郎君一向在家中不快，又心在愛

姐，一向未與渾家行事㈢。今日一旦見了情人，未肯一次即休。正是生死冤家，五百年前撞在一處，經濟魂靈，都被他引亂。少頃，情竇復起，又幹一度。自覺身體困倦，打熬不過，午飯也沒吃，倒在床上就睡着了。

也是合當禍起，不想下邊販絲綿何官人來了，王六兒陪他在樓下吃酒。韓道國出去街上，買菜蔬餚品菓子來配酒。兩個在下邊行房。落後韓道國買將菜來，三人又吃了幾盃。約日西時分，只見酒家店坐地虎劉二，吃的酩酊大醉，躝開衣衫，露着一身紫肉，提着拳頭，走來酒樓下，大叫「採出何蠻子來」，要打。唬的兩個主管，見經濟在樓上睡，恐他聽見，慌忙走出櫃來，向前聲喏，說道：「劉二哥，何官人並不曾來。」這劉二那裡依聽，大拔步撞入後邊韓道國屋裏，一手把門簾扯下半邊來，見何官人正和王六兒並肩飲酒，心中大怒，罵那何官人：「賊狗男女，我合你娘！那裡沒尋你，却在這裡！你在我店中占着兩個粉頭，幾遭歇錢㈢不與，又塌下㈢我兩個月房錢，却來這裡養老婆！」那何官人忙出來，道：「老二，你請回，我去也。」那劉二罵道：「去你這狗合的！」不防颳的一拳來，正打在何官人面門上，登時就青膛起來。那何官人起來奪門跑了。劉二將王六兒酒桌一脚登翻，家活都打了。王六兒便罵道：「是那裡少死的賊殺才，無事來老娘屋裏放屁？老娘不是耐驚耐怕兒的人！」被劉二向前一脚，跺了個仰八叉，罵道：「我合你淫婦娘！你是那裡來的無名少姓私窠子，不來老爺手裡報過，許你在這酒店內趁熱？還與我搬去！若搬遲，須乞我一頓好拳頭！」那王六兒道：「你是那裡來的光棍搗子？老娘就沒了親戚兒，許你便來欺負老娘？要老娘這命做甚麼？」一頭撞倒，哭起來。劉二罵道：「我把淫婦腸子也踢斷了，你還不知哩！」這裡喧亂，兩邊隣舍幷街上過往人，登時圍看的有許多。有知道的旁邊人說王六兒：「你新來，不知

他是守備老爺府中管事張虞候的小舅子，有名坐地虎劉二，在酒家店住，專一是打粉頭的班頭，降酒客的領袖。你讓他些兒罷，休要不知利害，這地方人誰敢惹他！」王六兒道：「還有大似他(四)的，睬這殺材做甚麼！」陸秉義見劉二打得兇，和謝胖子做好做歹，把他勸的去了。

陳經濟正睡在床上，聽見樓下嚷亂，便起來看時，天已日西時分，問：「那裡嚷亂？」那韓道國不知走的往那裡去了，只見王六兒披髮垢面上樓，如此這般告訴說：「那裡走來一個殺材搗子，諢名喚坐地虎劉二，在酒家店住，說是咱府裡管事張虞候小舅子，因尋酒客，無事把我踢打、罵了恁一頓去了！又把家活酒器，都打得粉碎。」一面放聲大哭起來。經濟叫上兩個主管問他，兩個都面面相覷不敢說。陸主管嘴快，說是：「府中張主管小舅子，來這裡尋何官人，說少他二個月房錢，又是歇錢，來討。見他在屋裏吃酒，不由分說，把簾子扯下半邊來，打了何官人一拳，唬的何官人跑了。又和老韓娘子兩個相罵，踢了一跤，哄的滿街人看。」這經濟恐怕天晚惹起事來，吩咐把衆人喝散，問：「劉二那廝如今在那裡？」主管道：「被小人勸他回去了。」經濟聽了，記在心內，安撫王六兒母子：「放心，有我哩！不妨事，你母子只情住着。我家去自有處置。」主管算了利錢銀兩，遞與他，打發起身上轎，伴當跟隨，剛趕進城來，天已昏黑。心中甚惱，到家見了春梅，交了利息銀兩，歸入房中，一宿無話。到次日，心心念念要告春梅說，展轉尋思，「且住，等我慢慢尋張勝那廝幾件破綻，一發教我姐姐對老爺說了，斷送了他性命。叵耐這廝幾次在我身上欺心，敢說我是他尋得來，知我根本出身，量視我禁不得他！」正是：

冤仇還報當如此，機會遭逢莫遠圖。踏破鐵鞋無覓處，得來全不費工夫。

一日，經濟來到河下酒店內，見了愛姐母子，說：「外日吃驚。」又問陸主管道：「劉二那廝，不曾走

動？」陸主管道：「自從那日去了，再不曾來。」這經濟吃了飯，算畢帳目，不免又到愛姐樓上，兩個叙了回衷腸之話，幹訖一度出來。因閑中叫過量酒陳三兒近前：「如此這般，打聽府中張勝和劉二幾庄破綻。」這陳三兒千不合萬不合，說出張勝包占着府中出來的雪娥，在洒家店做婊子；劉二又怎的各處巢窩加三討利，舉放私債，「竊逞老爺名壞事。」這經濟一一聽記在心。又與了愛姐二三兩盤纏，和主管算了帳目，包了利息銀兩，作別騎頭口來家。

閑話休題，一向懷意在心。一者也是寃家相湊，一二來合當禍這般起來。不料東京朝中徽宗天子，見大金人馬犯邊，搶至腹內地方，聲息十分緊急。天子慌了，與大臣計議，差官往北國講和，情願每年輸納歲幣金銀彩帛數百萬。一面傳位與太子登基，改宣和七年爲靖康元年，宣帝號爲欽宗。皇帝在位，徽宗自稱太上道君皇帝，退居龍德宮。朝中陞了李綱爲兵部尚書，分部諸路人馬；種師道爲大將，總督內外軍務。一日，降了一道勅書來濟南府，陞周守備爲山東都統制，提調人馬一萬，往東昌府駐扎，會同巡撫都御史張叔夜，防守地方，阻當金兵。守備正在濟南府衙正坐，忽然左右來報：「有朝廷降勅來，請老爺接旨意！」這周守備不敢怠慢，香案迎接勅旨，跪聽宣讀。使命官開讀，其略曰：

「奉天承運皇帝制曰：朕聞文能安邦，武能定國；三皇憑禮樂而有封疆，五帝用征伐而定天下。事從順逆，人有賢愚。朕承祖宗不拔之洪基，上皇付托之重位，創造萬事，惕然悚懼。自古舜征四凶，湯伐有苗，非用兵而不能尅，非威武而莫能安。兵乃邦家爪牙，武實封疆扞禦。茲者中原陸沉，犬羊犯順，遼寇擁兵西擾，金虜控騎南侵，生民塗炭，朕甚憫焉。山東濟南制置使周秀，老練之才，干城之將，屢建奇勳，忠勇茂著，

用兵有略，出戰有方。今陞爲山東都統制，兼四路防禦使。會同山東巡撫都御史張叔夜，提調所部人馬，前赴高陽關防守，聽大將種師道分布截殺。安幾危之社稷，驅猖獗之腥膻！嗚呼，任賢旌善賞功，激揚敵愾，實朝廷之大典。各皤厥忠，以副朕意。欽哉！故諭。　〔下書〕靖康元年秋九月日諭」。

周守備開讀已畢，打發使命官去了。一面叫過張勝、李安兩個虞候，近前吩咐：「先押兩車箱馱行李細軟器物家去。」原來在濟南做了一年官職，也賺得巨萬金銀，都裝在行李馱箱內，委托二人：「押到家中，交割明白，晝夜巡風仔細！我不日會同你巡撫張爺，調領四路兵馬，打清河縣起身。」二人當日領了鈞旨，打點車輛，起身先行。一路無詞。有日到於府中，交割明白。二人晝夜內外巡風，不在話下。

却說陳經濟見張勝押車輛來家，守備陞了山東統制，不久將到，正欲把心腹中事，要告訴春梅，等守備來家，要發露張勝之事。不想一日，因渾家葛翠屏往娘家回門住去了，他獨自個在西書房寢歇，春梅早晨驀進房中看他。見無丫鬟跟隨，兩個就解衣在房內雲雨做一處。不防張勝搖着鈴巡風過來，到書院角門外，聽見書房內彷彿有婦人笑語之聲，就把鈴聲按住，慢慢走來窗下竊聽。原來春梅在裏面與經濟交姤，聽得經濟告訴春梅說：「匸耐張勝那廝，好生欺壓於我，說我當初虧他尋得來，幾次在下人前敗壞我。昨日見我在河下開酒店來，一徑使小舅子坐地虎劉二打我酒店來，把酒客都打散了。專一倚逞他在姐夫麾下，教他小舅子劉二在那裡開巢窩，放私債，又把雪娥隱占在外姦宿，只瞞了姐姐一人眼目。我幾次含忍，不敢告姐姐說。趁姐夫來家，若不早說知，往後我定然不敢往河下做買賣去了。」春梅聽了，說道：「這廝恁般無禮！雪娥那賤人我賣了，他如何又留住在外？」經濟道：「他非是欺壓我，就是欺壓姐姐一般！」春梅

道：「等他爺來家，教他定結果了這廝。」

常言道：隔墻須有耳，窗外豈無人。兩個只管在內說，却不知張勝窗外聽了個不亦樂乎。口中不言，心內暗道：「比是教他算計我們，我先算計了他罷！」一面撇下鈴，走到前邊班房內，取了把解腕鋼刀，說時遲，那時快，在石上磨了兩磨，走入書院中來。不想天假其便，還是春梅不該死於他手！忽被後邊小丫鬟蘭花兒慌慌走來叫春梅，報說：「小衙內金哥兒，忽然風搐倒了，快請奶奶看去。」唬的春梅兩步做來一步走，奔入後房中看孩兒去了。剛進去了，那張勝提着刀子逕奔到書房內，不見春梅，只見經濟睡在被窩內。見他進來，叫道：「阿呀，你來做甚麼？」張勝怒道：「我來殺你！你如何對淫婦說，倒要害我？我尋得你來不是了，反恩將仇報？常言黑頭虫兒(五)不可救，救之就要吃人肉。休走，吃我一刀子，明年今日，是你死忌！」那經濟光赤條身子，沒處躲，摟着被。乞他拉被過一邊，向他身就扎了一刀子來。扎着軟肋，鮮血就邈出來。這張勝見他掙扎，復又一刀去，攘着胸膛上，動彈不得了。一面採着頭髮，把頭割下來。正是：三寸氣在千般用，一日無常萬事休。可憐經濟青春不上三九，死於非命。

張勝提刀，繞屋裏床背後尋春梅不見，大拔步逕望後廳走。走到儀門首，只見李安背着牌鈴，在那裡巡風。一見張勝兇神也似提着刀跑進來，便問：「那裡去？」張勝不答，只顧走。被李安攔住，張勝就向李安戳一刀來。李安冷笑，說道：「我叔叔有名山東夜叉李貴，我的本事不用借。」早飛起右脚，只聽忽楞的一聲，把手中刀子踢落一邊。張勝急了，兩個就揪採在一處。被李安一個潑脚，跌翻在地，解下腰間纏帶，登時綁了。嚷的後廳春梅知道，說：「張勝持刀入內，小的拿住了。」那春梅方救得金哥甦省，聽言大驚失色，走到書院內，經濟已被殺死在房中，一地鮮血橫流，不覺放聲大哭。一面使人報知渾家葛翠屏，

慌奔家來，看見經濟殺死，哭倒在地，不省人事，被春梅扶救甦省過來。拖過屍首，買棺材裝殯。把張勝墩鎖在監內，單等統制來家，處治這件事。

那消數日期程，軍情事務緊急，兵牌來催促，周統制調完各路兵馬，張巡撫又早先往東昌府，那裡等候取齊。統制大怒，坐在廳上，提出張勝，也不問長短，喝令軍牢五棍一換，打一百棍，登時打死。隨即馬上差旗牌快手，往河下捉拿坐地虎劉二，鎖解前來。孫雪娥見拿了劉二，恐怕拿他，走到房中，自縊身死。旗牌拿劉二到府中，統制也吩咐打一百棍，當日打死。哄動了清河縣，大鬧了臨清州。正是：平生作惡欺天，今日上蒼報應。有詩爲証：

爲人切莫用欺心，舉頭三尺有神明。若還作惡無報應，天下兇徒人食人。

當時統制打死二人，除了地方之害。吩咐李安將馬頭大酒店還歸本主，把本錢收算來家。吩咐春梅在家，與經濟做齋七，打發城外永福寺擇吉日葬埋。留李安、周義看家，把周忠、周仁帶去軍門答應。春梅晚夕與孫二娘置酒送餞，不覺簇地兩行淚下，說：「相公此去，未知幾時回還。出戰之間，須要仔細。番兵猖獗，不可輕敵。」統制道：「你們自在家清心寡慾，好生看守孩兒，不必憂念。我既受朝廷爵祿，盡忠報國。至於吉凶存亡，付之天也。」囑付畢，過了一宿。次日軍馬都在城外屯集，等候統制起程。果然人馬整齊，但見：

繡旗飄號帶，畫鼓間銅鑼。三股叉，五股叉，燦燦秋霜；六葉鎗，點鋼鎗，紛紛瑞雪。蠻牌引路，强弓硬弩當先；火炮隨車，大斧長刀在後。鞍上將似南山猛虎，人人好鬬偏爭；坐下馬如北

海蛟虬，騎騎能爭敢戰。端的刀鎗流水急，果然人馬撮風行。

當下一路無詞。有日哨馬來報說：「不可前進，馬哨達東昌府下。」統制差一面令字藍旗，把人馬屯城外，俄報進城。巡撫張叔夜聽見周統制人馬來到，與東昌府知府達天道，出衙迎接，至公廳叙禮坐下，商議軍情，打聽聲息緊慢。駐馬一夜，次日人馬早行，往關上防守去了。不在話下。

却表韓愛姐母子在謝家樓店中，聽見經濟已死，愛姐晝夜只是哭泣，茶飯都不吃，一心只要往城內統制府中，打聽經濟靈柩已出了殯，埋在城外永福寺內。這八老走來回了話。愛姐一心只要到他墳上燒紙，哭一場，也是和他相交一場。做父母的只得依他。僱了一乘轎子，到永福寺中，問長老葬於何處。長老令沙彌引到寺後：「新墳堆便是。」這韓愛姐下了轎子，到墳前點着紙錢，道了萬福，叫聲：「親郎，我的哥哥！奴實指望我你同諧到老，誰想今日死了！」放聲大哭，哭的昏暈倒了，頭撞於地下，就死過去了。慌了韓道國和王六兒向前扶救，叫「姐姐」叫不應，越發慌了。不想那日，正是葬了三日，春梅與渾家葛翠屏坐着兩乘轎子，伴當跟隨，抬三牲祭物來與他煖墓燒紙。看見一個年小的婦人，穿着縞素，頭戴孝髻，哭倒在地；一個男子漢和一中年婦人摟抱他，扶起來又倒了，不省人事，吃了一驚。因問那男子漢：「是那裡的？」這韓道國夫婦向前施禮，把從前已往話，告訴了一遍：「這個是我的女孩兒韓愛姐。」春梅一聞愛姐之名，就想起昔日曾在西門慶家中會過，又認得王六兒。韓道國悉把東京蔡府中出來一節，說了一遍：「女孩兒曾與陳官人有一面相交，不料死了，他只要來墳前見他一見，燒紙錢，不想到這裡又哭倒了。」當下兩個救了半日，這愛姐吐了口粘痰，方纔甦省，尚哽咽哭不出聲來。痛哭了一場，起來與春梅、翠屏插燭也似磕了四

個頭，說道：「奴與他雖是露水夫妻，他與奴說山盟、言海誓，情深意厚。實指望和他同諧到老，誰知天不從人願，一旦他先死了，撇得奴四不着地。他在日曾與奴一方吳綾帕兒，上有四句情詩。知道宅中有姐姐，奴願做小。倘不信……」向袖中取出吳綾帕兒來，上面寫詩四句。春梅同葛翠屏看了，詩云：

「吳綾帕兒織廻紋，洒翰揮毫墨跡新。寄與多情韓五姐，永諧鸞鳳百年情。」

愛姐道：「奴也有個小小鴛鴦錦囊，與他佩帶在身邊。兩面都扣綉着並頭蓮，每朵蓮花瓣兒一個字兒，『寄與情郎，陳君膝下』。」春梅便問翠屏：「怎的不見這個香囊？」翠屏道：「在他褲子上拴着不是，奴替他裝殮在棺槨內了。」

當下祭畢，讓他母子到寺中，擺茶飯與他吃了些飯食。做父母的見天色將晚，催促他起身。他只顧不思動身，一面跪着春梅、葛翠屏哭說：「情願不歸父母，同姐姐守孝寡居，也是奴和他恩情一場，活是他妻小，死傍他魂靈。」那翠屏只顧不言語。春梅便說：「我的姐姐，只怕年小青春，守不住。只怕悞了你好時光！」愛姐便道：「奶奶說那裡話。奴既爲他，雖刳目斷鼻，也當守節，誓不再配他人！」嚼付他父母：「你老公母回去罷，我跟奶奶和姐姐府中去也！」那王六兒眼中垂淚，哭道：「我承望你養活俺兩口兒到老，纔從虎穴龍潭中奪得你來，今日倒閃賺㈤了我！」那愛姐口裏只說：「我不去了。你就留下我，到家也尋了無常！」那韓道國因見女孩兒堅意不去，和王六兒大哭一場，洒淚而別，回上臨清店中去了。這韓愛姐同春梅、翠屏坐轎子往府裡來。那王六兒一路上悲悲切切，只是捨不的他女兒，哭了一場又一場。那韓道國又怕天色晚了，僱上兩疋頭口，望前赶路。正是：

馬遲心急路途窮，身似浮萍類轉蓬。只有都門樓上月，照人離恨各西東。

畢竟未知後來如何，且聽下回分解。

註釋

〔一〕行事——此爲「行房事」的略稱。　〔二〕歇錢——宿娼費。

〔五〕黑頭虫兒——據說黑頭虫與黃口鴉都是吃父母的虫鳥。此喻忘恩負義的人。　〔六〕閃賺——閃避、拋棄。

〔三〕塌下——拖下、欠下。　〔四〕大似他——此指地位、勢力超過他的。

格言

人生切莫恃英雄，術業精粗自不同。猛虎尚然遭惡獸，毒蛇猶自怕蜈蚣。
七擒孟獲奇諸葛，兩困雲長羨呂蒙。珍重李安眞智士，高飛逃出是非門。

話說韓道國與王六兒歸到謝家酒店內，無女兒，道不得個坐吃山崩，使陳三兒去又把那何官人來續上。那何官人見地方中沒了劉二，除了一害，依舊又來王六兒家行走。和韓道國商議：「你女兒愛姐，已是在府中守孝，不出來了。等我賣盡貨物，討了賒帳，你兩口跟我往湖州家去罷，省得在此做這般道路。」那韓道國說：「官人下顧，可知好哩。」一日賣盡了貨物，討上賒帳，僱了船，同王六兒跟往湖州去了。

却表愛姐在府中，與葛翠屏兩個持貞守節，姊妹稱呼，甚是合當着。白日裏與春梅做伴兒在一處。那時金哥兒大了，年方六歲；孫二娘所生玉姐，年長十歲；相伴兩個孩兒，便沒甚事做。誰知自從陳經濟死後，守備又出征去了，這春梅每日珍饈百味，綾錦衣衫，頭上黃的金，白的銀，圓的珠，光的寶，無般不有，只是晚夕難禁獨眠孤枕，慾火燒心。因見李安一條好漢，只因打殺張勝，巡風早晚十分小心。一日，冬月天氣，李安正在班房內上宿，忽聽有人敲後門，忙問道：「是誰？」只聞叫道：「你開門則個。」李安連

忙開了房門，却見一個人搶入來，閃身在燈光背後。李安看時，却認的是養娘金匱。李安道：「養娘，你這晚來有甚事？」金匱道：「不是我私來，裏邊奶奶差出我來的。」李安道：「奶奶教你來怎麼？」金匱笑道：「你好不理會得！看你睡了不曾，教我把一件物事來與你。」向背上取下一包衣服，「把與你！包內又有幾件婦女衣服，與你娘。前日多累你押解老爺行李車輛，又救得奶奶一命，不然，也乞張勝那廝殺了。」說畢，留下衣服出門。走了兩步，又回身道：「還有一件要緊的！」又取出一錠五十兩大元寶來，撇與李安，自去了。

當夜過了一宿，次早起來，逕拿衣服到家與他母親。做娘的問道：「這東西是那裡的？」李安把夜來事說了一遍。做母的聽言叫苦：「當初張勝幹壞了事，一百棍打死，他今日把東西與你，却是甚麼意思？我今六十以上年紀，自從沒了你爹爹，滿眼只看着你。若是做出事來，老身靠誰？明早便不要去了。」李安道：「我不去，他使人來叫，如何答應？」婆婆說：「終不成不去，惹老爺不見怪麼？」做娘的便說：「你且投到你叔叔山東夜叉李貴那裡，住上幾個月，再來看事故何如。」這李安終是個孝順的男子，就依着娘的話，收拾行李，往青州府投他叔叔李貴去了。春梅以後見李安不來，三回五次使小伴當來叫。婆婆初時答應家中染病，次後見人來驗看，纔說往原藉家中打盤纏去了。這春梅終是惱恨在心，不題。

時光迅速，日月如梭，又早臘盡陽回，正月初旬天氣。統制領兵一萬二千，在東昌府屯住已久，使家人周忠捎書來家，教搬取春梅、孫二娘幷金哥、玉姐家小上車，止留下周忠，「東莊上請你二爺看守宅子。」原來統制還有個族弟周宣在莊上住。周忠在府中，與周宣、葛翠屏、韓愛姐看守宅子。周仁與衆軍牢

保定車輛，往東昌府來。此這一去，不爲身名離故土，爭知此去少回程。有詞一篇單道這周統制果然是一員好將材，當此之時，中原蕩掃，志欲吞胡。但見：

四方盜起如屯蜂，狼烟烈焰薰天紅。將軍一怒天下息、腥膻掃盡夷從風。公事忘私願已久，此身許國不知有。金戈抑日酬戰征，麒麟圖畫功爲首。鴈門關外秋風烈，鐵衣披張卧寒月。汗馬辛勤二十年，贏得斑斑鬢如雪。天子明見萬里餘，幾番勞勳來旌書。肘懸金印大如斗，無負堂堂七尺軀。

有日周仁押家眷車輛到於東昌。統制見了春梅、孫二娘、金哥、玉姐、衆丫鬟家小都到了，一路平安，心中大喜，就在統制府衙後廳居住。周仁悉把「東庄上叫了二爺周宣來宅，同小的老子周忠，看守宅舍」，說了一遍。周統制又問：「怎的李安不見？」春梅道：「又題甚李安！那廝我因他捉獲了張勝，好意賞了他兩件衣服，與他娘穿。他到晚夕巡風，進入後廳，把他二爺東庄上收的子粒銀一包五十兩，放在明間桌上，偷的去了。幾番使伴當叫他，只是推病不來。落後又使叫去，他躲的上青州原藉家去了。」統制便道：「這廝我倒看他，原來這等無恩！等我慢慢差人拿他去。」這春梅不題起韓愛姐之事。過了幾日，春梅見統制日逐理論軍情，幹朝庭國務，焦心勞思，日中尚未暇食，至於房幃色慾之事，久不沾身。因見老家人周忠次子周義，年十九歲，生的眉清目秀。眉來眼去，兩個暗地私通，就勾搭了。朝朝暮暮，兩個在房中下棋飲酒，只瞞過統制一人不知。

一日，不想北國大金皇帝滅了遼國，又見東京欽宗皇帝登基，集大勢番兵，分兩路寇亂中原：大元帥粘沒喝，領十萬人馬，出山西太原府井陘道，來搶東京；副元帥斡離不，由檀州來搶高陽關。邊兵抵擋不

住，慌了兵部尚書李綱，大將種師道，星夜火牌羽書㈢，分調山東、山西、河南、河北、關東、陝西，分六路統制人馬，各依要地防守截殺。那時陝西劉延慶，領延綏之兵；關東王稟，領汾絳之兵；河北王煥，領魏博之兵；河南辛興宗，領彰德之兵；山西楊惟忠，領澤潞之兵；山東周秀，領青兗之兵。却說周統制見大勢番兵來搶邊界，兵部羽書火牌星火來，連忙整率人馬，全裝披掛，兼道進兵。比及哨馬到高陽關上，金國斡離不的人馬已搶進關來，殺死人馬無數。正值五月初旬，交陣堵截，黃沙四起，大風迷目。統制提兵進赶，不防被斡離不兜馬反攻，沒鞦一箭，正射中咽喉，墮馬而死。衆番將就用鈎索搭去。被這邊將士向前，僅搶屍首，馬戴而還。所傷軍兵無數。可憐周統制一旦陣亡，亡年四十七歲。正是：於家爲國忠良將，不辨賢愚血染沙。古人意不盡，作詩一首以嘆之，曰：

「勝敗兵家不可期，安危端自命爲之。出師未捷身先喪，落日江流不勝悲。」

又〈鷓鴣天〉一首：

「定國安邦美丈夫，心存正道氣吞胡。謨謀國事如家事，軍用〈陰符〉佩虎符。　胡騎盛，武功弛，兵不用命將驕痴。可憐身死沙場內，千載英魂恨未舒。」

巡撫張叔夜見統制折於陣上，連忙鳴金收軍，查點折傷士卒，退守東昌，星夜奏朝庭，不在話下。部下卒載屍首還到東昌府，春梅合家大小號哭動天，合棺木盛殮，交割了兵符印信。一日，春梅與家人周仁，發喪載靈柩歸清河縣，不題。

話分兩頭，單表葛翠屏與韓愛姐，自從春梅去後，兩個在家清茶淡飯，守節持貞，過其日月。正值春盡夏初天氣，景物鮮明。日長針指困倦，姊妹二人，閒中徐步到西書院花亭上。見百花盛開，鶯啼燕語，

觸景傷情。葛翠屏心還坦然，這韓愛姐一心只想念男兒陳經濟大官人，凡事無情無緒，賭物傷悲。口是心苗，形吟咏者，有詩數首爲証：

翠屏先道：

「花開靜院日初晴，深鎖重門白晝清。倒倚銀屏春睡醒，綠槐枝上一聲鶯。」

愛姐道：

「春事闌珊首夏時，弓鞋欹欹出簾遲。晚來悶倚粧臺立，巧畫蛾眉爲阿誰？」

翠屏又道：

「紅綿掩鏡照窗紗，畫就雙蛾八字斜。蓮步輕移何處去，堦前笑折石榴花。」

愛姐道：

「雪爲容貌玉爲神，不遣風流涴此身。顧影自憐還自惜，新粧好好爲何人？」

翠屏道：

「莎草連綿厚似毡，榆莢遍地亂如錢。誰知蕩子多輕薄，沉醉終朝花下眠。」

愛姐道：

「亂愁依舊鎖翠峯，爲甚年來憔悴容？離別終朝魂耿耿，碧霄無路得相逢。」

姊妹兩個吟詩已畢，不覺潸然淚下。二爺周宣走來勸道：「你姊妹兩個少要煩惱，須索解嘆自過罷。我連日做得夢，有些不吉。夢見一張弓，掛在旗竿上，旗竿折了。不知是凶是吉？」韓愛姐道：「倒只怕老爺邊上有些說話。」正在猶疑之間，忽見家人周仁，掛着一身孝，慌慌張張走來，報道：「禍事！老爺如此這般，

五月初七日在邊關上陣亡了。大奶奶、二奶奶，家眷，載着靈車，都來了。」慌了二爺周宣，收拾打掃前廳乾淨，停放靈柩，擺下祭祀，合家大小哀號起來。一面做齋累七，僧道念經。金哥、玉姐披麻帶孝，弔客往來，擇日出殯，安葬於祖塋，俱不必細說。

却說二爺周宣，引着六歲金哥兒，行文書申奏朝廷，討祭葬，襲替祖職。朝廷明降，兵部覆題引奏：「已故統制周秀，奮身報國，沒於王事，忠勇可嘉。遣官諭祭一壇，墓頂追封都督之職。伊子照例優養，出幼襲替祖職。」

這春梅在內頤養(三)之餘，淫情愈盛，常留周義在香閣中，鎮日不出。朝來暮往，淫慾無度，生出骨蒸癆病症。體瘦如柴，而貪淫不已。一日，過了他生辰，到六月伏暑天氣，早晨晏起，不料他摟着周義在床上，一泄之後，鼻口皆出涼氣，淫津流下一窪窪(三)，就嗚呼哀哉，死在周義身上，亡年二十九歲。這周義見沒了氣兒，就慌了手脚，向箱內抵盜了些金銀細軟，帶在身邊，逃走在外。丫鬟養娘不敢隱匿，報與二爺周宣得知。把老家人周忠鎖了，押着找尋周義。可霎作怪，正走在城外他姑娘家投住，一條索子拴將來。已知其情，恐揚出醜去，金哥久後不好襲職，拿到前廳，不由分說，打了四十大棍，即時打死。把金哥與孫二娘看養。一面發喪於祖塋，與統制合葬畢。房中兩個養娘幷海棠、月桂，都打發各尋投向嫁人去了。止有葛翠屏與韓愛姐，再三勸他，不肯前去。

一日，不想大金人馬搶了東京汴梁，太上皇帝與靖康皇帝，都被擄上北地去了。中原無主，四下荒亂，兵戈匝地，人民逃竄，黎庶有塗炭之哭，百姓有倒懸之苦。大勢番兵已殺到山東地界，民間夫逃妻散，鬼哭神號，父子不相顧。葛翠屏已被他娘家領去，各逃生命，止丟下韓愛姐，無處依倚，不免收拾行

裝，穿着隨身慘淡衣衫，出離了清河縣，前往臨清找尋他父母。到臨清謝家店，店也關閉，主人也走了。不想撞見陳三兒。三兒說：「你父母去年時就跟了何官人，往江南湖州去了。」這韓愛姐一路上懷抱月琴，唱小詞曲，往前找尋父母。隨路飢餐渴飲，夜住曉行，忙忙如喪家之犬，急急似漏網之魚，弓鞋又小，萬苦千辛。行了數日，來到徐州地方，天色晚來，投在孤村裏面。一個婆婆，年紀七旬之上，頭綰兩道雪，鬢挽一窩絲，正在灶上杵米造飯。這韓愛姐便向前道了萬福，告道：「奴家是清河縣人氏，因爲荒亂，前往江南投親，不期天晚，權借婆婆這裡投宿一宵。明早就行，房金不少。」那婆婆只顧觀看這女子，不是貧難人家婢女，生的擧止典雅，容貌非俗。但見：

烏雲不整，牡丹花被土沉埋。

婆婆道：「既是投宿，娘子請炕上坐。等老身造飯，有幾個挑河伕子㈣來吃。」那老婆婆炕上柴灶，登時做出一大鍋稗稻插荳子乾飯，又切了兩大盤生菜，撮上一把鹽。只見幾個漢子，都蓬頭精腿，褌褲兜襠，脚上黃泥流，進來放下鍬鍤，便問道：「老娘，有飯也未？」婆婆道：「你們自去盛吃。」當下各取飯菜，四散正吃。只見內一人，約三十四、五年紀，紫面黃髮，便問婆婆：「這炕上坐的是甚麼人？」婆婆道：「此位娘子，是清河縣人氏，前往江南尋父母去。天晚在此投宿。」那人便問：「娘子，你姓甚麼？」愛姐道：「姐姐，你不是我姪女韓愛姐麼？」那愛姐道：「奴家姓韓，我父親名韓道國。」那人向前扯住問道：「你爹娘在那裡？你在東京，如何至此？」這韓愛姐「你倒好似我叔叔韓二。」兩個抱頭相哭做一處。因問：了，我要找尋去。」荒亂中又沒人帶去，胡亂單身唱詞，覓些衣食前去。不想在這裡撞見叔叔！」那韓二道：

「自從你爹娘上東京，我沒營生過日，把房兒賣了，在這裡挑河做伕子，每日覓碗飯吃。既然如此，我和你往湖州，尋你爹娘去。」愛姐道：「若是叔叔同去，可知好哩！」當下也盛了一碗飯，與愛姐吃。愛姐呷了一口，見粗飯不能咽，只呷了半碗，就不吃了。

一宿晚景題過。到次日天明，衆伕子都去了。韓二交納了婆婆房錢，領愛姐作辭出門，望前途所進。那韓愛姐本來嬌嫩，弓鞋又小，身邊帶着些細軟釵梳，都在路上零碎盤纏，將到淮安上船，迤邐望江南湖州來。非止一日，找尋到湖州何官人家，尋着父母，相會見了。不想何官人已死，家中又沒妻小，止是王六兒一人，丟下六歲女兒，有幾頃水稻田地。不上一年，韓道國也死了。王六兒原與韓二舊有楂兒，就配了小叔，種田過日。那湖州有富家子弟，見韓愛姐生的聰明標致，多來求親。韓二再三教他嫁人，愛姐割髮毀目，出家爲尼姑，誓不再配他人。後年至三十二歲，以疾而終。正是：貞骨未歸三尺土，怨魂先徹九重天。後韓二與王六兒成其夫婦，情受何官人家業田地，不在話下。

却說大金人馬，搶過東昌府來，看看到清河縣地界。只見官吏逃亡，城門晝閉，人民逃竄，父子流亡。但見烟生四野，日蔽黃沙。封豕長蛇，互相吞併；龍爭虎鬬，各自爭强。皂幟紅旗，布滿郊野；男啼女哭，萬戶驚惶。番軍虜將，一似蟻聚蜂屯；短劍長鎗，好似森林密竹。一處處死屍骸骨，橫三豎四；一攢攢折刀斷劍，七斷八截。個個携男抱女，家家閉戶關門。十室九空，不顯鄉村城郭；獐奔鼠竄，那存禮樂衣冠。正是得多少宮人紅袖泣，王子白衣行。那時西門慶家中吳月娘，見番兵到了，家家都關鎖門戶，亂攛逃去，不免也打點了些金珠寶玩，帶在身邊。那時吳大舅已死，止同吳二舅、玳安兒、小玉，領着十五歲孝哥兒，把家中前後都倒鎖了，要往濟南府投奔雲離守，一來那裡避兵，二者與孝哥完就其親事去。

一路上只見人人慌亂，個個驚駭。可憐這吳月娘穿着隨身衣裳，和吳二舅男女五口，雜在人隊裏挨出城門，到於郊外，往前所行，到於空野十字路口。只見一個和尚，身披紫褐袈裟，手執九環錫杖，脚級芒鞋，肩上背着條布袋，袋內裏着經典，大移步迎將來，與月娘打了個問訊，高聲大叫道：「吳氏娘子，你到那裡去？還與我徒弟來！」唬的月娘大驚失色，說道：「師父，你問我討甚麼徒弟？」那和尚又道：「娘子，你休推睡裡夢裡！你曾記的十年前，在岱岳東峯，被殷天錫赶到我山洞中投宿？我就是那雪洞老和尚，法名普靜。你許下我徒弟，如何不與我！」吳二舅便道：「師父，你問我討甚麼徒弟？」和尚道：「你眞個不與我徒弟，如今天色已晚，朝不保暮！」和尚道：「你既不與我徒弟，如今還要接代香火，他肯捨與你出家去？」和尚道：「你休閑說，悞了人去路兒。後面只怕番兵來到，逃生，他有此孩兒，久後還要接代香火，他肯捨與你出家去？」和尚道：「你眞個不與我徒弟，如今天色已晚，也走不出路去。番人且來不到此處，你且跟我到這寺中歇一夜，明早去罷。」吳月娘問：「師父，是那寺中？」那和尚用手只一指，道：「那路旁便是。」和尚引着，不想來到永福寺。吳月娘認的是永福寺，曾走過一遍。比及來到寺中，長老僧衆都走去大半，止有幾個禪和尚在後邊禪堂中打坐。佛前點着一大盞琉璃海燈，燒着一爐香。此時日啣山時分，但見：

十字街熒煌燈火，九曜廟香靄鐘聲。一輪明月掛青天，幾點疎星明碧落。六軍營內，嗚嗚畫角頻吹；五鼓樓頭，點點銅壺正滴。四邊宿霧，紛紛罩舞榭歌臺；三市沉烟，隱隱閉綠窗朱戶。兩兩佳人歸綉閣，雙雙士子掩書幃。

當晚吳月娘與吳二舅、玳安、小玉、孝哥兒，男女五口兒投宿在寺中方丈內，小和尚有認的，安排了些飯食與月娘等吃了。那普靜老師跏趺在禪堂床上，敲木魚，口中念經。月娘與孝哥兒、小玉在床上睡，

吳二舅和玳安做一處。着了慌亂辛苦了的人都睡着了，止有小玉不曾睡熟，起來在方丈內打門縫內看那普靜老師父念經。看看念至三更時，只見金風凄凄，斜月朦朦，人烟寂靜，萬籟無聲。覷那佛前海燈，半明不暗。這普靜老師，見天下荒亂，人民遭劫，陣亡、橫死者數極多，發慈悲心、施廣惠力，禮白世尊，唸解冤經呪，薦拔幽魂，解釋宿冤，絕去掛碍，各去超生，再無留滯。於是誦念了百十遍解冤經呪。少頃陰風凄凄，冷氣颼颼，有數十輩焦頭爛額、蓬頭泥面者，或斷手折臂者，或有刳腹剜心者，或有無頭跛足者，或有弔頸枷鎖者，都來悟領禪師經呪，列於兩傍。禪師便道：「你等衆生，冤冤相報，不肯解脫，何日是了！汝當諦聽吾言，隨方托化去罷。偈曰：

勸爾莫結冤，冤深難解結，一日結成冤，千日解不徹。
若將冤報冤，如湯去潑雪。若將冤報冤，如狼重見蝎。
我見結冤人，盡被冤磨折。我見此懺悔，各把性悟徹。
照見本來心，冤愆自然雪。仗此經力深，薦拔諸惡業。

當下衆人都拜謝而去。小玉竊看，都不認的。少頃又一大漢進來，身七尺，形容魁偉，全裝貫束，胸前關着一矢箭，自稱：「統制周秀，因與番將對敵，折於陣上。今蒙師薦拔，今往東京托生，與沈鏡爲次子，名爲沈守善去也。」言未已，又一人素體榮身，口稱是：「清河縣富戶西門慶，不幸溺血而死。今蒙師薦拔，今往東京城內，托生富戶沈通爲次子——沈鈺去也。」小玉認的是他爹，唬的不敢言語。已而又有一人，提着頭，渾身皆血，自言是：「陳經濟，因被張勝所殺。蒙師經功薦拔，今往東京城內與王家爲子去

也。」已而又見一婦人，也提着頭，胸前皆血，自言：「奴是武大妻、西門慶之妾潘氏是也，不幸被仇人武松所殺。蒙師薦拔，今往東京城內黎家爲女，托生去也。」已而又有一人，身軀矮小，面皆青色，自言：「武植，因被王婆唆潘氏下藥吃毒而死。蒙師薦拔，今往徐州落鄉民范家爲男，托生去也。」已而又見一婦人，面皮黃瘦，血水淋漓，自言：「妾身李氏，乃花子虛之妻、西門慶之妾，因害血山崩而死。蒙師薦拔，今往東京城內袁指揮家托生爲女去也。」已而又一婦人，面黃肌瘦，自稱：「周統制妻龐氏春梅，因色癆而死。蒙師薦拔，今往東京與孔家爲女，托生去也。」已而又一婦人，面皆青色，自言是：「打死的張勝，蒙師父薦拔，今往東京大興衛貧人高家爲男去也。」已而又一男子，裸形披髮，渾身杖痕，自言：「西門慶妾孫雪娥，不幸自縊身死。蒙師薦拔，今往東京城外與番役鍾貴爲女，言：「西門慶之女、陳經濟之妻西門大姐是也，不幸自縊身死。蒙師薦拔，今往東京城外高家爲男，托生去也。」已而又見一小男子，自言：「周義，亦被打死。蒙師薦拔，今往東京城外貧民姚家爲女去也。」言畢，各恍然不見。

小玉唬的戰慄不已，「原來這和尚，只是和這些鬼說話！」正欲向床前告訴與月娘，不料月娘睡得正熟，一靈眞性(五)，同吳二舅衆男女，身帶着一百顆胡珠、一柄寶石絛環，前往濟南府投奔親家雲離守那裡避兵，就與孝哥完成親事。

一路饑食渴飲，夜住曉行，到於濟南府，問一老人：「雲參將住所在於何處？」老人指道：「此去二里餘

地，名靈壁寨，一邊臨河，一邊是山。這靈壁寨就在城上，屯聚有一千人馬，雲參將就在那裡做知寨。」月娘五口兒到寨門，通報進去，雲參將聽見月娘送親來了，一見如故，叙畢禮數。原來新近沒了娘子，央浼隣舍王婆婆來陪待月娘，在後堂酒飯，甚是豐盛。吳二舅、玳安另在一處管待。因說起避兵來就親之事。到晚又教王婆陪月娘一處歇臥，將言說念月娘，以挑探其意，說：「雲離守雖是武官，乃讀書君子。從割衫襟之時，就留心娘子。不期夫人沒了，鰥居至今。今據此山城，雖是任小，上馬管軍，下馬管民，生殺在於掌握。娘子若不棄，願成伉儷之歡，一雙兩好。令郎亦得諧秦晉之配。等待太平之日，再回家去不遲。」月娘聽言，大驚失色，半晌無言。這王婆回報雲離守，次日晚夕，置酒後堂，請月娘吃酒。月娘只知他與孝哥兒完親，連忙來到席前叙坐。雲離守乃言：「嫂嫂不知，下官在此，雖是山城，管着許多人馬。有的是財帛衣服，金銀寶物，缺少一個主家娘子。下官一向思想娘子，如渴思漿，如熱思凉，不想今日娘子到我這裡與令郎完親，天賜姻緣，一雙兩好，成其夫婦，在此快活一世，有何不可！」月娘聽了，心中大怒，罵道：「雲離守，誰知你人皮包着狗骨！我過世丈夫，不曾把你輕待，如何一旦出此犬馬之言？」雲離守笑嘻嘻，向前把月娘摟住，求告說：「娘子，你自家中，如何走來我這裡做甚？自古上門買賣好做。不知怎的，一見你，魂靈都被你攝在身上。沒奈何，好歹完成了罷！」一面拿過酒來，和月娘吃。月娘道：「你前邊叫我兄弟來，等我與他說句話。」雲離守笑道：「你兄弟和玳安兒小廝，已被我殺了。」即令左右：「取那件物事與娘子看！」不一時，燈光下血瀝瀝提了吳二舅、玳安兩顆頭來，唬的月娘面如土色，一面哭倒在地。被雲離守向前抱起：「娘子不須煩惱，你兄弟已死，你就與我爲妻。我一個總兵官，也不玷辱了你！」月娘自思道：「這賊漢將我

兄弟、家人害了命，我若不從，連我命也喪了。」乃回嗔作喜，說道：「你須依我，奴方與你做夫妻。」雲離守道：「不拘甚事，我都依！」月娘道：「你先把我孩兒完了房，我却與你成婚。」雲離守道：「不打緊。一面叫出雲小姐來，和孝哥兒推在一處，飲合巹盃，綰同心結，成其夫婦。然後拉月娘和他雲雨。這月娘却拒阻不肯。被雲離守忿然大怒，罵道：「賤婦，你哄的我與你兒子成了婚姻，敢笑我殺不得你的孩兒？」向床頭提劍，隨手而落，血濺數步之遠。正是：三尺利刀着頂上，滿腔鮮血濕模糊！

月娘見砍死孝哥兒，不覺大叫一聲。不想撒手驚覺，却是南柯一夢。唬的渾身是汗，遍體生津。連道：「怪哉，怪哉！」小玉在旁，便問：「奶奶怎的哭？」月娘道：「適間做得一夢不祥。」不免告訴小玉一遍。小玉道：「我倒剛纔不曾睡着，悄悄打門縫見那和尚，原來和鬼說了一夜話！剛纔過世俺爹、五娘、六娘，和陳姐夫、周守備、孫雪娥、來旺兒媳婦子、大姐，都來說話，各四散去了。」月娘道：「這寺後現埋着他們，夜靜時分，屈死淹魂，如何不來！」娘兒們也不曾睡，不覺五更雞叫。

吳月娘梳洗面貌，走到禪堂中禮佛燒香。只見普靜老師在禪床上高叫：「那吳氏娘子，你如今可省悟得了麼？」這月娘便跪下參拜：「上告尊師，弟子吳氏，肉眼凡胎，不知師父是一尊古佛。適間一夢中，都已省悟了。」老師道：「既已省悟，也不消前去。你就去，也無過只是如此，倒沒的喪了五口兒性命。合你這兒子有分有緣遇着我，都是你平日一點善根所種，不然定然難免骨肉分離。當初你去世夫主西門慶，造惡非善，此子轉身托化你家，本要蕩散其財本，傾覆其產業，臨死還當身首異處。今我度脫了他去，做了徒弟。常言一子出家，九祖升天。你那夫主冤愆解釋，亦得超生去了。你不信，跟我來，與你看一看。」於是拽步來到方丈內，只見孝哥兒還睡在床。老師將手中禪杖向他頭上只一點，教月娘衆人看，——忽然翻過

身來，却是西門慶，項帶沉枷，腰繫鐵索。復用禪杖只一點，依舊還是孝哥兒，睡在床上。月娘見了不覺放聲大哭，原來孝哥兒即是西門慶托生！良久，孝哥兒醒了，月娘問他：「如今你跟了師父出家。」在佛前與他剃頭，摩頂受記〔六〕。可憐月娘扯住慟哭了一場，乾生受養了他一場，到十五歲指望承家嗣業，不想被這個老師幻化去了！吳二舅、小玉、玳安亦悲不勝。

當下這普靜老師，領定孝哥兒，起了他一個法名，喚做明悟，作辭月娘而去。臨行，吩咐月娘：「你們不消往前途去了。如今不久，番兵退去，南北分爲兩朝，中原已有個皇帝。多不上十日，兵戈退散，地方寧靜了。你們還回家去，安心度日。」月娘便道：「師父，你度托了孩兒去了，甚年何日，我母子再得見面？」不覺扯住，放聲大哭起來。老師便道：「娘子休哭，見的那邊又有一位老師來了！」哄的衆人扭頸回頭，當下化陣清風不見了。正是：三降塵寰人不識，倏然飛過岱東峯。

不說普靜老師幻化孝哥兒去了。且說吳月娘與吳二舅衆人，在永福寺住了那到十日光景，果然大金國立了張邦昌，在東京稱帝，置文武百官。徽宗、欽宗兩君北去；康王泥馬度江，在建康即位，是爲高宗皇帝。拜宗澤爲大將，復取山東河北，分爲兩朝，天下太平，人民復業。後月娘歸家，開了門戶，家產器物都不曾疎失。後就把玳安改名做西門安，承受家業，人稱呼爲西門小員外。養活月娘到老，壽年七十歲，善終而亡。此皆平日好善看經之報也！有詩爲証：

閑閱遺書思惘然，誰知天道有循環。西門豪橫難存嗣，經濟顚狂定被殲。
樓月善良終有壽，瓶梅淫佚早歸泉。可怪金蓮遭惡報，遺臭千年作話傳！

註釋

〔一〕火牌羽書—火牌，明代軍中符信之一。兵丁至各地傳命令，憑此牌向各驛站支領口糧。羽書，征調軍隊的文書上插有鳥羽，以示緊急。　〔二〕頤養—保養。　〔三〕窪窪—量詞。表示聚集的液體數。　〔四〕挑河伕子—挖河的民工。　〔五〕一靈眞性—即靈魂。　〔六〕摩頂受記—佛教授戒儀式。摩頂，本爲釋迦牟尼以大法付囑摩訶薩時，用右手摩其頭頂。後佛教授戒時，將摩受戒者頂傳爲定式。受記，指受戒者頭頂上燙香洞。

金瓶梅詞話卷之一百回終

第一百回　韓愛姐湖州尋父　普靜師薦拔羣冤

[General Information]
书名=金瓶梅词话　梦梅馆重校本
页数=1375
作者=兰陵笑笑生著；梅节校订；陈诏黄霖注释
出版社=梦梅馆
出版日期=1998
http://nxw.5read.com/699A8CE7A72373154343F601D011CAD8C70F6B1DCB285C8C942C2FBC481BCBA0D8806C2022D5E4E486C544707F4770A0671EBF77A7267BBF9D8918F019A19729063324/!00001.pdg
http://nxw.5read.com/CB0854765 92B8012FF9BF39417 6BE881CA09BC0CC9A33EDB0301E0A59764 28C63C0E64EDB87C3A5DEC55532555D872F3317CE801F7D01F33C0F6C4A9E4FE1136F395D/000335.pdg
http://nxw.5read.com/3B8D9086D9B851432 9AAC22B84AF2B2E251E8D8F2D61278AA0F9B46F09D7DF1629B0492D17563B7F9E86D3B1CC60766F23ED4B385C520D3BBB8C4B17A278DA8326/000689.pdg
http://nxw.5read.com/8A7A33986F7B0D6E01AED4F7F3888A8BC5D1BFBF58B61267B43325999B359A4DC334C1F19613EA0F057C46E3B8B33B2C4DD5D809FDC04A63D0024B4E225C07025F20/001045.pdg

封面
书名
版权
重校总目录
出版说明
前言
序
跋
目录
第一回　西门庆热结十兄弟　武二郎冷遇亲哥嫂
第二回　俏潘娘帘下勾情　老王婆茶坊说技
第三回　定挨光王婆受贿　设圈套浪子私挑
第四回　赴巫山潘氏幽欢　闹茶坊郓哥义愤
第五回　捉奸情郓哥定计　饮酞药武大遭殃
第六回　何九受贿瞒天　王婆帮闲遇雨
第七回　薛媒婆说娶孟三儿　杨姑娘气骂张四舅
第八回　盼情郎佳人占鬼卦　烧夫灵和尚听淫声
第九回　西门庆偷娶潘金莲　武都头误打李皂隶
第十回　义士充配孟州道　妻妾玩赏芙蓉亭
第十一回　潘金莲激打孙雪娥　西门庆梳笼李桂姐
第十二回　潘金莲私仆受辱　刘理星魇胜求财
第十三回　李瓶姐墙头密约　迎春儿隙底私窥
第十四回　花子虚因气丧身　李瓶儿迎奸赴会
第十五回　佳人笑赏玩灯楼　狎客帮嫖丽春院
第十六回　西门庆择吉佳期　应伯爵追欢喜庆
第十七回　宇给事劾倒杨提督　李瓶儿许嫁蒋竹山
第十八回　赂相府西门脱祸　见娇娘敬济销魂
第十九回　草里蛇逻打蒋竹山　李瓶儿情感西门庆
第二十回　傻帮闲趋奉闹华筵　痴子弟争锋毁花院
第二十一回　吴月娘扫雪烹茶　应伯爵替花邀酒
第二十二回　蕙莲儿偷期蒙爱　春梅姐正色闲邪
第二十三回　赌棋杯瓶儿输钞　觑藏春潘氏潜踪
第二十四回　敬济元夜戏娇姿　惠祥怒詈来旺妇
第二十五回　吴月娘春昼秋千　来旺儿醉中谤讪
第二十六回　来旺儿递解徐州　宋蕙莲含羞自缢
第二十七回　李瓶儿私语翡翠轩　潘金莲醉闹葡萄架
第二十八回　陈敬济侥幸得金莲　西门庆胡涂打铁棍
第二十九回　吴神仙冰鉴定终身　潘金莲兰汤邀午战
第三十回　蔡太师覃恩锡爵　西门庆生子加官
第三十一回　琴童儿藏壶构衅　西门庆开宴为欢
第三十二回　李桂姐趋炎认女　潘金莲怀嫉惊儿
第三十三回　陈敬济失钥罚唱　韩道国纵妇争风
第三十四回　献芳樽内室乞恩　受私贿后庭说事
第三十五回　西门庆为男宠报仇　书童儿作女妆媚客
第三十六回　翟管家寄书寻女子　蔡状元留饮借盘缠

第三十七回　冯妈妈说嫁韩爱姐　西门庆包占王六儿
第三十八回　王六儿棒槌打捣鬼　潘金莲雪夜弄琵琶
第三十九回　寄法名官哥穿道服　散生日敬济拜冤家
第四十回　抱孩童瓶儿希宠　妆丫鬟金莲市爱
第四十一回　两孩儿联姻共笑嬉　二佳人愤深同气苦
第四十二回　逞豪华门前放烟火　赏元宵楼上醉花灯
第四十三回　争宠爱金莲惹气　卖富贵吴月攀亲
第四十四回　避马房侍女偷金　下象棋佳人消夜
第四十五回　应伯爵劝当铜锣　李瓶儿解衣银姐
第四十六回　元夜游行遇雪雨　妻妾戏笑卜龟儿
第四十七回　苗青贪财害主　西门枉法受赃
第四十八回　弄私情戏赠一枝桃　走捷径探归七件事
第四十九回　请巡按屈体求荣　遇梵僧现身施药
第五十回　琴童潜听燕莺欢　玳安嬉游蝴蝶巷
第五十一回　打猫儿金莲品玉　斗叶子敬济输金
第五十二回　应伯爵山洞戏春娇　潘金莲花园调爱婿
第五十三回　潘金莲惊散幽欢　吴月娘拜求子息
第五十四回　应伯爵隔花戏金钏　任医官垂帐诊瓶儿
第五十五回　西门庆两番庆寿旦　苗员外一诺送歌童
第五十六回　西门庆捐金助朋友　常峙节得钞傲妻儿
第五十七回　闻缘簿千金喜舍　戏雕栏一笑回嗔
第五十八回　潘金莲打狗伤人　孟玉楼周贫磨镜
第五十九回　西门庆露阳惊爱月　李瓶儿睹物哭官哥
第六十回　李瓶儿病缠死孽　西门庆官作生涯
第六十一回　西门庆乘醉烧阴户　李瓶儿带病宴重阳
第六十二回　潘道士法遣黄巾士　西门庆大哭李瓶儿
第六十三回　韩画士传真作遗爱　西门庆观戏动深悲
第六十四回　玉箫跪受三章约　书童私挂一帆风
第六十五回　愿同穴一时丧礼盛　守孤灵半夜口脂香
第六十六回　翟管家寄书致赙　黄真人发牒荐亡
第六十七回　西门庆书房赏雪　李瓶儿梦诉幽情
第六十八回　应伯爵戏衙玉臂　玳安儿密访蜂媒
第六十九回　招宣府初调林太太　丽春院惊走王三官
第七十回　老太监引酌朝房　二提刑庭参太尉
第七十一回　李瓶儿何家托梦　提刑官引奏朝仪
第七十二回　潘金莲抠打如意儿　王三官义拜西门庆
第七十三回　潘金莲不愤忆吹箫　西门庆新试白绫带
第七十四回　潘金莲香腮偎玉　薛姑子佛口谈经
第七十五回　因抱恙玉姐含酸　为护短金莲泼醋
第七十六回　春梅姐娇撒西门庆　画童儿哭躲温葵轩
第七十七回　西门庆踏雪访爱月　贲四嫂带水战情郎
第七十八回　林太太鸳帏再战　如意儿茎露独尝
第七十九回　西门庆贪欲丧命　吴月娘丧偶生儿
第八十回　潘金莲售色赴东床　李娇儿盗财归丽院
第八十一回　韩道国拐财远遁　汤来保欺主背恩

第八十二回　陈敬济弄一得双　潘金莲热心冷面
第八十三回　秋菊含恨泄幽情　春梅寄简谐佳会
第八十四回　吴月娘大闹碧霞宫　普静师化缘雪涧洞
第八十五回　吴月娘识破奸情　春梅姐不垂别泪
第八十六回　雪娥唆打陈敬济　金莲解渴王潮儿
第八十七回　王婆子贪财忘祸　武都头杀嫂祭兄
第八十八回　陈敬济感旧祭金莲　庞大姐埋尸托张胜
第八十九回　清明节寡妇上新坟　永福寺夫人逢故主
第九十回　来旺盗拐孙雪娥　雪娥受辱守备府
第九十一回　孟玉楼爱嫁李衙内　李衙内怒打玉簪儿
第九十二回　陈敬济被陷严州府　吴月娘大闹授官厅
第九十三回　王杏庵义恤贫儿　金道士娶淫少弟
第九十四回　大酒楼刘二撒泼　酒家店雪娥为娼
第九十五回　玳安儿窃玉成婚　吴典恩负心被辱
第九十六回　春梅姐游旧家池馆　杨光彦作当面豺狼
第九十七回　假弟妹暗续鸾胶　真夫妇明谐花烛
第九十八回　陈敬济临清逢旧识　韩爱姐翠馆遇情郎
第九十九回　刘二醉骂王六儿　张胜窃听陈敬济
第一百回　韩爱姐路遇二捣鬼　普静师幻度孝哥儿